

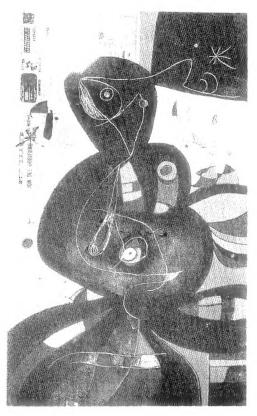


ینایر ۱۹۹۶

- قاسم أمين: المرأة للحرية لا للحجاب
 - أزلية السلطة: المثقف التابع، والناصح، والمعتقل
 - کشاف «أدب ونقد» ۱۹۹۳



- الفلاح التائه في الأغنية المصرية
- تروتسكى: الثورة دفع التاريخ للأمام
 - لیل رقیق کشعر جبران



The Collection of Goudi Etching 15.5 x 71.5 cm

مجموعة جودى حفر حمضى ۷۱٫۵٪ ۷۱٫۵ سم

آدبونقد

مجلة الشقافة الديمقسراطيسة / شهرية يصدرها حزب التجمع الوطني التقدمي الوحدوي/يناير ١٩٩٤

رئيس مصحلس الإدارة: لطفى واكد رئيس التحصرير: فصويدة التقصاش مدير التحصرير: حلمى سحصالم سكرتنيرالتصرير: مجدى حسنيان

مجلس التحرير: ابواهيم استحلان / مبلاح السروى /كمال رمزى / ماجد يوسف

المستشارون: د.الطاهر مكي/د.أمينه رشيد/ مسلاح عيسسي/د.عبد العظيم أنيس/ د.لطيفة الزيات/ ملك عبد العنزيز شارك في هيئة المستشارين الراحل الكبير: د.عسبد المسسن طه بدر شارك في مجلس التحرير الراحل الكبير: محمد رومسسد

أدبونقد

التصميم الاساسى للغسلاف: يوسف شساكسر اللوحسات الداخليسة من: ترينالى المسفسل الأول البحر تريغالى: جددة خليف

أعصمال الصف والتصوضييب: معدد/ صلاح عابدين /نسرين سعيد

مراجعة الصف : مصطفى عبادة

المراسلات: منجلة أدب ونقد/ ٢٣ شارع عبد الخالق شروت السسة السندة المسارة المسردة ٢٩٣٩١١٤ المستراكات: (لمدة عام) ١٨ جنيها/ البالاد العربية ٥٧ دولار للفرد ١٥٠ د ولار للمؤسسات/ أوروبا وأمريكا ١٥٠ دولار باسم/الأهالى-مسسجلة أدب ونقسد.

الأعصمال الواردة إلى المجلة لاترد لأمصمال الواردة إلى المجلة لاترد لأمصمال

المحتويات

-أول الكتَّابةالمحررة٤
- المرت والدرويش - شعر
-الفلسفة العربية عند زكي نجيب محمود
- الفكر الجمالي عند زكي تجيب محمود
-طه حسين وحلم النهوضد.مبلاح السروى ٣٧
-بنيامين وتروتسكى -ترجمة: بشير السباعياينزوترانيرسو ٤٧
-تحقيق: الفلاح التائه في الأغنية المصريةناهد مالاح ٥٥
-خطاب الحريةد.نصر حامد أبوزيد ٢٣
(المنوم (المناوم المناوم المن
*قمص :
-الغيَّمة التي مرت ولمتمطرالغيِّمة التي محمد عيسي القيري ٧٠
- <u>خ مس ق صصحة صي</u> رةدة
⊘الديوان الصغير →
-التربية والعجاب (قصل من: المرأة الجديدة)
● الحياة الثقافية ●
-مشاهدات من مهرچان السينما
-مشاهدات من مهرجان السينما -الأدب المصرى في السينما العالمية
- لادب(المصري في السينما العالمية - حول شعراء السبعينات
- حول شعراء السبعينات
-نبضالشارعالتفاغی -کشاف:(ابونقد)۱۹۹۷اعداد:حسنسرور۱۲۹
-كشاف (ابونقد) ١٦١١
*كلام مشقفين اجتماع جائعمبلاح عيسى ٢٠١



أول الكتابة

ویاتی عام جدید نتطلع الیه وهو یحبو وکلنا أمل أن یکون جدیدا مقا.

كل عام وانتم بضير، سوف يكون هذا العدد بين أيديكم مع بدايته إذ إرتفع علم فلسطين بعد تهديد بالاضراب العام على مبنى بلدية «بيت لعم» حيث ولد المسيح، وفي ظل تعشر مفاوضات تطبيق الاتفاق المنقوص فزة -أريحا يواصل الشعب الفلسطيني الباسل إنتفاضته ولن يضيع حق وراءه مطالب.

مثل غالبية أعدادنا وربعا أكثر يطرح هذاالعدد أسئلة، وقضايا ومشكلات دون إجابات حاسعة أو حتى مقترحات حلول فنحن نتحرق شوقا لأن تسهموا أنتم أنفسكم في إلتماس الإجابات، وإقتراح الطول.

بمناسبة مرور مائة عام على وفاة «على مبارك» أحد أكبر المثقفين ورجال السياسة في القرن الماضي ومائة وعشرين عاما على بدء تعليم المرأة عقد المجلس الأعلى للثقافة بدعوة من أمينه العام الدكتور دجابر مصفوره ندرة شارك فيها عدد كبير من الباحثين والكتاب وأساتذة المامعات، وكان أحد محاورها الأساسية محور المثقف والسلطة، وقد تابع الزميل مجدى حسنين وقائع الندوة التي برزت فيها مجموعة من الأنكار الهامة ، لعل أهمها على الاطلاق تلك القكرة التي كان الدكتور سعد الدين إبراهيم قد طرحها قبل عشر سنوات عن ضرورة «تجسير الفجوة بين المثقف والأمير، وهي الفكرة التي لقيت في هذه الندوة مايشابه الإجماع، وأخذ مثقفون من مختلف الاتجاهات والمنابع يؤكدونها من زوايا جديدة، إذ أن الفيارات المطروحة أمام المثقف لاتعدر أن تكون العزلة وبالتالي غياب الفعالية، أو ترشيد السلطة وتقديم النصح لها أو حمل صفرة سيزيف تسقط ويعود المثقف يحملها في عمل عبثى مكرور هو بمثابة خبط رأسه في حائط صلد لسجن أو معتقل إذا ما إغتار موقف المعارضة. ولأن المعارضة سوف تظل دائما غير مجدية في مواجهة سلطة أزلية كلية القدرة فإن أحدا من المشاركين لم يتحدث أبدا من سلطة اخرى بديلة، بحيث تبدر أزلية السلطة القائمة كانها فكرة دبنية قدرية. وعلى حد قول الدكتور حسن حنفي الذي شرح فكرة الترشيد بقوله:إن المثقف الذي يحاول أن يقرب المسافة بين الإثنين (المثقف والأميره يحاول أن يقلل من شرور الدولة طبقا لمبدأ فقهى قديم مؤداه أن درء المفاسد مقدم على جلب المسالح، فلنحقق أكبر قدر من المسالح بدفع الظلم عن الناس، فمن منا يستطيع أن يزمزع العكم، أو يقف أمام الشرطة والهيش وأجهزة الإعلام وقنوات الفضاء..!

من منا يستطيع أن يزعزع المكم؟

هذا هو مريط القرس والسؤال الهوهرى الغائب عن كل محاور الندوة، والماهدر في السخط الهماهيرى الواسع هد فساد المكم وعجزه ومعاوسته ومساندته للاستفلال الذي تقوم به الراسمالية والطنيلية للهماهير الكادهة.

ان السخط الهماهيرى يتزايد وقد زالت كل الأوهام بعد إثنتى عشرة
عاما من حكم الرئيس دهسنى مبارك الذي هاء على الحلال حادث المنصة
راضا شعار التغيير فتاقفه المجتمع المصرى واغذ يستنهض كل طلقاته
مقعما بالأمل ليبدا عهدا جديدا، وسرعان ماتهين له مع الزمن أن النظام
المحديد ليس إلا إمتداء على طريقة الأشخاص الجدد للنظام السابق، وعلى
معيد النظام نفمه تم استبدال شعار التغيير بشعار الاستقرار، وقد
إستقرت السلطة منذ ذلك المين بينما يتفاقم الغضب الجماهيرى
وهي علاقتهم مايكن أن نسميه دبالقريضة الفائبة، عن المثقين الاهم
وهي علاقتهم بالمعاهير ودورهم بالتألى في التغيير، ومشاركتهم القاعلة
في تشكيل القيادة المرتقبة لهم.

مع مسلامظة أثنا لابد أن نفرق بين السلطة والدولة.. فالسلطة هي القيادة السياسية. والدولة هي المؤسسات التي يبنيها المجتمع لتسيير حياته، والمقصود بشعار «تجسير المفهوة» هو ربط المثقف بالقيادة السياسية لاياجهزة الدولة.

فى مقدمة «برنامچنا للتغيير» الذى أصدره حزب التجمع الوطنى التقدمى الوحدوى قبل أقل من عام كبرنامج مرحلى يناهل من أجله الحزب وملفاؤه والهماهير التى تقتنع به، جاءت الفقرة التالية والتى صاغتها اللهنة المركزية للمزب، بعد مناشئات واسعة فى المحافظات وبينهم مئات المثقفين من كافة التخصصات والمواقع، تقول الفقرة «وليس هناك من سبيل لانقاد مصر من التخلف والتبعية والفساد والاستبداد واحتكار الفاة للثروة والسلطة وخطر الهماهات الانقلابية والارهابية، وكل أزمات المهتمع الاقتصادية والاجتماعية والسياسية والابتغيير حقيقى يتناول

الآن الى الكارثة، ولاء المثقلون الذين يتغرطون في النضال العملي من ولكن لايندرج هؤلاء المثقلون الذين يتغرطون في النضال العملي من أي شريحة من الشرائح الثلاث التي توزع مليها المثقلون وليس محيحا إذن كما يقول الدكتور أسامة الغزالي حرب وإن المثقلين المسريين لم يعرفوا القدوة. القيادة. وهو المثقف الذي نسمع عنه لمي أروبا وفي البلاد المتقدمة، وهو الذي يصدر على رأية ويتبني قضايا

السياسات والاشخاص والقوى الماكمة التي قادتنا منذ عام ١٩٧١ ومتى

مهتمعه بشكل واهبح وسافر ويتحدى السلطة معتمدا على قوته المعتوية..»

أن المثقفين القدرة في بلادنا- وهم كثيرون- لايمتمدون في تعديهم المسلطة على قوتهم المعنوية التي عادة ما تتشكل عبر التراكم الاعلامي وحرية الإتصال بالهمهور دون قيود، وهو مالا يتوفر في بلادنا يعتمدون على ترخي عنهم السلطة بل إن المثقفين القدوة في بلادنا يعتمدون على القاعدة الاجتماعية التي يعينها حزبهم، ولا أعرف لملاذا أهملت الندوة دور العزب كمثقف جماعي على حد تعبير جرامشي، وهو الاهمال الذي يتناقض كلية مع إلحاح هؤلاء المثقفين أنفسهم في ميادين أغرى وندوات أغرى ملى خرورة النهوش بالمجتمع المدنى وتحريره من قبضة السلطة.

إن السؤال الذي هرب منه الجميع هو: حول حدورة التغيير وإلماحه ، ولذا فهم لم يتوقفوا أمام العقبات الواقعية التي تحول دون أن يكون هذا التغيير ديدوتراطيا وسلميا، وهي عقبات واضحة كشمس النهار تتلخص في ترسانة القوائين المقيدة للحريات والعدوان المستمر على مستوى معيشة الطبقات الشعبية، ويتعامل هؤلاء المثقفون مع هذه المقائق كانها من طبيعة الاشياء ، ومفروخ منها شائها شأن السلطة.

ردفم أن فكرة ترشيد السلطة تتأسس ربما في اللادعي مدد كبير من المثقفين على اللازع من النمو المتزايد للجماعات الإرهابية التي ترفع الشمارات الدينية، فإن التحليل الملموس للوقائع والأدوار لابد أن يكشف لهؤلاء المثقفين من حقيقة الدور الذي تلعبه أجتمة قرية في السلطة السياسية لتمهيد الأرض لنمو هذه الهماهات الدينية حتى إن هوجة دالتنوير، القائمة الأن على قدم وساق تستحق، وصف محمد عفيفي مطرلها بأنها:

«التنوير في ظل النمال»

يأتي هذا البيت الدال في قصيدته المديدة دالموت والدرويش، التي اغتص بها دادب ونقد، وهي القصيدة التي تحتاج دراسة خاصة مستقلة تضعها في سياق شعره كله وتستغلص منها المديد فيه حيث تنشأ علاقة حرة كلية بين الزمان والمكان، ويتولد معنى آخر للزمن يظل يحمل ثنائيات محمد عفيني مطر التقيدية، وفجأة يبث إلينا في حالة جديدة من التركيب يثب الرسيف الهامش ينبثق من ذاكرة العذاب والموت وكان المراهق في إنتظار قطار وما أن جاء حتى عضى بدونه.. أذ تقلت لعظة المتحرد لتبقى والهزائم ، المرارة والمجموع دكانت جموع الذاهبين لولادة أمة في المدرب، وتطرف المسرجة التي تكيلها حبة ظلمة بتاريخنا المساري، دتاريخ المهزائم الثلاث أمام العدو الصهيوني دغمسين عاما كنت شاهدها النسعية ... في قلب دالظلام المي» والمقارقة بين الترف والانهيار حيث يلعب الرمل في هذه القصيدة أدرارا متعددة ويخط خطرطه تحت

ويجرى كل مايجرى في بلادنا من هوان وإذلال في المراق وليبيا والمسومال ومصر: وأنت تقب في هار النجاة تقلب الكفين من مقهى الى مقهى

ومن هار المداثيين في لغو القراءات الدنيئة والضمير المسترق من المهارشة القصية

من مصارعة الديوك على بقايا الغائط التقطى والتنوير في ظل النعال.

يتخلق الشاعر في العذاب خارجا من حالته القردية المسية في ولاظوفلي، حيث وضعت في جسده أسلاك الكهرياء وشم رائحة شواء جلاه لتميح حالة كرتية... وحين يخطر من قلب هذا العذاب مؤنسنا مرة أخرى ناسجا وشائح الدم والكلام:

«أنت من جنس الدراويش الذي اندثرت مراقعه وأبلته المتوف

ان المقر في مجاهل الروح عند هذا الدرويش المتبتل الذي يصبى دور المثقف المر الملتزم في آن واحد يقيم الوشائع هبر مقردات وتراكيب جديدة مع واقع تعصف به المداثة وهي تتشوه هذا ندوج آشر من المثقف تجنبته الدوة أو ربما هددته بيؤس الممير وعبثية كناهه ضد الموت، ومن أهل تطابق القول والغمل أو «تجمير الفجوة» بين الشمار والممارسة.

في عددنا أيضا مثقفرن كبار أخرون «ذكى نهيب محمود» فيلسوف الوحمعية المنطقية في الوطن العربي الذي وجد لنفسه مكانا في كل العصور، لكن هذه المقيقة لم تمل بينه وبين القيام بدور تأسيسي في عده مجالات نختار اثنين منهما، نقد الشعر الذي يقدمه «هلمي سالم» والملسفة التي يعرض لها «همزة المسروي».

أما المقالة التي ترجمها لذا الصديق بشير السيامي «فالتربنيامين وليون تروتسكي» فإنها تفتح باب الناقشة- من موقع ثوري- حول مفهوم المتقدم وهل يسير التاريخ قدما إلى الأمام في كل الظروف، وماهو مفهوم الزمن؛ ونهد انفسنا امام مفهومين للثورة يقدمهما مثقفان مغدران وهما تحوذجان للمثقفين الذين ارتبطوا بقضية ووهبوا انفسهم لها

الثورة بالنسبة لتروتسكى، هى انفجار منيف للجماهير فى سامة تسوية مصائرها.. كما أنها تلك اللحظة القصيرة ولكن المشمونة بالمعنى التى يقول فيها المقهورون والمستذلون كلمتهم أشيراً،..

واذا كان يتعين على الثورة فى نظر الماركسيين عامة دفع التاريخ للأمام الثان الثورة بالنسبة للناقد «وولتربنيامين» : هى «القرملة التى يعكنها وقف مسيرة التاريخ شعو الكارثة...

الا يدعونا هذا التعبير للتامل في ظرفنا الراهن، واستحضار مفاوفنا من الانفجار العشوائي فير المسوب، والعنيف كبركان، الذي يمكن أن يفاجئنا في أي لعظة حتى لنتعنى أن تكون «الثورة هي الفرملة التي يمكنها وقف مسيرة التاريخ شمو الكارثة».

أم أن القرملة. ستكون هي نفسها عملية الترشيد للسلطة القائمة وتهميل وجهها القييج ومساعدتها على الاستمرار أي الرد الهاهز لغالبية المتقفين اللاممين الآن؟ وتبقى ملاحظة على هذه المقالة الذكية العذبة ، ألا وهي أنها تنطلق من موقع «التروتسكيين» الذين يتبنون وجهة نظر حول مفهوم الثورة الدائمة في تضاف مع المغيار اللينيني إزاء واقع الثورة البلشفية الذي قال وإمكانية قيام وبناء الاشتراكية في بلد واهد، ويسبب هذا المنطلق يصمف الكاتب «تروتسكي» بأنه قائد ثورة اكتبوبر، واذا أردنا الدائمة العلمية في تحديد القائد الغملي لثررة اكتوبر البلشفية فلابد أن نقول إنه المزب الاشتراكي الديمقراطي الروسي الذي أصبح فيما بعد العزب الشيوهي السوفييتي، أما إذا إغترنا فردا عبقريا بعينه لنصفه بالقائد فهو أحد قادة الثورة العظام.

كذلك شانه بالرغم من كل جرائم الستالينية لايمكن تاريخيا أن نضمها في سلة واحدة مع الفاشية.

قد يبدو للبعض أن هذه مناشات تنتمى للماضى فقد سقط الاتعاد المسوفيتى وانهارت كل المنظومة الاشتراكية، ولكن درسا مريرا من دروس هذا الانهيار الكبير علينا أن نتعلمه ألا وهو محاولة إعادة بناء الماضي لإستخلاص حقيقته حتى نستطيع أن نتقدم صوب المستقيل. ونحن نقول بثقة إن ماسقط لم يكن إلا البروقة الأولى للاستراكية. أول نظام إجتماعى في تاريخ البخرية يضع نصب عينيه هدفا كبيرا ونبيلا لم تطرحه البشرية على نفسها من قبل وأن طعت به دائما الاوهو إلغاء الاستدلال إلغاء تاما والتوجه صوب المشاعية العصرية.

ان الاستبداد السياسى قرين الظلم الاجتماعى، ولايمكن تصور مجتمع يسوده الطفيان والظلم الاجتماعى وهي نفس الوقت تسوده المرية السياسية أو الديفراطية هكذا يستخلص طه حسين بوخوح ثاقب. ونمن نهدى هذه الاستخلاص للمثقفين.

ويقدم لنا الباحث الدكتور صلاح السروى قراءته دلطه حسين وجلم النهوش»، لتكون إسهامنا في احياء الذكرى العشرين الرحيل العبيد والعميد هو نعوذج للمثقف المقلاني الكبير الذي خاش بيسالة كل معادك عصره سواء بالقرب من السلطة أن في مواجهتها، ولأنه تمتع بحس إجتماعي عال إنحكس كارقي مايكون في دالمعتبون في الأرش، التي صدارها المكم الملكي سنة ۱۹۷۷ فإنه امتنى أيما عناية بقضايا الظلم الاجتماعي، ولم يكن التنوير بالنسبة له مهرد عملية ثقافية بل كان مهمة نشر التعليم وإقرار مجانية وتصرير العقل دون قيود أن حدود. وطالما عمر العميد يعلماء أمرار مستقلين تكونهم الهامعة التي أسهم بقوة في علم العميد يعلماء أمرار مستقلين تكونهم الهامعة التي أسهم بقوة في علم العميد حامد أبو زيد، يخوش معركته حتى النهاية مع قوى الظلام ومصادرة العقل.

إخترنا لكم في الديوان الصنير فصلا من كتاب «قاسم أمين» تحرير المراة عن التربية والحجاب بمناسبة مرور مائة وثلاثين عاما على مولاه تعية له وللدور المجليل الذي لعبته وسوف تلعيه كتبه في المستقبل في المضية القديمة المديدة تحرير المراة. وغنى عن البيان أن ما يقوله «قاسم

أمين، في نقد الصجاب والدعوة التوية لرفضه يثير الأن ثائرة القوي الرجعية والظلامية التي اغتارت المرأة كضحية سبهلة وكبش خداء.

د.. إن المهاب هو عادة لايليق استعمالها في مصرنا..ه

كذلك «شأن السبب في طبع الأجانب شيئا ليس هو استرافنا باتمطاطنا، وانما هو نفس ذلك الانحطاط الذي مرقه الاجانب منا قبل أن نمس به من أنفسناء.. إنه يدعونا لمعرفة المقيقة دون أي تزويق أو خداع للنفس.

ولعل تارئ هذا المفصل سوف يتبين له أن قاسم أمين رقف مبكرا جدا ، أى لحى بداية هذا القرن خد التعليم التلقيني خكان برنامهه لتعرير الحراة برنامها لتحرير العقل:

دالمهم في هذه التربية هو تشويق مقل المرأة الى البحث من المقيقة وليس حشو ذهنها بالمواد..»

في قراءتها السينائية لبعض أنارم مهرجان القاهرة السابع عشر تدفعنا ناقدتنا «مي التلمساني» لنتساؤل- ألم نقل لكم أن العدد هو أسئلة- نتساءل معها «متى ياتري سيفير المتلقي من أفق توقعه في قراءة العمل... فحين بحدث للك سيسيينا سحر الدهشة وروعة الإسئلة الجديدة المالية من الادعاءات.. لو سلكنا هذا الطريق سنبني المعادلة العنعيمة بين السياسة والايديولوجيا من جهة والتطلب الجمالي من جهة أشرى ليصبح أفق حياتنا أرهب وإمكانياتنا الروهية أفني وأهماي وسوف نحب العمال المعالى المعلى وسوف نحب العباد المعاسة لتجعلها انفضل وأجمل

تقول لنا الزميلة المشقة ناهد مسلاح نقلا هن بن غلاون «إن أول مايتدهور هند إختلال المجتمع هو مناعة الغناء شيه وهى تتابع تطور الغناء من الفلامين ولهم وتربطة بالسياق الاقتصادى الاجتماعى وإغتيارات الشعراء والغنائين..

كنا نود أن تستمع الأغنية جميلة قماذا تقعل الآن: إذا كانت تصوعي العدد مقعمة بالشجن؟

مدرا من كل هذا العزن والموت في يعش أجمل القصمي والقصائد، دعن الفيمة التي مرت ولم تعطره لممد عيسي القيري، عن العب الذي ضاع في زحام عالم مترقل فقير ماديا ومعنويا، لكننا مع ذلك نستطيع أن نراهن على تلك الارتعاشه في داخله «كشراراة صغيرة تيزغ من تحت الرماد..

فأى ألم هذا؟

مل يوسمنا أن نواجه كل الآلام في هذا العالم دون أمل؟ دون أن يقترن هذا الأمل؟ يعملنا الدورب لتحقيقه..

كلنا أمل أن يحمل لكم العام الجديد أشراحا خالصة، وأن تكون استلة هذا العدد قادرة على إثارة الدهشة.

وكل عام وانتم بخير.



الموت والدَّر ويش

محمد عفيفي مطر

شمس تكاد تالامس الأيدى..

يدُونِ بُنفسجُ الألوان هي ذهب وجمور بادد،

> وأنا صبى، والجموعُ على المطة، والقطارُ يمر بعد التيقتيْن

هَكَانُ دهرا من دبيب غسامض في الأرض يشمل

لمى دم- لمايراهق بعد- أخصيلة الرباطات الجريمة

وانكسار الفيل والأرض المقيمة في

ورعدة عارها وهوانها المكتوم. بعد دتيقتين أ

يعدو الصبي من الصبا..

كيان الدكيان يرف في أفق من الكافور والنخل البعيد،

ودمدم الإيقاع- مقتربا- بلهم الأرض،

إنهم شجر يلوّح في النوافذ والهتاف يمامة خضراء حجَّلها انقطار

المبيح تعلق

ثم تعلق الشمس،

ثم تدب فيها النار، فالشجر الملوح والوجره

بشارة أننت بموعدها المكتم نى دم

الأنبياء وحكمة الإيقاع في الفلك الجليل لك من بلادك تبضية من نيئ الدم والترابء وخطوة في غرية الموال، والغبز الشعشع بالقرابة وانتظار السيل.. أضيق ماتكون الأرض أوسع ماتكون فاعقد حزام النهر في حقويك، . رابط في خطاك قموعد المنقى ووعد الفتح يتقدان: غل من حضور الماء والرمل المرطب كان أرواتة، وجمرشى رماد الركوة، انعقدت من اللغط الجميل سحابة تنهل حين يعبود أجناد التبري من معمعان التصبر - إن عادوا-وكنت على رهبيف الذاكرة خمسين ماما.. كلما نضجت جلود الميتين تقلبوا في الممر.. واتسعت مسافات العريق الأبيض للتوسط انفجرت زعازعه بقيض الدمع والدم -لیس من نمس یجی⁻ وكانت الصحراء تُشْوى ثم ترسل في غوابى الزيت من بلد إلى بلد، وأهلوها هم الأشباح والرمم التي تنحل في كيمياء زنزاناتها،

خمسين عاما... والدم المسطور يقرأ

الموتىء وكثت على الرمبيف والأعين اتقدت يومض حنينها الدهرى: أهلى من شسقوق الأرض كانوا بنسلون خميقوا جريد النخل والمنقمياف.. والصهرت دماء الماكمية في جلال الدمع والرؤياء وكنت على الرصيف سر القطار ولم يقف إلا هنيهة بارق ني الروح تقدح هي تراب الأرض والزمن المكدس - كانت جمعوع الذاهبين الى ولادة أمة في العرب تنسل انسلال الفيم في الأفاق-وانكشفت مجازات الولاية في حرائقها وتعت رمادها اندلعت شفافية القراءة في الدم المكتوب.. كان السامر انقضت مجامعه.. وكنت على الرمنيقاً . يعرى الصبيا مئى وتشطرم المراهقة الفقيرة بالرؤى والشعرء قلت: اغرس خطاك بهذه الحمى فأنت على رباط الروح، والأرض المقيمة في دماك وفي خطاك الثفر.. فاشحذ فقرك الملكى واسمع كبرياء جلا لك المدفون في خرق الرثاثة..

أثبت منذ اليسوم مسكون بوجحد

الليل تحت عصابة العينين مكجلة الشظايا،

والغيار أسنة الذهب التى انغرست وضوأت الغضاء وشققت لمم الجفون فهب من مكنونها الدموى قطعان التذكر والمرائئ:

النخل والصغصاف خلب بارق من لؤلؤ الدم والطبول تدقها شمس التذكر والبارد مسافة تمتد ماامتدت شظایا المرمر المغروس فوق شواهد الأموات... هل كان الرباط على ثغور الموت!! هل كانت خطاى وشيجة الرحم التي تتسمع الأموات في صمعت التراب... ليل أمي أو أبي أو إخسوتي الموتى الموتى

الظلام ويسهرون منعى على وهج الحراثق في رميم الشرق!!

كان الليل تحت عمسابة العينين ينبض ملحه المسنون

بالبرق المفتت والدغان ومشهد الموت الأخير:

طاتية الصاشام ، طقس ثبائح المسبيان، تابوت الومسايا، الفيلق النمسوى، والكهان بالأبواق

يمرج عيدهم في مشعر السعى، الذبيح وأمه رمل ومعرشة حاصب بين الصفاوألمروة،

البئر المعطلة، القصور، ومرمر يعلق فتعلق من رضام الموت شاهدة ومئذنة يؤذن فوقها الجزار: في كتاب الأرش:

نخل من مبراخ الروح،

تكفيت من الشدر المدمى في

العطام من الرضام وقضة التعريق في طلل ألماذن،

مرمر يبتل في نافورة القتلى بصحراءالنزيف ً

خمسين عاما.. كنتُ شاهدها الضحية

والمقاودُ مِنْ رت فولادُها الريخُ العقية، مسكر الشوار، مقارو القيور، المغيرون،

نضاسة الأفكار فى الزيف الأجير.. فــضندت فى نازف الأرض الطرائق للخيول وشاحنات السجن

وسعت المسالكُ للمدافن والنعوش وكثبتُ تسمع أن ترى..

قلت: انفسرس في ظل خطوتك الأسيرة

وانفرس في هذه الجمي

فسأتت على رباط الروح والطمى المذوب في دماك وفي غطاك الشفر والدرك المؤيد،

أثبت من جنس الدراويش الذي اندثرت مراقعه وأبلته المترف

أنمست- إذن- لدماك تنزف من فترق الذاكرة

أبناؤك التقوا- وهم دبح سينضع وقته فاجدل منادمة من الدم والكلام هل ثم شئ كائن إلا نزيف الذاكرة ومسابح الدم والكلام!!

بشقون



AVE MARY(1)

ومبريم كانت اتكات تهنز النخل.. لارطبولانجم

سلوى الفولات منصبهراً يسُز يوج پهطل،

والدغان معارج للوتى وقاطلة الحجيج...

منوت المؤذن من رضات العامرية (Y) ماالع متوضئ

باللحم والدم وانصبهار الرمل والقولاذ بالموتى..

وأنت تخب في مار النجاة تقلب الكفين من مقهى إلى مقهى،

ومن عار الحداثيين في لغو القراءات الدنيسة والضمير المسترق، من المهارشة الخصية،

من مصارعة الديوك على بقايا الغائطالنفطي

ودالتنوير» في ظل النعال... وأنت في عار النجاة تشب، والصوت المؤذن رائق الترجيع كان يشرُب(٢) الموتى فينبعثون من روح الظلام

جماعة، يتقطر الدم من وضوئهمو ومن قتلى الظهيرة في الميادين التي امتلات كتائب من سرايا الأمن، تبدأ ركعة للوت المعاد على ربوبيات لاظوغلى ونهش الكهرباء على المعامم والمحاشم.. أنت في ذل التجاة مقدر لك أن تموت

فاسمع ثم مت واسمع وقم وانشر

وأن تعيش على أذان القجر

قماط الموت واسمع.. كل ماهو كائن ويكون أو سيكون متكئ على ليلين بينهما

وخسوء العامرية والأذان..



تحت العصابة كان وقت من دم، والأفق مشتعل بوهج حريقه المدد، أنت تهر رأسك .. تستفيق من المدر وانتهاك الذاكرة

شيئا ششيئا. تضرج النهر المخبأ تحتجلاك،

والسماءُ الأرجوان وخضرة القمر الذي ينسل تحت عصابة العينين..

أى سكينة هذى التى ابتأت بروح الماء!!

جلجات المآذن، قلت: مسرجة وهبة طلمة في خيط مسبحة الدهور،

وغيمة ترغو أم الابريق مناصلة من الظمأ اللفضض في العراء ؟!

قلت: اغسل القدمين والرسيفين، أطفئ جمرة الفولاذ تحت أساور الصلب المعيك،

وارتحت في القيد أطرافي،

وكنت أنيق من خلط المخدر وانتهاك الذاكرة

شيئا قشيئا..

قبل أن تبتل أطرافني انتبهت على فحيح الموت

يقهق في العصمي وفي كمعوب الأحذية:

قم، طأطئ الرأس، استندر،

وامتعدا وقف

كان الهواء رطوبة وحرارة وزُهومة تعلو عقونتها،

ورائحة الشواء كأنها نثن الخليقة في سهوب الموت،

(تذكر شول أمك: إن أسراب الطيور الطائرة

كانت ترف تتيلة،

تهوى وتسقط من أعاليها إذا انفتقت خبال الرائحة

من جلد أيوب..)

وكان القيد في الرسنقين جمرا

ئابھيا،،

-: هیشه، واحدر أن یموت «قعهدة الأفراد»

كاملة الدفاتر..

كنت مشبوحا وسلك الكهرباء على . بدي،ً،

وكان برق من وهوش الطير ينهش ظاهر الكفين،

تنبش ثم تلقط..

لادمى يكفى ولايكفى طحين للعظم، (فانظر.. هل ترى!! لاشئ يبقى من بلادك غير چير العظم،

هل وطن سنوى هذى المساقلة بين لحمك في الجحيم وبين سلك الكهرباءً!!) تعت المُعنابة كان من مُرو الحجارة

والرخام مندي

يرف بصرحة الموتى ودقات الطبول: أمم من الأشباح تعلوها المشاعل

- كان وحش الطير ينشرني ومادا في مباخرهم-

وكانرا ينشدون غوامض الترجيع يبتعدون في المسقب الجليلُ تاديت بين تفلع الرسفين والممر تُعد الله السنة

المؤرَّث في الأصابع-: أيها الموتى.. بحق قدابة الأشباح

أيها الموتى.. يحق قرابة الأشباح درويش من الأموات يركض في سهوب الموت فانتظروا..

> الطبول بعيدة، تخبر المشاعل،

والظلام المي تنعس في عبياءته السهولُ..

مصرقة لاظوغلى-سادس أذان للقهر المرافق ١١/٣/٧ رملة الأنهب-القاهرة ١٤/١/١٤

إشارات:

AVE MARY JI AVE MARIA --1

ترتيلة كنسية في تعية وتنجيد العذراء مريم وهي المنيحة التي أطلق السفاح شوارتسكوف على بركتها أول مناروخ في حرب الطلح.

٢- العامرية: ملها أو مخبأ العامرية في
بغداد، قتل به مثات المدنيين ، من بينهم
 اكثر من أربغمائة طفل، بصواريخ المجزرة
 الأطلسية في حرب الفليج

٣- التشويب: هو قول المؤذن في صلاة الفجر: «الصلاة خير من النوم». وبهذه العبارة كنت أعرف أن يوما أخر قد مر على وأنا محمدوب العينين تحت التعذيب في «باستيل» مصر المعاصرة «لاظوفان»

مقال

معالم «الفلسفة العربية »عند ذكى نجيب محمود: التوفيق بين المعاصر والأصيل

حمزة السروي

منذبدأ الانسان العربى نهضت العديشة أوائل القرن الماضى ، وهو دائم البحث عن هويته ، ولقد استغرق هذا البحث جهود الكثير من المفكرين العرب محاولين وصل ما انقطع منذ عهد «ابن رشد > ومحاولين كذلك الدخول في حضارة العصر ، بحيث تتحقق للعربى شخصية يرى فيها العربى ذاته ويراه فيها الأخرون.

ان الكشف عن معالم الفلسفة العربية إذن قصية جادة ومجهدة ولابد أن يتصدى لها أناس على مستوى القضية جدة وجهدا وقد كان زكى نجيب محمود واحدا من أبرز فرسانها وأعلاهم مسوتا

واكشرهم استهاما بماكتب وسطر، وغامة في كتابه «تجديد الفكر العربي» الذي اعتمد عليه، أكثر من غيره، في توضيحي لوجهة نظره.

يبدأ زكى نجيب محمود بحث في هذه القضية بتحديده لمعنى كلمة فلسفة، حيث يرى أنها من «أكشر الكلمات دورانا على الألسن ومن أقلها تحددا عند جمهور المثقلين»، وإنه من الواجب أن يكون شمة تحديداً لمعنى الفلسفة على إطلاقها قبل تصورها عربية أو غير عربية ، وهو في سبيل ذلك يفرق بين مستويات ثلاثة للإدراك المستوى الأول هو مستوى

مباشرة مع الأشنياء ، نراها بأعيننا ونلمسها بأيدينا ، لكن الإنسان لا يقف عند هذا المستوى الحسى إلا حينما يفرغ من شئون حياته اليومية الجارية.

ثم يحدث أن يتخصص تفرمن الناس، يحاولون الومبول الى القرائين التى تضبط حركة تلك الأشياء وتمكم علواه به الله المساء، عديث المساء على المساء، عديث المساء، عديث المساء، عديث المساء، عديث المساء على القوائين المساء في محاولا الكشف عن القوائين المساعية في ميدان تخصصه، فينتقل بذلك من المستوى الأول (مستوى التاتي الإدراك المسي) الى المستوى التاتي على أن الأمساء لا يقت عندهذا على أن الأمساء لا يقت عندهذا

المسترى الثانى حيث نجد أنفسنا أمام كثرة من القرائين العلمية ، ولايد من السؤال حينت علاقتها بيعضها : أهى مستقلة عن يعضها أم انها ترتد كلها الى مبدأ عام واحد وشامل؟ وتلك العملية المكرية هي ما يسسمي بالفلسفة » إذن هي مسترى من التعميم يصاول أن يرد مفردات القيم السلوكيية والمعارف والعلوم على المتلافها الى قصة واحدة على نحو ما يغعل كل علم من العلوم على حدة.

على أن هذا التعميم سواء كان على مستوى التعميمات العملية أو التعميم الفلسفى، لا يهبط علينا من السماء، وإنما هو يستخلص استخلاصا مما يحدث هنا على هذه الأرض.

إن مهمة الفلسفة هي الغوص فيما وراء المعتدات العملية للإنسان العادي-وكذلك عما وراء الفروض والقوانين العلمية بغية استفراج ما هو مضمر لتنقلها من صال الكمون إلى صال

الظهور لتسهل رؤيتها ومناقشتها. إذا كنان أمس الفلسيقية كذلك فكيف يجون التقرقة ببن فلسفة عربية وفلسفة فىيسر عسر بيسة ؟ يجسيب « زكم رنجسيب محموده بأته دلوكان الموضوع المطروح للبحث أمام الفلاسفة، موضوعاً لايتأثر برجهات النظر المتلفة، فإن يكرن ثمية أخت لاف بين فديا سوف عدر بي و أخبر إنجليزي، إذا ما أراد كلاهما أن مستخرج. من العمليات الفكرية أسس الاستندلال السليم، أو أراد كلاهما أن يستشرج من المدد أسس التقكيس الرياضي. أما إذا كان الموضوع المطروح للبحث والتحليل ذا مبلة بالأمسول الشقافية المامة عند هذه الأمة أو تلك كموضوعات الإنسيان وقيمته، الكون وبنيته ، والله وحقيقته ، فها هذا لايكون بد من أن تجيء النشائج مختلفة، متى إذا اتفق الفلاسفة هميما على طريقب أن المسلاق أليب حيث والتحليل».

ومثل هذه الموضوعات الفلسفية هي ما يضتلف الرأى فيها ويتلون بالوان الشقادات الخسلفية ومن شهيتان الشقادات الخلسفات بالوان القوميات انجليزية وفسرنسية وهلم جسرا ، في هذا الإطار يطالب و زكى تجيب صحصود » بفلسفة عربية تكشف عن وقسفة العربي إزاء

لقد كانت لأسلافنا وجهة نظر تميزوا بها حيث كان الإشكال الفلسفى عندهم هوطريقة اللقاء بين أحكام الشريعة ومنطق العقل، حيث تنبهو إلى أن المعدرين كليهما تنبثق منهما حقيقة واحدة بعسيتها وإذن فسلاتناقض ولاتمارض بين ساتقتضيه المقيدة الدينية وما يقتضيه العقل بمنطقة.

أما نحن في عصرنا فقد نشأت لنا صراعات فكرية جديدة عانيناها منذ أول القدرن الماضي-ومانزال-هي طريقة اللقساء بين علوم حسديث تطورت في أوروبا وأمريكا منجسة وبين تراثنا الفكرى من جسهسة أخسرى بين العلم والإنسان.

ولقد أنقسم المفكرون العرب إزاء هذا اللقياء إلى ثلاثة فسرق: فسريق أثر أن يعتمم بتراث الماضي ومده وأن يغلق نوافذه دون العلم الصديث، وفريق أخبر ذهب إلى النقبيض الأغبر مبرتميسا في أحضبان العلم الوارد منقلقا توافذه دون تراثه ، ريري «زكي نجييب محمود »أن كلا الفريقين لايصنع لنا فاسفة عربية معاصرة لأن القريق الأول إذا كان عربيا فهن ليس بالمعامس ، وإذا كنان القريق الثانى مبعاميرا فيهدوليس بالعبريي ويرى أن المق هو نبا تصدى له فسريق ثالث مازال يتحسس فطاه في سبين صياغة ثقافة فيها علم الغرب، وقيها قيم التصراث العصريين جنيسا إلى جنب بل متخسافرين في عضدوية واحدة .وهو يذكر في هذا المسدد محمد عجده دين حساول وضع شراشنا الديني في ضبوء العصير الماضير، وكذلك «العقاد » حيناً. حاول أن يدافع عن الإسلام بدحض ما يقوله عنه خصومه مستخدما في ذلك ثقافته الأوروبية وثقافت العربية ممترجتين وكذلك « مله حسين » حيث أراد أن ينقد أدب العرب الأقدمين على ضسوء الفكر الصديث، وكدلك « توفييق المكيم » عندما كنتب عندا كبيرا من مسرحياته يعانق فيها بين الروح والمادة بين الأزلى والحادث.

إن كل واحد من هؤلاء أراد بطريقت

الخاصة أن يضفر ثقافة الغرب وثقافة التراث العربي في جديلة واحدة على أن هذه الأمنشلة هي أقسرت إلى عبالم الأدب منهاإلىء المالفلس فأتمعناها الاحترافي، فيهل في وسع الفلسفة أن تسهم في ذلك بنصيب؟.

وهنا يتحمثل تصديدا إسسهام زكي نجيب محمود حيث يرى:« أن ثمة مبدأ يتبعث عنه سائر أهكامنا، ذلك هو مبدأ الثنائيسة التي تشطر الوجسود إلى شطرين متباينين ولاوجه للمساواة بينهما: هما الضالق والمفلوق، الروح والمادة، العقل والمسد، المطلق والمتغير، الأزلى والحادث، أو قل هما السماء والأرض ويشرح زكي تجبيب مخصود ذلك متوضحنا أن الوجنود العبرين ليس روحا مدرشا كما أثبه ليس مادة مدرشا وليسرروها ومنادة على قبدم المساولة بحيث لاتكون الروح خالقة للمادة ، ولا المادة خسالقة للروح ولاهو كستسرة من المناميس إنماهو (الوجيود) ثنائيسة لاتساوى بين شطرين. وتجعل للشطر الروحياني الأولوية على الشطر المادي، فهو الذي أوجده وهو الذي يسيره ويحدد له أهداقه.

وهنا نلمح وجب شبيب بين الرؤية العربية وبين الفلسفة الأفلاطونبة الكن الفارق هو أن أضلاطون قند ببلغ في جنعل الأولوية للمطلق على الأفراد والجزئيات إلى هد ألغى معه وجود الأفراد الجزئية وجودا حقيقيا، وليس هكذا الفكر العربي حيث تلقى عقيدتنا على أنبراد الناس تبعات خلقية عمايع ملون بومنفهم أقرادا لاأتواعا أو أجناسا أو حماعات. إن نظرتنا الثنائية كما يراها زكي.

نجيب محمود نظرة مشميرة فريدة

تجسعل الكائن الإلهى الواحد المطلق في جهة، وتجعل الأفراد الجزئيين في جهة أضرى، بل هي نظرة تجمع بين الثنائية والكثرة،: الثنائية بالنسبة للإله الفالق والكون المفلوق، والكثرة بالنسبة إلى أفراد الناس الداخلية في حدود هذ الكون المغلوق.

ويستنتج «زكى نجيب محمود »من مبدأ الثنائية هذا نتائج هامة :

*فصمن حسيث هي تجسم الإنسسان مسئولا مسئولية قردية عما يقعل، فإنه يتقرع عنها نظره في صرية الإرادة إذ تجعل للإنسان دون سائر الكائنات ضربا من الإرادة العرة لايحدها كل ما يحيط به من قوانين.

 خذلك يتفرع عنها نظرة في الأخلاق تجعل أساسها أداء الواجب كما يفرضه الوحي أو كما يمليه الضمير بغض النظر عن الفائدة العائدة من أدائه.

* ويتفرع عنها نظرة في فلسفة الفن والأدب تجسعل الجسسال الفني مسرهونا بفاعلية ذهنيسة تبلغ بنا صالم المطلق والمجرد وليس مسقسورا على النشوة الناتجسة عن الإنطيساع المبساشسر على العواس.

*ويت قرع عنها كذلك نظره في المعرفة وتحليلها تقرق بين معيارين: معيار منها يقاس به ضرب من المعرفة ومعيار أضر يقاس به ضرب أخر، فإذا كان الأمر أمر الحقيقة المطلقة جاءت المعرفة عن طريق البحسيرة أن الوحي أن المعرفة، وإذا كان الأمر أمر الطبيعة وكائناتها جاءت المهرفة عن طريق أخر، طريق المساهدة والحواس دون أن يزاحم طريق المشاهدة والحواس دون أن يزاحم أي النطاقين الأخر في وسائله.

ثم يحدد أخيراد زكى نجيب محمود»

بناء على ذلك مبوقيف من الفلسفات الأخرى قائلا: وإننا لو نظرنا إلى العالم الأنجلوسكسونى انجلتر أو أمريكا نجد أن الفلسفة السائدة هى فلسفة تحليل العلم وقضاياه لنرى متى تكون الصيفة العلمينة صادقة ، ومتى لاتكون كذلك ، لكنها لاتعبا بالإنسان فإننا نقول لهم: لا، إننا نسايركم في فلسفة العلم لكنا توجب أن تضاف إليها فلسفة العلم للإنسان الحى.

ولو تظرنا إلى غرب أوروبا - قرنسا وألمانيا ، صيف الفلسفة هناك معنية بالإنسان على طريقة خاصة تكاد تجمل من الإنسان إلها على الأرض تتحارض حريته المطلقة مع رجود الله فنقول لهم عند ثذا لا، إننا تسايركم في اهتمامكم بالإنسان، لكننا لانجمال منه إلها ، بل نجمله رسولا لله على الأرض.

ولو ذهبنا إلى شرق أوروبا لوجدنا المتمام ابالإنسان كذلك، ولكنه اهتمام بالنظم التى تدمج الأنبراد في كل واحد فنقد ول: لا، إننا نسايركم في وجرب تنظيم العلاقات الاجتماعية على نصر يكفل للناس العدالة والمساواة ولكننا تضيف مسئولية الفرد أمام ربه وأمام شمده.

وقب نذهب إلى الهند لندري هناك فلسفة تدمج أفراد الناس في الكون العظيم الذي يفرز الأفراد ويبتلعهم كأنه الموج ويضتفى علي سطح المديط، فنقول نلا، إننا نصرص على أن يكون لكل ضرد حقيقة قائمة بذاتها، وجوهر مستقل قائم بذاته لأنه مسئول عما يفعل ويبدع.

هكذ يتصور «زكى نجيب محمود» الناسفة العربية، وهكذا يتصور موقفها من الفلسفات الأخرى، وليس من شك في



زكى تجيب محمود

أن محاولة « زكى نجيب محصود» تعد محاولة على قدر كبير من الأهمية إلى جانب محاولات الإبداع الفلسفى العربي ويلشمرين المسرى منذبدايات القرن المشرين مصر والعالم العربي، شاصة عند «محمد عده» «ومصطفى عبد الرازق»، وتيار المدرسة الروهية عند» لكور»، وتيار الموهية عند «عشمان أمين» وتيار الوهيوبية عند «عشمان أمين» بدوى» وتيار الوهية عند «عسمان أمين» بدوى» وتيار الواقعية الوجدانية عند «البوريان» وتيار التصيير التعاربية عند «المقارنية عند «المدرية المواتية عند «المعاربة عند «المعاربة المواتية عند «المعاربة المعاربة عند «المعاربة المعاربة عند «المعاربة المعاربة عند «المعاربة المعاربة عند «المعاربة عند «المعاربة عند «المعاربة عند «المعاربة عنه المعاربة عنه «عاطف العراقي» وتبار العقارنية عنه «عاطف العراقي» وتبار العقارنية عنه «عاطف العراقي» وتوفيق الطويل».

غير أن المسألة اتضدت عند زكى نجيب مسحمود ثنائية حادة : خالق ومطلق ومخلوق، روح ومادة، عقل وجسد، مطلق ومتضعير، أزلى وحادث، تراث وعلم معاصر، على ما يعيب فكرة الثنائية هذه من تأرجح تارة وتوسط تارة أضرى بين طرفى تلك الثنائية وقلق في عملية التوفيينية وقلق في عملية التوفيينية ومانة في عملية خاصة فيما يتعلق بالتوفيق بين التراث،

وخاصة في جانبه الديني من ناحية وبين علوم العصر من ناحية أخرى.

وترتب على ذلك أن وقف زكى نجيب محمود من التراث موقفا انتقائيا يقبل فيه قيما معينة ويرفض أخرى على مافي هذه الرؤية الانتقائية من روح نفعية تجزيئية للتراث إذ ينبغي ألا يتم التعامل التعامل التعامل التعامل التعامل أو الرفض وإنها ينبغي أن يكون تعاملا تاريخيا يضعه في حجمه الطبيعي بما يحقق له احتراما أكثر ويضمن له إفادة أكبر. ومن ثم فإن المسألة ليست مسألة أسالة نستمدها من الغرب، بقدر ما هي مسألة خصومية ومالية.

إن الثقافة العالمية واحدة ، وهى ملك لكل الشحوب حيث أن لكل الشحوب إسهاماتها فى هذه الثقافة ، ولقد كان لنا نحن العرب اسبها ماتنا في الحضارة الضربيسة السبائدة الآن ، ومن ثم فيهي أيضا حضارتنا ، وتحن نملكها بقدر ما أسهمنا فيها ، على أننا يهب أن نرى خصوميتنا في التران.

دراسة

٤

الفكر الجمالي عند زكي نجيب محمود:

معرفة الشعر ، وشعر المعرفة

حلمي سالم

رحل زكى نجيب محمود، منذ ثلاثة شهور (سبت مبر ۱۹۹۳) عن شمانية وشمانية وشمانية المفكر الذى قدم للمكتبة العربية منا يربو على خمسة مبالعربية والانجليزية) شكلت لثقانتنا العربية المعاصرة ركنا ركينا من العمق والشراء وشكلت لصاحبها أموقده السامق في بنائنا الفكري والفلسفي بورجدل خلاق غير منقطع - بالاتفاق والخلاف - طيلة نصف قرن.

وفلسفته تحية له وإكبار المساهمته البارزة في ثقافيتنا المعامدة ، وقد شارك في ذلك الملف الخاص بالكتابة كل من : محمود أمين العالم ، أميرة حلمي مطر ، فالي شكري ، إبراهيم فتحي نصر حامد أبورزيد ، محمد محمد القاضي).

واليوم نحن نعزى أنفسنا وحياتنا الفكرية وأهله ومصبيب بطول الوطن العربى ، في رحيل زكى نجيب محمود ، ونقدم قراءة موجزة في فكره النقدى الضاص بالفن والأدب ، من ضلال كشابه الهام دمع الشعراء».

يمثل الفكر النقسدى – في الفن

و کانت (آدب و نقد » قد خصصت عدد مارس ۱۹۹۲ لفکر زکی نجیب مسسمود

والأدب- جانبا هاما من جوانب البناء الفكري الشامخ الذي أقامه زكى نجيب محمود ، غير أن كان - مع ذلك -الجانب الذي لم يحظ بالاهتمام الكافي عند نقاد الرجل وشراحه على السراء ، في حين السرارة ، في حين استاثرت فلسفته «الوضعية المنطقية» ورزاه الفكرية المتصلة بها ، بالاهتمام ولمناقشة والحجاج ، علما بان ما قدمه نيب محمود في مجال نقد الفن والأدب ، يكاد يشكل ونظرية » شببه متكاملة من ناحية ، ولا يقل خطراً جالعتي الموجب والفكر العسام ، ولا يقل خطراً جالعتي الموجب بالتحليل والمعاجاة و «النقد» والإضاءة ، والإضاءة

ولقد أشار زكى نجيب محمود نفسه الى الجانب النقددى عنده ، في كستابه وتصع عقل » هيشما قال « ولقد هيأتي الله ميولا فطرية تعددت عتى وسمعت منطقة التفكير الفلسفى، وقابلية التذوق للأدب والفن معاً ، وهو تذوق قد يعقبه أنا بعد أن محاولات النقد القائم على التسمليلو التسمليل. ومنهنا ترابطت في مصيلتي الفلسفة والأدب والفن في وهدة.

والواقع أن رؤية تجييب مصحيط النقدية مبثوثة في عديد من كتبه: مثل: قسشورولبساب (١٩٥٧) الشسرة قصة نفس (١٩٦٧) والمعقول واللامعقول في تراثنا الفكري (١٩٢٧) ، من زاوية في تراثنا الفكري (١٩٧٧) ، من زاوية مع الشعراء (١٩٧٧) ، قصة عقل (١٩٧٧) مي نظرية عقلية «هي النقد (١٩٨٧) لمن المنطقة النقد (١٩٨٧) والنقدية ، بانها نظرية عقلية «هي الدب

إلى النزعة العلمية القائمة على تحليل موضوعى للعناصر وطريقة اجتماعها أو انتراقها ، دون أن يتدخل البحث بخاطفة ذاتية تميل به الى ما يرضيه وجدانا ، لا ما يرضى «الحق» مسجسرداً من غسواية الوجدان».

وهو بالطبع يقيمها على أعمدة من فكره الذي يوهسحه بجسلاء في كتسابه «زاوية فلسفية» بقوله:

دأما تحن أصحاب المذهب التجريبى العلمي في الفلسفة فصوقفنا صريح، يقول القاش عبارته فنساله: هل هي منصوفة الي شي غارجي ؟ قبأن أجاب بالإيجاب سالناه من فورنا: إين الفيرة المسية التي تؤيد ذلك؟ فاذا عجز عن أن يشير لنا الي كائنات حسية هي التي تنصوف اليها عبارته التي نطق بها، حكمنا على عبارته التي نطق بها، فحمنا على عبارته الذه لإبالبطلان خمنا على عبارته هذه لإبالبطلان فسحبسب، بلي يفلوها من المعنى، الأداري يومن اليها الكلام الذي نزعم له التي يومن اليها الكلام الذي نزعم له التي يومن اليها الكلام الذي نزعم له للها المنعى،

يبدأ «مع الشعراء» بأربعة مقالات عن العقاد.

يفتتعنجيب محمود مقالاته عن العسقاديقوله: البصد الموجي إلى البصيدة ، المس المحرك لقوة القيال، المحدود الذي ينتهى الى اللامحدود - ذلك هو شعم العشاد، بل ذلك هو الشعش العظيم كائنا من كان صاحبه ».

ويفض النظر عن الاتفاق أو الاختلاف في تقييم شعر العقاد ، من الناهية الفنية ، فإن توصيف تجيب محمود للشعر العظيم هو توصيف لا خلاف عليه ، وهو ما اسماه علماء الجمال بعد ذلك بالانطلاق من العيني إلى الجازي ، ومن



الخاص إلى العام ، ومن الجزء إلى الكل.
يرى نجيب محمود أن شعر العقاد
أقسرب شئ الى فن العمارة والنحت،
فالقصيدة الكبرى من قصائده أقرب الى
هرم الجيزة أو معبد الكرنك أو مسجد
السلطان هسسن، منهساللى الزهرة
والعصفور وجدول الماء.

وأن قصيدة العقاد بناء من الصوان ، والقام في يده هو إزسيل النصات ، انه لا يصوغ قطعة من العجين اللين ، ولا يقيم بناء من الطين الطرى المطواع.

وهنا يقدم زكى نجيب محمود تفرقته الشهيرة بين «الهميل» و«الهليل»: الجميل منفير ناعم رشيق غير صلب وغير عنيف والجليل ممتد الأبعاد كبير الحجم ناطق بالقوق وطول البقاء ،

الجميل يثير عاطفة ، الحب والجليل يثير عاطفة الاعجاب، الجميل يبعث لذة مباشرة ، والجليل يبعث لذة غير مباشرة .

ويرى نجيب محمود أن شعر العقاد أدخل قى باب« الجليس» منه قى باب

«الجميل» «اذ فيه «شموخ الجبال وصلاية الصوان وعمق الميط».

وفي نهاية مقالته «كيف ترجم العقاد للشيطان» التي يجسد فيها تصدى الشيطان إله ، يطلب زكي محمود – في شجاعة – من قارئه ان يضبع مكان كلمة الله كلمة أشرى هي «العاكم المستبد» ثم يضبع مكان كلمة «الشيطان» كلمة أشرى هي «المفكر الصر» ، ليسجد العقاد انعا يترجم لمنياة كل مفكر هريشور في وجه الطفنان!

وبغض النظر - شانيسة - عن الرأى الفني في قدمه لهذا مديدة المقادة ترجمة شيطان » فإن القراءة التي قدمها لها ذكر نجيب محمود هي نمونج متقدد للقراءة الناقدة التي يقوم فيها الناقد بالشرح والتحليل والتأويل وفك الرموز واعادة تركيبها من جديد ، ولعله ومل في نهاية هذا الشرح الي تأويل جرئ للعلاقة بين «الله» و «الشيطان» ، ولقد تقبلت منه الديل الجرئ - ولم تكن جمافل الظلام التاويل الجرئ - ولم تكن جمافل الظلام بعد ولم يقفز ملتع أو منافق في وجهه بسع الدين قد استشرت بكامل سوادها

متهما الناقد أو الشاعر بالقسوق والمروق والكفر!

كان زكى نجيب مصمود واحداً من

تلامية في أصبدتا والعقاد المخلصين
المتاثرين به أشد التاثير ولعل في ذلك
ما يفسر هذا الاعتداد الشديد لدى نجيب
محمود بتجربة العقاد الشعرية ، علي
الرغم مما في هذه التجربة من معايب
عديدة (ولنتذكر أن العقاد هو الذي أطلق
على نجيب محمود وصف: أديب
المغلاسة وفيلسوف الأدباء ».

وزكى تجيب يعترف ، فى مقالاته الاربغ بهذا التاثير العقادى البالغ ، ولهذا فهو يرى فيه «ثورة فنية كبرى ، وشورة فكرية جارفة » وأنشأله هذه التقرية المعروف البين «الجميل» و «الجليل» ، لكى يسوغ شعر العقاد ، ، ويبرر جفافه ومنادته وخلوه من الرواء والطلاوة والعذوية.

ولعلنا تذكير -كذلك-أن نجيب محمود قد شارك العقاد في صياغة بيان لجنة الشعر الشهيس ، بالجلس الأعلى للفنون والآداب ، عام ١٩٦٤ ، وهو البيان الذي هاجم فيك مسائفاه (باسم لجنة الشعر) الشعر الجديد ، مما كان ينشر في مجلة د الشعرء التي كان يرأسها إنذاك د. عبد القادر القط

وقد نعى البيان على الشعر الجديد تحلك من «الإطار» الفنى الذي يحسفظ هرية الأمة وثقافتها الوطنية ، كما نعى عليه استغراقه في الرموز والأساطير - غير الاسلامية ، مما يناهض دين الدولة الرسمى ، ودعا البيان الدولة الى آلا تنفق مالها لإخراج مجلات تنشر تيارات شعرية لم يستقم عوذها بعد ولم تستقر

في ومتن » الصياة الشعرية ولم تزل محضة جمار بتجديد ية قد تشبت جدار تهما وقد تذروها الرياح . (يمكن مراجعة كتاب وعجد القادر القط وقضايا ومواقف » ، في هذا الشائ).

والكثير من آراء لجنة الشعر هذه، هو ما أعلنه زكى نجيب مصمود، بعد ذلك، دينما تناول بالنقد بعض أعلام مدرسة الشعر الجديد:

شفس الموقف الذي يعسب سيقدان «الشكل» هو - فقط - الشكل الذي الفينا عليه آباءنا ، وأن هجرة هذا الشكل تعنى الاندياح والتسيب وازدراء الشكل الفنى على حساب المضمون !

في «نظرة محايدة الى قضية الشعر الحديث » يعرض زكى نجيب محمود للأرض التى نشأ عليها الشعر الجديد في مصور والوطن العربي ، فيشير الى أن تجديد البارودي ومطران كان تجديدا في المشكل كما يشير الى أن تجديدا في الشكل كما يشير الى أن تجديدا عميقا لان الشعر معهما أصبح - لأول مرة في تاريخ - شعر تجربة للا هو نفسية ، لكن الإناء وإن تغيرت الخمر في.

ويرى نجيب مصمود أن هذه المركة الشعرية الأشيرة (حركة الشعر المر) هى التى أرادت فى تجديدها أن تلحق الشكل بالمسمون، وأن تفير الإناء والخمر معاً!

اليوم بازاء الدنيا المعامدة ، كما وفقوا في تجسيد كثير من القيم الشعرية التي أجمع عليها البحسيرون بالسرار فن الشعر : مثل الوحدة العضوية ، والتعبير أغييرم بالصورت عبيراًغييرم بالصورت الوعظى المباشر السفيف، ومثل تشخيص المقائق الكونية في في مثل تشفية جزئية محددة ، وكل هذه الصفات كانت تنقص عدداً كبيرا ممن كانوا ينظمون الشعر على منوال

ويوضح نجيب محمود أن نفراً من الشمراء المدثين قد برع في استخدام الاسطورة بمالمستحلام المستدمين التعليدين.

لكنه يأخذ على هذا الشعبر الجديد بعض المآخذ الملصوطة ، منها: الإيضال في الإيضال ألى حد المصنوض المثلق، والاسراف في التشاؤم ، حتى «لا ترى عندهم الالخسراب والموت والمسساد والوحل الحام العمد فرو الانهسيار والمرض و الشار والمداور الشار النام اللقطر!

وليس ضسعف البناء اللفظى في الشعر الصديث بالأسر الهين عند زكى نجيب محمود . إنه يعنى ضعف الشكل ، ويعنى ان هذا الشعر ليس سوى « هفنة من الرمال سائبة ».

وهنانصل الى قسفسية من أكبس القسفسايا إثارة للمسوار والضلاف عند مفكرنا زكى نجيب مصود: قسفية الشكل. قسسعلي الرغم من أن المذهب الوضعى المنطقى الذي يتبناه نجيب مصمود قد جعله يعطى أهمية قاشقة «للصورة» على «المادة» ، بعا يعنى – في الفن – إعطاء وأهمية قاشة للشكل، إلا

انه من الواضح أن الرجل يعنى بالشكل شكلا سابقا للقصيدة تصب فيه أفكارها ومنضما منينها وإلامسارت «رمالا سائية».

الشكل - بهدذا المعنى - هو الوعاء الجاهز السابق الحقوظ الذي يوضع فيه المعنى، وليس مساتفسر ضسه الرؤية الشعرية من طرائق وتشكيلات وهيئات قد لا تكون مسبوقة.

وعلى الرغم من أن نجيب مصمود يوكد - في مقالته «وقفة شاعر» عن أدونيس - أن «القاعدة الأولى فى النقد الفنى المنصف، هى أن نصاسب الأثر للفنى المنقود بالمعيار نفسه الذي خلق ذلك الأثر على أساسه وإلا فريما وجدنا أنفسنا ننقد القط "لانه ليس نمراً»، إلا أن تضلى عن هذه القاعدة الأولى فى النقد الفنى المنصف، صينما طالب الشعد الحربان ينصب فى «شكل سابق» جاهز متعارف عليه، صتى لا يصبح كالرمال السائبة أو كالسائل للمنداح على الأرض!

في هذا الضوء يتجلى لنا تناقض واضح: فبينمايه تمنجيب مصمود بالمسياغة الشكلية ، نجده في نقده التطبيقي يقصد التجديد في المعانى والمضاعين لاتجسديد الشكل الفنى من مقالته « التجديد في الشعر الحديث » حينما قال «أن الشعر إنما يكون شعراً جديداً لانه تناول من خاطرات النفس ما لم يكن قد تناول سابقوه » إذ هو وليد تغير في مجرى الحياة وأحداثها ».

ويت اكسدانطلاق مسفكرنامن «المضمون» في تقييم الجديد (على الرغم من انتهائه الفلسفي للشكل) حينما

يقارن (قى مقاله: ما الجديد فى الشعر الجديد) بين محمود حسن اسماعيل وبين مصاود عبد المبيور ، فيجد انه لا فارق هناك بينهما ، لأنهما عالجا نفس المفاهيم والمعانى ، فهويتساءل : دليقل لى من شاء ما هي «القيم» الانسانية الأساسية التي جسدها عبد المبيور في شعره وافلت من سعد مدود حسن اسماعيل؟ ».

إن مسفكرتا يبحث عن «المسيسة الشسموري» الذي من أجله كان الجديد المزعوم في الشعر جديداً ، وهو في بحثه في الانتخاب الكريمة الفلسفية الأصلية في محدد ورومانسي للشعر ، هو المدد الشموري» هذا المدد الذي أطلقت المدرسة الرومانسية (الديوان ، وأبوللو) حينما قالت، على سان المقاد مرة الشعر من الشعور ، وهو ما لم يطبقه «الشعر من الشعور ، وهو ما لم يطبقه المقاد في شعره نفسه»

وقالت على لسان عبد الرحمن شكرى مرة: «ألا يا طائر القردوس إن الشعبر وجدان»،

وعلى الرغم من العداء الظاهرى الذي تبديه فلسفة نجيب محمود ، الوضعية التجريب المحسوسة عقليا في الشعورية ، غير المحسوسة عقليا في الطالم الخارجي، وعلى الرغم من الطابع الغلسفية ، فان رؤاه النقدية انما تعود لتكشف عن طابع مشالى دفين: يفصل بين المادة ومسورتها ، وبين الشعور والعقل ، بين الشكل والمعقل ، بين الشكل والمعقل ، بين الشكل والمعقل ، بين الشكل والمعتدي ، الذي ولهما هو نفسه بقوله:

«پېچېقىمەل للادة الفكرية المراك

تحايلها عن مضمونها و حيث يكون مجال المديث عن العالم وحقائقه فليس للفيلسوف ان ينبس ببنت شخة ، أما عمل الفيلسوف المعاصر فهو العبارات العلمية ، (قصة عقل).

وهذه النزعة «العائرلة» هي ما وجه اليها محمود أمين العالم انتقاده الحاد مرات ومرات ، حينما بين أن منهج التحليل الفاله الحي ، وأن مثل هذا النزوع: سياتها الحي ، وأن مثل هذا النزوع: باسم الدفاع عن العلم يقدول لك أترك العلم والعلماء ، وباسم نبذ الميتافيزيقا العبيات يقدول لك دعك من المبادئ العبادي العبادة وباسم في قد المادة والنظرات الشاملة ، وباسم المالم الفارجي ، ولتعكف على تحليل العالم الفارجي ، ولتعكف على تحليل اللغة التي تعير عن هذه الوقائع !(الوعى اللوعى الزائف).

ويتأكد لدينا أن نهيب مصمود لا يعنى «بالشكر» سوى «العمود الشعرى القديم» ، حينما يقول أن «الجديد» يتميز بالتخفف من الالتزام الشكلى ، أى من الوزن والقافية السابقين ، وهكذا شان الشكل هوالوزن والقافية وغيرهما مما ترك الأقدمون .

لم يكن بمستطاع الناقسد ، المفكر الوضعي معاهب الثنائيات المتعارضة المؤيدة ، أن يرى أن الرؤية المستديدة تحتى ينتفى عنده هذا التسعيسان ضائلوها ومين المضوعات الجديدة و الأشكال الثابتة .

أن هذه الرؤية الجدلية كانت جديرة بألا تدفع مفكرتا الى سوق مفهرم سليم في سياق مغلوط:

نى سياق معنوط: أما المقهوم السليمة مهوتاكسيده

على اأن الذي يميز الفن في شتى مستوته هو (الشكل) الذي صب فيه موضوع ما ، ولا انهاد الشكل لم يعد الفن فنا حتى ينتقص شيئا » ، وهو مفهوم سليم لانه يختح الفن الجميل ليس الذي يحمل يوضع ان الفن الجميل ليس الذي يحمل فحسب ، بل هوالذي - فوق ذلك او تبيل ذلك - يقدم هذا الموضوع النبيل في صياغات فنية وجمالية جديدة ومبتكرة مخلاقة .

الصحيح هذا: أن الموضوع العظيم لا يجمع الأثر الأدبى عظيما، أذا كانت صياغة هذا الموضوع العظيم ركيكة أو ضعيفة أو مكررة.

و إما السياق المغلوط فهو أن مفكرنا يقدم هذا المفهوم «الصحيح» التدليل على أن الشبعس الهديد يف تقسر الى الشكل على أن الشبعاده عن الوزن والقافية في النظم القديم ،الشكل الذي يقصده المحلوم عسايقيا، أي المهام «المعلوم عسايقيا، أي المهام «المعلوم عسايقيا، أي الماستيقي مادتها الصوت، الكن هذا الموت، الابد أن يساق في ترتيب معلوم ، والتصوير مادته الضوء (أي اللون) لكن درجات الضوء لابد أن توضع على اللوحة في ترتيب معلوم ، والنحت مادته الحجود غي ترتيب معلوم ، والنحت مادته الحجود غي المدونة المحجود أي المن المناه الحجود أي المناه الحجود غي شكل معلوم » والنحت مادته الحجود أي المدون يصاغ في شكل معلوم ».

واذا كان المقصود من كلمة «معلوم» التى كسروها مسفكرنا مسرات، أن يكون الشكل معروفا سلفاً وثابتاً (تتغيس داخله الموضس وسات)، هسقد فسعسل بين الموضس وعرصسياغة، وثبت الأشكال تثبيتا خالدا، قبل مادتها التن تختارها

اختیار ا عضویا ،کان هناك شکلا سرمدیا هائما (قبلیا) ببحث عن مصتواه الذی ینمىب فیه.

ويهذا القصل التعسقى يكون المفكر الذي جاهد «خرافة المستافيزيقا » طوال حياته ، قد وقع في أسر ما جاهده!.

واذا كان المقصود منها امكانية خروجناه بقاعدة تقيس عليها النص الادبى ، فقد تنكر لفكرته السابقة التي تقول بأن القاعدة تستخلص من النص ، وليست سابقة عليه جاهزة لمماكمت ، من ناحية ، وقد أدان الأثار الأدبية بمالم ينهض به النقاد (لا النصوص نفسها) من استنباط القواعد والمعايير العامة من ناحية ثانية.

وعلى الرغممان أن زكى نوسيب محمود قال (في مقالاته عن العقاد) انه لم يوافق العقاد (في لجنة التفرغ) حينما عارض-العقاد- منح فنان تشكيلي تفريغا، لانه رأى تنشالا له ذا طابع تجريدي يجسد قطا بطريقة لم تقنع العقاد فقال: «هاتوا فارأ أسام هذا انت أمام قط، وإفقت على تفرغ الفنان». المقاد إلهنان المقاد أراد من المشال

ان يصاكى الطبيعة أو الواقع الخارجى مصاكاة صدية في ترقير أو ليت وهذه المحاكاة الصرفية هي ما رقضها ذكى بعيب محمود عاد بعد ذلك وطلب من الشعراء نفس الطلب المقاد من المثال: مصاكاة الخارجيدة المناقضا بذلك نظريت نفسها للتي ترى أن العيارات الأدبية ليس مدار التحقق منها هو مطابقتها لإشياء العالم الخارجي، مثلها هو الحال

في العبارات العلمية!

ومثلما كان العقاد بموقف ذاك من
تمثسال القط، يتنكر لنظريت في أن
«الشعر من الشعور» وأن على الفنان أن
يصاكي ذات نفسه لا أن يصاكي الواتع
الخارجي، فإن زكي نجيب مصمود تنكر
لمقفة أمام العقاد، عينما تعرض بالنقد
لديوان مملاح عبد المسبور «الناس في
يلادي» ولديوان « مدينة بلاقلب» لأصمد
عبد المطي حجازي،

وذلك حينما قال دما هكذا الناس في بلادي»، مقيما نقاده لعبد المسبور على أسباس عسدم التطابق بين الناس الذين يصدر هم عبد المسبور، وبين الناس الواقعية، الواقعية، في قرانا الواقعية،

و حينما يعرض ما يصوره حجازى على مرأه الواقع الصرفى ، فيأخذ عليه استحالة حدوث ما يرويه بالقصيدة في الواقع المعاش بالقعل.

وهكذاتدفع الأخسلاط الفلسفية والتقدية - يما قيهما من تجريبية وانتقائية وثنائية - مفكرتا الى أن يضع نفسه في المنهج النقدى الذي يصادف لمظته الناقدة ، مهما تمارضت المناهج واللحظات : قهو تارة واقف في المنهج المنافل لا مصاكاة الضاوي) ، وهو تارة واقف في المنهج الداخل لا مصاكاة الضارج) ، وهو تارة واقف في المنهج الكلاسيكي (حيث المنافلة المنافلة الضارج مضاهاة الضارج مضاهاة المناخ.

وهربالطبع ينهى مقالتينه (عن مبد الصبور وعن حجازي) بالبكاء على اللبن المسكرب، في خسم مقالت عن مب المسبور بقوله: دهذا هو شعور الشاعر إزاء الناس في بلاده ، لكن مساهكذا الناس في بلاده ، لكن مساهكذا

القالب الشعرى ابتغاء مضمون فقد ضيع علينا القالب والمضمون معا»، ويضتم ما تناف عن حجازى بقول المناف الشعرية أن تنسكب هذا كما ينسكب السائل على الأرض فينداح بون أن يجد القالب الذي يضمه بجدرات، فيصونه الي الأجيال التية: ، ليقول الناس عندنذ: هناك كان شاعر شاب تكلم عن ذات نفسه فجاءت عبارات تعبيرا عن قومه وعن عصره».

وقى الحالتين ، لا يلتفت مفكرنا إلى ان الشاعر لم يبع القالب ابتغاء مضمون ، بل باع قالبا ومضمونا قديمين ابتغاء قالب ومضمون جديدين.

على أن تناقضا حادا جديدا يواجهنا حينما نقرأ المقالة الشهيرة «الشعر لا ينبئ» «الايعان زكى نجيب محمود «أن الفن ليس له معنى، ولا ينبغى أن يكون له، إلا اذا أراد مساهيات أن يجلعل منه مسخا بين العلم الفن».

وأبرزوج وهذا التناقض هو التعارض بين ما أعلنه من أن «الشعر لا ينبئ» ، وبين ما قسام به مسفكرنا في تحليل شعر العقاد و ملاح عبد الصبور وهجازي وغيرهم، وتشريح معانية وأفكاره ، مؤيدا أو منكراً.

و لأن زكى نجيب محمود فيلسوف الفصل بين المصسوسات و المجردات ، بحيث يصبح كل مايمكن البرهنة الحسية عليه و أقصافي دائرة العلم والعقل و الفقيية ، وكل ما لا يمكن البرهنة العسية عليه و اقحاضارج هذه الدائرة ، و لأنه - من ثم- فيلسوف المصورة لا المادة ، فهو صاحب السعى الكبر لمزل الغن عن الوظيفة أو الدور

أو المعنى أو الغاية..

لذلك فهو يرى أن «عالم القن والأدب القائم بذاته ، لا يصور خارجا ولا يعبر عن داخل وانما هو «خلق» مستقل محيث القصيدة فيه دليست وسيلة لغاية وراءها مهما تكن هذه الغاية ، خلقية أو سبياسية أو أمسلاهية بل هي الهدف المقصود نفسه »، والقصيدة بالتالي ليست أداة ينقل بها الشاعر الى القارئ شيئا من المعرفة كائنة ما كانت ، ولو كان ذلك هدفها لما كأن هنالك ما يدعس الشاعر الى غناء الشعر ، فقدكان النشر يكفيه ، ولما كان هناك فرق بين أن أترك القسمسيدة في بنائها الفني ، وبين أن أترجم أفكارها ومعانيها نشرا لاأراعى إلا أن أنبئ السامع بما قد أراد الشاعر أن بنير:به».

وتحت عنوان «الشعر ينبئ ويتنبأ» ناقش د. عبد المنعم تليمة في مقالتين طويلتين (نشسرتا بمجلة «اضساءة ۷۷– المددالثاني والثالث) رزي زكي نجيب منصمود في الفكر الفني وأساسها في الفكر الفاسفي للوضعية المنطقية.

بدایة ، یلخص ثلیمیة میذهب تجیب محمود فی سطور موجزة :

مادة الشعر كلمات ، والكلمات التي يستخدمها الشعر ليست دتصويرية » ، فهي لا (تعني) شيئا لأنها تسمى أشياء حسية في العالم الموضوعي الخارجي ولا تجن مقابلة لواتعة من وقائع هذا العالم ، إنما هي -كلمات الشعر-(تعبيرية) وراءها في هي عايدة تمتع السمع بغض وراءها في هي عايدة تمتع السمع بغض النظر عن دلالاتها الخارجية ، إن الشعر لا ينقل شيئا من المعرقة وليس وراءه من غاية أخلاقية أو اجتماعية أو غيرها ،

والشعار المناسب هاهنا - في سهسة الشسعدر-أن «الشسعدر لينبئ». أن الشسعدر لينبئ». أن التصيدة قد سميت باسمها هذا لأنها في ذاتها غاية القصد عند الشاعر وعند السسامع وعند القسارئ، فليسست هي وسيلة لغاية و إهما مهما تكن تلك الغاية خلقية أو سياسية أو امسلاحية، فليس معيار العمل الشعري ما (ينبئ) بن من حق أو معرفة أو مغزى أخلاقي أو إجتماعي، لأن مدار كل ذلك العقل والعلم والمنطق والواقع، أنا مدرك لذلك العقل والعلم والمنطق والواقع، أنا مدرك لما أنه في تمام خلقه كما أنه في تمام خلقه كما أنه في تمام خلقة كما أنه في تمام بنائه.

ويضوض تليسمة صواره مع الفكر الوضعى في النظر إلى المسالة الفنية ، بالتأكيد على أنه اذا كان لكل اتجاه فكرى أصوله في المعرفة الانسانية وجذوره في الظروف الاجتماعية ، فإن الوضعية تصوغ ، اليوم ، آخر نسق مثالى ، وتعبر من أخسر مسراحل تطور الجستسمع البرجوازي،

لقد بدأ الفكر المثالى البسر جموازى بالانقلاب على الآلية الكلاسيكية القديمة التى أضاعت الذات في العسالم، وأمل نظرته التى غالت في تألية الذات حتى أضاعت العالم فيها، وانتهى بإنكار الذات نفسها.

لم يستطع هذا الفكر أن يصل الى القواتين الموسوعية الملبسرة لصركة . المجتمع والتاريخ ، كما لم يستطع أن يصل الى مدياغة صحيحة لملاقة الفرد بالمجتمع ، وبديهى أن ينتهى هذا الموقف بإنكار تلك القصائين وبغمدوض هذه العلاقة .

إن هذه الفلسفة - يقول تليسة - لا زالت تعمل بقايا قوية من مادية القرن

الشامن عشر ، اذلك لم تتصور تطوراً للمالم ولحركته ولا ترابطا لظواهره ولا تبادلا للتأثير فيما بين هذه الظواهر ، ولا هي تصورت نشاطا بشريا في هسوء المماوسة الانسانية والاجتماعية ، ومن ناهية ثانية فإنه لا يمكن اعتماد الخبرة الحسية طريقا وحيدا الى معرفة الواقع ، فيهناك إلت جريد والتعميم وهما من أسس العلم، وهنا كشيرة البشر ومما رساتهم وهما من أسس التطور.

إن الفكر إذا انقطع عن الواقع وعجز عن تجريده وتعميمه ، فانه يصبح تأملا داتيا ،ويقع في التناقض ، ولقد عجمر الوضعيون عن ادراك القانون الموضوعي في الجندمة الرأسيميالي في وقيموا في الشاملية والميشافيزيقية اللثين انقلبوا عليهما ، هذا من جهة التأملية والذاتية ، أما من جهة التناقض فان طلبهم لفن، (جماله في ذاته) قد كان سعيا منهم الي هماية الفن في نظام اجتماعي يخضع النشاط القني لقوانين غير إنسانية، ووجه التناقض في أنه إذا كان سعيهم وقوفا في وجه الانتاج الرأسمالي الآلي الكبير وعلاقاته ، فلقد خاب سعيهم ، لأشهم أرادوا حسمساية الفن من قسوي اجتماعية قاهرة ، فانتهى أمرهم الى أن أخسر جسواا لفن من خطاق المسمليسة التاريخية الاجتماعية كلها ، لقد سعوا الى وهم من الأوهام.

ويرى عبد المنعم تليمة أن الوضعيين قد وقول في دفع المنعم تليمة أن الوصائسي الذي أهدرتاريف عبد المحصالي واجتماعيته عندما جمل الأسلوب هو المنان نفسه ، بيد أن الوضعيين غلوا من طرف ثان بان جمعلوا الأسلوب هو الممل خيسه ، بل أن الأصل الرومانسي أقل غلوا

لانه عند سايج حل التشكيل مطابقا لذاتية الفنان ، فإنما يبحث عن مفسر لهذا التشكيل من خارجه ، أما الأصل الوصل عن مقسم الوصل عن القلام و الفنية على نفسها ، وفي جمل المنتي قائما بذاته ، وذلك عندما يجمل التشكيل مطابقا لذاته ، أي عندما يجمل التشكيل مطابقا لذاته ، أي عندما يجمل التشكيل مطابقا لذاته ، أي عندما يجمعل التشكيل مطابقا لذاته ، ويفسسر يجمعل التشكيل مطابقا لذاته ، ويفسسر

ان هذا الغلو التسشكيلي يقف مند القسوانين الفسامسة المظاهرة الأدبيسة ويجعلها قوانين جمالية خالمسة ، لكن الأدب - من جهة أنه نشاط انساني - لا يفسر بهذه القوانين الفاصة وحدها.

وبديهى أن الأدب (فن لغـوى) اذا كنا نسنده الى أداته ونعـرفـه بهـا ، لكنه نشـاطانسـانىيعكسهـركــةواقع تاريخى اجتماعى محدد عكسا خاصا اذا نظرنا اليه من جهة ماهيته ومهمته ، وبديهى أيضا أن درس الأداة أسـاس أول في بيان ماهية الأدب ومهمته ذاتهما، لكن أداة الأدب نفسها تتضمن سياقا تاريخيا اجتماعيا يؤكد تاريخية المبدأ الجمالى واجتماعيته.

ان هؤلاء الرضعيين - يرى تليمة - يقد في مند القانون عن الخاهرة الأبية ويكشفون في هذا القانون عن التشكيل الفنوي من جهة العالقات والمنسات والتسات والتسات والتسات والتساق التساق المناق من ويكشفون فيه من التشكيل الفني من ذلك في فلات والرموز، غير انهم في كل ذلك في فلون مسيد التساري ضياة والاجتماعية ، ومنطق الايصل تناولهم المدلة الخاهرة الاجتماعية ، أي الى ملاقة الظاهرة الابيات والربياء والابيات والمارسة

الشقافي وظواهر الوجود الاجتماعي، فإذا كنان الوضعيون قد جعلوا الظاهرة الأدبية عامة مسيرة بقانونها الذاتي أفإنهم قد جعلوا العمل الشعري تشكيلا لغويا خالصا والعالم ليسالفة ،إنما العالم وجود موضوعي قائم خارج وعي البشرية وسابق على هذا الوعى ، واللغة تنقل وغي البشر بعالمهم ومعرشتهم به وخبرتهم فيه ، إن المسمى موجود ، وهو في وجوده الموضوعي سابق على أسمه ، ويتم وضع التسمية للمسمى عندما يقع هذا المسمى في حيس الرعى الانساني، إن الوعى انعكاس للعالم، واللغة ناقلة لهذا الانعكاس ، فهي لاتنقل إلا ما اصبح-في نطاق الوعي، كنذلك فيإن المستبوي القتى للفة هو ثمرة الضيبرة الضامية لأمصطاب هذه اللفة ، لأنه اذا كمان (التفكير بالمفاهيم المجردة) استجابة لغنى معرقة البشريعالهم واحتواء لكثرة الأشياء والجزئيات التيحصل عليها وعيهم ، فإن (التفكير بالرموز) قد كان ارتقاء بالتنجيريد والتسميملة ومدولا إلى الكليبات والصبيغ الدالة على تعقد الخبرات ،

ويخلص تليه من قمما سبق الى أن الشاغر يتعامل تعاملا خاصا مع اللغة ، إنه يصطنع التعميم الجمالى ، لذا ينشئ علاقابلة بين علاقاب لغوية جديدة أساسها المقابلة بين المعلوم ، إن أساس استخداماته المجازية واقام تسهم وازاة (مرية للواقع هو التوسل بمعلوم لاكتشاف مجهول ، وهنا يكون الجانب المعرفي) في الشعر ، إن السعر بني المعرفي)

ن هكذا يتبين لنا- من كلام تليمة - أن الشعر (والفن بعامة) يقدم معرفة ، لكنها

معرفة نوعية تضتلف عن المعرفة العلمية أو القلسفية أو التاريخية أو الدينية . الدينية . أنها معرفة ذات طابع جمالى يميزها عن المعارف العقلية الاضرى، يميزها لا يسلب عنها طابعها المعرفى من الاساس والمبتدأ ، كما يريد زكى نجيب محمود.

ولقد أطلنا الوقية عند تقويمه بد المنعم تليمة لفكر نجيب محمود الجمالي الأن هذا التيقيوي يمثلوا هيدة من أدق المساجيات الفكرية التي وقيعت لفكر الرجل فيما يتصل بالسالة الجمالية ، من زاوية الفكر المادي الجدلي.

لكن الامبانة تقبية ضعى منا الاشبارة المعامنة الى أن السنوات الأغيسرة في حياة زكى نجيب محمود قد شهدت نوعا من دربان حدة الشنائيات المتسابلة المتضادة عنده ، في اتجاه قدر ملدو طن التركيب والاتساع والشعول.

وهذا ما لفت مصمود أمين العالم النظر اليه موشرا (في مقاله عنه بعدد أدب ونقده الضاص بفكر الرجل) حديثما أكد أن في عمل زكي تجيب محمود الأخير (وخاصة نزوعه التركيبي الترحيدي للرؤية الفلسفية ، ومعادلته كشف ما هو جوهري وجذري وواحد في التسرات العسري الاسلامي) هناك ما يتجاوز التحليل الرضيمي المنطقي يتجاوز التحليل الرضيمي المنطقي توهيدية ذات رؤية انسانية كونية توهيدية ذات ارادة شاريخي ، وذات ارادة ألتغيير والتجديد.

سلاما لهذا المفكر الجليل، الذي رحل بعد أن عاش حياة عميقة، وبعد أن قدم مساهم ته الكبيرة في محاولة جعل حياتنا حياة عميقة.

ف فکر

طه حسين وحلم النهوض

د.صلاح السروي

منذ أن أقاق العقل العربي من ثبات العصور الوسطى العميق على دقات الحداثة التي أدهشته بها العملة الفرنسية (١٧٩٨) وكشفت بها عورة والمعالمة، وهو يعيش في حام النهوض، حام أن ينقض عن كاهله غبار صدأ الجمود العقيم الذي أودي باوطانه القرن المطامة الذي أودي باوطانه مطمعا للطامعين وهدفا سهلا المنوع المتوثب نهو التجاوز واللحاق بركب العصر المتسارع القطاي، متمثلا بركب العصر المتسارع القطاي، متمثلا (هذا النزوع) في جهود مصده على، على الصعيد الاقتصادي والإداري، وجهود

رشاعة الطهطاوي وعلى مسبارك والكواكبي والأفغاني ومحمد عبده وفرح أنطون وسلامة موسى وعلى عبد الرازق، على الأصعدة الثقافية والفكرية، المدنية والدينية، فقد عجزت (هذه المصدمة) عن النفاذ إلى قلاع المحمود والمافظة، التي كانت المؤسسة الأزهرية أحد أكثر أركانها رسوها وعتوا، بل ربعا زادتها تحجزا وسلفية، تحت وهم «مجابهة الخطر الواقد».

من هنا تصددت مسلامح وأطراف المعركة التي لايزال يعيشها واقعنا الصناري: القكرى والشقافي والإجتماعي والمادي، حتى الأن إنها المعركة بين حلم النهوش من وهو

التخلف، بالدعوة إلى إقامة المجتمع المدنى، المتحرر سياسيا واجتماعيا والمؤمن بحرية العقل والعلم، وبين وهم «النجاة» بالمحافظة والتقليد واجترار القديم وإعادة انتاجه، بالدعوة إلى تكريس المجتمع البطريركي الاستبدادي المتستر بالدين في محاربتة العقل لصالح النقل ومحاربة المنهج العلمي بالميتافيزيقا السلفية، ومن هذا أيضا تحددت معركة طه حسن (١٨٨٩- ١٩٧٣) منذأن ضاق ذرعا بجمود الأزهر وعقم مناهجه، ملتحقا بالجامعة الأهلية التي أطل منها على العصر وروحه الجداثية.

لقد كان تمرد طه حسين، إذن ثمرة للمواجهة الحادة بين نعوذج حضارى موروث ينتمى في تكويناته الأساسية إلى عبصس ساقبل الصناعية، وتعوذج ثقاني حضاري يعكس نواتج عصدر الثورة الصناعية الثانية، بكل ما تحمله هذه المواجهة من مقارقة صادمة.

لذلك جاء سؤال النهضة إبان هذه القترة منقسما إلى اتجاهين، الأرل: كيف يستطيع العرب اللحاق بالنموذج الفريى، مستخدمين منجزات هذا النموذج تقسه؟. أما الثاني : فكيف يراجهون هذا النموذج بإحياء نموذجهم القديم ليؤسسوا نموذجا جديدا(قديما) مستقلا؟ (١). هكذا انقسم العقل العربي منذ البواكير الأولى للنهضة ولايزال.

" لقيد صياغ طه حيسين حلمه في النهوض في خضم المسراع بين هذين الاتجاهين، وعبيش سلسلة من المعارك

الفكرية والسياسية، التي يمكننا أن تقول أنها قد شكلت جزءا أساسيا من ملامح تاريخنا السياسي والشقاني الحديث دون كثير من التجاوز، ولكن إلى أي مدى ذهب طه حسين في انحيازه إلى أي من الاتجاهين؟ وما ملامح حلمه النهضوي، الذي شغل به مجتمعنا ودخل دقاعا عنه، كل هذه المعارك؟ هذا ما ستحاول هذه الورقة الإجابة عنه عير رصد مجموعة من الثنائيات المتقابلة، التي شكلت المصور الرئيسسي لهذه المسارك، والتي برز من خيلالها فكر التهضية عند طه حسين، وهنا لاتدعى هذه الورقة أنها تقدم دراسة شاملة جامعة لأبنية ومفاهيم فكر النهضة عند طه حسين. فهذا أمر يضيق عنه المجال، ولكنها ستسعى (بتواضع) إلى تقديم مقاربة خاطفة للملامح حلم التهوش عنده عبر هذه الثنائيات :

- الحرية والعبودية
 - القديم والجديد
- ~الشرق والغرب

-1-

إن المرية المقيقية عند مله مسين ليست مجرد استقلال وطنى وأحزاب ترفع شعارات رنانة، ولكنها (أي المرية) في المقام الأول، الشمور باستحقاقها والجدارة بها. إنها تعنى تحديدا تولد الثقة العالية بالنفس، شريطة التخلص من رواسب القبرون المظلمة من ذلة والستكانة وخمول وضعف وهو مايعتى أن الصرية لايمكن أن تكون مجرد وضع

شكلى يزين النظام السياسي والاجتماعي، ولكنها حالة جوهرية تمثل نحوى ومضمون الوجود الاجتماعي والمضاري للجماعة البشرية المعينة.وهو الأمر الذي ينقل «الجهاد السياسى، الذي يستهدف تمقيق استقلال الوطن، إلى أفق أكثر رحابة وعمقاء بنفس القدرء ليشمل كافة أشكال الوجنود الروحي والمعسرقي للإنسان. وهذا للعني هو ماكان يعنيه طه حسین عندما قال فی «مستقبل الثقافة في مصر »: «إن الواجب الوطئي الصميح، بعد أن حققنا الاستقلال وأقررنا الديمقراطية في مصر، إنما هو أن نبذل ما نملك ومالانملك من القوة والجنهند ومن الوقت والمال لتشنعس المسريين أقرادا وجماعات، أن الله قد خلقهم للمزة لاللذلة، وللقرة لا للضعف، ﴿ وَلِلَّالِ * لَتَحَقِّيقَ هَذَا الْغَرَضِ. وللسيادة لا للاستكانة، وللنباهة لا للخمول، وأن نمجو من قلوب المصريين أفيرادا وجنماعات، هذا الوهم الأثم الشنيع الذي يصبور لهم أنهم خلقوا من طيئة غير طيئة الأوربي، وقطروا على أمزجة غير الأمزجة الأرربية ومنصوا عقولا غير العقول الأوربية »(٢)،

وعلينا أن نفهم مبارة « بعد أن حققنا الاستقلال وأقررنا الديمقراطية» التي قيلت عام ١٩٣٨ عندما مندر هذا الكتاب (مستقبل الثقافة في مصر) لأول مرة، على أن المقصود منها إنما هو الاستقلال الشكلي الذي حصلت عليبه مصدر بمقتضى معاهدة ١٩٣٦، ولذلك فهو لا يعتبر أن الواجب الوطني قد أدى دوره وانتهى الأمر، لأنه كان يعي جيدا

أن الاستقلال المقيقي لن يتحقق إلا بشورة في ثقافة الشعب وتكوينه الروحي والمعرفي، لذلك فهو يتحدث عن المرة في مقابل الذلة وعن القوة في مواجهة الضعف، والسيادة في مقابل الاستكانة، والنباهة كبديل للخمول. وإذا كانت الذلة والضعف والاستكانة والضمول وتوهم أثنا أقل من الأوربيين في تكويننا الفطرى، لايمكن أن تأتى باستقلال حقيقي وحرية حقيقية، فإن أعمال نقائض هذه الصفات، موضوعيا، هو وحده الكفيل بتحقيق ذلك، ولهذا جعل تأسيس هذه للعانى وترسيخها في تقوس الشعب، «أقرادا وجماعات»، بمثابة الواجب الوطنى الذي يرقى إلى مرتبة الجهاد، وذلك عندما طالب بأن «تبذل مانملك ومالانملك من القوة والجهد

إن هذه العبارة، بمالها من قبرة اللهجة وجذرية التوجه ، يمكن أن تمثل «بيانا» نهضويا كامل السمات، حدد فيه طه حسين ميدان معركته وأدواتها، وهي الثقافة والفكر فلا يمكن اجتثاث أفكار وطباع، وإحلال أخرى محلها، إلا بأدرات ثقافية فعالة ومتواصلة الأداء، وهذا منا تذر طه حسين تقسيه له، فأصبحت معركة حياته إلى أن فارق الحياة، محاولا التأكيد على أن الحرية المقيقية إنما هي حرية عقل الإنسان وروحه معا، في مواجهة عبوديتهما، أي . الزيف والجهل، سواء كان جهل المسرى بقيمته الذاتية كإنسان يقف على قدم المساواة مع باقي اليشر، خامية

«الأوربيين»، أن كان جهلا معرفيا وثقافيا عاما، أو زيفا وتعصبا قائما على نفى العقل ومعاداة العلم.

لقد أفرز هذا المفهوم، لحرية الإنسان المصرى عند طه حسين، نفسه على عدة أصعدة مترابطة تنتظم الصعيد السياسى والصعيد الاجتماعي، والصعيد الفكري أو الثقافي (بصفة عامة):

فعلى المسعيد السياسي كانت الديمقراطية، باعتبارها أهم سمات وأعمدة المجتمع المدنى، المدخل والشرط الرئيسي لأي نهوض اجتماعي وثقافي، من حيث كونها أداة التفاعل بين عناصر التكوين الوطنى من قوى اجتماعية وسياسية، وبين عناصر التكوين الشقافي من تيارات فكرية ومدارس إبداعية واتجاهات علمية، مما يمكن معه إثراء التجربة الضضارية (بالمعثى الشامل) للوطن بأكمله على مختلف الأصعدة. إن هذا المجتمع المدنى الذي كان يمثل عند كه حسين (وغيره من المفكرين التنويريين) المحور والمرتكز لأية تهضة يمكن تصورها، يقوم بالدرجة الأولى على فكرة «الوطنية» المغايرة لفكرة «الاستبداد» سواء كان احتلالا أجنبيا أو ديكتاتورية متقنعة بقناع الدين كاعد رواسب تموذج الدولة العثمانية. وهذه الفكرة (أي الوطنية») تتجاوز مفاهيم التعصب والانقسام على أساس الدين أو الطائفة أو السلالة العرقية. إنها بذلك فكرة بيمقراطية خالصة، تتمسك بها المتمعات

العصرية. يقول طه حسين، «إن فكرة الوطنية ومايتصل بها من المنافع الاقتصادية والسياسية الخالصة قامت الآن شي تدبيسر الدول وتدبيسر سياساتها مقام فكرة الدولة أو مقام هذه التنظيمات الفلسفية الميتافيزيقية »(٢) والمقصود بالدولة هنا الدولة الاستبدادية التي تقوم على نوع من العصبينة سواء دينية أو عرقية، لذلك ألحقها عله حسين بدالتنظيمات الفلسفية الميتافيزيقية» أي المجانبة للعسقسلانية والعلم، والتي تؤدى شي المصلة النهائية إلى الاعتداد بدالأناء، سواء الدينية أو العرقية أو حتى القرمية، مما يؤدي إلى نفي «الآخر» المقاير على هذه الأرضية وغيرها، ولاتعشى فكرة «الوطنيسة» (كحما قد يتبدى من دلالتها اللغوية المباشرة) معاداة «الوطنيات» الأخرى بالضرورة، ولكنها تعثى الإقسرار بوجسود هوية وملامح ذاتية محددة للمجتمع والإنسان المسرى، غير أن هذا الإقرار ليس معتاه تقديس هذه الهوية والذاتية، أيا كانت مشتملاتها الروحية والحضارية، بل معناة (تبعا لمفهوم العقلانية من زاوية أغرى) إن هذه الهوية إنما هي خلامسة التجربة الوطنية - العضارية الخاصة، وذات عمق تاريخي يضتص بهده الجماعة البشرية، بقدر ما هي محصلة تفاعل وحوار مع كشيس من المؤثرات المضارية- الوطنية لجماعات بشرية أخرى

وعلى هذا فسان أفق تطور هذه الحماعة للعنية إنما هن مرتهن بالتعامل



- كه حسين-

مع هذين البعدين معا: الاعتزاز دبالأناء وتعميق جذورها والتمسك بهويتها، واحترام وجود «الاخر» والتفاعل والتحاور معه. سواء على المستوى الفردى أو الجمماعي، أو المستوى السياسي أو الثقافي.

ولذلك تتجلي فكرة «الرطنية» عند طه حسين بوضوح في انحيازه الحازم إلى مفهوم المجتمع المدنى الذي تمثل الديمقراطية (إي التفاعل بين أطراف متسارية الحقوق والواجبات) دعامته الأساسية، من حيث استنادها إلى مفهومي «الحياة النيابية» و «الشعب مصدر السلطات»، وصولا إلى حماية الحريات الأساسية للإنسان في ارتباط وثيق مع مفهوم «المساواة» في الحقوق والواجبات وأمام القانون. ولذلك فإن مفهوم «المساواة» يعتبر عند طه حسين أساس الحياة الاجتماعية، وهو لذلك

يسعى جاهدا إلى تحقيقه: « إننا نسعى في كل أعسالنا إلى هدف واحد وهو التوصل إلى تحقيق فكرة المساواة الطبيعية بين أبناء الوطن(٤). وهذا الهدف رغم أنه « واحد» كما وصف طه حسين، إلا أنه يحتوى على أبعاد بالفة، التشعب، بدءا من المساواة أمام القانون، وفي الحريات والعقوق السياسية، حتى يصل إلى المساواة في الجسوانب

وهنا يتجاوز طه حسين مفهوم الديمقراطية والليبرالية في الاستخدام الغربي، حيث عاصر صعود وتكون بلدان المعسكر الاشتراكي، جنبا إلى جنب مع ما شاهده من نواتج اجتماعية مشاوية لرأسمالية الثورة الصناعية الثانية، إضافة إلى أنه يمتلك تجربته الشخصية والجتمعية المليثة بذكريات

البيؤس والفاقية. ولذلك احتلت فكرة «المساواة» و «العدل الاجتماعي» قسما أساسيا من انتاجه الفكري والأدبى مثلما نجد في كتب «المديون في الأرض» «شبصرة البؤس»،«الأيام» وأعمال أخرى متقرقة منها محاضرة بعنوان « الديمقراطية والصباة الاجتماعية»، يطرح خلالها أن «المساولة تتطلب وجلود العدل الاجتساعي، فالايجوع إنسان ليشبع أخرء وإنه لذلك يجب أن تكفل الديمقراطية للشعب للصرى أن يكون حرا، فلا يضار في أي عمل يأتيه أو قول يقوله مادام لايخالف القوانين ولايتمرض لقانون الجنايات، ويجب أن تكفل الديمقراطية للشعب القوت ويجب ألا يتعرض أحد من المسريين للجوع». ويضيف في موضع أُحْر: «إن الديمقراطية مُكلفة ألا ينام مصرى وهو يحس ألم الجوع، وكل وسيلة نى سبيل هذه الغاية مباحة »(٥)

يتسع هذا الترجه الاجتماعى عند طه حسين ويتعمق في كتابه «المغبون في الأرض»، حين يرسم نماذج للصراع الاجتماعى بين الطبقة التي تملك والطبقة التي لاتملك، كما يتحدث عن للساواة في فرض الضرائب على طبقة دون أخرى، خاصة إذا كان من يدفعون هم الفلاحون والفقرأء البسطاء بينما يعفى الكبراء. وينتهى إلى أن الظلم والفساد.(١) ومع الأربعينيات تواصل توجهات طه حسين الاجتماعية تصاعدها وتعمقها، في الوقت نفسه، حيث تنبأ

بأن استمرار هذه الأرضاع غير ممكن وأنها لابد أن تخلق عوامل التصرد والثورة، لذلك فالحل الأوحد هو الإعمال الحقيقي لفكرة المساواة، حيث: «لابد أن يكرن الناس سواء أمام القانون ولايمتاز منهم ضرد ولاتتشوق منهم طبقة على طبقة ولايتفاوتون فيما بينهم إلابالعمل المسالح والبلاء الحسن»(»).

إن الجذور الاجتماعية لطه حسين كراحد من أبناء فقراء البرجوازية المسعيرة، إضافة إلى الملاعه الواسع على التغيرات التي حدثت في المالم انته، كان لها دور كبير في إذكاء هذا التوجه عنده، غير أنها لم تنجع في بالكامل تغيير قناعاته السياسية بالكامل وتلك الأرضاع الطبقية غير المادلة في وتلك الأرضاع الطبقية غير المادلة في إلا أنه، رغم ذلك، لم يبق على إيمانه الحرفي بالليبرالية الغربية، بل أركل المي المدولة وظائف اجتماعية في مالاحدات الخدمات والشئون الاجتماعية في والتعليم، (٥).

إذن فسقد دمع طه حسسين بين الديمقراطية بمعناها السياسى وبين الدور الإجتمعاعى والإنسانى الذي ينبغى أن تضطلع به الدولة، حيث رأى أن الاستبداد السياسى قرين الظلم الاجتماعى، ولايمكن تصور مجتمع يسوده الطغيان والظلم الاجتماعى وفي نفس الوقت تصوده المرية السياسية أن الديمقراطية. وبذلك تصبح دعوة طه

الثقافة في مصر»:

وإذا كان مله حسين قد ذهب إلى أن

«والسؤال الذي يجب أن نلقيه وأن نجيب عنه في مسراحة وإخلاص وفي وطبوح وجلاء هو هذا السؤال: أثريد أنَّ ننشىء في ممس بيئة للعلم الخالص تشيّه أمثالها من البيئات العلمية في أي بلد من البلاد الأوروبية الراقية أو المتوسطة أم لانريد؟ فإذا كانت الثانية فقد خسرت القضية، وليست مصر في صاجعة إلى يونانية ولا إلى لاتينية، وليست مصر في حاجة إلى الجامعة وإلى كلياتها، بل حسبها أن تعود عهدها إلى أيام الاحتلال ، وأن تسيير سيرة المستعمرات وتكتفى ببعش المدارس العالية لتخريج من تمتاج إليهم من الموظفين، وإن كانت الأولى فقد ربحت القضية ع(١٠) العلم ، إذن، هي الطريق الوحيد لتحرير الأمة، فضلا عن كونه قبرين الصرية وعنوانا لها، ومن شم فالعناية بالعلم والتعليم بحبيث يمنيحان وسيلة للارتقاء بالبناء العقلي وبمنهجية التفكير (كأداة لتحصيل المرقة وانتاجها ، في نفس الوقت) هي الطريق إلى خلق واقع مجاوز لوضعية الجهل المورث للضبعف إلى وضبعية الاستنارة المانحة للقوة أي الحرية ، وهي كذلك الطريق إلى انتاج من أسماهم طه حسين« علماء أصرار مستقلبن» يضيئون طريق الحرية والرقى، يقول: « ويظهر أن مصر قد أجابت على هذا السؤال في مبراجة وإخلاص وفي وطبوح وجلاء منذ ثلاثين ماما حين أنشأت رغم الاحتلال وعلى كره منه جامعتها المصرية حسين إلى الديمقراطية وتعميق جذور المجتمع المدني، متضمنة للعدالة الاجتماعية ولنصاف «المعذبين في الأرضء الذين هم السواد الأعظم والكتلة الرئيسية في أي مجتمع، وبذلك فقط تكتمل دعائم الديمقراطية ويتحقق وجود المجتمع المدنى الحديث.

الحرية السياسية(الديمقراطية) لايمكن أن تتحقق في مجتمع يسوده الفقر والظلم الاجتماعي، فإنها كذلك لايمكن أن تتحقق عنده في مجتمع يسوده الجهل (ولانغفل، وهو كذلك لم يغفل، العلاقة القرية بينهما). ولذلك استبره طه حسين العدو الأكبر للنهضة المرتجاة، فخاض معه معركة حياته، معتبرا أن «العلم كالماء والهواء» لايمكن الاستغناء عنهما ولاعنه، فجاهد في تحقيق ذلك بكل ما أوتى من طاقة، سواء ككاتب ومحاضر أو كوزير للتعليم، مناديا بالمجانية ومطبقا لها. هذه الأهمية الخاصة للعلم عند طه حسين تجعل دوره أكبر من أن يكون مجرد وسيلة لتخريج موظفين أو كتبة في دواوين الحكومة. وإنما هن أداة للارتقاء بوعى الأملة بأكلمها وتسليحها بالمعرفة الإنسانية والمادية في كافة مجالات الحياة، بصرف النظر عن الهدف المرجو وظيفيا من هذا التعليم، ولذلك نادي بما أسسماه «العلم الخالص» فهو وحده الذي يمكن أن يمير كوننا أمة واحدة تسعى نجو الرقى ولسنا منجاره مستعمارة من المستعمرات، يقول في دمستقبل

القديمة، فهي إنما أنشأت تلك الجامعة لترتفع بالشباب المصريين عن ذلك التعليم الآلى الذي فرضنته عليهم الظروف ولتسرقي بهم إلى تعليم حبر مستقل يهيئهم ويهيء بعضهم على الأقل ليكونوا علماء أحرارا مستقلين، ومن أراد الغاية فقد أراد الوسيلة التي تؤدي إليها، وإلا كان عابثًا هازلا كما قلنا ألف مصرة ومصرة، وكلما يقلول الناس جميعا »(١١) هذه القناعة الراسخة عند طه حسين بأهمية وخطورة التعليم هي التي صنعت مشروعه النهضوي الرائد، وهى التى تمثل الترجمة الحقيقية لعبارته التي وصفتها بأنها يمثابة «البيان» الذي دشن هذا المشروع (والتي سبق إيرادها في بداية هذه النقطة)، فأصبح التعليم بذلك هو الوسيلة التي يجاهد بها ليشعر الصريين وأقرادا وجماعات بأن الله قد خلقهم للعزة لا للذلة وللقوة لا للضعف وللسيادة لا للاستكانة» وأنهم ليسوا أقل من غيرهم من الأمم، خاصة الأوربيين الذين أرادوا الإيهام بذلك وتكريسه.

وبديهى أنه حتى يتسنى للواقع الشقافى والتعليمى إنتاج هؤلاء «العلماء الأحرار المستقلين» أن يتمتع هذا الواقع نفسه بحرية الرأى والحرية العقلية، وتلك كانت الجبهة الرابعة التى حارب عليها طه حسين بعد حربه على جبهة السياسة والحرية الاجتماعية وحرية التعليم (أو التعليم الذي يساعد على خلق إنسان حر مستقل)، فالحرية العقلية ضرورية لنشاة العلوم

وتطورها، وعدم الرقوف عند القدسات أق بأسمهاء على حساب النظر العلمي المدقق الذي يتيح الرصول إلى حقيقة يعكن الأطمئنان إليها عقليا واستدلاليا. إنها كما يقول «هذه الحرية التي يطمع فيها كل علم ناشىء ليستطيع أن يقوى وينمو ويأخذ بعظه من المياة، هذه الصرية التي تمكنه من أن ينظر إلى نفسه كأنه كائن موجود ووحدة مستقلة ليس مدينا بحياته لعلوم أخرى أو فنون أخرى»(١٢) وهو لذلك لايؤيد أن يتم تناول اللغة أو الأدب على أنهما من العلوم المقدسة أو في خدمة هذه العلوم، بل يشترط لدراستهما أن يعتبرا علمين مستقلين في ذاتهما، ومن شو يمكن التعامل معهما بصرية وإخضاعهما للبحث العلمي المسميح والذي قبد يستلزم النقد والتكذيب والإنكار والشك على أقل تقديره(١٣) ولذلك اشترط مله حسين التجرد من كل المواطف والمشاعر والولاءات العقيدية، حتى يمكن إجراء البحث العلمي بصورة غير ملتبسة بالفرض الناتج عن هذه الولاءات والمشباعيره وهو يؤكيد ذلك بوضوح لايقبل التأويل قائلا: «نعم يجب حين نستقبل البحث من الأدب العربي وتاريخه أن ننسى عواطفنا القومية وكل مشخصاتها، وأن ننسى عواطفنا الدينية وكل مايتصل بها، وأن ننسى سا يضساد هذه العواطف القومية والدينية، يجب أن لانتشيد بشيء ولانذعن لشقء إلا مناهج البحث العلمي الصحيح».(١٤) هذه الطريقة في البحث والشفكيار الشي تنشد الوصول إلى

الحقيقة المجردة دون الوقوع في أسر الإهام والإحكام السبقة والمفاوف من الاصطدام بالمقدسات أو الموروثات القيمية والمعرفية هي التي استخدمها علم حسين في دك حصون خصومه ، سبشرابصرية العقل والعام، مبشرابصرية العقل والعام وممارسا لها، خامدة في كتابه في المنابذ في المتعلق والعام من كل أحكام واستخلامات تبلية ومن تأخذ أيدينا وأرجلنا ورؤوسنا فتحول بيننا وبين الحركة العقلية الحرة بيننا وبين الحركة العقلية الحرة أيضاء (۱۰).

وبذلك يكون مله حسين قد وصل إلى قمة صراعه من أجل العربية في مواجهة العبودية، سواء كانت هذه العربة، حرية سياسية في مواجهة الديكتاتورية والاستبداد، أو حرية اجتماعية في مواجهة الطلم الاجتماعي والطغيان مواجهة الجهل أو تحويل التعليم والموفة في لتخريج موظفين لايجيدون إلا تنفيذ الأوامر، أو كانت حرية عقلية وحرية في البحث العلمي في مواجهة جمود التعليد والتحجر الفكري المتدرع بحجج بينية زائفة.

-4-

لاشك أن طه حسين بذلك كان يسجل انحيازا واضحا بما لايقبل الشك للجديد

«وللحداثة» في مواجهة القديم الجامد، نيما يقول المستشرق جاك بيرك(١٦)، ولكنه ليس انصيازا يتعامى عن الحقيقي والأمنيل والجوهري فيما أنتجه القدماء، بل يمزج بين الصقييقي من التراث والإيجابي من المديث المنفتح على مجمل انجازات الحضارة الإنسانية من اليونان حتى اليوم، لذلك فإن سايدعيه البعض من أن طه حسين بندرج تحت طائفة «المنبسهرين» بالمضارة الغربية، بمعنى ولائهم الكامل لهادون تراثهم الوطئى، هذا الادعاء يتناقض مع حقيقة أن طه حسين قد سافر إلى فرنسا منطلقا من «ابن خلدون» و«أبي الملاء المعرى»، وأن منا أفاده من الفرب، حقيقة ليس وجهة تظرهم في المضارة الإسلاسية أو التراث العربي، وإنما منهجهم في البحث وطريقتهم في إنتاج المعرفة التي هي - فينما يقول- «الطابع الذي ببتار به هذا العصر العديث «(١٧) ومن هنا جاءت حملة طه حسنين على

القديم حملة في الحقيقة على الانقلاق المقلى والثبات على تصورات ونتائج ومن إليها القدماء بالوات منهجية متناسبة مع عصرهم ولم يعد لها من مبرر الان، كما أنه لم يعد لأبناء هذا العصر من مبرر للاستسلام لها بعد أن أميح يمتلك مناهج بحثية متقدمة يستطيع بها الوصول إلى الحقيقة، أو وبالتالى يقترح طه حسين عناصر ثلاثة وبالتالى يقترح طه حسين عناصر ثلاثة ينبقى أن تتالف منها حياتنا العقلية، تجمع كل ما أنجزته التجربة المضارية

الإنسانية، سواء الضاصبة بنا أو بالأخرين (وهما غيس منفصلتين)، ومزج كل ذلك فلا نهدر جيدا لجرد أنه ليس من إنتاجنا، ولانهمل،كذلك جيدا، أنتجناه بحجة أنه ليس معاصرا، كما لانتمسك بنفس القدر، بالسيىء تحت أي مسمى من للسميات، هذه العنامير الثلاث يذكرها طه حسين قائلا:«أولها عنصر الرجوع إلى القديم لإحياء ما يصلح منه للحياة ومنوغه في الصياغة المعاصرة التي تلائم ما ماراً على القلوب والعقول من تغيير، وتلائم الظروف الجديدة التي تخالف تلك الظروف التي أعاملت بالقديم حين أنتجته الأجيال الماضية، والثاني الاتصبال بالحياة العقلية المعامسرة في الحياة الأجنبية، لاستخلاص مايلائم مزاج الشعب منها، والتغذية هذا المزاج بها وتمكينه من أن ينبت وينمو ويصفو ويمضى في سبيله إلى الرقى غير متلكىء ولامتعرض للجمود والقمود. والثالث الانتاج القاص الذي يصبور شخصيتنا وما يكونها من المواطف والأهواء والميول ومن القواطر والأفكار والأراء، محتفظا في هذا كله بما لابد من الاحتفاظ به من الخصائص الموروثة، ملائما بينه وبين ما يطرأ من حقائق التطور ومظاهره x(١٨)

اذلك فإن طه حسين يعتبر أن التفرقة التي يصطنعها أنصار القديم من حيث اعتدادهم بما أنتجه القدماء لمجرد أنهم قدماء ليس مصدرها- فيما يقواء إلا «هذه الفكرة التي تسيطر على نفوس العامة في جميع الأمووفي جيمع

العصور وهي أن القديم خير من الجديد، وأن الزمان صائر إلى الشر لا إلى الفير، وأن الدهر يسير بالناس القهقري، يرجع يهم إلى وراء ولايعضني بهم إلى أمسام ۱۹/۱) وهذه النظرة التي تؤبد المشهد التاريخي ولاتنظر إليه في تاريخيته وإنما تراه مقدسا ومطلقا في صحته وسلامته بما لايدم للمحدثين تدرة لامشروعية في إنتاج أو إضافة جديد إلى هذا الموروث، هذه النظرة تصفيدا هي ما يتناقض مع الروح التاريخية العشلانية للسلحنة بمنهج العلم وموضوعيته التي يدعو إليها طه حسين بقوة، ومن الواضح أنه في دعوته تلك لايرفش القديم بشكل مطلق ولايمهد الحديث كذلك بصورة مطلقة، وإنما يقيس كلا منها على سقياس العقل والنقد العلمي الذي لايتوشى إلا المقيقة، يقول: «أما نحن فالا تزعم أن القدماء كانوا شرا من المدثين، ولكننا لأنزعم أيضا أنهم كانوا غيرا منهم وإنما أولئك وهؤلاء سنواء الاتفارق بينهم إلا ظروف الحياة التي تصبور طبائعهم مسورا مالائمة لها دون أن تتغير هذه الطبائم (...) وكان حظ القدماء من الخطأ أعظم من-حظ المدثين لأن العقل لم يبلغ من الرقى في تلك العمسور مابلغ في هذا العصر، ولم يستكشف من مناهج البحث والنقد ما أستكشف في هذا العصير، فإذا أخذنا أنفسنا بأن نقف أمام القدماء موقف الشك والاحتياط فلسنا غلاة مسرفين، وإنما نحن تؤدي لعقرلنا حقهاء ونؤدى للعلم ماله علينا من دین ۶(۲۰)

رفى هذا يقرن طه حسين بين مبدأ الرقرف عند مذاهب الفقهاء الأربعة وإغلاق باب الاجتهاد في القضايا الفقهبة، وما أنتجه ذلك من عواقب وخيمة على الفكر الديني والسياسي، وبين الوقسوف عند مستهبء أنصبار القديم» في البحث الأدبي، الذي أدي ويؤدى إلى نفس العواقب على الصعيد الأدبى والثقافي بعامة، لذلك ينقد طه حسين هذا المبدأ بقوة، واضعا القاريء بين خيارين، إما القبول بما قاله القدماء، وإما أن «تضع علم المتقدمين كله، موضع البحث. لقد أنسيت (يواصل طه حسين) فلست أريد أن أقول البحث، وإنما أريد أن أقسول الشك، أريد أن لاتقبل شيئا مما قاله القدماء في الأدب وتاريخه إلابعد بحث وتثبت إن لم ينتهيا إلى يقين ضقد ينتهيان إلى الرخمان »(۲۱). وطه حسين ، بوجهته هذه كان يعي جيدا أنه قد أحدث «ثورة أدبية» حقيقية، قد تمتد إلى مناطق أخرى أبعد مدى وأعظم أثراء كما أنه يعي إمكانية تعرضه لما يتعرض له العلماء من الأذي». إلا أنه كان قد وطن نفسه على أن يحتمل «ماينيغي أن يحتمله العلماء من سخط الساخطين»، ويستدرك متواضعا: ولست أزعم أني من العلماء ولست أتمدح بأني أهب أن أتعرض للأدى، وربما كان من الحق أنى أحب الحياة الهادئة المطمئنة، وأريد أن أتذوق لذات العيش في دعة ورضا. ولكنى مع ذلك أحب أن أفكر، وأحب أن أبحث، وأحب أن أعلن إلى الناس ما انتهى اليه بعد البحث والتفكير (٢٢).

بهذه الروح القتالية أعلن طه حسين موقف في قضية الصدراع بين القديم والجديد، منحازا للعقل والعلم، مؤمنا بأن هذين معا هما اللذان سيقودان خطواتنا إلى عتبات المستقبل، فنشارك في إنتاج الحضارة وتحقيق للتقدم، دون أن يكون الشرق في ذلك عالمة على الغرب، ويذكرنا للعلاقة بين الشرق والغرب، ويذكرنا للعلاقة بين حسين و حلمه في النهوض إلى نقطة جديدة.

-4-

يرتكز كثير من المهاجمين لطه حسين (حيا وميتا) على نقطة رئيسية وتكاد تكون وحيدة، ألا وهي الادعاء بممالأته للغرب والدعوة إلى التغريب، ويشتط بعضهم واصفا إياه بأنه ربيب المستشرقين والمروج (بتشديد وكسس الواوء لأشكارهم (الهادمة) للاسالام والشقاضة العربية التي يتعالون عليها ... الخ(٢٢) وبذلك بوطيع طه حسين موضع الخائن الذي باع وطنه وثقافته فالتحق بدوروج لد-ثقافة الغربيين للستعمرين لبالانا. هذا إذا لم يومنم بتهمة الإلحاد والمروق من الدين بأن شكك في مقدسات الدين والسلف الصالح(٢٤). هذا الموقف ناتج أساسا عن أن أداة طه حسين في مهاجمة حصون القديم كاثت إبراز إنالاس المناهج السلفية النقلية وعقمها وعجزها عن إنتاج معرفة خالية من الزيف والوهم.

من خلال تطبيقه (من ناحية آخرى) لمناهج بحث حديثة ابتكرها الغربيون وبالتالى استخرج نتائج مغايرة، وتلك جريمة آخرى – حسب هذا المنطق، رغم تكرارهم ليل نهار الحديث القائل بأن المكمة ضالة المؤمن أنى وجدها ، ولكن المهمنة الروحية والتسلط الكهنوتي الذي يستمتع به هؤلاء لذلك فهي حكمة كافرة!! ومن ثم جرى إلحاق (الخطيئة) الأولى بالثانية فأمبحت مضاعفة، وهكذا جرت موجة الهجوم علي طه وهين وإدانته.

ولكن من حقنا أن نتساءل، تحن أيضا، عن مفهوم وطبيعة العلاقة بين الشرق والغرب عند طه حسين، وعن موقعها من إطار مشروعه النهضوي؟؟.

إن فكرة الغلاقة بين الشرق والغزب عند مه حسین هی استداد طبیعی لَفَكرة العلاقة بين القديم والجديد، كما سبقت الإشارة، من حيث أن الجديد. يمثله الانتاج المعرقي العلمي الحديث في الفرب، ومن أن هذا الانتباج قد خاص معركته ضد «قديم» الغرب داته (إنه- إذن- «جديد» إنساني، وليس بالنسبة لنا فقط) وحقق بذلك انتقالا كيفيا مهما في تاريخ المضارة الإنسانية برمتها، مبتعثا ومطورا لانجازات الفلسفة اليونانية والعربية (ابن رشد) على السواء، وبذلك يصبح هذا الانتاج ملكا لكل البشر، قبل أنْ بكون أوروبيا ، لأنه قائم تحديدا على تفاعل جهود كل البشر المتراكمة عبر

تاريخ العضارة الإنسانية الشامل. ومن هنا يصبح تأثر العرب (أو الشرق) بمنجلزات لصفسارة الأوربيلة أملرا مشروعا، بل وضروريا يقول طه هسين:« سواء رضينا أو كرهنا قالبه من أن نتأثر بهذا المنهج (يقصد منهج دیکارت، کیما تأثر به من قبلنا أهل الغرب، ولايد أن تصطنعه في نقد أدابنا وتاريمنا كسا اسطنعه أهل الغرب في ثقد أدابهم وتاريشهم»(٢٠)، هذا التأثر المتمى (الذي تدل عليه عبارة «سواء رضينا أن كرهنا») ليس ناتجا إلا عن ما يتمنوره مله حسين من رقى في التكوين العقلي المصري، أو هكذا يتمنى ، بحيث أن هذا العقل لم بعد يرضي (أولا ينبغي أن يرهمي) إلا أن يطبق مناهج العلم والعقل في البحث والقهم، كبديل عن الروح التسليمية. الكرسة للوهم. يواميل طه حسين، معبرا عن هذا للمني، قائلا: وذلك لأن عقليتنا نفسها قد أخذت منذ عشرات السنين تتغير وتصبح غربية، أو قل أقرب إلى الغربية منها إلى الشرقية. وهي كلما مضى عليها الزمن جدت في التغيير وراسرعت في الاتصال بأهل الغرب»(٢٦) ومن الواضح أن المقصود بالغرب هذا ليس الموقع الجنفراني ولكن الانجاز المعرشى ومناهج التفكيس العقالاني والبحث العلمى، وبالتالي يصبح الاقتراب منه اقترابا من العقلانية والعلمية. وعلى هذا يصبح المقصود «بأن تصبح عقولنا غربية» أن تصبح منطقية وعلمية ولاتقبل أو تسلم بأية دعوى إلا إذا تم تمصيصها ودراستها

حــسب منهج «الشك» الديكارتي (الغربي). ولكن يتضع مقصد طه حسين أكتثر عندما يلمق هذه العبارة بقسوله: دوبأن ندرس أداب العسرب وتاريخهم متاثرين بمنهج «ديكارت» كما شعل أهل القرب في درس أدابهم و إداب اليونان والرومان »(٢٧)، ومن هنا نستطيع أن نقول أن طه حسين لم يكن يدعن -حقيقة- إلى التغريب بالمعنى الذي حاكمه على أساسه السلفيون وأدانوه، بل يدعس إلى الأخسة بمنهج يقضى بنا إلى بناء دراساتنا وعلومنا على أسس علمية حقة، كطريق وحيد لقيام ثقافة عصرية تحقق النهضة وتبنى إنسانا عصريا قويا بالخلاص من الجهل والإيمان بالعلم،

إن اتهام طه حسين - إذن- «بممالأة» الغرب والاستعمار ،إنما هو اتهام باطل، بل على العكس. قد كان مله حسين باحثا عن تسليح إنسان هذا الوطن بأدوات معرفية حقيقية وفعالة بحيث يصبح شادرا على منازلة هذا «الغرب» ذاته. لذلك يرفض- في كتابه ومستقبل الثقائلة في مصدره تعليم اللغات الأجنبية في مرحلة التعليم الأولى، حفاظا على الثقافة الوطنية والانتماء الوطنى لدى الناشئة:« أما نصن شجوابنا في ذلك قاطع صريع وهو أن اللغة الأجنبية لاينبغي أن تدرس في هذا القسم من التعليم المام(..) وإنما يجب أن يخلص هذا القسم من أقسام التعليم العام كما خلص التعليم الأولى للثقافة الوطنية الخالصة إذا أردنا أن تخلص نفس المبيى لوطنه وأن تشتد

الصلة بينها وبين هذا الوطن، وهذا الصبى سيتجاوز الوطن في الثقافة إلى أوطان أخرى مختلفة بعد زمن قصير وسيشتد اتصاله بهذه الأوطان على تحو غير مألوف في البلاد الأخرى كما سترى، فلا أقل من أن تحتفظ بهذا الطور من أطوار نشأته للثقافة الوطنية تخصبه بها وتقصره عليها» ويواصل بعد ذلك بقليل طارحا أن هذا الرقت والجهد الذي يمكن أن ينفقه التلميذ في تعلم لغة أجنبية خليق بأن ينفقه في تعلم اللغة العربية ومايتصل بها من مايتصل بالثقافة الوطنية:«إن التلميذ لايكاه يدخل المدرسة حتى تتلقفه اللغة الأجنبية فتستغرق من رقته وجهده ونشاطه ماهو خليق أن ينفقه في تعليم اللغة الوطنية وإتقان غيرها من المواد التي تتصل بالثقافة الوطنية »(٢٨).

إن هذا الموقف يعنى أن ولاء طه حسين إنما كان المثقافة الوطنية، ومعتكريسها وتثبيتها في نفوس الشباب، فلاتنازعها ثقافة أخرى ولاينافسها ولاء لشر. ورغم أنه يقرر (في موضع أغر) المجتنا الماسة إلى تعلم اللغات الأجنبية، إلا أنه ليس مع قصدر الهتمامنا على اللغتين الانجليزية والفرنسية فقظ، حتى لايصبح الأمر وكأن قد قدر علينا أن ندور في فلك عاتين الثقافتين، بينما نغمض أعيننا عن باقى الشقافتين، بينما نغمض أعيننا عن باقى الشقافة أن بيننا وبين هذين يقول: وماأعرف أن بيننا وبين هذين يقول: وماأعرف أن بيننا وبين هذين علينا ألا نتعلم إلا لغتهما وألا نستمد

العلم والثقافة إلا منهما، بل الذي أعرف أننا قد ألغينا الامتيازات وأصبحنا أحرارا في أشياء لم نكن أحرارا فيها قبل عام واحد (نشر هذا الكتاب عام ١٩٣٨). وأظن أننا أجرار في أن نتعلم من اللغات الأوروبية ما نشاء وفي أن نسبتمد العلم الأوروبي والثقافة الأوربية من حيث نشاء».(٢٩) وبذلك يسعى طه حسين إلى استكمال التحرر السياسي(متمثلا في أحد صوره بإلغاء الامتيازات الأجنبية) بالتحرر من أسر لغة أوربية واحدة أو لغتين، وهو بذلك ينقل المسألة من مستوى كونها متعلقة بسياسة تعليمية خالمنة ، إلى كونها مسالة كرامة وطنية وولاء صادق للثقافة. الرطنية، باعتبارها الأجدر والأولى بترسيخ جذورها في وجدان وعقل الشباب، قالا يغترب عنها أو يزدوج تشكله المقلى بمعطياتها مع معطيات ثقافة أغرى أجنبية. وهو لذلك يطالب بترزيم الاهتمام باللغات الأجنبية بحيث يتسم إلى لغات أخرى مما يمنع الانصصار في إطار لغتين محدودتين ، فيزداد بالمقابل رسوخ الثقافة الوطنية واللفة الأجنبية، ف..وذلك بالأثم كرامتنا أولا، فإن الذين يحسررون التجارة والصناعة والحياة المادية من الامتيازات لايليق بهم أن يحتفظوا بالامتيازات، بل بما هو شر من الامتيازات بالقياس إلى الشقافة وإلى الحياة العقلية: وذلك يلائم ما نطمح اليه من تحقيق الشخصية المصرية وتقويتها فإننا إذا فرضنا على أجيالنا الناشئة ثقافة بعينها صغناهم على مثال أمنصاب هذه الثقافة ،

فيعاناهم معرضين للفناء فيهم والانقياد لهم على حين أتنا إذا أبحنا لهم الثقافات الكبرى التي تتقسم العالم وتتنازعه وتتعاون على تحضيره أحللنا شيئا من التوازن في حياتنا العقلية نفسها وكان هذا التوازن نفسه سبيلا إلى أن تبرز شخصيتنا قوية معتازة لاتستطيع أن تفنى في هذه الأمة ولا في تلك.»(.۲).

هكذا يتضبح أن صفهوم العلاقة بين الشرق والغرب لاينطوى على «ممالأة» الغرب أو دعمالة» له كما يدعى ثقاد مله حسين، بل على العكس قبإن عله حسين يبحث أولا وأخيرا عن توفير مصادر القوة للثقافة الوطنية والشخصية الوطنية باعتبارهما للبدأ والأساس لأية نهضة أو نمو حقيقيين، وهما وحدهما- قويين- الكفيالان بأن يعصمانا من الوقوع مرة أشرى تعب ربقة الاستعمار أو التبعية له ، ومن ثم تنصمار أهماية الكارب (كي علاقته وبالشرق») في الاستفادة من منجزاته العلمية(التي هي محصلة تطور المضارة الإنساية بمضتلف منابعها المادية والروحية).

هكذا تشكلت على نصو تقريبى ملامع علم النهوش عند طه حسين: الصرية السياسية في مواجهة الاستبداد والعبودية، سواء ، لقوى غارجية أو داخلية

العدالة الاجتماعية في مواجهة الظلم الاجتماعي والتفاوت الطبقي.

العقلانية وصرية الرأى والبحث والإبداع دفى مواجهة السلفية والجمود والتقلية النصية المتسترة بالدين الجديد المتجاوز الباحث القلق، في مواجهة القديم المثقل الراضي المطمئن

الانقشاح على منجزات حضارة العصر مع الطفاظ على هويتنا وثقافتنا الوطنية، في مواجهة الانغلاق المعادى للتقدم.

الهوامش

۱- دعيد المنعم تليحة، كه حسين- مائة عام من النهرض العربي (تاليف جماعي)، كتاب خاص أصدرته صجلة فكر، القاهرة، العدد ١٤، مارس ١٩٨٨، صرة١.

٣- حله حسين، مستقيل الثقائة في مصر: الهيئة المسرية العامة الكتاب، القاهرة، ١٩٩٣ (سلسلة المراجهة) الهزء الثاني ص٧.

٣٠ مله حسين، من بعيد، الشركة العربية للطباعة والنشر، القاهرة، ١٩٥٨، من ٢٢.

3- مستقبل الثقافة في مصر، الجزء الأول،
 مسر،

 ه- طه حسين، الديدقراطية والصياة الاجتماعية، نقلا عن دعلى الدين هلال(طه حسين ، مائة عام من النهوش)(تاليف جماعي)هي٣٠.

"- طه حسمين، للعبديون في الأرض، دار
 للعارف، القاهرة، ۱۹۷۳.

٧- طه حسين، رحلة الربيع والصيف، دار
 العلم للملايين، بيروت ١٩٦٠، ص٨.

٨- جريدة الأمرام القامرية ١٩٤٩/٨/١٩، نقلا

عن دعلى الدين هلال، مرجع سابق ص٣٧.

٩- المعذيون في الأرش، مسا١٦.

١٠- مستقبل الثقافة في مصر، الجزء الثاني

من/۲۱.

11-itus, aux17.

١٢- مله حسسين في الأدب الجاهلي، دار

المعارف، القاهرة، ۱۹۷۷، ص ۵۰. ۱۳– تفسه، ص۵۰.

11- idential -18

۱۵- تفسه، ص۱۸ ۱۳- جاك بيرك، طه هسين مائة عام من

النهوش (تاليف جماعي) ص٩.

١٧- في الأدب الجاهلي، ص١٧.

۸۱ - طه حسین، المحصوصة الكاملة، المهلد المسادس عشر، پیروت، دار الكتاب اللبنائی، ۱۹۸۱ ص ۲۵۱، نقلا عن د. عبد المنعم تلیمة، مرجع سابق، ص ۲۷۰.

١٩- أَن الأدبِ الجاهلي، ص١٧٨.

۲۰- تقسه، من۱۷۸

17- thus - 11

۲۷- تقبیه، می ۲۷

٣٢- أنظر:أنور الجندى، طه حسين في ميزان

الإسلام، دار الاغتصام، القاهرة، د.ت.

 ٤٢- أنظر: محمد حسين، الشعر الهاهلى والرد عليه، مكتبة ومطبعة الشباب، القاهرة،

٧٥- في الأنب الجاهلي، ص١١٥.

۲۱- نفسه، س۱۱۵.

۲۷- نفسه، ص ۱۱۵.

٢٨- مستقبل الثقافة في مصر، ص١٩١، ١٩٢.

۲۹- نفسه، س۱۹۷، ۱۹۸.

۲۰- تقسه، ش ۱۹۸، ۱۹۹.



اینزو ترافیرسو: فالتر بنیامین ولیون تروتسکی

ترجمة: بشير السباعي

منذ مسين سنة ، مات رجان الله مصوريان من رجال الشقافة والفكر الماركسيين في هذا القرن ، تفصل مصرع الون بضعة أسابيع : ليون تروتسكي وفالتر بنيامين ، فالأول معول عميل ستاليني ، أما الثاني فقد معول عميل ستاليني ، أما الثاني فقد الاسبانية ، ضوفا من تسليمه للنازيين الدين إد تلواف رنسا منفا وبعد الذين إد تلواف رنسا منفا وبعد الذك ري فتروت كي شعود النازيين الذك ري فت روتسكي ضعية الفاشية ، وبنيامين ، ضحية الفاشية ، وبنيامين ، ضحية الفاشية ، قد جسدا - على مستريين مختلفين - النضال من أجل الي وتوبيا المشاعية

وسط عالم بسبيله إلى الانحدار مدوب الكارثة ، وهذاهو السبب في أن موتهما يبدد بالنسبة لنا مشحونا بمثل هذه القيمة الرمزية القوية.

وللوهلة الأولى، قسديبسدوهذا التشابه غريبا، فماالذي يجمع بين قائد شورة اكتسوير وناقد أدبى للانى غيسر شهدا شهير، عازف بشكل هاسم عن كل شكل من أشكال الكفاهية السياسية ؟ إنهما لم ينتقيا قط خلال حياتهما ولم يربط أحد، في عام ١٩٤٠ بين موتهما، وبينما تودد غير اغتيال القائد الأول للجيش الأحصر على أسمماع الدنيا مسر مسوت بنيامين دون أن يلحظه أحد، بل ودون أن ملطه المدة بل ودون أن ملطه المدة بل ودون أن

لم يعلموا به إلا بعد وقت كتير من حدوثه ، لكن بوسعنا القول أن الرجلين كانا ماركسيين ، وإن كان من المؤكد أن بنيامين لم يكتب قط عصلا من أعصال التحليل الاجتمعاعي والسيماسي ك والشورة المغدورة، ، كلما أن تروتسكى لم يكتب نصا مفعما بالفلاسية وبالدين ك وموجبوعات حول فلسفة التاريخ، ، على أن المرم قد يغديف أن الرجلين كانا يهوديين، ولكن ما الذي يجمع بين الفلاحين اليهودفي قرية أوكرانية وأسرة اسرائيلية ربها تاجر تحف أنية برليني؟ إن هذا العنصر لم يك معيدًا إلا بالنسبة للسلطات النازية، التي أعربت تروتسكى واضطهدت بنيامين ، المتهم بكوئه يهوديا وماركسيا في أن واحد.

إن أمس لهما ، تكوينهما الشقائي ، خييراتهما السياسية بباشتمياره حياتهما كانتا مختلفتين اختلافا عميقاء على أن بالأمكان رصد بعض التوافقات الهامة في مسيرتهما الثقافية ، وبشكل أعم، في فكرهما السيباسي . إن اسم بنيسامين لايظهس ولومسرة وأحسدة قي كتابات تروتسكي ، ونحن لا نعرف ما اذا كان الثورى الروسى المنفى قد أتيحت له القرمسة من حين لاغسر للاطلاع على المسقدات الأدبية لجلة وقرائكفورثر تسايتونج، ، وفي المقابل ، فباننا نعرف ان بنيامين قد قرأ بانتباه عدة مؤلفات لتروتسكي وتأثر بها تأثرا قوياً. ففي عسام ١٩٢٦ وقسراً والتي اين تمشيي بريطانيا العظمي؟» وني العام التالي أشي مسقسال مكرس إدالأدب البروسي الجديد واستشهدباعجابكبسر منقئ

«البروليتكولت» (دعسة الشقافة البروليتارية) ، الذي طوره تروتسكي نى كتاب «الأدب والثورة» و، وهو نقد يتسوافق من نواح عبديدة مع نقده، وقب تقاسما الرأى الذي يذهب الى أن مهمة التيورة لاتتيم بثل في خلق « شقيافية بروليتارية ، جديدة ، بل تمثل بالأحرى فى السماح للمستغلين باستيماب الثقافة المراكمة عبر التاريخ، على مدار ماض متمين بعلامة السيطرة الطبقية (ومنشم، بهدا المعنى، شقسا قسة بور حوارية) ، وقيد أشادا ، في شيبايهما ، بالتراث الأدبي الكلاسيكي ، حيث كرس بينامين دراسات نقدية ممتبازة لجوته بينماكرس تروتسكي دراسات نقدية ممتازة لتولستوي ، وفيما بعد ، تقاسما اهتماما مشتركا بالقرويدية وبالطليعة القنية والأديية ، ضاصة السور يالية ، وفي بيانه الشهير من أجل فن ثوري عر، والذي كتبه في المكسيك بالاشتراك مع أندريه بريتون ، أدخل تروتسكي فقرة تؤكد بقرة على مبدأ الحرية الكاملة في الابداع القني: «أباحسة كل شيئ في القنء،ويذكسرذلك اليحسدمسا باللاحظات التي قدمها بنيامين في عام ١٩٢٩ بشأن السوريالية ، شهي حركة وجد فيها دمقهوما جذريا للحرية » يبدو أن أوروبا قد فقدته بعد باكونين. وفي رسالة كتبها في ربيع ١٩٣٢ الي

وهي رصاله كتبها هي ربيع ۱۹۲۲ الي جريشيل أدورنو، كتب، بشأن سيرة تروتسكي الذاتيسة وكتابه «تاريخ الثورة الروسية»، انه لم يتمثل شيئا ، منذ سنوات بمثل هذا التوتر وبمثل هذ الانبهار للإنفاس، وخلال رحلته الى موسكو، بين ديسمبر ۱۹۲۷، هبراير ۱۹۷۷، هي الحظة اهتر فيها الصرب

الشيوعي السوفيتي بنضال المعارضة اليسارية ضد ستالين ، لم يبد اهتماما كبيرا بالشؤون الداخلية لروسيا والم يترك راديك ولونا تشارسكي انطباعا عميقا في نفسه ، ولم يكن بوسعه متابعة مناقبشات أمسدقنا ثبه المنادة بشنان النزاعات القمنائلية التي تمزق المزن الحاكم، لأنها كانت تدور بالروسية. على أنه لابد قيد احتفظ بشئ من أميدائها ، فيقد أشبار ، في عصمله ، «يوميات موسكو» ، إلى أن الشغام في الاتحساد السوفيتي يسعى «الى وقف دينامية السيروة الشورية » واستنتج أن البك الآن «شئنا أم أبينا قد دخل الى الردة ». وقبي عمام ١٩٣٧ ، قسرا كستساب «الثورة المقدورة»، الذي كان بيير ميساك قد قدم له عرضا مقرظا في مجلة دكاييه دو سود» ، وأثير التفكير في تروتسكي في عبرة مناسبات كلال مناقشاته مع بروتولت بريشت في الدنمارك ، وكان بريشت تحد أبدى، تحت تأثيب كارل كورش، قدرا من التماطف تجاه النقد التسروتسكم للستالينيا ولنظرية «الاشتراكية في بلد واحد »، وخلال محادثة ، وصف الاتجاد السوشيشي بأنه دملكية عسمالية »وقارته بنيامين ب وغرائب الطبيعة المنحكة المنتزعة من أعجاق البحار على شكل سمكة ذات قرنين أو شيئ آخر بشع ما» ، وقد اشتد في ارتيابه في الستالينة مع الخديعة التى ولدتها الجبهة الشعبية القرنسية وهزيمة الثورة الأسبانية ، لكي يتصول الى رفض جــدرى بعـد مــيـــــاق ١٩٣٩ الألماني السيرف يستيء الذي دميف في «الموهبوعيات» عيبير التنديد

بالسياسيين الذين «يفاقمون هزيمتهم عبر خيانة قضيتهم». كما يشير الى تعاطف بنيامين مع تروتسكى شهود مختلفون التقوا به خلال الثلاثينات، ويرى شيسرنر كرافت أن بريشت كان ترسيست كان تروسبكي» «أصاجان سيلز الذي عرف بنيامين في عام ۱۹۲۲ في جزر الباليير، فقد أكد انه كان تصيرا لـ«ماركسية لمستالينية بشكل ساهر، وقد أبدى اعجابا كبيرا بتروتسكي».

لكن هذا التشابه الفريب بين رجلين وحد مختلفين كمؤسس الأمية الرابعة ومسؤلف دباريس ، عاصمة القرن التاسع عشر » لم يقتصر على التعاطف مع السسوريالية وعلى نقسدا لاتصاد السوفيتي المتبدرة لل في ظلستالين ، فكتاباتهما تتضمن تعليلا متماثلا من نواح عديدة للاشتراكية -الديمقراطية والماركسية الأممية الثانية ذات الطابع الوضعي .

ولم يوقرا الكلمات في رفض وتفنيد مفهوم تطوري وموضوعي ينظر الي الاستراكية بوصفها النتيجة الحتمية لد وقائين التاريخ، الطبيعية ولا ينسب الى المركة العمالية فير مهمة تعزيز جديد، فهذه السلبية تتحول بسرعة الى نزعة محافظة بيروقراطية لدى الأجهزة والى خوف مريع من كل قطيعة ثورية. والى خوف مريع من كل قطيعة ثورية. الاشتراكيون الديقراطيون الروس وتبلان والنمساويون نظرية تروتسكي عن الشورة الدائمة بسببطابعها عن الطوباوي، وذلك باتهامه علي نصو خاص عرب عدا القالة القيامة المنابعها واللانات السورة الدائمة بسببطابعها دالموباوي، وذلك باتهامه علي نصو خاص عن القرادين والنات القدوانين القليد القليدا القدوانين والله القدوانين الله القدوانين الله المنابعها القدوانين الله المنابعة القدوانين القليد القدوانين القليد القدوانين القليد القدوانين القليد القدوانين القليد القدوانين المنابعة القدوانين المنابعة القدوانين المنابعة القدوانين

وقيد همملت سمساته على أن الحيرب وأزمة الرأسمالية وصعود الرجعية قد أدت كلها فجأة الى انهاد الأرهام العمياء في نمو متواصل للقوى المنتجة وفي تقدم لا يقاوم للاشتراكية - الديمقراطية. أمابنيامين ،الذي لميتملم الماركسية من كتب كيار تسكي، وإنما بالأحرى بفضل عمل غيرار ثوذكسي ككتاب والتاريخ والوعى الطبسقىء للركناش ، فنقد مناخ لاول منزة تقيده للاشتراكية - الديمقراطية في دراسة كتبها في عام ١٩٣٧ عن اداوارد فوش، المؤرخ وهاوي المحموعات الألماني ، فيقد كستبانه في اواخسر القسرن الماضي استولى شكل من المتمية التطورية وايمان أعمى بالتقدم على الاشتراكية -. الديمقراطية التي نظرت منذ ذلك الحبن ءالى التباريخ برصف تطورا عضويا ، متواصلا ، لا يمكن وقفه ، وقد سخر من النزما الوضعيا لسانجالي الاشت راكي الإيطالي فيسرى الذي استخلص تاكتيك المركة العمالية من «قسوانين طبيعيسة »ومبيز العمليات الاجتماعات المراعات «فسیولوجیة »وعملیات «مرضیة » ورد الانحرافات الفوضوية لليسار الى سوء ادراك للجفرافيا وللسيولوجيا وقد أضاف بنيامين أن المفهوم الصتمى قد سار من ثميدا بيد مع تفاؤل لا يقهر»، والنتيجة «أن الحزب لم يكن مستعدا للمنجناز فت بمانجع في كسبيه »،إن التاريخ يأخذ سمات «حتمية» ولا يمكن للانتسمسار أن يغسيب والواقع أن هذا الانتقائلفكرة التقدم للجبرية الإمسلاحية سوف يتم في عام ١٩٤٠ في «الموضوعات » بالكلمات الشالية: إن

الموضبوعية اللتطور الاجتسماعي وبالرغبة في تحويل الثورة الروسية -الديمقراطية المعادية للحكم المطلق و «المعادية للإقطاع إلى ثورة اشتراكية ، وفيء سواجهها التسرهات التطورية الصادرة عن غائبية الماركسيين الروس وعلى رأسهم بليخانوف، رأى تروتسكى ، أن أي قانون جامد للتاريخ لا يحكم على المجتمع الروسي بمكابدة عصير طويل من النموالاقتصابي لرأسمالج قبيل الاستنباد البروليتاري على السلطة ، فالتكرين الاجتماعي الروسي بالرغم من ثباته الظاهري ، إنما يخضع لتطور متفارت ومركب يجمع بنين عالم الموجيك المتيق والحداثة الصناعية - وقد رأي المشقفون الأكشر «تأوربا »بين مشقفي منوسكو وسنان بطرسيسورغ أن فكرة ايجاد أساس للاشتراكية في روسيا القياصرة والعزب هي فكرة مهرطقة وعلقسوا كل أمسالهم على برجسوا زية ليبرالية غير موجودة ، والحال أن ثورة أكتوبر ، التي أثبتت مشروعية نظرية تروتسكى عن الثيورة الدائمية السية نظراليهاكشيرون منالاشتراكيين الذين تربوا في مدرسة الاممية الشانية على انها زيغ تاريخي ، وفي عام ١٩٢١ ، خلال المؤتمر الشالث للكومنترن ، كنتب تروتسكى أن «الايمان بالتطور التلقائي هو السمة الأكثر أهمية والأكثر تبييزا للانتهازية » ، وسوف يؤكد فيما بعد ، مسشين را الىء حملك اوتسكى،ان ماركسية الاممية الثانية قد تشكلت في عسم رتطوري مسفسوي وسلمي للرأسمالية ، وبوجه اجمالي بين هزيمة كومونة باريس والحرب العالمية الأولى ،

التقدم كما يتشفيله دماغ الاشتراكيين الديمقراطيين هو ، أولا ، تقدم للانسانية
نفسها (لا استعداداتها ومعارفها وحدها)
، وهو ثانيا ، تقدم غير محدود (يتمشى
مع طابع الانسانية القابل للكمال الى ما
لا نهاية) ، وهو ثالثا ، يعتبر من حيث
الجوهر متراصلا (تلقائيا ويتضد شكل
خط صاعد أو شكل حلزون)» .

وفي مراجهة في تشية التقنية والجبرية التاريخية ، والنزعة الطبيعية وعلموية الإمية الشائية يعيد بنيا مين اكتشاف ملامح أوجوست بلانكي ، الذي «لم يفترض» نشاطه الشوري «الإيمان بالتقدم» ، بل تاسس بالاحرى على رغبته «في ازالة الظلم الماثل».

وكحما يذكر تروتسكي نفحسه في سيرته الذاتية ، فانه قد ربي في مدرسة انطوني ولابريو لاالمادية للوضعية وتعسرض لعسدا وةسساف وتمنجانب 'بليخانوف منذ ومبوله الى سويسرا، في فجر القرن . وفيما بعد، أبدى ارتيابا شديد تجاه النزعة الكانطية الجديدة لدى الماركسيين التمساويين الذين جاورهم غالال بضع سنوات، أثناء وجسوده في المنفي في شيبينا (١٩٠٧–١٩١٤)لكنه ، بالرغممن انتقاده للنزعة الوضعية للأممية الشانية . كان تكوينه الشقاني تكوين مسارك سسى روسنى اتنويرى وعقلاني بشكل مسارم بيعتبر تراث التشوير بالنسبة له أكثر أهمية بكثير من المصادر الرومانسية التي استمد منها بنيامين عناصر انتقاده للصداثة الصناعية والرأسمالية ، ويبدو لي أن ذلك يزيدمن ابرازوت وهسسيج تماثل معارضتهما للاشتراكية – الديمقراطية ،

المن نص کتب فی مام ۱۹۲۱، بمناسیة المؤتمر الأول لجمعية أصدقاء الراديوء وهو لا يخلو من تقديرات ساذجة الى حد مالامكانيات التقنية وهي نفس التقديرات التي نجدها من جهة أخرى في دراسة كدالعمل القني في عصر الامكانية التقنية لاستنساخه » ، التي كشبها فالشر بنيامين في عام ١٩٣٥-يتباعد تروتسكي عن تصبور حتمي للتاريخ محكوم بفكرة التقدم ، فقد كتب ا :«أن العلماء الليبير اليين قد مسوروا بشكل عام مجمل تاريخ الانسانية بوصفه مسيرة خطية ومستمرة للتقدم، وهذا غير مصحيح ، فمسيرة التقدم ليست مستقيمة ، انها منحنى منكسر ، متعرج ، فأحيانا تتقدم الثقافة ، وأحيانا تنحطء.

وفى تفسير مجازى شهير للوحة بول كلى «الملاك الجديد»، يقارن بنيامين التقدميم اكمةمستمرة للأطلال والخسرائب ابكارثة لاتنتهى يشبهد مبلاك التباريخ ،الذي تصمله العاميقة ، وينشس جناجينه ، تزايدها أمامه ، فينتابه الشعور بالعجز والفزع قما جرى اعتباره ، زيفا ، مسيرة ظافرة للإنسانية نصو التقدم ليس في الواقع غير مسيرة ظافرة للغزاة ، تنفتح على الفاشياق الصرب وتماوأ واخسر الثارثينات ، وخنامنة في عنام ١٩٤٠ ، تتخصمن كستابات تروتسكى إيماءات متكررة بشكل متنزايد الي منضاطر اجهاز كامل على جسيع المنجزات الأساسية للانسانية في حالة انتصار حاسم للنازية في أوروبا. أن النتيجة لا يمكن أن تكون غير «نظام انحطاط يرمز الى انهيار الصفارة ، وهذاك تشابه

كبير أيضًا بين تفكيرهما في الاستخدام اللانساني للتقنية في اطار الرأسمالية وضرره الاجتماعي العميق وفيعام ١٩٣٠ بالفعل، في انتقاد لكتاب أرنست يرنجر «العسرب والمسارب» يشبيس بنيامين الى أن النزعة القرمية تتصور التقنية على أنها «فيتيش للانحطاط» بدلا ن أن تجعل منها «مفتاحا للسعادة». ومنجهت ايشيرتروتسكياني «اليرنامج الانتقالي» الــــي أن الرأسمالية المتأخرة تميل بشكل متزايد الى تصويل القدوى المنتجبة الى قدوى مسدمسرة، وفي عسام ١٩٤٠ ، في بدايات المسرب، كستبائه ، دبين عسمسائب التكنولوج بالتي فتحصا لأرض والسسمساء أمسام الانسسان بنجشدت البسور جسوازية في تحسويل كسوكبنا الى سجڻ کريه .ء

وتداعت بربنيامين وتروتسكي الثورة قطيعة عميقة للاستمرارية التاريخية ، وهي تظهر في نظر الناقد الألماشي بومسقيهاه قسقين وتثمرالي الماضى عقادرة على تخليص معقهوري ومنظوين التاريخ ، بتمكينهم من القعل في الحاضر ، ويجب الشفائل في الماضي بشكل جدلى ويجب رده الى طبحاياه، فمسمحة الثدورة هي تنشيط الماضي وانتزاعه من متصل التاريخ . وبالشكل نفسه، بالنسبة لتروتسكي ، فإن الثورة ليس هناك ما يجمع بينها وبين زمن التاريخية «المتجانس والفارغ». وقد شبهها ، في مقدمة وتاريخ الشورة الروسية الفجار عنيف للجماهير في ساحة تسوية مصائرها». وتتحدث تماثلات هذا المفهوم وسفهوم بنيامين

بشكل أوضح في الكلمات التي كرسها اسحق دويتشر لتروتسكي المؤرخ: «ان الثورة ، بالنسبة له ، هي تلك اللحظة ، القصيرة ولكن المشحونة بالمعني ، التي يقول فيها المستذلون والمقهورون كلمتهم أخبيرا ، والذين تمثل هذه اللحظة بالنسب الهمنجاة من قصرون من الاصطهاد ، وهي ترجع ساعتها بحنين ومترهجا بالخلاص ».

بوسسعنا من شم أن نجسد عند هذين الكاتبين منقبه ومناذوعي اللزمانية، مستسعبان كسامع زميانيك الوكسيسيين المتجانسة ، على أن انتقاد التاريخية وفكرة التقدم كانا عند بنيامين اكشر جذرية بكثير ، فبالنسبة لتروتسكي ، كبمنا بالنسبية لماركس ولمسمارت ال للاركسية الكلاسيكية ، يتعين على الشورة دفع التساريخ الى الأمسام ، وقسد قنار تها بمضرك اتمثل فيه الجماهيس بذار هويمثل البالاشات قبيادتهم، الاسطوانة ووبالمقابل ويتصور بنيامين الشورة على أنها مجئ عصبر جديد من شأنه قطع مسيرة التاريخ ، فالثورة بدلا من دفع مسيرة التاريخ الى الأمام، يشعين عليها «وقف». وخلافا لماركس، الذي عسرف الشهرات بأنها «قساطرات التاريخ» ، يرى فيها بنيامين «الفرملة» التي يمكنها وقف مسيسرة القطار نصو

ويجسناهذا الى فسارق اسساسي مستحسرين فلسفستى ينامين وتروتسكى: تدين وخلاصية الفيلسوف الألماني والألماني والألماني والالمان الجذري لدى الشوري الروسي من فهذا الأخيس الذي أعلن في وصيته انه يريد أن يموت «ماركسيا»

ماديا جدليا ومن ثم ملحدا لا يتزهزه م لم يتسمسور قط الشورة على أنها هزيمة «المسيع الدجال» أو على أنها مجئ عصر خالامس ، ومسوقف بنيامين يتسالف من كسر كل حاجز بين الدين والسياسة سعيا إلى اعادة تفسير المادية التاريخية نى ضوء الخلاصية اليهودية ، وهو يرى أن ماركس قد علمن ، في يوتوبيا المجتمع اللاطبقي المشاعيسة ، مصورة بشرية متحررة ، في «عصر خلامي» ، إن المشاعية ليتست خاتمة التاريخ بل تجاوز جدلي له ،

وأعتقدأن فارقاهاما أخريتمل بمقاهيم هماعن العلاقة بين الجشمع والطبيسمة. فقي هذا المجال ، كنان فكر تروتسكى:مسبعابشكل من النزعة الانتاجية كانت ماثلة بالقعل في كتابات ماركس ومبيزت بدرجة عميقة مجمل تراث«الاشتراكية العلمية «للأمية الثانية ، وفي مستقدات «الأدب والثورة ، دائم دنامنا تسويا عن مبيل الانسان الي الهيمنة على الطبيعة : «إن المكان الصالي للجيبأل والأنهار والحقول والمراعى والبرارى والغابات والسواحل لا يمكن اعتباره نهائيا، لقد أدخل الانسان بالفعل بعض التغيرات التي لاتفتقر الم الأهمية على غريطة الطبيعة ، وهي مجرد تمرينات مدرسية بالمقارنة مع ما سوف يجئ (...) أن الانسان الاشتراكي سرف يهيمن على الطبيعة برمثها ءبمأ في ذلك طيسورها وأسماكها ،عن طريق الآله ، وسبوف يحيد الأماكن التي يجب رمى الجبال فيها ويفير مجرى الأنهار ويستجن المبطات . إننا بصده منجس ه ملاحظات جنبنية غيير مبلورة ، وإن

كانت تكشف عن تفكيس يعتبس البعد الايكولوجي غائبا عنه بشكل جذري.

ويبدو لنا أن تأمل بنيامين في هذه الاشكالية أكثر حالية وخصوبة بكثير، فطى مواجهة المقهوم الاشتراكي-الديمقراطي عن العمل بوصفه أداة تهدف ألى «أستقلال الطبيعة» ، لا يتردد في الاعلاء من شان امكانيات برتوييات فعربيته التي ، بالرغم من سدا جتها ، تشف في نظره عن دحس سليم مدهشء. ء وقد اكتشف بحماس كتابات يوهان ياكوب باشوقن ، مثقر البطريركية ، الذى سمح له بان يرى في مجتمعات الماضي اللاطبقية – للشاعية البدائية– أثار تجربة كونية -طبيعية ضاعت ني المدثة، والمال أن تراث باشوفن الفكرى اعتد تقسيس و تقسيس ا مسوقيها اقد استحبرنت عليبه النزعبة الطبيعيبة الألمانية (ستيفان جورج ولودنيج كلاجيس) ، لكنه قد ألهم ايضا رؤى كتاب ماركسيين عديدين ، من قردريك انجار الى بول لاقبارج ، ومن أوجبوست بيبيل الى ايريك فروم، ومندرجا بطريقته في هذه السلالة ، رأى بنيامين ان مجتمع المستقبل المشاعى لايجب لاأن يستغل الطبيعة ولا أن يهيمن عليها ، بل يجب بالأحرى أن يستعيد توازنا منسجما بين الانسان وبيئته.

ومن ثم نبان المسألة لا تتمثل في ضم بنيامين الى التروتسكية أو في مصور الفلانات النظرية والفكرية التي تفصله عن الشورى الروسي، على أن فكرهما، بالرغم من هذه الخلافات، يكشف ايضا عن تماثلات مدهشة نظل حاملة لشراء يهب الاسست فسادة منه ويرى تيسرى ابجائون أن والموضوعات، تعتبر وثيقة



شورية رائعة، لكنها تشير الى معراع الطبيقات أسساسا من (اوية الرعى والمحدود والذاكرة والفيرة ، مع السكوت شبه التام عن مشكلة (شكاله السياسية ، وينهى كلامه مؤكدا على «أن ما يظل معروة عند بنيامين يصبح استراتيهية ان هناك عنصرا من الحقيقة في هذه الملاحظة، لكن النظر الى المفساهيم السياسية للثورى الروسي كما لو كانت المتداداً لفلسفة الناقد الألماني انما يعنى على مشكلة علاقتهما بشكل جد ساذج، ويبحدولى أن من الأجحدى والامسوب

اعتبار بنياسين وتروتسكى شخصيتين وتمروتسكى شخصيتين والتحاثلات التى حاولنا الكشف عنها في كدياباتهماإنماتشيت أن بوسع الماركسية أن تشرى في أن واحد من نقد رومانسي للتسقيده ومن تحليل علمي وعقلاني للرأسمالية ، خاصة عندما يتحدان في المنظور المشاعى لتجاوز وتروتسكى مصدرين أساسيين للالهام وتروتسكى مصدرين أساسيين للالهام بالنسبة لفكر انتقادى وشورى يرمى الى التدخل في عالم اليوم ، في نهاية القرن العشرين.



الفلاح التائه في الأغنية المصرية

ناهد صلاح

فى اللحظات الحاسمة ينقسم معترك ومتفرح. إلى معترك ومتفرج. ومم دمحمد أبو سريلم، الله اللهاء اللهاء اللهاء اللهاء اللهاء اللهاء اللهاء اللهاء اللهاء المحركة دخل ساحتها ماتما أرضه كل لحظات عمره الشقى دون تردد فهى مرضه وطينها لحمه وبينهما رباط أقدى من الحياة نفسها إذا التعلم يدمى قلبه حتى الموت لتظل هى على قيد الحياة وتناء المنتة؛

«الأرض لو عطشانة ترويها بدمانا»

لكننا في مائنا الآني نكتشف المتفاء «أبو سويلم» ليتبقى لنا دعواد» الذي باع أرضه استجابة لنداء خفي ومقصود وجهته مدن النفط فنسي مادمج الزمن القديم ومواويك التي صنعها في ظلال التوتة والساقية.

وهنا يستوتلنا «ابن غلدون» لم مقدمته التى تشير إلى أن «أول ما يتدهور عند اغتلال المجتمع هر معناعة الغناء» وهر ما نلمحه في سيطرة الأغنية الفردية التى لم تزل على إتصال بالماضى البعيد تجتر الرتابة التركية في تكوين اللحن والبعد عن قضايا الواقع التي تسس

البشر ومعاناتهم والقلاح كعنصر أساسى يعكس الطابع القومى لجتمعنا تأثر بشكل ملحوظ بهذا التخبط الواقعي والقني السائد في إيقاع الحياة اليسومي، وأثيسوت حصوله العديد من الأسئلة تبحث عن الأغنيات التي تناولته ومدى مصداقيتها في نقل همومه المتبقية، وتفتش عن سر هجرته الجنرانية في الواتع وغيابه النني ني الأغنية الذي يصقه الشامر ميد السلام أمين بانه الانتقالة المادية التي قطعت مناته القديمة بالأرض خاصة بعد أن حلت الميكنة الزراعية فقتلت جزءا كبيرا في الناحية الإبداعية، فبدلا من صوت القلاح يقنى مواريله خلف الموراث أو التورج أو الطنبور صرنا لانسمم غير خسجسيج ومسراخ المكن، وهذه لاتلهم الشاعر ليواصل غناءه عنَ الأرض، وإن كانت خطرة للأمأم في طريق التقدم الإنسائي لابد أنها سوف تجعل القلاح يبتدع غناء من نوع جديد.

محلاها عيشة القلاح

لعلنا نتفق أن الأغنية هي تصورات يصنعها الواقع، وندرة اللون الغنائي الذي يهتم بالفلاحين لايعني عدم وجوده فمنذ البداية استطاع صيد درويش أن يخلص الأغنية من إرثها التركي بزخارفه الفضمة من الأهات والمقامات، فكان أن قفز بها من شرفات القصور لبهديها لعمال التراحيل والبنائين

والصبيادين والبائعين والسقائين والقالاحين، فاستحق بجدارة لقب «قتان الشعب» الذي حول مضمون الأغنية من كلمات الهجر والمهانة إلى أخرى تعبر عن أحلام فئات الشعب المتبايئة التي تزددها سعه بسهولة لاقترابها الشديد من لغتهم اليومية، في إطار المدورة الخامية التي رسمها من غالال المسترح الغنائي الذي أرسني دعائمه، قانطاق «سید درویش» مع رنيقه الشاعر دبديع خيري» يقدمان أغنية جديدة وإضافة واعية تصف الفلاح وهجرته وراء لقمة العيش وتحكي عن القلاح الذي يعمل في أرضه ولايمثلك حتى جنى ثمارها.. باختصار رسم المدورة الواقعية لقلاح يعيش أسوأ حالاته فيقول:

شد الحزام على وسطك غيره ما يقيدك

لايد عن يوم برطبه ويعدلها سيدك

إن كان شيل الممول على خبهرك يكيدك

اهون علیك یامار من مادة یدك

ويسجل «درويش» اللحظات العادية في حياة الفلاح منبهرا بها وحريصا على تقديم نموذج المرأة المصرية في الريف صليا كالأرض لم ينحن أبدا للريح وتنجب أطفالا يمثاون أملا دائما للوطن...

ياحلاوة أم اسماعيل شي وسط

عبد الوهاب، حيث سيطرة المسوت الراحد والأغنية الفردية فكانت انقلابا على إنجازات «سيد درويش» الفائتة وعبد الوهاب حيث تغنى في محاسن عيشة الفلاح:

محلاها عيشة الفلاح متهنى القلب ومرتاح يتمرغ على أرض براح والفيمة الزرجة ستراه

لم يكن- على حد تعبير الناقد كمال النجمى- يقصد الغناء للفلاح ولكنه أى القلاح مجرد مشهد مكمل في قصة فيلم «يوم سميد» ينقل نمرة سمر من أسمار القلاحين بالليل في شكل يتضع كم الافتعال في».

وقي هذا النص الغنائي يطالعنا القلاح كمقعول يه لتجميل أشياء وهمية تحمل رؤية رومانسية صاغها شخرص لم يحيرا حياته أو يقتربوا من حدودها مسميح أن الأغنية تمثل ضمير المجتمع في ذلك الحين، وهو هميس لم تشغله قضايا الغلامين الذين غرقوا في بصر التجاهل والنسيان من قبل المستولين بل وحتى الزعماء الوطنيين، وتصف دهدي زكريا هذه المالة قائلة: كان من المؤلم أن تجد سعد زغلول دائم الإشارة إلى شخره بالقلاح المناهل الثابت في وجه الاستعمار دون مطالبته بتغيير «المش والبصل»، وكأن هناك محاولات لاقناعه أنه في أحسن حالاته ويكفيه أنه مازال حيا في

حیالها زی النجفة عم بتلعلط فی چمالها

تزرع وتجلع في الغيط ويا راجلها

وتعاود إثاثي لعجيتها وقسيلها

وظلت معالم الحياة الريفية تشده فانشد:

> طلعت ياصحلي تورها شخس الشموسة ياللابينا تملي وتحلب لين الهاموسة

وبقيت أغنية «سيد درويش» لأنها خلقت ليستمر صداها في العصور اللاحقة لميلادها طالما بقيت الهموم..وكانها لم تتغير، وكان حياة الفلاح لم تتغير،

ولم يتسرك المس الوطنى الطربة دمنيرة المهدية، تنعم براصة البال فاتصارت إلى الفلاحين بالرغم من أنها مطربة الطبقات العليا، وسلطانة الطرب في عصرها وأغنياتها كانت تدور في فلك المسد والملاوعة وذل الحبيب للمبيب، إلا أنها غنت تحرضهم: مابحة الزيدة بلدى الزيدة خدرا أدرال وما حال .

خدوا آموالی ویا رجالی واللی نفعنی ربی جمعنی ع المصریین ناس وطنیین یاخدوا بیدی ویصونوا عهدی ملدی الزیدة..

ثم تأتى مرحلة جديدة يمثلها «محمد

الدنياناا

كما أن عبد الوهاب في أغنيته أثار ضجة كبرى فقد ومنقها البعض بالرجعية حيث لم تزل تقف عند حدود بالية في مرحلة الجتمع الزراعي رغم المطالب الواضحة التي تنادي بها كل الأقلام لإقامة نهضة صناعية تغير من شأن البلاد، وفي رصده لهذا اللحن يرى الموسيقي دفرج العنتري، أنه عندما كتب بيرم التونسى هذه الأغنية أنهاها بعبارات تدل على المطالبة بالعناية بالريف لكن عبد ألوهاب لم يظهر ذلك في اللمن لأنه كان متقبلا لأفكار السادة أكشر من الالتماق بالشعب في زمن كان الفن يتربع على أعتاب السلطة والعاكم..!!

ومن خلال تتبع بعض الأغنيات التي ظهرت في الأفلام أنذاك- تكتشف أنه تم استخدامها كاداة تساعد البطل أو البطلة في سطمية بلهاء على تأدية أدوارهم والعناوين البحارزة لهجذه النماذج تجدها عند ليلي مراد، اسمهان ، فسريد الأطرش، شادية في جازء من أعمالهم ، اختط خطا بعيد عن الصورة الواقعية للقلاح،

الفلاح حلم الثورة

يؤكد الناقد «ضرج العنتري» أن الشالاح قبل ثورة ٢٣ يوليس ١٩٥٢ لم يعرف غير «أدب سيس خرسيس» مثث عصر الماليك والعثمانيين، فهو لم يكن إلا كما مهملا لايمتلك أي حقرق وليست

له قيمة إذ لايمسب أحد حسابه لكن بقيام الثورة اختلفت الأمور لاسيما في ظل قوانين الإصلاح الزراعي التي عملت على تحسين الأرضاع الاقتصادية والاجتماعية للفلاهين.

ولاحت في الأفق حياة فنية جديدة تقسمنت تقامسيلها أحالام الشعب الكبرتة فظهر في فضاء الأغنية اتجاه جديد يزكى نيران الثورة عبر أفكارها ومنجزاتها ويكشف عن مكانتها داخل الوجدان الشعبى، فقدم الراحل ومعلاح جاهينء بصوت رقيقه عبد المليم هافظه ومن كلمات «مسلاح جاهين» أمنياته التي وملت إلى حد رؤيت «لمنتاعة كيري.، ملاعب غضرا.. تماثيل رخام ع الشرعة وأوبرا في كل شرية مربية».

وتستمد كلمات «جاهين» تبضها من أدق خصائص البسطاء الذين أحبهم فعشقوا فنه ورددوا أشعاره دون تكليف أو شعور بالاغتراب باشلها، فالقلاح كان له نصیب کبیر فی فنه، حیث کتب عنه الكثير مصاولا الربط بيئه وبين يوليو قرسم له علم الثورة، وماسيمنيح عليه مستقبلا بل وجعل منه بطلا حقيقيا للفترة القادمة، إلا أنه لم يمزله عن بقية فئات الجتمع فرؤيته كانت جماعية تتجلى واضحة في ومبورة..المسئولية». ويحكى جاهين عن عالقة القالاح بالأرض فيقول: الأرض قالت حن

طيرتنى فتافيت

ووضع الرأس تحت قدم الباشا أو المعدة فقدمنا بجرأة شديدة «تعت الشجر ياوهيبة».. «عرباري».. «بيتنا الصغير» في كلمات تحتري فكرا اجتماعيا وسياسيا وعاطفيا فنجد الفلاح إنسانا يصنع المستحيل ليبني بيتا صغيرا لعبيبته في محاولة لتحقيق وعوده البسيطة لها».

كمشيش: أغنية مقارمة

نى كتابه «الأدب الشعبي» يقول أحمد رشدى مبالع عن أدب القلاحين أنه الأدب الشفاهي المتوارث طيؤكد أن أغنية الشلاح التي تناقلتانا أدرات التبراث ولم يتداولها ألفن الإعلامي، بل طلت قابعة بغبارها الثقيل ملى أرفقه هي أغنية بسيطة لم يعقدها وميها التلقائي، ووسياتها في الومنول الي الناس غالبا المواديل التي أبدعها أثاس أميون مجهول الأسماء، ومنها دياسين وبهية عدد مسن ونعيمة عدد شفيقة ومستسولي»...« أدهم الشسرة الوي».، وحكايات أخرى دارت حول العب والزواج والموت والبكائيات ونادرا- كما يرصد ابراهیم زکی خورشید فی کتابه «الأغنية الشعبية»- مالست الأحداث السياسية إلا في مرامنقات معينة تتعلق بمشروع تنومى يطرح أشكالا للتهاوش والثاورة، وهذا ماينقلنا بسهولة الى ثورة «كمشيش» تلك القرية

ردیت وقلبی یئن وانا مین یجیب لی مغیت منك ومن عشقك یاللی عشان رزقك عمری فی یوم مابّرِنْ كما یشارك الفلاحین فرحتهم بحصاد

حما يشارك العادمين فرحتهم بخصاد المصمول فيغنى معهم للقطن: يامعهاني ياأبيش

يامـمــهـبـائى يامعجبائى

ياقطن ياللي مبيخس وش الفيطان

. يامعجباني يالبيض يسعد مباحك

یاتطن یاللی مبیخی وش تلامك

وبعودة الايام ياحبايب خمى سلام

ومع ذلك «فجاهين» كان ابن المدينة الذي نظر إلى الفلاح بقليه ولم يلاحظه بعينيه ويشاركه حياته كما حدث مع الفلاح الصحيدى «عبد الرحمن الأبنودي» الذي كرن مع الفنان محمد منطقة إنسانية لمست هموم الفلاع، مست فلاح وكلمات فلاح تعبيرا، فالفنوة مناة هذه الفئة الواسعة الكادحة وتتحدث عن البؤس بشكله الواقعي، فاضاف نقطة مضيئة داخل تلك المساحة المنسية التي يصفها «رشدى» بقوله «استطعت مع الأبنودي رسم صحورة المفلاح بعيدا عن الذل والهوان

المنفيرة التي أعلنت معركتها مع الأشطاع هدد السخدرة ونهب أراضي الفلاحين منذ قبيام شورة ٢٣ يوليس ١٩٥٢، وكانت مبيحة قائدها وشهيدها دمسلاح حسين » لرفض الظلم، غير أن الإقطاعيين في محاولة لاسترجاع الأرض من أيدى الفلاحين اغتالوه برمنامنات غادرة يوم ٢٠ إبريل عام ١٩٦٦ وساعتها . ثمارها حتى هذه اللحظة. قرر جمال عبد النامس تشكيل لجنة التصفية الإقطاع وانتفضت كمشيش رافضة العزاء.. مطالبة بالثارُ تغني:

حشيلك ياسلاحي أنا شايلك وههتف دايما واناشا يلك هره هوه يامنلاح نقس القط يامبلاح

ويظل الفلاهون طامعين في وقود

أكثر يعينهم على القتال فينادون: باكمشيش هاتى ماتعدى عناولادك ماتخبي ياحضانة الثوريين

طرحك كله فدائيين وأيضا...

انطق وقبول كلمبتك خلى الظلام ينشق

كمشيش.. أياكمشيش.. ابنك دمملاح، قال: لأ.. قالها في وش الموت..

زى اللي قالها في دنشواي ويهوت.

انقلاب

ومع بدء الواقع السبيسعني تحت ظلال سياسة الانفتاح الاقتصادي

والاتجاه المصوم نحس الملكية الخاصبة اختفى المناخ الفنى السليم فجأة ليحتل ساحة الغناء مجموعة من قليلي الثقافة ومسعدومي الوعي الذين لاتؤرقتهم أية تضية فيعتلون عرش الأغنية في فرضى نتجت عن المقائق الاجتماعية والاقتصادية وقتها حيث لم نزل نجنى

فنحن نميش انقلابا غنائيا هابطا-حسب وصف الناقد كمال النجمي-وقن الغناء الجديد منعزل عن جميع الطواشف فهو وليد العهد الانفتاحي وملتصق به لذا أصبح بعيدا عن الموهبوعيات المتعلقية بالشبعب، وذلك بالرغم من الازدهار الملصوط في شعر العامية.

ومم هذا دقم عبد الرحمن الأبتودي بعض الأصوات الشعبية مثل دقاطمة عيده - في محاولات قليلة- للهروب من سوق الانقتاح بأشعار استلهمها من . تراث الصميد تنقل هموم الفلاح وتقدم مسورة مسريحة عن تصولاته الجديدة وكتبها ببراعة مقعمة بالحسرة والألم فهو الذي يقول في قصيدته للشروع وللمتوعة

بكرة تروق وتغشى للقدان ولون الطين وتراشب السنين والوقت أغنى لمين وايواسماعين راعى

هرب شدانه يرعى شي غابة

في طيق بدور يامنياح القير الملبقة المسيطرة- أهل البندر- الي الطبقة الدونية- أهل الريف- ، وإن كانت الصور معكوسة، وكالأمير الطيب الذي يمكنه الزراج من سندريلا فبنت

وعلى النقيض من ذلك كانت الأغنية الأغرى، الأغنية الثورية الجديدة بعد انجاز سبيد درويش تسبير في إتجاه مختلف ساغط على النظام القائم، وتواق للتعبير عن آلام الشعب بيقوده الشيخ إمام عيسى والشاعر أحمد شؤاد تهم في الشارع والجامسة والمصانع والمزارع وحارة حوش قدم بالغورية وبالطبع لم يقت الشيخ إمام أن يقتى للقلاح الذي وهب عمره للأمل وغمر أرضه بالعرق ولم يهز الشوق منبره حتى يوم الحصاد، فلمن قصيدة «العزيق» للشاعر «قؤاد قاعود:

قطع للوال وسيقتى وقبال

يامبياح الثور يااهل البندر

المدينة قلد تتلواضع وترتبط بذلك

القروي السائر بجائب السور..!!

لكنها أغنية ذات نظرة فرقية من

بالبل باعين باأرخس بأمزروعة ياكف من شمولك خطوط مشقرقة لما حضنتك والجذور مرشوقة غنيت وفي المغني فرضي دى السمرة أرهبي

هي اللي باشية ع الزمان معشوقة

القدادين ٢٩ ويتساءل الأبنودي حائرا: وفي الزقاق سكت الدقاق وأبو اسماعين مازال قاعد حيران قدام قدان الطين بيبص على الجايين

في البدل الأشبه بالقفاطين يسال: كنافين.. وبقينا فين؟ فكلماته اخترقت مشامر القلاح

للمسري الواقعة في أسمر سلسلة احباطات عظيمة بعد أن هزته تحولات المجتمع المفاجئة التي جعلته ينتظر البقايا ويقتات على الفتات لذا قرر أن يحل مشكلاته بنفسه فهاجر حين اكتشف اللعبة المكمة:

وشيران مسقبابل بشبعية ألاف شي الخليج »

صحيح أن حنيته للأرض لايزال قائما لكن لم يعد التصاقه بها قويا اذ لم تعد قادرة على إطغامه وتوفير حياة كريمة له ولاسرته وصارت عودته اليها تأخذ أشكالا مؤجلة.

من تاحية أخرى- في رصد د. هدى ذكرما للأغنية القلامية- تظهر بعض الأعمال الغنائية التي تعاول إشامة مصالحة بين الضمير الاجتماعي الذي يشعر بالم القلاحين ومعاناتاهم مثل أغنية المطربة «شريفة فاضل»:

شلاح کان شایت بیشنی من چثب السور شافتى واتا يجمع كام وردة

والعشق زين.

وبالرغم من ندرة ذلك اللون الغنائي وحجبه باتقان عن الجمهور الواسع حيث لاينيعه الراديو والتليفزيون الذي يضاطب الفلاحين إلا أنه يطل من حدود الأغنيات التي صنعت خصيصا الأغنيات التي صنعت خصيصا للمسلسلات التليفزيونية والتي تعيز فيها الشاعر سيد حجاب حين أفلت من الإنسياق وراء مفريات واقع فني مثالان إغلب المجتمع، ولاسيما أن يتمريته الإنسانية التي عاشها في يشلون إغلب المجتمع، ولاسيما أن بميرته الإنسانية التي عاشها في بميرة المنزلة أسهمت في تشكيل رؤيت المرتبطة بحلم البسطاء المربطة بحلم البسطاء المربطة بحلم البسطاء

هذا غير مصاولات تليلة تتلمس طريقا للإتتراب من عالم الفلاح في بعض البرامج الغنائية ثم لاتعاود المغامرة مرة أخرى وأشهرها البرنامج الذي روى حكاية الفسلاح «عواد» الذي فرط في أرضه وباعها فرفه الناس والأطفال بالمعايرة، فقيمة الأرض عند الفلاحين لايفوقها شئ.

والقلاح المصرى رغم هجرته الواسعة التي بدأها منذ السبعينات وحتى الآن لايمكن إعتبار إختفائه امرا نهائيا فإن غالبية سكان مصر مايزالون يعيشون في الريف وسوف يبقى الأمر كذلك. وطالما أن نمط العياة الزراعية مايزال مستمرا والقلاح يهاجر حين تضيق به السبل وتنهزم كل مشاريعه. لإنقان

الأرض خاصة بعد اكتشافه محنة إرتفاع شمن كل الأشياء الا هو، فالتطورات الشخصة التي يصورها الكثيرون عن حياة الفلاح التي المتحهما الفيديو والأجهزة الكهربائية المختلفة ماهي إلا القديم فالصفوة من أهل القرية مثل الفتات المسيطرة في مجتمع القرية فقط هم الذين يتمتعون برغد العيش. والواقع الغنائي أيضا يبدو وكانه لايهتم بقضايا الفلاح ومع هذا توجد أغنيات تعبر عن خصومية العلاقات في المجتمع الريفي مثل أغنية عفاف واضي:

عرج الطاقية الوله ويص لى وقال كلام فى الهوا ورماه على

كذلك اللمن الذى قدمه المطرب الشاب وجيه عزيز- وإن لم يتداول كثيرا-يصف فيه الفلاحة المصرية:

برا- یصف فیه الفلاحة الم تخش الدار وکام لیلة والف نهار تتنهد وتحتار تتمایل وتتدلل وتختار تعدی شایلة جرتها علی طفلة بضحکتها یحمیك ویخلیك

ويظل السؤال ملحا: متى يعود محمد أبو سويلم ويستعيد عواد أرضه فيقفز سعيدا في الأغنية..؟!

خطاب الحرية



د. نصر حامد أبو زيد

مات الرجـــل وبدأ تـ محاهـــمته

نبيب محمره «قد تعدلت كثيرا لكنه لم يبلغ مرتبة من يلترم بالمنهج الإسلامي التزاما كاملاه (جسريدة الشعب بتاريخ ١٩٩٢/٩/١٤).

ومسالة «الالتسزام بالمنهج الاسلامي» هي مربط القرس في كل مصارلات تشويه التسرات قديما وهديثا ، ويدلا من الدخول في نقاش عقيقي للأفكار والأطروحات، نقاش يتري الفكر ويعلم من يحتاج للتعلم باشاعة المصرفة ، يدلا من ذلك يتم منظور مفهرم غاص وتفسير بعيته للإسلام، والأغطر من ذلك والأفدح أن للأساء على أنه «الإسادم» الوهيد على أنه «الإسادم» الوهيد وذلك التفسير يطرح المصيح وكل ما سراه زيف وإلماد ،

في مقالته عن الراحل زكي نجيب مجموق حاول الدكتور مصمد عمارة جهده أن يبسرن الضائب الإسلامي في كتاباته وقدكان واضحاان محمد عصمارة يريدان يدافع عن الرجل الذي وطبعيه متهجيه وألوضعي للنطقيء في خانة والكفر والإلحاد، خاصة في كشابه « غرافة الميتافيزيقا » ، وهو الكتاب الذي غيرزكي نجيب محصود عنوانه الى « موقف من الميشافييزيقا » حين أعاد طيعه في «دار الشروق» ، لكن دفياح محمد عمارة لم ينته إلى تبرئة ساحة الرجل تبيرئة تامة من المنظور الإسلامي الذي ينتسمى اليسه عسمسارة ، وكسعسادة الدكتور عمارة في منهجه الوسطى -الذي يعنى إمساك العصا من المنتصف-انتهى الى أن مسورة الإسسلام لدى زكى

يل إن «تصديدة» التسوات الفكري العربى الإسلامي ، تلك التعدية التي وسمت بالضعوبة والعمق والناتجة عن التفاعل العر الفلاق مع كل التراثات الانسانية السابقة على الإسلام ، مسارت الأن موصومة يشبهة الانصراف عن «المنهج الإسلامي» هي الأخرى.

لذلك لم يحقق دفاع محمد عمارة عن
«إسلام» زكى نجيب محمد عمارة عن
فالرجل باعتراف هو لم يصل الى حدود
الالتزام بالمنهج الاسلامي من هنا تصدى
من يرد على محمد عمارة واصفا كلامه
بائه من قبيل التهاون وتمييج الأمور ،
لأن زكى نجيب محمود من منظور
مناهب الرد «يضرج الدين بالكامل من
منطقة التعقل الى تقبل الصواب والغطا
الى منطقة الوجدان الخاصة بكل شخص
على حده بما يميل اليه قلبه وترتاح اليه
نفسه دون ان يكون هناك محال لأن
منتقد بأن هناك من هو على مصواب على
عقيدته ومن هو على خطأ ، وإلا وقعنا في
تهمة الطرف».

(مريدة الشعب بتاريخ ۱۹۹۳/۹/۲۸).
حقيدة و زكى نجيب محمود الدنى
يحاول المقال السابق أن يحاكمة تمثل
لسبب بسيط هو أن هذه المحاكمة تمثل
سلوكا مرفوضا فالعقيدة محلّها القلب ،
وقد تحدث الرجل عن عقيدته بنفسه في
حوار نشر بجريدة «الرفد» ، بتاريخ
المحرودة الشحب (۹/۲۸)
ونقلت جسريدة الشحب (۹/۲۸)
المحرود الدين في هذا الصوار
واعادت نشره مجاور اللمقالة المذكورة
بعنوان «الدين في عسالم شسيخ
معنوان «الدين في مسالم شسيخ
معنوان «الدين في مسالم شسيخ
المغلاسةة». إننا هنا في مسجال تحليل
المقلاسةة».

ظاهرة إمسرار «البعض» على اعتبار انفسسهما فتسدد شين الوحيد ين باسم الإسلام ، وعلى اعتبار كل من يختلف مع بعض أرائهم وأطروحاتهم «خارجا» عن الملة مشكوكا في عقيدته ، يقول كاتب «عندما تتحدث عن الدكتور زكى تهديم مصادد غلى أسالاما المكرية من الإسلام التي مساسها أهمية فكره وخطره».

واللاقت جدا في هذه المقدمة حديث الكاتب بصيخة «الجمع» ، وهي صيخة تعلق مستولية الإسلام في رقب دجماعة عبعينها تستأثر وهدها بصفة «الإسسلاميين»، وهذه المسقة تجعل من شهم الاسلام وتقسيس وحقا قناصرا على أعضاء تلك الجماعة ، بديث يعد أي فهم أو تفسير منادر عمن هو خارج الجماعة «تصريفا» أو «إلصادا» وكنفرا والعياة بالله . ومن الضروري تبييان أن لفظ «الإسلاميين» المتبداول فيقط بشبير الي جماعة سياسية تمارس فعاليتها تمت ياقطة «الإسسلام»، ومسعسروف أن شمسة خلافات سياسية بين الجماعات القرعية داخل إطار تلك الجماعية السحاسية ، فالإسبلاميسون شاتهم شأن أيحسزب سياسى بينهم من عنامسر الاتفاق الكثيب ولايقل عنه مابينهم من عنامس الاختبلاف ، لكنهم في مواجهة الجماعات السياسية الأغرى يتمترسون جيعا خلف «الإسلام »ويستخدمونه جدارا حاميا وأداة أساسية في «الحشد» السياسي.

هذا الخلطبين السبيساسي والفكري

(الفكر الديني بصنات خاصة) يحسول السياسة الى ددين، ، ويجعل من الأحكام السياسية أحكاما دينية . وهذا يقضي في شهساية الأمسر الى أحكام «الكفسر» و«الردة» وحين انكشف للعامة والمامية دلالة تلك الأحكام - بفيضل ميا أثارته الشيع مصمد القرالي من مناقسشات-حاول البعض أن يعطوا لأحكام «الكفر» و «الردة» طايعا سياسيا من زاوية خلفية فأرادوا ان يربطوابين «الارتداد»عن الدين وبين جسريمة «الضيانة الوطنية» وبذلك تجاهلوا عامدين الفارق بين الأمرين حرية الإنسان في اختيبار دينه، وهي الصرية التى أقسرها الإسسلام في تصسومسه الأساسية ، وبين «الخيانة ، التي تهدف الإخسرار بالوطن لمسالح أعدانه لكن الأخطر في هذا الخداع والتسلامب أن التسسوية بين «الردة من «الفيبانية الوطنية » يعنى الإقرار الضمني بجعل «الدين» وطنا ، وحين يتحصول الدين وطنا يصبح من حق الأقليات الدينية الاستقلال داخل أوطانها الخاصة ، وهو ما يؤدى الى تمزيق الوطن ذاته.

لكن الكتباب الإسسلامسيين في محمود محاكمتهم لعقيدة زكى نجيب محمود الدينية من منطلق عدم الإلتزام بالمنهج الإسلامي لا يتورعون عن التفتيش في نوايا الرجل حين بدأ در اسبة التسراث الإسلامي متراجعا عن موقف الفكري أن من موقف الفكري للنصورة احتذاء الأول الذي كان يرى هسرورة احتذاء المنصورة على ذكن كاتب مقالتنا للذك ردة على ذكن نجيب محصود المنات الاقتراب من الإسلام وتفهم سرات الاقتراب من الإسلام وتفهم تراث ، ويرى انه تعسامل مع التسراث ويقبل

على نفس الأسس والمايير الغربية التي ينتمى اليها معتمدا في ذلك على المنهج البراجماتي في التفكير -الذي يقترب كشيرا من وضعيت المنطقية -والذي يعامل الشراث الاسلامي كشراث عقلي مجردا من أسسه العقائدية». وإذا كنا نتفق مع كاتب المقال على الطبيعة البراجماتية لتعامل زكي نجيب محمود مع التسراث ، وهو منا أشسرنا اليب في مقالتنا السابقة في دالمسور ء ، فإننا نختلف معه في كل أحكامه الأخرى. ومن الضيروري الإشبارة إلى أن منهج التصعامل البصراج حماتي مع التصراث الإسلامي ليس منهج زكن نجيب محمود وحسده بهلهومنهج كستسيسرين وعلى رأسهم الإسلامييون.

ويبدو أن الكاتب شديد المساسية للرصف «عقلى» ، شأنه شأن معظم أقرائه، فهو يعيب على ذكى نميب محمود التعامل مع التراث كثراث عبقلى ، وكنان هناك وسبيلة أغرى للتعامل مع التراث ، أو كأن التراث يمكن أن يوصف بصنفة أخبري، إن التراث نتاج عقلى أنتجته عقول بشرية، وليس وحيا من عند الله تعالى، ومن الطبيعي أن يتعامل معه الباحث - أي باحث- يوميقه ثناها مقليا ، وليس من الضروري أن يكون هذا التراث ستساثلا مع أساسه الديثى العبقبائدي ، فبالخبت الاف الفبرق والجماعات الإسلامية في تاريخ التراث الاسلامي عير عن نفسه عن طريق تأويل المقائد ، فهناك مقيدة المتزلة ، وعقيدة الأشامرة ، ومقائد الشيعة ، وعقيدة أهل السنة . وحين نقول اختلاف العقائد فأنما للقصبودا ششلاف دالشمسورات عجبول

العقيدة. عقيدة التوهيد مشلاك ثبرت التصورات حولها بين القرق ، لذلك تجد من الغريب صقا أن يحكم الكاتب على دراسة زكى نجيب محمود للتراث باتها -دراسة للتسرات مسيسردا من أسسسه العقائدية ، لكن حرص الكاتب على اتهام زكى نجيب محمود أهم من حرصه على الدقة العلمية فالمهم اغتيال الرجل عقليا باخراجه من دائرة الإسلام.

قلنا إن البراجماتية في التعامل مع التراث ليست قاصرة على زكى نجيب محمود والكاتب يعطينا الدليل على أنها منقة جوهرية في خطاب «الاسلاميين». بدأها سيد قطب في المعالم هين ومنف كلاتجاهات القسلفة الاسلاميلة بأنها أبعد عن الاستلام، وأقسر بالى فلسقة الإغتشريق، وتواصل هذا الوصف عند كثيرين حتى بدا أن التراث الإسلامي تم اشتبصاره في بعده العنبلي الأشعري المختلط بالتصوف . هذا التصور الجرش - أو بالاحرى التجزيئي - للتراث نجده عند الكاتب الذي يصف الجانب المقلاني - الذي احتفى به زكى نجيب محمود -بأنه متأثر بالفاسفة الاغريقية «التي تمثل الأسناس الفلسنفي للفكر الغبريني بوجه عام الذي ينتمي الدكتور الي احدى مدارسه»، ومعنى هذا الحكم ترّع صفة «الاسلامية» عن تلك الاتجاهات ، وهو ما يقضي البي التعامل معها سنجردة عن أسسها الدينية ، اليس هذا هو النقد الذى وجهه الكاتب لزكى نجيب محمود؟ فما الفارق إذن؟

ليس معنى ذلك أن فكر زكى نجيب محمود لايقبل النقد والاغتادف، لكن هناك فارقابين النقد والاغتادف وبين الإدانة، ونزع صفة «الاسلام» عن ألمفكر

لأنه ينتج فكرا لا يتطابق مع ما نؤمن به من أفكار ، لقد حاول الكاتب أن ينقد «الوضعية المنطقية » لكن تقده لها هو النقد العامى المبتندل ، وليس النقد العلمى وأهم نقديمكن أن يوجيه للوضعية المنطقية هو تصورها الموري عن «اللقة»، وهو تصنور يعتمد على وجود علاقة مباشرة إشارية بين اللفظ (الدال) والمعنى (المدلول) . وحقيقة الأمر "كنماكشفت منه الألسنية (ملم اللغة الصديث) ، أن مصلُّل هذه العصلاقـــة بين الألفاظ والمعانى ليست علاقة مباشرة . إشارية ، قليس من الفسروري أن يكون لكل لفظ مقابل مادى مباشر في الواقع النسارجي ، إن اللفظ «شبجسرة» – من منظور علم اللغة العديث - لا يشير الي الكيسان المادي الماشل في الخسارج ، ولكنه يشيد الى « التصور الذهني » الذي يتكون من خبرة الإنسان عن الشجر ، كل انواع الشجر ،وهذا «التمسور الذهني» خليط من المشاعس والأحساسيس والتجارب والمفهومات التي تختلف من بيئة إلى بيئة، وربما من شخص الى شخص . وهي اشد اختلافا بين أسماب اللغات ، وهذا ما يجعل من عملية الترجمة مهمة شاقة.

وخطأ الوضعية المنطقية أنها تصورت أن القباط مثل «الله» و «الرح» و «الممال» و «المبا للقباط للقباط لا تدل على شيخ ، وبالتالي أخرجت العبارات التي تتضمن يمض هذه الالفيسباط من دائرة «التجليل القلسفي» ، وبذلك قصرت تقسها في حدود تمليل العبارات العلمية ذات الطابع التجريبي، لكن اتباعاسرة الماسفة العاصرة الماسفة الماسفة العاصرة المتاثرة

بالاسنية تجاوزت هذا الفطا ومسارت تشغل نفسها بتحليل العلامات الثقافية— ومنها العلامات اللغوية—فيما يعرف بعلم العلامات أو السيميو لوجيا . وهذا العلم لا يستبعد من مجال تحليله أي نسق تعبيري لفوي أوسلوكي أو شعائري أو فني أو أدبي ، حتى الازياء — أو المودات — وأساليب التحة ، وأنواع الأطعمة — الخوداخل الإطار التحليلي يدخل الدين بوصف نظاما من العلامات والدلالات.

هذا النقد للوضعية المنطقية يختلف جنذرياعن منجنز وضعها في خانة «معاداة الدين»، وإذا كان زكى نصيب محمد وقد تراجع عن مدوقية الأول المتحثل في ضرورة احتذاء النصوذج الغربى فبالاشك أن فيهمه للوهبعيية المنطقية قد أمنابه يعض التعديل . لكن ذلك يسبتلزم أعبادة قبراءة لانتباج البرجل من هذه الزاوية ، قسراءة لا تسسعي الي الإداشة يقسدن مسائسسعي الي القبهم والصوار، وأول شيروط الصوار: التحلي عن تصور امتلاك المقيقة، والاستئثار بالحديث عن الاسلام. كلنا مسلمون بداهة السلامنا هو الأصل الذي يحبتاج لبـــرهان،ليسمطلوبامن المفكراق المواطن أن يشبت إنسلاميه لأحد ءومن الفطرأن يدور المنوار دائمنا من تقطة التهان». هذا محسلك مسياحكي انتسهى عسهده في حسياتنا السياسية حين كان المواطن يسقدعي فجرا لكي يسأل عن رأيه في «انتفاضة يناير»: هل هي شبعبية أم انتهاضة حرامية وهذا التنفشيش في النوايا والضمائر هين اذا قورن بما يحدث اليوم من خلال بعض الكتابات ، لقد مبار

المثقف المسرى للاسف يجادر عند بادرة أي شك الى اعسلان اسسلامه بين يدى أي شهدادة يدلي بها ، ها هو عند بادرة المشال المثال الدكتوريدين الجمل القلم التقانوني والوزير السابق وعضو مجلس المقانوني والوزير السابق وعضو مجلس الغزالي حول فتواه المشهورة عن الردة علي الوجه التالي (جريدة أخبار الادب، العدد الثاني ، ۱۹۹۲/۷۲۷ ، ص١٤).

الشيخ محمد الفزالي في تظري من العلماء القضبلاء واستعى الأثق وأنا باستمرار احترم رايه وأقرأ له ، وأشيد من شراءتي له ، ولكثي واثق أن الشيخ محمد الغزالي لا يرى أن ذلك كله لا يدعـــو الى الاشتبلاف محبه أحيانا فهو رجل مستنير وأسع الأفق ، وهذا يعني أول مسا يعنى انه مسؤمن بحق الاخستسلاف في الرأي ، وأنا راجل لا أدغى أنثى صاحب ققة في الشريعة الإسلامية، ولكنى بحمد الله مسلم، أديت وأؤدى القبرائش واستتع عث إتيان ما نهى هنه الدين ، ومع ذلك فأتا من للؤمنين بحرية الرأي إيمانا كاملاء وأقرأ قبول الله من وجل دلا اكراه في الدين» و«إن الذين إمتوا والذين هادوا والنصاري،والصابئين من امن بالله واليس الأخسر ومسمل منالما متهم قلهم أجرهم عند ريهم ولا خُدرف عليهم ولا هم يحدثنونه وأقرأ سيرة الرسول الكريم وأعرف كبيف كبأن يخستلف أحسيانا مع منصابته ، وأقبرأ سيبرة أبي بكر وسيرة عمر وأعلم منهما مثل ذلك». ولاتعليق لناعلي هذا الافتتساح بالدفاع عن النفس ودفع تهمة «الإلحاد»

التى يعرف الدكتور يحيى انها مضموة في نفوس والاسلاميينه » لا تمليق لنا لأنه كناشف عن حيالة والتسرقب التى يحيياها المشهقة المصدري، الكننهج التسهية المنسوي، الكننهج المنوايا لا تخسده على عبيد النوايا لا تخسده على عبيد الإيمان المغلظة ، لأن الشيخ علي عبيد الرازق لم يحمد كونه من علماء الأزهر عبن كتب والاسلام وأصول الحكم» ، بل لم يجد بين زملائه من يتصدى للدفاع عنه ضمن سلسة كتب والمواجهة » ، ومعدر ضمن سلسة كتب والمواجهة » ، ومعدر كتاب كتب المواجهة » ، ومعدر كتاب المناسات الترقي والذهر ويتضمن كلافاع عنه كتب والمواجهة » ، ومعدر كتاب المناسات الترقي والكتاب وتشكك في عقيدة مؤلفه .

إنها الدائرة الجهنمية التي بدأت في المقدين الأخيرين بتقرير الشيخ محمد الغيزالي طبد « أولاد حيارتنا » لنجييب محقوظ ، وهو نفس الشيخ الذي أفتى بكفر «فرج فوده» مبرءا قاتليه من أي جسرم،بل لعله يرى في منصاك منتهم «جسر مسا» وهوالذي يوالي هجسومسه المتواصل في كل مناسبة وبلا مناسبة على «العلمانيين » سبب كل المصائب والبسلايا ويبدى إعجابه باسسرائيل وزعمائها المتمسكين بدينهم وعقائدهم، ويرى أن ذلك وحده فقط هو سر النجاح ، كما أن ابتعادنا عن ديننا هو سر القشل والتكومن، يضع الشيخ ذلك كله في برواز عشوائه «هذا ديشنا » دون ادني إحسساس بأن مايقلوله هو فهممه هو وتعليله هو ، والاحسرى أن يكون عثوان . المربع الذى يكتب به دهذا ديني عكمما اقترح أحد الكتاب.

ليس مهما أن تتقق ، قذلك خدد طبيعة الأمور وضد القطرة التي

خلقنا الله سيحانه وتعالى عليها ، لكن المهم أن نصترم الاضتلاف وأن تصاول أن تحدد محصاوره بدلا من الاكتسفاء بوصم كل اخستالاف تصت ياتطة دمخالفة المتهج الاسلامىء، قليس الاسسلام حكرا على أحت وليس ملكا لأية جماعة ، وليس مطلوبا من ثم أن يتقدم كل مفكر أو كاتب أو مبدع بشهادة تبرئة من اثنين من الاسلاميين مختومة بشعار والاسلام هو المل» لكي يشبت إسلام، إن الأوان أن ينهض المشقفون بمناقشة كل القضايا التي أمبحت مكرا على خطاب الإسسلامسيين ، لأن مسزيدا من الحسيف والترقب والانتظار ليسافي مصلصة أحده وليس في مصملحة الاستلاميين أنفسهم ، إن عدم الحوار جدير باشاعة جو من «العطن» الفكرى والركبود العقلي، وهو عفن كلما تزايد تأكل عقل الامة. إن مشاهيم مثل «العلماشية» و «الردة» و «الدولة الدينية »و «الكفر» و«الإينان» و. «المقيدة» و «المقينة » و «التمسور » و«الحكم» و«الفتوى» و «المقاصد الكلية» و «الاجتهاد» و«النصوص» تمتاج كلها للشسرح والحسوار ، وليس الهسدف من «النصوار» بالضمرورة «اقتاع» الطرف الأضر وإن كان ذلك مطلوبا ، بل الهدف الأسمى «المشاركة» الواسعة للطرف المثالث أيناء هذا الوطن بكل طوائفه ، ذلك وحسده هو السبييل لنشير المعرفة وإشاعة جو الموار في ربوح الوطن لنتحصرو من عصوارات اللقاءات للغلقة ، حوارات النخبة والصنفوة ، لكن هل تتحمل أجهزة إعلامنا مسئولية مساندة هذا النوم من الموارع هذا هو السوال.

نصوص

قصص

محمد فيصل الفيران محمد عبد الرحمن المر



الغيمة التى مرت ولم تمطر

محمد عيسى القيرى

المرأة التي وتنفت أصامه تضرح الشوب الرخيد لابنتها الصغيرة عيوب كل ثوب تنتقيه واعتذرت هذه الم البنت خيطته بيدها في صدره وهي وقال هو «لاعليك تشير الى أثل القساتين المعروضة في اشتبكت لعظة واد الواجهة الزجاجية سعرا، ويبدو أنها لم الفاترينة ثم الت تنتبه أن أثنها قدرت أن تصادم الأجساد * وتعانقت العيون: أه أحذائنا في هذا النحوة على طرده ...

أن أجزائها في هذا الزحام أمر طبيعي... فلم تعتذر، وكان هو قدر قدر أن يشترى قميص الولد والجوارب بمجرد أن يصادف مايتناسب سعده مع ماتبقي من جنيهات قليلة في جيبه، والمرأة حين لمس كرعها كرشه وهي تجذب البنت في انفعال لما فشلت في إتناعها بشراء

الشوب الرخيص- التفتت اليه واعتذرت-هذه المرة- بايماءة من رأسها وقال هو «لاعليك»، كانت عيونهم قد اشتبكت لعظة واحدة، عاودت النظر الى الفاترينة ثم التفتت ناحيته فجأة وتعانقت العيون:

ساعة الجامعة تعرف لحنها «تن.تن»، تحتها كان العشب المبلل والشجر الأغضر وزهور صفراء كثيرة وهو وهى ورزاد خفيف، كانا يرسمان على العنايني في العشب أعلاما يلمها العنايني في المباح مع أوراق الشجر المتساقطة

على الأرض.

تمعنت فى وجهة برهة، وعرفها هو فارتعش فى داخله شئ كشرارة صغيرة تبزع من تحت الرماد: دهدى، ٢٠ معقول؟ ابتسمت دكيف حالك، ٢ ياه... كم سنة مرت؟ ٢٠ شرجا من وسط الزهام الى إطراف الرصيف، وتعانقت العيون:

ساعة الجامعة تدق «تن..تن»، قالت فجأة.

- مارأيك.. نأكل كشرى؟
- أنا أبيض، لا.. في المقيقة معي شلن.
 - إدخره، معى قلوس، هيا بنا،

ركبا سيارة أجرة الى وسط المدينة، أكلا الكشرى وشربا العصير، أنفقا شروتهما كاملة، مشيا- فرقهما غيم وتمتهما غيم حتى ميدان الميزة حيث تسكن، وواصل هو المشى وحده المن مدينة الطلبة. صارت بدينة بعض الشئ لا...بل بدينة جدا، بقى منها أحلى مانيها: الوجه الخمرى الصافى المستدير والعيون العميقة المزن والابتسامة الندية:

- تزوجت طبعا؟
- لعن الله «تقلية الملوضية».. هي السبب، كنت أحشى في الشارع أشم رائحتها، انخل أي بيت أشم رائحتها، صمدت رمنا وأنا أميش على حاسة الشم حتى استسلمت، لم تكن هناك طريقة أخرى لكي أدر ق «الملوضية بالتقلية» سوى أن أتزوج، تضيلي، الأن لا أكره من

أصناف الطعام شيئا قدر ماأكره الملوخية.

ضحكت كثيرا بينما كان يداعب البنت المسغيرة، أحس في كيانه بانتهاشة حلوة حلاوة تطعة نعناع مغير فوق لسانة، في نفس الشارع كانا يتواثبان يدا في يد وهما يزقزقان برقيق الكلمات، ويتندران على السيدات السمينات والرجال ذوى الكروش وهم يرقبون الواجهات الزجاجية وأيديهم تعبث بجيوبهم

فكر: يمكنه أن يدموها وابنتها الى الكشرى وشرب العصير بينما يزقزقان كثيرا عن ساعة الجامعة والعشب المبلل والزهور الصغراء والغيمة التى مرت ولم تعطر. تحسس جيوبه، مازال هناك قصيص الولد والميد بعد أربعة أيام. وقد أن له أن يعود الى عملة ليوقع على كشف الانصراف.

- طيب، كل سنة وأنتى طيبية، سعيد لرؤيتك، مع السلامة. ربت على رأس المعفيرة ومضى يدب فى الشارع المؤدم يتفصص الواجهات الزجاجية فى عجل، وفوقه خلت السماء من أى غيم.





خمس قصص قصيرة

محمد عبد الرحمن المر

الحديقة

دانتيلا خشراء لشجر مضمين الفورة من العصافير بينها، نافورة من العصافير فوقها. وله وبنت. رجل وأمراة.

سيدة عجوز وحدها. وأريكة من الخشب. كلب يقعى على الرمال وأطفال يلعبون ... رجل يوش الورد. ورجل يقرأ في كتاب، شمس باهتة تنبض خلف ضروة السحب تطل حينا ثم تعاود الاختباء!

هواء بارد يرتعش قبل أن يمرق الى

الأعشاب، نثار رقيق من المطر، غلالة ناعمة، تنفك غيوطها، تنفتح صرة الماء، تتبعثر هباتها الزجاج، تطارد الجميع، يهربون، تخلو الصديقة، رويدا، رويدا، لايبقى سوى ولد وبنت، وسيدة عجوز تحت مظلة سوداء، يزداد المطر، يضرب الشجر، الأوراق والغشب يسكب ملعه الذائب على الرمال، ينزلق في رغوة بيضاء، تعضى البنت والولد، يضربان بنظر العجوز حولها، لاشئ يتحرك ولاصوت الأن، الا الملح ينفك في المياه...

المطن

TUTITERITAN TANDAURITERISERATERIA ERIKANIA OLI TANDAURITERI KREETA ORI TANDAURITERI TANDAURITERI TANDAURITERI T

أشبهار ضدوء، رعد وبرق ومطر كالمصمى ينفلت، يضرب كل شئ، الهواء، الشوارع، الطيور، العربات، الناس، النبوت،

مدينة تدخل صدفتها وريح تفرد عباءة الليل والسكون. حديقة خالية. وولد وبنت كفها بكفه عصفورة بالعش. عيناه بعينيها مغزلان للافء.

ينظران حولهما. ليس في الدنيا سواهما!

يضحكان.. تنطلق مهرة القرح في مدريهما، تجرى وتجرى وتجرى تأخذهما خلفها في مضيان داخل القصون والماه...

ومنعا يدجرجان على الأعنشاب

رجل

قطرة صغيرة من القرح على جدار قلبه تسيل، تنقذ الى جروحه، رماد وريش يبعثان، وطائر يحجم الياتوته ينهض الان فى دمه، مترنحا يدور فيه، يدور فيه، يدور فيه، ويدور خلفه، يكسوه بزغب الأمائى، فيقف، يعتدل، تنبت له أجتحة، يجلق بسماء روحه مترهجا، ونحر شمس وجهها، يطير،

لیس دمیما ولامهزوزا قدونهم اختارته

ودونهم ، طلبت منه أن يبقي معها. وحدهما!

ودونهم، اقضت له بمكنون قلبها-انها تمقت الرجال- يكذبون مثلما يتنفسون. وعندما ودعته وهي تهم بالانصراف الى بيتها شدت بحرارة صادقة على كفه، حرارة مازال الثرها، موجا تلو موج يسرى بداخله، يحيى الحياة فيه.

ارتعش الليل حوله كالعشب. وفي حديقة سكونه الناعمة. باقاقها الغضراء التى لاتنتهى. راح يستنبت ورود حبه وعطرها. ويستقطر من عظم ضلوعه الكلمات الصادقة كالندى. والنسيم والمطر.

والتى ستخفف حتما هجير عذابها وتبدد شكها في كل الرجال!

الخوف

كنت بالداخل. وكان واقفا هناك. لا أعرف من أين جاء. بيننا الزجاج والمطر وشارع كنسته الربح الباردة من كل شئ أشار الى فعه. جائما. يريد أن أعطيه ماياكله . تأملته طويلا وأنا غائف من شعره المشعث ولحيته الطويلة حتى صدره . وعيناه لاتستقران على أي شئ كرر الإشارة الى فعه متوسلا، وعندما أحسست بالاشفاق عليه وخطوت نحس الباب. ارتد خائفا. بفع خطى. خشيت توقفت ثانية وأشرت له أن يقترب، لم



هروب المصفور- للغنان الأسبائي «خوان ميرو».

يتحرك من موضعه. ترددت فترة. بعدها فتحت الباب الزجاجي. وعندما تأكدت أن يديه خاليتان من أي شئ يوذيني به. قررت أن أساعده حقاً. وعندما أوشكت على الوصول عنده. في مذعورا ثم اختفى في الظلام.

زائر

كل يوم كل يوم كل يوم. قبل الفجر
تماماً . يأتى، يقف تمت شباكى، يقف
ومن خُرج معلق بكتفه يضرح طبلة
مفيرة مشدودة صلبة وبعصا تصبرة
يدق عليها، يدق ويدق ويدق فتطلع
العصافير والأشجار والنجوم تملأ
غرفتى! وخلف غشب النافذة تستدير
شمس عجيبة كالورد والريحان، أراها،
ونهر حولها من ضوء أغضر! وأسمع

أصوات ناس كثيرة وجلبة وأرى رايات. تراوح فوقها كالطيثور، أنهض من مرقدي، أخرج الى الشرقة، يقابلني الليل والندى وأفق. تمتد ظلمّة طاغية وسكون كالصوان، أمد عنقى باحثا عنه لا أجده! وقيل أن أقنط تماما، ألمه هناك في متحتى الشنارع يشيئر لي بذراعة القرية بيئما تضيئ لحيته كأنها هشد من القراشات وزهور ذقن الباشاء أكاد أصرخ مناديا، يلوح الى صودعا براية تأتلق ببعض وجوه، كنت عرفتها! أمد دراعي متوسلا أن يبقى قليلا.. لكنه يمضى، وتمثلا الهنواء واشمنة من المسك والأسى وأشياء ظننت أنئ نسيتها! أقف حائرا. بينما في كفي المعلق بالفراغ تضرب أمطار ناعمة كالملح. تفسرب وتفسرب وتضرب.. حتى تملأني تماما! الديوا& الصفير

> قاسم أمين التربية والحجاب



لو لم يكن فى الحجاب عيب إلا انه مناف للحرية الانسانية وان مبار بالحرأة الى حيث يستصيل عليه عليه التي التي في مناف شياب الشريمة الفراء والقبوانين الوضيعية ، في علها في حكم القاصر ، لا تستطيع أن تباشر عسلاما بنفسها

مع أن الشرع بعترف لها في تدبير شئونها للماشية بكفاءة مساوية لكفاءة الرجل. وجعلها سجينة مع أن القانون يعتبر لها من الصرية ما يعتبره للرجل- لو لم يكن في المحاب الاهذا الميب- لكفي وحده في مقته وفي أن ينقر منه كل طبع غرز فيه الميل الي احترام العقوق والشعور بلاة الصرية. ولكن الفسر الاعظم للحجاب فوق جميع ما سبق هو أنه يصول بين المرأة واستكمال تربيتها.

اذا تقرر ان تربيبة المرأة من الضوورات التى لا يمكن أن يست غنى عنها ، فحما هى التربية التى تناسبها؟ هل يناسبها تربية كتربية الرجل ؟ أو تُخص بتربية أخرى؟ وهل يمكن تربيتها مع الحجاب؟ أو لابد فيها من ابطاله ؟ وهل يعمل فيها على قواعد تأخذ من المطلوم الغربية الحديثة ؟ أو يرجع فيها الى أصول المدنية الاسلامية القديمة؟

هذه المسائل تدخل في باب التربية والحجاب، وقد دار البحث والجدل فيها في العام الماضى بين كثير من الكتاب، والان تريد أن تبدى رأينا فيها على غاية من الوضوح. ففى المسالة الأولى – لا تجد من المعواب أن تنقص تربية المرأة عن تربية الرجل.

أما من جهة التربية الجسمية ملان المرأة محتاجة الى المصحة كالرجل، فيجب أن
تتعود على الرياضة كما تقمل النساء الغربيات اللاتى يشاركن اقاربهن الرجال في اغلب
الرياضات البدنية، ويلزم أن تعتاد على ذلك من أول نشاتها وتستمر عليه من غير انقطاع
وإلا ضعفت صحتها وصارت عرضة للأصراض، ذلك لأن النواميس الطبيعية تقضى
بضرورة التوازن بين ما يكسبه الجسم وما يفقده بحيث لو اغتل هذا التوازن فسدت
المسحة واغتل نظامها والأمراض التي تصبيب الانسان بسبب اهماله استعمال قواه
المسمية ليست بأقل عدد أو لا باغف هنروا من الامراض التي تصبيب من ينفق قوته و لا
يعوض بالتغذية ما فقد منها ، ثم أن ما تقاسيه المرأة من الالام والمشقات حين الولادة في
مرة واحدة ربما يزيد على ما يعانيه الرجل من المتاعب طول حياته و لا يحتمله من النساء
إلا القريات المزاج صحب حات الإحسام كنساء القرى المتعودات على العمل البدني
المتمتعات بالهواء النقي أما نساء المن المرومات من العركة والتمتع بالشمس والهواء
فلا قدرة لهن على المتمال هذه المشقات ولذلك فإن اكثرهن يعشن عليلات بعد الولادة
فلا قدرة لهن على المتمال هذه المشقات ولذلك فإن اكثرهن يعشن عليلات بعد الولادة
فلاقدرة لهن على المتمال هذه المشقات ولذلك فإن اكثرهن يعشن عليلات بعد الولادة
فلاقدورة الهن على المتعال هذه المشقات ولذلك فإن اكثرهن يعشن عليلات بعد الولادة

الاولى، وكشيرا مايهلكن فيها فقد بلغ عدد من يموت منهن في النفاس أكثر من ثلاثين في. الالف.

وكما تلزم العناية بصحمة المرأة لوقايتها من الهلاك والأمراض ، كذلك يلزم العناية بصححتها حرصا على محدة أولادها ووقايتهم من العلل ، لأن ما يعرض على مزاج الأم وما يكون فيه من الاستعداد للمرض ينتقل بالوراثة الى الأولاد.

وأما من جهة التربية الأدبية قائن الطبيعية قد اختارت المرآة رندبتها الى الماخظة على آداب النوع ، فسلمتها زمام الاخلاق وائتمنتها عليها ، فهى التي تصنع التقوس وهى سائجة لاشكل لها ، فتصوغها في اشكال الاخلاق وتنشر تلك الاخلاق بين أو لاها فيتقلونها سائجة لاشكل لها ، فتصوغها في اشكال الاخلاق وتنشر تلك الاخلاق بين أو لاها فيتقلونها الى من بتصل بهم فتصبح اخلاقا اللامة بعد أن كانت أخلاقا المعائلة كما كانت أخلاقا للامائة بعد أن كانت أخلاقا المعائلة بعد أن كانت أخلاقا للعائلة كما كانت أخلاقا المعائلة بعد أن كانت أخلاقا اللام ، هذا يدلنا علي أن المرأة المعائمة هي أنفع لنوعها من الرجل الصالح والمرأة الفاسدة هي أضر عليه من الرجل الفاسد. ولعل هذا هو السبب في ما قدر في نفوس الناس في كل زمان من أن الرقيلة الواهدة اذا تدنست بها المرأة حملت من شأن الرجل لو تدنس بها ، وأن الفضيلة تعلى من شأن الرجل.

بقى علينا الكلام على القسم الأخير من التربية ، وهر التربية العقلية ، هذه التربية هى عبارة عن تعلم العلوم والفنون ،والغاية التى ترمى اليها هى أن يعرف الانسان ما فى الكون من الموجودات ، وفيها نفسه ، هتى اذا عرف ذلك على حقيقته أمكته أن يوجه اعماله الى ما يعود عليه بالنفع ويتمتع بلذة المعرفة فيعيش سعيدا.

والمرأة كالرجل على حد سواء في الاحتياج إلى الانتفاع بالعلم والتمتع بلذته ، ولا فرق بينها ربينه في التحدوق إلي استطلاع صجائب الكون والوشوف على اسراراه لتعلم ميداها ومستقرها وغايتها.

ومها عظم اشتغال المراة ، متزوجة أن خالية ، ذات أولاد أم لا ، فانها تجد من الوقت ما تثقف فيه عقلها وتهذب نفسها.

ولو شعيم نساؤنا للمطالعة عشر الوقت الذي يتشبينه في اليوم في البطالة ولغو الكلام والقصام لارتقت بفضلهن الامة المسرية ارتقاء بلهرا.

ولا تتصمل المراة على المطلوب من هذه التربية العقلية بتعليمها القراءة والكتابة واللغات الأجنبية ، بل تمتاج ايضا لتعلم امسول العلوم الطبيعية والاجتماعية والتاريخية لكى تعرف القوائين المسحيحة التى ترجع اليها حركات الكاثنات وأحوال الانسان ، كما انها تحتاج لتعلم مبادئ قائون المسجة ووقائف الاعضاء حتى يمكنها أن تقوم بتربية اولادها.

والمهم في هذه التربية هو تشويق عقل المرأة الى البحث عن الطقيقة وليس حشو (هذها بالمواد حتى اذا اشتهت مدة تعليمها في المدار س استمر اشوقها الى المق فتشحرك داشما

وتستبربه.

وأضيف على ذلك أنه ينبغي على البنت أن تتعلم منناعة الطعام وترتيب البيت.

ولابد هنا من استلفات النظر ألى وجوب الاعتناء بتربية الذوق عند المرأة وتنمية الميلة من المرأة وتنمية الميلة في تفسيلة الميل في تفسيا الميل في تفسيا الميل في تفسيا الميل في تفسيا الميل المنات الموسيقي والرسم ، لأن منهم من يري أن لا فائدة في الاستفال بهذه الفندن ، ومنهم من يصدها من الملاهى التي تنافى المسلمسة والوقار ، وقد ترتب علي هذا الوهم الما المسلما في المسلما في المسلما في المسلما عليه كل من عرف مالها من المائدة في ترقية أحوال الامم.

فن التصوير والرسم له فائدة لا تقل عن فائدة العام لأن العلم يعرفنا الحقيقة ، وهذا الفن يصببها اليها ، لأنه يبديها لنا على الشكل الأكمل الذي يشفيله مناهب الفن فيبعث فينا بذلك الميل الى الكمال والكمال شئ يدركه عقلنا ، لكنه لا يقع تحت حواسنا فلا يمكننا أن فتصدوره إلا اذا صار مجسما أمامنا في شكل لطيف نحس به ، ومتى رأيناه في يمكننا أن نتصوره إلا اذا صار مجسما أمامنا في شكل لطيف نحس به ، ومتى رأيناه في هذا الشكل تعلقت نفسنا بمحبت، وكلما كان صاحب الفن ماهرا في صناعته كان صنعه أقرب للكمال وكانت النفس أكثر ميلا اليه وأشد اعجابا به وأعظم سرورا بالإحساس به.

ولفن الموسيقى مثل هذه المزايا فإنها أفصح لفة تمبر عما في ضمائرنا ، والذما يرد على مسامعنا ، ومن أهسن ما وصفت به قول اضلاطون : «ان الموسيقي تبعث الحياة في الهماد ، ويسمو بها الفكر ويرتقي الغيال ، وتبث في النفس الفرح والسرور وترفعها عن الدنايا وتميل بها الى الجمال والكمال ، فهي من عوامل الأنب للإنسان »

هذه هى التربية التى نود أن تكون للبنات، وقد بيناها اجمالا، لأن المقام لا يسسمح ببيانها تفصيلا. هذه هي التربية الكاملة التى تيسر للمرأة الجمع بين واجبانها المختلفة المتعددة فستعدها لأن تكون إنسانا يكسب عيشه بنفسه، وزوجة قادرة علي أن تصمل لعائلتها أسباب الراحة والهناء، وأما صالحة لتربية اولادها.

متي انتهت تربية البنت باتخاذ ما يلزم من الوسائل لتنمية قواها الجسمية وملكاتها العقلية تكون قد بلغت سن الرابعة عشرة أو الخامصة عشرة من عمرها فما الذي ينبغى أن تكون عليه بعد ذلك ؟ وكيف تعيش؟ اتحجب في بيتها ، وتمنع عن مخالطة الرجال ؟ أو تطلق لها المرية في ذلك ؟ هذا هو موضع البحث في المسألة الثانية والثالثة وسنتكلم عليهما معا لما بينهما من الارتباط.

رأى المنتقدون على (تحرير المراة) أننا تطرفنا في محسالة الحجاب، وأننا أشرنا برهمه تقليدا للعادات الغربية، وزعموا أن الحجاب لا يوجب انحطاط المرأة ولا يترتب عليه ضرر لها ولذلك ذهبوا الي وجوب استبقائه والمحافظة عليه، وقالوا: إن الذي حط بالمرأة عن منزلتها إنما هو عدم التربية، فلو تربت تربية حسنة أمكنها، وهي في الحجاب، أن تقوم بواجباتها أحسن قيام. ملى أثنا بعد أن تقلقنا النظر فى جميع منا قبيل أو كتب فى هذا الشنان لا نزال قلي رأينا ولم يزدنا تكرار البحث فيه إلا وثرقا بصحة ما نهينا اليه.

ولا نرى سببا للخلاف بيننا وبين مناظرينا الا الاختلاف في فهم معنى التربية ، فهم يرون ان التربية هى التعلم وذلك يتم على وأيهم بمكث المسغير في المدرسة سثين محدودة تكون نهاية عمله فيها المصول على الشهادة الدراسية ، وأنه متى نال هذه الورقة السيكة ، التي سماها بعض ظرفاء الفرنساويين (جلد حمار) عد بالغا في العلم والأدب حد النهاية ، وتحن علي خلاف ما رأوا نعتقد أن التربية لا تقوم بالمكث في المدرسة والعصول على الشهادة ، وإنما كل ما يستفيد المعبى من ذلك في أيام التحميل الأولى هو الاستعداد لتكميل مناه وخلة.

ذلك لأن المديى في السنة الرابعة مشرة أو الغامسة عشرة من عمره لا يعرف من العلم إلا تظريات عامة ومسائل كلية يحقظها في جمل مختصرة ، ومهما كانت هذه القضايا . علمية أو أدبية فالا قيمة لها إلا بظهورها في العمل ، وذلك يكرن بالمشاهدات والتجارب التي تعدد دائرة تطبيقها والمد الذي يفعطها عن غيرها وتبين الأحوال التي تدخّل فيها أو تخرج عنها وجهات نفعها وصررها . هذه التطبيقات هي الواسطة الوهيدة في فهم القواعد على حقيقتها ، فإذا العدمت لا تكون هذه القواعد إلا الغاظا وخيالات.

لهذا لا ينفطر على بال رجل هاقل أن يسلم نفسه الى طبيب يوم خروجه من المدرسة ولا ينفتار محاميا للدفاع عنه يوم نيله للشهارة رهو لم يتمرن على العمل زمنا كافيا!

وكدذلك الصال في الآداب والاضائق إذ لا شئ علي الانسسان استهل من أن يعلم متقدار الفائدة في هنبط شهدار الفائدة في هنبط شهواته وقهره نفسه ، ولكن لا شئ اصعب في العمل من أن ياتى ذلك بالفعل ، لأن شهر الانسان لهواه وجعله تحت سلطان العقل يستدعيان قوة عظيمة في الارادة ، ولا توجد هذه القوة في الارادة باشاحة الحوائل المادية بينه وبين النقائص ، ولا بمجرد حشو ذهنه بالقواعد الادبية ، وإنما تتولد بالتعرض لملاقاة الحوادث والتعود علي مغالبتها والتغلب عليها.

نمزاولة الاعمال ومشاهدة الموادث واختبار الاموز ومشالطة الناس والاحتكاك يهم والتجارب ، كل هذه الاشبياء هي منابع للعلم والآداب المسحيحة ، بها ترتقى النفوس الكريمة حتى تبلغ اعلى الدرجات ، وأمامها تنهزم النفوش الشمعيقة وتسقط الى اسفل الدركات.

قال «سبئسر» (١) في هذا المعنى عند كلامة على التربية العقلية: ﴿ -

ولا فائدة من التربية التي تجعل الانسان مستودعاً لأفكار غيره ، لأن الكلمات التي
توضع في الكتب لا يمكن أن تنتج معاني إلا على نسبة التجارب الكتسبة ».

وقال «أدمون ديمولان» (٢) عند كالمه على التربية الأدبية ، نقاد عن تجربة مديقي المدد فتحي باشا زغاول:

• إن ترتيب الموادث وسير الوجود يرشدنا إلى أن الأمم التي بلغت فيها همة الانسان منتهاها . هي ملها المياة الأدبية المصحيحة ، حيث تثبت الإخلاق وتبقى للحامد ، وبيانه ان المؤثر الادبي إنما يجمعل المرة قادرا على قبهر النفس والتخلب علي هواها ، وليس من دس يتعام فيه الرجل قهر نفسه وقيادة زمامها أشد فعلا من الحياة العملية التي يتعام فيها أن لا اعتماد الا علي نفسه ، وليس من مرب ياخذ بمجامع القلوب أكثر من تلك الحياة ، فهي المرسة الطبيعية التي ترب كيف يتحمل المتاعب والوزايا ، وهي الاسهل تناولا والاكثر شيوعا وطلابا ، تلك ضرورات أشد فعلا في النفوس من وعظ الواعظين ونمدج الحكماء والمرشدين الذي يدخل كلامهم من احدى الانذين ويشرج من الاخرى ، ذلك لان الاعمال تدعو الى العمل أكثر من الاقوال».

فالشهارب هي أساس العلم والأدب المقيقي ، والصجاب مانع للمرأة من ورود هذا المنبع النفيس ، لأن المرأة التي تميش مسجونة في بيتها ، ولا تبصر العالم إلا من نوافذ المهدران أو من بين أستار العربة ، ولا تعشى إلا وهي كما قال الأمير على القاضي «ملتفة بكفن» ، لا يمكن أن تكون إنسانا هيا شاعرا شبيرا بأهوال الناس قادرا على أن يميش بينهم.

ولا يكفى لاغراع المراة المصرية من هذه الصياة الصناعية التي يشكر الكل منها أن
تمكث بضع سنين في المدرسة ، ثم تنتقل منها الى بيت تحتجب فيه بقية عمرها ، بل يلام
ان تستمر في الاعتناء بجسمها وعقلها بعد المدرسة ، ونشركها في حياتنا الطبيعية يلام
ان تضع يدنا في يدها ، ونسير معها في الارض ، ونريها عجائب الكون ولطائف المسناعة
ونقائق الفتون وآثار الزمن الفابر واختراعات الزمن العاهر ، يلام أن تقاسمنا المكارنا
وامالنا وافراهنا والامنا وتعضر مجالسنا فتستفيد ما يعرض فيها من الاخلاق والالمكار
والمباحث وتفيدنا على رعاية العشمة والتأدب في القول.

يقول معشرض وإنا نراك تريد أن تمسن حال المرأة المصرية بحملها على تقليد المرأة المصرية بحملها على تقليد المرأة الفريية، فهلا المرت تعدننا القديم الذي كان من المسرلة احشجاب النساء نظرة وهل من نفوس كريمة يهزها ذكرى مجدها القديم فتلتفت الي المعولة لفتة علمية تري أنه هو المجد المسحيح الذي يجب أن نشد له رواحل العزائم، والذي سيتضح للعالم اجمع يوما ما أنه هو نقس الكمال الذي ينشده الانسان ويلتمسه الوجدان؟

هذا الامتراض ربما يلذ للقارئ سماعه لطلارة لفظه وربما يتجذب اليه لانه يحرك الميل لغذيزي في كل انسان الى التعلق باثار الاباء والاجداد، ولكن الاجدر بنا الا نجعل للفظ تأثيرا فينا الى حد يذهلنا عن الحق، وعلينا أن ناخذ أهبتنا لمقارمة سلطة العادات الموروثة الأ خشينا أن تسلينا إرادتنا واختبيارنا ، والتعلق بالتقاليد الراسخة لا يصتاع الى التصديض والترغيب، لانه حالة لازمة للنفس أخذة بزمامها ، فهي مستغرقة فيها من التحريض والترغيب عن مستغرقة فيها من

مستقبل ناشع.

إذا أمكنا أن ناهد تلك الاهبة كنان من أهم منا يجب علينا أن ناتسفت إلى التسمدن الإسلامي القديم ونرجع اليه ، ولكن لا لننسخ منه صورة ونحتذى مثال ما كان فيه سواء بسواء ، بل لكي نزن ذلك التمدن بعيزان العقل ونتدبر في اسباب ارتفاء الامة الاسلامية وأسباب انحطاطها ونستخلص من ذلك قاعدة يمكننا أن نقيم عليها بناء ننتفع به اليوم وفي ما يستقبل من الزمان.

ظهر الدين الاسلامى في جزيرة العرب بين قوم كانوا يعيشون في حال البداوة ، أى أن الدن الاسلامى في جزيرة العرب بين قوم كانوا يعيشون في حال البداوة ، أى أن ادنى الحالات الاجتماعية ، فالجد بينهم رابطة مليه ، وأخضعهم الى رئيس واحد ، ووضع لهم شرعا نسخ ما كان عندهم من العادات المتبعة في معاملاتهم من قديم الزمان، ولا أمرهم بالههاد أخذوا يحاربون الأمم الأخرى ، واستولوا عليها ، ولم يكن ذلك بامتيازهم على من جاورهم من الأمم في العلوم والصنائع ، ولكن كان بروح الوحدة التي بعثها الاسلام فيهم ، مع استعدادهم القطرى للقتال ، فلما اختلطوا بالمصريين والشاميين والقرس والمسينيين والهنود وغيرهم وجدوا عند هؤلاء الأمم كثيرا من العلوم والصنائع والفنون ، فاستعداده المغلوبين أن ياتوا في ترقيتها بما شاءوا ، وظهرت عند ذلك نهضة علمية ، كما هو الشان في الأمم عقب كل انقلاب يجرى لغاية مالمة ، استمرت مندة اربعة قرون تقريبا.

على هذين الاساسين شيدت المدنية الاسلامية :

الاساس الديني : الذي كون من القبائل العربية أمة واحدة خاصعة لحاكم واحد ولشرع واحد،

والاستاس العلمي: الذي ارتقت به مقول الأمنة الاستلامية وأدابها الى المد الذي كان في استطاعتها أن تممل اليه في ذلك العهد.

ولكن لما كان العلم في تلك الاوقات في أول نشأته وكانت اصوله هدويا من الظنون لا يؤيد اكثرها بشئ من التجارب ، كانت قوة العلم ضعيقة بجانب قوة الدين فتغلب الفقهاء على رجال العلم ووضعوهم تصت صراقبتهم ، وزجوا بانفسهم في المسائل العلمية وانتقدوها ، وحيث أنهم لم يأتوا اليها من بالها ، ولم يجهدوا أنفسهم في فهمها أخذوا يؤولون الكتاب والأحاديث بتأويلات استنبطوا منها ادلا على فساد المذاهب العلمية يولون الكتاب والأحاديث بتأويلات استنبطوا منها ادلا على فساد المذاهب العلمية وحملوا الناس على أن يسيئوا الظن بها ، وما زالوا يطعنون على رجال العلم ويرمونهم بالزندقة والكفر حتى نفر الكل من دراسة العلم وهجروه ، وانتهي بهم المال الى الاعتقاد بان العلوم جميعها باطلة إلا العلوم الدينية ، بل غلوا في دينهم وشطوا في رأيهم حتي تالوا في العلوم الدينية ، بل غلوا في دينهم وشطوا في رأيهم حتي تقاروا ان ما وضعه بعني الفقهاء هو الدق الابدى الذي لا يجوز لاحد ان يضالف ، وكأنهم درا ام من قواعد الدين ان تمد ابواب فضل الله على اهله اجمعين.

هذا النزاع الذي تسام بين اهل الدين واهل العلم ولا اتسول بين الدين والعلم ، لم يكن خاصا بالأمم الاسلامية ، بل وقع كذلك عند الأوروبية ، ولكن لما كانت هذه الامم قد ورثت علم البودنان والروصان والعرب ، وكان وصول تلك العلوم البيها قرب شام تكوينها ، لم تعتبج أوروبا الى زمن طويل في اكتشاف الاصول الحقيقية لتلك العلوم ، وقد نالت منها في مائتى سنة ما لم ينله غيرها في آلاف السنين ، وتوالت الاكتشافات العلمية بجر بعضها به مهما ويرشد بعضا الى بعض ، فمنها اكتشاف قوانين سير الكون ، وتعالى الضوء ، وسعمة بتكون الكرة الارسوات وسرعتها وشكل اهتزازاتها ، وعلمت ماهية السرارة ، وكيفية تكون الكرة الارسية وحقيقة شكلها ، وتكون الارض وتقام الاعصار عليها وعلي سكانها ، وضروب التغييرات التي طرأت عليها والادوار التي تقابلت فيها من وقت أن كانت كتلة نارية الي أن ظهر عليها النوع الانساني بعد جميع الانواع الاخرى ، من وقت أن كانت كتلة نارية الي أن ظهر عليها الدويا والتنفس والهضم ، وخصائص قوى الادراك ، وكيف تتكون خلايا الجمعم وكيف تعيش وكيف تغنى ، ومحمدت وكملت امول الكيمياء والطبيعة.

من هذه الاكتشافات أخذ الكتاب والفلاسفة ما دعت اليه الحاجة ليعلموا الانسان من أين أتي والى أين يذهب وما هو مستقبله ، ووضعوا أساس العلوم الادبية والاجتماعية والسياسية.

بكشف هذه المقائق شيد العلم بناء متينا لا يمكن لعاقل أن يفكر هى أن يهدمه ، ولهذا تغلب رجال العلم على رجال الدين في أوروبا بعد النزاع والجهاد ، وانتهى الحال بأن صار للعلم سلطة يعترف له بها الناس كافة.

هاذا كان التمدن الاسلامي بدأ وانتهى قبل أن يكشف الفطاء عن احدول العلوم ، كما بيثاء ، فكيف يعكن أن نعتقد أن هذا التمدن كان (نموذج الكمال البشري) ؟

يهمنا أن لا نبخس أسلافنا حقهم ولا ننقص من شانهم ولكن يهمنا مع ذلك الانفش أنفسنا ، بأن نشخيل أنهم وسلوا من التمدن الي غاية من الكمال ليس وراءها غاية. نمن طلاب هقيشة أذا عشرنا عليها جاهرنا بها مهما تألم القراء من سماعها ، لذلك نرى من الواجب علينا أن نقول:

إنه يجب على كل مسلم أن يدرس التمدن الاسلامي ويثف على ظواهره وخفاياه ، لانه يحتري علي كثير من اصول حالتنا الماضوة ويجب عليه أن يعجب به لانه عمل انتفعت به الانسانية وكملت به ما كان ناقصا منها في بعض ادوارها ، ولكن كثيرا من ظواهر هذا المتعدن لا يمكن أن يدخل في نظام معيشتنا الاجتماعية المالية.

أما من جهة العلوم فالامر ظاهر ، لما سبق بيانه . وأما من جهة النظامات السياسية فلأننا مهما دققنا البحث في التاريخ لا تجد عند أهل تلك المصور ما يستحق أن يسمى نظاما ، فإن شكل حكومتهم كان عبارة عن خليفة أو سلطان غير مقيد ، يحكم بواسطة موظفين غير مقيدين ، فكان الحاكم وصعاله يجرون في اداراتهم علي حسب اراداتهم ، فإن كانوا صالمين رجعوا التي اصول العدالة بقدر الامكان ، وإن كانوا غير ذلك شرجوا من هدود العدالة وعاملوا الناس بالعنف ، ولم يكن في النظام ما يردهم الى اصول الشريعة.

ربما يقال: أن هذا الخليفة كان يولى بعد أن يبايعه أفراد الامة ، وأن هذا يدل على أن سلطة الخليفة مستمدة من الشعب الذي هو صاحب الامن ، ونحن لا ننكر هذا ولكن هذه السلطة التي لا يتسمتع بها الشعب الابعض دقائق هي سلطة لفظية ، أما في المقيفة فالخليفة هو وحده صاحب الأمر ، فهو الذي يعلن العرب ويعقد الصلح ويقرر الفراشب ويفع الاحكام ويدير مصالح الأمة مستبدأ برأيه ولا يرى من الواجب عليه أن يشرك احدا في أمره،

ومن الغريب أن المسلمين في جميع أزمان تعديهم لم يبلغوا مبلغ الامة اليونانيية ولم يتوصلوا الى ما وصلت اليه الامة اليونانية من جهة وضع التظامات اللازمة لعفظ مصالح الامة وحريتها ، فقد كان لتلك الامم جمعيات نيابية ومجالس سياسية بها مع العكام في ادارة شئونها.

و أغرب من هذا أن أمراء المسلمين وفقهاءهم لم يفكروا في وضع قانون يبين الاعمال التي وجدوا أنها تستحق العقاب ويحددوا المقوبات عليها ، بل تركوا حق التعزير الى الحاكم يتصرف فيه كيف يشاء مع أن بيان الهرائم وعقابها هما من أولويات أصول العدالة.

ولست محتاجا أن أقول أنهم ما كانوا يعرفون شيئا من العلوم السياسية والاجتماعية والاقتصادية ، فإن هذه العلوم حديثة العهد ، وإذا أواد مكابر أن يتحقق من ذلك فعاعليه الا أن يتصفح مقدمة أبن خلدون ، وهو الكتاب الفرد الذي وضع في الاصول الاجتماعية عنذ المسلمين ،يري أن الاصول التي اعتمد عليها لا يخلو معظمها من الفطأ ، ويندهش على الفصوص عندما يري أن هذا الكتاب الذي وضع للبحث في المسائل الاجتماعية لم تذكر في كلمة واحدة في العائلة التي هي أساس كل هيشة اجتماعية ، فأذا كانت حالتهم السياسية هي كما تري فما الذي يطلب منا أن تستميره منها؟

كذلك أذا نظرنا إلى حالتهم العائلية نجد أنها مجردة عن كل نظام حيث كان الرجل يكتفى في عقد زواجه بأن يكون أمام شاهدين ، ويطلق زوجته بلاسبب أو بأوهى الاسبب ، ويتزوج عدة نساء بدون مراعاة حدود الكتاب . كل ذلك كان واستمر إلى الان على ما هو مشهور ، ولم يفكر احد من الحكام أو الفقهاء في وضع نظام يمنع أنجلال روابط ألعائلة ، وأقل ما كان يلزمهم لرفع ذلك الخلل أن يقروا مثلا أن أيقاع الطلاق وعقود الزواج والرجعة لابد أن تكون أمام مأمور شرعى حتى لا تبقي هذه الشئون موضعا للريب ومحلا للشبهة ومثاراً للنزاع والشقاق .

ابن هذه الفوهسي من النظامات والقواشين التي وهنعها الأوروبيون لشاكيد روابط

الزوجية وعلاقات الاهلية ؟ بل أين هي من القوائين اليونائية والرومائية التي لم تغفل في جميع ادوارها عن اهمية المائلة وشأثها فى الهيئة الاجتماعية؟ فأي شئ من هذا يمكن أن يكون منالما لتصمين حالنا اليوم؟

بقى علينا أن نلتفت الي التحدن الاسلامى من جهة الاداب. يعتقد أهل عصرنا أن المسلمين السابقين كانوا حائزين لجميع أثواع الكمالات الاخلاقية الصحيحة ، وهو اعتقاد غير صحيح أن على الاقل مبالغ فيه.

اما من جهة أمسول الأدب ، ضالعلوم أن المسلمين لم يأتوا للعالم بأمسول جديدة ، شقد منبق المسلمين أم كاليهود والنصاري والبوذيين والصينيين والمصريين وغيرهم ، وقد كانت تلك الأمم تعرف تلك الاصول ، وضمنتها كتبها ، ونزلت علي بعضها في وهي سماوي كانت تلك الأمم تعرف تلك الاصول الاببية ، فالتاريخ يشهد علي أن كل عصب لا يخلو من الطيب والردي والمسلمين على مقتضى تلك الاصول الاببية ، فالتاريخ يشهد علي أن كل عصب لا يخلو من الطيب والردي والمسلمين والمساول والاببية ، وقد ومسلت الينا اخبار العرب مدونة في الكتب التاريخية والاببية فكشفت لنا الغطاء عن اخلاقهم ومعاملاتهم ، واطلعتنا علي شعوهم وأمثالهم وأفانيهم ضما وجدنا زمنا من الازمان خاليا من الاداب الفاسدة والاغلاق الرئيلة والطبائع الدنيئة ، وأينا الدولة العربية من بعد وضاة النبي - صلى الله عليب وسلم - الى اخر أيامها معزفة بالمنازعات الداخلية الناشئة على التباغض والمقد وحب والذات ، حتى في الاوقات التي كانت فيها الدولة مشتغلة باهم المدوب مع الأمم الاخرى رئينا أحد أولاد علي رضى الله عنه تزوج بأكثر من مائة أمراة حتى التجا والده أن ينصب المناس بالا يزوجوه بناتهم؟

ورأينا من الرجال من كان يعشرض النساء في الطريق ويضتاس النظر اليبهن من
غروق العائظ ورأينا من امرائهم واعاظمهم من كان يشرب الغمر حتى لا يعي ما يقول
غي مجالس تعضرها الجواري وتطرب العاضرين بنغمات الموسيقي .. رأينا من شعرائهم
من يستجدى العطايا ويعد يده ملتمسا رزقه من فضلات الامراء والاغنياء، ومنهم من يعدح
من يستجدى العطايا ويذهب في ذلك الي حد ليس بعده الا الجنون ، أو يتغزل في ولد ، أو
يهجو خصمه بعبارات الفحش والفاظ الوقاحة التي ويستسي من تصورها فضلاعن
التقوه بها ارأينا من مؤرخيهم من يزور في التاريخ ومن فقهائهم من يخترع الاحاديث
ويضمها لغايته الذاتية !

خاص زمن من الازمان السابقة كان منزها عن العيوب حتى يصع ان يقال انه (نعوذج الكمال البشرى)؟ الكمال البشرى لا يجب ان نبحث عنه فى الماضى ، بل ان اراد الله ان يمن على عباده قلا يكون الافى المستقبل البعيد جدا .

من اغرب ما اعتباد عليه العقل الانسائي ان يظن ان العصر الذي هو فيه احط منزلة في الكسال من العصر الذي سبقه ، ومنشأ ذلك أن الإبناء ينشأون على استرام أبائهم وتعظيم كل ما يصدر عنهم ، فالكمال عندهم ما وجدوا عليه آباءهم و يزيد ذلك تقريرا في نفسسهم أن الآباء يستسهجتون دائمنا سا مسار اليب ابتاوهم مما لم يكن مسهودا لهم ، لا يستطيعون أن يغيروا انفسهم ، فيكون وهم الابناء وغرور الآباء كل منهما عونا للآخر على استقباح الماضر وعبادة الماهي .

ولو منع ما يزعمون لكان اكمل انسان هو اول من وجد من نوعه ، و يستسر التقص عصراً بعد عصرالي هذا اليوم ، ولكانت ثهاية الانسان ان يصير حيوانا اعجم ، مع انه من الثابت ان عصوراً مضت على النوع الانساني وهو في أندي مراتب الانسانية ، ثم ارتقي بالقدريج الى ان وصل الى هذه الدرجة الطيا التي يحق ان يفتقر بها.

متى تقرر أن المدنية الاسلامية القديمة هى فير ما هو راسخ فى مضيلة الكتاب الذين .
ومنفوها بما يصبون أن تكون عليه ، لا بما كانت في المقيقة عليه ، وثبت أنها كانت تاقصة
من وجوه كشيرة ، فسيان عندنا بعد ذلك أن استجاب المرأة كان من أصولها أو لم يكن ،
وسواء صح أن النساء فى أزمان خلافة بغداد أو الاندلس كن يحضرن مجالس الرجال أو لم
بصح ، نقد صح أن الصجاب هو عادة لا بليق استعمالها فى عصرناً.

ونحن لا نستقرب أن المدنية الاسلامية اخطأت في فهم طبيعة المرأة وتقدير شائها ، فليس خطؤها في ذلك أكبر من خطئها في كثير من الامور الاخرى.

وغنى عن البيان اننا عند كلامنا على المدنية الاسلامية لم نقصد المكم عليها من جهة الدين ، بل من جهة المائة و المائة التي يكون مجموعها المائة الاجتماعية التي المتصدب بها، ذلك لأن عامل الدين لم يكن وحده المؤثر في وجود تلك المائة الاجتماعية فهو على ما به من قوة السلطان على الاشلاق لم ينتج الا اثرا متاسب لدرجة عقول واداب الأمم التي سبقت

والذى أراه أن تمسكنا بالماضى إلى هذا المصد هو من الاهواء التى يجب أن ننهض جميما لماريتها ، لانه ميل يجونا إلى التدنى والتقهقر ، ولا يوجد سبب في بقاء هذا الميل إلى نفوسنا ألا شعورنا باننا ضعاف ماجزون من انشاء حال غاصة بنا تليق بزماننا ويمكن أن تستقيم بها مصالمنا فهو صورة من مسورة الاتكال على الفير ، كان كلا منا يناجى نفسه قائلا لها: اتركى الفكروالعمل والمناء واسترخى فليس في الامكان أن ناتى بابدع ما كان ا

هذا هو الداء الذي يلزم ان تبادر الى علاهه ، وليس من دواء الا انتنا فربي اولادنا على ان يعرفوا شكون المدنية الغربية ويقفوا على أصولها وفرومها وآثارها.

اذا اتى هذا المين-ونرجو الا يكون بعيدا - انجلت المقيّلة أمام أعيننا ساطعة سطوع الشمس ، وعرفنا قيمة التمدن الغربي ، وتيقنا أنه من المستحيل أن يتم اصلاح ما في احوالنا أذا لم يكن مؤسسا على العلوم الخصورية المديثة ، وأن احوال الانسان مهجا اختلفت وسواء كانت مادية أو أدبية خاضعة لسلطة العلم.

لهذا شرى أن الامم المتعدنة على اختلافها في الجنس واللغة والوطن والدين متشابهة



تشابها عظيماً في شكل حكومتها وادارتها وصحاكمها ونظام عائلتها وطرق تربيتها ولغاتها وكتابتها و مبانيها وطرقها ، بل في كثير من العادات البسيطة كالملبس والتحية والاكل ، أما من جهة العلوم والصنايع قلا يوجد اختلاف الا من حيث كونها تزيد او تنقص في أمة عن أمة أخرى .

من هذا يتبين أن نتيجة التمدن هي سوق الانسانية في طريق واحدة . وأن التباين الذي يشاهد بين الأمم المتوحشة أن التي لم تصل إلى درجة معلومة من التمدن ، منشؤه أن أولئك الأمم لم تهتد إلى وضم حالتها الاجتماعية على أصول علمية.

هذا هر الذي جملنا (نضرب الامثال بالاوروپين) ونشيد بتقليدهم ، وعملنا على أن (نمتلف الانظار الى المرأة الاوروپية). الثان المراد الم

هذه مسألة تمديد حقوق المرأة وتربيتها قد اجتهدت كثيرًا في أن أقف على رأى علماء . المسلمين فيها ، من المتقدمين أو المتأخرين ، فما وجدت شيشا ، وقد نبهتى أحد أمنحابى . المسلمين فيها أو المتقدمين أو المتأخرين ، فيها وقد تشيشا المؤسوع حضرة الشيخ حمزة فتح الله (٣) المقتش بنظارة المعارف ، وقد شرأته من أوله إلى أخره فوجدته يحتوى على كل شئ ولكنه لم يشتمل على شئ مها . وضم الكتاب لاجله ا

ومن الغريب ان الذين لم يرق في نظرهم إهجابنا بالاوروبيين اضطروا جميعهم بعن فسيسهم الشسيخ الازهري ان يستشهدوا في الروعلينا آباراء بعض العلماء والكتاب الاوروبيين ، نساء ورجالا

فإن كان منهم من يقول: إنى قليل الاطلاع على ما كتبّه المسلمون ، قصير البّاح في المناهج من المسلمون ، قصير البّاح في المناهج من المناهج المناهج

وسيقو ل أرباب الافكار عندنًا: إنا نسلم بأن المدنية الأوروبية محيحة حسنة قائمة بالنسبية للعلوم التي توصلت ألى جسعها وإنمائها واستخدامها ، ولكنها فاسدة رديشة ضارة بالنسبة للأخلاق والأداب التي تلازمها في كل مكان وصلت اليه.

فهم يعترفون للغربيين ياتهم أرقى منا في العلوم واللتون والسنايع ، ويعترفون بأن معارفهم اوسلتهم الى توجيه اعمالهم في طريق تعضيل منافعهم باحسن الوسائل الموسلة الى السنسادة في هذه الدنيا ، ولكتهم منى رأوا طرق مشتا ملاتهم بعضي مع بنكر وضعوصا كيفية معاملة رجالهم لنسائهم ؛ أن سمعوا بها ، تغير تكمهم عليهم تغيراً كليا ، وغيرسنوا من فهم ما هم فيه وصورها بانهم احسا منا في الأداب ، هذا الامتقاد يشت ان يكرن عاما في تناكم ما يلاحظ من يقرأ الجزائد ومن يلتفتر الى الاحاديث التي تدون بين

ذلك انتا نذعن بتقدم الغربيين علينا في العاوم والصنايع لانتا نرى آثار ها محيطة بنا من جميع اطرافنا ، فكلما التفتنا الى جهة من جهاتنا وجدنا أثرا منها مشهودا ، نراها في البيت في ماكلنا و مشربنا وملبسنا وجميع ادوات المنزل وأثاثه ، نراها في المدرسة في البيت في ماكلنا و مشربنا وملبسنا وجميع ادوات المنزل وفروع ادار تنا وحكومتنا ، مدة التعليم ، ثم من النظامات التي تدور عليها جميع امدول وفروع ادار تنا وحكومتنا ، نراها في الطرق علي شكل عمارات فاخرة وجوانب كبيرة وبساتين منتظمة وشوارع تتظيفة تسبير فيها العربات والآلات البخارية الكهربية ، وبالجملة نري في كل ان وفي كل مكان برهانا ماديا لا يمكن معه الا التعليم باننا متأخرون عن الغربيين كثيرا في المعارف وناخذ المعارف وناخذ المعارف وناخذ المعارف وناخذ المعارف وناخذ المعارف وسيلة إلا ان ندعي اننا ارقي منهم في الأداب ، وانهم ان سبيقونا في المادات ومناهرها فقد سبقانهم في الروحانيات وسرائرها.

وإنما سبهل علينا التمسك بهذه الدعوى لان التقدم فى الماديات معا يقع تحت الحس ، فلا يمكن انكاره أما التقدم فى الامور المعنوية فهو معا لا يدرك إلا بالعقل فللا يفف عليه كل يمكن انكاره أما التقدم فى الامور المعنوية فهو معا لا يدرك إلا بالعقل فللا يفف عليه كل إنسان ويجد المكابر فى عكبرته ما يراه أو يسمع به فى البيلاد الفريية من كشرة الملاهى ومسارح الشهوات و غير ذلك من سمى المعادات التى يتبرأ منها الفرييون أنفسهم ويتالمون لانتشارها والعقلاء منهم يسعون فى محوها أو تقليلها ولكنهم ياسفون على أن مساميهم تعجز عن الوصول الى ما يتمنون ، فاغتنمنا فرصة وجود هذه العيوب وأقمنا منها هجة لتأديد دعوانا

ومنا أشدتناه على الغربيين في أدابهم تكشف نساشهم واختلاطهن بالرجال وتمتحهن بالهرية التامة واحترام الرجال لهن ، وكثير منا يعد هذه العادات اسبابا لفشو الفساد فيهم ، ويعتقدون أن جميم تسائهم لا يعرفن العقة ، وكل الرجال مجردون عن الغيرة.

 ولما كانت غاية التحدن هي تهذيب النفس وتطهيرها من الرذائل والابتحاد بها عن المتكرات والغيائث ونشر الفضيلة بين الناس ، كان لنا الحق في احتقار المدنية الأوروبية ، أن صح ما اعتقدناه فيها.

ولكن هل هذا الاعتقاد مبميح؟

أما كون الأداب في الغرب أحط منها في الشرق فهي مسالة لا يسمع لنا مرضوعنا باستيفاء البحث فيها ، ويمكننا أن نهمل الكلام عليها في قليل من العبار ات: ان العداوة المقديمة التي استمرت لهيالا بين اهل الشرق والغرب ، بسبب اغتلاف الدين ، كانت ولا تقريم الكن سببا في ههل بعضهم اهوال بعض ، وإساء كل منهم الظن بالاخر ، وأثرت في عقولهم حتى جعلتها تتصمور الاشياء على غير حقيقتها ، أذ لا شئ يبعد الانسان عن المحقيقة اكثر من أن يكون عند النظر اليها تحت سلطان شهرة من الشهرات لانه إن كان مخلصا في بحثه محبا للوقوف على المقيقة ، وهو ما يندر وجوده ، فلابد أن شهوته مخلصا في حكمه ، و أنض آثرها أن تزين له ما يوافقها وتستميله اليه ، وإن كان من

الذين لا منزلة للحق في تقويسهم - وهم السواد الاعقام - هيربوا دون الحق استباراً من الاكانيب والاوهام والاشاليل معا تصوله لهم شهوتهم هنتي لا يبقي لشعاع من أشعة الحق منفذ الى القلوب.

ورد على ذلك أن التربية العلمية لم ترجد في العالم الغربي إلا من زمن قريب وهي لا تزال الى الأن مفقودة في الشرق والمحروم من هذه الشربية لا يمنها عليه أن يبش المكامه على مقدمات صحيحة ، لأن الجافل يستجد حكمه من احساسه لا من عقله فهو لا يستحسن الشي لأنه مطابق للحق ، وإنما يفتقد الشي مطابقا للحق لانه يستحسنه بخلاف المتعود على الابحاث العلمية ، فأن عقله لا ينشدع باحساسه ، فكلما أراد أن يشتفل بنسالة طبيعية أو تاريخية مشلا جمع الموادث التي تتعلق بها ررش الوقائع واستنبط منها القامدة التي يحكم بصحتها بناء على ما حصل من ألقيدات ، فير صادر في ذلك ألا من حب المقيقة ، فاذا عرض له أن يشتغل بالنظر في حال جاره أو مدره استعمل الطريقة التي العام المستعمل الطريقة التي العام المستعمل الطريقة التي العام الما المناس المتعمل الطريقة التي العام الما المناس المتعمل الطريقة التي العام الما يها و لوكانت مطافة لما يهراه .

ولقد ومنا الغربيون الى درجة رفيعة من التربية واشتقل كثير معن كمنت فيهم ثلك التربية واشتقل كثير معن كمنت فيهم ثلك التربية بالبحث عن أحوال الشرقيين والمسلمين ، وكتبوا في عاداتهم ولفتهم وأثار هم ودينهم والفوا فيها كتبنا نفيسة أودعوها أراءهم ونتائج بحثهم ، واستحما ما رأوه مصلا للقدع ، فين تأظرين في ذلك الاالى تقرير الحق واعلان المقيقة صادفوا الصواب أم أشطاره .

اما مندنا قلم تبلغ التربية من الناس هذا البلغ وابداً كان حكم كتابنا في هذه الأشهاة في قياد الشهوات وتحت سلطة الاحساس والإلف والعادة، ومن وجد لشعاع الحق لمات في بمسيرته وجد من خوف اللائمة مقيدة في لسانه تمنعه من إظهاره ، أو حمله الرياء على إطالة القول في تأييد ما لا يمتقدة ، فإذا وجد بينهم مخلص في القصد طالب للحق وجهن به كان نصيبه أن يتهم بالتجود عن ألوطنية وبالعدارة المذين والملة – وأشدهم اقتصادا في ذمه يرميه بالبطش والفقة توهما منه أن الاعتراف بقضل الاجنبي ما يزيد طمع الاجانب فينا وإن اظهار عيوبنا ما يوقع الياس في قلوبنا

ولا عبدر لهم في حكمهم الا انهم قد جروا فيه على سنتهم في سنائد أخكامهم ، وإلا فهم مخطئون ، لأن السبب في طمع الاجانب فيندا ليس قر امتدرافنا بالحطاطنا ، وإنها هو تنفس ذلك الانحطاط الذي عرفه الاجانب منا قبل أن تحبس به من انفسنا ، فهم قد اكتشفوا ما كانت عليه بلادنا مئذ خمسة الالم سنة ، ووقفوا على إغلاق المسريين وتفسيل أحوالهم في معيشتهم أيام الفراعنة ، وجمعوا من حقائل ذلك الوقت شيئا كثيرا لم يصل البنا الا منهم ، وقليل منا من يعرفه ! فلا شجب أن يكونوا أسبق منا الي معرفة حالتنا الماضرة ، نقسها وكمالها

ثم لا عُسُوفُ أَنْ بِلَعِظِينَا البِينَاسُ مُثَنَّذِ هُنَا مِنْ إِنَّا بِأَنْ عِلَامُكُمَّا لانَ البِينَاسِ اثما يكون مِنْك

استهالة الخلاص من التهلكة ، وليس لهذه الاستهالة محل بالنسبة الينا ، خصوصا ان الامم لا تققد في هياتها عند حد ، بل هي صوضوح للتقلبات والتخيرات ، وتتوارد عليها الهوال القوة والضعف والشدة والرشاء فلا تدرم على حال ، وأذا عرضت عليها الشدة يوما لا تلبث أن تضرج منها بجهدها واجتهادها . وبديهي أن التوجه الى الاصلاح والكمال لا لا تلبث أن تضرج منها بجهدها واجتهادها . وبديهي أن التوجه الى الاصلاح والكمال لا يكون الا بعد الشعور بالنقص ، فما لم تستشعر الامة بتأخرها عن الامم الاخرى وتقصيرها عن الومعول الي ماومل اليه من غايات الكمال لا تنبعث الى التقدم ولا تتحرك لادراك غاية من هذه الغايات ولذلك كان تنبيه الامة الى نقصها وإشعارها بحقيقة منزلتها من بقية الامم أول فرض يجب القيام به ، كما أن شعور الامة بهذا النقص بعد أول خطوة في سبيل ترقيقها

لهذا لا تتردد في أن تصرح بأن القول بأننا أرقى من الغربيين في الأداب هو من قبيل ما تتشده الأمهات من النفائم لتنويم الأطفال.

ضاية ما في الاصر أن تقدم الاوروبيين علينا من هذه الجهة لا يقام الدليل عليه باثار سائية ، كتشفدمهم في العلوم والمنشائع ، وإنما يعرفه من خالطهم واختبيرهم في ظاهر شئوئهم وباطنها هتى وقف على منزلتهم من الخصائص الادبية.

ينقسم الاوروبيون ، كما تنقسم سائر الامم ، الى ثلاث طبقات : عليا ووسطى ودنيا ، قاما الطبقة الدنيا فاكبر حظها من التربية سمرفة القراءة والكتابة وقليل من مبادئ العلوم ، وهم في الخلائهم الشخصية أشد فسادا من عامتنا في الخلافها.

وأما الطبقة العليا فتصيب حظا عظيما من التربية العقلية ، ولكن يغلب عليها ما يقرى به الغنى والبطالة وتستولى عليها الشهوات ، فهم يتفننون في اللذائذ تفن اهل المدن في اللذائذ تفن اهل

وسبب ذلك أن التمدن الذي يعيشون فيه قد يسهل لهم أرضاء شهراتهم ، ويجدون من النوسائل لذلك ما لا يوجد عندنا ، فابدعوا في اختراع طرق التلذذ واعطوها الاشكال التى تجذب النفوس اليها ، فالكهرباء مثلا التى تضئ المدن وتنقل الاخبار وينتفع منها الزراع والتسهار والمسانع والمسافر والمريش تقرم لارباب الشلاصة بضدمات من الوجه الذي يناسبهم وكذلك ثري لهم جرائد وكتبا ومبادين تعثيل تختص بهم ، كما أن لهم المنان الماضوة ، والقصور الشاهقة.

هذا الفساد مما تشهمله المدنية الغربية وتمبير عليه لانها لا تستطيع محوه ، فإن هذه المدنية على عليه على الحرية الشخصية ، فهي مضطرة لأن تقبل ما يتبع هذه الحرية من الضرر ، لأنها تعلم أن منافعها أكثر من مضارها .

هي جود القمناد في الغرب إنما هو لاحق طبيعي من لواحق العربة الشخصيية ونشيجة من نتاشجها في الطور الادبي العالي الذي توجد فيه تلك البلاد الان.

ولا يشك احد في انه مع مرور الزمن وانتشار المعارف وتحسين طرق التربية في

طبقات الاملة ، عاليها ودانيها ، تتهذب النفوس شيئا فشيئا ، وتقرب من الكمال الذي هو صالتها.

غير أنه لا يفوت القارئ أن هذا الفساد الذي ذكرناه في الأم الغربية لم يضعف فيهم الفضائل الاجتماعية الم يضعف فيهم المفضائل الاجتماعية التي هي الركن الاقوى لبناء الامه، وما يتبع تلك القضائل من بذل الانفس والاموال في سبيل تعزيز الوطن أو الدفاع عنه ، فادنى وجل في الغرب كأعلى رجل فيه الذا دعا داي هجوم أن قيام لدفاع أو الى عمل نافع يشرك جمعيع لذائذه وينساها وينهض لاجابة الداعى ويضاهر بنفسه ويبذل ماله إلى أن يتم للامة ما تربد، فاين حال هاتين الطبقتين من هذه الفضائل الجليلة في الأمم الغربية من حالة الامة .

وأما الطبقة الوسطى فلاريب انها ارقى من التي تقابلها عندنا ، تُحن في المقيقة لا تعرف من احوال الفربيين الا بعض ما ظهر منها ، والكثير منا لا تزيد معرفته على ما عرف منها في الشوارع والقهارى وما قرأ في بعض القصص والحكايات ، وليس من الحق ولا من العدل ان تظل هذه الظواهر هي صورة تامة احقيقة منزلتهم من الأدب.

من أراد أن يكون حكمه فيهم مسحيحا فعليه إن يلم بجميع مظاهر حياة تلك الامم ويقف على جميع الاحساسات والعواطف التي تحرك نقوسهم، وهذا امر يحتاج لمعرفة تامة بلغتهم وتاريخهم وعاداتهم وأخلاقهم فاذا تمت للباعث هذه الشروط أمكنه إن يعرف لم يهب رجل للاني حياته ويترك زوجته وأولاده مساعدة لامة البوير ؟

ولماذا يحتقر عالم من العلماء طيب العيش ولذائذ العياة ويرجع الاشتغال بحل مسألة أو كشف غامضة او نهم علة ؟ وكيف أن سياسيا واسع الثروة عالى المقام يغنى زمنه في تدبير الوسائل لإعلاء شأن أمته ، وربعا حرم نفسه راحة النوم في ذلك السبيل ؟ وما هو المربي للسائح الذي يقضى الشهور والسنين بعيدا عن أهله وبلده لكشف متابع النيل مثلا ؟ وما هو الاحساس الذي يرضى القسيس بالمبيشة بين المتوحشين مع ما يتكهده من أثراع المذاب وما يحيط به من الأعطار ؟ وما هذا الوجدان الذي يسوق الفني اللى أن يبذل الافا من المنبيهات لهمه عيدة من الهماء على أمته أو على الانسانية؟

اذاعلم السرقى هذه المسقات ومصادر هذه الأعمال الجليلة ، ثم علم ما بين اعضاء المائلات من الوفاق والائتلاف والمية ، ونظر الي ما في معاملاتهم من المعدق في القول والمغيرة على الحق و نمو احساس الشرف والميل الى مساعدة الضعيف والمقير والرافة بالحيوان فلاشك انه ينتهى من هذا العلم الى نتيجة صحيحة وهي أن هؤلاء القوم على جانب عظيم من الادب والفضيلة ، لأن هذه الإعمال والاحوال تدل على ضعف سلطان حي النفس ، كما تدل علي نمو الاحساس بخاجة كل من الحراد الامة الى الاخر ، والترقى الادبى الناه والتضامن بعيده.

وليس هذا بضريب ، فأن التقدم في العلوم يؤدى الى التقدم في الأداب والاخلاق.

لاريب أن الارتقاء العقلى يصمحه الارتقاء الابنى دائما ، فإن العلم هو المادة التي يتغذى منها الادب ، لا أقول انه لا يوجد الادب ، الاحيث يوجد العلم ، وإنما أقول : أن أدب الجاهل لا يمكن أن يكون ثابتنا في نفسه مثل ثبات الادب في نفس الصالم العلم بخناطب العقل والمقائق العلمية لا تطلب أن يسلم بها من غير مناقشة ، بل تحتاج الى بحث وتدب وشغل والاعتبياء على الاستغال بالعلم يكسب الاعتبياء على ضبيط النفس ، الذي هو أهم اركان الادب ، فأذا هم شخص أشربت نفسه العلم أن يعمل أمرا مخالفا للأداب نزع منه نازع الى النظر في ذلك الامر و إثاره ومزاياه ومضاره ، ثم رجع الى نفسه ليعلم هل هو يصبح لها أو لا يسمح ويندر حيثئة أن يقدم عليه ،أما الجاهل فإن كان فاضلا لم تكن الفضيلة فيه لا عادة مجردة ، وهو مستعد للانعان الى عادة أمجردة ، وهو مستعد للانعان الى عا يتأثر به ، حسنا أو قبيحا ، ومائل الي قبول ما يرى اغلب الناس عليه بدون بحث ، فناذا انقطعت العادة مبردة ، وذاق لذة الرذيلة ،

. رأينا أن العلم يقوى حكم العقل ويهذب النفس، وأهنيف على ذلك أنه يعظم الاحساس الديني، وليس في ذكر هذه العبارة خروج عن الموضوع ، لان الدين والادب برجعان في المقيقة الى شيء واحد.

وأجمل ما قيل في هذا المعنى ما أتى به الفيلسوف «سينسر » في كتابه الذي كتب في التربية اقتطف منه هنا بعض ما يليق بالمقام .قال:

«ليس العلم منافيا الاحساس الديتى ، كما يزعم كثير من الناس ، بل ترك العلم هو المنافي للدين ، ولتصرب لذلك مشلا فنفرض أن عالما من كبار المؤلفين يصنف الكتب ويقرر المقاشق والناس يثنون عليه ويطلقون المنتهم بعده» ولكنهم مع ذلك لم يروا من كتبه الا غلفها ، ولم يقرأوا شيئا منها ، ولم يجهدوا انفسهم يوما في فهم ما احتوت عليه ، فماذا تكون قيمة هذا المدح في نظرنا؟ وما الذي نمتقده في صدق هؤلاء المادهين ، أن جاز لنا أن نقيس مظائم الاشياء بصفارها ؟ نقول: أن الناس يعاملون الكون وخالق بهذه الما أن نقيس مظائم الاشياء بصفارها ؟ نقول: أن الناس يعاملون الكون وخالق بهذه المعاملة أوادهي ما يأتون من تلك المعاملة أنهم لا يكتفون بأن يعيشوا ويموتوا وهم لا يعورفون حقيقة على من تلك الأسياء التي ينادون بأنها من ابدع البدائع والقرب يعرفون حقيقة على من يشتغل بفهم حقائقها والوقوق على ما أودع فيها المغراب ، بل ينحون باللائمة على من يشتغل بفهم حقائقها والوقوق على ما أودع فيها من الاسرار ، ولو فقهوا لعلموا أن أهمال العلم هو المضمف للإحساس الديني ، بل الماحق من الاسرار ، ولو فقهوا لعلم أن أوجدها له شأن أعلى ومقام اسمى ، خدمة العلم هي المخلوقات قيمة عالية ، وأن الذي أوجدها له شأن أعلى ومقام اسمى ، خدمة العلم هي وهدا و مذكره وممله ،

مُستنتج مما سبق أن تقدم الغربيين في العلوم ساعد كل المساعدة على ترقيتهم في

الأداء وأن تأخر المعارف عندنا كان سببا في انحطاط أدابنا.

وهذه حوا دث عائلاتنا ومايجرى فيها بين الأب وابنه والأخ وأغيه والزوج وزوجته ما
لايحتاج بيانه إلى تقصيل... وهذه حوادث القرى وما يشاهد فيها من الحصد والتباغض
والغيانة والمنازعات والجرائم والبهيمية التي يحار العقل فيها، وهذه حوادث الوطن وما
يرى في روابط أهله من الانحلال وتقرقهم في الرأى في أحقر الشئون وحرصهم على المال
الا ينفقوه في سبيل أي منفعة من المنافع العامة وضنهم بشيء من أوقاتهم للفكر في أي
الا ينفقوه في سبيل أي منفعة من المنافع العامة وضنهم بشيء من أوقاتهم للفكر في أي
مصلحة من مصالح بالادهم، كل هذا برهان على انحطاط أخلاقنا. وما يكون عندنا من
مصاسن الأخلاق كالكرم المعهود في كثير من بلاد الأرياف، يرجع في الحقيقة إلى عيب من
الميوب كالتنافس في حب الشهرة ولهذا ترى الكثير من أعيان البلاد المشهورين بإكرام
الفيوب كالتنافس في حب الشهرة ولهذا ترى الكثير من أعيان البلاد المشهورين بإكرام
الفسيف والمبالفة في الاحتفال به يسيدون في سائر شمثونهم على خلاف مقتضى
الكريمة وغطمون المقير ويطمعون في أموال الضعفاء من أقاربهم، وخصوصا النساء منهم،
ويضيقرن على عائلتهم في المعيشة. وياتون من ذلك ما تاباء النفس الكريمة.

وحال الأمة التركية لايضتاف في ذلك من صالنا تغم في بعض بلاد الريف هناك رقى في من بعض بلاد الريف هناك رقى في الأداب المصرية. ولكن لاسبب لذلك إلا أن التركي بعيش في قريته بغاية السذاجة، وعلى ضرب من سعة الميش، فلايجه ما أن التركي بعيش في قريته بغاية السذاجة، وعلى ضرب من سعة الميش، فلايجه ما يحمله على ارتكاب ما يضالف الأداب الصسنة، وهن بعيد هن كثير من الرذائل، لانه يجملها ولابتصور وجودها. فإذا فارق قريته وسكن مدينة من المن رأيته لايجارية أهد في مسابقة أهلها إلى مراتع اللذات ومسارح الشهوات، وفاق أمثاله في جيمع القيوب الأخرى.

وبالعملة نقول: إن الشمدن الأوروبي ليس غيرا سمضا فان الفير المض ليس مهموداً في عالمنا هذا لانه عالم النقص وانما هو الفير الذي امكن للانسان ان يصل اليه الان . فقد ً اتمبه شيئا مما كان ينقصه وارتقى به درجة من الكمال.

ومهما كانت هذه النتيجة صغيرة في جانب ما ينتظر للنفس الانسانية من الكمال فانه ينبغي لنا أن نقتع بها وعلى المستقبل أن يصل بأهله ألى ما هو أعلى منها.

ومن الخطأ ما يتوهمه الكثير منا أن الترقى يحصل في بعض شئون الامة ، ولا يؤثر في سائرها ، والصواب أن الترقى لا يكون ترقيا صميحا ألا أذا وجد منه روح تظهر في جميع شئون الامة ، جزئياتها وكلياتها ، حتى أذا شام باحث أن يحلل جملته وجدها مركبة من جزئيات من الترقي تظهر في المسكن والطعم والملبس والمباني والطرق والجمعيات والاضراح والماتم واساليب التعليم والتربية والتياترات والملاهي ، كما تظهر في المسائع والتربية والتياترات والملاقي في جميع المسائع والترابية والعرق في جميع على المعالم والدرية.

ذلك لان المالة المقلية والمالة الادبية متلازمتان تلازما تاما ، بل هما في المقيقة هالة

واحدة ، وإنما وضع لهما اسمان بحسب اختلاف الجهة التي ينظر منها اليها فان كل معلوم يود علي العقل يفيده معرفة جيدة ، ثم هو بهذه الافادة نفسها يدخل في نظام سلوكنا، و لو كان العلم قاصرا على المعرفة فقط وليس له اثر في العمل لفقد معظم اهميته ان لم نقل كلها. وأما اختلاف عادات الفرييين عن عاداتنا ، وخروج نسائهم مكشوفات الوجود واجتماعهن مع الرجال ، وتمتعهن بالحرية ، واحترام الرجال لهن ، فليس مما يدل على أشمطاط الاداب عندهم. نعم ، يعد الكثير منا هذه العادات عيوبا ولكن اذا سئلت : لماذا يعملها الغربيون نساءهم على هذه الطريقة؟

لا أذا يحترم الرجل منهم امرأته ويجلسها عن يمينه ويحب ان تكون نبيهة متعلمة ؟ لا أذا يسمع لها ان شفرج متى شاءت وتسافر وتخالط الرجال والنساء ؟ لماذا كل هذه المرية وكل هذا الاصترام؟ فجواب الواحد منا لا يكون الا أن هذه هي عاداتهم السيئة ،

ولكن هذا الجواب لا يقيد شيئا ، لانه يستدعى سؤالا اخر ، وهو : لماذا كانت هذه العادة؟

وهنا يتيس له الجراب .

لو كنان منوطنوع بحثثنا عنادة من عنادات اسة ستنوحشة لسنهل علينا أن نقول: ان هذه العادة طرأت عليها بنحكم العنادش، وتلك الاسة تعمل تحت سلطانها بدون أن تفكر غيبها ، وهي تجهل أصلها وارتباطها بأحوالها كما تجهل الاثر الذي بنشا عنها في ششونها.

ولكن مما لا يسلمه العقل أن أهل أوروبا وأسريكا يستيدون على هذه العادة من غيير شعور مقهم بأسبابها ونشائجها ، ويصعب على العقل أن يظن أن علماءهم الذين يجهدون انفستهم كل يوم في اكتشساف اسرار الطبيعة ، وأن هؤلاء الذين يحشوا من الميكروبات ويجدوها وبينوا الواعها ووصفوها بأدق أوصافها وربوها واستولدوها غفاوا عن هذه العادة وأهملوها.

والمقيشة أنهم درسوها درسا تاما ، كفيرها من المسائل الاخرى ، وقار نوا بينها وبين عادتنا الشرقية ، ولا أعلم أن واحدا منهم قام ينادى قومه يوما ويحثهم على تغييرها بل الكل متفقون على أن خجاب النساء هو سبب انحطاط الشرق ، وأن عدم الحجاب هو السر في تقدم الغرب وإنما الفلاف يوجد بينهم في تعديد حقوق المرأة السياسية كما بيناه.

هذا الإجماع امر جدير بان يستوقف نظرنا . وجد بين الغربيين رجال يرون ان الملكية القاصة هي سوقة ، وأن الاموال يجب ان تكون ملكا شامعا بين جميع أمراد الامة وظهر فيهم من يقول بالفاء نظام الزواج حتى تكون العلاقات بين الرجل والمرأة حرة لا تخضع لنظام ولا يصددها قانون ، وضرج منهم طائفة تنادى بهدم كل نظام وشرع ، ولا تعشرف حكومة مهما كان شكلها بحق الوجود ، ومع ذلك لم يقطر على بال واحد منهم أن يطلب حجاب النشاء بل شرى الامر بالعكس فإن المتعرفين من أرباب المذاهب يطلبون التوسيم



في صرية المرأة والزيادة في صقوقها التي أن تصيير مساوية للرجل ، فهم على شططهم . متفقون في ذلك مع أرياب المشارب المعدلة .

قما هو سر هذا الاتقاق وما سبيه ؟

لان الاوروبيين لا يحبون التغيير في عاداتهم؟ كلافان التغيير مندهم هو قانون تقدمهم ومن القى نظرة عامة في تاريخهم من قرن واحد يجد انهم غيروا كل شئ عندهم ، غيروا حكومتهم ولغتهم وعلوسهم وفنونهم وقوانينهم وصلابسهم وعاداتهم ، وان كل ما وصلت اليه هذه الامور معرض الان لانتقاد الباحثين منهم ومهدد بالتغيير والتبديل من وقت الى آخر ، كذلك لا يصبح أن يكون من أسبباب هذا الاتفاق ما يقال من أن الاوروبيين لا يقدرون شرف النفس حق قدره ولا يغارون علي نسائهم . هذا القول الذي سمعته من كثير من أسرف النفس حق قدره ولا يغارون علي نسائهم ، هذا القول الذي سمعته من كثير من أحوال سكان البلاد ، فهو لا يدري منها أكثر مما يدريه من أحوالنا سائح غربي يدور في هالازبكية ، وما جاورها ويكتب من عوائدنا ما يراه من الطائفين حول تلك الاماكن المشهورة ، إذن فما هو السبب ؟ .

السبب هو أن مسالة حقوق المرأة وهريتها ليست في العقيقة مجرد عادة ، دري الفربي يرفع قيمته أذ اراد التحية والشرقي يحرك يده ويضعها على رأسه ، فهذه عادة من العادات يمكن أن يكون لها ارتباط بتاريخ الشرق والغرب ، ولكن اهميتها لا تتمدى الموضوع الصغير الذي وضعت لاجله ، ولا يمكن أن يترتب عليها نتيجة في السياة الشخصية أن العامة ، اما كون المرأة تتعلم أن لا تتعلم ، وتعيش مسجونة في البيت أن متمتعة بحريتها ، وتخالط الرجال أن لا تخالطهم ، وما هي حقوقها في الزواج والطلاق ، ومامًا يكون شائها في العائلة وفي الامة فهذه أن لا مسالة اجتماعية ، فهي بذلك مسانة علية ، ولا هرابة بعد ذلك في حصول الاتفاق فيها.

لهذا يلزمنا بدل ان نهزأ بالغربيين ونحكم عليهم بمقتضى قاعدة تخيلناها ، وهى انهم ضلوا عن الحق في ما يضتص بشأن النساء عندهم ، يلزمنا بدل ذلك ان نقف على افكارهم في هذه المسألة ، ونبحث في آرائهم وفي اسباب النبهضة المظيمة التي قام بها الرجال والنساء في هذا القرن وندرس جميع نتائجها الحالية ، وبعد ذلك يمكن ان نكون لانفسنا رأيا صحيحا مؤسما على النظريات العقلية الصحيحة ومؤيدا بالتجارب والوقائع.

۱۰۰ هريرت سينسر (۱۸۲۰–۱۹۰۳)

القياسوف الاتجليزي الذي لقب بقياسوف التطور.

 ٢- (١٩٠٧-١٩٠٩) عالم الاجتماع الفرنسى ، صاحب كتاب (سر تقدم الانجليز السكسونيين) وماحب كتاب (التربية الحديثة)

٣- مسمسرة فستح الله (١٩٦٦- ١٩٣٦ه - ١٨٤٩ ١٩٩٨) أديب ومالم وسمسهم معمري ، له أيماث لغوية و شارك في مؤتمر المستشرقين بقييتا واستكهولم وترك عددا من الرسائل والمستقات .

الحياة الثقافية

می التلمسانی مأجدة موریس ماهر شفیق فرید مجدی حسنین



مشاهدات مختارة من مهرجان القاهرة السينمائي الدولي السابع عشر:

ليل رقيق كشعر جبران

مي التلمساني

المام هو انتظامها، مع تعديلات المعام هو انتظامها، مع تعديلات بسيطة في جدول المحروض اليومية الندوات. وبعيدا من صعوبة الاختيار المينما، فهناك أيضا صعوبة اختراق الابواب حين تزدهم عروض «الكبار فقط» والتي عادة ماتنتهي بضدعة «أكبر»! أما الإصدارات الضاصة بالمكرمين (كمال فريد وعباس حلمي) فقراءات هريلة في سير ذاتية لفنائين كبار أقل هزيلة في سير ذاتية لفنائين كبار أقل مايستحقونه هو أن تعاد قراءة أفلامهم

بعين النقد وليس بعين «الحكارى» المعتادة على مقاهينا الدعائية، وليكن مهرجان المسرح التجريبى مثالا فى هذا المجال.

موقف وموقف مضاد

ناصريون متعصبون غاضبون من فيلم الافستاح لطارق التلمسانى فالفسحك واللعب والعب ليسوا من سمات عام ١٩٦٨ الذي «لابد» أن يكون عاما تاريخيا سياسيا يمجد

كفاح الشعب قبل وبعد النكسة، والا شالا داعى لذكره! والقن..؟ يقولون المضمون وأرقى وأهمه من الشكل، والقن الميد لايتمزل من رسالة القن الأبدية. لكن أن تكون رسالة هذا الفيلم أبسط من أي شعار فهذا مالايقيله المتلقى الذي تنصصر ردود إقماله في محاكمة العمل القتي من وجهة نظر أيديولوجية: قهو إما راش عن فكر العمل القني أو مساخط عليه، أما أن يغير المتلقى من أفق توقعه في قراءة العمل القتى قهذا مالن يحدث أبدااا والقيام الذي شحن بصدده يمكى ذكريات مجموعة من الطلبة وعلاقتهم بقتوة مصر الجنديدة (يلعب الدور عسمنرو دیاب) آثناء عمام ۱۹۲۸، عمام حضولهم على الثانوية العامة، ريقدم لهذه الشخصيات من وجهة نظر ساخرة وإنسانية وحميمة، بلا العاءات تاريخية خاصة.

مشهد متكرر

خرج الكثيرون من قاعة عرض الفيام الألاني والمعيف الأوليمبي» (عن قصة للكاتب جونتر روكر) لأنه ليس فقط بالأبيض والأسود ولكنه أيضا يعيد استخدام تقنيات التصوير المستخدمة في الثلاثينيات لكي يقدم لنا تسجيليا

قمسة حب تواكب فترة صعود النازية وانهزامها في ألمانيا. تختلط في هذا الغيام قصة الحب بالتاريخ، والرواية بالتسجيل والأدب بالسينما (عن طريق استخدام التعليق مثلا). ولأنه (مرة أخرى) للكبار فقط فهو لايرضي هواة المناظر الطبيعية! وكما اشترك البعض في السخط على دهيمك ولعيه من وجهة النظر الإيديولوجية، اشترك الأخرون في السخرية من «المبيف الأوليميي، الذي تتحرك شخصياته بلا حوار مثلها سثل شخوص الأقلام الصامتة. وتظل مشكلة التلقى المعهودة مطروحة، بينما يحاول البعض استيعاب تقنيات ورؤى مخرجين غربيين في محاولة ليس لماكمتها وتقييمها سلبا أو إيجاباء ولكن لفهمها رفهم كيفية إنتاجها. ولنا مسلاعظة هامسة على هذين

الفيلمين، تستدعى بالفدرورة فيلمين أشرين الأرل ألمانى أيضا هو «ملائكة أسرين الأرل ألمانى أيضا هو «وتبعر والثبانى إيطالى هو «وتبعر والثبانى إيطالى هو «وتبعر السفينة» للراحل فللينى، تعود لاستنطاقه عن طريق الذكريات، وباستخدام نظم اتصال أخرى منها الأدب ومنهبا الأدبرا (وتبعر السفينة). لكن الأفلام الأجنبية تشترك في عنصر تقنى هام لانجده في السورة لصور الماضى حيث تصبح الصورة لصور الماضى حيث تصبح



طريقة التصوير عنصرا أساسيا من عثامس الإيهام والعودة الى الماطس: استخدم للصبور في «الصيف الاوليمبي» كاميرا اسكانيا يرجع تاريخها الى عام ١٩٣١ لتصوير الأجزاء الررائية في القيام، بينما استخدم مصدور «مالائكة الرحمة» الكاميرا الممولة وراح يحركها ببطء في لقطات طويلة كلما كان يحدث في أضلام الستينات (تدور أحداث القيلم في عام ١٩٦٥) في المانيا. كما يبدأ فلليني غيلمه المدهش الواقم في منطقة الوعي بالملم والحياة في العلم بصبور باللوتين الأبيض والأسود تريد أن تكون تسجيلا للعمين الماضي، من خلال وصول ركاب السقينة إلى الميناء. هكذا يتجلى الماهي للمثلقي ليس فقط في الديكور والملابس والمكيساج، ولكن أيضسا قي أسلوب التصوير وحركة الكاميرا وحركة الأشخاص السريعة المتقطعة داخل الكادر واغتيار الاضاءة الباهتة أحياثاء واللوتين الأبيش والأسود أيشنأ أحيانا وغياب العدوت (وكأننا نشاهه فينما صامتًا) ثم ظهوره تدريجيا (كما في فيام فلليشي) أو ظهوره في صورة تمليق ، مع اشتفاء الحوار والاكتفاء بالموسيقي التصويرية المساحبة (كما في قيلم الصيف الاوليخيي).. ولستا هنا أمام لقطات أرشيفية يدرجها المخرج

نى نيلبه لاعطائه صبغة تاريخية

ومصداقية ماء ولكننا أسام لقطات

صورت خصيصا للقيلم الرواش بأسلوب

تسجيلى تكتسب مصداقيتها من كونها معادلا للأفلام الروائية القديمة.

التاريخ التاريخ

هكذا يصبح التاريخ (السياسي والاجتماعي من ناهية ، السينمائي من نامية أخرى) عنصر جذب حقيقي في أشارم كثيرة مرهب هذا العام في المهرجان: قمن داخل المسابقة تذكر القيلم الأسيائي وهاقاتا ١٨٧٠٠ والقيلم اليوناني «بايرون: أنشودة الشيطان» والقيام البريطاني «لغل إدويسن دروود»، وقسى هذا الإطار يندرج شيلم «الليل» للسوري محمد ملص، وهو أنشودة حزن ليلية حميمة عن التقتيطرة، عن ذاكسرة الشسام وقلسطين والمقاومة الشعبية السورية في ثلاثينات وأربعينيات هذأ القرن، قيلم رقيق مثل نسيم سوريا، أو مثل شعر جيران، يحاكم الماضي بتياراته وشماراته وقراراته وكأنه يحاكم ألعاضر أيضا تعليقا محريرا عأي قحرارات التقسيم واتفاقيات غزة- أريصا... والليل؛ الذي تمترج فيه المقيقة بالخيال والواقع بالأسطورة هو نقس الليل الذي بشهد أساطير الأفراد المقيقيين الذين عاشوا وماتوا في خضم المعارك، فن دو ملامع حقيقية واعية تدعمه ميزانية هنشمة وجهد كثير يظهران في أدق الشفاميل من اختيار الملابس الي اختيار شكل الشعر والشوارب الي

مراعاة الشكل المعمارى للبلدة ببيوتها ودكاكينها وطرقاتها.. كما يظهران في استخدام الكومبارس والممثلين الثانويين وتحريكهم، وقيادة الممثلين الرئيسيين، وعدم المتاجرة بالقضية كما فعل الكثيرون في الفيلم (عند كل معركة في فلسطين يتوقف الجميع أمام الكاميرا ليلتقطوا صورة أخرى دليلا على الكفاح!).

نى «وداعا ياعشيقتى» الصينى التايواني الهونج كونجى المشترك (إخراج شن كايع) يجتذبنا التاريخ أيضا بشكل أغر، حيث تمتد أحداث القصاة منذ العشرينيات وحتى السبعينيات لتروى لنا قصمة مغنى، الأربرا المحيشية القديمة الذي يمثل أصالة الفن في مواجهة تقلبات السياسة والمجتمع في فترة عاصفة من تاريخ الصين. في هذا الفيلم ينتصبر الفن وينتصر الموت معاحيث تمتزج الرغبة نى المياة بالرغبة في الغناء وحيث يصبيح الغيط الفاصل بين واقع المغنى وحلمه المتجسد (أثناء أدائه دور المشيقة في الأوبرا) خيطا واهيا سرعان مايتمزق لصالح طغيان العلم على الواقع. إنتاج خسمة يجتذبنا بالديكور وحركة المموع وغصوصية الغناء المحيني القديم من ناحجة وبالطابع الأسطوري الذي تكتبسي به الأحداث الشخصية في حياة المغنى وفلسفة العنف التي تعلق على وجود الفرد وتعلق به في أن واحد، ويأتي

انتحمار المغنى فى نهاية الفيلم (كانتحاره فى نهاية الأوبرا) تأصيلا وتجيدا لهذه الفلسفة.

الهرم القضيى والهرم الذهبي

من الماضي يُسقط البعض أحلامهم على الحاضر.. والحاضر هو ماتراه في القيلمين الروسيين «الدور» و«أثت حبى الوحيد» (اخراج ديمتري استراغان) والذي نال جائزة الهرم القيضي وجائزة أحبسن ممثلة في المهرجان. يقف «أنت حبى الوحيد» في مولجهة فيض الثقافة الأمريكية والحياة الأمريكية المتغلغلة في المجتمع الروسي اليوم، من خلال أسرة روسية بسيطة مكونة من مهندس وزوجته وابنته، يحلمون بالسفر الى الولايات المتحدة ثم تتكشف لهم صقيقة ووهم المجتمع الأمريكي شالمرأة الروسية صاحبة الأعمال الهائلة في معقل الرأسمالية قادرة على شراء المهندس بالمال والوعودا كما يشتريه رجل شاذ في ملابس أمرأة (كرمز للشمرر الأمريكي). لكنه يرفض في النهاية فكرة السفر ليعود لأسرته في منصاولة لرأب التنصيدعات التي أحدثتها السياسات المنتلقة في حياتهم. تقس فكرة الرفش هذه تراها في فيلم «الدور» أيضًا حيث يرقض الزوج اللحاق بزوجته في أمريكا كما ينجح في إعادة بناء حياته من جديد من خلال

لقائه بامرأة أخرى.

تلك القناعة التي تتجلى في ارتباط الانسان بجذوره وارتباط مصيره بمصير الأرض ألتى تمتد فيها هذه الجندور تراها أيضنا في القبيلم القلسطيني الحائن على جائزة الهرم الذهبي «حتى اشعار أغر» إغراج رشيد مشهراري، يظل هذا القيام قليما جيدا رغم ماقد يقال عن أهداف الجائزة السياسية، حيث يقدم لنا في صورة واقعية طبيعية صرفة يوما في حياة أسرة فلسطينية من غزة ، تقضيه داخل البيت في حظر التجول الاسرائيلي، مانشاهده عقا في هذا القيلم هو مبياغة بسيطة للرغبة في البقاء والقدرة على الاستبدار رغم الحصار والقمع، ساهم الشكل المسرحي الأرسطي (وحدة المكان: غزة/ البيت، ووحدة الزمان: يوم كامل كنموذج للصياة اليومية) مدعما باغتيارات المفرج والمصور في تثبيت الكاميرا فترة طويلة لمعايشة الملل والعازلة والقايار الذي تشاحر به • الشخمنيات في حفل الشجول، ساهم هذا كله في تقديم تضبور جديد عن «المقاومية» يختلف عن مدور أطفال العجارة وصدور الأبطال الملثمين (الذين تصنورهم الأنباء العالمية- وتدعوهم --«الارهابيين»!!). والعتصدر الوحبيد القادم من خارج البيت هو دخطاب الابن الغائب»، أما الوسيلة الوهيدة لقضاء الوقت فهي الكلام؛ والمكي هذا يعوضنا انغلاق الأحداث في مكان واحد، فهناك

مايحكى عن فتاة صغيرة أصابها الغاز الخانق فماتت، وابنة الجيران التي تله عند نهاية الفيلم (تحت وطأة ظروف مسيرة) ملفلا جديدا يعوض الطفلة التي رحلت ويؤكد على استمرار ومبمود هذا الشعب، لاتضرج الكاميارا الإنادرا من البيت لتصبور لنافى مخداهه نادرة صورا من القمع الاسرائيلي ، لأن الهدف من الفيلم لم يكن استشارة المشاعر القياضة أو الميلودراما، ولم يكن هدف اطلاق الشعارات التي تعودناها في «أقلام القضية الفلسطينية»، بل الهدف منه هو مخاطبة عقل المتلقى قبل إمساسه، لذا جاء القيلم (سيتمائيا) ممسوبا بدقة وحرص يغفران له إيقاعه البطئ عن عمد.

المدينة

ومن غزة إلى ترنس القديمة يخالطنا نفس الاحساس بالعجز والعزلة وسطوة المكان. غير أن مدينة منصف ذويب في «سلطان المدينة» رغم تلغصها ايضا في البيت/ النموذج الحياتي تتزين بصور من «عصفور السطع» (۱۹۹۱ بصور من «عصفور السطع» (۱۹۹۱ بشكالية الانتاج المشترك التي لامجال للحديث عنها هنا. «سلطان المدينة» يوازي بين عجز الرجل (فرج) أمام سطوة الفرافة عجراوين بها مخاوفهن واحباطا تهن) يداوين بها مخاوفهن واحباطا تهن)

وعجز الفتاة (رملة) أمام سيطرة أهلها على مصيرها. والمدينة القديمة تونس هي القدر الذي لايمكن التخلص منه ولا الهبروب الى غييره فهي التي تشكل مصير شخرصها وهي التي تحتضن عجزهم ورغباتهم وأحلامهم، ففرج لايستطيع العبور خارج أسوار المدينة التي خبر بيوتها وأزقتها، ورملة فتعقد عذريتها باختيارها البقاء . فنان من المنبوذين يلصقان بمدينة نبذها التاريخ وتركها لمن يعيشون فيها فسادا.

أما القساد الحقيقي فهن مانشاهده في فيلم سيرجيو ستانيو الايطالي الذي تدور أحداثه في مدينة في شمال ايطاليا ويحمل عنواناء مشيراه «لاتنادني عمر» ؛ يلحق هذا القيام بمسالم فلليشي الدائري المغلق على شخرصه وأحداثه كما نراه في «وتيحر السفينة»، ويصور لنا قصة عبثية يلتقى فيها الجميع بالجميع مصادفة، في إطار كوميدي بوليسي، يدين من غلاله الفيئم كافة الاتجاهات السياسية والاجتماعية في المجتمع الايطالي اليوم. ذكما يتساءل «الصيف الاوليميي» حول صورة النازية في تلاثينيات هذا القرنء يرمد ولاتفادتي همره منعود الفاشية الجديدة في ايطاليا حيث يصبح الاسم العربي (عمر) مصدرا للخرف ومصدّرا أيضًا للخوف والارهاب. في مدينة يكتنفها الضباب، يسخر

القيلم من السائق الشيوعي القذيم وزوجته ومن رجل السياسة الناشستي، ومن المرأة المتحررة الفوهدوية ومن الطبيب الرأسمالي الارهابي ومن رجل الاعبلام (الاذاعي) منتعدد الألوان» ، المصالح دائماء ومن الاقدريقي حامل القنبلة ومن فتاة الليل التي تبكي عند سماع قصنص الحب العنيقة، ومن النساء اللاتي يسعين للتحور من أزواجهن، ومن الأبناء الذين يلجأون للعنف في محاولة للتحرر من السلطة، من كل هؤلاء ومن رجال الأمن وغيرهم ممن تجمعهم وتقرق بينهم طرقات المدينة. يخلط هذا الفيام بين أنواع كثيرة بوليسية ومليودرامية وكنومنيدية في أن واحد، لكنه يظل متسقا مع رغبته في تلخيص المدينة/ الوطن في مجموعة من الأنماط التي يمكن تقريبها مع الفارق من أنماط المدينة التونسية (الرجل الداعر، امرأة الليل، الساجر، الخادمة، القتاة المغلوبة على أمرها، الخ).

سؤال أخير

هـل نجـع رهـوان الكاشف بانتزاعـه چائزة لجنة التحكيم فى مهرچان العام الماضى عن فيلمه الأول دليه يابنفسع، فيما لم ينجح فيه غيرى بشارة وعلاء كريم هذا العام؟ ليست الاجابة على هذا السؤال عند لجنة تحكيم الدورة الأخيرة.

رسالة فرنسا

الادب المصرى في السينما العالمية:

«بداية ونهاية» بالمكسيكي

ماجدة موريس

حياة أبطالها ، وأن حولها بالطبع الى ممل مكسيكى الملامع ففير الاسماء وأضاف في التفاميل ما يؤكد روح المعمر وملامع التسعينات ليخرج بفيام كلاسيكى كبير ، يقدم ملحمة كفاح أسرة متوسطة . بقدر ما يقدم دراما الظلم وافتقاد العدالة الاجتماعية وكل الامراض التى تصيب مجتمعات الرواية التى إنتجت الفيلمين) الى صور لرواية التى إنتجت الفيلمين) الى صور كرونية كابوسية للحياة ، ففي (رواية نهيب محقوظ) يشعر حسنين أن

في مهرجان «نانت» السينمائي الدولي لدول القارات الثلاث (افريقيا – امريكا اللاتينية) مرضت الكسيك في المسابقة الرسمية للمهرجان فيلما بعنوان «بداية ونهاية» ولم يكن هناك تشابه في اسم سيف» ولكنه كان هو الفيلم نفسه أن الرواية التي ابدعها نجيب محفوظ عام ١٩٤٩ وجاء المضري أرتورو وبشتاين ليراها مالمة للتبير عن مجتمعه عام ١٩٩٧،

حظها من الحسب والنسب والكانة الاجتماعية ، وهو ما يعبر عنه بطل مسلاح ابق سنيف (عمر الشريف) برغبته الجارفة في الصعود الاجتماعي والخروج من قاع أت لا ريب ، خاصة بعد موت الاب الموظف والانهيار الاقتصادي للأسرة، في فيلم ريشتاين يواجه · (جابرييل)(المثل أرنستو جارديا) نفس الأزمة وهو في مشترق طرق، مجتهد ومتفوق دراسيا وتبدو عليه لمات من الذكاء الاجتماعي والمهارة تؤهله للانطلاق واغتراق صفوف طبقة أعلى، ومن ثم انتشال أسرته ورفعها اقتصاديا واجتماعيا، وكما فعل حسنين، يجرب جابرييل مهارته أولا مع جارته (ناتاليا) ابنة صاحب العمارة الثرى والرجل الذي يساعد الأسرة والذي أتاح للشاب وأغيه الاكبر (نيكولاس) فرمنة التدريس لابنته وابنه حتى يؤمن لهما عملا مؤقتا. وبالرقم من مشاعر نيكولاس الصادقة تجاه ناتاليا (كمال حسين في القيام المصري مع آمال شريد) فإن شقيقه الوسيم يقتنص مشاعرها، وتدور الأحداث كما تعرفها هي الرواية وفي الشيلم مم إهباشات عصرية، فجابرييل ينجح بتقوق ويبقى أمله الأكبر في التخصص في العاماة (وليس الشرطة) معقودا على متجة مؤسسة (فورد) الامريكية التي يحصل عليها الارائل، ولكنها تشخطاه الى من هر دوته اجتهادا يسبب التفوق والمحسوبية، فينسحب الشاب الذي تعلم:

بالديون، وبالقشات من هذا وهناك، ويعميه الغضب عن الابصار فيصي انتقامه على خطيبته ناتاليا توا حينما يطلب منها بحسم أن توافق على منابطليسة أو ليسذهب كل متهمما لسبيله وقي مشهد رمزي للقهر المزدوج تفقد (ناتاليا) بكارتها ويفقد هو رغيته. أثر رؤيته الدماء، ويقيق من تلك الحمى التي اجتاحته بسبب قشله في العصول على المنصة التي كانت ممر الدعول إلى أمريكا التي يحلم بها.. وبنفس الأنانية يستصر جابرييل في التعامل مع الأخسرين ، فيهنو يرفض الزواج من (ناتالیا) لأنه یبحث عن مستقبل، ويترك أخاه نيكولاس يتزوجها للخروج من ورملة العائلتين، وفي النَّهاية يتلقى تلك المكالمة التحسبة التي يذهب على إثرها الى قسم البوليس حيث يجد أخته (ميريا) مقبوضا عليها بتهمة ممارسة الدعارة..

ننيسة المكسيكية وتهر التسعينات

من ناهية أغرى، يبدر التشابه تاما بين (نفيسة) بطلة نجيب محفوظ التى قدمتها بروعة سناء جميل وبين (ميريا) بطلة الفيلم المكسيكي التي قامت بدورها المثلة لوشيا مينوز (۲۷ سنة) وحصلت على جائزة التمثيل في المهرجان عن الدور، ولكن «نفيسة»



فيلمنا) وتقيم معه علاقة ويغرر بها، وتعلم فيما بعد أنه يستعد للزواج من أخرى، فتذهب البه لتحاسب، كما حدث مع نفيسة، لكن العساب هنا بلغة التسعينات واسلوبها، حيث تتشاجر (ميريا) بعنف مع (ميزار) ويتضاربان ويطردها وهو يعاسما أنه، ويتضاربان ويطردها وهو يعاسما أنه، وفي تلك اللحظة عندما تحرج مهزومة يتلقفها أحدهم الذي كان يرقب المكاية الى حيث يغتصبها، ويحولها لمومس عندما يدفع لها نقصودا، وهي نقلة منطقية في مشوار (ميريا) أضافها

الكسيكية أصغر سنا من المصرية، تبدو ملامحها كملامح الفالبية من نساء تلك البالا ، بلا أية اضافات مميزة في الملبس والحركة والاكسسوار وحتى المكياج، وتبدو هي أصغر من سنها كثيرا كتلمينة وهو ماكانت عليه عندما توفي والدها وأغرجتها أمها من الملارسة وطلبت منها معاونتها من أجل الاسرة بعد أن فقدت المائل. تعمل (ميريا) غياطة، على ماكينة عتيقة مثل نفيسة، وتلتقي وهي تشتري مثل نفيسة، وتلتقي وهي تشتري على أرتار بؤسها وهو الفباز الشاب على أرتار ومسلاح منصور. في

القيلم المكسيكي بتلك اللقطة السريعة التى يتوارى فيها الجنس وراء المعنى العام للقهر والاستغلال والتشوه ألذى نال من شخصية الفتاة فدخلت ضمن طابور الساقطات مثل تقيسة، لكننا هذا، ومن خلال رؤية كاتب أو كاتبة السينارين اليسيا جارثيا ويمين الملائمة لهم، تراها بين فتيأت الرصيف، بملايس قصيرة تلائم (المهنة)، ويشكل ينقل إلينا هجم السقوط واتساعه وبعدها يكتسشف الآخ الأمر عندما يستدعى بعد القبض على اخته للقسم حيث ينهال عليها ضربا، ثم يتوقف ويطلب منها أن تستر نفسها، ويتداعى أمياميه كل مناقطعية من خطوات هو وإسرته، ويتذكر كيف ألهب الجميع بسياط أنانيته ثم ترتد إليه تلك الاتانية وتطفع فيمدث أخته عن العار والفراب الذي سببته للأسرة ولمستقبله فتشبره أنها لن تفعل هذا، وتأغذه لينسهون ترتاده وشي شرفة تستلقي أمامه وتقطع شريانها، ويتركها وقد أصابه الصبراع التقسي بهذيان فيعدو بلاهدف الى أن يقتل نقسه في همام رجالي.

نيكولاس.. الابن المطيع

لجا مدير التصوير والاضاءة كلوديو روشتا الى إضفاء طابع القتامة على الصورة، وغلقها به طوال الفيام ،بحيث

يدا هذا الاختيار جزءا من تعمد إبراز روح المأسساة التي شماعت من خملال خطوط الدراما المتشابكة لأقراد الأسرة، وابرزها خطأ (جابرييل) و(ميريا)، بالاضائة لقصة تيكولاس الذي عمل بالتدريس في مدينة بعيدة ليرسل للماثلة تقودا، وهناك في تلك المدينة سكن لدى أزملة تعيش مع أبيها المريش، وتقاربت قلوب إلاثنين، وأوشكا على الزواج لولا أمه التي سارعت واقتلعت ابتها من المدينة لأن الأسرة ليس لديها بديل. شم زوجسته من (ناتاليا) حلا لإشكال أشيه معها، فهو ذلك الابن المطيم، الوديم، الذي يذكر ذاته دائما كما قدمه القيلم المسرى، أما (جواها) الآخ الاكسيسس الذي أدى دوره شريد شوقي عندنا، فيحافظ أيضًا على غط الشخصية مع إضافات العداثة مثل لجوثه للاتجار في البودرة بعد فشله كمغن ، وعيشته عالة على صديقته الراشيسة، وفي أحفاة لابجد مكانا أمينا غير بيت أمه الذي تركه منذ البداية، فيطلب منها بإلماح أن تعقظ لديها أسانة، تكتسشف للرأة أنها بودرة فتغرقها في حوش المياه بذهر ويكون هذا سبيا في محاولة القضاء على (جواما) الذي يذهب إليهم مستقوك الدماء لكن جابرييل يرفض (تماما كحبستين) وينتهى به الاسر للضروج من البيت من جديد..

هناك أيضًا تلك الشخصية الهامة في رواية نهيب محقوظًا، شخصية

العالم الثالث بكل المقاييس مشعه مخرج يجيد التقاط الأدب الملائم لرؤياه، وقد بدأ حياته بقيلم عن رواية (لهابرييل جارسيا ماركيز) ولعله- أي الفيلم وعلاقته بنا- يثبت من جديد أن عالمية الأدب هي في تعبيره عن محليت، كما أن عالية السينما هي في تعبيرها عن محليته، وقد حصل الفيام على الجائزة الذهبية لمهرجان (سان سياستيان) السينمائي الدولي في أسبانيا في أكتسوير الماضي، ثم على جائزتي التمشيل والموسيقي في مهرجان القارات الثلاث في نانت، بالإضافة الي جائزة ثالثة تقدمها المبيئة نفسها من خلال لجنة من مثققيها. وبالمقارنة بينه وبين الغيلم المصري يبدن الاخير اكثر بلاغة درامية وشعرية، كما بيدو مطلونا أكثر تقوقا في الاداء، وولكن هذا لايقلل من قوة القيلم الكسيكي، وهضور وأداء ممثليه، وامكانياته الانتاجية، وإن اثقلت التفاصيل الكثيرة مساره فبدا بطيئا في بعض المواضع، شديد القوة والاقتاع في مواقع عديدة .. ولعل انتاجه هو الدليل على أن السينما عندنا مقصرة تجاه أدبنا، كما وكيفا، وحتى لانلقى باللوم على السينمائيين وحدهم فتظلمهم، فإننا لانكون سبالغين إذا اعتقدنا أن خروج فيلم كبداية وتهاية الأن يصبح مسعيا عندنا في وجود رقابة هذه الأيام.. ومن حسن الحظ أن هذا الفيلم العظيم قد تم انتاجه في زمن آخر .. وظروف سينمائية أخرى.

الام التى قدمتها الفنانة الكبيرة أمينة رزق ، وقدمتها في الفيلم الجديد (جوليتيا ايجوارولا) وهي ممثلة مكسيكية معروفة، أعطت لدورها ملامح مميئة منذ اللصظة الأولى التي توفى فيسها الأب وجسمعت الأبناء وأعلنتهم بالكارثة، ضعلى صدار القيلم الطويل (١٦٠ دقيقة) استطاعت هذه القنائة من غلال أدائها وملاممها أن تبث فينا مشاعر الترقب تجاهها وانتظار تلك اللحظة التي تنهار فيها برغم مقارمتها العنيفة ومحاولتها المقاظ على الأسرة. في قيلم مملاح أبو سيف كانت أمينة رزق تقارم بكبرياء مم ميل واضح للاستسلام للقدر والتحسليم بالقحضاء، وهي ضيلم ربشتاین کانت مثیلتها تقارم بنفس. الكيسرياء ولكن من خلال استعداد للاشتباك مع العياة والاشخاص. في القيلم المصرى كان حستين يمين نقسه، عن أغرته ويسمى للتفرق وحده، وفي القيلم المكسيكي كانت الأم وراء دقع جابرييل للأمام وتفضيله باعتباره منقذ الاسرة القادم. في فيلمنا كانت الاسرة مسلمة وقي فيلمهم أسرة مسيحية ومجتمع كاثوليكي، ولكن تشابه هموم الواقع في إطار الابداع الأدبي يتجاوز اختلاف الديائة والبلد والقارة بأكملها ، لنكتشف من خلال السينما أن الانتماء للمالم الثالث هو حقيقة وليس شمارا، بقدر مايصبح الانتماء للعالم الأول حقيقة أخرى حاسمة. فهذا فيلم عن



رسنالة مقتوحة إلى حلمي سالم

حول شعراء السبعينيات

د. ماهر شفیق فرید

وما لايستحق غير الاهمال (أبو عوف).
لم يكتب هلمى سسالم ردا على
مقالتى، ولكنه في لقاء شخصى بيننا
سالنى أن أوضح بعض النقاط فيها،
وتركزت إسئلته على ثلاثة أمور: ماالذي
أعنيه (قلت له هذا شفويا ولم يرد في
المقالة) بأنى من أنصار الحداثة
الكلاسيكية؟ أو لم يسبق أن ردد جيل
سابق من النقاد للآخذ التي أخذتها على
شعراء السبعينيات من غموض وذاتية،
شعراء السبعينيات من غموض وذاتية،
الغ.. وذلك حين ظهر شعر صلاح عبد
الصبور وأحمد عبد المعطى حجازي لاول

أثارت مقالتي المسماة دوقفة مع شمراء السبعنيات» المنشورة في دأشبار الأدب ١٩٩٢/٩/١٢ عددا من ردود الأقعال إذ نشرت على صفحات تلك المبلة (أم أقول الصحيفة؟) ثلاثة ردود علي عليسها هي على السرتيب: «تمزيق الملابس» لمحمد مستجاب» (١٩١٢/٩/١) دكيف نفهم قضية شعراء السبعينيات ، لعبد الرحمن أبو عرف السبعينيات ، لعبد الرحمن أبو عرف جاد يستحق المناقشة (أمجد ريان) جاد يستحق المناقشة (أمجد ريان) وماهو مزيج من الجد والهزل (مستجاب)

الخصائص فى شعر السبعينيات؟ وكليف يجلوز أن أقارن شلعراء السبعينيات بشعراء من عصور سابقة مثل طرفة والمتبنى؟

وحلمى سالم- إلى جانب كونه شاعرا وناقدا بارزا- مدير تحرير مجلة «أدب بجريدة «الأهالى»، ورغم اختسلافنا بجريدة «الأهالى»، ورغم اختسلافنا سياسيا وفكريا حول أغلب المسائل فاتى أسجل هنا أنه بلغ من السماحة الفكرية ورحابة الصدر ماجعله يدعونى مشكورا للكتابة في هذين المنبرين، وقد كتبت فيهما فعلا، ونشرلي على مفحات «الاهالى» (١٩٩٣/١٠/١/١) قولى في شئ مع أغلب كتاب «الأهالى» أو «أدب ونقد» أو ذاليسار».

فيما يغص تساؤله الأول: هناكفي تصورى - هدائتان وربما أكثر.
الأولى هي ماأدعوه بالعداثة الكلاسية،
ويمثلها - في الشعسر الانجليسزيوببيستس وت. س. إليسوت وإزرا
الشكل، محافظون في المضمون، إنهم
يستخدمون أكثر الأدوات التقنية جراة
بعيد عن أن يكون فوريا. هذه هي
العداثة التي أنا من أنصارها، وهي بعني من المعاني- أقرب الى الكلاسية
القديمة التي كانت ثمرة عقائد راسخة
ومجتمع ثابت شباتا نسبيا.

والمداثة الثانية- وهي أقرب الي

مزاج شعراء السبعينيات يمثلها الداديون والسرياليون وشعراء الالتزام السياسي (بدرجات متفاوتة) من المداثيين: لوركا ونيرودا وبرخت وإيلوار وأراجون وأودن ورتسوس. فهؤلاء ثوريون في الشكل والمضمون جميعا. والتفجير الذي يمدثونه في عالم اللفظ لاينفصل عن التفجير الذي يردون إحداثه في البنى السياسية والاجتماعية، والعلاقات الشخصية.

وهذه هى الحداثة التى أرقضها لأسباب لامجال هذا لشرحها منها ماه أيذيولوجي ومنها ماهو جمالي.

ويقول حلمي سالم: ما بالك ترفض صفات الغموش والذائية في شعرنا، ولا ترققتها في شعر صلاح عيد الصبور وحجازى وغيرهما؟ وأقول: ليس غموض الستينيات كغموضكم فالقموض في حد ذاته خامية شعرية ملازمة لكل قن يرمى إلى استكشاف أغوار النفس، وحقائق الكون، ونقائض المجتمع، ولكن ثمة ضرقا بين ضموض شقيف، إذا جاز التعبير، يقصح عما وراءه بعد جهد- كثير أوقليل- من جانب القارئ، وغموض هو أشبه بستار صقيق يقيم مواجز لاسبيل إلى اجتيازها بين الشاعر والمتلقى، إن غموض شعر الستينيات من النوع الاول، وغموض شعر السبعينيات من -النوع الثاني.

انظر الى هذه الأبيات من قصيدة

أحمد ملة المسماة «سعدي يوسف (Y)» من ديوان «الطاولة ٤٨ »:

دهذه الذرق استسلمت لمجيشي إليهاء فأسلمت لحمى تجاريفها

وانتظرت، إنها أقلة الأقربين من الموت، عرس الذي هو في السماء ،

بصلى ويقتض كل المراثي التي كاتبتنى، وهيأتها للدخول ، وهيأتها للمجاعات قبلي..»

هذه أبيات غير قابلة للشرح وذلك، بيساطة، لأنها غير قابلة للقهم. إن البنية الشعرية هنا جسم مصمت، مقفل على ذاته، لاتنفتح قنوات الاتصال بينه وبين المارج، إنها كالمونادة الليبنتزية: بلا أبواب ولاتوافية. كل لغية إشبارة وإيجاء معاء وقي الشعر تكون للإيحاء الغلبة، هذا حق، ولكن هذه الأبيات إيحاء خالص بلالب إشاري. إنها مجموعة مبور تدور في فنضناء النص دون أن توجد توة الجاذبية- المعنى النشرى-التي تشدها إلى نواة صابة.

هذا شبعس لقظي بالمعتى السئ للكلمة: فغواية اللفظ شنفي للعني من حدود القصيدة.

هذا هو الغموض السم؛.

والآن انظر إلى هذه الأبيات من قصيدة مالاح عبد الصبور «مذكرات الملك عنجنيب بن الخنصنيب» (من ديو(شه «أحلام القارس القديم») والمقروش اتها من قصائده «الصعبة»،

«هل ماء الثهر هن الثهر؟» «سقراط.. محق حين تجرع كأس

اللويت وسافر ؟ ه والميت يحس دعاء الأهل إذا ماأودم

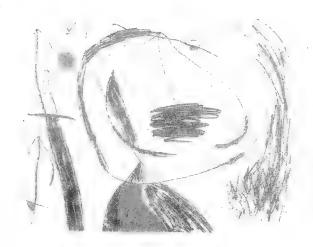
قے القبر؟»

والمرأة فخ منصوب، واحفظ وعظى

إن جئت لديها،

لاتأمنها حتى لو جعلت فرش منامك تهديها أو فخذيها»

إن الصبعوبة هنا تزول منتى أدرك المرء- ولايقتارض في قارئ الشعار العديث أن يكون جاهلا- مجموعة المقاولات الفكرية ومنظومة الأساليب القنية التى تكمن وراءها، فالبيت الأول- كما أوضح الدكتور لويس عوض في تعليقه على القصيدة- يعلن أخطر سؤال في تاريخ الفلسفة: هل ماء النهر هو النهر؟ أو يكلمات أخرى- هل المظهر هو العقيقة أم أنهما أمران مختلفان؟ هل النهار هو هذا الماء الذي تتبرقبرق مويجاته أماميء وأسمع شريره، وألمس دراته من الهيدروجين والأوكسجين في حالتها السائلة، أم أن له جوهرا أخر خبيئا لاتدركه الحواس؟ والبيت الثاني إهابة بواقعة تاريخية معروضة هي شرب سقراط- مختارا- سم الشيكران كلما ومنقه أفللأطون في منجاورة «الدفاع» . والبيت الثالث ينقل مرجعة الإشارى الى المعتقدات الدينية الشعبية وعالم الخرافة القولكلوري. أما بقية الأبيات فأشبه بمحاكاة ساخرة لنصائح الوعاظ وتحذيراتهم من كيد النساء (مدیثا حدثتنا سلوی بکر عن کید الرجال!) على نحوما نجد في كتاب الف



للفنان «خوان ميرو» -حفر بالطباعة المائية- *

ليلة وليلة، والسير الشعبية، والحكايات والمواديت، وعشرات النصوص من الأدب العربي.

, حين يدرك القسارئ هذه القسوى المتفاعلة في النص تتبدد الصعوبة كما يتبدد الندى تحت أشعة الشمس.

وقيما يضمن تساؤله الثالث قمن المشروع تماما في رأيي أن تقارن بين شعراء السبعينيات وشعراء الجاهلية أو شعراء العصير العياسي الثاني أو أي عصير أضر لقد علمنا إزرا باوند الليوت أن ننظر إلى الأدب العالمي على

أنه بنية واحدة متكاملة ، وأن على الناقد أن يتزود بالنظرة التاريخية والشاملة التى تجعله يبسط كافة الاداب من مختلف العصود على المائدة، وكانها خريطة مفتوحة، متزامنة بمعنى من المعانى ، وقالا إننا بحاجة الى معدة يمكنها أن تتمثل كلا من هوميروس وفلوبير. ومن هذا المنظور التاريخي بدا لى انجاز عصور سابقة.

وللشأعر الناقد حلمي سالم تقديري
 واحترامي

ندورة «المثقفون والدولة»: توفيقية على مبارك تلزغلل عيلون المثقفين

اعداد: مجدى حسنين

ازدممت المياة الثقافية الممرية الشبهبر الماضي بالعديد من المؤتمرات والندوات والمهرجانات، لتشبت بحق-أن القساهرة هي «أم المؤتمرات» قسي الدنيا وأنها على كشرتها لاتغنى، ولا تسمن من جوع.

فبالرجوه ذات الوجوه ، والمتحدثون نفس المتحدثين، حتى المتابعون لكل هذه البعض يظن أن الكلام كله أصبح مكررا معاداً، وكأننا ندور في حلقة مفرقة، أو دائرة جهنميسة لانهاية لها ولاضلاص منها، ، مؤداها أن المشقيقين في جانب، والسلطة في جانب. كل يؤذن في مالطة،

وكل يغنى على ليبلاه، دون أمل في لقاء أوتقارب ينقسذنا من هذا الفسراغ اللامستناهي ويوجسد حسلاه لحسوار الطرشان».

وربما في هذا الإطار تكمن أهمسيسة الندوة الموسيعية ، التي عيقيدها المجلس الأعلى للشقائبة في الفشرة من ١٢-١٧ تروشم بسرا للامتي سمنا سيسة الاحتبقيال المؤتمرات ، هم نفس المتسابعين، بل كساد - بالذكرى المشوية لرهيل رائد التصديث في مصر «على ميارك» (١٨٢٢–١٨٩٣). التي وقطفت على مكمن المشكلة، في طبيعة الدور الذي يقوم به المشقف، وعلاقته بالسلطة.

ریمنشل «علی میسارك» تقبسه-



بصدق-نعوذجاً مدهشا لهذا للشقف الذى تعايش مع أنظمة وعهود مختلفة، وهى القضية المحيرة لمى شخصيته على حد قول ديونان لبيب رزق.

وقد ناقشت الندوة سبعة عشر بحثا، تقدم بها متخصصون في الجالات التي أبدع فيها دعلى مبارك ، سواء على مستوى العصران أو الرى وشق القناظر، أو السكك الصديدية، أو الكتاتيب أو دار العلوم، أو المكتبة الوطنية، إلى ودوره الكبير في تأسيس التعليم الحديث في مصر. وما يهمنا هنا – هو الإضارة إلى الجاستين اللتين غصصتهما اللجنة المنظمة للندوة ، لمناقشة قضية دامونان لبيب رزق وأدار الأسانية د. هاير عصفور ، الأمين العيام

ولاخلاف على نجاح «على مبارك» فى المدينة التونيقية المدهشة التي

اتبعها، في أن يظل متواجدا على الساحة الإدارية والسياسية المصرية، بامتداد عهود متوالية تلك الصيفة التي مصار التي مصار التي مصار المتقدن المصريين في تسمينات القرن العشرين ، لإنجاز – على أقل تقدير - تصف ما أنجزه «على مهارك»

المثقف والدولة والجماهير وكان د. مصطفى الفقى هـــ واول المتحدثين في هذه القضية، فاثر أن يتناول الموضوع، دون الارتباط بحياة على مبارك » والتاريخ له، ولذلك فهو يرى أن علاقة المثقف بالدولة عموما، هي مرادف مباشر انعلاقة المثقف بالسلطة والجماهير في وقت واحد، من دول مرت بنفس مراحل التحديث، وواجهت نفس التحديث، واقتراب واجهن نفس التحديث، واقتراب المثقف أو ابتحداد هي السلطة أو الجماهير، تحدد في الغالب أسلوب تقييمنا لدور المثقف، ولدور الثقافة

عموما - فى تاريخ محمو الصديشة، وتأثيره فى مجريات الصياة السياسية والإجتماعية، وربما أيضا فى تصديد مسار المستقبل، بالقياس على أرضاع سابقة.

ووقيف «د.الققي» على عبسدد من القضايا أولاها أن حسم تنضيبة الولاء المزدرج من جانب المشقف تجاه كل من السلطة والجسساه يسر بيخسطه لرؤية أخلاقية تبعده من الموضوعية ونضرب المثل هذا يددر فاعة الطهطاويء الذي ذهب إلى فرنسا سيعوثا للوالي، لكنه عاد ليقدم للجماهير الشرارة الأولى في حركة التنوير المديث، وكذلك الأمر بالنسبة ولعلى مباركه بل إن نموذج «أحمد شرقي»، يصدق في هذا الجال، فهوتاريضيا كان شاعر القصر، لكنه بعدائش واسعينة إنصاز إلى مداوف الجماهيس وأمسيع واحدا من شعراء المركة الوطنية، الأمر الذي يؤكد عدم وجود تقسيم جامع مانع، يضع صدودا مضبوطة للعلاقية المزدوجة بين المشقف وكل من السلطة والجسمساهيس، بلهي علاقة تبادلية ، لاتمكننا من وضم بعض المشقفين جانب السلطة، والبعض الأخر جانب الجماهيس ويوجد في التاريخ المصرى العديد من النماذج التي بدأت في اتجاه وانتهت في اتجاه آخر، كمأ هو المسال مع «سسمسد رُغُلُول» » الذي بدأ حـــبـــاتـه غطيـــبــالتـــوديم «اللورد كرومر »، وانتهى إلى منقب لثبورة ١٩١٩. كسمسا أن والعقاد والسياسي

يختلف عن «العقاد» المفكر فحسم المولاء المردوج لا يجب أن يكون على حساب المثقف.

وثانية القضايا التى تعرض لها

د. الفقى هى قضية الانتماء الطبقى
وتأثيره على دور المثقف في المستقبل،
المديم بنقس المايير التى يحاسب بها
التثير الطبقى على توجه المثقف، لكن
استقراء تاريخ مصر الحديث، يؤكد أن
المعبود الطبقى للمثقفين المصريين
من أبناء القرية بالذات، لم يكن
بالضووة انقيصالا عن جدورهم
الأضلية، والاستلة عديدة :طه حسين
وأحمد لطفى السيد وآخرون.

وثالثتها: هي دور المثقف في المياة السيباسيات ومثعيا والأنصاف هند د. الفقي في هذه القضية، هو متماسية المشقف بمعيار سياسي يذخلف عن المعيار الثقائي، ولذلك يرى أن «العقاد» السياسي يختلف من «العقاد» المثقف، بــــل أن «إحسان صيد الدوس» السياسي عنده أهم وأقضل من «إحسان عبدالقدوس المشقف والأديب، ويتخفذ من ثورة بوليو نموذها بارزا لتوضيح العلاقة بين المشقف والسيباسة فبإذا كانت الشرعياة الثورية بديلاعن الشرعية الدستورية وهي الشمار الذي رفعته ثورة يوليو ، أدى إلى انقطأع في المسار الطبيعي للتطور التلقائي للحيناة في منصير ، فيفي تفس الوقت،

وفى ظل أولويات الثورة، اتخذ المثقفون المصريون من الثورة موقفا مؤيدا فى غالبه ، بل تصولت الأقلام لتكتب بشكل تطويعى لتبسرير توجسها تالشورة الاجتماعية والثقافية فى مواجهة ثيار سابق على قيام هذه الثورة.

ورابعتها: هي عزلة للثقف، وهي في نظر دالفقي لا زالت من أبَّرز الأشار السليب للمقود الشمسة الماضية في تاريخ مصسر الصديث تسعند مايشسسر المشقف بنوع من المعاناة الذاتيسة والاغشراب من الواقع، ويدرك أن شانون الانتخاب الطبيعي لايمارس مقعوله، وأنالإشابة لاشرجم إلى القسدرات الفكرية أو الشخصية، وإنما لمعاييس أخرى، قد تصل إلى الثقة ، أو الاقتراب من مركز قوة معين. في ظل هذه الحالات تعجيدات أنوا والمظاليم في تاريخنا الشقافي، للذين لم يأخذوا حقهم، وفي المقابل نجد الكثير من المشقفين الذين يشكلون دماذج جمواساء أخدوا أكتشر من حقهم ، لقدرتهم على تقديم أنفسهم في ً غلروف معينة يمر بها المجتمع المصرى. وقد أدى هذا إلى عزلة حزينة للمثقف المسرى، دعت إلى الانزواء والابتهاد، لدرجية أننا مازلنا تعانى في مصر من اختيار المثقف-طواعية-لنوعمن النفى الاشتىارى ولدينا نماذج عديدة لحالات من الانزواء الشخصي والابتعاد الإرادي عن الصياة العامة والتقوقع، وحينما تغقد الحياة العامة مثقفاء فهي تفقد ركنا إيجابيا من ظواهرها ، ويكأد

يكرن نموذج «نجيب محفوظ» وحيد بابه لأديب ومثقف مصرى مرموق اعتزل العياة السياسية بتكوينه وطبيعته الشخصية، ومثل هذا التموذج لايتكرر كشيرا، وإنما الثابت - هئنا أم لم نشا- هو القدرة على تسويق الفكر والشقافة الشخص معين.

وخاميستها: هي أن الثقائة وعي بصركة التباريخ، ولذلك يلوم «الغقي» المشقف الذي لايستطيم أن يواشم تقسه مع الظروف الطبيعية التي يعربها محتمعة وإذا كان مدالفيقي عني النقاط السابقة ، قد أخذ على عاتقه الدفاع من المثقف المسرى، شهر في هذه النقطة بأشذه بالشدة ، حتى لا يتصور ألشقف أن الظروف مسوف تأتيسه على النصو الذي يريده، وكما يوجد نوع من النضال الطبيقي ، هذاك -أيضا-نوع من التضال الفكرى ولذلك السان أميحاب النضال الفكرى والمهمومين بحبركة الصماهيس والذين يقبر ضون مراقفهم وبصماتهم يصلون في الغالب إلى ما يريدون،

وسانستها: تاريخ المثقف المصري، الذي يراهد الفقي جاء في حاضن الأزهر الشحريف، بل إن المشقف كان يعنى حتى فتريبة رجل الأزهر، فكان هوالوسليط الطبيب يصعيبن المشقف المصري دورا حساسا ومؤثرا في مطلع الترن الماضي، فهل مازالت نشاة المثقف

المسرى في حضن الأزهرتترك رواسب في تطلع المثقف المصرى لدور ما؟! وهل البداية لصركة المثقفين في مواجهة السلطة، ظلت حتى الآن تعطيهم ، بين وقت وأخر، نوعا من الاهتمام بالجانب الديني؟! هي أسئلة تحتاج إلى العديد من الأبحياث للاجبابة عليسها، هذا في الوقت الذي كان فيه «نجيب محفوظ» هو الأديب الوحبيد الذي لم يكتب في الاسلاميات، كما فعل كتاب هذا القرن ، بينما ظل في كل حياته ، كاتبا مصريا علمانيا ، يؤمن بالتعددية ، وينطلق من المارة للمسرية ، فما الذي أعفى تجيب محفوظ من هذه السمة التي ترسخت لدى غىيىرە؟ وهل النشاة الازهرية للجيل السابق تركت هذه اليصمات؟:

وسابعتها: طموحات المثقفين وأثرها على تشويه دورهم فى الحياة المعامة ، لبنا أن نذكر كثيرا من ألاعيب المثقفين النين انتقدوا الأمانة الشقافية والفكرية فى توجيه الضباط الأحرار فى بداية ثورة يوليو ١٩٥٧ ، على نحو أدى الى أن يتبوأ بعضهم مواقع معينة على حساب المصلحة العامة ، ولا يشير د. الفقي ، الي رموز بعينها ولكن يشير الى حالة من النكوس الأحسارةي فى أدوار بعض المشقفين فى مراحل معينة من التاريخ المصرى.

وثامنتها: علاقة المُثقفين بالمُؤسسة العسكرية في مصر ، والمؤكد أن هناك حساسية - يجب أن نعترف بها - عند الصديث عن هذه العلاقة ، فدائما بُنظر

للؤسسة المسكرية - وربما في العالم الثالث بكثير من الريبة والإقبلال ، لصركة المشقفين ، ربما لاختلاف طبيعة المجتمع المسكري من المجتمع المسكري التعليم بين المجتمعين ، لكن الاحساس الدائم هو أن المثقفين في نظر المؤسسة للعسكرية ، يتحدثون كشيرا ويفعلون وأن الاستفاء عنهم ، قد لا يؤثر في حركة المجتمع ، فهذه بالطبع نظرة حركة المجتمع نفسه وهذه بالطبع نظرة ضيقة . سيطرت على بعض المسكريين في مراحل معينة من تاريخنا.

وتاسعتها: القلق من معاناة المثقف المعساميس والوثظرنا الي جسيل وي الفقى» - على حد قوله- وهو الجيل الذي تفتحت مياته على سنوات الهزيمة العسكرية وماتيعها منتشائع سياسية اشهذا الجيل شعر باحباط تصور معه أن الثقافة سلعة غير رائجة ، وأن التشبث بالسلطة ولو بذيولها ، قد يكون أفضل ، من التعامل مع الثقافة ، ويشير الى ان كشيرا من المشقفين يدخلون في مرحلة من البيات المستمرة اللخلاص من حبياة يشبعرون سعنها بالاغتراب .. فهل يظل واجب المشقف للمتري في مواجهة السلطة ، هو تفس الدور الذي مارسه «على ميارك » خلال عبهبود منضتلفة ؟ وهل يجب أن يعنزل تقسبه عن التيار السياسي السائد والميناة العامية ليظل عطاؤه مستميراً بغض النظرعن طبيي عاالنظام

السبياسي السائد ؟ و هل يجب أن نماسب عطاءه و فقا لاقترابه أو ابتعاده من السلطة ؟ أم يظل على المشيقف أن يصمل درجة من ممالابة العطاء التي لا تتوقف عند حد؟!

مثقف يعنى: رافض

وربما كانت أهمية ما طرحه دد. الفقى » فى محاضرته بهذه الندوة ، هى السبب وراء الإشارة الى معظم ما ذكره وفى هذا الإطار يركز المفكر دد. فؤاد زكريا » على الجانب الفلسفي للملاقة بين المثقف والسلطة. مشيرا إلى أنه لن يتاثر كثيرا بالدعوة التى وجهها المجلس الأعلى للشقافة - كجهاز من أجهزة الدولة - فى صديث عن هذه العلاقة ، وأن طريقته فى المعالجة لن تختلف عما لو تحدث فى مقد متواضع، من المقار القليلة التى بقيت فى أيدى المشيين.

وفي سعيه لإيجاد تحديد دقيق لكامة دالثقف عن صيث المفهوم والماصدق، أوضح دد. زكرياء أن المفهوم هو المعنى والمحساني التي تفسيه ممن اللفظ، أي الماصدق، هو مايصدق عليه اللفظ، أي الأفسراد أو الفشات التي يطلق عليها. المثقف، معنى مستورد— رغم نفوره من كلمة مستورد— رغم نفوره من المتعامية ، لها سمة معينة ترجع إلي فئة الموسمة الذي استخدم خلال القرن الروسية الذي استخدم خلال القرن التساسع عشر، شمانتسقل إلي سائر

اللغات، حاملا معه على وجه التقريب، نفس المعانى التى كان يحملها في ظروف روسيا خلال هذه الفترة، وكان الشرط الأول لمن ينتمى إلى هذه الفشة، هوأن يكون مهموما بمشاكل المشمر، وألا ينعزل بفكره عن الشان العام، وكان طبيعيا أن يتخذ هذا الاهتمام بالشان العام، شكل الرقش والتمرد، وخاصة على سلطة الدولة، ومسايزال هذا المعنى تسائمسا في الأذهان حتى الآن، بل إن وجود هذا المعنى في المانياء هو الذي يودي إلى استبعاد الأزهري المتبحر في الدين والشقافة الإسلامية، من مناقشة مشكلات الثقافة والمثقفين في معظم الندوات، بينما قد يسمح يحشدون العامل النقابى ذي الموقف السياسي، حتى لو كان أقل من ثقافة من الأزهري، والفكرة الضحنية وراء هذا الاستبعاد، هي أن الأزهري بمكم تراثه الطويل-غير متمرد، وأن علاقة الطاعلة والمسايرة التي تربطه بمعظم للواد العلمية والنصوص التي يدرسها تى ئىرىلى ئىلىر تى الىسىسىا مىسىسىة للأمور ،وبالتالي في موقفه تجاه سلطة الدولة وتقوذها.

ويملن دخواد زكريا اشتلاف مع المفهرم الذي طرحه د.مصطفى المقلى حول الأزهر ،وكونه مركزا للإشعاع المياشر، خاصة أن المفترة التى قام فيها الأزهر بهذا الدور ،وهي فسترة القرن التسمع عشر، لم تكن توجد فيها

جامعات ، أو أنواع أخرى من التعليم تقف مسقسابل الأزهر في ذلك الحين، وبالطبع كان القبول والتمرد والمسايرة والشورة، تنبشق كلها من ذلك المركز العلمي المتنقيري أمنا الوضع المعامس فييفرض تصبورا أشر، فالمثقف الآن هو مساحب التسعليم الصديث، لأن هذا التعليم هن الذي يوميل إلى الرقش والتمرد، وهي الصفة التي يجب أن يتحلى بها المشقف، ولذلك فيإن التحديث الموروث يجعل من طريقة استدام مصطلحا لانتلجت سينافي القرن الماضي يجعل الرفض والتحرد على سلطة الدولة (وهو معنى سياسي وأيديولوجى فى الملالاول)جسسروا لايتجزأ من مفهوم المثقف، إلى جانب المعنى الفكرى والمعرفى للمصبطلح،

ويتساءل د.قواد (كريا: إذا كان التسمرد على سلطة الدولة عنصسرا اسسيا في معنى المثقف، فلماذا الاندعو إلى لقاءات المثقفين عضوا مزودا بقدر واسع من المعارف ينتسمي مشلا إلى الجماعة الإسلامية أو إلى تنظيم الجهاد، وهو بالقطع رافض للسلطة ومستسمرد عليها؟!

ويزكد في إجابت أن التصودعلى السلطة في هالة المثقف الذي نعرف، جسزه من مساقة عصام، إذاء السلطة بجميع أنواعها، ولكن من جهة أخرى، فإن العضو الذي ينتمى إلى جماعة إسلامية سياسية واقضة ومتعردة لسلطة الدولة، هو تعرد لعسساب

سلطة أو سلطات أخرى، يخضع لها دون نقد أو تساؤل، ولذلك ينبغى المتأكيد على أن تصرد المشـــقف على السلطة أيا كانت، كما أن الموقف الفكرى النقدى يســرىعندهعلى جمــيعالميالات، يعمـالجالات، ولايتوقف عند حدود أي مجال بعينه.

وبطبيعة المال ، فإن هذا الموقف النقدى المتسمدرازاء السلطة في عمومها ، وسلطة الدولة بوجه خاص، يتسع هامنشه بقدر سايكون المثقف بعيدا عن جاذبية هذه السلطة ، ويضيق أو ينعدم بقدر ما تنشأ ظروف تؤدى إلى اقترابه منه.

ولذلك تربط الباحثة هالة مصطفى
يمركز الأهرام للدراسبات السياسية
والاستراتيجية—بين تشدد الدعوات
السلفية في المجتمع، وتشدد معرات
الانفلاق، وأن المقارنة دائما ما تتم بين
التضايا التي يطرحها المثقفون
المصريون اليوم، وتلك القضايا التي
طرحت على أيدى رواد التنوير، معا
يدل على وجود فترة انقطاع، ليس
بسبب فياب دور المثقف، ولكن
يسبب اختلاف التوجه، وفياب

وترى أن الحليمكن في إعادة ترتيب الأولويات، وأن يكون الفرد هو أسساس الاهتمام، وأن يبادر المثقف إلى خوض للمسارك الفكرية التي كسان يقسرها للمشقف في عبهد التنوير، ولايقنع برد الفسعل، أن يعسيدبناء المشسروع

التحديثى المتكامل. أهل الثقة وأهل الشيرة

ويستشهد د. أسامة الفزالي حرب
-محدير مصرك الأهرام للدر اسات السياسية والاستراتيجية - بسابقتين تاريخيتين، أثير فيهما المديث عن علاقة المثقف بالدولة في مصر ..، خلال المقود الثلاثة الأخيرة:

الأولى: كانت فى أوائل الستينات، عندما أثير على صفحات «الأهرام» ما مرف بازمة المثقفين، ودورهم فسى الشورة وضرورة احتادل مواقعهم إلى جانب الطليعة الشورية، رغم ماكان يشاع عن التفرقة -فى تلك الفترة-بين أهل الثقة وأهل الغبرة.

والثانية: كسانت في منتسمف الستينات، في زخم التحول الاشتراكي وظهرت في هذه الأزمة بوادر تقرقة جديدة، لم تكن كالسابقة، ولكن كانت بين المثقف التقدمي، والمثقف الرجمي ومايحدث الآن هز اللحظة الثالثة لأثارة هذه القضية، ويبدو أن التفرقة الأن، لانتعلق بالتفرقة القديمة، بل تدور موقف المثقف واتساقه مع نفسه ومعقب مصوف المسالة الديمة اطبة.

وأشار دو.الغزالي» إلي التغيرات التي يت عرض لها المثقف، ليسفى مصر وحدها، وإنما في العالم الثالث عامة، وهي تغيرات ترتبط في الأساس بانهيار النظام الاشتراكي في الاتحاد السوفييتي، وتفكك الكتلة الاشتراكية

والأزمة التى أصابت الفكر الماركسى و تطبيقاته . وهذه القضية لم تمثل مصنة حقيقية لمثقفي اليسار - وخاصة المثقفين الماركسيين - ومدهم وإنما انعكست على الثيارات الأخرى من المثقفين، فقد شعر المشقف الليبرالي على سبيل المثان المنقب، كما سبيل المثقفين، المنقب من الزهر والشقة في النفس، كما سبعر أيضا المثقف الاسلامي، بانه أمام فرصة سانحة لكى يقدم نفسه ومعتقداته.

ويضيف دالغزالي ملمحا أخر للصورة التي يبدو مليها الشقفون المصدريون و هوف المحلة الانتقالية التي يعربها المجتمع في مصر، إذ ينتقل مصر من نظام سلطوي إلى نظام بيمقر الحي- من وجهة نظر د. الفزالي- أو هو في ترصيف دقيق، في مرحلة انتقال من هذا إلي ذاك، أي لم تنتقل مصدر من النظام السلطوي إلي النظام الديمقد راطي، بشكل دائم وراسخ.

أما الظروف الى يعمل فيها المثقفون المصريون، فسهى في نظر دالفزالى تصمل ثقل الإرث الناصيرى في تعامله مع المثقفين، فالحديث عن علاقة المثقف بالدولة، يتأثر بشكل مباشر، بما أصاب المثقفين من إنجازات أو انتكاسات في الصقيبة الناصيرية. والمؤكد في نظر خالفزالى أن المثقف في هذه الحقيسة، كان ذا دور هامشي، متأثرا باحتكار الدولة لوسائل المثقافة متأثرا باحتكار الدولة لوسائل المثقافة والإعلام، بل افتقدة إلى حد كبير

المبادرة ، مما أدى إلى ثلاث حالات ظهر عليها المشقف، وهى :إما أن يكون تابعا للسلطة، وإما أن يتصادم معها، وإما أن يتعزل أو يهاجر.

ويقف و. الفزالي على طبيعة العلاقة بين المشقف والدولة ، ويصف ها بانها علاقة القوة، وهي هذا في ممالح الدولة تماما والسباب كثيرة ، كما أن ما يعانى منه المثقفون المسريون الآن، يؤدي بهم إلى شعقهم في مواجهة الدولة في معدر الحديثة فهم ماجزون عن الوصول إلى حدادتي من الإجماع حسل القضايا المسيرية التي تواجه الوطن، كما أن المشقفين المصريين لميعرضوا الشقف القدرة-القيادة-وهوالمشقفالذي تستنمع عنه في أوروبا وفي البسادد المتقدمة، الذي يصرعلى رأيه ويتبنى قضايا مجتمعه بشكل واهس وساقره ويتحدى السلطة ، معتمدا على قوته المعثوبية،

ثقافة رجل الشارع

وأصام أسباب العبيد هذه ، التى يظهر عليها المثقف المصرى حاليا ، في تظر د.أسامه الفرالي حديه قبإن المفكر د.مواد وهبة يرى أن المشبقف مطلقا - هو الواعي بقدرته على التغيير، أما الدولة فيهي قبوة الضبط والربط، وأن العلاقة بينهما -بين الوعي والقوة - هي مسلاقة بينهما -بين الوعي والقوة المصراق المشقف لهذه القوة الضاغطة، عبر رجل الشارع، والسيطرة على عبر رجل المسارع، والسيطرة على وسائل الإعلام الجماهيرية، التي تمكن

رجل الشارع من استيعاب الثورة العلمية والتكنولوجية الحديثة، وقدرته على المساهمة في التنمية، لكن وسائل الإعلام الجماهيرية هذه، تمثل جزءا من الدولة أو الشظام، واختراق المثقف لهذه الرسائل مسألة غير هيئة وإن كان يري أن مؤسسة مثل المجلس الأعلى للثقافة، مهيأة للقيام بهذا الدور ، وطرح الرؤية المستقبلية، عبر لجانه التي تحتوي على مسقوة المشقفين في محسر، وأن يقيم الندوات لتكوين هذه الرؤى المستقبلية، ليس على المستسوى العسام، بل على مسترى المجلس الأعلى للثقافة ذاته، وأن يخترق برؤاه رجل الشارع المكرم بوسائل الإعلام، وهذا لابك من التنسيق بين وزارتي الشقافة والإعلام، لأنه إذا مملت كل وزارة على حدة منقصلة عن الأخرى، فستكون الأمور كلها قد مباعت،

تجسير العلاقة

وحساول د. جابر همد قور الأسين العام للمجلس الأعلى للثقافة - أن يربط بين ملهوم العلاقة بين المثقف والدولة، وبين نموذج على مبارك عائدا بهذا الربط إلى مصوضوح الندوة الرئيسي، الذي أشرف على تنظيمها، مؤكدا أن على مبارك يمثل نموذجسا من نماذج الملاقة بين المشقف والدولة، وقدرته على تجسيرالف جوة بين المشقف والدولة، وقدرته على حسب ومنف د.سعد الدين ايراهيم.

وماقجره على مبارك، يمثل نقطة

من نقاط إشكال قديم في تراثنا، بدأ من هذه الثنائية الشدية التي ميز بها هبه الله بن المقفع بين «بيدبا» الحكيم الذي بمثل العقل، وبين «فيشليم» الذي يمثل القوة والبطش، وأن الأخير هو الأدنى، وإن الأول – الذي حيمثُله المثبقف – هي الأعلى وهذه الثنائيسة التي ورثهسا المشققون العرب، أضاف إليها دعلي مبارك ، تصورا مخايرا تسبيا، لما طرحه أستاذه رقاعة الطهطاوي وكل هذه التصورات ظلت تتوراث خبلال المقينة اللسيبرالينة ، التي طرحت هي الأغرى تصبورات أغرى، إلى أن وصلنا إلى المقبة النامسرية، وماطرحه كتاب الاستان دم حسم حسدين هيكل» الشهير عن أزمة المثقفين، حتى طرحت علينا السبعينات والثمانينات تصبورات ونماذج أخبرى للعبلاقية بين المشقف والأميس يجب أن ننظر إليها بمين البحث والتجميص،

في هذا المدد سعى دهلي الدين هلال إلي طرح منهج لتحليل شخسية المسلاق بين المشقف والدولة، ورأى أهمية طرح المنهج، قبل طرح رأيه في القضية، وأكد على أن وجود تصور واحد للمستقف والدولة، ليس صحيحا ، بل يجب أن نبطلق من تبطلة للملاقة طرحها تاريخ مصر، وتاريخ الأمم الأخرى، وكلها أنماط قويمة وصحيحة ، إذا ما حددنا المسرودعن أي مستسقد وأي دولة من تبطلة قدية وصحيحة ، إذا ما حددنا المتحددة ، ولذا كالمدنا منتحددة ، ولذا كالمدنا منتحددة ، ولذا كالمدنا منتحددة ، ولذلك قد أم بلتجسير

القبصوة بين المشقف والدولة في مسد معين، وقد أرفضه رفضا قاطعا في دولة أخري، وفي زمن أخر، وإذا كان المثقفون ليسسوا من طيئة واحدة ، بل تتعدد أمزجتهم وسماتهم والتزاماتهم ، فإن الدولة هي الأخسري ليسست من طينة واحدة وتختلف توجهاتها السياسية والاجتماعية والاقتمادية باختلاف العبهبود والعبصبور ، وإذا كنان البيعض يؤثر تصقير مشقفي الدولة، ووصفهم «بالبسرراتيسة»،فسهسورممف به من السبياسية أكثرممايه من المكم الموضوعي، فالديمقر الحية قد تجعل من المعارض اليصوم، رجل دولة غصداأو العكس، مما يؤدي إلى المستسلاف أدوار المشقف وشقا لموتعه هو ، و مأوقعه من الدولة الموجسودة في زمسان ومكان محددين،

ويسته و الاجتماعية للمثقف وهي السياسية و الاجتماعية للمثقف وهي الوظيه في المجتمع، وقد الجماعة الثقافية في المجتمع، وقد يقسره المشتقف وهي محموعة معينة ، وهناك من المختار أن يعبر عن رأي السلطة الحاكمة، أيا كانت عن عمن لاصوت لهم، فكلاهما معبر مع المختلف الفئة المنافع المخبر مع المختلف الفئة المنافع المخبر مع المختلف الفئة بدور والضمير ، بوصفة ناقدا المجتمع السياسيا. وبقدر ابتعالى موقفا ناقدا المجتمع، أما الدور الثالث موقفا ناقدا المجتمع، أما الدور الثالث

الذى قد يقرم به المشقف فسهدو و دا الدى قد عما هو د الصالم على فلا فقط عما هو قائم و لا يتخذ موقفا انتقاديا فحسب بل إنه يحلم بعد جديد وعالم جديد، ويعطى المجتمع تصوراته عما يجبأن يكون عليه العلم.

و الطبع-في نظر فهلال-لاتوجد سلطة تحكم بلا ثقافة وهذا ما يؤكد صحة أفكار جرامضي عن الثقافة المهلات تحكم بلا ثقافة المهيمنة والايديولوجية السائدة فكل وأيديولوجية السائدة فكل وأيديولوجية مهكرون وتعليم وإعلام وصحافة ، تدعم وتطور هذه الايديولوجية المهيمنة . وفي نفس الوقت توجد أيضا أيديولوجيات بديلة نظر ونفسسها كسبديل لتلك الايديولوجية المهيمنة .

ويتفق د. هلال مع الرأي القائل بأن علاقة المثقف بالدولة ، لها ضلع ثالث ، وهو علاقت بالجتمع، ومصدر ضعف المثقف إزاء الدولة أنه لايستند إلي قاعدة اجتماعية، التي لو وجدت لحسبت الدولة له إلف حساب، مهما كان رأيه. والفريب أن المثقف قد يلوذ بالدولة في بعض الأحيا ن من إرهاب المجتمع، الذي قد يكون أقوى من إرهاب الدولة.

ويطرح د. هلال مجموعة أسئلة يجب . أن تشغل أذهاننا جميسا: إلى أي مدى تسمح التنظيمات الثقافية الصرية بالتعددية في داخلها؟ وماهى دو ل الصرية والنظام العام؟ وماهى دو د

التوافق بين الذ تية والعالمية .. وهل هناك خصوصية ثقافية ؟ فمن ليس له هوية لايستطيع أن يشارك في ثقافة عالمية - وكيف ننظر إلى التراث وكيف ننظر ألى التراث وكيف ننظر هر . ؟

كلهذه الأسئلة تمثل همسوما عند دد. هلال عول ذلك يرى أن المشسسة في المصري، إزاء علاقت بالدولة والمجتمع ، يحمل علي كاهله ثلاث مهام كبرى هى: العقلانية وإعطاء معنى للوطنية المصرية وزراعة الأمل، فالمشقف المقيقى هو الذي يزرع الأمل، عتى في أشد آلاوقات ظلمة وعنتا.

سلطة المثقفين

وينتقل لطفى الخولى بالعديث إلي نقطة أغسرى، على جسانب كبييسر من الأهمسيسة وهى العسديث عن سلطة المثقفين في مواجهة سلطة الدولة، وهو للرضوع الذي يطرحه لطفى الغولى منذ دعوته عام ١٩٩٠، لغلق سلطة المثقفين ، مقابل سلطة السياسيين لتشكيل النظام العالمي الجديد.

ويؤكد لطفى الضولى أنه لايجد إلا على سبيل الاستشناء مشقفا إلاوله علاقة بالدولة بشكل أو باتضر، وإذا كان البعض يرى أن تقرب للثقف من سلطة الدولة، هو بمشابة إنصناء من المشقف ومسايرة لأفكار الدولة، وأنا كنت من المؤمنين بهذا التصور لكننى أوله الآن تصورا مشاليا لاعلاقة له بالواقع، فالقضية في حقيقتها تكمن في علاقة سلطة الشسيقة عالمة الشساطة الشساطة المسلطة

الدولة وسلطة المثقفين في المجتمعات المتخلفة - أو الأخدة في النمو -عادة سلطة معنوية رهيبة إذا ما استغلها الشقيفون في تشكيل الجشمع، وسلطة المشقفين تخشاها سلطة الدولة بل وتمتاجها في نفس الوقت، والتباريخ المسرى الصديث، يعطى عددا من نماذج هذه الملاقة الجدلية بين السلطتين، بل ويوضح كيف استطاعت سلطة المثقفين أن تطوع الجاهات الدولة السياسية والاجتماعية والفكرية عبر تراكمات من المسغط المتسوالي، إلى اتجاه مسعين، بل وأن تستخدم الدولة نفسها في تفجير مسايمكن اعستسبساره ثورة فكرية في الجشمم، وهذا ماضعله على سبيل المثال الشبيخ حمسان العطار عفى تطويره للأزهر، والطهطاوي-تلمية العطار-في ريادته للنهضة الفكرية الصديثة، ومصمد عبده الذي استطاع تضجير المركة الإسلامية التنويرية من غلال عبياءة الدولة ذاتها، وهو مافعله على مبارك أيضباء الذي سيار على نفس الطريق. ولدينا في التاريخ المتأخر طه حسين الذي استطاع تعقيق ثورته التعليمية، من خلال وجوده كوزير في الحكومية الوقيدية، وهو تقس مباقيمله ثروت عكاشيسة هذا الرجال المسكرى الذي استطاع أن يقود تيار الثقافة الشمثية، ضد تيار عُبِد القادر عباتم ويتوسف السيباعي وانعبائهما الانتسباء إلى الصركة الشقافية لشورة يوليس وتمثيلها. وقد نجحت هذه البنية

التحتية التى أسسها ثروت عكاشة فى تكوين السلطة المعنوية للمشقفين المصريين، بغض النظر عن است. مرار هذا التيار وهذه السلطة من عدمها،.

والقضية الجوهرية في نظر لطفي المحولية في نظر لطفي المحولية في كيفية بلورة السلطة المعنوية في المجتمع ولن يتم هذا إلا من خلال حوار جدلي حقيقي مع السلطة المادية للدولة وبدون هذا الصوارلين تستطيع أن تفجر كل طاقات المجتمع الفكرية والفنية، ومن مختلف الاتجاهات بل ولي تستطيع أن نصرك الدولة المصرية ، بكل ثقلها الفرعوني الكبير، خطوة واحدة نعو الأمام. مهما الله أحدال المعارضة الموردة في مصر، وهذا الجديث تؤكده التجرية.

مصر، وهذا الحديث تركده التجربة.
والمشكلة في إتمام هذ العسوار في
نظر الطفي الفولي تكمن في عدم وجود
مجتمع للمشقفين المصربين، كما هو
الهسال في البالد الأفسري، ويعنى
المتمع الذي يقوم على صرفة الشقافة
التي تخلق عائلة من جمسيع أجناس
على هسرورة العسوار بين المشقفين
أنفسهم، أيا كانت اتجاهاتهم، وهذا لن
يتم إلا عند الاتفاق من خلال الحوار بين
المشقفين على خضايا مسددة تعطى
الملامح الأساسية لم يتمع المثقفين في
مصروفي زمن محدد . وربعا لو استمر
التراكم الذي حدث منذ منتصف القرن

بالإطار العسام للفكر المصسرى.وهذا الدور-كما ذكر د.مراد وهبه-يقع على عاتق الجلس الأعلى للشقافة، كي يلعب فيه دورا رئيسيا.

ويرجع نطقى الفولى عدم تداول السلطة في مصصور في الاساس إلي ضعف وقواء السلطة المعنوية للمثقفين وقدراتها على تضميب المحتصمة والدولة على السواء، والضغط عليهما، هذا إلى جانب غياب الدرية الكاملة الساسي للإبداع ولا أمل في قسيسام الثقافة وسلطة المثقفين بالدور المطلوب في غياب الدرية. وبالطبع ليس الشرط في توافر هذه الدرية مسبقا وإنما في نضال المثقف من أجل تونسيسر هذه الدرية.

واوالعلاقة وبغلة السلطان

ويغتار المفكر دهست هنفي نقطة أغرى ليكمل دائرة الحوار هول قضية المثقف والسلطة، ويرى أن السر يكمن في واو العطف فإذا كان المنطق (المثقف أو الدولة) هو منطق الهواهر، في المنطق الحواهر، ولذلك يضتار ده مسن هنفي الوساء ألم من الوساء الموهر، ولذلك يضتار ده مسن هنفي الوساء أما المالة الموهر، ولذلك يضتار ده مسن هنفي الوسوء على أنماط العالمت والدولة لوسوء يه الموهرية المشقف، وجوهرية الدولة

ويحدد دحسن حنقى أربع عارقات تجمع بين المشقف والدولة ،سمواء في

تحليل تجاريها في مصدر، أو في العالم، وهذه الأنماط الأربعة هي: -

التمط الأول: هن الذي عسشناه في مصرالفم سينات والستينات رغم أهمية هذه الفترة في حياتنا القومية والشقافية والسياسية ، إلا أن مشقف هذه الفترة ، هو الذي اعتبر تفسه-لا أقبول مبيررا للدولة -لكن هوالذي يحميها ، وينظر سياستها، ويرشدها ، ويحاول أن يقنع الجماهيس بمسن هذه السياسات، وقد يحقق هذا النوم من العلاقات بعض المكاسب، لأن الدولة بلامثقف لاتستطيع أن تعبرعن نقسسها السهوالذي يقدم الاستدلال والتبرير والتنظير.وقي هذه الصالة السلطة السبياسيية هي الرائد والقائد ، والمثقف هو المتابع، أو هي الحصان، والمثقف هو العربة. وكلنا بطبيعة المال ، نتأى بالمثقف عن أن يكون دوره شقط، هي مجرد المنظر، أو فقيه السلطان،

النمط الثاني: هو المشقف المعارض الذي يفضل أن يكون صعبرا عن لسان الشي عب، وأن يكون المرأة التي تعكس مصالح الأمة، وهناك من الفقهاء من كو كل من قارب أو لامس السلطان، لأن من قارب الباب شقد تنازل، فالسلطة كل من تقد «بغلة» السلطان، فما بالنا كل من تقد «بغلة» السلطان، فما بالنا بالسلطان نقسه ؟ وربما يذكر تاريخنا كل المشقفين الذين عبروا عن مصلحة

الأمة والشعب، وسقطوا شهداء، بسبب موقفهم، بغض النظر من انتماءاتهم الفكرية والسياسية، في الوقت الذي لم يقف فيه عند فقهاء السلطان ولم نسمع عنهم شيئا يضادهم في ذاكرة الشعوب.

النمط الثالث: وهو الذي تقسضل يذكره داهاير مصفور والذي بدأ يتكون في مصر منذ سنوات، وهو نمط الجسر بين الأمير والمشقف أو بين السلطة السياسية وبين المثقف ، وهذا النمط لاهو بالمبرر أو شقيته السلطان، ولا هو بالشهيد المارش، بل يحاول أن يقرب المساقة بن الاثنين ، وأن يقلل من شرور الدولة طبقا لمبدأ فقهى قديم، مؤداه :أن درء المساسد متدم على جلب للمسالح ، فلنمقق اكبرقدر من المسالح يدفع الظلم عن الناس، فعن منا يستطيع أن يزعسر ع الحكم، أو يقف أمسام الشسرطة والميش وأجهرة الإعدادم وقنوات القنفساء ؟! وهناك نماتج ناجحة من هذا النمط، في أجهزتنا الثقافية ، فهن لم يبسسرر ولميضن ولميزين للسلطان القسمالة، ولم يتنازل عن منيسادشه، وظل يدانم عن الناس، ولم يسقط شهيدا ، إذ ليس المهم أن يتصول الثقف إلى شهيد، بلأن يحقق قدرا من النجاح، وربما يرى البعض في ذلك قدرا من الانتهازية السياسية، عندما يسعى ذلك المثقف في ظلهذا النمط - لتحدة يقبعض المكاسب لنفسه، ويبدأ في التِنازل عن مسيادته اويمسيع جسزءا من النظام ا

وبالتالي يخسر منورته أمام الناسء الشمط الرابع: وهو ليس مبسررا للدولة ، ولا هو بالشهيد ، ولا هو القائم بتجسير القجوة بين الاثنين، بلهو الذي يحاول قدر الإمكان أن يعتمد على العبقل والعلم وعلى النمسينجية، وعلى الأمر بالمعروف والنهى عن المنكر، وهذا النمط لاشنان له بالسلطة السيناسية، ليس كرها شيها، أو نشورا منها، ولكن إيمانا بدور الشقافة في حكم الشعوب ومجموعة القيم والمبادىء التي مازالت تميا في قلرب الناس، فهي التي تمكم البيلاد، وليس قنصر عابدين أو البيت الأبيض، فالمشقف هو الصاكم بالعقل، وليس الشكرطي أو الجندي أو وزير الإعلام.

وعلى مستوى مجتمعنا سنجدأن الثقافة ثقافتان، ثقافة الماكم وثقافة المكوم، ولذلك قبان مسؤال المشقف هو إلى أي حديست طيع أن يكون رائدا وطليعيا ومبشرا بثقافة الحكوم وليس ثقافة الماكم، وأن يمقق مصالح عامة الناس، ويبتعد عن السلطان، ويشجع على تهمضة الإيداع، وعلى الصوار، وألا يكفر فريق فريقاء وألا تخون مدرسة مدرسة أخرى، ولذلك أرى أن المثقف الذي لاينتسمي إلى حسرب أو إلى تيار بعينه، هو القادر على تحقيق الصوار الوطني، بين كل التيارات على اغتلاف مناحيها، وعلى السماح بابداعات التسيارات الأربعة الموجنوبة في منصبر (الاستلامي-

الليببرالي- الماركسسي- القومى الاستراكي)، للاتفاق على برنامج وطنى مسوحد، ومسشروع قدومى لتحرير الأرض، والدفاع عن حقوق المحدالة الاجتماعية، والتنمية المستقلة، والنفاع عن الهوية.

مجافاة الوحش

ويبسدو أن «واو» العطف، في ظلل الملاقة بين المشقف والسلطة، لها قعل السحر، فكما استوقفت وحسن حنفي لبيان أنماط هذه العلاقات بين المشقف والورك، فقد استوقفت نفس «الوار» وقرى قهمى ورشيس أكساويميسة المقنون مشيرا من خلالها ، إلى حالات المحاد التي قد تصديب العلاقة بين ما كانت وحشا يبتلع كل شيء وتقوم على القمع الفكري ومصادرة الصريات، فإن مسهمة المشتف هي خلق الورعى والدولة . وقد المن المدينة المدينة المناوية .

كما أنه يجانى الدولة، عندما تجعل الثقانة مقصورة على النفية، كدوع من تسلط الأقلية، لتصبح الأغلبية خارج الحابة، ومهمة المثقف هي جعل الثقافة حقا للجميع، وكذلك يجافى المثقف الدولة عندما تكون سلطة الحكم فيها مغلقة واستبدادية وافضة التطور والتعدد وتضطهد الآخر المختلف، ومهمة المثقف هي في خلق مجتمع بيعقر الحي، على الروح الناقدة والمبادرة

الخلاقة.

ويلقى د. قوزى فهمى هذه المهام على عاتق المثقف « الكلى» فتلك سماته، باعتباره محبا للعدالة يواجه السلطة واستبدادهاو تجاوزاتها وغطرستها، وهذا المشقف فى نظره-عامل هام من عدوامل تطوير المهتمع وعنوانه. لكنه داشما خارج الآلة المؤشرة بمعيدا عن المولة فى معوجهة كفاءات الدولة فى معوكة غير متكافئة فى الأساس، والأمل الوحيد لدى هذا المثقف « الكلى» فى التغيير، هو الكتابة التى يسعى من خلالها لتغيير عقول الناس، وتغيير النظام المؤسسى وتصوراته.

وأن المجال النموذ هي لقيام المشقف بدوره هو العمل في مجال تخصصه ، لا يجدم السلطة ، بل يضدم المعرفة.

وطرح العالم الانثربولوجي و. أهمد أبو زيد رؤيته المثقافة الشعبية في مواجهة الشقافة الشعبية في المواجهة الشعبية الشقافة الشعبر عنها من ودوره، وهي الرؤية التي عبر عنها من بمناسبة ذكري العالم الراحل و. عيد العزيز الأهواني وهي نتائج البحث الذي يشرف عليه بتكليف من المركز القومي للبحوث الاجتماعية والجنائية التومي للبحوث الاجتماعية والجنائية التومي للبحوث الاجتماعية والجنائية التومن للبحوث الاجتماعية والجنائية الإنسان المصري لجسده، وقد نشرنا، في أدب وتقد أذكاره التي عرضها في هذه التي ويقد أذكاره التي عرضها في هذه

کشاف أدب ونـــقــد ۱۹۹۳

اعداد **حسن** سرور

إبراهيم أصلان:

- وردية ليل: الوردة، هي الوردة، هي الوردة (فريدة النقاش)ع٨٩مص١٠-١٥

- البناء الأسلوبي ني دوردية ليل،

(عيد الرحمن أبو عوف) ع ٨٩، ص١٠-١٩-

- لعبة العتمة والضوء في مجموعة ديوسف والرداء، (عبد النبي نشين) ع ٨٩، ص ٢٠-٢٠.

- عدى الأمكنة والقسوء المكن (تامس العلواتي) ع ٨٩، ص٨٧--٣٧.

- شبهادات عن إبراهيم امبلان: يارود هون عليك (إعداد: إيمان قاروق، وأحمد يعانى) ع٨٨مس٣٣-٤٤.

- مسوهبة قريدة (نجيب محصفوظ) ع٨٨-٣٣.

- من يظلم الماشق (إبراهيم ضهمي) ع٨٠مس٣٦-٢٤.

- أمالان قصة قصيرة (سيد البمراوي) ع٨مس٤٢-٣٥.

- أربع حكايات صنفيرة: حول «شيخ الطريقة» (سعيد الكفراري) ع٨٩،ص٥٣-. ٤.

- واحد من ألكهان (شمس الدين موسى) - واحد عن ألكهان (شمس الدين موسى)

- مختبی، وراء التل (إبراهیم نتحی) م۸۹مس۲۲-۲۶.

- «مالك الصرين» في المكان والزمان (مالح سليمان) ع١٢ ص١٢ - ١١٠.

- آنا هو کتابتی، حیاتی هی کتابتی (شهادة) ع۱۲می۱۱۰-۱۱۱۹

إيراشيم - داود:

كسور خارج المبيرة (شعر)
 ع٤٩،٠٠٠/٧٠-٧٠.

إبراهيم قتمي: مختبىء وراء التل ع٨مس٤٢-٤٣.

إبراهيم قرقلي:

– من منصراء الشعر إلى شعر المنصراء

(كتاب) ع١٤، ص١٢٦-١٣٠. مسحسمسود دياب أن يعوت (شسهسادة) - إحباطات صغيرة وحب كبير ع١٨،ص٢٢-٢١. أحمد القميسي: م.١١٧-١١٤ - رداد الوجود (قصة) ع١٢ مس١٠-٧١. إبراهيم قرغلي:

~ من يظلم العاشق (شههادة) أحمد المديني: ع٨٩، ص٣٢-٣٤.

- البهلول (قصنة) ع٩٢ مص٤٥--١٢.

- مدوت الوعى المسلوب (سيد محمد السيد) ع٩٩ سي١٢٧-١٢٧.

إتماد الكتاب:

- اتماد الكتباب بدائع من الشيرف لا والدعارة، (ثروت أباطة) ع١٠٠-٣٢.

- رئيس جمهورية اتماد الكتاب (مىلاح میسی) ع.۹،ص۱٤٤

- مشروع تعديل لائصة اتعاد الكتاب:

اتصاد الأدباء وأدباء الاتصاد (مبد اللطيف وهية) ع٩٧ س٣٥-٢٤. - بيان من الكتاب والمثقفين المسريين:

اتماد للكتاب أم اتماد للأرهاب ، ع، ٩ مص٤٢.

شروت أباظه: - أنا الرئيس الأبدي للكتاب «وإن كان عاجبهم»

(حوار)ع۹۹*یس۷۱–۸۰*

د. احمد ابو زید:- نی ذکری عبد العزيز الأهوائي: جسم الإنسان مدخل لقهم العالم (مجدى حسنين) ع٤٤ سي٥٠١-١١١.

أحمد أبو زيد:- الدورة الثالثة لجائزة البسابطين للإبداع الشسعسرى (ندوة) ع١٤٠ يموت (حلمي سالم) ع٩١٠مس١٢١-١٣٥٠. . ۱۲۸-۱۲۰ می

> - فتحت لى بابا، ونتحت على أبوابا (شهادة) ع ١٠٠ س ١١٨ ١-١٢٢.

> > أهمد لسماعيل:

أوراق من دفيتر النهاية : لماذا قبرر

- «حكاية رهم»: الانشقاق في السري

(محسن جاسم الموسوي) ع ٩٧ مص١٦--٢٠

أحمد التشار:

- القطاس (قصة) ع١٧٠مس١٨-١٩٠.

أحمد أمين:

- في الثناء على الاجتهاد (فكر الديوان الصنفير) ع١٩٠مم١١٠-١١٢.

أحمد جوداتا

- ما يعد المداثة: العرب في لقطة فيدين (کتاب) ع۹۶، ص۱۳۱- ۱۳۳.

أحمد زغلول الشيطي:

- زمن دمسقر عبد الواحدة (شهادة)

- ۱۲۶-۱۲۲ ص ۱۲۲-۱۲۶.

أعمد صبيحى متصورة

- هذه الجدادرة..إلى متى؟(مصادرة) ح۱۲، ۱۹ مص۱۹ – ۲۰

أحمد عبد المليم هطية:

- قراءة في كتابات بدري السياسية: الدولة دين الدم (فكر) ع ١٠٠ مس ٢٤-٥١.

أحمد عيد المعلى حجازي:

- «أجفاد شوقى» عالم يولد من عالم

أحمد عقل:

- الجهل (شعر) ع١٧٠ عن ٩٣-٩٤.

- احمد كمال أبق المجد:

- اجترار الماضي تعبويض (ندوة) ع

. 15.-179, per 19.

- إلزا أراجون ليست رمزا (غراء مهنة) ع١٥٠ يص٤١ ٤٠٠ ٤.

- مختارات من شعر أراجون (ت: فؤاد حداد سامية أسعد) ع١٥٠مس،٥-٥٥.

- الأعلمال الأساسليلة لأراجلون (ببليوجرافيا) ع٩٩،مس٥٥.

- ليل سوسكو بين عالمين (لويس عوض)

ع٦٦ يص٧٥ -٧٠. أسامه عبد القتاح:

- الداودي (تصة) ع ٢١٠س١١١ - ١١٢.

استجواب:

- جهنم فاروق حسنى ولاجنة ثروت أباظه (صلاح عيسى) ع١٤، ص١٤٤.

اعتدال عثمان:- منحنى النهسر: الكراكية وهميزة الوصيل (نقيد تيميمن)

ع.١١٠-١٠٢س٢،١-١١٠.

اقتتاحية:

- أول الكتابة (ضريدة النقاش) ع ٨٩، ص٥-٨٠

- أول الكتابة (شريدة النقاش) ع ٨٠،

- أول الكتابة (قريدة النقاش) م ١٩٠

من٥-٧.

- أول الكتابة (ضريدة النقاش) ع ٩٢، س،۷−٥.

- ألف ، باء (فسريدة النقاش) ع١٩٠

- أول الكتابة (فريدة النقاش) ع ١٩٤

A-0, w

- أول الكتابة (شريدة النقاش) ع ١٥٠

ص٥-٨.

أحمد يماني:- مـواطنون من الدرجة سعفان) ١٥٥مص١١-١٥٠

الثانية: ثقافة الاضطهاد في المجتمع المدري (تمقيق) ع٩٥، من١١٤-١٢٢.

- شهادات عن إبراهيم أمسلان: يا رود هون عليك ع٩٥، من٣٣-٤٤.

إدران القراط:

- عن دهجارة بوبيللوه غضة ومتمردة

المسد (بدر الديب) ع ٩٢، ص ١٠١٠.

- ومنقلوقات» القراط الطائرة (ماجد

يوسف) ع١٢ س١٢-٢٢.

·· والرّمن الأخسر، إعبادة بناء الذاكرة · (معلاج اللقاني) ع٩٢ مس٢٤-٢٢.

- وقسراءة في رسائل لن تصل لإدوار القراط (قاطمة قنديل) ع٩٢٠،ص٣٦-٢٤.

- رسالة إلى إدرار الضراط (عروسية النالوتي) ۹۲۶، ص ٤٤،

- النزية الماشرة: قصبة مودة (قصة) .01-EE, m. 972

أراجون الويس:

-شاهر المقاومة وزمن «الإنسان المزدوج» (أمينة رشيد) ع١٥٠ مص١١-١١.

- أراجون.. كم عرفته دون أن نتبادل منه...

كلمة! (محمد سيد أحمد) ع١٥٠س١٠-٢١. - بعض المداخل للويس أراجيون

(جسولبسيسرى أفسلاطون عسيد الله) ع ۹۰ مس۲۲-۲۷.

- الأصبرات المتبعددة في وبلائش أي النسيان، (فاطمة عبد المجيد. ت: عايدة ص٥٠٨.

لطفي) ع٩٥ س٧٨-٣٤.

- بالفرنسية في النص (جودين جودت عثمان) ع١٩٠٠مي٥٥-.٤.

- من سجن الأنا إلى تمرر النحن (مني

- أول الكتابة (فريدة النقاش) ع ٩٦، صه⊢٨.

-- أول الكتابة (ضريدة النقاش) ع ٩٠، صـ٤-٨.

- أول الكتابة (ضريدة النفاش) ع ٩٨،

- أول الكتابة شريدة النقاش) ع ٩٩،

من∘⊸۸.

- أول الكتابة (ضريدة النقاش) ع ١٠٠٠ مى ١٠٠٠.

ألبير تسيري:

من٥-٨.

- إنجاز البيرقصيرى (جورج حنين، ت:هدى حسين) ع٩٠،ص١٠-١٠.

- اهتطرابات في مندرسية الشنصائين

(قصة) ع٩٩ مس٧٨-٣٤. - شحاذون، بنات ليل، سياسيون،

وحمير (محمود قاسم) ع٩٩، ص٢٥-٤٤.

 البیرقصیری یدخل السینما (رلید الفشاب) ۹۴ س۳۱۵–۳۵.

البير قصيرى حياته وأعماله
 (ببلوجرانيا) ع٩٩ص٥٥٥.

المسين بن متصور الملاج:

- كتاب الطواسين للصلاج (الديوان

السماح عيد الله:

الصنفير) ع.٩٠ص٨١-٩٦.

- قسمسائد ثلاث:- ليلة شناتيسة، شورة،علاقة (شعر) ع٥٩،مع١٥٠.٩٠

الطاهر أعدد مكي:

- غشرون عاماعلى رحيل بابلونيرودا:

كان هبى ينضج خشبا (فكر)ع١٧٠،ص٩-١٤.

الطيب أديب:

- ثلاث قسس قصيرة (الرجه الأشر،

قسستان شی الالران، دائرة) (قسسة) ۱۲-۱۵/۱۰۰۱

إليوت: إليوت مفكرا سياسيا(ماهر شفيق فريد) ع١٩س١١٢-١٢٨.

أمائي خليل:

- انتظار (قصة) ع٩٧ مس٧٧-٧٧.

أمل جمال:

– رؤية (شعر) ع٠٩ س١٧٧–٧٧

روپ رستر) ج.، سن، ۱۰، امل دنقل:

- الرمنايا العنشر: لاتضنالح (شنعر،

الديوان الصغير) ع٩٣ مر١١٣–١٢٨.

أمير العمرى:

- حياة مديدة لشابلن العظيم (سينما)

ع١٢٠-١١٨م

- «مالكولم إكس»: الرجلُ والقضية والقيلم (سيتما) ع٤٠،ص١٢٤-١٣١.

أمينة رشيد:- لريس اراجون: شاعر المقاومة وزمن «الإنسان المزدوج» (فكر) ع ١٥-١٥-١١.

- صنوت الشبعب في «الرحلة» (نقد رواية) ع١٢-مص٧٦-٨٤.

أنس داود:

-- قبتان (شعر) ع۹۲، مس۷۲-۷۳.

` أثور معمود علمي:

- نجـوى وبنات أغـرى (قـصـة) ع٠٠٠ ص٠٠١-١٠.

إيلرار، بول:

- مختارات من شعب بول إيلوار

(۱۸۹۰–۱۹۹۷) أستقط في جب من الزغب (تنفؤاد حداد، سامية أسعد، شفيق مقار،

جابر المعايرجي) ع ٩٩ س/٩٠-١٢٢.

إيمان شاروق:

- شـهادات من إبراهيم أمملان: ياورد هوڻ عليك ١٩٥٠مس٣٢-٤٤.

أيمن بكر:

- نقبد الخطاب الديني: لاينطق وإنما يتلكم به الرجال (المسادرة) ع١١-١٤.

أيمن مكرم: ٠

-- والرقص مع الشيطان» سيتما الأزمة (سينما) ع١٩٠٠مس١٣٥ - ١٣٧.

إيناس طه:

- الذات والأشر في الرواية الأشريقية سنة) ع١٨٠مس٧٧-٨٠. (نقد رواية) ع٩٧ مص٤٢-١٥.

ببليوجرانياه

- نصر حامد أبق زيد: السيرة العلمية، ع٠٩،ص١٣٠-.١٤. 1.7-1.Eum, 97p

- د. عبد المظيم أنيس، ع٢٩،مس،٤-٤٤.

- شریف حتاته، ۱۲۲،۱۲۲۰

- محمود دیاب، ۱۸۶۰من،۱۳-۲۳.

السيامي) ع٩٩،١٩٥٥م٥٥.

عبد الرحمن بدوی، ع۱۰۰س۷۰-۷۰...

بدر الديب:

 عن «هجارة بوبيللو» غضة ومتمردة المسد (نقد رواية) م١٢/مس١٠-١١.

بريد القراء:

- توامل، ع ۹۱، می۱۲۸۱۱۰۱۱.

- تواصل، ع ٩٤، ص١٤٢-١٤٣.

- تواميل، (هـريدة النقساش) ع ۹۱، ع۹۹، ۵۹۳،۰۳۰ ص١٠٠٠–١٥٢.

يشير السيامي:

- ألبير قصيري حياته وأعماله (ببليوجرافيا) ع٩٩، مس٤٥ - ٥٥،

بهية طلب:

- ذاكرة (شعر) ع١٤ مص٧٧.

بيكاسو:

- الشيء يجس بنفسه (فن تشكيلي،

محمد بن حمودة) ع١٦٠ اص ١٣٤ -١٣٨.

بیکیت، مسویل:

- حركات ساكنة (قمسة/ت منى أبو

تمرية:

التعامد مع النوبة (مصمباح قطب)

- حالة العامعة بين العلم والواقع الرديء - الأعمال الأساسية لأراجون، ع٥٠ص٥٠. (هالة احمد قواد) ع ٩٤،ص٤٨-٩٤.

- أين الشحر (شعرين أبو النجا) ع ۹٤ مر ۲۷-۲۷.

- نساء ورجال في ورشة ثقافية ولمنية - ألبير قصيري حياته وأعماله (بشير (عبد القادر باسين) ع١٩٨، مي١٢٧-١٣٢.

- أيها المبدعون .. لن تحكى. (صبري هواز) ع۱۹ س۱۳۲–۱۳۶.

تمليق:

- مواطنون من الدرجة الثانية، ثقافة الاضطهاد في المجتمع المصرى (أحمد اليمائي ورضا العربي) ع١٥ بس١١٤ -١٢٢.

- منظمات المثقفين في مصر: قبضة حكومية وأشكال فارغة (مجدى حسنين)

تعقيب:

- رد على الأستباد أبوسيف يوسف:

المقيقة بين النص المجتزأ أو القراءة الظنية (محمود أمين العالم) ع١٨،ص١١٧-١٢٤.

 تعقیبا علی مقال د.صلاح فضل: منازل المُطُوة الأولى مرأة الكتابة (سيف الرحبي) ع٧،مر٨٠. . ۹۲۶، ص ۱۳۰-۱۳۳.

- تعقيب على: الجذور الإسالامية (ملاح عيسى) ع١٤٢مم١١٤٠. للرأسمالية الترجمة بين الحرية والسياج (محمد يونس) ع١٤٣ ص١٤١ -١٤٣.

> - تعقیب علی تعقیب: حول ترجمة «المِدْور الإسلامية في الرأسـمالية» (محمروس سليمان) ع٠٩، ص١٤١- ١٤٣.

تليقزيون:- إعالانات عكاشاة وضاخعل (مىلاح عيسى) ع٨٩،مى١٤٤

- نساء وديعات وحراس خطرون (ماجدة موريس) ع٩٧ مس١٣٢ –١٣٤.



شروت إباظة:

- اتماد الكتاب يدافع عن الشرف لا

دالدمارة، ع٩٠٠مس٣٢.

- أنا الرئيس الأبدى للكتاب «وإن كان عاجبهم، (مجدي حسنين) ع٩٩ س٤٧-٨٠٠

جار النبي العلو:

 كلمة أدياء مصر في الأقالم: الثقافة هي المرية (وثيقة) ع١٠٠ س٢٥١ –١٥٥.

چارودی روجیه:

المسلمون لايحتكرون الصبواب (محمد حسين) ع٤٤ مس٢٠-٢٠.

چرونسپرج سيرج:

– أزواج وزوجات وودى ألن (حوار ست:مي

التلمساني) م.٩ س ١٢٠-١٢٠. جلال أمين:

- منقحات من الهواء النقى (شهادة)

جمال حمدان: - الموت احتجاجا!

- شخصية مصر وجمال حمدان: عيقرية الكان وعبقرية الشخص (محمود أمين العالم) .19-9 wor 12p

- مصر بين القرعون والعرب (الديوان الصنير) ع٩٩مس١٧-١١٢.

جمال زکی مقار:

-هكذا ولدت (قصة) ع١١ بص١٢-٩٦.

جمال مطا أحمد:

- الليل وحالات أخسرى (شسعسر) ع٤٤ بمن٧٧ –٨٠٠

جورج أنسى:

- الإثارة بين التدمير والتجارة (سيتما)

ع۱۲۹مس۱۲۸–۱۲۹.

جورج حتين:

- إنجاز ألبير قصيرى: (نقد، ت:هدى مسين) ع٩٩ سن ١٠-١٥.

جوذين چودت مثمان:

- بالفرنسية في النص (نقد شعر) م ۹۰ بص ۳۰ – . ۲.

جولبيرى أفلاطون عبدالله:

- يعض المداخل للريس أراجون (شهادة)

40P.au. 77-YY.

حسن حنقى:

- مستويات النص القرأني (المسادرة)

-YY-Y1,0019E

حسن طلب:

- شيواهد الاتحطاط (المسادرة) ع. ٩ مر٧ - ١٩.

 رمزیة المقدس ورمزیة الجمیل (رسالة جامعیة) ع۹۲ مص۱۲۷–۱۷۷.

-- قدسية المحميل وجمالية المقدس (الممادرة) ع١٣، ص٢٩-٨٣.

هسين مروة:

- في الذكري السائسة لرهيل هسين جرونسبري، مروة: بغلاء الجاحظ وفكرة النموذج (حياة ع٩٠مـ١٢٠١-١٢١.

قادة) ع٩٤ مس٧٨-٣٤.

عشمت پرسف:

- بتبهج وأنت زهر حزين (قصة) ع٠٠٠٠ - مداء

علمي سالم:

- احمد ميد العطي حجازي وداحقاد

شوقى، عالم يولد من عالم يعوت (كتاب) م١١، ص١٢٦-١٢٥.

-مع الناقد اللبناني محمد دكروب: الأدب يتــخطى الأيديولوجــيـا (حوار)ع۱۲مص۱۳۱۱-۱۱۱۱.

- واحد وأربعون عاما على ثورة يوليو ١٩٥٧: ثورة يوليس والشبعر: المقايضية، الهزيمة، نقد الذات (نقد شبعر) ع٩٦، صر١٩-٣٠١

- التعدد ، التعدد، (رسالة جرش) ع ٩٧،ص٤٠-١٤١.

-- مهرجان القاهرة للشعر العربى: الشعر والمرت (ندوة) ع٩٩، ص١٣٧-١٣٨.

- هذا المفكر المؤسسة (مقدمة ملف عبد الرحمن بدوى) ع ١٠٠٠مس٢٢-٢٢.

- مقال في العبودية المختارة، حرية إن شختار الاستبداد(كتاب) ع ١٠٠، ص٨١-٨٣.

حمدة عميس:- الفليج (شـمـر) م٢٩،س٧٤-٥٠٠.

حمدی غیث:

- العودة بالمسرح إلى منابعه الأمنيلة (حوار، نبيل فرج) ع٩٢، ص١٣٤- ١٢٩.

حوار:

- آزراج وزوچات رودی آلن (سیرج چرونسبری، ت: می آلتلمیسانی) م در ۱/۱-۲۷

- مع الثاقد اللبنائي محمد دكروب: الأدب يتخطى الأيديولوجيا (حلمي سالم) ١٢٠هـ ١١-١١.

د. نصر حامد أبق زيد يتحدث: فهم النص بالحياة لافهم الحياة بالنص (محمد حسين) ع١٢٠ص.٧-٥٠.

- ررچیه جارودی پتجدث: المسلمون لایحتکرون الصنواب (محمد حسین) ع٤٤مس،٢-٢٥٠.

- في ميد ميلاده السبعين: هكذا تحدث ميد العظيم أنيس (شارك في الموار: فريدة النقاش، مبلاح ميسى، مبلاح السروي، علمي سالم، محمد عامر، كمال رمزي، ماجد يوسف، ليلي سويف)ع ٩٦، ص٩٦٣.

م مفعات من ذاكرة الفن.. والعربة حوار مع عبد القادر التلمسائي (مي التلمسائي) ع٩٩.س ٤٩٠م.

- ثروت أباظه: أنا الرئيس الأبدى للكتاب «وإن كان عاجبهم» (مجدى حسنين) ع4،ص٧٤-.٨.

- العالم الثقسي: مصطفى منقوان ممس

لم تعبرف سسوى السلطة المطلقات ع. ۱ ا *نص ۲۷ --*۸۰

حباة قارة:

' - في الذكري السادسة لرحيل حسين مروة: بخلاء الجاخط وفكرة التموذج (فكر) ع 18. ALJA 198.



غالد عيد المتعم:

- تأجيل (شعر) ع 10، من19-٩٢.

خالد غازي:

- أحزان رجل لايمرف البكاء: بكاء الذات وحلم الجمعاعية (متصطفى سليم) ع ١٢٨-١٣٤ من ١٢٨.

غليل عبد الكريم

- جدلية تضرب في جدلية تلد جدلية ص.١٤١-١٤١.

(المصادرة) ع ٩٣، ص٢٢-٢٦،

غيري شلبي:

- في وكالة عطية: الرؤية بين الماضي والمضارع (فريدة النقاش) ع١٠٤،ص١٠٣-١٠٣.

غيرى عبد المواد:

- ليتها كانت دمرة سلفية (المصادرة) 3. P. au 19-7.

- رواية التوهمات: الموروث الشعبى صنا البهات: بطلا (زينب العسال) ع ٩١، ص١٢٠–١٢٢.



دوراس مرجوریت:

- أمسول الزمكانية بين الشراث والمداثة نموذج د دالعاشق، لمرجوريت دوراس دوتلك الراشصة: لعنتم الله ابراهيم (تورا أمين) ع ﴿ ع٥٩ مس١١٠-١٣٥٠،

٩١-٨٥ من ٨٥-٩١.

دوریات:

- باتة زهور إلى «أخبار الأبب» (مبلاح عيسي) ٩٦، من١٤٤.

- والطريق، تواميل مسييرة التجدد (مجدی حسنین) ع ۸۸ سی ۱۵- ۱٤۲.

- «المدى» مجلة ثقافية جديدة (مجدى حسنين) ع ٩٩ مس١٢٥-١٣٦.

رابع بدير:

- شجرة الكافور (قصة) ع ٩٥، ص٢١- ٧٧.

- رسالة إلى إدوار الشراط (سروسية النالوتي) م ٩٢ مي٤٥.

- التعدد، التعدد (حلمي سالم) م ٩٧،

- لن أطلق سراح من أحبيت (سهير المسادقة) ع ١٨، مر١٢٨-١٣٩.

- رمزية المقدس ورمزية الجميل (مسن طلب) ع ۱۸مس۱۶–۲۹.

- تضايا المجتمع في مسرح محمود دياب (محمد صيد الله حسين) ع44،مس22–43.

-باردون (قمعة) ع ۹۷، من ۱۱-۹۷.

- بورتريه لذاكرة الجيل (شهادة) ١٣٠-١٢٥ من ١٢٥-١٣٠.

رشا العربي:

مواطنون من الدرجة الثانية: ثقافة الاضطهاد في المحتمع المصري (تحقيق)

رطبوى عاشور: ترى منا اسم الكروان

بالانجليزية (ندرة) ع ١٠١٠م١٠٠١٠

رفعت السعيد: جماعات الإسلام السياسي بين المصمف والسيف (ندرة) ع ٨٨، ص١٢٨-٢٨.

رمضان بسطاریسی محمد: قراءة فی «غوایات الظل» لنامبر الطوانی: حرکة الکائنات تمنع الظل الفاص (نقد قممی) ع ۱۸،می۸۵-۷۳.

رواية:

- وردية ليل: الوردة، هى الوردة، هى الوردة (فريدة النقاش) ع٨٨،ص١٠-١٥.
- البناء الأسلوبی فی وردیة لیل (عبد الرحمن أبو عوف) ع ۸۹، ص۱۹-۱۹.
- رواية «نقيق الضفدع» لمسلاح والى الاستلاب وأسطورة المقارمة (مسلاح السروي)
 ٩٠، مر٢٠—٤٠.
- دالتوهمات، لقيري عبد الهواد:
- الموروث الشعبى بطلا (زيتب العسال) ع١٩سم١٠٠-١٢٢.
- عن «هجارة بوييللو» غضة ومتمردة الجسد (بدر الديب) ع ٢٧مر،١٠٠٨.
- «مخلوقات» الفراط الطائرة (ماجد يوسف) ع ۹۲، مر۱۷-۲۲.
- «الزمن الأغسر» إعمادة بناء الذاكرة
 (صلاح اللقائي) ع ٩٧، مر٤٤-٣٤.
- «مالك الصرين» في المكان والرّمان (مالع سليمان) ع ١٧، مر١١٠ ١١٥.
- غيرى شلبى فى وكالة عطية: الرؤية بين الماضى والمضارع (فريدة النقاش) ع٩٤، ص ٨٨-٩٠٠
- الأصبوات المتبعددة في «بلاتش أن النسبيان» (فاطمة عبد المبد، ت:عابدة

لطقي) ح٩٩،م١٧٥–٣٤.

- مسشكلات نظرية الرواية (جسورج لوكاتش- ت: مسلاح السسروي) ع ٨٦. ص2-١٥.

- «رحلة» فكرى الضولى- منا من شىء ، مفروغ منه (لطيفة الزيات) ع٩٦، ص٧١-٥٧.

- منوت الشعب في «الرحلة» (امينة رشيد) ع ٩٦، ص٧٦-٨٤.

- أمدول الزمكانية بين التراث والمداثة نموذج «العاشق» لمرجدوريت دوراس «وتلك الرائصة» لصنع الله ابراهيم (ثورا أمين) ع ٢٩، ص ١٩٥-٩٠.

 «حكاية وهم» لأهمد المديني: الانشقاق في السرد (محسن جاسم الموسوي) ع ١٧، ص١٠١-٢٠.

- الذات والآخر في الرواية الأفريقية: (إيناس طه) ع ١٩٠٥من٤٢-٥٥.

- «نوافذ» شريف حتاته المواربة (فريدة النقاش) ع ١٧، من ١١٤-١٢٢.

- إنجاز البير قصيرى(جورج هنين، ت: هدى هسين) ع١٩هـم٠١-٩٥.

- شحادون ، بنات لیل، سیاسیون، وحمیر (محمود قاسم) ع ۹۹،مر۲۵–23.

 بيوت وراء الأشجار دلمد البساطىء ققدان الوطن، فقدان البراءة (ميد الرحمن أبن عوف) ع ٩٩من١٢٨.

0

زگی عمر:

- طلوع الروح (مسرحية، الديوان الصغير) ع٨٩، ص١٥-٩٦.

زين العابدين فؤاد:

- صفحة من كتاب النيل: اللغة/ القمل/ الطم (وليد منير) ع.٩، ص١١١-١١٥.

زينب المسال:

سرواية التوهمات لميرى عبد الجواد: الموروث الشعبي بطلا (نقد رواية)، ع ٩١، .177 -17.



سامى البلشي:

- فنان تشكيلي وما خلقي كان أعظم (تمقیق) ع ۹۲، ص ۱٤٠٠.

سعد أردش:

- «باب الفتوح» مسرحية غير مسبوقة في للسرح للمسري (نقد مسترحي) ع ٨٨٠-

سعيد الكفراوي:

س،١٨-١٥

- أربع حكايات منفيرة حول «شيخ انطريقة» (شهادة) ع ۸۹، مر٢٥-٠٤.

سمير أمين:

- الثقافة والأبديولوجيا في العالم العربي المعامير (فكر) ع ٩١ ، من١٣٨٠،

سمير درويش:

- عمومية التفكير/ غصومنية التصوير (قبراءة في قبصائد والزمن المرام» لمصد ع.٩،من١٦٠٠. الشرنوبي شاهين) (نقد شسمسر) ع ٩١،

سمير عبد الباقي:

- أخوان سراييقو (شعر) ع١٥٠مص٨٤.

سمیر فرید:

. £Y-£\, ...

- تقديم سيناريو فيلم الفيلم الفلاح

القصيح (القبلاح القصيح ٩٣) ع١٢، ص۸۲-۸۲.

سمير كرم:

- مسائل سياسية في رسائل فلسفية (كتاب) ع٩٥، ص١٢٢-١٢٩.

سها النقاش:

- فعل غائم مسوجع (شسهادة) ع ١٠٠٠ مي ١٣١.

سهام أحمد يدوى:

- رحلة (قصة) ع ١٤، ص٥٥.

- وردة النافذة (قصة) ع ١٠٠٠ من ١٥-٩٧

سهير المنادقة:

-لن أطلق سراح من أهبيت (رسائل) ع ۸۸، می۱۲۷-۱۲۹.

سوران طه هسين:

- كان هذا الرجه جميلا (شقرات من دمعك») (شهادة) ع ۹۸، ص۸۷–۲۲.

سيد البصراوي:

- أملان قصبة قصيرة (شهادة) م ٨٩، .437-07.

سيد التمتى:

- كشف القدم فيما جاء به القطاب الديني من يدع (المصادرة) ع ٩٢ من١٥-١٨.

سيد رزق الطويل:

- المسارورة لاللمسادرة (المسادرة)

سيد محمد السيد:

- إيراهيم قهمي : منوت الوعي السلوب (نقد الصصى) ع٩٩ س٠/١٢-١٢٧.

سيف الرحيى:

- قصائد: الليلة الأخيرة، شامة، ليل،

أمندقاء (شعر) ع ١٥ نص١٨٨٠٨١.

- تعقيبا على مقال د. معلاج فضل منازل المطوة الأولى مرأة الكتابة (تعقيبات)

. 185-15. w. 950

سيف بدرى:

- مسراط الفندريس (شسمسر) (أيمن مكرم) ع١٩٨من ١٣٥-١٣٧. م.١٠٨-١٠٧

سيتاريو

- البلاح القصيح: شادي عبد السلام--(ترجمة السيناريو الأصلى لقيلم: القلاح القصيح) (شادي مبد السلام، الديوان الصنفير) ع١٤ من ٨١-٢١.

سيتماه

- رسالة مهرجان القاهرة السينمائي: ليه يابنقسج بتبهج وأنت زهر حزين (مي العمري) ع١٤، ص١١٨-١٢٥. التلمساني) ع ۸۹، من۱۰۰-۱۱۲۰

> - الاستمراك وانتفاضة المعنين (ثلاثة أشلام) (وليد المشاب) ع ٩٠ ص١٢٧-١٣١.

- قباة شعشونة في مبياح ملوث بالدم

(مسهرجان نانت) (ساجدة مسوريس) ع. ٩ بعي ١٣٥ – ١٣٨.

- سباق مع الزمن: فيلم سياحي خارج الزمن- خارج المنطق (وليد الخشاب) -140-177 mg12

- الإثارة بين التدمير والتجارة (جورج ائسي) ع٩٢، ص١٢٨-١٢٩.

- أحلام صغيرة وأمال كبيرة (وليد المشاب) ع ١٤مم١٧٧-١١٤.

- يابنفسج: المزن أمل الأشياء (محمد الميشي) ۹۶،من۱۱۰-۱۱۷.

- مستر كاراتية.. مستر ثورة (وليد المشاب) ع٩٩، ص١٣٧ - ١٤٠.

- دمالكولم اكس»: الرجل والقضية والقيلم (أمير العمرى) ع١٧، ص١٢٤-١٣١.

- الملم الأمريكي يظل شبيكا بيكا (مي

التلمساني) ع ۹۷ سر۱۳۵-۱۳۷.

- والرقص مع الشيطان و سيتما الأزمة

- قبيلم الأحالام (مسلاح عبيسي) ع44،من234.

- البير قصيرى يدغل السينما (وليد المشاب) ع٩٩، ص٤١–٥٣.

- شابلن:

- حياة مديدة لشابلن العظيم (أمير

شادى عيد السلام:

- الفلاح الفصيح: (ترجمة السيناريو الأصلى لقيلم: القلاح القصسيح)(سينارير، الديوان الصنفير) ع١٢ مس٨١-٩١.

شريف حتاته:

~ «نوافـــد» شاريف حسناته المواربة (فزيدة النقاش)ع١٧٠مس١١٤.

> - بېليوجرانيا، ع٩٧،مس١٢٢. شعر:

- قصائد لإبراهيم أصلان (محمد كشيك) ع٨٨نس٢٤–11.

- تمت سماء واطئة (ميد المنعم رمضان) ع . أ اص ٢-٢٧.

- وصيدا، تأتأة ، المنشدين، مناديل (مريد البرغوشي) ع٠٩، ص١٧-٦٩.

- قم ياومُلن (محمد إبراهيم أبو سنة) ع٠٠، مس٧٠-٧٢.

- انطقا جسمك عرى فتافيتك (مسعود شومان) ع٩٠٠ بص٧٧-٧٥.

- رؤية (أمل جمال) ع١٠٠مس٧٦-٧٧.

- منقصة من كتاب النيل: اللغة/ القعل/ العلم (وليد منير) ع٠٩٠ص١١١--١١٥.
- عمرمية التفكير/ خصوصية التصوير (قدراءة في قدمنائد الزمن الحدرام لحمد الشرنوبى شاهين) (سمميد درويش) ع١٩ يص٤١ -٧٤.
- سكة اللي يروح ما يرجعش (ماجد يوسف) ع١٩ س١٢-١١.
- ألماب البحر (محمد قريد أبو سعدة) .V.-77/wor412
- متين سيما الفاييين فيخيلي (طاهر البرنبالي) ع٩١٠مس٧١--٧٢.
- اغتيال الهيكل (محمد عيد إبراهيم) YE-YY_mr 9 1p
- قصائد قصيرة: البرىء، الشرير،
- كائنات بشعة، الفريب، المطوط ،نيرمين (مماد أبق منالج) ع١١ مس٥٧-٧٧
- فارس زمان البرد (كامل غير الله) ع ۹۱، مر ۷۸-۲۷.
- شاعر البؤس: تأبط شرا الحداثة (عبد المسميد الديب- الديوان المسقيس عثمان) ع١٩٠من ٢٥-٤٠ 114-9V may 11-111.
 - قبتان (أنس داود) ع۹۲ مس۷۲-۷۲.
 - الفليج (حمدة خميس) ع٢٢،ص٤٧٠-٥٠٠.
 - چـزء «مـا» (فـتـحى فـرغلی) ۱۹۳۰مس۹۲۸–۷۹.
 - بعض مقاطع (هبة عادل عيد) ع۲۴،مس۷۷–۷۹.
 - من قصيدة «الحسن بن الهيثم»، (محمد عقیقی مطر) ع۱۲۲مس۱۹۲۶
 - ترجمة الوقت «مقدرح كدريم) ص١١-٩٢ ع۱۲، ص ۱۷–۲۹.

- الومنايا العشر: لاتمنالج (أمل دنقل، الديوان الصغير) ع٩٣،م١١٢. -١٢٨
- مرثية ابن خلدرن (عبد الكريم كامد) .0.-£7, m. 95p
- تضاريس الوردة- كيمياء القصيدة (عبد الناصر مبالح) ع١٤ من١٢.
 - المباحث (فرج مكسيم) ع١٤، من٧٧.
 - المواعيد (محمد ناجي) ع١٤٠ س١٨٠.
- في الصبح الثالث (سممد موسي)
- ع٤٤ بص٩٤-٧١.
- كسور خارج المبيرة (إبراهيم داود) ع٤٤ مص٧٧ -- ٧٥.
 - ذاكرة (بهية طلب) ع١٤ مس٧٦.
- الليل وحالات أخرى (جمال عطا أحمد)
 - ع٤٤ بمن٧٧ ٨٠
- مختارات من شمر : عبد العبيور منير: إن الذي يأتي به العسكر يعضي به العسكر (عبد الصبور منير، الديوان الصغير)ع٩٤، ص٨١-٩٦.
- بالفرنسية في النص (جوذين جودت
- مفتارات من شعر أراجون (ت: فؤاه
- حداد وسامية أسعد)ع٥٩،ص،٥-٥٥. - أحزان سرانيفو (سمير عبد الباقي)
- ع٥٩ بص٨٤ ٨٦.
- قصائد: الليئة الأخيرة، شامة، ليل،
- أمدقاء (سيف الرحبي) ع٩٩،مس٨٨-٨٨.
- قصائد ثلاث: ليلة شاتية، ثورة، علاقة (السماح عبد الله) خ١٥مي٨٥-٩٠.
- تأجيل (خالد عبد المنعم) ع٥٠،
- رماد الواحد (عاد خالد)

ع٥٩ بص٩٢–٩٤.

- تلك الساعة (محمود الأزهري) ع ٩٥ مي ٩٥ - ٩٦.
- أراجون: ليل موسكو بين عالمين (لويس ع٩٩ مص٩٧-١١٢. عوش) ع٩٦٠م٥٧٥- ٧٠.
 - واعد واربعون عاما على ثورة يوليق ١٩٥٧. ثورة بوليو والشعر المقايضة، الهزيمة
 - ، ثقد الذات (حلمي سالم) ع١٩٠مس١٩٢-١٠١
 - تنديل، (الديوان المسخيسر) ١١٥٠، .17A-115. a
 - من مفكرة هروك العربي (عبد الرحيم عمر) ع٩٧، ص٨٧–٨١.
 - -- تصنوص الأكاسيا ،،(محمد الطوبي) ع٩٧ء عن٨٢-٨٤.
 - سقاطع من أكتوبر ١٩٩٧ (فاطمة منديل) ع۱۰-۸۰ مس۸۵-۹۰
 - الأشياء (شعيمة السماك) .44-91 m.94/p
 - -المهل (أحمد عقل) ۱۹۷، ص۹۳-۹۴.
 - فلسفة العملان (كاميليا عبد الفتاح حفتی) ع۹۷ می۹۰-۹۳.
 - أحد عشر كوكيا على أضر الشهد
 - الأندلسي (محمود درويش) ع١٨٠ مس١٢٠٠٠٠
 - القصل المسادر من كتاب طه حسين قى الشعر الصاهلي (لله حسين، الديوان
 - الصغير) ع١٩٠٠س١٧٠-١١٢.
 - منديل لتمثال غشبي محترق الأهداب (شوقي عبد الأمير) ع١١، ص٩١-٩٣.
 - طاشر الشموك (فاروق خلف) 98 may 19-18.
 - -- مختارات من شعر بول ايلوار

- (١٨٩٥-١٨٩٥) أسقط في جب من الزغب (بول ابلرار: ت: قراد حداد، سامیة أسعد، شقیق مقار، جابر المعايرجي، الديوان الصغير)
- شاعرات الاسكندرية: من عباءة الرومانسية إلى الواقعية (فريدة النقاش) .14.-118,m-99p
- مجاديف على الصفين (نجوي السيد) - كائنات على قنديل الطالعة (على ع١٩٠مم١١٢١.
- بروایز الأنثی (مسساجست پوسف)ع۱۰۰،س۱۰۲-۱۰۱.
- -- صيراط الفندريس (سيف بدري) 1.4-1.70011.0
- شخصابیط ورق (عسیسده الزراع)ع ١٠٠٠ بص ١٠٠-١١٠
- مشاهد الشريف (ل.كوشان،ت: ماهر شفیق فرید) ع۱۰۰ سی۱۱-۱۱۲.
- شمس الدين صوسي:- واحد من الكهان (شهادة) ع٨٩مس،٤٣-٤٤.
 - نهایة (قصة) ۱۶ مس۸-۸۳.
 - .شهادة:
- موهبة شريدة (تجيب مسعشوظ)
 - ۱۳۲ مس ۸۹ بس ۲۳.
- من يظلم العاشق (إبراهيم فهمي) ع٨٩يص٣٣-٣٤.
- اميلان قصية قصيرة (سيد البحراوي) ع۸۹،مس۳٤س۸۹۶.
- أربم حكايات صنفيسرة حنول دشبيخ الطريقة، (سعيد الكفراوي) ع٨٩،ص٣٥-١٤٠
- واحد من الكهان (شمس الدين موسى) ع٨٩ بص ٤-٢٤.
- مختبىء وراء التل (إبراهيم فتحي)

م44،م*س2*3–22.

- رداعا يحيى حقى: روميش بتحدث عن مناحب القنديل: الرجل الذي عشنا في ظله (محمد رومیش) ع۸۹مس۲۱-۱۲.
- -- حملة تفتيش في أوراق شخصية (مي التلمساني) ع٨٩مص٩٩-١٠٠.
- رسالة شبح طيب (عاطف سليمان) ع٨١،١٠١ - ١٠١.
- الفروج من المدارالفطأ (مني سعفان) 1.9-1.7war19
- يحسين حسقى «أخ» (هشسام قاسم) ع ٩١ مس١٣٦ –١٣٧.
- أنا هو كتابتي ، مياتي هي كتابي (إبراهيم أمنلان) ع١٢٠مس١١٦-١١٩.
- وداعسا أنس داود (أدب وتقسد) 1.2mm12p
 - أراجون.. كم عرفته دون أن تتبادل
- كلمة ا(محمد سيد أحمد)ع١٩٥٠م٠٧-٢١-١ - بعض المداخل للويس أراجــون
- (جسوليسيسري أقسلاطون عسيم الله) ع٩٩، مس٢٢-٢٧.
- مندما فصلت من جامعة القاهرة (عيد العظيم أنيسُ) ع٩٩،٥٥-١١.
- موسم الفضائح الثقافية (فريدة النقاش) ع٩٠ س١٢-٦٤.
- منقصات من الهواء النقى (جلال أمين)· ۹۷۶ مین۱۸۸.
- منشروم «الإسسلاح الديني» ثوابت» ومتغیراته (نمسر حامد أبو زید) ۹۷۶ مص۹۹-۱۰۰ .
- الإيمان بالأفضل حتى الموت (عبد عادل عيد) ع.١٠مس١٤٢. القفار عودة) ع١٨٠مص١٩-٢٠٠

- حكايات مع محمود دياب. تعدد مصادر التور (غالب شعث) ۱۹۸۶ ص۲۱-۳۲.
- أرراق من دفيتر النهاية: لماذا تبرر محمود دياب أن يعوت؟ (أحمد اسماعيل) ع ۱۸ ،ص ۲۳–۳۹.
- مله حسين القائب الحاشير (ماهو شفیق فرید) ۱۸۸۰ مس۸۲۳۸.
- كان هذا الرجه جميلا (فقرات من دمعك») (سورّان طه حسين) ع ۹۸ مس۸۷–۹۲.
- في الشمر الماهلي: منهج وتطبيق (محمد أحمد خلف الله) ١٨٠مس١٣-٢١.
- إحباطات صغيرة رعب كبير (إبراهيم
- فرغلی) ع۱۰۰س۱۱۲-۱۱۷. - فشحت لي باباه وفشحت على أبوابا
- (أمعد أبق زيد) ع١٠٠٠مس١١٨-١٢٢.
- زمن دصقر عبد الراحد» (أحمد رقلول الشيطي) ع، ١٠ س ١٢٧-١٧٤.
- بورتريه لذاكرة الميل (رضا البهات)
 - ع. ١٠ مس١٢٥ ١٢٠.
- تسعل غائم محوجع (سنها التقاش) ع. ١٢١ ص
- ثقافة المقارمة ، ثقافة التقدم (مملاح السروي) م ١٠٠٠ س١٣٢-١٣٤.
- نسيج البدايات (طارق السيد إمام) ع ١٠١٠ مس١٢٤ ١٢٨٠.
- الشعر: هذا الملتيس (محمد موسى) ع ۱۳۹ مص ۱۳۹.
- اكتشاف الذات في مرأة الأغرين (مي التلمسائي) ع.١٠مس١٤٠.
- مجلة ثقافية دون حركة ثقافية (هبة
- أدب رنقد وأيام عسل (وليد المشاب)

ع. ١٤٤-١٤٤.

شوقي عبد الأمير: - منديل لتمثال خشيبي مسمتدق الاهداب (شسعر) ع٩٩، اباظة (كلام مثقفين) ع٩٤ مس١٤٤. .95-91 cm

> شيرين أبو النها:- أين الشعر؟ مثقفين) ع٥٥ س١٤٤. (تجربة) ع٤٤، ص٢١-٢٧.



مالع سليمان:

- ومالك المزين على المكان والزمان (نقد روایة) ع۹۲ مس۱۱۲-۱۱۰.

مبيرى قواز

- أيها المبدعون الن تحكي (تجربة) ع١٦٠ص١٠٠٠

ع ۹۸ بس ۱۳۳–۱۳۶.

مسلاح السروي:- رراية دنقسيق الشنقدم، لصبلاح والى: الاستبلاب وأسطورة للقاومة (نقد رواية) ع٩١٠مس٢٩-٥٤٠

- أرْمة العلاقة بين القرد والجمامة في صنع الله أبوأهيم: مسرحية وليالي العصادء، لمعمود دياب (نقد مسرحی) ع۱۸،مس۲۷–۲۲.

> - ثقافة المقارمة، ثقافة التقدم (شهادة) -188-184 mel. . p

مبلاح اللقاشي:

- والزمن الأخراء :إعادة بناء الذاكرة (نقد روایة) ع۹۲ مس۲۲-۲۳.

مسلاح عيسى: إعسلانات عكاشسة وقاطبلا(كلام مثقفين) ع٨٩سع٤٤١.

- رئيس جمهورية اتعاد الكتاب (كلام

مثقفين) ع٩٠٠مس١٤٤

- المرتكسون في الوجوم (كلام مثقفين) 188mm118

الموت احتجاجا ا(كلام مثقفين)

188, m, 18, m

- جهنم فاروق حسنى ولاجنة ثروت

- زنبيل التنوير والمواجهة (كالام

- باتة زهور إلى «أخبار الأدب» (كلام

مشقفین) ع٩٦٠ مس١٤٤.

- قبيلم الأحالام (كالام مشقلين) ۱٤٤٠مس۱٤٤.

- المسايدون الشرشاء (كلام مشتقين)

188,00199

- العدوان والعدو (كالام مثقفين)

مبلاح والي:

- رواية «نقيق الضفدع» لمسلاح والي: الاستلاب وأسطورة المقاومة (مبلاح السروي) .E .- Y 9, on 9 1 p.

- أميول الزمكانية في التراث والعداثة شوؤج والمناشق علرجنوريت دوراس وتلك الرائمة علمتم الله إبراهيم (تورا أمين) 41-40 m976



طارق السيد إمام:

- طقوس أنثوية (تصة) ع١٩ مص١٠٠٠

- نسيج البدايات (شهادة) ع١٠٠٠ -371-171.

طارق التعمان القاخبى:

- مصادرة العقل ومناعنة الإرهاب (المصادرة) م ١٣ مس٧٧-٢٠٠

طاهر البرنيالي:

ع ۹۱، من ۷۱–۷۲.

طه حسين:

- طه هسين: الغائب- العاضر (ماهر شفق فرید)ع ۹۸ مر۸۷–۸۹.

- كان هذا الوجه جميلا (فقرات من دمعك ۽ (سوران طه حسين) ۱۹۸۰ س ۹۸۰ ۲۰۰۰

- في الشعر الماهلي: منهج وتطبيق (محمد أحمد خلف الله) ع١٨٠ ص١٦-١٦.

- القصل المبادر من كتاب مله حسين في الشعر الماهلي (الديران الصنفيس) ۹۸۶ مص۹۷–۱۱۲.

عاطف سليعان:

رسانة شبع طيب (شهادة) (وثيقة) ع ١٩٠٥،١٣٦-١٣٣. .1. Y-1. 1 work 19

- الميلاد الشاهق (قصة) ع٩٩،ص٨٢-٨٥.

عيد المكيم حيدر:

- طعم وسنارة وخصيط (قصصة) ع۹۹ مص۸۳ ۱۸۰۰

ميد الصميد الديب:

- شاعر البؤس تأبط شرا العداثة (شعر ،

الديوان الصنفير) خ١٩٠٠ ص١١٢-١١٢.

ميد السميد البسيوني:

المنجراء تغزق (تمنة) ع١٢، ص١٧-١١. عيد الرحمن أبو عوف:

- البناء الأسلوبي في وردية ليل (نقد

روایة) ع۸۹،ص۱۱–۱۹

- محسبادرة العنقل شخصدم التطرف والإرهاب (المصادرة) ع٢٢،١٣٠-١٢١.

- منهج نصص أبو زيد «نقد القطاب

- منين سما الغايبين ف ضلى؟ (شعر) الدينيء لقاح القنصب (المسادرة) ع٩٣،من٤٧٤-١٥.

- دبياوت وراء الأشلجارة لمعملد البساطي: فقدان الوطن، فقدان البراءة (ثقد رواية) ع٩٩ مص١٦٨-١٣٤.

عبد الرحمن بدوى:

- قراء في كتابات بدري السياسية: الدولة دين الدم (أحمد عبد الحليم عطية)

ع ١٠١٠ نص ٢٤-١٥. - المستشرقون:أباطيل وأسمار (عطية

القومىي) ع.١٠٠مس٥٣٣. - بيليوجرانيا، م١٠٠٠ س٧٧-٧٠٠.

عبد الرحمن مثيف:

- رسالة مفترحة إلى مؤتمر فيينا لمقرق الإنسان:أن يختلف، يعترض، يرفض

عبد الرحيم عصر:

- من مخكرة هروك السربي (شعبر) ع۱۷ بص۷۸–۸۱.

عبد الرسول العريبي:

- كبرسى في منقبهي (تنصبة) ع١٩، من٨٨-٩٠.

عبد السلام نور الدين:

- الجذور الإسلامية للعجاب (فكر) ع٨٨،من٥٤-٦٠.

- الإشارات العلنية والخفية للسيدة الأولى السودائية (تمن فسولكلوري) م ۱٤ يص ۲۵ - . ٤.

عبد الصبور متير:

- مختارات من شعر: عيد الصبور منيسر: إن الذي يأتي به العسكر يعضى به العسكر (شعبر، الديوان الصنغيسر)

ع١٤ مص ٨١-١٦. ع.٩٠من،٢٧-٢٧، عبد العظيم أنيس: عيد التامير مبالح: سيعون عاما من العطاء (حوار شارك -تضاريس الوردة- كيمياء القصيدة قیه : شریدة النقاش، مسلاح عیسی ، مسلاح (شعر) ع ۹۴ مس ۲۳ السرويء خلعي سالم محمد عامره كمال عيد التبي دشين: رمىزى، مىاجىد يوسف، ليلى سىويف)، - لعبة العتمة والضوء في مجموعة «يوسف والرداء» (تقسد قسمس) .59-9,m 97E - بيليوجرافيا، ع ٢١ س. ٤- ٤٤. ع٨٩،مص٠٢-٢٧٠ - عندما شمات من جامعة القاهرة عيده الزرام: - شخسابيط ورق (شعسر) (شهادة) ع٩٩،٩٥٧ -٦١. ميد القفار مودة: ع ١٠١٠ من ١٠١ - ١١٠. - الإيمان بالأفضل حتى الموت (شهادة) عروسية النالوتي: - رسالة إلى إدوار الضراط (رسالة) 4/4 ray 19-57. عبد القتاح عبد الرحمن الجمل: ع٤٢ ، مس٤٢ . – فارس (تصة) ع١٤،ڝ٥٠. مطية القومس: - المستشرقون: أباطيل وأسمار (فكر) عيد القادر التلمسائي: صفحات من ذاكرة الفن..والمرية (مي عددا بص ۹۳ - ۳۳. التلمسائي) ع٩٩يس٤٨٠. ملاء الأسوائي: ميد القادر ياسين: - نستان قديم وغطاء للرأس (قصة) نساء ورجال في ورشة ثقافية وطنية A5-9-00-1-0 (تمرية) ۱۲۲-۱۲۷، ۱۲۲-۱۲۲، ملاء خالد: عيد الكريم كامد: - رماد الواحد (شعر) ع٩٥، ١٩٤-٩٤. - مسرثیسة ابن خلدرن (شسعسر) ع١٩٤ على الرامي: .0.-17,0 - «باب الفتوح» أعذب ما كتب محمود ميد اللطيف وهبه: دياب (نقد مسرحي) ع١٨٠، ١٤٠٠. - قضية دنصر : الجامعة من المنارة إلى ملى شاش: - المحايدون الشرقاء (معلاج عيسي)

الكهنوت (ندوة) ع٩٢ بص١٠٠٠. - مشروع تمديل لائحة اتماد الكتاب:

اتعاد الادباء وأدباء الاتصاد (تصقبيق) ع٩٧ سي٣٦-٢٤.

عيد المتعم رمضان:

- تحت سلماء واطئلة (شعبر)

- كائنات على قنديل الطالعة (شعر، الديوان الصغير) ع١٦٠ مص١١٣ -١٢٨. عماد أيو مبالح:

ملى قنديل:

ع٩٩ بص٤٤٤.

- قصائد قصيرة: البرىء ، الشرير، كائنات بشعة، الفريب، المطوط، نيرمين

(شعر) ع٩١٠م٥٥-٧٧.

عنایات طرید:

- تصوير شخصيات تجيب محقوظ ني السينما (رسالة جامعية) ٩٦٤ مس١٣٩-١٤٢.



– غالب شعث: حكايات مع محمود دياب:

تعدد مصادر الشور (شهادة) ۱۸۶ مس۲۱–۳۲. غراء مهتة:

ع ٩٠٩ بص ٢٦ - ٩٤.



قاروق خلف:

- طاش الشوك (شعر) ۱۹۶۰مس۹۶-۹۳۰

قاروق ميد القادر:

- كتابان هامان في النقد السينمائي: (١) السينما مازالت تقول لا، (٢) سينما بين الماضي والمضمارع (نقمد رواية) الهلاك (كتاب) ع٢٩ س ٨٩-١٠٥

فاطمة عبد الجيد:

- الامسوات المتحددة في «بلائش أي النسيان، (نقد رواية ، ت: عايدة لطفي)

> ع٩٩ بص٢٨ –٣٤) فاطمة قنديل:

- قاراءة في رسائل لن تصل لإدرار القراط (نقد قصص) ع١٢مس٣٦-٢٤.

- مقاطع من أكتوبر ١٩٩٢ (شعر) ع٩٧٠مس٩٧٠.٩٠

قتمي قرقلي:

- چزء دما» (شعر) ع۱۲ س)۷-۷۷،

قرچ مکسیم:

- الباهث (شعر) ع١٤ س١٧٠. فريدة النقاش:

- أول الكتابة (المتتاحية) ع٨٩،مس ٥-٨.

- وردية ليل: الوردة ، هي الوردة، هي الوردة (نقد رواية) ع٨٩مس١٠٥٠.

- أول الكلام (افتتاحية) ع٠٩،ص ٥-٨.

- الضوف من النقد(المسادرة) ع. ۱ بس ۱ اسکا.

- أول الكتابة (المتتاحية) ع١١، من ٥-٧.

- المحدور الإسمالية المناسمالية :

- إلزا أراجون ليست رمزا (فكر) الرأسمالية ليست اقتصادا فقط، ولكنها ثقافة أيضا (كتاب) ع١٩ سن١١٤-١١٩.

- أول الكتابة (افتتاحية) م١٩٢م،٥٠٧.

- ألف باء (انتتاحية) ٩٣٤، ص٥-٨.

- الليبرالية تخرن نفسها والعلمانيون أقوى (للمنادرة) ع١٢ من ١٠٤٠.

- أول الكتابة (افتتاحية) م11،م00-4.

- خيري شلبي في ركالة عطية: الرؤية 1.8-91pm186

أول الكتابة (المتتاحية) ع٥٩، من٥-٨.

- موسم القضائح الثقافية (شهادة) 90 Prom 75-38.

- أول الكتابة (إنتتاحية)ع ٩٦. ٥-٨ - أول الكتابة (افتتاحية) ع١٧، ص٤-٨.

- «شوافذ» شريف حتاتة المواربة (نقد روایة) ع۱۷ بص۱۱۶–۱۲۳.

- أول الكتابة (المتتاحية) م١٨٥،من٥-٨.

- أول الكتابة (المتناحية) ع٩٩،ص٥-٨.

- شاعرات الاسكندرية : من عباءة

الرومانسية إلى الواتعية (نقد شعر)

.14.-11Evar 99.

- أول لكتابة (افتتاحية) م١٠٠٠ مس٤-٨٠. ڏکر:
- كتأب الطواسين (المسين بن منصور مكي) ع١٧ ١٠٠٠-١٤. 11-11m1-1 g. 1 mar 1-17.
 - الجذور الوثنية للصجاب (عبد السلام نور الدين) ع٨٨مس٥٥-٦.
 - -- إليوت مفكرا سياسيا (ماهر شقيق قرید) ع۱۰،مس۱۱۱–۱۱۹،
 - الثقاشة والأيديولوجيا في ألمالم العربي للعامير (سمير أمين) ١١٤،١٠٠ -٢٨.
 - اليبرالية تخرن نفسها والعلمانيون أقوى (فريدة النقاش) ع١٢٠مص١٠-١٤.
 - كشف القدم شيما جاء به القطاب الدينى من بدع (سميد القصمنى) ع٩٣٠، .14-10,00
 - المرأة في الجنمع: جراح اللغة وجراح الهوية (نصبر حامد أبق زيد) ع٩٣،ص٩٣-٣١.
- شخصية مصر وجمال حمدان: عبقرية المكان وعبقرية الشخص (مسمسود أمين رشيد) ع١٦، ص٧٦-٨٤. العالم) ط4٤،مس٩-١٩.
 - في الذكري السابسة لرحيل حسين مروة: بضلاء الجاحظ وفكرة الثموذج (حياة قارة) ع١٤٠مس٢٨-٢٤.
- لويس أراجون : شاعر المقارمة وزمن عبد المافظ) ٩٣٠، ص١٠٠-١٣٧.
 - «الإنسان المزدوج» (أمسينة رشسيسد) -17-11 mar 10E
 - أراجبون: من سبجن الأنا إلى تصرر الشمن (متى سعقان) ع١٥٠ بص٤١.
 - إلزأ أراجون ليست رمزا (غراء مهنة) م٩٩، من ٤٦-٤١.
 - مصدر بين القرعون والعرب (جمال

حدان) ع ۹۰سی۹۷-۱۱۲.

- عشرون عاما على رحيل بابلونيرودا: كان حبى ينضح خشبا (الطاهر أحمد
- دعقدة الذئب، في الأدب الإسرائيلي
 - (مصطفى عيد الغثي) ع٧٧، ص٥٧-٧٥.
- في الثناء على الاجتهاد (أحمد أمين) ع۱۱۲–۱۱۲.
- قراءة في كتابات بدري السياسية: الدولة دين الدم (أحمد عبد المليم عطية)
- ع ١٠١٠من٢٤ ٥٠٠ - المستشرقون: أباطيل وأسمار (عطية
- القومني) ع ١٠٠ بس٥٣-٦٦.
- خطاب المرية : حدد الكتابات المعنة (تصدر حامد أبق زيد) ع١٠٠٠من ٨٨-٨٨. فكرى القولي:
- درحلة ۽ فكري الضولي- منامن شيء مقروغ منه (لطيقة الزيات) ع١٦ مس٧١-٧٠٠.
- صبرت الشعب في «الرحلة» (أمينة
 - قن تشكيلي:
- ننان تشكيلي وما خنني كان أعظم (سامي البلشي) ع١٤٠مي١٤٠-١٤٢.
- اختاتون وتطور القن المصرى (مجدي
- الشيُّ يحس بنفسه: بيكاسي (محمد ين حمودة) ع١٦ مس١٣٤ -١٣٨.

ئيورباخ:

- تعجيد الفرح اسئلتنا وأسئلة الملحد الورع (مصياح قطب) ع٩٧ مس١٨٥--١٤.

قاسم مسعد عليوة: - ۱۹۷۷ (قصنة) ع۱۹ بص ۸۵-۸۷.

- لعبة العتمة والضوء في مجموعة ديرسف والرداء، (مسبسد النبي دشين)

ع۸۹،مس،۲۰-۲۷.

- عرى الأمكنة والضوء المكن (ناصو الطوائي) ع٨٩مر٢٨-٣٢.

- ماروته السيدة عفاف (يمنى العيد) -71-07 may 9.8

- إجابة لليل (نبيه الصعيدي) 3.9,0075-75.

- ميراث الصغير (محمود حسن قرغلي) ع.٩٠ مي١٤-٢٦.

- منحتى التهر: الكراكة وهمزة الومال (إمتدال عثمان) ع.١٠ من١٠٠-١١٠.

- قدراءة في «غدوايات الظل» لتامدر الملواشي: حركة الكائنات تمستع الظل الخامي (رمنقسان بسطاویسی منصمند) ع۱۹۰ صر ۱۹۸۰-۲۵.

- نهاية (شحص الدين محوسي) ۱۶ مین۸۰–۸۲.

- ۱۹۷۷ (قاسم مستعدد عليوة) ع ۹۱،من٤٨-۸۷.

- كرسى في مقهى (عبد الرسول العريبي) ع٩٩،٥٠٨-٩٠.

-- ثلاث قصص قصيرة: الرجه الأخر، قصتان في الألران ، دائرة (الطيب أديب)

41.mg19-14.

- هكذا ولدت (جـمـال زكى مــــار)

41-97ma915

- قسراءة في رسسائل لن تعمل لإدوار الخراط (فاطمة قنديل) ع١٢-٢٦.

- النزوة العاشرة: قصة عبودة (إدوار

الخراط) ع١٢٠ بص٤٤-٥١.

- البسهلول (إبراهيم قسهسمي) ع۲۲،مس٤٥--۲۲.

- قصص قصيرة:

سقف الغرضة ذات المدران ، برجه كالصيف، النساء ينتظرن دائما، بيت الدجاج، إلى صلاح حافظ، (مي التلمسائي) ` ع۹۲،م*ن*۱٤–۱۳.

- المسمراء تفارق (مبد المميد البسيوني) ١٩٢٠ ص١٨-٢٠.

- رداد الرجود (أجعد الشعبيسي) ۱۲۶ بص ۲۰–۷۱.

- رحلة (سهام أحمد بدوي) ع٩٤ مص٥٧.

- الفراشات (ميرال الطماري) م ۲۶ بص ۵۲ ۵۰۰ ۵۰.

- شارس (عبد القشاح عبد الرحمن الجمل) ع٩٤ مص٥٦.

- لبان مستكة (محمد حافظ معالح) ع٤٤ بص٧٥ - ٨٥.

- يتم (محمد عامر) ع١٤ مص٩٥-٢٣.

- القادمون (محمد محمود عثمان) 938,au75-05.

- أحزان رجل لايعرف البكاء: بكاء الذأت رحلم المحاعدة (مسمعطفي سليم) ع£٩ بص١٣٤-١٣٨.

- جمال عبد النامس (رجب سعد الدين) ع٩٩ بص٢٦-٧٢.

- امرأة من أضريقيا (هشام قاسم)

ع٩٥، مس٧٣-٧٦.

- بالا الله (تعمات البحيري) ع٩٥٠ من٧٧-١٨٠

-مشهد من الهزل (محمود حنقي) ع AT-A1.90

- حـزمـة الوان (محمم روميش) الأسواني) ع١٠٠مس١٠٠٠. ع17 مس11.1-11.

> - الداودي (أسامه عبد القتاح) -117-111mg17

- باردون (رهنا البهات) ع۹۷ ص۳۲-۱۳۰

- الغطاس (أحـمـد النشـار) 34-71. ay19-17.

- شــمـرة الكانسور (رابح بدير) ع٩٧ بص ٧٠ –٧١.

-مقن (محمد عيد السلام العمري) 44P my 14-04

- انتظار (أماني خليل) ع١٧ مص٧١-٧٧ هندية ورجل على العصان (محمود دياب) ,04-0, mith

- حركات ساكنة (مسعويل بيكيت/ت: منى أبو سنة) ع٩٨٠م٠٠٧٧-٨٠

- اختطرابات في مدرسة الشخباذين -(البيار الصاياري الت: عبد المحميد المديدي)ع٩٩ مس١٦-٢٠.

- البنت والمشاش (البير قمسيري، ت: هدى حسين) ع٩٩ مص٢٨- ٣٤.

ع٩٩٠ بص ٨٢-٨٥.

- طعم وسنارة وضيط (عبد الحكيم حيدر) ع٩٩، ص٨٦-٨٧.

 البدء (محسن هاشم عبد الصميد) ع ۹۹ مص ۸۸ – ۸۹.

- طقوس أنشوية (طارق السيد إمام) ۱۹۰ مین ۹۰.

- أبراهيم فهمى : صوت الوعى المسأوب (سيد محمد السيد) ع١٩٩مس١٢٢-١٢٢.

-- شستان قديم وغطاء للرأس (علاء

- وردة الناشذة (سبهام أهممد بدوى) ع ۱۰۰۰، من ۹۰–۹۷.

- بتبهج وانت زهر حزين (حشمت

يوسف) ع٠٠٠ س١٩-٩٩.

- نجوي وبنات أغرى (أنور محمود حلمی) ع.۱۰، ص۱۰۰-۱۰۱.

كامل خير الله:

- شارس زمان البحرد (شمعس) ع١٩، مر ۸۷-۷۸.

كاميليا هيد القتاح حقتي: - قلسقة المملان (شعر) ع١٧٠مس١٩٠٠.

كتاب:

- الجدور الإسلامية للرأسمالية الرأسمالية ليست اقتصادا فقط ولكنها ثقافنة أيضا. (فريدة النقاش) ع ۹۱۹ بص ۱۵ ۱ ۱۹۳۸ .

- أحمد عبد المعطى حجازى و«أحقاد شبوقى، عالم يولد من عالم يعوت (حلمي - الميلاد الشاهق(عاطف سليمان) سالم) ع١٩م٠١٢١-١٢٥.

- كتابان هامان في الثقد السينمائي (۱) السينما مازالت تقول لا، (۲) سينما الهلاك (قاروق عبد القادر) ع١٢٠ص٨٩-٥١٠.

- الشائعي ماؤسسا لأيدوولوجيا التطرف!! (محمد هاشم عبد الله) ع١٩٠،

ص٣١-٤٠.

- منهج نصر أبو زيد في «نقد الخطاب

الدينى، لقاح الخصب (عبد الرحمن أبو عرف) ع١٢٠م٧٤-٥٠.

- من منحراء الشعر إلى شعر المنحراء (إبراهيم قرغلي) ع١٤، من١٣٦-١٣٠.

- مابعد المداثة: العرب في لقطة فيديو (لحمد جودة) ع١٤ص١٣١-١٣٣.

- مسائل سیاسیة فی رسائل فلسفیة (سمیر کرم) ع۹۰م*ی۱۲۳–۱۲۹*.

- إصدارات الهيئة في مواجهة الإرهاب: التنوير بأثر رجـعى (حلمى سـالم) ع١٥مهـ١٣٠مـ١٣٠

- زنبیل التنویر والمواههة (مسلاح عیسی) ع۱۹،من۱۷۶.

- فيورباخ: تمجيد الفرح استلتنا وأستلة الملحد الورع (محمدباح قطب) ع١٤مه٥-١٤.

- مقال فى العبودية للختارة: حرية أن نضتار الاستبداد (حلمى سالم) ع١٠٠، ص١٨-٨٣٨.

كمال نشأت:

- وتراجيديا الراجهات الهشة (ماجد يوسف) ع.٩، ص٣٧-٤٤.

كىشان .ل:

 مشاهد الفريف (شعر، ت.ماهر شفيق فريد) ع.١٠مر ١١١-١١٢.



لطيقة الزيات:

- حملة تفتيش في أوراق شخصية (مي التلمساني) ع٨مر٨٩-١٠٠

- رسالة شيح طيب (عاطف سليمان) «٨٨،صر١٠١-١٠٠

المروج من المدار الخطأ (متى سعفان)
 ع٩٨٠ص١٠٠-١٠٩٠.

- حملة تفتيش (ندوة) ع٨٩،ص١٣٠-١٣٢.

- رحلة فكرى الضولي ، ميا من شيء

مفروغ منه (نقد روایة) ع۱۳، مس۷۱-۷۰

-لوكاتش- جورج:

- مشکلات نظریة الروایة (نقد روایة،ت: مىلاح السروی) ع۹۰مه،۶۰۵.

لويس موش:

-- أراجون ليل موسكو بين هالمين (نقد شعر) ع٩٠مص٧٥-٥٠.



ماجد پوسف:

-- كمال نشأت وتراجيديا الواجهات الهشة (المادرة) ع.١٠ص٣٦-٤٢.

- سكة اللي يروح سايرجعش (شعر) ۱۲-۱۸،مر۲۲-۲۲.

- «مخلوقات» الضراط الطائرة (نقد رواية) ع١٩مص١٧-٢٢.

- براویز الأنشی (شــمــر) ۱۰۰۶-۱۰۸۰

ماجدة موريس:

- فتاة شعنونة في صباح ملوث بالدم (سينما) ع١٠٠هـ١٥٠٩ م

- نسساء ودیعات وحسراس خطرون (تلیفزیون) ع۱۲۰مس۱۳۲۰- ۱۳۶

ماهر شقیق قرید:

- إليوت منفكرا سنياسينا (فكر) ع.١٠ص١٢١١١١.

- طه هسين : الغاشب- العاشر (شهادة) ع٨٠,٠٨٧م.

مجدی هستین:

- في تكرى عبد العزيز الاهواني:
 د.أحمد أبو زيد: جسم الإنسان مدخل لفهم
 العالم (ندرة) ع١٤مره ١٠٠٠/١٠.

- مستسابع تجسريبى للمناقسشات التجريبية: قطيعة (م لا قطيعة (ندرة) ع١٨س١٢٢-١٢٦.

- «الطريق» توامل مسيرة التجديد (دوريات) ۱۵۹مص،۱۲-۱۶۳۰

- منظمات المثقفين في مصر: قبضة حكومية وأشكال فسارغة (تصقيق) ع٩٩،ص٥-٣٢.

-ثروت أباظه: أنا الرئيس الأبدى للكتاب درإن كان عاجيهم» (حرار) ع٩٩،س٧٤-٨.

- «المدى» مجلة ثقافية جديدة (سريات) م19سم ١٩٣-١٣١.

- «أدب ونقد» تقدير منوقف وتطلع ع١٠مر١٤- ٤٧.

للأمام (ندورة) ع.١٠مس٣-.٢. محدم، عبد الماقتان

مجدى عيد العاقظ:

- اغناتون وتطور الفن المسرى (نن تشكيلي) ع١٣٠ص ١٣-١٢٧.

محروس سليمان:

تعقيب على تعقيب: حول ترجمة
 «الجدور الإسلامية في الراسمالية». (تعقيب

)ع٩٩،ص١٤١–١٤٣.

ممسڻ چاسم الموسوئ:

--دحكاية وهم، لأحمد المديني: الانشقاق في السرد (نقد رواية) ع١٧<u>-س٢٥--</u>٢٠.

سمسن هاشم عبد العميد:

- البدء (قصة) ع٩٩ من١٨-٨٩.

محمد ابراهیم آبو استة: - قم یارطن (شعر) ع۹۰س۷-۲۷.

ممند أحند خلف الله:

- فى الشعر الجاهلى: منهج وتطبيق (شهادة) ع١٩ مص١٦-٩١.

محمد اليساطي:

- منحتى النهر»: الكراكـة وهميرة الوصل اعتدال عثمان، ع.٠مس١٠.١-.١١.

- «بيوت الأشجار» فقدان الوطن ،

ضقدان البراءة (عبد الرحمن أبو عرف) ع19مص/۱۲۸–۱۲۲.

محمد الميشى:

- يابنفسج: العزن أصل الأشياء (سينما) ع١٤ءص١١٥-١١٧.

ممعد الشرنوبي:

- عمومية التفكير/خصوصية التصوير (ترأءة في تصائد والزمن الحرام : لمعد الشرنوبي شاهين)(سميس درويش) ع١٩صرا٤- ٤٧.

محمد الطويي:

نصوص الأكاسيا..(شعر) ع٩٧،ص٨٢–٨٤. محمد الظاهر:

قسمع المسرح في النظام الأبوى ملف الرقابة في أندونيسسيا (المسادرة) ع.1، ص21.

- كتاب خطرون على الكسبيوتر: قمع الثورة التكنولوجيا في أمريكا (المسادرة) مقد ٢١-٣٠

ع.٩،ص٧١–٣٥. محمد القرالي:

- غترى الشيخ الغزالي. دعوة مديحة للقاتل غارج القانون(وثياقة) ع/١،ص١٤٢-١٤٤.

(رسالة جامعية) ١٨٤ مس٤٤-١٤٩. محمد بن حمودة: - الشيء يحس بنفسه (نن تشكيلي) ممدد عليقي مطر: - من قصيدة والمسن بن الهيثم، (شعر) ع٩٦ سع ١٣٤ - ١٣٨. ۹۲۶ بص ۱۶۶. محمد جلال: - سيؤال لثروت أباطة (المسادرة) محمد هيد إبراهيم: - اغتيال الهيكل (شعر) ١٤/٠م٠/٧٢-٧٤. ع ۲۱س۲۱، محمد قريد أبو سعدة: محمد حاقظ سالح: - ألعاب اليحر (شعر) ع١١ من١٧-٧٠. - ليان مستكة (قصة) ع١٤ ص٧٥-٥٨. محمد كشيك: محمد حسين: - قصائد لإبراهيم أمسلان (شعر) - دخصار حامد أبو زيد يتحدث: شهم النص بالعياة (حوار) ع٩٣، ص ٧-٥٧. ع٨٩بص٤٢ – ٤٤. محمد محمود عثمان: -- روجيه جارودي يتحدث المسلمون - القادمون (قصة) ع١٤ مس١٣-١٥. لايحتكرون الصواب (حوار) ع١٤ مص٢٠٠٠. متعمق موسيء مجمد دكروب: - مهرجان الموسيقي العربية بالقاهرة - الأدب يتخطى الأيديولوجيا (حلمي ربع قرن من الثاي (تدرة) ع٨٩مس١١٤-١١٦. 111-1.7 mg/17 gll. - في المسيح الثالث (شسعر) أ محمد روميش: - الرجل الذي مشتا في ظله (شهادة) ع١٤مس١٩-٧١. - الشمر : هذا الملتيس (شهابة) 78-71 miles - عزمة الوان (قصة) ع١٩٠مس١٠٠١٠ ع.١١٠٠٠١٠ محمد تاجي: محمد سليمان: - مطاردة المستثيرين (المسادرة) المواعيد (شعر) ع١٩٠٥٨. محمد هاشم عبد الله: ع ۴۰ بس۲۸، - الشاشعي مؤسسا لأيديولوجيا محمد سيد أحمد: التطرف!! (كتاب) ع١٢ ص١٢-٤٠. - أراجون..كم عرضته دون أن نتبادل محمد يوشس: كلمة (شهادة) ع١٥ سم١٧-٢١. -- تعقيب على :المدور الإسلامية محمد عامره للراسمالية. الترجمة بين المرية والسياج - يتم (قصة) ع٤٤ س٥٥-٢٢. (تعقیب) ع۱۲۳مس ۱۵۱–۱۲۳. محمد عيد السلام العمرى: محمول الأزهرى: - عفن (قصة) ع٩٧ بص٧٢-٧٠. تلك الساعة (شعر) ع١٥ سي١٥٠-٩٦. معمد عبد الله حسين:

خضايا المجتمع في مسرح محمود دياب محمود أمين العالم:

- رد على الأستاذ أبوسيف يوسف:

المقيقة بين النص المجتزأ أوالقراءة الظنية (تعقيب) ع٨١مص١١٠-١٢٤.

- أزمة الفكر العربي (ندوة) ع٨٩مص١٣٢.
- شخصية مصر وجمال حمدان: عبقرية
- المكان وعبقرية الشخص (نكر) ع٩٩،ص٩-٩٠. محمود حسن فرغلى:
- ميراث الصفير (تصة) ع١٠٠مه٦٥-٦٦.
- ممدول مثقی:
- مشهد من الهزل (قمعة) ع۱۹ مص۸۱-۸۳. مجموعه درویش:
- أحد عشر كركها على آغر المشهد الاندلسي (شعر) ع١٤هـ ١٧٣.
 - محمود دیاب:
- دباب الفترح » أعذب ما كتب محمود
 ديبا (على الراعي) ح١٤٠مص ١٠-١٤٠
- -دباب اللتوح» مسرحية غير مصبوقة في المسترح المسترى (ستعبد أردش) مهمسه۱-۱۸.
- الإيمان بالأنتضل حتى الموت (مبد الغفار عودة) ع1/4، ص19-.7.
 - حكايات مع محمود دياب: تعدد مصادر النور (غالب شعث) ع1/4، ص7/2-77.
- أوراق من دهشر النهاية: لماذا قدر محمود دياب أن يعوت (أحمد اسماعيل) ه٨مس٣٢-٣٦.
- أزمة العلاقة بين القرد والجماعة فى مسرحية «ليالى العصاد» لمعمود دياب (صلاح السروى) ع١٨، ص٣٧-٤٠.
- قضايا المجتمع في مسرح محمود دياب (محمد عبد الله حسين) ع10مس25-12.
- هندية ورجل على الممان (قصة)

ع۹۹،مس،۵۰۹۵.

-بیلیوچراقیا، ع۱۸س،۳۰۲۳. محمود شاکر:

- طه هسين هو السبب (المسادرة) ع٩٣٠مر٥٠.

معمود قاسم:

- شحماذون ، بنات لیل ، سیاسیون وحمیر، (نقد روایة) ع۹۹مص۳۵-۶۶.

معمود تسيم:

- مهرجان المسرح التجريبي: إبطال اللغة (نقد مسرحي) ع١٨مص١١٨-١١٢.

مريد البرغوثي:

- ثلاث قصصائد : وحسيدا ، تاتاة المنشدين، مناديل(شعر) ع.١٠ص٧٦-٦٩.

معبرح:

- طلوع الروح (زكى عمر)ع٨٩،ص١٥-٩٠.

- أوراق التعناع (هناء مطيـــة) ع\٩بص٤٥-٦١.

- مع حمدى غيث: العردة بالمسرح إلى منابعسه الأمسيلة (نبيل فسرج) ع٢٤،س١٣٤-١٢٤.

- دباب الفتوح» أعذب ما كتب محمود دياب» (على الراعي) خ44 ص.١-٤٤..

- دباب الفتوح: مسرحية غير مسبوقة في المسـرح المصـري (سـعـد اردش) ع/١٠مـنة١-١٨٠.

 أزمة العلاقة بين الفرد والجماعة في مسرحية «ليالي العصاد» لمصود دياب (مبلاح السرري) م١٩٥، ص٧٧-٤٣.

- مهرجان القاهرة للمسرح التجريبي: الرقص في مهرجان الجسد (وليد الخشاب) م1/مض1/2-۱۱/

- مهرجان المسرح التجريبي: إبطال اللفة (محمود نسيم) ع١٨ مص١١٨-١٢٢.
 - مسعود شومان:
- انطفأ جسمك عرى فتافيتك (شعر) ع. ٩ يص ٧٧ -٧٠.
 - المسادرة:
- المصرف من النقد (ضريدة النقاش) ع. ٩ بص ١١ -- ١٤.
- المصاورة لا المصادرة (سبيع رزق الطويل) ع.٩٠ص٥١-١٦.
- شيواهد الانحطاط (عبسن طلب) م. ٩ يص ١٧ – ١٩.
- مطاردة المستنيرين (محمد سليمان) ع ۹۰ من۸۷۰
- لیتها کانت دعرة سلفیة (خیری عبد الجواد) ع٩٠٠س٣٠-٣٠٠
- ساؤال لشروت أباظة (مصمد جلال) 41. Page 1. P.
- اتحساد الكتاب يداشع عن الشحرف لاه الدعارة » (ثروت أباطة) ع١٠ مص٣٧.
- كمال نشأت وتراجيديا الواجهات الهشة (ماجد يوسف) ع٩٠٠ مس٣٣-٢٤.
- شمع المسرح في النظام الأبوي، ملف الرقابة في أندونيسيا (ت وإعداد : محمد
 - الظاهر ومنية سمارة) ع.٩٠هـ ٤٤-٤٥.
- ع. ٩ س ١٣٢ ١٣٤.
- منصنادرة العبقل تخندم التطرف والإرهاب (عليب الرحلمن أبق علوف) --141-14, may 14.
- هذه المصادرة، إلى مثى؟ (أحصف صبحى متصور) ع١٢٠ص١٩-٢٠.

- ~ مستويات النص القرآني (مسن حنفی) ع۹۳ مس۲۱–۲۲.
- جدلية تضرب ني جدلية تلد جدلية (خليل عبد الكريم) ع١٢ مس٢٢-٢٦.
- مصادرة العقل ومنتاعة الإرهاب (طارق
 - تعمان القاضي) ع٩٣ س٧٧--٣٠.
- نقد المطاب الديني: لاينطق وإنما يتكلم به الرجال (أيمن بكر) ١٣٥ مس١١-٢١.
- طه حسين هو السبب (محمود شاكر) ع۹۲س،۹۳۶
- قدسية الجميل وجمالية المقدس (حسن طلب) ۱۹۳۶ مس۷۷-۸۳.
- المامسة وإبليس واللجنة الموقرة (يحيى الرخاري) ع١٢٠م٥٩-٩٩
- على هامش قضية أبو زيد: المامعة بين المشسروع والمعتوع (متى أبو سنة) ع14يص\ع-03.
- كتاب خطرون على الكومبيوتر: تمع الشورة التكنولوجية في أصريكا (إعداد وترجمة: محمد الظاهر ومنية سمارة) م۹۷ بص۲۱–۳۵.
 - مصباح قطب:
- التحامد على النوبة (تجسرية) ع ٩٠٠ بص ١٣٩.
- شيورباخ: تعجيد القرح وأسئلتنا - وأمرهم شوري بينهم (مصطفى عامس) وأسئلة الملحد الورع (كتاب) ع١٧٠، ص٥٥-١٢.
- مسطلي سايح:
- أحزان رجل لايعرف البكاء: بكاء الذات وحلم الجماعة (نقد قصص)ع٤٤ س١٣٤-١٣٨. ممنطقى عامس:
- وأمرهم شبوري بيتهم (المصادرة) ع.١٠٤مس١٣٢_١٣٤.

مصطفى هيد القتي:

- ومقدة الذنب، في الأدب الإسرائيلي -(شكر) ع١٩٠ مس٥٢-٥٧.

مصطقى صقوان:

-مصدر لم تعرف سوى السلطة الطلقة (حوار) ١٠٠٤.ص٧٧، ٨٠٠

~ مذَّل في العبودية للمُتارة: حرية أن نختال الاستبداد (حلمي سالم، ع ١٠١٠ مص ٨١-٨٣.

مقرح كريم:

-- ترجمة الرقت (شعر) ع١٩،ص١٢-١٩.

مثى أبو سنة:

بين الشمروع والمشوع (الصمادرة)

ع١٤ بص٤١ ٤٠٠٤.

مشى سعقان:

- المضروع في المدار الفطأ (شبهادة) (شهادة) ع.١٠س٠١٠ -١١١٠. ع1.1-1.7 مريادا - ١٠١.

> – أراجيون : من سيجن الأنا إلى تصرر النمن (فكر) ع١٥٠ س١٤-٥٥.

> > مثية سمارة:

-- كتاب خطرون: تمع المسرح في النظام الأبرى، ملف الرقابة في أندرنيـمسيـا (المعادرة) م. ٩ بص ٤٤ - ١٥٤

 كتاب خطرون على الكمبيوتر: قمع الشورة التكتولوجية في أمريكا (المسادرة) .40-41 my 942

موسيقي:

- بليغ حمدى ألف لمن ولحن (جهاد داود) . تبيل قرع: 157mm1.18

مى التلمسائي:

- حملة تفتيش أرراق شخصية (شهادة)

ع٨٩مص٨٩-١٠٠

- رسالة مهرجان القاهرة السيتماثي: ليه بابنفسج بتبهج وأنت زهر حزين (سينما) ۱۱۳-۱۱، ۱۱۳-۱۱۳.

- حوار مع سيرج جرونسبرج: أزواج رزوجات رودي الن (سينما) ع ١٠٩٠من ١٢٠–١٢٦.

- قصص قصيرة نسقف الفرفة ذات الجدران، بوجه كالمعيف، النساء ينتظرن دائما، بيت الدجاج إلى مبلاح حافظ) (قمية) ۹۲۶ بمر، ۲۵–۱۷.

- الملم الأمريكي يظل شيكا بيكا ا - على هامش قضية أبو زيد: الجامعة (سينما) ٩٧٠،مر١٥٥-١٣٧.

- منشحات من ذاكرة القن.. والصوبة (حوار) ع٩٩ بص٥٤ - ٤٨.

- اكتشاف الذات في مرأة الأغرين

ميرال الطماري:

- القراشات (قصبة) ع١٤ بص٥٣-٥٥.

تامير الملواتي:

- صرى الأمكنة والضبوء الممكن (نقد East) 394-YA WY-YY.

- قسراءة في دغلوايات الطلء لتامسر الطوائي . هركية الكائنات تصنع الظل الفاص (رمسفسان بسطاويسطي) 919, ay 13-70.

- العودة بالمسرح إلى منابعه الأصيلة (حوار) ع۲۲ ، ۱۳۶-۱۳۹.

نبيه الصعيدى:

- إجابة لليل (قصة) ع.٩،ص٢٧-٦٣. نجوى السيد:
- منجاديف على الصنفين (شنعر) ع٩٩، من١٢١
 - تميب معقوظ:
 - موهبة فريدة (شهادة) ع٨٩مص٣٣
- - تدوقة
- مهرَجان المرسيقي العربية ربع قرن
- من النای (محمد موسی) ع۸۹سم۱۱۳–۱۱۹. - الدورة الثالثة لجائزة البابطين للإبداع
- الشعرى (أحمد أبوزيد) ع٨٩ ص١٣٥-١٣٨. جماعات الإسلام السياسي بين المصحف والسيف ، ع٨٩ص١٢٨-١٣٩
- -احمد كمال أبو الجد:اجترار الماضي
 - تعریضی، ع۸۹،ص۱۲۹–۱۳۰. – جملة تفتیش ، ع۸۹،ص۱۳۰–۱۳۲.
- محمود أمين العالم: أزمة الفكر العربي، ١٣٨مبر١٣٢.
- تـرى مــــا اسـم الـكـروان بالإنجليزية(رخسوىعاشور)ع٠٩،ص٩٩-١٠١.
- ، وتجنيري ورحس عاسور) عن المنارة إلى المنارة إلى المنارة إلى
- الكهنوت (مبت اللطيف وهبة ع١٠٣مر..١٠٣٠.
- مثوية بيرم التونسى (يسرى العزب) ع١٢، ص١٢٨- ١٤٠.
- د. أحمد أبو زيد: جسم الإنسان مدخل لفهم المالم (مجدى هستين) ع١٤ مس ١ ١ - ١١١.
- في مسؤتمر الطهطاوى: الرحلة من

- التنوير إلى التعثيم، ع١٤٠٠١١٠-١٤١.
- متابع تجريبى للمناقىشات التجريبية: قطعية أم لاقطيعة (مجدى حسنين) ع١٨، ص١٢٣-١٢١.
- مهرجان القاهرة للشعر العربي: الشعر والموت (حلمي سالم) ع٩٩ س/١٣٧ –١٣٨٨.
- -«أدب ونقد» تقدير موقف وتطلع للأمام (مجدى حسنين) ع٠١٠مس-٢٠٩.
- العدوان والعدو (مسلاح عبيسسي) ع.١٠،م١٠٠٠.
 - ئمن قولكولورئ:
- الإشارات العلنية والفقية لسيدة الأولى السبودانيية (عبيد المسلام نور الدين) ع٤٠من٣-.٤.
 - نصر حامد أبو زيد:
- الليبرالية تضون نفسها والعلمانيون أقرى (فريدة النقاش) ع١٢،هم،١-١٤.
- كشف الفدع فيصا جاء به الفطاب
- الدینی من بدع (سسیبد القسمنی) ع۹۳، ص۱۸۰۰
- هذه المصادرة إلى متى (أحمد مبيحى متصور) ع٢٢،ص١٩--٢.
- ُ مستویات النص القراشی (هسسن حنفی) ع۹۳مص۲۱-۲۲.
- . جدلية تضرب في جدلية تلد جدلية (خليل عبد الكريم) ع١٤٠٠م٣٠-٣٢.
- مصادرة العقل وصناعة الإرهاب (طارق الشعمان القاضي) ع٩٣، ص٧٧-.٣.
- الشاقعى مؤسسا لأيديولوجيا التطرف (محمد هاشم عبد الله)ع٣٠، ص٣١-.٤.
- نقد الخطاب الديني: لاينطق وإنما
 - يتكلم به الرجال (أيمن بكر) ع٩٣ مص٤١-٢٦.

- منهج نصر أبو زيد في دنقد الضالب ٢١-١٥٠٨-٩١.

الديني، لقاح القصب. (عبد الرحمن أبو عوف) ۱۹۷۶، مس٤٧-۱۵.

- المرأة في المشمع جراح اللغة وجراح الهوية (نكر) ع١٣ مس٥٦-٢١.

طهم النص بالمياة لافهم المياة بالنص (محمد حسين) ع١٢٩مس،٧-٧٠.

- تضية دائمير: المامعة من المارة إلى الكهترت (مسبسد اللطيف وهبسة) ع ۱۰۳-۱۰۰ م

- بيلوجرافيا (سيرة علمية) ع٩٢٠، من٤١٠٦-١.١.

- على هامش قضية أبو زيد: الجامعة بين المشسروع والمنوع (مني أبو سنة) (شهادة) ع١٠٠٠س١٤٢٠. 43. m. 13-03.

> - مخشروع «الإمسلاح الديني» ثرابته ومتغیراته (شهادة) ع۱۷۰س۱۹-۱۰۰۰

- دخصير أبوزيد معرض للاغتيال (وثيقة) ع٩٧، من١٤٢-١٤٣.

- خطاب المرية: حب الكتابات المذعنة (فكر) ع ١٠٠٠ بص ٨٤-٨٨.

نعمات البحيرى:

-بالاد الله (قصة) ع٩٥،٤٠٠٠.

تعيمة السماك:

- الأشياء (شعر) ع١٧مم١١-٩٢. نقابة:

- المرتكسون في الوجوم (مبلاح ميسي) ع٩٩يس٤٤٢.

شورا أمين:

أصول الزمكانية بين التراث والحداثة نموذج «العاشق» لمرجوزيت دوراس، «وتلك الرائصة، لصنع الله ابراهيم (نقد رواية)،ع

ئيرودا، بابلو:

عشرون عاما هلى رحيل بابلونيرودا: كان حبى ينضح خشبا (الطاهر أحمد مكر) ع١٤-٩سم ٩٧٤.



هالة أحمد قواد:

- حالة الجامعة بين الحلم والواقع الرديء (تجربة) ع٩٢ مس١٨-٩٤.

هية مادل عيد:

- بعش مقاطع (شعر) ع٩٢ مر٧٨-٧٩.

- مجلة ثقانية سن حركة ثقانية

هشام قاسم:

يميى حقى داخ، ع١١،ص١٣١-١٣٧.

- امارأة من أفاريقيا (قاعام) ع٩٩،<u>مس</u>٧٧–٧١.

هناء عطية:

-أوراق التعناع (مسسرحية) 911,au30-17.



وثيقة:

- بيان من الكتاب والمثقفين المصريين: اتماد للكتاب أم اتماد للارهاب ، ع١٠٠مس٤٢٠. - وسحالة أسحائذة الأداب ،

ع1.4-۱.۷ م*س۱۰۷* - حكم المكمية: بخيميومن سيرقية

درمضان عيد التواب دمسنف اللغة العربية؛ ع١٢،١٠٠،

- تضامن قسم الفلسفة باداب سوهاج

مم دانصس حامد أبو زيد: طابور خامس للظلام ع٩٣ مص١١٠.

- اسلحب توتیدی (رسالهٔ دنبیلهٔ ابراهیم) ع۹۳،مس۱۱۱.

- بيان للثقفين للصريين، ع١٢، ١١٢.

-- رسالة مفتوحة إلى مؤتمر فبينا لحقوق الإنسان: إن يشتلف، يعترض ، يرفض (عبد

الرحمن منيف) ١٣٠مس١٣٠-١٣٣.

- بيان حزب التجمع حول قضية دانصر عاد، اس ١٤٢-١٤٤. حامد أبو زيد ، ع١٦، ص١٤٢.

- بيانات للمنظمة المصحرية لصقوق الإنسان عن نصر حامد أبو زيد وحقوق التعبير ، ع٩٧، ص٤٢-١٤٤.

- رسالة من المشقفين العراقيين إلى المشتقين العرب، ع٩٩،مص١٣٩–١٤٢.

- كلمة أدباء مصر في الأقاليم: الثقافة هي المسترية (جستار التبي الملو) ع.١٠٠مس١٥٢-٥٥١.

- توصيات المؤتمر الثامن لأدباء مصر في (المصادرة) ع١٣٠،ص٥٩-٩٩. الأقاليم: ترفخص الممسادرة والتطبيع و الإرهاب ، ۱۰،۶ مس۱۵۱–۱۵۷.

> بیان الأدباء بشحمال سیناء، ع ١٠٠٠ من ١٥٨ -١٥٩.

> > وليد القشاب:

- الاستمراك وانتفاضة للعفنين (ثلاثة أغلام) ع. ١ مص ١٢٧-١٣١.

-- سباق مع الزمن : فيلم سياحي، خارج الزمن.. خارج المنطق (سينما) ۱۲۶ من ۱۲۲-۲۱.

-- أحلام صغيرة وأمال كبيرة (سينما) ع£٩ بص١١٢-١١٤.

- مستر کاراتیه.. مستر ثورة (سیثما) ۱۲۷-۱۳۷ مر۱۳۷-۱٤.

- مهرجان القاهرة للمسرج التجريبي: الرقص في مهرجان الجنب (نقد مسرحي) ١١٧-١١٤مم ١١٤-١١٧.

- ألبير قصيري يدخل السينما (سینما) ع۹۹،مری۹۹–۵۲.

- أدب وثقد وأيام المسلل (شهادة)

وليد متير:

- صفحة من كتاب النيل:

اللفة/القمل/العلم (نقد شعر) -110-111mortie

يحيى الرخاوي:

- المامعة وإبليس واللجنة الموتدة

يميى حقى: - الرجل الذي عشدًا في ظله (محمد

رومیش) ۹۸۰نص۲۱–۱۶.

- يحيين صقى داخ» (هشام قاسم) ع ١٩ مس ١٣٧-١٣٧

يسرى العزب:

- مشوية بيسرم التسونسي (ندوة)

. 18.-17/wor 972

يمثى العيد:

 ماروته السيدة عشاف (تحسة) ع.٩٠مس٥٦-١٦.

كلام مقتفين

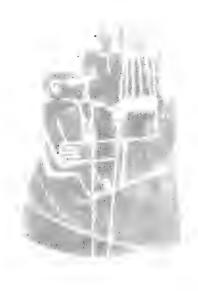
أردت أنَّ أكتب، فوجدتني أقرأ، وبعد أن قرأت تمنيت لو أنني كتبت ما قرأت..وهذا هو ماقرأت وتمنيت أن أكتبه فعجزت:

صلاح عيسى

اجتماع جائع!

أتيت الشام.. أحمل قرط بغداد السبية بين أيدى القرس.. والغلمان مجروحا على فرس من النسب قصدت المسجد الأموى لم أعشر على أحد من العرب فقلت أرى «يزيد» لعله نمم على قتل الحسين وجدته شملا وجيش الروم في حلب فرشت كرامتي البيضاء في خمارة الليل، طويت الشجي، وقرأت فاتحة على الشهداء بالعبرية القصحي. فضح الحان بالافخاذ والطرب فضح الحان بالافخاذ والطرب خرجت إلى الضحى متلفتا، حذرا فالفيت العمائم، أية الكرسي تعلوها بتنقيظ من الذهب أية الكرسي تعلوها بتنقيظ من الذهب صرخت بحانة الفقراء، خلف مخيم اليرموك: صدحة بعانة الفقراء، خلف مخيم اليرموك:

«مظفر النواب»



شى العدد القادم

مقالات ونصوص بأقلام:

د. على الراعى، صنع الله ابراهيم، نبيل مالك، هبة عادل عيد، مجدى عبد الحافظ، عبد الحميد كمال، يوسف المحيميد، سمير عبد الباقى، شمس الدين موسى، اسماعيل بهاء الدين

ملف : الأدب اليوغوسلافي

أورباوأمربكابين يديك بأسعار خاصة مخفضة سري حتى ١٩٩٢ مان ١٩٩٤

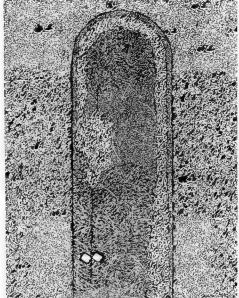


فى رحلاتنا المباشرة بأحدث الطائرات

لندن/باریس/برلین/فرانکفورت دوسلدورف/میونیخ/استانبول/روما مدرید/نیویورک /لوسانجیلیس

لمزيد من المعلومات وتفاصيل الأسهار: رصاء الاتصال بمكاتب معسر للطبيران أو وكيلك السيامي أهدو بمكر معنا العدد (۱۰۲)

فيراير ١٩٩٤



مسرحية جديدة لسعدالله ونوس ملف: أدب البوسنة والهرسك الزعيم : ليس كل ما يلمع ذهباً مأزق التنوير وضرورة التغيير على الراعى يقرأ اليلى والمجنون مجداً صنع الله إبراهيم يكتب عن أهداف سويف



مصطفى كمال

أدبونقد

مسجلة الشقسانسة الديمقس الطيسة/ شسهسرية يصدرها حزب التجمع الوطنى التقدمي الوحدري/فبراير ١٩٩٤

رئيس مصحبطس الإدارة: لطفى واكسد رئيس التصحبرير: فصبريدة النقصاش محدير التحصرير: هلمى سحبالم سحكرتيرالتصمرير: مجدى هستيان

مجلس التحرير: ابراهيم أصحالان / صلاح السروى /كمال رمزى / ماجد يوسف

الستشارون: دالطاهر مكن/دأمينه رشيد/ مسلاح عبيسسي/دعبيد العظيم أنيس/ داطيسفة الزيات/ ملك عبيد العنزيز شارك في هيئة المستشارين الراحل الكبير: دعبيب المستسن طه بدر شارك في مجلس التحرير الراحل الكبير: محمد روميش

أدبونقد

التصميم الأساسى للغالف للفنان: محيي الدين اللباد الغصاصات اللفنان: يوسف شمساكسس
أعــمـال الصف والتــوضــيب: صفاء سعيد/ صلاح عابدين /نسرين سعيد
مراجعة الصف : مصطفى عبادة
المراسلات: مجلة أدب ونقد/ ٢٣ شارع عبد الشالق شروت السساه و مرات ٢٣٩١١٤ الاستراكات: (لمدة عام) ١٨ جنيها/ البادد العربية ٥٧٠و لارللفرد ١٥٠ دولار للمؤسسات/ أوروبا وأمويكا ١٥٠ دولار باسم/الأهالي- مسجلة أدب ونقسد.
الأعسمال الواردة إلى المجلة لاترد لأمسمابها

المحتويات

-أولالكتابةالمحررة
🗌 ملف: أدب البوسنة والهرسك
- صراع الأعراق والقنامل الدين سيد محمد ١٠
-قراءة في رواية «جسر على نهر درينا» السروي ٢٢
-البوسنة وايفواندريتش-بريدراج ستيبانو فتشترجمة: ص.س ٢١
*مأزقالتنويروطىرورةالتغييرفريدةالنقاش٥٣٠
*ثرار مبلاح عبد المبيورد.على الراعي ١٥
*خطابالمريةدنمسرهامدأبوزيد٠٧
<u> </u> نصوص
*قميمن :
الخطالأفقىخالدموفاك
- * شعر:
-مواجع ابن عبد ریه
-مكنةغياطة
- هجر 3الجهاترخنا العربي ٨٢
🗌 الديوان الصغير
-يوم من هذا الزمان-مسرحية
□ الحياة الثقافية
الزعيم: ليس كل ما يلمع ذهباكمال رمزي ١٢٨
-رواية أهداف سويف الكبرى
-رقصات أبي سنة النيلية
-أوضاع السويس الثقافيةعبد الحميد كمال ١٤٩
-نبض الشارع الثقافيمجدي حسنين ٥٤ ا
* تواصل: تسبحة المرأة المقتولة-شعرميلاد زكريا يوسف ١٥٨
* كلام مثقفينصلاح عيسى ١٦٠



نبيل رزوق - سوريا

افتتاحية

أول الكتابة

الاستعمارية الغاشمة؟

لم نجد مانفعله للتعبير عن تضامننا مع شعب البوسنة الذي يتعرض لأبشع عملية تطهير عرقى عرفها العالم إلا أن نقدم قراءة في الأدب اليوغسالفي ونخص بالاهتامام واحدة من أهم الروايات التي تضميئ لنا الخلفية التاريخية للصراع الدائر الأن وهي دجسر على تهردرينا» «لايڤوأندريتش.» .. وسموف تبقى مدينين لكم بل ولأهل البوسنة بإعتذار لأننا لم نعمل بجد لكى تحصل على مادة أدبية حديثة خارجة من قلب المحنة والألم الأنيين، وسوف يغضب منديقتا وعضن مجلس التحرير الناقد كمال رمزى لأننا عجزنا عن تنفيذ وعدنا له بالبحث عن مادة أدبية جديدة، خامية وأن فنانة السيئما التقدمية اللامعة «فانيساريد جريف» اصرت على دخول سراييقو المحاصرة لتشهد اشتتاح سهرجان

عندما يصلكم هذا العدد في العاشر من فبراير تستأنف محادثات جنيف حول مصير «البوسنة» بعد أن أسفرت المادثات السابقة عن اتفاق بين كل الأطراف على وضع مدينة سراييفو تحت إدارة الأمم المتحدة لمدة عامين .. فدعونا نأمل أن تنعم هذه المدينة الصابرة بقدر من الهدوء والسلام، رغم معرفتنا أن شعب البرسنة كله قد فقد الثقة في المجتمع الدولى الذي تركه وحيدا في محنته حستى أن الأمين العام للأمم المتحدة الدكتور بطرس غالى رفض تخويل الجنرال «كوت» قائد قوات الأمم المتحدة حق توجيه ضربات للمواقع المسكرية الصربية لصماية القوات الدولية، بينما تواصل الأمم المتحدة فرش الحظر على تدفق السلاح للبوسنة لكي يدائم الشعب عن تقسه، فساذاً يفعل هذا الشعب وقد أسبحت الأمم المتحدة أداة طيعة في يد القوي

سينماش فيها ، وإذ نعرف أنه «أثناء الاحتلال الفاشى ليوجوسلافيا كانت تظهر في الاراضى المصررة الكتب والمنشورات ذات الطابع النضالي،

سوف نلحظ أن الدكتور صداح السروى في قراءته النقدية الرفيعة دلجسر على نهراءته النقدية الرفيعة غفى - أن يلتمس الأعذار لعجز التجربة الاستراكية في يوجوسلافيا كما في الاتحاد السوفييتي سابقا عن خلق نمط بنيت القوميات المختلفة على أرضية الإشتراكية وتخليق انساني جديد ورحب على أساس منها، وذلك حين يقول:

«الجوهر الانسانى الراحد الذي طفت عليه عوامل الفرقة والانقسام التى أنتجتها قرى تقبع. خارج الجماعة بمالم يدع لها فرصة ممارسة التفاعل الايجابى الحر بين عناصرها لإبراز هذا الجوهر وتسييده كعنصر توهيدى..»

ولايستطيع المرء أن يستريع تماما لفكرة سهلة تقبول أن إنهيار البناء الاشتراكى جاء فحسب بفعل الضربات التى وجهتها له الامبريالية. صحيح إن المرأ لايستطيع أن ينسى تلك الاستخلاصات المتشائمة اليها المفكر الراحل لريس عوض بعدأن عمل في الامم المتحدة ليعض الوقت وتكشفت له قوة الامبريالية الأمريكية والتنفيذ. لكن مسؤولية الاشتراكيين وجبروتها وقدرتها على التخطيط والتنفيذ. لكن مسؤولية الاشتراكيين الجسيمة عن ماحدث لايمكن إنكارها أو التهوين من شأنها خاصة وأن الاشتراكية التهوين من شأنها خاصة وأن الاشتراكية التهوين من شأنها خاصة وأن الاشتراكية الإسواحة الرحة عميقة.

فى المصور النقدى نقدم لكم قراءتين

بارعتين في النقد التطبيقي إحداهما للدكتور على الراعي الذي ينظر مجددا في مسرحية دليلي وللجنون» لمسلاح عبد الصبور وكان قد افتتن بها ليعقد مقارنة بينها وبين مجنون ليلى لشوقي من جهة، وهاملت شكسييس من جهة أخرى فيتنقل بعذوبة واقتدار بين البلدان والأزمان والخصائص، ويقرأ لنا مشم الله ابراهيم رواية أهداف سويف في عين الشمس التي كانت قد أثارت ضجة كبيرة لدى صدورها في العام الماضي «وماتسعي اليه أهداف سويف -في العلمق- هو كيشف فلجاجلة وازدواجية وفساد المنظومة الأغلاقية الراهنة والتي تهبيده التطورات الاجتماعية والسياسية بسيادتها التامة.. ه

ولما كان التنوير قد أصبح «موهم» قاتنا ننظر إليه في هذا المدد من زارية جديدة إذ إن المقلانية الحقة أي التنوير تقتضى مشروعا لتجاوز الراهن كله..» وهي قبل كل شئ وبعده تتطلب دورا جديدا مضتلفا نوعيا للمثقفين الديموتراطيين.

والتنوير مثل العدالة التي يقول لنا كمال رمزي في نقده لمسرحية الزعيم إنها ءان تتحقق على يد فرد عادل، ولكن تتحقق عندما يطبق نظام عادلً...» ولعل هذا الاستخلاص أن يفضح- ولو من بعيد- فكرة شائعة عن المستبد العادل الذي يتطلع اليه المظلومون ليرفع عنهم المن.

أما هديتنا لكم في هذا العدد شهى النص الجديد للكاتب المسرحي «سسعد الله ونوس» «يوم من هذا الزمسان»

والذي خمر به «أنب ونقد» حيث تكشف لنا الكتابة الأبداعية بطريقتها عن حتمية تجاوز الراهن الذي سقط وتعفن وغطاه الذباب دون أن يكون لنا الحق في سؤالها عن كيفية هذا التجاوز.

إنه هول الكشف الذي يتحرض له أستاذ الرياضيات في رحلة يوم واحد شبيهة بما عرفه الأنب العالمي عن رحلة الولوج الى العالم السفلي، والمفارقة هنا أن العالم الذي أصابه التحمل هو غاية في الأثاقة والرهافة والترتيب، تتداخل ليكلى فيظهر الاستبداد كوجه آخر الشكل فيظهر الاستبداد كوجه آخر التعينة، ويضفرهما مما بيت واقعي للدعارة . وكانما وضعت الثقافة المدرس البرئ الذي سرعان ماسوف يفقد براءته وبين الواقع البذي، وكما يقول له شقيقه «أن الرياضيات كالشعر يتعلم على المعارة . وياندي المناسع المناسعة الدينة الذي سرعان ماسوف المناسعة الدينة «أن الرياضيات كالشعر يتعلمك شيئا عن الحياة..»

يتساءل شاروق أستاذ الرياضيات الفذ «أهذه هى المدينة التي يحيا فيها أم أنها مدينة أخرى..»

أنه السؤال الفالد الذي طالما صاحب الام المعرفة الحقة ولسعها على الجد الحي المابرياء الأضلاقيين بإضلاص وهم للأبرياء الأضائم شأن الذين أصابهم المسؤولين هي «الجمود والعجز عن المسؤولين هي «الجمود والعجز عن يتبغى عليهم أن يتكيفوا معه، ولاحظ كلمة التكيف التي تستخدمها المؤسسات المالية الاستعمارية لتحطيم التوساديات البلدان الصغيرة بإسم الانفتاح أو التحرير الاقتصادي حيث يجرى إبتذال مفهوم الحرية والتحرير

وإفقاره.

وفى رحلة واحدة ليوم واحد وكما بضربة قاضية، نجد كل شيئ صلب يتقتت ويتبخر فى الهواء» إن المدرسة، والجامع، والاسرة والدولة.. تنكشف جميعا عارية قبيحة ولايكون إنتحار الرجل وزوجته التى كانت قد تحولت الى داعرة إلا إدانة ضمنية للعمى والسلية والعزلة التى يعيش فيها بعض المثقفين قانعين «بالتخصص الدقيق». أن اكتشاف لحقيقة العالم سوف يصبح رحلة للجحيم «كان الججيم» يناديه..»

ليست هذه الا عنارين قراءة أولى لنص نقدمه للحياة المسرحية المصرية التى تشكو من خسعف النمسوص وندرتها. ولعل طقوس «الاستنجاء» التى يقيض الشيخ فى الحديث عنها فى خطبته فى مسرحية سعد الله ونوس أن تفجر فينا همكا كالبكاء على حالنا المزرى..

فاتنى فى العدد الماضى أن أرهب بعضوى مجلس التحرير الجديدين الشاعر «ماجد يوسف» والناقد الدكتور «ماجد السروى» وقد كان إختيارهما لاحقا لعطائهما للحياة ملى ثقة أنكم سوف تستشعرون فى الأعداد القادمة أثر انضمامهما لاسرة التحرير على مادتنا عمقا وثراء وخيالا، أما مجدى حسين سكرتير التحرير الجديد الذى ننتظر منه الكثير فليس غريبا عليكم منذ قدم مع ابراهيم داود تحقيقهما الجميل عن محمد عبد

الوهاب.. النهر المالد..

ونحن نضع اللمسات الأخيرة لهذا العدد كانت «صفاء» وهمالاح» صائمين يوم النصف من شعبان ومع ذلك بقيا معنا طيلة اليوم وأقطرا وهما يعملان تقديرا منهما انا وللمجلة ، فهل تستطيع هذه الكلمات أن توفيهما حقهما من الشكر والعرفان؟ طلبنا دعوانهما إضافة لجهدهما ونحن نشعر بيننا ومعيما في ظله هي من أجمل بيننا جميعا في ظله هي من أجمل

وإن كان الحزن كثيرا مايغلبنا لأننا شاهدون على «هذه البلاد تغوص في الليل» على حد تعبير الشاعر الكبير محمد ابراهيم أبو سنه ولأننا شاهدون أيضا على الكيفية التي يتحلل بها كل شيئ صلب ويتبخر في الهواء لكن الحزن لن يقعدنا بل سوف نمسك بقوة الأمل كل بارقة ضوء للنهوض.

وكل عام وأنتم بخير..

المررة

مَى العدد القادم

قصيدة «إيقامات الوقائع الخنومية» للشاعر محمد مفيفي مطر- مقال الدكتور: سيد مطرح القمني عن المرأة في المأثور الديني.

ملف أدب البوسنة والهرس*ك*



الأدب اليوغسلافي المعاصر بعد الحرب والاستقلال:

صراع الأعراق والقناصل

د. جمال الدين سيد

الإبداع الأدبى قلبل الصرب وبعدها. هملت الحرب العالمية الأولى سلسلة وبدأت تظهر أسماء أدبية جديدة أخذت من التغيرات العنيفة في مجال الأدب، تشيع عن قصد لونا من عدم التناسق وذلك نتيجة لسهولة وتبادل وانتقال في الإبداع الأدبي، ووفقا للاتجاهات عناصب الشقافة نظرا لازدياد سبرعة المياة وسهولة الاتمسال والتقارب بين الأدبيسة الأوروبيسة ظهر العديد من الأدباء اليبوغسلاف وبين أدباء الغرب، الحركات الأدبية التي ساهمت في وفرة وتكثيف الحياة الأدبية. وبدلا من المسار ومن ثم تغلغات إلى الأداب اليوغسلافية الثابت للأدب قلهن عند كنيس من الاتجاهات ومن التقييمات ومن الأعمال الأدبية. وفي جميع المجالات أخذ النقد يبتعد عن الهدوء الأكاديمي وعن المعاسير «الموضوعية» وأتجه إلى التحرك في

تغلغلا سريعا مختلف التيارات الأبيية الغربية، الأمر الذي أدى بالتالي إلى اختفاء كثير من المفاهيم بين ليلة وضحماها ويجتح مسعظم النقاد الينوغسلاف إلى وهمم هد شاميل بين

هذه الدراسة فصل من كتاب «الأنب اليوغسلاقي المعاصر»، الصادر ضمن سلسلة دعالم المعرفة ، بالكويت.

حرية من المديح إلى القدح.

وانعكست الغليانات السياسية والاجتماعية في يرغسلافيا على الأدب أيضا.

وعبد الأدباء اليوغسلاف في مؤلفاتهم عن حياة العمال والفلاحين وعن بؤسهم وعن نقائض الطبقة البرجوازية وعن حدة الصراعات الطبقية. وكان رجال السلطة اليوغسلاف، وعلى الأخص خلال الحكم الديكتاتوري، يضطهدون الأدب الذي يمكن أن يعرض مصالحهم للخطر، ولهذا تم خطر صدور العدد الكبر من المجلات ذات الإيديولوجية اليسارية.

وترك الأنب برجه العاجى المنحزل وهبط إلى الشارع وأصبح الأنب هو الزنبق الحى أخصيح الأنب هو الزنبق الحى أن الحركات الاجتماعية والقومية...ولم يعد الالتزام لختيارا، بل خاصة جوهرية من خصائص هذا الأدب وازداد التصاقم بحياة الشعب.

وفى فسترة مابين الصربين تغلغل المذهب التعبيرى، مع اختلافات طفيفة وتحت مسميات متباينة، إلى الأدب فى كل من سلوفينيا وكرواتيا. وجعل مذهب اللامعقول من مدينة بلفراد، وهى المركز الأدبى الرئيسى في صربيا، المركز الأوروبى الثانى لهذا المذهب. ونشط أيضا أتباع حركة التجديد.

ونضرت هذه الفحترة بالتشاط الديناميكي السريع للأديب ميروسلاف كرليجا الذي يعد بلا خلاف الشخصية المركزية في الأدب في كرواتيا بسبب نشاطه وتأثيره وأعماله الأدبية وبسبب تواجده المباشر في اغتيارات ومساعي المجتمع المعاصر، وبسبب تأثيره القعال على الجر الأدبى وعلى المؤلفين في جميع فروع الأدب اليوغسلاني ، وفي مواجهته يقف أدب الأديب إيفو أندريتش الذي كان يتطور بمفرده ولم يختلف النقاد عليه. وكنان من البنداية بمنأى عن المناقشات الجارية والمجادلات الأدبية حول التيارات الأدبية المُتلقة، وفي هذه القشرة النشطة الشرية برزت بروزا كاملا الميزات الغامنة لكل فروع الأدب اليوغسلافي.

رعلى سبيل المثال فالأنب المقدوني كان مهملا لفترة طريلة ومنسيا تمام النسيان باسم مختلف المفاهيم القومية إلا أنه وجد في شخصية كوتشر راتسين شاعره الاجتماعي في فترة ما بين الحربين، وكوتشو شاعر يواصل تقاليد التراث الأدبي المقدوني الشفاهي وتقاليد أولئك الذين أرسوا دعائم الأدب المقدوني.(١).

ولم يذبل أدب الشعوب اليوغسلافية حتى خلال الاحتلال الفاشى وخلال سنوات الارهاب الفاشى، وكانت تظهر في الأراضى المحررة الكتب والمنشورات ذات الطابع النضالي، واشترك الكثير من الأدباء اليوغمسلاف على اختلاف

قومياتهم في الكفاح ضد المحتل الفاشى وسقط العديد منهم فى ميدان القتال ولقى كثير منهم مصرعه بشكل أو بتضر وخلال هذه الفترة من النضال تطور أدب خاص يتسم بتلقائيته ويتمنه التسجيلية وبإنسانيته وبنقاء تعبيره.

والأدب في فترة ما بعد الحرب هو تكملة طبيعية للأدب في فترة مابين الحربين ولادب حرب التحرير الشعبية. وعدد كبير من الأدباء مرجود في أدب ما قبل الحرب وبعدها وتدعمت كثير من الادبة، وشهدت يوغسلافيا الطلاقة أدبية لامثيل لها من قبل تعددت فيها أسماء الادباء الجدد وازداد فيها عدد الجلات والمطبوعات وشركات النشر وحصلت فيها الشعوب والقوميات في يوغسلافيا على التكافؤ والكامل في استخدام لغاتها.

وبينما كانت يوفسلافيا على ارتباط شديد بالاتحاد السوفيتى كان الشعار الأساسى في الأدب هو الواقعية الاشتراكية، وكان مضمونها يتلفص فى ميتمة أن يكون الأدب انعكاسا للحياة على ما هى علي (٧) في المجتمع الإشتراكي، لا أن يكون وتمسك بعض النقاد اليوفسلاف وواضعى نظريات الأدب بالنماذج الروسية، أدى في بعض الأحيان إلى أن يتم قياس العمل الأدبى حسب ملاءمته للموقف السياسى الراهن. إلا أن تمرد يوفسلافيا على الاتحاد السوفيتى آدى يوفسلافيا على الاتحاد السوفيتى آدى

وبالتدرج أخذ الأدب اليوغسلافي يبحث عن ذاته ويهمل النماذج الأدبية المستوردة ونشأ صراع طبيعي بين الأنكار والاتجاهات الأدبية المختلفة.

وسرعان ما أصبح الأدب اليوغسلافي اكتر اتساعا وحرية، الأمر الذي سمح في بعض الأحوال بإساءة فيهم الحرية الأدبية حتى أن بعض الأدبية على الخذوا يحتذون بنماذج غربية عفا عليها الزمن، إلا أن أغلبية الأدباء كانت ترى ضرورة التأسي بالمكاسب الإيجابية للماضى اليوغسلافي وتقبل مايحتاجه البناء الشقافي من تدعيم خارجي ولكن على أن يظل التعبيد والأسلوب

وأصبح لكل فرع من فروع الأدب اليوغسلافي سبله الذاتية وإمكانياته الكاملة من أجل الإبداع الأدبي، وتطور أدب الاتليات القومية من المجر والارتاؤوط والسلوفاك والإيطاليين والروسيين وغيرهم، الأمر الذي ساهم في زيادة تنوع وخصب الابداع الأدبي، (٢) ولاريب أن حصول إيفوأندريتش على جائزة نوبل للأدب في عام ١٩٦١ كان له تأثير طيب في شهرة وانتشار الأدب اليوغسلافي خارج الحدود اليوغسلافية.

وكالعادة انتقينا بعض النماذج الأدبية الهامة التى تقدم صورة مصغرة عن هذا الأدب وقد حاولنا عند الانتقاء تمثيل معظم قروع الأدب اليوغسلافي.



إيفس أندريتش (۱۸۹۲–۱۹۷۰)

مؤلفات إيفوأندريتش تمثل مرحلة جديدة مستطورة في تقدم الأدب اليوفسلافي، وقد خلق نظرة واقعية حديثة رفع بها الأدب اليوغسلافي إلى مصاف المقاييس العالمية. إنه من مشاهير الأدباء اليوغسلاف على الإطلاق وأدباء البوسنة والهرسك بشكل خاص. وهو علامة بارزة من علامات الأدب اليوغسلافي (٤).وكفاء فخرا أنه قد حمل إلى أدبه اليوغسلافي جائزة نوبل للأدب في عام ١٩٦١.

وأندريتش مولود في قرية دولاتس بالقرب من مدينة ترافنيك المشهورة بجسمهورية البوسنة. وكان والد إندريتش عاملا بسيطا يصنع طواحين يدوية للبن ولكنه فلقد هذه الصرفلة بسبب تلاشيها تدريجيا في الظروف الاقتصادية الجديدة خلال حكم النمسا المحرية، ثم حصل والده على وقليفة مكتبية وكان يكد ويكدح بكل ما أوتى من قوة ولذا فقد وافته المنية مبكرا. وكان أندريتش ببلغ من العمر سنتين عند وفاة والده فلقام أقاربه بمدينة فيشجراد برعايته إلى أن أتم المدرسة الابتدائية. وفي كنف أمه اشتغل اندريتش بقطع الأشبجار ولكنه لم يستمر في هذا العمل فترة طويلة نظرا لإحساسه بالتشاؤم والعزن. إلا أن

أحواله تحسنت عندما أصبح شابا وأخذ يسسعى وراء العلم وأنهى دراست الثانوية في سرايقوا ثم واصل طريقة نسر التعليم العالى، وبصعوبة بالغة ورس في كليات الأدب بزغرب وفيينا ورراكوف هيث تخصيص في التاريخ وسلامات السلافية. وتوج كفاحه بأن حسل على درجة الدكتوراه في عام ١٩٦٢ من جامعة جراتس وكان موضوع رسالة الدكتوراه والحياة الفكرية في البوسنة والهرسك في عهد سيطرة البوسة والهرسك في عهد سيطرة

ومنذ عام ۱۹۲۱ وحتى عام ۱۹۶۱ وأندريتش يعمل بالسلك الديلوماسى في قنصليات يوغسلافيا وفى مكاتبها التمشيلية فى روما وبوخارست وجراتس وباريس ومدريد وبروكسل وجنيف وبرلين.

وقد بدأ أندريتش نشاطه الأدبى بقصائد شعر تم نشرها فى كتاب «المقتطفات الأدبية المختارة من الشعر الكرواتى» فى عام ١٩١٤، وفي هذه السنوات كان يقوم أيضا بترجمة مؤلفات الأدباء سترندبرج وفيتمن ومؤلفات الشعراء السلوفينيين أمثال جوبانتشتيش ومورن وباريف ومدفد وليفستيك.

وقد أصابت العرب العالمية الأولى أندريتش بكثير من الحن، فقد اعتبرت السلطات النمساوية للجرية أن اتصاله بالشباب اليوغسلافي الثائر استفزازا

لها، فاعتقلت وحددت إقامته خلال الحرب العالمية الأولى، بيد أن أندريتش كان بوجه عام بيجابه هذه المن بصبر وشجاعة بالغتين، وكان يدافع عن نفسه وعن روحه ويحميها من الدمار بالعمل المستمر الدؤوب وبالقراءة والدراسة واكتساب صنوف المعرفة، وقد سجل أندريتش أحداث هذه الفترة وأهميتها بالنسبة لحياته الأدبية وآراك فيها في كتابين هما «إكس بونتو» في عام كالا و«القلق» . ١٩٢٧

رديوان وإكس بونتو» نسبة إلى ديوان «رسائل إكس بونتو» للشاعر اللاتيني أوقيدا الذي تغنى بها قي منفاه بعدينة بونتو على شاطىء البحر الاسود. وقد كتب هذا الديوان في فترة اعتقاله ويتضمن تعبيرا عن آلام النفس والقلق في السجن والوحدة . إنه بالفعل حديث الروح والإحساس بالوحدة إحساس مسيطر على أشعار أندريتش الارلى (ه) ولنقرأ منها الإبيات التالية:

إننى لاأمرف إلى أين تذهب أيامي

ولا إلى أين تذهب ليالى هذه لاأعرف

من سيخول لى الليلة: ماذا تعنى بالنسبةلى

الرجحوه والأمحور وتكريات الأيام الخوالي

> وإلى أين تفضى أيامى هذه؟. ولماذا يدق قلبى كل هذا الدق؟. إلى أين؟ ولماذا....؟.

وني ذلك الحين كانت أشعار الشاعر

الأمريكي فيتمن تكشف أمام الشعراء الشبياب الجديد من الموضوعات ومن العوالم الشعرية ومن اللغة الشعرية. ركان أندريتش يترجم أشعار فيتمن ويكتب عنه، وكان الشعراء يبحثون في أشعارهم، كما فعل فيتمن، عن مفتاح الكون والمستقبل، إلا أن المستقبل كان يمنح الشاب أمالا مظلمة. وكانت صورة الموت تصوم في الجو الذي يصمل بين ذراته تنبؤات عن ماسى بشرية ضخمة. وكان أندريتش، الشاعر الشاب، ينطوي على تفلسله ويعرب في أشلعاره عن الحالات النفسية الكثيبة المقبضة، وأغذ هذا الجو الشاعري الذي يحمل الضباب والتشاؤم والقلق يسيطر على الأدب باللغة الصربوكر واتية.

والجزء الأول من أشعار ديوان «إكس بونتو» كتبه أندريتش في السجن، أما الجزأين الثاني والثالث فقد كتبهما بعد استرداده لحريته النسبية. أي وإقامته المددة، وهو معرض لرقاية السلطات وعدم ثقة الناس من حوله، «هاأنذا منذ وأحد وعنشرين يوما حبر وبمقاردي باستمرار ..وبلا انقطاع أتأمل التغيير والتفتح، ومع ذلك لايمكنني أن أتجنب التفكيس في الناس»، والوحدة التي كانت تؤرقه في السجن- تعد محتملة بالنسبة له في هذه الحرية النسبية. إنه يتقبلها كمحنة من محن حياته الشخصية، ويعبر عن ذلك بقوله:«كل مأساة حياتي الحالية يمكن حصرها في كلمة واحدة: الوحدة ».وفي رأيه أن الصيمت هو الملجية من كل الاضطرابات

النفسية فيقول: «أنا الذي أعيش بمفردى أستمع هذه الليلة للسكون فوق المزارع، والمحنة التي سليت منى كل شئ منحتنى هذا السكون حتى يكون حامياً لي في مواجهة الناس. وفي هذا السكون كل شيء ملكي: إيمائي الذي جسرى إنقباذه من كل هذه الهسزائم، وسروري الوهيد وأملى، ويقول في مكان أضراء أخذت أركز أفكاري وأنا محاصر بعالم غريب عنى ويتملكني قليل من حسن النية وأحسست أنني وحيد ومهجوره وحيد تحت السماء الكبيرة اللامبالية، خارج كل مجتمع كما كنت أعيش على الدوام، لا تحميني أية استيازات طبقية، بلا مهنة وبلا مستقبل وبلا أقارب وبلا أصدقاء يمكن أن يساعدوني، وحيد ومطارد وعليل، ولكن حسن أننى على هذا المال. »(٦).

وفى المجموعتين الثانية والثالثة من هذه الكتابات يتم شفاء أندريتش من فكرة الانتصار التى نشأت تحت تأثير الضربات المؤلمة الناشئة عن هرمانه من الحرية، ومازالت روحه الحساسة تدزقها أهاسيسه الداخلية السوداء واضطراباته الارض كلها مكونة ومليثة بالأشكال وبالمخلوقات وببذور الحياة ، وأن الحياة اكثر قوة ومقاومة من الموت.

وبعد الحرب العالمية الثانية أصبح اندريتش أديبا مستقلا، وقد قضى سنوات حرب التحرير في بلغراد مبتعدا عن كل دعاية وكانت كل مشاعره

وحواسه وأراث في جانب الشعب ونضاله الثورى التحرري، وأصبح هذا لا موصقه الدائم. وبانتصار الشعب وحدث فيه الثورة خير نصير. ويمكن النبو أن المشورة الاستراكية لليوغسلافية قد أجرت فيه- كما حدث لكثير غيره من الأدباء - تحولا واضحا في الأراء وفي نظرته الى الحياة وإلى العالم، ويتجلى تأثير الحرب على أندريتش في قلقه النفسي وفي دقة مشاعره وأحاسيسه وصبره الفطرى ويظهر ذلك على أحسن صورة في أعماله ويظهر ذلك على أحسن صورة في أعماله الشعريه كما بينا.

رضى تصنته الأولى «طريق على جرزلیند»(۱۹۲۰) تظهـر مـالامح وخصائص اندريتش في كتابة القصة. ومن خلال بطل القصنة، وهو شخصية بطولية مسلمة، عرض لأروع شخصيات الشعر اللحمي الإسلامي لليوسئة. إنه بطل جسور يخشاه الجميع ولكته يصبح مثيرا للفيحك حيثما يريد أن يفزي قلب امرأة، والسؤال الذي يطرحه البطل على نقسه، كيف لايمكنه أن يصل إلى ما يصل إليه كل وقد محتال؟. وقي هذه القصة حدد أندريتش أسلوبه الأدبي الغشى وهو استلهمام الموضوعات والأفكار اللازمة مؤلفاته من منطقة البوسنة وأهلها وتراثها، ولكنه كان يبحث فيها عن العناصر البشرية. وعلى هذا شإن بطله البوسنوى يرمسر إلى الإنسان العالى في مواجهته للمشكلة الأبدية وهي المرأة .(٧).

ولم يقض أندريتش سنوات الحرب

في احلام الشتاء بل ألف ثلاث روايات هي: جسر علي نهر درينا، وتاريخ مدينة ترافنيك، والأنسة. هذا علاوة على نشره لعديد من القصص القصيرة من المقالات والأبحاث في مجال الألب، وفي عام ١٩٥٤ نشر قصمة «الفناء المعون» ومؤلفات العديدة الضخمة غطت على مؤلفات باقي الادباء.

وقد استلهم أندريتش مادة معظم رواياته وقصصه من منطقة البوسنة التي نشأ وترعرع فيها، ومن ماضيها وتراثها الأدبى، (٨) ومن الروايات والأساطير القديمة، (١) وذلــــك لأن البوسنة إقليم وقع كثيرا تحت وطأة الغزاة الأجانب ويدين سكانه بالأديان الثلاثة وبه العديد من المتناقضات القرمية والاقتصادية والاجتماعية، ومن أجل هذا كائت البوسنة عبر القرون مركزا للتناقض وللصراع وللحروب وللاغتبالات. وكان أندريتش هو الأديب الذي يبصر الحياة في البوسنة كلها وفي جميع أشكالها وألوانها، وكان كالعالم الباحث الذي يبحث ويجمع-بما لديه من نهم وشوق فظيع إلى الحقائق-كل معلومة صادقة عن البوسنة وعن كل ما يرتبط بها،

وكان أندريتش يصور في قصصه ورواياته الرهبان الكاثوليك وأفراد العصابات والباكوات الاتراك ومعلمي الدين المسلمين والضباط النمساويين والتجار والباشوات الاتراك وعشيقاتهم

والفتيات المسيحيات، وألقى أندريتش الضوء بأعماله الأدبية على المسلمين والصرب والكروات واليهود وعلى جميم الدبانات والطبقات الاجتماعية وعلى الوطنيين وعلى الأجانب، وكتب كنذلك عن الأشرياء والفقراء بأهوائهم وألامهم وعن أفاتهم الرحياة. وعن عاداتهم وأحاديثهم رعن تحركاتهم وتصرفاتهم. وبذلك كان عالم أندريتش عالما كبيرا يحيطه، في بعض الأهيان، الغموض يسبب طباعه وميوله القاتمة، وهو في أحيان أخصرى عالم عظيم بسبب إنسانيته، عالم متوحد في بؤسه وفقره، وكان أندريتش في كل قلصلة وكل مرقف يجعل هذا العالم أكثر طرافة وجاذبية ويزيد من تقريبه إلى القارىء بمهارة وبراعة. وكان اندريتش يختار بدقة كل كلمة وكل لفظ وكأنه ينحت في الصغر نحتا يترك أعمق الأثر في نفس القاريء، وكان يزن كل جاملة ويحذف كل ما يشوهها ولايلزمها ولذا فإن معظم قصصه قصيرة ولكنها زاخرة بمحتوباتها ومضامينهاء وهي كلها مكتوبة بلغة الشعب القنية الراشعة وتعتبر كل واحدة منها عملا خالدا مجيدا فريدا في بوعه.

ريمكن أن نقسول أن أندريتش بتجديده وبإيجازه وبكلماته الفلسفية العميقة يمثل مرحلة جديدة رفيعة في تطور الرواية اليوغسلافية، وخاصة الرواية المكتبوبة باللغة الصربوكرواتية.(١٠) ومؤلفاته تصل إلى أغوار الفلسفة، وفيها يعالج الأمور

المختفية فى أعماق النفس البشرية ويحللها تعليلا نفسيا ويرسم الزوايا المظلمة من حياة البشر واللحظات الحرجة التي يتعرضون لها، وبذلك يسلب لب القارىء ويشد أنفاسه ويجذب عقله إلى كتاباته بالقليل الموجز من الكمات التي أحسن انتقاءها.

ولاريب في أن أندريتش يتسمتع بموهبة خارقة على الملاحظة ريعتنى ايما اعتناء برسم شخصيات رواياته وقصصه بأسلوب يبرز تمكنه من اللغة رسيطرته عليها وعلى تعابيرها، وقد وسع هذا من دائرة المهتمين بأدب ومؤلفاته فتمت ترجمتها إلى لغات أجنبية عديدة(١١) ومنها اللغة العربية ما دعا هذا أمهات الصحف العالمية إلى تقريط أدبه وعلى الأخص بعد حصوله على جائزة نوبل(١٧) وأطلقت عليه محيفة (لوموند) الفرنسية لقب «تولسترى يوغسلانيا ١٧٥)،

وفى رواية هجسر على ثهر درينا » (١٩٤٥) يتحدث أندريتش عن أربعة قرون من حياة مدينة فيشجراد، تبدأ من القرن السادس عشر وتنتهي بالحرب العالمية الأولى. إنه فيلم مستمر الإحداث هو مدينة فيشجراد بمناظرها الطبيعية الخلابة، غير أن المسرح الحتيق المشترك لهذه الأحداث هو جسر فيشجراد الذي أقامه الوزير محمد بالساسكولوفيتش في عام ١٩٧١ لكي يكرن معبرا بين الشرق والغرب، وهذا

الجسر كالخيط الرقيع يربط الأحداث من تاريخ مدينة فيشجراد وعهودها المختلفة.وهذا الجسر شاهد علي انتهاء أجيال ومولد أجيال أخرى، وكل جيل متجددة عن الحياة وعن مسائل الرجود الكبرى وعن الهدف من وجود الإنسان في الحياة. وحياة المدينة تتغير من عهد على الدوام ثابتا يقاوم جميع عواصف على الدوام ثابتا يقاوم جميع عواصف وحدت وجلاله وعظمته صامد لايقهر. وتتابع التغيرات على الجسر بلا انقطاع وتتابع التغيرات على الجسر بلا انقطاع

وماهذه الرواية إلا ملصمة شعرية عظيمة، وتاريخ مدينة فيشجراد هو مادة هذه لللحمة وجسر فيشجراد هو شعرها (١٤) وتوجد بين حياة الناس في المدينة وبين هذا المسر علاقة عظيمة وطيدة، ومصبيرهم متشابك ولايمكن تصوره منفصلا. ولذا فإن هذه الرواية عن إقامة الجسر وعن مصيره في نفس الرقت قصبة عن حياة المدينة وحياة ناسها من جيل إلى جيل. وكل قصل في هذه الرواية يعطى انطباعا بأنه قصة منقصلة، سواء كان الموضوع مشعلقا بالجسر أو متعلقا بالحياة في المدينة، ولكته على الدوام محصور منشترك. وتتشابك الموضوعات عن التغيرات والأحداث التاريضية وعن تجارب الجماهير وعن الهزات التي أصابت للديئة وعن مصائر الأقراد. وعلى الجسر أو بجانبه تمر في تسلسل تاريضي

الحياة القلقة المنفعلة لليشر ومصائرهم المضطرية.

والقصسول الأولي لهذه الرواية مخصصة لكيفية بناء الجسر، وبواقعية كاملة يتم وصف السخرة في ظروف الاستعباد من جانب السادة الأتراك وتصوير أنواع القسوة التى كانت تصاحب هذه السخرة، وما نجح قصصه هو الصدق في تصويره للسلطة التركية في طابعها الجرهري وخصائصها المتميزة، وقد أجاد تماما في وشخصية عبيد أغا هي نسخة أصلية وشخصية عبيد أغا هي نسخة أصلية من تلك الشخصيات الاسيوية الماتية من تلك الشخصيات الاسيوية الماتية القاسية بشكل لامثيل له، إنها شخصية عبيد مادي القاسية بشكل لامثيل له، إنها شخصية عبيد مادي.(١٥).

وقى هذه الرواية يعيد أندريتش الحياة، نقلا عن الأساطير وعن الحكابات الشفاهية (١٦) إلى المواقف الصرجية الخطيرة حول تشييد الجسر، وتبرز القصص الضرافية من الجسس ومن الثورات الخفية لعمال السخرة وعن أنشطتهم التخريبية وانتقامهم العجيب من السادة الأتراك. وبشكل غير عادى نى الأدب عامة يصف أندريتش وصفا واقعيا مثيرا كيف تتم معاقبة فلاح متمرد بوطبعه على الفازوق وقدأجاد أندريتش في وصنف الغضب الشديد لعبيد أغا والانتقام التركى الفظيع وماتركه من أثر مدريع في نقوس الجماهير الخائفة ومناظر السخرة البربرية.

والمآسى البشرية الدامية تحدث أيضا على هذا الجسر، شعليه يقطع الأتراك رقاب الثوار الصبرب خيلال الثورة في صربيا. والجسر ، ذلك الإنجاز العماري العظيم من التاهية القنبة، يستخدم كمكان للإعدام بهدف صب الرعب والفزع في قلوب وشفوس سكان المدينة في الوقت الذي يفيض فيه طوفان التاريخ بالأحداث كما يتسبب الطوقان الطبيعي لتهر دريضا في فينضائه على الزرع والضرع، وهكذا تحدث الهزات التاريخية وتمر والمسر الحجرى ثابت ومنامد في مكانه معيرا عن زوال الحياة حوله ومضى القرون التي تمر عليه وتضيع في بدر الأبدية. إن هذا الجسسر، في تصنور أندريتش، كالزمن ، إنه الفيلسوف الرواقي الصابي في هذه الحياة،

وبنظرة متأنية إلى هذه الرواية التاريخية يمكن التأكيد بأن محورها التاريخية يمكن التأكيد بأن محورها الأساسي هو الكفاح الأبدي للإنسان هند في شكل كوارث طبيعية مثل الفيضانات والحرائق والزلازل، أم كانت في شكل بلايا اجتماعية غير متوقعة لايمكن التغلب عليها مثل الأوبئة والظلم فيها تفكيرا فلسفيا عميقا بهدف البحث عن أسبابها الدفينة والقاء ضوء شامل عليها. وهكذا أصبحت مدينة شامل عليها. وهكذا أصبحت مدينة فيشجراد بجسرها صورة مصغرة مصغرة الكحداث الكبري في العالم، وقد ساق الدريتي كل هذه الأصداث بأسلوب

قصصى رائع وبسرد تاريخى محكم معا جعل روايته ترتقى بحق إلى مصاف الروايات العظيمة (۱۷) ولذا فقد نال عنها جائزة اتحاد ادباء يوغسلافيا في عام ۱۹۵۱ ثم جائزة نوبل للأدب في عام ۱۹۲۱

أمسا روایة «تاریخ مدینة ترافیك» (۱۹۶۰) فهی تقتصر علی فترة زمنیة صغیرة، ویصور أندریتش مدینة ترافنیك الصغیرة علی أنها ملتقی لكبری العراصف الشوریة والحربیة فی أوروبا، ومنذ خریف ۱۸۰۱ و خلال فترة الفزو النابلیونی وحتی ربیع عام ۱۸۱۶ والقوی الكبری- فرنسا والنمسا وتركیا- تقوم بتنفیذ

وهنا في هذه المدينة الصنعيارة تتعكس، كلما تتعكس في أية مسرأة مشوهة، جمع الهزات السياسية الدولية وتصل أصداؤها إلى المدينة البوسنوية الغارقة في مبراع معقد حول السلطة المقيقية أو المتصورة، إنه الصراع بين الشرق والغرب، صدراع بين عالمين تتباين ثقافتهما وتتعارض مداركهما. وفي نفس الوقت حبدثت الثبورة الصربية الأولى وكان صوت هذه الثورة يثير قلق الشرق والغرب معاء وفي هذه الرواية نرى بجلاء مايمكن تسميته بالإيقام الداخلي للأحداث، ويتعكس هذا الإيقاع على المواصف وعلى شترات الهدوء الاجتماعية المتتالية في تتابع شرعى للفوضى وللنظام فتتنوع بذلك

مصائر البشر.

وقد كانت مدينة تراثنيك هي مركز السيادة والسلطان خلال فترة حكم الاتراك لهذه المناطق اليوغسلافية. ثم افتتحت أول قنصلية فرنسية وتلتها أول فنصلية فمندة القنصليات، على هذه الحقبة «فترة القنصليات» المدينة تعيش عيشة شرقية محافظة وبعيدة عن تأثير الصغبارة الأوربية ولانقع إلا تحت الشرقية. ولذا فقد كانت هذه المدينة مكانا بريا غريبا موهشا التأثيرات الشرقية. ولذا فقد كانت هذه المدينة مكانا بريا غريبا موهشا بالنسبة لهذين القنصلين الأجنبيين

وفي هذه المدينة وجد أندريتش مادة خصب لقلمه فأخذ بشرح الأوضاع السائدة بالمدينة أنذاك ويصف بكل دقة وواقعية شخصية الوزراء الاتراك من اهتمامه لتصوير شخصية كل من القنصلين الفرنسي والنمساوي،وكان شرقي مظلم فتتصارع في نفسه روح شرقي مظلم فتتصارع في نفسه روح الشرق والغرب. أما القنصل النمساوي في يفسه روح في نفسه روح في نفسه روح في نفسه روح في نفسه روح في ننسه روح ويتميز بالنشاط وحسن التصرف وإن كان من الناحية الشقافية لايرتقي إلى مسترى القنصل الفرنسي (١١).

ويبدأ الصراع بين هذين القنصلين في هذه المدينة الوادعة ويتخذ أشكالا

طريقة ويتطرق أندريتش بالوصف إلى
تدابير القنصلين وإلى الجو الثقيل
للرعب الذي اضطر كلاهما إلي العيش
في، إنه جو تسوده العزلة والجهل
والقسوة المتناهية، الأمر الذي كان في
بعض الأحيان يقرب القنصلين بالرغم
مما يكنه كل منهما تجاه الاخر من
مشاعر الربية والحذر.

رقصة «الأنسة» (١٩٤٥) تعالم عدة موهدوعات في أن واحد، ضهي تعالج منوطنوم الشراغ والوجدة في جياة الإنسان وتعالج رذيلة البخل المعروفة معالجة جديدة أضفى عليها الكثير من العنامسر والأبعاد الجديدة والمسور الصديشة، ويقسوم أندريتش في هذه القصة بتحليل نفسى لشخصية كلاسيكية هي شخصية الفتاة رايكا البخيلة التي فقدت اسمها العقيقي وأمنيح أقراد للجتمع يسمونها والانسة» تظرا لاتعزالها عنهم بعد أن أصبحت أسيرة لرذيلتها ولشهوتها في تكديس الأموال، وقد ألقى أندريتش الضوء على دواقع هذه المزلة القاسية التي لجأت إليها هذه الفتاة، والأسباب التي أدت إلى ذلك، فسوراء هذه العنزلة مأسباة عاشلية محزنة، لقد رأت في طفولتها والدها الذي كان يغمرها بحبه وحنانه يقع ضحية للاحتيال والضداع وينهزم في صراعه المرير مع الحياة شر هزيمة.. وشاهدت بعينيها العاصفة التي أودت بلا رحمة ولاهوادة بسمعة والدها التاجر وبكل ممتلكاته وجعلته يشهر إفلاسه، وطلب منها والدها وهو يلفظ

أنفاسه على فراش الموت- أن تكون قاسية تجاه نفسها وتجاه الاخرين، وأن تقتل في نفسها كل الاعتبارات الانسانية حينما يكون الأمر متعلقا بالمال. وكانت تقوح من كلمات والدها رائحة الهزيمة والقشل وفقدان الثقة بالبشر أجمعين، وسرعان ما أمبعت هذه الكلمات هي القائد والموجه للفتاة الصغيرة في حياتها التي ستمضى تبعا لتعليمات والدها وإرشاداته، وكأتها الوصفة الطبية لعلاج أمراض الصياة، وتعيش الإبنة حياتها وقد تسلطت عليها فكرة الأخذ بثأر والدها وثما في أغوار تقسها الحقد والبغض، وأخذت تقسوعلى نفسها وعلى الآخرين وتقتلع من قلبها كل ذرة للإحساس بالرحمة والشفقة وتغطى باللون الأسود كل مسرات العياة ومباهجها وتكرس جل حياتها لجمع المال واكتنازه،

وشوه البخل وجه هذه الفتاة وجعلها أسيرة له ولمطالب فيهى تنطوى على نفسها تماما وتغلق قلبها وتعيش في وحدة أشبه بوحدة القبور وتنعزل عن ولناس وتبتعد عن كل أطايب الحياة كل إنسان، وحتى أمها لم تسلم من مسوتها وسوء معاملتها. ولم يكن هناك إلا شخص واحد يبهجها ويدخل السرور إلا شخص واحد يبهجها ويدخل السرور الذي لايشعر بالمسئولية نصو أي شيء ولايحمل في قلبه هما ولاغما. إنه الخال فلادو الذي استطاع بطبيعته الساحرة وتصمرفاته الطائشة المستهترة أن يلين

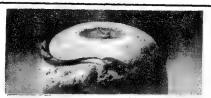
قلبها المتجمد المتحجر، فلم تعد تعارضه بل أخذت تجاريه في طيشه وهى تشعر بسعادة بالغة. وبسبب شدة حبها لهذا الفال ستنهار تماما وتنهار كل مبادئها بخصوص المتوفير والتقتير وذلك لأنها تعرفت على شاب طائش قريب الشد، للغاية من الفال فالادو واستطاع هذا الشاب أن يصل إلى مقاتيح قلبها رأمبحت ضعيفة أمامه وأمام مطالبه المتزايدة.

وتقل الأحداث في هذه القصة التى تعد تحليلا تاريخيا نفسيا لامرأة بخيلة، وذلك لأن حياة «الأنسة» بمنأي عن الأحداث الغارجية ولذا فقد انصب المنصمي ومن المنصبية ولا المنتصبات الأخرى التى تحيط المائلة أو في محيط العائلة أو في محيط العائلة أو في مائن هذه الشخصيات كالسحاب سرعان ماتنقشع عن حياة «الانسة» كذلك يقل الحوار في هذه القصية نظرا لانطواء «الانسة» علي القصية بالعالم الغارجي، ولإغلاقها لقلبها.

وقصته الرابعة «القناء الملعون» ممغيرة في حجمها عظيمة في مضمونها، فهي تعثل موجزا للخطوط الحتمية التي تنضى إليها مصائر البشر، وتعثل صورة لمكان يجتمع فيه المحبوسون والمساجين عن حق أو عن غير حق (.٢)، ويستغل أندريتش هذا الموقف لكي يصور مقدار عظمة الناس وبؤسهم

نى أن واحد، وهذا السجن الموجود في القسطنطينية هو مدورة مصفرة لجهنم، وصدورة للعداء الكبيد بين البشر ولصداماتهم الأبدية ولضلافاتهم حول السلطة (۲۱).

رهناك في فن أندريتش لمسة حزن تبرز حتى حينما يريد أن يشجم وبحفز الهمم، وتجد في مؤلفاته انطباعا بعبث الجهود البشرية أمام الموت والعدم والتغير الأبدى بالإضافة إلى اللامبالاة العامة للطبيعة وللأمور، ويشبهون قت يقن الأديب تيجوش، ضهو شعبي وبداخله شيء صلب يكاد لايتحطم مثلما كان ماضي البوسنة عند أندريتش. وتتضبح في هذا الفن استنتاجات عن الزوال والشبقاء ولكنه منقضيب بالإحساس الصلب بالإنسانية وبالإيمان بضمرورة النضال من أجل الإنسان وبالرحمة تجاه ألامه ومعاناته. ولذا فإنه ليس من المجيب أن أندريتش بالذات لاحظ ومسور بعض القطوط والملامح الرئيسية في الناس الذين كانوا يحسنون التعبير عن الشعب ويشكلونه مثل فوك كراجيتش ونيجوش (٢٢)، ولاشك أن مؤلفات إيفو أندريتش التي تم جمعها في سبعة عشر كتابا تعني أعظم أعمال الأدب اليوغسلاني.



چونتارس سِتينس - لاتفيا

الهرامش

۱- خالاد ارروشیفیتش، کوتشو راتسین رالاب بلقدوشی المعاصر، هممن کتاب «دراسات رنظرات ونقده لالکسندر سیاسوف، بلفراد ۱۹۷۸، ص.۱۰.

٢- الأدب اليرغسلالي، ص ٢١٧

٣- المعجم الأدبى اليوغسلافي، ص١٩٥

٤′- دراجن بريميتش، الهدف الذي كان يسعى إليه، مصيفة بوليتكيا ١٩٧٥/٢/١٥ مـ١٩٠٠.

 و- بردراج بالانستبرا، إيفبراندريتش في مراجهة المرت، الصحيفة الأدبية ٢١/١/٥٧/١١،ص١

٦- ميشاسليموفيتش، العيد الفضى الدينا، محيفة برليتيكا.١٩٧٥/٢/١٠ ص١٥

۷-دراجن پریمیتش، المرأة والحب فی مؤلفات إیفواندریتش، مجلة سافریمینك، بلغراد ۱۹۹۳، ۵۰۲۲۲-۲۲۲.

 ۸- هرا لامپیابولیناکوفیتش، کشف عن وجه البوست، مسمیقة بولیتیکا ۱۸۷۹/۲/۱۶س۵۸۱

۹- بیتار جاجیتش، قبیل المؤتمر العالمی عن إیفواندریتش، مصیفة بوریا، بلغراد ۱۹۸۰/۰/۲٤ صرید.

۱۰ میلوساف میرکوفیتش، علامات إلی مالانهایة، صحیفة بوریا، بلغراد ۱۹۸۰٬۱۲/۱۳، میرد.

١١- فيتسه زائينوفيتش، الإبداع الذي غزا

العالم، صحيفة برليتيكا ١٩٧٥/٣/١٥ ص١٤.

۱۲- سلافوکر لیپدنسکی، ترجمة الکتاب شید جمیل، صحیفة پوربا ۱۸۸۰/۱۱/۱۱، ص.۱.

 ۱۲ تولستری یوفسلافیا- إیفواندریتش، محیفة لوموند، باریس ۱۲/۱/۱۲۸۱.

 ۱۵- رادوفان بربوفسیتش، أقسوال عند اندریتش، بلغراد ۱۹۷۱، ص ۳۲.

۱۰- فلیبور جلیجوریتش، تظرات ودراسات، بلغراد ۱۹۲۲،س۱۹۲۲.

۱۹ میردرای بوجیتشیفیتش، اندریتش رالاسطورة، مجلة لیتربیس ماتیتسا صربسکا، نوفی ساد ۱۹۷۹، المدد ۱۹۷۳، ص۹۷۷ ومایعدها.

۱۷- بیمیتری فرتشیندران، علی درب حقبة
 الراقعیة، کررشیفاتس، من ۲۲۸.

۱۸- میلرسفاف میرکرفیتش، مقدمة روایة دتاریخ مدینة ترافینك، بلغراد ۱۹۹۷، ص۱۹

۱۹- سلانكوليرفاتس، تاريخ مدية ترافينك لاندريتش، مجلة الحياة، سرايقو ۱۹۷۸، العدد ۷۱۱ صر۱۷۲.

 ٢٠- إيفارأتدريتش، الفناء الملمون، بلغاراد ١٩٦٢، من ١١.

۱۲-- كوفاتش نيكرلا، تحليل قصة الفناء الملحون، مجلة المدى، سرايقى ۱۹۷۸، المدد ص٩.

۲۲- قاسم بیتسو، الجملة عند أندریتش، مَجلة المددی، سرایفر ۱۹۷۸، العدد ۱ ص ۳.



رواية «جسر على نهر درينا » لايڤو أندريتش:

المكان الرمز والزمان التحول

د.صلاح السروي

فى هذه الرواية يصاول ايقد و اندريت شرب سيد مسلامح المساة التساريخية التى قاست ويلاتها (ولا تتالى) الجمعية البرسنة ، وهى مسقط رأسه ، منتبعا جذورها التاريخية المتدة من منتبعا جذورها التاريخية المتدة من العالمية الأولى ، راصدا الجوهر الانسانى الواحد الذى طغت عليه عوامل الفرقة والانقسام التى أنتجتها قوى تقبع خارج الجماعة ، بما لم يدع لها فرصة ممارسة التفاعل الإيجابي الصربين عنامسرها لابرازهذا الجوهر وتسييده كعنصر تتوجيدى ، لقد أصبح المرقع الجغرافي

المصدر الرئيسى لتعاسة هذه الجماعة وبرنسها ، لانه فسرض عليها أن تصبيح ميدانا للمسراع التاريخي بين الشرق والفرب الامبيريالي ، فصار مصبيرها معلقا على علاقات قرى خارجية وتحولات تاريخية لا تمثلك القدرة على التعامل الندى معها ، أو حتى أن تقتسم معها عناصر الفاعلية والتأثير في تحديد مساراتها ، فضلا عن أنها غير قادرة على حسم الانتماء الى احدهما دون أن تفقد مميم وجودها الروحي والانساني.

من هنا يتحقق أستالاب إنسان هذه الجماعة ، من حيث تعالفت عليه عنامس التاريخ والجغرافيا ، ومن حيث أصبحت مصائرة تنسجها قرى غير مرئية ،

ومستقبله يتحدد بعلاقات ليسطرفا فيها، بل إن هذه القوى تتلاعب بكينونته ذاتها، معمقة انقسامات نسيجه الاجتماعي، الذي يتحول عند ثذ الى فسيفساء متضاربة الوحدات وفير منسجمة العناصر.

إن الرواية تبعا لذلك قد تبدو رواية تاريخية أوسياسية ، إلا أنها ليست هكذاعلى التحديدلأن عمليحة والتحكير(١) والصوثي لا تنصب على التاريخ أن السياسة المجردة ، إلا بالقدر الذي يتيح مدخلا لرمىدالاستجابات الروهبة المتغاوتة المتولدة عنها لدى الانسان تبعا لموقعه الاجتماعي ومكوناته الرودية والشقافية الغامسة. إن الهم الحقيقي لأندريتش في هذا العمل ، ليس ان يمال احداث التناريخ التي يعرفها الجميع ، بل أن يرصد أثر هذا التاريخ ذي الطبيعة الاستثنائية ، في مجمل مكرناته قياسا بتاريخ ايه جماعة اخرى، على الافسان الذي كتب عليه ان يتلقى تبعاته على جلاه مبأشرة ، فكان التاريخ بذلك بمثابة حالة استثنائية نمرذجية ، يمكن من خلالها إختيار معدن الانسان والقوصPredrag Stepanovic، اذا اراد الغنان أن يغسوص الى أعسمساق الروح، فسلابدان يضع ابطاله في أوضباع است شنائي جه ، دين لا تؤثر على استنجنا باتهم العنامس المكتنسية أق الموروثة فرديا أوجماعيا ، وإنما تظهر أكشر الشاعر والغرائز خفاء ، يصورة تلقائيسة »(٢)ومن الواضح انتاريخ البوسنة يحقق هذه الاوضاع الاستثنائية على أنصم الصحور فصيداية من

الفيسضانات ومسرور ابالتسمسولات السياسية العاصفة ونهاية بالصروب والشورات ، كل ذلك يتم بكشافة وتلاحق غييس عساديين في خبلال مسدى زمنى لا يتجاوز القرون الاربعة ، وهي الفترة هنا كانت الخاصة لهذه الرواية و من اعتبرت اهم اعمال الدريتش ، والتي حصل بها على جائزة نوبل لكونها درة اعماله وواسطة عقدها.

ولأن اندريتش يستهدف الغوص الي اعتماق الانسان من خلال تبدى مكوناته في محمطات التحدولات البعيث بياة والتاريخية العادة ، فقد استخدم كافة مكونات الموروث التسقسافي والروحي لانسان هذه المنطقية ، جنب الى جنب مع تفاصيل التاريخ السياسي والاجتماعي للدون ، فادرج اساطيس الجن وحكايات الغبوار قالتي نسبجت حبول البيشير والأمناكن استواء يستواء اختمن مكونات عبالله الانسباني الفياص رمما سناهم في استظهان الكبئونة النفسينة والبررجسة الأصبيلة والمتولدة لدى إنسان هذا العالم، إلى جانب ما أضفاه من أثيرية وشاعرية نفاذة وغنية بالايحادات والدلالات التي تمس جوهر الوجود الانسائي الكلي، غير أن أستخدام الاسطورة هذا لم يكن مجرد تكنيك فني مابر يستذدم للايداء بمعان تعبيرية هامشية أو جمالية ، وإنما هو قائم على قصدية واضحة ، بحيث تحتل الاساطير محورا ومرتكزا دالا بذاته على كنه الفكرة الانسانية ازاء وحشية العالم افنالاسطورة هناجناء من نسسيج البناء الروحى والغيرة التاريخية لانسان هذه

الجماعة ، وهي ، من ثم دعامة من دعامات وحبوده الماديء ولذلك قبإن أيرادها هئا إنما هو تناول لاحد عناصر هذا الوجود ، وتحليلها ، من ثم، إنما يلقى بضوء ، لا تخفى قدرته الكاشفة ، على معنى هذا الوجنود ، وهذا الفهم يعد بمثابة عقيدة فنية راسخة عنداندريتش الذي يقول ني كشابه د هوار مع جويا » Razovar sa Gojom ، على لسان جنوبا : « من العبث والخطأ أن تبحث عن المعنى في الاحداث التافية التي تحدث من حولنا ، أو التي تبدو هامة من الوجهة الظاهرية فقط، عندماتجادالجاوهرالهام فيهذه الطبيقات التي تراكمت عبير المصور حول الاساطير الرئيسية للبشرية (...) إن التاريخ الحقيقي للإنسان يمكن العثور عليه في الحكايات الشعبية ، ومنها يمكن ان نتصور ، إذا لم نستطع أن نستخلص بوطىسوح،مسعنى التساريخ »(٢) وهذا بالتحديد ما يصنعه ايقو اندريتش في هذه الرواية ، انه يبسحث عن د مسعنى التاريخ » في هذه المنطقة البائسة من العالم ، من خلال استقراء الواقع المادي الذي بلغ في لا معقوليته حد الاسطورة ، واستقراء الاسطورة ذاتها بما يمكننا من ایجاد تفسیر له معنی لهذا« اللامعقول الواقعي»،

هذا الاستخالاص هو ما يدفعنا الى الاختالاف مع د، غالى شكرى الذي يرى: أن «طغيان الفيال الشعبى على خيال الكاتب، هو الذي دفعه لان يستصلم لرمز البطولة الكامن في الصداع بين المسداع بين ذلك عبيرا من الكاتب على السيطرة على السيطرة على السيطرة على السيطرة على السيطرة على

منادته التناريخيسة ، وأن هذه المادة قسد استغرقت الى المدالذي امبح عمله سجينًا لها ، غير أنه أغفل أن الكاتب لم يورد هذه الاساطيس يصالتها الخام وإنما اعتمل فيها معالجاته التحليلية التي أضحت بها الاسطورة مشقلة بالدلالات والمعانى القيمية والانسانية التي تبحث عن دمعنى التاريخ » ، فهو يضفر اسطورة الطفلين اللذين دقتا في أحد اعمدة الجسر «لان ذلك كان امرا لابدمته » لاتمام البناء ، حستى أن لبن ألام (التي كسانت ترهم ملقلسها من فشمتين في المجارة) يسيل من الجدار منذ مبئات السنين تقليدا لهذه الذكرى: فبشمة قطرات بينفساء تنضيح من منفاصل الصجنارة في منوعد معين من كل عام حبت ما ، فيتسرى على المنخر فيها أثار لا تندثر عجا من ١٧ ، يضمقر ذلك بالمطالم اللانهاشية التيكان أهوتها السخرية أثناء بناء الجسس وكذلك اسطورة الصفير العميسقة التي حفرتها خطى رجال مقاتلين يرجع فهدهم الى ساش شديم مبغرق في القدم ، سبواء كانت حسواف رشيار اتس اسم حصيان ک البیقیش سار کوالٹائر المسریس الشهبيرقي الشحير الشحيين أو اثار السيدة عليه فوق صهوة جوادها المجنح الذي يجتاز الانهار بوثبة واحدة، يضفرها مع التناهر الطائفي ذي الابعاد البعيدة الغور في تراث المنطقة ، كذلك قبر راديسلاف الذي عارض بناء الجسر، ويحكى أن ضوءا قويا يهبط من السماء على هذا القبربين عيد ميلاد العذراء وعيد انتقالها ج١ من ٢٠، تتضافر شارحه أو مساخرة من دلالة نيران مدنعية قرة

جورج قائد ثورة الصعرب ضعد الاتراك ، التى كنائت تنصب من قدوق الجبل على المنطقة التى يقبع فيها قبر راديسلاف عند رأس الجسر الخ.

كلهذا يجعلنا نوقن أننا أمام نص فانتازى حقيقة، ولكن لايورد الفائتازيا لذاتها أوبذا تهاء وإنما يخلط الواقع بالأسطورة، ليخلق واقعا جديداً، أو قل أسطورة جديدة، وهو مايتوافق مع ما تحدث عنه تزفيتان تودوروف، من حيث أن الفانتازيا هي« النص الذي يتسرك مجالا للتردد بين الإيمان المطلق بما يقال رعدم التصديق الكامل به، فالصيغة التي تلخص روح الفائت زياهي كنت أظن، والشرود هو الذي يعطيها الصياة (٥) لأنه يعتب بمثابة كناية عنها بما يمنح بعدا جماليا بلاغيا لاينكر. إن الفانتازي هنا ليسجيزه الملتميقا بالمعتناد واليبومي ولكنه موازله ومتضافر معه، وهو وإن كان غير متمتع بالبقين التام والمطلق قياسا بالتحولات الصادة الملموسة والواقعية للصياة اليومية المعاشة، إلا أنه مرتبط بها ومنقسس لها وإطار مرجعي لدلالة أحداثها، كما أنه يطرح في سياقه الكلى المنى الذي يستسر شد به الإنسان في فهم غاية التارخ ومعنى تحولاته، كما ذكر دجويا ، قبل قليل.

في هذا الإطار تطرح دجسر على نهر درينا » قضيتها، قضية بشريواجهون التصولات التاريخية العاصفة والبيئة القاسية بمالاقسيل لأصديه، ورغم كل مسحاولات التاقلم والتكيف، إلاأن الأحداث دائما كانت ضدهم، فأصيصوا ضجايا كل العهود وكل الأوضاع، وهوما

بطرح رؤية تشاؤم بيلة للعنالم سنوف أتناولها فيما بعد. وذلك من خلال قصة المسسر التي استندت على سدى أربعنة قرون ،، حسث كان بينائه القوى الرائع وانهدامه المأساوي ومابيتهما شاهدا على مساسم فستسرة من أخطر فستسرات تاريخ البوسنة، تلك التي تمتيد من عيام ١٥١٦ حتى عنام ١٩١٤ عندمنا قنامت الصرب العالمية الأولى، التي اندلعت شيرارتها من اليوسنة أيفياء دينما قبتل أدي أعضاء منظمة « البوسنة الفتاة » الارشيدوق فرديناند فرنتس، هذا الجسر بناه محمد باشا سوكولونيتش على نهر درينا ، كوسيلة لربط إقليم البوسنة بأقليم الصرب، ومن ثم بتركيا، فقد كأنا تابعين للامبراطورية العثمانية في ذلك المين. قالمسر إذن كان وسيلة لربط الفررب بالشرق ولكنه كان في نفس الوقت ومسيلة لبسط هيسمنة الغسرب النميسياوي المشمياني المستبيدهلي المنطقة، ومن للفارقات أنه سيصبح بعد ذلك وسيلة ليسطهيمنة الغرب النمساوي الاستعماري على نفس المنطقة أيضياء ولذلك كان هذا الهسر تذير شوم على هذه الجماعة لأنه كرس استلابها إلى أقتصى صدممكن ويتبدئ هذا الوجه المششوم للجسر على طول العمل، بداية من بنائه أحيث كانت السخسرة والجلد والقبتل هنى الأدوات الرئيسسية لسبوق الألاف من أبناء المنطقسة لاتمام عسمليسة البناء التى استمرت أكثر من غمس ستوادفي أسوأ الظروف المسحيسة والمعماشميسة ولذلك بداوكمأن بناءه لن ينتهى فقد كان الوقت يمر بطيئا مؤلاء

وهذا ماجعل عملية المقاومة التى تزعمها القلاح المنزيي راديسلاف أمرا مشروعا تماماً ، حين كان يشدذ همم أمندابه قائلًا لهم:« أيها الأخوة.. كفي.. كفي، يجب أن تدافع عن أنفسنا.. إنكم لترون أن هذا البناء سيدنننا سيلتهمنا .. أولادنا أيضا سيتعبون من العمل فيه سخرة، إذا بقي منا معضنا، إنما تهيأت لنا هنا الإبادة ، لاشيء أغس .. إن الصفاة والمسيحيين ليسوا في حاجة إلى جسر، الأتراك هم الذينيريدون الجسسس ، ج ١ ص . ٤ . ١٤،. وعندماشس عممع تقسر من زمسلائه يخسربون في الليل سابتوه في النهسار، مشيعين أن جن الماء هي التي تقوم بذلك، قيض عليه في النهاية وحكم عليه بالموت على الخازوق الذي انتصب على رأس المسرقي مشهدبالغ الوحشية، وللمنقبارة أمرة أضرى سنوف يشنق النمساويون في نهاية الرواية ثلاثة من الرجال البوسنويين في نفس هذا المكان بعد إدانتهم بتهمة التجسس في مشهد مقارب في الوحشية.

وإذا استبعدنا هذه البداية الدموية البريرية التي بدت وكانها تعميد بالدم لهذا البسر، وهذه النهاية المساوية التي كانت بعثابة المسمار الأخير في نعش الجسر، أو تسجيح لا لأخر المظالم التي جرها الجسر، حيث سيهدم بعد ذلك بأيام أستبعدنا هذين المشهدين فإن مصير هذه المدينة (فييشا جراد) بلوهذه المنطقة المدينة (فييشا جراد) بلوهذه المنطقة بازدهاره كما ستفنى بفنائه، سوف تدور من أجله الحروب والشورات وتتقرر من

فوقه المصائر، ويصبح الجيمع رهبنة لديه، يتمكم في أمزجة الناس ويشكلها، ويأتى لهم بالضيسر، كسسا يأتى بالفناء والدمار أيضا.

وبذلك يجسد الجسر معنى مذووجا بالنسبة لسكان هذه المدينة. هل يمكن أن نستخلص من ذلك أن هذا الجسر إنما هو التجسيد المادى لمعنى الوجود الإنساني الكلى، الذي يمثل معبيرا لما بين الميالات والموت؟ أم أنه صحيرد حالة محليلة خالصة؟ أم أنه يحتمل هذين البعدين معا؟

إننى أرجح هذا الاحت مال الأخير، حيث يضرح بنا أندريتش من الرهبع دالفاص ، المستغرق في المحلية إلى المشهد الكلي «العمام » الذي يخلص التجربة الكونية للإنسان ونزوعه التاريخي نصو التحرر، فإذا به يصبح رهينة ما صنعت يداه علي التحديد أو بالاحرى ما اجبر علي صنعه، هذا الرواية العبقرية، حيث نستطيع أن نصو فإمونج « الموت الله المحديد عملية « الموت الله المحدد عملية « الفهم » في إطار تحليانا لهذا العمل، وذلك عبر العناصر البنيوية الذالة الثلاثة: « النهر، الجسر الإنسان ».



يبرز العنوان في الصدارة دالا، على نصوما، بالصيغة الرمزية الأسطورية التي تكتنف صفهومي الموت والصياة، والتي رشدناها كصدخل لدراسة هذه الرواية. فالتجديد الذي نلاحظه في كلمة هجسره التي جاءت في صدر العنوان، يشعرنا بأن هذا الجسر إنما هو صجرد

حلقة في سلسلة من «الجسسور »التي سبقت أو التي ستلحق، وهو ما يبدو أنه ليس الاعتصاراطار ثاعلي الوجاود الحياتي في عالم هذه المنطقة، ولا يعني هذا الاستنتاج الغض من القيمة المحورية التي يجسدها الجسسر في هذا العمل، وإنما يعنى في المقام الأول، تحديد صفته الرمنزية القبوية الدلالة التي يمثلها في هذا المصمل إذا عصرفتا أن هذا الجصسر ينتصب منحنيا على نهر درينا الذي يبدن كما تصوره الرواية شخما أخضر مسزيدا ، جاص١٢ ، بما يوهي بعنف وانه وقوة هديره الذي يصبح في كشير من الأحيان فيضانا هائلاء حيث ويتضخم النهر ويضطرب» ج\ص١٩، جارف في طريقه الأخضر واليابس، نان النهر يصبيع هو الأساس والجوهر الذي ترتكز عليه معانى الحياة والموت في هذا الجزء من العالم. لقد كان طوفان النهر يحدث كل عام تقريبا. وأحيانا كان يأتى غامرا بحيث يؤرخ به الناس حياتهم ، فيقال« قيل الطوفان الكبير بسنتين » أو «أثناء الطوفان الكبير » ،الخ، بما يعنى أن النهر كان مصدرا لماس كثيرة ألت بهذا المكان، وذلك جنيا إلى جنب مع كرنه مصدرا للخير والرزق، ومن ثم فهو يمثل المياة بمعاشيها المزدوجة. وإذا كان الحقل الدلالي لكلمة «نهس »ممثلث ابمعاني الجسريان والتحبول والحركة الهادرة في مقابل كلمية «جنسير» التي تنتيمي إلى حقل الشيات والسكون دلالياء، قإن النهر هناء إلى جانب كونه يصمل دلالات الصياة -والموت بيعنى كذلك الصياة الهادرة نفسها، تلك التي تكتنف الوجود الروحي

والمادي التاريخي لهذه الجماعة، يزيد من قي ة هذا الاستنشاج أن هذا النهر شديد الانصدان تكتئفه طبيعة جبلية بالغة التمقيدمن الناحية الجفرافية ، فهو ينحنى في هذه المنطقة «بزاوية حادة إلى أقمى درجة، كما أن جبال الضفتين تبلغ من شدة التعانق والانحدار أنها تشبه أن تكون كتلة مغلقة ينبجس منها التهرانيجاسية من جدار مظلم» ج ١ص١٢. صيث يبدر النهر هكذا وكأنه ينيم من اللانهاية، من العماء ، من الموت رهو ما يؤكد معنى ابتعاثه للحياة وكونه مجسدا لها في نفس الوقت في تحولاتها الصاغبة وجريانها اللانهائي. كما أن البيئة القاحلة المقدة في طوبوغر افيتها المعيطة به تبدو وكانها بداية الخلق، والوجاود البكر الذي لم تمتاد إلياء يد الإنسان بالتشذيب والإصلاح. إن النهر إذن هو نقطة البدء في هذا الوجود ، هو جذره وأساسه الذي لاينبغي أن يغيب عن ذهن كل من يتعامل معه.

تتدعم هذه الصدقة الأسطورية التي يبضدها النهر عندما نلاحظ أنه قبل بناء المحمد كان المركب الذي ينقل الناس بين طفتيه لايقل عنه في ملامحه الأسطورية المركب إنما هو دقارب عتيق أسود يقوده المركب إنما هو دقارب عتيق أسود يقوده لقت انتباه هذا الرجل، حتى يكون يقظانا غير نائم، لايقل معموبة عن إيقاظ أي رجل أخر من أعمق نوم، كمان ياماك همذم أخر من أعمق نوم، كمان ياماك همذم الجثة ذا قوة جبارة، لكنه قد فقد شيئا من قوته خلال حروب كشيرة خاضها ولع نهممه فيها، ولم يكن له إلا عين واحدة،

وأذن واحدة وساق واحدة، (أما الساق الأخرى فمن خشب) وكان ينقل البضائع والركاب دون تحية ودون ابتسامة ، على ما يحب له هواه، بطيئا لايتقيد بشظام، ولكن على شرف وأمان، فكان مايوهي به إلى الناس من ثقسة وركبون إلى صدقت يشبه الأساطير ، وكذلك بطؤه ومزاجه العبيب.. »النغج ١ من ٢٦ ألا يشبب « ياماك » هذا بزور قه العجيب، في طبيعته البدائية التي تمزج بين العجز والقدوة والغدم وضرولين اج الخاص ، ألا بشبه النهر والطيبعة والكتنفة له؟ إنه أهيد مكونات هذا –الجو–العالم، وصنو لنهيره وجبباله التى لاتقل غصرضا ووحشنية ومفارقة للأنسنة يشضع ذلك أكثر عندما تستطرد الرواية موضحة تحالف ياماك ومركبه مع طبيعة النهر وتالفه معهما، كان المركب لايعمل إلا حين يكون ثيار الماء وارتفاع النهر على حال طبيعية أو حال تشبه أن تكون طبيعية، حستى إذا اعستكرت مسيساه النهسر وزاد ارتفاعها عن حد معين، جرياماك مركبه الشقيل الضخم، فربطه ربطا قويا إلى سيباج الشاطىء، وبذلك يصبح اجتياز نهر درینا مستحیلا، کانه بحر محيط عص ٢٦. إن ياماك والنهر إذن هما فى الصقيقة شىء واحد، كيان طبيعى سدائي، مستسمق النوازع والدلالات. إن ياماك وجده« هو الذي يحدد موعد إقلاع المركب دون مناقشة ودون شرح، متجهم الوجه لايرجم عص ٢٦ تماما كالنهر الذي يفيض فجاة ويغيض فجاة أيضادون مناقشة، لذلك فموقف الناس من النهر كان مبنيا على التوجس الدائم والخوف

المقيم الذي لايلبث أن يصبح استلابا ومفعولية: « كانت الأجبال المتعاقبة تتعلم أن على المرء ألا يسسرف في المسرن للة يحمله مناء دريثا المعطفب من شقاء، وهناك تبنوا الفاسفة اللاشعورية التي تدين بها المدينة الصحفييسرة .: وهي أن المياة معجزة لاتفهم عجاص ٩٩ إن المياة هذا إذن منزدوجة بالنهار، لأنه هو الأخس لايفهم، وكون الصياة معجزة فذلك لأنها تجدث في كنف النهس الذي لايضبطه ضابط، كما أنها تتواميل رغم التقلبات التى بحملها النهرء وكون النهر مكافئا للحيناة، فبإن المقصرة ليس التحرالات المومسة العادية، ولكن الشعولات الكيرى المسطفية التي لاتني تشري من حول الناس العزل الذين لايقهمونها ولايدرون كيفية انتقاء ويلاتها، تماما كويلات النهر، حيث نلاحظ بمدكل شوشان تتحدث عنه الرواية، يحدد فاشما حدث في طابع تاريخي فسارق سننوع مساءمسثل ثورة المسرب في مطلع القبرن التناسع عنشس التيج سنباء شجع حدالط وفسان مساشرة جاص، ١٠)، وهو ما يؤيد ما ذهبت إليه من توحد طبيسعة النهس مع ملبيعة أحداث التاريخ المام للمنطقة— الحياة،

غير أن النهر العجيب الاسطوري، يبدورغم لامحقولية تطورات كائنا قادرا علي تفهم المعانى الرفيعة والنبيلة التيمكن أن يجسدها أحد أفراد هذه الجماعة البائسة المستلبة، عندما يرفض هذا الفرد والقسسر والإرغام، نافييا الاستلاب من روحه، حتى وإن كان ثمن ذلك عندما تفاجأ

فاطمة، الفتاة ذات الجمال الفاتن، أو كما يسمينها الناس «ذات النهى والجمال»؛ أن أباها عابد أنما قد وعد مصطفى بك عميد أسرة «همزتش» أن يزوجها أحد أبذائه وفاء لديون كمان مدينا بهما له، رغما من إرادتها، وهي التي تهاري تحت أقدامها أجمل الشياب مقابلين بالرفض منها، وبعد إتمام كل الاستعدادات لإقامة العرس ، وفي الطريق إلى بيت زوجها على حصان ضمن معوكب كبيب وإذا بها: «تعضى بحصائها سريعة إلى حافة الجيسير، فيوضيعت شدمها البيمني على الإفريز الحجرى، ووثبت من على سرجها ، خفيفة كمصفور ، واعتلت الجدار وقذفت بتقسها من أملاه إلى التهر الهادر تحت المسسر عجام ١٣٧ه ذالوصف التفصيلي لعملية الانتحار يتوازى فنياء مع التغصيل الذي وردت به حكايتها، بما يحقق التسوزان السسردي، ويمنع الأثر الشعوري للناسب، إلا أن مايهمنا حقا أن النهر قد تجاوب مع هذا الحدث الدال في جبلاله وسيمنوه المعثوى، قبقي ذلك الينوم تقسيه: « عند اقتراب المساء ، أَحُدُ النظر ينهمر انهمارا غزيرا، وكان بردا برودة لا عنهد للناس بمثلها في هذا القصل من فصول السنة وارتفعت مياة نهر درينا واعتكرت واضطربت وفي الغد لفظت مياهه القائضة الصفراء جثة فاطمة على مكان مرتفع من ضفته فرب كالاتيه ه ج ١٣٧ م

هكذا يتانسن النهسر متددامع الطبيسعة (المطر) حست في بالإباء والكبرياء الإنساني الذي يشبه إلى حد كبير كبيراء وإباء هوذاته ، فير فع

جثة المنتجرة ليضعها على «مكان مرتفع من ضفقه » مائحا إياها بذلك مايليق من تكريم ومضفيا على موتها حياة وخلودا كانت ستفتقدهما لو استجابت لقدرها الظالم.

وبذلك يكون النهر قد حقق دلالاته المزدوجة من حيث كونه مصدر شقاء ومصدر حياة في نفس الوقت، غير أنه يمارس ذلك بعف وية رعنفوان طبيعي يمارس ذلك بعف وية رعنفوان طبيعي وهو من ناحية أضرى يبرز ممشلا للأباء تتميز بها المنطقة وأبناؤها. وهنا تبرز منزوة بناء المسر الذي يمثل، على نحو ما، صورة من صور محاولة التمايش مع عنفوان هذا النهر البدائي القاتل المانح عنفوان هذا النهر البدائي القاتل المانح ما محاولة المسيورة من صور محاولة التمايش مع محاولة السيطرة على نحو المحتفى بها، وعلى نحو آخر (وهو محاولة السيطرة على هذا النهر البرامر والكاتم محاولة السيطرة على هذا النهر الدامر والكاتم المانية على هذا النهر الرمر والمحتفى بها، وعلى نحو آخر (وهو محاولة السيطرة على هذا النهر الدامر والمحتفى بها، على عدا النهر الدامر والمحتفى بها، وعلى نحو آخر والمحتفى بها، وعلى نحو آخر وهو محاولة السيطرة على هذا النهر النهر الدامر



يت ضع هذا القهم على وجهتين متوازيتين ، فيمايت علق بعملية بناء المسر: الأولى تصمل طابعا ذاتيا ولكنه دال يتصلبا لوزير مصحم دباشا سوكولوفيتش، والثانية تصمل طابعا موضوعيا يتعلق بالمدينة وبالمنطقة بأسرها ، من حيث كونها نموذها مصغوا للوجود الإنساني الأعم كما سيتضح بعد قليل.

تبدأ از مة سوكولوفيتش مأساوية ومركبة إلى حد ملغن، بما يجعله كباقى سكان المنطقة، ضحية لأقدار نسجتها

قوى غير مرئية، ولاقبل لأحد بمقاومتها، فهس قداغتطف وهو بعدطفل إلى استانبول كجزءمن دضريبة الدمه التي فرهنتها الدولة العشمانية على مناطقها المفتوحة ليصبح جندياا نكشارياء ويصبعد نجيمه يعجذ ذلك دتي أصبح «وزيرا أكبر» وتستفيض الرواية في وصف مشاهد انتزاع الأطفال المسيحيين وترحيلهم إلى عاصمة الاسبراطورية، وميشاعر الأمهات العزائي وقوة ببطش « فسرسسان الأغسا » وجنود السلطان في مواجهتهم لربما تشعرنا بمقدار سطوة وجبروت هذه القبوة الغاشمة، ومقدار الألم الذي تسبيب للأهالي البؤساء .: «إن أكثر المشيعين نساء (..) فإذا اقتربن من القافلة أكشر مما ينبغى لهن، تهرهن فرسان الأغا وفدر تدوهن بالسوطوهم يندنه مون تدوهن بضيب لهم مبارخين، فكانت النساء تهرب وتختفي في الغابة على طول الطريق، ثم تتجمع من جديد ورأء القائلة وتصاول كل منهن، أن ترى لأغير مسرة بعينيها الدامعتين، رأس ابنها المخطوف، مطلامن السلة وكانوا يضبعون الأطفال المخطوفين في سلال من الليف على ظهدور الجديداد)، وكدانت الأمهات أشيدهن عنادا وأعيزهن زجراء فكن يركيف ن بخطى سيريعة دون أن ينظرن أين يضعن الأشدام وقد تعبرت مددورهن وتشعثت شعورهن ونسين كل شے احسولهن، ورهن يبكين وينتسمين بكاءهن على ميت .. وكان بعضهن أشبه يمن أصبابهن الجنون ٤٠٠ الح. الخ. ص٧٨ خ١٠ وهذا المشبهاد أو قسريب منه سموف يتكرر عندما يأخذ جنود الامبراطورية

النمسساوية-المجريةشبان البسوسنة للخدمة الإجبارية في جيش الامبراطور ص٢١٢ح (هلهذهسسفسسار قسسةمي الأخرى؟ ؟)

هذا الإنتسزاع الدامي للأطفسال من نويهم، حيث كتب عليهم أن يعيشوا في عمالم أجنبي، وأن يعمتنقدوا دينا غييسر دينهم، وأن يحقتندا، وينسروا أصلهم، ويقضوا حياتهم في كتائب من دحرس السلطان »، يوضع إلى أي مسدى كسان التصول القصرى اللإنساني مفروض على هؤلاء البشر، بحيث يعكننا تعميمه على هؤلاء البشر، بحيث يعكننا تعميمه على باقي مكونات الحياة هناك من بهر ونظم إدارة وسياسات. الغ، وهو ما أدى يعانيها مصمد سوكولوفتش وصعه إلى حالة الاغتراب والتمزق التي ظل يعانيها مصمد سوكولوفتش وصعه وإلى أن أصبحت البوسنة على ما هي عيه الأن.

تشرجم الرواية حالة الاشتراب تلك بهذا الداء الجسمى الفريب الذي انتاب سوكولوفتش الذي أصبح اسمه محمد باشا، والذي أصبح مسلما ووزيرا في الدولة العشمانية دون إرداة خاصة منه ، بينما لم تزل في ذاكرته بقايا ضبابية الطريق ويتبحم فيالام والياس والكرب عجام ٨٠٠٠ لقسد كان هذا الداء نوعا من داخدود أسود يشق صدره شقين نوعا من داخدود أسود يشق صدره شقين إلى حين، خلال ثانية أو ثانيتين ويغنب عذابا شديدا عجام ٨٠٠٠ أله.

إن الرواية حين تتحدث عن هذا الداء، فإنما تتصدث عن رسن ناصع الرضوح لمالة التسرق والصراع الروحي الناجم

من مذاب الانتماء إلى حضارتين وعالمين متناقضين بل ومتعاديين كل العداء ، في نفس الوقت. إن هذين الشحقين اللذين يقصلهما هذا «الأخدود الأسود» في صدر سركولوفتش ويستبسبان لهالألم، «يزدوجانك ذلك ضعفتم النهر الصخريتين المتباعدتين، اللتين تحددان منطقية فيشاجران مسقط رأسه ولذلك فيقدر ماكان الاخدود في صدره مؤلما للأعصاب وموجعا على الصعيد البدئي كان كذلك، للكان، مؤلمًا وموجعًا للأعصاب على الصعيد الطبيعي الجغرافي، لقد كان مكانا: «يتجمع فيه الألم واليأس والكرب عند الضعاتين من هذا النهار الذي كان اجتيازه شاقا باهظ الثمن غير مضمون العواقب، إنه لكان موجع مؤلم للأعصاب في بلد يمتاز كله، من جمهة أخرى، بأنه جبلي بائس، لايضفي ما يعانيه أهله من شقاء، بلد تتمندي فيه عنامس الطبيعة للإنسان فتشقله الأنهاأ قسوي بمنيه فيستكين ويشعر بعجزه ويزداد إدراكا لشقائه وشقاء غيره، ويزداد إحساسا بتخلفه وتخلف غيره عج اص. ٣.

قادر .- على المستوى الواعى المباشرعلى ربط هذا بالآخرين غير أنه يربطبشكل غير واع أيضا-بين إمكانية أن
يبرأ من هذا الآلم بأن يقوم ببناء جسر
المادى المكانى: «إنه لفى لمطلة من هذه
اللحات (لحظات الآلم) إذ به يخطر
بباله أنه قد يتخلص من هذا الداء إذ هو
بنى جسدا يجمع الضفتين الصفريتين
وللاء الذي يتدفق بينهمما، إذا هو همم
طرفى الطريق الذي ينقطع فى هذا
المكان، إذا هو ربط بذلك بين البسوسنة
والشرق ربطا قويا إلى الأبد ع اصراء.

من هذا نستطيع أن نقول أن الجسر كان تجسيدا لاختيار واضع ومحدد-حسب الاستخار الضايق -بحسم الموقف من هذه الحالة الشاذة من إزدواج الانتماء لدى محمد سوكولوشتش (أهل البوسنة) ، ويتحقق ما ذهبنا اليه من إيحاءات الدلالة الرمزية «للأخدود» الذي يشق صدره ، ولذلك بنى هذا الجسسسر «قويا ورشيقا».

هكذا تتعدى الوظائف الدلالية للجسر وتفتنى: من صيث كونه أداة لمواجهة الطبيعة – النهر العاتى والسيطرة عليه، وكذلك وسحيلة لحصم الآلام المادية والروهية والوجودية بأبعادها النفسية التي يعانيها مصمد بسوك ولوشتش وأهل البحسنة الذين يعانية ثالثة – مصاولة إلحاق البوسنة بالشرق العثماني، ومن شحيم حسم حالة ازدواج الانتماء المتوازية مع الانتسام المكاني لجغرافيته ، ولكن هل مع الانتسام المكاني لجغرافيته ، ولكن هل سينجح الجسر في تحقيق كل ذلك، أم أنه سينجح الجسر في تحقيق كل ذلك، أم أنه

سیکون سببا فی تفاقم کل هذه الازمات وصولا بها الی نتائج لم تکن تخطر ببال أحد؟

عن ذلك تجيب الرواية قائلة بوضوح « هكذا أزال الجسسروالنزل (بناء خيسري لضحيحا فالمسافرين أقيم على رأس الجسسر)كشيسرا من هسروب العبداب والعناء ، وربما كان ينبغي أن يزول ايضا ذلك الداء الشديد الذي اصيب به الوزير في طفولته وهوعلى مركب فيشاجراد (مسركب «ياماك»)(....) ولكن الوزير لم يكتب له أن يعيش بدون ذلك الآلم ، ولا ان يستحتم مدة طويلة بصورة المبني الذي شاده في فيشاجراد ، فما ان انتهت اعمال البناء ، وما إن بدأ النزل يستقبل رواده وما إن أخذ الجسس يشتهر في العنالم ، حتى أحس منصمت باشنا بالم «النصل الاسبود» مرة أخرى في صدره، وكانت هذه المرة هي الأخيرة» جاس٥٨. إن المقصبود ب«النصل الاسبود» هنا

ين المستود الذي سبق الحديث عنه ، وإنما هو نصل الفنج را الذي طعنه به الدرويش رث الثياب الذي الصور الذي المعنه الدرويش رث الثياب الذي الصور الله واحد من أهالي المنطقة الذين ساءهم ماحقة الدين ساءهم ماحقة الدين ساءهم الامبر اطورية المشمانية على بلادهم، وهو ما يجعلنا نعود الي ربط هذا الحدث «راديسالاف» وإذاكان استقادها البوسالاف» وإذاكان استقادها البوسنة قد راح ضحية لبناء الجسر التوي (رمز القوة الرابطة) ، فإن منها الوزير المهيب القوى محمد سركولوثيتش قدراح ضحية لنفس هذا البناء المناء التوي مسكولوثيتش قدراح ضحية لنفس هذا البناء المناء المناء

الب (الوزير بعد صوته) الآن وهو عارى المصدر عارى الرأس دا صيباً منطويا منكمشا على نفسه ، رأيته اشبه بفلاح عجوز من سوكولوڤيتش (قريته التي تقع في إحدى نواهي فييشا جراد والتي ينتسب اليها اسمه) ظل يضرب الى أن مات، منه بوزير مهيب صريع كان منذ لحظت حكم لامسبب صريع كان منذ لتركية ، ح اهر م ، حيث تتجسد المفارقة الدهشة الناجمة عن رغبته في التخلص من هذه الحالة المزدوجة المؤلمة ماديا وروحيا ببناء الجسر.

والنتيجة التى ومال اليهامن تعمقه هذا الشق هي انه أصبح «نصلا اسود» مما افضى الى نهايته ، أو الى اعادته الى أن يكون ذلك الفلاح البائس الذي لا يقترق كثيراعن ابناء جلاته الذين اضيروا تعاما مثلما اضير ومنذ هذه اللحظة سيصبح للجسر شخصيته المستقلة التى ستلعب بغصائر الجميع.

واذا كان الجسر قد اصبح نذير شوم على البرسنة ، من حيث انه جعلها نهبا للأمم الاقسوى التى سسعت الى السيطرة عليه وعليها ، وبسببه تخوزق راديسلاف وغيره كثيرون ، فلقد امبح بثابة لعنة على كل من شساك في بنائه ايفسانة المنائلة القاسية اللاز السانية (ومنها خوزقة راديسلاف) تمعزله ونفيه (ومنها النائسول (ع مي النائسول (ع مي النائسول (ع مي النائسول (ع الميسلاف) المالمور الانائق قبيض على راديسلاف الى الجنون الخاصة ، كلما الحقيقي وانتابتة هيستريا عاصفة ، كلما تذكر انه كان من المكن ان يصبح على

المطر وارتفاع المياه، فساكان من رجل سكير يقال له يوكيتيش، وقد لاحظ ان الله يفعل عكس ما يسأله الكاهن بوجه عام، الا ان صاح باعلى صوته: «لا تقل هذا الدعاء يا انت»، بل قل دعاء الصيف، دعاء الغيث. فلاشك ان المطر سينقطع» عاص٧٩.

وهناك الفتى المعربى البائس ميلي الذى كان يغنى اغنيسه بوسنيسة وقت الثورة الصربية ضد الاتراك اثناء قطعه بعض الاخشاب من الغابة فبعدل احدى كلماتها، وبدلا من أن بقول:

ه حین کان علی بك نی ریعان شبابه کانت فتاة تحمل رایته»

قال: حین کان جورج فی ریعان شبابه کانت فتاة تحمل رایته

وتصادف أن جورج هذا أنما هو الاسم الثاني لقرة جورج قائد الثورة فاذا بالجنود الاتراك يأخلنونه ويعلنبونه ثم يخبوز قبوته على الجبسبر دون أن يعبرف معنى لكل ما يحدث. ج١ ص١١، وهناك العجوز المسيحي المتدين الذي كان يعبر الجسس جنذلانا راضيها بايمانه أفلمنا استسوق فساجنوه الاتراك اثناءتلك الشورة اخذوا يسألونه عن علاقته بها، وقادتها ، فاذا به يجيبهم بكلمات يهودية مسجسردة دون ان يعي خطورة الموقف قائلا:« أن زمان البعث قد قرب، بل أنه قد امنيح قريبا كل القرب اذا صدق ما يقرأه الانسان في الكتب وما يراه على الارض وفي السمباوات ، أنْ ملكوت الله يبعث النه افتدى بالمحن وقسام على الصقيقة يج ١٠٥٥ فاذابالجنود يعتبرونه واحدا من المبشرين بالثورة

ويكون مصبيره على الخازوق الجاور وهناك فناطمة الششاة الشي تنشحبر من شوق الجسن لانها لا تريد الزواج المشوم ممن لا تحب (والتي سبق الحديث عنها) ج ١ ص١٣٢ ، والمقامر جيلاسنتشانين الذي افلس اثناء اللعب فأجيس فصحه على المقامرة على حياته فخسر وعندها اذن ديك الصبياح ، فوجد شريكه في اللعب قد اختفى من فوق الجسر، فاذا به يمسيح شخصا اغر ذاهلا وكأنه شيح لا حياة فيه. وهذاك الشاب المستقيم المفلس الذي وجد قطعة تقبره ذهبينة على الجنسن فنذهب لمقامريها فاصبح واحدا من المقامرين التسشيردين، والي جسانب هؤلاء هناك المندي الاوكرائي الشاب الذي يحدم في الجيش النمساري رشاغلته فتاة اثناء عراسته للمسر لتهريب مجرم عتيقء فيحكم على تقسسه بالأعبدام منتبحيل لاحساسه بالقديعة وقيانة الواجب، والمرأة اليهودية التي تقيم فندقا وتديره بنجاح منقطع النظيار مطاربةعن الزواج غيارقية في اعتمالها لإعبالة اهلها واقاربهاء ثم تنهار اعصابها فتصل الي حافة الجنون عندما تعلمان واحدا من انتاء الخبرتها قب قسض علبه بشهمية انه اصبح (اشتراكيا)، قائلة «الا يكفينا اننا يهدود» ج٢ ص١٣٤، والرجل الذي ينحدر من اميل ايطالي والذي يدفع شمين ان ايطاليا قدغزت ليبيا وشباب الجيل الجديد الذي تعلم في فترة ما قبل الحرب مباشرة وادخل من خالال مناقساته ومجادلاته الفاظ القومية والاشتراكية والديمق راطيسة حستى اذا قسامت الحسرب منکته علی رأسه فنششت فی کل مکان

من العسالم تقسول الرواية: منذمسدة طويلة لم يوجد جيل حام بالحياة واللاة واللاة والحرية بجرأة هذا الجيل، ثم كان حظه من هذه الحياة أسوء من حظ هذا الجيل او تتالم اكثر مما تالم هذا الجيل ، او عرف عبودية التى عرفها هذا الجيل » ٢ ص٣٨. وغسيسر هؤلاء

ان ما يوجد هؤلاء جميعا بذلاف أن متصناشرهم قنيد تقترر بوعلى الهيسس أو بالقرب منه أن هذه المسائر قد نسجت على غير ارادة من احدهم قوى اكبر من إمكانياتهم على الفعل المضاديل وأكبر من وعيسهم بها يستوي في ذلك أن تكون هذه القبوى منتبعت المبيعة أو الحكومات والأنظمة والقوى الداخلية أو الغارجية التى تميط بالبوسنة إحاطة السوار بالمعصم، وقد تحدثنا قبل قليل عن تماهى العالم الطبيعي مع التباريخ البشرى من صيث كون أحدهما رسزا للأخر فاذابه مايتبادلان الأدوار لتكريس قهرواستالاب إنسان هذا العالم. لذلك اعتبر أهل البرسنة أن الدياة معجزة لاتفهم وأصبح الإيمان بالقدر جزءا أساسيا من تكوين رؤيتهم للعالم ووعبيتهم بنه حستى أشهم إذا وقسفسوا في أرقات صفاء الحياة لهم على كابيا الجسر فسائهم لايفكرون إلا: « في تلك الضيسوط التي تنسج منها أقدار سكان مدينتناء تلك الخيوط التي لاتتبدل عبر الزمان، لكنها تتلاحمني كل مرةعلي مسورة جديدة ج١ ص٢٢ .. لقد اتضح للناس شيئا بعدشيء أنه حتى بعض الأرياح ومسا تجيءبه من حبياة سهلة مع ازدهار

المدينة بعد بناء الجسر لها وجهها السيء، وإن المال والذي يملك المال ليحسا إلا رهانا من مقامرة كبرى متقابة لا يعرف قدوا عدها أحد ولا يستطيع أن يتنبا بنتائجها أحد، وأنهم يشاركون في هذه المقامرة دون أن يدركوا ذلك، يشاركون فيها بمبالغ قد تكون كبيرة وقد تكون صغيرة، ولكنها معرضة للفسران بغير انقطاع ، ج٢ص٥٥.

إن ما يهزم إنسان البوسنة إذن ليس مايقوم به من أغطاء أو حماقات فهذه يمكن معالجتها بحكمة دوعي الشيوخ أو حتى الصغار المتعلمين، لكن ماذا يصنع الإنسان، كما تقول الرواية، وهناك في مكان ما بالعالم، تسحب ورقة ياتصيب، أو تضرم نار معركة فيتعين قدر كل منا ح؟ س٧٠.

ولذلك فإنه إذا كانت الرواية قد بدأت بمقاومة بناء الجسر على أيدى راديسلاف ورفاقه فإنها قداستمرت وانتهت بمن يحاول تجاوز الكوارث الناجمة عن ذلك، وإن كنان بوعى منضتلف وإيمان من نوع أغدرإنه على خجامت ولتشالذي يكاد يكون الشخصية الوحيدة التي أولتها الرواية منايتها الضامعة داخل هذه البائوراما الواسعة التي يمكن أن تكون استعراضا لخليط من الشخصيات الملية والوافدة التي تبيدلت على حياة المدينة طوال أربعه قسرون هي مسدة الزمن الروائي و«على ضجا» يمثل بذلك مصورا رئيسبينا وعبلامة هامنة على عبالمهذه للدينة إلى جائب النهر والجسر كعلاقتين مميزتين فسهويكاد يلخص روح وشخصية كل النماذج التي سيق ذكرها

أن نقول إننا بإزاء بنية حكائية روائية تحمل ملامح ملحمية واضحة يقوى هذا الاتجاء تلك المسحة الاسطورية والأطر الرمزية لحكايات ضرعية تتشابع عبر مدى زمنى هائل الامتداد.

غير أن أهم ما يميز هذا العمل هو هذه العوالم الإنسانية القصية والعارة التي قدميها الكاتب نفوس شكصياته، أحسلامتهم إحبياطاتهم، وهذه العبوامل المتناقضة المتضاربة التي تشارجح داخلهم فتتجسد بهم لناسا حقيقيين، نكاد فالمسسهم وفراهم رؤية العين ونحسبهم وكأنهم يتنفسون بيننا، فحققت الرواية بهم كشبورا معنويا اتمد يحدود المكان الدال، بما ساهم في ثقل صقيبقة المأساة الإنسانية التي تقوى من مصداقيتها تبدياتها الراقعية الراهنة. هكذا تكتمل لدينا عناصر البناء القنى المرتكز على خطومه الرئيسية الثلاث التي تتقاطع وتتوازى مبشكلة تلك الهندسة الفنية الغريدة والبالغة الفاعلية والدلالة. تلك هى: المكان-الرميز-المتمثل في النهر والجسر والمديئة المشقوقة الصدر بهماء الزمان التاريخي المعتد الذي يتازر مع القيمة الدلالية-الرميزية للمكان-من حيث الأثر الشعوري الناتج عن تصولاته، وأخرها الإنسان الذي هو مادة ومحتوى فاعلية الخطين الأولين.

غير أن الجدلية المتوقعة من مثل هذه البنية الثلاثية لم تتحقق بين الطرافها الثلاثة مجتمعة ، وإن كانت متحققة في خطى الكان والزمان، مؤكدة بذلك تشيؤ

الإنسان وإنسحاقه تحت وطأة ضرباتهما التي لاترحم.

ا سوالية وجمس على نهر درينا ع، نشرت عام ١٩٤٥ مترجمة إلى ٤٠ لغة منها العربية يترجمة سامى الدروبي على جزئين صدرت عن دار الهلال سلسلة روايات الهلال ديسمبر ١٩٧١، بناير ١٩٧٧

٢- حول مصطلح التبثير انظر: سعيد سيعد يقطين، تعليل القطاب الروائي ، الزمن السعود، القيشييس، المركز الثقافى العربي، بيروت الدار البيضاء، ج١، ١٩٨٩.

بریدراج ستیبانوندش، از ایروبا للنشیر ، پیدابست، ۱۹۸۲ (بالمریة) predrag stip-(بالمریة) ۱۹۸۲ (بالمریة) anovic, ivo undric, europa, konyu-ktudo,budupest,1989,509.

٣- تقسه، ص٥١٠.

3-د. غسالي شكرى، أدب المقساق مسة دار
 المعارف ، القاهرة، ١٩٧٠، ص. ٥.

 ٥- تزفيتان توډوروف ، مقدمة إلى الأدب الفائتازي، نقلا عن د. أمينة رشيد، أدب ونقد بنابر ١٩٩٧

٣- برايدراج ستيبانو فيتش، ص٥٢٠.

ملف

بريدراج ستيبا نوقتش البوسىنة وإيقو أندريتش

PREDRAG STEPANOVIC

ترجمة:د.ص.س

منع شئ لكى يشرح هذين العالمين المحما للآخر». لقد كان هذا العالم المجهول وغير المحدد المعالم بالنسبة لمن يقف خارجه هو البوسنة التى عاشها إيقو أندريتش فى طفولته وشبابه، تلك التى الامبراطوريتين النسوية والعشانية. والامبراطوريتين النساوية والعشانية. على الفهم كل من السادة الذين ينتمون إلى الاناضول، والسادة الذين ينتمون الحضارة الغربية. هذا العالم هو الذي حدد مصير إيقوأندريتش وقاد طريق حدد مصير إيقوأندريتش وقاد طريق حدد مصير العقرائي السجن، وهو الذي حياته بالكامل إلى السجن، وهو الذي

من الممكن أن نقول الكثير عن تصولات الصياة الفنية لإيقوأندريتش (١٩٧٩-١٩٧٩)، وكذلك عن فنه الذي لاقي الاعتراف العالمي بمنصه جائزة نوبل. ولكن لايمكن أن يصبيع هذا القول جوهريا إذا قيس الي بعض الجمل التي صاغها بنفسه في أعماله. وحسب كلمات جيوفاني ماريوكولوجنا MARIO COLOGNA إبن إقليم للفنتا الاهمية الخاصة في رواية «تاريخ الا أحد يعرف ماذا يعنى أن يولد تراثنيك ، TRAVNICKA HRONIKA: ولإنسان ويعيش على حافة عالمين، فأن يعرفهما ويقهمهما، بدون أن يقوى على

صباغته من التناقضات المضطربة بين عالمين غير مفهومين، يطرح سوال أندريتش بارزا على المسطح: «لماذا لاتساوى فكرتى الصحيحة والحقيقية الا القليل، قياسا بالفكرة التي تولد في روما أو باريس؟ هل ذلك فقط لأنها ولدت في هذا الوادي العميق الجهول، الذي، الذي يسمونه بترافنيك؟ وهل يمكن أن لاتجد من يسجلها في أي مكان، وأنها لن تصل أبدا الى أي كتاب؟ » غير أنه بعد ذلك على الفور تأتى الاجابة اللاميعية كاليقين:«لا، ليس هذا ممكنا، على الرغم من التسجسزؤ والفسوهسي الظاهرية، فكل شئ يرتبط بالأخسر ويلتحم به. إن فكرة الانسانية الوهيدة، ترتر الروح الرحيدة لايمكن فقدهاء هذا الإيمان والإرادة الصلبة في أن يقارب العالم بفكرته هو الذي منح أندريتش القوة ليبدع انتاجا فنيا على مستوى الأدب العالمي، وأن يحقق إنجاز حياته، الذي لايمكن مقارنته في الأدب الصربي. إلا ريما بالأعمال الشعرية ل:بيتار بتروفیتش نیجوش -PATAR PETRO السقة (۱۸۱۲ –۱۸۰۱) VIO NJEGOS وسلطان الجيل الأسود MONTENEGRO. لقد حققت فكرته نفسها: حيث انطلقت في طريقها من ترافنيك وفيشاجراد، ولم يفقدها العالم، فلقد ترجمت أعماله إلى أكثر من أربعين لغة.

بيد أن البداية تحتمل أيضا أن تكون متواضعة. فأعماله الشعرية المبكرة- التي ظهر الأول منها عام ۱۹۱۱، ثم بعضها عام ۱۹۱٤، ووجدت مكانها أخيراً في أحد كتب المختارات

لاتيز على أي نصو مجموعات أشعار معاصرية المشابهة لها في عاطفيتها، وشي إيقاظها الاحساس بالوحدة وآلام العالم. غير أن العملين اللذين كتبهما نى السجن أو أثناء فترة الأقامية الجبرية، ونشر الأول عام ١٩١٨ بعنوان EXPONTO، والثاني عام ١٩٢٠ بعنوان NEMIRI (مخارف) کعملین نثریین يحملان صوتا مقعما بالخواطر الشعرية، هذان العملاقان تحديدا هما اللذان حققا له النجاح الأدبى وعن. EXPONTO يكتب زميل رحلته الفنية ميلوش كريانسكي MILOS CRIGANSKI - الذي كان زميلا له في تصرير مجلة «الجنوب الأدبي» KNJIZEVNIJUg لمدة عصامين (١٩١٨-١٩١٨) عن أنه في الأيام الأخيرة كثيرا ماكتب عبارته المقتبسة: ANDRIC EST QRRIVE لا لم يصل أندريتش الحقيقي بعد، إن الأفكار البسارزة في نشره الشاعري يمكن أن تكون أيضا ذات مذاق تأليفي منطلق من الوحدة (الاغتراب) ولانهائية المعاناة الانسانية، إن الغبرة الشخصية تجديدا، وكذلك خواطر السجن تمنح هذه المعاني وضعا مشروعا، بيتما هي من الوجهة الأدبية تمثل وضعا مضتلفا. فالقيعة الحقيقية لهذين الكتابين إنما تتمثل في الصياغة اللغوية الأصلية والجميلة، وهو سايشير بوضوح الى (الصائع) اللغوى الكبير الذي سوف يظهر بعد قليل.

لقد «وصل» أندريتش الحقيقى فى عام ١٩٢٠، عندما ظهرت إحدى أفضل قصصصه ، التى تحمل عنوان: PUT

ALIJE DERZELEZA (طريق على جرزليز)، وهي القصة التي أشعرت ميالان بوجد انوفتشن MILAN BOGANVIC، أول نقاده، بموهبته الحقيقية، فيبدأ نقده المنتشى بقوله: «إيفوأندريتش- إن هذا الاسم لم يصل بعد الى قشات القراء الواسعة، لكن مستقبلا واسعا يقف مفتوحا أمامه». وفي نفس الوقت لمس هذا الناقد أحد الملامح الجوهرية لقصة أندريتش ولجمل نثره الذي سيلي بعد ذلك قائلا: «لقد أراد إيفوأندريتش المولود في البوسنة بيطله الشعبي البوشنا في المسلم، على جرزليز، أن يخلق مدورة متكاملة لسقط رأسه. وفي نقس الوقيت أراد تقديمه كرمز. وبهذا الاعتبار تجاوز قصة أندريتش الأطر المطلية، وتكتسب أهمية أكبر بكثير من مجرد هذه الأطرء لأن الرمز الذي تقدمه محمل بالخصائص الانسانية العامة «بعد ذلك رأى بعض النقاد في كتابات أندريتش تصويرا لفصائص المطية وللواقع البوسنوي، أو بالأحرى ركزوا عليه وناقشوه مجتفين به، بينما رأى أخرون أن هذه الخصائص جميعا أنما هي مجرد ديكور يحرك أمامه الكاتب أبطاله الذين يصملون معانى مجردة. بيد أن أول نقاده قدلاحظ عند ظهور أول قصصه مقدار قوة المزج العضوى الذي يجريه أندريتش في نثره بين الضاص والعام، بحيث أن هذا تحديدا هو مايحقق سحر وقوة هذأ النثر.

مندما كتب أندريتش مقالته التي RAZGOVOR SA GOJ-» عنونها بـ «-RAZGOVOR SA GOJ

OM(حوار مع جويا) عام ١٩٣٤، كان عملان روائيان نشرا عام ١٩٢٤و ١٩٣١ قد جعلا اسمه مشهورا، ومنذ ١٩٢٦ أمنيح عضسوا مراسلا (منتسبا) للأكانيمية العربية للعلوم والفنون. هذه للقالة، التي مناخ فيها أفكاره حول العالم والانسان والحياة والقنء لاينبغي أن نعتبرها برنامجا، بقدر ماينبغي أن نعتبرها صياغة شعرية ARS POETICA ، للخيرات الابداعية القنية. وإذا كان من المكن أن نقرأ الجوهر المتحقق TRANSIZ PONAIT نے آب اندریتش والمدد لطريق حياته وفنه في جمل «جيوشاني ماريوكولوجنا» التي أبرزناها أنفاء والتى تصمل معانى مردوجة، قان كلمات دجويا، تعكس الايمان الفني غير المهتز عند أندريتش: ولابد من الانتباه الى كلمات الأساطير-ينصح جويا أندريتش- لأنها خلاصة الجهود الإنسانية الجماعية للمتدة عير القرون، ولابد من أن نستخلص منها، بقدر الإمكان، معنى مصيرنا». بعد ذلك يقصل القول في كل هذا قائلًا: «يوجد للطموح الانساني بعض النقاط التي تتراكم حولها الأساطير في طبقات ناعمة بيطء واستمرار. لقد أزعع رأسي لوقت طويل هذا الذي يحدث من حولي مباشرة، لكنى وصلت في النصف الثاني من حياتي الى هذه النتائج من العبث والخطأ أن تبحث عن المعنى في الأجداث التافهة التي تعدث من حولنا، أو التي تبدو هامة من الوجهة الظاهرية فقط، عندما تجد الجوهر الهام في هذه

الرواية القصيرة NOVELLA، أو مايسمونه بالقصة الطويلة - القصيرة، وكذلك الزمم الأخسر الذي يقسول بأن موهبته الفنية قد تفجرت واكتملت ذاتيسا في نوع الرواية regeny. إن التناقض الظاهرى بين كبلا الزعمين يحله أن رواياته قد بنيت على تفاصيل قرعية أمنغر cpizod، وتقوم على وحدة عضوية مكونة من سلسلة من الحكايات المتعاقبة ولكن المستقلة. إن هذا الأمر واطبح في عملين من أكبِر أعماله: «تاریخ تراشینیك» و «جسس علی نهر درينا». على الرغم من أن هاتين الروايتين تختلفان عن بعضهما بشدة، من ناحية صياغتهما الفنية. فالأولى تجمم وتخلط تحت عين واعدة شخصيات متعددة، وأحداثا مختلفة، أما الثانية فإنها تضع كل ذلك بجوار بعضه بما يشكل منحنى linear يبث دلالاتهم وتحولاتهم من خلال لانهائية الزمن.

فى رواية «تاريخ تراثنيك» يستخدم أندريتش طريقة تكثيف وتحديد الأهدات، تدور أهدات الرواية ثلات عواصف الحروب النابوليونية فى أروبا والشــرق الأوسط، والزوابع السياسية المتلاطمة التى أندلعت بسببها، وفى صربيا اشتعلت الانتفاضة، بينما فى تراثنيك المختفية وسط أكثر مناطق البلقان انغلاقا كان الهدوء ينساب الهدوء الذى يذكرنا بين حين رأضر بالسبات، بالموت. غير أنه تحت السطح تتقاطع الممالح وتتصارع النزعات، مرتبطة بتناقض وتصارع

الأحداث العالمية في كثير من الأحيان. حيث يتسبب ومنول القنصل الفرنسي ثم النماساوي في إثارة سكان هذه المقاطعة البوسنية. قديما بمجرد وصول أحد الحكام مستبدلا باخر والبوسنيون لايحبون القادمين عادة، وكذلك وجهاء مدينة تراثنيك، حتى كبراء العائلات المسلمة الغنية لم يكونوا يحبونهم.. لأن كل غريب كان يبعدو معريبا، حستى لو وصل من استائبول نفسها، فقد كان يعنى دائما تغييرات من نوع ما، وهم لم يصبهم الرعب من شيء مثل تلك التغييرات، يمكن أن نتصصور الآن بأي نوع من التوجس والعداء استقبل سكان تراقنيك ممثلي الحكومات الغربية. وبما أنهم لم يستطيعوا إعاقة وصولهم، فلم بمتلكوا سبرى النظرات الخرساء للأحداث ولطقوس بروتوكولات الاستقيال والتقديم التي تدور على نصو مرتب ومعقديين الحكام والقناصل. وفي لحظات نادرة واستثنائية ارتج على الوجيه. csarsi الذي يقوم بعملية الاستقبال وانحبس صوته، فانطاق جميم من أكثر النوازع وحشية لحظتها رأى الوزير الأكبر أنه من الحكمة أن ينسحب مع جنوده إلى الغابة، وأن ينتظر حتى تسكن العاصفة من تلقاء نفسها، غير أنها اندلعت بطريقة تستعصى على الشرح، في أحد الفرعيات يقدم أندريتش عملا متكاملا لتصوير نفسية الجمهور، حيث أن في مدينة تراڤنيك كان كثيرا مايحدث شيء ما عندما

كما لو كنا تراه في باريس بيتما هو في ترافنيك. ونفس الأمر ينطبق على غون میتررvon miterer وزوجته أتا مارياanna maria- التي ربما تعتبر بعد دافيل أكثر شخصيات الرواية نجاحا وأكثرها دقة وخصوبة في التصوير الروائي- في جرأتهما الفرقاء، مع أخرين ذوى تأثير ووزن، كما لو كان الكان إحدى المدن الأوروبية الكبرى. وهذا يصبح ضربا من المبالغة ذلك الزعم الذي قال به كثيرون من نقاد وشراح الرواية، من أن تراقنيك بالنسبية للكاتب إنما هي مجرد ديكور يتحرك أمامه أبطاله الذين يمثلون ويلخصون مناطق مختلفة من العالم . إن تراڤنيك هنا ليسست ديكورا، وإنما هي تمثل بالنسبة للكاتب واقعا هاما يتجادل مع هؤلاء الأبطال، فهنا يولد بشر من لحم ودم، يعيشون حياتهم الوحيدة المكنة وإن كانت تبدو مختلفة في عيون الأغرين، ولايجدون مكانا هابئا في بلادهم الخشنة البائسة، التي ليست بأي حال منجرد ديكور، ولو لم يكن الأمس كذلك مابرزت هذه الشخصات التي تم تصويرها بيراعة، مثل القس الراهب لوقا luka والصاخام اليبهودي محوردو أتياس mordo atijasz، والأوراشي الشاب الشماسي مييات باكوفتش -mijat ba kovic، والعديد من بين السكان المطيين: كاثوليك ومسلمين، يهود وبراقوسلاف. وكثير من ممثلي نمط الحياة الذي خلقه الانسحاق تمت سطرة الامبراطوريات الأجنبية التي استدت إلى قررن،

يكون السطح هادئا. في هذه الستوات التقى هنا الشرق بالغرب بكل ماتعنيه الكلمة من معان ، وبالنسبة للسكان المحليين، كان كلاهما غريبا ومريبا بنفس القدر، تماما مثلما ظلوا هم أيضا مجهولين في نظر القناميل والحكام الكبار الذين ساقتهم الامبراطورية العثمانية من ولايات مختلفة. لقد لعيت هزات التاريخ العالى هذا دورا من نوع معين، متضافرة مع المصالح المحلية المتشابكة في تناقضاتها لأن المسلمين الأغنياء ال(تشارشي esarsi) قبد استجابرا لأحداث العالم، أو بالأحرى ، لتجلياتها الحلية بطريقة صعينة، وبطريقة مختلفة استجاب مسيحيو المقاطعة وحتى هؤلاء المسيحيون لم يكونوا معوهدين، ليس فقط لأنهم انقسموا إلى برافوسلاف وكاثوليك، وإنما لأنهم كانوا يرغبون في إنهاء السخيرة التركية، ولكنهم لم يروا، بوطنوح ما كان ينتظرهم بعدها، لقد رغبيوا في الشيء الذي خافوا منه في شقس الوقيد، وقبيد حيدد هذا. القبهم علاقاتهم مع أعضاء القنصليات وهو ما فهمه الأخيرون بصعوبة. إذن فقد تم صبغ الأحداث العالمية بطابع خاص في هذه البيئة الخاصة، و هو ما أتاح الوصول من التكشيف الحدثي إلى التحديد المحلى بصورة مناسبة تماماء وقد عايش الكاتب فنيا هذا التناسب بقدرة بالغة. فيظهر القنصل ألفرنسي المشقف والشاعر daville دانسيل، على سبيل المثال، بملامح مختلفة تماما عن مدينة ترافنيك التي تظهر في الخلفية ،

والانسحاق كذلك على الخط القاميل بين عالمين لا يمكن أن يقوم بينهما سالام، ولذلك أصبح أكبر أهدافهم هو النجاة، مجرد البقاء على قيد الصياة وسط هذا الجحيم،

إن تراڤنيك الواقعية تلك هي فقط التى تجعل القلق الذي يعترى الضيوف الأجانب مقنعا ومبررا، وتمنح كذلك، مصداقية لرؤية أندريتش للعالم.

أما في «جنسر على نهر درينا»، الرواية- التاريخ-، فإن مبادىء صياغية أخرى تتحقق، ففي مقابل السنوات القليلة التى تستغرقها أحداث رواية «تاريخ ترافنيك»، ضإن الأحداث هنا تستغرق قرونا، وعلى التحديد من ١٥١٦، عندما أخذوا سوكولوقتش -soko lovic الذي كسان لايزال طفسلا، إلى استانبول، مع رفاق مصيره، ليصبح جندیا انکشاریا janicsar، حتی عام ١٩١٤، عندما اندلعت الصرب العالمية الأولى، بذلك لأيمكن بالطبع أن يبسقى الأبطال هم أتقسهم، كيمنا لايمكن أن ترتبط الأحداث عضويا وتتولد من بعضها البعض، غير أن ما يوجد الشخصيات عبر هذه العصور الختلفة ويربط الأحداث المشرامعة كالقسيقساء، إنما هو جسر مدينة فيشاجراد الذي قام من (محمد) سوكولونيتش الوزير الأكبر (هو نفسه سوكولوفيتش الطفل الذي أخذ إلى استانبول - المترجم) إلى مسسقط رأسيه، إن هذا الجسير هو التاريخ وهو الذي يحول كل ما يحدث حوله عبر القرون إلى عملية ملحمية

واحدة ذات قوة دفع تاريخية جبارة بذلك يكون أندريتش قد انقصل تماما عن كل الأبنية الروائية التقليدية، ووجد الشكل القنى الذي يتناسب، على الأرجح، مع موهبته القصصية في هذا البناء القنى الملحمي المقتوح، محققا بهذه الطريقة أهم الإنجازات في حياته الفنية متمثلا في روايته «جسر على ئهر درینا».

وربمًا يكون من نافلة القول أن نؤكد أن هذه الرواية،على الرغم من مظهرها، ليست رواية تاريخية. وهو الأمر الذي ' يترافق مع عقيدته الفنية المستخلصة من مقالته التي ذكرت قبل قليل تحت عنوان « صورار مع جسویا goya » این اندريتش إنما يسعى في المقام الأول إلى أن يستنطق الماضى، الأساطيسر والحكايات فقد يستشعر من خلالها شيئًا ما عن العالم وعناصره ذات الطابع العام- هذه العناصير التي دائما ما تتكرر في كل عصبر- وعن علاقات البشر ومشاعرهم والمحاور المحركة اللامرئية لطموحاتهم، عن كل ما هو غير معروف بالقدر الكافي عن ذات الانسان، ومكوناتها لللحمية، التي غالبا ما تحدد مصيره، بشكل قد يأخذ طابعا قدريا، وإذا كانت هذه النبضات لاتحمل دائما على نهر درينا، والذي كان بمثابة هدية . ملامح ذات أهمية اجتماعية، إلا أنها يمكن أن تكون حاسمة من وجهة نظر القرد، وهكذا يصبح أثرها المنعكس على المجتمع من غير المكن إنكاره، وقد تبقى هذه النبضات خافية تحت ركام الحياة والأحداث اليومية، وغالبا يكون

من يحملها في نفسه لايدري عنها شيئا ولذلك إذا أراد الفنان أن يغسوص إلى أعماق الروح، فلا بدأن يضع أبطاله في أوضاع استثنائية، حيث لاتؤثر على استجاباتهم العوائق المكتسبة أو الموروثة فرديا أو اجتماعيا، وإنما تظهر أكثر المشاعر والغرائز خفاء بتلقائية. تتحثل هذه الأوضاع الاستثنائية في حالات الاقتراب من الموت، التعذيب، الأسر، غير أن التغيرات الاجتماعية المفاجثة كالحروب أوالتحولات السياسية الحادة، يمكن أن تلعب دورا مشابها. لقد قام جسر مدينة فيشاجراد على العدود بين الشرق والغرب، ليس فقط من الناحية الرمزية، ولكن في الواقع المادي أيضًا من ناحيته الجغرافية، بكل معانى الكلمة، لقد قنام في النقطة الوسيطي على طريق تجارى هام، كرابط وعثمنر اتصال بين حضارتين مختلفتين، وكنقطة مبدام أيضًا في لحظات التأزم، ولو كان هذا المحسر كائنا حيا مثلما يحاول أندريتش أن يمنحه تلك الحياة، لكان قد حكى عن أحداث خارقة وحكايات غريبة بالصصر. في هذا الواقع ، وأيضما البييئة ذات الأثر الغسرائيي يحسرك الكاتب أبطاله، يستنطقهم بلا رحمة، مستخرجا المعاني الجيوهرية لأحداث التباريخ والدلالات الرئيسية لمصائرهم. إنّ الجسر، -إذن-ليس مجرد وسيلة شكلية تنظم (بفتح التاء وسكون النون) الأحداث القصيرة وألطويلة في سلسلة ملممية واحدة، وتؤكد الراهنية الزمنية بين أبطال عاشوا في عصور مختلفة، وإنما هو إلى

جانب ذلك عامل مساعد kalalizator بالدرجة التى يبعث أو يسرع بعملية استخراج الاستجابات الانسانية الهامة من منظور الكاتب مهما كانت مختلفة ومتفاوتة. بما يعنى أنه قد استخدم تكنيكا مشابها لما منعه مع مدينة تراثنيك في عمله الذي سبقت الاشارة في بينات أخرى، أمرا مقبولا هنا، بل ومقنعا . هكذا تصبح الملحمية أداة رئيسية من زاوية المحتوى أيضا بجانب وظيفتها الشكلية، وتستطيع أن تشعرنا بالكمال في سلسلة الأحداث المختلفة .

هكذا يخلق إيقو أندريتش الأوضاع المختلفة، ويصبور أشكال السلوك المختلفة بجاذبية فياضة في رواية جسر على تهر درینا سواء بسواء کما قعل فی أعماله الأشرى مثلما في رواية «الأنسة» ويشكل أوضع في رواية «اليسلاط الملمون، وهذا على الأرجع هو مافتح باب المناقشة التي لم تنته حتى الأن حول مدى واقعية أندريتش ، التي يعلى من شأتها البعض، ويشكك قيها البعض الأخسر، وبديهي أنه من المسروري أن تبحث من الجذور النظرية لهذه المناقشة في الشروحات المختلفة لمعنى الواقعية. إن الذين يتعاركون حول واقعية أندريتش يمكنهم أن يتهموا منظوره بأنه وضعى، وأن الوضعية تمثل سمة . أساسية له، وأن أسلوبه هادىء جاف. وأن يتهموه، من ناهية أهرى ، بأنه لم يخلق بصفة عامة، شخصيات نموذجية

وهى التى تعد أحد أهم ملامع الواقعية ذات المفهوم التقليدى، غير أن للقضية أبعادا أخرى بالطبع، حيث يكمن جوهر عمل أندريتش في أنه عندما يمسور الأخلاق والأحداث الاستثنائية و«الخاصة»، فإنه يقضى بنا إلى «العام» في حقيقة الأمر، مثله في ذلك مثل الأخرى، من الكتاب الواقعيين ولكن بوسائل أخرى.

وإذا كان من الضيروري أن تصنف هذا الكاتب، فإنه يمكننا أن ننعته بكل الحق بأنه كاتب «واقعي نفسي» غالبا. أقول غالبا وليس حصرا، ذلك لأنه شحفوف بالغموص في خبايا النفس الإنسائية وأعماقها الأكثر خفاء ،، حريصا على استكناه أسرارها الدنينة، مستخدما نتائج علم النفس الحديث، خاصة التحليل النفسي- وهو الأمر الذي نجده في أعترافاته المباشرة، وأيضا ملاحظاته التي عثر عليها بعد وفاته ، والتي نشرت بعنوان «محالم على الطريق «znauovipord puta ، وفي أعماله: الكبيرة لم يتجاهل أبدا تصوير الارتباط بين الكلية التاريخية والعالم المادى اليسومي، والارتباط بين الفرد والتاريخ لذلك فإن أعماله- ومن بينها فى المقام الأول «جسر على نهر درينا»-يزداد تأثيرها بقوة الأساطير المتضمنة

فيها، هذه الأساطير التى إذا انتبهنا إليها جيدا قد نستطيع اقتناص أشياء « من هذه الطموحات الإنسانية الجماعية» التى لفت جويا انتباه أندريتشالها.

إن إيقو أندريتش لم يكتشفه النقد اليوجوسلافي فقط، وإنما العالمي أيضا. ففي فترة ما بين العربين، خصوصا في مجال اللغة الألمانية، استرعى الانتباه هذا الاهتمام الكبير تجاه قصصه. بعد ذلك ترجمت أصماك إلى الإيطالية ، الانجليزية، الفرنسية، الروسية، أي إلى كل لغات أوروبا، بعد ذلك ترجمت في قارات أخرى أيضا، فترجمت مثلا إلي اللغة الهندية المناة.

وفى عسام ١٩٧٥ توفى الكاتب المدربى البوسنوى الحائزة على جائزة نوبل، وقد تجاوزت شهرة أعماله من قبل ذلك حدود أدبه القومى الذي نبع منه، والذي بلور في إطاره الأسس التاريخية الروحية للبشرية، من خلال طبقاتها المتراكمة التي اقتبس منها الكثير وتقديرا لأفضل رواياته:

 وجسر علي نهر درينا » حصل إيفو أندريتش على مكانة هامة في السلسلة اللامعة للمبدعين الكلاسيكيين في الأب العالى.



مازق التنوير وضرورة التغيير

فريدة النقاش

التنوير شعار رائع يكاد يستنهض نوعا من الإجماع يصتل مكان الإجماع الوطنى القديم على ضرورة مواجهة المسهيونية الإمب ريالية هزيمة المنطقة، وقد حل عدو محل الأخر فبد لا المنطقة، وقد حل عدو محل الأخر فبد لا المتقفون التنويريون الجدد بمواجهة عدو وانت ضرت دعوة المتنوير كالنار في المستراكية وقومية وليبرالية، معارضو المستراكية وقومية وليبرالية، معارضو الحكم القائم ومؤيدوه من دعاه الانتقاع الانتصادي والصلح مع إسرائيل والنمو الرأسمالي القائم الأن.

ويلتقى هؤلاء وأولنك حول الشعور بالفطر من زحف الاصحوبية، والنقوة الدولة الذييشة وخاصة بعد يوم لدعاة الدولة الدينية، وخاصة بعد أن قويت شركة الحكم وصولا الى المفكرين من العلمانيين الحكم وصولا الى المفكرين من العلمانيين الديمة والمين وقد أحدثت عملياتها حالة استفار في الأرساط الشقافية أدت، ضمن أشياء أخرى - إلى محو الخطوط التي تعييز كل طرح للتنوير عن الأخرى وبهتت المسافات الاجتماعية بين كل دعاة التنوير وأصبح الصوت الاقوى والاتجاء الفالب هو صحوت واتجاء مايمكن أن نسميه بالتنوير البورجوازي بجناحيه لقومى والليبوالى الذي يبقى رغم كل

إخلاص دعاته سعلقا فوق سطح المجتمع، مصدودا بصدودا لطبيقة، وإن إتسعت أضاقه مسلحة المجتمعة مساحديث التي تنسلخ أعداد منذا يدة فيها لنلت حق بصفوف المحماعات الدينية الأسباب كثيرة ليس أقراها الإيمان الديني.

ولذلك فإن مشروع الاستدراكيين الذين لم ينسباقدوا في هوجة التنوير يصمل لافتة أذرى هي التغيير وإن لم تلق من الدعاية والرواج مايلقاء شعار البورجوازية بكل فئاتها.

ويلتقى الليبراليون والقوميون رغم الغلافات بينهماء ورغم السمات المبيزة لكل منهما في الفكر والنظرة القلسفية عند حدود الأفق البسر جسوازي للتنوير، الذي يمكن- في عرفهم- أن يقوم برسالته وينتحشر دون محساس جخرى بالبناء الطبقي للمجتمعة بيظل لتنوير محتفظا بنخبريته أي طبقيته بمعنى من المعانى، وإن كان لابه من التنويه الي حقيقة أنبعض التيارات القومية التقدمية قد طرحت مشروعاتها لتجاوز المستسمع الطبسقي عن طريق تذريب الفوارق بين الطبقات مثلماطرجت النامسرية،، أوبناء اشتراكية عربية مثلما طرحت أحزاب البعث، ولكن أيهما لم يسم لإحداث قطيعة جذرية مم الفكر المثالي والغيبي والذي استبقته دائما كاحتياطي استراتيجي لها.

بينما كان التيار الإشتراكي قد إنتبه مبكرا الى الافق المسدود أمام التنوير البورجوازي، والمازق المحتملة لمثل هذا التنويربسببعرلت عن القاعدة

الطبقية الواسعة للعمال والفلاحين، واعتبار التفكير الناقدام تبازا للمالكين والقادرين بينماا لأساطير والغيبيات من تصيب المساهير. وتتضمن هذه المقولة حذورا عميقة للفكر المثالي بثنائياته المتعددة، والتي كان من بينهاالعمارا لذهنج للمحظوظين المالكين والعمل الجسدي للعجيد وهي الثنائية التير إها بنفاذ بصبيرة قادة التنوير الأوائل في أوروبا، وكانت سبيا فى قلقهم وانزعاجهم لأن رسالتهم الموجهة للبشر جميعا-دون أي إستثناء - إصطدمت بهذا التقسيم الواقعي الذي كرسبه الفكر المثالي ورأه طبيعيا وأبدياء وكان قلقهم فعالا لأنه مهد الأرض لولادة العبقلة لتقدى الاشتبر اكي يمدار سبه المفتلفة وصولا للاشتراكية العلمية.

وهكذا ارتبط التثوير في مجموعة الأنكار الإشتراكية العلمية بالتغيير الجذرى الذي يشمل القاعدة التصتبة الماديك البضاء الفروقي الشرقاني والقائوني والسياسي معاء وكان فالاسفة الاشتراكية العلمية هم النقاد الجذريون للتنوير البورجوازي فوسعوا أفاقه بجذبه من ميدان الفكر والشقافية إلى ميدان الواقع داعرن لأن تصبح الشقافة التنويرية - أي النقدية المعممسة - أداة للتسفي يسرال شبامل في الذهنية وفي الممارسة معا. ولكن يحدث ذلك لابدأن يحدث تجاوز للتشكيلة الاجتماعية-الاقتصادية القائمة...أي الرأسمالية حتى تكون الطبقة العاملة وحلفها الواسع من الكادجين قسادرة على تملك منتجات الثقافة والمعرفة بدرية حيث

نتحقق انسانيا من كافة النواحي، وهو مالايتوفر لها، في التقسيم الاجتماعي القائم للعمل الذي تحدده الملكبة الفاصة لرسائل الانتاج.

فما هي فلسفة التنوير؟

إنها فلسفة العقل التي نشأت في أوروبا في القرن الشامن عشر أي بعد قسرتين من بداية الرأس حالية، وهي فلسفة تقرر أن الوعي هو العامل العاسم في تطور المستماعية في تطور المستماعية في الجهل الإحتماعية الانسانية.

وقد نشأت فلسفة التنوير في عصر التمهيد للثورة البورجوازية الكبرى وكسردفسه على التسنزمت الديني والايديولوجيا الإقطاعية التي تأسست على هذا التزمت، ومن معثليها قولتير وروسورمونتسكيووشيارولسنج

ويعرف كانت التنوير بأنه تصرير الإنسان من عجزه عن إعمال العقل من غير مرشد خارجي، وأن هذا العجز مردود الى فقدان الشجاعة والتصميم على إعمال العقل من غير موجه..»

وفى بداية نشئتها اصطدمت فلسفة التنوير صداما ما عنيفا مع اللاهرت وسلطان الكنيسة. وكان من نتائج هذا الصدام النهوض العلمي الهائل وقصل الدولة.

ويعرف الدكتور مراد وهبة التنوير مقترنا بهذه النتيجة أي فعل الدين عن الدولة وولادة النزعة العلمانية، واعتبار التنوير هو سلطان العقل الذي لاتصده حدود سوى العقل نفسه، ويتنقق معه

الدكتور «جابر عصفور» أحد أبرز بعاة التنوير في الساحة الثقافية المصرية الآن إذ يقد إن التنوير بعنى الايمان بالعقل لاالنقل، العلم الا الفرافة، التقدم لا التخلف، حق الاختلاف لا الإجماع، حكم الأمة بالشورى لاحكم الأمة بالإستبداد، والتنوير يعنى المجتمع المدنى والدولة المنتيزية. عويضيف الدخير جابر قائلا

«إنه إذا كان المجتمع المدنى لايميز بين أبنائه على أساس من دين أو عسرق، وينظم أحواله بالعلم ويؤسس مستقيله بالصوار بين طوائفه، فإن الدولة المدنية تستمه قيمتها من حق المشاركة الكفول للجميم ، ومن مبدأ تداول السلطة، ومن احترام حق الاختلاف... ، كذلك فالتنوير « هو الشحار الذي يجبعل من التسليم بنسيية المرفة الرجه الأشر للتسليم بحق الاختبالاف الديني أو السياسي أي الاجتماعي، وسوف نرى فيما بعد حقيقة المأزق الذي يقم فيه المنورون الجدد لأنهم يتطلعون إلى تكرار رسالة التنوير الأدبى في واقع مختلف ومتخلف وفي زمن تغرب فيه شمس العقل الانتقادي الأوروبي بعد أن دخلت البسور جسوا ذية التي هي وليد التنوير في أزمة عميقة، فولدت الفاشية والأمسوليات المختلفة، ويعد أن كائت قد تمددت خيلال قرون عن طريق الاستعمار وأكثر من ذلك فإن النقد الاشتراكي الجذري الذي إستشرف ضرورة تجاوز البورجوازية ليفعل التنوير فعله الانساني الكونى الشامل كان مبحيحا في القرن الماضي وهو أكثر صحة الآن في الجالة الأور وسية كما في حالتنا بشكل محضاعف اذلم تعصرف

بلدائنا صعود البورجوازية ثم انتحدارها بل عسرفت انصدارها فقط منذ ولادتها المشرهة في أحضان الاستعمار والإقطاع وصتى الآن، إذ دخلت في حالة الوكالة الشاملة للاستعمار العالمي وتحالفت بصورة وثيقة مع تيارات وقرى المافظة والاسلام السياسي لافسحسبملي المسعيد العملي وإنما أيضا على الصعيد المعدد العملي وإنما أيضا على الصعيد المكري ني الأرضية الدينية.

فماذا كان نقد التنوير الأوروبي من وجهة نظر اشتراكية؟

إنه من جراء تقسيم العمل في المجتمع الرأسمالي لايقوم الفرد إلا بجرء من مايشكل مجمل النشاط الإنسائي كوحدة متكاملة ، في غدو بذلك إنسانا فقيرا رحيد الجانب، ويتخلف مستوى قدراته تخلف احاداء ن مستوى التقافة الاجتسماعية وتراكم المعرفة وغناها الدائم. إن تطور الشخصية المتكامل يعنى استيما بغنى ثقافة المجتمع بحيث يمنين كل فرد فيه شغصنية خلاقة ومبدعة وبخلاف التخصص الذي هو تكريس أشخاص مختلفين أنفسهم لموضو ومناصف أمسة يأتى التنقيسيم الاجتماعي للعمل تجزئة للعمل نفسه، أي للعمل كأساوب لانتاج وإعادة إنتاج كل عالم الثقافة المادية والروحية، تجزئته إلى وظائف جزئية وربط الفرد بوظيفة واحدة منها، « ومع تقسيم العمل ينقسم الإنسان نفسه » ويصبح وحيد الجانب مشوها جزئيا، وقد عير هربرت ماركوز عن ذلك التجزييء بعد النقد الأول لقرن من الزمان بوصف الإنسان في المجتمع الرأسمالي باعتباره الإنسان ذا البعد

الواحد، ففي المجتمع الراسمالي يتصول الإنسان نفسة إلي أداة للعمل المنجز، وذلك هو الانفصسال بين الإنتاج المادي والانتاج الروحي، بين العنسا العملي المعملي والنشاط العملي والنشاط العملي والنشاط العملي والنشاط العملي والنشاح والنشاح النظري بين الوظيدة والوظيفة التقريرية، انفصالا يصل حتى المعارضة التامة بينهما رهي يصل حتى المعارضة التامة بينهما رهي النتيجة الطبيعية لانشقاق المجتمع إلي طبيعة الإنسان الاجتماعية وبين التناحر الفدروري في المجتمعية وبين التناحر الفدروري في المجتمعية الخلية الذات الخاصة وبين التناحر الفدروري في المجتمعية الطبقي الذي تحكمه الملكية الذاصة لوسائل الإنتاج.

وفي مثل هذا المجتمع الطبقي هيث يقدوم التقسيم المشود المعمليبني الإنسان صرحا كامالامن القوي التي تقسيط عليب وتعلو قبوق» وتؤدي إلي الإنسان وفي صدود نشاطه الجيزئي لايكون إلا ذرة لامتناهية في صغوها في المني الكون إلى المهتمع، وضيورة الشيء جسم الكل أي المجتمع، وضيورة الشيء الذي يقور ذاتا حرة خلاقة تبدع أشكال خارجيا قسريا ليس له إلا تنفيذه، وبدلا عياتها ابداعا واعيا يتحول الي موضوع، من أن يكون ذاتا حرة خلاقة تبدع أشكال حياتها ابداعا واعيا يتحول الي موضوع، الى أدارة عمياء لتنفيذ الزام مملي من المادرة عمياء لتنفيذ الزام مملي من المادرة ليحيش، ولايستخدمه المجتمع إلا كوسيلة، كيد عاملة.

وقد كافع قادة الفكر في القرن الثامن عشر بقايا العصور الوسطى كفاحا أشد وأعنف معا فعله رجال عصير النهضية اذ أدركواكم فكرين مخلصين صادقين وأحرار وجود هذه التناقضات في تطور

القوى المنشجة التي لايتملها متجدد الرعى بهاء

يقول لوكاش:

«انه لدى كل علم من أعسلام عسمسر التنوير، تجاوز النقد العنيف للتقسيم الرأسمالي للعمل مياشرة ويدون توسطه المث الشديد ملى تطور القوي المنتجة وعلى إزالة كلمعقبة تنشبة اجتماعيا على طريق تقدمها المتواصل. وبهذا يكون قد اتضبع الازدواج الأساسي بالنسب فلسالتناءا زدواج التفكيس البورجوازي الحديث حول المجتمع، الذي تجده أني كل مذهب حديث وهام أني علم الجسسال، وقي كل تفكيس جدي حول الانسجام في الحياة وفي الفن. أنه طريق حافل بالتناقض، ذلك الذي سعى اليــه أعسلام الفكر ، في القسون الشامن عسفس والتاسع عشراء بين حدى طرفين كلاهما شاطئ على السواء ، وكبلاهما ضروري كذلك اجتماعيا على ذات النصو.

يتمثل أهد هذين الطرفين يتمجيد الاسلوب الرأسسمالي لتطور القدوي المنتجمة وهو لمرحلة طويلة الاسلوب الرحيد الممكن لتطورها ويشكل بهذا الخيف وتعزيقه ، عن قبح الحياة الفظيم بصورة ضرورية ومتعاظمة، والطرف الأخر الخاطئ يقوم على عدم رزية الصفة التقدمية لهذا التطور بسبب النتائج للريعة التي نتجت عنه ، من أية وجهة نظر انسانية، فشمة تهرب من العاضر إلى الماضي ، من عاضر العمل الذي أصبح عقيما وغذا فيه الإنسان مجرد متمم

للآله.. تهرب الى القرون الوسطى حيث كان عمل الحرفي المتعدد الجوائب مايزال ديستطيع أن يرتفع الى أحسباس فني معين وضيق (ماركس) وحيث كان الناس مايزالون يقيمون (مبلة ستسماد هميمة) ماركس أيضا، إنه الازدواج بين الدفاع التبريري والرجعية الرومانسية. أن الأدباء وعلماء الجمال الكبار في عصر التنوير وفي النصف الأول من القسون التاسع عنشسر لم يقبعن واقسر يستهذا الصراع الكاذب، غير أنهم لم يستطيعوا حل التناقضات الموجدية في الجتمع الرأسمالي.ان عظم تهم وجسارتهم تكمنان في أنهم ودون أن يعسيروا بالا أحالة التناقض التي تمتم أن يسقطوا فيهاءقد انتقدوا الجتمع البورجوازي انتسقسادا لاهرادة قبيسه بوليمستقطعه وا ولالمظة معذلك عن تأكسيسدو لائهم للتقدم .. »

أسرق هذا المقتطف الطويل من كتاب جورج لوكاش «دراسات في الواقعية» لأنه يلخص بشكل مكثف أهم الانتقادات التي وجهها الاشتراكيون لمحدوية أفق التنوير البورجوازي بالرغم من التطلع الكوني الانسساني للمنورين العظام وصراعهم الذي لاهوادة فيه ضد أي قيود على العقل كمفكرين أهرار .. ولايمستون حيال أي شئ على حد وصفه لهم.

في مساذا عن التنوير في بلادنا؟ إن تحليل نص الدكت ورجابر عصفور باعتباره معثلا لارقى وأشمل ماأنتجته بورجوازية مثققة راديكالية سوف يبين لناهذا المازق في مساتزال المسساواة المطروحة هي مساراة أمام القانون دون

إحساس بالملكية الخامعة ودون تأسيس اجتماعي اقتصادي جديد لهذا القانون. وكان المنورون الأوائل من رفاعة الطهطاوى لقساسم أمين ومن سسلامسة مبوسي الي مله حبسين قد واجهوا نفس المازق حبنا صبط وستأفكار هم التنويرية النبيلة بصقيقة الانقسام الطبقي العنيف الذي لم يطرح أحدهم مشروعالتجاوزه مشروع يتخطى إحسان الأغنياء للفقراء وإقرارهمأي الأغنياء بالتراضي بضرورة أن يصصل القعراء على نصبيب عادل من الثروة حستى أن «سسلامة مسوسى » كمان يبرى أن إنشباء كزب اشتراكي يمكن أن يحظى بالشفوذ لن يقوم الااذا وهم الأغتياء والطبقة الوسطى بناء مثل هذا الحزب نصب أعينهم، كذلك تصور طه حسين أن مجانية التعليم وحدها يمكن أن تؤدي الى إزالة الفوارق بين الناس أى بمعنى أخر تصفية المجتمع الطبقى ولكن إذا كان متنورو القرن للاضي وأوائل هذا القرن ومنتصبقه تدتعاملوا معرأسمنالية جنينية هشة لم تتجسد بعد كل سماتها في مجتمع تتعايش فيه أشكال انتاج ماقبل الرأسمالية الي جنب الأشكال الرأسحالية ونتجججا لذلكالم يستطيعوا توجيه نقد جذرى لها لأنها لم تكن قد استنفذت أغراضها، ولأن بعض شرائحها اتسمت بالجسارة العابرة في منواجنهاة المشروع الاستنعماري سنعينا للاستقلال، لكننا لانستطيع أن نلتمس العذر ذاته للمتورين المعاصرين الذين يرون رأى العين مساألد قسه النمس الرأسمالي الشابع بالوطن ككل وبقوي

الانتاج التى لم تؤد الى ترقية وتطوير العلاقات الاجتماعية بل على العكس أدت الى تشوهات واقتقار واغتراب وبطالة وبؤس إضافة لضياع الاستقلال الوطنى وتدمير مشروع الوحده القومية فضلا عن غياب العدالة الاجتماعية.

ولسنا في حباجبة لأن نبين كم أنهبا ميزرية جالة السؤس التي تعيش فيسها القالدية العظمى من العاملين والعاطلين الآن في بلادنا، وفي ظل تقسيم العمل الرأسمالي وانقسام المجتمع نفسه على هذا الشحوحيث يغتربون قسرا وبحكم الفقر المدقع وإجبار ابحكم تجريئ الرأسيمالية للإنسان - يغتربون عن الثقانة ومنابعها الحقيقية وتستولى أجهزة الاعلام للعادية للتنويس أي للعقل على عقول الناس، وتطفئ جنزوة العقل الناقد، وتجعل منهم أرهما خصبة للإذعان والتسليم والإتباع، بدلا من أهياء قدرة النقيد والإيداع والمجادلة ، فبلا يجادل أو يبدع من هو مهدد في وجنوده ذاته، وفي قدرته على مجرد مواصلة العيش،

إن الاغستسراب في المجسسمع الرئاسسمعسالي التسابخ في الطابع الكومبرادوري الذي تقوم فيه الطبقة الحاكمة بدور الوكيل للرأسمالية العالمية منزدوجا مسيح اغسترابا منزدوجا مسيحة تتسول تتابع عمل الانسان إلى أشياء الانتوقف عليه ويعجز عن السيطرة عليها، وهو تصول يتم في المحلى الذي يقوم به وكلاء الرأس مال العالمي حيث يتعمل نمو قوى الانتاج علي المستوى الوطني أو القومي ومرحلة المستوى الوطني أو القومي ومرحلة

النهب الدولي الذي تقوم به الرأسمالية العالمية ويصبح تشوه العمل الانساني مزدوجافاقداللروحيت سمبافقار الانسان مرتين فيتجرد من شخصيته الضلاقة المبدعة الشاعلة ، وتتولد قيم معادية له إذ يستمد هو نفسه قيمته من الأشياء، بل إن علاقاته مع الأخرين تصبح علاقات مع أشياء تولد قيما، وتصبح منجزات التقدم البشري عبر العمدور ويجهود البشر معادية للإنسان، عائقا لانطلاقه وتحققه بسبب استبداد الملكية الضاصبة لوسائل الانتباج واستخلال الانسيان للإنسيان وحيث تقف عصبارة العمل الانسائي في موقع العداء لخالقها ويجسدها الرأسمال الذي يستبدبه ويصبح مكرها على القيام بالعمل فقط لمواصلة الميش وليس من أجل التحقق والصرية. ولذلك يصبح هؤلاء المواطنون الفارقيون في الصرمان أسلس قبيادا لسلطة مستبدة بطرقيها.. الحاكم الذي يحكم باسم شرعية شبعه دينية وإن يغطاء محدثي والأشير المتسريس بالحكم مدعيا أنه هو الشرعى دينيا، وهكذا يقع المنورون الجددفي مبازقتهم الشبامل اذ يقدمون قناعا تنويريا عقلانيا لوجه هو في حقيقته طفيلي وفاسد وغير عقلاتي. وهومازق أعمق كشيسرا من مازق المنورين الأوروبيين في القرنين الشامن عبشير والتباسم عبشير الذين لم يكونوا مضطرين للاعتماد على قاعدة اجتماعية محددة تحمل رسالتهم لأن البورجوازية الناهضة الثورية في ذلك الزمان كانت قاعدتهم المحتملة المؤهلة، والآن وفي حالة إنهيارها وتبعيتها في بلدائنا هل يمكن

أن تبعلى سسالة التنوير دون حسامل إجعاماء على بلدون معسوع معتكامل للتجاوز : تنهض به فئات وطبقات أخرى في مواجهة بورجوازية خانت نفسها قبل أن تخون شعيها.

إن الخطاب التنويري الجديد مسوجه في الأساس طد الجماعات الظلامية التي تكفسر المجست مع وتنطلق من الأسساس الديني مستندة الي سلسلة المطلقات المعروفية ومستندة أيضا الي قناعدة اجتماعت منشيباب البيور جوازية المسفيرة العاطلين الضبائعين المحيطين، ترتبط بهم إرتباطا وثيقا حيث التواصل اليمومي الدائم بين الفكر والممارسة، بل أن الفكر يتصول في التو واللمظة - الي ممارسية، إن المثل الأعلى الذي يرقيض المحتممة لاستسهالاكي ويتسعالي على بضائعه وحاجاته حاهدر ومبجسدتي الجلباب، وفي نمط الحياة المتقشقة غير المكلفة، في الزواج الرخبيص على سنة الرسيول وفي تفطيعة النسباء مستي لايتلوث فالفح وللاست الكي، ولاستطلعن له بل تمتقرنه إنه بإغتمار الزهدقم الصاجبات والدنيسرية وكنمنا يسمونها والتعالى عليها، هذه هي بعش عنامير أساسية في المثل الأعلى الذي يتجسد في فعل يومي .. وأنا أتحدث هنا عن القاعدة العريضة لهذا الثبان ولبس عن بعض القادة المشبوهين.

ف ما هو المثل الأعلى للتندوير الجديد الذي لم يفض الاشت سبساك أبدا لامع السياسات القائمة غير العقلانية ولامع المثل العليا الاستهلاكية، أي أنه مرة أشرى لا يقدم مشروعا كاملالتجاوز

العالمين المحدودين: عالم الرجوع للماضى وعالم الر أسمالية الطقيلية الغارقة في الانحطاط، وهو لذلك كله خطاب مسعلق في الهواء دون قاعدة إجتماعية حقيقية، هاشم في أوسساط المشقيقين السساخطين، لايرتبط بأي حزب سياسي تقدمي يبلور برنامجا للتغيير الشامل حتى لو كانت روابط هذا الحزب مع الجماهير هشة.

وريما لهذه الاسباب كلها يبدو الأمر كما لو أنه قد محتوم أن يكرر المتورون المحدد في بلد من بلدان العالم الشالث التسابع مصحنة التندير الأوروبي في القرنين الشامن عشر والتاسم عشر فلسفت التي نهضت على منظومة قيم النسانية كبرى معممة ذات مفزى عالمي شامل وبين الأفق المسدود للرأسمالية لانها تقوم على الاستغلال ونفي الاروبية في الفكر والشقافة التي كانت الركيزة الأوروبية في الفكر والشقافة التي كانت الركيزة .

كذلك يعدق الأبتراز الفكرى الذي تقوم به «الليبرالية الجديدة» الآن في جميع أنصاء العالم وفي بالانتاذيبال المشقطوير الأفكار التنويرية وصولا الى المدى الذي يجمعل منها جسرا وصوء اللتجاوز، أي المدى الرحيد الذي سيكون التنويرفيا مفتوحا على اللانهائي حيث مشروع التحور الكلى الشامل للانسان ، وحيث تطور كل فرد شرط لتطور التحييا والعكس بالعكس .. ون أن يفييه عن بالناأن الاشتراك يحتم شلها مثل الرأسمالية تواجه أزمة عميقة وتحتاج الرأسمالية تواجه أزمة عميقة وتحتاج

مثلها العليا لاعادة بناء طليقة تقوم بهذه العملية اذ أن كل معركة جرى كسبها ذات مرة لابد من كيسبها مجددا ، ويقوم الاسراز الذي تمارسه الليبرالية الجديدة على منايشتانه الدين الجنديد وإلهنه هذه للرة هو أليات السوق.. أليات السوق هي وصفة الشفاء العجن لكل الأمراض، هى رصفة الصرية غيير المسبوقة التي تداوى جراح نظامين فاشلين حتى الأن-أقست صادياعلى الأقل - هما النظام الرأسيمالي النظام لإشيتيراكي، ولاتتضح لنا التخوم بين المنورين الجدد وهذا الهبوس شببه الديني الذي يعبب السوق وبالرغم من القروق الطفيفة هذا أو هناك بين هذا المفكر أو ذاك إلا أننا بلحظ إقبرارا ضبمتينا متهم جمينعنا أن مايدور باسم «التحرير الاقتصادي» يسير في الطريق الصحيح الي التنوير .. ولم يلتنفت أحد كشيس الهذا الوصف الذى ومنف به عبالم الاقتصباد الدكتور «رمزى زكى» هذه الليبرانية حين قبال عنها أنها متوجشة محللا بعمق وأصالة أشكال الاستغلال الجديدة التي تتم تمت رابة الحرية. يقسول اسسمسيسرامين المفكر

يقسول اسمسمسيسرامين المفكر الاشمستسراكي الذي قمسربدور الأن الاشتراكية في مازق:

«إن حل السوق ذي البعد الواحد لاينفع في أي حال من الأحوال، إذ لايمكنه أن يمنع تفاقم المتناقضات الاجتماعية والسياسية الداخلية والفارجية، لدرجة أنها تصبح غير قابلة للتحمل. فالخطاب الايديولوجي لليبرالية الجديدة ينقصه الطابع العلمي، الأمر الذي يفقده أية مصداقية. ذلك لأن هذا الغطاب يتجاهل أمرا كان يفترض أنه من المسلمات وهو أن أليات السوق من تلقاء نفسها تعيد تكرين التناقضات وتعمل على تعميقها. ويتطلب التحليل العلمي لمزايا السوق (وهي مرزايا حقيقية) وضم المشكلة في إطارها السليم وهوإطار ترسميه المحدات الإجتماعية للنظام الذي تعمل تلك الآليات فيه. ونقصد هنا مستوى نمو قسوى الانتساج والمكان التساريخي في التقسيم العالمي للعمل والتحالفات الاجتماعية التي تلازم هذا المكان والتي تعيد تكوينه. ويهتم الفكر الناقد بمعرفة هذه التحالفات بالتحديد وخاصة البدائل التي من شائها أن تساعد على الضروج من الحلقية المفرغية المفروضية من خيلال ألبات السوق..»

لهذا كله قإن المتورين المسريين الجدد يقفون بدرجات متنفاوتة عندجدود التبشير الثقافي وهو إنجاز لاشك فيه ويستحقون التحية من أجله، ولكن لابد أنهم يعرفون إنه سامن تبسير ثقافي مقطوع الجذور بالقاعدة الاجتماعية والعمق السياسي والمشروع المجتمعي قد أثمر شمارا حقيقية، بلإن غياب مثل هذه القناعدة والعنمق والمشروع يدفع بجهودهم لتمسب في ملاحوثة التقسيم الرأسمالي للعمل وتحسين شبروط هذا التقسيم وهنا يبرز سؤال هل بوسعنا تمسسين هذه الشسروط أوبمعنى أمسح تجاوز الرأسمالية القائمة والومنول الي تنمية مستقلة بالاعتماد على الذات دون تصالف طبقى جديد يقود هذه العملية ويصمل منعنه مثلا علينا جديد للتنصرر

والتقدم ،ونموذج حياة جديدة وقيما جديدة أي باختصار ثقافة جديدة تماما؟

إن التنويريين الجدد يقلبون المسالة وهم يخشر أونها في حدود الشبيشيس لأسباب كثيرة أولها أنهم ليسوا أصحاب قبرار، وحتى بعض أمنحاب القبرار في أوسناطهم يملكون هذا الجق فبيسمناهو ثائري وليس جندريا . كنذلك فيان عيددا كسيسيسرا من بين هؤلاء المنورين الصدد يرفض الانتماء لمزب سياسي أو تنظيم ويرفض فكره الانتسقسال من الوعي الي المارسة، أو تصويل الشعار الى صركة والتنظيم هو ضرورة لانشقال الوعى من ساحة العقل والوجدان القردى والجماعي الى ساحة الفعالية القردية والجماعية، ولهذا السبب تمديدا يقع كثير من هؤلاء المشقيقين في وهم اعتبار أن الهامش الديمقسراطي للصدود النساح وهو هامش لتكلام-هو تقسبه الديمقس اطبيبة أو تقبوم مساحة شاسعة جدابيتهم ربين مظاهر الاحتنجاج الشعيبي سنواء العقوي أو المنظم عن طريق النقسابات ، بل أن موتفهم هذا هوسيب شوى من أسياب استحصرار ترسيانه القبوانين المقبيدة للحريات ومن ضمنها حرية التعبير ذاتها حيث تقرش الرقابة شروطا قاسية في السيدمان الإذاعة والتليسفيزيون والمسرح، ويقيد قانون سلطة الصحافة حق إصدار الصحف ويقيد قبائون الجمعيات حق وحرية تكوين الممعيات.. رهكذا، إن استمرار هذه الترسانة من القروائين يعنى أن الحركة الثقافية في غالبيتها ولأنها تقفعلي أرض هشبة والأنهادون أيعهق جهاهيسري لاتأبه

بالقيود المفروضة عليها لأنها اكتفت بالهامش المتاح.

وهناك أيضا جناح من حركة التنوير الجديدة ينتمى قلبا وقالبا للحكم القائم للبدأاء تبار التغييرالاقتصادى المجتماعى في ممالح الجماهير الكادحة مدخلالكي تسري صريحة التنوير في عمق الجتماعي والظلام من الافكار والمقول والتخلف والظلام من الافكار والمقول بعيد أو قريب مبدأ التغيير الاقتصادي الإجتماعي الذي يستهدف إجتثاث الفقر والفساد.

وأكشر من ذلك فإن ماينساه هؤلاء المنورون أهيانا أن للحكم القائم مصلحة أصيلة في تفييب وعي الجماهير وإبطال مفعول العقالاناقد في أوساطها خوفا من تأثير الفكر الصرعايها، فسما أن مساءلة كل شيء، وإغضاع كل الممارسات لسلطانه وصده بما في المالسات التابعة، وبما فيها الانقسام الطبقي الحاد، والاستغلال الذي يزداد والاستعلال الذي يزداد والاستعلال الذي يزداد والاستعلال الذي يزداد الاستعلام الكامل لشروط المؤسسات المالية الدولية. ثم هذا الاستهلاك السفيه الذي تعمل الذي تعمل الذي تعمل الذي تعمل الذي تعمل الذي تعمل الذي المنات الذي المنات الذي المنات الذي الدولية. ثم هذا الاستهلاك السفيه الذي تعمل على كدح الشعب الذي لايجد قوت تعيش على كدح الشعب الذي لايجد قوت

ولذا يقع المنورون المكوم يسون في مازق كشيرة حين يكتبشفون حقيقة الشداخل والترابط الوثيق بين أجنعة قرية في الحكم وبين الجماعات الدينية

فكريا وسياسيا واقتصاديا ، ويكفى أن نشير مرة أشرى لمقيقة أن د. عبد الصبور شاهين كاتب التقرير الشهير الذى يحمل شبهه تكفير عالم واستاذ جامعي هو «الدكتور نصر حامد أبو زيد ، هو نفست أمين لجنة الشرون الدينية في الصرب الوطني وصاحب العلاقات المالية الوثيقة مع شركات توظيفا لامسوالعلى الطريقسة الإسلامية.

كذلك فان عملية التغييب بإسم الدين هي سحة رئيسية من سحات الاعلام الحكومي المسحق وعوالمرشي والمكترب حيث تجري عملية إغراق واسعة للثقافة بالفكر الديني التقليدي والمحافظ ويصبح هذا المفكر الديني التقليدي التقليدي المحافظ والمتناح المتافئة والمتناح المتافئة المتافية بعد جناح الثقافة الاستهلاكية التجارية والإعلام السطحي المبتذل ومنابعه الأمريكية

وغنى عن البيان أن هذه الهيمنة بجناهيه العملية التاريضية الضرورية للتماثل بين المعرفة العقلية العلمية التاريضية العملية التنوير وبين العملية التنوير وبين الإيمان الشسعين بها يعنى أن الإيمان الشسعين بحدها وهو ما ينقده المعرفة المعينية وحدها وهو ما ينقده محسول عنه وليس السلطة القائمة. ولا تنهض أي دلائل جديدة على أن الحكم في محسرا الذي يلجأ للدين بدوره عند المضرورة بل ويسعى لأن يستمد منه مشروعية بريد هقا أن يمهد الأرض مصدوعة العلمية حتى تتعمل في حياة

الجماهير الفقيرة وتتماثل مع إيمانها الشعبي وهي على أي حالة عملية تاريخية طويلة لن يقوم بها الانظام تدخل الجماهير طرفا أصيلا في بينانه.

إن السياسة القائمة هى وجه آخر من وجه مشروع الاستبداد الذي يرفع رايات دينية وإن اتضفت شكلا عسكريا بلبساس مسدنى ولنتسام لقليسلافي التفويضات الممنوحة لرئيس الجمهورية الإصدار قسرارات لها قسوة القائدن في القضايا الاقتصادية والعسكرية.

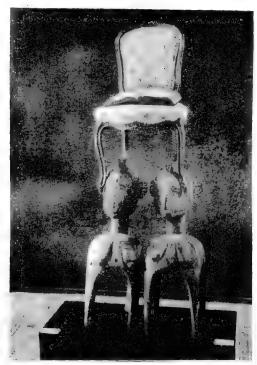
إن المناقشة المستقيضة للدعوة الرائبة الأن للمجتمع المدنى سوف تكشف لنا وجمها أخيس لهذا المازق، والمستمع المدنى هوبالتسعس يفكل المنظمات الطوعية التي يقيمها الناس فماليتهم المبدعة ويتعاونون فيما بينهم من أجل الرحسسول للاهداف التي يرتضونها الانفسم وتتكون مؤسسات المجتمع المدنى من الاحتزاب والنقابات والجمعيات الاهلية والنوادي والمؤسسات واجمونية أي كل ما لاتهيمن عليه الدولة واجهونها.

ولكن أعلى دعاة المجتمع الدنى صوتا يقسر نون بينه وبين الاتجساء المتسزايد لتصويل النقطاع العام الى قطاع خاص بعد أن حدتت عبر عشرين عاما عملية تضريب واسمعة له وتقليص الدولة في مسؤولية الدولة في تصعير الفائه حتى تندصس الداخلي والفاري الفاري أي الانفساق على الشرطة والجيش عن طريق الجباية. وهو الاتجساء الذي يستده الإلمالجسيد

والوليدون به من الليبيس اليين الجدد الا وهو السوق. وتدعونا المؤسسات المالية والاقتصادية الدولية لتفكيك كلادور بمكن أن تقسوم به الدولة في مسيدان الخدمات أو الانتاج حتى يسهل على قذه المؤسسات تنفيد مخططاتها التي تذوم الرأسمالية العالمية، وتساعدها على نهب الشموب الفقيرة .. ويتمثل المأزق الجديد لدعرة المجتمع المدئى في حقيقة أن الدوالة التي تنفض يدها تدريجيا من الغدمات الضرورية وهي الغدمات التي تقوم بها كل رأسمالية في الدنيا مثل التعليم والمسحة تصدر تباعنا قبوانين تضباف للقوانين القائمة لتنفرض هيمنتها على المجتمع المدنى في محاوله لتسييره على خط مستقيم يصل فقط الى تأييد وإعادة إنتاج نظام الملكية الخاصة، وتحديدا هذا النظام القائع على الاستبداد الشمولي بواجهة ديمقراطية شكلية. وبعد ألا يعنى إعمال العقل في شؤون

وبعد ألا يعنى إعمال العقل فى شؤون الحياء اعماله أيضا فى الواقع القائم على الاست خبلال والتب حية دن أن تكون مرج عيت هى في فقط ما قاله المنورون الإنال والذين تكشف نقاط ضعفهم ألا يعنى تحرير الجماهير من قبضة الخرافة لتكون قسادر قعلى الاطاعت بالأوهام تحرير قدرتها أيضا على تغيير هذا الواقع المزرى الذي تحكمه وأسمالية تابعة وكانها أبدية بتقويض ما؟

وألا يعنى هذا أن الجناح الثانى لحركة تندير جديدة لابد أن يكون إعمال العقل في هذا التسلط الرأسمالى التابع بغية التخلص منه باعتبار أبديته هى بدورها وهم من الأوهام، أي أن التندير الحقيقي



فيرد ولسون- امريكا

سيظل مشروطا بالتغيير الشامل ليؤتى ثماره، أي بالتجاوز للوضع الراهن..

ولما كان البعد الشقائي ومايزال هو البعد الأكثر استعساء وغموها وبالتالي تخلفا في منظومة المعرفة العلمية الشاملة فاننا تكتفي هنا بالقول أن

غالبية المنورين الجدد في شقافتنا المعاصرة ينطلقون أساسا من النظرة الوضعية التي تقف عند خارج الظاهرة في تصف وتحلل النزمات الظلامية وكأنها هبطت علينا من فراغ سياسي اجتماعي، ولأن العقلانية الحقة تقتضي مشروعا لتجاوز الراهن كله.

شوار صلاح عبد الصبورني «ليلي والمبنون»:

وقت مفقود
بين الوقتين
د. على الراعي

لاأعلم أن كانت مسرحية صلاح عبد الصبرر الفاتفة :(ليلي والمجنون) قد نالت ماتستحق من تقدير. ولكن أعرف انها بالنسبة لي عمل أزوره مرة ومرات، فالأمل الزيارة ولا أكف عن المودة إليها.

اذا شئناأن نستخدم لقة التصوير. قلنا: إن صلاح عبد الصبور قد رسم لوحته هذه على قماش مسرحية شوقى : «مجنون ليلي»، الذي استمد موضوعه من تراث العرب القصصي. غير أن هذا الرسم قسوق الرسم، اليطمس الاصل وانما يعمق، ويوضع معانيه، ويسمو بهذه المعاني من مستوى الماساة الخاصة الى الماساة العامة. قحب ليلي وقيس في مسرحية شوقي ذلك الذي تقف في طريقة الأعراف، وتزمت المجتمع، يصبح

فى مسرحية عبد الصبور حيا تحول بينه وبين الإيناع عنقنبات الماهنى والحاضر والمستقبل معا. عقبات صنعها الفقر والقهر والعجز على المستوين الفردى والاجتماعي معا.

قيس في مسرحية عبد الصبور اسمه سعيد. مثقف مصري شاب يعيش في أصيل الزمن- قرب مقيب شمس الماضي. نور الأصيل أحمد لايلبث أن يصبح داكنا ثم اسود فالماضي يموت فيد المستقبل لم يولد بعد وماساة الوقتين . عمر مفقود بين الماضي والمستقبل». يزيد من عمق المساة أن سعيد أبدالاينسي، وأبدا لايفعل، تتقدم ليلي الفصرية إليه، تعرض حبها

كاملا- حب الروح والجسد معا فيعرض عنها، لأنه لايملك أن يقبل هذا العرض. الماضى يشده اليه، والمستقبل يضايل بصده، وهو في الصالين عاجز عن القبول. عن الفعل.

كان سعيد فقيرا في طفولت. رأى أم تمنع جسدها لرجل تزوجته وهي تعقب- تزوجته كي يوفر الغبز والإدام لها ولطفلها الصغير. تزوجته بعد أن باعت كل شئ تملكه ولم يبق الا أن تعرض جسدها في سوق النخاسة.

وقد حقرت أحداث الطقولة التحسة في نقس سعيد اغاديد بعيدة الغور. جعلته يتقزز من الجنس. يرى فيه وجه الجب المقلوب- دلعنتسا الأبدية: سقوطناء قام في نفسه ماقام ماثل. ال جاءت أوفيليا تعرض عليه حبها، فلم ير في هذا العرض إلاشهوة الجسد للجسد. فمسرخ فيها ملسوعا: اذهبي الي بيت دعارة!

ومثل هاملیت رأی سعید أمه تضاجع رجلا كان هو یكرهه. رجلا حل محل أبیه. وتملك أمرأته وفراشه. فكان الرجل قد قتل ابا سعید، لیتزوج امه، مثلما قتل عم هاملیت ، كلودیوس، اباه من فرق ,أن أم سعید كانت تكره ضحیعها. ولا تحبه مثلما كانت تفعل ام هاملیت. غیر أن هذا الفرق كان فی نظر سعید هامشیا. فأمه رغم الزواج الشرعی – ترقد فی فراش الخنا ذلك أن

الزواج دون حب هو دعارة لامتجال لانكارها، لهذا تتسربل نظرة سعيد للجنس السوى والحب الصحيح برداء أسود مريض، تقول له ليلى:

جسمى يتمناك كما تتمنى الطينة أن تخلق

جسمى يتمناك كما تتمنى النار النار

> فيرد سعيد: - راذا انطفات؟ . ليلي: عادت فاشتعلت سعيد: ثار دنسه لاتنتج الا دنسا.

اذذاك تدرك ليلي عمق الهوة التى وقع فيها حبيبها، واشرفت هى نفسها على السقوط فيها:

على استوط بين. ليلى: سعيد... حبيبى أتك غرب ومهدم لاتصلح الأكى تتسكع في جدران غرائبك السوداء والسفاه أحبيت للوت

ولاتنتهى العلاقة بين سعيد وهامليت عند هذا الحد، بل تعتد الى الطريقة التى يخرج بها سعيد من مازق الارادة المشلولة. إن الحوادث لتدفيعه ضربات الفعل، يأتى سعيد لبيت حسام، رفيق الكفاح الذي خان، ليحاول مع زميله زياد أن يمنع حسان— زميل ثالث— من قتل حسام، فيجد عنده ليلى، قائمة لتوها من وصال جسدى مع حسام، اذ

أحبيت الموت.

ذاك ينهار مسعيد قد باعد «أمه» جسدها من جديد باعته في فراش الخذا، هذه المرة ذلك أن ليلي قد استقرت في لاوعي سعيد أما بديلة من أمه لذلك يصرح سعيد أما بديلة من أمه لذلك

آه.. ياللكابوس

خدر ملعون يهبط من راسي حتى قدمي

اتی انهار

اتخلخل مـقـرورا كالجـبِل الثلجى

لیلی.. النور... أمی.. أمی رأسی تسقط عن جسمی لیلی.لیلی..أمی.

وحين يعود حسام من مطاردة حسان فيجد سعيد نائمافي حضن ليلي وقد هده الاعياء، يسبه ويركله فيتناول سعيد تمثالا من الحجر وينهال به على هسام. قد أصبح حسان گلوديوس آخر، مضاعفة. في الفراش هملي مصعيد السياسة. فتك الواسوس بالثائر وظهر بالفراش وبالشورة مها. هذا فقط يتحرك سعيد، ويقطع عقده اللافعل. تماما كما فعل هامليت حين قتل عمه كارديوس.

هاندن أولاء نرى أن مسلاح عبد الصبور قد رُسم مسرهبته ليس على قماش شوقى وحسب وأنها على قماش شكسبير أيضا. وسنجد فيما بعد أنه قد نهل من فن معلم مسرحى ثالث هو: ت.س. اليوت. الذي يورد عبد الصبور في المسرحية بعضا من فعره، ويرسم مشهد انقضاض الرفاق، كل يسير في

سبيل، بعد أن فقدوا المعركة وفقدوا المدينة وفقدوا الأمل في الثورة في هذا الجيل- يرسم مشهد الانفضاض هذا بوحي واهم عن منشهد مماثل في مسرحيته اليوت: «حفلة كوكتيل»

لماذا سقطت ليلى فى أحضان حسام - الجاسوس، الكذاب المنافق؟ يقول سعيد ملتمسا لها عذرا: أغتصبك يامسكينة فترد:

بل نام علی نهدی کطفل

وتحسستی الزهو بما أملك من ورد ونبید وقطیقة وتقلبت علی لوجة فرشته البیضاء

متألقة كالشمس على الجدول فتعدد جنبى ، فعنمته أعطاني ،أعطيته

.....

أقسم أن يتزوجني
قد كسب حسام ليلى لانه قبل
عطاءها، أعطاها دورا، بشرها بالتفتح
والانجاب فمالت اليه، بينما لم يعدها
السوداء، حتى تبينت أنها لم تعب
جبيبا، بل اهبت الموت. وهي لاتريد ان
تموت، ومع هذا، فإن ليلى تعب سعيد،
مايكاد ينهار عقب اعترافها بالتقلب في
احفيان جسام حتى تندفع اليه مارخة،
سعيد، صعيد،

و معرف في المشهد التالي- الشائي من القصل الثالث- أن العبيبين- سعهد وليلي يدركان أن قدرهما واحد وانها ضعيتان لسهم واحد: تقول ليلي وهي والليل تعدد

یاسیدنا، اما ان تدرکنا قبل الرعب القادم الاد تد کنا ...

أولن تدركنا بعد،

ويجلعل سلعيد عنوان قلصائده الخمس هذه ديوميات نبى مهزوم، يحمل قلماء ينتظر نبيا يحمل سيقاءه والعنوان يصنف بدقية الغط المورى في المسرحينة، هزيمة المثقفين الثوريين على اختلاف اتجاهاتهم وتباين أساليبهم في العمل. حسان الذي يحمل في جيبه قلما يتسكع به مع الزملاء في رياض الكلمات، وفي جيبه الآخر يضع مسدسا ، هو وجده الذي يجد فيه طريق الخلاص، فالكلام غير مؤد. إنما العنف هو السبيل.. وزياد الذي يؤمن بمبادئ التورة ايمانا رقيقا، يهتز لأول أغراء تصلفه زمیلته حنان بانه :«ثوری ومنافق، ينسى سبدأه في خلفي أول أنشى يلقاها». وكان زياد قد فات فتونا لما رأي سيدة مشرية وذكية ومشقفة . وجميلة « فقال لنفسه: « ألمس هذا الجسد الشمعي المتألق.. أنتقم لجمع الفقراء المرهق، من عبزة هذا التبميثال الشاهق الماستحق اتهام حنان له بأنه نهاز فرص باسم المبادئ الشورية و سبعيد النبى المهزوم، الذي يؤمن بالثمرة ايمانا حقيقيا، ولكنه عاجز عن العمل، والاستاذ رئيس التحرير، الذي يقود الجماعة في عطف وحب، ولكنه لايمين شيهم الخبيث من الطيب، لايرى الغروق الكيسرة بين حسان، حامل البندقية، وزياد حامل الثورة كرها،

تسترجع دورها في مسرحية شوقي:
أأدركت أن السهم باقيس واحد
وأنا كلينا للهوي غرضان؟
سقوط ليلي هو الوجه الآخر لسقوط
ميد. بل أن الاستاذ رئيس التحرير
مي المجلة النضالية التي تعمل فيها
على سقوط الحبيبين حين يوحى لنا بأن
ليلي هي محمسر الشورة. وآنها تزل
بسبب تواكل أحبائها وتقاعسهم، لم يعد
بسبب تواكل أحبائها وتقاعسهم، لم يعد

مادمنا أغفينا ذات مساء وتركنا حبة أعيننا في كنف الغرباء

ممن زعموها ابنتهم ومسحسونا لنراها انتهكت متمددة مستسلمة

في فرشتها المفيراء

لقد سقطت ليلى لماسقطت مصود لما أضفق جيل المناطبين في الدفاع عن الثورة. لما قنعوا بالكلام دون العمل، ولكن هذا السقوط عارض فقط، مرجلة مؤقتة سوف يتغير مصير ليلى ذات يوم سستخرج من إطار الشركس والكهنة. ستحب في يوم قادم رجلا غير حسام، رجلا يعرف أن اسمها ليلى. أما هو، فليس ذاك الرجل، أنما سعيد وقت

ولهذا القادم، يترك سعيد خمسة أيام من الشعر العذب يناجى فيها ذلك الشائر المقاتل المنتظر ، ويتقدم له بالوصايا، ويكون آخر مايقول له في اليوم الخامس:

ياسيدنا.. الصبر تيوي

eamin liko rama ao marqui no la varial clicas sant alment l'apica la vate l'apica l'ap

حينما تحترق القاهرة يصاب الجميع بضربة قاتلة . زياد كان في دار بغاء، فاسلمه الشعور بالعار الى أن يقسم ألا يكتب حرفا من بعد. وسلوى تأتى مودعة لن تتزوج من حسان كما كانت تعترم. ستتزوج السيد المسيع، فهى على دينه ، لذلك تترك عالم حسان الذي تراه قدمات، وتذهب إلى الدير. ويذهب زياد ومعه حنان إلى بلدة صغيرة ليشرفا على روضه أطفال . ويدخل سعيد السين متهما بمحاولة قتل حسام. وبهذا ينتهى عمل هذا الهيل المملوء بمن ماتوا قبل الموت.

قلت أنفأ أن مسلاح عبد الصبور يرسم لوحته على قماشين من أقمشة شيوتي واليوت. وأضيف أنه في هذه المسرحية بالذات يمتح كثيرا من اتجاه إليوت لاستخدام الشعر في أغراض الدراما،لقد أفلح عبد الصبور في خلق

الشعر الدرامي في مسرحيات أخرى له: مثل: «مأساة الصلاج» و«الامبير ة تنتظر » و «بعد أن يموت الملك » . غير ان هذه المسرحيات الثلاث تتراوح في موضوعاتها بين التاريخ والاسطورة. أما في «ليلي والمجتون» قان مسلاح عبد الصبور يماشى اتجاها لمعلمه اليوت كان يقضى بتبسيط الشعر الدرامي وجعله يرن في الأذن منتلما ترن كلمات المسرحية النثرية، دون أن يفقد صفته كشعر. كما كان ينحو ذلك الاتجاء الي اختيار للوطبوعات للعاصبرة مادة للمسترعية الشعرية قصد الوصول بالمسرح الشعرى الي جمهور أوسع، من أجل هذا كتب البوت:«حفلة كوكتيل» و«السكرتير الخاص» في محاولة لبلوغ هذا الهدف.

وقدد أضاف عبد الصبور الي وسيلتى التبسيط وعصرية الموضوع، عنصرا ثالثا هو: لعم موضوع «مجنون ليلي» بموضوع «ليلي والمجنون» - وقد تم هذا اللَّمم بما تقدم ذكره من عالج الموضوع، أما في الشعر فإن الاختيار الذكى لسرحية شوقى لتخرجها فرقة الاستاذ بجهود نقر من زملائه الثوار، قد أثاح لشعر شوقى العذب أن ينساب في هدوء، ورقبة وجذل في أمواه شعر عبد الصبور، فاذا أمواه الشاعرين تختلط وتمترج وتلتحم ، واذا بنا نتبين - حقا وصدقا وعملا- أن الشعر يكون جيدا، اذا كان جيدا بالفعل، وليس اذا حاصب في قالب جديد أو قالب قديم . فكل ماولد شعرا فهو شعر، أيا كان الوالد وتاريخ لليلاد.

الإمام الشاقعي

بين البشرية والقداسة

د. نصر حامد ابو زید

كثير من اللغط الذي أثير حول عقيدة اللؤلف، إلى هذا الأتهام بالردة، مستنبط ظاهريا من قبراءة هذا الكشاب، وهذا أمس غريب ومثير يستحق التأمل والتعليق: إلى هذا الصد تكون الدراسة التصليلية النقدية لفكر واحد من الأثمة جارضة للفطاب الدينى، فيسسار ع إلى إثارة الشعور الديني عند العامة، دون أن يدرك أنهذاالمسلك يتصمحل الإطروحات السيباسية التي يرضعها هذا القطاب لصشدالصماهيس ؟، منقبهس م «المسموة الإسلامية يفترض تجديدا في مجال الفكر الديني يجعله ملائما لحاجات العصس، ويجعله قادرا على الوقاء بتقديم إجابات للتساؤلات الكبرى التي تشغل الإنسان المسلم في واقبعه من جهة، وفي علاقة هذا الواقع بالعالم من حوله من جهة أخسرى، ذلك العبالم الذي لم يعبد جبزائر وتجمعات منفصلة ، بلصار فيحكم





القرية الصغيرة بهكم تطور وسائل الاتصال ونقل المعلومات، وهل يمكن تجديد الفكر الديني دون تناول «تزاث» هذا الفكر تناولا تحليليا نقديا، يتجاوز حدود التناول التقليدي ذي الطابع الاحتفالي الذي يكتفي بترديد الأفكار التراثية بعد أن يقوم باختزالها واختصارها، فتفقد حيويتها وخصوبتها وتصبح أشبه بالمعرفة للجمدة ؟.

والتساؤل الثانى الذي يطرح نفسه:
هل الأثمة الأربعة والخلفاء الأربعة ومن سواهم من الأثمة والخلفاء الإربعة ومن مارسوا حقهم في الاجتهاد والتنفكيس، وتركوا لنا تراثا يستحق منا أن نفكر فيه ونجتهد كما فكروا هم واجتهدوا؟ أم أن الخطاب الديني يرفع لواء «الاجتهاد» و«التجدد في إطار اجتهادات وتجديدات وبالجتهادة والجدد في إطار اجتهادات وتجديدات بعض كبارهم؟ والسؤال الشاني يتولد

عنه سبوال ثالث جبارح هذه المرة - هل المرقف الدوقف الدفاعي الذي يحتمي به بعض ممثلي الخطاب الديني ضد تحليل أفكار الشافعي ونقدها هو في الحقيقة دفاع عن الشافعي الذي انهز مشروعه الفكري في القرن الثاني الهجري، وتوفي في أوائل القرن الثاني الهجري، وتوفي في أوائل «التحقيلة دفاع عن «التحقيلة دفاع عن الشاف المام الإمام الاسلامي من قيمة علمية وفكرية؟

في طرح هذا السؤال الأضيار يتكشف المستنور في بنينة الغطاب الديني، فنهنو خطاب يمتحى بالتسراث ويحبوله إلى سياتر للدفياع عن أفكاره، هو ذأت الطابع «التقليدي» الذي يميل إلى « إبقاء الوضع على ما هو عليه » وذلك في تعارض تام مع ادعاءاته السياسية وهنا نكتسف أن الدنباع المستحيث منوجه للطابع النقادى للخطاب الذي يطرحنه الكتاب، خاصة حين يكشف «خطوط» التقليد المفية المتدة من القرن الثباني- حبتى القبرن الجبامس عشرالهجرى والنقد بمعناه العلمي أي المسلح بمنهج تعليل الفطاب هو «العندو» الذي يريد الشطاب الديثي أن يغتاله، ولكي تسهل له عملية «الاغتيال» تلك، يقوم بعملية إضفاء تــــداســـة على الموطبسوع «خطاب الشانسمي، تناي به من أن يكون مورضوعا للدرس التحليلي النقدي، لكن عملية «إضفاء القداسة» هذه يراد بها أن تغطى- في الصقيقة~ أطروحات ذلك القطاب الديشيء وتدارى تقليديته إنهم يتصبورون

استلاكهم للإمام الشانعى ولفكره وللتراث بشكل عام، ويتصورون بناء على ذلك أنه ليس من حق أحد سواهم أن يكتب عن الإمام الشاضعى أو عن غيره من الأثمة.

الدليل على ذلك قول محمد بلتاجي-عحميد كلية دار العلوم وأستناذ الققه وأمسوله - بين يدي تعليقه على الكتباب :دإن.. كتب في صلب تخصصني وهو الفقه وأمسوله وهذا ليستخصصه ع (جريدة الشعب، ١٦ ليريل ١٩٩٣، ص٢)، ويؤكد هذا مسرة شانيسة بقسولة .. « إن .. كستبخي تخصصات أصول الغقه (الشريعة) وليس اللغبية العبرييسة أوالدراسيات الأدبيسة واللغوية ، رُما كتب شيه هو تخصص لجنة الشبريعة ومنهنا جاء تقريري هذاه ولبس الأمرقي المقبيقة مصتاجا لهذا التيرير فمن حق محمد بلتاجي، ومن حق كل مهتم بالتراث، أن يعلق على الكتاب وينقده لكن ليسمن حق أحد الادعاء باستئثار التخميص، فضلا عن أن الحديث عن «التخصصات» برصفها مناطق ملكية أحامية محيث يجناقي أبسط سينانيء المعبر فية العنامية ءوها هو بالتناجي يتمسم تخصصات «الققه» و«اللقة» و«الأدب» في جيزر منعيزلة، مسحيح أنه يتسراجم نسبيا عن حق الامتلاك هذا، ولكنه تراجع بنطلق من کون «التختميم» بالعني السالف بمتلك المقيقة المعرفية المطلقة للمجال الذي يتحدث عنه، يقول: «إنه ليس محرما على أي باحث أو أي مسلم الكلام أو الكتابة في الشريعة، ولكن عليه فقط إذا أقصم نفسه بدون علم فعليته أن يحتمل المسئولية العملية عن ذلك».

. ولاشك أن هذا كلام أقرب إلى الدقة والموضوعية باستثناء هذا لجمعين «الباحث» و «المسلم» في امتسلاك حق الكلام والكتبابة عن الشسريعية. هذا حق الباحثين فقط، من حيث صفتهم تلك-الانشغال بالبحث وامتلاك أدواته - لا من حيث أية منفة أخرى ، الشخص «المسلم» لايحق له أن يتحدث أو يكتب لجرد أنه مسيدم والاضماعات المسدود القساميلة بيين «العلم» و «الدردشية » فيضيلا عن احترام التخصص الذي يبالغ فيه محمد بلتاجي، والخلط هكذا بين صف من الباحث » وصفة «المسلم» هو بيت الداء في ثقافتنا الدبنية المعاصرة حيث حدود التماين بين «العلم و«الوعظ» غير واطبحة، إذ كل من يمارس « الوعظ » يسمى عالما، وكثير ممن يحملون ألقاباعلمية ويعملون في مؤسسات علمية يكتسيون شهرتهم بصفة أساسية من ممارسة «الوعظ» سواء في المساجد أوعيس أجهزة الإعلام المسموعة والمرئية والمقروءة،

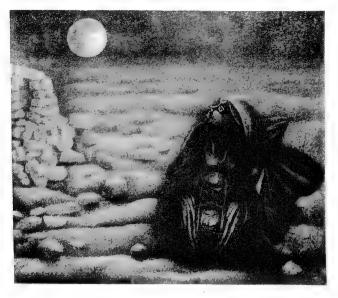
لكن حرص محمد بلت اجى على حق امتلاك التخصص يظار هاجسا مؤرقا، وأعتقد أنه هو الذي نقله للدكتور مامون وأعتقد أنه هو الذي نقله للدكتور مامون الذي طرح على السؤال في صيغة مربكة حين قال فيجاة في سياق حوارنا حول بين قسم اللغة العربية والإمام السافعي، بين قسم اللغة العربية والإمام الشافعي، عسملكم هو در است اللغة والادب فيقط، فلماذا تكتب كتابا عن الإمام الشافعي، المشافعي، إن وكان من الطبيعي أن يباغتنا السؤال وقصد الدكتور أحمد مرسى رئيس قسم اللغة العربية انذاك

وأنا-ويربكنا بهذه الصيخة المفاجئة والاستنكارية في ان واحد الدكستور مأمون سلامة أستاذ قانون وتصور أن الإمام الشافعي مجرد فقينه لايدرسه إلا المتخصصون في الشريعة، لكن الدكتور أحمد مرسى أخذ يشرح لرئيس الجامعة بطريقة ميسطة تناسب المقام بالطيم أن شاغل قسم اللغة العديية الأساسي هو تحليل« الكلام » وأن ماكتب الإمام الشاهعي، يدخل في دائرة «الكلام» الذي يهمنا تحليله وأن هذا الشاغل يندرج تحت مقهوم علم «تحليل الخطاب» وأنه لاستعبارض مع دراسات من زوایا أغری لتقس « الكلام » وستعسود لهده التقطة تفصيلا بعد ذلك؛ يكفى هذا القول إن كلا من محمد بلتاجي ومأمون سالامة ، ومن قبلهما عبد الصبور شاهين، توهموا أن الكتاب دراسة في الفقه والشريعة وذلك استثنادا إلى اسم «الإمسام الشنافسعي» في عنوان الكتباب، ولم يقسرا الشالاثة باتي العنوان وهومسركسن الدراسسة وبؤرة البحث وتأسيس لإيديولوجيت الوسطيمية ». هذا لدف العراج من حق امتلاك« التخصص» هو في حقيقته دفاع عن «مناطق» من التقليد يخش البعض أن ينشهكها سبلاح الشحليل العلمى النقديء لأن هذا الأخبيب رسيكشف عن «عطن» التكرار، والإعادة دون إفادة ، في كثير من الكتب والبحوث التي تسمى «علمية » والتريمنج ليسعض على أسساسسها الدرجات، والرتب ، ليس الأمر إذن دقاما عن الإمام الشاقعي ولادقاعا عن التسراك، بل هو ابتسزاز لمشاعس المسلمين الطيبين ليسائدوا أصحاب

المسالح في اغتليال المنهج العلمي التحليلي النقدي. والسؤال الآن، أينا أكثر احتراما للتراث وتوقيرا له: أولئك الذين يكررونه باليسات الاشتصار والتلقيص اعتمادا على الشروح دون الأصول، أم أولئك الذين يتصدون للأصبول فبهما وتعليلا ونقدا؟! الإجابة واضحة، فالقريق الأول لايقعل أكشر معا يقعله الوارث الكسسول بما ورثه- والتسراك هو ميراثنا الفكرى عن الأسلاف-- لأنه يكتنى باستهلاكه بالاعتماد عليه اعتبمادا تاما فيخناقص مع مرور الزمن وتقل تسيحته، ومع توالي الأجبال يتناقص التراث ويتاكل حستى الومسول إلى حالة «العبور» و«القبقير» الفكري والمنقلي»، وهذا حال فكرنا الديني الآن: أين هو من حسيسوية تراث القسرنين الثالث والرابع، وأين هو من تسمامسمسه وانقتاجه على كل الثقافات السابقة. إن الفارق بين الفكر الديني الصالي والقكر الديني الكلاسيكي في عصور الازدهار - وقبيل الدخسول في عبصبور التقليد-هوالفارق بين «التحقليد ن«الإيداع» بين «التعصيب» و«التسامح» بين «الانغلاق» وضيق الأفق من جهة وبين «الانفتاح» الصر الضلاق من جهة أضرى والفريق الثاني من الباحثين (الوارثين) يتعاملون مع التراث تعامل الذي يريد أن ينمى هدذا التراث ويضميف إليمه ولا يكتفى بمجرد استهلاكه والاعتماد عليه. إنهذاالت راثلايت جددبالتكرار · والتقليد باليت جدد بمداو متبحث

ودراسته وتحليله كلما استجدت مناهج واسعت قدرة العقل الإنساني معرفيا على إدراك مالم يكن مدركا، وعلى القدرة على قديم المالكان من قبل القدرة للقياس. إن وحدة المعرفة الإنسانية، والساعها بوتائر متزايدة ومتسارعة هي اللتى تقرض الفحص المجدد وإعادة القراءة الدائمة لاكتشاف مالم يكن مكنا كشفه من قبل في هذا التراث. وليس مسجيحا أنه لم يترك الأول للآغر شبينا، وقول عنتره العبسي في معلقته المشهورة.

مرفت الدار بعد ترهم. إنمايت علق بإشكالية «التحب يس الشعرى، ولا علاقة له بإشكالية ، «التقدم» الفكري. إن المتافس بقف على أكساف المتقدم، أي يقف على رعى الأسلاف مضافا إليه وعي عصره، وهو مايمنعه اتساعا في الرؤية لم تكن متاعة للأسلاف، أستعارة الوقسوف على «الأكبتساف» يضبيي وهذه الفكرة، شالأعلى يتسبع منجنال إدراكه، -ولو كان طفلا- عمن يقف على كتفيه ولو كان رجالا ناضحاء إن قداءة التراث من منظورالنه جباتاك ديث تهي «الاحترام» المقيقي، لأنها تفترض قدرة هذا التراث على الاستحرار والتطور، لكن هذه القبراءة لاشقف مند حسدوه الاحتفال ووالتوقير» الزائف، بل تتجاوز ذلك إلى «النقد» الذي يكشف عن ما في هذا التبراث من جنوانب ضعف منبعها «تاريخيت» إن الدرس العلمي الحقيقي يكشف «الإيجابي» كما يكشف «السلبي» دون تعصب أو جمية زائفة أو تقديس لفكر بشرى واجتهاد إنسائي.



عبدالعزيز إبراهيم على – اليمن

مقيسة. هذه المسلمة السايسة تكشف لنا عن بعد الصراع الآني بين منهج تحليل الخطاب» ومنهج القسراءات التكرارية التي لاتضيف شيشا إلي ما سبق، إن مسراع حول «الوعي» الإسلامي الراهن:

هل يظل كما هو أسير الترديد والتكرار أم ينطلق إلى أقاق البحث الحر القادر على «قهم» التراث والتحادل معه، والإضافة إليه؟

هذه هي القضية.

منذ أيام أمسدرت محكمة الجيزة الأبتدائية (١٩٦٨/١/١٨) حكما تاريخيا برفض الدعوة المرفوعة من محمد صميده للتفريق بين الدكتور نصر حامد أبو زيد وزوجته بدعوى الأرتداذ المزعوم .

نصوص

خالد عبد الرءوف سمیر عبد الباقی سهیر متولی رضا العربی

الخط الأفقي

خالد عبد الرءوف

شجرة لاتبوت. فقد عشقت الأزل واقترنت سزا بالأبدية وتناثرت حولها الأساطير. فزعموا أنها حضن الشيطان وأن جذورها ضاربة حتى سابع أرض حيث اله اليابس والماء وعشيقته الهة الجمال والارتواء.

فتراهم دائما يبسماون ويكبرون ويستعبدون بالله مندما يمر ذكرها عرضا، ويتذكرون مقولة شيخ الدجالين عنها بأن جزءها الاخضر على وجه الارض هو الاورق من غطاء عرش مملكة الجن، الطيبون منهم يهمسون بأن لها رطبا شهيا وأنها مديقة الأنبياء. ولكن لم يعد

منهم أحد.. زعموا انها تستقى من دم البراعم الناضرة الملتفة حولها والمتهافتة على جوارها لمنادمتها والاحتماء بسلطانها. ويوما جاء الغريب، كان جاهلا متشككا كعادة الغرباء.

- همسوا في أذنه: أن لاتقرب تلك الشجرة.. وعد الى أهلك سالما عالما، دمدم شيخ الدجالين: تبا لهم فلم أكن يوما شيخا ولا.. أن لهيب تنور مستعر اضرمت تيرانه منذ الازل وبراكين المتفجرة في أرض سدوم لهم غير وبرد وسالام من فئ وعطر تلك الشجرة.



ماكس يهلج - المانيا

قالها الشيخ ورحل، ولم يع الغريب. واستسلم متحفزا، انخلع من غربته... تعقرت لوءلوءتاه، استل خنجرا في تصفه الأسفل وتقدم.. على البعد أصوات ﴿ مِنْيَ، تَشْبَعِنْنِ. تَحَسِيسِنِي عَظْرِي متداخله. عديا غريب، ابتعد ياغريب، تقطرت على جبينه أغر حبات التربد والمُوف ، تنسم على البعد شدّى أريح عنبرية. استنشق بجوارحه المتعطسة. وْلْسِيرْجْ، تْرْكْ حَدْلَاءْهْ، لَهْتْ، لَكْشَمْسِرْ

دنياه في خطوة تدلى سرواله. لايهم.

- عديا غريب. ابتعد ياغريب

- نادية هامسة: أن اقترب، أدن ورطبى لك. هيت لك. نساحتسوني واخترق جدارات وهمى، المتويك وأتخللك ويسرى دمك في جدوري ..

... لم يعد الغريب

القصة الفائزة بالمركز الثالث في مسابقة برئامج مجلة الثقافة العربية باذاعة صوت العرب العام ١٩٩٣.



مواجع ابن عبد ربه

سمير عبد الباقي

ا ذو اتك

من سابع جد لسابع جيل مسحت ريح الزمن الأغبر أتر الحس الباتي من خطوة

على شطآن النيل على قدّك شيل.١

خوفك سرقك من خوفك هربت من ضرس طروفك لحظات العيشق المرهونة بسلامة شوقك بدلت المعنى اللى زهنتسه

تشقيت برك المواويل بانت زقازيقها من ميت سلسيل لبلاد اتردمت زواريقها كعب العمر اتشقق ولابلش جدك

دمك ريقها

هدك حصو السكة وطول الليل… على قدُّك شيل.. لاانت ح تعمر ولا باقى ف عبك حيل اتسرسب من بطن كفوفك حلم

بحروقك والاطالب ردك. وراهنت عليه شيل على،قدّك... قطعسوا عليك اللي انكروا إلزم حدهك.. معروفك كل سيبل جدُّك مقطوم على لبن التعجية على قدك شيل.. التسعة وتسعين وما كانش بيمكم على واحدة.. ماعادتش عساكرك تقدر على وامك طول عمرها مباحلقت إلا عكا برهمة موسى ولاياقي ف وسط الزعيميا وحسسلاوة يوسف في الأيام المتربيين ع الغالي الشدّة.. أمستحساب الوالى والأدب ماتت تحلم بالزيتون والتين.. العالي- دكة.. وبطور سينين.. إيه اللي ف يدّك كشف مباحث أمن الدولة غير إنك تقبل وبغابة المرية اتلخفن وياكشوف البركة.. بالرب الواحد اختلط الصابل شي النابل من والدين الواحد أول جولة.. والسيد الواحد.. عنَّن عيش ستَّك ما خمرش اللي لوزمستك سيعيدك. ح اللبن الرايب مناطمترش في يهاودك جيشك يهديك ماطيريش. تصبح ضمن عبيده ومواليه رضعوا على أول ناصبة رايات يتحقق وعدك.. استسلام خيشك إيه اللي ج يطلع من يدّك.. مسكوك من لقمة عيشك شيل على قدّك.. لاقوة لاحوله عسدوك على قسيب القلعسة حجر الحزن تراب ياحسين استولىء جبال الكحل ماح تردش ضيّ نات لك عستب التسواريخ العين والأثارات النفط محاهو ش محججاج واخدها مقاوله لفتعلة.. أنهى العركة بضحكة ماندهش وقتيل المب ف عرف الشرطة قتىل عليك

ربواً ف بير السلم زغاليل.. الجمش ماهي ش خلفة خيل راح تقنع مين ويتقطروا أنشوجه ومياس.. طول عمره الصبير ماكاتش رشقوا على قزاز البوتيكات جميل الفكرية وغسراب البين الأسطى طول شخاليل الثورة نحاس.. : عمره دليل حتى خليل ماطلعش خليل في الزّفة وفي الورطة.. منزان الشعر اختل... طول عمرك مناهب أأه.. الأرض الوقستي مابتطيعتش صاحب هم تقيل المواوييلين ماها جبرتش من نخل ياسين الأرض اللي سقاها الدم زمان للبحر أو نطة شربت خل.. هزیمة ح تعدی زی کستیسر إعقلها ياابن الناس.. غبرها وتفوت.. خسريطة الشسرق الأوسط ماتشبيلش رمالها هملوم رسمتها القوات المشتركة الموت.. على قهرة أم نبيل شبعت أمجاد أسياد صيث تلقى المنبس مسموم بالحلف الثوري.. أعياد رقص وقوت تراتيل توراه انجليل قلرأن وزعيم الرابطة الشعبية تلمود مرتّبها مع المضر.. وهبت تقسها من هوجة موسى والفدائيين اتقاتلوا على لون لكل عزيز اليوستر تتحجب طول اليوم.. والشعرا المفاليل الفجر وبطول الليل سنهرانه ترقص بتبيع الاحساس بحماس سكرائه حتى ابو عمار كان في السر تربتيز مع التجار يتباس.. وقعت في المكتبوب المسبوب إحسبها ياابن الناس.. المعتّل الفلاح ماعادشي بيلمسك دريها عشق ف أرابيز المحتل.. ويعوض ربك دم الشهدا، <u>شاس،</u>،

ودموع العواجيز..١

والعمال اللي ف بالي وبالك



« إلى أمي .. انحناءة عجز أمام عطاياها ء

مكنة خياطة

سهير متولى

وحبر الرسومات.
هربانه الذكرى لحته بعيد،
وصغير قلبى اللى ماساعشى
رعـشـة خـوقك والغطا-ف
مكنة خياطة..
باقية تشهد ع الزمان المنقضى
فسرت لى
البيه مابين قلبى وكـفك كل
اسرار الغنا
الكف دى..

بتبل دموعك خشب الطاره

والناس نايمين
محنيه الدمعه اللي ف عيني
وانا بسمع تنهيدة وحده،
وكلام ملضوم ف الإبره بينقش
فستاني
ف ليالي العيد اللي انكسفت
من حنية ضهرك ع المكنه.
كان بيني وبينك مست وليل
وماكونتش بفهم سر غناكي
بالدعا والخيط

وتكتك مكنه ف مبمت الليل

لما المقص ملب دوايس ع - واحديثه مثين ١٩ ندهه تشوه والبوكس ع السكه الصوابع وانضغط كم ليل وشمس وعيد رحل لما ورمت م البروده لما كانت تلضم الإبرة تضيّب واللي رحل... والجد معاه ضحكة وقرحه وليل منها لما كانت «بالمازوره» تلف على دفا وسط البنات خمس سنين اتنطوروا أو تجس خدودي وانا سحنه بينك وبينه السلك شايك والمديد قضيبانه ساقعا ساعات. لسه فاكره فرحتك.. وضيقه لسنه فناكنزه ازاي بتنسي والعالم الواسع ف عينك ضهرك المقطوم خرم ابره بینقفل وتنهى نقشتك مجهول پابکره... (انت نقشتى ع الهدوم ومايعه باحروف الكلام. وانا نقشتك جواقلبي للأبد). لو تعرفوا.. رغم أني كنت صغيرة ازاي يكون السجن سجن. فاكره ارتعاش مبوتك ف وسط أهلك والجيران وانا راكعة على ركبي وبسند شال للزمان ع الخشب حط الزمان انت بتسمكي وتنطبع كل انت الامان المنور انتُ اللي حارسة ف قلبي كل بعنيا أشوفك واقفة ع الجسر الصوابات القشب واسمع لصوتك... تشبط عنيكي ف كتف من بين التقيني كبيرت من قبل البنادق الأوان.

التفت

🎾 (شعر

هجسرة الجهات

رضا يوسف العربي

ليكنس الهواء القديم الصرخات الجديدة موقنا أن الذكرى لن تموت على - حتى أحفظها من أظلاف الأيام - أن أذهب للبحر وأحسن تمليحها لاحنطها في تابوت الروح

صباح الصرخات

علي ، عندما أصحو في الصباح الأخير أن أرسل رأسي وأترك قدمي تمحوان الغبار عن خطي لن تُنسي في شوارع الذاكرة على أن أنفض الوسادة من أحلامها وهلاوسها سافتح النافذة واسعة

حيث



نجتمع كل مساء لنلوث الليل بخليط التواريخ والآلام

جهسات

مبلاة طويلة طويلة من أجل ليلي وخزاب الأمكنة مبلاة طويلة طويلة للطفولة التي تشيخ في الرحيل قداس جنائزي للأوراق التي تهوى على شاطئ الموت الشاطئ الذي لا يُحِدُّ البحر ولايشرب الدموع الدموعالتي لم تعد كا فية أ لتبلل الهواء الهواء الذي لم يعد قادرا أن يمتع الاختناق الاختناق الذي مجز طويلاعن مصادقة الموت المويت الذي يدق بابى كل يوم

ويهرب بابى الذى أفتحه واسعا واسعاكى لا تموت نافذتى نافذتي التى لم تسرّب الجدرا فىقىت قىد أ

المبري اللي المبدران فيقيت قبراً المبدران القبر الذي الفرى الفرى بينما بينما يتسع كصحراء التي تمتد كمواء شاسع

ساسع ولیس ثم وجه لیلی ولا شبیه لها وصراخی شاسع شاسع

> كمطبخها ملء السماوات وحريقه شاسع شاسع ملء الارش

لا اللهب يحرقنى ولا يخطف بالابصار كأن كل الجهات ليلى

وغيابها

«الهرم»* الأسنة ولا «الهرم» * تضاريس حبتی پتحضح «۱۲ شمارع اسكندرية » ** حيث الفئران تقرض الليل على أوركسترا قراعة «الموسكي»* إه كم شاسع هذا التيه وكم طويلة الآهة بلاصدى

شاسع شاسيع يا جناز الموسيقي التي تُعلِّق روحي تحت مطر مایق فلايفسلها ولا يغرقها

هجسسرة

كبستان ترحل أشجاره ضميني ضمة قبوية الي جندرك اليهي واتركى قلبينا لحظة لرحيل أقصىر من وداع وأطول من أهة وأعظم من موت

«مايو» يامايو القديم القديما خمسة وعشرون «مايو» تزرع في الروح سكاكينها

وفي الجسد المعلم تجاميد الذكرى وتعلق الشهوارع في فبارة الثيه

> ليس الألم كافيا للدورة الشهربة وانقطاع الرئتين فی «محمد علی »* ولا الورق كافيا ليبعثر العاصفة فني

«جمال عبد النامس »** ولا «ماسى» يمر

حتى يطفو الصيف على بركة

(*) أسماء لشوارع من القاهرة والجيزة

(**) مدرسة أعمل بها

(***) عنوان سكنى بالهرم

الديوان الصــغـير

يوم من هذا الزمان

مسرحية جنديدةك

شعد الله ونحوس

المؤلف: كان عباها غائدا وباردا كان عباها ككل عباهات والمراس أوراش المثناء، وكانت الساعات تدورت قرعت المدارس أجراس الدغيل الفلاغرق وزاراتها ودوائرها الظاهرة والمقينة وكانت الساعات تدورت انتقرت في أوصال المبينة صياحات الباعة المتجولين، وخراعات المتمولين وتلالات في وأيهات المتاجر الاترار والبضائع، وكانت الساعات تدورت ترادنت في الشرارع ارتال السيادات، وتزاهيت على الارصنفة ارتال المثناء وكانت الاشجار الهزيلة والتيامدة تنشر أوراقها المستراء حدت الاقدام الشاردة كان صباحا ظاهنا وباردا كان صباحا ككل صباحات المادة.

المشمد الأول

indusiyaaannentraannigarrinnenansiididadkaannusiisididasenri

(قرضة الادارة في صدرسة عبيد المدرسة عبيد المدرسة عبيد المخرور يقتحم المغلم فاروق باب الادارة كانه عاصفة المغلم فاروق شاب اثيق تدل سلامته على حدلا في المزاج مبردة المغرض الدولة وهو في لياس حدرال عسكري)

قاربق: أمن مربع بالمضرة المديرة يجب أن ثقتع تحقيقا على القرق

المديرة على مرزت بالراحيضية الماروق: انشقلت الراحيضي الى

المبارق. المبارف. اللابر: أنا مريضٌ ولاأحتجل هذه

للنين: إنا مريض ولاحتجل هذه الخفيات: أهناك كتابات في المنفوف أيضًا!

فاروق: بل الشوال عسريسة واعترافات مرضية يافاظر السحواك والارخان

ماسمعت، زلزل كياني. أطلب باجفررة للدير أن تبدأ التحقيق على الفرر

المُعْيِنِ، مِنْ التِي تَجِراْتِ وَاهْتِرَفَتِ؟ مِنْ الفَّاهِلَةِ؟

فاروق، اعترافات مستنه تراقعن يها الرزن حيناء ردون وجل واساطن الهندوات والارضاد من يتخيل إن الاجلال رضل هذا الجدا

المدير؛ أيّا مبريض، عندي سنكري

وارتفاع الضغط ستقتلني هذه العصبة من بنات إبليس ولكن من هن وكبيف أعترفن؟

قاررق: أرجو أن تتمالك أعصابك ماساتما عليك غاية في البداءة والمناعة:

المديرة هائ مالديك. هذه المدرسة :
هي مدجنة إبليس وستقصف عمري
قبل أواته:

مين اوله. قاروق المدهنة في مكان أخر، ولكن البيون تفقس هنا واقاطر السموات والارض أن ينتقفن بدني كلما تذكرت

المُدَيِّنَ كُنْتُ أَعَلَمُ أَنَّ هَنَاكُ أَمِنَاتِغُ خَارِجُيَّةً، مَنْ هَنْ وَكُيفُ أَعْتَرَهُنَّ

قاروق: حين دخلت الصف كان ثية ميناح وقبوضي يأفياطي المستوات والأرض رأيت ميسون القاطي ويها، معالا تتضاربان وسط هرج القليات ومياكم الداعر كان المعام مقلوبا مالية سياحة الداعرة لاصفا مي ميرسة صرحت فل تشتيات جلس على مقايدهن واستعمر العراك بالهري في المداع واستان والمنات ينهما بصنوبة لكتما واستان والكرام التداهم والسيان والكرام التداهم والسيان والكرام الشيارات والكرام الميانات القول الميارات والكرام الميانات الكرام الميانات القول الميانات الميانات الم

المدير الهي التي اعترفت⊹∛∷

از المعارفي (المعارفينية) والمشاعدة السكان عن المنابعة مروعة

المديري الرجيوك الوضلتي التي ليب القضية

قاررق؛ كانت هيفاء تصيح في رجه ابنة القاهني بأمينسون باقوادة. الست فندرى باشاش الشيشرات والأرش... تعم كانت فيقاء تتهم ميسون بأنها قوادة الست قدري. وأنها أغوب لها عدة طالبات، كانت حنان الزمر أشرفان وتبينت أن حنان التوذيعية والهياثية تمُّعَىٰ في إمايها فرة كيرسية فيحمين على هينساء وانشبت أشاتبرها شي وجههان وكالنث هينقاء تقول باستثمثان منفيق... لو كان فيك غرق جمال لؤرت السيبت التبلتاء ولكن متالعنمان يبت السبت الدوي الاتدافية كان غروبة ميذلك. اعترف باخضرة النبير أن أمني قان، وإن حالة من الهيستيريا ثابستني. لا الري سأقا فنعلت وليعلى لطعنث الفثباتين ومعان أن لفل صيراهي أرعبهن وجان هذا والصنف أردج أن أعسرتنا المريد ولكن ميسون قاليد هارئة كين لنا جبيعا

الا تبيرف في الأسيلة بالسناد المدير: (هنجرا) أرهقتني بالمكايات المرضية ولم تصل بي ألن المرهري

هَارِوق الآلاتِب، مَارُوبِيت، لك خِوهْرِيارِ

الحديث: والكنابات. بناذا قال من الكتابات؛

هَادِوقي خافيما الكتابات والاعترافات سريحة

المقيرة بدا الالم في مؤخرة راسي ولكن من يبالي: الكتابات هي الفضيعة العليقية

الطروق الله كنتايات (التريد باحضره الدين اعترافات مكترية » اللايد (وإذن عانت لاتطم هيئا)

هَارُوق: الا يكنى ماعلت: الدين هذا المسباح الكشفياً كتابات جديدة في المراهبية الله تقاعدي مريض ولن يدعوني أصل الى تقاعدي بسلام.

THE REPORT OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF T

 قاروق، لدينا آلان ماهو آخطر من الجهالات التي تكتب في المراحيتين

المديرة ماكتب هو القضيحة ، وهن الفضي الديرة ماكتب هو القضل الدين إدب إدب الخطر القامل لم يقولوا لك إدب إدب التي الدين الرسطة حولة خالفا وحدوداً فعد إدر فعلاك الإنسان بين فكيه ، ها فهدت الان في الدين ورطبة الحدن " يريدون أن يوقعوا من والنا ضريض لا العمال هذه الهزادة التنظر أن تساعدوني حديثاً الدين ينبغ المقالة التي الشعرة الدين المتعالة المتع

ماردق مایها می بید السند فدوی هی الفسال یادهای الاین والافره التی ینفه منها بدات تنکشید

اللبير: أرجوك لاتثقلها على راشي. يكليني بالتا فيه

فَارَوْق: بافاطر المستبات والأرض، أيمكن أن تشميقالك هذه الخرنشاك المستبانية عن الوقائم الفاهنة التي تكرفها لك

المدين خريضات مسياية الشدية المدينة ا

هادوق الاظهر ولابطن، ولكن ألى

أعناقنا أمانة وراجب

المديرة ماذا تراشي أشعل، أكل خزاء أم أرَّدى الأمانة والواجب. الخ.. وأسى.. أوصائي الطبيب أن أتحاشي الثوثر، أن أن جنابه مكانى، على يستنطيع أن يتصاشى التوترء بافاروق أنت أستاذ مشهود له بالكفاءة وأي مدرسة تعلم شيها هي الرابضة ولكن اسمح لي أن النول لك وأثا بمثابة والذكء إن خبرتك الفحلية هزيلة أتعرف لماثأ استفطت بمتصنبي كل هذه الستوات وأؤكد لك أن الدين يشريصون بي كثيرون الأن الآن ونصل تشبيانال العديث، هناك من يهبج التقارير، ويطيرها الى مختلف الجهات، إثنى رجل مريش وليس دولي من يرحم، لقد احتفظت بمنصبي كل هذه السنوات لأثنى أعرف واجبى وأوديه الإلمانية وزاجين القنعلى هواأن أحنمي المدرسية من جرشومة السياسة، وأن أربى الطلاب على الولاء والطاعة

و قاروق، وولهبك كمعلم ومرب وقدوة.

المدير: قم للمعام وقه التبجيلا كان جرا. أما قلت لك مازلت تميش قى عالم جرا. أما قلت لك مازلت تميش قى عالم من المثل والافكار الملوثة، هذا جميل، المكن الراقع مختلف، من يبالي اليوم بالمغلم في التقدير وصارت مكانته في بالمغلم هزائية حين أمن على التبقال، المحتورة السخرية في موته وهو يقول أهازيالاستان وإذا لا ألوم، كيف الوم والانتثار المحترم لم يستطع منذ عام أن يقلق جسابه عند البقال كل شهر يبقى حياة بدن إلى الشهر التالى، هذا هر

حال المعلم، انحط شائه ، وتدهورت مكانته ، انه يتخيط في القاع كي يظل مستورا ، ونادرا مايجد السترة (لا في الموت. وإنا فوق أمراضي تتواتر على المشاكل كي تقصف عمري، بالستا بين فاروق ، أتعلم لماذا مشفوا مدرستنا بين المدرس النموذجية ، قند تظن أن السبب هو نسبة النجاح التي حققتاها في الشاتوية القامة لا ، لا أجد يهقم ينسبة النجاح التي حققتاها نصولجية لأن أميز في أداء واجبي بين العابر واجبوري .

قارق في مهما قلت ياحضرة المدين. ومهما ساءت أجوال المعلمين، قان جماية الأخلاق مسبورليتنا، يافاطر السموات والأرض، التقف مكتوفي الأيدي، وببحن لرني الانحوال يتقشى بين طلابنا!

المدير: ياقاطر السموات والأرض، وهل تراش أقف مكتوف اليدين، هذه المماحكة ستسيب في الجلطة مائمة تششدق بالمعاديث عن الأخلاق والانتخلال المقادن على تستطيع أن تخبرني عاهي أم النفائل في زمانذا؟

قاروق أعرف ماهى الفضائل الثي يتبغى أن تتملى بها الأجيال، ولايهبنى ترتيبها

المديرة لاد إن ترتيبنها مهم بخدا وأحدد الله أني لسب من الواشين ولا أحدر ومنادي أن أم الفضائل بالمستاد فاروق في محية (يفير الن المسيرة) والولاء لما إما حايرتكيه المرء بعد الله فلايعة إلا عن الهنات الهينات

فأروق اعترف باعضرة الدير أش

لم أهتم يوما بالسياسة، ولاشك أنك أشد منى على مسعرفة سبلها ومقتضياتها، ومادمت تقول أن تلك هي أم الفضائل، فلا ريب أنها كذلك، ولكن يمكنك أن تشنقنى شبل أن أوافق على أن الدعارة من الهناك الهيئات يافائلي السعوات والأرض. كيف يكن أن تكون الدعارة مجرد هنة وهيئة أيضا!

المدير: أرخوات أجل لى هذا الجذل العاقب، تفاضل (تنخل شريا وهي العاهبة من المدرسة)

ن (يطرق اليّاب)

الأرياد الخيرا استطعت أن الممين كُلُّ الطالبات اللقائي تملن الراحيمي هذا الصباح، وهذه هي القائمة

المديرة (يستعرض القائمة) مَاهِدَاءَ؛ مَائِلًا وَسَعِم مَشْرَة طَالِيةً إِنْنَ مَرِيْضُ وهذه المنة سَتقصر ايامي.

شُوياً: لاقدر الله ربما كان العدد اكبر، ولكن لم أسجل إلا من تأكدت إنها تجلت الرحاض

المدورة ويتكن أن يكون العدد اكدرا هن يجدن القوامية أم لقضاء الماجات ا إن المراجعيفي العامية عن السوق الرئيسية لايدهلها طوال الثهار، مثل فذا المسدد لاهب إن هناك خطاء أق مقال المسدد لاهب إن هناك خطاء أق مقاليلا مقصودا هولاء الجنيات يضللن المعيطان نفسه

شريا پاحضرة المير لست منت البارجة ولا أخاع بسهولة تجريت اتضي البادة فيل أن أسجل الاستان

المدير الا اقضد الإساءة ولكن ماذا تريدين أن البعل بهذه الفائمة الكين أجد الهاملة بين مائة رسيع عشرة

طالبة ... كمن تبحث عن أبرة في كومة قش لا . الإجراء الكاش أكثر نجاعة شرياء أن تجمع الدفائر ؟

اللدين: كل الأفائر. بلا استثناء: وساطلت خوير خطوط، هل (ق قلت

مُسِرِّح الجِرْبِمَةِ ٩ أَعْثَى النَّرِحَاضِ (فَرْبِيا: الأَقْفَالُ سَفَارِقَةَ كُمَا تُعَرِّفُ،

لهذا قررت واحدة لهراست ومزاقت المكان

المدير: أهى موشوقة!! شريا: لولا ثقتى بها ماكلفتها.

المدير: يتبقى إمسلاح الأقفال وتنظيف المراحيض، من يجوف وقد وي ورونا مسئولون ولقن هذا يحقلج التي همية، التي تميثة عامة حالاً يفعل المدرسون

شريا: إنهم يتبادلون الوشرشات المدير: هم يتبادلون الوشرشات وأثا أتراقص في المقلاة

شریا: ادا أردت راین باحضین ا المدین اللامبالاة فی مثل هذه المواقف نوع من التواطؤ

الدير أهده فظت مدهشت بالسية شريا شعم إنه تواطق وللتواطق شين الثريا مين كنت اجمع معلوناتي المجرت المراسة سلوى وشؤرت الن نظرة فيها إردراء وشياته

المدين ثلك الماتونان ساشيور الى تظرتها في التقرير (وللفت الى فاروق ثم يشتدرك مرتبك) اعنى في السيفل لافك إن هناك بعض الشامنين الها لاكيدة مديرة بليل وإلا لماذا لو يحدى إلا هذا العام، ومرتبن خلال مصل واجيد

أريد . همتك باأنسة بثريا. اجمعي الدفاتر وتمرى كل ما يمكن أن يرشد إلى

شرياز أنا جاهزة باحضن المدير، ولكن ليتك تكلف من يساعدني،

المعين؛ مار أيك ياأستاد فاروق؟ لن

تبخل على وعلى الوطن بهذه الخدمة. هاروق: (مرتبكا) أشهل أن تشهى موضوعتا أولاء

> المدين الع شنة الموضوعة. فاروق: لم نته شیئا بعد،

> > حمحمت ال

المدين؛ اللهم الهمشي طول السال،، طيب الهبى ياأنست ثريا، وسائضم واليلك شخصياً. أما هذا الألم في قحف

شيا: لدى ملاحظة صغيرة قبل أن التهب ماشمن قبيه يقشفس أقصى الشركين، ولذا أرجع الأستاذ فاروق أن يقمِّن الطرف عما أحدث في صفه.

أنان وق ١٠ أتعرفين اسامات في الفتيف

والشرينا المسهم مرتبي أن أعبرت كل إزالي هذا المدا مناييتندت ورغم انشغالني اليوم، وجدت الوقت كي أعرف...

اللَّهُ عَلَمُ اللَّهُ عَظَ كُنِيلَ أَنْ تُعْمَلُ مَعَى ﴿ وَتَجَاهُلُهُ أَشْتُعَ موجهة مثلك،

> أهاروق : ومع هذا تطلبين منى أن. المُعَنِّ البطرة في بيانساطر السموات وَالأَرْضِ، إِنِّي لِاأْفِهُمْ.

شرنيا المن فتيات فاضحات، ولاؤهن الأنتشوب شيائية وأباؤهن لهم سراكن

 أفاروق: إسادًا تُعتَى إلمراكرُه وسادًا " إلا لماجتك بالستاد فاروق! يعنى الولاءاء التسالة تتعلق بالشرف

ومستقبل المدرسة:

شريا: قلت مالدي، والسيد المدير يستطيع أن يقدن الاسور أفشل مشي سأذهب الآن

المديرة تخمد اذهبىء وسأتضم إليك عما قليل!.

ثريا: شكرا ياحضرة للدير. (تخرج)

المدير: أرايت باأستاذ فاروق كيف تورن المسائلان

قاروق: لم أر إلا إمسرارا على لقلقة الموضوع رغم خطورته، ماذا تعني المراكل وتفودها! أنحون ضمائرنا لأن أب هذه القتباة أو تلك موظف مسؤول؛ ايرضي هؤلاء الآباء أن تكون بناتهم... وأُضْجِلُ: من لفظ الكلمة!

المدير: اللهم (لهمشي طول البال.. رأسي! أبن وهسعت عليلة الدواء! هذه ثالث حية اتناولها اليوم. كنت أعلم أنك مستقيم وأثك فلتة في الرياضياجون والكندي الم أكن أعزات أنلك عنيد وماحك

فاروق: إنى منيذ لأنى مصعوق بالمشبرة المدين مأتكشف أمامي شبيع أ

المدين بالستان فاروق الإيجار : الشجار من شتائم وبذاءات،

السينوات فسناروق: بافساطر والأرض، يبعد أنك لم تستنوعب باحضرة المدير مارويته لكا

المديرة ولماذا الأتقنول إني عنبي ودماغى سميك ماكان يتقصبي اليوخ

Albahari (d.s.a.)

يقاروق: معاد الله، ولكن لعلك لم تشبينه تيادلت البناث تهمة الدمازة . وينادو أن بعضهن يشربد على بايت الست فدوي.

اللديس الايعشيشي الأولايدخل في تطاق عملي مايحدث خارج الدرسة، ألا ترى أن لدينا في المدرسة مشاكل كافية وراشية.

والساروق: يالباطرة السنموات والارض .. الاتعديك حماية الطالبات من الْاشْرُلِاقِ اللَّهِ الدَّمِارَةِ . ﴿ إِنْ يُبِيثُ السَّبُّ فيدري يمد أروقته داخل المدرسية، إنه يُقتَّصَمَنُا ويهدمنا مِنْ الدَّامِلِ.

المحيرة يخيل إلى أن لديك لوثة أسمها الست هدوي

ماروق الا بنياني أن تكون الدينا وبنيعا هذو النوشة وأن يجهل مايندنه ير هَى بِيتَهَا؛ إِنْ هياتَى الاجتِداعية ضيقة ﴿ من البينت الى المدرسة. ومنع هذا لا أجهل ماينهري لديها ، بيشها لايضقي أسررارًا: ولحُن مصطبع يُرْبَاكُنُهَا وسنياراتهم المشي الاجن وعد الى دروقتك. الْفَنْصْمِيةَ فِي التَّلِيلُ وَفِي النَّهَارَةِ ا وهَنْأُوهِمُ فِي الدرسنية، كم تحدث ا المدرسون عن البيت وخطره على الحقَّ، حتثى أنت أذاولم تختى الذاكرة سمعتك تستنكر مبارسة الرديلة بهده العلاقية و المهيود لاأنكس أشي تناولت المست هدوی بستره لاسبیما بعد ان تعرفت علينها أعنوذ بالله هاتمن تشرثن كالعجائز وكأنه ليس لدى ماأفعاد

> والمناوون واقاطر السندوات والأرض اهل قلبه فالمضبرة المدين أثك تعرفت علينها

للديرة تعم العرانك عليها وهي

المرأة كريمة وهذومة

فاروق: هل تدافع عشها أيضنائ المتيرة لاأدري هما أداقمك ألأثقهم بلدى الآن ماهق أخطن وأهمن

فَارُوقَ: أَيْ أَنْكُ لَنْ تَتَّخَذَ أَيْ الْجَرَّاءَ"

المدين (متناشفا) طبب وأقطش أسماء الطالبات ، ويتأرجه إليهن تربيخا خطياء

> الماروق: أهذا كل شرا

أهاروق أن تباشر تعقيقاً فأوريا للعرقة أيماد اللسالة

المدير؛ قلت لك الف مرة إني المقل فينتا هو اهم. أخ وأسين اسيين ياأستاذ فاروق ، لقد أبيت واجتلك وأهبرتني بماحدث في الصفير والآن وا الأمر لي وعد إلى دروسك

» هاروق الاأستطيع أن أدع هذا الأميل إِذَا لَمُ أَتَاكِدُ أَنْ تَحَقِّيقًا سَيْ جِرَيْ،

المغيرة اسمع يابتي تحبيحتي

الماروق: لن اسمع تصبحتك ولن إنسى الأمر. يافاطر السموات والأرض طالبات "يمارسن الدعارة، ويقول لي أفس الأمر

الدير إننا نحلق في تضيية الممار واللامبالاة هي دوع من التواطئ

فاروق هل تهددنی ک المدير: بن أنبهك الى المزالق للتي

يديمك الثيها العثادر فاروق، إنى مصدر على متابعة هذا

الموهبوع المدير تايعه إذن خارج المدرسنة

قَارُوق: ليكن، لابد أن يكون في هذا الحي من تثور حميته، ويقف في وجه هذا الانجلال للرعب.

المدين: من سلطك على.. واليوم بالذات! اذهب وفتش عن رجل الجمية. اذهب إلى الشيخ متولى إذا شئت ولكن إثران لك بابوة.. لاتثر خبوضاء لاتعرف منا تسفر، ولا توغان كثيراً في تقصي

الماروق؛ ماذا تعلق؟

المديرة الأمنى شيئا، رغم منادك أهاول أن أجنبك الآدي،

فاروق؛ تجنبش ألاثي ۽ ام تصاول؛ النسش على السب فدوئ

المدينوا الهرج . خييمت والتي الأمرية المحتودية وعرفات المحقول في قضية مصودية والمراد الدرب الرجو كما إنطال لك .

(تقريلي الباب)

الله يود كه همل .. اما النت يا أسكان هاروي فلا تاعي ليقائك

الأروق: ستامضي، وساتاتِع الأذا الأحروجين

(ثبيفع إلى الفرقة الأنسة ثريا ويعها الطالبة منى زيدان)

الأمريان وجدت الله شيئنا مثينا تاحضرة للدور

اللبير: هل مرفت الغاملة؟

الثريا: بدانا نمسك الشيط، أنظر ماذا تقرأ الأنسة منى

المدين: ماهذا؟

الأرباء كتاب طبائع الاستنباد: المناصر، طبائع الاستنباد، حالا يعمل هذا الكتاب في صدرستي مضد

سنوات منعتا تداوله، وأتلفنا كل النسخ الموجودة في مكتبة المدرسة. شريا: تقول الأنسة منى أنها جاءت

به من مكتبة أبيها.

المدير: ولماذا تأتى به إلى المدرسة! من أين تطلع علينا هذه العقاريت! ومن أين تأتينا هذه الفضائع!

شرياً أَعْتَقَدُ أَنَّ الفَضْيِحَةُ وَاحَدَةُ وَ لَكُنُوا الْفَضْيِحَةُ وَاحَدَةً وَ لَكُنُوا الْفُرْدُا.

الله بين أيتها الفتاف اتعرفين ماذا تقرأين؟

مني: أنى أقرأ كتابا لواحد من أعالام التهضة العربية، أسمه عيد الرحمن الكواكبي:

المدورة هكذا، وتجرزوين على شوان ذلك بالفه الملان، ساذا يجبري في هذه المدرسة، الا تعلمين أن المهود البيائنة هي التي مسمته علما من إعلام التهقيدة أما في هذا النعهد المبارك ققد التكشف المستور، وعرفتا من هو عبد الرئيسين الكواكمين رجل مشبوه في سيلاته وكتاباته، احترف المحربيني وزعزعة الاستقرار، وهذا الكتاب المرتون يستقل بالكمائم والتوريات المائدة.

خطوطا جبراء المدير: (يقلب الكتاب ويقرا) الخاكم المطلق مستنب ويعلم من اللسلة الته الغامس المعتدى، اليضع كعب ريطة على المتراه الملاتين من الناس يستنها عن المتطق بالشق، والتنامي الطالبات

الفقرات التني وضعت الأشنة منى تمثيها

المستبد يود أن تكون رميت كالفتم لأراً -بالله أرَّهُ ، وأسيء هُذُهُ أَلْتُولُلُ فَطْلِيمَانًا ۖ كلها تحريض وفتنة (يرمى الكتاب على الطاولة وكان لسعة أسايت يده) أعود ﴿ بالله.. إذن هذه هي الميارات الملفونية التى استهرتك يافتاة! إقتحى التحقيق بَالْتُسَةُ ثُرِيلَ إِلَى اللهِ تُتَحِولُ مُعْرِعِتِينَ إلى وكر للمعارضين والفوشة وسترون شَدِّتي في هُذِهِ المِسَائِلُ، ولَكِنْ مَاأَيقًاكُ يانسيد أباروق، للذا تلكات في

الانميراف و

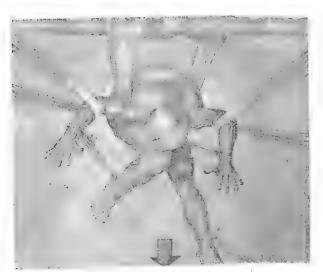
 قاروق (كمن يستيقظ) آها، شقارً وطاعة، وكالكلاب تدللا وتعلقنا ، أعنون ﴿ يَالْمُنَاطِرِ ۗ الْسُنَتُ مُسُوات ، والأرض إِسْ إِنْ الْمُثَنّ منصرف (بخرج)

المديرة بافاش السموات والأرض ال سادكر في التقرير لامبالاتك.

كريا: تعمدت الافتارة أماتية الر العلاقة بين أللاميالاة والتواطئ.

المدينية كاتبه ملاحظة ثاقية باأنسة شريان والآن إبدأي في تسميل المصر . ﴿

(يتخة الشهد هيئة معكمة تعقد فيما تتلاشي الاضاءة)



سامى مجند أجند – الكويت

المؤلف: وكانث الساعات تدور،

خرج فاروق من الدرسة، وكأنه يفر من بناء يتصدع، كان مشوش الدَّهُنَّ، ولكنه كان مصمما على متابعة هذه القضية. ناضجاتت وولاوهن موكف المستعد عدى الجق، عبد الرحمن الكواكيس، ألم يكن يدريس على أيامهم! لو لم يكن ممنوعا الأعاد قراءته. في الشارع انتبه النزائداذل وبطة عنقه، وتجعد قميصه: توقف لحظة. سنوي ربطة العشق، ومد القميتمن، وغمرته عذوبة دافسة. هذا الصباح قالت له: الشيتريت لك هدية، ثم أخرجت من علية كرتونية أنيقة تميصا وربطة عَنَى عَالَيَةٍ. أَجِتْجَ وَلاهِمَا عَلَى الأسراف إلا أن مُوجِةٌ مِنْ الَّذِي وَالرَّهِينَ كأنت تغمره وسناع ذبته في ال تداثهما حنات طيات القميض وسوت أَلْنُ بِنَظُهُ أَيْتُمُ أَبِعُونِهِ أَيْظُرُف بِيرَهَاءُ وَتَأْمَلِتُهُ بِقُرْحٌ أَيَّالِلُهِ.. مَا أَجِمل فرحها أ. وود أنْ يَعِود النِّيِّ البِّيِّينِ. التعطف إلى الشَّانِ الرئيسي، وتناهب الى أَيْنِيهُ تَلاَنِهُ مِنْ القِرآنِ الكريم أَحْدُت تعلق تَدْريجِياً. تَوْقف للارة عِلَىٰ وصيفني الشارع كانت عربة بقن الموتى تتقدم بيطء وخلفها رتل من السنيارات والوالولات، سمع النارة يشرحمون على الميت. ومن ترتيل اللَّقُرِيُّ الذِّي تَهْبِحُمْنَةً لِلكِبِراتِ التِقطُ نَتِهَا مِنْ الآياتِ. خُلقَ الإنسانِ مَنْ عَجِلَ، سَأُورَيكُمْ إِيَاتَيْ فَلَا تُسَتِيجُكُونَ. » قاطت نفسه بالرهبة. وَوُدُ لُو يَعْرُو النِّي النِّلْيَتِ، وَلَكُنْ عُنَّادا غَبِرَيْنِا كَانْ يَسِوق خُطُواتِي ويثجه به الى الجامع



أهمد مرسي- ممترر

المشغد الثاني

(الشيخ متولى يتصدر أحد أروقة الجامع والى جواره مديع يسسجل له برنامجه الينمى، أثناء التسجيل يدخل فاروق حاملا حذاءه بيده ويجلس قريبا منهما)..

المديع: وجناءت رئسالة من الآخ ابراهيم العجان يقول فيها أنه أعسر، وهو يبسال عن أداب الاستنجاء والدخول إلى الغلاء، وعما اذا كانت هذه الأراب تتغير إذا كان الرجل أعسر.

الشيخ متولى: بسم الله الرحمن الرهيم . الاستنجاء هن إزالة التجاسة -أن تحقيقها من مخرج اليول أو الغائط. وهكمته الوجنوبية وهق يجنون أنزيتم بالماء كما ينهون بكل جامد خشن يدكن أن يزيل الشهاسة كالمنهن وتجنو ذلك. والأقطيل أن يُستنجى المرَّء أولا بالضجِّر ال ثم يستعمل الماء، لأن المُجر يريل عين الكيماسية، والماء يعده يزيل أشرها ذون. . أن يخالطها، وإن اقتصبن على أحدفها: الماء أقصصل لأنه يزيل العين والأثر ويشالان غيره وإن انتمار على المجار ونجوه، فيشترط إن يكون المستعمل جافا وأن يستعمل قبل أن يجف المناوج من القبل أو الدبر، وألا يجاور الجارج صفحة الإلية أن مشفة الذكرة ومايقابلها من مخرج البول عند الأنتي. كما ينشتر من أن لاتقل السجات عن ثلاثة أعضان أو ماينوب مناينها، فان لم ينظف المان ويد عليها ويسن أن يجعلها وتزاة

أي منفردة كخمسة أو سبعة ونحوها، روى البخاري عن ابن مسعود رضي الله عنه قبال: «أثني النبي صلعم الخاشط فأمرني أن آتيه بثلاثة أحجاره. أما الأداب المتعلقة بالدغول إلى النضاء الحاجة والغروج مثهاء فيستحب لقاضي الصاجبة أن يقدم رجله اليسسري عند الدغول ويمتاه عند الغروج، لأنه الأليق بأماكن القذن والنجاسة، ولايجمل نكر الله تعالى؛ ومثله كل اسم معظم كما يستحب أن يقول الأنكار والأدعية التي ثبثت عن رسول الله قبل دخول الملاءء وبعد الشروج منه، فيقول قبل الدخول . (يسم الله اللهم إنى أعبوذ بك من الغيث والشبائث) والشبث جمع شبيب، والمبائث جمع خبيشة، والمراد ذكور الشياطين وإناثهم ، وبعد المروج يقول: . ، (غفرائك، الحمد الله الذي اذهب عني -الأدى، وعاقاتي، المحد لله الذي اذاقتي لِدُتُه وَأَيْتُمَ فَيُّ قُوتُهِ. وَنَقَعَ عَنِي الدَّاهِ): ` وهناك أداب تتعلق بالجهة ، أذ يصرم على قاهني الحاجة أن يستقبل القبلة أو يستديرها إن كان في الفضاء، أن في .. بناء غيين معياً لقضاء المانمة، قان كأن اليناء معدا لقضاء الماجة جال الاستقيال والاستديار، وهناك آداب. تشعلق بنجال قاضي الداجة، فعليه أن يعتمد على يساره وينصب يمتاه ، ولايتقار إلى السماء ولا إلى شرجه، ولا. إلى مايشرج منه، لأنه لايليق بنمناله، وعلى قاضي الحاجة أن يستعمل شماله لتنظيف المل بالناء أق بالحجر وثخوه لأنه الأليق بذلك، ويكره أن يستعمل

يده اليمنى لهذا، كما يكره له إن يعس تكره، وأن احساج أن يمسك الذكر لينظف بالحجز ونجوه من الجامدات أمسك الجامد بيده اليمنى دون أن يحركها، وأمسك الذكر باليسرى وحركها لينظف المل، روى البخارى ومسلم عن إبى قتادلا رحمى الله عنه عن النبى صلغم قال (إذا بال أحدكم فيه ياخذن ذكره بثيينة ولايستج بضيئة) وهده الاداب لاتشفين إن كان الرجان اعسر، وحكمه هر حكم الاضرين على

المديع؛ جزاك الله خيراً ، وبهده الإجابة نقتم بحمد الله حلقة اليوم غن يرتاجع « أنبيثلة وقتاوي» وكان منعنا كالعابة فضيلة الشيخ مجمد حسين متولى، جزاه الله خيراً وتقعنا بعلمه وتقواه اللهم سدد جغابنا واهدنا إلى ضراطك المستنقيم، ولاتبعلنا من المنالين، أمن

ألأسواء والله إعلم

(يفلق اللايح الة التسجيل، ويثق الأهراطة : فم يرتيها في حقيبة الكتف التن يحملها)

الملايع: شكرا باشيخي لقد أنشيت وتالقت كانت خلقة اليوم رائعة

الشيخ متولى: تتملقنى بالكلام لكى تصرفني عن الوطوع الجوهري.

الملايع أه ياشنيخ.. ماذا أقول. العن الله البيروقراطية.

الفيخ متولى، تجاوزها الفشرين الويقات بعينها كالفية ولم تقبض شيفات

المديع: عقل ياضيغ ولكن الماسية مشغولة هذه الإيام بالقرد أن التسائم خاهرة: وعلينا أن متنظر حض يفرغوا

من أعمالهم.

الشيخ متولى: تحدث الى المنير . الايجزز أن يعاطلوا معنى . الملابع: أعدك أن المعن إينهض الملابع: يحيي الشيخ ويجرع. يرحف شاردق حتى يهنير الى جرار

Contract to

الشيخ) هاروق السلام عتيكم ياشيخ الشيخ متركن وعليكم السلام فاروق أريد أن استالك ياشيخ. هليجود أن يسكت الره على المتكن

الشيخ مشولي: مناذ الله، كيفًا يجوز المكون، والرسول صاحة قال: «من رأى منكم منكرا فليغيره بينده وإن لم يستطع فيلسائه، وإن لم يستطخ فيقلبه وذلك اضعف الإيمان، اللهم قوتا وقدرنا على محسارية المنكر باليسه واللسان والقلب جميعا

قاروق: إذن هذا هن وقتك ياشيخ إنن أستنجه بمروءتك ودينك

الطَّيْعِ مِتَوَلَّى: اللّهُمَ الْجِعَلَّا مِنَّ اللّهُمُ الْجِعَلَّا مِنَّ أَهُلُ اللّهُمُ الْجِعَلَا مِنْ ال أَهُلُ اللّهِرِّ الذِّ وَالصَّرِيْ إِلَّهِ عَلَى جَاهَلَيْهُ هُذَهُ الآيام. وَلَكِنْ مِاذَا هِمَالُ ؟

خَفَّارِوقَ عَامَامُنَ السَمَوَاتَ وَالْارِضِ إِنْ الحَيْ يَعْدِقَ فَي الرَّبِيَّاةَ، وَالْوَبِقَاتِيَّ

ومثلث الى المدرسية... الشادة - مادرا

الشيع متولى: تشبرتي إن الويقات ومنات الى الدرسة، والأن هذه الدارس التي سميتمن ها مدنية هي المنات سمينا

هاروق: أتعنى أن المدراس بذاتيا الشيخ متولى: تعم إن الدارس بذاتها هي المربقات

قاروق: ربما طرأ عليسها بعض الفساد، وهذا ماجنت من أجله. ولكن المدارس هي التي ترييي الأجنيسال، وتزويهم بالمعارف والعلوم.

الشبيخ مشولي ومناهى هذه التعارف والعلوم، أهي للعبارف والعلوم الناشعة، أم تلك التي يوسسوس بها الشيطان»، إن العلم الناشع هو مايزيد. في خوف المرء من الله شعالي، ويريد في بطبيرته بعيوب تقسنه ويزيداني معرفت بمبادة ربه ويقلل من رغبته في الدنيا، ويزيد في رغبته بالأخرة، ويقشح بصيرته باقات أعماله حتى يحشرن مثهاء ويطلعه على مكايد الشيطان وغروره حتى يجتنبها أهذا هن العلم الثافع الذي حضنا الله ورسوله على طيليه واستغاثه وكل علم لايدعونا من الدينيا إلى الأخرة، فالجهل أفي، عليناً مية فإش استعيد بالله من علم لاينفع ، قتال صلعم اللهم إنى أعود بك من علم . الايتقع وقلب لايخبشع، وعامل لايرقع، وبتضاء الايبسمع، شهل نجد هذه العلوم. في مجارسكم للدنية . المحمدت علومكم فلم أجد إلا فضولا ربته كفار الغرب وسيموه علما وماتلك القلسفة والأحتماميات والطبيعيات والغلك والرناصيات إلا وسوسنان شيطانية وضعها الكفار كن تضل المرء وتزرع في قليسه الشلق، وترمى به الى هاوية الاستكيار والإلمأد،

قاروق: لا أدرى باشتيخ ، لم يخطر لى إن يكون هذا هو رايك بالمدارس: الشيخ متوليد رهل عطر الك من قبل الرخوف رايي بالدارس: كم مرة

جثت الى الجامع؟

فاروق: (مرتبكا) أعشرف أتى مقصر

الشيخ متولى: من المسهل أن تقرل الآن، ودون رهبة، إنى مقصر ولكن حين تقف مسغيرا وعاريا فى حضرة الخالق جلت قدرته، ستود لو يفقاون عينيك، أو يجزون لسانك . ولاتضطر لقول هذه العبارة.

أهاروق: (مضمطريا وخائفا) إنك تربكني باشبيخ، حين نهشت، لم أتوقع أننا سنشوض هذا النقاش، ولذا أرجع أَنْ تَعَدِّرِنِي إِذَا يِدُونِ مُرتَبِكًا أَوْ حَائِراً. إنى مؤمن والحمد لله. وقد رياني أيي، وكنان إشنديد الورع والشقيء على جهير العلم والاستسرادة مشه وحين توفيء وكذت منفيرا، قال لي، وهو على فراش المورثاء سأشزال كلمناشه منصفتورة في وَاكْرِيْرِ كَانِي الآنِ استمعها وواتعلم والشل الماسعة». ورغم الققر، وطنيق العال نقذت وصيته، وذلت إجازة في الرياشيات، ولم أشعر شي أي يوم، أن دراستي مست إيماني في شيءً، ولكنَّ، واجهتن اليوم حادث خطير، والتنت أثلك الرحيد الذي يمكن أن يساعدنا في.

· فاروق: أعدك أن أفعل:

الشيخ مشولي: والأن ماهي

حكايتك.

هارى ق: هذا المسياح، اكتشفت أن يعش الطالبات يترددن على بيث الست هدرى، ولاريب أنك تعرف ياشيخ، ماذا يعنى التردد على بيت الست قدرى: الشيخ متولى: وماذل يعنى

التردد على بيت الست قدوى باستاذا قساروق: باقاطر السندات والأرض، ألا تعلم جميعا مايتدث في

الشيخ متولى: أذا كنت تعرف. أفجمح وقل لي ماذا يجدث؟

قاروق: منذ سنتين حين اكتمل البيت، وبدا واضحا مايون قيه بأن في الحي أنك في الحي لفط كشيس وقيل لني أنك المستنكرين، وأنك المست لني البيت في خطبة الجمعة والانتظامة

الشيخ متولى قيل لك ولم تسمع بالبيك!

إلى المناوق المناطر السُمون الدر المناطق المناطقة الم

الشيخ متولى: هل تعلم يااستاذ أنك تصرف في أغنوافن التاس بهر احتشام، وها تعلم أن القينة إشيا من تكرف أن ونية في الإسلام، ومعنى القينية أن تذكر إنسانا بما يكرهه أن منميه. فنانت مغتاب، طالم، وإن كنت منادة!

ولايغتب بعضكم بعضاء أيحب أحدكم أن يأكل لحم أهيه ميتا فكرهتموه) لقد شية ألله سيحاته وتعالى المقتاب يأكل لُحُمِ اللَّيْدَةِ، قَمَا أُجُدِركَ أَن تَصَدِّرنَ مَدَهَاءُ وهناك أمر لو تفكرت أنية لنقك من غَيْبَةَ المسلمين (وهو أن تَبْظر في تقسك هل فيك عيب غُاهِر أو باطن، وهل أثبت مقارف مغميية سرا أو جهرا؟ فاذا عَرَفْت ذلك مِنْ تَفْسِكُ فَاعِلُم أَنْ عَنِجِيْنَ الأغير عن التثرة عمناه تنسيته إلية كعجزك وعدره كعدرك، وكما تكره أن تفتضع وتذكر عيويك وفهو أيضاك يكرهه وقائ ستربه ستر الله عيويك وإن مُفْسِمِتِهِ سِلْطُ اللَّهُ عَلَيْكِ ٱلْمُسْكِةِ حداداً يمزقون عرضك ألى الدثيا، ثم يقضمك الله في الآخرة على رؤوس الخلائق يوم القيامة وإن تظرت الي طاهرك وباطنك فلم تطلع فينهما هلاس ميب ويُقص في دين أو دنيا، فأعلم أن كنهلك بعينوب نقنسك أقبيح أثواع الحماقة ولاعيب أعظم من الحمق ولق أزاب الله بك غيرا لبميرك بعشوث تقسك، فرؤيتك تقسك بعين الرهنا غَايَة في الجهل والغياوة، ثم إن كنت مبايقاً في طتك فاشكر الله تعالى عَلْد في والتنفسدة بثلب الثاس، والتمضيمض أي أعراضهم فان ذلك مِن أعظم العينون وَإِنْ اللَّهِ سَمِيحَاتُ وَمُعَالِي وَإِنْ الْهِ يَكُالُّ فأسرنا أن تدرأ المدرد بالشبيهات وسيدنا عمر رضي الله عنه طبق من القندف على ثلاثة من الرجال الأربيعية الذين الهموا المغيرة بن شعية بالزني د لأن رابعهم لم يستطع أن يجزم أنه رأي

الميل في المحملة، فاشظر الى تحبوط عمر، وهوفه من إقامة العد مع وجود الشبهة، ولو كانت حسيلة، مثن قليل تباهيت بإيمانك وعلمك والآن تاتي وتتحدث نطيش وهفة عن بيت وهجور. وزنى فهل يثقة فالمع خال المؤمن أو العالما.

فسازوق: یافاطر السموات والأرض، لبیت من یخنوهسون فی اعراض الناس، ولم اکن پوما نماما آن منتایا، ولکنی اعلم آن الناس یتحدثون عن ذلك وكبائه بداهة، ولی زمسلاء یتعودون ویصوقلون چن یذکر البیت امامهم آز حین یمزون قربه

فاروق فس البضائ. بافاطن السنوات والارش البت راسي الإعراب باذا آفران إن افكاري تتشابك وتختاط فرافع منها بضية وضاسة هذا شئ

لايمندق، شئ غريب وغامش!.

الشيخ مشولى: أتمنى ضعالا أن أقلب أفكارك، وأن أجسعلك ترى أن القساد هن في المدرسة التي تعمل فيهاء وهو في العلم الذي تعلمه، وبدلا من تمسيد الشيهات، والشرش في أعراض الناس، ليتك تواجه القساد الذي تحيا فيه (يرتفع صوت المؤذن داعيا لصلاة الظهر، يمسح الشيخ مترلى وجهه) الله أكبر، قم إلى الصالة، وطهر قليك بالتقوى. إذا غسلت بالمنك بالتقوى، ترتقع المسجب بيتك ويعن ربك وتنكشف لك أنوار المارف، وتبييمس لك من الملوم ماتستحقر به هذه العلوم المدِّثة، التي لم يكن لها ذكر في زمن الصحابة والتابعين . وإن كنت تطلب أأعلم من القيل والقال والمراء والجدال قما أعظم مصيبتك وما أكبر حسراتك! (ينهش) هياء، ألن تنضم الى الصلاة!

قاردق: إنى الله والله و

(بيضى الشيخ ، بيتى فاروق جالفًا والعادلتارة) فاروق: (منمنما) سانعل، (تتلاشى الاماءة) المؤلف: وكانت الساعات تدور...

اجتاز فاروق منحن الجامع مترشماء وحاملا حذاءه، فأهنت معديه، ودهمه غشيان حاد ومؤلم، خرج مسرعا، واتكا على حاسط الجامع مساولا أن يتقيأ، جاشت معدته، وارتفعت في تشنيجات متالجقة، ولكنه لم يخرج شيئًا، كانت تنبعث من فم الشيخ متواثي والحة كريهة،. والحمة -بِحْرِ يتصاعد من طعام متعفن ومن غائط ارتدى كذاءه ومسم العرق -الذي غطى وجهه رغم بزودة الجود خف الغثيان، واشتب العلدين في رأسه. اللامسالاة تواطق المذارس هي المويقات، وحيه ثريا واللؤة المتيبس عليه. المدير، الست قدوي ترفع مبادن الجامع، وتريين فيتابيه. أصلح جالك. وانصة الغائط في فم الشيخ متولى، قم الى الصلاة. أينَ يعيش؟ ماذا حدث على الضبط؟ أهو يوم ككل الأيام! يوم حقيقي أم أنه حلم وهلوسة.! ود أن يعود إلى بيته. حقاء لماذا لايعوة إلى بيته!.. استوقفه رجل رث الهيئة، مشروع الشفتين، وقال له بلهجة هي أقرب الى الأمر مشها إلى السواال: القطئي سيتجارة فأجابه مرتبكا السفين إنن الألاجن. عبقت الرَّجل سُمَا عَبْلُ وَلَالُوا الاندَّوْنِ } والأَوْا الاندُوْنِ } والرَّبْك في وروُّه لالدري، هكذا. إني لالدخل أمسك الرجل كميه وتفريس في وخهة بالله ماأبشع وجهها ثم قال مهدا اللرة القائمة أنصحك إن تدخل ثي تركه ومشى، أهذه هي الدينة التي يحينا فيها أم (نها شايئة أخرى) ماذا يحنث وماقاله الشيخ متولى لايمكن أن يكون حقيقياء هو يذكي جِيدًا عَلِيانَ النَّاسُ وَهَيَاجِهِم حَينَ تَلَالاً النِّينِيِّ وَاتَّكُشُفْ مَا يَصِرِي فَعَيْهُ ﴿ ويذكر أيضا أن اسم السب فدوى كاثب تلوكه الالسنة كوصيفة أق شتيمة. كان ذلك منذ سنتين تقريبا وتوقف برهة الأن يلاحظ أن هياج الناس لم يستمر طويلا وأثه منذ سنة أو أكثر ، لم يعد يستمع أنجدا يذكرها بسوء وهذا فعلا محير وغامض كان يتبجه شمو السراي وهو الاسم الذي يطلق على المنش القديم الذي يوجد فيه مدين منطقة المؤرجة. ومنسبون القاصي هي أبنته لم يكن بستطيع التراجع القر دخل نفقاً وحيد الأثماء. وكان مصمعاً على الضي إلى تهايشه كان يحثه شعون بالمسؤولية وفضول غامض وجامح

المشغد الثالث

(مكتب مدير المنطقة عدنان القاضي،

مكتب وأشع تزين جدراته صور ميتذلة لبعثى المناطق الأثرية، وقتيات بالأزياء. الشعبية، على الحائط خلف الكتب" مبورة كبيرة لرئيس الدولة بالثياب المدنية: تكشظ القرشة الواسعة بأثاث ستناشره بعضه شرقى وبعضه الآشر عصرى جدا، السيد عدنان القاضي ومدين مكتبه أحمد الدبغي).

أنعمده سيديء حالة جلال السأطي 23134

مدير الشطقة: ماذأ، هل شاودة المنون؟

أحمد وأي جشوناء شوبة اليسوم تجاورت كل المدودة

عنايس المصطفة سادا أفخلي

وطبيعيا وهجاة رهس كرسيه وراعتلی مکتبه روزاخ بصبح« أيها المُفنيان والموت ولا التُعريض مع نولة

أهبالو الأينام ». شهض وكبيبس البدينوان وبيتاثن الموظفين، وكناولوا تهدمته. الناعرج عنفسوه، وبال عليهم، ثم تنفق غباريها إلى بهو السيراي وراح يصرخ وسنط وهشه الناس الذين تترادم يهم الله فرينة في هُذُرُ الساعة من الدَّهان وأيَّها: التاس الوت ولا التعريض مع بولة هذه الأبام

عارس المنط**عة** وأعل بالله فضيحة مجلجلة وأبن هو الآن ؟ و

أحمد: بصنعيوية، تمكن ثلاثة من . رجال الشرطة أن يتصملوه، ويحتجزوه في غيرفية المعلى، وهم الآن يشتظرون: أوامرك،

مدير المتطقة: لأن هنده المنوة ينبغى أن تهذيه شيل أن تسلميه الي مستشفى للجائين، قل أبهم أن يحجزوه إ في الانفرانية وأن يرتبوه على دوشهم. لقد تحملته على مسؤوليتي مرتبن وهذا يكفي.

أحمد: لاريب أنه مجتون، أفرأهُ أَسَى منظره ياسيدي. كان متقير السمنة كأن مسا أمنايه: عيناه جاحظتان والزيد يشطاير من قمه، أف، منظر فظيع،، كان يتبسخى أن تعسرف مئذ النوبة : الأولى (مشردة) للأثار لانصوله إلى الأمن : وشمَّلُص مَنَّ هَذَهِ القَصَادُا

أسدين المنطقة: (ينظر: اليه شاهبيا)لا : قع الامن جانيا، أشبادا الشميرة في المبينياح كان هادئا : تتقمنك بالمده للعة الذكام لكن تخلين منه يجب أن يبقى تحت سيطرتنا عهن ضوطف قديم ويعرف الكثير من أسبران اللديزية

الممدة تعمل هذا هن الرأي السديدي أه ياسيدي كم يتبقى أن أتعلم مُثُكِّا -مدير المتطقة: طيب،طيب، مأذا هناك أيضاغ

إلحمه: الأستان فاروق ينتظر في مكتبني مدين المتطقة: إدخله،

بالممدا حامتن

"(يَعْبُن جُ أَحْمَد، وَبَعْدُ قَلْيِلْ يِدْخُلُ" فاروق مرتبكا ويكفهر الوجوء ينهض

المدير من وراء مكتبه، ويستقبل فاروق ببشاشة كبيرة ويقودة إلى كنبة قرب الكتب ويدعوه للجلوس)

مدير المنطقة: أهلا. أهلا. كنت أتمشى هذه الزيارة منت زمن بعيد.

قاروق: (مازال مرتيكا) شكرا على شرحيبك. لم يخطر لى أنك تعرفني، وأشفى أنى أتطفل على وقتك الثمين مدير المنطقة: كيف الاعرفك ومدير المنطقة: كيف العربيث عن المناف الرابعيات الذي الأشفار الوالمنات الدينة عن المناف الرابعيات الدينة عن المناف المناف الدينة عن المناف المناف الدينة المناف ا

مدير المنطقة: كيف الاامراك ومدير المدرسة الإيمار المدرسة المدرسة الدي المدرسة عبار وعليا من المدرسة عبار وعليات الذي الأيشق له غبار وعليات المنسيف مسالح المنتى ورميلات المنسى الاسلام المدات كنت يااستباد شاردق واليوم بالذات كنت الوهدا المادت المرسف ها المادت المرسف ها رايته جبن دخلت المالسان المالسا

قاروق، من؟

هذين المنطقة موطقة اختل عقله وناهمية ثوية حسون مهاجسة قراح يصرخ في الناس ويخرف في الكلام

هاوناق: تعم وابت وجاد غريب الأطوار وسط مشد من الناس. ثم جره رجال الشرطة والخدوة بعيدا

مدير المتطلة: هذا هن، إن جالل السباطين، شيئ سوسف هذا إليه شيئ موسف هذا إليه شيئ مؤسف، هذا هن، الرجل وطرال عشرين سنه شؤطنا مثاليا، كان هذا محدا، مخلصاً لم تعقيم سخلة الوظيفي ملاحظة ، أن هفرة وذات ينوم منذ بقسيم بدا يظهر عليه الإختلال هكا، فيها ومن الماملات التي كيات بين يديه واقترت من الماملات التي كيات بين يديه واقترت من وأسمر بين يديه واقترت من وأسمر بين يديه واقترت من

ومباح «رئيسنا ليش له خصيتان» وكان ذلك إغاريها، وأصيب الجستيع بالذهول، أنبا هو شقة راح يدور على لأمنائله ويكرن منعهم المتركبة ذاشهاء الم يمسرخ وهذا أيضا ليس له خصيتان. وكانت حركته سريحة، ولم يستطم أهد أن يمسك يه. ذار على الغيرف وتسلق السلالم وهو لايقشا يكرر حركت ويمسرخ «وهذا أيشسا» ، كان الوجسم مؤسيا ومضحكا سعاء والطريف أن الوحيد الذي وجد لدية خصيتين هو عامل البوفية الذي يقدم الشاي والقهوة. كانت حالة هيستيرية واختمة، ولم إشار أَنْ أَتَخَذَ أَيْ اجِرَاءَ قَانُونَيْ يَخْسَ بِهِ كُلُّ ا مافعلته هو أثى أرضاته الى طبيب تَقْسَى ويالقعل بدأ علاجه وقني غَضَوَى إ فشرة قصيرة تحسنت أحواله. وعاد ذلك الرجل الهادئ المسموت المجد ويتمد أَسْهُرُونَ أَصْنَائِتُهُ نَكُسَةً حَدَّيْدَةً، وعَالَمْتَاهُ مرة أخرى ولكن يبدو أن الحالية صارت مستغضية إلى حد ما، يغتقد الطبينية أنَّ لِيسَ لَدِيهُ مِشْاكِلُ مِنْسِينَةً أَمَا أَنَّا فأظن أن مشكلته الأساسحة ومنظكات كثيرين أمثالة هي باختصار الخدور والعنصار عن التكيف يعم هذه هي الشكلة الموهرية التي تواجه مجتمعيا السومة

(بلكل عامل البوقية حاملا سيئية عليه عليه عليه عليه المنه عليه المنه عليه المنه المن

موهير للنطقة هذا هن الرجل

الذي بارك الآخ جلال ووهبه خصيتين. تفضل بالستاذ (بتثاول علية سجاس ويقدم سيجارة لفاروق).

هاروق: (وهو يعد يدا ترتمش لتناول سيجارة) أنا الألدَّن، أقلمت عن التدمّين منذ سنة ، لكني اليوم أحثاج إلى سيجارة

مبدير المنطقة إدخن بالستاذ (يشعل له سيجارة بولامة من ذهب) . ومهما كان التدخين مهيراً قان الهيقوط المصنبية والقلق أشد ضورا وقتكانا لانسان. كنا تشمدت عن هذا المتثل، شعع إنى أعشقه أن مشكلته الجرهرية هي الشرمت وعدم التكيفيار نحن تعيش وسط التغيس إنه تغير هائل يطأل كل شيء إن كل مباشقامناه من أبائنا وأجدادنا، وما حسيناه صليا وثابتا هاهو يضمنحك ويتحول الى . دخيان، للتبادئ والتصبورات، القيم والأهلاقي كل شيئ كل شيئ يتبغيس وَيِتَخِلُلُ إِلَّى غَيِانٌ وَإِنَّا لَا إِيَالُو إِذَا تِلْتُ إئنا بميش تصولا ثورتا عميقاء ثمم بالسخاد اسميه شوريا، لأن الشورة المقيقية النبت ملبين الشعارات وترتيل العقائد والمفوظات ، بل هي الأنفتاح علن الغصير ومتجثراته وعلى العالم وأسراقه هذه هي الشورة المقيقية إن: الدين جَاوُلوا أن يَسِكُونُوا البالاد، وأن يحتمروا العظير فلي الحدود انهزموا ولم ثبق منهم إلا يعض التكسريات المريزة وهذا الرجل العظيم (مشيرا إلى الصيورة) هن الدِّي الراب في البالات لاتستوره وأن العضمور لايختنجر على الجورد كالنه مسافس أسشيرهم وأن

الانفتاح على العالم وأسواقه هو الثورة القعلية، وهو الازدهار الطقيقي، لاططاء خلال عقدين من الزمن تبدل وجه البلد. ورشات بناء وأموال ومشاريع أخيرا اثنا تدخل العصين ودغول العصير لاسكن أنْ يتم دون هزات وتوترات، هذه المحلة لايمكن أن تتعايش مع التزمت والأقكار الجامدة والأخلاقيات البالية. هذه المرحلة -تمتاج الى روح مرثة وانسيابية ومن لايستطيم أن يَشْمَى في دَاهْلِه مِثْلُ هَذَه الروح وقسيشيم أو يرمى في مصح مقلى، إذا كانت أمراض القلب والسكر. والأورام والحالات العصابية في ازدياد، فَالْأَنِّ الدَّاسِ فِي بِالْدِينَا لِمِ يَسْتُطَيِّمُوا أَنْ ا يتسلخوا عن قديمهم وجمود قيمهم ويدهلوا إلى مغامرة العمس ولكن هل تتسسوقف من أجل يعض الرهبي والبائسين؟ طبعا لا. قالتوقف يُعَنى الانتصار، لأن العصر كالتيار المارف إذا. طبيعنا إيقاعه طبعناء ولايبقى لها مكان في التاريخ سمعت كثيرين يتذمون . مَنْ تَدِمْقُ الْمُعَمَّاقِينَ الْعَرِبِ. عَلَى البِلْدُ، ويروون لك قصمنا وسوالك عن الحلال. الأشلاق وهدر الكراسة، ولكن هل يُعْلِم إ هؤلاء أن السياحة هي صناعة وتثبية: ليس لدينا بترول ، ولكننا نملك طبيعة سخضيلة ومتاخا لطيقا وشبعيا خدوماء وَهُذَّهُ كُلُهَا فِي مَفَاهِيمَ العَصَرَ رَسَامَيْلُ ۖ تَشْمَرُ وَتَنْتُجَ ارْدِهَارا ويحنوحة، يريدون أن يسدد منشعبوال ليكن م ولماذا لايستمتعون النهم لايأخذون أي شي بْالْجَانْ: وَإِذَا أَمْ أُوهِن لِهِمَ الْمُتَعَبِّةُ الدَّى يريدون شراءها فبإنهم سينجدونها

موفورة حتى في أشد الباد ازدهارا وتقدما، رأيت الأوربيين بكل مدنيتهم وتعاليهم يغرفون الضطافين العرب كما شقيرف الكثور، ولم أستمع أحدا في بريطانيا أو فرنسا يتحسر على ألكرامة أو الأخلاق، لقد فخلتا العصر، ، ولكن مازالت عقلية الكثيرين تراوح في رُمنُ البداوة، أن المفاهيم القروية الصبيقة. وهذه الاردواجية خطيرة إذا السقيميرت، لأنها في الزاقع استكبل خطائا، وسشعتع بالأنا من الشفتح التعصيري الكامل، ومن منهاراة الأمم في مُوكِيها التدافع إلى التقدم والرفاء، إنَّ: الكلمات والنعوب عي الأخرى يمكن أن تتحول إلى قيود تشل المركة. هذ متألا هنده الألشباط، والرشبينوة، والشهب،، «الفسنساد»، و«الإثراء»؛ زوالشصنور» والاجتيال، كل هذه الألفاظ الخارجة مَنْ قَامِونَسْ بِاللهُ ﴿ هِنْ قِينُونَ لِسَاتِكُومُ مَا لَهُ البقر مشون كي يعرقلوا مطلية الإنفتاح ا وكني يمتعوا تحديث البادد إن العالم المختري ألقي هذه الألفاظ والقاسوس (لذي يحتويها في مكثُّ الثقابات إنه إيستجدم كلمات «المنفعة» ووالعمولة» و«الربح» والشنتام الشيرمن، ووالعمناميية ووالمروكة ووالعلاقات . الطامة ». وقي الواقع الإيمكن أن بثكون أني. العمس وأن تستجعم في الوقت داته الغة عمس تجاوزه الزمن وإهتميمل تعنم كل شي يتغير، ويقتضي أن تتغير

الشبك أنى أثقلت عليك ومساقلت إلا

سَاتَهُرُّهُ ۗ أَفَهُمِلُ مِنْنِي إِنْ أَسْتِاذًا لاَمْنَهَا ۗ

هي الرياضيات الجديثة يعرف عن روع

لمصر اكثر مما يعرفه رجل تخيط في

كلية الاقتنصان سنوات عديدة ولم يحصل على شهادته إلا بشق النباس، هل اطلب فنجاداً أخر من القهود؟ (يرن للجرس قبل أن يجيب فاروق) نعم إن فنجان قهوة عزوري الآن كي تنفض من راسك ثرثرتي وحرفتني التصاسة لأني لا التقي كل يوم رجاد عصريا استطيع أن الوح له يوم رجاد عصريا استطيع تصفظ أو مراوغة (يدخل عامل اليوفية) هات لذا قبهوة عظيمة اليمال اليوفية) إلى الاستاق) إم لعلك تريد فيها

قاروق: (مجفلا) لاد لاشي (يشردد) أريد سيجارة

مدين المنظفة طبعا اظبعارويقدم له مسينهارة، ثم يطنعلها بالولاعية الشَّمِيْنَةِ) أَثْرَى هَذَهُ لِلْوَلَاعَةِ. أَثْهَا عَالِمِةٍ: جِدُا بِالنِّسْنِيَّةِ لَيْنَ لَالنَّهَا مِن لَهِيهِ وَ وبمنها غال بل لأتها هدية من أبينتن ميسون الآه هذه البشت إنها ترهنشش . ربعا لم يتح لك وسط الانحنام الصنف والمشخالك بالدروس أن تتعرف هايها حيدا، ولكنها خفيقة مدهشة الأأقول هذا الأنها ابنتي أبل لانها كذلك أبباذ أخياتًا أفكر أن المصن هي الذي ألجيها وغدى انسجتها إن قاباياتها، وإيقاعها والألبية الشي يغمل بها عقلها أكلها تدهشني، وتعطيها منزلة خاصبة في البيل. إنها مختلفة عن أهوتها، والأأخجال إذا قلت لك إنى إجينانا أتعلم منتها وأحيانا هناك مشاكل لاأستطيع حلها * إذا لم تمدني برايها.

فكاروق يافاطر السيحوات

San Brancher

والأرض، ولكنى جبنت كى أتمدت معك عن ميسون:

مدير المنطقة أحقال ماذا تنشقل إذن ! حــدثني، أهين أمــر يتــعلق بالدراسال

ماروق؛ لا الا ليشبيُّ الدراسة، بل هِ أَمِن أَحُمُن، كَيْفَ أَقُولُ لَكِ ! يَاقَاطُن . السموات والارش، فل تعرف باستيادة . ابنتي ودلال الست فدوي. المدير أنها، أرجوك التؤاخذشي، ولكثي استمعت ذلك باذنى إحتنى وميالاتها قالتها ، وهي لم تكذبها رهل تعلم أتها تتريد ملى بيت الست قدوي

زوجتك كثيراء

قاروق: زرجتیا

ومدين المنطقة إنهما تلتقيان عيدر الباستانا الست فدوى، وهي تقول لي أن روجتك هني الرحيدة التي استنصفت صدافتها.

السُلْمِواتُ وَالْأَرْهُونِ وَيُومِتِي عَثْدُ الْسِتَ فدوي؟

مدير المتطقة: والسب شدوى هي الآخرى تحب زوجتك كثيرا وتدللها إنك محظوظ باأستاد لديك زوجة متميرة تثير الإعجاب وتميل نحوها القلوب، إن إبنتى لاتصادق يسهولة، والست فدوي صعية المراس ولاتدلل أيا كان. لاشك أن رُوجِتك مُتنميرة كي تكسب منداقة

أ قساروق أياقناطن المسموات وَالْأَرْضَ:، إِنْنَ لِالْمُسْدِقِ، (يِسْهِمْنِ) لا،، هذا مستحيل الايمكن أن أصدق الياشأطر السموات والأرض..

مدير المنطقة: المعمد وهي الحب إلى الإندقع شاريها وهو يردد كالمستوس: ياقاطر السموات والأرض).

مدير المتطقة: ألن تشرب القهوة

" (بيئتندم ايتسامة ملغزة، ينسم قياروق إسادا تقول الهامان بسيجارة في فمه يشعل الولامة عدة مرات ويبنما يشعل سيجارت بشلاشي الشهد،)



تالهة المحارب القديم – للفنان عوض الشيمى

ِ المؤلف: وكانت الشاعات تدورت

لم يكن يسير بل كان يهوى في جروف عميقة. يغطى قيعانها صباب صدئ اللون، وتتزاحم فيها شتى أنواع الزواحف والأفاعي، كل شي صلب يتنفتت. ويتحول الى غيبار، القيم والمقاهيم والأخلاق وميسون ثحب زوجت، والغيبة أشد من ثلاثين زنية في الاسلام ورائحة الشيخ. رائحة الشيخ التي تثير العثيان، والولاعة الذهبية. أين هو اوماذا يجرى! تعلق باذيال سترته عنقود من المتسولين الصغار. قدرين، دبقين، مفزعين، كان فظا وقاسيا، أوقع قتاة، وزكل صبيا، وخين أقلح في التخلص من إلحاحهم، لاحقه شيل من الدعوات والشتائم البديشة. هذه مدينة لابعرفها، ولم يسر في شوازعها؛ إيكن والشتائم البديشة. هذه مدينة لابعرفها، ولم يسر في شوازعها؛ إيكن أن تتغير المدن في يوم واحد؛ وأسرع الخطي كان الجحيم يناديه. وكان في حكوما بالذهاب اليه. واطعة شياب كن الشاربين يرتدي شيابا خصوات مرقطة وضاح قيه «انظر أمامك باحمار»، ولكنه تظاهر إن



غسان السباعي -سوريا

ترجس حاضر. ولكن هدوى: (تقاطعها بحسم) قلت لك

أَدْمُلِيهِ وَاحْمَلِي لِنَّهَا عَضْمِيرًا طَارْجِا.

رتضرج ترجس تجلس قدوى بجركة انبقة على إخدى الكنبات، خلال لمطات يُدهل قاروق مضعت الهيئة زائع العينس)

هاروق: (كالمذهول): وإذن: هذه الم

قدوى: أي شعم، هذه أثا.

فاردق؛ لدى ساؤال واحد، وأريد الإجابة عليه.

قدوي: تمنيت هذا اللقاء ، قلا تقسيد على متعته تفتيل واجلس

آفاروق: لاه لاأريد أن أجلس هي سنزل رجواب ولاشئ أغرر

فدوی: (تشهش وتجره برقق الی الکتبه) ارجول أن تجلس الدرف مرتفانیه، واعرفداتك متعب بعثا تهذا قلیلا، دمنا نسترخ قلیلا، سنتخدی کثیرا، ولكن ارتج واسترخ آولا

(یجاس شاروق کالمتوم، بختاس المکان بنظرات خاطفة ومیهورد، تهایشه مسورته وهی تفکرر می المرانا إلی میالا نهاید بیندو رکان خدود بیشنری می اوماله)

فاردق؛ (إيرده مسجورا) بالاطلام السيدوات والإرض (يهب بفت وكانه أيقاوم) لا الأرض الإيجاب المالات الكلي المالات المالات

هدوی: لینتنا نستطیع (ن دیده هموش الخیاه بیسوال وجواب (تقترب

المشمد الرابع

NOTIONERAM NEROMENTALIANO NATURALISMO NATURALISMO NATURALISMO EN PROPERTO POR CONTRACTO NATURALISMO EN PROPERTO POR

(غيرقية السبت فيدوغي، غيرفية بالتشة وحميمة جدا، تتوزع على جدرانها مرايا-كبيرة مختلفة الحجوم ومرتبة بضورت تبرز المرء من كل جماته وبكل أوطناعة الاهامة موزعة تزريعا النيقا شي تجويف في الحائط يتخاني سرين عريض يستر أحترانه يغشاء شقاف من المياء والذوق وفوق السرير علقت لوحة لامرأة عارية التديير ظهرها للناكل بيكما يلتقت وأسها بَعْدِرِكَة خُفْية وَسُطُرة غَايِنصْية، أَنْ الانتطاعُ الذي تخلفه اللوجة هو الصياء وليس ٱلإِبَّانَ أَهُمُ وَلِكُنْ كَأَلَّا مِنْ ٱلْيُسْرِينِ وَالْلُوجِيَّةُ معا يطفحان دوزيما بستب الصاء يَالِدُاتِ، تِبَالْغِمِوايَةِ، ﴿ثَيْرَتُمْنِ فَمِدِوى ثُوبِا مُدُولُسِا سِتَايِعْيا، وُجِيدُنها خَالَ بِنَ اللساحيق، تتمشى في الفرقة بكفة أَلْظُلُولُ: تَعْظُلُ تُرْجِسُ، أَبُكُامٌ مَنْفَيِرُهُ تبين كالدمية بسبب مكياجها الفاقع ومبلابسيها المساركة يمين ثنكلم أو التحرك يتعزز الاقساس بأنها دمية كما إن التداقص المنارخ مينها ويين فدوي إنى اللياس والكيناج يشنفي على الأولى

مريدا من الوقار واللطاقة الانسانية) الدرى: هال وضل الاستنادة

ترچس (هامسهٔ وبحثوب مستعان) شعم لقد وصل الاستفادات مخ<u>ده</u> بالمعلماتي الجشي الاستواليات

المحدوي: الدخليات وابلعي ليسانك. الأربية أي شرشرة منه وتزداد رقة) أجلس بالدارق جذفت هدوي كلبت الاستاذ الآنها كالصهاب تقصل والقوادة بيننا، وتمنع تلامسينا وأنا أريد أن هارو نتلامس (يصبح مطواعاً) تعال واجلس وتشرقيا (يجلسان معا غلن كنب واجدة) فلا والرديلة تغرف أن الحيناة والواقع وهذا العالم هدوي أعقد من سؤال وجواس العالم العالم المالم المالم

فاروق: ماذا تجاولين أن تجدعني الالاعميب لدى سؤال واهنع، وأريد أن المدم منك جوابا والمنحاد

هدوي (تمسع على شنعره فينتهين مبتعدا عنها) ليكن اليكن، شتحمال على جدوابك الواضع ولكن النا التي الدخها بالفاروق منذ الصباح وتثير حديقا المدرسة والجامع والسلطة الاحديث لى أن الحرج سحوالا أو أوضع شمتت أنه الزجل الذي المستوالا أو أوضع غمتت أنه الزجل الذي المستوالا المستطيع أن المدرد الهيه أن الشرع له تقسى حاانا

فاروق الى أين فستدرجيني؟ فيروي: إنى لا استدرجك باداروق. ميز السباح والت تلوك سيرس فلماذا. لاتقول إن، وقى رجهي ماأنا بالنسبة

هَـَانِ وَقَ: يافياطِنِ السمواتِ والأرْضِي: هل تطبين اثن سياتِرا دِي اُن الخاف إذك: إذك:

هدوی: (بعنوب) قل یافاردی: در

> هاروق: السبت هدری: هدوی: لا لاتراوع باهاروی

يَعَارِوْق: إِنْ يَهُ إِنَّ أَوَعُ الْمُسَتِّ فَوَوَى الْهُاهُرُهُ فَوَوَى الْهُاهُرُهُ

هدوی: (تتخال شعره بامبایعها) والقرادة.

فاروق: إنك تخربين البيوت وتفرقين الجميع في وحل الفسساد والرديلة:

قدوى: ربما كنت شيئا من هذا كله أتمام الم المداركله أتمام الم تضييني. كنت أنتظر رجلا يقول لي ذلك في وجهي، كنت أنتظر رجلا لاياتي الى متهافتاً. لأنه سيكون الرجل الوجيد للذي يفريكي بأن أشرح في المن أشرح أتن أشدم كل شئ أي عام تصدق مثلك في أي عام تشريعت (تدخل نرجس حاملة مينية عليها كويان من عصير البرتقال، تقدم عليها كويان من عصير البرتقال، تقدم

قدوى: جمعيها على الطربيرة، لاشك الله جائع، احضرى بعض الشطاس، (بعد تردن قصير تجرح شرجس).

له العصير لكته يرقض)

قدوي: (تتنادل كوب المصيور وتقدمت لت. برقة شديدة) أعرف أنك فلمان دُخاتِه «اشريها

فاروق: (ينتقض غاضيا وينهض) : يُإِقَالِمِ السموات والأرض، ماضعنى : هذاك ماهنت لأفسرب أو لأكل أريد أن :

هدوی: لاتتعجل ... حتی الآن عرفت آشیاء کثیرة (تتناول علیة سجائز) هله ترید سیجارة؟

قاروق: نعم إنى اريد سيجارة قدوى: إلى أجلس وتناول فيفلا من الغضير. إلى أدعك تدخن على معادة قارغة.

فساروق بافاطر السمولية

السنرير.

فرجس: (بفرخ طفولي) التريدين ان تلغب اللعبة:

قدوی: (وهی تنهض) نعم، وانتبهن جیدا فالیوم لدینا متفرج، حاولی ان تکوین معتدلة ومقنعة

ترجس الا احضر الشوارب؟

هدوی: لیش هندردیا الهم ان تندکری العبارات جیدا

درجس، إنى أشكرها ويبكننى أن أزيد عليها،

قدوي: لا ..لاأريت أي زيادات أ أجلسي هذا على طرف السبريار وهندي رجلا فوق رجل

ترجس والشطائر الله تلميها عادة وهو ياكل يشراهة ويتساقط مع الكلام تتاب حن الطعام

قدوى غيب تناولى شطينة بسرعة (بينما تحضر ترجس الشطيرة تندس في القراش) كنت متكورة في فراشي، كانت العملية مقرقة وسريعة كان قد نهض كالفاتح. تناول طبقا وضع فيه أفجالدهاج وقطات وأشياء أخرى جلس على حافة السرير عاريا، وضع زجلا على رجل ومال فمن بالمالية السرير تضع رجلا على رجل ومال فيها للسرير تضع رجلا على رجل) ، وتعلا قمها بالقسة رجلا على رجل) ، وتعلا قمها بالقسة كبيرة من الشطيرة)

النزوج (وهو يمضنغ) هذا هو الأمير إذن لم تخيروني أن البضاعة مفشوشة.

هدوي: ارجوك لاتكن مبتدلا التوج التا المبتدلة، وماذا تسلمين ما اكتشفناه منذ لحظة، اهو وشارات

والارض.. إنك تنسخين حولى شبكة من المسيدة من المسيد حريرية. إنك تصبحت المسيد المسامات والأرض.. أنك تستادينني

قدوى: طيب،طيب اجلس وتناول شيئا من العصبير (يطاوعها) أؤكد لك ألى لاأحساول اصطيبادك، أزيد أن وتتبلامس أن يمرف كل منا شيبنا عن الأخسر، ويبسدو أن هذه هي المعرفية ألوميناة المكثة، هلُّ لمرَّسَد أن تعرف بُلْسِك؟ أما أنا فقد هبيست الكثير من الوقية والجهد لكي اكتشف أن الأنسان يولذ ويموت والاينعسرف تقسسه (تقندم سيجارة وتشعلها) هل رأيت مرة ظهرك أن قيفاكر؟ اشطر، لقد ركيت هذه اللرايا لكن أرى جسدى من كل جهاته. ولكن هل رأيت جنسدى دفعة وأحدة وهن كل جهاته. كنت أريد رؤية كالإشراق للفاجئ ومارأيته هو إعضناء وتكوينات تتكرر، وتتعاكس في تعقيد لاتهائي. وفي النهاية هذه هي الصياة ، سالتك في أي عام تنفرجت لأني أعتقد أبنا كنا في الجامعة في نفسُ السنوات تقريباً. كثنت في السنة الرابعة أس، فبرنسي هين تزوجت، كان زواجاً مائلياً ومرتبا أرابوا أنْ يشتقونن به من قامت حب كتنية

(تدخل نرجس جاملة صينية فضية عليها صحن تكومت فيه شطائر متثوعة ثمن الضحن وتهم بالغروج)

(يتساقط فتات على وجهها فتمسح وجهها فتمسح وجهها وتكشر باشمندان) قولي الولي وقار أن تكون القناة سائية بلا بأب أو مغلاقا، أقو وقار، أن أشترى بضاعة مختومة فأجدها مستعملة (يلافتما

قدوى: وبدت لن أمسوت. كنت أغرص في الفراش تقرّزا قلت أرجىك لاتسميني بضاعة، اسمع سأشرح لك. يتكنا أن تتفاهم.

البروج (٧.١٧ سلام دايشي عن التفاهم إنى مخدوع، إنى مطغون إنى انزف ولن يتوقف النزيف إلا إذا غسلت حرجي وغاري.

قدوی: ماذا تنتظر ، تناول سکینا وانیمنی،

الزوج الابحكاء

المناوية التسم أني لن ألباومك، وأعدُكِ الاراموخ.

الزوج: إم. ولم أورة ششس 1 أشت تستحقين الذبع، ولكن التبازار لم يكن معلى: كان مع أبيك وسعة وحده يجب أن تنالغ هذه القصة.

هدري: (مناشحة) لابديع أبي جانبا. البروج: كبيف أنضه! هو الذي باع وهو للذي عش.

قدوی: (تنهض وتجشو عند قدمیه) (توسل إلیك. إن أبن رجل ضعیف جنبه هذه اللهانة، واقعل بن مانشاه السنووج: (یتهض ویت شی) کالمتشاهی) ولمادا لم تجنید النب هذه

بيتة وتحت رقابته! قدوى: لست بضناعة، ولايليق هذا: الكلام برجل مشتقف «الرجوك إننا

المهابئة الماذا أفسدت النيضاعة وهي في

ناصحان ريمكنتا أن نواجه هذه المشكلة بهدره، فقط دعبى أشرح لك. لم تجمعنا قصة حب، ولكنى وطدت العزم على أن نبنى يوما بعد يوم عشا يزهر فيه التفاهم والصب، قبلت الزواج وأنا مصممة على نجاح هذا الزواج، فلا تترك ردة فعل غاضبة تفسد مشروعنا.

الزوج: باغشائي الضائع، وبكارتي المهتوكة المشروع الذي يبني على غش الاستشقال له إنى مطمون.. إني الزف وشائي مع أبيك لامعك.

قدوی: وتوسلت ویکیت وتبنیت لی تکون لدیه الهنوالا وینفیرد سکیتا فی عنقی

نرچس: والزوج لایشیع (تتناول شطیرة آخری) ویتناول مصنا آخر

قدوى: ولى كإن محروبا لواسيته، ولى كان مجروحا فعلا لتحولت ضمادة له كان شيشا مقرزا في التناله وتقاهته، وبعد أن أنهى محيده الثاني حلول أن يضاجعني ثانية، وهو يدمدم مازلت إمراتي، وشائي مع أبيك لامعك. محبوبة ، وتاميذة لامعة، وصبية تضع بالأمائي والأشواق.

ترجس: وقئ اليدم التالى دهيت النا الذوج المطعون طعنة يتدفق مثلها أمي وكيريائي الني الأب، لكي أعرض عليه جراحي وأطلب تعويضي، (تتجد يتجس وفدوي وضعية الزوج والأب).

الزوج: جزاك الله ضيراً ياعبر.

الزوج: جزاك الله خيرا ياعم زوجتى بضاعة مغشوشة.

الأب ماذا تقول بابشى؟

النزوج: المنذراء لم يتكن عندراء، ومكان الغفة لم يكن مشتوعاً

الآب: أعموذ بالله من الشبيطان الرجيم، ولاحول ولاقوة إلا بالله العظيم، هل أشبرت أحدا سواي؟

الزرج: أستفقر الله يامم، هذا سن لم يتعدنا ولن يتعدانات

الآب، بارك الله آبيك ياليني، حقّا إنهن صويحيات إبليسي، هذا العار لم تعبرهمه في عبادلتنا (بك على رغم شيخرختي أن الإنجها بيدي.

النزوج؛ لايامم أسبيه بالرحض، ماخلت لكن أحرضك على ديحها، وعلى كل ليشت لنا مصلحة في المضيخة، وإلى المستهدات وإثارة روبغة من القبل والقال لايملم إلا الله منتن شهدا ورقشوته، قند تموت ولاربا بايزال على السنة التاس،

الأب: (وهن يبكي) هذا المان لايمكن. انَ آقيله أن آثارية.

البروج: أهدا يامم. اهدا كل الشاكل يمكن أن تجل إذا توقرت الثية الطبية.

الإن قرائا الذي الم أكثر الطلب من . الدنيا إلا السنترة في الأخرة. ملمونة أنت. ملمون دلك البطن الدي جمالك اسمع يالبني. الت صلحت الدي وكنا تفصيل اليس:

الزرع اعتقد أن السئرة مصلحة المجلوعة المصادرة مصلحة المجلوعة المساد مقابك في هذا المستخدمة المستخدلة المستخدلة ولتارك تجاولك في هذا المستخدلة ولتارك تجاولك في هذا المستخدلة ولتارك ولتت تنايية المتنازلة المنازلة المنازل

الأب: هذا مسميح والكن ماتنيان

أتت كن تحمل هذه الفصة طوال حياتك! يشهد الله أنى أجيك كيابن لين، وأبى ساوافق على أي حل يناسبك ركما قلت لك أنت مناجب الحق فقصل وأثا البس.

الزوج بمكتك أن تتصور النبي لم أنم الليل، وأنى قلبت الأصدر هم الم وبطنا، ساسامخ وساكون سفرا لك ولمائلتك ولكن اعتاد أنك أن تبخل على بإكرامية أو تعويض

الآب: أملك وإنشاء الله ستجد يدي

الزوج: أرجر يامم الا تنسيع طابي إلى الطمع ولكنا عائلة واحدة وأمتقد أن السر الذي بيننا زاد شرابتنا طبقا ولحمة ولد أعطيتني جزءا من تجارتك فكانك تعطي من يدك اليمتى إلى يدك الشمال.

الأب، هل تملّب جزءًا من تجارت في الثلث الذي الذي الثروج النصف أو حتى الثلث إني الثرك تقدير الأمور لك، وكما قليد تصن أن التهارة عائلة وأحدة يجب أن تلتم على بحد الذي التمار بحد الذي الدين على بحد الذا المن على الرائحة الدين على الرائحة الدين وطيب الرائحة المناسبة الدين الرائحة المناسبة الدين الرائحة الدين الرائحة المناسبة المناسبة الدين الرائحة المناسبة المناسبة

قدوى، وطاطا إلى راسته وهترير أهماسه باسداسه ، كانت تلك التخارة في شقاء مقره وهي حياته وقكر توليا وليلة تم رضح وهم للروجي شيويضيا يزاري تضف عيمس من التناييس إذا لتوفيق وجاءتي روجي حاجك

المالزوع: ارايت لقد تقاهيدا فع الرجل المستقيم كل شي يمكن إصلاحه: المستطيع الآن المسيح ومن هيدق:

المندنة. كانت عدراء تلك الفتاة الجميلة الكريمة المي والتسيد، كانت مدراء، وفي ليلة عرسما تدفق نسها فيلل الشرشف والقراش

هدوى: وعرفت ماحدث ولقيات خلال ثلاثة أيام. وإنا أتقيا. ولكن وسط القي وفي المرحاض كانت قدوى ترك وسط فدوى أخرى. لايكان بربطها بتلك التي هذه صارت أحلى وصارت أولي وصارت أكثر فتية وغراء وبعدفة . (تومي إلى ترجيل كن تتصرف تقترب بينوكل للثان وتجلس قرب فياروق) وهدوى التي ولدت في المرحاض وسط القي، استردت تجارة أبيها وحولت زوجها بستخدما في منتجر صفير لها، وهي الأن تبنى ملكة بن الثروة والمشاريع والطعوجات

السموات والماطن السموات والارض الماهدة الدتيا التي العمرات عليها؟

هدوي: إنها البنيا المقيقية يأفاروق الدنيا المبنية من الطين والدم والشهوات والشراهة النتيا الملموسة والمنيقة القاسية بإختصار، الدنيا المعلية التي تحيا بها أما تلك التي كنت تبلغ انها أما تلك التي انها وثناتا وتنازيق كانبة اسخ إلي ياقوري كانبة اسخ إلي قصيرة قد تكرن الأرهام خريات فحسرة قد تكرن الأرهام خريات المستطيع أن يتغذى بالأرهام خريات وليستطيع أن يتغذى بالأرهام خريات وليستطيع أن يتغذى بالأرهام خريات وليستطيع أن يتبنى على الوهم إلا المهم إلا

حياته في مدرسة لا تقيم له ورنا. أريد أن تكون إلى جوارى. إنى أهتناج الى شخص مثلك ويغريني كثيرا أن أثبت قدميك في ننيا حقيقة لاوهمية. ومهما بدت الدنيا الحقيقية قاسبة وعنيقة فإن لها أيضا سحرها الخاص. إنه سحر أسود مسكر لاتقاس به مذاقات الأوهام الفقيرة والمغثية. واكنك لم تنه كاس المصير والم تأكل شيئا.

فاروق: (يَدَتَفَض وَيِثْبِ وَاقْفًا)
يافاطر السموات والإرض: هل تريدين
ثرائن! إنك تجعلينني أضحوكة، إنك
جنسة رهيسة تنصبين الشبياك،
وتتلامبين بالعقرل، لدى سؤال واحد
فقط .. سؤال يتوقف عليه مصيرى،
وأريد جوله حالا،

فدوى: ليتك تسلس شيادك لي. الطفل أو الأحمق هو الذي يعلق مصيره على جواب واحد.

هاروق، قولى ماتشائين، ولكنى أريد جوابا واضحا، هل تأتى روجتى إلى هذا البيت (تسود هترة صمعت ثم بحركة هادئة وطقوسية تتنازل فدوى علية السخائر، وتقدم له سينجارة. والرخفة واضحة في يده، تشغلها له ثم تدود وسترخي على الكنية)

قدوى: أتعلم أن أن لديك جسوهرة غادرة وأخشى أنك لاتستحقها، أشعر بالحزن هين أرى رجلا لكيا ولامعا يحيا ويسلك مسلك الحمقى، فتحت لك قلبي وأبواب مملكتى، وهذا لاأشعله لأى كان كن هاأت تتصرف كالحمقى، تتسحب

إلى مشجارتك اللعنيدة كي تسيح في مخاطك واوهامك عاجراً عن الحياة وعن الميادرة.

باروق: يافاطر السموات والأرض. عالام هذا الله والدوران. سالفك هل تأتى إلى هذا البابت قاهبيلي.

شدری: (بهدر، تشدید) معم انها وجهه بن بدیه) تاتین وانها احب باش آلی قابی هدری: (نام مخیب

> مُأروق، (يزدّاد أمتقاعاً وارتعاشا) ياقاطر السموات والارضّى

يقدوي: وهل تعلم أيها الرجل البابه:

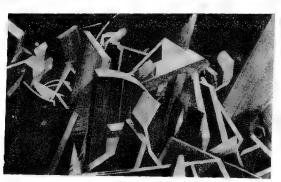
الماذا تباتى روجبستك إلى هذا
البيوه المسكيفة، إنها شاتى الانها،
متيمة بجبك، إنها تأتى الانها على صغير
بعتها تريد أن تكون أمك وهيد بتك ورجبتك أنها تأتى الأنها على صغير وروجبتك أنها تأتى الأنها تغيرك أن روجها الانعيش في ركانة إنها تأتى الأنها تعتبر روجها الشية خرفية شعيلة،

سَـ تحجَم إذا خرجت إلى الدنيا المقيقية إنها تأتى بالستاد فاروق لكى تواصل الاستحتاع بالسناحة في مؤادك المناطية وأوهامك اللزجة

فاروق المفاطر السموات والارض (بيدو وكان يتقصف في وسط، بشهالك فلي الكنية، ويكفي

قدوى إنك مخيب بالستاذة اردق. وعلى كل أردت الجوابر وحسلت عليه، فامضفه على الضرس الذي يريحك.

(تضرح وتثركه وخييا في الموقة بعد قليل يرفع يديه عن وجهة يتطلع حوله، تباغته صسورت المتكردة والمتعاكمة التي مالانهاية المنجمالي تذهول فتدرة من الزمن، ثم ينهش باعياء ويجر قدميه خارجا فيمنا التراشي الاضاءة).



وهديث الليلء للغثان الأمريكي ليقان دافيد سمر

المشهد الخامس پیشنشسسششسس

(في الطبخ أفاروق يُجلس رحينا على كرسيّ خشير، ويمسك بيدة. بكين مطبح عيناه راتعتان ورجه شديد الشحوب):

المؤلف وكانت الساعات تدور

هنط اللين ويدا يمتص المدينة وتي صدره كأن يتداقع ليل أشد طلبة من أبيل المدعية. حين دخل البينة أدرك أنها تعلم، فانزوى في المائيخ احتمين رجاجة من الماء وقلل قمه خافاً " ثر م ربطة العنق والقميص، وبدا بمزقهما حين تعبت بداه، تناول السكين وقطم البقايا حتى منارك نستاك علك أرض الطبع، ثم أشعل سيتمارة، وجلس كان متعبا وكاويا وكان يقتش عن الغضب خلا بجد إلا مواء خائرا وشاحباء والأن سادًا يقعل؟ حر إبهام يده على النصل العريض، وتحسس الصد المرهف حدّن الفي ذلك اليوم حين حمل السكين إلى البيت، تأملتها ضاحكة وقالت «هل اشتريتها من القصاب؟. «فأجاب « نعم من القصاب اشتريتها ولاتقولي بمداليوم اشتريت لي سكينا لاتقشر جُيارُة ﴿ فِي عَبْدُ اللَّهِ الْمُدَّدِيكِفِي أَنْ تَرَاهَا الْحَيَّارَةُ حَتَّى تَتَقَّامُنَ مِنْ الضوف وكان بكلو له أن يخلس في المطبخ ويواقبها وهي تفرخ وثَهُ شَيْ وَتَقِطُومُ إَصَائِعُهَا الذَّاعِمَةِ ثَلَقَفَ عِلَى المَقْبِضُ الْحَسْبِيِّ، كَانْ يحشن هذا الالتهاف للرناس متينزل لا ، دع الصور . دع الذكريات وتامل عارك يعييين مهتوجين الليل يققدم واللحظات تتوتن ثم تمضيي مِثْقَلَةُ بِالْمُمِلِ فَعِلْمُ تُمَامِلُ أَنْ تَتَمِهِلْ هَذَا الْجِنِّ لَأَيْشُفُيُّهُ إِلَّا الدَّم. دم الع وكاشت معارته. حين كان ملقلا زاي دما يسيل على فيهذ أماً: فلجعه الرعب، ودخل في اللغن فيهما بعد فهم وتعلق ولكنه لم يسرأ مِنَ الرَّعِيِّ، وَلَمْ يَبِعُنَ ﴿ آبِدًا مِنْ قِلْقُ الْلَقَرَ، مِنَازَالَ اللَّهُ يَرُوعُهُ، وَمَأْزَالُ



مالح غيدالمعطى – ممس

هذا النغز بجيره والألفاز تتكاثر، في المامع الغاز، وفي المرسة الفاز وفي المدرسة الفاز وفي المدرسة الفاز وفي المدينة الفاز وهذاك هذاك في ذلك البيت تلتقي الألغاز والفوايات معا، تلك المرايا تلك الفتنة التي تمنيل من المسود والإثاث، هي الفرضي تكتسح الدنيا، فوضي مرضة تفرقه وتبلعه في دوامتها المظلمة.

والآن. ماذا يقعل؟ إنه وحيد وضائع، لم يعد له دمان ، ولم يعد له مكان. وقواه خائرة ليته يغفو قليلا، أو ليته ينكب على مسالة رياضيات. خين تستغرقه مسألة رياضيات ينش العالم وتفسه، ويشعر أنه يستبح في فضاء بللوري تقى ولكن الرياضيات بعض وساوس الشيطان، وأخوه كان يستئر منه دائما ويقول؛ «إن الرياضيات كالشعر، لاتعامل شيئا من الحياة» حقا ، ماذا يعرف هو عن الحياة؟ ماذا يعرف عن العالم الذي يديره الشيخ متولى، والست فدوى وعبدان القاطمي، وثريا، ومدير المرسة، وذلك الشاب المشورب والمبرقع، وامرأته. كن رجلا، لا ، . لالمكان مكاني ولا الزمان زماني، راسي عجين رخو من المعبور والبذءات والكلمات : لو أغيب، لو أغيب، ينار مقبض الباب بارشباك، وتدخل نجاة)



نَجَاة: (بِصوب متجثر) دعنى أفعل. لك شيئا، دعنى أساعدك

(قاررق يعرض عثها والإيجيب)،

فهاة :أعرف أنى لوثت كراستك اعدف أنى جرحتك جرحا عميقا، وما تقدر به عادل وسليم (تقشرب بحياء) وقف أنى جواره تعد أضابعها الن حواره تعد أضابعها الن ما أنه أن أنه تحدل النكون) تمم هذا هو الجل إتك تحدل هذا الهم إن حياش الرشيعة لابمناوى شيئا أمام هذا البداب الذي تعاشيه ليرقع فذة السكين الشعها ياحبيبي المحرد في التحدي حرورتي من دمن الملوك حروث من دمن الملوك حروث من دمن الملوك حروث من دمن الملوك حروث من دمن الموات المحدد المحدد

هاروی: (یشتر پده منها) دعینی رخدی

نجاة: الأستظيم أن ألمك شتحمل كل هذا الشفاء.

قاردی: خلت لله نمیش الان لاارید آن آزاله، لاارید آن استم هنوتله، لاارید آن اشم راکختله «مینی قحدی

الحجالة (الحل وخطسوع) هاجبر باخبيين

(ترجف علی الأرنین ونتروی فی رکن تمنی)

الوالف هي البدة خالت واحبها كما لم يعبل لجوالفي التربيط وكاست قاول إنها تحيث كما لم تحي اجرا في المنها ولم يكن البرها والميا عن هوا! الحي لكن إصبرارها والمياه التباطة

أجبراه على القنول، ويوم (فالهما انتحى به الأب وقبال له «إني أسلمك جوهرة، قاعرف كيف تصافظ عليها»: كانت حقا جوهرة حتثى تقوض العالم واشهان في فيرابية هذا الشهاري لو أن رَ أَمْنَةُ يَضَنَّقُورُ لَقَ أَنَّهُ يَسْتُعَلِّيْهُ أَنْ يَبِيدُ يَيْهُ وُلْحُل جِمْجِيْتُهُ، وَيِنْظُهُهُا مِنْ ٱلطَّتِينَ ؛ والأقذان والكلمات الوثيثية احاذا يفعلان أيذهب إلى ألحيه الساخرات سيستنق ويقتهنه وينزل اهته هن الدنينا المقيقية يالين أبي البكر» سيقول: وحاولت أن أهلمك السبباحة في ينمر الحياة ولكتك رقصت ويعاليت مهل يذهب إلى أمنه كما اعتاد أن يُفعل مند سات أبوه . كان في العاشرة خين مات أبوء بكان مستعي على السرور شيعي اللون وخيامراء وكان يلهث وهن يتكلم قال له: «تعلم وانهل الجامعة»، وقال له: دعليك أن تمسيس رجلا قبل أوانك أ ولكن أمه عنقته من هذه المستنية ولغ يصبح زجلا قبل الأوان بعد الدفن أمسكت البيت بحثرة وأدارت كل شيء كانت قرية ومدسرة، وعرفت كيف تربير ولديهاء وتصنل بهجيا إلى الشبهادة والوطيفة وهي الثي اختارت ابتة حالته قبل أن يلحظها روقيل أن يحيها ورد الآن لو بندس في حضتها الواتقلي رأسيه من المستبان والهجوم وتهزهده بتمتمات شجية لأيذكن منها كلبتة تلك أيام لن تعود، والأم ترقد مطعائدة في تبرها إنى رحيب مع هذا الهول وعلى أن أواجهم وحيدا ولكني متحب ولا أسعتطيم التركيين والنوم وأهنية

مستحيلة. وأن تبسى أمنية مستحيلة. وأن تدير ظهرك أسية فستحيلة لم يعد لك رضان، وليس أمامك إلا هذا الفراغ المظلم لو استخليع أن أسفك الدم يمها مسمى كل الدماء (تتاثق اليب وهي الشفي اليب وهي الشفي اليب وهي الشفي اليب وهي الشفي اليباء)

تهاق لا. لااتحال ماتفعك بنفسك بلفسك بنفسك المكر نفسس (تفظف الشكين من يده المكين أليلا والمسافلة المكين من يده المستوية انتصار) هاهي السكين التي هذه المستوينية من عند اللحام، وبيدي هذه ساعربيها من عند اللحام، وبيدي دب ساعربيها من قلبي اللي تلوث وب (يتهن المي الذي تلوث وب المستوين ا

يقازوق: هاش السكين،

الجاة: لن تأخذها إلا يعد أن أسبقها بعمدي اليسن هذا ماتزيدها وماتريده عادل أنا أقول لك إنه عادل لقد أفسدت كِلْ شِينَ * أَفْسَدُتِ كُلُّ مَاهُو جَمَيْلُ فَيَ أحناثنا وكانت حياتنا جنيلة ألم تكن جنيلة يافاروق ولكثى غبية ولكثى ممقاء تركتها تفريني، وتركت البريق الكالات يخدمني والثين أن شيئا من الشرف يزيد بيتنا ذفناء ويزيد معهادتنا تَتُوعًا وعمقاً قبل أن نفترق أريدك أن تعرف بافاروق أثن أحبك وأن الحبر هن والذي دفعتي إلى التهور والبعث عما وريصك بدا الأمين كسا تعرفه تهاما عليمق إنها تريد مطرزاهم وأنها تدفع استغارا سجرية كتت أراك مرهقا في ترتيب معاشك كي تعمي الشهر دون مون ودينون كتب أريد أن أساعندك،

ووجعات التطزيل فلركسة سناتجلة فانهمكت في العمل، أحيانا كنت أنهش: في الليلاء وأثنت لاتدري، كي أثم قطعة ينَيْعَى أَنْ أَسَلَّمَهَا فَيَ الصَّبَّاحِ. لَمُلَّا أَقْدُولُ لِكَ هَٰذَا كُلُهُ !! هُنِّ ٱللِّبَالِيَّةَ كَأَنْتُ تريد مطرزات، ولكن لم يمر وقت طويل حتى اكتشفت أن المارزات ستار، وأن... قاومت بافاروق أكثر هما تظن، وكنت. أشعر دائما أثي أنوس بين الثلج والنارء الحياة تزداد مسراء وسنعادتنا العائلية لايمكن أن تصمد، إذا ضغط مليها إلفقن . والحرمان، وكان يعمني أن تستهلك تقسلك في الدروس الشمخوصية، وأن تنقق وقتك وأغصابك مع أولاد مدللين لايستحقنون تعنك لأرلاء إشي لأأبزو نفيسي.. أردتك أن تعرف فيقط أني أحيك، وأردت أن تعقر لي إن استطعت، (تحاول إغساد السكين في أصدرها. ينُدفَم قَارِنْق هَلَعَا، ويَمَسَكُهَا مِنْ يِدَيِّهَاۗ) ﴿ أَ يُجَاهُمُ بِالْحَدِيثِي، إنها لَم تُمْسُ ثُونِينٍ، أثى أكره نفسى، أني جياتة أرجوك غالب شفورك من الدم وساعدشي إمسك يدي. إمسك يدى وحركها، الممنها في مىلىرى. (ترجه قبضتها التي ينسكها فاروق

رُتِوجِهُ قَبِضَتُهَا النّي يَحْسَكُهَا فَارُوقَ تُحَوَّ صَدَرِهَا، لَكُنَّ فَارُوقِ يَضْفَعُ عَلَى يَنْهَا بِكُنْهُ مِنْوقَهَا)

قاررق: اتركى السكين... "جهاقة ارجوك ساعدني (وهن تشهق: باليكام) لااريد ان أحيا.. لااريد أن إحيا. فاروق: (ينزغ السكين من يدها. محتدا) هذا لعب.. أنك تعرفين أني لاأستطيع، وأنا لا أنهم لماذا تطلبين

المنتاد أنب تسبحون في مائك، تكيفت مع المتياد، وتعمت كيف تزدهرين فيه المديشة صديشتك. والبسيت المتالالي بالغواية والمرايا بيتك، إن الوقت وقتك ياتجساة. ولا يلائمك أن تطلبي الموت فثاك واحد آخر، واحد لم يعد له وقت ولم يعد له مكان، هو الذي يجب أن

نجالا: أنا تكييفتن لو تعدوف يافيان كو كالمنت لو تعدوف يافيان كم عابيت لو تعدوة شعيف كم عابيت لو تعدوة شعيف كم مدرة هجيزت وكم مدرة قدار لا ماتكيفت وكيف يمكن أن يتنيف المره مع حياة معرقة ومشروخة اخبروني معمقت وتشابت اطرافي ولكن يعد قليل هدات الخاسي وشعرت بالارتباع من تعزفي، وعقاباتي الطويلة مناتوع من تعزفي، وعقاباتي الطويلة مناتوع القلق، وتشاباتي الطويلة واستربع القالق، وتورطت والقالية تعرف وتورطت

فاررق: (يممك كتفيها، وينظر في مسينها البركيان) أحقا بريدين أن موتى ا

ثماة تعم وفي هذه اللحظة بالذات

فاروق: ألا تتطاهرين

نجاة: وهل بقى منجال للتظاهر ياهاروق

فناروق نافاطن السنوات والازهن ابن كان يختبي هذا الشفاء كلك لم يبق شئ خراب جراب شامل لايشرك لك ضنارا الاالرحيل عند

عدت. وأنا أتبش غيرائية هذا البيوم، وأشحد مزينتي على الرحيل.

Carried to Walk the

نجاة: لا.. ولماذا ترجل لا ليهن أنت.. اقتلني كالكلبة وتابع حياتك والحياة أمامك فسيحة

هاروق، لم يعد لن زمان، ولم يعد لى مكان، مالكشششته في المدرسة والجامع والشارع والمديرية وهيت السنت لدرى لم يترك لن في هذا المالم حكراً مخيرا اتطري فياران وحيد وهائع

لجاة؛ لا، لست وحيدا، ستأكون طلك في كل ماتريد،،

شاروق؛ سقط النقاب عن وجه العالم فيداً ديما، مشروع الشفعتين بالله ماأبشع وجهه، قديب، كُل شَيَّ غريب، ولم يبق لي إلا الرحيل

نجاة: أهذا قرارك يافاروق أدا فاروق: وقل هناك خيارا

نهاة: إن سنرحل معاً. فساروق: حاضاطن السبدرات والأرض: أينبقي أن تكنني معن فن حملتي الأخشة!

نجاة زهم سستون معاس سيكون رحيلنا كالزهاب هل تذكر تلك اللهلة؟ كان كلانا عدم المجرة وشهل كل منا واعتقدنا أنذا شرت، نعم كتلك اللهالية سنشهل معادوندت ععاد

فاروق, وتعضى في البياض، في المضاء من البياض، بعيدا بن راشقة الشيخ مثولي، ومرونة السيد الملايش وهذه المسيد المولي وهذه المسيح التي تتمالل في الرحل والقمامة بيعيدا بتعيدا، ولكنك بالوقة وستبقعين البياض، بإقاطر السندول

والأرض.. كيف كنت تقعلين.. تتعانق. وشدود في السريو،، وأنت تعامين أن جسندك ملطع بانقاسهم ويصافهم،

وشهواتهم، قولى ، أكنت تستمتعين ؟ تعاق: أرجوك التقسيد ، الجلم: إستمتم، سامحك الله .

الماروق لم تكونى حجراً.

فاروق، أحقا تريبين الرحيل ما

لَجَادٌ: تعم، وَلَنْ أَفَارَتُكَ أَبِدا.

فاروق: أتحبينني الى هذا الحد. نجاة: وربما أكثر...

فاروق مائشة ومشة هذا العالما

عَهَاهُ ؛ جَمَعَتَى وَلَسُرَجَلُ عَنْ وَحَسَّهُ هَدُّ الْعَالِمُ الْمُ

(سُترگان هادت بعلق قاردق الناشة محیدا، ویقفل بات الطبخ، فع یقظم الانتیان الذی پضل چیزد الفتاز بالیس توقیان فارسخی الن الجیزة الاحتیاطیة ریفتجانی الاحری).

ثهاة: والآن. تمال ياحبيني. هذه ليلة زفافنا الثانية.

قاروق؛ (وهو يتحدد الى جوارها على أرضية المطبغ؛ نخم. إنهاليلة زفائنا الثانية.

. (تتثاثر العبارات ، وهما يخلعان ثيابهما، ويتطارحان المب) ثماة: هل رتعت الشراع؟

فاروق، نعم والريح توقعه بقوة، نجاة: والجذاف، التي نحتاج الي عجدافيا،

> قاروق: والجداف جاهر. تجامً: إنى أحيك

قاررق: كنت أخاف أن أرحل رحدي

المجالة: وكيف، شرحل وحدك!

قاروق: إثنا نبتعد عن الفرايد والوحشةوالقوصي،

البياض، البياض،

هاروق: رایت النسوم رجالا کان یغطی الزید شعه کان یزید آن یبجری وکان یصسرخ التعلمین ساقل گان پقرل ۱۹.

تجاء مازا كان يقول باحبيس؟ فاروق: كان يقلول: النوت ولا التعريض مع دولة هذه الأثام: تجاء: تعم المرت ولا التحريض مع

تولة هذه الإيام. فَالرَوْق: يَافَاهُرَ السَّسَوَاتِ وَالْارْضُ.. بَالْشُرُ وَحَسَّة هَذَا الْعَالَمُارُ

العالم!، (تتلاشى الاهاءة ببطه شديد) وكانت الساعات تدور...

نجاة: حقا .. ماأشد وحشة هذا المؤلف: كان يوما غائما وباردا. كان بوما ككل أيام أوائل الششاء.



الحياة الثقافية

كمال رمزى صنع الله ابراهيم عبد الرحمن أبو عوف عبد الحميد كمال مجدى حسنين

ريسر)

«الزعيم»:

لیس کل مایلمع ..ذهبا کمال رمزی

مع بداية القصطا التسالث يظهس «زينهم» الزيم المزيف، في بهن القصر، محمولا على مصفة اقسرب إلى نقالة المرضى، ملفوف في مسلاءة .. وبلمسات عادل إمام الساضرة، يعبر ببلاغة، عن الفوف الممتزع بالياس، الذي هيمن على بطلنا، بعد أن أفات بأعجوبة من محاولة اغتياله التي تمت منذ لعظات، في نهاية الفصل الثاني.

يتكوم «زينهم» أو هادل إمسام، فسوق أريكة وثيرة .. جسمه يبدو شديد الضالة، وملامح وجهه تتجمد على تعبير يبرز ما يعانيه من قلق ودهشة .. وفي نوبة من شجاعة مفاجئة يغان لنائب، ستم رسستم» «أهسمد راتب»، أنه قسرر ترك القصر، والعودة إلى الحارة .. لكن النائب يرفض بصرامة ، ويهدده بقسوة .. عندئذ يقف «زينهم» منت فضا، فنكت شفانه يردى أسفل الهاكتة العسكرية الأنيقة،

المرصعة بالنياشين، بنطال بيجامة باهتة اللون، قديمة، مهترئة، ويعترف أن بنطال البئة العسكرية الآن يجسفف من البلل الذي أمابه، أثناء محاولة الاغتيال.

على هذا النصو من التهكم، تتوالى مناظر «الزهيم»، وتعتمد المسرحية «الهجاء السياسى»، وتعتمد المسرحية التي كتبيها فاروق صبيرى على فكرة «التفهي» أو «التنكر» الموغلة في القدم، والتي تجد أصبلا لها في حكاية «النائم ميث يحام بطلها «أبو الحسن» بأن يصبح ملكا على البلاد، ولو ليوم واحد، لكي يقيم المسيحة الذي كان يسبح في المسيحة الذي كان يسبح في شوارع المدينة متخفيا .. وفعلا، يأخذه إلى القصر المدينة متخفيا .. وفعلا، يأخذه إلى القصر الحسن من الشجوبة المواحد .. ويضرج أبو الحسن من الشجوبة المشافية من المسارة من

هارون الرشيد.

منذ سستة عسقود، في عسام ١٩٣٧، قدم نجيب الريحاني أوبـــريــت «هكم قراقوش» التي لجنها زكريا أحمد، والتي تمكى عن الرجل الفقير، بندق أبو غزالة، الغاضب على ما بلاقيه الناس من ظلم، ويصلم . بعسوت مسسمون أن تتساح له فيرمسة حكم البيالات ولق لأشيبي مواهده يرقم البلاء عن الشبعب، وينشبر العبدل، ريعدم بعدها ..يسمعه «قراقوش» فيوافق على الصنفقة . بندق يحكم لدة أسبوع ثم يشنق.. وفي القصر، يكتشف بندق فساد ومساؤىء وتفاهة رجال القصر، ولكته ينغمس في اللذات، وسرعان ما ينتهى الاسجوع، ويساق إلى حبل المشتقة.. إلا أن إبنتي «قبراقوش» تتدكلان، في اللحظة الأخيرة، لإنقاذ حياة الرجل.

صديشا، في عام ١٩٧٨، قدم الكاتب السورى الكبير سعد الله ونوس دالملك السورى الكبير سعد الله ونوس دالملك المسرح المديني لم تتمتع به من أقق واسع ورمي عميق، فضلاعن قوة ومتانة وخصوصية بنائها الفني، وهي تجعل دالبديله، أبو عضرة عندما يتسيح له الملك المعابث أن يحكم-يتصول إلى ملك متسلط، غاشم مستبد، يجمع كل السلطات بين يديه ليسمبح أشد سراسة من دالملك المعابق الملكة لم ولن تتحقق على يد قود عادل، العدالة لم ولن تتحقق على يد قود عادل،

رملي مسترى السينما، اعتمد أكثر من فسيلم على ذات الفكرة دسلامه في خير» الذي هقفه نيازي مصطفي عام ١٩٢٧/الذي ينقسد فسيب رياء الطبيقية

الارستقراطية، من خلال الموظف الصغير، تجبب الريحاتي عندما اضطرته الظروف أن يكون «بديلا» لملك دولة أجنبية يزور البلاد. «وصاحب الجلالة لقطين عبيد الوهاب ١٩٣٦، الذي ينتصر للبسطاء من الناس، في الوقت الذي يبرز قيب مدى تزلف الومسوليين إلى مساحب السلطة والهاء.

إذن، فكرة أن يحل رجل من المحكومين مسحل الصاكم لمتفقد نضمار تها برغم معالجتها عدة مرات.. وهي من الأفكار المغرية، المرنة.. التي تصتمل المزيد من المعالجات..والإعتمادعليها أسروارد ومشروع تماما..لايرفع من شأن العمل الفني ولايقلل منه.. فالميار في النهاية يكن في كيفية المعالجة واتجاهها.

العسكرتارية

إبتعد قاروق مسبوى عن الطفاء والسالطين والملوك ليقترب من الحكام المسكريين، الذين الت لهم الأصور، في معظم بلدان العالم الثالث، وفيما يشبه التصويرية مولى الإمام أن يصاحب رفع الستارة، في المشهد الأول، صوت مارش عصرى، يعتصد على الطبول فقط، مما الجندية الصارم، لكن ما أن تفتح الستارة حتى تتوالى شخصيات رجال القصر، أما تافهة، مثل الخادم الخاص للزعيم، أو طموح، شره إلى المزيد من السلطة، مثل الزعيم، وستم رستم - أحمد راتب

« زمياوي » يوسف داود - أو متغطرس، مثل رئيس الخابرات ، نعيم - مصطفى متولى - شعيم - مصطفى التنظيم النسائى، الآثرب إلى موردة الحريم للزعيم، سونيا - رجاء الجداوي - والتي تخطرهم، ضاحكة، بأن الزعيم سيتأخر في تصريف شئون البلا، لأنه انهمك طوال الليل، في عمل مضن.

بهدده الأنماط «المسطحت» تقددت والأنهام » التدور بين بعضها بعضا ، شردة مسهبة ، بطيئة ، يفهم منها أن ثمة إتفاقية مشبوهة سيتمتوقيعها بين الزعيم ودولة أجنبية ، تنص على إقامة مقبرة للنفايات الذرية في البلاد، نظير كمية من سلاح فاسد . سيخرج منها «الزعيم »بعمولة كبيرة . وبالطبع ، لنائب ، أحمد راتب ، ومسدير مكتب لنائب ، يوسف داود، نصيب في هذه العمولة .

لكن البرود الذي يهيمن على خشبة المسرح سرعان ما يتبدد ليتحول إلى دفء عندما يظهر «الزعيم» عادل إمام.. ويوفق الخسرج شريفة عرفة قسى تقديمة. فبينما ينطق صورت «البوست هورن »بنوبة استقبال تفتح الستارة الثانية ليتقدم، الزعيم، جالسا على عرش فسوق «برتكبل»..يرتدى الزي المسكرى الانيق، المرصع بنياشين، وأثار الإنهاك بادية على وجهه.

يستوحى عادل إمام بمهارة العديد من خصائص وسلوكيات حكام العالم الشالد أسشال بوكاسا ومدوبوتو، والنميري..و..و.الخ، فهو هناعنيف وجاهل، يتظاهر بالحكمة. يعالج مشاكل

بلاده بالفهلوة والاحتيال، يأمروزير الإعلام بأن ينظم حملة تبين مزايا السير على الأقصدام على الأقصدام كصللشكلة انعدام المواصلات، وحملة أخرى لإبراز فائدة عدم تناول الطعام، كحل لمشكلة الغذاء غيير المتوفير، وها هم الوزراء في حالة غنوع تام، يوافقون بحماس على ماتجود به قصريحة «الزعيم الرض، عصباء عندما ينمجر، وفي منظر قوى الدلالة، يخطب بناطيلهم على الأرض، عباء عندما الخامسة عشرة للثورة، فيطنطن بكامات غير مفهرمة بحماس شديد، على طريقة عير مفهرمة بحماس شديد، على طريقة «قلردة».

فى مصحاولة لإنسات الولاء، يضطر رئيس المخابرات زعيمه المفدى، بأنه معادر فيلما أجنبيا كان يصبور داخل البلاد، وأن مخرج الفيلم اللئيم اختار «كومبارسا» تتطابق ملامحه مع الزعيم وأسند له دور أحد اللصوص معا يسىء إلى سمعة البلاد ويشوة مبورة الزعيم

وإذا كسان شريف عرفة، فسسى أول تجاربه كمخرج مسرهي، تعمد أن يجعل أداء مسعظم المسئلين مستسسمسابطابع كاريكاتوري لكي يعوض شيئا من تسطع الشخصيات التي يقومون بها، فإنه أيضا على العرض قدرا من الحيوية ..وفي ذات في العرض قدرا من الحيوية ..وفي ذات الوقت، يضفف من وطأة ركام المحادثات الوقت، يضفف من وطأة ركام المحادثات خاصة بالنسبة للفادم الذي يحرك رأسه خاصة بالنسبة المفادم الذي يحرك رأسه بعمبية، والوزراء المغالي في طريقه بدولهم وخروجهم مفتقرا إلى الفيال،

عاطف عوض، لتخصيف بعدا ها صا للعرض. فإلى جانب إبهار ها الجمالى، بإنضباط الراق صين و توحد حركاتهم، عمقت بعض معانى المسرحية. و كمثال: استعبر اض قدوات الزعم، التي توحي بالقوة و التماسك، و التي سنكتشف لاحقا أنها لاتمارس تجبرها إلا على « زينهم »، الكومبارس الضعيف. وها هي -نفبة القوات - تتخلى عن « الزعيم» و تهرب من موكب، عندما تسمع صوت إطلاق

المارة .. وسكانها

بانتقال المسرحية من الفصل الأول إلى الفصل الثاني.. أو بانتقالها من قصر «الزميم» إلى حارة «زينهم»، تنزلق إلى مأزق وعر، يتجسد في نظرة الاستعلاء للهينة، القاسية، للعاديين من الناس.

الديكور المعيز الذي صمعه تهاد جاد يستفيد من مساحة خشبة المسرح تماما كما يستخدمه شريف عرقة استخداما فنيا موفقا بحق.. في الخلفية بنايات لعمارات عالية، فوقها إعلانات أجنبية.. في المقدمة، على اليسمار، حجرة زينهم الكائنة فسوق سطح تطلعايك نوافسذ لبيوت فقيرة.

قـــبلأن يصل «زينهم» متنظره ماحبة البيت وابنتها .. الأم غاضبة لأن ماحبنا لم يدفع الإيجار .. أما إبنتها فبالغة الضخامة ، يلهاء تلطخ وجهها بمساحيق كشيفة ، وتشبك ميةفي بلرزتها ، وتتصرق شعوقا للزواج من «زينهم» .. وبعد أن يصل عادل إمام ،



بيذاته دالجنزه المتيدة بيدور بينه وبينها فاصل من العراك مع الأم، ويهرب من الإبنة التي تماول احتضائه، على نحو كان يليق به أن يشير شف قد مناع المسرحينة بدلامن أن يدف عهم إلى السخرية منها.

بعد أن يتخلص «زينهم» منهما، ينظر إ

من حافية السطح فيرى، وترى معه، رجالا يتسلق عامودا .. يضحك « زينهم» ويصيح «محمود ياحرامي»، فيلقى الأخيس عليه بالتحية عندئذ تفتح إحدى الجارات نافذة لتصبرخ« حبرامي ..حبرامي »..وسيرعيان ماتندلم مشاجرة بينها ودزينهم سنهي مثل جارتها الأخرى، سليطة اللسان، التي ستفتح النافذة بدورها، لتدخل في معركة مع «زينهم» المزعج، ذلك أنه ضيع على كل منهما متعة الاختلاء بزوجها .. ولايفوت المسرحيسة أن تجعل من أحد الزوجين عبجس زاأصلع الرأس بيلتقط أنفاسه بالكاد . بينمسالاتساني أقسرب إلى البلطجسيسة وعلى هذه الوتيسرة يقدم «الزعييم» مسعسرض نماذجه من سكان الحارة!

رئيس الضابرات، مصطفى متولى، يندب بأسئلة لانهاية لهما . ويرعب عندمايمسبح لانهاية لهما . ويرعب عندمايمسبح دالقوات فعلا تطل من كافة النوافذ، وتقتم السطوح، شاهرة أسلحة من الأنواع كافة . وأحد العساكد يحمل علي كتفه مدفع «بازوكا ».. هكذا، كأن القوات ستواجه جيشا كبيرا من الأعداء .. هنا ، يستفيد شريف عرفة من مفردات الديكور، ويقدم عادل إمام أداء لامعا، يوسد فيه، سواء بالصوت أو

الصبحت، وعلى تحق كوميدى، فزع رجل لا حدول له ولاطول إزاء قسقة غناشسمنة من المستحيل مواجهتها.

تائب «الزعيم» (أحمد راتب) ومدير مكتب، يوسف داود، ينقذان «زينهم» من ورطته. فالزعيم قد مات وعلى نائبه الخالف من الناس، ومراكز القوة في القصر أن يجد بديلا للزعيم، شبيها له، يبقد بيه للزعيم، شبيها له، يبقد بيه الحكم ليسوم أو الثنين، كي يتسنى له إعادة ترتيب أوراقه. وها هو يتوجه إلي حجرة صاحبنا، أمرا رئيس لخابرات بالإنصراف...ويقنع «زينهم» بن يقوم بدور «الزعيم» في الساعات القادمة.

نى القصر تنفسس المسرحية فى المواقف المتوقعة : «زينهم» يفاجأ بفتاتين جميلتين يدلكانه .. المستولة عن توريد الصريم تلمع له بإست عدادها لتابيح رغباته .. عشيقة «الزعيم» المتوفى تدلف إلى فراشه الوثير، خلف الستائر المسدلة على السرير، البتعد غاضبة ، مذعورة، بعد ثوان، الانها اكتشفت أنه ليس الزعيم الحقيقى.

الأهم أن «زيتهم» إبن الحارة، لايعبر في أحلامه عن أماني الناس الحقيقية، أو حتى القليل منها. ولكن يمكس تصورات مبناع المسرحية عن هذه الأصلام، فهو يطلب من رئيس المغابرات أن يسمح لعمه أو خاله، تاجر المخدرات، أن يفتح «كشكا»، وأن يلحق ابن شقيقت» الحاصل علي مجموع قدره ٢٢٪ في الشانوية العامة، بكلية الطب، وأن يجعل فترة الدراسة بالكلية ستة أشهر فقط. وعلى لسانه يتردد أسماء أبناء حارته، مثل-واسف



اهمد عدر – مصر

للكتابة- «عبده النتن» و«سيد بلاوي»!؟

أنشودة المتام

بعيدا من الموقف المتحثي من سكان الحسارة، وأحسلام زينهم الرديئة ، ينجح مناحبناني تفنويت فنرمنة إمنضنائه للإتفاقية المشبوهة على أصحاب المبلحة في توقيعها .. وبعد أن مناعده الحظ في النجاة من محاولة اغتياله .. يفاجأ في حجرة نومه بالفتاة التي يصبها علا رامي وقد أمسكت بمسدس كي تقتله، نهي واحدة من «كتيبة الإعدام» الشي جاولت التخلص منه .. بيذل جهدا يائسا في اقتاعها بأنه ليس «ألزعيم»، ولكنه مجرد كومبارس.. وعندما تقتنع تبادله حيا بحب ويؤمن هو بأفكارها .. وهي أصلا بلا فكر .. اللهم إلا إذا كنان التنظلم من « زعيم فناسب »، مع بقاء النظام كنمنا هن، فكرة تسستحق التنويه،

ببسساطة بيأمسر «زينهم» رئيس المخسابرات بالقسبض على نائب الرئيس ومدير مكتبه .. وزيادة في تأكيد الولاء،

للسرح، رصامتين على الرجلين ثم يأتى دور رئيس المخابرات نفسه، فزينهم يأمر وزيرالداخليبةبالقبيضعليةاتل الرجلين، ذلك أن أواميره كنائت تتحبصير في التحقيق معهما وليس القضاء عليهما في استعراض مهيب، مع أنشودة رائعة أكتيها بهاء جاهين تتحدث عن «الشعب اللي يمسك مصيده بإيده .. لا يدب تاج لقبارس أوحبارس » يعبود « زيتهم » مع حبيبته إلى المارة، في موكب جماهيري خلاب.. وبليونة ورشاقة، بالبذلة «الجنز» المشيدة ،، يطوف عبادل إمنام في أرجناء فشبة السرح امشاركا الجميع في فسرحتهم الكنهذه الأنشيو وقيمعا نيتها العميقة، تعوزها المقدمات التي كان من الضمروري أن تكون مموجمودة في بنيمة المسرح أساسها .. إن هذه الأنشبودة التي تتكرر عدة مرات، مع ستبار الشتبام هي وجدة مستقلة بذاتها، لاسعة بحق.. إلا أن لمائها الأصيل يختلف عن اللممان المام «للزعبيم» قليس كل منا يلمع منعندنا تقيسا!،

يطلق رئيس المضابرات وخارج خسسبة



فى عين الشمس: الرواية المصرية الكبرى

صنع الله ابراهيم

الناشر الانجليزى (بلومسيرى، لندن، ١٩٩٧) لرواية أهداف سسويف «في عين الشمسس» ، التي كستبت أصلا المناجليزية، يؤكد في كلمته على ظهر الغلاف أنها «الرواية المصرية الكبرى عن ترغب في أن تنسب إلى نفسها هذه الرواية المؤثرة الحويطة، المسلية الهازلة في أحيان كثيرة، ونحن أيضا سوف في أحيان كثيرة، ونحن أيضا سوف نفعل». كلمة قصد منها في الغالب إغراء القارئ الانجليزي، لأن الزواية في الحويقة، رغم لغتها، هي «الرواية المصرية الكبرى عن مصر».

حقا إن يوضع منذ الصفحة الأولى في شوارع لندن وردهات مستشفياتها ليلتقى بد «أسيا العلما» ، التي تدرس في جامعات إنجلترا وبخالها الذي يعالج في العاصمة الانجليزية من السرطان ، إلا أن الحديث الدائر هو عن السادات و «أصدقائه» : جيمي وهنري وماركوس وشاه ايران ، وعن انقلابه على الجماعات الاسلامية بعد ان شجعها ، وعن انتشار للناس من شئ پؤمنون به ، كما يوضع للناس من شئ پؤمنون به ، كما يوضع الاالمال و دالقد نشأ جيلك على خطب عبد الناصر وعدم الانتصار والاشتراكية»

فتضيف: والوحدة العربية والقضية الفلسطينية ، يستطرد : دلهذا يصعب عليه تقبل سياسة الانفتاح الاقتصادى والمعونة الأمريكية والسلام المنفصل مع اسرائيل »

آسيا وخالها ، و من ينضم اليهما من أتارب ، موجودون في لندن بأجسادهم فقط ، لدواقع عملية (من الدراسة الي الملاج) ، لكن كل مشاعرهم وأفكارهم وخططهم للمستقبل تدور حول الوطن ، وليما عدا أستشفى ، لا يوجد من إنجاترا غير «جيرالد ستو» الذي ارتبطت به آسيا ليمض الوقت بجنون يشبه في مقارنة مبتذلة علاقة المستمير بضماياه) وهو عمليا لا يشغل من الرواية سوى مائتي صفحة من قرابة شمان مائة.

عندما نئتقى باسيا لأول مرة ، تكون فى التاسعة والعشرين من عمرها : مصرية سمراه ، ترتدى جوبة فضفاضة من القطن ، وبلوزة من غير أكمام بلون الفوشيا اشترتها من حانوت معروف ، وتممل حقيبة يد كانت منظمة أوكسفام الفيرية تعرضها للبيع منذ شهر بثلاثة جنيهات فقط ، بينما يدور بعنقها عقد من الألى الحقيقية ، شخصية غير تقليدية ؟ فعلا.

إنها تتأمل حياتها وما يجرى حولها بدقة وموضوعية ، تغذيهما ثقافة واسعة اكتسبتها من الاسرة، والطبقة ،

والدراسة الجامعية التي ستتوج سريعا بدرجة الدكتوراه في الأدب الانجليزي، وقي مبوطنوع عنصبرى تعامنا هو «اللسانيات» لا شئ يفوتها ، فكل شئ حولها مهم ، تعيش كل لدفلة، كل حدث ، وكل شخص بتركيز شديد ومحاولة لفهم ما يجرى في دائرتها الضيقة والدوائر الأشرى الأوسع ، بانقماس وتماهى ، كثيرا ما يضعانها على شفا الهيستريا ، مثل تلك المرة عندما بدأت تفكر بشأن الفلسطيني ، حبيب صديقتها نورا ، فانتقلت بتفكيرها الى أسرته التي تعيش تحت الاحتالال ، ثم أخذت تتساءل عن كنه المياة في ظل الاحتلال الاجنبي، و«كل تلك الشعوب المرضوضة : القلسطينيين والأرمن والأكسراد واليهود وأهداث اليوسئة والهرسك والصومال وتاهيتي وغيرها!) .. من هو الآن في الطريق .. مذهل حقاً ومشيف أن يقكر المرء في كل ما يحدث الآن ، في هذه اللمظة .. مسققات سبرية يجري اعدادها في مكاتب الحكومات ومنفقات مقابلة في اجتماعات أجهزة المخابرات .. جيوش تتحرك بالليل دون أن تعرف الى أمن أو لماذا .. مسواطنون يلقى بهم خارج منازلهم أطفال بولدون ، ناس يعذبون . وليس بوسعها أن تضعل شيئاء بل إنها بالكاد قادرة على المة الشظابا المتناثرة من حياتها.

فقى العام الحزين ، ١٩٦٧ ، الذى تبدأ به كثير من المسائر المآساوية للمعاصرين فضلاعن الوطن ، التحقت

أسيا بكلية الآداب حيث تعرفت على
«سيف» .. طالب حر (غير نظامي) ،
يكبرها بست سنوات ، ويعيش في عالم
من الوهم فيتحدث عن كلب الألماني
بصيغة الحاضر رغم أنه مات من سبع
سنوات ، ويقول أن غرفت تقع في
الطابق العلوى من المنزل يتألف في
الحقيقة من طابق واحد. وبعد علاقة
المتمرت عدة سنوات ، حافظ سيف
خلالها على مسافة كافية بينهما ، مؤجلا
اللحظة الكبرى الى ليلة الزفاف ، يتم
عقد القوان لبيدا الكابوس.

يعد سلسلة الطقوس المرهقة ، ألقت أسليا نشسلها في غارفة بقندق سميراميس ، فريسة المقاوف والأوهام ، وحدث لها ما يحدث لكثير من الفتيات والرجال ، في نفس الظروف ، تتيجة التوتر والإجهاد والخوف (ونتيجة أيضما لأن العلاقة كانت ، منذ مدة ، قد تجمدت ني مكانها لم تتطور وفقدت «لغة» الموار) ، فعجرت عن إنجاز الطقس الأغير ، بينما كانت تصلها من الغرقة للجاورة أمسوات عطس وتمخط ، وكأن سيف رقيقا مهذبا فتركها ولم يلح عليها ، وأصبحت هذه قصتهما لسنوات عديدة قادمة ، فما أن يقترب منها حتى يتصلب جسدها وتتملكها نوبة حادة من العطس!!

بعد شهور ترحل أسيا إلى إنجلترا لإعداد الدكتوراه ، بينما يسافر سيف الى بيروت ليلتحق بإحدى هيئات الأمم المتحدة بعد أن اتفقا على الإلتقاء بعد

ثلاثة شهور ، مدة طريلة؟ لكنه يحبها ..
وإلا فلماذا كان يقبل راحتيها في
الطريق الى المطار ؟ ولماذا سينفق
أمواله كي تطير اليه في الكريسماس
لتمضى معه بضعة ايام ؟ لقاء رائعا
أوشك ان يذيب الجليد المتراكم بينهما
لولا انها في اللحظة المناسبة بدأت
تعطس وقد عاد اليها رعبها المعهود من
الألم ! وقضيا بقية الوقت في شجار
حول أتفه الاشياء .. وافترقا على أن
ينتيا في عيد الفصح واعدا إياها بأن

لكن هذا اللقاء لم يصلح شيئا ، رغم ما بذلته من محاولات مثل تلك المرة عندما ساعدتها عاطفتها المتدفقة على أن تتخلى عن سابيتها تعبر عن نفسها بجرأة ، فجذب رأسها بعيدا عنه وهو يقول ساخطأ : « الظاهر إنك مسطولة ». ومع ذلك فهو يعاملها بحثان شديد ،

ويضحى برظيفته المحترمة من أجل أن ينضم اليها في شمال إنجلترا ، وعندما يقبل عرضا مغريا للعمل في سوريا تقول له في حين ، أنها تدرك أن ما بينهمما لم يعدد الجب العظيم الذي جمعهما في البداية ، فيجيبها في مزيج من الدهشة والألم :« من قبال ذلك؟ ، فهو لا يقكر إلا فيها ، يحبها بعمق، ربما على طريقته ، فمن هو «سيف» هذا ؟

إنه شخص متزن ، واسع الثقافة ، طموح ، معتد بنفسه ، نو كبرياء وحساسية ، فلا يسمح لنفسه بالنضال

من أجل إمرأة في تجربة سابقة يترك للمرأة أن تختار بيه وبين أهلها) أيا كان ما سيلحق به في أذي ، واسع الثقافة ، ذو مواقف محددة في القضايا الكبرى (يسخر من برامج تنظيم الاسرة في الريف، لأن الأطفال بالنسبة للفلاح قوة عمل و ذخيرة للشيخوخة ويقول لها : «أنت تعرفين كل هذا يا برنسيسة ، فلماذا تتكلمين مثل الاوروبيين ؟) ، ليبرالي النزعة ومتحرر الفكر إلا فيما يتعلق بزوجته (في إحدى المرات تنفجر فيه ثائرة: « لماذا لا نتكلم ابدا من شيع؟ » قاصدة علاقتهما المبتسرة ، فيرد عليها بيرود : « لماذا لا : « هناك أشياء لا يتكلم عنها الأشخاص المهذبون!» ولعله أيضا همدود القهم للأشرين ، والمرأة بالذات ، يسبب من ضالة تجربته أو غروره ، فلم بستبوعب مشكلة أسيا وظن أتها لا ترغب مسديا وألمه هذا الظن وجرح - كبرياءه ، فيجافظ على المسافة التي صارت تفصل بينهما ، مكتفيا ، فيما بيدو ، بمجالات «بلاي بوي» ومسورها العارية ، إنه باختصار ، مثلها تماما ، يعيش في الرهم،

النتيجة المنطقية متوقعة ، وخاصة في الوحدة التي تعانيها أسيا في معقيع الشمال .. رجل آخر ، وهو في البداية صديق ايطالي لسيف، و لهذا السبب بالذات لا تتطور العلاقة ، ويكون على «جيرالدستون» وهو إنجليزي محدود الثقافة ونقيض سيف في كلهشئ، أن ينجز ما عجز الأخير

من تحقيقه، أو إن شئنا المقيقة، مافشات آسيا في إنجازه، وهو التخلص من بكارتها!

هل وجدت أسيا بذلك ماكانت تبحث عنه؟ أبدا: صحيح أنها تستمتع بالعلاقة الجسدية مع «جيرالد»، لكنها عندما تكون إلى جواره لاتنتهى المشكلة إلا عندما تستأصل، في شجاعة نادرة، علاقتها بالإثنين، وتقفز أخيرا، ناضجة، قادرة وحدة، دون أوهام، الى عالم الكبار الرحب والمخيف.

لكن رواية «أهداف سديف» ليست رواية «التربية العاطفية» لأسيا العلما وحسب، ولو اقتصر الأمر على ذلك لكنا أمام إنجاز ضغم حقا، فبعد الإستقصاء الدقيق الذي قامت به لمشاعر بطلتها و خلجاتها (رخاصة على صفحة ١٩٦١)، بحرية وصراحة أتاحتهما الكتابة بلغة أخرى ولجمهور لايهرب من مواجهة حقائق الحياة ولايدفن رأسه في الرمال كما يفعل مائتا مليون عربي، لن يستميع الكاتب العربي أن يستمر في جهله مكتفيا بنقاط إحسان عبد القدوس المشهورة.

مشروع أهداف سويف أوسع مدى من هذا، فيه تلقينا درسا في فن الكتابة، مستعينة بكل التقنيات للعروفة، قديمها وحديثها، من الرسائل المتبادلة الى تيار الشعور(الذي يبدر مقصا في حالة سيف، لأنه لايضيف لنا شيئا ويورط الكاتبة في غلطة من مسفحة ١٩٩

بجملة لم ترد على لسان سيف إلا بعد عدة مئات من الصفحات وقرابة عشرة أعوام)، ومن القفز إلى أمام الى القفز الى وراء، ومن التضمين الى التناص ، وماشئت من مسميات، الأمر الذي أتاح لها أن ترسم بانوراما ضخمة لعقدى الستينات والسبعينيات على المستويين السياسي والثقائي (بدءا من «ساتيريكون» فيلليني ومسلسل «بايتون بليس» الى الشيخ إمام مرحبا به «نیکسون بابا بتاع الووترجیت» ، مرورا بجين قوئدا وشادية وعبد الطليم حافظ وأم كلثوم وبازوليني ومدلاح جاهين ومن وقائع الأيام الستة لحرب ١٩٦٧ وانتلفاطية حلوان والطلاب في ١٩٦٨، ومنوقف عبيت النامسر من الديموقراطية، ووفاته ، الى إنتفاضة الشبير في ١٩٧٧ ميرورا بحيرب الاستنزاف والثورة الليبية وأيلول الأسود والمقاومة الفلسطينية والحرب الأهلية اللبنانية وحرب أكتوبر، والمذبحة التي ديرها صدام حسين لقادة حزيه وأحداث شيلي وقائمة الواشنطون بوست بأسماء زعماء العالم الذين كانوا يتقاضون مرتبات من وكالة المفايرات الأمريكية).

كل هذا لم يكن ممكنا لو لم تكن الكاتبة متمكنة من أدواتها: الصوار الدرامي المكثف ذو الدلالة، القسدرة المذهلة على الوصف الدقيق لمشاهد الشارع والعياة العائلية، وطقوس الجنس والزواج والدفن، التي تدعمها

معرفة الكاتبة العميقة بما تتحدث عنه، (فسرطان الخال مثلا يقدم إلينا من خالال تقارير طبى دقليق، وخيار استئصاله بالجراحة يناقش أمامنا بمستدى علمى رشيع)، التوغل في أعماق الشخصيات. (فيما عدا شخصية الأب التي جاءت، عكس الجد ، في صورة باهتة لمثقف كبير، يحتكم عادة الى العقل دو أن يؤثر ذلك على سلطته الرجولية، ظل محتفظا بتكاملة الخاص الذي يتمثل في التعالى على الماديات، يقبع دائما في غرضة مكتبة والغليون نى فىمىه، يرقب مايچىرى حوله نى أسرته أو البلد بأكلملة دون تورط طأهر). أضف الى ذلك حيوية السرد ذي الإيقام اللاهث الذي ينقذها مندما تقم في ممديدة الإسهاب وخاصة في الجزء -الأخير: (مسلسل الصبراع بين أسيا وجيرالد، شكوك سبيف في إمنابته بالسرطان، لقاء أثينا الذي لم ينجز شيئاً غير إثارة غيرة القارئ من قدرة أبطال الرواية على التنقل بيساطة تامة بين العرامم العالمية) ففي اللحظة التي يبدأ فيها القارئ في الشعور بالملل، تتدخل على الفور بما تتمييز به من حيوية القص وهس الفكاهة، الذي ينتزع منه الابتسامة في أكثر المواقف مأساوية ويجعله ينفجر في الضحك أكشر من مده (حكايات طفولة دينا، ومواقف مصروس، صباغة أسيا للون شبعرها بلوته الأصلى ، عشور دينا البريئة على الجسم البلاستيكي أأغريب

الذي وصفه الطبيب الإنجليزي لأسيا من أجل التغلب على مشكلتها مع سيف، محسن نور الدين وتنظيمه السري المسلح، الدون جوان الإيطالي الذي طلب من أسيا أن تتظاهر بأنه نام معها حفاظا على سمعته، وجيرالد عندما يهتف باسمها عاليا في لعظة النشوة، مبالغا في التعبير عن متعته، وتفكر أسيا متعجبة: كما لو كنت بعيدة رغم أثى تحته!)، فكاهة قد تبدو على الورق مهدرة لأخلاق المجتمع العربى، لكنها في حقيقة الأمر لا تمثل غير ذرة مما يحفل به الشارع المسرى من تعليقات ونكات يومنية، فيما تسلمي إليه «أهداف سويف» في العمق هو كشف فجاجة وإزدواجية وقساد «المنظومة الأخلاقية» الراهنة والتي تهبيد التطورات الاجتماعية والسياسية بسيادتها التامة.

أنظر الى دادة زينة تقدم الى آسيا النصيحة قبل الزواج، بينما تقرم بعملية ذات مغزى: نتف ريش دجاجة وإعدادها للطهى (تقوم آسيا في نفس اللحظة بعملية أغرى ذات مغزى ايضا هى إزالة الشعر الزائد من ساقيها). بماذا نصحتها؟ بالا تسمح لسيف أن يتمادى معها، وعندما تؤكد آسيا أنه لايريد أن يفعل شيشا قبل الزواج، تتعجب دادة زينة، فليس هذا من شيم الرجال، وتتبرع بنصيحة عملية: مناك أشياء بمكنك عملها من شانها أن ترضيه... دون التضحية بالشئ

الرئيسمى!! نفس التناقض المضحك عندما تؤكد آسيا أن سيف رجل طبيعى لأنها علمت من صديق له بشأن تجارب نسوية سابقة له ، فتقول دادة زينة التي انتهت من إعداد الدجاجة وخفت الى مساعدة آسيا في إزالة الشعر وفقت الى مساعدة آسيا في إزالة الشعر وفقت ساقته قليلا .. الرجل الفام لا يسعد المرأة ، فترد آسيا ذينة «و الرجل الداير لا يكتفى بمنزله » وثتمجب المسكينة آسيا: «أنت لا تردينه خاما ولا تريدينه مجربا ،

تصفل الرواية بالكثير من هذه المتناقضات . ففي مطلع علاقة أسيا يسيف تقبل مئه عبرضا بالزواج رغم انها غير قادرة على استخدام «لقة» الحديث معه، ثم تذهب الى مصاطسة الدكتور المنباوي لتستمع الى تجليله لتركيب بيت من الشعر وكيف أنه منشال لعالبارادوكس» ، أي انه «متناقض ظاهريا ، ضهى من ناحية لا يتقق مم العقل ، لكنه من ناحية أخرى قد يكون الاسلوب الوحيد للتعبير من المقبقة» الغموش و البارادوكس ، والاستعارة ، وبقية الحيل في جعبة اللغة: أدوات أهداف سنويف ، وموضوع دراسة أسيا العلما في إنجلترا ، التي ستطالع منها لهذا السبب وأسبأب فنية أخرى ، مقاطع كاملة فنحن أمام نص غنى، بالدلالات ، تم تضفيره ببراعة فأنقة من عدة تيمات،

أنظر إلى الخال الذي كان في شيأبه عضوا في منظمة «الخبر والحرية» اليسارية السرية ، وقضى عامين في السجن ، كانا كافيين لاقتاعه بالعدول عن هذا الضرب من النشاءل ، ثم أميب إماية فادهة على يد سيارة عسكرية مشية العدوان الاسرائيلي في ١٩٦٧ ، ونتيجة هذا الحادث فقد عينه اليسرى - بالتحديد - التي أسبحت فارغة منذ ذلك الحين ، أما العين الأخسري فلهي بندقية اللون ، والنتيجة ؛ عينان غير متناسقتين ، على العكس من عيني الجد استماعيل مرسني ، تاجر الموبيليا و صاحب ورشية لصناعتها (مندوب الطبقة الوسملي العربقة)، فهي سوداء ، عميقة السوال ، ولامعة كما لو كانت مخططة بالكمل ، مثل عبون عبيد النامير ، عيون مصيية متميمة»!

أو الحيرة بين العلاج الكيميائي للسرطان الذي أصبيب به الفال (بعد إثنتي عشرة سنة من إصابته الفادحة) أو الاستئمال الجذري له بالجراحة ، طبيبة متخصصة ، معلقة (في صيف طبيبة متخصصة ، معلقة (في صيف جراحة ألي جارحة لبلادناء؟ وهي جراحة قامت أسيا بها فعلا في حياتها الشخصية) . هذا الاستخلاص يعدنا بالمبرر الوحيد للمساحة التي شغلها الفال في الفصل الأول والتي أوحت بأنه ذو شان في أحداثها، وسرعان ما تيين أنه مجرد أداة موسيقية مساعدة، تساهم في رسم موسيقية مساعدة، تساهم في رسم

المشهد الجائلي الغني واضعاء الجو المساوي، وإشغال الصنين الى الماضي، والطفولة العنبة.

والحق ان الفصل الأول يبعث على الحيرة ، اذ تجري احداثه في يوليو ۱۹۷۹ ، وبعد مباشرة نفقز الى الوراء ، الى المام الماساوى (على المستويين: الفاص والعام ۱۹۲۷ لتمضى بعد ذلك في اسلسل زمنى تقليدى حتى فبراير ۱۹۷۹، دون أي انتقال الي زمن سابق أو استكمال الفصل الأول بعد شهور قليلة الريل ۱۹۷۸) ، ونكون قد نسينا تماما محتوياته ، و واقع الأمر أننا لسنا في حاجة إليه ، لأن ما نقرأه في الفصل الأخير هو استكمال طبيعى لما ورد في الفصل المفصل المبيعى لما ورد في

شمة مبرران محتملان له: الأول ،
انه جزء متكامل من استراتيجية
اعتمدتها الكاتبة ، وهي أن تبدأ دائما
من نقطة متقدمة ثم تعود الى الوراء ،
الثاني يرتبط بتيمة رئيسية من
تيمات العمل.

فهذا القصل يبدأ في لندن ، أحد المراكز الاساسية للمضارة الغربية ، ورمز «الآخر» (المصطلح الماكر الذي تم إبتكاره بهدف تحاشى كلمات سيشة السمعة مثل «المدو» أو «الامبرالية» ويدور أغلبه في ردهات مستشفياتها ، حيث يطرح للنقاش الخلين المكنين لعلاج الزال : الكيميائي والجراحي ، كما يطرح أيضا الحل الذي يقدمه مركز

الحضارة الغربية لمشكلة الوطن (والعالم الثالث بأجمعه) وهو حل كيميائي يثير الضحك ويتمثل في برامج تنظيم الاسارة التى تتجاهل الواقع القعلى للبلاد ، وفي مواجهت حل مضحك اغراء يقدمه التطرف اليساريء الذي ومنقه لينين منذ سيعين سنة ، عن حق ، بأنه عبث أطفال ، فأخت أسيا العلما ، دينا ، منفرمة بشاب إسمه محسن نور الدين ، شكل منظمة يسارية سرية مع صديقين له ، تسعى الى المواجهة المسلحة مع النظام ماذا يفعلون/ أنهم يشربون الشاي ويترثرون ، فمحسن دائما موجود ، ودينا لا تعلق بشئ ، فهي مخاصة كلية لحسن ، وما زالت تعشقه بعد ثلاث سنوات من الزواج وطفل (أمر غريب بالنسبة للمكلومة أسيا) وهو يبدو للأخيرة مثل «دون کیشوت» من غیر سائشو، ولديه بدلا من البغل سبيارة من طراز «سيلادا» ، حولها الى تاكسى يعمل عليه (لأنه لا يريد أن يتولى وظيفة حكومية كي لا يتعماون مع المكومة على أي مسترى) وغالبا ما كان يتعفف عن أخذ الأجرة اذا بدائه الراكب في حاجة اليها ، وقد أودع أسفل فراشه قطعا صدئة من المعدن ، هي أجزاء من صاروخ كاتيوشا قديم المنهد ، تكفي لألصناق تهنمة «التنظيم المسلح» به هو وصديقيه و ايداعهم السجن،

على صعيد العلاقة بالأضر ، هناك التاريخ المتشابك الذي يبدأ من عرابَي

والاحتسلال الانجليزي حتى الجلاء والعدوان الثناقض بين منظمومتين من القيم الاخلاقية بين منظمومتين من القيم الاخلاقية أسيا في إختبار صوتى ، عندما يطلب منها تقديم عرض لبعض الاصوات العربية ، فتختار لورف الماء كلمة ولورف الغاني كلمة «غيانة» ولحرف العبن كلمة «غيانة» ولحرف العنفي كلمة «غيانة» ولحرف الغاف ذروت في قصة محروس.

إنه زميل اسيا الريقي البسيط الذي ينطق الانجليزية بالطريقة المصرية المألوفة ، والذي تصدى الستاذة في كلية الأداب بجامعة القاهرة معترضا على الاستشهاد بأرسطو ، فنال منه لكمتين ، ثم تمكن بعد ذلك من الحصول ' على منحة دراسية قذفت به الى البادة النائية في شمال إنجلترا حيث توجد أسيا ، وحيث بدأت معاناته ، مُن أجل التكيف ، في أول مرة يذهب فيها الي مركز مشتريات في وسط للدينة ، غادر أحد المحلات دون أن يدفع ثمن ما اشتراه ، ودافع عن نفسه في مركز الشرطة بأته ظن أن المحلات التي يتكون منها المركز وحدة واحدة وأن المشترى يدفع ثمن مشترياته عندما يغادر للركز بأجمعه.

وفي مرة أخرى ، ابتسمت له إحدى القتيات فى الطريق ، فإنطلق خلفها ثم أمسك بها ودفعها لصق الحائط وهو يصدرخ :«الماذا تبتسمين لى؟ هل هو الجنس ما تريدينه ؟ هل هو الجنس؟»

وانتهى الموقف فى مركز الشرطة حيث تمكن أستاذه الانجليزى من تخليصه كما فعل فى المرة الأولى، وصحبه الى آسيا لأن الفتي فى حال سيئة للغاية كيف؟

لقد تزوج منذ سنة وترك زوجته حاملاً ، وهو ينحى على نفسه باللائمة ، معتقدا أنه وحش بسبب ما فعله مع القتاة الانجليزية ، بينما ترى زوجة الاستاذ ، أنه في حقيقة الأمر ، أعجب بالفتاة وتحاول أن تهون عليه الأمر، فتقول له ان كل انسان يتعرض لهذه المشاعر وتسر الى أسيا (بينما كان محروس يصلي العصر): «لقد رفض ان يصدق أنه ليس الانسان الوحيد في العالم الذي تنتابه هذه الأحاسيس ، وعندسة قلت له أننى أحيانا ما أشعر بالرغبة في رجل أخر غير زوجي وأن هذا ليس بدى أهمية ، المهم هو أن تبقى هذه الرغبة مجرد خاطر ، فقال : أنت ؟ قلت: أجل وعندئذ سألنى ما اذا كان زوجى يعرف بذلك فقلت أجل ... وقلت له أن أغلب النساء يتبعرضن لهذه الاحاسيس ، فنهض واقفا وقال انه طالما أننى أزكد ذلك افائه سيعود في الحال الى مصر اويطلق زوجته».

ماذا أل اليه مصير العلاقة بالآخر؟ في الفصل الأخير ، الذي ضفرته الكاتبة بعناية من التيمات المتعددة للرواية ، تعود أسيا الى مصر لتجد «انهم أعطوا المواصلات للفرنسيين والصرف الصحى للإنجليز و التليفونات للألمان والدفاع

للأسريكان ، وبوسعهم أن يعطوا المقابر للسويديين أو اليابانيين » وتزور مقبرة الجد (إنتهاء عصر كامل) حيث تستمع الى أيات من الذكر الحكيم (لغة أخرى في مواجهة لغة اللسائيات العقيمة ، القادمة من لدن «الآخر» أو لغة التحليل العلمي في البحث الإكاديمي؟ أم امتداد لهما ؟ أم نسِق أخسر من الرمسور والاستعارات و البارادوكسات يمكن تفسيرها بلغة العلم أن لا يمكن ذلك؟) وتعمل في برنامج تنظيم الاسرة إياه. قبل أن تتولى التدريس في الجامعة ، وفي اليوم الأول من درس شعر القرن السابع تسأل طلبتها أن يكتب كل منهم فقرة يشرح فيها لماذا اختار الإلتحاق بقسم اللغة الانجليزية ، وكانت الإجابات محبطة كما هو متوقع فيما عدا واحدة شديدة البساطة: «أريد أن أتعلم لفة عدوى، وعندما نادت أسيا على كاتبة الإجابة ، رفعت إحدى الطالبات المنقبات يدها المقفزة ، فسألتها :«لمأذا تعتبرين الانجليزية لغة عدوك؟ لم تتلق إجابة ما، فلم تفتح الطالبة فمها ، وتبرعت طالبة أخرى غير منقبة بالإيضاح: لن تجيب لأن صوت المرأة عورة!).

تذهب أسيا أيضا الي سجن طرة حيث يقيم زعيم التنظيم اليساري المسلح، ويعلن السادات عن استعداده للذهاب مرة اخري الي اسرائيل و تعلق زوجة الفال علي خطر انقراض الافيال ، بانهم ليسوا «وحدهم المهددين بذلك»،



ويدور حديث عن الوضع كله ونتائج كارثة الإنفتاح ، ويعلق أحدهم : «حتى عبد الناصر لن يستطيع شيئا الآن». وأسيا؟! إننا نلتقى بها لأخر مرة فى السطور الأخيرة لهذه الرواية الساحرة أمام تمثال فرموني ، يلقبه الأهالي بالمعبود ، تم اكتشافه حالا ، وما زال مطمورا بالرمال ، لإمراة حجرية ترقد فدق وجهها : عيناها مقتوحتان لكن خافضتي النظرة وشفتاها مقوستان

في إبتسامة خفيفة .. إمرأة جميلة ، لا يعرف أحد من هي .. لكن الواضح أن قبرها كان رفيقا بها ، لأنها بعد أن أعيدت الي ضوه الشمس «ما زالت متمالكة نفسها على اتم صورة .. متمالكة كبرياءها وابتسامتها الصغيرة الماكرة » الموجهة الى «الاخر» من مصر ، أو الى الآب والام و الدكتور المنياري وكل الكبار : من «أسباالعلما» ... و.... «أهداف سويف»!!

نقد

أبوسنة في «رقصات نيلية»:

سيوف علاها الصدأ

عبد الرحمن أبو عوف

من يقرأ الديوان العذب الأخيد (رقصات خيلية) للشاعر المجيد محمد ابراهيم أبو سبه، يتوقف على الفور أمام تلاوين جديدة للإحساس وإيقاعات راقصة مثقلة بالمزن وفقدان المعنى، ومعاناة ندوب التاكل. وهذه الإحساسات المركبة يستطيع اقتباسها الأخرون ، والشاعر وهو يعبر عنها فإنما ينمى ويغنى اللغة التي ينطق بها وينسج على مهل في متواليات شجية مورا مكثفة ومحسوسة بالرمز والمجاز والتخيل والدلالة لافتقاد شئ دافيء وجهوري، للدلالة على المب والزمن الصعب والبراءة والوطن.

إن بعض قصائد هذا الديوان تطمع لأن (تخلق عالما) منافسا للواقع .. لامن أجل المعاكاة ولامن أجل التعبير وأدواتها هي اللغة، وهي لغة سحرية غنائية تمول الكلمة داخل القصيدة من معناها المالوف. كما تتصول المواد في تفاعلها

الكيمائي ووسيلتها في ذلك الصورة التي ترمز لأحوال نفسية ولاتماكي المالم الخارجي وتنطلق مباشرة من نبع الإحساس ، حيث لاتوجد شواصل بين الحواس المختلفة، ثم الموسيقي أي التأليف بين أصوات الكلمات حيث تتحرر الكلمات من معانيها، وتكتسب فاعلية الموسيقي المجردة التي لايمكن ترجمتها إلى كلام عادي.

إننا بمنى أخر نتحرف فى هذا الديوان على عالم يجده الشاعر فى أعماقه وعليه أن يخلقه بالكلمات المهشمة، ومعنى ذلك أن الإحساسات تتفتت وتعود لتتجمع فى نسق جديد.

فى مفتتح الديران يحيلنا الشاعر إلى إحساس مرهق يتولد عن لحظة تامل ومراجعة يعانيها الشاعر فى توحد حياة وخيرات وتحارب وإبداع خلاق عاشها وعاناها عبر رحلة عمر معتلئ يتميز

بالحضور الدائم رغم صنوف الاستحالة وغربة العالم وصمته الأبدى وذوبائه في الحلم.

وكانى ماعشت حياتى. لقد حلقت

فوقها كما يصوم طائر فوق غابة

تحترق - وهاهو المساء پوشك أن يفلق أجفان البحر التندلع رؤيا فاجعة.. وتبدأ موسيقى خشنة كانها صدى لتصادم أحجار الآيام، ورغم ذلك

نانا على يقين من أن كل نهاية إنما

> هى بداية جديدة. غير أنه يقول أيضا في تحد:

«قد يكون الشعر صدغة الملاح الأخيدة في صواحية الموت الماتي، ولكنه في نفس الوقت كيف النجوم التي يدخرها الشاعر لليل حتى يصنع منها نهاره المديد القادم.

ويومضات غنائية دالة ورتوش مرهفة ذات لون قاتم يرسم الشاعر لوحات الحصار والتوحد لزهور الحياة.. تتجسد في مخاطبة (زهرة الاقحوان):

وحسدها في البسراري.. يحاصرها الشوك

تأكل إحداقها.. زهرة الأقحران

بتذكر مند المساء الذي فاخس في قلبها بالأسي،

تت ذكر بعض القارب الرحيمة، تلمسها في حنان.. جين كان الأمان، وارفا

غير أن زهرة الأقصوان تعادل مآساة الشاعبر.. وهنجبره وحييرته، فهي تتامل.. هذا الرحيل.. الطريل الذي تشتهيه.. يقارفها وهي تبقى هنا.. تتمنى إلاعثقال المكان

لذلك فهو يحن ويستجدى (دَاكرة الياسمين) لعلها تننحه الطمأنينة المفتقدة

كان يمضى.. إلى نرجس فى البرارى.. يظلله بالحنين

وكان يشاكسه بالأغانى... ويلقى عليه النجوم التى ازهرت فى العيون.

كان يهضو الى ضرح طاعن ضى الأساطير.. منذ حسباه الذى يسكن الآن ذاكرة الياسمين.

غير أنه يجد أن للساء الكنيب الذي يهبط الآن من شرفات العواصف يغلق في وجهه طرقات المدينة.

ويعلى نحيب الاغتراب والرحيل لمي تصيدة (ايقاعات الرحيل المباغت) حيث:

«ســمپ وارهام واعـمنار/ بلاجدوی تمر

چسدى يعاندنى.. بعثرت أيامى بلامعنى.. قبلا إيزيس قادرة على بعثى ولاعينى بناظرة.. الى يوم.. يغيض النيل قيه بهيبة العدل/ هذى البلاد تغوص فى الليل».

وحتى سعاؤه التي كان يضيؤها القعر.. تضونه ويتللاشي الفردوس المفقود.

يقبول في قصصيدة (قصر من الفردوس):

أن تبعث القمر الذي يهوى وقد نقرته غربان وداسته السعالي»

وسراء كانت قصائد هذا الديوان قائمة على النبر أو على مقطع صوتى وعلى القافية أو بدونها، ومحافظا على الشكل أو حرا فإنه لايطيق فقدان الصلة بلغة التعامل العام المتغيرة. لذلك فهو يتمسك بالأبدى والجوهرى والمثقل بالشمول الحى في حياتنا وتراثنا، إنه يغنى أغذب الألحان للنيل، ويصوغ عبر صور راقصة مبتهجة كرنفالا من (وقصات نيلية):

دمن في صباه المحميل.. ذلك النيل.. يقبل منفعلا واقصا ليحارس اهواءه في حنايا المقول

يشتهى السنة الهندون في القاع»،

إنه يمسك الشمس في جسمه.. مرجة من صرايا وينثرها في الظلام.. قلوبا تدق.. عيدونا تسأفر للصبح عليرا يظلل بالفقق أعماقنا..فتقرم البلاد على دهشة المستحيل.

والنيل في رؤية الشاعر الذي تمزج في إتساق بين الحسي والمعنوي، المادي و الرمزي، كائن إتساني حي ممتلئ بالشهوة والخصوبة.. وتجمعيد غالاق الميلاد وتدفق العياة:

یانساء القری فی الشفاف إنه یتهیأ منتشیا،لیدامب أمضاءکن، یتسلل منسربا

للشفاف إنه لايضاف... مشقه يتحول أجتمة ..يتبرعم ثم يصير حقولا، بساتين ، نفلا مراكب.. يصدح فيها الفتاء

عشقه يساوى مصر، لذلك يغنى الفرح والأمل وتتجدد معانى البعث وتختفى الدموع

انهمنی ایزیس..معلی

المهمى ايريس المان الدموع، إن هذا الزمان ، رجع غرير الأمراج

قى التيل.. وهذا القلود طفل رهبيع فأتهضى واحملى الزمان صغيرا

أن يانيل للقبر أن يحين الطلوع

ولأن القصيدة عند (ابراهيم أبو سنه) غالبا ماترفض الإيقاع النمطي الجاهز وتبني إيقاعها الفاص المعبر عن ففسيه قائلها فإنها تبحث عن ذات مجتمعية لاتجد سبيلا أفضل من الغوص في الذات الفردية.

لذلك تأتى ترنيسمة (تم ياوطن) لتوحد بين الذات والموضوع، الفرد والوطن ، الواحد والكل ليصبح الكلى ظلا وامتدادا للجزئى:

سابدا من غیسة شاردة/ وأطلع من نجمة.. باردة.

لأجمع كل الاشعة من صدفات البمار

وأرسم وجهك قوق غرائط هذا التهار

وتتعالى النبرة: «هيي الأرش تصرح، تمتك، قومي

لأنك أنت المياة.. فالاتقبلي الموت.. بين

الفرائب.. لاتقبلی الذل.. تحت سنابك هذی الممائب

لاتقبلى غير سيف العزيمة.. منتصبا في عراك الوجود»

وتنتهى القصيدة بنبوءة الشاعر في إهاب النبى وصوته الجليل:

إذ الليل عسعس/ سيبدأ نهرك من دمعة زرفتها النجرم/ على وردة في نوامني الزمن/ فلا تستنيمي لقرع المدن/ وقومي من العجدز/ قومي من الضوف قومي من الذل/ قم ياوطن»

إن المادة التى يصدوغ ويشكل منها المساعد هنا قصيدته هي مادة الحياة العادية إنها نشر عرق وجدل الواقع الإنساني، ويتبدى هنا كالمثال مخلصا للمادة التي يعمل بها ، فالأصوات التي سمعها هي التي يجب أن يصوغ منها الساقه وتناغيه.

.

ولقد اختار (ابراهيم أبو سنة) في ديوانه هذا الذي يؤكد اكتمال لغته وقاموسه الشعري وخصوصية مقرداته الجمالية وأقانيم أسلوبية متغيرة، اغتار مايمكن أن نسميه (القميدة المرسيقية) وهي القصيدة التي لها موسيقي من الأصوات ونعط موسيقي من الماني الثانوية للكلمات التي تؤلفها، وإن هذين النمطين هما شراواحد ولاينقصلان.

تتاكد هذه الملاحظة في البناء الموسيقي والتشكيل الشعري لقصيدة (رؤيا) لتخدم معنى التدئي-والسقوط والمهادنة والانحناء الذي يستشعره الشاعر في واقعنا السياسي

والأخلاقي في السنوات الأخيرة: قواقع محشوة بالصراخ.. وحوت تثاءب

فابتلع البحر/ جمجمة في الفضاء هلام على حانة الأفق/ طير يرف على أفصن من دماء وليل طويل بفير تجرم

ويتصاعب لحن الأساس في هذه السوناتا الحزينة الملتاعة الفاجعة:

«بقایا رجال عراة.. علی حدقة النجر/ یلتمسون التطهر/ یلتمسون التطهر/ یفتقدون نکورتهم فی الزمان الذی معافه الانحذاء/ عظام قری فی المدی یحتویها الدخان الذی یحتویها الدخان الذی النساء اللواتی اکتوین بفقد الرجاء،

** * *

وأخيرا فثمة ملاحظة عارضة وهي
أن تنافر الأصوات بل تنافر الألحان لهما
مكانهمما، كما يجب أن يوجد في
القصيدة مهما كان طولها مواقف
انتقال بين الفقرات الأعظم والأدنى حدة
هو أمر جوهرى للبنية الموسيقية لجمل
القصيدة وستكون الفقرات الأقل حدة
نثرية بالقياس إلى المستوى الذي تحدث
عليه القصيدة بمجملها أثرها، بحيث
يمكن أن يقال بالمعنى المتضمن في ذلك
السياق - أنه مامن شاعر يستطيع أن
يكتب قصيدة تأخذ مداها مالم يكن

ويبقى من تعدد وتنوع موضوعات ورؤى هذا الديوان الصغير الحجم الوافر الشراء بالقصد والدلالة السياسية

الواعيه عن معنى حياتنا مايستشعره قلق الشاعر من زحف وهصار وعقم قيم البترورولار وماتصدره لنا مدن الخليج والنفط.. (مدن الملج) من عواصف شانقة محملة بالرمال (ورياح السموم) والتراب الضريفي.. ليحاصر عراقة وتراث مصر وثقافتها وهضارتها.

نقرأهذا واضحا ومحذرا من الخطر نى تصائد مثل «أوقات صحراوية» «غرباء في مدن الرمل»:

«بقایا عصور تموت، یداهبها الرمل

تنيض فيها سيوف علاها الصداد بقايا سيا

تبائل مسكونة بالضواء. يضاتلها الاجترار/ فتسعى الى المبتدا/ إناس من الظل يلتهمون السراب/ يتيهون عجبابما يجهلون».

وتكون المأساة هى الحصاد الأخير، مجسدة فى هذه الصورة الدالة الغنية بالمجاز والتخيل:

شلك الفنالة بين أشبداق الذئاب.

قما الذي ترجوه من رمل ومن ريع.. ومن كيد العدا

في زميان خيان، في أرخص تعيش بغدرها

. هذا هن الوقت الأخير، يضيع من عمري سدي

وتتحدد المأساة أكثر في هذه الصورةالقاتمةالمزعجة:

. . . .

قبائل تطل من مصاجر

التاريخ في ذهول وترفع الخيام راية على وتد قبائل تفارق الطلول لتصعد الزمان ضوق هاصة (البوينج) والبنوك والمرسيدس التي يقودها العميان من بني أسد

وجوقة من العبيد فإذا طوينا صفحات الديوان أدركنا حزن الشاعر وشجنه لأن حصاد رحلته الطويلة المرهقة والمجهدة مع الشغر والحياة أوصلته لهذا الاعتراف الملتاع الحكيم:

ولهذي المياة مقاديرها ومداها/ الذي تنتبهي منده وهراها/ تتلتنا يحينها ثم خانت. أوهمتنايجنة من لظاها/ ماتراها؟/ فتنتنا يسجرها ودعتنا حين جننا وينظرنا وجدنا فيها سواها/

ماتراها.. مبیة ماتزال/ رغم دهور تعاورتها شما أزالت مباها/ كل ماتنيك من عطاء يديها/ هو دين يعود دوما اليها/ وهياء ماتدمته يداها

غير أننا عبر هذه الرحلة من الاستحالة والطعوح لصيد السحب والرغية في التواصل الإنساني وتحقيق - معنى النضارة والبزاءة نسترد الواقع الذي يقدمه الشاعر، نسترده صافيا، ومتجاوزا لكل مايشوه حياتنا من ندوب وتآكل وتدن.

وهذا في النهاية هو قبرح الشعر



(دراسة حالة) أوضاع السويس الثقافية عبدالحميد كمال

ثقافة مين يا عم .. انسا؟ هذه العبارة التى رددها مسئول كبير في السويس حين طالب عدد من المبدعين والفنانين بضرورة دعم الثقافة قالها الرجل بجرأة يحسد عليها .. تذكرت عبارة «انس» هي نفسها، التي تعانى منها السويس والتي تحتاج اوضاعها

متحف السويس

في البدأية قرر المجلس الشعبي الابقاء على عمارة المثلث عن مدخل السنويس، والتي تقع وسط المساكن الشعبية كما هي «مدمرة محطمة»

حتى يعرف الجيل الجديد هجم ملحمة مسمود السويس ودورها في المقاومة الشعبية أثناء الدفاع ضد محاولة احتلالها. ولكن بقدرة قادر تم ترميم واصلاح العمارة وتسكينها وتم انتزاع اللافتة الكبيرة التي كانت تعمل «حتى دنعمى» مع إزالة «لا» ، هكذا وبمرارة أصبح دم الشهداء ومعاني التضحية أشياء لاقيمة لها.فبعد عشرين عاما على معارك أكتربر وملحمة السويس وبعد تصريح رئيس وملحمة السويس وبعد تصريح رئيس الوزراء ١٩٧٤ بإقامة «متحف قرمي والذخائر التي حصلت عليها المقاومة والذخائر التي حصلت عليها المقاومة

الشعبية، من العدو، ويجسد بطولات أهالى السويس ، أصبح «المتحف حبراً على ررق»

الميزانية الهزيلة

والسويس التي تملك عناصر بشرية جيدة من القنانين والادباء والمسرحيين، والتي شبهدت تجبرية «أولاد الأرض» ، هؤلاء الشبان أولاد البلد الذين غنوا للوطن شجنا وحيا وبشروا بالنصر على الهزيمة وأشهروا كلمات المقاومة للكابثن «هُزالي» وشبعراء السبويس في ذلك الرقت: كأمل عيد والراحل عطية عليان... والسبويس التي شبهدت الإمسيات الثقافية والقنية لكيار الادباء والقنانين في فشرات المقاومة وهروب الاستئزاف والضمود، أصبحت حالتها الثقافية متدهورة فالأدوات الثقافية أصابها الإهمال والعطن ، فالميزانية المتاحة للنشاط الثقائي بالسويس لا تتعدى ١٩ الف جنية طوال العام ، فهل هذه ميزانية يعكن إنفاقها على القدمة الثقافية لمدينة حضارية وميناء عالى ومنطقة ارتبط اسمها بالتاريخ الوطني.

فطبقا لخطة مديرية الثقافة التي غرضت على المجلس المحلي لحى السويس فإن موازنة عام ٩٣-٩٤ والتي بدأت مع يوليب ١٩٩٣، تخصص للصرف على الفنون الشعبية وفرق السمسمية ستة آلاف جنيه طوال العام لشراء ملابس واقامة عروض وشراء ادوات ، هل هذا معقول؟

أما المخصص للفنون التشكيلية فهو مبلغ ، ٨٠ جنيه فقط (ثمانمائة) لاقامة

معارض وتشجيع المبدعين طوال العام! وإذا انتقلنا لميزانية نادى المسرح فإنها لا تتعدى ٧٠٠ جنيه (سبعمائة) فقط.

والغريب انه لم يصرف منها مليم واحد خلال العام الماضي ، وتم ارجاع المبلغ ، في الوقت الذي اقيم المهرجان الاول للمسرح بالجمهود الذاتية للمسرحيين دون أي دعم من مديرية الثقافة.

المكتبات

أما ميزانية المكتبات الموجودة في (ثلاثة بيوت وقصر ثقافة) فقد بلغت ١٧٠٠ جنيه (الف وسبعمائة جنيه) للمبرف طوال العام على المكتبات! ترى ماذا يفعل هذا المبلغ الهزيل لشراء كتب أو دوريات أو حتى صحف يومية؟ .. إن هذه البيزانية لا تقدر على شراء مجرد مكتبة خشب فكيف تقيم مكتبات عامة لغدمة شغب السويس؟. تاهيك عن وجود ۲۷ الف کتاب قدیم تمتاج الی ترمیم وتجليد ومبيانة ، هذا غير الكتب التي تعرضت للسرقة والنهبة والتي كانت محل اسئلة وإحاطة داخل المجلس المطلى: للمحافظة، وحتى المكتبة العامة التي تملكها محافظة السويس والتى توجد خلف المبنى القديم للديوان العام هي أيضًا تعانى من قلة الدعم المادي ، ولذا فهي مهجورة من الرواد لأنها لا تقتم إلا فترة واحدة، بالإضافة لعدم تحديث ما بها من كتب او دوريات!

دور العرض السينمائية كان بالسويس قبل حرب ٧٣ اربع

عشرة دار للعروض السينمائية تقلصت الى دار وحدة قطاع خاص تعانى من

المشاكل وتحتاج الى دعم لترميمها واصلاحها وتجديدها، وكان المجلس المعلى لمافظة السويس ، استجاب لطلب المواطنين والمثقفين ، قد خصص قطعة ارض لتقام عليها دار عرض سينمائية خسرت الاائه رغم تخصيص السويس عما اكتثر من اربع سنوات ضان وزارة الشقاضة حتى الآن لم تخصيص اي ميزانية لبناء هذه الدار وأصبحت الارض في طي النسيان وايضا «حتى ننسي» بدون «لا»!

كما أن أحد المواطنين طلب أقامة دار سينمائية بحى المثلث ، وخصيص المجلس قطعة أرض لذلك ألا أن الجماعات الاسلامية رفضت إقامة السينما ، وظلت الأرض أطلالا ، وتم بناء محلات تجارية ودار مناسبات تلعب فيها الفيران والحشرات ، ليلا ونهاراً على مرآى ومسمح من كافة الأجهزة والمستولين!

«بيوت الثقافة وقصرها»

واذا انتقلنا الى أوضاع بيوت الثقافة فنجد ان بالسويس ثلاثة بيوت ثقافية ، الأول: دبيت ثقافة قرية عامر» والمفروض انه يضدم مناطق وقدى القطاع الريفي (١٦ قرية وعزبة ونجعا) بالاضافة الى ١٧ منطقة من الأحياء الشعبية بقسم الأربعين. هذا البيت يعانى من الاهمال ونقص الامكانيات والادزات أما دبيت ثقافة فيصل» فهو

عبارة عن شقتين متراهنعتين ، ويعاني من الإهمال ويحتاج الى ترميم واملاحات بعد ان أمبح غرابة مهجورة نظرا لقلة الاعتمادات المخصصة له ، رغم ان المفروض انه يقدم الفدمات الثقافية للسكان والأهالي بالمدن والاحياء الجديدة (فيحمل - المسباح- ٢٤ أكتوبر-التعارنيات - الأمل- المستقبل-والتوسعات الجديدة بعدينة الصفا).

أما «بيت ثقافة الزنيات» فحاله ليس افضل من سابقيه وتنطبق عليه حالة الإهمال والتردى ونقص الإمكانيات المالية والفنية والادوات ، مما يعكس مستوى الفتحة التى يمكن أن يقدمها لسكان وابناء العمال بالمنطقة السكنية الصناعية بقسم عتاقة).

توادى الاطفال

أشارت ميزانية مديرية الثقافة ان المخصيص للمبرف على ثقافة نواد ي الاطفسال (٧٠٪ من منجسموع سكان السويس) هو مبلغ ١٨٠٠ جنيه فقط! والرقم لا يحتاج اي تعليق فأى ثقافة تلك التى تقدم لأطفال السويس؟

الطريف في الموضيوع ان رئيس وزراء مصر عام ١٩٨١ ، اي منذ اكثر من ١٣ عاما ، وضع حجر اساس لبناء «قصر ثقافة الطفل» ومنذ ذلك التاريخ لم توضع طوية واحدة في هذا القصير المزعوم لثقافة طفل السويس. يحدث ذلك في الوقت الذي تشهد فيه السويس

إنشاء وإفتتاح سلسلة من الحضائات العشوائية (قطاع خاص) يتم فتحها في المناطق الشعبية وينتشر فيها تعليم الأطفال مفاهيم المحرمات مثل الاختلاط والسلام على الأغوة المسيحيين حرام بالاضافة الى تحريم التليفزيون والفن والغناء والموسيقى .. فضلا عن نقص الكوادر الفنية والتسربوية لهذه الحضانات التى لا تخضع لأى إشراف علمى أو ترجيه تربوى.

الأجهزة الغائبة

وفى هذا الجو المحبط تم حل جمعية رواد الثقافة بالسويس وحتى الأجهزة الشعبية للحلية والمعنية بالعمل مع المثقفين والفنانين بعيدة ولا تعمل شيئا المثلمات المحلى للثقافة» والذي انشئ بالقرار ٢٦ لسنة ٢٨ بقرار من المعافظ الاسبق (احمد حلمي بدر) والذي خصص منذ انشائه ولا يعرف احد دوره او ماذا قدم ، رغم ان مجلس إدارته مكون من عدد من مديري العموم للتعليم والاعلام والشقافة ورئيس الجامعة ومعثل عن

أما لجان الثقافة والاعلام بالمالس الحلية الشعبية (٥ لجان) فما زال دورها محدودا بل وهامشيا وتقارير أعمالها متواضعة ، وإن كان بعض هذه اللجان يحاول أن يلعب دورا ولكن بشكل جزئي. وحتى المؤتمر الأول للمثقفين والانباء بالسويس والذي عقد

نى مارس ۱۹۸۸ بدعوه من الفنانة عطیات الابنودى ، والتى كانت تشغل موقع وكیل مدیریة الثقافة بالسویس لمدة اقل من شهر ، تم إجهاض اعماله وتوصیاته تحت دعاوى امنیة وتم ابعاد وكیلة المدیریة عن السویس.

تدمير تمثال «المقاومة»

وكانت النتيجة حصار الثقانة والمثقفين عن طريق الميزانيات الضعيفة وهزال الامكانيات من جانب ، وتصت دعاوى أمنية من جانب آخر. وظهرت بعض الاعمال الإرهابية في السويس وهي الحوادث التي تحتاج وقفة:-

فقد قامت مجموعة من الشباب ينتمون لبعض الجماعات الاسلامية المتطرفة يتدمير تمثال «كفر احمد عبده» الذي شيد للتعبير عن أبطال المقاومة ضد الاحتلال الانجليزي في الخمسينات ، دمروه لانهم اعتبروه «متنما» لابد أن يحطم، وتحت مبرر «حتى لا يعبده أمد » تصوروا! وضاعت قيمة التمثال كرمز للمقاومة وكشاهد على معركة وطنية هذا التمثال الذي تكلف عشرين الف جنيه بالاضافة لقيمة القطنية والوطنية.

من الذي نحته؟

أما المادث الثانى فهو قيام مجموعة أخرى من الشباب المتعصب والمتطرف بتلطيخ أفيشات وإعلانات دور العرض



بحث للمسين فوزى – مصر

السينمائية بالطين وبالألوان السوداء او بالتمزيق ،كذلك قيام عدد من هؤلاء الشبباب باعتبراض بعض رواد دور العدض السينمائية وتهديدهم، ويبدو ان هذه الاعمال كانت نتيجة طبيعية للحصاروالإهمال في دعم الخدمات الثقافية.

إن هذا الحصار لا ينقى وجود أعمال وجهد أعمال وجهد تبذل من الفنانين والادباء والشعراء والمدعين في السويس ، ولا ينقى وجود مقاومة ، لكن الاعمال التي تقام او الأمسيات والاصدارات المتفرقة او العروض المسرحية التي تقام بالجهود الذاتية ما زالت تحتاج الى دعم وتمويل المؤسسات العامة.

إن الثقافة استثمار حضاري ..

فلماذا نجعل المثقفين والمبدعين في المحافظات متسولين حينما يطلبون مساعدات لدعم الانشطة الثقافية من الاجهزة الحلية التى تظهر نفسها بوكانها تمن على الثقافة والمثقفين؟ إن طوفان التطرف اذا ما استمر بهذا الشكل وإذا استمرت أيضا الحكومة على نفس سياستها تجاه الثقافة أو المثقفين فان الظلام قادم لا محالة ، فهل تنتب

إن حال السعويس الشقافي ليس اقضل من مجافظات مصد ، إن لم يكن يشبهها في الهم الوطني!

فلتغير الحكومة سياستها ، ولنعام جميعا ان الديمقراطية والتنوير هما الحل.

نبض الشارع الثقافي

ندوة الجرافيك الدولية: غياب مصرى ومناقشات مجدبة

مجدى حسنين

الاغتلاف في فهمها، ونشر الأعمال الفنية المطبوعة بأسعار معقولة، حتى يمكن أن ينتسشر العمل الفني بين الطبقات ذات الإمكانيات المدودة، الموافيك، وأتعاد دولي يضم جميع الفنانين في هذا المجال. ودعت الندوة المؤسسات العلمية والمراكز الشعبية والمؤشسات العلمية والمراكز الشعبية والمتقافية والمامن والتقابات والمتقافية والمام، لاستفلال كل إمكانيات فنون الجرافيك في نشر الفن، حتى يكون حاضرا في الحياة العامة، واستنساخ أعمال الحيور من التراك الانساني العالم،

أرصت الندوة الدوليــة لفنون الجرافيك في ختام أعمالها بضرورة المرافيك بفسورة المعربية والثقافية للعربية بفنون الجرافيك خاصة، والغنون التشكيلية عامة، والعمل على العربية، والاستفادة من الجرافيك لخدمة جميع الانشطة داخل المجتمع، وإيصالها أجهزة الاعلام بإعطاء الجماهير، مع مطالبة أجهزة الاعلام بإعطاء الجماهير حقها في معرفة أبعاد واهمية هذا المفن، وحث وزارات الثقافة المربية بالعمل على بفنون الجرافيك، والتعريف بلمصطلحات الفنية بما يحقق عدم بالمصطلحات الفنية بما يحقق عدم بالمصطلحات الفنية بما يحقق عدم

بجميع اتجاهاته وموضوعاته الفنية على أوسم نطاق.

وكانت أعمال الندوة الدولية التي عقدت في يناير الماضي. قد ناقشت أكثر من أربعين بحثا، تقدم بها المشاركون من الفنائين والنقاد المصريين والعصرب والأجانب، وغلبت على للناقشات السمة الأكاديمية والبعد عن الموضيوم الرئيسي لموضوع التدوة، لدرجة أن القنانين المسريين عزقوا عن المشاركة في المناقشات، ولم يحضروا باقى جلسات الندرة، حتى غلب عدد الضيوف العرب والأجانب المشاركين على عدد المشاركين المصريين، باستثناء الجلسة الأشيرة، التي اتسمت بالحوار الساخن والمقتوح عندما تعرضت «د، مريم عبد العليم» -استاذة · بغنون الاسكندرية «للمسوديل العارى» في كليات القنون الجميلة مؤكدة أن القنون الاسلامية والمصرية القديمة كانت مسزدهرة، دون أن تحستاج «الموديل العباري»، الذي دعت إلى عندم الصودة إليه، بحجة الدفاع عن الحريات . وهنا ضجت القاعة بالتعليقات فأرضح «د. طه حسين» أن القضية ليست شكلية ، بقدر ماتعير عن المستوى المنحدر والمتسدهور الذي وصبل اليسه القنان المسرى وغريجو الكليات الفنية، بعد إلغاء الموديل ودراسة تشريح الجسم الإنساني.

وأشار الفنان «أحمد فؤاد سليم» إلى الهجمة التى تتعرض لها الثقافة المصرية، وضرورة وقوف الفنان بإبداعاته ضدها، ولن يتأتى له ذلك إلا

بالتلاحم مع الجماهير، والتعبير عن قضاياهم. وكسر العزلة التي تعيشها الفنون التشكيلية.

وأكد «د. أهمد نوار» على التحدى الكبير الذي يقع على عابق القنان، للتواصل الفكري والإبداعي مع مجتمعه، خاصة في الوقت الذي يشهد فيه العالم حروبا مدمرة ليس على مستوى تدمير البيئة وحدها ، بل التدمير الأخلاقي أيضا.

وارضيح لا محمولا مبلاح الأردن أن للوقف الوسيط الذي يقف النقد بين الفنان والجمهور يلقى على عالية مسئولية تقديم ثقافة جماهيرية جمالية ، تبعد عن الغموض والتجريبية عنها العزلة التى نعانيها جميعا، وإذا كان من حق الناقد أن يكون فنانا، فلا بدأن يكون فنانا، فلا بدأن يكون فنانا، فلا ثقافية، تجيد توميل الرسالة، لتثقيف الجمهور، وتحقيق الانتشار والقضاء على القطيعية التي ولدت بين الفنان والجمهور.

إلا أن هذا الصوار في نظر هملاح الدين محمد عصوريا - هو حوار فني محمد، لايجب أن نقصم فيب الأيديولوجيا التي لابد أن تكون بمنأي عن مجال الفنون التشكيلية خاصة، والثقافة عامة، ومن هذا المنطلق أكد وقوفه مع الثقافة العالمية، في ظل المفاظ على شخصيتنا، وإن كان في الوقت نفسه يرى عدم تحقيق نهضة فنية حقيقية، بدون وجود علم جمال عربي، يستند على أسس الإبداع العربي



_ YaY _

داته.

وهنا أكد الشاعر العراتي دبلند العيدري، على عدم فصل الايديولوجيا عن المفن والثقافة، والواجب أن نكون الذي يعاني - في نظره - من عصارين؛ الذي يعاني - في نظره - من عصارين؛ يودي إلى هروبه من الواتع، وفي وحصار القهر المبدد، وفي المالتين، هناك حلم متبادل بين المالتين، هناك حلم متبادل بين الفنان المبدع والمتلقى، وأوضح أن في إلا أننا عندما نقع في التقليد لانتوجه إلى قارئ محيد، بل يفيب في كل إلى قارئ معين، بل يفيب في كل

ولذلك أكد «د. عليف البهنسي» صوريا- على حاجتنا إلى الحوار بالفن والثقافة في الوطن العربي، فمازلنا معقدين ومنغلقين، ويجب أن نتصرر من كل العقد التي كبلتنا، وأن ننفتح في مواجهة العالم، خاصة أن لغة الفن لم تستفل الاستغلال الكافي حتى الآن، والفنان هو أفضل سفير ومفارض، لتحقيق الحوار مع العالم، وقد كشف لقذا الترينالي أننا أمام محادلات مذهلة، وإبداعات كامنة في العالم والتي لم تعط حقها لكي تزدهر وتدخل كل البيوت.

ودعا الكاتب اللبناني «شربل

داغرة إلى ضرورة اعتبار منون الدفر.
والجرافيك، من الفنون الجميلة، كما هو
الحال مع التصوير والنحت ، دون
التفرقة بين قيم جمالية عظيمة في
التصوير والنحت ، وقيم جمالية
محقرة في الحفر خاصة أن فنون الجفر
قضت على خرافة الندرة والواهدية
التي تتميز بها فنون التصوير

ويبدو أن غياب التنظيم أدى إلى الخبروج بمسار الندوة الدوليلة عن أهدافها الأساسية أكثر من مرة، كما كان لتقسيم أماكن العرض- سيعة أماكن- أكبر الأثر في تشتيت الجهود، وعدم حرص الكثيرين على المتابعة. هذا في الوقت الذي لم تدع نسيب اللجنة المنظمة للندرة الدرلية والتى ترأسها «د، مصطفى، كحمال» قنانين مصريين أمشهردا لهم بالكفاءة الإبداعية والتظرية، في هذا المجال، وعلى رأسهم الفنان «محيى الدين اللباد» وأخبرون، مما أدى إلى عبروف القنائين المصريين عن المتابعة والمشاركة، اللهم إلا القليلين الذين أشروا الشواجد، لإبداء وجهة النظر الأخرى، أمثال عادل السيوى ومحمد عبلة، أما الباقون فهم من القنانين العاملين في وزارة الثقافة، التي لم تقم هذا الترينالي، لفنائين دون أخرس.



تسبحة المرأة المقتولة

ميلاد زكريا يوسف

الطفل استدرج بالأحجار شمار الشجر مصان من الغيز المحترق ومقموسان بطاس الدم الفرن الطين يجوع الآن الجسم الذي يتسرسب من جيبه المثقوب السنابل تفسع دريا محريق مسجى كحرب حريق مسجى كمرب (دلما فتحت عيونى عار وتغنى لى:

ونحيب النسوة
يملاً سطح الدار شلوجا
والمجرة ترفل في أزياء أخرى
يا أرض الله تعالى
إنى أمرف أنثى لاتحتاج عريسا
إنى أعرف هذا الوطن بدون الأرض
المشق تلوى في الطرقات
فدقق طفل في اللوحات
فصار الليل
هذى إمرأة لاتحتمل الوجه القبح
وتسال عن حجم القطران



مِريم عيدالعليم – مصر

حتى الغناء توشوش ذراتها الأولى وتجمع موتا ليدخل رجل الى خدرها ويفض بكارة توت البراري هل قلت قبلا بأني هطول على بطنها المستكين فتأتى إلى كسطوة سيف على غمده وأن الصبيبة فارهةكالرشاية ساطعة مثل حوت يجئ همنارا يدري برقص القضاء وأنى ثقيل كسوط العناق وبحر من الغارقين امرأتي مدببة كالمقيقة رائعة كشريف يذهب كل القراب ... أنا أستطيع الغناء بعيدا لأنثى تغيب كمثل نياشين قتلي الجنود

التي تستريح بقلب المتاحف، ال

(قبل ماشراعك يتكسر قبل مابابك يتسنكر قبل ماالليل يفطى الليل) هل محاق تكسر في شفتين..١٤ هل وجود يقايضني بالسماء..٠! - لماذا تصر السقوف على عشقها للسناج - لماذا اغتراق المسامير للأرجل الناعمة - لماذا البرودة تزحف في منفرق القخذين كرنك الرجراج تداعى بصدري هلموا إلى بكون أشيد قيرا له وهزائم من قضة تنهمر على جسمها وبراعم في حبلها الساري لتوم الزغب طوبي لوجه تجرد من رائحة الرب وأقلت من موسيقا الجسد مبرير الرغبة والأمدقاء ارتطام النيازك بالمحوهر القدد وألاحتلام ~ ذاهلة في الفسارة



جميل شفيق - مصر

أورباوأمربكابين يديك بأسعارخاصة مخفضة سرباحتي ١٩٩٤

To the second se

فى رحيلاتنا المباشرة بأحدث الطائرات بين العناص وكيلمن

لىنىدن/بارىيس/برلىين/فرانكفورت دوسلدورف/ميونيخ/استانبول/روما مدرىيد/نيويورك/لوسأنجيليس

غزيدمن المعلومات وتضاحيل الأسعيار: رجاء الاتصال بمكاتب مصر للطبيران أو وكيلك السميامي أهراكم معنا



/أقنعة فهمى هويدى المراوغة/ على الغاياتى:
محمد فريد و «وطنيتى »المصادرة/ بيانات
ضد الحداثة والفلسفة وعمر البشير/
سيد القمنى:المرأة بين الحريم والحرام/
ليفى شتراوس: ينظر، يقرأ، يسمع/



فیللینی، والخدیوی، وهاملت الاسدی

بصائر تحية حليم، والحيدرى، والسيوى



أدبونقد

منجلة الشقافة الديمقنراطية/ شنهنرية يعتدرها حزب التجمع الوطني التقدمي الرحدوي/مارس ١٩٩٤

رئيس مصلحاس الإدارة: لطفى واكد رئيس التحصرير: فصريدة النقاش محدير التحصرير: هلمى سلمالم سكرتيرالتحرير:مجدى هسنيان

مجلس التحرير: ابراهيم أمسلان / صلاح السروى /كمال رمزى / ماجد يوسف

المستشارون: د.الطاهر مكى/د.أمينه رشيد/ مسلاح عيسى/د.عبد العظيم انيس/ د.لطيفة الزيات/ ملك عبد العنزيز شارك في هيئة المستشارين الراحل الكبير : د.عسبب المسسن طه بدر شسارك في مسجلس التحسرير الراحل الكبسيسر: محمد روميش

آدب و نقد

التصميم الأساسي للفلاف : محيي الدين اللباد

أعـــمـال الصف والتــوضــيب: معقاء سعيد/ معلاج عابدين /نسرين سعيد

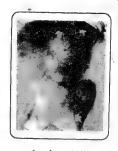
مراجعة الصف: مصطفى عبادة

المراسلات: مجلة أدب ونقد/ ٢٣ شارع عبيد الشالق شروت السسة سرة/ت ٢٩٢٣، ٢٩٢٣ السسة المسرة/ت ٢٩٢٣، ١ الاستراكات: (لدة عام) ١٨ جنيها/ البالاد المسربية ٥٧دولارللفسرد ١٠٠ دولار للمسؤسسات/ أوروبا وأمريكا ١٠٠ دولار باسم/الأهالى-مسلمالة أدب ونقسد.

الأعسمسال الواردة إلى المِلة لاترد لأمسمسابها

المحتويات

♦ الديوان الصغير ♦ ١٨	● أول الكتابةالمعروة ه
على الفلياتي: دوطنيتي، المصادرة تقديم: الزميم محمد فريد	♦ملف: العقل المفتوح والعقل المغلق ♦ ،
♦ المياة الثقائية ♦ ١٧	- فهمى هويدى: وأقنعة الخطاب التحريضى ماجد يوسف ، إ - الثقافتان د. فؤاد زكريا ٣٣
د.مجدى عبد العاقظ ۸۸	الابتدلسي المتصبور ٢٨
- فيلليني: سينما جميلة غارج هوليوي	- بيان هند المداثة اسماعيل عقاب ٣٠٠
هپه عادل مید ۱.۲	- يلاغ شد عمر البشير عباس مالكي ٣٤
- الخديوى: إسقاط التاريخ	- المرأة في المأثور الديني
الله المشاب ١١١	والأسطورة سيد القمثى ٣٧
- من مرفوش معفير إلى أستاذ كبير	- اغتراب المرأة في عالم
السيد أمام 117	المرأةشيرين أبن النجا ٤٥
– بلته الحيدري بين الشعر والمقر	- خطاب العرية
(حوار)نبیل قرج ۱۲۳	د. نصص عامد أبو زيد ٤٧
● تيشن الشارع الثقافى: معرش	
الكتاب وأحلام الهياعمجدى حسنين ١٢٧ * صلاحية الحب القاسى القديم	♦ ئمىومى ♦ ∨ە
١٢٩ سليمان	* شعر: ايقاعات الوقائع المُتومية
جعادل المعيوى: أنا المعب أنا المحارب	محمد عقیقی مجلس ۸۸
171 2.5	· عهد القرق هلمي سالم
* تعية عليم: بحة الأرغولم.ح ١٣٥	تعبت طيورك في يدى
* هاملت جواد الأسدى	محمد البرغوثي ٧١
فاتن محمد على ١٣٨	* قصص: من لم يعتسلوى النعيمي ٧٤
 كلام مثقفين . مسئول شئون الهمز ة 	- انكفاءيوسف الميميد ٧٧
ملاح عيسى ١٤٤	- البئر سعية رمضان ٧٩



ئوحة القلاف (وجه)

للقنان هادل السيوي

(واحدة من أعمال معرضه الأخير (١٩٩٤) في قاعة مشربية) مواليد ١٩٥٧ بالدقهلية، تخرج من كلية الطب عام ١٩٧١، ثم هجر الطب نهائيا وتقرغ للفن التشكيلي منذ نهاية السبعينات. أقام عدة معارض خاصة، كان آخرها في بيروت، ومعهد العالم العربي بباريس. تسعى أعماله دائما إلى التقاط المسافة المترترة بين روح المكان ومكان الروح.



الرسوم الداخلية:

للقتان محمود الهتدي

رسام رمغرج فني، المشرف الفني بالهيئة المصرية العامة للكتاب، ومجلة واليسار». أقام عدة معارض خاصة للوحاته وأغلقته، رسومه التي يتضمنها هذا العند تقيم نوعا من القراءة البصرية لنصوص من التراث الإسلامي الصوفي في تجسيدات انسانية هارة، تمزج بين الحسى والروميء بين المروف وبهاء التقسء

أول الكتابة

ماإن إكتمات مسلامح هذا العدد الجديد حتى شاجاتا غير رحيل دعبد الفتاح الجمل» الكاتب المبدع، مساحب وراستاذ نقر روايتي دالخوف» دومحب» وأستاذ نقر أستاذهم لا في مساعة الأدب شقط بل وفي رعاية المسدالة، واحتضان المواهب الأسيلة وفتح الأبواب لها ومساندتها أوضفائن، ولم يكن بوسعنا في هذه الجمل حقة في عددنا هذا، أخذنا نتصل الجمل حقة في عددنا هذا، أخذنا نتصل باصدقائه المحيمين وهم كثر لكي نعد مالا يليق به وبدوره في عدد قادم.

سوف تجدون في هذا العدد محطات رئيسية ومحورا اساسيا عن الحرية، فقد اخترنا في الديوان الصغير أن تقدم لكم الشاعر «على الغاياتي» مناحب ديوان ووطنيتي» في أول هذا القرن، الذي لعب دورا ملهما في تعبئة الشعب المصري هذا الاحتلال البريطاني

ودفع شمن دوره، ویبسسقی هلی الغایاتی معاصرا وکانه یطل علینا من مصنة زمانه لیصف زماننا:

وولاة أقسموا أن يسجـــدوا كلما رام العدا منهم مــراما رب ماذا يصنع المـــصرى إن چاوز الصبير مدى الصدد فقاما ويقدم الزعبيم الوطئى «محمد ريد» لديوان الفاياتى قائلا «إن

ويضام الزعيم الوطنى دخصه فريد، لديوان الفاياتى قبائلا «إن الشعر من أقضل المؤثرات فى ايقاظ الأم من سباتها وبث روح العياة فيها، ويختتم تقديمه صوكدا أن «الحكام زائلون والأمة باقية..»

ولعل نموذج الفاياتى كمثقف كرس ابداعه لقضية تصرير وطنه أن يكون ملهما لمثقفين تؤرقهم الاسئلة والاجابات المرتبكة حسول دورهم الوطنى الآن، فالايكون إسهامهم «لغوا من الزور المضفر» كما يقول مصعد عفيفى مطرد. أى كلاما يبررون به للطبقة الحاكمة كل ما تلحقه بالشعب من أذى.

ورغم أن التيمة الرئيسية في قصيدة مطر الجديدة التي خص بها «أدب وثقد» هي الصرية، الا أننا سوف نقف فيها على يأس مخيف لعله أن يكون وليد هذه الثنائية شبه الثابتة في بناء عالمه. وهي هنا ثنائية السادة/ العبيد رهما يتواجهان، حيث تتوك من المواجهة ثنائية جديدة ثابتة بدورها هي الطغيان- الخنوع دونما حركة داخلية تكشف مايموج به الواقع من صدراع. منحيح أنه مسراع غيار ستكافئ بين وحلوش طبريت وفلرائس أنهكتها البلهارسيا والجموع والأمية، وهي ثنائية أنضبت لصبورة شبعب تعيس بائس لاروح فيه، لتبقى الحرية أملا بعيدا طوباريا محلقا في قراغ الروح المهزومة.

يكشف لنا الزميل ماجد يوسف «أقنعية الخطاب التحريضي» لدى فهمى هويدى الذى يقدم نفسه لقراء الأهرام كل أسيسع باعتباره أحد الاسلاميين المستنيرين. وقد اغترنا أن نعيد نشر مقال الدكتور فؤاد زكريا «الثقافتان» لعلنا نجد طريقة للوصول للجمهور الراسع المحايد ولتتضبج لنا معالم الصنورة التي يقدمها ماجد يوسف. كما ننشر وثيقتين تتشابهان رغم القرون التي تقصل بينهما، هما . منشور لتحريم الفلسقة في عهد الخليقة المنصور، يقول « فإحذروا ونقكم الله هذه الشرذمة (أي القلاسفة) على الايمان حددكم من السموم في الأبدان..» ونص مذكرة قدمها الكاتب السودائي دعباس محمد مالكيء

لوزير العدل طاعنا في مصادرة كتابه
حرية العقل والفكر والإرادة في
الاسلام- تصحيح»، ولعلنا بهذه
الوثيقة الأخيرة أن نكشف للذين
يروجون الأوهام عن «التجربة
السودانية الاسلامية» حقيقة أوهامهم
وإن كنا نظن أنهم شأنهم شأن «قهمي
هويدي» يعرفون ويغالطون لغرض في
نفس يعقوب ليس الاشبكة مصالح.

أما بيان الشاعر الصديق «اسماعيل عقاب» ضد الحداثة فإننا ننشرة ايضا رغم إختلاننا الكامل معه لأنه يتضمن دعوة للمصادرة ، ويرى الحداثة بإعتبارها مؤامرة غربية على العقل العربى.

والحداثة هي الحالة التي وصلت اليها المجتمعات البشرية - كل بطريقته - خصروجا من أزمنة الاقطاع والأرسنقراطية والنبالة، ومن الزراعة الى الصناعة كأسس للاقتصاد، ومن الفرد المحكوم والمقيد بنظم الجماعة القديمة الى الفرد الحر.. أي الى النظام الراسمالي الذي ارتبط في بداية نشأته بسيادة العقل والحرية والتنوير وانفتاح بسيادة العقل والحرية والتنوير وانفتاح على الطبيعة وتطويعها لحاجاته المتزيدة..

ويستخدم «عقاب» لغة التصريم الديني، ولغة الضبط والاحضار البوليسي، حين يقول إن للصداثة تنظيمات لايقل خطورة عن تلك التنظيمات الضارجة على القوانين والأعراف الإنسانية، ثم يقتطع جملا من سياقها ليبرهن على إلحاد العداثيين

أوسعيهم لتدمير التراث تارة أخرى، وهى على أي حال ليست لغة نقد وإختلاف في الرأي.

واذا كنا ننعى على بعض شعراء الحداثة ونقادها نفيهم الضمنى للشعراء الأضرين ومحدودية رؤيتهم لابداع الشعراء العموديين عامة، فإننا غيره إتهام الحداثيين بانهم أطراف غيره إتهام الحداثيين بانهم أطراف العقيدة الاسلامية والتراث العربى من الهشاشة والفقر والخفة بحيث يكفى لتدميرها بضع قصائد لشعراء الحداثة لتدميرها الذين يفتكون بثقافتنا فتكا أشد من التدمير العسكرى والتجويع والصار.

ولعل أخطر ما يتضمنه بيان عقاب الذى ننشره بهدف فتح أرسم نقاش حوله- كما بدأ سيد امام مناقشة ماهر شقيق قريد- هو ومنف الدعوة لصرية الابداع بالغرابة. وهو يشيد بالمرية التى نتمتع بها متجاهلا الدور الرقابي الذي تقوم به بعض المؤسسات الدينية، ناهيك عن الرقابة الصارسة على السينما والمسرح والتليفزيون، وفوق هذا وذاك ترسانة القوانين المقيدة للمريات التي تترجها حالة الطوارئ المفروضة على البلاد مئذ مقتل السادات ودون انقطاع. من حق إسماعيل مقاب أن يرى في «الحريات» القائمة منتهى الأمال دون أن يصادر حق الآخرين الذين يختلف معهم في أن يعبروا من أنفسهم. لكنه يسارع باتهام الحداشة بما لاتعتبره هي اتهاما بل وأجبا

ومهمة ألا وهو التخلص من السلطة الدينية ، أي من سلطة النص.

ويوضع الدكتور نصد حامد أبو زيد كيف أن هذه الدعوة للتحرر من سلطة النص «لاتقوم على إلغاء الدين، ولاتقوم على إلغاء نصوصه ، ولكنها تقوم على أساس فهم النصوص فهما علميا..» والفهم العلمي الحقيقي يضع النصوص جميعا بلا استثناء في سياقها التاريخي.

وفى قصيدته الجميلة «تعبت طيورك فى يدى» المهذاه الى الزميل «مصياح قطب» يقدم الشاعد «محمد اليرغوشي» وهو صوت قريد بين أقرائه وأبناء جيله نقدا للمداثة الشعرية من موقع أشر تماما حين يقول— رافضا العزلة الموصشة لغالبية الانتاج الشعرى للحداثة:

سعرى منتخدات. يفيض مافى الروح من حما ليظل هذا الأخضر الرجراج فى تيه العداثة سادرا ويظل شقد فراسة القلب المؤرخ للعداء

يؤجج التهويم في عزل الخطاب من المفاطب والأنين عن الذبيح

ويقوم والدكتور سيد القمني، بعملية مقر مدهشة في الاساطير والنصوص الدينية ليكشف عن الدواقع الواقعية لمملية قمع المرأة وتحقيرها ووضعها في مرتبة دنيا:

دفماثورنا يعيد وضع المرأة الى زمن حواء الأسطورة، زمن الخطيشة الأولى، ويمركز الشر كله حولها، فهى شيطان

غواية لأنها رفيقة ابليس، ولاتكون مع رجل إلا وكان الشيطان ثالشهما، ويتأمل سدوء الظن بها في لارعى الجماعة على أسس من الإيمان بأنها هي التي أغوت آدم..»

ريكشف لنا «القعشي» الأساس الاقتصادي لسيادة المرأة في العصور القديمة، وهو الأساس الذي بنيت عليه أساطير ألوهيتها، وبانهيار هذا الأساس وسيادة الذكور اقتصاديا بدأ خلق الألهة من الذكور، وتصولت ربة السماء من أنشي إلى ذكر، وفي قراءتها المركزة للكيفية التى تقوم المرأة فيها بتقمص الدور الذكورى لتمدر الأحكام على الضارجات عن القطيع تفتح لنا «شيرين أبس النجا» بابا جديدا للدرس والتأمل حيث لاتقوم المواجهة هذا بين رجل واصرأة بل بين امرأة وامرأة أذ توك سلطة أمومية ناطقة بلسان السلطة الذكورية لقبع روح التحرر والانطلاق لدى المرأة الأخرى التي تجد نفسها سجينة حالة التحرر،

وسوف نكون بصاجة الى دراسات مستقبلية متنوعة حول القضايا التى تطرحها القراءتان عن وضعية المراة، لا فحسب لأننا لانريد أن ندفع بالمناقشة في اتجاه إستعادة المجتمع الأمومي حيث عن استحالته الواقعية وهي استحالة إمطدمت بها غالبية «الصركات النسوية» في أوروبا وأمريكا حين التحديدت الرجال لا النظام الاجتماعي الاقتصادي هم الأعداء الاساسيون للمراة فإنه لن يفضي الى التحرير الشامل

والعقيقى للمرأة كانسان، وإنما نريد أن تنفتح المناقشة على أفق للتحرر الانسانى الشامل، أي تحرير الانسان رجلا وإمرأة من كل مايكبل قدراته ويعطلها، وهو الأفق الذي تفتحه لنا الاشتراكية رغم كل ماتعانيه من أزمات وهزائم.

«الإشستسراكسية تاني».. لابد أن بعضكم وريما معظمكم سوف يطلق هذه الصبيحية، ومناعلينا تحن الاشتراكيين الاأن نتحلى بالصبر ونزيد من فعالية أداة النقد ونحن تواميل مراهنتنا على بناء وعي نقدى جديد شامسة لدى الطبقات الكادحة وطلائعها، لأننا تعتقد أن العقل البشري لم يقدم حتى الآن تصبورا أرقى من تصورات الاشتراكية لتحرير الانسان تصريرا شامالا، وهو التصبور الذي يستلهم ويستوعب ويطور كل التراث المعرفى والنضالي التقدمي للبشرية، أي لكل الشعوب والحضيارات والمدارس الفلسفية والفكرية والفئية وهو يضعها جميعا في سياقها التاريشي.

سوف يكون هذا العدد معكم في عيد الفطر ، ولعلكم تفقرون لذا تلك النفعة الأسيانة في الأسعار والقصيص والتي لاتليق بالعيد. ولعل حيوية العقل النقدي التي تقيض بها الأجزاء الأجرى من المجلة والروح الوطنية الصادقة المبدونة في شعر الغاياتي أن تكون معادلا قويا لهذا الاسي وكل عام وأنتم بخير

المحررة

هلف

العقل المفتوح والعــقل المـغلق

ألنعة فهمى هويدى ماجد يوسف/ الثقافتان د فؤاد زكربا/ معثور ضد الفلسفة الخليفة الأندلسي المنصور/بيان صد الحداثة: اسماعيل عقاب/ بلاغ ضد عمر البشير عباس مالكي/المرأة في الماثور الديني والاسطورى د سيد القمني/ اغتراب المرأة في عالم المرأة شبرين أبو النجا/ خطاب العربة د نصر حامد أبو زيد مقال

فهمى هويدى: وأقنعة الخطاب التحريضى

ماجد يوسف

في المعركة الفكرية التي ثارت مؤشرا بين عسده من الفكرين (العلمسانيين) وبين الاستاذ فهمي هويدي احد أهم معثلي التيار الاستاد فهمي هويدي احد أهم معثلي التيار التي اعقبت استجواب جلال غريب عضو مجلس الشعب لوزير الشقافة - تعنيني الاشارة الى مجدوعة من الملاحظات التي يرمدها المتابع لفظاب هويدي ، والتي تمثل في بني تبها العميقة تعويجا الالفطاب التصريف الذي يتزيا بنوع من الموضوعية الشكلية الغادعة ويتقنع بوهم العام وليس العماد وليس

وسم خطابه (بالمريائية) (۱)، والمراوشة(۲).. الخ.

ولاننى هذا الست مستنيسا بالدرجية الاولى - بعرض الأكار الاساتذة الذين انبروا للردهلي هويدي (جسمسال الفسيطاني السيب يسين حد قد أدرك حريا ..الخ) لان مقالاتهم موجودة ومتاحة لمن اراد الرجوع اليبها ... ولكنني مستني - بدرجية أكبس بتسليط الفسوء على اليات عذا القطاب والمسرياتي > «المراوغ» والتي هي في جوهرها الامعق - كما اتصور - اليات غطاب جوهرها الامعق - كما اتصور - اليات غطاب التصريف في نهاية التحليل .. وإن كان هذا

لن يمنعنا من التسوقف احيسانا عند بعض المقولات المؤكدة لتحليلنا في ردود الاساتذة المشار اليهم.

\- القناع الأول-المغالطة:-

يقوم هذا الغطاب التصريضي في واعدة مِنْ اهم سماته على اسلوب (المقالطة) كمقوم استاسي من متشومتات وجنوده وممارسية تأثيسره الواسم ولعلنا لواردنا تمسريف (المفالطة) بصيفة شائعة لقاتا أنها (المق الذي يبراديه باطل) .. أن هي المق المنطوق بنصفه والمسكوت عن نصفه الاخر .. وكمثال على ذلك . يتحجب الاستاذ هويدي في مقاله (٣) من غضب المثقفين لاستخذام عضي مبجلس الشعب لمق مبشسر وع كقله له الدست و والقانون في مساءلة الوزير .. والمسكوت مشه في هذه (المفسسالطة)ان المثققين لم يفضيوا لاستخدام العفس لهذا المق من حيث المبدأ-كيما يصاول هويدي ايهامقارئه-بل(الطبيعة وكيفيات) هذا الاستنشدام وكنمنا وطنجت في خطاب العضو المذكور .. قالرجل القي كلاما كثيرا على عواهنه .. وتجاوز حدود مساءلة الوزير في وقائع وممارسات وسليبات محددة - قد ترافقه مليها جميعا اذا ثبتت سمتها – الي الطعن في ثقافتنا الوطنية والي المناداة بعودة محاكم التغتيش على الفكر والفن والابداع .. والى النظر القاصر جدا والمجروء للثقافة والقن.

ومن اقوى حججه -مثلا-التي ساقها

تدلي لاملى تهافت مجلاتنا الله قافية مصداد رتبا في عدد من البلاد العربية .. وهذه مقالطة اخرى (سكت عنها) الاستاذ هويدى عامدا.. لان يعلم كما نعلم جميعا وهذه المصداد وقلج الانافى تلك البلاد البلاد أن هذه المصداد وقلج الانافى تلك البلاد تحمك وتمثله هذه المجلات من ثقافة المدية والديقر الهياق التنوير و وحرية التعبير والديقر الهياق التنوير و وحرية التعبير مصائل (مصرمة) ورامترها وباعثة على ورمن امصاب المصالح في نفي هذا الفكر ، وابعاد جرثومة مثل هذا الوعى عن عقول والمنابع.

ومن أمستلة مسفالطات هويدى و و ما اكتسرها – انه لا يجد ما يرد به على كلام السيد يسين في مقاله (٤) .. والذي اشار فيه الى اقتباسنا في نهضتنا المديثة للكثير من منهارات الفرب. في مسعني الدولة و القائري والدستور ونظام المكم والاحزاب كمن سمة عديثة مستقلة واساليب المسناعة والتكنولوهيا والاملام .. والذي غلص فيه يسين الى نتيجة تقول: « باغتصار شديد عضارية مقتبس مباشرة عن الغرب» (٥)

. وبدلا من ان يقر هويدي بهذه الانكار البديهية .. بدأ مقاله(۱) بالتعريض بالسيد يسين ، على اعتبار انه يكتب كلاما مشبوها يدخل في نطاق المؤمسرات والتشخطيطات التى تصاك لننا لمنزلنا عن هويتنا واعمادة رسم منطقتنا .. الخ ... وينبري في مرافعة طريلة وانشائية للعديث عن امجاد الماضي ،



وعنضيارة العبرب والمسلمين التي أضناءت أحرافتسافاته التي تصالبه ردا على ما طرحه يسين من اشتياسننا لفكرة الدستور من الغبرب -مثلا-الى الصديث عن دستور المدينة في عبهد النبي (مبلغم)... هكذا في الينة دوجهما طيعقبه لاتعى القبارق - أو تتبعسامى عنه-بين فكرة مسافى طورها البدائي الاولى الذي تعتوره بطبيعة المال كشيس من اوجه النقص والقصدور ، وبين الفكرة في أشمني ذرى تطورها وتجسدها الراهنين .. ولعل ازمسة الاستساد هويدي-

النور للفرب، وما قاله الامير تشارلز في ذلك .. الخ .. الخ ، وهو منا لم يختلف علينه السيد يسين ولا يختلف عليه احد .. ولكننا بيساطة لسناش مسرض التغنى بالماضن التليد-فكفانا تغنيا به ملى كل مال-ولكننا في معرض الناقشة لمأزقنا المضاري · الراهن:... والمناقبشية لسليبيات الراهن .. لا تعني بالضرورة إنكار نالا يجسابيسات الماهين...ا..ولكتهسامسفسالطات هويدي،

وهى ازمة هذا التحار باكسله - تتحمثل اساسافي فسيساب فكرة (التساريخ) من المروحاتهم ومنطلقاتهم .. فكل شر تحدث ذات مسرة في مسمسر ذهبي سيابق وانتهى الاسر (كل أسر) .. ومن ثم ضلا معنى لكل تلك الرجلة البسشيرية الطويلة بكل تمياريها وخسيسراتها .. اللهم الاقي ترسم خطى هذا الشال السابق والنسج الدائم على متواله ، واعادة انتاجه للابد (هلى ما يبدر) المرة تلو

ولأن خطاب هويدي لا يكتسب تسميته --أمسام تقسمسه ملى الاقل- إلا بالقسالطة والاستمرار فيهاءكان طبيعيا أن بالاحظ ذلك . فسؤاد زكسريا في رده مِنْي رد هويدي على مبقاله (الشقافيةان) وهو سادفيه إلى القال:

د .. الأمسر الذي غساب من ذهن الاستساد فهمي هويدي ، من أول مقاله لاغره هو أنتي لم اكن اتمدت في مقالي المذكور عن مذاهب فكرية السبياسية الماكن اشارن بين العلمائية وبين الاستلام السيياسي وواثما كثت اشارن بين دمشهجين ۽ او دطريشتين ۽ شي التفكير..ه(٧)

وأرى أنه لا شيءٌ مَّابِ مِنْ دُهَنْ هُويِدِي كُمَّا يتمسورُ د. زكريا بحسن غن ، وأنما هي الية القطاب المقسالك المساوايدان وهومسا يستشقه حالاد. زكريا بعد لعظة واحدة من كلامه الانف بقوله:

و.. هذه الملاحظة الهامة تعنى أن الاستاذ هويدي دخرج عن الموهدوج، في معظم اجزاء مقاله ، شحين اجهد تقسمه في الربط بين الشقافة المفتوحية وبين الغضبوع للغرب

وكلالك بين الشقافة المغلقة والاستنزاز بالهوية والمافظة على الذات ، كمان يردد قمعة قديمة سمعناها منه ومن غيره مرارا من قسيل، كسذلك تكرر لديه داسلوب التشنيع ٥(٨).

ولعلى لست في حاجة بعد كل ما ذكرت في هذه النقطة الى المزيد من الاستثلة للتأكيد على حضور هذ القناع أو هذه الألية الركزية في خطاب هويدي القالط ، والتي تخفى المقيقة (التصريضية) لهذا الفطاب، تمت قناع شفيف او صفيق من الموهومية والعلمية والتجرد

٧- القناع الثاني-الاجتزاء:-

السحمسة لشبائي سالقطاب هويدي التحسريفس، هي الاجتبزاء ، إجتبزاء المارسات من مناغاتها الاصلية ، واقتطاع المقولات من سياقاتها الكلية .. وهو ذوع من الاستخدام النفعي والإنتهازي الدال ... وفي هذا السياق لا بأس من (استخدام) القرب (العلماشي (بمعسارساته (ومسقسولاته) متناسيا التهم التي كالها للسيد يسين -مثلا – باعتباره علمانيا مقتبسا من الغرب وشناعوا بالدونية إزاءه.. النخ .. شما دام هذا الاجتزاء والقلط يخدم خطابه التبصريضي في نهساية الامسر .. فسأهلاب .. وفي هذا المنظور .. لاجأس بتأييد نعت جالال شريب لوزير الشقافة بالكذب... وقبقد وجنه نيال كينوك رئيس حزب الممال البريطاني السابق تهمة الكذب ذاتها في مجلس العموم

الى مارجريت تاتشر ١٠٠٠(١)

ولاباس بالاشارة بالعلمانى الغربى الكبيرت. س إليوت ، لانه - من وجهة نظر هويدى - طرح مفهوما للعلاقة بين الثقافة والدين، يتوافق مع ما يريد قوله في هذا الشان.

أسا اقتطاع كلام اليدوت من سياقه ، وابتسار عباراته عن مجمل ما تعثله مواقفه في اطار لمطتبه التاريخيية وحضارته الفربية ، فهي مسائل من المحكن السكوت عنها ا..

ولعله من المقييد هناء أن تشوقف قليلا عند اجتزاءات هويدى من دملاحظات اليوت حول تعريف الشقافة».. لأنها تقدم نمونجا باهراعلى اليسات خطاب التسحسريض، وتوسله ..حستى بالقداع..وعدم الامسانة العلمية - وهو ابسط ما يقال فيما هو يسمى الى التكريس الأطروحاته المغلوطة.

ومع ان الدكتور شكري عياد يحدرنا في مقدمته لترجمة الكتاب من «.. آن مناهبه يلزم جانب الصدر في عبرض ارائه..»(۱۰). وانه دجعل اسلوب الكتاب مزيجا من الهلال والله وجعل اسلوب الكتاب مزيجا من الهلال والطوبارية ، ونبرت نوعا من الهجوم العدر ، الذي يحاول ان يهدم حصون العدر دون ان يكسب ارضا جديدة (۱۱).. «ويحسسن بالقارئ ان يتنبه من اول الامسر الى ان كساتبنا يتنقلبين هذه المواقف الشالات الموضوعي التحليل ، لتتضع قيمة الافكار في كل حالة ، والأمسر سمهل عنما يخلص في كل حالة ، والأمسر سمهل عنما يخلص الكاتب لموقف من هذه المواقف ، ولكنه قد يعزع بينها ، فيكون على القارئ ان يتبين

امتزاج المقيقة الموضوعية ، والفطأ الناتج عن المستسراض لامسيسرو له في الفكرة الواحدة.. ه (۱۷).

ويستمر د. عياد في مقدمته في تسليط الضوء..« على امتراج المقيقة الموضوعية بالزعم الباطل في افكار اليوت ، وهو بيانه لتأثير الاستعمار فيثقافة الشعوب المستعمرة ، فانه لا يكاد يشير الى تخريب الاستعمار للثقائبة الوطنيية متي يعود فيؤكد أن هذا التخريب «لا يدين الاستعمار ئقسى بعدال »! .. كاثما يمكن القصل بين الاستعمار وأثاره بهذه السهولة ، وكأنما جريرة تخريب الثقافة الوطنية هي كل ما ارتكيه الاستعمار من سيشات - لواريد احصاء سيئات الاستعمار - بل أن اليوت لا يكتفي بذلك حتى يهاجم اعداء الاستعمار ، مستنكرا «ان نقحم انفسنا (أي المستعمرين الفربيين) على مدنية المرى ، ونجهين اضرادها بمبتكراتنا ألميكانيكية ونظمنا في المكم والتعليم والشائون والطب والمالية ، وتوحى اليهم اجتقار عاداتهم واتخاذ موقف مستنير من الفرافات الدينية- ثم نتركهم لينضب جسراني الفليط الذي افليناه لهم .(۱۲)..

... ثم يعقب د. مياد قائلا: –

د. واليوت يعبر بهذه الافكار عن ايمانه الفساص وهو مسزيج مستناقض من الايمان بقد و الاستقراطيسة والايمان الفساص هو الذي المسيسمى ، وهذا الايمان الفساص هو الذي يجمعه يزج في جدله بمسلمات لا يلزم ان يسلمها له القارئ ، بل يحسس به إن يقف منه ادائما موقف الشك(14).

اردت من هذه الاستشهادات المطولة من مقدمة د. عياد ، التأكيد على نسبية الافكار التي يطرحها اليوت في كتابه ، ليس ذلك فحسب ، بل وعلى ما تعتويه من مغالطات فاحمة ، ونظرات است مائية ، تنبع من تصور «الخاص لارست قراطية تقاطية ممافظة ولايمان مسيحى مصمط لا ينفتح على اديان الاخرين الا باعتبارها (خرافات دينية) !

وبرغم كل ساقت يؤخذ على اطروسات اليوت في كتابه من مصافظة وتقليدية شقافيية الاان الاساس في منه صفظة وتقليدية مناقشته للمبلة بين الدين والثقافة .. هو اسساس استمالي لمد كبير.. قابل للنقد والنقف .. ولم يقصد اطلاقا الي هذا المكم الهامع المانة الذي ابتسره ابتسارا الاستاذ هويدي .. وأيس ادل على ذلك من قول اليوت بمنتهى الوهوح:

دان ما حاولت التاويح به من نظرة الى الثقافة والدين لجد عسير بحيث لا احسبنى الدكه انا نقسى الالحاء. ولا احسبنى واقفا على جميع دلالاته. (١٥).

وهويؤكدهاى قسيسمة اسادة النظر المستسمسة في كل المسلمات .. بل ويربط بينها وبين التطور .. فيقول بوضوح:

دولكن من سمات التطور - سواء اخذنا بوجهة النظر بوجهة النظر بوجهة النظر الذينية ام بوجهة النظر الشقافية - لا امنى به حما الشقافية - لا امنى به حما الكفس او التحمليّم (ولا من بان الراح مصدم الايمان الناتج) من الكسل العقلى، بل عادة فحم الايمان الدلة والقدرة على تاجيل الحكم .. فالشك سمة تعدن راق .. م (٢٠).

ولعل اليوت بعبارته الاغيرة تلك، يشير من طرف خفى الى حقيقة التباين الهوهري بين القن والدين-اقسول التبياين وليس التعارض-وهوتباينقارنى البنية العميقة لكل من القن والدين .. لأن القن يبدأ دائما من سوال شاك .. سؤال يميد تقليب ارض القن تقسها من البداية إلى التهاية.. بينما يمثل الدين قيم الشبات واليقين .. ولذلك فبمسؤال ألفن دائمنا تسبيي .. وجنواب الدين مطلق ابدا .. ولذلك فالتعارض بمنهما موهوم ومنقشمل .. لانه سبعي الى أن يحسل احدهماارش الاغرن ويستبوعبه ... ويستولى على أملاكه .. وهو سعى مستحيل .. لن تكون له من نتيها الاان نظيمير أجدهما أوكلاهما .. وأتما هما تشاطان متكاملان .. يحققان معا الانزان الروحي والانقسالي للانسبان .. نسادًا غباب الشك من القن .. إنتشفى القن.. بنشى سيؤاله ، وإذا شاب اليقين من الدين .. إنتفى الدين بنفي جوابه .. ومحاولة احدهما احتلال لرش الاغراء ال فسرش سطوته عليه .. محاولة عبيثية ، مستحيلة .. لائه اذا كان احدهما (القن) ممثلا لليستشرى والانسسائى والتسبيس ..قبالأغس (الدين) هو المثل للإلهي والمقدس والمطلق .. وهمامعا الهناهان اللذان يحلق بهما الانسان لتحقيق وجوده ، واثبات ذاته ، وادراك ماهيته ، ووعى عالمه ولعل يعض هذا ، هو ما قصد اليه ناقدنا الكبير د. شكرى عيادني مقدسته .. ولكن هويدي اثر على طريقته في الاقتطاع والاجتزاء أن يحرف الكلم عن موضعه ليحرف المعنى بالتالي .. شما اقتطعه هويدي من كبلام الدكتور عياد

يقول: و فكرة الارتباط بين الثقافة والدين .. وهي فكرة لا احسب أن أحدا من الساحشين يتكرها ، أن يستطيع المكارها..(١٧).

وهذا يعلق هويدي و .. لم يخطر على بال تأقدتا الكبير أن الاسور يمكن أن تصل الى ما وصلناه الانا (١٨٨).

ولعلنا لوقد إنا عبدارة د. ميداد (ملى بعضها) بدون اجتزاءات واقتطاعات لفهمنا بالضيط طبيعة المنهج الابتسارى المفرض وقيد الامين عند هويدى .. العيدارة كاملة تقول:

ر والفكرة الثبائية هي فكرة الارتيباط بين الشقاشة والدين ، وهي فكرة لا أحسب أن احدامن الباحثين ينكرهاء أويستطيع انكارها ، الا أن البسوت يؤكن هذا الارتباط تأكيدا بكاد يمص القرق بين الثقافة والدين أو يجعلهما مترادفين في كثير من الاحيان ، وكسلام اليسوت في هذا للوطسوع – على عظم خطره- اشارات خالية من التصديد ، ويقرر هو نقسيه «أن منا حناولت التلويج به من دظرة الى الثقافة والدين لجد مسير بحيث لا احسب بني ادرك اذا نقسى الالما ، ولا احسسبنى واقتضاعلى جسميع دلالاته ، وهي ايضا نظرة تنطوى على خطر الوتسوع في الغطاشي كل لمظة ، لعدم التنب الى تغيير في المعنى الذي يكون لكلتها الكلمستين حين تقترنان على هذا النصق ، بصيرورتها الى معتى قنديكون لاصداهما بمقردها »... وأهم من القطر الذي يشير اليه الينوت ، خطر الامتراف بالابهام وامطائه نفس المكانة التي تعطيها للمسلمات الرالقضايا الثابتية ، بصيدنا فذفي البناء عليبه والاستنتاج

منه، فكاتما نيتى على ارض لا نصرف مسدى مساويتها ، أو اين الإجزاء العملية فيها أن كان ثمة مثل هذه الاجزاء..(١٩)

ولعل اهم منا تستخلصت من مبارة.
عنياد - بل ومن كلام أليدوت نفسسه - هو
الابتماد عن الصنيخ القلميية ، المكميية ،
النهائيية .. والتصوط من ربط مندفع يمصو
الفروق بين الثقافة والدين ، وتأكيده على
ان اشسارات اليدوت بهذا الشمسوس هي
ان اشسارات اليدوت بهذا الشمسوس هي
واظن ان الرسالة الكلية التي يصملها هذا
الكلام في مهمله ، تختلف اغتلافا تاما عن
تلك التي ارادان يصمله اياها الاستساد
هويدي عير ابتساراته واعتسافاته؛

٣- القناع الثالث السخرية:

STI CATE THE TRANSPORT OF A THE PROPERTY OF TH

السمة الثالثة لهذا الفطاب (التحريضي ... هي (المحضرية) من خطاب (الاضر)، بما يوحى للقاري بماكيت التاسة للمقيقة الفضائية عن هذا (الافسر)... وبما يبسرر بالتالي - السفرية منه، و(التريقة) على ابتداء - فوق قدمة عالية بازاء خطابات الاخرين قهو لا يدخل إلى مناقشة الاخر على ارض مضيت منالية بازاء خطابات ولي مناقشة الاخر على ارض مضيت منالية بازاء خطابات ولا ومن وللوضوعية بمثا وسعيا الى المقيقة .. بل هويمتلك هذه الصقيقة - ابتداء رهو من مرقعه (المتميز) (الاستملائي) ذاك يصاول الزخر) العاجز عن رويتها!!

وتتاكد هذه الفصيصة عير استخدامه في خطابه لصيغ ظاهرها البراءة وباطنها السخرية والتحقير المعرض بالقصم الفكرى .. وسأورد بعض النباذج السريعة، معزولة عن سياقاتها ... فعم ... ولكنها دالة .. على هذا الحس الساخر المعرض بالضور..

-- [.. ممن دأبوا على تقنيننا دروسا في خرورة احترام الرأى الأخرا]

- [.. الناشب الغلبان الذي استفزته بعض معارسات لجهزة الثقافة..] (٢١)

[.. رغم ذلك قبان الناقد المسترم ابدى
 امتماضه لقجاجة المشهد..](۲۲).

-- [.. حتى امادت طبعة فى العام الماهى هيئة الكتاب التابعة لوزارة الثقافة ضمن سلسلة ما سمى بالمراجهة والتنوير..](٢٧)

-[..بينمساخسرج نفسر من المزايدين يُصرخون..](٢٤)

-[انهم يرفعون لافستات زائفة باسم التنوير والابداع ..](٢٥) -[من تمت المنفر بدأنا .. حتى سطعت

علينا الدوار الصدافة فسائت سلتنا من هوة البدائية والهمهية التي كنا فيها..] (٢٧) -[.. بالنسبة لي على الاقل فقد كان كلام الاستاذ يسين بمثابة اكتشاف جديد للغاية لم تقع عليه عيناي من قبل في عاطالعت من كتابات الاولين والاخرين او المستشرقين والمستغربين ..](٧٧).

-[ادعاء الكاتب باننا المستسبسنا عن الفرب افكار الدستور وسيادة القانون والتعدية والجامعة المستقلة..[(۲۸)

- [ليسسان لنا اولان نضسيف الى معلوماته ..](٢٩).

[ثمانناننزهه کمثقف مصترم عن تبسیط المدیث..](۲۰)

-[ولأن الكاتب من اقطاب المسسمكر الاول فانه انطلق في خطابه من اننا الافضل والارقى ، فنحن الذين نعلك المقل المشعد والقلب الكبيير والادراك الوامي والمعرفة على اصولها .. أما انتم - المنس الادتي قبلا شئ عندكم يسستسحق الذكر بل فسيكم كل النقائش والعبر ... [(۲)

لاحظ سخريته بكلام فراه زكريا ، الذي لم يضعه طبعا بهذا الشكل الهولى ، ولم يقصد به في سياقه الاصلى الكامل هذا القهم المبتسر والمجزوء كما اوضح د. زكريا ذلك بنقسسه في رده على فسهم هويدي

[..ان خطاب الكاتب يقطونا الى التذكير بهمض البديهيات التر لا تمقى على أسوياء البشر ..ناهيك عن اهل العلم منهم..((۲۷)!!

هلامات التمهيب من مندنا طيما .. لاحظ الاستعلاء والتعالم والسغرية والتعريض يالاغسر .. وهو مسالاحظه د. فسؤاد زكسريا ووصفه (باسلوب التشنيع)

- [..كسرس بيانه للدفاع عن القبيلة العلمانية منطلقا في ذلك من عصبية لتلك القبيلة..](٢٢)

[الاانه كمان مسميا على هؤلاء وهولاء الاستراف بان الدنيا تغييرت ، وان ثمة بضاعة كسدت وانصرف عنها الناس ، حيث تجلى في السوق جديد اقبل عليه المسيع بدرجات متفاوتة ، ازاء ذلك فان اسحاب الدكاكين القبيمة ما برحوا يصرون علي

صرض بضاعتهم القديمة بدلامن تعديلها واعسادة النظرة مي مسوامسقساتهسا المرفوضة...[(۲۶)

لاحظان جوهر مسقىالد. فسؤاد زكسريا (الثقافتان) لم يكن اكثر من حديث عن العقل والعشلانية .. تلك التي يسم يبها الاستساد هويدى (البضاعة المرفوضة والكاسدة)!!

وهذه (السخرية) من خصومه الفكريين ، تبدو حتى في عناوين معظم مقالاته .. فغي مقال اغير له اغتار عنوانا جارحا يقول ، اثاس پریدون ان یقهموا ۱) .. معرها طیعا يخصبوسه الذين لايريدون ان يفسهموا .. وطبهما الناس (الذين يريدون أن يقهموا) والذي يميير العلمانيين بهم هم (مبجلس الملاقات الفارجية الامريكية) (والتي تؤثر المحدكبير فم ترجهات السياسة الخارجية الامريكية)(٢٥)!! .. والذين دعوا الاستاد هويدي من أجل (أن يفهموا) ماذا يمدث في العالم الاسلامي .. وقد بدأ فخورا وسعيدا بهذه الدموة ، بل واتخذها موضوعا (للمحمايرة) كمما الممنا وهُل هناك من دليل على انهم (ناس بيقهموا) من دعوتهم للاستاذ هويدي .. طبعا شعن تسمح لانقسا - ولو لمره (من تفسينا) أن تستخدم أسلوب هويدي في السخرية .. مله يقتنع برداءة هذا الاسلوب تهافته والغريب أن الاستاذ هويدي وقبل اسبسوعين فقطمن اعتباره (الاسريكان) (ناسا بيفهموا) لدموتهم اياه .. كان قد كتب مقالابعدوان (هالنجن مقلسون حقا)؟ يحذرنا فيه من الامريكان ومضاطرهم .. قال

-[القاهرة تشهد اجتماعا مريبا لنقر

من القب سراء الامسريكيين والاسسر الليين ومعثلي بعش المؤسسسات المالية الدولية .. يحاولون ترتيب لوراق مستقبلنا تعت اسم البحث عن ارهبية مشتركة ... فقدنشر الاهرام حوارا مع القريد اثرتون السقيس الاسريكي الاسبق في القاهرة ، الذي يرأس الان برنامها هنخما في واشتطن عنوانه دمييادرة للسالام والتبعيان ناشي الشيرق الارسط واطلقت تلك المنظمة التي تصمل اسم البلعث من ارجبية سشتركة ، وكان العديث اول اشارة من توعها الى اجتماع ذلك القريق الذي يضم خمسين شخصنا في القاهرة ، وقد قرروا أن يمارسوا مهمتهم في طي الكتمان ، وإن يمجبوا أسماء المشاركين في اجتماعات اللجان المتفرعة عن البرنامج والتي شهمنا انها تفطي مجالات الاقتصاد والامن وحقوق الانسان والبيشة... وطبقا لما -هو منشور ، قان هدف المشروع هو «خلق جو يمكن من تغيير شكل وطبيعة الصراعات في المالم وقدسيق أن مبيلت النظمة في الاتماد السوفيتي ، وبعد الذي مققته من دانجسازات ، هناك ، اتجسهت الى الشسرق الاوسط لكي تواصل «رسالتها» ..](٣٦)

والفريبان ما حدونا منه الاستناد من هويدى في مقاله ذاك .. لم يكن اكشر من مصوابرها والمدون اكشر من مصوابرها والمدونة انهم امريكان برهنه) .. وبالتالي فكل الفسرق بين هؤلاء واولتك .. ان بتسوح (الملاقات الفار هية الامريكية) تشرفوا بدهوته .. بينما لم يفعل بتوع (البحث عن ارشية مشتركة) ذلك .. فاستحق الاولون مصفات الفهم والذكاء والاستثنارة ... ونال

الثانون ما يستحقونه من الشك والاسترابة هل هناك تدليس وهربائية اكثر من ذلك؟! على اى هال ..

اكتفى بهذا القدر من الاستشهادات من هملة ما كتبه الاستاذ هويدى - في الفترة الاخيرة - ردا على خصومه .. للتاكيد - في هذا الجزء من المقال - على ظاهرة السخرية منخ مسوم الفكريين .. ومن مسوقة إستعلائي ممتلك - ابتداء - (لكل المقيقة) .. بما يشكل مدماكا رئيسيا من مداميك خطابه التحريضي في جوهره.

3- القناع الرابع - التحريض:

ATTYLLISSOBTIONTONITAINANTI AALTILALOOTOONI INTONNI INDIVITAINI ARAA LII ORLOOTITAINI AKAA

شم اقتف الخسيسرا عند أهم سبمسات هذا الغطاب التحريضي في اقصى تجليباته ، حيتما يخلع عن نفسه اقتمة المرحض وسية والعلم والمياد والتجرد ، مير توسله المشار ٠ اليه .. بالمفالطة .. والاجتزاء ... والسخرية .. الخ ليقصم عن (تمريضيته) بوحوح واطبع. ميار منيخ تبدو في ظاهرها يأريئة ، ولكثها في جوهرها الاعمق ليست اكثر من دعوة للعثق الفكرى ، وتصفية الاخر وتهديده .. بدءا من اختياره لعناوين مقالاته ... وأنتهاء بتكريسية لقبهم يعتمل على ادائة الاخسراء والاشبارة ذات المفرّى اليبه من طرف شقى .. تلك الاشسارة التي لن تضل الومسول الي مترجميها في الشارع الارهابي المسري لتحويلها الى فعل دموى كما حدث مع قرج .. 64 54

وفي هذا السياق..

فهولايتور م-مثلا-عن تسمية دفاع الشقفين عن صريتهم في التمبيس والابداع ازاء ما تتعرض له اعمالهم الفكرية والفنية والابداعية من مصادرة -شجيعاً رئيس الممهورية تقسه-بالارهاب القكري .. ولا يترددني تسمية دناعهم عن مقومات المتمم الدئى ... وعرية الاعتقاد ، والرأى ... والتعبيس والنقد والتفكيس .. التي كفلتها احكام الصنتور المسري بالارهاب العلمائيء وهو لا يتصبو المرية الاباعتبارها أتامة القرمسة للداعين لكيشها وكشمها والارتداد بنا إلى العصور المثلمة ... كما شعل مع نائب الشحب الذي شن حصلت الظالمة الظلامية على الثقافة .. فكتب - محدّرا ومنذرا -من حملة المثقفين والمفكرين عليه داميا:

-- ان تفسح مندورتا له، مهما كان قدر الشطط قيه.. «(۲۷)

وامتقد أن الرجل لم يكن في حاجة لدهرة هويدى باقساح الصدر ، فقد قال كل ما يريد ، وتعت قيه الهرئان ، وعلى مرأى ومسمع من الشعب المسرى...ولكن مسحساولات المشقفين للرد عليه في المسحف والجلات يسميها هويدى:

—وتطرق على — اثنىيمارس الارهاب الفكرى مير وسائل الاملام..»(۲۸)

... فمن بالله ... الذي لا يقسح صدره إذن

ولعل السوى من عبروا عن دهشسهم البالغة ازاء البنية التصريضية القارة في غطاب هويدى ان يكون الدكتور فؤاد زكريا الذي كتب يقول

[..كسان اول مسا لفت نظرى في المقسال الطويل الذي كتبسه الاستناذ فنهمى هويدي بعتوان دبيان مخلوط ورسالة ملفومية » (الاهرام ۱۲/۲/۱۹ برداعیلی مستقسسالی والشقاقيتان، (الاهرام ١٤/١/١٩ ، هو ومنقبه مقالي بائه «بيان» وحرصه على تكرار هذا الوميف مئذ هنوان مقاله حتى أشرسطر فيه ، والذي اعلمه أن المفكرين المتواصعين من امثالي ، الذين لا يحظون بمساحات كبيرة منتظمة في جرائد كبري ، والذين يكفينهم أن يتشروا في المسمق بعضنا من انكارهم على فترات متباعدة ، لا يمكن ان مكونوا من اصماب «البيانات، فالبيان يصيدن مشيلا ، عن قيائد انقبلاب أو ثورة ، أو بصدر عن حزب طویل عریض ، او مستول هام في السلطة ، أو عن سجموعة متشابهة من الناس اجت معدا على رأى واجد في موضوع سياسي او ادبي او فشي وقرروا ان يتشيروه على الملأء امنا كاتب هذه السطور فبلا يملك مسفة والعدة من تلك الصنفات التي تؤهله لاسدار دبيان ۽ قطوال حياته لم يكن ۽ ولن يكون ، من أهل السلطة ، ولم ينضم ألى حثرب ، ولم يجلس الى جنساعية لكي يحسر متشورا يعير عن الكار مشتركة ، وانما هو كاتب متقرد ، نشر مقالا «قد الكف» ولم كن يملم دين قصال ذلك بأن يدحمل مقاله المسفيس على ترقية استثنائية كبسيء فيتحول بقدرة قادر الى دبيان ه](٣٩)

و في الدركريا هذا يشيس الى جوهر ما حاولنا توضيحه في هذا المقال كله ، من التحريفية ؛ القارة في خطاب هريدي ... وعقلية تقديم البالافسات المشيسة أن

دالبيانات؛ لمن يعينهم الاسر ١١ .. لستر العجز الواضع والفاضع في مواجهة حجج وافكار خصومه الفكريين .. وهو ما اسماه المسيسد يمين في تحليله لفطاب هويدي (باليسات القطاب المراوغ) .. هذه الأليسات المتعثلة في ...

۱- الهروب من التاريخ الى كلام مرسل عن امهاد المضارة الاسلامية في عصورها الزاهرة والتي هي ليست محل اي خلاف.

۲-استفدام المشابه التاريضية بطريقسة فلاهم المسابه التاريضية بطريقسة فلاهمة الفلاء فسمن قسال ان المسعيفة) التي كتبت في العهد النبوي وصفت بانها (بستور المدنية) هي دستور حقا بالمعنى الصديث للمفهرم كما استفدمناه وهل تتضمن حقا- كاي دستور حقيقي - الية مصددة لانتقال السلطة، بالإضافة إلى التصديد الدقيق للسلطات الشلاث التضريعية والقضائية والتقييق للسلطات والتاريخ والتضائية والتنقيذية ،

المسراح الدمسوي ملي السلطة طوال اغلب

مراحل التناريخ الاستلامي دوميا هو تقسيير

الانقبلابات السيباسيب المتبابعيان التي

استحبدت على استبطنام القبوة والعثف

والاغتيال؟

٣- الآلية الثالثة، وهي اخطر آلياته على وجه الاطلاق هي استخدام الفتوى في تكفير الفصوم الفكريين سواء صدرت من مشتى معترف به او من مشتى هاو يصدر الفتاوى على هواه ، ومشالها الفتوى التي اصدرها محمد عمارة ومشادها ان العلمانيين المسلمين الاتقياء الذين لا يؤمنون بمنطلقات الاسلام العبياسي هم مشركون وجاهليون

ووثنيون ..](٤٠)

وقى نهاية مقالي الذي طال .. لا اهد ينكر على الاستاذ هويدي هريقة في ان يقول ما يشاء ، على أن لايمسادر على حق الاخرين في نقده ونقفه .. وكما قال د. فؤاد زكريا بحق:

[.. وكل مساشى الامسر انتا شود إن مظل المسراع تنائمنا بين تنوى «بشيرية» لا تزعم لصداها أتهاهى الناطقية بلسيان السيمياء ء ومندما تحقق اهدافها في الاستبالاء على المكمء تتقاتل باساليب تستنكرها الوهوش كما هدك في افغانستان .. قلنا هذا ويحت اصواتنا في تكراره ، ومع ذلك يظل الاستاذ هویدی طوال مقاله یستخدم تعبینی «العلمسانيين »بالعثى الديما هسوجي الذي يستنفريه المرش مشاعر العامة..] (٤١) ولكن السنوال هو .. هل يملك هويدي خبيارا أشراً! . هل من المكن أن يكف حقا عن هذه الاساليب والصيغ التحريضية الغفية منها والملثة . والمستوسنة بذكاء متومر فيكياب براشة فنادمية من الموهبيية والملسيية والتجرد .. وما هي كذلك .. بما يشكل خطابا مخساتلا وخطيس افي نتسائجسه لقطاعيات عريضة من شببابنا .. لا اظن .. والا انهار خطابه كله

.. ولعل غير ما نشتم به هذا المقال ، هو تلك العبارة التى وردت فى مقال د. فؤاد زكريا، والتى نؤيده فيها كل القاييد . . والتى تؤكد صمة تعليلنا عبر هذ المقال كله للبنية التعريفية - قى جوهرها - تفطاب هويدى برمته .. يقول د. فؤاد زكريا:

[.. أما المسالة الأشرى ، والتي تدهو الي

للزيد من العجب، فهي ان كاتينا الفاحل قدوصف منقالي بانه ورسالة ملفومة خلامستها انه لاحل للتحسب الابان يقف طرفعلى جشة الأغبراء قبقي عبياراتي و رسالة ملغومة » و«جِثة الاغر » (اللتين تعمد ان يضبع احداهما في عنوان مطاله) نغمة تمريضية واضحة .. ولست اتصور أن كاثيا مبثله عملي ومي تام بالاوطساع الراهشة شي مصدر ، ویغیب عنه ما یمکن ان پترتب علی تكرار هذه العبيبارات من نتبائج ، ولست اتصور ايضا انه يجهل ما حدث في حالات سابقة ، في اكثر من بك عربي ، عين ترجع يعش التطرفين امستسال هذه والالفسام ء المعنوية الى الغام حقيقية .. هذا بدوره امر كثت أتمني أن يترفع منه كاتبنا ، رأن بفرق بين الغلاف الشريف في الرأى والتحريض المكشوق.

رالامر الذي يدمو الى المجب حقا هر ان كاتبنا قد تصمد ببساطة ان يقلب محني كلامى رأسا على صقب شاى تساري مسن النية لن يجد في هذا الكلام سوى دهوة الى العوار

.. ضهل هذا كلام شخص يريد أن ويقف احد الطرفين على جثة الاخره؟ .. ومن منا صاحب والرسالة الملغومة» ؟ .. وهل ينتمى تفسيرا لاستانهويدي لهذه العبارات الواضحة .. الى خلقى العبدي والامبانة اللذين دما اليهما الاسلام؟ (٢٤)

وأشيرا .. هل بقيت مناك حاجة لتعليق من أي نوع!

هوامش واشارات

١٩- ٣٠. س اليسوت - مسلاحظات نحسو تعريف الثقافة - من ٨، ص١ ٧٠- شهيمي هويدي - من يمارس الارهاب الفكرى؟ - الاهرام - ١١/١/١١ ١- جحمال الفعيطاني - تلك الكتمابة ٢١- المرجم السابق المريائية- أغيار الادب- ١٤/١/١٦ ٢٧- المرجع السابق ٧- السيد يسبن - ازمة المقل التقليدي ٧٢- فهمي هويدي -عن الدين والثقافة -41/1/71 - IVAV/13P الاهرام ۱۸/۱/۱۸ ٣- تسهيمي هويدي - من يمارس الارهاب ٢٤- المرجع السابق الفكري - الاشرام- ١١/١/١١ ٧٥ - المرجع السابق ٤- السيد يسين - خطاب التكفيس في ٢١- المرجع السابق مولجهة المداثة - الاهرام - ١٤/١/١٧ ٧٧- المرجع السابق ه- المرجع السابق ۲۸- المرجم السابق ١- فيهمى هويدى - هُل شجن منقلسون ٢٩- الترجم السابق حقا؟ - الاهرام - ٢٥/١/١٥ ٣٠- المرجع السابق ٣١-قىيىسى شويدى-بيسان مسقلوط 18/Y/1-0138 IVACIO ورسالة ملغومة؛ -الاهرام- ١/٢/١٤ ٨- المرجع السابق ٣٧- المرجع السابق ٩- شـهـمي هويدي – من يمارس الارهاب ٣٢- المرجع السابق الفكري - الاهرام- ٢١/١/١٩ ٣٤- المرجم السابق ه ١- ت. س. اليسوت - مسلاحظات شحسو ٣٥- هــهـمي هويدي- اناس بريدون ان تعريف الشقافة-ترجمة الدكتور شكرى AL/Y/A-NIWACI I - NY/19 ميناد – منزاجيمة منشميان تويه – للتوسيسية ٢٦- فيهمي هويدي - هل نصن مقلسون المسرية لعبام اللتساليق والتسرجحة حقا؟-- الاهرام -- ٢٥/١/١٥ والطباعة والنشر -القاهرة -بدون تاريخ-٧٧- قهمي هويدي - من يعارس الارهاب الفكرى؟ - الاهرام - ١٤/١/١١ ١١- المرجع السابق- ص ٤ ٢٨- المرجع السابق ١٧- المرجع السابق- ص٤ ٧٩-د. فسداد زكسريا -اقسلام والغسام-١٢- المرجع السابق -- ص ٦ 18ACIA -1/7/3P ١٤- المرجع السابق- ص٧ ٤٠- السيد يسين - ازمة العقل التقليدي ١٥- المرجع السابق-ص٢٥ - الاشرام - ۲۱/۱/۱۱ ١١- المرجع السابق- من ٢٢، من٢٤ الاسد. فسواد زكستريا -اقسالام والفسام-١٧- الحرجع السابق - ص ٨ 18/Y/1 - 11/Y/3P ۱۸- تهمی هویدی - من الدین والثقافة -

٤٢- المرجع السابق

18/1/14- 11/1/39

الثقافتان

د. فؤاد زكريا

ليسمح لى القارئ أن أستمير عنوان هذا المقال من كاتب ومالم أنجليزى أطلقه على محاضرة اصبحت مشهورة في أوساط المشقفين، وأن أنقله من الاختلاف، هو سياق الحياة الثقافية المحاصرة، ولاقل منذ البدء أن أن انسان يعالج شئون الثقافة المعاصرة في مصر، يرتكب خطأ كبيرا لو تحدث عن الثقافة، بصيغة المفرد، وتصور أن هناك ثقافة واحدة، ترعاها وزارة واحدة، ريدعها وينشرها مجموعة المتقارتة، في أجهزة اعلامنا، فحقيقة متفارته، في أجهزة اعلامنا، فحقيقة

الأمر هى أن مصد المعاميرة (ومعها المعالم العربى والاسلامي كله في الواقع) موزعة بين ثقافتين لاتكاد تربط الواحدة بالاخرى الا أضعف الروابط. وأن هذه القسمة الثنائية الحادة لاتزخذ عادة في الحسبان عندما تناقش أهم تضايانا التنوير التقافية، وعلى رأسها قضايا التنوير والتقدم من جهة والتطرف والارهاب والمكرى من جهة أخرى.

لقد كان كاتب هذه السطور من أسبق المشتغلين بالثقافة مشاركة في تجربة الصوار بين دعاة إبعاد الدين عن السياسة، ودعاء التوحيد بينهما، وعلى مدى سنوات طويلة، شحاركت في

حوارات كثيرة، في بالاد متعددة، حول هذا الموضوع، وشاهدت ينفسى كيف تم بالتدريج تصويل صفة «العلمانية»، التي تطلق على الدعوة الى القميل بين الدين والسياسة من صفة مصايدة لاتدل على · أكثر من الوضع القائم بالفعل في معظم البلاد الاسلامية وضمتها مصراطوال القرن الأخير على الاقل، الى منفة قبيحة مخيفة لاينقص صاحبها سوى قرنين صغيرين على جانبى رأسه كيما يصبح شيطانا رجيما، وكلما مضيت شدما في هذا النوع من الحوار، كانت تتضبح لى المقيقة التي أود أن أعرضها في هذا للقال، وهي أن لدينا توعين من الثيقافية لاتكاد تكون هناك صلة بين أحدهما والآخر، ولست أجد للتمييز بين هاتين الثقافتين تسمية افضل من الثقافة المفتوحة والثقافة المغلقة.

أما أصحاب الثقافة المفتوحة، فهم فنات شديدة التباين، يعتد انتماؤهم من اقصى اليمان، لليسار، ولكنهم يشتركون جميعا في الانفتاح على ثقافات العالم، وفي الايمان بجدوى الانتقاع من تجارب الغير، وفي النظر الي الماضي على أنه المسر الموصل الى الماضي، وعلى أنه واصد فيقط من العناصير التي تسبهم في تشكيل المستقبل. ويتسم أصحاب «الثقافة المفتوحة» بانهم يعترفون بضرورة الاحتكام الى العقل، ويرون فيه مثلا أعلى ينبغي الاقتداء به حتى لدى أولئك الذين يعجزر. إحيانا عن تحقيقة

نى الواقع. وثقافتهم، في الفالب، مكتوبة ومقروءة أو مرئية بصورة عامة، تعتمد على الاطلاع وتوسيع نطاق المعرفة، مع نظرة نقدية الى المعلومات تبولها على علاتها، وهم يؤمنون بعبدا المحاولة والفطا، وبأن المعلل البشري، وان ظل عاجزا امام امور كثيرة، قد حقق خلال مساره الطويل الجازات رائعة، ومازال امامه تحقيق انجازات اكبر واعظم.

وإما أمنجاب الثقافة المفلقة، فانهم يؤمنون بثقافة اكتمل بناؤها الاساسى منذ أمد بعيد، ولم يعد أمام البشر بعد ذلك الا ممارسة بعض الاجتهادات التي لاتمس الاصول، وتدخل أساسا في بأب التطبيق، وهم ينظرون الى ثقافات الغير بارتياب شديد، ويؤمنون بأن هناك حقيقة واحدة، وبانهم هم صلاك هذه المقيقة، ويأن كل ماعداها باطل، ومن هذا كان منهجهم تصديقيا في المحل الأول، وكان استخدام العقل البشري استخداما ابداعيا يدخل عندهم في باب اليدع الكروهة، بل أن معظمهم، برغم تأكيده الدائم أن الدين يحض على استعمال العقل يجد متعة في الحط من شأن هذا العقل وكأنه لم يوهب للانسان الا لكي يستخدم على اضيق نطاق وكأن التوسع في استخدامه مخالف لمشيئة خالقه. وثقافة هؤلاء في الغالب الامم، سماعية شفاهية، يتم تلقينها من فم المرسل الي أذن المتلقي، دون أن *

تعترضها فيما بين هذا وذاك أية هوابر تقدية، والمارهم الفكرى ينتمى في اساسه إلى الماضى، بل أنه ليكفى المدهم أن يرجع إلى طريقة «السلف الممالح» في حل مشكلة ما، أو مواجهة موقف معين، لكى يقتنع تماما بأن هذه الطريقة هي المثلى حتى في وقتنا الراهن، بغض النظر كلية عن الفارق بين الوضعين في الزمن وفي التجارب وفي السياق الحضاري.

هذا الاختلاف الحاد بين الثقافة المفتوحة والثقافة المغلقة اقنعنى بأن مجتمعنا منقسم انقساما لايقل عدة بين جماعتين لاتقوم بينهما جسور ولاتجمعهما معلة تذكير. ويكفى أن أعشرف بانني، بعد كل ماأجريته من حوارات ومااشتبكت فيه من خلافات، قد توملت في النهاية الى أن هذا الجهد كله لم يكن وراءه طائل. فقد كنت، بما اعتدته من احتكام الى العقل والمنطق، أعرض حججا اتصاور أنها شديدة الاقناع على اناس لايكترثون أصالا بعملية الاقتناع العقلى، وكان يكفى، بعد حوار طويل يلجأ فيه المرء الى كل مالكتسبه من خيرات مقلية، أن يقوم بين الماضرين مهيج يرقع صوته بطريقة خطابية يلقى بها كلاما انشائيا لاقيمة له في ميزان العقل، حتى يعضو تعاما تأثير كل مالجهدت نفسى فيه. كان الجمهور في تلك الحوارات، «مغلقا» أمام تأثيري وتأثير أمثالي: فله ثقافته القامعة التي لاتريد من حيث المندا أن

تنفتح على نوع الثقافة الذي أمثله. ولهذا الجمهور معلموه وموجهوه الذين لايرضى عشهم بديلاء والذين يربونه مذلا البدء على الايتلقى المعرضة الا من المسادر التي يحددونها له، ويحذرونه أقدى تصدير من الأطلاع على شئ مما يقوله شياطين الغرب أو «أثنابهم» من العلمانيين، وأولى مهام هؤلاء الموجهين هي اشماد الحس النقدي لدي مريديهم فسهم يعسردونهم متذ البحدء على الا يتساءلوا: هل هذا الفير، الذي يرويه وأهد من معلمينا، صحيح أم باطل؟ وهل حدثت الواتعة التي يحكى عنها فعلا؟ وهل هذا الاقتباس المنسوب الي كاتب من أعدائنا، صحيح النسبة اليه، ولم يشوه أو ينتزع من سياقه؟ هذه كلها استثلة غييا واردة، لأن روح التصديق تنتزع من صاحب «الثقافة المغلقة » كل قدرة على التحقق والاختبار والتدقيق، وهكذا يندفع بعاطفة جارفة، لا أثر فيها للعقل الناقد، وراء التيار الذي يراد منه أن يسايره،

أن لدينا جياد كاملا من الشباب أغلق على نفسه النوافية والابواب واحتمى وراء الجدران المسمنة لثقافة لاتعرف الا نفسها، هذا الجيل لايكتفى بمعارضة الثقافة المفتوحة، بل يرفض أن يتعرف عليها، ولايعطى نفسه فرصة ولو ضئيلة للاطلاع على طرف منها. وهكذا فاننا، نحن اصحاب «الثقافة المفتوحة» نكتب في الصحف والجالات، ونعقد الندوات والمناظرات، وناقى الماضوات

وتصفسر المؤتمرات، ظائين اننا نسهم بذلك في تنوير مجتمعنا، وربما اسرفنا في التفاؤل فاعتقدنا إننا نقنع بمجهنا بعضا من المنتمين الى الطرف الأمر، ولكن حقيقة الأسر هي أننا، في لانؤثر الا فيمن هم مقتنعين أصلا بالتهاماتنا الفكرية، أما اسماب الثقافة بالتهاماتنا، وهم الهدف الحقيقي لنشاطنا، فلا يصل إليهم حرف واحد معا نقول، النفاذ الى رؤوسهم، لأن القلاع المنيعة في نقسها تمد أية لتقافيم المغلقة على نقسها تمد أية الثقافة على نقسها تمد أية المثران تاتى من خارج الاسوار.

ان الثقافة للغلقة تشعر، يوما بعد يرم، بعزيد من القبوة أذ ترى جمسوها مترايدة من الجماهير تتضم الي منقوقها، بدءا بالشياب وومدولا الى المهنيين الذين بلغوا من العلم مرتبة عالية. غير أن الثقافة المفتوعة تعلم جيدا أنها تسير مع التيار المريق للمضارة البشرية وأن رؤية المشكلة من متظور عبالميء وقي خبوم المسارات المستقبلي للتاريخ الانساني الشامل، لايد أن تكشف عن عسزلة رهيسية ستمنيب الثقافة المغلقة لامحالة، وتلحق بها، على المدى الطويل، هزَّائم مؤكدة، مهما كان تصيبها، على الستوى الحلى وفي الدي القصير، من الانتصارات. فالزمن بيساطة شديدة لايعمل لمبالمها.

ويبقى بعد ذلك أهم الاسئلة جميعا:
هل هاتان الثقافتان تعبران عن الشعب
المسرى بلكملة؟ وهل لايضرج أحد في
شعبنا عن هذا التصنيف الثنائي؟ في
تلك الفئة من المثقفين القاطع، فهناك
طرفا من المثقفين الذين يجمعون
طرفا من المثقفين والذين يجمعون
كان المفاقتين والذين المستنيرين. وإذا
كان لهذه الفئة تأثير اعلامي واسع، فإن
هذا التأثير غير متناسب مع حجمها
الفئيل، وهي- على أية حال- لن تكون
ساحة الكلمة المسموعة عندما تحين

ولكن الأهم من ذلك تلك الكتلة الهائلة من الشعب المسرى، التي لاتنتسب الى هذه الثقافة أو تلك. انها تلك الكتلة المحايدة. التي لم تكون رأيها بعد، أولاتسمح لها الظروف يتكوين رأي، والتي قد تكون قابلة للانضمام الى هذه الثقافة أو تلك ولكن ظروف المعيشة والتعلم والبحث عن الرزق لم تتح لها الشفاذ موقف محدد المعالم.

هذه الكتلة الضيضة هي الميدان المتنقلة المحركة، لأن كلا من الثقافتين تسبغي الى طبعها، وإن كانت قرص الثقافة المغلقة في هذا المسدد أقدى حتى الآن. ولاسبيل في رأيي لحسم هذه المعركة في الاتجاه الذي يخدم مستقبل بلادنا إلا إذا حدث إنقلاب شامل في سياستنا الاعلامية، وخاصة



مايتعلق مثها بأشطر الاجهزة جميعاء أمنى التليفزيون، ولابد أن أؤكد في هذا المسدد أنثى لاأدعن الى حراسان أصماب الثقافة المغلقة من التعبير عن انقسهم في هذا الجهاز الاعلامي الجيار، بل انتى أنصو، على مكس ذلك، الى همان حرية التعبير كاملة امام معثلي الثقافتين، حتى تستطيع الكتلة الكبيرة التي لم تلتزم بعد أن تقيم اختيارها على أساس سليم. ولايخالجني أدني شك في أنه لو اتيحت لاهم ممثلي هاتين الشقائلين شرصة ابداء الرأي وعرض برامجهما ورؤيتهما للمستقبل بحرية كأملة، فستكون النتيجة لمبالح القوى الساعية الى أن يكون لنا موظئ قدم في عالم القرن المادي والعشرين،

للهم في الأمس أن هناك امكانات هائلة لايجاد تفسيق من توع جديد بين الثقافة والاعلام، يكسر القطيعة الحالية ويغير الوهم الراهن الذي توجد فيه ثقافة بلا أعلام، أعنى ثقافة لاتستطيع أن تنشير تقسيها على اوسع نطاق، واعلام بلا ثقافة، أعنى اعلاما ينصار بمنورة واضحة الى منف السطحية والتفاهة، فالتهديدات الماثلة اسامنا أغطر من أن تسمح لنا بتخصيص أهم جهاز أعلامي في العالم المامير لأمور لاتمس من حياتنا الا القشور، في الوقت الذي نعلم فيه جميعا أنه قادر على أداء اهم الأدوار في المعركة التي تشوطها من أخِل المقاظ على البقية الباقية من عقل مصدر،

منشور لمنع الفلسفة من الخليفة المنصور إلى المسلمين

3

لما نغي أبن رشد إلى اليسانة آذاع المنصور خليفة الأندلس فى ذلك الوقت هذا المنشور التالى بين سكان الأندلس ينهاهم فيه عن الاشتغال بالفلسفة. وهذا نص المنشور بحروفه:

دقد كان في سالف الدهر قدم خاضوا في بحور الأوهام وأقد لهم موامهم بشفوف عليهم في الأنهام، حيث لانامي يدعو إلى الحي القيوم ولا حاكم ينصل بين المشكوك فسيه والمعلوم، مصودة المعاني والأوراق، بعدها من الشريعة بعد المشرقين، وتباينها تباين المتقلي، يؤمنون أن العقل ميزانها والحق برهانها، وهم يتشعبون في

القضية الواحدة فرقا، ويسيرون فيها شواكل وطرفا، ذلكم بأن الله خلقهم للنار، وبعمل أهل النار يعملون، ليحملون أوزار هم كاملة يوم القيامة ساء ما يزرون، ونشأ منهم في هذه السمحة البيضاء شياطين أنس يخادعون الله والذين أمنوا ومايخادعون إلى بعض غوف القول غرورا ولو شاء

عن كتاب دحوية الفكر-١٠ لسلامة مرسى، سلسلة كتب دالتنوير»، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٢

ربك ماقعلوه، فذرهم ومايقترون فكانوا عليها أضر من أهل الكتاب. وأبعد عن الرجعة إلى الله المآب، لأن الكتبابي يجتهد في خلال ويجد في كلال. وهؤلاء جهدهم التعطيل، وقصارهم التمويه والتخييل، دبت عقاربهم في الآفاق برهة من الزمان إلى أن أطلعنا الله سيحاثه منهم على رجال كان الدهر قدمنا لهم على شدة حروبهم وعقا عنهم سنين على كثرة لتوبهم وما أملى لهم إلا ليردادوا أشما، وما أمهلوا إلا ليأخذهم الله الذي لا إله إلا هو وسع كل شيَّ علماً. ومازلنا وصل الله كرامتكم نذكرهم على مقدار ظئنا فيهم وندعوهم على بصيرة إلى مايقربهم إلى الله سيحمانه ويدنيهم فلما أراد الله فضيحة عمايتهم وكشف غوايتهم وقف لبعضهم علي كتب مسطورة في الضلال، موجبة أخذ كتاب مناهبها بالشمال، ظاهرها موشح بكتاب الله. وباطنها مصرح بالأعراض عن الله. ليس منها الإيمان بالظلم، وجيء مشها بالحرب الزبون في منورة السلم، مسؤلة للأقسدام، وهُم يدب في باطن الإسلام. أسياف أهل الصايب دونها مسقسولة، وأيديهم عسمسا يناله هؤلاء مقلولة..قإنهم يوافقون الأمة في ظاهرها وزيهم ولسائهم ويخالقونها بباطنهم وغيهم وبهتانهم. قلما وقفنا منهم على ما هو قدى هي جفن الدين، ونكتة سوداء في صفحة الثور المبين، تبذناهم في الله كما أنا نحب المؤمنين في الله. وقلنا اللهم إن دينك هو الحق اليقين

وهبادك هم الموصوفون بالمتقين، وهؤلاء قد صدفوا عن آياتك وعميت أبصارهم ويصائرهم عن بيناتك، فباعد أسفارهم، وألمق بهم أشياعهم حيث كانوا وأتصارهم. ولم يكن بينهم إلا قليل وبين الإلجام بالسيف في سجال ألسنتهم، وألايقاظ بحدة من غفلتهم وسنتهم. ولكتهم وقفوا بموقف الخزي والهون. ثم طردوا عن رحمة الله ولواردوا لعادوا لما تهوا عنه وأنهم لكاذيون فاحذروا وفقكم الله هذه الشردمة على الايمان حذركم من السموم في الأبدان، من عشر له على كتاب من كتبهم فجزاءوة النار التي بها يعدب أربابه وإليها يكون مآل مؤلفه وقارئه وماتبه .. ومتى عثر منهم على مهد في غلوائه. عمن سبيل استقامته واهتدائه فليعاجل فيه بالتثقيف والتعريف، والتركنوا إلى الذين ظلموا فشمسكم الثار وما لكم من دون الله من أولياء ثم لاتنمبرون، أولئك الذي مبطت أعلمالهم. أولئك الذين ليس لهم هي الأخرة إلا النار وحبط ماصنعوا فيها وياطل ما كانوا يعملون، والله تعالى يطهر من دنس الملصدين اصسقساعكم ويكتب في مبحائف الأبرار تضافركم على الحق واجتماعكم أنه لمنعم كريم».

وقضت الأقدار أن ينهزم ابن رشد وأن تنهزم معه الفلسفة في الأندلس. ولكن لنا أن نتساءل: هل كان ينقرض المسلمون من الأندلس لو أن الناس كانوا أحرارا في تفكيرهم يتطورون ولايجعدون؟

بيان الحداثة تستهدف تدمير الوجودالعربي

اسماعيل عقاب

دمقدم إلى المؤتس ألعلمي لجامعة المنيّاء ١٢/١٨-٢٣/١٢/٩٣

يبدو أن منابع الإبداع والاستكشاف قد جفت، وأن القدرة على الفعل والعطاء قد خارت، وبدأت فرق التضريب تزحف، لتقضى على ميراثنا، وحصادنا القديم، والفرسان ما عاد لهم كر.

إن الكوارث حيثما تقع في مكان ما يتفير شكل ، وخصائص الحياة في هذا المكان ، ومن مظاهر ذلك:

التغير البشرى، فنرى البعض ينزع، والبعض ينزع، والبعضية تشبيد، وذلك تحت تأثير المطروف النفسية والإجتماعية، وفئة أثاثة تنجذب من خارج المكان إليه، لأن حياتها لاتنشط إلا في أزمنة الكرارث إلى جانب ما يتطفل مراع في أنراع أخرى، ليتشكل مدراع

بين مساهودا شالكان بما يحسمله من قدرات تدميرية وتشريبية زاحقة، وما هو شارجه بما يتسلح من قدرات على المواجهة، وإيمان بشرعية بقائه، وتقدير لمسؤليته الإنسانية.

والرامد لواقعنا الشقافي يجد أن هناك من يلترمسون المسمت ولهم تبريراتهم المتعددة ومن يتشاغلون عن الشقافة العربية بأمور أخرى، وبرمعة تقصيلية، نجد أن البعض من الأدباء قد تحسولوا عن الإبداع إلى النقسط والتنظير أما النقائ، فبعد أن عجزوا عن استنبات نظريات نقدية من تربة إبداعنا الأمبيلة الضمية قد تباينت طرائقهم.

لنقف عند هؤلاء الذين يروجون لكل ماتدفيعه منعامل الفترب من أفكار ونظريات ونسوا أو تناسوا هؤلاء وهؤلاء أن العقل الجمعي ينشحن من إفراز اتهم والتي كثيرا ما تكون غير منمية.

و أخطر ما يواجه حاضرنا وماضينا وماضينا ومستقبلنا الآن هو مايسمى بالعداثة وإننى هنا لست في مواجهة العداثيين أو الصداثة كنظرية في النقد والإبداع إننى مؤمن تماما بأن لكل عصر إبداعاته التي تتشكل المبقا لظروف تعشيا مع طبيمة التطور، وإننى أؤمن بأن الإبداع العظيم الفياك هو الذي يست وغل في وجدان وعقل الهماهير العريضة.

ومسهدا حالف أي إبداع خطمت التنظير والإعلام؛ لن تتحقق له العظمة والفلود إلا إذا تدفق وأبديا - في شرايين الأمة.

إننى هنا في مواجهة الحداثة كمذهب فكرى، وماحداثة الإيداع والنقد إلا محور من محاور هذا المذهب.

إن الصدائة-كسساتبدولى-سادة هيرونية تم تمهيزها في المامل القربية لترويجها في المامل القربية الترويجها في الإدناء مستهدفة العقل العربي لإبادة مكوناته الفكرية والثقافية والدينية مدمرة شاريا الاستكشاف والإبداع.

إن المسلاقات الديلان مناسبية التي تربطنا بدول الفرب ومنا توهي لنا به من تقارب وتفاهم، لايمكن أن تفقدنا قوة التنامل والإدراك، فكواليس السبياسية مليئة بالعجائب وللتناقضات.

لقداستخدم الفرب ضدنا وسائل التدمير المسكرى في سيناء والمولان وليبيا والعراق والصوصال وغيرها، وأثبتت التجربة أن التدمير المسكرى لايدم الشجوع والتدمير الإنتصادي وأثبتت التجربة أيضا عدم جدواها، كما أن المارسات السياسية بإشمال الفتنة بين الانظمة والشعوب العربية لم تمقق لهم هدفا، شكان لابد من توصل خبرائهم إلى اكتشاف جديد وهاسم.

فكائب المداثة..!!

لست واهما أو مغاليا حينما أشول: إن للعداثة تنظيما لايقل خطورة من تلك التنظيمات الخمار حاتمان القوادين والأعراف الإنسانية، وحتى أذك ذلك، أسوق بعض مغاهيم هذا للذهب، وأهدافه منسوية إلى أمرائها العرب!!.

فحن المستنقبان الذي تينشبرنايه المداثة يقول كمال أبع ديمه مستقبل خلمي حثيثي لامسلامح لله ويلخص منقبها والصداثة قنائلا: «إنها القطاع متعرفي»،ذلك أن متصادرها المعرفية لاتكمن في المصادر المعرفية للتراث أو في اللغة المؤسساتية، والفكر الديني، وكون الله مسركيز الوجود»، ليحمل إلى الدعبوة إلى الإكست شاف أن الإنسان هو مركن الكون ويتم هذا الاكتشاف-كما يقسول -بدإيهام اللاوعى وانشسمانه مالرغيبات المكبوتة، والشهوة المقموعة، ثماكت شاف الإنسان ومركزيت في الوجود بانهيار السلطة الإلهية المطلقة ، ولامشروهية السلطة السياسية الطلقة».

ويرضع مسوقف الصدائة من اللغة فقط، فيقول: « المداثة لاتري موت اللغة فقط، بل تراها لغة مكدسة محشوق بالسلطة » ويوضع شكل اللغة الجديدة «بعد تفجير اللغة الحاضرة، والتجريب المنهك بحثا عن لغة جديدة. لغة إلغازية تبتعد عن اللغة الجماعية».

بهذا يكشف أبو ديب -بشكل واضح ومسريح-أن الصداثة تستسهدف إبادة التراث، وتدمير اللغة العربية، والخروج على السلطة الدينية.

ويعسرف زعسيم التنظيم الصدائي، والدونيس» المداثة بأنها وتجاوز الواقع أو اللاعقلانية، أي الشورة على قدوانين المعرفة العقلية وعلى المنطق والشريعة من حسيث هي أحكام تقليسدية تعنى بالظاهر هذه الشورة تعنى بالتوكيد على المباطن، وتعنى بالقلاص من المقدس، واباحة كل شيء».

ويقول: «لايمكن أن تنهض الصياة العربية، ويبدع الإنسان العربي إذا لم تتهدم البنية السائدة للفكر العربي، وإلا إذا تخلص من المبنى الديني التقليدي الاتباعي»

وهنا نرى أدونيس قد أوجر وأقصح عن إباحة الصدائة لكل شيء وعسرف لنا الثابت المستهدف والمتحول الذي يدفعنا إليه، ويطبق ذلك شعرا في قصيدته دلغة الفطيسشة التي التسقط منهسا هذه التعبيرات

دأحرق ميراثى..، أعبر فوق الله والشيطان...، أعبر فى كتابى..» ودخلت المداثة فى مرحلة التطبيق

القعلى، وبدأت مثلاهر هذا التطبيق.

وأهم هذه المظاهر تلك الدعوة الغربية لحسرية الإبداع فالمبدع مدفط ورعلى المرية، وفي فترات القهر السياسي لم يتوقف مبدع أميل عن الإبداع، فإما أن يلوذ بالرمز، وإما أن يصطدم مباشرة، وهو قائع تماما بأن حسريت مسرهونة بحروف.

وبدون تملق أو مداهنة نحن-الادباء نعيش الآن في مناخ يتسم بالحرية إلى حد كبير، والنقد والفلاف مع السلطة- وهي المائحة للحرية- مطروحان على مسابدالصدية- مطروحان والحكوم يستولمنش بسدتلك الدعوة المشبوهة في فترات القهر السياسي... إذن ما القيود التي يطالبون بالتصرر منه ؟!.

إذن هي ليست المدية السياسية.. ولكنها الدعوة إلى التخلص من السلطة الدينية، وذلك المبنى الديني التقليدي الاتباعي كما قال الونيس.

إنها الضلاص من المقدس والمعرم، كما قال أبس ديسي، إنها تدمس القداسة ومقارفة الضليئة!!

وتوالت مظاهر تطبيق الصدالة في تلك النصوص التي تنشر، وتقرأ والتي تمعدت الفروج على قراعد اللغة العربية، وتهجين عباراتها، وتجريدها من المعنى لنسقط جميعا في دائرة اللافهم، وتقريغ مفرداتها من دلالاتها المتجذرة في عقولنا من الاف السنين، ويذلك تفقد اللفية العربية-كواحدة من مقومات وجودنا العربي-قيمتها في التوصيل والتواصل والفهم والتقاهم، إلى جانب ماتقار قه

تلك الخصب وصرمن انتبهاك للمقدس والمحرم، ليتحقق ما قاله أبو ديب، وما قصيدة النثر في مفهومهم إلا وسيلة من المدانا

الوسائل. وأتساءل

هل يجسبها التقسساده قا القطة الاصطلاحي في هذه التسمية 19

إذن لماذا هذا المصطلح؟.

إن كلمة دشعر »قد اكتسبت دلالتها من هذا التراث الشعري العربي المتد منذ مئات السنين.

والشعر من مقومات وجودنا الثقافي العربي، وهذا المصطلح المغاوط سيفقد كلمة «شعر» ولالتها تدريجيا لتكتسب ولالة إخبري من خالات المال تلك النمسوس الحديدة التي تشفق مع ما ترمى إليه المدالة.

والقضية -لنلايعلمون-ليست .
قضية تعديث في الأدب، وليست قضية المسراع الطبيعي بين الاشكال الفنية القديمة والجديدة، ولكن القضية أن اللغة العربية بفصاحتها، وبلاغتها، وأدابها، من مقوعات وجودنا العربي، والعقيدة — بعقدساتها وقيمها - لمن مقومات وجودنا

العربي، والتراث العربي من مقومات وجودنا العربي، والصداثة تستهدف تدمير هذا الوجود

وإذا ما تمقق ذلك، وأصبحنا شعبا بلا تراث، بلا لغة، بلا مقدسات.

قارته سیکون کما یبغی الغرب له أن یکون

إنهاالهي منةالكاملة ملى كل المقدسات.

إن شعبنا قداشتدت عليه الأزمة، تنضب موارد الانتاج والرزق، تتفشى الأمراض الاجتماعية، وتتلوث البيئة ، والمشاعر وأنتم!

أين أنتم ياضعير الأمة؟! قد لايكون القرار السياسي صائبا، وقد لايكون القرار المسكري صائبا، ولكن التجارب أثبتت إمكانية إصلاح آثار هما، لكن إذا غفت ضمسائر كم أنتم، وتشابهت عليكم الأصداث وضلت رؤاكم فدوإته الموت ولاشي، خلافه

> أرب جبل يفتديه جيلنا رب جبل كان أولي بالفلافة» والله من وراء القصد



حتى لايكون ظلكمة مقدسون

عباس محمد مالكي



بلاغ وقضية: من عباس محمد مالكي

حدد عمر حسن أحمد البشير وجهاز الأمن ومن شارك في الأمر من أعضاء الحكومة العالية

المرضوع: مصادرةكتاب دهرية المقل والفكر والعقيدة في الاسلام:تصحيح» من دار النشر والترزيع جامعة الفرطوم

السيد وزير العدل والنائب العام شمية طيبة وبعد

إن تحقيق العدل، وسيلته الضمير. الحي الشجاع والفعل المستنير، وهو

يبدأ بالنفس، بقيادتها ومحاسبتها. وفساد الضمير والعقل والنفس يتجلى في هيما المرء ومسلكه. وأنا أعلم أن لديك ضميرا وعقلا، أثق بهما إلى أن أن منك ما يذهب بهذه الثقة، لذا أكتب إليك رغم علمي بأنك جزء من حكومة مصر حسن أحمد البشير الذي أريد أن أتأخيب باعتباره مسئولا على رأس المكومة المالية وأقاضي جهاز أمن المكومة المالية وأقاضي جهاز أمن النشر جامعة الخرطوم كتابي:

حرية العقل والفكر والإرادة والعقيدة في الإسلام: تصميح.

وهي ليست فقط مصادرة لكتاب، بل

هى مصادرة للعقل والفكر والإرادة والعقيدة فى الإسلام واعتداء وظلم يأباهما العدل والاسلام والعقل والضمير الحي المستنير، وهي اعتداء صريح وجائر علي شخصى وما أملك وعلى حدرية العقل والفكر والإرادة والعقيدة فى الإسلام، وحريتى فى هذا العدد.

لقد ظل هذا الكتاب بالمكتبات في كل أنصاء السبودان وشارجته وتحت التوزيع منذ عام ١٩٨٥م لم أمناس حق أحد في انتقاده ولم أكن سلطة يخشى الجبناء دباباتها ومداضعها ولم ينتقده أحد ولق كان قيبه ثقرة لانتقاده على أساس من العقل والمنطق لانشقاده الكثيرون ولانتقده هؤلاء الذين صادروه الياوم في يناير ١٩٩١م لاعلى أساس عقلى ومنطقى بل على أساس الجهل والهرى والمسالح الذاتية الدنيا وهي ذائلة وهم ذائلون ويبقى ألمق والضمير والخير والجمال ويوم أخر تحاسب نيه كل نفس على ما شعلت من كنيد أو شر،ويبقى حق الضميف والمظلوم، إن افتقده هذا في الدنيا يأخذه هناك من عالم عادل.

وقد كانت هناك عشرات الصحف اليرمية والجلات الإسبوعية وغيرها وكانت هناك إمكانيات طباعة النقد في كتاب أو التعبير عنه من خلال الإذاعة أو التليفزيون وهي تبث يوميا.

إن مصادرة هذا الكتاب وهي هذا

الوقت بالذات له دلالات خطيرة، فقد جاءت هذه المصادرة بعد إعلان التوجه لتطبيق الشريعة الإسلامية، فهى إذن وعلى أساس ذلك الإعلان في أسس الإسلام، وذلك أمر خطير فالشريعة الإسلامية ليست اعتداء مظلما وجهل وهرى، وليس الإسلام دين يصاربه الكتاب المصادر الذي بنى علي إساس القرآن والعقل والمنطق والضمير المتال والمتال وسالمة، من انفسهم قضاة وسلطة وصادروه وذلك أمر يتنافى مع قواعد ومع الإسلام.

إن تجاوز سلبيات التطبيق التى سادت في عهد تعبري والتى تتحدثون عنها عمر أحمد البشير وعن تجاوزها في التطبيق المزمع، ذلك التجاوز لايمكن تحقيقه بنفس الفكر والنفوس أو الشخصيات التى أضرزت وارتكبت سلبيات التجربة السابقة ولايمكن تجاوزه بالجهل والهوى بل بالعلم والهول المستنير والشمير الحى وبالعدل.

إن مصادرة هذا الكتاب وفي هذا الوقت هي إيدان وتعبير عن عهد من الظلم والجهل الاستبداد يريد به عمر أو يعض من يشاركونه في الحكم وجهاز ألامن استعباد الناس وقد خلقوا وولدوا أحرار ليعيشوا أحرارا من ربقة البشر.

برىء زهر ينقيه ويهدمه كما ينقى وجود الخالق، وليس الاسلام حكرا لأحد أو شدّة لتسخره لمصالحها وأهدافها وجهالهاوإنما هولكل ضمير وعقل بشرى ولكل البشر عدلا وخيرا وضياء لاظلما

إذا كان عصر وإذا كنتم تريدون تطبيق الشريعة الإسلامية حقاء يجب أن يعاد هذا الكتاب ليكون في متناول من يريد قراءته وأقرأه وتفهموا مافيه فقد كان من بواعث كتابته تلك التجربة التي تتحدثون عن تجاوز سلبياتها وإن كنتم تريدون تطبيق الشريعة الاسلامية حقا فلا تصدروا تشريعا أن عنونا ينص على حماية أو حصانة لأحد سواء كان رأس دولة أو وزيرا أو قاطبيا أو محيظت دولة هالإسلام لايعرف ولايمترف بإنسان فوق الماسبة والمسئولية عن تصرفاته وعن ما يقعك.

۱- فتع بلاغ ومقاضاة حسن أحمد البشير ومن شاركه في المكومة أو غيرها وجهاز أمن حكومته بإعتبار أن مصادرة هذا الكتاب هي اعتداء على شخصي وعلي شيء هر ملكي واعتداء على حسرية العسقل والفكر والإرادة والعقيدة في الإسلام وعلى حريتي في هذاالصدد.

 ۲- إعادة ذلك الكتاب للذان التى صودر منها ليكون تحت التوزيع وفى مستناول من يريد قبراءته مع تقديم

امتذار كتابى لشخصى عن ما حدث واسدار إعلان بالصحف وبقية أجهزة الإعلام يتضمن اعتذارا عن ماحدث بعد توسيح ماحدث لكي لايخشي على نفسه أو مصلحت من تتاول أو وزع ذلك الكتاب خوفا من عمر أحمد البشير أو غيره أو خوفا من جهاز الأمن.

٣- إقالة من أصدر الأسر بمصادرة هذا الكتاب من المرقع الذي يشغله الآن وعدم السماح له بالعمل بأعد أجهزة الدرلة.

3- أن يتعهد عمر أحمد البشير كتابة بوضع هوابط تمنع جهاز الأمن من التعدى على حريات وممتلكات وحقوق الناس، والمراجعة اليومية منه شخصيا لعمل هذه الأجهزة لصفظ ورد حقوق الناس قبل أن يطالبوا بها، هفى الناس من هو ضعيف ومن هو مرهب لايقوى على المطالبة.

ه- إزالة كل تشريع أو قانون قائم ينمن على حصانة لراس الدولة أو وزير أوقاض أو موظف بالدولة أو مؤسسة بها من المساءلة القانونية والمحاسبة والمعاقبة على تصرفاته وعدم إصدار قانون أو تشريع جديد يتضمن حصانة لمسئول بالحكومة، فذلك من جوهر وروح الاسلام والعدل، لكي لايكون هناك آلهة غير الله وظلمة مقدسون وشكرا

عباس محمد مالكي مرتقات: نسفة من الكتاب المسادر



المرأة في المأثور الديني و الأسطورة

ه. سيد محمود القمني

حريم وحرام

планининининининининининининининининини

مندما نعتاد الأسر يتصول إلى بدهية، ولانلتفث إلى تناقضه وهشاشة أسسه، وبعرور الوقت يصبح من أشد الأمور اختلافا بين الناس، بين من يدقق ويرفض منطق الاعتياد، وبين من اعتاده حتى اعتقد أنه بدهية.

ومن المستاد، لكنه بالقعل ليس بذهباء أن هناك متسلطا وهناك مقهور،

وأن للمستخلين مصالح تستدعى تزييف وعى المضطهدين، بفتح الطاء ويشهد التاريخ أن أشد الأدوات مضاء بهذا السبيل هى الأدوات الإيمانية، التي تلعب على الوجدان الماجقى للمتدين، من ثم نداهم ينفقون بسشاء وذكاء، على وسطائهم المعترفين من كهنة ورجال دين، ينشرونهم في كل مكان، يبشون دين، ينشرونهم في كل مكان، يبشون الصبور، وينفثون السلوان، مبشرين بهزاء أيوب، يتتبعون اي تحرك واع

ضد تزييف وعن الناس، ينقضون على كل رأى أو سلوك أو حتى كلمة أو فكرة، قريما تقبت الكلمة الجدار السميك للجهل المنشور، الذي يمنع المضطهد من الرعى بحاله وبوضعه في المجتمع.

ولأن تطور المجتمع البشرى لم يصل بعد الى الوضع الإنساني لللائق بكرامة الإنساني اللائق بكرامة الإنسان، فإن الظرف الاجتماعي المالي لازال يسوغ القسمة الطبقية المأرخة بين الناس، طبقات، طوائف، أجناس، دائما هناك الأقوى والإضعف، المفترس والقريسة، القاهر والمقهور،

وربما أبرز نماذج تلك القسمة اللانسانية، وتشكل وسمة عار كبرى في تاريخ البشرية، ذلك الذي هدف منذ استولى الذكر على مقدرات المجتمع البشري، وأزاح الأنشي من البشرة إلى الهامش، ليصوغ مجتمعا ذكوريا أسس البخش أنواع التقرقة المنصرية داخل البنس الراهد، فقرق بين طرقى هياة لاتكتمل الحياة دون التقائهما جنسا وجسدا وروحا وتكاملا إنسانيا.

والتاريخ يؤكد أن الشرق كان هو المؤسس لذلك التقسيم المنصدى الطبقى في أن صعا، ولم يزل ومن يومها تتحزى المرأة الشرقية بالمعبر والسلوان الفقهي، وتبلسم جراحها بخطابات منبرية، تؤكد لها أنها في مكان التكريم بين نساء العالمين، تتعزى صيرا في عالم الأرض، وصبرا في عالم السماوات، في الدنيا وفي الاغرة، وإن أحسنت إيمانها وأحصنت غرجها

وأمتعت زوجها وسيدها، دخلت يوم الدينونة ضمن حريم السيد المؤمن الذكر في جنة رضوان ذلك الحريم الذي يبدأ أعداده من السبعين ليصل إلى الملايين في بعض الأحاديث المنسوبة للنبي

وإيمانها الذي سيعطيها تلك المنحة الفائدة لايحسن إلا بالطاعة الكاملة للرجل والخضوع له والتسليم الكامل لسيادته الغشوم في دنيانا الفانية، هتى تضمن لها مكانا كغانية ضمن هريمة في الآخرة أيضا.

والدارس للمرأة في منظومة المأثور المربى، يجد ذلك المأثور يميز جنسيا وخلقيا بين الذكر والأنشى، فهو المخلوق الأول، وهي الثاني، بل هي منه قطعه، هي المغلوق لذاته، وهي المخلوقة له ومن أجله، ويالاحظ أن ذلك الاشتلاف المشبري بين الذكر والأنثى، قد تصول في ماثورنا من تكامل خبروري لصنع الصياة، إلى استياز خاص للرجل، ماثورنا يعيد وهبع المرأة الي زمن حسواء الأسطوريء زمن الغطيئة الأولى، ويمركز الشر كله حولها، الهي شيطان غواية لأنها رفيقة ابليس، المرأة لاتتحكم بشهواتها، ولاتكون مع رجل إلا وكان الشيطان ثالثهما. ويتأمل سوء الظن بها في لاوعي الجماعة على أسس من الإيمان لأنها هي التي أغوت أدم، حتى

وأنها لذلك عرمة وحرام، فتفرض المأثور على ذاتها في شكل وسلواس قبهري داخلي، يضم بينها وبين عالمها كل التحريمات حتى الصوت الذي هو عورة، لتحميل بذلك على رضا الزوج الذي هو رهبا الربء وتكتسب رهبا المماعة واحترامها، بحيث تتعايش مع المُنفوط وألوان العقاب والاحتقارء المفترش احتراماء وتصبح أكثر أعضاء الأسرة والجثمع تحملا للاضطهاد، فقط لتعيش هي وسط يترصدها ويعبد عليها سكناتها، ومن ثم يصبح وضعها هذا في المهتمع طبيعيا تماماء معتادا تماماء بدهيا تماما، لانلتقت إليه، ولانفكر فيه، إلا عشدما تصايف اسرأة وعت الأزمة، فتكسر في وجوهنا عدم براءتنا بسلوك جديد ورأى جديد ومنطق جديد يضيقنا ويرعبناء هذا فقط لنن نقكر إلا في هذا الانفاذت وكيف تصجمه ونعاتبه، حتى لاتأخذ لمريتها مساحة من حريتنا، حتى نظل السادة، وحتى تجد دوما من تحمله أمراطننا الداخلية، من نحيمله أيضنا أوزارنا حون أن نتاقش ذلك القرض الذي فرضه مأثور، هو قرز لمرجله تاريخية طال أمدها، دون أن نناقش مدى صدق الفرش ومدى اتساقه مع إنسانيتنا وماندعيه من رقى بشــرى، ونظل نطلب المرأة النموذج، التي تغلهان الضجل عندما تصادث الرجل، التي تكبت ميولها الطبيعية ولاتتذكر سوي كونها عورة، التي تعرف عن يقين أنها حرم، حرم

قصص الأنبياء تخبرنا أن نساء الأنبياء قد وقعن في الضطيئة، إمسرأة لوط، امسرأة توح، شي التواره سارة امرأة ابراهيم، هاروت ومأروت أغوتهما امراة، ولدا أدم تقاتلا على امرأة، فالرأة تخضع للشهرة لا للعقل، ميولها للخيانة طبيعية ومن الطبيعي أن تضون فهي أحد أربعة لا أمان لها (مع المال والسلطان والدهر) في الصديث (ولوطالت عشرتها). كل هذا دون أن تلتقت لحظة لقظامة وضعها المحتمدي، ولالكم الشيانة الذكورية للمرأة، وللتاريخ كله. وهكذا يؤسس موروثنا لتبخيس المرأة، فقد خلقت من ضلع أعوج، وناقصة عقل ودين، وشهادتها نصف شهادة الرجل، وميراثها تصف ميراث الرجل، وليس لها من الطلاق شيء «ولو كتت أمرا أهدا أن يسجد لقير الله لأمرت المرأة أن تسجد لزوجها»، والكهنة رسل الشيطان والنساء مصايده، شل مستمر لشخصيتهاء وإضعاف دائم لفاعليتهاء ودفع دائم لها لتكون على الصورة التي يريدها الرجل، ليسقط عليها عدم براءته وشهوانيته ونقأئصه لتصبح مجرد جسد، غير مطلوب منها أن تفكر فهناك من يفكن بالنيابة عنها، مطلوب منها فقط أن تعطيه الراحة والمتعة، أن تكون مجرد متاع، ويترسخ المأثور داخلها هي حتى تؤمن هي ذاتها أنها مجره فرج،

فلان، فهي حرام، بل الحرام ذاته، حرمة، مقدس لايجوز لسه. وهي أيضا وفي ذات الرقت منجسة لأن طبيعتها النجس، والقعل الجنسي معها يؤدي للنجس، لابد أن يغتسل جسد الرجل جميعا لرقع أي أثر لتلك الملامسة والممارسة، كذلك دم الحيش يقطيها بالنجس، لذلك ترقع عنها أثناء ذلك كل. التكاليف، لاتصلى، لاتصبوم، كلذلك طوال قشرة الثقاس وهو الأمر الذي له أصبوله في الأسطورة وفي القديم الذي أسس للعثى المسرام والصبريم وهو ماينقلنا عن تلك المسورة التي قعدها لها المأثور، إلى محساولة قدراءة نماذج سريعة لراقع المجتمع منذ ماقبل التاريخ، وهو يتحول بالمرأة من مركز السيادة الى المضيض، طبقيا وجنسيا

إمرالا : الأميل اسطوري

وإنسانيا.

إمرأة، صواء،أنشى، أسماء ثلاثة مؤسسة أولى لذلك الكائن الذي كلما حاول التملص كلما قيل أنه لفز . وسعيا وراء أصول التسميات تحكى لمنا التوراة أن الله حلق أدم الذكر، ووضعه في الجنة حيث عاش وحيدا لايجد أنيسا يؤنس وحشته، وهنا قرر الرب أن هذا الأنيس هو المرأة، وذلك في نص يقول فيه أدم عن المرأة المستوعة من ضلعة: «هذه الأن

تدعى امبرأة لأنها من امبرء أخذت تكوين ٢٣/٢».

وهكذا فالنص يجعل امرأة تأنيث امره وليس العكس، ليظل الرجل أولا، في تأبيعة في تأبيعة في الخلق، وتابعة في الخلق، وتابعة في يعين تسميتها لشأن أخر، فلانها مصدر العياة وفاتحة المواليد، يقول النص: دعما أدم اسم امرأته حواء، لأنها أم كل هي/ تكرين ٢/٢». وكلا التسميتين (امرأة) من ضلع امزه، و(صواء) أم كل تمييى) يشكلان في يد الباحث مفاتيع تضمئ له ذلك القديم، ليكتشف أملل وضع المرأة في الأجتمع،

عند قراءة الاسطورة بحث عن الاسم (امرأة) لن نجد أبدا أنها كانت تابعة لرامرء)، بل المكس تماما، فالميم للأمومة ولاتجد في الإلهات الكبرى القديمة اسما يخلق من ميم الأمومة، فأمل الكون البابلي (مي)، والأم الإلهات الكبري بالاسماء الثلاثة المتواترة حتى الآن (ما) (ماما)، وكل إلهات القصب في حوض المترسط يحملن الاسم (ميرها، ميريا، ميريام، مريم، ستلاماريا) والميرة هي الزاد، هي مانحة الطعام والميرة، وهي مانزاد، هي مانحة الطعام كمكتشفة أولى للزراعة، وميرهاهي شجرة المر المقدس أيضا التي اختصت شجرة المر المقدس أيضا التي اختصت الالهاء الذكور الأبناء.

أما الكلميتيان: أنشى وحواء، فتضيؤهما لنا قصص الخلق الأولى في



الملاحم السومرية والبابلية، حيث تحكى عن مكان خاص كانت تعيش فيه الآلهة الخالده يدعى دلون (البحرين الحالية)، وهو مايناظر أولب اليونان. وهناك جاء الى الوجسود إله باسم (أنجى) معتسلا لبداية البشرية على الأرض، رعيلا أول يجسمع اللاهوت مع الناسسوت، أو الألوهية مع الانسانية، واسعه ملصق من مقطعين يشيران الى كونه أول سكان الأرض فهو من (آن-سيد أورب) و(جئ- الارض) وتحكى الأسطورة أن الأم أ الإلهة الكبرى (معا معهور ساج) أو (ننهسورساج) هي التي ولدته، وأنها حرمت عليه ثمارا بعينها في دلون حرمنا على حياته، فعصاها بجهله وحبه للعرفى وأكل متهاء فأصيب بمرض شديد ني واحد من أضلاعة كاد يقضى عليه.

وهذا أسرعت الأم الإلهة فخلقت له إلهة أنثى مهمتها تعريض ذلك الضلع وعلاج الإنسان الأول أنجى، وكان اسمها (انتى)، والإسم (أن تى) من ملمسقين (أن= سيدة أو ربة) + (تى)، و(تى عندما تكون السما تعنى الشباع فيكون المعنى (سيدة الضلع)، لكن (تى) مندما تكون المعنى فعلا تعنى (يميى) أي تلك المسيدة التى تصيبى) أي هي أحيت (أنجى) بعدما أشرف على الموت، وهو مايلقي الضوء على معنى كلمة هواء في التوراة العبرية (تلك التي تميى) والعربية (أم كل حى)، كما يلقى الضوء على أصل الإسطورة التى حورت أو فهمت خطا الإسطورة التى حورت أو فهمت خطا

فيما نقله الماثور التوراتى عن الرافدى، لتكون حواء أو (إنتى) مخلوقة من هبلع أدم، كما تيهرنا دراسة تلك الأمدول عندما نعلم ببساطة أن (أن تى) هو أصل كلمة أنثى وأنتى هى نتايه ببساطة . والانثى والنتاية فى الجدر تشترك أيضا مع النتوء والظهور.

الإله من أنثى الى ذكر

والدارس للأساطير سيجد من الشواهدو القرائن الأركيولوجية مايدهم القرض: ان الأنثى كانت مركزا لجتمع أمومى ابتدائى، وأنها كانت فى مركز يتناسب مع مجتمع كانت كل آلهتة إناث، ومنطقيا لايمكن أن نجد مجتمعا كل آلهته إناث ويسوده على الأرض ذكور ومن ثم تكون النتيجة أن الأنثى كانت سيدة ذلك المجتمع.

ويبدر لذا أن السبب في ذلك حسب قوانين الحراك التاريخي هو امتلاكها أساسا اقتصاديا دعم تلك السيادة، وهو ماندمه في تصور لشكل ذلك المجتمع ميادا الابتداش، حيث كان المجتمع ميادا يضرج فيه الذكور للصيد والقنص بينما كانت رعاية الصفار تستدعي استقرار المرأة بجوارهم، فكانت هي بداية الاستقرار في المكان الذي أدى بعد ذلك الى تشوء المشتركات المستقرة ثم القروية فالمدنية.

وكان استقرارها هذا دانعا لها لاكتشاف الزراعة وهي تلمظ

سقوط الثمار على الأرش ثم مودتها للانبات فكان أن حاولت تقليد الطبيعة، فاستنبت الثمارء فأسمت لنفسها بذلك الكشف أول أساس اقتصادي متين لسيادتها، وهو الأمر الذي كان لابد أن يضيف لانبهار الرجل بقدرتها على الولادة ابهارا آخر بانها تمكنت من جعل الأرش تلد بدورها، معا أطباف لقدراتها السحرية (اقتصادية أميلا) رميدا أشر، وريما كانت أيضا هي مكتشفة الفخار بالنظر الى شكل الأومية التي مثر عليها بجوار الالهات الاتاث القديمة وهي ماكانت تمثل دوما ثبيا أو شرجا أو فلخذا اذا استطالت كما كانت مكتشفة الغمر، يتخمر الطعام الزائد في أوانيها، وهو ماقاجة الذكور عند العددة من القنص بمزيد من السحر يشقونة على المراة السيبدة الالهبة يعد مادارت الرءوس يسمرها المديد

وهى أيضامكتشفة النسيع بما توفر لها من وقت واست. قدرا للملاحظة والكشف والتجربة والخطأ والمحاولة حتى النجاح الذي أضاف لاساسها الانتاجي مزيدا ورصيدا. لكنها وهي بسبيل تأسيس الاستقرار الأول للذي أسس للمدينة فيما بعد، كانت تضع ثمار خسارتها الاساسها الانتاجي

وفقدها لمقوم سيادتها الاقتصادى، عندما احتاجت الزراعة إلى حيوانات أقوى تعتاج في ترويضها وتدجينها إلى عضالات أقوى وتفرغ أرسع، بعد أن استقر الرجال إلى جوار زرع المرأة وغراسها ومن ثم تم سمب البساط من تحتها لمسالع الذكور. ويلاحظ الباحث أنه مع ذلك الاستقرار المدينى وبدء استخدام العيسوانات القرية في المرث، ييدأ غهور الألهة الذكور يوطنوح قي متطومة السماء وهو أمر فيه تقاصيل كثيرة تميل فيه المضور إلى كتبنا للمزيد، وتكتفى بتلك الإشارات السريعة لضيق الوقت المتاح، فقط تلمع وتؤكد على الأساس الإنتاجي لسيادة المرأة الذي فقدته فساد الذكر، وتعولت ربه السماء من أنثى الى ذكر، فأسيمت الشمس ذكرا يعد أن كانت أنثى، كذلك مشتار تجمة الجمال الزهرة تعولت مع السيطرة الذكورية إلى مستر في خطوط المستد والغط التبطى

«أما تصورات ذلك المجتمع لبداية الخلق فكانت بسيطة بساطة المجتمع الأمومى الأول، الحدث سهل، كإن على الربة الكبرى أن تلد الكائنات، والتى تم تمثيلها في الأم الأرض معتزجة بالأنثى السيدة على المجتمع أنذاك.

ولما كان الرجل قد لاحظ اختفاء دم. الحيض مم بدء الممل، فقد تصور أن ذلك الدم هو الذي يقوم بتكوين الجنين نى الداخل ليسعطى بعبد ذلك تلك الظاهرة المدهشة اللذهلة ظاهرة إمطأء المياة والمواليد، لكن بعد السيطرة الذكورية وتحول الإله الى ذكر، كان لابد أن يتحول شعل الخلق من الأنثى للرجل، ولكن لأن فكرة خلق الولادة من دم الصيض المستقى في بطن الأنثى قد ترسيفت تماماء قامت أسطورة الخلق الذكرية على ذات الأساس، فقام الآلهة الذكور بذبح اله صنفيس محتنث لاهو ذكر ولاهو انثى ليستخدموا دمه بعجن طين الأرض ليحسنعوا منه الانسان الأول. ومن ثم تحولت القصبة عن قعل الولادة الى شعل الملق، وهو مايترافق مع مزيد"التقرخ الذي أحدثه الاستقرار والرقيرة للبيشير على الأرض لمزيد من الكشف والابتكار أو الخلق.

لكن في نفس الآن كان لابد أن يتم تبخيس الانثى كرد فعل نفسي إزاء سيادتها القديمة وسحرها الدائم، فتحول الدم العيضي في الماثور الى نجس، لكن يبقى الماثور في اللاشعور الجمعى مستيقظا، فحين تحيض المرأة ترفع عنها التكاليف فيلا تصوم للأله الذكر، ولاتصلى للإله الذكر، لأنها في هذه الأيام الخمس تستعيد وضعها القديم، أنها لاتعبد أحدا حينتذ، لانها في هذه الأيام الخمس حين يتغيب القدر

الإله الذكرى عن المضور، والذي يوافق العقم، يظهر حيضها وتمضر قدسيتها، لتصبح هذه الأيام الخمس الهة وتتقدس الخمسة لتصبح مانعة السحر والحسد كما كانت في القديم أسايوم الخميس فيصبح في الماثور اليوم المغضل لمماع المزاة.

وللتذكرة فقط، ظل دم الحيض حتى عهد الهاهلية الأخير في جزيرة العرب مقدسا، فقد كانت نسوة العرب ومكة يطفن بالكعبة ثم يمسسن بدم حيضهن الحجر الأسود تواصلا مع ذكر السماء، وهو ماعبرت عنه كتبنا التراثية كابلغ مايكون، وهي تلخص قصة تحزّل المراة، وتبخيس الدم الخالق بقولها أن الحجر الأسود كان أبيض، فأسود من مس المهاهلية.

إما الكلمة حواء فتقترن بعد ذلك في المجدر مع العية التي تحمل الكيد والدس والفديمة، وتقترن حواء بالصية، والابليس، الذين اشتبركوا مسعا في فديعة آدم، ذلك الأدم الذي خدع الجميع طمعية شهوانيته وعدم براءته رمرضه السيادي، لأن غضوعه الداغلي الذي كان يرفضه باستمرار فيبخس المرأة، كان يضموعا لمواء الحياء المية أم كل حي، ذلك المشترك الذي يضم في الجذر كلمة داليا، أي القرح الأنثوي سر الصياة في ومصدر الميلاد وأزمة عدم البراءة في

اغتراب المرأة فى عالم المرأة

شيرين أبو النجا

لو تكلمنا عن اغتراب المرأة في عالم الرجل لما أتينا بجديد فهي حقيقة مسلم بها- قديمة قدم معايد الهند وعريقة عمراقسة الاهراسات ولو السرنا إلى ازدواجية الرجل وتناقض قيمه لما كانت كارثة فهي حقيقة معروفة تسعى إلى تزييف وعي المرأة لإفسساح مكان للازدواجية.

ولكن إذا تحدثنا من اغتراب المرأة في عالم المرأة فهذه هي الكارثة بحق. إن رصم المجتمع بوصمة «المجتمع الأبوى» أدى إلى إلفاء دور المرأة في المشاركة في صنع القرار وإصدار الأحكام فالمتمع- في العقبة العالية-

رإن كان يبدو ظاهريا مجتمعا أبويا ذكوريا إلا أنه حقيقة مجتمع أمومى نسائى.

أدركت المرأة أخيرا أنه لا قرار من سيادة الرجل(المتجمع) - اختلفت طرق المقاومة فالمثقفات يمقدن الندوات نيس الأفكار في دائرة واحدة فالمتكلمة والمستمعة يتبادلن الأدوار بهدوء وبدون نزاع. خارج تلك الدائرة هناك المواطنة والتي لاوقت لديها لقراءة حركات النقد ومقاومة السلطة الرجل ومحاولته استعبادها بكل سلطة الرجل ومحاولته استعبادها بكل عنف وضراوة. إن مجرد الاستيلاء على

منوقع الرجل في إصدار الأحكام على المرأة يعد مقاومة في حد ذاته(بيدي لابيد عمرو) فأصبحت المرأة تنظر إلى المرأة بعين ناقدة ذكورية معا أدى إلى حدوث الانقسام داخل عالم المرأة نقسه مما يزيع العبء عن كساهل الرجل ظاهريا. انقسمنا إلى: الرأة القاضلة الناطقة بلسان الرجل (لفظا وحكما) والمرأة الضارجة عن القطيع- قناهرة ومقهورة - صاحبة ومنبوذة. والعلاقة بين القاهرة والمقهورة علاقة طردية. فكلما ازدادت معاثاة المرأة الخارجة (مثقفة كانت أم لا) ازدادت نشوة المرأة الماكمة إذ تذكرها هذه المعاناة بما كان سيؤول إليه حالها إذا لنم تنضم إلى القطيم- علاقة نفسية طردية.

(والرأة الفارجة تجر عليها غضب السلطة(المرأة الصاكمة) إذا ما أتت بشمسرف مخالف للأمراف- وقد يكون هذا التصرف مجرد مهنتها أو أفكارها، أن طريقة حديثها أن حتى ألوان ملابسها- وإمعانا في التطرف قد يكون هذا التمدرف هن مواجهة المرأة الغارجة للحاكمة بعيرديتها المقيقية وضعف موقفها، وهناك أساليب عدة تعرفها لعقاب المرأة الخارجة ويكفى إحساسها بالاغتراب، إحساس الاغتراب باخل عالما- يتم فصلها بل بترها عن جسم المجتمع تعاما وتوطع (كاي شيء) داخل عجرة مظلمة عليها لافتة(التصرر)-لقد تجاسيرت وواجهت خالفت تعاليم السلطة الأمومية الناطقة بلسان

الذكورية.

لايقف العبقاب عند الإحسساس لايقف العبقاب بالاغتراب فهناك التشكيك في كل قيم المرأة الفارجة لردعها عن موقفها- التشكيك الذي يؤدي إلى التردد من قبل البعض. التشكيك لمحاولة إعادة التقييم في ظل: الدين والمجتمع(الامومي)

وقد صاغت سعدية مفرح هذا التردد وتلك الغلضلة في القسيم في شكل دصلاته:

> كانت صلواتى تبتل برطوبةكفرى تىنصنى دفئا تلجيا

لا أدرى من أي مستسيع غسادر كى يحرقنى

سادرة في صلواتى كنت والثلج الدافىء يتسلل عبر الراسب فى قاعى ما بين الركمة والركمة حين يلامس أنفى برد الأرش الحرى يصبح سيفا تصلب سجدتى الخاشعة على طرفيه المسومين بنشرق الأرض الكافر سادرة فى صلواتى كنت

فهذا التشكيك في قيم المراة الخارجة ماهو إلا رطوبة دكفرها» في عدف المجتمع الأسومي والذي يعنجها دفئا شلجيا مابين الركعة والركمة تصدر الأحكام وتبتر أجساد وتطير رقاب ولالنا دسادرات، هل نتقم أم نتقهر ؟ ويذا لا تكون المواجهة بين رجل وامرأة، بلبين امرأة وامرأة.

مشكلات البحث فى التراث (متابعة)

د.نصر حامد أبو زيد



تراصل ما بدأنا في العدد الماهيي من حديث عن الاسس المنهجية ليحث التراث من أجل تنميته وتطويره، وذلك بدلا من الاكتفاء بترديده، وإعادته وفق آليات الاختصار والابتسار التي تفضي إلي تجميده، وهنا ننتقل إلى توضيح بعض المسطلحات والمفاهيم التي بدت مستفلقة على أفهام كثير من أهل الاختصاص، فضلا عن أفهام كثير من اللاء العاديين:-

المسلطح الأول هو مصطلح «النص» وهو شصطلح يستشدم في مجالين معرفيين متداخلين همامجال علم تحليل

الخطاب «من جهة ومجال «علم العلامات» أو السعيوطيقا (السيميولوجيا أحيانا) من جهة أخرى، في مجال علم العلامات يتسع مفهوم مصطلح» النص» ليشمل كل نسق من العلامات اللغوية وغير وفي اللغوية يؤدى إلى إنتاج معنى كلى. وفي ظل هذا المفهوم يندرج النصوص غير اللغوي كما تندرج النصوص غير اللغوية كالاحتفالات والشعائر والأزياء ومائدة الطمام ونافذة العرض. هذا فضلا عن الفنون السعمية والبصرية كالوسيقى والتمثال واللوحة الفنية، والكاريكاتيس ..الخ. لكن مصطلح والكاريكاتيس ..الخ. لكن مصطلح

«النص» في علم تمليل القطاب يقتصر فقط على كل نسق من العلامات اللغوية يؤدى إلى إنتاج معنى كلي. ويظل التداخل بين المجالين المشار إليهما-السميرطيقا وعلم تحليل الخطاب-شائما، وهو بمثابة العلاقة بين الكل والجازء ذلك أن علم العالمات (السيمرطيقا) هوالعلم الأشمل الذي يعتبس علم تعليل القطاب جزءا منه، وذلك على أساس أن «اللقة» نظام من العلامات تعد دراسته فرعا من علم العلامات، رغم أنه هو القرح الذي تأسس عليه الأصل، أو يعبارة أخرى هو الجزء الذي ينبع منه الكل، وتظل العلاقة بين الجالين علاقة تفاعل خصبة تثرى كلا منهما بمیث یصعب نی کثیر من الأحيان القمىل بينهما إلا على سبيل الشرح والتوهيع كما نقعل الآن.

وفي مجال علم «تحليل الخطاب»الذي هو مجال إنشقال الباحث- ثمة
تضرقة في النصوض بين «النص
الأصلي» و«النص الثانوي» النص
الأصلي في حالة التراث الإسلامي هو
«القرآن الكريم» باعتباره النص الذي
يمثل الواقعة الأولى في منظومة نبعث
منه وتراكمت عبوله. والنمسروس
منة الزيرية تبدأ بالنص الثاني وهو نص
الشائرية تبدأ بالنص الثاني وهو نص
السنة النبوية الشريفة إذ هي في
السنة النبوية الشريفة إذ هي في
إلال. وإذا كانت السنة نصا ثانويا
من العلماء والفقهاء والمفسرين تعد

تصرومنا ثانوية أخرى من حيث هي شروح وتعليقات إما على النص الأصلي الأول أو على النص الثاني الثانوي. ولايجب أن يقهم من وصفنا للسنة بأنها نص دثانوي، أن ذلك تقليل من شاتها، لأن المعطلح مصطلح وصفى لايتضعن أي حكم قيمي، وعلى ذلك يمكن الحديث عن دالنصوص الدينية » والسياق وحده هو الذي يتحدد على أساسه القصود من التمسومن الدينية، هل هي التصبومن الأمنانية، أم النصوص الثانوية الشارحة. في تاريخ الثقافة العربية الإسلامية تمولت النميوس الثانوية إلى نميوس أملية، أي تصولت- بقعل عسوامل ومحددات اجتماعية تاريضية- إلى تصوص تمثل إطارا سرجعيا في ذاتها وقد حدث ذلك في كل مجالات المرفة -تقريباء وفي مجال علوم التفسير والققه بمنقة خاضة حيث تصولت اجتهادات الأئمة إلى نصوص أصلية يدور حولها الشرح والتفسيس وهكذا انحصر مجال الاجتهاد في فهم تلك النصوص الثانوية والترجيح بين الآراء والاجتهادات الواردة ننيها. وتراجع بشكل تدريجي التعامل المباشير مع التصبوص الأصليسة، وهذا هو الذي يقِمنده الباحث مين يشير إلى تمويل التمنوس الثانوية إلى تصومن أصلية، وهذا هو القصود بالقول إن العقل العربى الإسالامي ظل يعتمد سلطة التصوص

وهذا يتقلنا إلى شرح للقهوم الذي

أن هذا العصوريعة عصر التساؤلات الكبرى والاشتلافات الفصية العميقة حول قضايا «العقل والنقل» و«الرأي والحسديث، وجعلوم الأواشل وديوان العرب»..الخ إنه العصير الذي شهد «مجاز القرآن» لأبي عبيدة معمر بن المثنى ودمسعسانى التسرآن للقسراء ودالرسالة» ودالأم»- موسوعة الققة-للشافعي، وقبل ذلك شهد «الموطأ» لمالك بن أنس. و«الكتاب، لسيبويه وكتابات أبن المقفع في السياسة والأدب. وبعد ذلك في القرن الثالث انهمر غيث المؤلفات التي نذكر منها كتب الجاحظ وكثيرا من المؤلفات القلسفية والكلامية التى خباعت وحفظت لنا عنواينها رأسماء مؤلفيها في «فهرست» ابن النديم وفي كتاب الإمام الشافعي تحليل ليعض جنوانب المسراع على تدوين الذاكرة بين «اهل الرأي» و«أهل الصديث»، وعن دور الشائسي في محاولته «التوسط» بين الطرفين، ذلك «التوسط» الذي كشف تعليلنا لغطاب الشائعي أنه في حقيقته «انصياز» أيديولوجي لمذهب وأهل المديث، لكن هذا المفهوم الماص باليات صياغة الذاكرة الجمعية يبدل غائبا تماما عن وعى الذين كتبوا «تقارير» عن الكتاب، كان الصراع يدور في مجملة حول تحديد المرجعية التهائية للفعل الثقافي-الفكرى الاجتماعي- وهل هي «العقل» أم «النقل»؟ ومن الشدروري الإشنارة هنا إلى أن الصحراع لم يكن يدور حصول

يحيل اليه مصطلح دمنياغة الذاكرة، في الحديث عن التراث العربي الإسلامي في عصر التدوين، وهو القرن الثاني الهجرى على وجه التقريب والمسطاح مشتق من نظرية والاتصال الثقافي، التي تتعامل مع الثقافة الجمعية-- ثقافة الأمة والشعب أو ثقافة جماعة بعينها-بومسقها وعاء يمثل ماتمثله دالذاكرة، بالنسبة للفرد، إنها الذاكرة التي تصفظ للأمة وغيها بذاتها من جهة، وبعلاقتها بما حولها من جهة أغرى، وكما يمكن لذاكرة القرد أن تعتمد على المفظ والتكرار وتستند في عملها إلى آلية الاستزجاع والترديد، كذلك يمكن لها أن تتجاوز تلك العدود وتنمي شعالية الاستنتاج والتفكير اعتمادا على مبادئ كلية وأصول منهجية. ويتوقف الأمر في كل حالة على نمط التربية ونوع التعليم الذي يتلقاه الفرد، مثل الفرد يمكن صبياغة ذاكرة الأمة وعقلها-أي صياغة ثقافتها- بواحدة من الطريقتين، ويحدث ذلك عادة في مرحلة انتقال الأمم والشعوب من مرحلة الشفاهية- ثقافة المفظ والاختزان والتلقين- إلى مرحلة التدوين، من هذا يعتبن عصبن والتدويشء بمثابة عصبن تأسيس الأصول في تاريخ الأسة، وهو العصدر الذي ينتسب إليه خطاب الشاقعي والذي شبهد صدراعا بين الاتجاهات الفكرية المغتلفة حول تأصيل الأصول في كل المجالات المعرفية تقريبا. وليس من قبيل الاستطراد أن نذكر

مرجعيتين تصورهما العقل الإسلامي متناقضتين، بل كان يدور حول تعديد «أرلية» أحدهما دون إغفال أهمية الأشر. ويعيارة أشرى: كان السؤال: إذا تعارض العقل والنقل فأيهما تكون له الهيمنة والسيطرة على الأخر؟ هل يتم تأريل «النقل» لرفع تعارضت مع «العقل»، أم يتم الاحتكام إلى «النقل» بالتشكيك في صنحة استنتاجات العقل؟ وكان من الطبيعي أن يكون «التأويل» من أهم الإجراءات والادوات المنهجية عند انصمار أولوية «الغقل»، نى حين يتحسك أنصار «النقل» بالدلالات المرقية محاولين قدر طاقتهم وجهدهم وتوسيع مجالات النصوص من جهة، والحرص على «شموليتها» من جهة أخرى، وهذا ينقلنا إلى مفهوم آخر هو مقهرم «سلطة» التصوص، أو هيمنتها وشموليتها.

ولعلنا الآن نستطيع أن تقول إن «النصوص» في ذاتها لاتمتلك أي سلطة، اللهم إلا تلك السلطة المعرقية التي يحاول كل نص- بما هو نص- ممارستها في الجال المعرفي الذي ينتمي إليه. إن كل نص يحاول أن يطرح سلطت للمرفية بالجديد الذي يتصور أنه يقدم بالنسبة للنصوص السابقة عليه. لكن هذه السلطة «النصي» لاتتحول إلى سلطة ثقافية اجتماعية إلا بفعل الجماعة التي تتبنى النص وتصوله إلى إطار مرجعي. من هنا تصع التفرقة بين «النصوص» والسلطة التي يضفيها «النصوص» والسلطة التي يضفيها

عليها العقل الإنساني ولاتنبع من النص

ذاته... من هنا تكون الدعسوة إلى

دالتصرر من سلطة النصوص، هي في

عقيقتها دعوة إلى التمرر من السلطة

المطلقة والمرجمية الشاملة للفكر الذي

يمارس القمع والهيمنة والسيطرة حين

يضفي على النصوص دلالات ومعاني

شارج الزمسان والمكان والظروف

والملابسات. إنها دعوة للفهم والتحليل

وللتفسير العلمي القائم على التحليل

اللغوي للنصوص داخل القرائن

السياقية المعقدة، التي شرحها الباحث

في بحث دإهدار السياق في تأويلات

الغطاب الديني، (مجلة القاهرة، بناير

والسؤال الذي يشار مادة من جانب بعض للدافعين عن «سلطة النصروس» هو: أليس هناك من سبيل لابقاء العقل إلا يرقض التصوص؟ وهو سؤال ماكو خبيث لأنه لاأحد يرقض النصوص، بل الرقش موجه إلى وسلطة التمبوس وهي السلطة المضفاة على التصوص من جانب أتبام «النقل» . والمقيقة أنه ليس هناك تمسادم بين «العقل» و«النص»، السبب بديهي وبسيط هو أن «العقل» هن الأداة الوحيدة المكتة، والقعالية الإنسانية التي لافخالية سراها، لقهم النص وشرحه وتقسيره. وليدلنا هؤلاء المدافعون عن «النقل» بتشويه «العقل» والتقليل من شائه. كيف يتلقى الإنسان النص ويتقاعل معه؟ لقد قام الإمام على ين أبي طالب في رده المعبروف جندا

والمشهور على الخوارج حين قالوا: لاحكم إلا الله » بتأسيس هذا الوعى الذي نحاول شرحه فقال: دالقرآن بين دفتى المسمحف لاينطق وإنما يتكلم به الرجال». والدلالة الواضحة لهذا الميدا الهام جدا والخطير والمغيب تماما في الخطاب الديني الماصر: أن عقل الرجال ومسترى معرفتهم وفهمهم هو الذي يحدد الدلالة ويصوخ المعنى.

وهذا كله ينقى وجود «تصادم» بين العقل والنص، وإنما ينشأ التصادم بين العقل وسلطة النصومس. حين تتحول النصوص إلى سلطة مطلقة ومرجعية شاملة بقمل القكر الديني الذي حللناه في كشير من دراساتنا وأبصافنا، تتنضاءل سلطة العقل. وفي تضاؤل سلطة العقل يكثن التخلف الذي نعانيه على جميع المستويات والأمبعدة. فإذا أضفنا إلى ذلك ماسيق قوله في الفقرة السابقة من أن سلطة العقل هي السلطة الوحيدة التي تقهم على أساسها النصوص الدينية، يصبح التقليل من شأن العقل مؤديا منباشرة إلى إلغاء التصبوص، والتصبوص في هذه الحالة تصبح مملوكة ملكية استئثار لبعض العقول التي تمارس هيمنتها باسم النصوص. والمقيقة أن سعى الخطاب الدينى لتكريس سلطة النصبوص ولتكريس شموليتها هو في الواقع تكريس لسلطة مقول أميضابه وممثليه على باقى العقول، وهكذا تتكرس شمولية تأويلاتهم واجتهاداتهم فيصبح

الخلاف معها كقرا وإلحادا وهرطقة وهى الصفات التى ألصقت بكل اجتهادات الباهث.

يرتبط بمقهوم «سلطة» النصاوص مقهوم «المرجعية الشاملة»للتصوص، وكالاهما وجنهان لعملة واحدة، أو تعبيران عن جانبي مفهوم واحد . وفي تقدير الباحث أن هذا المفهارم ليس مفهوما دينياء بمعنى أنه لاينتمى إلى مجال الدين والعقيدة بقدر ماينتمي إلى التاريخ الاجتماعي للمسلمين. وأتصد بذلك أنه مقهوم تمت صياغته على مراحل متعاقبة وبأساليب وطرائق شتى حتى تم لأبي الأعلى المودودي مبكة في مصطلح والحاكمية، الذي استعاره منه سبيد قطب، ومنه يمتح القطاب الديني المعاصر يكل قصائلة واتجاهاته في سعية لإقامة «الحكم الإسلامي» أو الدولة الدينية، على خلاف بين منتجى هذا القطاب في المنطلمات رغم الاتفاق قى المقاهيم،

ولاننا ناقشنا أبات الحاكمية الثلاث الواردة في سررة «المائدة» في دراستنا المشار أليها عن «إهدار السياق في تاريلات الخطاب الديني»، نكتفي هنا بمناقشة بعض النصوص القرآنية التي أوردها محمد بلتاجي في تقريره عن كتاب الامام الشافعي (جريدة الشعب، ١٦ أبريل ١٩٩٣) وهي وردت بالترتيب التالي في للتقرير المشار اليه:

\- وماكان لمؤمن ولامؤمنة إذا قضى الله ورسوله أمرا: أن يكون لهم الخيرة

من أمرَهم ومن يعم*ن إ*لله ورسوله فقد ضل ضلالا مبينا (الاحزاب:٣٦)

٢- إنما كان قبول المؤمنين إذا دعوا إلى الله ورسحوله ليحكم بينهم أن يقولوا: سمحنا وأطمنا، وأولئك هم المفلمون(الثوردا)

٣- فلارريك لايؤمنون حتى يحكموك فيما شبهر بينهم ثم لايجدوا في انفسهم حرجا مما قضيت ويسلموا تسليما (النساء:١٥)

3- ونزلنا عليك الكتاب تبيانا لكل
 شئ وهدى ورحمة وبشرى للمسلمين
 (النحل: ٨٨)

 اليوم أكملت لكم دينكم وأتممت عليكم نعمتي ورضيت لكم الاسلام دينا (المائدة: ۲)

۱- وما آختافتم فیه من شئ فحکمة إلى الله ذاکم الله ربى علیه ترکلت وإلیه انیب(الشوری:۱۰)

٧- تكرار للآية المذكورة في رتم ٢. ولن نلته الآن إلى النزعسة ولن نلته الآن إلى النزعسة التعليمية والوعظية التي تمارس سلطتها بشكل مباشر على الكتاب والأعلم/ الماهل، والمتخصص/ عديم الخطاب القمعي لنكشف أنها آليات تستر عوارا فاضعا في دعقل» النطاب للتعرب من ١-٣ أوردها بلتاجي ليترر بها فكرة أن «المبودية» و«الإنعان» و«الأنصباع» هي جوهر العقائد الدينية عامة، والعقيدة

الإسلامية بصفة خاصة . يقول بين يدى استشهادة بالنصوص الثلاثة الأولى: «وبدهى أن المقيدة الإسلامية بل كل عقيدة دينية لاترخس من الإنسان إلا الطاعة المطلقة التي هي المفهوم الحرفي لمعنى (العبيادة) و(الإسبلام) والذي لايرتضى الانصياع المطلق للنصوص المقدسة فهو خارج عن حد الايمان باليات من القران كثيرة جدا منها...» الغ.

وعلى سبيل السجال- ليس إلا-مارأى محمد بلتاجي في عدم انصيام عمر بن القطاب ليعش أوامر القرآن الكريم وممارسات النبي صلى الله عليه وسلم في إعطاء «المؤلفية قلويهم» تصبيبهم من الزكاة والمتصوص عليه في القرآن نصالا يحتمل التأويل؟ ومارأيه في أجشهاده رخني الله عشه في عادم إقامة حد السرقة- المنصوص عليه في القرآن كذلك نصا لايحتمل التأريل-عام الرمادة؟ وهل كان عمر بن الخطاب «ينكر» النصوص، كما أتهم الباحث في مكم متسرح غطير بأثه يعرف النمبوس ويتكرها؟ ولماذا لم يتهض له باتي المنحابة والمسلمون جميعا ليكفروه على «تعطيل النصوص» وهي التهمة التي لايكف دهـهـمي هويدي» غن ترديدها ضد اجتهادات الباحث كلما وجد قسرمسة لذلك؟ أغلب النظن أنه لابلتاجي ولاهويدي يستطيع أن يخرج من هذا المازق إلا بالتسسليم بحق الاجتهاد مع متغيرات الزمان والمكان، وبكل مايترتب على هذا التسليم من أن

«سلطة النصوص» سلطة مضفاة وليست سلطة ذاتية.

لوتأملنا الآية رقم \ في استشهاد بلتاجى ندرك على القور أفة والقهم للوهلة الأولى»، ذلك أن الآية تركيب لغوى شرطى عن انتفاء الاختيار من جانب المؤمنين- ذكورا وإناثا- إذا قضى الله ورسبوله أميرا، الصديث هذا عن المؤمنين في عصير النبوة والرسول ميلى الله عليه وسلم حاضين يمكم بينهم ويقتضى إما بأمر الله مباشرة أو باجتهادة وفهمه. وفي كل الحالات لااختيار إذا صدر الحكم وقضى به. وهي نفس الدلالة في الآية الثانية التي عبرت عن الطاعة بالقول «سمعنا وأطعنا». أما الآية الثالثة فهي تشير إلى حالة «الاختلاف» الذي يصل إلى حد «الاشتجار»، ومن الطبيعي أن يكون الحكم هن الرسول ممثل السلطة العلب الدينية والزمانية في المجتمع. في تلك الآيات الشلاث نجد حكم الرسول مللي الله عليه وسلم حكما مباشراء أي بحضورة الشخصى واستماعه لكل الأطراف بوصفة قاضيا وحاكما، وهذه حالة ليست كائنة الآن، لأن ساهي بين يدى المسلم الأن تمسوم - أمعلينة وثائوية- تحتاج للفهم بإعمال العقل والاجتهاد،

إن «الانصبياع» الذي يتحدث عنه بلتاجي ليس إلا قوة الإلزام الاجتماعي المرتهن بوجود الرسول حاكما وقاضيا

ني شئون الدين والعقيدة. وفيما سوى ذلك فقد خالفه بعض الصسمابة في دشئون الدنياء التي قرر عليه الصلاة والسلام في أكثر من مناسبة أننا أدري بشئونها، ولوصح تعليل بلتاجي لكان من الواجب على المسلمين الانصبياع الدائم في حالة «تأبير النخل» ومنزل الحرب الذي اقترها الرسول بدلا من الخطاب للأواصر القرأتية ينفي تفيا كاملا معواب الاستشهاد لتكريس مقاهيم دالعبودية» ودالانمياع» ودالطاعة، وعدم الخالفة الذي يقضي إلى الفروج عن حدم الإيمان في رأيه.

هكذا نكتشف أن كلام بلتاجي عن دالانصبياع المطلق للنصوص المتدسة يفضى في العقيقة إلى الانصبياع لقراءته هو للنصوص، وهي قراءة حما (أيناتجاهل أبجديات التصليل اللفوى ناهيك بمراعاة مستريات السياق التي أهونها «أسبياب النزول، أحد علوم القرآن المعروفة جدا. والتي يشير إليها الجميع ولايكاد أحد يوظفها كواحدة من مستويات السياق.

أما الآيات من ۲ إلى ۷ فيستشهد بها بلتاجى لتلكيد أن المبدأ الذى مناغة الشافعى لشمولية النصوص الدينية لكل مجالات الحياة بقول:«مامن نازلة الاولها في كتاب الله حكم» مبدأ قرآنى لم يصنفه الشافعي، وإثما مناغته النصوص القرآنية ذاتها. يذهب بلتاجى إلى أن هذا المبدأ الذى صاغة الشافعي

هو المدنى «المرقى»- أكرر «المرقى للأيات القرآنية التي يستشهد بها. . ويمس الباحث بالقجل هين يضطر إلى تذكير أستاذ الفقه وأمبوله- وعميد كلية جامعية- أن قول الله سبحانه «ونزلنا عليك الكتاب تبيانا لكل شئ وهدى ورهمة وبشرى للمسلمين » يجب أن يقهم على أساس أن عبارة «كل شئ» في الآية لاتفيد العموم والشمول، وإنما هي كما يقول علماء أمبول الفقه من باب «العام الذي يراد به الضاص». إن القهم الحرقي الذي يطرحه باشاجي هو نفس القهم العامى الذي يطرحه بعض المدبية الجهال وبعض المتعالين للأسف الذين يتكسبون من هذا وهناك بدعوى «أسلمة العلوم والمعارف»، ولو صبح هذا القهم المرشى المبتذل لتصبورنا أن البشر لم يعلموا شيئا على وجه الإطلاق من تبل نزول القرآن، وهذا هو مايشمله جهال المبيية حين يتصورون أن البشرية قبل نزول القرآن الكريم كانت تمية في جاهلية عمياء وفي حيوانية مطلقة. دلالة «كل شيرُ» أذن تخبتص بمجال العقيدة الإسلامية داغل مجال المعرشة الدينية، ولاتمتد إلى ماوراءذلك من معارف طبيعية واجتماعية حصلتها خبرة البشر في تسيير شئون حياتهم. ونفس الدلالة تنطبق على الآية رقم ٥ «اليسوم أكملت لكم بينكم وأتممت عليكم نعمتى ورخميت لكم الإسلام دينا » فالجال الدلالي للآية يتمصور كله غول «الدين» وليس «الدنيا» التي كور

الرسول في أكثر من مناسبة أننا أدري بشئونها. والإيةالسانسة دوما أختلقتم قيه من شئ قسكمة إلى الله ذلكم الله ربى عليه توكلت وإليه أنيب «لايكشف سياقها إلا عن دلالة الاستنلاف بين المسلمين وغيرهم «الذين اتخذوا من دون الله أولياء»، وهذا اشتلاف مردود إلى الله، أي إلى حكمت تعالى يوم القيامة (انظر الآيتين قبلها في نفس السورة)، وهكذا ثجد أن مقهوم وشمولية النصوص» لكل الوقائع يلغي من شهم ' الإسبلام تلك المناطق الدنيسوية التي تركها للعقل والغبرة والتجربة. إنه المفهوم الذي يقضى إلى القول بالحاكمية وبتحكيم القهم الحرقي للتصوص في كل مجالات حياتنا الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والثقافية إن اعتسماه الغطاب الديني على آيات الماكمية الثلاث في سورة المائدة، وعلى تلك النصوص التي استبشهد بها بلتاجي، هو من باب التاويل الذي ينتزع الأيات من سياقها ويضفى عليها دلالات لاتنطق بها. وفي ذلك تأكيد لقول الأمام على رضى الله عنه بأن القرآن بين نفتى المسحف لاينطق وإنما يتكلم به الرجال، هذا هو الوعي الذي يحاول الباحث نشره وإشاعته بين الناس دون تقليل من شان النمسوس الدينسة الأصلية ولامن شأن دلالتها في سياقها ومجالها، وهذا ماكان موطنوع تحليل ماسهب في كتاب «نقد القطاب الديتيء.

ليس ثعبة إذن دعوة للتحدر من التمسوم- بل من سلطة التصبوص النابعة من شموليتها، وهي الشمولية التى بدأت برقع الأسويين للمصاحف على أسئة السيوف، طالبين الاحتكام إلى كتاب الله في مبرام اجتماعي سياسى، وهي الشديعة التي وقع في أحابيلها الماربون الذين أنهكتهم العرب رغم أنهم كانوا قاب قوسين أو أدنى من الانتصار العاسم، ثم حين اكتشفوا أن الأمر انتهى بتمكيم الرجال- عمرو بن العاص وأبو موسى الأشعري- عادوا يطالبون بحكم الله متصورين أن النصبوص تمكم حكما مباشرا دون أن يقوم عقل إنساني بقهمها وشرحها وتقسيرها، إن الدعوة للتحرر من سلطة النصوص ومن سرجعيتها الشاملة ليست إلا دعوة لاطلاق العقل الإنسائي مرا يتجادل مع الطبيعة في مجال العلوم الطبيعية، ويتجادل مع الواقع الاجتماعي والإنساني في مجال العلوم الإنسانية والقنون والأداب، قلهل تتصبادم هذه الدعاوة مع التصنوص الدينية أم تتحمادم مع السلطة التي أضفاها البعش بالباطل على بعض تلك النصوص، قحمولوها إلى قيوه على حركة العقل والفكر؟. إن هذه الدعوة للتصرر لاتقوم على إلغاء الدين ولاتقوم على إلغاء تصنومته لكتها تقوم على أساس شهم النصوص الدينية شهما علميا.

إن الدين عامة والإسلام خاصة لايقوم

كما ترهم بلتامي على أساس «القسر» ودالقهره ودالإلزام»، أي لايقوم على «العبودية» بالمثى الذي يقهمه أصحاب «الحاكمية»، أي بالمعنى الذي يقهمه بلتاجي، وهو معنى ليس بعيدا عن مفهوم الحاكمية وإن تحاشى استخدام المنطلع.. إن العلاقة بين الله سيحانه وتعالى والإنسان كما يصوغها القرآن الكريم تقسرم على أسساس «حسرية الاختيار »، فالجال مقتوح أمام الإنسان ليؤمن أو ليكفر، والشمنوس الدالة على هذه «العربة» ممقوظة ومعروفة، وحين يضتار الإنسان عقيدة بعينها يكون مطلوبا منه والطاعة والقائمة على حرية الاشتيار الأصلية، فالقرع لايلغي الأصل أبدا. إن «الطاعة» في الإسلام تقوم على «الحب» وهو بعد منققود في تصنور القطاب الإسلامي للمامس العلاقة الله بالانسان، هذا فخسلا عن أن القرآن يصبوغ الملاقة بين الله والإنسان في بعد «المبادية» وليس «العبودية» وفي هذا الفارق شميل القارئ إلى القصل الأول من كتاب ونقد الخطاب الديشي ٢٨

وإذا كانت سلطة النصوص سلطة مضافة كما سبقت الإشارة، وإذا كانت شموليتها لكل تُقاميل العباه مبدأ تاريخي تأسس في التاريخ الاجتماعي للمسلمين، فالنتيجة التي ننتهي اليها ان إنكار أي من هذين الأمرين أو كليهما لايعني اعتداء على العقيدة أو استبعادا للدين على عكس مايروج له المبطارن من



دعاة السلطة والسيطرة والهيمنة باسم الدين والعقيدة. ولم يبق من الشبهات التى تحيط بالمنهج إلا التعارض الذي يتمسوره البعض بين المفهوم من نزع سلطة النصوص والتقليل من هيمنتها وشعوليتها وبين المفهوم من تجاوز النصوص الدينية من حيث تعاليمها الكلية لحدود الزمان والمكان. وبعبارة

أخرى علينا أن نناقش التعارض المترهم بين «الصلاحية» لكل زمان ومكان وبين إنكار سلطة النصوص وشموليتها، وهذه المناقشة تفرض علينا شرح مفهوم والتاريخية» الذي أساء كثيرون فهمه عن جهل أو عن سوء قصد. وسيكون ذلك موجوع مقالتنا التالية في العدد القادم.

بطهي

محمد عفيفي مطر حلمي سالم محمد البرعوثي سلوى التعيمي يوسف الميميد سمية رمضان

شعر

إيقاعات الوقائع الخنومية

محمد عفیفی مطر

إجساد قدت من صغرة واحدة على قالب وحيد قلا استثناء في شئ وجوةً مسفوعة بصفرة الشمس المعتلة وغيار الأحدية عيون تختلط فيها حصرة بصفرة براويق البن المتثر،

ولايشبهها شئ الاعيون الكلاب الميتة في مجرور النهر ومستنقعات الدُّتنَ الدُّهريُّ الدهريُّ كان دخُنوم (١)» كان يدُّخُرها في فواخيرها لانلية

(الله يعلم أنى لا أحبكمن ولا الومكمو ألا تعبوني لو تشربون دمي لم يرو شاربكم ولادماؤكمو جمعا ترويني) «أو الاصبح العدواني»

كيف هناك:
 يتنخلُ الوطن من عكارة البلهارسيا وصحم الأسية وحيوانية الجوع ورهبة العبيد وطاعة الاماء وجبروت الوحش، ثم ينتقى:

- . (١) غثرم: إله صناعة القطار في مصر القنيمة

الأرش،

نسع ملهلته الربع في أنق البلاد كان الماليك العتاة الاقدمون المحدثون يتذرّلون خالائفا من هيلمان الجوع والفوضي،

وفي أفق للدينة

نافورة تعلق وتنفيسج استدادات الهواجس في انتشار رمادها في الربح والأجواء تيرق،

هذه الشمطاءُ عاريةُ.. تقعُ جدائل الدخّان والضّائِين..

هذا المغزل الكونى من نذر القيامة أم هو المصنفُ الذي تنطلُّ شيب الروحُ والروبا وتنملُ البلادُ

ممينة تتغامن الأهوال والكسف

بشكلها للمتد في الآفاق؟!

هل كانتُ بلادك أم جنونك- هذه-19 أم أنت من فجر الخليقة لازبُ الطين المقدر للغوايةُ والجنون

متقلب الأشكال بين يدى غنوم، طالعٌ من وقدة القاغورة العظمي،

ومُصَلَّطَفَّ صَفَوقاً كَلَمَا بِلَيْتُ الْعَيَّدِّ فَي براح العصيف والفاق الوميم المستعاد؟! -: اخْلَمُ الْعَالِكُ.

(لقمة الغوف المشوَّش بالميام وزمهرين القمر،

منقان خنوميًّان تلمع في أكفهما عصبيًّ، الخيران،

عرساً سرمدياً لقراعتة كلَّ الدهور وسوي غنوم لا آلهة هناك.

-: ماالأسماءُ العسريحةُ لرفاتك الإرهابيين:

سقراطُ وابنُ رشد والسّمندلُ والنقريُ وأورقيوس والسّفلاة..

وإلى أخر مساوجاتا في أوراقك من أسماء هركية؟!

....:-

-: سنمرف كيف تنطق حين نواجهك باعترافاتهم..

مىوتا رمىورلا..

وحين وُوجُهتُ بتقارير المُغير أفاطون، وجدالات التهافت ومناهج الأدلة، ونار الطقس المبدئ المعيد، وبشارة الايذان بالوقت، والملابس الداخليــــة لأوريديكي(Y)،

وزمزمة السفاد في بوادي الجن، وسمعت تسجيلا لمسرخات الهلع من زرقاء اليمامة.. اعترفت بادق التفاصيل...

1

الع<mark>تكي</mark>وتُ كَانَهُ وَرَلُّ (٣) يَدَبُّ إَلَى مراعىالضّا*ن،*

خيطُ من شعاع الشمس يقطعه إلى نصفين...

فالأطراف تنبض بالدم القائى وتترك نقش رقصتها الذبيحة في سقوف

۲- أرريديكي (اوريديس): حبيبة أورنيوس

٣- الورل: حيوان زاحف ، صحراري، يقول البدو أنه يلتف بذيله الطويل المكون من فقرات مقصلية على سيقان الأغنام ويرهمها حتى يدميها.



۲.

شعبُ خَنُومَى، وجِيشُ مُشَتَرِّي من صيد نخاسين، والباشا يقدمُ في رطانته جلائيه (٤):

رست بعرب (م.) الطواشئ، التشاة المغيرين، السادة الفصيان، أعيان التسول، جُلْجَائُوت المنيريات الزوائي، البزُّرُ ميط المدعي...

البزر ميط المدعى.. درُّعُ من الشرق المقتَّد والسيوفُ مباعَةً كي يملك الغربُ الرقابُ

بين الرَّميلة (٥) وانقسساح القلعة انتشرتُ وعوشُ الطير..

(إن دم الذبائع يستيثر الطير قبل ملاحمالموت).

البتو، على رؤوس الجند (هل يدرى الطلبقة أن هذا السيف مرتهن:معه

زمناً، وازمنة مليه!!)

 - طاطئ ولاتنظر وراءك واحتبس أنفاسك..

> (الزمن انفهار الرعب.. هل سيمزق الكلبان لممك من وراء أو أمام!!)

في الركن كان العنكبوت من منفزل الدأب المجنع بالغنوائز ر وانتظار المنيد يبنى ثم يهدم (هذه كانت حدود «العبقرية في وحارسان يصلصلان برُجِفة الجنزير: كلب في علو البغل يقعي،

أخر في هيئة الوحش أشراب..)

.... أدرُ إلى المدران وجهكَ.. لا كلاَم ولاتلقّت..

(لا كلام سوى دوى الإرث من ليل القراءة

فى دم التعذيب والهولِ المؤيدِ فى بلادك والفنوميينَ فى منفى التواريخ التى أبقت دم القتل يبيدُ ويُستعادُ.

هل كلُّ مجدِكُ ياخُنوم

هذي الدمى الفخّارُ تذروها الهشاشةُ في رياح السجن والتعذيب من جيل من

لجيلًا مشدا يكسَّرُ بعضُهُ بعضًا قالا يبقى

سنوى يمن الوجوه ورهزة القوشاء والأمم الطلول!!)

حدَّدَتُ في وسنع الزجاح فروَّمتْني نظرةً «الشخص» المعنَّق،

عنكبوتُ مُلُهمُ في الركن يبني ثم يهدم. في انتظار الصيد.

(أى قراشة سترفّ أى نبابة ستحط مثل دمى المخثر قوق منسوج الجوارح والعروق!!)

فَى نُويِّهُ اليوق النماسيُّ استجاشتُّ رهيةً بِينُ المفاصلِ..

إنه الباشا وبوق الصبح في «عُرَّضِ التمام».

3- الجلائب، الجلب: أجناس العبيد والماليك والجوارى المشتراة من كل مكان

الرميلة والقملة: مساحقاً ل كانت تخرج منهما الجيوش في أحوال العرب هجوماً أودفاعاً
 في زمن المماليك حتى عصد محمد على

المناحف

المواسم..)

ثم يبرق فى اندلاع الحبر ثم يدب فى رمم القراءات الحريق ويعفرم (١) الباشا ويضحك، ثم يبتحث البريد على ظهور الخيل بالبشرى (فهل يدرى الخليفة أن هذا النصر أول ذبحه!! خصريت (٧) كلاب الصيد فانتظر

عقرم الباشا وقهقه...

والمُتوميون محض فكاهة حبلي بشمس من صديد الجرح،

ينسلون عبر البحر والصحراء، ينتشرون في جوع القري كالقمل والبلهارسيا

والتهبر مبوال من الدمع القطر في.

٤

ضريت كلابُ الصيد.. صيادون من كل البلاد تحلقوا فوق المشايا والزرابي الدمقس: مثالة الماسون، تجار، جواسيس القناصل، باعة الوهم، السماسوة، المرابون،

امرابون، المجيج وثلة التجوال بالسم البطئ... وشيشه الباشا تكركر أو تعفرم تحت تل اللكانُّ »:

سجن وچلادون، أدوار الفنوميين مايين الهزائم والفراب في الأرض من أقصى غوايات القناصل وابتياع السيف هتى الموت في ختل الكلام).



ليل، وكأس من دم الموتى ترب به البلاد رفاتها،

ورخام عُرافين ينشصر من جاعارين الكتابة جيشه السحرى

فالطين المقدر فوق نار من تعاويذ الرقى يغلى وينضيج لصمه الدهرى جارجة فجارجة

> فيصطف الفنوميون (هل يدرى القليفة أن هذا العشد مختلق وأن السيف مرتهن: معه زمنا، وأزمنة عليه!!)

الشمس جمر ذائب في أمين الموتى، فلا استلموا ولاطافوا ولا انتسبوا لزمزمة السلالة فالجزيرة منفصف والرمل مشريًّ، سراب من دم القصحي يرف على مياه البحر،

ترتيل من الملع العنمس يرّج في لحم

-- مقرم يعفرم عفرمة: اشتقاقات شخصية من لفظة الاستحسان التركية «عفارم»
 -- طريت: أصبحت هارية مترحشة



الجمر والتمياك وهو على الأريكة غائب . في

حلمه الأمي بالجبروت والسلطان..

حاشية المثالة في طقوس الصيد هراًجون بالفوضى، ومعبوكون في لفو من الزور المضافر، إن قايض السوق

مندفق:

طرابیش العبید، یشامك (۸) السبی البخی، وحسبك القولاد، والبارود، البارود، الطواقم العرب، الطواقم

من قيادات الكتائب والسفائن.. جنة الاستبرق البرسيم،

والفيل المطهمة الصهيل، وطينة الوادي استجاشت تعت شمس الجوع والخيل الخذومي..العثالة والجلائب والجواسيس القناصل قادة للزهف،

تخبو شيشة الباشا فيهرع أمرد بالجمر والتمباك

وهل منعقرم ومكركس بإشنارة المرب

والخدوميون أوبئة وجوع بين وقد الرمل في آسيا وبين الثلج في البلقان.. ياربي أمان...

كانت جعارين الكتابة والرقى يتحل فيها السحر والنقث القنومي:

الفلول واشر الموتى وقطعان القنوميين ترجع من ظلام التصدر والقدوشي إلى الوادي وماء النهرثم تعيد سيرة طينها دهرا قدهرا..

> آه ياربي أمان.. حاليس شياريال

-: البس ثياب السجن. لاتنظر وراءك،
 لاكلام، ولاتلفت ً

(لا كلام سوى دوى الإرث من

ليل القراءة في دم التحديب والهول المؤيد في بلادك والفنوميين في منفى التواريخ التي أبقت دم القتلي يبيد ويستعادً..)

ممثقل طرة ١٩٩١/٣/١٣ رملة الأنهي-القاهرة ١٩٩٢/٤/٢٦

٨- اليشامك، مقردها يشمك حلية ذهبية على قصبة الأنف،



العضور، ثلاثة أنشاب طائرة على رءوس الأوليات والأولين، لكن ومعفى التل لم يكن مهزوما حين نوّت الرصاصات،

هنا المفيدات أدركن أوتارا بين جسدين، فطرن إلى الطابق العلوى كى ينفرد كوكبان:

> برکة حابى، بهائم معلوفة بين شدقين،

مفتاح

تدلف أقدام أربعة إلى مجرة، فتستيقظ الانقلابات، ليس للروح ممشىً، غير انقسام يقعة على نفسها، لهذا: سيرى المتأخرون على كل حائط حفر أمعاء.

ال شيره

تكومت قطاعلى منصة التلاوات، بينما عيون المقرئ المكفوف تفتش ساعتها: مبارت الأثنا

صارت الأنثى محدبة، والأمنابع سراطين،

حكت الصغيرة عن «القصبة» وحكى الصغير عن «ظفار»،

كان في العاشرة حينما أخذت منه رأس الحسين،

فباتت بلادة غائمة،

بينما نشوة طافرة على الكمل تجدد العهد،

هكذا منارت أشواقه تعطله عن أشواقه، في توقيت صارت الأنثى فيه: مغبشة،

فجأة:

داهمته نربة القلب في الكافتيريا.

(1997/0/7)

محسن للمهبيليا

ظل رمل البدو عالقا بقوديه، قالت صبيته: هيا إلى أرض توت،

مزلاج باب: مؤهرة مترعة بالسلالات، أكملنا الحديث عن العقداء الكانبين، وأثنينا على الشعوب المريضة بآلهة سقلين، بينما الشدادات مهملات على سجادة

البهر، كشفت عن الفلقتين في الباحة فتكهرب المتقون،

سالنا: كيف انقشى مقد والحبون

وساقا الصحافية في المشتري. أب ت '/وبين شفرتين النطق.

(1997/0/0)

ا شارع دجلة

كانت النشوة طافرة على الكحل، والأقداح همًّالة للرسالات، أزاح العلم عن خواصره: كان عين شمس أول الدنيا، كان كفليك سيرة التلامية، لكن نشرة طافرة على الكحل أججت

كعوب المجلدات، قال ابن المحار:

انت مناعة الأساطير فكيف يهفن إليك النت مناعة الأساطير فكيف يهفن إليك

> يمد دائرتين ظلت المرايا جافظة: جسد في جسد إلى جسد،

في لمة: هزت نشوة طافرة على الكمل القلسفات،

وسلمت النظمات بفاترها:

LLLL (1997/0/7)

جامعة الدول العربية

خلع قفطانه وصاح: أبى مات، والميراث مقسوم بغير العدل، غير أننى لاأحب المهندسين،

مقلولو*ڻ* ؟

بدأ الفتى مشهدا عن مدن القناة ثم انصرف، قربتت على الحيارى وقادت الأعمى إلى الماس،

عاود المديث عن سنوات التهجيس والسمسمية،

واسسسیه، ثم اختفی فی أرق الغنادیر، احترفت حدائق المانجو، ووزعونا علی الدلتا ضریبة، وکنت اکتب فی دفتر الحصة: دع میاهی فمیاهی، صار النبید فی الرسغ فتطهرت، وهریهوی الصبایا والرحالة والتباس

ويجيد تقلق الثمانينات.

الشكان

(1997/0/40)

ميدان لبنان

هذا هو الجمر الذي كون النطقات بعد شهر، شهر، لم يتكلم عن حائط المسواريخ ولاعن غموش المطالع، كان الناي حيوانات مبروكة فانقلق النوى، منعنا عشاء خفيفا وانطلقنا إلى العقل، أهمل المعزوفان الأسرة وانشرحا على الملاط،

هنا أشرق ظهرى بقمح، لكن الغنادير عــادوا من تقلق أجاب: «أمنيع الصبع». حينثذ: غدت أمايع في قم، في أشر الهنك حار اللسان واستوت مصابات،

وكان رملُ البدو رملُ البدو،

(1197/0/14)

مساكن شيراتون

صعم المدخل على غرار النوبيين، بعد الدوام قبل ابنه فى الذراع، وأغلق الباب خلف الهاربات: جددنا الارائك كى ينام بعد النشرة، وضتحنا على المطبخ نافلة حتى

وحيثما جهر القراش البدائي للمرهقين قال:

> يطقن كمأساة ويطقن كملهاة، وبينهما ذرية تدفع المكوس،

تتراسل المواسء

فراحت تمسخ دم الحيض عن شبقة المؤلف،

> أَعْمَضَ عِيْوِنَهُ عَلَى جَارِيَّهُ مِنْمُوتِينَ، هَادِنًا غَطَى وجِهِهُ: في المبياح سيأتي «كريم».

(1997/0/4.)

١٥ ابه بكر الصديق

ليس عند الغندور قواكه مخزونة،

وتهمس في ليل البحيرات: لمتتم.

(1447/0/40)

الحى العاشر

أنّب مهندس الري عُماله وأدخل الفتى
المحافة،
كان الهويس على آغره والمقاعد خالية
من المنجمات،
حكى لى كيف شُدّت سيدة على ظهرها
عامين،
وهي ترقب في الشرفة نضلا تعت

هل قرّقتنا السياسات؟.

استعدنا دالنبى» بين الأسابع ثم أعددنا قطائف،

«ينبغى أن ننظف المضدات من ريق الصام»،

هذا الخشن الرءوم: شرخة جيرً، لكن مهندس الري كأن ممروراء لانه رأى الشَّعَ تعب رُخرفة.

(1517/1/1)

الجبردينء

الإسماعيلية

من ذلك الذي يقطع المنوب في سكت؟ تباعد المساء فاختار أن يبقى منفردا في العانوت،

وحينما صار إخوانه أصحاب توكيلات، ظل يعيد وحده ترتيب «الأربعين»، الثمانينات

برراية لم تتم،

فلم يحك أحد عن المعدية رقم ٦، بينما البيانو لايزال ينزف قصة الطفل الذي قتلت،

مرخة الهتك في المسرح الكبير دُوت، رأيت مائي ماشيا من الركبتين متى اللسان،

> هدا القندور بعد جريمة، لكن طفلة النهضة لم تتقل السم.

(1997/0/40)

مدينة الطلبة

لماذا لم نعد بسطاء مثل أمك يامحمد؟ أمك التى هزّها من يقينها تليشتريون القسط،

اغتبر وحده جبيرة القدم

لكنه لم يضتبر وحده جبيرة القلب، أشتها قالت: كيف تعتملين هذا الإله المجدوع؟

تكلمنا من الأموام والشعر،

فاندلعت ينابيع مخبوسة بالمرارات:

أنا النُّص الذي فوق كل نص،

أنا الصنع الذي أملى من كل صنع، أنا الذات التي على كل ذات.

لماذا لم نعد بسطاء مثل أمك يامحمد؟ أمك التي وضعت على جبيرة الساق طه،

> رعلى جبيرة القلب ياسين، وراحت ترمق تاجر الحرب،

حارة الهنش

النرجيلة مفاجئة للصبايا، وألظ موحية بالهوان والهوى، لم تكن التفاصيل ثقيلة، اكن المدترة في فوالشادرات طافي ما

لكن الديق في فم الشاميات طافح على الدش،

الترزية منتبهون لفطوة الأنش. بينما الصفار تمت النوافذ يبدأون لعبة الحرمات،

> أحضر الطعام بغمرة: هذه عباءة الآب، وهذا سيف العور.

(1997/4/8)

۳ حسین رشاد

بدأ البكياشيُّ خطته بعد القحوصات، كان النشيج كمينا وكلمة السر: مشاءون،

طرقة الصباح على مجزوء الكامل،
فاحتجت مهزلتين
كى أنقى اللهاة من زرنيخها،
نام اللغوى خدعة،
ليترك الزائرين في المتون،
فبدأ البكباشي خطته بعد الفحوصات،
لكنها لم تصدق أننى اشتريت
للنها لم تصدق أننى اشتريت

إخلمى الكردان خلف سلسلة: إقرآ، ليدخل ضمير الغائب في ضمير المتكلم، وثبتى التقوس: كي تظل أية جيم وضع النادل الخضروات في فخارة، فايقظ الفتي خزانته:

حذاء الجندية في قدم المتفلسف، مأدبة الجرجير،

شعار: ياحاكمنا بالمباحث، تحدث رجل عن تيمة الجسد في عمل الطليعيين،

ساعتها: صارت عيناها بديلا للخضر، وحطت نسورها على موضع الرمح، هذه هيئة القناة،

وهذا هو الرمل الذي ثوبه المهندسون، قالت هرة: كل سطر يفتع المسام تحت كشكشات الثوب، وقالت البحثارة: في بطن كل ضفدعة

مفتاح عدن، قمن ذلك الذي يخط:

انكسر الوزن وطبلت الشيوخ.

(1997/7/0)

۲۸ شاری سوریا

يطرق الفامضون النواقة بالعصى، هنا: أول انتصابة للسرو، أول مسودة لأول سائل، أول أغذة من الظهر، يطرق الفامضون النواقة بالعصى، هنا الأخرون الآخرون الآخرون،

وأول أمر مم المؤذن.

(1997/1/2)

العزم، ياتت القـرامـيط التى قـلاها المنادل مشمومة،

لكن منوتها وهي تخطئ النحو نحو، لهذا:

سيجرح القلب شرط الجزاء، لم يكد كعب الغزال يعبر البلعرم حتى التاثت الذيات،

> فظلت سخونة الكف برهانا على روح شرِّحْها لصوص الجدل،

> > كتب الملامظ:

لم يقسل اليود أدران الجوارى وقدَى العبد،

وهُمش: عين هورس مفقوءة.

(1117/1/11)

المجاهرة ١٢

زارت*ی* المیوب،

على الصوائط الدم الجناف الذي خلف. المثل،

وقى المرحاض بقايا حشاء

قال الشقيق: هذه الأشعار أوسع من إناء الطهى،

زارتى المحبوب،

قلماذا أكون غريبا في غرفتين ومنالة، ليس لي لوتس الشرقة،

ليس مئى جعران أقريقياء

ليس البلاط الذي تركته المضابرات بلاطي، وحشاء

أما تحن:

قسوف تأخذ يوليو للى للدفاة.

(1997/4/2)

القطامية

لم نحتج سوى سجادة يدوية وسخَّان، هذه الأمتار للأهمرين طيلة الفتوهات، أما إزالة الفبار فمهمة القبلة الفاطفة،

قال جاران:

هَذَا مِنْ عَنْدِنَا لِلَّهُ وَالْعَبِهَانُ،

كان المقطم راكعا في انتظار مديوغين: هنا غرقة الميشة،

وهنا بغتة الجنس،

لم نمتج سوی کنکة،

والقميم الذي لم تهركه بعد غسالة، أومنانا:

امتفظا بالمفاتيع في الرقاب وفيرا وهمالموائط،

لم نحتج سرى روح، هكذا: طلت بقع الشهر تنشع في نسيج القصاميات،

هكذا: المقطم خبثيل

جنب سحلية.

(1117/1/1.)

ميامن

لكن الرداد على ملوثا بانتفاخ البطن، أما ركيتاها في المنتدى فكانتا محك



لنترك على كل صوائة طوابير المضارع، هكذا: طارت القلنسوات،

فلمسادًا لم ألاحظ سال العظام في الماهدة،

لم تذهب أساطير الفرف،

لأنها في المتنز بين منالة التنجيرين وأشلائي،

> أدر المفتاح في كالونه: تك/تك/ تك/

حركة وسكون،

هركة وسكون،

قفل سكرن.

كانت الأشباح بالباب وسلك الهاتف، كانت الأشباح بالرموش وتمت الملَّة،

كانت الأشياح في الذاكرة والذكري والذكر والذكرة

مرعوبةصاحت:

«سيثقبون الجدار الآن ويهجمون »، إنسل الإله من إلهته،

واتهارت مصر.

(1447/1/1)

مايو/أغسطس ١٩٩٢

مرت البقاع على القلب، ومر القلب على البقاع،



تعبت طیورك في يدي

إلى مصباح قطب.. والنازفين من قدامة التحليق والصدق

محمد البرغوثي

هل وردة تعلق. يحاميرها النزيف الوغد،

لاتذوى؟، وتطلع في سمعاء الروح السيئة

تباعث في مسميم الدم بالمطر مل قلت لي: طسرم من الا

لايكلس بوحها؟.

هى وردلا؟ أم وعى أرش فى استلاب الزهو من ورد الصبيل؟

أم طيش طيس يصطفى ولها ويشتعل؟

عنى الجنائن

هل قلت لى: هذا أواتك والمدى
والصبيح أشئدة من القطن المندى
فذا حصاتك فاعتل فرها يطاوله؟
هل قلت لى:
ضرع من الأسمنت معقود على
لاتسق الجواد..
فلم يزل في الجرح متسع؟
للطعن وجه غير هذا الوجه، لاتمش
على مهل وراود مااستطعت من



فى الشارع الموبوء بالذكرى - وكان الفخ منصوبا-مالت چراحك فوق ظلى فاستبنت هويتى ورميت عشب مخاوفى

ورحیت حصب استورسی و قرأت أعشاش الطیور لربما أثق أن المیاد إذا استفاقت من رخام زمانها

سيفيش في الطرقات توار تندي بالمنين

لبكارة الوجه الذي اقتضوا بكارته ولربما أثق، أن المناديل التي كم شيعت

ئى الحرب أعمار! في الحرب أعمار!

كم ودعت في السلم أوطانا ستعود تخفق في مواويل الجنود

في عرس أحتى سوف تندلع المناديل المزينة كالغناء. ولريما أثق..

ولريما أثق..

....

واستعد بالطمى من شيخ تسلح

بالفتاوی کی یطارد بوح شاطئة یراودها

من يساره بوع مسمست يراود... النتاء؟

••••

يامىمېى:

تعبت طيورك في يدى -وتعبت من شجر يطاردنا وتعبت من شجر نطارده تعب العناء المر في رئتي وتعبت مما لاأعاني.

فادن قليالا من نشيج الفيل في صمتي

> لتقول لي: هذا أوانك والمدى والصبح

أقتدة من الطمي المراوخ.

·....

ها، قلت لك:

- هل كنت أكذب في مسيري؟ يؤجج التهويم في عزل الخطاب أم كنت مشدرها بافق زائف؟ عن المخاطب أم كنت مندوها بهذا الماء في طرف والأثين عن الذبيح هل كنت أحمل ماتيسر من عدايات السطوح الراسيات على البيوت والصيمة -- الصبح ؟ هذا الصبح لم يطلع على مواجعء لأتم أول بمعة؟ منقصافنا إلا كفيفا أو مخاتل هل قلت لي: والقلب؟ الماء في الاسفنج شئ أخر -- القلب؟ هل فشمره نافذة تطل ملى والريح في الشرفات غير الريح مقاتل؟ في الشهر للقالف؟ ذرع الدروب مقاتلالم يأخذ الثأر الشريف، ثم استغل بحائط متهالك؟ أم شيدوه القلب جسرا ينداح هذا الورد عن شبق العذاري الثاكلات، حوائع. قوق نهر من نزيف؟ وأنا أراود دمعة أخرى. كم قلت لك: وسعت جراحك باحبيبي كل شئ هل قلت لك: قامت ظلالك العقل يجمم نخله ونباته، والجدار على اشتهائك قائم، المقل يجمع بوح كل الطير والطمي تعبت جراعك فاسترح. العقى وتقول لي: ويخالس الحراس.. هم مدثوك عن انتحار الوجد يقجؤه استلاب شائه قي الشجر المقادر طمي مذبته ليمون في طقس مريب وعن ماء تخاصمه العنامس لكنه ينسى قواقع مائه دعنى ارتجل الطاوع إلى سماء لست تمت المِناح المستقر على مظامك تمت المناح المستقر على عظامي--أعرقها.. تباغت في مسيم الدم بالمطر الخشر، ويقيض ماني الروح من حما لايكلس ليظل هذاالأغفين الرجراج موحها. أنا وردة تعلق. في ثيه المداثة سادرا لى شيش طيس شادح التسمليق ويظل شقد شراسسة القلب المؤرخ مشتعل. للعداء

قصة من لـــم يمــت سلوى النعيمى

بالأمس مات أخي.

من بعده انقسم الناس في رأسي من بعده انقسم الناس في رأسي من يموت بالسرطان ومن يموت بغيره. وضعت اسمى في أول القائمة الأولى. في أحادم، كان أخي يأتيني، يمسك بيدي ليقول إني سأموت بعده بشهور. عندما كنت أفرتج عيني كنت أرى سرطاني ببزغ شمسا محرقة تجرني وراءها.

بالأمس مات أخي.

انبنى أبى دأخوك مدنون إلى جانبك ولاتزورين تبره؟ أتبت من أخر الدنيا لأطمئن على أحواله. أنت هنا

ولاتكلفين نفسك خمس دقائق. التبر مهمل وكان صاحبه لا أهل له. كنت أعـرف دائما أنك بلا قلب، الهـملة الاستفهامية الطويلة التي بدأت تنكتي في رأسي امحت وسقطت وحدها. لاقلب لي؟ لاقبر لي؟ غدا، عندما سأموت سأطلب أن تحرق جثتي، درا للرماد. يالأمس مات أخي.

من بین دموعه تصب أبی تقسه وریثاً وحیداً لغنیمه سبعه عشر عاما

من احتراق أخى في البلد المسحراوي «الآب يحجب بقية الاخوة في حال وفاة..» طبق أحكام الشريعة، شارحا

حيثيات الفتوى وسط تهليل الجميع. أختى ماكانت بماجة إلى دموعها كى تختار الكلمات التى ستقرأ للصلاة على جثمان أخى، في الكنيسة القريبة من المستشفى. اختارتها بالحماسة نفسها، وبالتذوق نفسه لقميدة تشرحها لتلميذاتها. «الرب راعى فلا يعوزني شئ. استشارتني «في مراع خصية... شتلمظ بالكلمات «إنى ولو سكنت في وادى ظلال الموت... كنت أنظر إليها واقر رأسي.

بالأمس مات أخى

عاد من المدينة الصحراوية مريضا. نزح إليها للعمل في الثالثة والعشرين وعاد منها في الأربعين، محقونا بالقهر وبالسرطان، ليحموت في هذا البلد الغريب. استاجر له أبي حقا في قير لمدة خمسة أعوام، قابلة للتجديد، في شرح موظف مكتب دفن الموتى عددما تنتهى المدة ننزل فوقه ميتا آخر. هذا إذا لم يجدد العقد قبل... كان يتكلم وكنت أدور بين جثث الموتى المتراكبة طبقات، المتخالطة عظاما وجماجم، ألملم بقايا أخي.

بالأمس مات أخي.

فى الكنيسة، كانت أمى ترتدى السواد. أغراتى أيضا. حتى أنا. أبى كان معنا. قال إن علينا أن نفعلها من أجل أمى وإلا لأمييت يذبحة قلبية. فكرت فى أنها لم تصب بألى عندما ورثه بالأمس مسلما. فهمت خطورة

جملتي، بلعتها -كعابتي- وهززت رأسي، كنا سبعة نقط، بعيدا عن أعين الغرباء، في مواجهة كلمات القسيس التى اختارتها اختى بعد أن دنست مقدما ثمن القداس الجنائزي، دمي كل منا وردة نسوق التابوت الغيشيير، وخرجنا واحدا بعد الآخر. كان ذلك في المقبرة أم في الكنيسة؟ كان ذلك في الأول من نيسان ولم يكن موته كذبة. كان قد مات من قبل، كل يوم، خلال ستة أشهر. كم يوما في الستة أشهر؟ مشة وثمانون يوما؟ مائة وثمانون مينتة؟ منذ أن نصب المِراح مقصلته أمام عيني مات أخي. الميتات بعدها كانت إعادة تعثيل للجريمة. من يومها وأنا أمسك جثة أخى بيدى، أجرجرها وراء حياتي.

· بالأمس مات أخي.

عندما دخلت البيت رأيتهم متملقين هول المائدة. تغطيها الأوراق ودفاتر المسابات المسرفية. يجمعون ويتسعون، برعاية أبى، الوريث الأوهد. الأرقام تتطاير وتحط على غباراً. كان أخى مسرميا في سريره، في ذلك المستشفى الباريسي. لرى وضمير وتقلص وانكمش ونام تحت تأثيسر المروفين. عندما دخلت الفرقة سكتوا لخطات ثم عادت الأرقام الى التطاير. تذكرت أنى رأيت مشهدا مشابها في فيلم البطالي قديم وأنى ضحكت طويلا. هل كنت أبتسم عندماً أدرت ظهري خارجة، نافضة عنى غيارهم؟



بالأمس مات أخي،

«زوجك مصاب» بسرطان عام..
قاطعته «إنه أخى،» لم تتبدل لهجة
المجراح «..بسرطان عام» لن يعيش
أكثر من سنة أشهر». لم أسمع صوتى
الأسفر يطلب إيضاحات حول العلاج
بالأشمة والعلاج بالكيمياء والعلاج
بال... أرى المجراح يهز رأسه بعدرامة
جنرال «لم يبق إلا الصدلاة، أنظر اليه
واهز رأسى، من سيقعلها؟ أنا؟

بالأمس مات أخي.

كانوا حدله يبكون ينظرون إلى عينى اليابستين ويبكون. أناأنظر الى عيونهم الغارقة وتجف عيناى أكثر . الجراح الذي فتع الرأس لاستئمال الورم الدماغى اكتشف سر أغى دالسرطان منتشره في الجسم كله هذا

ورم مرسل :ميتا ستاز. في المعجم بمثت عن المعنى «كتلة من الفاديا السرطانية ناتجة عن انتشار المرض، عن طريق الفدد أو الدم نازها من بؤرته الأسلية» كان أغي، في كل عام، يقرر أن يترك عمله في البلد المسحراوي. في العام السابع عشر انفجر قراره في دمه ونزح الى دماغة. كان على أن أصدق المعجم.كان على أن أصدق تاريخ أخي.

بالأمس مات أخي.

من بعده رحل أبى، منزمت أمى، تبعثر أخوتي في مدن بعيدة. لم أر أحدا منهم.

بالأمس مرت عشرة أعوام على موت أخي.

ماهاد یاتینی فی اهلامی، ماهاد یمسك بیدی لیقول لی.

تنقلت منى وهى تمشى أماما فأركض خلفها وقد أوحشني رفيف عباءتها السوداء، حتى أقبض عليه، بيئما تجريدي الأخرى حقيبتي الملدية الثقيلة، وعيناي المضمختان بالنعاس تصبيان سوادهما على السور العاليء المضفور بامتداد شارع الوزير:«اليت يضحك»؟ أسأل.

تدفعني بكفها الضنضمة بعنف وأكاد أنكفئ قبل أن أتماسك، وأواصل سيرىمعها

كنت أراه كثيرا..

يخرج بخطى مكدودة ، من غرفته الواطئة، أذ يحنى رأسه المضعد بقترة عمراء لاتقارقه أبداء وهويهم بالمبعود الى الشارع الترابي، حاملا مبينية تلتمم في الظهيرة، وتنكفئ فوقها فناجين تبرق ظهورها بنقوش ذهبية لم تخفها همهمات الأصابع اذتلتف عليهاء ثم يلتفت نحوى بسواد جبينه، دون أن يطلق تقطيبه اليومى، فأركض نجوه ملتقطا منشفة صرفية مقلمة سقطت من على كتفه، وأنقضها من ترابها العالق، ويكمل مشيه بعد أن أثبتها حين يثنى ركبتيه كي أستطيع أن



أتناوش كتفه العالى.

ويحدث أن يناولني سواد وجهه المكدود، دون أن يترقف، لأجدني أتبعه، بأن أدلف الباب من ضلفته المفتوحة، وأمسمت سلم الدرج الطويل، وحبالما نستوى تعفنا، بغتة، ضحكات عالية تشيعنا لعظة أن نمعن في ممق المجلس، فينزداد ارتباكي، ويزداد تقطيبه، وأتنقل بعينى الوجلتين بين وجوههم الشاحكة بشدة، أذ تتراخى ظهور هم على مسائد خضراء، ويغرزون مرافقهم القاسية في صدور الحمائم البيضاء المتسوجة في صوف المتاكئ الغضراء، فتتكالب رعشات يدي الصغيرتين، وأنا أفرش المشقة المسرقية المقلمة فوق التحاع ظهور الفناجين، التي تضيرُ نقوشها الذهبية قبل أن تستكين في ظلمتها،

وبينما أهبط سلم الدرج مسرعا نصو الأسفل ، أسمع أمدواتهم تطير النكات مسويه، وهي تسال: «أنت

رجل؟، ثم تتلاحق الضحكات صاغبة، وكأثنى ألمه- بينما أهبط الدرج-برجهة المشدود، واشتباك عاجبيه الكثيفين.

رقم أننى كنت أدفع بيدى أجسادهم الفخصة، الا أننى لم أفلح أبدا في أن ألم ماإذا كانت ثمة ابتسامة صغيرة ترسم غمارتيه السوداوين للمرة الأولى، وجسده الباذخ مسجى بامتداد صندوق سيارة النقل المشورة في عرض الشارع الترابي.

. . . .

ظللت، لسنين عديدة، اسحب حقيبتى الجلاية الثقيلة، وأنا وحدى أحاذى سور المقبرة العالى الذي يحف شارع الوزير، وأسأل روحى:
«الميت يضحك؟»

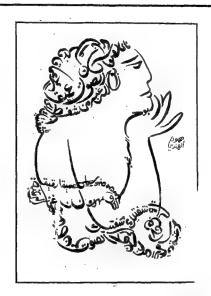
ودون أن تدفييمني كف ضخمة،أجدني، بفتة، أنكفئ لوجدي.



عمرها.

مراحت عند فجر كل يوم تجمع حبات الندى في الكرز الصغيع وعندما يمتلئ الكرز بعض الشئ تجرى تفرغه في البشر ومتنظر صباح يوم جديد. ماكان يؤرقها الاخاطر واحد يلع عليها تهارا باكمله احيانا. ماذا لو أنها ماتت تستولى عليها الفكرة فلا تطيق انتظار الفجر فتقضى ليلها في محاولات يائسة المجمع الندى قبل أن يتجمع. وأحيانا كانت تستسلم لفاطر يهد من عزيمتها كانت تستسلم لفاطر يهد من عزيمتها ويوهنها: ان كل جهدها لن يغير شينا

في المحمراء لاتعطر السماء. ولكن قرب الفجر كل يوم تتجمع حبات الندى عند أطراف النباتات المنشورة هنا وهناك. تتلقفها بدا أمرأة عجوز معروقة قلقة كل فجر وكانها فرصتها الأغيرة. عندما يمتلئ بحبات الندى الكوز يداها. مفرتها وأدارت فتحتها وعمقتها واقسمت أن تملأها حتى تقيض. ولكن هذه الصحراء لاتمن الارض بماء وأن اخترقت حتى الجوف السحيق. يوم وميله وقتها أن تملأ البئر لو كلفها ذلك



وان احدا لن يلمظة وانها بعد أن تموت لن يتذكر بئرها احد ولن يروى بئرها أحد.

الكور الصفيح في جوف بدرها وذهلت. حبات الرمال. كان الماء قد ارتفع، حتى أنها رأت صورتها تتراقص أمامها على منقحة المياه وأفزعها مارأت، وجه عجوز حقر عليسه قبانون الضيباة والموت طلاسم التحول، حياة جف رحيقها وذبات لم استسلم...لن استسلم...

يبق لها الالصظة ينفخ فيها فتنهد وتتبعثر وتذوب وسط ذرات رمال الصحراء، وشمل كيانها جنون يندفع في موجات يخبط منقصة الماء بالكون ظلت على هالها سنين طويلة لاتعلم الصفيح ويفرغ ماءه على الرمال حول عددها، إلى أن كان يوم ذهبت تفرغ البئر. ولكن الماء لا ينحسر ولاتبتل

ظلت تهوى على وجسه الماء تقرف وتفرغ ولاتنحسر البئر ولاتبتل الرمال حتى إذا خارت قواها تماما جلست جوار البئر تتمتم مىلاة اخيرة في حنق: لن

الديبوان الصغير

«وطنيتي» المصادرة

مختارات می

شعر على الغاياتي

تقديم

الرعيم محمد فريد

الشيح عند العربير جاويش

أول مصادرة في التاريخ المصرى الحديث

سيرة الشيخ ، على الغاياتي (١٨٥٠- ١٩٥٨) سيرة كفاح وطني حقة. ولهذا كان من الطبيعي ان يقول عنه الكاتب الكبير الراحل قتحي وهوان : ولا

الكبير الراحل فتحي رضوان: «لا الخبير الراحل فتحي رضوان: «لا الخن ان هناك ممن جاهدوا في سبيل مصدر وطوقت المنتقب الباياد جليلة ، والمحتملوا من الجل ذلك شظف العيش، والبعد عن الأهل، وضيق الرزق، من لقي ما لقيه علي الغاياتي ، الشاعد والصحفي والعالم الاسلامي ،

من نفى وتشريد، وجمود ونكرأن ». وقصة الغاياتي واحدة من القصص

المضيئة التى تبين لنا أن النضال من اجل حرية وكرامة مصر متصل طوال تاريخنا العديث، وأن القهر والاستبداد، متصل كذلك.

امسسد والفسسايات ي يوانه الشهير وطنيت عمام ۱۹۱۰ وهو «مهم مدوعة صائدومة الميخ موضوهات متنوعة وأغراض وطنية مختلفة دعت اليها النهضة الحاضرة في مصر».

وقدتصدرت الديوان مقدمتان هامتان - عدامقدمة المؤلف نفسها-

الأولى لزعسيم العسرب الوطنى آنذاك محمد قريد والثانية لكاتب العزب الحرب المطنى الأول عبد العزيز جاويش ، فسما كان من السلطات آنذاك إلا ان عبادرت الديوان وحكمت على معاهبة بالسجن سنة ، وعلى محمد قريد بستة أشهر ، وعلى عبد العزيز جاويش بثلاثة الشهر .

وبينما نفذ العكم فعلاقي قديد وجاويش استطاع الفاياتي أن يهرب الى الخارج ، ليعيش في تركيا ثم في بعض البحد الاوربية حتى عادسنة 1978. كما يدلنا الكتاب القيم الفريد للدكتور ابسراهيم المسلمي (على الفاياتي من «وطنياتي "الى منبسر الشياياتي من «وطنياتي "الى منبسر الشرق). الذي اعتمدنا عليه هنا.

والسبب الرئيس في اختيارنا لختارات الفاياتي وقضية وطنيتي يرجع الى رغيتنا في تقديم نموذج نامع للمثقف الوطني ، المنضرط في قضايا وطنه المدافع عن بالاه في مسواجه المسلطات الجائرة، لعل هذا النموذج ان يكن نقيضا كاسحا لدعوات وتجسير يكن نقيضا كاسحا لدعوات وتجسير الفجوة بين المثقف والامير ، التي راجت

بين مشققيناهذه الايام ، لتحديل المشققين الى «لجان حكماء » يرشدُون عمل السلطات ويهدون خطاها متى لا ينفجر عليها غضب الشعب:

وربما لايكون شعر على الفاياتي من أوقع الشعر ، لكننا نستطيع ان نقول ان هذا الشعر يقدّم صورة مبكرة من مسور الجهاد بالقصيدة في مواجهة كل عسف، ونستطيع ان نقول ان الفاياتي كان الطقة الواصلة بين الباودي من ناحية وأهمد شوقي من ناحية ثانية . وهي الطقحة التي يند الماعية ثانية . ولا يقول من ناحية ثانية . ولا يقول من ناحية ثانية . ولا يقول من ناحية ثانية . لا رتباط الشعر بالوطنية المصرية في المحصر الحديث، او يؤر خون لبدايات الصعرياء ، الشعرياء

هكذا نضع بين ايدى القراء والمثقفين اول واقعة مصادرة في تاريخنا الحديث (فيما نعلم)، في الوقت الذي نقدة فيه هذا النموذج الصلب للمثقف الوطني، الذي هذا تبالسياسية والثقافية وحجبته السباب معارمة والثقافية وحجبته السباب معارمة والادراء

«أدب ونقد»

كلمة حضرة محمد بك فريد

تأثير السشعر فى تربية الأمم

الشعر من أضضل المؤثرات في ايقاظ الأمم من سباتها وبث روح الحياة فيها. كما أنه من المشجعات على القسسال وبث هب الاقسدام والمناطرة بالنفس في المسروب، ولذلك نجد الاشعار المماسية من قديم الزمان شائعة لدى العرب وغيرهم من الأمم المجيدة كالرومان وغيرها.

وليس من ينكر أن الانشسودة الفرنسية التي أنشاها الضابط الفسرنسي دروجسيسه دى ليل»، وسميت المرسيلييز كانت من أقوى أسباب إنتصار فرنسا على ملوك أروبا الذين تألبوا الخصصاد روح الحرية في ميدا ظهورها.

لذلك كتب الكاتبون منا كثيرا في ضرورة وضع القصائد والأغاني الوطنية ليحقظها الصفار ويترنبوا بها في أوقات فراغهم ولينشروها في ساعات لعبهم بدل هذه الاغاني والأناشسيبد التي يرددها أطفال الأزقة. شمسوسا في ليالي شهر رمضان المبارك، كما كتبوا في لزوم تفيير الأغاني التي تنضر في الإفراح وكلها دائرة حدول تقطة واحدة هي الفرام ووصف المحبوب باومساف مسائنزل الله بهسا من سلطان».

«لقد كان من نتيجة استيداد حكومة الفرد سبواء في الفرب أو

الشرق اماتة الشعر العماسى، وهمل الشعراء بالعطايا والمتح على وضع قصائد المدح البارد والاطراء القارغ في الملوك والامسسراء والوزراء، وابتعادهم عن كل مايريى النقوس ويغرس فيها حب العربة والاستقلال. كما كان من نتائج هذا الاستبداد غلو غطب المساجد عن كل قائدة تعود على المستمع حتى أصبحت كلها تدور حول موضوع التزهيد في الديا والعض على الكسل وانتظار الزق بلا سعى ولاعمل».

تتبسهت لذلك الأمم المغلوب على أمرها. شجعلت من أول مبادئها وضع القصبائد الوطنيسة والأناشبيب المماسية باللغة القصحى للطبقة المتعلمة وباللغة العامية لطبقات الزراع والصناع وسواهم من العمال غيس المتعلمين، فكان ذلك من أكبر العوامل على بث روح الوطنية بين جميم الطبقات، ويسرني أن هذه التهضة المباركة سرت في بلامنا شترك أغلب الشمراء تظم قمسأئد المديع للأمسراء والمكام، ومسرقسوا هممهم واستعملوا مواهبهم في وضع الأشلعار الوطنيلة وارسالها في ومسف الشؤون السيامسية التي تشفل الرأى المنام، وقب لاهت دوطنيتيء تي طليعة هذه النهضة المعونة الرشيدة.

ومما يزيد سسرورى أن شسعسراء

الأرياف وضعوا عدة أناشيد وأغان مسالة دنشواى ومانشا عنها، وفي المرهوم مصطفى كامل باشا ومجهوراته الوطنية. وفي موضوع لقناة السويس ورفض الجمعية للعمومية المشروعها. وأغذوا المعمومية المسروعها. وأشدوا الاتهم الموسيقية البسيطة. وهي هركة مباركة أن شاء الله تدل على ووصل تأثيرها الى أعماق القلوب ووصل تأثيرها الى أعماق القلوب في جميع طبقات الأمة. وتبشر باقتراب رمن الشلاص من الاحتلال ومن سلطة الفرد بالان الله».

دفعلى صفسرات الشعراء أن يقلعوا عن عادة وضع قصائد المديح في أيام معلومة وضع قصائد المديح وأن يستعملوا هذه المواهب الربائية في شدمة الأمة وتربيشها بدل أن يمسوفها في شدمة الأفنياء، والتسقسرب من الموزراء، فالحكام زائلون والأمسة ووعى، ووقق لقدمة بلاده وسعى، فأن سمعيه سوف يرى، ثم يجزاه الجزء الأونى».

(الامضاء)

«محمد فرید»

كلمة

الشيخ عبد العزيز جاويش (رئيس تحرير «العلم»)

الشعر والشاعر

الدوق بسيدا من السالاما ، وتاليف العبارات الموج ما يكون الى الاستقامة. أذا شئت ان تعرف جيد الشعر قدع عنك تفاعيل البحور والتزام المروف ومحسنات الالفاظ واعتبر بما يتركه في نفسك من الاثر ، فان أحسن الشعر ما يعلك قلبك حتى تفرغ منه ، كما ان أجمل المور ما يعلك بمرك حتى يغيب

عنه اذا شسئت أن تعسرف الفسرق بين الشمر المطبوع والشعر المصنوع فان شمرت وقت سماعه كان معانيه ارواح تناجيك ، وألفاظه تكان تضرج من فيك ، فذلك هو المطبوع ، وأن ذهبت أغراضه بقابك مسذاهب شستى ولم يجسما في المستوع الذي لا يرد عكر مسعسيته الا المستوع الذي لا يرد عكر مسعسيته الا متشاعر جاهل أن شاعر مأجور ، وكيف يجمل الشعر ويلا استماعه أذا خرج من يجمل الشعر ويلا استماعه أذا خرج من المسرالامسر أقيرى فسيسها آثار النفعالات النفسية التي تقوم بنفس واحمه ؟

قال عبد الملك(*) لأرطاة بن سهبة كيف انت الان في شعرك؟

م فقال: والله يا أميس المؤمنين ما أطرب، ولا أخضيه، ولا أرغب ولا أرهب ، وما يكون الشيعس الامن نتائج هذه الاربع.

ليس الشعر أن يمعن الشاعر قيما

وراء الحقائق من المصور الوهمية، أو يسلك سبيل الاغراق في المدح والذم من الماسور بالذهن من المصور ما يدور بالذهن من الصور ، فكما أن أمهر المصورين ليس ذلك الذي يؤلف بين الاجسزاء المتنافرة ، أو الذي يرسم على الورق ما الفارجية ، بل هو ذلك الذي يعمد الى الضارجية ، بل هو ذلك الذي يعمد الى الضارجية ، بل هو ذلك الذي يعمد الى الخارجية الى ذلك المكانن الثابت في الخارج ينظر الى ذلك المكانن الثابت في الخارج والقضايا الصادقة فيبرزها الى السامع والى العمل بمقتضياتها.

وما على الشاعر بعد أن يوفي شعره قسطه من الصدق وثاقب الرأي سوي النهجيد تأليف العبارات ، ويحكم مطابقة المعانى بعضها ببعض ، فانه الشعر كالترقيع واللمن ، فكما أن اللمن لا يخف على السسمع الا إذا تناسب الإجزاء التي يأتلف منها ، كذلك الشعر اذا لم تأتلف عبياراته ولم تتناسب معانيه كان صمما للآذان ، وغمة لنفس معانيه كان صمما للآذان ، وغمة لنفس الانسان .

ومن شاء أن يرى نمونها من الشعر

جمع بين رقبة الالقاظ وجزالة المعنى والفيدي أحكام التساليف ومسدق العبارة ، فليقر أشيئا من «وطنيتي»، ومن شاء فليسال عن أثارها تلك الهمم الناهضة ، والنفوس المتوقدة ، والعزائم المسادقة ، فانها من غراسها وجميل شمارها.

LLETTERDET OUTFREET, ESE DICTOCOLTET COLL EN EXEMPLISATION ESE PER CONTROL DE DE LLETTE DU DE TRADE LA PRINCE DE LLETTE

(ه)بشسرح لنا الفساياتي في ديوانه مد (ه) بن هو هب دالملك بن مسروان خامس غلفاء بني أمية، ولد سنة ٢٦ ومات سنة ٨٦ هـ، أما أرطأة بن سهية فهو شاعر فصيح شريف في قومت صادق كريم وهو دولة بني أمية، لم يصبغها ولم يتأخر عثها ، وله مع عبد الملك مسواتف مذكورة ، وهو القائل:

رایت المرا تاکله اللیالی

کاکل الارش سائطة المدید
وما تبغی المنیة حین تأتی
ملی نفس ابن آدم من مزید
واعلم انها ستکر حتی
توقی نذرها بابی الولید
وکان یکنی بابی الولید، رهمه الله
تمالی،

طيف الوطنية

ظمينا قنساش وتيل فنسائش ودمنوع جارت السنمية السنجاميا وعسبداة ملكوا الأمسين ولم يصقطوا للشعب في حق ذماما وولاة التسميوا أن يسبجيورا كلمنا رام العنداء متهم مسرامسا رب مسادا يصنع المسسري أن جاوز المسيس مدى الصندر قبقاما ؟ طال يوم الظلم في مسحمسر ولم ندر بعبد اليسوم للعبدل مسقساهما هل يري المستل انا أمسة مذ عبرقنا السلم لاندرى القصياميا؟ أو يسرى المنظالم هـــيتا اتبتا تحمل الخسف(٢) ولاتيفي انتقاما؟ وصححوا وورا فسمسا من أمسة سنامتها العنسف غلوم ثم وامنا لنما الشبعب الذي يرجب العبلا ليس يرشي من أعاديه اهتضاما(٣) كستب النصبير لشنعب تاهش في سبيل الجد لايضشي الصماما في سسلام الليل حساريت المتامسا فيستلامنا أيهنا الطيف سيلامنا مسرحتيا بالزائر السياري الي مشجع العب يميي المستهاما ليت شعري هل رأي في مشجعي شيحا يشكن إلى الله السقاما؟ وهل الدميع الذي اغيييرقتي كان عند الطيف دمعا أم خسراسا؟ وهال التنهم الذي أرمسللده البحسر الزائر في ميتي فهاما؟ کل شئ بات مندی مسغسرمسا أيتمسا أبمسرت القيت الغرامسا أيهمما الليل ترهل أو أقم فسسسواء كشت تورا أم ظيلامسا لست أشكو الهسجسر من فساتنة تشتكى متثلي ولوعما وهيامسا نمن منزان فلفسينا ملقبة ني ربوع النيل نستندي القيماما تبحصر القسيش بمصسر جساريا بيد أن القدم يشكون الاوامدا(١)



هلم ننبذ رأيهم

ياويل من عبدوا القبور وأشركوا فسهلم تنبسة رأيهم وشرى لنا بالله بين توسل وتضييرع ارأيا تذَّره عن فيسسياد المنزع ورأوا من العلماء تأييدا لهم ونشّن غارتنا عليهم كلما فسمنسوا وساقطتوا لقي سيدع شنوا علينا غسارة المتسجسشع ياقسوم إن أولئك العلماء قسد حستى تردهمسو إلى الاسسلام أو جعلوا الشحريمية سلمحا للمطمع تذر العجمائم بالمقحام الأشتع فساؤا أرادوا فسسالصسائل ممتع وهناك يصبيح دين أحمد كالعبا أما المصدرم فلها فليار ممتّع الله لا للأوليليلياء الأربام

آخر العهد

أعبياس هذا أغسر العبهد بيننا أحلا تخش منابعت ذاك عستسابا أيرحسيك فسينا أن نكون اذلة نتال اذا رمنا الحسيساة عسقسايا ونيساس من امسالنا فسيك كلمسا تحضيت علينا أن نكون غيضايا وأرهسيت أعسداء البسلاد وأهلهسا وأمليتنا بعب (الراساق) عبدابا رويدك ياعسبساس لاتبلغ المدى ولاتسستسمع للظالمين خطابا قما يبتغي (جورست) إلا مكيدة. تعسول أقسالام السسالام حسوابا وهائد رمى (حبربة القبول) رمينة بسنهمك تجني للبسلاد غسرابا

ألا أمطر الله الوزارة تقسمسة ولايلفت مما تروم مسسرامسسا تعاول أن تقاضى علينا بإثمها ولكن سستلقى دون ذاك أثامسا وزارة خداع أقسامسته بينتا يد العباكيمين الأثمين فيقاميا وبين يديه صحبية (بطرسية)

...

تصنوب تجنو المعلمين سنهنامنا جتى ماجنى في (دنشواي) وغيرها ولم يكفنه حنثى استنحل حبرامنا فلقليث أقللام المسلمنافلة علهنا اذا أيمسرت سلوءاته تتلعامي مسلام على مسهسد الوزارة قسيله وإن كمان عمهدا لايبسيح سملاما

بئى مصن بشرى قالرجاء محقق ومن عسدم الأقسوال رام قسعسالا وهذا يراعى فليسقسيسد فسائما لدى ينزاع لايهنساب تقنيسالا سأطلقه يجنري كنمنا شباء هنده ومن شاء فليقطع عليبه منجالا فالا تياسى فالياس مجلبة الردى وشحدوا الى تيل الرجحاء رحجالا ولاتفلزعلوا من حاكم أو حكوملة ترى نشسر أمسال العسيساد خمساولا وسيبرواالي ما تأملون بمكمية ولاشمسيسوا القبوز الميين مسمسالا شأتى لحت النصسر بين مسقولكم وأبصسرت عسقسيس الظالمين وبالا



قضية ذكرى دنشواى

دالى ناظر المقانية، (تبل المكم على الشيخ عبد العزيز جاويش بصبب هجومه على التــــــــــــاء الذين حكمــــوا باعــــدام الأبرياء)

بسبي المسلم بسبي المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم الدوبارة) ناقع الا التبيه المطلوم واحتدم الباس (ه) وهيهاتأن نششى وعيدك بعدما نهضنا مع الأسال وانهرم الياس

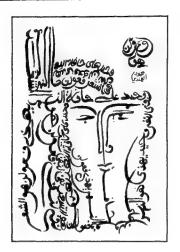
هكمت قلم تنصف وقلت قلم تصب
ورمت مسرامسا دونه الله والناس
وبحت باسسرار «الوزارة» مسعلنا
وأبديت مالم يبد دغالى وعباس»(٤)
فأغضيت في مصر القضاء وأهله
وأرهساك أن يرهبي شوؤن وبساس
فسلاتك بعسد الأن للعسدل مسوئلا
فسفيسرك بعد الأن للعسدل هراس

بعد الحكم(٦)

ياسماكن السمهن الكريم وانت تعم الأكسسوم حكمللوا بسللجنك قللبل ملك حكم القصضا أن يحكم ال فللعليسست عقد فللشسائهم ودخلت سيجتك تبيسم هم توجلوك بتلاج مسلملك خــاك وتهكمــوا حـــمــدوك أو جــهلوا عـــلاك ومستثلهم لايعلم مسا السسجن للشسرقساء الارقىيىيىيىت وتتعم المستمسيسين ولا تعسين اذا هم القصيفيياء المبيسرم وتأس بالعلمساء والعظمساء انت البـــرئ ومن بخــالك مللجسارمنا هاي منتجلوم والشبيعية حبيبولك تاهيش محستحسالم يتظلم يهمسديك في سمسمهن الكرام تعـــــة ويسلم

ياليت شـــعــرى هل بدا نى مـــمــر يوم أقــتم(٧) وجنى العسبساه جناية فساهتاج شسس مستسسرم حسستى تحسارينا المكومسة مندمـــا تتـــالم وتسييومنا سيبوء العسقيوية مسينمسا تسستسرحم والسلسة يستعسلنم السلسا لتحاثها تستحسلم لم نمن ذنبا تستسيح به دمسسامسسا بمسسرم والظلم كل عسشسيستسه يغسستشي البنسلاف ويدهم والقيسوم في فيسقيسلاتهم والظالمون همسينو همينيو لم يكفيهم مسبيد الكرام فسأقسسمسوا أن يبسرمسوا وقسقسوا على (عسيسه العسزيز) بمكم وتحكم وا

* * *



شوقى والدستور

(كان شوقى قد ردد كالام الضديوى عباس باته لايستطيع أن يصدر الدستور إلا برضي الانجليـن

ويودان يبسقى مع الأمسوات ال الت تروى عن سيواك حيديثيه

ياشاعد الأميد ويحك هل ترى ماكنت أحسب أن مثلك وهو في في النثر ما في النظم من غطرات السعاراء منصبر مساهب الآيات اني رايتك في حبيبتك شماعمرا يجنى على الشمعب الكريم جناية لكن خصيصالك زائغ التظرات ياشاعسر النيل العظيم أمسا شري للنيل الا اسمحموا المحمالات كيما نرى المستور ليس بآت

السعسودة

حب مصبر اقصاه عن مصبر جتي ظلن ملن طلول التاي الايسؤوبا قام يشلدو بحليلها وبها من قبل امحسى محشبيا تشبيبا مسيلى على العساشسقين مسيلى بخصصرك الاهيف النحسيل ومنسوين تحسوهم سننهسامسا من لمظك النامس الكمحجيل واشتعلى التار في حسنشساهم من خبيدك الأفسيسيد الأسسيل وأقلئ باللمسي للطاهلم قيان فيبيه شنقنا القليل فليك القارب تهليم حليا ومـــا لحــبك من بديل وانتى فحبيك محسحتهام ولست أخصيهم من العصدول ولا أهاب البردي اذا مسسسا مسيسا قسؤادي إلى جسمسيل فليناحليناتي فللاثك تفلسني فيهل إلى الموت من سيبيل

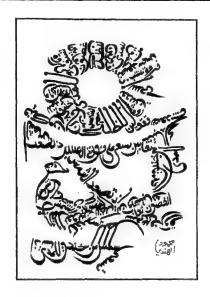
ميمسر هذا فتاك وافاك شبيخا كاد لولا الهاوى يدب دبيا يعث الوجسد فسيسه سساعسةمسرأ ك شبيابا وتشاوة ولهايا فكأن العبياة قيد وثبت عشب ــرين عـامـا الى الوراء وثوبا وكيسان السنين بعست نواه كن وهمسا وأن تركن المشبيب وكيان القيراق كيان وصبالا وكسان المزار كسان قسريبسا وكنان التخريب أمسيح تشريعا كبميا أمسيح الشبمبال جنوبا وجنيف ليسست جنيف التي أوتد سبه دهرا ورحسيت ترحسيسيا هي منصبره وهل يري غيبر منصبر من بها ظل مستهاما سليبا قبد تلاشيء عبدا الصمي المجبوبا تبليك احسسلام عسساشق وملتي حكم الدهر أن يعليش فبدييسا



اللحظ والخال

وباورد القالم فاستال انما انات فالمالارام

استقلمت وهي ستقليلمنه افي منعنائينه رقبيلمنه خلتے فصیحہ میصحہ حل من قلبی مصمحیصم أن رمي النظار سينها الياس لللايام عنيدي



كانا احق بذلك وأولى.

- (٥) اليساس المسدّاب أي الشبدة في المرب،
- (١)بعد أن حكم قاطى محكمة عابدين المزئية على الاستاذ الشيخ عبد العزيز بالغرامة رشعت القضيبة بمنشة استستنائية إلى المكملة الابتدائية، رأميس البالاد لم يبديا ما ابداه ناظر فمكنت عليه يوم الأربعاء (اشعبان سنة ١٣٢٧-٥٧ اغسطس سنة١٠١٩م الساعة١٧ والدشيشة ٤٠)بالميس البسيط ثلاثة
 - (٧) مظلم

هوامش

- (١) حر العطش
 - (٢) أي الذل
 - (٣) أي ظلم
- (٤) أي أن رئيس المكرمـة السابق المقانية من التهجم على استقلال القنضناء والمكم على منتبهم لم ينظر التقسيسته بعد وهمنا ارقع شنانا وأعظم اشهر مُطَرِا وَإِذَا سَاحٌ لأَحِدُ مَاسَاحٌ لُرِشْدَى بِأَشَا

الحياة الثقافية

محدى عند الطافظ همة عادل عبد وليد الغشات السيد إمام السيد إمام محدى حسبان محدى حسبان عاصف سليمان محمد على

سقال

«ليڤي شتراوس» والجمال في كتاب جديد:

ينظر، يقرأ، يسمع

باريس

د. مجدى عبد الحافظ

تظرة الى حياة ذلك الرجل، دون معرفة خياره، بل ومساره النهائي تجعلنا نجزم ويحسم بأنه سيكون ومناناء في الموسيحةي أو في الفن التشكيلي، أو أحد الفنون الجميلة. الرجل المقصود هو: كلود ليقي شتراوس أحد أكبر الأسماء في عالم الفكر والثقافة العالمية بداية من الستينيات وحتى اليوم. فنحن تعرفه كرائد للناسفة البنيوية، درس الفلسفة قبل أن معيح باحثا في عام الاجناس، وبعد معرفة الولى شديدة التميز، وبعد مؤلفاته الاولى شديدة التميز، وبعد

قيامه بالتدريس في سان بارلو، ثم في الولايات المستسادا المنتروبولوجيا بالكوليج دى فرانس في عام ١٩٥٩ وحتى اليوم.

الذي يدعونا هو نفسه مادعا الأوساط الشقافية الفرنسية هذه الأيام للمديث حول هذا الرجل الذي يلغ من العمر 3k عاما، إلا أنه فاجأ المعافل الفكرية هنا بصدور كتابه الجديد منذ أسابيع قليلة تحت عنوان :«يرى يسمع يقرأ» عن دار نشر بلون plon، في 187 منفحة.

المدهش في هذا الكتاب هو أنه ليس كتابا في الأنثروبولوجيا، بل كتاب في

علم الجمال والسؤال هنا ماالذي يدعو شتراوس للمفامرة بوضع كتاب شي مجال غير مجاله وهو الرجل المتخصص والرصين؟

لجاب شتراوس على هذا السؤال أخيرا حينما ومنف كتابه هذا بأنه مجرد «نزوة» وحينما قال:«تشبعت كليا بالأسطورة وعنت لى رغبة تى غسل مقلى بالتفكير في شيرُ أغره، وشتراوس لايدعى منذ البداية أنه يقدم شيئا مبدعا في هذا المجال، بل يرى أن كل ماكتبه يتسم بالذاتية الشديدة، وهو في نفس الوقت يعلم تماما بخطورة مغامرته «أعتقد بأنى أوقعت بنفسى، لذا فيهو ينتظر أن ينتقد من جانب المتخصصين في الفن التشكيلي أو المتخصصين في تاريخ الموسيقي، ولعل مايكسيه الشجاعة والاقدام على هذا العمل هو شيخوخته الشابة «قي مثل عمرى لاأرى لماذا لأتهيأ للرهيل بأن أكتب ماأرغب في كتابته.

وقبل أن نقدم الكتاب سنحاول من خلاله- الكتاب- أولا التعرف على موقع المن في حياة هذا الرجل. لعل الكثيرين لا يعرفون أن شتراوس الأب وأخرية فنانون تشكيليون وأن جده الأكبر عازف للكمان وقد عمل مع أوفين باخ وبرليوز قبل أن يقود حفلات الأوبرا في ظل حكم نابليون الثالث، وأن كلود ليقى شتراوس- نفسه- بدأ دروسا على الة شتراوس على الة الكمان في مقتبل حياته، وكان يحلم بأن يكون مؤلف موسيقى، وكان يسعد بأن يكون مؤلف موسيقى، وكان يسعد

بزياراته لتُحف اللوفر، وحفلات الأويراء وهيمن على سماء طفولته نبوذج البوهيمية القنية. كما أن القن بشكل عام ظل يعمل كشلقية في حياته الخامية، فقد كتب في عام ١٩٣٠ من بيكاسو في مجلة documents (وثائق)، وكان ينتمى لشباب البسار في هذه الأونة، إلا أنه كان يتحقظ على مقهوم القن الشورى الذي يؤمن به، شقى عام ١٩٣٧ وعقب نشر لوي ضردينان سلين louis ferdinond) دسفر نی أخر الليل» مدح هذا العمل متحديا أوساط اليسار الذي كان ينتمى اليه، مسائدا فكرة أن القن والأدب المديث ثوريان على طريقتهما، بوسائلهما الخاصة، دون أن يقدما حسابا لماهو ثوري في السياسة، وفي أوائل الأربعينيات وعند ومدوله الى نيدويورك اندمج في حلقة السيرياليين في المنفي، والتي كانت تشم فنانين مشاهير مثل اندريه ماسون andre masson (۱۸۹۳–۹)، و ماکس (۱۸۹۱-۱۹۷۱) max ernst وغيرهما، وشتراوس نفسه يؤكد بأنه مدين عقليا لتلك الفترة، وإذا أضفنا ماكتبة شتراوس عن الفن من خلال كتاباته القديمة يمكننا أن نتعرف على مدى مالعبه القن في الحياة القريدة لهذا الرجل. منصيح أنه لم يكرس كتابا كاملا قبل كتابه هذا عن الموضوع، ولكن لايخلق أي كتاب له من الحديث عن الفن، البعض في إشارات سريعة والبعض الأغر في تصنوص كاملة. والخيط الذي

بمكنه إقامة مبلة مابين هذا الكتاب وباقى أعمال شتراوس هو ولوعه بالمبقرية المبدعة للعقل الانسائيء فهور عندما درس المجتمعات التقليدية كان يريد فهم القوائين التي تنظم وظيفة العقل، وهو يطرح هذا نقس الإشكالية ربما بطريقة أخرى حينما تصبح إشكالية في كتابه هذا ماذا يصدث عندما يستمع الانسان، وينظر، ويقرأ؟ ينقسم الكتاب الى أربع وعشرين فصلاء تكاد تكرن متقطعة الأرصال، فلا تناسق في عدد الصفحات، والأموضوعاتها، ولعل هذا يعود في المقام الأول الى ماأوهنجية شيتراوس تفسه ديتكون هذا البحث من موضوعات متقرقة كتبت في ظروف وعصور مختلفة ع فمئذ أربعين عاما وشتراوس يسجل مايمن له من أنكار حول القن، ّ ويحتفظ بتلك الملاحظات، ثم أضاف أغيس الملاحظاته تلك مجمل قبراءاته nicola pous- الغزيرة حول نيكولا بوسان sin (۱۳۲۵م-۱۹۴۵م)، وجان فیلیب رامو jean philippe romeau jean philippe romeau رهما الى حد كبير رجهان ينتظم حولهما هذا الكتاب، بالاشاقة الى أنه قد أشاف لجمل قراءاته لإنصار هذا الكتاب: الأدب القنى للقرنين السابع والثامن عشراء حتى يتعرف على ماكتب عن أعمال بوسان في الرسم ورامو في للرسيقي من معاصريهما، ويبرز شتراوس بتواضع ملحوظ مدى مابذله من جهد في إعداد كتابه هذا«الذي..

تطلب كثيرا من القراءات اكثر من الرسم المشاهد أو من الموسسيسقي المسموعة، مايهمتي هو كيف تري الرسم، كيف تسمع للوسيقي، ولهذا السبب فهذا الكتاب يغلب عليه طايع لصق الاستشهادات والتي أعدت تنظيمها في مشروعي»، لذا نجه الكتاب لابر تبط بذلك العقد الواجد الذي من خلاله تنتظم فصوله، وشتراوس نفسه لايمبأ بأية برهنة على الشكل فقصول كتابه القصيرة تتابع أكثر مما تشكل حلقات مترابطة، وتظهر وكأنها مجموعة كبيرة من «القص واللزق»، توضع النصوص جنبا الي جنب، وجزءا في مقابل الجزء الآخر، وتفتقد للوحدة، وتظهر كمتفرقات متباينة، وخلال كم كبيس من التعليقات والانتقادات للأممال القنية الموسيقية والتشكيلية منهاء وربطها ببعض الذكريات الشخصية تتهارى فصول هذا الكتاب، الذى لاينبش قراءته ولاقهمه بشكل منهجيء بل ينبغي التعامل معه بدفء وتقهم بل وتواطئ مع هذا القضسول المعرفي لهذا الرجل.

فبدایة من الصدیث عن بروست والموسیدهی والموسیدهی والزمن، مرورا بالتعلیق علی لوحات والزمن، مرورا بالتعلیق علی لوحات وانحده انتخاب وانحده ویتساءل حول الکیفیة التی عرضت بها أوبرا رامو ویت ورقا الاسیرطیین وهواء tor et pollux هی عرض عام

١٧٣٤ لهذه الأوبراء

ويتساءل ايضا حول التجارب الفنية الملونة، عن الأصحوات والألوان في «تصيدة حروف العلة» رامبو -hope المنظريات bamd (۱۸۹۱م-۱۸۹۶م)، وحول النظريات الجحمالية لديدرو -bois dide مناسلام، والذي لم يتفاعل معه على الاطلاق، بل وقسى في حكم عليه، معتبرا أن تحليل الجميل لديه يؤي لسبل مسدودة.

ولاينسى أن يتحدث من كتابات الأوبرا لصديقه الذي يعمل في حقل michel leiris الأثنولوجيا ميشيل ليرى (-۱۹۰۱)، ولايتواني في التعبير عن مشقة للأممال الشعرية والأدبية لهذا الكاتب، وهو يوضح خلال هذه الصقحات سبب عزوفه عن حضور حقلات الأوبرا عندما يقول أنه لايستطيع امتمال الطريقة التي يسئ بها المفرجون للعمل الأدبى، مؤكدا أن الشكل الأوحد الذي يمكن أن يقرض نفسه على مخرج ما: هو معرقة ماذا كان يدور في ذهن المؤلف، ومنصاولة إعادة بنائه بنقس الدقية، وينفس الأمانة على قدر الستطاع، وهو يرى أن إهمال الرمور المسرحية لقاجنر مشلاء بنفس خطورة إهانة موسيقي أو کتاب.

وقی قصل آغر یرکز قیه علی ذکریات قریبة لنفسه، یتحدث فیها عن علاقت به ANDIE BRETON اندریه برتون (۱۹۲۱م-۱۸۹۱م)، وعن ظروف لقائه به لأول مدة فی عام ۱۹۶۱ علی

ظهر سقينة متجهة لنبويورك، وكبف أن هيئته قد لفتت انتباه شتراوس دون أن يعرف بعد أسمه، والذي أكتشفه: عن طريق الصدقة عند مراجعة جوازي سقرهما في الدار البيشاء، يحكي کیف دخل معه فی حوار حول جوهر ألقنء وكيف كتب شتراوس ملامظة نقدية حول النظريات التي أحترى مليها مانفستر السريالية ع MANIFEST ALU SURREALIISM وأجاب كتابه عليه برتون، وشنتراوس الذي عنثر على تصنوص هذا الحوار وقنرر أن يشنمنه لكتابه كشكل وثائقي، يتذكر بانقعال وتأثر البشاشة التى ابداها تجاهه برتون، وموافقته على الشماور معه، رغم أن برتون في هذه الآونة كان في قمة مجده، وشتراوس مازال مغمورا،

وسوف نناقش في خالل الأسطر القادمة مااذا كان شتراوس قد غير شيئا من وجهة نظره المعروفة حول الفن قبل صدور هذا الكتاب ومنذ الأعمال الأولى. طبيعة اللغة والعقل، بالإضافة الى الاجابة على السؤال: ماهو الفاصل الذي يحدد طبيعة كل من الفن التشكيلي والموسيقي، خاصة فيما يتعلق بالعلاقة الخاصة التي تجمعهما بالزمن؟

ريما كانت هذه هي أهم المحاور التي يركز عليها هذا الكتاب، وكما نعلم فهذه الموضعوعات ليسمت جديدة على اهتمامات الرجل، واهتمام شتراوس باللغة والتفكير اللغوى تعرف منذ

«الأنشروبولوجيا البنيوية»، وهو الذي لقت انتباهه علاقة الصوت بالتفكير اللفوى «إن تنوع المواقف المكنة في مهال العلاقات القائمة بين الأقراد غير محدود في التطبيق، وكذلك الشأن بالنسبة لتنوع الأصوات التي يستطيع الجهاز الصوتى لقظها ويحدثها فعلاشي الأشهر الأولى من الحياة الإنسانية. غير أن كل لغة التمتقظ إلا بعدد حبثيل جدا من الأمنوات المكنة وأن علم اللغة يطرح على تقسه سيؤالين في هذا المسدد: الكلا اغتيست بعض الأمسوات؟... فالجماعة الاجتماعية شأنها شأن اللغة، تبد تمت تصرفها موادا تقسية فسيولوجية غزيرة جداء غلا تمتقظ منها كاللغة، ايضاء الا بعدد من العنامسر، يحافظ بعضها في الأقل، على حاله خلال أكثر الثقافات تنوعاء والتي تركبها في بنيات متنومة دائماه، 'وقى مجمل كتاباته الأغرى عن الأسطورة تجد أن غلقيتها تكمن دائما في محاولة كشف العلاقات بين الأشكال المرسيقة (سوئاته، تتابع، سيمقونية ..الغ) وتصولات اجزاء السيمقونية ; والتي تنبثق عنها الأساطير، ألم يحدد من قبل مندما ثمدث من مديقة رومان چاكويسون، بأن مديقة هذا تشر دكتابا منقيرا اسماه دالصوت

والمعنى، وهما وجها اللغة اللذان لاينقصالان لديك الصوت، وللصوت معنى، ولايمكن للمعنى أن يقوم بغير مدوت يعير عنه. في الموسيقي يطفى عنصر المسوت، أما في الأسطورة فيطفى عنصر المعنى».

وألم يطور فكرتة تلك فى «نهاية الانسان العارى» معتبرا أن الموسيقى المالمة تعلو فى المضارة الغربية فى الوقت الذى تخبو فيه قوة الأسطورة.

وقيما يتصل بعلاقة الصوت واللون، فقد بين ذلك من قبيل في دانيئ والمطبوخ، عندما تصدت عن الفرق في المالة بين الأصوات والألوان، والمتوع القائم بين الفن التشكيلي والموسيقى. وقصول الكتاب الجديد تراجع في أكثر من موضع عما سبق وأعلن، إلا أنها تؤكد على بعض التحليلات أحيانا، وتسكت عن الأخرى، وتقف مترددة تجاه البعض الآخر.

فالإجابة على سؤال: لماذا لايستطيع الفن التشكيلي أن يستعيد لحسابه بنى الفكر الأسطوري? يرى أن عبلاقت بالزمن تمنعه، لأن اللوحة مجبرة على أن تقرب في خطة واحدة المشاهد للاطبية والحشارة والتي تنتمى لنفس التاريخ، ويبدو هنا أن شتراوس قد نسى أو تناسى ماكان قد تبناه في السابق إذ كان يرى أن الفن كالأسطورة يعتمد على:

۱- المادة ب- النمسودج ج- الأشر الاستعمالي

إلا أنهما يختلفان في أن الفن يرجد أولا ثم يعمل على اكتشاف بنيته ثانيا، بينما الأسطورة تنطلق من بنية أولا ثم تعمل على الوصول لبناء ثانيا، غياب هذا التحديد في كتاب شتراوس الجديد أدى إلى إثارة التساؤل السابق، ولاندرى إن كان شتراوس قد تخلى عنه.

ويمضى شتراوس في رؤيته السابقة فيري أن علاقة الفنون التخطيطية بالطبيعة هي أشبه بنظام التقليد في العصس الكلاسيكي، والمديد هنا والذي يعتبر، و بحق تغير في موقف شتراوس هو أنه يعتبر أن هذا التقليد للواقع لايصمل أي جانب سلبيء وعلى الرغم من أنه يأخذ بعش المعاذير حيثما يحدد طبيعة هذا التقليد الذي يقصده بقوله «ينبغي أن يكون كاشفا لجوهر الأشياء، من فرط الاهتمام بالتقميل العابر والتطبيق التقنى للمهنة ، على الرغم من هذا الحدر المتردد، إلا أنه في تصلورنا يمثل تراجلها من ملوقف شتراوس المعروف قبل هذا الكتاب، إذ كنا نعرف رأيه في الفنان الذي يقوم بالتقليد للطبيعة، حيث كان يعتبر هذا العمل مجرد استنساخ لها وليس بعمل فنى، كما أنه كان يرى في المقابل أن مدم وجود علاقة بين الطبيعة والعمل القنى ينقى منه نمته بالقني، إذ أن القن كلما كان يتبدى له يقع في منتصف المسافة بين المرفة العلمية والفكر الاسطوري أو السجري،

النقطة الثانية والتي نرى نبيها ربما

تراجعا أخر أكثر أهمية- في نظرنا-هى فكرة العلاقة بين الفنان والطبيعة والتى أتضبح لنا من خلال الكتاب الجديد أنها أصبحت بالنسبة له علاقة تقليد رهى علاقة غير سلبية من وجهة نظره، وهذا يخالف وجهة نظر شتراوس السابقة. في هذه العلاقة إذ أنه كان يرى أن الفن باعتباره جزءا من الثقافة فهي إحدى المحاولات الانسانية لتملك الطبيعة، ومن هنا فالفرق شتان بن علاقة التقليد المالية وعلاقة التملك السابقة. وهذه النقطة بالذات تحيلنا الى تقطة ثالثة غاية في الأهمية، وهي: في إطار هذه العالقة الجديدة كيف يمكن أن تصبح صلة الفن بالجتمع، حيث كما تعلم في إطار علاقة التملك القديمة كأن الفن يفيد في أن ينتقل الانسان من مرتبة الميوانية إلى التحضر وحينما " يتوسط الفن تمحى الفردية لتذوب في الوظيفة الاجتماعية، كما أن وظيفة الفن الثقافية لم تكن تقتمس على الترتيب الاجتماعي فقط، بل كان الفن يقسوم بلعب دور البديل من احسلام الجماعة، وهو من هنا كان يتعدى لدوره في معالجة الواقع الاجتماعي باعطاء الدلالات لأضاق تصاور هذا الواقع ذاته. كبان هذا في ظل عبلاقية التبملك السابقة،أما في إطار علاقة التقليد الجديدة، فالابد وأن تشراجع تلك الرؤية المتقدمة، لكي تفسح مجالا لتنازلات أغرى كثيرة سنرى بعضها حالا، التمسورات السابقة التي وجدناها

تراجعا في أفكار شتراوس لم تمر دون أن تممل تأثيرات سلبية أخرى، فسشتراوس الذي كسان يدافع في الثلاثينات عن ثورية العمل الغنى على طريقت، وهو نفسه الذي أختلط بالطليمة القنية التي تجسدت في أبناء جيله من المدثين، وهو الذي خالط ايضا حلقة السيرياليين في للنفي وأندمج معهم، وهن نفسه الذي تابع بمتعة كبيرة كل ماكان يجسد التجديد الفني، هو نقسمه اليوم واستنادا على التراجع السابق نجده يقطع مع ماضية هذا، ويبتعد عما يشابهه، إذ نجده اليوم ينظر وبالدرجة الأولى إلى للاضي ويهتم اهتماما كبيرا برجالاته بداية من القرن السادس والسايم عشره كاهتمامه بالقن التشكيلي أو في الموسيقي ببرسان ورامو وأعمالهما الكلاسيكية التي التزمت بالتقليد وإعلان احترامه ل ريسدڻ van der weyden والرمسم القلمنكي، وتجلده في شقس الوقت يرفض الرسم التحسريدى، وهو هنا يتمدث عن غرق الذن التصويري، ويعدح الرسم الضدامي الذي يقبول منه بأنه ديكمل وحدة المسوس بالمقول». أما بخمسوس الرسم المامس فيقول حسب تعبيره أنه «ليس لديه كلمات حادة كافية ليقوم بجاده».

والحق أن مبارة شتراوس هنا عن الرسم الخداعى وقوله بأنه يكمل وحدة للحسوس بالمقول تجعلنا مرة أخرى

نقف في حيرة من أمرنا، فالمعروف سلفا- لدي شتراوس- أن الفن البنيوي لايعتمد على الحدس، بل يعتمد على الدلالة، فالرمز يحل محل الوعي والأنا المثكرة يستماض عنها بالدلالة. ولاتحيل الدلالة إلا للرموز الموجودة فعليا خارج فيطريقة غير مباشرة وتوسطية، فهل المقولة السابقة لشتراوس اختزال لهذه المعلية؟ وهل تكملة وحدة المسوس بالمعقول تتم خارج مفهوم الدلالة؟ واين محوقع الرموز في هذه الحالة؟ هذه الأسئلة لم يطرحها شتراوس في كتابة الجديد ولم يعطنا تحديدات حاسمة حولها.

الشئ الثابت لدى شتراوس وظل كذلك هو امتباره أن الفن لفة إلا أنه ليس كأية لغة، بسبب البعد المسناعي الانتاجى فيه، وهو ماأدى بشتراوس الى الاهتمام قديما واليوم بالأغراج للمادى للمسمل الفنى وعلى الأخص للوسيقي.

والسؤال الذي ألع على شتراوس منذ سنوات طويلة، ولكى يتسسق مع مقهومه الجديد في التقليد هو : كيف يمكن أن تكرن الموسيقي مقلاه بينما ليس لها نموذج طبيعي؟ عناصر الاجابة يكتشفها شتراوس فجأة عند مطالعته الأداب القرن الثامن عسسر وعند اكتشاف صدفة لميشيل بول جي شيانون michel- paul- guy chabnon والمؤلف

الموسيقى، والفيلسوف، اهتم به أولا لاته قد كتب مادها رامو، ثم فجأة يكتشف تحليلاته العميقة خامة فيما يتصل بدراسته في الموسيقى، شتراوس يعلن عن رضاه التام والعميق ويبين كيف كان أكتشافه لهذه التأملات حول الفن من قبل هذا الفيلسوف اللامع مصدر هذا الرضا، وهو شئ قريب لقلبه.

والسؤال: لماذا؟ يضعنا على بداية الإجابة، حيث دراسات هذا الرجل دتعلن بوضوح جلى، ولكن في حقل الموسيقي وليس في حقل اللفة الملفوظة، كل المبادئ التي شاد عليها سوسير علوم اللغة البنيوية».

وكان شبانون قد اكتشف (مدول البنيوية وطبقها على الموسيقى قبل طهور البنيوية بقرنين من الزمان، لذا وجد شتراوس أدوات تعليله الأولى والتي استخدمهما في الانشروبولوجيا عند هذا الرجل مطبقةعلى الموسيقى، ومن هنا كان مصدر سعادته.

يقول شبانون «صنوت الموسيقى لايصمل معه أي معنى، كل صنوت هو تقريبا لاشيء ليس لديه معنى أوأية

ميزة خامة». وعند جمع هذه العناصر خالية المحتوى، الموسيقى لاتقلد شيئا، شهى لاتتصدث الا للمقل، ولاتلعب إلا بالأشكال وعلاقاتها حيث أن «الموضوعات لاتساوى شيئا بنفسها، إنها فقط تجلب العلاقات».

وينتهى الكتاب بفصلين مكرسين عن ميثولوجيا القبائل الأمريكية، وكانه يريد بهذا الموضوع إمادة إغلاق الطقة، علقة «ينظر يسمع يقرأ» ليس لينتهى كتابه هذا فقط، ولكن لتنتهى كتب شتراوس كلية، فهو كما يذكر بهذا الكتاب الأخير يودع حياة الكتابة كمالم الشربولوجى وكدارس للاساطير إق مسرح: «لقد أنهسيت كل شئ مع الميثولوجيا ساكتب ربعا أيضا مقالا أو مقالين في بعض التفاصيل المارقة، ولكن ليس بكتب».

ومن هنا تأتى أهمية هذا الكتاب، والذى أعتبده الرجل وهو الآن في الرابعة والثمانين كتاب الوداع، تأتى أهمية الكتاب لتجعلنا نعيد قراءته مرة أخرى بشكل أكثر تركيزا وأكثر عمقا لنتعرف على حقيقة مواقفة الجديدة.

هي العدد القادم

* ملف: مناهج النقد العربي الحديث

* المايسترو سليم سجاب يتحدث الي « أدب ونقد»

* د. منى أبو سنة تكتب عن فرح أنطون

سيرة فلليني: سينما جميلة خارج هوليوود هبه عادل عيد

لانمرف تصديدا ماالذي يشدنا لأقلامه. تكنيكه الرائع.. أم العالم الذي يطرحه بحب طقولي وولع كبير بالحيات.. أم نساؤه الساحرات.. المحريلات اللاتي يقطرن عذوبة.. أم إحساسه التلقائي الساخر.. إن تلك التركيبة الخامة التي نعرفها بقردريكي فلليني...

بدأ فلليتى هياته منمقيا هيث انتقل الى روما وعاش فيها كارها للسفر رافشا مفادرتها لهوليوود ليصور أضلامه مفضلا ستديوهات مدينة السينمالإيطاليا التشينيشيا- cinec-

itita وطل طوال حياته يرفض تدخل السينما الامريكية في أفلامه، فحين أمرت الأمريكية الموزعة لفيام (لادولشي فيتا) على إستبدال (لادولشي فيتا) على إستبدال المفضل لفلليني- (توني كيرتس) لفضمان رواج أكبر الفيام، أمير فلليني على ماستروياني على دور على ماستروياني على دور عمره الذي اطلق نجوميته وشهرته، بعدها أصبح ماستروياني الصديق بعدها أصبح ماستروياني الصديق بعدها أصبح ماستروياني الكليني، يقول ماستروياني، يقول

أشعر من خلاله».

وفی (لاستسرادا- الطریق ۱۹۲۶) خامس فیلم لفللیی یقدم قصة حب بین رجل وفتاة تعمل فی سیرك.. قام ببطولة الفیلم أنطونی کوین مع زوجة فللینی (جولیتا ماسینا)

ونال عنه فلليتى أوسكار أحسن فيلم أجنبى ناطق بالإنجليزية، ومنذ هذا أليوم تمنى كثير من النجوم إنجاز فيلم مع فللينى.

فى لاسترادا قامت ماسينا بدور ممهرجة سيرك تصبغ وجهها بالمساحيق الكثيفة.. وقد هاجم فيه فلليني وضعية المرأة في العصسر الحديث، مما جعله موضع هجوم كبير من الأوساط المافظة في إيطاليا حينئات.. وبالرغم من ذلك الهجوم ظل الفيلم واحدا من روائع السينما الإيطالية.

والواقع أن فلليني تعلم كثيرا من عمله كمساعد مخرج وكاتب سيناريو لرائد السينما الإيطالية (روبرتو روسيلليني). وقد عمل فلليني مع السينما العالمية (روما صدينة السينما العالمية (روما صدينة الإيطالية عند اعتلال العلقاء اثناء الصرب العالمية الشانية، ويعد روسيلليني مؤسس الواقعية الجديدة التي حريت من إيطاليا . كما عمل فلليني مساعدا للمضرجين فلليني مساعدا للمضرجين فلليني مساعدا للمضرجين (سارق

الدراجات) و(لركينوفيسكونتي) في فيلم (الفهد).

وعندما بدأ فللينى بفيلم (شباب هنائع) سنة ١٩٥٥ وفي بقية أفلامهإمتبره النقاد مفرما بالإستعراض أكثر من الواقعية الجديدة التي قدمها الثلاثة الكبار.. ولم يكن ذلك محيحا.. في (لاسترادا) و(ليالي كابريشيا) سنة ١٩٥٧ اللذين نالارها النقاد قدم فلليني أسلوبه الشعري الواقعي الذي عرف به فيما بعد.. فليالي كابريشيا عن حياة فتاة ليل تعيش في إحدى المذ.. لايمكن إعتباره وأقعيا خالصا أو فياما استعراضيا

غير أن مفهوم الواقعية المجديدة لم يصدد أبدا في مصطلح، كما يقول الناقد السينمائي (جيولائي griovanni coler عليه من السينما في في كتابه doli في فيتيسيا » عام ١٩٥٧: «إن الواقعية المجديدة التي ينظر إليها من خلال الأعمال التي قدمتها، ومن خلال الممثلين أبوا أدوارها، ليست معا الذين أبوا أدوارها، ليست معا يمكن الحديث عنها حقا، برصفها واخذة من المدارس أو الاتجاهات، وكنها على وجه خاص.. جو ومناخ».

يقصد للناخ الذى ساد إيطاليا غداة إنتهاء الصرب العالمية الثانية عام ١٩٤٥ وانقضاء العهد الفاشي وتجربة الاحتلال

المريرة.. فكان على السينما أن تغير رؤاها ولفتها حتى ترافق عالم مابعد الصرب بأصرائه وطموحاته وروحه الجديدة..

هكذا ولدت الموجنة السيتمائينة الجديدة في إيطاليا.. والتي كانت بداياتها المبكرة مع روستيلليني ودي سيكا ولميسكونتي وتابعها فلليني بشكل مختلف وخاص... وفي سنة ١٩٥٩، ١٩٦٠ يقدم فلليني أحد أجمل أغلامه (لادولشي فيتا- المياة العلوة)..عن حياته عندما بدأ صحفيا في روما المليشة بالمعائناة وضيه يؤرخ فللبنى لنهاية الأرستقراطية الإيطالية بحس قنى ساخر .. ويقدم وحدة الإنسان في العصر الحديث وعزلته.. وبالقيام الشهد الرائع لأنيتا أكبرج ومناسشروبائي وهمنا يهبيطان للبحيرة بملايس السهرة.. وهو المشهد الذي لايخسفي فاليني إعسجسابه به ويستعيده فيما بعد في فيلمه قبل الأخير (المقايلة)...

وفى فيام (شمانية ونصف) ١٩٦٣ يقدم فللينى تجربة مضرج يعانى من فقدان الذاكرة- ويبدر أن ذلك كان أكثر ما يخشاه فللينى لذا إحتاج الى)ددفن الفكرة فى فيام، على حد تعبيره. قام ببطولة الفسسيام مارتشيللو ماسترويانى، وقد أخذ عنه فللينى جائزة الأوسكار.

وفي عام ١٩٦٥ يقدم فلليني فيلما

من فيشل حياته الزوجية مع جوليتاماسينا أسماه (جوليتا والأشباح)..

رنی فیلمیه (ستاریجون) ۱۹۲۹ و(رومسا خللینی) ۱۹۷۲ یشبت فلليني عبقريته كثائر هائم غيس متكيف ويقدم واقعية شاذة...قي (روما- قلليني) لنراه مع مجموعة تجرى معه لقاء صحفيا وأثناء زيارتهم لأعمال شق الأنفاق. للمترو تمت الأرض نى روما، يكتشفون رسوما رائعة على جدران بيت روماني قديم وقد وقفوا ميهورين أسام هذا العمل الذي يرسن لعظمة روما القديمة، ومع الوقت يرون التحول السريع الذي أمناب ألوان تلك الرسوم وأشكالها. يصبون فلليني الفتئة التي تمدثها رؤية فنون التاريخ القديم لدينة عريقة كروما، كمايسفر بمن ييسددون تلك الكذوز تمت دعساوى الاستشمار أو دهنها بين جدران المتاحف...

رقى (ستاريجون) يحاول فللينى كتابة أشعار جديدة الاساطير قديمة، ويخرج فيلما عن الماضى يروى مضمونا مازال حيا.. وهو من الأفلام التاريخية القليلة التى أخرجها فللينى..

وفى عام ١٩٧٣ ينجر. فللينى فيلم (أمر كود) متذكرا حياته أثناء الحكم القاشى فى إيطاليا ومعاناته ضممن معاناة الشعب الإيطالي.. وقد نال عنه الأوسكار فى نفس العام.

وهكذا قان كل فيلم يقدم فترة من مياة فلليني. نزواته وأهواك.. وأحزاته.. مما أثار كثيرا من النقاد والمنتجين ضده.. متجاهلين حجم موهبته. قال في إحدى المرات التي تسلم فيها الأوسكار.

داراد ابی ان امسیع .. مهندسا، وارادت امی آن اکون اُسقفا، ولکن من نامیتی اکتفی بان اصبع صفة لفویة جدیدة».

فحياته هي أشلام،. وقق تشوع الواقعية السحرية تقسها، ومن مرحلة لمرحلة لم يكف عن تطويرها.. وسخر من تصوروا بأن الواقعية هي نقل الواقع على الشاشة.. يقول:

دان تمبوير المياة كما هي مبء ثقيل».

وجاء فيابه الرائع قبل الأخير (المقابلة- intervista) عام ١٩٨٧ وهو عن مجموعة من الصحفيين اليابانيين..يحكى لهم فللينى بطريقة الفلاش باك عن دخوله مدينة السينما الإيطالية لأول صرة لإجراء حديث صحفى.. ومشاهداته لتصوير الأفلام ثم صحفى.. ومشاهداته لتصوير الأفلام ثم بها.. ويروى لهم كيف ديعد أفلامة بدءا من اختياره للأبطال وحتى تصويره للفيام الذي يشاهدونه معه ويتابعون توجيهاته لطاقم العاملين في ويتابعون توجيهاته لطاقم العاملين في الفيام من خلال مكبر الصوت الشهير النياطالية يصحبونه مع مارتشيللو الذي يستروياني الى بيست أنيتا

أكبرج، وفى البيت يستعيدون ذكرى مشاهد فيلم (الحياة الحلوة) .. ويصف فللينى تغضيله للنجمين ماسترويانى وأكبرج والصداقة المقيقية التي جمعت بينهم، والفيلم وثيقة حية عن دخول فللينى عالم السينما.

ومن أحلى ماقى القيلم موسيقاه (لينكولا يبوفاني) nicolahovani

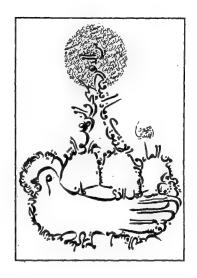
والرسيقى فى أفلام فللينى ليست مجرد موسيقى مصاحبة للقيام بل لها دور المونتاج والديكور للقيام.. تقسر وتقطع وتروى أيضا..

وقى عام ۱۹۸۸ ديطلق فللينى آخر أفلامه (صوت القمر- the voice of the moon)، الذى نرى فيه بشكل شعرى حوارا حيا مع القمر.. يشمر أنه بمقدوره سماح أصوات تأتى من القمر..

بعدها أهجم المنتجون تماما عن تمويل أفلامه.. لأنه كان دائم الهجوم عليهم. وأحجم منتجو الولايات المتحدة عقابا له لابتعاده عن هوليوود.. وأيضا لعدم خجله وشجاعته في تقديم حياته في أفلامه..

والعام الماضى سلمت صوفيا لورين جائزة الأوسكار عن مجمل أعماله، وقد أنجز فللينى أربعة وعشرين فيلما نال الأوسكار عن أربع أفلام منها:..

- ومن أقلامه.
- مرارة الأرز،
- حب وخيز ودلع
 - ∼ إمراتان



- Ilkarrage 1400
- المهرج ١٩٧٠ تليفزيوني)
 - كازانونا ١٩٧١
- بروفة الأوركسترا ١٩٧٨
 - ~ مدينة النساء ١٩٨٠
 - جنجر وقروید ۱۹۸۴.

سنيتمائية وعندما مدالوه: لو لم تكن بين قيلم والشر.. مخرجا ماذا تكون؟ قال: ساحر.

هو ساحر السينما الذي أرخ دون ثهاية....

السينما جميلة حنونة حتى آخر مشهد لأن أفلامة لم تعرف كلمة النهاية يقول:

«لاأهب كلمة النهاية شي الغيلم- إنها كلمة قاسية بالنسبة للمتقرج- لأنها تعنى له الومشة والشاشة السوداء والمودة للبيت، كلمة الثهاية قال مانحو المائزة لفلليني: إنه تعني العودة للواقع.. وأنا أهب المضرج الذي جعل من الفانتازيا لفة الشخصياتي أن تعيش مع الناس

مسرح

الخديوى: الإسقاط على التاريخ وإسقاط التاريخ

وليد الخشاب

مما يحسب للقنان عبد الققار
عودة أنه أعاد الحياة لقطاع الفنون
الشعبية والاستعراهية وأنه من القلائل
الموجودين في مثل منصب ممن
يلتزمون بقضايا المجتمع، ولعل يكفيه
فضرا أن القرار الوهيد الذي أصدره
وزير الثقافة السابق، الشيخ أحمد
هيكل، كان إغلاق المسرح المتجول الذي
تماما. صحيح أن عودة ينتج مسرحا
اكثر مما ينتج فنونا شعبية، لكن هذه
تمامة أخرى، ويغفر له أنه لايشارك في
تضريب وخصخصة مسرحا الدولة ولعل

إمىرار هيد الغفار هودة على انتاج «القديوي» مثال على ذلك.

الخديوي والتاريخ

THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

كتب الكثيرون عن التشابه بين القديوي إسماعيل وأنور السادات، من ميث الاستدانة من الغرب والوقوع تعت سيطرته سياسيا والتصاديا، بالإضافة الى جنون العظمة. التقط فاروق جويدة هذا القسيط ونسج منه مسرحيته «القديوي». كان كافيا أن

مصيف الوزراء).

الخديوى والتقاليد الفنية

تتعدد المنابع الغنية التي ينهل مذها عرض القديوي، على مستوى الإشراج يبرز شكل الكباريه السياسي الذي برم شيبه جلال الشرقاوي، ولعل هذا هو الجانب الوحيد الذي تبدو فيه استخدامات الأناكرونيزم مبررة (في مشهد رجال الأعمال المقنعين) ويبدو شيبه إبداع المشرج بصدياء بالإشباقة لاستخدام أكروبات/ بلياتشو ممثلا لصندوق النقد، وقيما عدا إلباس الجنود زي الأمن المركزي- إشبارة لزمن السادات وإرضاء للرقابة- فقد اقتصر الإخراج تقريبا على ترجمة النص، دون إضافة رؤية بصرية خامنة. حتى ديكور القضيان وإن جاء معبرا عن قهر الشعب، إلا إنه فكرة غير مبتكرة.

ومع ذلك، قلم تكن ترجمة النمن دائما جيدة، فكثيرا ماعاب المركة تنقلات المثلين على المسرح بدون داع أو تقدمهم ثم تقهقرهم أثناء الكلام، من باب التنويع، وهذه من آشات المسرح الممرى. لكن الأداء بصفة عامة كان جيدا ولم تشبه الفطابية المعهودة في مثل هذه المسرحيات، لاسيما الشعرية.

اجتمع النص واختيار المفرج على

تدور المسرحية حول إسماعيل لتسقط أحداثها على الفترة المالية من تاريخنا المعاصر، بسبب التشابه الذي أشرنا إليه. لكن المؤلف، ومن بعده للضرج جلال الشرقاري، تعمد تحديد الإشارة الى السادات، لكي لايمسيب الإستقاط خلف، حيث أن الحكمين يشتركان في مسألة الديون والقساد، وزد مليهما أن حكم الخلف شهد تدخل موظفين أجانب في إدارة أمور مختلف الوزارات، ومنها التعليم والزراعة مثلا. هكذا أسر فاروق جويدة على تأليف مشهد من مظاهرات الفين، التي لم تحدث في عهد إصماعيل، وإنما كانت انتفاضة عرابي في عهد توفيق أترب اليهاء وذلك ليتذكر المشاهد انتفاضة يناير ١٩٧٧ء هند السادات، ومن باب إشاعة جو مد الجسور بين عمترين، عمد المؤلف الى استخدام الأناكر ونيزم، أو الإخلال بالمنطق التاريخي، مثل الإشارة لمِيل الشباب (في القرن ١٩) على أنه

وتوسع المفرج جلال الشرقاوي في الأناكر ونيزم وإن دخل ذلك عنده، في باب تهريج القطاع الفامس (مسئل استفدام وزراء المفديوي وديليسيس للآلات الماسية) أو في باب الكياريه السياسي (مثل استفدام أتنعة أمحساب شركات توظيف الأموال ورؤساء الدول الفربية) أو في باب المثروج السفيف على النص، من قبل المثروج السفيف على النص، من قبل المثلين(مثل الإشارة لأن مراقية هي

جيل «الجينز».

منطنة شعبوية، تعطى انطباعا مسطما بنقد الواقع السياسي وبإثارة المماسة الوطنية، لكنها في الواقع المورد، التقييب بقمل التهليل، كما أنها تقطى في الوقت نقسه، على العناصر التي يجدر إدانتها في واقعنا. ويتمثل ذلك في موضعين بالعرض:

١- في مشهدين متوازيين يدخل مجموعة من رجال المال يلبسون أقنعة السعد والريان والشيخ زايد وجولدا مائير وريجان وكلينتون إلخ، ليغرقوا البلد في الديون والرشاوي، ثم يعودون ليشتروا مصر بعد إفلاسها، فيشترون الهرم والنيل، ومقرّى المشهد محمود لوطنيته ولرضضه بيع الوطن بكل معائي الكلمة. لكن المشهد يسب العرب والقسرب وإسسرائيل بتسسطيح وشوقينية، وبوضعهم جميعاني سلة واحدة، ويعتمد على تعاطف يثيره بتملق الشعبوية والشوفينية والتعصب الوطئي التطرف، لكي يلهينا عن قضايا أكثر حيوية، يسكت النص عنها، وهي أنه جعل الخديوي/ السادات يستدين دون أن يحسب حجم الاقتتراض، لأنه رجل حالم بالحضارة لارجل حسابات، ولم نجد مليما يدخل حبب القديوي/ السادات، وهذا ضحك على الذقون، واستحرار في عرض كليشيه الملك المسالح الذي تقسده بطانته أو تمارس الفساد في غفلة منه. ثم إن النص لايتعرض إطلاقا لمشكلة

التفاوت الطبق في للجتمع، الناجمة عن الإنفاق قيما لايهم إلا فئة محدودة وقيما لايهم إلا فئة محدودة تتمي قروات أفراد لاثروة الأسة. وهن يعرض الأزمة على أنها من صنع بعض المنحوين، لا على أنها مسئولية طبقة كاملة تتصور البك إتطاعيتها ولم تتطور لتفهم معنى الدولة للنفصلة عن الإطاعية بينما الواقع أن هذه الطبقة باعت الوطن وساهمت في تركيمه، وعلى رأسها خديويا القرنين ١٧ و٠٠٠.

٧- على أن أخطر مستواضع الديماجرجية في مسرحية «القديري» وأكثرها تملقا للغرائز الشعبوية هو " . تقديم جمال الدين الأفغاني كممثل لصنوت الشعب الراقش للقساد والمطالب بالإصلاح، بلصية وعباءة، وبقاسوس الهماعات المتطرفة، يتحدث عن حماية الإسلام وحدود الله ورقضته لسياسة القديوي باسم الدين، ثم القبض عليه وسط الجمهور، دلالة على تسريه من الناسء وأنه منوت الشبعيء وسط تصفيق المشاهدين، طبعا، وفي عراسة جنود الأمن المركزي، لماذا اختار المؤلف هذه الشخصية دون غيرها كممثل -للشعب؟ ألم يكن في إمكانه اختيار رمن أكث استنارة ومدنية، كمرابي أو شريف أو اختراع شخصية علمانية؟ ولم وضع على لسان الأفقاشي، الذي يثار اللغط حول عالاقته بالماسونية وبالمقابرات البريطانية، خطابا يماثل خطاب جماعات الإسلام السياسي

المسلحة? ويزيد المضرع جرعة التعاطف معه بتصوير القبض عليه على يد الأمن المركزي، كان النظام قد أجرم حين قبض على رموز «الجهاد» و«الجماعة الإسلامية». في سياقنا التاريخي المالى لايوجد لبس في مغنزي هذا المبد، فهو دعاية مجانبة للشيخ عمر عبد الرحمن وأصرابه. ومرة أخرى، يضم المؤلف على لسان الأفغاني هجوما شجا على الغرب، بصفة عامة، ويطريقة شجا على الغرب، بصفة عامة، ويطريقة شونينية، كان الغرب يورد لنا قسادا دون أن يكون له مستوردون عندنا.

السياسى، والتهييج القومى المتعصب والشعبوى، وفكرة الصاكم المسالح/ البطانة الفاسدة (المنتشرة في مسرح الستينات عن ولع الخديوي مسرح الستينات عن ولع الخديوي بالنساء وعشقه للإمبراطورة أوجيتي (الليلة العظيمة، سيدتى الجميلة، أنا التقليدي للمسرحية الشعرية عند شوقى واباظة (الشخصيات العظيمة، المقدمة فالحبكة والازمة، والنهاية، تطور للحدث في خط واحد متنام، الخ)

فن التوازنات السياسية

لقد حاول فاروق جويدة أن يرضى الجميع فاليسار يعجبه مشهد بيع مصر، واليمين يرضيه تحجيد الفديوي، والفاشية الإسلامية يعجبها خطاب الأفغاني علما بأن الأفغاني المقيقي كان أكثر «ملمانية» من أشغاني المسرحية، والشعبويون يرضيهم محورة الفديوي عاشق السيدة والحسين. لذلك المتحدة، جعلت المسرحية والفنية أزهارا متعددة، جعلت الرؤية مفككة، رغم أن بناء المسرحية الكلاسيكي محكم للغاية، من حيث الحوفية

سبق وأشرنا التقاليد الكباريه

أما الضعف الاساسى في بناء المسرحية، من نفس منظورها الكلاسيكي، فهو التحول المقاجئ في شخصية الفديوي، إذ هو زئر نساء في النصف الأول، وحريص على السلطة لدرجة قتل مستشاره الذي هدده بفضح الفساد، ثم ينقلب بمد ذلك نادما، متحدثا عن أحلامه المضارية وعشقه لأم ماشم والحسين، أسفا على ماآلت إليه البلاد من إفلاس، ويبكى حتى ينتزع تصفيق الجمهور، وربعا عفوه.

في ضوء منطق النظريات الشكلية، التي كان يروج لها وشاد وشدي، يكفي فعل القتل الإحداث الندم والتحول، لكن منطق التاريخ والعقل يهزأ بهذه التبريرات، فالحاكم الديكتاتور، زئر النساء، القاتل، لايتفير بين يوم وليلة، وإن قال غيد ذلك، والواقع أن هذا التحول جزء من مخطط المؤلف لإثارة



التعاطف مع الخديوي، رغم أنه يبدو وكانه بوازن التعاطف بتوجيه النقه للفديري على لسان شخصيات أخرى. إننا لانرى الغديو يسرق، كل جريمته أمامنا أنه زئر نساء خفيف الدم- حتى في هذا نتعاطف معه، إذ أن تلك فضيلة عند ابن البلد «المدردح». لكننا نراه على مدى تصف ساعة يصف أحلامه يتحضير البك (بالأوبرا لا بالمسانع، بالقصور لا بالعدالة الاجتماعية) وشرأه يبكى ندماء وكذلك ابنته تسامحه بعد أن تهاجمه، فتجد تلك الكفة أرجح من إدانة في جملتين على لسان سميحة أيوب ونقد عام للقساد والظروف على لسان الأشفاشي والقلاحين، دون إشارة متريحة للخديري نفسه،

يدخل المرض في النهاية، في باب الدعاية لديمقراطية النظام- المنقوصة-بشدة، فهو يدين ظواهر تعيشها، مثل الفساد ومظاهر بيع الوطن، لكنه لايوجه إمبيعه للمسئول العقيقي ولا لأمل

المشاكل، وهو لايمس الفديوي، الذي هو على أي حسال السلف الالخلف، وهي التهاية، فهو عرض يسمح للبعض أن يشيد بديمقراطية النظام، الذي يسمح للبعض الفتائين (مثل وحيد حامد وأنور عكاسة وحادل أمام) أن ينقدوا (في حدود، أوسع من حدود غيرهم) لاهبا في الصرية، بل تدليلا على وجودها. وفي المقابل، فهولاء الفتائون يصرفون الغطوط الصراء التي لا يتعدونها

. . . .

مازلت أعتقد أن مسرح فاروق
جويدة أفضل من شعره وأنه في تقدم.
إلا إن الشعر في مسرحه قليل كما في
نظمه ولايعدو في معظم الأحوال أن
يكون سجعا متثوراً. لكن على أي حال،
إنني أحمد لسرح جويدة أنه يلهيه عن
نظم الشعر، وهو على كل أفضل من
مسرح الجوز واللوز والعمري الجمري
وأولاد دراكولا.

ف من حرفوش صغیر الیور الیام السید امام

الدكتور ماهر شقيق قريد، أستاذ جامعي كبير، ومترجم مرموق، أشرى المكتبة العربية بالعديد من الترجمات عن اللغة الانجليزية، ودارس قد للأداب الانجليزية لايشق له غيار، سوى أن الامس يختلف قليبالا، جين يتمدى الدكتور للنقدء تلك العملية الابداعية، التي توازي في اهميتها، عند كبار الثقاد، النصوص الإبداعية الثى ينتجها كبار المبدعين والكتاب، وهي العسملينة التي لاتمت بحبلة من قريب أو بعيد، بالقدرة على التحصيل والقهم والاستذكار (شان بعض كيار نقادنا الأكتاديميين الذين يصصلون كثيرا، ويستظهرون كثيرا، والذين تبدو ابداعاتهم النقدية، برغم ذلك، أقاح

كثيرا من النظريات التي ينقلون عنها أريماكونها!)

وتتجلى هذه الظاهرة في مجموعة الملاحظات النقدية التي أوردها الدكتور شقيق في مقالته المنشورة «بادب ونقد»، يناير ١٩٩٤، والتي يتصدى فيها، لظاهرة شعر السبعينيات، بالنقد والتقويم. ونحب بداءة أن نذكر اننا لسنا هند مناقشة هذه الظاهرة، التي تستحق منا بالفعل، الكثير من الدرس والتقويم، أن سلبا أو ايجابا، وأما بنصب كلامنا على مجموعة التناعات نقسها التي أبداها الدكتور في مقاله المذكور.

ولنا في البداية ملاحظة عامة على منهج الدكتور، أولا: اطلاقه لجموعة من

الاحكام العامة، التي اتخذت عنده، شكل الثوابت أو المطلقات (وان كانت الظاهرة التي يتناولها، تنطلق من مبدأ عام، مفاده أن الحقيقة تسبية في كل الأحوال، وأنها تنبذ الثوابت والاوابد، والمللقات، والانضبواء تحت منقبولات جناهزة أو سائدة، كما تستعمني على التشكل، أق القرالية، أو التمذية، والا فما معني كونها حداثية؟!) ثانيا: تناول الظاهرة الشعرية لشعراء السبعينيات، بمعايير ليست مستمدة من تقاليدها الفاصة، والما بمعايير تم استقاؤها من لون أشر من ألوان الشعرية (عبد الصبور وهجازي)، تجاوزتها هذه العركة التي تمارس ابداعاتها طبقا لرؤية مختلفة للرجود والكونء وطبيعة الشعرء تبدو معه هذه الشعرية، مقبولة ومبرره (لايمكن لذا منشلا أن نطبق مقاهيم أرسطو في الماكاة والتطهير على تصنوهن راميق وقاليري وبودلير ومالا رميه، اذ أن مثل هذه المقاربات، سوف • تبدي عبشا لاطائل من ورائه، ولن تقلم أبدا في اقتناص الروح الشعرية أو الابداعية التي تنطوى عليها نصوص هؤلاء، وكذا ماجاءت هذه التصوص من . جدة، تتالب بالضرورة، أن لم تقطع مع انساق الثقافة السائدة، والمعايير المتعالية التي جاءت هذه النصوص لكي تفجرها من بلخلها)... ثالثًا: أن الاستاذ الدكتور، وبتعال شديد جدا، قام بنفي واحد من غصومه وتصفيته (الاستاذ عبد الرحمن أبو عوف) دون أن يتعرض

لقولاته أو حتى يتصدى لها بالرأي والفحص والتفديد، واظهار ماتنطوى عليه من تهافت وتصور (أن كان ثمة أصلا ماتنطوى عليه من تهافت وتصور) مما يخرج بالمناقد شدة عن الحارها للمرضوعي ويدرجها في مقولات أخرى، لاتنتمي بالضرورة لعالم المعرفة والثقافة بمجال.

يقول الدكتور: دهناك في تصوري ا حداثتان وربما أكثر الاولى ماادعوه بالمداثة الكلاسية، ويمثلها حتى الشعر الانجليزي- و.ب ييتس، وت. س اليوت، وازراباوند فهؤلاء الرجال توريون في الشكل، محافظون في المصمون، انهم يستخدمون اكثر الادوات التقنية جراة، ولكن فكرهم السياسي والاجتناعي، يعبيدعن أن يكون ثوريا. هذه هي الصداثة التي أنا من أنصارها، وهي --بمعنى من المعانى -أقرب الى الكلاسية القديمة التي كانت ثمرة مقائد راسخة، ومجتمع ثابت ثباتا تسبياء أي أن الدكتور، من أنصبار لون بعينه من الحداشة، وهي الصداشة الكلاسيكية، مزاوجا بذلك بين لفظتين لاتجتمعان أو لايمكن لهما أن تجتمعا: الصداثة، والكلاسيكية. كيف يمكن أن تكون حداثيين وكالاسبكيين في ذات الوقت، متسردين وخاشمينء ثوريين ورجميين، نؤمن بطوليعة الزمن، واستدارته، بنتيشه وبودلير ومالارميه، وبيكيت وسان جون بيرس، ولا ركن ويوب وأبي للينيس الفائيين، وفائيين، معذبين

حبتى العنصباب، ومنتبماسكين ومطمئتين.. ويزيدنا الدكتور ايضاحاء فيمثل لهذا النوم من الحداثة، باثنين من كبار الشعراء الذين كتبوا بالإنجليـــزية: تي. اس. اليــوت. وازراباوند، اللذين يقول عنهما بأنهما وثوريان في الشكل محافظان في المضمون (رؤية ثنائية للكون!) وكأن المملية الإبداعية، ليست كلا واحدا، يقدو قيبه المضمحون شكلاء والشكل مضمونا، وهو فصل تعسقي لايمكن أن يتم الا على منعيد الذهن ذاته. ذلك أن العملية الابداعية كل واحد، شكل ومشيمون معاء وجهاها هما الدال وللدلول، وهمنا معنا، في جندل دائب مستمر، احدهما مع الاخر، يتبادلان التأثر والتأثير ولايمكن قصلهما أبداء وهما معاء في حالة جدل مستمر مع الواقع من عولهما، بحيث لابد لاحدهما أن يتعكس في الأشر بالشيرورة: ومن هنا لايجنون أن نتحدث عن مضمون شوری وشکل رجمی، أو شکل شوری ومشيمون رجعي معاء عن شكل مفكك ورؤية متماسكة، أو رؤية مفككة وشكل متماسك، وهكذا.. لقد كانت الاداب ألكلاسيكية تعكس رؤية دائرية للزمن والتاريخ والكون، تضتلف تماما عن الرؤية الصدائية لمثل هذه الافكار والمقاهيم (مقاهيم الاتساق والانسجام والشماثل والتناسب والعلية، في حالة الكلاسيكية والتشظي والتفكك، واللاسببية، والقطيعة والتصادم في

حالة الحداثة، كيف تتفق هذه المفاهيم المتعارضة أو المتناقضة وفي أي الاشكال یمکن لها أن تتبدی (قارن راسین ببیکت، أو حتى شکسبیر بها رواد بنتر أو ألبى ويونسكو!) أما مشكلة ت. س. اليوت، فتكمن في شراحه وناقديه، الذين خلطوا عسمسدا بين وجسوده التجريبي، ووجوده الشعري، بين موقعه الايدولوجي خارج التمنء ومنوتنف الابداعي باخل ألنص، بحبيث أنمس اهتمامهم على العثور على هذا في ذاك، باعتبار أن النص الشعري، تعبير عن الشاعر الذي كتبه، وهي بقايا نظريات عاضيه، كانت تنظر الى النص الادبي بوصفه أمتدادا لكاتبه. وهو الامر الذي تدخشته نظريات الابداع المديشة، التي ترى في النص وجودا ذاتها مستقلا، يمكن أن ينفتح على تاريخه ومجتمعه وثقافته، وأثما ليس انعكاسا لهذه البني يصال من الاصوال، لقد كف اللؤلف المديث عن كفالته لما يكتبه . لقد انتقات ملكية النص، من حين المؤلف الى قارئه الذي يقوم بانتاجه وليس نسخه، في كل مرة يقرأه. أما كون أليوت مسيحي كاثوليكي محافظ، أو كون باوند فأشستى عدمى، فهذا مكانه محكمة التاريخ فقط، لامحكمة الفن والأدب،

ثانیا: یفرق الدکتور بین نوعین من الفصوض، یسمیهما غموض «شفیف» (هذا الفموض الذی کان یتسم به شعر الستینیات) وغموض «صفیق»

لايرى المتلقى شيئا بعده، أي بين لغة تزاوج بين الايحاء والتقرير، ولغة تعتد بالايحاء شقط، يغدو شيها الدال لائبا ملى نفسه، ملتفتا الى ذاته، شعرية ترى في الشعر رسالة وفي الدوال وسائط أو حوامل للفكرة، برغم بعدها الجمالي، حيث لايشغلنا الدال ذاته، وانما الفكرة أو المضمون الذي يتخفى ورائه بالمثل، وشعبرية تركيز على الدال ذاته، في علاقته بغيره من الدوال التي تجمعه بها شبكة العلاقات النصية تنصها بالاخيير دلالتها ومعناها المتعددين بتعدد قرائهما.. هكذا كان الدال يشف عند عبد الصبور، وحجازي، ويعتم أو ينبهم عند طلب وسلام أوحلمي سالم، (ان مايشغلنا في لوح الزجاج، ليس بالشبيط مايشف عثه، واتما الزخارف المنقوشة عليه هوذاته) شعرية ترى في الشاعر صوتا للجماعة (شاعر القبيلة القديم، الذي كان يضطلع بدور النبي، او الراشي، أو المعلم والمكيم منعنا)، وشاعارية تقوم على اكستناه الذات القردية، وكشف غوامضها السرية وابهاماتها الداخلية الغصوصية في تشابكها وتعقدها في أن واحد معا. لم يعبد الضارج هي المركبر، بل الداخل بتقلباته العنيفة، وأستراره الدفينة، ورغباته المكبوته والغائرة، في الشعرية الاولى، كان المتلقى مجرد مستهلك للنص، يعيد انتاجه على الشاكلة التي كتبه بها صاحبه (المؤلف في هذه المالة)، وفي اللون الاشر من الشعرية،

غدا القارئ شاعلا ومنتجا (المقرؤ-المكتوب/ نص المتعة ونص النشوة) انه يعيد كتابته... في الشعرية الاولي، يغدو اللؤلف مناحب الحقيقة وحده، وقي النوع الثانى تغدو المقيقة نسبية ومتعددة بتعدد القراء أنفسهم، بل وبتعدد القراءات ذاتها. تلكما شعريتان متمايزتان لهما منطلقات متغايره، وقد يبهرنا هذا اللون من الشعرية أو ذاك، هذا أمر متروك لذائقة الناقد الشعربة، وموقعه الايدولوجي، وقناعاته الفكرية أو المذهبية، والطريقة التي يرى بها الكون والتاريخ والعالم.. أما أن نحكم بمعايير متعالية على نص من النصوص، وتقسر تميا ماعلى الدخول أو الانضواء تحت مقولات يمكن أن تندرج تحتها تصوص أخرى، قهذا هو الخطأ بعيته (اذ كيف نطبق مثلا المايير التي كان يطبقها الثاقد العربي القديم على طرفه وأبو تمام وجرير، على تصوص حجازي وعيد الصبور أو أمل دنقل مثلا؟!)

ثم يستشهد الدكتور في مقالته بمعا يكن راينا فيه- لينسف مقولات شمر المداثة السبعيني من أساسها، معلقا دهذه أبيات غير قابلة للفهم. وهنا يكمن منازق الدكتور، وليس مازق احمد طه نفسه: أن يقارب النص الشعرى طبقا لمبدأ «الفهم» أو «الشرح». أي أنه ينطلق في مقاربته للنص طبقا لمبدأ أعم، وهو مبدأ المهومية، أو المعقولية (المهومية، أو المعقولية (المهومية، أو المعقولية (المهومية، أو المعقولية المهورية، أو المعقولية المهومية، أو المعقولية المهورية المهومية، أو المعقولية المهورية المهورية المهورية المعقولية المهورية المهورية المعقولية المهورية المهورية المهورية المهورية المهورية المعقولية المهورية ا

الذى يفترض علاقة سببية بين مكونات النص الشعرى من ناحية، وبينها وبين الفارج التجريبي المتعين من ناحية أخرى، أي علاقة المجاورة السببية أو للكانية أو الزمنية: النص بومسه كثاية، وليس بومنفه مجازا أو استعارة أو تغييلا خالصا، حيث تنتقي مثل هذه المجاورات، و«الشرح» الذي يعني البحث عن الاسباب والعلل المتطقية التي تجلو العلاقات التي تمكم مكونات النص من جهة، وبينه وبين غارجه من جهة أخرى، كيف تطيق مفهوما مثل هذا على اعتمال بيكاسن مثلا، أو مارك اشاجال، أو أحدى سيمقونيات بيتهوقن أو باخ أو موتسارت. أو كيف تجلو مثل هذه المقاربة المرسوم الموجودة على السجادة، أو متحوتات هنري مور، أو الزخارف المنقوشة على فازة اغريقية تمتقظ بها في متحف اللوفر!!) كيف يتم تطبيق مثل هذه المبادئ على أعمال روب جريبه، وميشيل بوتور أو بيكنيت أو راميو ويودلير، لقد استبدلت البلاغة الحديثة مبادئ المقولية، بمقاهيم" البنية أن الملاقة حيث يستعمني تحديد منعنى أية ظاهرة بمعنزل عن بقيلة الظواهر المتدرجة تحت نفس النسق أو النظام، في تشابهها أن أختلافها مع بقية عناصر هذا النسق، وليس بوصفها طواهر فردية، تنطوى في حد ذاتها على جوهر قردية منحها هويتها أو معناها المطلقين، أن دمعنى اية وحدة كما يقول

الاندماج في وحدة أكبر منها». أن «الشرح» أو «القيم» يعكن أن يندرجا تحت شعريات أخرى، ترى ني الاعمال الادبية مصاكاة، أو تمثيلا لواقع يقم خارجها، تربطها به اسباب منطقية (أعمال جورج أو رول مثلا، أولا ركن أو بلزاك)، ولايمكن أن تتساوق مع نصوص لاتماكى سبوى نقسها، ثم أن القهم والتفسير، يعكن لهما أن يصبحا البتين تستعين بهما على استجلاء غوامض النصوص الفلسقية التي تنطوي بالضرورة على أنساق فكرية أو ذهنية يعكن شرحها أو استجلاؤها (وهكذا يتعدد شراح ارسطي، أو ابن رشد، أو سارتر وكانت). (ما الذي كان يقصده أرسطى بمسطلح «الماكاة » بالضبط، وماهو مقهومة الحقيقي للوجدات الثلاثء وماهى المعائى المقيقية التي كان يقصدها سارتر بمصطلح «الكينونة» أو العدم والموجود لذاته والموجود ببذاته، وهكذا) وهو الأمر الذي يمكن تطبيقه أيقنا على تصنوص لاتساوى الا تقسهاء لانها كاثت مشقولة اميلا بتقليد العالم الغارجي أو تمثيله داخلها (هكذا يمكن تطبيقه على طرفة أن جزير أن قصيدة ابو الهول لشوقي).. وتكون مهمة الناقد في مثل هذه العالة استخلاص الفكرة خلف دوالها، حيث تصبيح العملية النقدية عملية حسابينة بحته، تعتمد على براعة الناقد في رد القمسيدة الي أصلها، الذي هو الواقع الشارجي الذي تميدت لثقله أو محاكاته، أو التمثيل له

بتقنيست، يكمن في قندرتها على

داخل عالمها بين الفن يوصفه محاكاة، والفن بوصفه ابداعا ولعبا. (جرب أن تقرأ أحمد طه ثانية في ضوء هذا المبدأ، وسوف تكتشف، أنها قصيدة جيدة، وليست رثة بحال من الاحوالا).

ثالثا: لكى يزيدنا الدكتور ايضاحا بمنهجه، شانه يورد الابيات التالية لعبد الصبور:

هل ماء النهر هو النهر؟

سقراط محق هين تجرع كأس الموت وماشر أ

اليت يحس دعاء الاهل اذا مناأودع في القير

الرأة فع منصوب واحفظ واعظى أن جنت لديها

لاتأمنها حتى لوجعلت فرش منامك تهديها أو فقنيها،

مستعينا بشهادة للدكتور لويس موض، مفادها أن «البيت الارل» يطرح مين الخطر سؤال في تاريخ الفلسفة (يعني سيب عظمه البيت الشعري، المقتطع من سياقة طبعا، هو مجرد اثارته لاخطر المئة الفلسفة) هنا لايكمن الميار في القحل، بل لجرد اثارته لاسئلة الرجود أو طبيعة المعرفة أن المعم، وغليه تقدر كل كتابات هايدجر، وميرلو بونتي، وديكارت، وسقراط، شعرا غالما، تعلو في قيمتها على بيت عبد المعبور، وجميع ماكتب حجازي ولوركا وعفيفي والسياب، ذلك أنها تطرح بالتأكيد، السئلة عن الوجود

الانسانى والميتافيزيقاء أعمق بكثير من الاسئلة التي يطرحها عيد المبيور أو حجازي أو عقيقي !! أما السؤال العيقري الذي طرجة عبد الصيور، فهو: (هل مناء التهن هن التهنر؟) أن يمعثن أخر، هل المظهر هو المقيقة، أم أنهما أسران مختلفان؟! ويمقدورنا مثلا أن تطرح نفس السؤال فنقول: هل كاتب هذه السطور هو كاتب هذه السطور، أو هل جدران المجره هي المجرة ؟ أو هل حبوء النجم هو النجم؟ وهكذاء مشات، يل آلاف الاستلة أن التساؤلات المشابهة التي تيمث في مشكلة الظهر والجوهر وعليه تصبح هذه التساؤلات، متعادلة في قيمتها واهميتها، مع بيت عبد الصبور نفسه. فما الذي يقرق في هذه المالة اذن، بين قول شعرى، قول نشرى، خطاب في القاسيقية، وخطاب في الشمر؟! ويضيف دهل النهر هو هذا الماء الذي تشرقرق صويجاته أصامى، وأسلمم غلريرة، وألمس دراته من الهيدروجين والاوكسجين شي جالتهما السائلة، أم أن له جوهرا آخر خبيشا لاتدركيه الصواس؟ «وهو كلام يمكن أن ينطيق بسهولة على أية ظاهرة من طواهر الوجود، لها حقيقة ظاهرة، وجوهرا باطئا لاتدركه العنواس (جيل المقطم مثلا، أو بركان فيزون، أو غابة بولونيا!). ما الذي يجعل من عبارة عبد الصبور قولا ينتمي الي عالم الشعر، ويجعل من عبارة مشابهة عن الغابة أو الزلزال كلاما يندرج في باب المقائق

العلمية أن التأملات الفلسفية على أكثر تقدير؟!

أما سبب براعة البيت الثانى فهى الاهابة بواقعة تاريخية معروفة، وهى شرب سقراط- مختارا- سم الشيكران، كما وصفه أفلاطون فى محاورة الدفاع بالواقعة التاريخية لشنق طومان باى، والتمثيل بجثته على باب زويله، هل يغدو هذا البيت مدهشا لمجرد اهابت بتلك العادثة التاريخية المشهورة؟!. الذن لغدا مؤلف ابن اياس، أعظم واضخم انجاز شعرى فى تاريخ البشرية كلها، وفقدا المبرتى أعظم شعراء العالم دون تزاع؟!!

أما سبب روعة البيت الثالث، فهن أنه «ينقل مرجعه الاشاري الي المتقدات الدينية، الشعبية وعالم الخرافة القولكاوري»، وهذا، تنصح الشعراء جميعا، حتى يبلغوا شأو عبد المنبور، ويطاولون سماءه الشاهقة، أن يكد سوا تصوصهم باشارات من قصص الشاطر حسن، والسفيرة عزيزة، وغزوة بدر، ومملح الصديبسية، ورؤيا يوهنا، ومغامرات، عبوليس، وهكذاء مادام المعيار هو مجرد «ثقل المرجم الاشاري، الى المعتقدات الدينية، والشعبية، وعبالم الخراشة الاسطوري وأما كيف تصبح هذه الاشارات جميعا جزءا من بذية الشعر، وكيف يتم تحويلها عبر كيمياء اللغة الى مكون أخر يذوب في

نسيج بنية شعرية، فاقدا خواصه الاولى يكل تأكيد، فهذا مالايهمنا أبدا.

أما البيت الرابع فهو دأشبه بمحاكاة ساخرة لتصائح الوعاظ وتحديراتهم من كيد النساء.. أي أن أية مشابهة أو محاكاة لهذه النصائح، تغدو شعرا رائعا لايموت مع الزمان. تقول المحاكاة، مجرد المحاكاة ويغدو أي تحذير من كيد النساء أو كيد الرجال، فالامر سيان، (ياما منه للرجال، يامامنه للمية في الغربال) شعرا عظيماوابداعا رائعا.

وأخيرا، يقول الدكتور «لقد علمنا أزرابا وند والبوت أن ننظر الى الادب العالمي على أنه... وهذا تكمن المشكلة يرستها في لفظة «علمنا» هذه أي اننا اسرى ماتعلمناه، وليس ماأبدُعناه، أن خرتناه أو اضفناه، وكأن تعليمات باونك مطلقات ثابته، تعلق على الزمان والتاريخ والانسان ويكون عليناء ليس الا أن تستظهر ماقاله فالأن، أو تردد كالبيغاوات ماأفتى به علان، المفالا مؤدبين، تشرب اللبن في الصباح، تتكلم ولانكذب، ونفكر بالطريقة التي فكر لنا يها باوند، أو الينوت أو الشاشعي، والجرجاني والغزالي وابن مسكوبيه، وهكذاء وهكذاء تدور. في مسدارات للتقولات والمتسوخات، والمتقوشات، والقتيسات والفتاوي الماهزة، والاجتهادات السالفة، والاجماعات الدراسسة، وهكذا، وهكذا،... وعلى الدنيا.. السلام.

بلند الحيدري في القاهرة الحارس المتعب بين الشعر والحفر حواد:

بدعوة من ترينالى مصدر الدولى الأول لفن المجرافيك (العقر)، الذي أقامه للمركز القومى للفنون التشكيلية، الشترك الشاعر العراقى بلند العيدرى في الندوة الدولية الموازية للترينالي، التي عقدت في الركز القومى للبجوث بالدتى، فيما بين ١١-١٣ يتاير الماشي، عن دفن المجرافيك خلال القرن العشرين وأفاق المستقبل»، وقدم فيها بلند بمثا عنوانه «المجرافيك العراقى البدء والوقوف عند العزاوى».

ولأن شهرة بلند الحيدرى كشاعر من رواد الشعر الحر تقوق شهرته كناقد

تشكيلي، نظم متحف الفن المسرى العديث بالجزيرة أمسية لبلند العيدرى لالقاء مختارات من أشعاره التي يكتبها بريشة المسور، أو ازميل المثال.

وفى القاعة الرئيسية للمتحف، التى تعرض من ترينالى الصفر الأول أعمال الفنان العالى غوان ميرو، جلس عدد هنئيل جدا من المثقفين والفنانين والنقاد، يمكن ذكرهم بالاسم، ليس بينهم أحد من المسحافة أو من الشعراء، يستمعون الى شاعر على مشارف السبعين، فرضت على الفرية عن الوطن فرضا، حتى فقد هويته الشخصية، f?

ولكته لم يفقد القدرة على البحث عن «فجر براق» يضيئ عالمنا، وعن «معنى أبعد من شكل الحرف، ، يتألق بالوعي الماد بالعصير ويقيض بالمس الانساني ولع كانت في بالانا حياة ثقافية كما

المرهف.

ينبغى أن تكون، لقدم الصيدري في صفحات وأخيار الأدب والثقافة وفي الإذاعية والتليفزيون،كوجه من الوجوه المنفية للابداع العربي، ولأقيمت له الأمسيات الشعرية في الأربرا ومسارح الدولة والمامعات وحلقات المشققين، تقديرا لعطاء شعرى رفيع المستوىء غنى بالرموز والدلالات، له خصوصيته في أدراك جماليات التقنيات الحديثة، يعير من خلالها عما يؤخر به هذا المقطع من زمشنا وواقعنا من توتر وخيبات ومفارقات وتناقضات وقلب الاوهباع ووهشة، تقرأ بعدد كبير من اللغات الأجتمية وقي مقدمتها بالشك بواويته «أغاني المدينة الميتة» (١٩٥١)، «خطوات في الغربة» (١٩٦٥)، «أشاني المارس المتعبء (١٩٧٣).

ولكن بلند الميدري جاء الى القاهرة، عاصمة الثقافة العربية، وغادرها بعد اسبوع أو عشرة أيام، دون أن يعلم به أحد

واللقاء التالي أجريته مع بلنه الحيدري قبل عودته الى لندن، للتعريف ببعض مفاهيمه النظرية التي تتناثر في كتاباته النثرية، رتوجه انتاجه الشعروية

وو في دراسة القيشها في مدينة العين بالامارات، في ندوة اقامتها هيئة الأحمر حول المعمار العربي، تناولت الملاقة من بيت الشعر وبيت السكن، مدوا بالمفسردات التي تربط مسايين البيتين كالوتد، والعروض المأخوذ من عارضة الدار أورالفيمة، وهو الذي يشد أيضا بيت الشعر.

وكما يقوم بيت الشعر على شسرين، الصدر والعجز ، يكون شكل البيت في السكن.

وتجند الطابع المسحسراوي في التسطيح الكامل لبيت الشعر الذي ينتهى به المني، بخلاف الشمر الأوربي الذي يبئى حلزونيا متصاعدا.

ولما كائت الصحراء مساحة متكررة على مسافات شاسعة ورتيبة، شكلت هذه الرتابة رتابة القصيدة العربية القائمة على ايقاعية معينة ومتكررة. وهذه الدراسة مثبتة في كتاب «زمن لكل الأزمنة» المقتص بالششون التشكيلية.

Ŷ.....

وو طالما أن المتنبي تعيش معنا إلى يومنا هذا، كما يعيش شيكسبير ورمبرانت، قائه يعد معاصرا.

وأنا أمارس كبتابة القصيدة الكلاسيكية جنبا الى جنب ممارسة كشابة القضيدة الجرة وليس من التناقض عندي أن تتحزيا الصحورة العصرية، المبرة عن المقائق الغالدة في

النفس الانسانية، برى كلاسيكى، فهذا هو الذى أبقى المتنبى خالدا الى اليوم، وابقى أرسطو، والفكر الفلسفى منذ اليونان:

ولكن المضمون الجديد يفرحن شكلا ديدا

9.....

وه يمكن أن نقول اننا نعيش في واتعنا عصورا متعددة منها ماترارثناه كابر عن كابر وعلينا أن نأحذ في الاعتبار دائما امكانية تطوير موسيقي قصيدتنا الحديثة، من خلال الموسيقي الشعرية القديمة وقد سبق للفارابي رشد وغيرهما. أن أخذا على واعتبراه نقصا في القصيدة العربية بالقصيدة الغريقية التي كان لكل مضمون فيها خصوصية ايقاعية. لكل مضمون فيها خصوصية ايقاعية أخرى للوصف، وثالثة للمدح، تستجيب لتطابات المضمون.

٩.....

وه أنا مؤمن بما قاله فرويد من أن العملية الإبداعية علم يقظة متبادل بين المبدع والمتلقى الذي يكمن في ذهنه ساعة قيامة بالعملية الإبداعية. فإذا كان الأمر يتعلق بحب امرأة فأنا انطلق من هذا الهاجس. وإذا كان الموضوع يتعلق بوطن فيانا أنطلق من هذا الهاجس.ولكن يوم كتبت «حوار الأبعاد الشارة» كان في ذهني الرجل الذي يستوعب العمق الفلسفي لما قاله هيجل

هيجل عن الانسان في الذات، والانسان في الموضوع، والانسان في المطلق، وقد جاء ظاهر هذه القصيدة معايشة حميمة لأشياء واقعية.

¶.....

** اولا: اعتمد في أشعاري على اللغة البسيطة التي تفتح في ذهن المتلقى كوي لاسترجاعات وتداعيات نفتية. فلوخير لي أن أستعمل كلمة أو كلمة سكين، لفضلت الثانية لما تصمل من ايصاءات ومسور الي ذهن المتلقى، لأنه يعايش هذه الكلمة دون الاولى.

ثانيا. أن يكون للقميدة- وكما قال ارسطو في كل عصمل- أول ووسط ونهاية، بحيث تتطور ويتطور انفعال القارئ بها خلال هذا البناء الهرمي، مسواء بدأت من البحالية أو بدأت من التهاية، بينما أجد أن الكثير من شعرائنا يوزعون تجربة القميدة على ممور عديدة، كل منها تنقى الأغرى، بحيث يظل انفعال القارئ لها مشتتا!

ثالثا: أن ترتفع الايقامية وترتبط الموسيقى بكل حالة من حالات تطور المضمون عبر النقاط الثلاث التي تمر بها التصيدة بالنسبة لي.

۶.....

* أنتى على ثقة أن كل الشعراء والقناتين الكيار اعتمدوا المستعة لاخفاء المستعة فالوحى ليس بأكثر من ثلاثين بالمائة في العمل الابداعي، أما الباقي فصنعة.



9.....

**یقوم تکرینی الثقافی علی شیئین مرنت نفسی علیهما وهما:

قوة الملاحظة.

وحسن الاستنتاج

وبقضل معارسة لعبة الشطرنج التى تجعلك تعاول أن تستقرئ خطة خصمك الضفية في اللعبة، قوى في شعرى الجانب النفسى، أو رؤية الحدث في النفس.

ŝ.....

** قراءاتی کلها انتقائیة، لا علاقة لها بالمدارس بای شکل من الاشکال.

في عمر السائسة عشرة ثرت على قصر العائلة وهياتها، وشردت في شرارع بقداد. ويرشوة مالية صغيرة الى بواب المكتبة العامة، كنت أدخل المكتبة بعد أن تكون قد أغلقت أبوابها في وجه زائرها، أي من السابعة مساء الى ساعة

مبكرة من الصباح، أعيش فيها مع الكتب ساعات وساعات، بمسب جدول وضعت في دفتري، يبدأ بالقراءة في الفلسفة ، ثم انتقلت الى فروع أخرى من القراءات، واستمرت لماهو أكثر من سنتين.

وفي هذه الفترة ايضا تعمقت علاقتى بالفنان الكبير جواد سليم المتعدد المراهب والقراءات، واتسعت لقاءاتنا الى حدود آخرين من مهندسين مبدعين وموسيقيين كانوايماولون جميعا ايجاد عمق المسلة مابين التزاث والمعاصرة، وهو مالنعكس في أعمال التي استلهم فيها الواسطي ومدرسة بغداد في القرن الثالث عشر برؤية بعداد ألى التخدمنا الشكلية الاوربية مع حين استشدمنا الشكلية الاوربية مع الابتاء على التفاعيل الخليلية.

نبض الشارع الثقافي

معرشِ القسساهرة السادس والمسسشرونِ للكسستاب

أحلام الجياع

استطاع معرض القاهرة الدولى السادس والعشرون للكتاب، أن يمهد الطريق جيدا لمفهوم الشرق- أوسطية، بأسواقها وعلماتها وفلسفتها القادمة، بدعوة أقطاب هذا المفهوم وأنصار، بدءا تصى اليمان، إلى أقصى اليسار، بدءا من الكاتب «إميل حبيبي» مرورا بالمؤرخ «عبد العظيم رمضان» ونهاية بالكاتب «عبد الستار الطويلة» صاحب

شعار والضعامة الاسلامية، الذي اطلقه في كافة الندوات التي شارك فيها، وقد ساهموا جمعيعا في حشو الأسمنة المستكينة والمغلوبة على أمرها باحاديث الإنعمان للرخماء المرتقب، وإعمالان الاستسلام للمعهونية، والرضا بقبول وإسرائيل، عضوا فعالا في المسد العربي المريض.

والمؤكد أن اختيار عنوان «نصو شرق أوسط جديد» الذي تم تعديله ليصبح «مستقبل المنطقة في ظل المتغيرات الغربية والعالمية» وماتفرع عنه من عناوين الخسري، جساء استخدامه-على حد تعبير عبد الوهاب

المسيري- كشفرة لتعميد الإنمان وقبول الأمر الواقع، شامسة إننا لاندرك-كما يذاع دائما- أبعاد القضية الفلسطينية أكثر من أصمابها!

الرؤية الشاملة لمعرض الكتاب هذا المام، توهيم أن عدد الدول العزبية والأجنبية المشاركة، بلغ (٧٢) دولة، من خلال (۲۱۷۵) ناشرا، عرضوا(۵۵) مليون كتاب، وتصدر كتاب السلاح والسياسة، للكاتب منصمد حسنين هيكل قائمة المبيعات، رغم ارتفاع سعره، وتاله كتاب «تجنيد الفكر القاومي» للدكاتور مصطفى الفقي، إلى جانب جرأة دار سينا للنشر في إمادة نشر كتابين مصادرين من قبل الأزهر الشريف، ، وهما كتاب دمقدمة في فقه اللفة المربية دللدكتور لويس موش، وكتاب «تاريخ الإلماد في الإسلام» للدكتور عيد الرحيمن بدوى، كيما استطاعت دار رياض الريس أن تمرر عددا من الكتب المسادرة مثل دنهنية التحريمه لجلال العظم، وأعندادا من منجلة «الثاقد» المرومة من دخول مصر،

وبعيدا عن رواج القشار والهامبورجر والمرطبات، شهد المعرض كسادا في المبيعات والتعاقدات، وقتورا في الإقبال الجماهيري، الذي اعتاده طوال السنوات الماهية، وربما يرجع السبب في الارتفاع الجنوتي في الاسعار الذي أمناب الكتب مصرية وجربية واجنبية على السواء، وكذلك

عدم الجدوى فى اكتشاف أى جديد، يحفز الدعم ويبشر بمستقبل أفضل.

وعلى الرغم من جبور الندوات على
بعضها البعض، وعدم التزام بعض
المشاركين-المسريين والعرب رغمدعوتهم
ووجودهم في الفنادق- بالمضور إلا أن
الشكرى الرئيسية كانت من الشعراء
الذين لم يعلموابموعد أمسياتهم
الشعرية، مما أدى إلى اعتذار عدد كبير
منهم، ولم يجد المنظمون حلا لهذه
الشكرى، إلا بإعفاء الشاعر «محمد أبو
درمة» من إدارة الشعر وأمسياته،
وإسنادها إلى الشاعر الإذاعي «جمال
الشاعر» الذي وقع بدوره في براثن

وإذا كانت تدوات دالمقهى الثقافي» قد تعارضت مواعيدها، مع ندوات القاعة الرئيسية، إلا أن حيوية دإبراهيم عبد المجيد ومحمد الفيل» ودهسن سرور» جذبت الانتباء إلى أهمية ما طرح تحت خيمة المقهى، وكانت ندوة مناقشة دهرامش على دفتر التنوير» الدوات التي أقامها المقهى الثقافي هذا الندوات التي أقامها المقهى الثقافي هذا المام ، لثراء المناقشين وهيوية المشاركين

أما سراى المرأة التى استحدث يرنامجها هذا العام، للتأكيد على حضور نصف المجتمع، وإتاحة القرمة للإبداع النسائى هي التواجد والرتعبير، فإن المكان الذي أشتير لإقامة هذه السراي ينسف أى أهداف نبيلة من.

ورائه إذ وضعه المنظمون في مكان بعيد، أطلق عليه منفى المرأة، كثيرا ما اعتذرت المشاركات في ندواته، لبعده عن العمران، الانساني، ويثبت-بحق- مكانة المرأة وإبداعها في نظر المنظمين، ولكان الأولى الاكتفاء بالبرنامج الرئيسي للندوات، مع إدراج القضايا النسائية ضمن هعالياته دون القضل التعسفي بين هموم المرأة وهموم المرأة.

(ما المستحدث الآخر، فهو سراي الندوات المتخصصة التي لم يسمع أحد عنها شيئا، إلا في الاسبوع الثاني للمعرض، التي عقدت عددا من الندوات، إحداها لرؤية مركز الكتاب الأخضر للنظام العالمي الجديد!

ولم تشهد مضورا إلا من نفر، هلوا الطريق إلى قاعة الندوات الرئيسية ويبدو أن إقامة كل هذه الندوات في ويبدو أن إقامة كل هذه الندوات في ومضيم الإبداع الفنى ودار السينما المتابع الأنشطة الفنية الأخرى، جعلت المتابع الأنشطة معرض الكتاب معزقا مشبتا يقضى النهار بطوله كالسائع، متجولا بين السراى والخيمات، متاملا في أزياء المتحدثين وأربطة أعناقهم، ولون بشرتهم تحت عنسات التليقزيون، ولايخرج في النهاية بشيء ، اللهم برودة الفكر، وجوع العام، ووجع الدماغ، وعدم القدرة على شراء كتأب.

2.6

صلاحية الحب القاسى القديم للإهلاك

SANTO MONTANTA O LA DIRECTO DE ACCUSA DE CARRO DE CARRO DE LA COMO DE PORTA DE CARRO DE CARRO DE CARRO DE CARRO

النزاع الذى دارت وقسائعته على صفحات «أغبار الأدب» بين الطرف الفلسطيتي ستميع القاسم، والطرف المصرى رفعت سالام ثم أحمد الشهاري، هو مجرد نزاع على طريقة:

-أنا عالمي، وكبير!

- أنا عالمي أكثر منك، وأكبر! لكن، وفي المال، استذعيت التضية الفاسطينية الى ساحة النزاع كخلفية تاريضية حافلة يمكن شد وثاق الشعراء القلسطيئين إليها عند اللزوم، وقد سيق لطائفة من السياسيين الديماجوجيين في ظروف مشابهة إلقاء اللوم والتبعات الباهظة على كاهل القضية الفلسطينية باعتبارها السبب للباشر لشقاء ممس لانشغالها بغير قضاياها، وكان من الطبيعي أن يزامل ذلك ضخ مشاعر تتدرج من الندم والتنصل والسمط إلى الشمن العدائيء وكان هذا هو بعض الغبار الذي أثير في المناسيات الرسمية لإشراج المسألة القاسطيتية من جدول الوطنية المسرية، ومشفها من قضية مركزية إلى مجرد اهتمام سیاسی عادی ڈی تعاطف من الدرجات الثانوية.

وكذلك في «المساجلة الادبية» تم التلميح فالتصريح بأن الشعراء



والادباء الفلشطينيين صازوا مديصا وتقريظا غير مستحق موضوعياء وإنما أهيل فوقهم على سبيل المجاملة والمناصرة والمبالغة، والقصد هو تجريد الابداع القلسطيني من جل جداراته وهذا ادعاء سهل ومرسل ولايقيم دليلا على منصته، وواقعيا فالمشكلة هي في رقبة مقدم المجاملة وليست في متلقيها، وكذلك تكون المجاملة وعدم الموضوعية -ني حال حدرثها- مأغوذة عليه كتزوير لايشقم له حسن النوايا، ويطبيعة الحال ولحسن المظ قائه لايمكن لأحد سبحق حقبة إبداعية كاملة لأى شعب لجرد التشاحن بين فريقين على طول القامات وسنعنة الشنهبرة، والمواد الابداعنية الفلسطينية ككل منتوف الابداع تخضع للتداول والدراسة والتقييم من خلال الأدوات المختلفة للنقد والبحث والتذوق والدراسة، وليس الهجاء والمناهاة من ضمن هذه الأدوات.

منذ ربع قارن كاتب الشاعار القلسطيني محمود درويش مقالة تشرتها مجلة الطليعة القاهرية (سبتمبر ۱۹۲۹) تحت عنوان (إنقذونا من هذا الحب القاسي) مناشدا وطالبا من مدارس النقد الادبي العربية معاملة تصرمتهم وفق المعايير النقدية المالصة والجازمة حرمنا على الابداح القلسطيني من مقبة الاستسهال والقرور، وحرمنا على عدم غش القسراء، ولأنه لايمكن ولايليق ولايجوز دعم تصبوص الأدب بما يتيسر من فوائض العواطف النضالية والوطنية والسياسية، ولعل ذلك المقال الوثيقة كان يستشرف تعاسة اللحظة الراهشة، ويحسدر من كل هذه الآلام المجانية المتبادلة.

عاطف سليمان

١٩٩٤ يتاير ١٩٩٤

تشكيل

عادل السيوى:

أنا المحب، أنا المحارب

حوار:

مجدى حسنين

كشفنا عادل السيوى. ففي وجوهه التي يضمها معرضه في قاعة «مشربية» - نجد أنفسنا وملامحنا. فكل منا هو الغريب الذي يغرق في دوامات اللامكان واللاوطن، وتلتف غيوط الغربة حوله كالعنكيوت، وكل منا هو للحب الذي أهناه الشيوق، فتهديت شفتاه وتشققت روحه، وكل مناهو «المارب» الذي كسدت صناعته في زماننا، فتلفت الي تضحياته في سوق النخاسة وبورهات النظام المالي

حكايات دعادل السيوي» هذه المرة، ليست الأماكن، وماهمست إليه به من أسرارها كما في بعارضه السابقة ، بل فضحت فأرشاته وألوانه الضيقة والفائفة، ظلال الموجوه على الأماكن، وحيوية الحياة التي تعنجها لها.

يقول:

ع سبق لى أن أقمت هذه التجربة
 في معرض بيروت في شهر ابريل

۱۹۹۳، ولكن في مساحات معفيرة، وشجعتي الاستقبال الجيد على الاستقبال الجيد على بهذه الوجوه، ترجع الى غربتي وبعدى عن القاهرة، التي كنت أراها بعين عائر، أو من خلال «فائتر» دون اقتحام والقرب، استطعت التفتيش والتقحص والقرب، استطعت التفتيش والتقحص وهذه الوجوه غرجت من بيوت المعارض السابقة وبعد أن كان يجذبني معمان الماينة وأماكنها، بدأت أنجذب الى

r.....

و بالطبغ هذه الوجوه لاتدخل هدمن البورتريهات، فالبورتريه كلاسيكيا هو وحدة لشخصية موجودة أو وجدت في السابق، وتجلياتها الخارجية، أما الوجه فهو شخصية مبتكرة من خلق الغنان ، فهناك معنى طائر تعاول أن تجسده ورشخصه في وجه هر.



بأنا أميل الى تضييق اللون، أو كما يقولون- تضييق البلتة- فالألوان مندى مصدرة في مساحات محددة، وربما يغلب على بعض اللوحات نزق لونى يعلب على الأزرق القوى والوردى الأقرى، كما في لوحة «المب» ، لكنها لوحات مدودة، لاتخرج عن نهجى في استخدام «البلتة» المكتومة، التى ترى الوانها في القاهرة القديمة، وفي عيون الناس، وفي لون بشرتهم، وهذه الألوان أشعر معها بالحنان، وأجد فيها نفسى.

....

- الذين پرددون تاثرى بالتعبيرية الأوروبية، كثيرا مايتساهلون فى الحكم أو من السهل الحكم على كل من سافر الى الفارج ، بأنه تأثر بما درسه وشأهده وأنا بالفعل تأثرت بتعبيرية شمال المخالبا، التى تختلف عن تعبيرية المحلليا، وتعسرفت على فنائين من الحتوب. وتعسرفت على فنائين من المحتوب الأول، وكان لابد من اكتساب هذه الغبسرات ثم خلق اللغة التى تعيزنى، حتى لاأغرق فى تقليدهم، ولذلك وجدت المراوحة داخلى، بين هذه المكتسبات والصوت الذي يعيزنى.

٩.....

* لاينكر أحد توجيه للفتارة الناصرية للفن، في اتماه حركة التغيير الاجتماعي، لكن هذا التوجيه جاء على عساب الذاتية والفردية والتجارب الماصة، ولذلك لم تستمر تجربة الأربعينات في شجاعتها التجريدية، وماطرحته من أفكار جريئة في الفن المصييري. ولو أردت أن أتواميل ، لتواصلت مع شؤاد كامل ورمسيس يبونان والتلمساني والذين اندفعوا وراء التجريد- وريما كان هذا عيبهم- الذي استفادت منه كل الأجيال التالية. ني قدرتهم على خلق النسيع الديناميكي، دون الالتفات الى امكانيات الواقع التشخيصية العالية، وهذا ماأحاول أن أحكيه في أوحاتي.

f....-

« رغم كل هذا...شمما يزال الفن التشكيلي في مصر هامشيا، ليست له تفاعلات مؤثرة، ربما لأنه ابن تصربة مئوية، ترجع الى بداية القرن العشرين فقط، وحدثت له انقطاعات طويلة، ولم يبذل أحد جهدا، ليمد الجسور المقبقية. مم الناس.



تحية حليم:

بحسة الأرغول

المتامل في مسيرة الفنانة التشكيلية «تحية حليم» لايجد أصدق من وصف دراهية الفن «عنوانا لهذه المسيرة، المليئة بالإصرار على التميز، وتبنى قضايا المجتمع، والالتحام بإناسه، ومنذ عام ١٩٥٧- عام انفصالها عن زوجها الفنان حامد عبد اللهامتارت الاقتران بالفن، همشقته وعاشت راهية في محرابه، محية للفته، ومخلصة لادواته.

ولدت دتمية حليم» من أبرين مصريين، يوم ۹ سبتمبر عام ۱۹۱۹، بمنطقة ددنقلة» بالسودان، ودرست الفن في بداية حياتها، بمرسم الفنان السوري ديسف طرابلسي»، في الفترة من إلى كندا، فتتامذت في الفترة من ١٩٤٨-١٩٤١ على يد فنان يوناني يدعى داليكوچيروم»، ثم توفي ، فحل محله الفنان دهامد عبد الله في توجيهها بين عامي ۱۹۶۳-۱۹۵۹ ثم تزوجا عام ۱۹۶۰ ، ودام زواجهما اثنتي عشرة سنة، وطلقت منه عام ۱۹۵۷ ، ومازالت

تعترف بتأثيره الراضع في ترجيهها في سنوات التكوين.

أبى. أميرالاى دل:

- ولدت في عائلة فنية ، فأبي كان اميرالاي بالجيش الضري، من عائلة مسعيدية بديروط، وأمى كانت من الشراكسة، تعيش في بلبيس بممافظة الشرقية، وكانت جدتى من أشهر العازفات للكمان في قبصدر الضديق اسماعيل، ووعيت فوجدت البيانو في بيتنا، والمود بجوار أمى دائما، وتزين لوهات القنائين العالميين جدران منزلناء وكان والدي من عشاق الفن وهريصا على اقتنائه لدرجة إنه حول البيت الي متحف كبير، سواء بما ورثه عن أبيه وأجداد أمى من أعمال قنية، أو بما اشتراء هو، وكان لابد أن يشدني هذا المتحف لأتأمل فيميا يحتثريه منذ المسقى ، وزرع داخلى احتدام للقن، وأعتقد أن حب القن، به شيئ وراشي، فكما أحببت الفن عن والدتى وجدتى،

هناك أيضا أبناء أختى يعشقون الفن ويريدون أن يصبحوا فنانين.

المعروف أن القنانة «تحية حليم» لم تنجب أولادا ، لكنها أنجبت رصيدا فنيا، نضيرته العديد من اللوحات والمقتنيات في عدد من متاحف العالم اختان، إحداهما تعيش في أمريكا، والأخرى في بيت العائلة بعصر الجديدة، أما شقيقها الأكبر فقد ترفى منذ عدة سنوات.

يقول عنها القنان «أحمد نوار»: دان نسيج أعمالها يحمل روح مصر والنيل وإنسان هذه الأرض، وقد واكبت في تعبيرها كافة الأعداث التي مرت بها مصير، وعولت مقردات البيئة، ووجدان الإنسان المسرى، إلى أسلوب جديد في الفن وبالاغته، ولولا الظروف التي أحاطت بمصر على مدي السنوات الماهسيسة، لكانت من رائدات الفن التشكيلي على مستوى العالم، لكانت من رائدات الفن التشكيلي على مستوى العالم، مثلها في ذلك مثل دمارجريت تبقلة ولامتصوق لشعيبه زدمجمد تاجيء، وديوسف كاملء ولامتعمول منقتار» ولأأهمك مىنىرى»،

لكن كيف تعلمت القن؟

وانا صغيرة كنت أحصل على الدرجات النهائية في الرقت الذي كنت قيه بليدة في الحساب، وأمام إصرار أمى على عدم دخولي الكرسة

الثانوية، رضخ أبى لبقائي في المنزل، وأن يأتى بالمدرسين لتعليمي اللغبة الفرنسية والموسيقي، وطلبت من أبي أن ياثى لى يمدرس للرسم، تظرا لطفيان الرسم على كل كياتي، فقد كنت أرسم على كل شئ يقابلني، حتى الملاءات والمجدات والجدران والنواشة، ولم أكف عن هذا، وبدأت شي زيارة صالون القاهرة و المعارض الفنية ، ورفضيت الاستمرار في تعلم الفن على يد المدرسة- راهية- التي كانت تعلمني القرئسية ، وبعض مبادئ الرسم والثقل، لإحساسي بأن هذه المبادئ لاتمت الي القن بصلة، في الوقت الذي كنت أرى نيه أعمال القنائين الأخرين وابداعاتهم الصميلة ، فدرست على يد الفتان السورى ديوسف طرابلسي» ، تم على يد «اليكوجيروم» ، شم «حامد عبد الله» الذي كان يساعد «اليكو جيروم» في مرسمه، واستمر بعد وفاته في تعليمنا، فكنت أذهب إلى الأتليب بالمنيل، قبل أن تكتسح المياني كل شيء فنرسم المقول والمنازل القديمة والحيوانات، إلى أن تزوجت من «حامد عبد الله».

النای المغرد ع وکیف تم الزواج.. أریدك أن تسردی علینا هذه القصة؟

 العقيقة إننا بعد سنتين من العمل والتعلم مع بعضنا طلبنني للزواج، ووجدت أنا نفسى انسجاما معه في الفن والفكر والعمل، وضغطت على



أبى حتى وافق على زواجنا عام ١٩٤٥، واشتقلنا أنا وهامد، إلى الاسكندرية بعد الزواج مباشرة، وأقامنا عدة معارض هناك، وبدأنا نبنى أتقسنا رويدا رويدا، خامية أن دحامد، كان من طبقة متوسطة وليست له وظيفة، بل يعمل فنانا حراء فكانت حياتنا صعبة في البيداية، لكننا استطعنا التغلب عليها بالحب وعشق الفن، إلى أن ترفي والدى عام ١٩٤٨، فانتقلنا للحياة مع والدتى في مصر الجديدة، وسافرنا يعد ذلك الى باريس مام ١٩٤٩، كانت أمى ترسل لی مبلقا شهریا، نعیش علیه آنا وحدامه، وظللت لمدة ثلاث سنتوات في باريس، الى أن مرضت أمى، قاضطررت الى العودة عام ١٩٥١، للعيش بجوارها جثى أرعاها فترة مرضهاء وظل حامد في باريس، لفترة تميل إلى السنة، ثم عاد وطلب منى أن أساعده لكي يعرض فى بعض الدول الأوروبية، وبالشعل ساشر وطالت غيبته هناك، فساشرت اليه في بلجيكا، للاطمئتان عليه، عام ١٩٥٦ واتفقنا على الانفصال الذي تم على يد دد، ثروت هكاشية؛ الملحق العسكرى في روما، وكان ذلك تمديدا ني ٣٠/٤/٣٠.

بصنفها الكاتب «كامل زهيري» بالناي المفرد، تعرف عليه في كل رسوماتها ، من خلال ميزتها الكبري، وهي الشوق لمصر، والتعبير عن هذا الشوق بعواطف خاصة، انتجت الروائع ، بسحر أناملها وروعة اتقانها وتصوف

حبها العظیم. ویری أنها صنعت مع جاذبیة سری وأنجی أفلاطون ، مثلثا ذهبیا رسم مصر بعیون نسائیة، والفرق بین الفنانات الثلاث، هو الفرق بین الموسیقی النحاسیة للألوان الباهرة ذات الوقع الخاص عند جاذبیة سری، ثم فنانة الوتریات انجی أفلاطون، وتفرید النای المتمثل فی تحیة حلیم.

الله الم تتزوجي مرة أشرى بعد انقمالك عن حامد عبد الله؟

الحقيقة أننى رفضت فكرة الزواج نهائيا، وظللت منذ عام ١٩٥٧.. وأنا هنا وهدى، مع الفن وقططى- شمائى قطط- يحبرن الموسيقى التى أعزفها لهم على الهارمونيكا، تملأ لوحاتى على حياتى، وأحاول أن أمرن أصابعى على الرسم بين الحين والآخر ، حـتى لا أتركها للروماتيد ياكلها ويقضى عليها.

مخلوطة بطمى النيل

ه فرت بالعديد من الجوائز-' لكن المائزة الأولى لها وقع خاص- ماذا تتذكرين عنها؟

-كل ما أتذكره أننى بعد انقصالى عن دهامد عبد الله، قررت الحياة مع أمى، فجهزت اتيلية فوق السطوح، وبدأت فى الرسم، ليل نهار، إلى أن رسبمت عنام ١٩٥٨ لوحة بعنوان دهنان»، عبارة عن أب يمضن ابنه، وأرسلتها مع لوحات أخرى، للعرض فى

أسريكا مع فناتين مصدريين آخرين وفناتين من (٣٦ دولة) تسابقوا جميعا على جائزة «جوجنهايم» الدولية بنيويورك ، وقد اختارها الناقد العالمي واقستنوها في المتحصل على الجائزة عندى واتستنوها في المتحصل على الجائزة عندى بالتصاعد والانتشار، إذ اعطتتى ثقة في نفسى، وقوة على الاستمرار في العمل وعدم الاحباط، ومن خلال تيمة هذه الجائزة وشراء اللوحة التي فازت (الفادولار)

ً اشتريت الشقة التى أعيش بها الآن ، أرسم وأعيش ماتبقى لى من عمر.

يقول عنها به لويس موش:

هى من الفنانين الميدعين أدى القدرة الفيالية العالية، أنها تتصور الاشياء المصرية القديمة ، مخلوطة بطعى وأدى النيل، في صورة أبناء النوبة الحديثة، أنها صور لم توجد من قبل، وقد لاتوجد بعد ذلك.

* هل تريد العنصر النسائي قد احتل مكانته في الحركة التشكيلية المصرية؟

 * ألم يعرقل الرجل- القنان مسيرة المرأة-الفنانة؟

- لا الم يحدث أبدا، بل حتى أننى أندى دحامد عبد الله ، بكل خير، أنكر دحامد عبد الله ، بكل خير، كلانا كانت له طريقته في الحياة والفن، لكننا نساعد بعضنا ونتعاون في توضيح الرؤية، والمقيقة إن أي فنان ينظر إلى المرأة، وكانها أقل منه في الفن أو الحقوق ، أو حتى في الحياة ، فهو ليس فناك، والمفروض أن يعلى من قدرها ليعلى من قدرها

الاعلام والرقص

 هل تختلف حال القنون التشكيلية اليوم عما كانت عليه في السابق؟

« كل فترة لها ظروفها، وهناك المتمام الآن بالفنون التشكيلية بعد الموات الذي أصابها خلال المقدين الماضيين، لكن الاهتمام في الستينات كان أوضع وأرقى، خاصة في تنظيم مملية التفرغ، وأفتتاح المعارض، وربما السبب يرجع الي ضالة ميزانية الفنون التشكيلية ذاتها واهتمام الدولة بالاعلام على حساب الثقافة، لدرجة أن العصال التليفزيونية والاضلام والمسرحيات اليزم اختلفت هي الاعرب عما كانت عليه في الستينات، وأمسبحت الآن تتسم بالسطحية



واللاممق وتركز على التهريج والرقص والعنف.

يقول حسين بيكار

هي أرغول مصري أصيل ، وأشد عمقا في الوصول الى القلب وتتجلى في لمساتها الششئة ديصة ، الأرغول، التي تأخذ المستمع والمشاهد الى الاعماق، وهي من أوائل نساء مصر اللاتي أوقفن حياتهن كلها للقن، فاندمجت في، اندماج الراهب في صورمعته، وعالارة على ريادتها التاريخية، فهي تمثل أيضا نمونجا

تحقيق الأسالة في الفن، فقد استطاعت ببساطتها الشديدة وبراءتها الراشعة، أن تقدم بلاتشنج تلك الأسالة، دون ادعاء للحرفية، أو تعدد للتكلف. وهي الآن توزع الأيام بين الفرشاة

واضما لما تدمق اليه باستمران وهق

وهى الآن توزع الآيام بين الفرشاة والقلم، تارة تقوم للرسم، وأخرى لكتابة مذكراتها، التى وصلت فيها حتى الفصالها عن زوجها، مضيئة بهذه للذكرات الحركة التشكيلية الممرية، وكيف تطورت واسهمت في التأثير في المجتمع المصري،

مسرح

هاملت جواد الأسدي!!

الهمت مسرمية هاملت للشاعبر والكاتب الانجليسزي وليمشك سبير العنديدمن الكتناب، وأثارت ضينالهم كنقطة انطلاق في نسج رؤياهم وطرح إفكارهم فسوجدنا ممدوح عدوان يكتب نصه (هاملت يستيقظ متأخرا)، ومحمود أبن برميه ينتيا ولها في مسرحية (رقصة العقرب) ورأفت الدويري في (الكل في واحد)وعباس أحمديستلهمنها في مسترجية (الناس والأرض)، وقد قدمها المفرجون بشفسيرات مشباينة وهنا يثناول القنان جهوادا لأسهدى النص الشنسبيري الشرى بدلالاته، وقد أعده وأغرجه ليطرح رؤية جديدة في تصنه الذي أطلق عليه تسمية (إنسوا هاملت) أو (شباك أوقيليا). وفي حديث له قال إنه يفضل العنوان الشائي حيث «يقدم، جريمه القتل من خلال الإطلال من شباك أوفيليا «ومن ضالال عينيها اللتين

شاهدتا الجريمة». وإننا لتفضل العنوان الأول وعلينا أن تنسى بالقسعل هاملت شكسب يبد. لأتنا إذا لم تفعل قسسوف يصبيبنا الإحباط..حيث عصف جواد بالنص الأصلى. فقام بصذف العديد من الشخصيات، والعديد من المواقف، بل واختزل حوارات تعد أساسية في النمن، ولكن لاعلينا سوي النسيان.

يتناول و واللوقف الرئيسسى بمعالجة خاصة جدا، فيحاول الاقتراب من بمعالجة خاصة جدا، فيحاول الاقتراب من بالمثقف العجز، وقد فاجأنا بشخصية لايرتس الذي قدمه مسورة للمشقف الشوري المساهرة وهنا قدم أريه في المتصدي المشقف بالمثقف بون مقدمات، واستحنان بالتصديح المباشر بون التلميح حيث قدمه جليس كرسى متصرك، وإننا لتنساء للماذا لايرتس، وهو الذي كان يمثل ضماع الشسرالشساني في نص

شكسبير. ونتساءل أيضا ألم يكن من الأوفق أن يكون هو راشيو!؟

وفى تناوله للشخصيات قدم جراد صور تين جديدتين لكلمن أو فيليا، وجرترود. فجاءت شخصية أو فيليا أكثر إيجابية من أو فيليا شكسبير فهى ترفض الإدعان الأبيها الذي يصشها على عنده، وكذلك تواجه الملكة بقوة و شبات وتلمع لها بما تعرف، وتحث هاملت على القصاص الإبيه، ولكننانا شدعايها حال صمتها حن شاهدت الجريمة.

المقولة الشهيدة تقول والساكت عن العق شنيطان أغرس »، ويدين القانون المستر على مجرم ويعده بشابة شريك في الجريمة وهي بصمتها ظهرت بمظهر الشديك، فلم تبعيما شباهدته إلا بمد مقتل أغيها.

أما تناول جواد لشخصية جنرترود بالشماثل بينها وبين الليدى مكبث فلم يكن مقنعا، حيث مبدر التحريض على القبتل عند الثبانية-أى ليدى مكبث-متوفر فهي تطمع في الملك والتباج، ولعله بهذا الشماثل أراد أن يحول أسئلة هاملت وشكوكم إلى يقين، وحين حدول البشك إلى يقين وقع أيضا في تناقض أخرى حيث أصبح من غير المتعلقي فأهور الشبح مرة أخرى . فالشبح في النص الشكسبيرى المعادل الموضوعي لهواجس هاملت وشكوك، ولكن في نص جدواد هاهى أوقسيليساً تقمن مساشسا هدته من الجنزيمة. ويمسن جنواد أيضنا على تقديم التحميث يليحة وهذا تناقض اخس فالتمثيلية قدمت في (هاملت شكسبير)

بقـــرض اليـــقين من مــــدق الشـــبع /الهواجس.

وإذا كانت رؤية العرض المسرحى قد التسمت بكثير من التناقضات وعدم المنطقية، فإن الرؤية الجمالية وقدرة جسوان على تشكيل الفسراغ المسرحى، وكذلك قدرة أشرف نعيم مصمم الديكور أصفت على العرض حالة مسرحية جبيلة، وإن شابها بعض الخطأ.

فالديكور يحيلنا إلى عصر تشيكوف حيث البيانو في أقصى اليمين والنجف الفضم. أما الملابس فقد دلت على تداخل الازمنة حسيب عمل الديكور مسلابس كلودياس وجرترود الأوشحة نسبة إلى عصر شكسبير أو هاملت وأوشيليا وهور الشيووبولونيوس و لايرنس فقد ارتدوا الملابس المسمسرية وكان من العصورية فهو رمز للجيروت والبطش المحصورة .

تبناء مستويات الأشاكن:
المستوع الاسقيد ويات الأساكن:
القبور / الشعب، وقد ضم هذا المستوى
الجمهور . حيث احتلت المقبرة أماميه
المسرح . و (الحفاران) وهما الاترب إلينا
فهما من البسطاء و العامة لذا جاءت
فهما عامية مصرية تعتمدعلى
الأمثال الشعبية ومدلولاتها العميقة
عيث قامت المثلتان بصياغة حوارهما
طبقا لتوجيهات المغرج . والمستوى الثاني
غشبة المسرح يمثل القصر . أما المستوى
الثالث فكان العمق البعيد الذي يضرح
منه الشبح ، ولم يكن موققا استحدام

صدة الجحمال البحسري، أما الكراسي والمائدة الكبيرة فقد تم توظيفهما في إظهار توتر وتسلط الملك حين كان يجلس على الكرسي الهزاز والمائدة لتفصل بين أو فيليا والملكة في مشهد مالواجهة المائدة من مشهد مواجهة هاملت مع أمه المقارنة التي أقامها هاملت ليفرق أمام بين أبيه وكلوبياس، وكذلك استخدم المائدة في تقديم التستيلية حين استخدمها كمضجع للملك القتيل.

أهسقت أشسعة الليسرر على العرض بريقا خاصا. فالضوء الخافت على المقبرة والذي أظهر حقارات القبور شاحبات نجع في نقال المسالة المفسار الشعب، وكذلك بورة الشوء التي سلطت على أو في يابيا في مشهد وئدها. وكانت الإضاءة في المشهد الأخير حيث تلاشي المحميع رسقطرا صرعي بينما وقف كادياس متجبرا مستأسدا تحت الشور مسزا لدوام واستسمارية السلطة/

أسا الأداء شد جاء مت فارتا تفارتا كبيرا بين كل معثل و آخر، فجين كانت معتزة عبد الصبور هي مفاجأة العرض إلا ترفسرت على درجة من الصفسور والتفهم لابعاد الشخصية بتلوين صوتها والشجل حين يفازلها هاملت في المشهد أخيها، إلى الحزن عند سماعها نبا موت أخيها، إلى الكبرياء والتحدي حين تواجه الملكة. أما أهمد مضتار (هاملت) فقد اجتهد في آدائه، وحاول تفهم الشخصية المتهد في آدائه، وحاول تفهم الشخصية.

الشهيــر (أكــون أو لا أكــون) حـيث كــان يحــتــاج منه إحـساســا أعــمق. ولكنه في العمــوم قام باداء دوره في حدود مارسمه له المغرج.

أما منحة البطراوي التي لعبت دور جسرترود وهي التي تعتلك حسسا نافذا فكان عليها أن تستخدم صوتها بشكل أفضل باعتماد طبقات صوتية تلائم كل مشهد الانهيار . والذي لفت الانظار آداء كل من سلوى محمد على ، وحنان يوسف، حيث قدما وجبة خفيفة من المرح نإن ولكن عن من توع شسر البلية ما يضمك ولكن غية العرض .

أما خالد المناوى «كلوديوس» فقد استطاع بطريقة آدائه تومنيل فاشية وجيروت السلطة المطلقة، فجاء منوته حادا عنار ما ومشيته العسكرية أرحت بعدى إصراره على مواصلة البطش.

أمايولونيوسوهوراشيونية ه ظلمهما العرض يتهميشهما فلمنلمح لهما دورا أو تتذكر لهما صوتا.

أما لايرتس (ناصر عبد المنعم) فقد كان أداث يميل للبكائية الشديدة وربعا كان هذا انعكاسا لموقف ذلك المثقف الذي يعيش ضائعا غريبا. بعيدا عن موطنه.

وقى النهاية نود أن نهمس فى أذن من يريد مشاهدة هذا العرض: فليسقط من وعيه (هاملت شكسبير) أو لينس. وليستجيب لنصيحة العرض:

(إنسوا شكسبير)

فاتن محمد على

كلام مثقفين

مسئول شئون الهمزة!

مبلاح عيسي

بعد أكثر من خمسة مشر ماما على معرفتى بدهبد القتاح الهمل» أتيمت لى القرصة لكى أعمل تمت رئاسته مباشرة، مندما نقلت «دار الفتى المربى»- وهى دار نشر فلسطينية لكتب الأطفال والقتيان-مكتبها الرئيسي من بيروت إلى القاهرة، واختارت لإدارته قريقا من الكتاب والفنانين المصريين، كان هو على رأسهم.

وقي الاجتماعات التي كنا نعقدها برئاسته، لكي نخطط لإصدارات الدار، كنا تشيل الدنيا وتمطها، وتستفرق طويلا في مناقشات تدور حول قضمايا عاصة، تبدأ بالمديث عن الصمهيونية والامبريالية والعسروبيسة، ولاتنتسهى بالصحيث في السيكلرجيا والبيداجوجيا، فإذا جاء دوره في الحديث، أيد بعبارات سريعة - كل الذي قلناه، ثم ترقف طويلا عند القضيية التي تقلقه، فهو يلاحظ أن كتب الأطفال والناشئة بل وكتب الكبار، تردهم بأخطاء في الملومات رقى اللغة وفي تتسيق الصقحات، فضلا عن الأخطاء المطبعية، وكان من رأيه أن كتاب الطفل، أحد المصادر الرئيسية في تكوين شخصيته، وأن تعوله إلى معرض للأخطاء من اختيار الموضوع إلى الغلاف الأخير، معناه أننا تربى أطفالنا على التعايش مم الخطأ، سواء كان هذا الخطأ مجرد همزة في غير مكانها أو كان صهيونية أو المبريالية:

وهكذا رقع هيد القتاح الهمله شعاد المعودة إلى «أصدل الصنعة»، وآخذ براجع بناه سخطوطات الكتب وتجارب الطبع النبائية، فإذا شك في صبعة معلومة، أو في النبائية، فإذا شك في صبعة معلومة، أو في النبة ليدققها، وكنت إذا قدمت له نصا كتبته أو راجعته، استفرق فيه، ثم أشار إلى فقرة أو سطر وطلب إلى أن أعيد قراءته، فلا إجد في القراءة الأولى ما يستدعي المراجعة وأساله عما لفت نظره، فلا يرد على المراجعة وأساله عما لفت نظره، فلا يرد على الدي يحسره من ان يكتشف مبياداة الدي، المراجعة واقعوا فيه من أن يكتشف مبيان بنقسهم ما وقعوا فيه من أشطأء فيقول بغدره، اقراء الني ياحمار، فأشل أقرأه إلى

أن اكتشف كلمة لاتدل على المعنى المقصود، أو عبارة لاتوضع الفكرة بجلاء.

. وبعد فتترة ضبطنا الأسطى عيد القتاح، متلبسين بخطأ شائع في كتابة الألف المهموزة وتنبه إلى أننا نكتبها بشكل عشوائي، فأخذ يشرح لنا بصبر، المالات التي يتحتم فيها وضع الهمزة فوق الألف، أو تمتهاء والمالات التى يتحتم ضيها عدم وضعها، وتأثير ذلك على طريقة القراءة الصحيحة للتصوص، ومع أننا فهمنا ما قال، إلا أن التخلب على ما تربينا عليه من مشوائية، كان مسيرا، فأصدر أمرا بأن نكتب الألف دون همسزات، على أن يشسعنها هيري بنفسه أثناء مراجعته للمخطوطات الكنني بحكم التعود- عنجازت عن تنفيلة الأمسهسنا وحبايقنى ذلك بشدة، فكتبت لافتنقه تقول دعيت القشاح الجمل مسئول شئون الهمزة وملقتها على المائط خلف مكتبهة الذي كان يواجه مكتبى!

ومندما علمت بعد أيام- أنه غضب مالكن فعلته، زلزلغي النبيا، فسمعيت إليه! استرحيه، وأقسعت له وأنا أقبل رأسه، أن حين قال أنه لم يفضب لذلك، بل لأن اللائتة تدل على أننى دولد بايظه وأدهشت حين قلت: ولكنني كتبتها لنفسي لاتذكرك وأنا لكتب فلا أهطى، في أميرل الصنعة، فإذ لكتب فيلا أهطى، في أميرل الصنعة، فإذ فكاته أب عثر على ابنه الذي كان يظنه قد خل الطريق، وهويتون الظاهر أنابيت معار ربكا

في ماتمه حاولت أن أتشاقل عن دموعي، ومن عيون رفاقي، بالاستفراق في الاستماع لما القالي، بالاستفراق في الاستماع القرآن ما كنان القالي، يتلود من أيات القرآن الكريم، وقباة وجدت اهتمامي يتركز بيا الالف التي ينطق بيا الالف المستورة، وأغشت طريق الفك والتركيب أماول اكتشالا اعدة كتابتها، ولا أنني أغطات في شيء ما، فقد سمعت مرت الاسطى عيد الفتاح وهو يميح في وجهي: اسمعها تاني ياهمار!

صنحوق التنمية الثقافية فم ثلاثة أعوام

صندوق التنمية الثقافية ألية جديدة للتعجيل بانتشار التنمية الثقافية وتطويرها على ارض الوطن، وهو مدرح ثقافي يستطيع التحرك في كافة الاتجاهات الثقافية ، ودعم الهيئات والمؤسسات القائمة على الثقافة ،تزويدها بما تحتاجه لاكمال رسالتها.

ينقسم نشاط الصندوق الى مجالات ثلاثة:

- مشروعات خدمية.

- مشروعات استثمارية ذات عائد.

- دعم مادي وعيني للهيئات والمؤسسات والجمعيات والقرق الثقافية والفنية.

مشروعات الصندوق

أق المستدوق وشارك في العديد من المشروعات الذَّ قية الهامة منها:

· مديقة الثقافية للأطفال - مركن الهناجر ¿- المهرجان القومي للأفلام الروائية رجان الاسماعيلية القومي والدولي للأفلام

ا : بيلية والقصيرة- مشروع تطرير دار الكتب

تبة الجيزة العامة

تبة القاهرة الكبرى - مر المانسترلي للإبداع

أمة عرض والت ديزني في القاهرة، وحقق عائد عن مليون جنبه - عرض لبال أبو الهول

التلاثة بمناسبة نصر لكتوبر دا٩٩١ء

- ادتاج أول فيلم تسجيلي عن المتحف المصري - انتاج نيلم والكل في واحده أول فيلم رسوم

د مركة طد الإرهاب والتطرف

·· انتاج عن المتحف اليوناني الروماني بالاسكندرية

- دعم المركز القومي للفنون التشكيلية العداد متحف الطفل في حديقة الغابة

 - دمم الهيئة المسرية للكتاب إلقامة معرش القاهرة الدولى للكتاب

- دعم المركز الثقافي القومي لإقامة مهرجان المرسيقى العربية

- دعم هيئة قصور الثقافة لإقامة مهرجان القراءة للجميم

> - دمم نقابة الفنائين التشكيليين - دعم غرفة مشاعة السيتما

- دعم اتبلية القاهرة

- تمهيز مسرح السامح

 دمم محافظات شلاسكندرية لاقامة مهرجان الاسكندرية

- دعم مهرجان الربابة بمحافظة اسيرط هذا بخلاف الإنشطة الأغرى التى يؤديها المسندوق مثل شراء المكتبات الخاصة بالكتاب والأباء ولابزال والمفكرين لدعم الكتبات العامة.. الصندوق عمارس دوره في خدمة التنمية الثقافية.

المهزجان القومى الرابع للافلام الروائية

أقسام المسندوق ثلاث دورات حستى الأن مشح خلالها جوائز قيمة تقترب من مليون جنيه، ونجح في تشجيم الاتجاء نحو السينما الحادة وتحسريك ركود السينما المصرية بزيادة الإقبال الجماهيسرى على منشاهدة الأفلام الهادفة والدفع بوجوه جديدة لتجديده السيئما المصرية

وفى إطار المهدرجان القدومي الرابع للإنبلام الروائيسة تقدم هذا العسام للمنافسسة على جوائز ألمرجان ٢٥ فيلما من بين ٧٦ فيلما تم انتاجهم خلال ٩٣، وهي:

كشف المستور-النسي-أحالام معفيسة-مرسيدس-سواق الهائم-مستركاراتيه-كريستال-الساشا-ثلاثة على مائدة الدم-دماء على الثوب الأبيض-رغبيات-ديسكو ديسكو-الجــراج-١٣١ أشــغــال-إنذار بالطاعة – الشطار – أجدم ناس – زيارة السيد الرئيس-هسحك ولعب وجند وحب-حسرب القراولة-- أمريكا شيكا بيكا-- أرض الأحلام --ليه ياهرم-مجانينو.

وَجُوائِزُ الْانتَاعِ هَي: الجائزة الأولي وقيدرها (١٠٠) الفجنيه وجائزة ثانية (٧٠) ألف جنبه وجائزة ثالثية (٥٠) ألف جنبه أما عن جوائز القنائين والقنيين فهي:

جائزة الإخراج (١٥) ألف جنيه جائزة إخراج العمل الأول (٥) ألاف جنيه.

جائزة السيناريووالتصويروالتمشيل قـــدرها (٨) ألافجنيـــهجـــائزة الديكور والمونتاج الموسيسقى جائز تضامسة وقدرها(٥)ألاف

أورباوأمربكابين يديك بأسعارخاصة مخفضة سري حتى ١٩٩٢ مان ١٩٩٤



في رحلاتنا المباشرة بأحدث الطاعلة لت

لندن/باريس/برلين/فرانكفورت دوسلدورف/ميونيخ/استانبول/روما مدريد/نيويورك/لوسأنجيليس

المزيد من العلومات وتضاصيل الأسعيار : رجساء الاتعبسال بمكاتب معبسر للطبيران أو وكييلاث السيبامي أهساق بيكم معنسا



الواقعية المأزومة فى «أرض» الشرقاوى

♦ العدد ١٠٤- ابريل ١٩٩٤♦

هل النقد العربى تابع ؟ (سيد البحراوى-محمود أمين العالم- رضوى عاشور - فريال غزول - أمينة رشيد - سيد ياسين - عز الدين نجيب - فريدة النقاش) ◆

ابراهیم فهمی:

يموت المبدعون قبل الموت (نصوص وشهادات)♦



محكمة د. نصر أبوزيد: لانفتش فى ضمائر العباد
سليم سحاب: مصر أم الدنيا
والموسيقى
«عائلة »
عذاب القبر
ونساء
«الارهابى »
«



آدب ونقد

مجلة الشقافة الديمقراطية/ شهرية يصدرها حزب التجمع الوطنى التقدمى الوحدوى/أبريل ١٩٩٤

رئيس مصحلس الإدارة: لطفى وَاكد رئيس التحصرير: قصريدة النقساش مدير التحصرير: حلمى سمالم سكرتيرالتحرير:مبدى حسنيسن

مجلس التحرير: ابراهيم امسلان / مدلاح السروى /كمال رمزى / ماجد يوسف

المستشارون: د.الطاهر مكى/د.اميته رشيد/ مسلاح عيسمى/دعبد العظيم انيس/ د.لطيسة الزيات/ ملك عبد العنيز شارك في هيئة المستشارين الراحل الكبير : د.عسبب المسسن طه بدر شسارك في مسجلس التحسرير الراحل الكبسيس : محمد روميش

أدبونقد

التصميم الأساسى للغلاف : محيي الدين اللباد
أعـــمــال الصنف والتـــوهــيب: صنفاء سعيد/ صلاح عابدين /نسرين سعيد
مسراجيعية الصف : متصطفيي عنبيادة
المراسلات: مجلة أدب ونقد/ ٢٣شارع عبد الضالق شروت المسعة المسعد وتها المسعد وتها المساود المسريية الاشتراكات: (لمدة عام) ١٨ جنيها/ الباد المسربية ٥٠دولارللفرد ١٥٠ دولار للمسؤسسسات/ أوروبا وأمسريكا ١٥٠دولارباسم/الأهالي-مسسبالة أدب ونقسسد
الأعــمــال الواردة إلى المجلة لاترد لأمـــــابهــا

المحتويات

اللمررة ه	*أول الكتابة	
	ملف: التبعية النقديا	
۳۰ عبد الله ۹۳	- التبعية الذهنية في النقد العربي في مه - مناقشات النقاد	
14	📱 الديوان الصفير	
ثلاثة نصوص لابراهيم فهمى		
117	العياة الثقافية	
ورهنا إمام ١١٦	- ابراهیم قهمی - والنجم إذا هوی - حوار مع آنی إرتو	



لوحة الغلاف (الفلاح)، والرسوم الداخلية للفنان الكبير:

حسن فؤاد

(يناير ۱۹۲۳، يناير ۱۹۷۰) واحد من أكبر رواد الواقعية في الفن التشكيلي المصرى الحديث. خاض في حبسة الشيوعيين الشهيرة (۱۹۷۹-۱۹۹۴) تجربة فريدة في تعليم كثير من التقدميين المعتقلين فن الرسم والاخراج الصحفي والديكور المسرحي. قال عنه مبلاح حافظ: «لايكاديوجد ركن في الضمير العاصر لم يشارك في صياغته هذا الرجل». عماد من عمد تأسيس مجلة «صباح الخير» عام ۱۹۰۱. وشارك في تأسيس «الغد» وغيرها من شموس مصرية. وسيطل كل غذ جديد مشرق في بلادنا مرتبطا باسم حسن فؤاد». هكذا يقول عنه رفيق الواحات:

المنتابة الكتابة

مات «ابراهيم فالممي» لحنا لم يكتمل.. مات بالسل، ذلك المرض الذي أمبيح ذكرى تنتمى لعالم الهمجية والبؤس والإملاق.. وهاهو يغزو بالادنا وينهش من بين صاينهش واحدا من أجمل الأبناء وأكثرهم موهبة وأوفرهم مددتا وأمتلاء بالوعود.. ويخطئ من يظن أنها المصادفات وحدها أو أنه إهمال ابراهيم لنفسه فقط هو الذي جعل السل يتمكن منه.. فالسل يهاجم مصر بوهشية كما يقول الأطباء، وهو يستشرى في أوساط الفقراء فقرأ مدقعا، حيث بعيش ١٤٪ من للصربين في الريف و٥٠٪ في المدينة تحت خط الفقر.. في بيوت ضيقة سيئة التهوية أو في المقابر، ولايحصاون على الحد الأدني الضبروري من الغذاء، شذلك هو الممناد المر لسياسات اقتصادية احتماعية عنوانها الانقتاح ومضمونها المقار الشعب وإذلاله وتجويعه.. تلك السياسات التي ينبغي أن نسهم جميعا

غى تغييرها..فهل يردنا موت إبراهيم الى محصيرنا «فى بلاد راحت تتمزق درن هوادة..» كما يقول «أحمد زغلول الشيطى» فى شهادته؟.

لن نتقبل كقدر حقيقة أن «الزمن زمن لعوب وخائن» كما يقول ابراهيم في قصته المهداة للناقد المحديق دفاروق عبد القادر»، الذي ديمسوم لدهس إذا نماءت لقمته من عدوه ٤٠٠ وحيث يقدم وإبراهيم، نموذجه للمثقف القابش على مبدئه كالقابض على الجمر... المثقف الذي كان هو تقسه، تموذها له في التغربة الإيدامية المنافية المملوءة بالضيال ومحبة الانسان، والكاشفة عن كنوز ثقافة مانزال نجهلها هي ثقافة النوبة، والتي وملنا منها حتى الآن مشهد فولكاوري مع قليل من حقيقتها. وكان ابراهيم وإحدا من الباحثين عن هذه المقيقة جماليا دون أي تزرير تماما كيحثه عن «أشجار حرة يويتما أستواري.

ركم من حياة غنية اعترضها موت عبثى تظل تثقل القلب بالأحزان، ففي نفس الأسبوم الذي رحل فيه «ابراهيم فهميء حاملا معه طفولته التعددة الألوان والرؤى قستل المتطرفسون في الجزائر واحدا من أكبر منظرى وفناني المسرح العربي المعامس هو القرج والممثل والكاتب المسرحي «عبد القادر علولة، مؤسس «تعاونية أول مايو المسرحية » في مدينة «وهران»، والذي. توجه بمسرحه للعمال والقلاحين في مراقعهم ملبيا متطلباتهم الجمالية وداعيالهم للاشتراك الجدى- لا الشكلي-في العمل السرحي، فاتما أفقا جديدا لجمهور مسرح يتجاوز جمهور الطبقة الوسطى، جمهور يقذى التعجربة المسرحية بالجديد الطازج ويزرعها شجرة ذات جذور عقية في الواقم القعلى للناس، وهو الشئ الذي تسعى اليه بعض الفرق المنفيرة في مصر رهى تواجه معوقات بلاحصىر أخطرها وأولها الرقابة.

فإذا كنا قد اخترنا أن نقدم ابراهيم فهمى فى «الديوان الصغير» فقد عجزنا عن توفير مادة كاشفة من تجرية «عللة»، ونعد كم أن نقدمه لكم فى عدد تادم بالمسررة التى هو جدير بها، فلعل حجم الخسارة أن يحثنا على مواصلة الطريق. كذلك عجرنا عن الوفساء بححاجات تخطيطنا للاحتفال بذكرى رحيل «العقاد» الشلائين، التى حلت فى مارس من هذا العام، وكنا نطمع لتقديم مارس من هذا العام، وكنا نطمع لتقديم شئ جديد قد نفاجئكم به فى الأعداد القادمة.

نجد انفسنا مدينين لكم باعتذارات كثيرة افقد سقط منا أثناء تجهيز العدد ١٠٢ جزء كبير من مقال الدكتور نصر حامد أبو زيد عن «الإسام الشافعي بين القداسة والبشرية» وهانحن ننشر المقال كاملا كحق لكم ولكاتب، مع وعد الاتتكرر هذه الأخطاء مرة أخرى.

فى دراسته لرصد آليات التأصيل من حيث هى عمليةأو عمليات ذهنية لدى الإمام الشافعى يعتمد نصر على مجموعة من المسلمات التى تحدد منهجية القراءة الكاشفة، وتضمئ الأساس الذى تنهض عليه مجلة «أدب ونقد» فى كل عملها وتوجهاتها، ألا وهو:

دأن أى مجال من مجالات المعرفة ليس مجالا منفصلا عن باقى المجالات الأخرى في سياق ثقافة محددة، قمجال علم النصو وعلوم اللغة مثلا ذوملة بمجالات العلوم الأخرى في الثقافة العربية الإسلامية، صلة قد تكون قريبة كالسلة بالبلاغة والفقه، وقد تكون أتل قريا كحملة تلك الغلوم بعلم الكلام والفلسفة، وعلوم الحديث والقرآن، وهي العلوم المؤسسة المستدة الصلة بكل العلوم تقريبا..»

كذلك ضإن «تاريخ الفكر ليس الا تعبيرا متميزا عن التاريخ الاجتماعي بمعناه العميق...»

وفى تقديرنا أنه لو استطاعت «أدب ونقد» أن تقوم بدور في إجلاء وتعميق هذه الروايط والمعانى، والإسمهام في البناء الروحى والذهنى للمسيدعين والنقاد البدد على أساس منهما لشحذ سلاح العقل التقدى، فإنها تكون قد أدت

دورها.

نحن تنشر أيضا- كوثيقة- نص حكم المحكمة في قضية الدعوة للتفريق بين الدكتور نصر أبو زيد وزوجت الدكتورة «إبتهال يونس» على أساس من ارتداده المزعوم عن الاسلام، هيث إعلن القضاة:

دامتناع الحكمة عن البحث في عثائد التاس استنادا الى مايرچه إليهم من اتهام في عقائدهم من أخرين».

وسنوف نظل تذكر أسنساء القضناة الثلاثة الشرقاء«محمد عبد الله» ولامتمان جثيدي» ولامتماوي منالح» الذين يضع التاريخ أسماءهم مي هذا السجل الناميع لتراث القضاء المسري في دفاعه عن المريات، وهيث تواصل الرفض القاطع لأفضل أبنائه لأن تتحول المؤسسة الى محكمة تفتيش في عقائد الناس وهيمائرهم، وتضن تعرف أن معركة حرية الفكر والشمير والبحث لم تنته عند هذا الحد، فبالإضافة الى حقيقة أن المدمين يواصلون السعى لتمريك الدعوى مرة أخرى شد «تصر» ، فإن الفتاري المقيدة احرية الفكر والبحث العلمي، وتلك التي تبيح قبتل من يسمون بالمرتدين دون عقاب للقتلة ماتزال تنهال علينا بينما تتفاقم الأزمة الاقتصادية - الأجتماعية التي هي الأرض الخصبية لتمو سرطائني لجماعات التطرف الظلامية، لتبقى معركة حرية القكر والبحث واحدة من معارك كثيرة على طلائم الشعب المسرى أن تتقدم بشجاعة لفوضها حتى النهاية، وحتى

نستطيع أن ندخل القرن الواصد والعشرين ونحن مؤهلون له خير تأهيل، أي ونحن تعيش تجرية بيموقراطية حقيقية خالية من التشوهات لتكون هي أداه الجماهير لتغيير واقعها البائس وبناء عالم حر

نأتى للملف الرئيسي للعدد، والذي غامرنا بسبب طوله بتأجيل النصوص واكشفينا بنصوص الراحل «إبراهيم ليهمي»، وهو ملف عن النقد أساسية دراسة للدكتور سيد البحراوي عن «التبعية الذهنية في النقد العربي الحديث في مصرع، ساهم في مناقشتها عدد من النقاد والباحثين، وتشرنا معها دراسة للباحث سيد عبد الله عن رواية «الأرضّ» لعيت الرحمن الشرقاوي، زجدنا أنها تطبق المنهج الذي يقترحه سبيد البحراوى، وقد أطلق عليه «محترى الشكل». ويتوصل سيد عبد أ الله لنتائج مشكوك فيها علميا من قبيل أن دالرومانسية ذات أصل أجنبي»بينما تنهض شواهد كثيرة أني التاريخ الأدبى تبين أن نزوعا رومانسيا مصريا- وعربيا بدرجة ما-قد تشكل مع بدايات الرأسمالية في مصنر ولأن الباحث يستريح للنتيجة القسائلة بأن الرواية هي قن أوروبي اتساقا مع منهج واستخلامات أستاذه سيد البحراوي، فهو يقول ذلك دون أن يتوقف أمام أشكال كانت جنينية في الأدب العربى تولدت منها الرواية، فضلا عن مستوى التطور الاجتماعي-الاقتصادي الذي خلق هذه الاشكال



الكتابة.

التعبيرية وساعد على تطويرها، وليس فقط «التبعية الذهنية للغرب».

ويما أن الرواية هي فن أوروبي فلابد أن تكون الرواية العربية مغتربة وغير أصيلة، رغم أن الناتد يستخدم التعريفات «الأوروبية» للطبقات من ملاك كبار وبورجوازية صغيرة.. الغ.

ريقر الباحث مع الروائي منذ البداية بثنائية القدية المدينة المتضائتين المتضائتين حيث يستحيل اللقاء بينهما باعتبار أن القرية هي الومن والمدينة هي العدو.. ولا يتوقف أمام فكرة استحالة الثورة الدائمة يسبب ضبابية بل غياب العنصر الثوري الفاعل في المدينة، التي كانت الحركة العمالية والطلابية قد تفجرت قيها سواء في زمن القص أو في زمن

وتبقى نقطة الضعف الرئيسية في بحث الدكتور سيد وتلميذه سيد عبد الله هي هذا البزوع لتسحسويل المصدومية الى منطلق رئيسي يحل محل القانون العام لتطور المجتمعات، وإن لم يتولا بذلك ضراحة.

وهي على أي حال مناقشة ممتمة وراقية ندعوكم للمشاركة فيها، وهدفنا مع التواصل هو إثراء حياتنا الثقافية وصقل أدواتنا النقدية وخلق روابط حقيقية وحميمية بين الجزر البعثرة، وإضاءة المشترك والمنتلف...

المحزرة

ماف ٠

التبعية الذهنية في النقد العربي الحديث د سيد التجراوي مناقشات د فرمال غزول د سيد ماسين د رصوی عاشور مجمود أمين العالم أمينة رشيد كمال مغيث قاضل الأسود عز الدين نجيب فتحى أبو العينين فريدة النقاش محتوى الشكل والواقعية المأزومة في والأرض، سيد عبد الله



عقد مركز البحوث العربية (الذي يديره حلمى شعراوى)، في الفترة الأخيرة، ندوة كبيرة حول «التبعية الثقافية في المالم العربي»،على مدار ثلاثة أيام. كان محور اليوم الأخير فيها بحث د. سيد البحراوي حول «التبعية الذهنية في النقد العربي الحديث»، و ثارت حوله مناقشات هامة. أدارت الندوة الناقدة فريدة النقاش.

هنا، ننشر البحث والمداخلات التى قدمها المثقفون عليه. ونأمل ان يفتح هذا البحث (وتعقيباته) جدلا مشمرا فى حياتنا النقدية والثقافية، تتمنى «أدب ونقد» أن يدور على صفحاتها.

«أدب ونقد»

١.

دراسة

التبعية الذهنية فى النقد العربى الحديث فى مصر*

د، سيد اليحراوي



دون الوعى بالدور الذى تلعبيه «الذهنية» فى تعديده وشرح آلياته، إن البنية التابعة، هى تشكيلة تنفصم فيها بنية الانتاج عن بنية الاستهلاك(١) ، ومعنى هذا أن التبعية هى نتساج نقص واضح فى الموارد الذاتية، يؤدى الى الاغتماد على إنتاج الغير، ونقل هذا الإنتاج لسد العاجة الداخلية، دون إدراك أن هذه العملية لاتذي عقا إلى سد هذه العاجة بالذات، يبدد لى مصطلح «التبعية الدهنية» مصطلحا هاما، يصل في أهميته الى حد أنه يصلح مقتاما لفهم التبعية ليس فقط في الفكر العربي الحديث، بل في العياة العربية الحديثة بصفح عامة على كافة مسترياتها الاقتصادية والسياسية والاجتماعية وقد نبالغ لنرى أهمية المصطلح في نظرية التبعية عامة، حيث نعتقد أن فهم مفهرم التبعية ذاته، لايمكن أن يتم

 تعتمد هذه الدراسة اعتمادا كليا على مادة كتابنا «البحث عن المنهج في النقد العربي الحديث» دار شرقيات القاهرة ۱۹۹۲ كما تنقل منه فقرات مطولة

بقدر ماتؤدى إلى إثارة حاجات أخرى والاستمرار في مزيد من إثارة العاجات التي لاتشبع أبدا ولاتنتقي، ولعل مايدعم هذه النتيجة ويؤكدها أن الغير أو الأخسر،أو المتبيوع، لايسلم بداية بالاحتياجات الذاتية بقدر ما يساهم في تمديدها وتوجيهها بما يتلاءم مع إنتاجه هو، حتى يبدو هذا الانتاج وكأنه بالقعل يلبى الحاجة، وما يجعل هذا التدخل الخارجي مقبولا هو استعداد قائم لدى الذات للثقة في الآخر، ورغبة للاستجانة به، لاتؤدى فقط إلى تلبية الجاجة، وإنما إلى طلب الساهمة في تمديدها أصلاء وهو الأمر الذي يمكن أن يؤدى إلى تشويهها أو تحويلها إلى احتياج أخر غير منصيح أو غير حقيقي، احتياج تابع أو مقروض من الخارج.

ملى هذا النصو، في الوقت الذي يبدو فيه أن التبعية تتم في مراحلها الأولى على المستوى الاقتصادي البحت، تتم في الباتها، أنها يكشف التعمق في الباتها، أنها من تبل التابع لكى يستجيب للمتبوع، الذي يبدو ظاهريا أنه يستجيب للمتبوع، الدياية في عملية التبعية ، يكشف عن البداية في عملية التبعية ، يكشف عن بعدها المرضى. فيهى ليسست هالة طبيعية منذ البداية، وإن حتمتها طروف (موضوعية) ساهمت في صنعها ظروف (موضوعية) ساهمت في صنعها الفرد أو الجماعة في تحديد الاحتياجات القردة وفي القدرة على سد هذه الدقيقة وفي القدرة على سد هذه

الاحتياجات بالأمكانيات الذاتية. وهذا الوضع هو الذي يجعل استمرار عملية التبعية أمرا شديد التعقيد ويصبعب التكاك منه. وليس المقصصود هو استمرار الاحتياجات أ، بل استمرار الذهنية في التسليم بأنها في حاجة، وعدم إدراكها أن هذه الحاجة المستمرة ليست حقيقية وإنما مفروطنة عليها من الفارج أو من موضوع الماجة تقسه أي السلع، ومن صباحب هذه السلع، وقي مثل هذا الوضع تصبح العلقة الرئيسية. في التبعية ليس الاحتياج للادي، وإنما التصصور الذهنى للماجة ولكيفية المصبول عليها، وبدون هذه الحلقة الرئيسية يستحيل أن تستمر عملية التبعية.

على هذا الأساس تصبورنا أنه دون شهم دور «الذهنية» يستحيل شهم التبعية كمفهوم على أي مستوى من المستويات وليس فقط على المستوى الفكرى أو الثقافي، وذلك رغم أن مصطلح «الذهنية» هن مصطلح ينتُمي أساسا الى المستوى الثقافي أو الفكري باعتبار أن التبعية الذهنية تعنى-بالضرورة- التسليم بالآخر كنموذج فكرى قادر على ممارسة الحياة بطريقة تعجبني أو تبهرني وأتطلم الى تحقيقها أن ممارستها، وهذا التسليم يتم على المستوى الذهنى النفسى للإنسان الفرد أو للجماعة، وإن كان معتمدا على وقائم خارجية تنقلها المواس، هذه الوقائم هي الممارسات العملية التي يقرم بها الآغر

أسامي، والتى تتضمن في حالة التبعية قدرا من العنف والقهرسواء المادي أو الذهني، مشلما حدث في مجتمعنا منذ مجئ الحملة الفرنسية إلى الشرق العربي.

فالرقائع تشير إلى أن ممارسات الآخر (الأوربي) كانت تعقق مزيجا من القسم المادي والإبهار الذهني في ذات الوقت، سواء كاتت هذه الممارسات على أرض الوطن (في الداخل) أو على أرض الأخر، أي بعد خروج الجملة القرنسية ووصول ميعوثي محمد على إلى قرنسا على سبيل المثال، ولعل هذه الثنائية القهر (الرفش)/ الانبهار أن تكون هي الثنائية الأكتير بروزا في الذهنية العربية منذذك الرقت وحتى الآن، منذ ومنف الجبرتي لأفعال العملة القرنسية والطهطاوي لمقاهى باريس وتقديم طه حسين لمنهج ديكارت، ونقل الشيوعيين للنموذج السونيتي، وحتى الرقض المنيبهس الذي تمارسته القنوي الإسلامية للأغلاق الأوربية مع الانهبار بالتكنولوجيا الحديثة.

إن هذه الوقائع والأمثلة تشير إلى أن مزيج القهر والانبهار، وإن كان قد بدأ بالقهر من قبل الأخر- فقد انتهى بالانبهار- من قبل المقهور، دون أن يؤدى, ذلك- في مسعظم المسالات، إلى توقف القهر عمليا، أو توقف الإحساس بوجوده من قبل المنبهر المقهور. وهذا يشير إلى الشراك الطرفين في عملية التبعية التبعية التبعية الخارج والداخل (بما ينفي مفهوم الغزو

الثقائي)، كما يشير إلى الصراع العاد الذي تتم غلاله عملية التبعية، ومن ثم عملية التطور الاجتماعي الثقائي، الذي يسمى في أدبياتنا بالنهضة أو التنوير، ونسميها نحن بالتنوير, التابع أو المغروض من الخارج.

وهذه الدراسة، هي محاولة لتتبع عملية التبعية الذهنية هذه:الياتها ونتائجها، في ميدان محدود من ميادين الحياة الفكرية أو الثقافية في مصر، ألا وهو النقد الأدبي، كنموذج كاشف، باعتبار صلت الوثيقة بفيره من الميادين، وأبرزها الأدب والفلسفة وعلم الاجتماع وعلم اللغة وتاريخ الأدب.



ليس النقد الأدبى شرعا معرفيا جديدا مثل بعض الأدواع الأدبية والفنية التى انتسقلت إلينا من الغرب مع العصرالحديث، فلقد عرف العرب القدماء البلاغة ثم النقد الأدبى بصورة ناضجة إلى حدكبير، منذ القرن الرابع الهجرى.

وشه مناهج واضحة التشكل والدقة لدى بعض نقاد القرن السابع من أمثال حازم القرطاجنى والسلجماسى، مثلما لدى بعض نقاد القرن الرابع من أمثال عبد القاهر الجرجانى. غير أن الجمود الذى أماب الحضارة العربية الإسلامية خلال القرون التالية التى حكمتها الخلافة المعانية: أماب النقد الأنبى مثلما أماب بقية المجالات. بحيث إن ما

نسميه اليوم بالنقد الأدبي، هو شئ لاملة له- قي الإطار العام- بذلك النقد العربي القديم، وإن كناسنجد الكثيرين من النقاد في كل مراحل النقد الحديث يعتسمدون على بعض طرق وأذواق. القدماء. غير أن هؤلاء، ليسوا محسوبين ضمن نقدنا الحديث، وليسوا شديدي التثير في مجراه الرئيسي.

مانسميه- إذن- بالنقد الحديث ، هو النقد الذي اتصل بالثقافة الأوروبية وأخذ عنها، فاثرت في بنيته الأساسية وتياراته أو اتجاهاته، وهذا النقد يمكننا أن نجد بداياته مع أواخر القرن التاسم عشر أو أوائل القرن العشرين، ولعل ماذكره طه حسين في مقدمته لكتابة من أبي العلاء(٢) ثم في كتابه في الشعر الجاهلي(٣) من المنهجين السائدين في دراسة الأدب في ممدر، أن يكون مدى دقيقا لتلك اللحظة من لمظات تاريخ النقد، ثمة مذهبان أحدهما مذهب القدماء الذي كان يمثله الشيخ حسين المرمبقي، حين كان يقسر لتلاميذه في الأزهر ديوان المساسة « لأبي تمام» أن كتاب «الكامل» للمبرد أو كتاب الأسالي «لابي على القالي، يتحو في هذا التفسير مذهب اللغويين . والثقاد من قدماء المسلمين في اليصرة والكوفة ويغداد، والأخبر مسذهب الأوروبيين الذي استحدثته الجامعة المسرية بفضل الأستاذ تلينو ..»

وهذا اللوقف المتحال للمنهج الجديد لم يكن متوقف طه حسين وحده، بل

موقف الجيل الجديد، حتى قبل طه حسين، والباحث يستطيع أن يلاحظ هذا الموقف منذ بدايات القبرن في كتب الدكتور ثقولا فياض عن دبلاغة المرب والانرنج»، وروحي الغالدي «تاريخ علم الانب عند الافرنج والعرب وفيكتور هوجو سنة ١٩٠٧ وقسطاكي الممصى «منهج الوراد في علم الانتقاد» سنة دمنهج الوراد في علم الانتقاد» سنة مجلتي المقتطف والهلال وغيرها أنذاك(ه).

إن مؤرشا موضوعيا للوضع الثقائي في ذلك الرقت، لايستطيع أن يتجاهل أن هذه الحركة النقدية التي تبلورت في الغشريتيات وأعلنت من تقسها بوضوح والتساق في كتابي والديوان، للعقاد والمارثي(٢) وفي «الشعر الجاهلي «لطه حسين» (٧)، وهما الكتابان اللذان آثارا ضجة واسعة المدى، كانت بنت حركة ثقافية، بل اجتماعية عامة تطلب التغيير، وتريد أدبا وعلما ، بل وثقافة، تراكب هذا التغيير وتساهم في مشعه ومن هذا كانت جل الدموات تنبعو نحو التخلص من القديم ومنصرائه، وتدعى الى أن يرتبط الأدب والنقد بالإنسان الصديث ومعاناته (مع التركين على المشاعر والمواطف)، ومستواه العضاري المختلف.

ويرمند الدكتور هيكل في «ثورة الأنب» هذا التوجيه من منظور الأنب : فيقول:

والواقع أن هذا الأدب العربي



يضطرب بموامل الثورة منذ الثورة المنتقدة المرابية في مصر، ومنت بدأ هذا الشعور القومي يحرك النفوس ويدعوها إلى التوجه تمو النهوش بمجموع الأمة الى مثل أعلى..

وفى البند الأدبى، بدا واضحا انبهار روادنا بإنصاره الأوربى وطمرورة نقله بون أن يدركرا أن منهجهم فى التعامل مع هذا الإنجاز النقدي هو فى المقيقة تتل له لانه معاد لطبيعته ولتاريخية إنتاجه، ويتضع هذا الأمر من منهج تعامل طه حسين مع المنهج الديكارتي في كتابه في الشعر الجاهلي، والذي من خلاله أعلن أول تدرد حقيقي على المنهج المنهج المنهج المنهج المنهج المنهج

إن طه حسين يعلن في القصل الخاص

بالمنهج من كتابه أنه يتبنى منهج بيكارت الذي أثري العلم والقلسقة، ويذكر قامدته الأساسية وهي أن يتجرد الباحث من كل شئ كان يعلمه من قبل، وأن يستقبل موضوع بحثه خالى الذهن مما قيل فيه خلوا تاما، وأنه يتطلب من الباحث أن يتجرد من كل عاطفة وهوي، غير أن تعامل مله حسين مع قضية الانتحال في الشعر الجاهلي، رغم ما أثارته من مبعارك هاملة وكشوف إيديولوجية سباتة في ميدانها، لم بتخلص- كما اشار منتقدوه وأولهم النائب العام - من التحيز لرجهة نظر مسبقة لها صلة بالستشرقين؟ بحيث يمكننا الزعم أن الإعسلان عن منهج ديكارت كان أقرب إلى الشعار منه الي الممارسة المنهجية (١).

ويكشف تحليل المنهج الذي اتبعه طه هسين في كتابه عامة، عن أنه لم يأخذ من ديكارت سوى هذا الشعار، الذي لم يستطع تطبيقه إلى النهاية، وأن مجمل مفاهيم، وأدواته الإجرائية قد انتمت الى منهج آخر، غير المنهج الديكارتي، أتصد المنهج الوضعي الذي ساهم أستاذه دوركايم في تأسيس، وهذه المفاهيم يمكن رصدها على النحو التالى:

 أن الأدب صدى للصياة بكل مافيها، ومن ثم فإن دراسته يجب أن تتطرق الى دراسة مختلف جوانب هذه ألحياة البيئية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية والثقافية.

٢- أن تفسير الظواهر البشرية،
 ومنها الأدب- ينبغى أن يتم فى ضوء
 محيطها، فهى علة لمعلول، وليس هناك
 مجال للمصادفة.

 ٣- ومن ثم فلايد من الايمان بالجبر
 في التاريخ «الحركة التاريخية جبرية ليس للاختيار فيها مكان. (١٠)

3- وطالما أن الأدب مرتبط بالحياة،
 والحياة تتطور فالأدب يتطور وكذلك
 اللغة.

.. ومجمل هذه العنامدر فهمها طه حسين كما قدمها الوضعيون الفرنسيون أي في إطار الفهم المثالي، الذي لايدرك من المجتمع إلا بنيته الفوقية (المؤسسات) أو العنامير الثابته مزعومة الأزلية (العصر والجنس والبيئة) (١١) ولسنا في سياق مناقشة الوضعية، أو

حتى المشكلات إلتي وقع فيها فهم طه حسين لها ولبادئها، وإنما المهم هو أن تلاحظ أن ثمة منهجا أقرب الى التكامل هر الذي سيطر على عمل طه حسين هو المنهج الوضعى، التجريبي الحسى، وليس المنهج الديكارتي العقلى التأملي . الرافض للمس بصفة أساسية (١٢).

إن هذا الجسمع بين منهسجين الايجتمعان، وهو الذي يمكننا أن نسميه التلفيق، قد التقي مع تلفيقات منهجية أخرى خاصة بقهمه لوظيفة الأدب بين التصوير (البيئي) والتعبير الذاتي، وخاصة بالعلاقة بين تاريخ الأدب الدارسة الأدبيسة، أي بين العلم والانطباعية الذوقية. أي بين العلم تلفيقات قد نتجت عن أن طه حسين كما الموروي بين المسطلحات والمفاهيم، الموهرية بين المسطلحات والمفاهيم، وهذا هو الوضع الطبيعي لناقل هذه المفاهيم وليس منتجها.

إن مناهج الدرس النقدي- في أي مكان في العالم- هي نتاج معاناة عميقة ومسراعات حادة بين المدارس الأدبية والتيارات الفكرية، وثيقة الصلة بالحركة الاجتماعية وتطورها في هذا المبيعي ويستحيل نقلها بذات العمق، وينفس المعنى الذي حملته في نشأتها وتبلورها الطبيعيين. بهذا المعنى، فإن المناهج النقدية، ليست الات تكدولوجية عمايدة قابلة للنقل والتشفيل في أي مكان في المعالم، بل هي فلسفات أو

حاملة لفلسفات وإيديولوجيات منتجيها ومصالحهم الاجتماعية (دهذا أمر يمكن أن ينطبق- بهذه الدرجة أو تلك- على مختلف العلوم الإنسانية، مما يميزها-بدرجة ما عن العلوم الطبيعية والبحتة)، ومن هنا ، فإن هذه المناهيج يستحيل التعامل معها أداتيأ (instrumental) كما شعل مله هسين، لأن هذا يؤدى الى مثل هذا التلفيق الذي رأيناه، بل ويؤدى الى خطر آخر اكثر اهمية، هو أن المنهج في هذه الحالة يبقى سطحى التأثير، وأقرب الى الشعار، في حين أن التطبيق والممارسة النقدية الفعلية، تطبق مناهج أخرى أو عنامير مختلفة من مناهج أخرى، غالبا ماتكون هي المناهج القديمة، المستقرة في الوعي والتكوين العميق، وتلك هي المناهج التي يأتي المنهج القديم/ الشعار ،ليثور عليها.

لقد سبق أن أشرنا إلى تمييز طه حسين بين المنهج التاريخى والذائقة الفردية أي بين العلم والانطباع، ويمكننا أن نقول أن طه حسين قد حاول أن الموضعى) في دراساته عن تاريخ الأدب والثقافة, أما في نقده التطبيقى، عبوه فقد كان أقرب إلى الانطباعية، التي كان من الطبيعى أن تقوده إلى مناهج البلاغيين العرب القدماء مناهج البلاغيين العرب القدماء التقريمية التي تحكم على الجزئيات، بناء على الذوق الضاصر(۱۲). وهذا

الانشقاق هو انشقاق طبيعي كما قلنا تظرا لأننا نقلنا الشعار الجديد، ولم نعان مخاض ولادته ولاصعوبات إنتاجه، فأصبح كالملية الجميلة المستوردة المبهرة التي نقطى بها تكرينا قديما لم يتطور ولم يصبح بعد متلائما مع هذا الشعار الجديد، شيبقى المذهج الجديد شعاراء وتبقى المارسة العملية ناقشة لهذا الشعار وناقشة للثورة كلها. لانها تنتمى ممليا الى ماتثور مليه، وهذا في المقيقية هو القانون العام الذي عكم مجمل تاريخنا النقدى العديث، والذي يمكننا أن نتابع ملقاته الأساسية من خلال مفهوم محوري، اهتمت به كل الطقات من الرومانسية إلى الراقعية ، هن مقهوم الوحدة العضوية.

Y

مقهوم «الوحدة العضوية» شغل النقاد العرب المحدثين الى درجة كبيرة، وبصغة غاصة في المرحلة الأولى التي الرومانسية في الأدب والفن، ولأن هذا الرومانسية في الأدب والفن، ولأن هذا للمهمة الفن وطاهيته وكيفية تشكيلة بصفة عامة، فهو يعتمد على وعي جديد بالعالم، ينطلق من أن الفن لاينتج عن العجل، حيث تكون التجربة، مضمونا وشكلا، كلا عضويا متكامئلا لايمكن القصل بين أجزائه، متكامئلا لايمكن القصل بين أجزائه، ويساهم في هذا التكامل العلاقات

المجازية والإيقاعية بين أجزاء القصيدة ، كما يساهم فيه التماسك البنائي بين الشخصية والزمان والمكان والحدث والفكر في الرواية القصة(١٤).

ولقد كان هذا المفهوم هو الأداة الرئيسية التي استخدمها العقاد في الهجرم على شرقى حيث اتهم قصائده بالتفكك وبين ذلك عمليا حين راح يعدل في مراضع أبيات قصيدته في رثاء مصطفى كامل دون أن يفقد المعنى شيئا ويعد ذلك أوضح العقاد الاسناس النظري حين قال «إن القصيدة ينبغي أن تكون عملا فنيا تاما يكمل فيها تصوير خاطر أن خواطر متجانسة كما يكمل التمثال باعضائه والمدورة بأجزائها واللحن الموسيقي بأنغامه بحيث اذا اختلف الوهم أو تغييرت النسبة أغل ذلك بوحدة الصنعة وأفسدها، فالقصيدة الشعرية كالجسم المى يقوم كل قسم منها مقام جهاز من أجهزته ولايغنى عنه غيره في موضعه إلا كما تغنى الأذن عن المين أو القدم عن الكف أو القلب عن للعدة، أو هي كالبيت المقسم لكل حجرة مثه مكانها وقائدتها وهندستها، ولاقبوام لفن بغيس ذلك حتني فنون الهمج المتأبدين فانك تراهم بالأمون بين ألوان الخرز وأقداره في تنسيق عقردهم وحليهم ولاينظمون جزافا الا حيث تنزل بهم عماية الرحشية إلى حضيضها الأدنى(١٥).

ولاشك أن العقاد يضمع يده- بهذا النص- على تلك الفكرة العبقرية

الضرورية للقصيدة، ولكل عمل فنى فى مفهوم الرومانسية، فهى التى تميزها عن غيرها من المدارس الفنية. غير أن المقاد فى هذا النص يخلط بين مفهوم الوحدة المضوية ومقاهيم أخرى منها وذلك حين يزعم أنه لاقوام لفن بغير هذه الوحدة المضوية حتى الفن المبدائي وهذا غير محيح بالطبع، فالعقاد يخلط بالوحدة المضوية، وبين الوحدة التى يسميها بالوحدة المعنوية، وبين الوحدة التى ترجع فى كل عمل أيا كانت المدرسة التى ينتمى إليها، وأيا كان نوع العلاقات التى تربط هذه الوحدة.

إن الوحدة العضوية تتميز بصفة خاصة بكونها تعتمد على علاقة التداخل بين العناصر المكونة لها، ومن هنا لايمكن فصل عنصر عن الآخر، كما هو الحال في أجهزة الجسم الحي التي تتداخل في مكرناتها ووظائفها بحيث إذا إختل منها القلب، أو المخ أو غيرها، فقدت القدرة على مراصلة المياة، أو على الأقل صار البسم مشوها. ومن هنا كانت إستعارة «العضوية» من علم الأعضاء إلى الشعر بصفة خاصة والفن الرومانسي بصفة عامة (١١).

ولقد شهم العقاد هذا المعنى فهما دقيقا في الجزء الأول من نصب، أما الجزء الثانى فإنه يصمل جملتين يكشفان الخاط، وربما عدم الفهم، هاتان الجملتان هما دأوهى كالبيت المقسم لكل حجرة منه مكانها وفائدتها وهندستها»

و«كانك تراهم يلائمون بين ألوان الفرز والداره في تنسيق عقودهم وحليهم ولاينظمونه جزافا » فالجملة الأولى تأتى في النص مرادفة للجملة السابقة عليها «القصيدة كالجسم الحي» وهما في الحقيقة غير مترادفتين، لأنه بينما الحيوية أي التداخل والعضوية حقا، فإن العلاقة بين هجرات البيت هي علاقة الميسية، علاقة تجاور ومن ثم لايمكن أن تكرن عضوية أو حية، وكذلك الأمر فيما يختص بالعلاقة بين حبات الشرز في

نصن هذا إذن إزاء إحسلال شطين مختلفين من العلاقة بين العناصر مصلا واحدا وكأتهما علاقة واحدة وهذان النمطان من العالاقاة بين عنامس القصيدة يميزان نمطين مختلفين من المدارس الأدبية فبينما تقوم القصيدة الزومانسية على علاقة التداخل العضوي الحى يين العناصر بقعل الدور القائد للميال في إدراك العالم، حيث يكون من الطبيعي أن يدرك الخيال العالم إدراكا غير منطقي أو متسلسل أو متجاور، مان القصيدة الكلاسيكية التي يقوم العقل إدراكها للعالم، تقيم العلاقة بين منامسها على التجاور والتناسب بين الأبيات، وهذا ما تذكرنا به جملة العقاد الثانية، العلاقة بين حبات العقد، وهو تشبيه سبق أن ورد عند بعض النقاد القدماء (١٧) الذين شبهوا أبيات القصيدة بحبات العقد يتجاور كل منها

مع الاخر دون أن يفقد إستقلاله، كذلك كل بيت في القميدة التقليدية ينبغي أن يكون مستقلا تموا ووزنا ومعني، ومع ذلك يتسراكم ليكمل المعنى شي القصليدة أما في القصليدة الرومانسية افإن مايسمى بإستقلال الأبيات يذوب، حيث يحدث التضمين محطما الإستقلال النموى والعروضيء كما يحدث تداخل العوالم (الطبيعة/ الإنسان...الخ) محطمًا استقلال المعنى، ويصبح بناء القصيدة المنطلق من الخيال أشبه بالعالم المتكامل الذي لايفهم جزء منه دون إدراك علاقته ببقية الأجازاء.... ومن هنا جاء القول بأنه لايمكن حذف جزء أو تغييره دون أن يؤدى ذلك إلى خال في القصيدة، أو إحداث قصيدة جديدة مختلفة عن الأولى.

وإذا عدنا إلى نص العقاد مرة أخرى، وجدنا أنه هي جزئه الأول ينتمي إلى الفهم الرومانتيكي، وفي جزئه الثاني ينتمي إلى الفهم الكلاسيكي، حتى للجسم العي، وهذا هو التناقض الذي حكم نظرية العقاد (والمازني- أيضا) الشعود فجعله يزاوج بين وظيفتي التعبير والإصلاح، مصدري الشعود والمفكر (البوهر)، والمعني والباعث، وبين الوحدة العضوية ووحدة التناسب أو التجاور، بحيث يمكننا القول أن التجديد الرومانتيكي، تحول إلى قالب أو إطار أو شعار كمنت بداخله المفاهيم الكلاسيكية، دون إدراك للتناقض بين

الأثنين،

ومن الطريف أن نجد معركة الوحدة العضوية تستكمل بعد ذلك بشلافين عاما، ولكن في إطار جديد، هو إطار معركة الواقعيين مع الرومانسيين أو الذين بسمسوا- في ذلك الوقت- بالتقليديين، أي بين محمود أمين العالم وعبد العظيم أنيس من ناحية، والعقاد وله حسين من ناحية أخرى.

فقى إطار هذه المعركة ، كتب المقاد مقالا في جريدة أشبار اليوم، بتاريخ ١٩٥٤/٢/٢٧، بعثوان : الى أدعسيساء التجديد.. أقرأوا ماتنتقدونه قائلا إنه كتب من الوحدة العضوية منذ أربعين عاماً، أي في العشرينات، ورد عليه عبد العظيم أنيس بمقال بعنوان: «عبقرية العقادة قائلا إن مانادي به العقاد قديما هِ الوحدة القنيةُ، ويرادقها بالوحدة المعتوية مرة فيقول: دفالوحدة الفنية عنده هي الوحدة المعنوية، لا الوحدة العضوية الحية (١٨)، وبوعدة الموضوع مرة أخرى قائلًا: إلا أن الذي يدعى إلى الأسف حقاء أن يسقط العقاد هذه السقطة الفكرية فيتصبور أن القول بوحدة الموضوع هو نفسه القول بالبنية الصية، أو الرحدة العضوية للعمل الأدبي، ثم يدعى أنه من القائلين بها منذ أربعين سنة (۱۹).

والحقيقة أن عبد العظيم أنيس محق إذا نظر إلى فهم العقاد العملى للوحدة في النصوص ، سواء نصوصه هو الشعرية أو نصوص غيره، ولكننا

لاتستطيع الزعم- معه- بأن العقاد، لم يقدم بالفعل مفهوما نظريا عن الوحدة المحضوية وإن لم يكن قد أعطاها ذلك الاسم. وإن كان قد خلط بينها وبين وحدة التجاور كما أوضحنا من قبل، ومع ذلك يبقى كلام أنيس أكثر دقة إستخدامهما لمصطلح الوحدة العضوية، ويث يبدو من نصوص الكتاب الكثيرة عنها، وعي جاد بتميزها عن غيرها من أنواع الوحدة.

يقرل الكاتبان:

«إن الأدب صدورة وصادة ما قى هذا شك ولكن صورة الأدب كما نراها ليست هى اللغة، هى الأسلوب الجامد وليست هى اللغة، بل هى عملية داخلية فى قلب العمل الأدبى لتشكيل مادته وإبراز مقوماته... وبهذا القهم الوظيفى للصورة تتكشف أمامنا ما بينها وبين المادة من تداخل وتفاعل ضروريين».

ويقولان: وهكذا يتضع موقعنا من العمل الأدبى، صورته ومادته، إنه ليس لغة ومعنانى، بل هو تركيب عضوى يتالف من عمليات بنائية تتكامل غيها الصورة والمادة تكاملا عضويا حياء (٠٠) وهكذا تجيد آنه، رغم التسليم بعصطلعات الغصم الأرسطية، فإن نفى علاقة التجاور بين طرفى الثنائية واضح، لمالح العلاقة العضوية التي أشرنا الى مدى ملتها بالصركة الرومانسية، ومن هنا فإنه يصبح من الرومانسية، ومن هنا فإنه يصبح من الحربيان عن الأدب الطبيعى أن ينفى الكاتبان عن الأدب

المسرى المديث، وخامية الشعر، تمقق الوحدة العنضسوية منزادقين إياها · بالصباغة القنية: «وقي أدبنا المصري المديث نجد أولا أن الصياغة الغنية تكاد تكون ظاهره نادرة في الشعر، فالشعر للشاعر الرومانسي دون غيره. لايزال أبياتا منفردة متناثرة لا تربطها وحدة فنياة وإن ربطتها وحدة في الموضوع.. أما وحدة العمل،أما الترابط والتآزر بين عمليات الصبياغة وعمليات للشيمون، أما وحدة الصورة والشيمون فظاهرة تكاذ تكون معدومة- كما ذكرنا-- حتى اليوم في شعرنا المسري الحديث (٢١).

> يمكننا إذن أن نسلم تماما بدقة فهم الكتباب للوحدة العضبوية، وقهمه لشروطها والضرورات التي ينبغي أن تتوفر لها في النص، ولكننا لا نستطيع أن نتجاوز عن استخدام المصطلحات الأرسطيسة والخلط بينها وبين مصطلحات العشوية، بحيث تترادف مصطحات: الصورة الصياغة/ الشكل/ الوحدة العضوية. لأنه في مصطلحات الوحدة العضوية، ليس هناك شكل ومضمون، لأن كليهما صورة أو صور خيالية تنثال من خيال المبدع كتلة واحدة لايمكن فصلها أو تقسيمها أو حدث جزء منها أو تعديل موضعه.

وللسبب ذاته لايمكن أن نفهم كيف تجتمع العضوية مع القهم الاجتماعي للأدب كما هو المال في قول الكتاب، وأننا نؤمن أن الأدب بناء متراكب ينمو نسوا داخليا ويصوغ واقعا اجتماعيا

مبياغة متسقة (٢٢) لأن البناء العضوي المتراكب لايستطيع أن يصوغ واشعا اجتماعيا، وإنما يستطيع فقط أن (يعبر) عن رؤيا خيالية ذاتية يغيض بها

غير أننا إذا راجعنا دراسة الكتاب التطبيقية للنصوص ولتاريخ الأدب ني مصر، للأمَطْنا أنه لا أثر حقيقي لسألة العصدة العضوية، كمنهم تقدى، فليس محيما قول الكتاب «أننا لم نقف عند مدود النقد «الغنى» البحث ولا النقد الاجتمناعي البحث للعمل القني، بل كشفنا عن مقدار الترابط الطبيعي والتداهل العي بينهما، فنحن لانقول بالبئية المية للعمل القئى فقط كما قال العقاد فعلا في بعض كتبه، وإن لم يقهم ما قاله ولم يحققه - بل تحدد طبيعة هذه البنيبة الصيبة وتكشف عن كل العتامس للكونة لهاءشم لانقمل هذه البنية عن المضمون الاجتماعي وبهذا توحيد في شظرة واحسدة توعين من الدراسة طالما فصل كثير من النقاد بيتهما .. وهكذا تؤسع من مجال الثقد الأديى»(٢٢)

وفي هذا النص ما يشير الى الرغبة في الجمع بين منهجين أو مدرستين وليس بين أداتين، ومع ذلك نمن الواطع أن هذا الهدف كان طموحا لم يستطع الكتاب تعقيقه، وما تعقق في الدراسات التطبيقية، وبإعتراف مقدمة الطبعة الثالثة، كان بحثا في مرقف الكاتب الإجتماعي، أو ما سمياه الدلالة

الإجتماعية للمضمون الأدبى. أما الشكل (أو الصياغة أو الوحدة العضوية فقد كان تابعا للمضمون بوضوح كامل دون أدنى لبس، وإذا كان ممكنا إعتبار تبعية الشكل أو الصياغة للمضمون علاقة ترابط (وهذا يمكن)، فان هذا الترابط لايمكن اعتباره ترابطا عضويا، وإنما ترابط على يأتى فيه الشكل التبية للمضمون. وهذا هو الأمر الراهبع في الصيغة الكلاسيكية التي صورت الواقعية على أنها ليست في الموضوع فقط، وإنما في الشكل الذي يصب فيه هذا الموضوع ، وفي مثل هذا النص عن رواية جيمس جدويس ديوليسيز».

ومضمون الرواية أو مادتها ، هو الانهيار والتناقض والتفسخ والانصلال التي (؟) تتميز بها المضارة المديثة، وأبطال الرواية عناصر مريضة مهزومة يصركها الانصراف والشذوذ، وتجمعها الفجيعة الصفارية الواحدة. ولقد الستعان جويس على إبراز هذه المادة بعدة وسائل صياغة، منها المونولوج الداخلي، والتداعي الصر للمعاني وتداخل الأفسيلة وعكس إتجاه الزمن (٤٢).

إن هذه الطريقة في إدراك العلاقة
بين الشكل والمضمون لايمكن أولا أن
تكرن عضوية ، كما أنها- بالطبع-
لايمكن أن تكون جدلية فهي في الحقيقة
أشرب الى الفهم الكلاسيكي البلاغي
القديم، الذي استخدام صيغة «مب»

المضمون أو المعنى في القالب أو الشكل ذاتها. وهي صبيغة تقوم على وعي كلاسيكي يدرك العلاقة بين العناصر إدراكا عليا بسيطا (سبب ومسبب): حيث يصنف في إطار العسلاسة التجاورية في مقابل علاقة التداخل أو الاندماج العضوية وعلاقة التجادل أو التفاعل في المادية الجدلية أو في الفن الواقعي.

وهكذا يمكننا أن تجسد- في إطار منهجى واحد، جمعا تجاوريا بين ثلاثة مناهج متمايزة، لكل منها مقاهيمه والياته وإجراءاته، بحيث نبقى في النهاية دون تحقيق الشعار المرفوع، وهو هذا الواقعية، مثلما أن الشعار السابق الذي رقعه العقاد، وهو الرومانسية لم يتحقق أيضاء ومن ثم لا نستطيع الزمم بأن مبيرورة حقيقية قد تمت في نقدنا الصديث، وكذلك الأصر في أدبناً، طالما أننا لم نصقق إنتقالات عصيقة من الكلاسيكية إلى الرومانسية الى الواقعية، مثلما أعلنت الشعارات الثلاثة، وكما سبق القول، فإن الجذر العميق لهذا العجز، يرجع إلى أننا تتعامل مع هذه المناهج، وهي جمسِعا مناهج غربية ، (ونستطيم أن نجد نفس الوضع بالنسبة للمناهج الأخرى أيضا: النفسية، الوجودية:..الغ) تعاملا من الخارج، وتعاملا اداتيا كما سبق القول وهذا مايتضح بأجلى معانيه في اللحظة الراهنة من نقدنا الأدبي.

.

لقه شهدت الفعسينيات والستينيات من هذا القرن، سيادة وأضحة للمنهج الإجتماعي في النقد الأدبى، والذي سمى بالواقعية، والتي سبق أن رمدنا بعض تناقضاتها. وهذه السيادة لم تنف بالطبم المناهج السابقة عليها، بل إننا نستطيع الزعم أن للنهج التُقليدي الأساسي، الذي سماه محمود العالم بالمنهج البيئي كان هو الأساس المسيطر في مؤسسات التعليم والبحث العلمى، وبالاضافة الى هذين المنهجين ظهر منهج النقد الأمريكي الجديد على يدى رشاد رشدى وتلاميذه، كما ظهرت بعض التوجهات الأسلوبية واللفوية في قسم اللغة العربية بأداب عين شمس على يد مصطفى ناصف ولعلقى عبد البديع وغيرهماء بالإضافة إلى تأثيرات مجدودة من القكر الوجودي والتقسى.. الخ.

بل إننا نستطيع أن نلاحظ أنه مع نهاية عقد الستينيات بدأ يحدث التحول الأكبر عن هذه التيارات جميعا نصور المناهج النقدية الجديدة، أي البنيوية والشكلية والأسلوبية وغيرها. ولقد بدأ النقاد العرب يتعرفون على هذه المناهج الجديدة خلال الستينيات، ولكن هذا التعرف لم يتبلور بوضوح إلا في السبعينيات (ربعا غارج مصر وبصفة خاصة في المغرب العربي وبيروت)، ثم تكرس وبدأ يمارس تاثيرا

فعليا في الثمانينيات. وهذا التباور والتكريس لم يفصلا- في مصر بصفة خاصة- عن التحول السياسي الذي حدث بعد عايو ١٩٧١ وانهيار قد بدأ النامرية. وإذا كان هذا الانهيار قد بدأ قبيل ذلك باربع سنوات بعد هزيمة السلطة ومؤسساتها لم تتحقق بوضوح السلطة ومؤسساتها لم تتحقق بوضوح إلا مع منتصف السبعينيات حيث تمت تصفية الحرس الثقافي القديم، وبدأ احلال صف جديد من المثقنين بترجهات احلال من من بينها النقد الجديد.

لقد تم التحول - على المستوى الثقائي والنقدى - تدريجيا خلال السبعينيات شقى الوقت الذي كان المديث شيه شائعا عن الديمقراطية وتعدد المنابر(ني الاتحاد الاشتراكي) ثم الاسزاب بعد ذلك، تم اغلاق مجالات (اليسار): الطليعة والكاتب ، ولم يحل محلهما سوی (جدید) رشاد رشدی و(ثقافة) يوسف السيامي ، وكلتاهما لم تستطع ان تقوم بالدور البديل، فالغيتا وجئ محلهما مع بداية الثمانينيات بمجالات ابداع ونصول والقاهرة وغيرها . وفي هذا الوقت كان قد تم عزل كثير من المثقفين والنقاد من مواقعهم وساقر مثهم الكثيرون الي الشارج، سواء إلى أوروبا أو بلاد الخليج ، ومن لم يسافر عكف على نفسه وهاجر الى ذاته. وهكذا بدت الساحة خالية من زعامات النقد الاجتماعي ، ولم يستطع النقد الجديد (الاسريكي) القيام بدور

شعال ، وكذلك ثقافة يوسف السباعي التقليدية . وهنا جاء الجديد متمثلا في مجلة قصول، ولقد كان الهم الواضح لغمبول هو أن تقك (الانغلاق) النقدي على المناهج السابقة، وخاصة المنهج الاجتماعي ، قيدأت منذ العدد الثاني في تقديم «مناهج النقد الأدبي الجديدة، كتبت من وجهة نظر معادية ، وبعد ذلك توالت المناهج ضمن الاعداد ، ومن بينها الإسهامات الماركسية (الجديدة) ، ولكن طبين أطر أخرى ومسميات مشتلقة : علم اجتماع الادب ، البنيوية التوليدية .. الغ، وذلك في اطار التنوع المنهنجي الذى قدمت فيه الاساوبية والبنيوية والسيميوطيقا وللنهج النقسيء سواء في نظرية الأدب أو في الأنواع الادبيسة المختلفة.

والمق أن قصول قد غطت أوسع مساحة معكنة من مناهج النقد ونظرياته وفروعه المختلفة . غير أن هذه التقطية انطلقت اساسا من هم اكاديمي يسعى الى (عرض التراث) النقدى ، كما للساتذة طلابهم بأن يعرضوا أن يكتبوا رسائلهم المامعية ، وهو هم يمكن أن يكرن مجرد نتاج لكون هيئة التحرير من الأكاديميين ، ويمكن أن يكون نابعا من تصور لأزمة النقد، ومن شم كان لابد من تغطية هذا النقص لتحل الأزمة .

وإيا كان مصدر التوجه فقد تم تقديم

معرقة واسعة بالنقد الأدبى في العالم، كما سبق القول، غير أن هذا التقديم، قد اتسم هو الآخر بطابع الأكانيمية ، يكل مشكلاتها في مصر ، فسواء كان هذا التقديم توجيها لمقال أو عرهما لكتاب أو دورية > أو كتابة عن منهج أو تظرية فإن الظابع الغالب عليه ، كان التبسيط المغل من ناحية والغموض من تاحية اخرى وعدم فهم الأصول في كل الأحوال ، قمن خلل وتضارب في ترجمة المنظلمات ، الى تناقض في فهم الجمل الى قصور في فهم الخلفية التي تنطلق منها المقولات، والنسق الذي تنتمى اليه الجزئيات ، والسياق الذي تنبع منه النظريات وتجيب على أسئلته ، مسواء كان سياقا ثقافيا أو سياسيا أو اجتماعيا، وكُل هذا اوقع القارئ العربي الذي لا يجيب الإطلاع على اللغات الأصليبة المنقبول عنها والذي أخذته الدهشنة والانبيهار، في حالة من الصنمية ازاء المقدم الذي لا يفهمه ، وإن كان ماهرا استطاع أن يستل مصطلحا من هنا وأشر من هناك وراح يردده في المنتديات الأدبية ، وعلى المقاهي دون وعي أو إدراك للتنافس المكن وقوعه والنتائج السيكوباتية التي يمكن أن يعاتيها هو تقسه أو من يسمعه.

وحرمت قصول على أن تخصص عددا كاملاً (نحو ثلاثمائةمنفحة من أكبر قطع يمكن الامساك به) لموضوع واحد ، وقى ذيل العدد بعض المتابعات الخاصة بالواقع الأدبى ، لم تبتعد هى الاخرى

عن الأكاديمية ، لانها كانت حريصة على: أن تعرف القارئ بالمجلات الأجنبية الجديدة والرسائل الجامعية وبعض الوثائق النقدية الهاملة في النقد الأوروبي أو العربي بالإضافة الى دراسة أو دراستين تطبيقيتين، وقد تكون أحيانا عن نص أدبى صدر حديثا، ولكن الاعداد لم تمَّل أيضًا في داخل للوطسوخ المميص له العدد من دراسات تطبيقية على تمسوس عربية أو غيرها ، ولكن بالطبع من منظور خطة العدد ،أي في إطار الترجه المنهجى لكل عدد، بحيث أن هذه الدراسات التطبيقية ، كانت للمناهج الحديثة المقدمة في الجلة. وإذا كانت معضلات الأكابيمية التي سبق ان اشرنا اليها خطيرة على الستوي النظرى ، فيقد كانت في الدراسات التطبيقية أكثر خطورة لأنها تنال الإنتاج الادبى نفسه بالتشريه نظرا لقسره وإغضاعه للمناهج الجديدة غير المستوعبة أو المتمثلة أو المفكر في إمكائيات تطبيقها أو الاستفادة منها في أدبنا العربي.

عبر هذه الأليات جميعها أبعدت فصول نفسها عن أن تكرن مجلة بالمتى الدقيق للمصطلح، فعزلت نفسها عن الراقع الشقافي والأدبى وهمومه الحقيقية، التي لم تكن تجرز أو يسمح لها بأن تقترب منها، وفرضت عليه موما هي هموم (التكنوقراط) النقدى ، وكرست الاحساس التقليدي بالانبهار بالفرس والتبعية له.. وفي النهاية

زيفت الرعى بازمة النقد وحولتها الى ازمة تقنية، وقدمت لها من ثم - حلا-كرسها ولم يكن يمكنه أن يقدم لها حلا حقيقيا.

إن ما سبّق من رصد لوجهة تظرنا (الخاصة) في الدور الذي مارسته مجلة فصول في حياتنا الثقافية خلال أكثر من علقت من الزمان ، لن يعنع من الاعتبراف بأن هناك الكشيبر من الدراسات شديدة الأهمية التي قدمت في الجلة ، ولكن هذه الدراسات ليست هي الغالبية ، كما أن الإطار الذي وضعت فيه سواء على المستوى المتهجى للمجلة أو حتى على مستوى حجمها وقصليتها أو تعولها إلى كتاب ، أفقه هذه الدراسات الهامة التأثير المقبقي الذي كان يمكن أن تمققه لر كانت في إطار آهر. كذلك لن تمنعنا وجهة النظر السابقة من الاعتراف بأن اغلبية المثقفين المرب- وليس المسريين- قد رأوا في قصول عملا شديد الإيجابية والقعالية بحيث يمكن القول أن قصول واختياراتها كانت استجابة فعلية لإحتياجات لدى المثقفين العرب ، بمعنى أن المل التقنى الذي قدمته فمبول كان هي بالقعل الحل الذي يراه هؤلاء المثقفون وخاصة مثقفو المغرب ولكنه حل- في المقيقة مبنى على وعى زائف بالأزمة ومن ثم ساهم في تكريسها وزيادتها.

إن التصور الذي حكم هذا الحل، ليس مناصلا في المقيقة عن التصور الفكري الذي حكم العالم العربي مع انهيار حركة

التحرر العربى ، على المستويات المنتلفة، بدوا من الاقتصاد والتكنولوجيها والسلع ، مسرورا بالسياسة وانتهاء بالثقافة ، يتمثل هذا التصور في أن الغرب ينتج سلعا وأذكارا جديدة ومفيدة لتقدم الحياة وحل مشاكل الإنسان ، ولدينا مشاكل وليست لديدًا حلول لها، شما المائع من أن نستعين بما ينتجه الغرب لحل مشكلاتنا؟ وخاصة أننا في ميدان العلم والفكر- تؤمن بأن ثمة مضارة إنسانية واحدة وعلمأ إنسانيا واحدا يتطور ويتقدم باستمرار، وليس من المنطقي أن تظل مصافظين على تخلفنا دون أن تلمق بركب المضارة المتقدمة ، وأن ندفن رؤوسنا في الرمسال وتقيمش اعيننا عما يدور حولنا في العالم الذي أصبح- بقعل التكنولوجيا (والنظام المالي الجديد أخيرا) قرية صفيرة.

تد يكرن من الظلم لنقدنا الماصر واجيالنا المعاصرة من المثلثة فين أن نلتى عليهم هذا التصور فهو موجود منذ بداية النهضة، كما سبق القول ولا شك انه هو آلذى مورس بالفعل، سواء على المستوى الفكرى وعلى المستوى الاجتماعى / السياسى، طوال عصرنا الحديث، وبهذا المعنى يمكن القول أن اجيالنا المعاصرة هى وارثة أسلافنا من الثير البين، بل حتى من رواد (النهضة) الأول (المهماوى وعلى مبارك)، غير المعربى، لأن تبنى هذا التصور بعد العربى، لأن تبنى هذا التصور بعد

انهيار هذه الحركة يجعل الأمور أكثر تعقيداً ، ويحمل اجيالنا الجديدة مسئولية أكبر من مسئولية أسلافها.

لقد قدمت حركة التحرر الوطنى مشروعا نظريا مغايرا للمشروع الليبرالى التابع.

مشروع يقول بأنه في إمكاننا أن نحل مشاكلنا اعتمادا على أنفسنا دون أن نرفض الاستعانة بأية إنجازات طالما نهن الذين نختارها وندرس إمكانيات الاستفادة منها ، ودون القضوم لشروط منتج هذه الإنجازات، ويغض النظر عن التناقضات الداخلية في المشروع على المستوى النظرى ، والمارسات العكسية الشي تمت في إطاره ، فإن هذا للشروع قد استطاع أن يهدد الوجود الاستعماري ليس ثقط في منطقتنا، وإنما في العالم كله ، بحيث احتشد له المستعمرون احتشادا كبيرا ، نجح في تفويضه ، مستولية الأجيال الجديدة اوهى انها عاينت المشروع وانهياره اوإنها ساهمت على نصو أو أخر في تجافيق هذا الانهيار ، لأنها لم تكن من القرة بحيث ترامل التفكير شيه وتعمل على تنميته وعمايته من أن يكون مجرد مشروم سلطة العسكر في ممير والشام والعراق وغيرها ، إن مشروع حركة التحرير الوطنى العربية، كان نتاجا لجهود وأجيال من المفكرين والمناضلين والمشققين والكادحين ، كان مسشروعا ينمن ويتبلور منوازيا للمنشروع الليبرالي التابع ، بل إن من بين أنكار

المشروع الليبرالي تقسه ما ساهم في بلورة المشروع التحرري ولكن حركات الميش استولت على المشروع وهجنته وأفقدته أصالته ، مما سبهل على الأعداء قتله ، ولقد ادى انهيار مشروع حركة التحرر الوطنى وإنتصار نقيضه الذي تمثل في سياسة الإنفتاح الإقتصابي ومشاريع التسوية السلمية للقضية القلسطينية التي مثلت معاهدة كامب ديڤيد حجرا هنظما في بنيانها ، ثم مجمل السياسات القمعية التي كانت قمتها إعتقالات سبتمبر ١٩٨١، الي تشتت جبهة الثقافة التقدمية ذات التوجه الإجتماعي ، وكان من الواضح أن مشروعا جديدا قد تشكل بهدوء وبطء هو مشروع التبعية أو الرأسمالية التابعة.

ورغم أن هذا المشروع كان هو تفس المشروع الذي ساد في محسر تحت الإحتلال الانجليزي ، فإن طبقة واعية نسبيا ، أنجبت مثقفين (ليبراليين) نبوا هذا المشروع نظريا ، في صبيغ لقبت قبولا لدى أبناء هذه الطبقة ،(بل تعدتها إلى قئات اجتماعية أخرى كتلك القئات المنبهرة بالمشروع المتنويري لحله حسين على سبيل المثال ، من أبناء البرجوازية المبغيرة) مثل هذه الطبقة، وهؤلاء السبعينيات والثمانينيات في محسر ، المتكنوقراطية التي انتجها النظام الناصري ، لتخدم النظام التابع بنفس

الاجسراءات وينفس المنهج الاداش (البراجماتي) الذي تعلمته في بعثاتها الى بلدان أوربا الغربية والشرقية ، ومن المنالم وهي الماسوية ، ومن هنا لم يعد هناك مشروع ثقائي (حتى للتبعية)، وإنما أدرات إجرائية تسعى لنقل التقنيات والآلات التي تتصور انها قادرة على هل مشكلات الواقع الممرى ، وهذا هو لب المشروع الجديد الذي يتحول فيه المثقفون (مثلهم مثل الذي يتحول فيه المثقفون (مثلهم مثل مجرد تقنين لا (يفكرون) إلا في كيفية تنفيذ المشروع الذي يضعه السياسيون دون حق التعليد فيه التعليد الماسيون حتى التعليد فيه التعليد فيه المناسيون حتى التعليد فيه المناسيون عليه المناسيون عليه المناسيون التعليد المناسيون التعليد المناسيون التعليد المناسيون عليه المناسيون التعليد المناسيون المناسيون المناسيون المناسيون التعليد المناسيون الم

وقى مسئل هذا الوضع ، تصبيح السلطة السياسية (متمثلةنى خطتها فى ميدان الثقافة) هى بزرة المشروع النقدى ومركزه ومعددة غاياته وهذا فى حد ذاته كفيل بقتل المشروع لأنه أصبح بعيدا عن موضوعه (المادة الانبية) ، وعن منهجيته التى تتطلب إنقا مقترما لا تحده أهداف عملية مسبقة تعدد نتائجه من البداية.

واذا كان النقد الحديث بصفة عامة هو مؤسسة من مؤسسات الحياة البرجوازية (٢٥) فإنه يتمتع بما تتمتع به البرجوازية (الأدربية مشلا) بالليبرالية النسبية ، ومن ثم بحق التعدد والاختلاف ، أما في وضعنا حيث البرجوازية تابعة لسلطة مركزية قامعة لا تسمح بهذا التعدد في العمق ، قان

وضع المشروع النقدي في سلة هذه السلطة ، يضع هذا المشروع في مأزق الاختناق التام في مقابل البحث الحرنسبيا- الذي كان خلال الثلاثينيات والاربعينيات ، والضمسينيات من القدن.

ولعله من المهم هذا أن نوضع أن سلطة مايد ۱۹۷۱ ، لم تخلق تيارا نقديا بالمعنى المفهوم من هذه الكلمة ، أي الانشاء من عدم ، قمن الأمانة أن ترصد أن معظم من كتبوا أو استكتبوا – قى مكتملى التوجه قبل لمثال – كانوا فصول باستدعائها لهم ولم شملهم في نسق متكامل (هو دفستا المجلة) قد واحدسمى بالنقد الجديد ، ومع ذلك ظل وينهم تفاوت في التوجه نحو مدرسة نتية بعينها ، دون غيرها ، أو في درجة التلفيق بين المدارس المختلفة في ذات الوقت.

ولأن هذا القصام لا يتصسع إلا الملاحظات العامة، قمن المهم أن نشير الى أن الاتجاه المسائد بين نقاد هذا النقد الجديد كان هو إتجاه الجمع بين اكتشر من منهج في ذات الوقت أو الانتقال بسهولة من منهج لأخر حسب في ساحة النقد الأوربي)، ولعل الأمثلة الكثر من أن تصصى لنقاد انتقلوا من الواقعية إلى الإسلوبية، الى الاسلوبية، ألى الاسلوبية، ألى الاسلوبية، ألى التنوية إلى الاسلوبية، ألى التنوية في مدى لا يزيد عن

عقد من الزمان، واخرون انتقاؤا من المنهج الاجتماعي الى البنيوية، ثم الى التفكيكية، وشريق ثالث انتقل من المنهج النفسي الى البنيوية ومنه الى التفكيكية .. الغ.

غييس أن الأكشر خطورة من هذه التحولات ، هو أنه ايا كان الشعار المرشوع على المستنوى النظرى ، قبإن المارسة التطبيقية للناقد ، تكشف عن يعد كامل - تقريبا- عن هذا الشعار ، وارتداد هذه المارسة على ما ترسب في وعى هذا الناقد ووجدانه خالال المراحل الأولى من حياته بحيث يبقى الشعار معزولاء وتصبيح مقولاته ومقاهميه اقرب الى الزيئة أو التباهي بالمصطلح الغربي الجديد، وليس لها فعالية حقيقية في المارسة التي تسير في اتجاه بعينه ، بينما هي دخيلة عليه ونماذج هذا الخلط كشيسرة سنواء شي الكتب النقدية أو في الجلات في مصر وفي غيرها من البلدان العربية.

لقد انطاق بعض النقاد في هذا التيار من هجة ترى أنه لابد من تطوير المنهج وإغنائه بكل ما يستجد في العلم ولاشك أن هذه الصحية هي ضرورة دائمة لا يستغنى عنها العلم والعالم، وإلا ققد كونه علما أو عالم، وتجمد عند نظريات وأفكار ربما تكون الاكتشافات أورغم أن مثل هذه الامكانية لم تتحقق بعد في مجال العلوم الانسانية بنفس بعد في مجال العلوم الانسانية بنفس بعد في مجال العلوم الانسانية بنفس الدرجة التي هي متحققة بها في العلوم

الطبيعية ، قان متابعة الجديد في ميدان البحث والاستفادة منه هي ضرورة لازمة لا شك ، غير انه من المضروري أيضا أن نزكد أن متابعة الجديد في ذاتها لا تصنع عالما، فهذا لابد أن يتحقق ويتأسس لكي يكون قادرا وهذا معناه انه لابد للباحث أو العالم ان يكون قد امتلك منهجا في البحث اميلا حتى يستطيع تنميته ، وهذا ما اعتقد حتى يستطيع تنميته ، وهذا ما اعتقد ان معظم هؤلاء النقاد كانوا يفتقدونه.

إن نقدنا الادبى لم يستطع ان يحقق - في كل مرحلة من مراحله- منهجا او مناهج متكاملة ومتمايزة - فيما بينها- أن بينها وبين سابقتها ، بحيث اننا وجدنا - دائما- أن المنهج الجديد لم يستطع أن يحدث القطيعة مع المناهج السابقة عليه الا من هيث الشعار المرتسوع وبعض المقاهيم، في حين تتسلل مفاهيم المنهج القديم القارة، مسراحة أو ضعمنا ، إلى ثنايا المنهج الجديد فتجهضه تماما ، أن تقيم ثنائيّة ضدية مع جديده فتحوله الى مجرد تلفيق لا صالبة فيه ، ولا يبقى من الجديد سوى التسمية ، أما البنية الأساسية فتظل قديمة، وخاصة في حالة المارسة التطبيقية.

ولعله إن يكون واضحا أن مثل هذه الحركة النقدية لا تصبح قادرة على تمقيق التراكم المعرفي ، المبنى على القطيعة أن القطائع المتعددة كلما احتاج الأمر ، بما يعنى أنها غير قادرة على

الاقتراب من العلمية . وهي في ذات الوقت تصبح غير قادرة على تمقيق الوقت تصبح غير قادرة على تمقيق البيئانف الأولية للنقد الادبي في المنص والمتلقى، ناهيك عن القدرة على ترجيه الحركة الادبية تحد الطرق الانضل لتحقيق الاحتياجات الجمالية تنبع اصلا من معرفة بهذه الاحتياجات، كما انها مبنية على معرفة - لم نقم بها نحن في أغلب الاحيان بنصوص الآخر لمياتي المياس دن الاطلاع عليها دائما ومعانة التعامل معها نقديا.

وهكذا تعود الى جذر الازمة قبيتما تميل الآن الى أن أزمة المنهج تؤدى الى مدم القدرة على قراءة اسئلة الواقع والعمل القعال على طرح إجابات لهاء فائنا نستطيع - ايضا- ان نعكس هذا المنطلق، لتكون عدم القدرة على قراءة أسئلة الواقم، هي الجذر العميق لازمة المنهج ، وقد يبدو اننا- هنا- نقع في اطار الدور المنطقى ، ولكن المقيقة ليست كذلك، لو أوضعنا نقطة البداية التي تنطلق منها ،ونحن نتمبور انه-تاريضيا - بدأت الأزمة نتيجة لعدم قدرة الناقد على قراءة أسئلة الواقع، يقدر ما كان باحثا عن إجابة اسئلة تخصه هو - كفئة من المثقفين، تصورت انها تستطيع أن تتماثل مع نظيرتها في مصدر العلم والمعرفة والقن والادب، أي الغرب ، كما قدم لنا منذ بداية عصر النهضة.

ولعله أمن لابد أن يلقت الشظر، ذلك الوضع الذي نجد فيه نقدنا الحديث ، لا يطرح امامه طوال الوقت نعوذجا ، سوى النموذج الأوربي (سواء كان غربيا أو شرقیا او امریکیا) وسواء کان هذا الدمودج نقديا أن أدبياً . بدأ هذا مع روحي الخالدي بواستمر مع كل نقادنا المدثين وهيمنهم أنصار المنهج التقليدي ، المثال الذي نقيس عليه ونضرب به الامثلة هو مثال اوروبي ، ثم بعد ذلك نطبق على أدبنا باحثين فيه عن هذا المثل ، وإذا لم يتحقق انتفت معقة الادبية أر الابدامية من ذلك الادب، رغم ان الابداعية تعنى المدرج على المثال السابق ، والأدب هو تجسيد للخصوصية وليس تقريرا للمثل الانسانية العامة ، ولمل أبرز الامثلة على ذلك هو تصور نقادنا للرواية والمسمرح والقصمة القصيرة (٢٦) وتصورهم ايضا لما ينبغي ان يكون عليه القن الروسانسي أو الواقعي أو الحداثي .. الخ. المعيار دائما اوروبي ، ولا بحث عن المصوصية أو عن اسبئلة الواقع القعلينة ، وفي أقبضل المالات سمعي لمماهاة استئلة الواقع العقلية مم اسئلة الواقم الاوروبي.

إن معنى ما رصدت الآن يمكن ان يتلفص فى جملة شائعة ، هى أننا لسنا منتجى المناهج الغربية التى نتسبناها ونؤمن بهما وإنما نحن نستوردها ، أو لنقل بدقة أكبر انها تفرض علينا ، لأننا مولعون بالتجديد ، والجديد إهر قحصب ما يصدر عن

أوروبا ، باعتبارها صاحبة العام المتدم وصائمه الحضارة النموذج الذي تسمى اليه كما انها صاحبة القوة المسكرية القاهم النقاهم النقاهم النقاهم النقاهم النقاهم النقاهم النقاهم المناهم المناهم المناهمة الدن ان نستطيع امتلاكها منيكرلوجيا بعمق ، فهى المثل الاعلى نقير فيه او حتى ان نعدل او نعمق او يناسبنا ، أو إذا حاولنا ذلك وقعنا في يناسبنا ، أو إذا حاولنا ذلك وقعنا في التلفيق فشوهنا المثل ولم نصل الى

لقد فرض علينا التكوين الاجتماعي مئذ بداية العصير المديث والهيمنة الاستعمارية ، هذا التوجه نحو الشمال كمثل أعلى لا بديل له بحكم تبعية القرى السائدة سواء كانت حاكمة أم لا ومن ثم فقذ المسحدا نملك عقولا وجهت منذ البداية نصو هذا النموذج الاوربى ، شحشى هؤلاء النقاد أو المفكرون أوالقادة السياسيون السلقيون الذين يطمحون الى اعدادة التعدوذج الإسسالامي ، لا يرفضون النموذج الاوربى شي التقدم والمضارة ، اثما يريدون أن يعيدوا الاسالام كى يؤهلنا كى تصبح مثل اوريا، حدث هذا عند زعماء النهضة والتنوير ، ويحدث الأن لدى الأهوان المسلمين والجماعات الاسلامية ، ومعنى هذا ان مقولنا الحديثة قد بنيت بنية تابعة لمثال اخر ، أما أوروبي أو أسلامي ، اما الابداع والبحث عن المثال من قلب الواقع ، فهذا امر لا تستطيعه عقولنا ،

وإن استطاعت ، فإن قواهر خارجية تتمثل في القوة الاجتماعية او السياسية السائدة ، كفيلة بأن تقمعه كما حدث في التأرخ الحديث كله.

إن العقل التابع ،أي العاجر عن الابداع ، هو عقل لا يستطيع التعامل مع الانكار والآراء والنظريات تعاملا هرا مبدعا ، هو يتعامل معها(وخاصة اذا كانت حامله الخاتم الاوربي المتميز) باعتبارها صنما لا يجوز المساس به من ناحية ، وسلعة أو زيا يمكن التسلى بها واستخدامها لبعض الوقت من ناحية اخرى وفي كلتا الحالتين تصبح هذه الافكار والمناهج آلة من آلات القسمع الذهنى والاجتماعي، فهي من حيث أصلها قبوة مطلقة لا نجبرن الاعلى التعامل معها كما هي ، وليس تفكيكها واعادة ادماجها في نسقنا الذي يحقق التناسق بينها وبين غيرها ، فتبقى -في المالتين حقيمة مطلقة في ذاتها ، لا امكانية لتحريرها ، وتعديلها او تخليصها من إطلاقيتها وادماجها شي نسقى الخاص الجديد، فهذا لا يمكن ان يتحقق ما لم اكن قادرا على تحويل هذه المناهج أو الأدوات أو النظريات عن إطلاقيتها ، وردها الى تسبيتها، أي تاريخيتها ، باعتبارها فكرا أنتجه بشر في تاريخ ، إجابة لحاجات هذا التاريخ اوهذا موقف يمتاج لأن نكون نحن انفسنا نسبيين وتاريخيين ، أي ان تكون قادرين على ادراك موقعنا في التاريخ ، في تاريخنا الضاص ، وفي

تاريخ العالم وهذا ليس متوشرا عند أغلبنا.

وقى تقديرى ، قسإن هذا الوطيم بغمنائمية مردود الي الخميائس التي حكمت الثقاد خيمن قئة المثقفين سواء في المنشسة أن في التطور، والملمح البارز في هذه القصائص ، هو ان هذه الفئة ، قدنشات منذ البداية في أحضان سلطة مجمد على ، الذي كان حريمنا على أن يسلقها عن أمنولها الاجتماعية ، وتحويلها الى مجرد تقنيين لتنفيذ خطته ومشروعه. والذي قمع كل مصاولة من أي منهم للضروج عن هذا الدور (٢٧)، وهذه الضامنية هي التي استمرت - بدرجات متفاوتة - طوال تاريخ هذه القشة أيا كانت السلطة ، أحقاد محمد على او الاستعمار الاتجليازي او سلطة الضباط الأهرار ومن والاهم. قد يبدو أحيانا أن هناك حرية تسبية للمثقفين- كما كان المال في النصف الأول من القرن العشرين-ولكن هذه الحرية، كما تستطيع أن نؤكد الآن، كانت حرية المدجن، ولقد بدأ أن هذاك توافقا ببن المثقفين والسلطة كما كان المال في الفترة الناصرية. ولكننا نستطيم أن نؤكد أن التوافق قد كان ظاهريا، وأن المشروع كان مشروع السلطة وأن المثقفين كانوا منفذين له.

ولن ينفى هذا القانون نقيضه، أي أن كثيرا من المثقفين كان بحاول- طوال الوقت- أن يضرج عن إطار هيسمنة السلطة، وأن يتسمل بالتشكيلة

الإجتماعية، ويمى حركتها. لكن هذه الحالات كانت تقمع بدرجات متفاوتة من المعنف حسب خطورتها، بحيث كان (المتمردون) يرتدون في نهاية المطاف إلى نفس الصف الذي تمردوا عليه. أما القلائل الذين رفضوا الانممياع وظلوا متمردين، فهؤلاء نسيهم التاريخ، الذي مازال (رغم ديمقراطية العصر الحديث) تاريخ السلطة.

إن خطورة هذا الوضع تكمن في أن تلك المقلية التابعة التي كرست في فئة المُتقفين (تابعة السلطة)، هي في النهاية تابعة للغرب- ذهنيا- بغض النظر عن تبعيتها الاقتصادية أو السياسية للغرب الاستعماري، ولكن يظل النموذج الحضاري والعلمي، هو النموذج الغربي، النموذج الذي تطمع إلى تحقيقه والوصول إلى نتائجه، دون أن تكون قادرين على إدراك الاشتلاف التاريخي الذي يقول بأننا لن نصقق نفس ما حققه الفرب، ولن تصل إلى مثاله لأنه هن نقسه لم ولن يسمح لنا بذلك، حتى تستمر ألية إنتاجه وتصديره، أي إمكانيات حياته هو ومستقبله مضمونة.

وقى مثل هذا الوضع الذى يدركه الكثيرون من المثقفين والنقاد، ولكنهم يعجزون عن السير فى نقيضه، يقع الانقصام أو الانقسام الذهنى، انقسام بين الطموح المستحيل والممكن الردى، أو انقسام بين الوجدان وبين المقل، أو انقسام بين بنية ذهنية لم تتطور

تطورا حقيقيا وبين اضطرارات لرفع شعارات حديثة أو حداثية لمواكبة العصر، أو إدعاء العصرية. وإزاء كل هذا نعيش الأزمة.

وعلى هامش هذا الإطار العسام ، هناك العديد من النقاد، المسريين والعرب، يسيرون في أثماه مقاير إلى هد ما، ويعكنهم إذا ما واصلوا طريقهم دون قمم أو إحياط، أن يحققوا شيئا مفتلفا قد يساهم في الفروج من الأزمة. يمكننا-مشلا- أن ترميد أن عبدا من النقاد سواء الأكاديميين أوغيرهم قد كفرا-حرصا منهم على الاتساق المنهجي-عن متابعة أي جديد في ساحة النقد الأوروبي، ويقلوا ملحاقظين على مناهجهم التقليدية، التي وإن حوت تناتضاتها القديمة- فإنها تظل أكثر شعالية، وخاصبة في ميدان النقد التطبيقي، وقدرة على القيام بالوظيفة الإجتماعية للنقد، أي تحقيق المملة بين المتلقى والنص.

كذلك يمكننا أن نرصد عددا آخر من النقاد، حريصا على التعرف على الجديد في النقد الأوروبي، ولكنه يتعامل معه بقدر من الوعي بأصوله من ناهية أخرى، وبنوعية احتياجه إليه من ناهية أخرى، ومن ثم بالقدرة على الاستفادة منه في التطوير والإغناء به عبسر تخليص عناصره من محمولاتها الايديولوجية كلما أمكن ذلك، أو إدماجها في نسق جديد يحملها ملامح نسقه المنهجي التخاص الساغي للتكامل.

إن مثل هذا الطريق المنهجي، المخلص لقضيته، كان موجودا دائما في حياتنا النقدية الصديثة، ولكنه ظل دائما هامشيا ومستبعدا، لأنه نأى بنفسه عن أن يكون أداة من أدوات السلطة أو الأيديولوجيا السائدة، ومثل هذا الاتجاه في تقديري هو الذي يستطيع مع استمرار مراجعته لنقسه وتطويره لنطلقاته، وتعديله للصادر بحثه عن الإجابات، يمكن أن يكون هو الإتجاه الكفيل بتحقيق الفروج من أزمة المنهج، وهذا الضروج يمكن أن يرتبط بتعديل المصادر بالبحث في تعميق الأسئلة، أى ربما بمزيد من التعرف على الواقع والارتباط به، ضعمق الارتباط بالواقع وعمق طرح الأسئلة، ربما يكون- في ذاته-طريقا للوصول إلى إجابة مبتكرة، وليست إجابة جاهزة ومعدة سلقاء

الهوامش

۱- مصام خفاجی: مساهمة فی البحث عن هویتنا: فی نمط الإنتاج الکولونیالی، ضیمن کتاب: النظریة والممارسة فی فکر مهدی کامل، دار الفارایی، بیروت، مرکز البحوث العربیة القاهرة ۱۹۸۸، می ۲۷۱.

٢- طه حسين: تكرى أبى العلاء، مكتبة الهلال بالفجالة، ط٢ , ١٩٢٢ من من هدر.

٣- طه حسين: في الأدب الجاهلي، دار المعارف بمصر، ط.١. ١٩٦٩ اس ص١١٤/١-١١.

٤- نفسه مر١٤.

 ٥-- راجع عن التجديد في هذه المرحلة النقدية:

ماهر هسن شهمى ،هركة البعث فى الشعر العربى الهديث، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة ١٩٦١، ص ص ٧٧-٢.٤.

وعن الدين الأمين: نشاة النقد الأبيى المديث في مصر، دار المعارف القاهرة ط٢، ١٩٧٠ من ١٩٧٠.

-- صدر كتاب الديوان شيما بين ديسمبر ١٩٢٠، ويناير ١٩٢١، وهناك من يرى أنه صدر فيما بين يناير وفيراير ١٩٢١، وقد مدر من الكتاب جزأن فقط، لمى حين كانت النية إمدار عشرة اجزاء، راجع المقدمة في طبعة دار الشعب الثالثة . دون تاريخ.

۷- صدر الكتاب سنة ۱۹۲۱، رلكته منع من الترزيع فأعاد المؤلف صياغة أجزاء منه وحذف بعضها رزيادة بعضها، ونشره سنة ۱۹۷۷، تمت عنوان: في الأنب الهاهلي، راجع دراستنا عنه في كتابنا «البحث عن المنهج في النقد العربي المديث» دار شرقيات المقاهرة، ۱۹۷۳.

۸- محمد هسین هیکل : ثورة الأدب، دارالمســـارف ص۱، ۱۹۳۳، من عن ۸-۸. والتأکید من عندنا.

 ٩- راجع تعليانا لهذه القضية في دراستنا للشار إليها سابقا: البحث من المنهج في النقد العربي العديث.

١٠ طه حسين: في الشعر الماهلي،
 عن٢٤.

١١- راجع من الرضعية كتابنا: علم

إجتماع الأدب، دار لوتجمان، القاهرة ۱۹۸۲.

۱۲- راجع رينيه ديكارت: مسقال في المنهج، ترجمة محمود محمد التضيري، ط٢، راجعها وقدم لها د.محمد حلمي مصطفى، دار الكتاب الصربي للطباعة والنشر، القاهرة ۱۹۲۸ من صراه، ۱۹۸۶.

17- راجع على سبيل المثال أحكامه الذوقية في ميدان موسيقى الشعر، في دراسة تضايا موسيقى الشعر في مقهوم طه حسين النقدى. همين كتاب: طه حسين مائة هام من التدرير. دار الفكر للدراسات والنشر، مارس ١٩٨٩.

31- راجع بشان هذا المطلب في رواية زينب: على ناقد مجلة السفور: مناشر وأخلاق ريفية، السفور عدد ١٩١٥/٩/١٧ ١٩١١/٩/١٢، نقلا من أحمد الهواري: مصادر نقد الرواية في الأدب العربي، دار المعارف مصر١٩٧٩، من ص٣٨-٨٠.

۵۱- العقاد والمازني: كتاب الديوان، ط دار الشعب، مصدر سابق، مر،۱۳، وراجع أيضا مر/٤.

الا عن مفهوم العضوية راهم:
PRINCETION ENCYCLOPEDIA OF POETRY AND POETIES, PRINCETON UNINER'SITY PRESS. U.S.A. ENLARGED,1974,P.P.
593-594.

٧٧ عن تشبيه القصيدة بالعقد، وعلاقة ذلك بعقهوم الوحدة التى تقوم علي التناسب عند كل من ابن طباطبا وتدامة بن جعفر وحازم القرطَاجنى، واجع: جابر عصفور، مفهوم الشعر، دراسة فى التراث التقدى،

دار الثقافة للطباعة والنشر، القاهرة ط1.١٩٧٨، مسقسمات ٩٩-١٧١-٤٥٧ على التوالى.

وعن علاقة مقاهيم الوحدة بالتضمين رفضا وميولا، راجع دراستنا في العروش والشعر العربي، مجلة قصول، سبتمبر ۱۹۸۸.

۸۱- محمود أمين العالم وعبد العظيم أتيس، في الثقافة المعرية ط١٧، دأر الأمان، الرباط، ص٤٤.

۱۹- نفسه، ص33، وراجع أيضا صقحات ۲۶-۶۲.

۲۰- تقسه، س۲۲.

۲۱- تفسه، ص۳۵.

۲۲- ئقسە، س۲۷.

۲۳– شقسه، تُص٧٤.

٤٣- نفسه من من٣٣-١٣٤ وراجع أيضا ينفس الصفحة المقارنة مع رواية «العاصفة إيليا اهرنبورج، بنفس النهج.

۲۵– راجع

TTERRY EAGETION THE FUNCTIONAL

CRRITICISM.LONDON 1984,P.10.

وفى من ٧ إشارة إلى أن النقد الأوروبى المديث قد وك فى أتون المسراع مع الدولة المطلقة.

٢٦- راجع دراستنا عن نشاة الرواية العربية، تحت الطبع.

٧٧- للتفصيل في هذه القضية راجع مقالتنا: التنمية الثقافية في ظل التبعية ، مجلة الشاهرة، الهيشة المصدية العامة للكتاب، القاهرة، عدد ١١ شوقمبر ١٩٩٠.



د. فريال غزول: النقطة العمياء

أجدنى - وعلى الرغم منى - اتفق مع دسيد البحراوى، في استفتاحه القيم والجارح عن نهنية التبعية عند الناقد العربي . أقول اتفق معه رغم أنفى .. لأننى كنت أتمنى أن يكون مخطئا، وكنت أتمنى ألاتكون التبعية الذهنية إلا أمرا إستثنائيا - لاقانونا عاما ينطبق على النشاط النقدي وتندرج في عباءته رموز النقد العربي

الحديث إذ تظهر الدراسة كيف تغيرت الانظمة في المائه سنة الأغيرة، وانقلبت الاتجاهات وتصولت الأفاق الاقتصادية والاجتماعية، وتغيرت أيضا مناهج العلوم الانسانية والنقد الأدبى في مصدر. لكن يظل هناك ثابت هو هذه التبعية الفكرية وكاننا ظل للغير نتصرك من خلال مركز خارج عنا يجعلنا نجرى وراء مسار نقدى ينتج في مكان أخر وفي ظل إبداع وسياق مكان أخر وهناك تبن شبه جاهز لهنا النقد الأدبى يجعلنا نقع في تقليد الاخر يفي فلل المنتوع لاخي توليد منجع نقدى يغي

يامتياجات وتطلعاتنا ويستجيب لمشاكلنا وأزماتنا.

تترامل دراسة سيد البحراوي مع كتاب ادرار سعيد من الاستشراق لأنها تتعامل مع اتجاهات مختلفة، بل متضاربة وممتدة تاريخيا.. إلا أنها تتساوى كلها في فشلها في التعامل مع نقطة محددة، قمختلف المقاربات في الغرب على تباينها تتقاطع في عدم قدرتها على التقاط إنسانية الأخر كما يوضع كتاب الاستشراق، ويرى «ادوار سبعيد» أن المنظور الوسيط الديني فشل كما فشلت المركة الرومانسية والنزعة العلمانية الاكاديمية والماركسية في الشعامل مع القيس، مع الشرق والعسرب والإسسلام. هذه المنظورات والاتجاهات الغربية تختلف فيما بينها وتتصادم لكنها كلها على اختلافاتها تتفق في عجزها عن التعامل مم الآخر تعاملا انسانيا، فيظل الآخر. صورة مختزلة وجاهزة ودونية. فيما تعددت المقاربات وكأن هناك بقمة عمياء يعجز عن رؤيتها الغرب مهما غير من زوايا

ودراسة سيد البحراوي تتحرك في اتجاء مواز لكتاب الاستشراق هذا ، ولكنها لبست تقريعافيه، فمنذ أن كتب سعيد كتابه كثرت الدراسات التي تبين وتوثق نظرة الغرب المتحيزة الى الأخر. وكل هذه الدراسات مهما تنوعت وتكاثرت فهي تظل هوامش مستقيضة على كتاب «سعيد» الرائد. أي انها

تضيف أمثلة ونماذج تعزز مقولاته أو تمقصل توجهاته، أما «سيد البحراري» في دراستيه هذه فيهيو يوازي- أو يتراسل مع سعيد في كونه يدرس ظاهره البقعة العمياء عند التابع لاعند المتبوع فيجدها ليست الآخر، بل الذات، وهنا مكمن الفاجعة فالاستشراق الغربي الذي يطمس الأخبر لايقابله اغتراب شرقي يطمس الآخر، بل يعززه طمس الذات للذات وتمييم الأضرشي معجوج أن يرفضنا الآخر ويغيبنا ويشوهنا في كتاباته وإعلامه وفنه. ولكته أمن مقهوم الى حدما، قالقرب يريد أن يسيطر ويهيمن ، ولهذا فهو ينتقص وينتهك ويحجب الآخر- وهذا مفهوم منطقى لاأخلاقي-، أما أن تصبيح الذات بقعة معياء أيضا ..ألا نرى أنفسنا ومواردنا البشرية، وألانتطلق من أسئلتنا بل الأجوبة الجاهزة عند الآخر، أن تغيب أنفسنا بانفسنا، فهذه هي المأساوية التي يقدمها لنا سيد البحراوي دون اللجوء الي بكائيات ، بل من خلال تعليل بسيط يتميزبنبرة تكاد تكون جافة في حيادها أمام العجز الذي يستعرضه. مسميح 'أن دسيد البحراوي» يحاول في وجه هذه الدائرة المغلقة في خاتمة الدراسة.. حيث يشير بشكل هلامي يقشقه التوثيق الي دراسات حاولت الانتماء وقدمت نقدا ابداعيا، لكن هذه الخاتمة ليست الإ استدراكا بلاغيا تخفيفا لحدة ماجاء به في خطاب الباحث: فهو لايذكر دراسة

وإحدة يمكن أن تكون نموذجا ليجابيا. إن ما تضرج به من هذه الدراسة , كتاب الاستشراق هو إننا مغيبون عن الأخر وعند أنفسنا- هذا طبعا لو كان سبد وادوار مصبيين في تحليلهما. الشكلة المقيقية كيف يكون المضور ؟ كيف يمكن بشاء هذه الذات المغيبة يدون السبقبوط في وهم أخبر، وهو سائطلق عليه الأصالة المطية، وهم الاكتفاء الذاتي في العلوم الانسانية والنقد خاصة- وحتى نتمكن من المضورة من التواجد المقيقي لا الوهمي- علينا أن نقهم شروط المضور والتواجد، ثلك الشورط التي لم يتعامل معها إطلاقا «سيد البحراوي» وكأنها غير واردة، وكأن الناقد يمكنه إن يستبدل التيمية بالأصالة من خلال شعل إرادى كما يستبدل قميصا بقميص ،

أود أن أقسول أن الاكساديدين سيجهزون على هذه الدراسة وسيتهمونها بالسلبية وسيقاومون بشراسة مقولاتها، ولكنها ستكون دفسرويد». حيث لانريد أن نواجه أنفسنا ونكتشف عجزنا وسقوطنا في الاتل- أن مايقوله سيد صحيح الى درجة كبيرة، واننا لابد أن نعرف دجمنا وأين يصب جهدنا قبل أن نعمن من تصحيح عسارنا. ولهذا فأنا لا أود أن أناقش الدراسة من منطلق لا أود أن أناقش الدراسة من منطلق

سجالی فاضع اعتراضات اکادیمیة واستعرض استثناءات، ولکنی أود أن أناقشها من منطلق استکمالی، فأناشخصیا مقتنعة باطروحة الدراسة. ولکنی أحدد بعض النقاط:

أولا: الدراسية لاتوطيح هل هذه التبعية الذهنية نتيجة للتبعية الاقتصادية والسياسية أم أنها مستقلة نسبيا؟ من قراءتي للدراسة- فقد قرأتها مرتين وشلعرت أن دسيه البحراريء لايتصدى صراحة للمسالة، ولكن ضمنا. وشعرت أنه يتجدث عن هذه التبعية الذهنية وكانها سمة مستقلة أوشيه مستقلة، أو كأنها عيب تقسي أقرب مايكون الي مركب شعور بالنقص عند النقاد الصريين ازاء النقد الغربي. أي هي سمة التابع بنبرته الانبهارية الى المتبوع وتظرته الدونية إلى الذات. وإذا كانت هذه الذهنية نابعة من التبعية الاقتصادية، فالأولى بنا ألا تضميم وقعتنا في الثانوي وتتحدث في مصدر التبعية وهو الاقتصاد. وأناشخصيا لاأتبني هذا الموقف انطلاقا من التوسيس ومن جرامشي وخصوصا إنطلاقا من نعاذج من الواقع الذي نعايشه، فأعتقد أنه يمكن تصرير الذهن من التبعية قبل التمرر الاقتصادى الكامل، وأعتقد أن المسالة ليست شعورا بالنقص على المستوى العميق عند التعامل. بل تتجاوز التركيبة النفسية للفرد أو للجماعة إلى التركيبة الانتاجية

والتوزيعية للثقافة، فهناك شبكة غير منظورة، وغير محسوسة تعوق النقد المقيقي وتسوّق النقد الغربي.

فهل المسألة في هذه الحالة تبعية ذهنية؟ لا. إنها مسألة توفير متطلبات الإنتاج وأدواته. فيجب أن نميز- أكثر مما شعل سيد البحراري -بين ماهو تبعى نفسيا ربين ماهو نسق يؤهل للتبعية. شعلينا قبل كل شئ وبعد الاعتبراف بعجارتا الماضى أن ترسم خارطة المعوقات التى تثنى عازيمة الباحث عن إنتاج نقد مبندح- أو حقيقي- لاتبعية، ونقوم بمعالجة النقص. وهل غياب النقد المبدع مسمالة إنتاج ؟ يقول سيد أن هناك أفرادا يقدمون إنجازا نقديا حقيقياء وأنا اتفق معه ، ولكن لاتكفى هذه الاشارة العابرة. انا أعتقد مثلا أن يمنى العيد قد نجحت في استخدامها النقد العديث وجعلت أدراتها تناسب ابدامها وساهمت في دئم عجلة النقد المتقاعل مع الراقع. كما أعتقد أن «نصس حامد أبو زيد» أيضا يوظف النقد الأدبى ليتفاعل مع الواقع. وهناك أستلة عديدة. لكن المسألة هي لماذا لايتشكل من النقاد المبدعين حركة أوتيار؟ لماذا تظل للصاولات منفردة ومعزولة بعضها عن اليعش . هل هي السبياسات؟ هل هي السلطوية الذكورية؟ لاأدرى. لكن يجب أن يوضع هذا الأمر لأن الابداع القردي يظل قرديا إذا لم يكن هناك رعاء يجعله يتجارب ويتفاعل. وأعتقد أن لمجلة دفصول، دورا

مهما جدا في جمع هذا النتاج الهام.

محيح أنه جمع لم يصل الى مرحلة
التفاعل أو الرؤية، ولكنها خطرة تمسب
«لقصول»، ولايمكن أن نقفز من مرحلة
التبعية الانبهارية إلى الابداع النقدى
دون المرور بعراحل أخرى منها الاحتكاك
والتجاور وتوسيع الأفق لاختيار موقع
الفطوة المقبلة. إن دراسة سيد
البحراوى أقرب ماتكون إلى طبيب
يشخص انك مريض بعرض خطير ثم
لايحدد لك كيف يمكن علاجه أو حتى
التخفيف منه.

ثانيا: الدراسة تعطى انطباعا قدلا يكون مقصودا من الباحث بقشل أو عجز النقاد جميعا من مساهمي قصبول مرورا بطه حسين والعقاد ومحمود أمين العالم وعبد العظيم أنيس وتوعي بقشلهم في الخروج من دائرة التبعية للقكر الغربى بشقيه المثانى والمادى، ويبدو الجميع متساوين ومتماثلين في اندراجهم للتبعية. لكن القرق بين الذكورين هام جدا. - انبهار مله حسين بالغرب يمثلف عن انبهار محمون أمين العالم بالغرب- إن صبح تعبير الانبهار-وانبهار طه مسين يختلف من انبهار رشاد رشدى، ولهذا لابد من التمينين وإلاسقط المتلقى في ثنائية أنا والأغر دون التمييز بين موقف طه حسين وعبد العظيم أنيس وتلامية رشاه ر شدی.

الدراسة تُوحى بأن القرب واحد سواء كان يمثل شريمة قيها أرطبقة

سائدة أن شريحة ناقدة وناقمة. وهذه الأحادية الميسطة للأخسر والأنا والمتضمنةفي تحليل الباحث وكذلك في تمليل «ادوار سعيد» مخلة بالواقع، ويمكن أن تؤدى إلى مايسمى بثنائية الأسعود والأبيض، وهذا طبعا غير محيح ، لأنها ليست أحادية بل تتشكل من طبيقات وشرائح وقشات بعضبها مهدمن وبعضها مهيمن عليه، وكذلك الآخر أو الغير أو الغرب يتشكل أيضا طبقيا وفئويا، وهذه الطبقات ليست متوائمة، بل كثيرا ماتكون متصارعة، فلايمكن في هذه الحالة أن تستفيد من الأشر المغلوب الذي ينقد الأشر الفالب ليشكل تعالفافكريا صعه. وهل يمكن أن نساوى بين تبعية للطبقة ألماكمة مئد الأغر والتبعية للطبقة المحكومة التي تتوازى معها في سلم الهيمنة؟ هل يمكن أن يتسارى الناقد العربي الذي يوظف النقد الغربي المعادي للسلطة الغربية بالناقد المربى الذي يوظف التقاد الأدبى النابع من السلطة الغربيسة؟ هل يمكن أن نقول على مستوى المثال أن تشومسكي مثل كيسنجر يمثل الآخر. وهل الولاء- أو إن شئت التبعية- يتساوى مع التبعية للكفر؟ وأليس في الأغر تماذج من الأثاء أليس هناك مفكرون ونقاد خارجون منا ويمارسسون النقد الأدبى في سسياق غربي؟ كيف نصنفهم. هل يتساوى ادوار سعید مع تیری ایجئتون أو مع ايهاب حُسن مشلا؟ ألا يمكن أن تعتبر

يعضهم امتدادا للانا؟. إن مسالة الفصل بين النصن والأفسر ليسست هيئة. التشابك بالغ التعقيد، ولكن الدراسة تفترض هدودا فاصلة مثل الصدود المجفرافية. لكن الثقافة أكثرتعقيدا والتباسا من الجغرافيا إن هذا التصور الثنائي يسقط الدراسة في إلغاء التفاءت،

الشفاوتء. ثالثًا: الدراسة تتعامل مع التبعية الذهنية في النقد العربي الحديث ، وتقدم مصبر نموذها وترجم الي تاريخ مصد مئذ مجمد على وسلخه المثقفين عن جذورهم الاجتماعية. هل تنطبق هذه الدراسة على البلاد العربية الأخرى التي لم يكن من حظهاشخص مثل محمد على؟ هل التبعية خصوصية عربية.، غصومية مالية تاريخية؟ لماذا نجد نقدا إبداعياني شبه القارة الهندية؟ بمعتى أنه يصاول أن يشكل تقاسله بتقسه ، ولكن مستقيدا من النقد الغربي، ويصاول أن يجيب على اسئلة الماهس واشكاليات الواقع الهندي الادبية واللغوية والمياتية ولانجده في مصدر؟، وما يقال عنها يمكن أن يقال أيضًا عن أمريكا الجنوبية، هل نجد بلدا عربيا آخر، أو تموذجا ثقافيا تخلص- أو حتى اقترب من التخلص- من هذه التبعية؟ هل هناك مرحلة قدمت نقدا الداعيا لاتبعية؟ هل هناك مجلة قدمت نقدا إبداعيا كيف تم ذلك؟ وماهى الظروف التي سمحت بهذا الإنجاز؟ فهذا درس يستمق أن نتمثله،

سيد ياسين:

هيستريا التبعية

لاشك أن الاهتمام بالأدب من وجهة نظر فسيولوجية مسالة خطيرة ولها دلالاتها، ولا أدعى اننى ناقد أدبى، ولكننى تعتمت بقراءة هذا البحث الذي اختلف معه من البداية حتى النهاية.

بل أتمنى أن تكون هذه الندوة هي آمْر مرة نتحدث قيها عن التبعية إذ تبدر القضية كما لو كانت التبعية متغلغلة في عروقنا، وأن التبعية طغت على كل شيعُ.. في التعليم وفي النقد الأدبى وشي الماء وشي الهواء وشي الجو وفي الأرض، وأعشق أن هذا نموذج صعب، وليس هذا غريبا، فنمن تعيش مرعلة في العلوم الاجتماعية تسقط فيها نماذج وتصعد فيها نماذج. نحن تعيش مرحلة سقوط النماذج الأساسية في العلوم الاجتماعية، والمسراع الآن حبول ماهي النماذج الجديدة التي ينبغى أن تبنى، وكلنا- أو بعضنا-يتابع المعركة الكبرى في الدوائر السياسية الغربية حول مابعد العداثة وستقوط منشروع الصداثة، وكل هذه المعارك الكبرى انتقلت الآن الى مجال العلوم الاجتماعية، وبالتالي أنالا أعتقد أن نمرذج التبعية يمكن أن يضيف لنا شيئا.

القضية الخطيرة التي تعرش لها د.

البحرارى هى مسألة التفاعل الفكرى بيننا وبين الغرب، ونعرف جميعا أن هناك مشكلة فى تأريخ بداية التحديث. فى مصر وفى العالم العربي.

هناك نظريتان.. نظرية تقول أن العملة الفرنسية (حملة نابليون) كانت هي بداية التحديث وهذه هي النظرية السائدة في الخطاب الاستشراقي ولدي المؤرخين المسسريين ، وهناك رأى «بيستسرجسرانت» المؤرخ الأمسريكي الماركسي الذي يقول بالعكس.. لقد كانت العملة إجهاهما لتحديث وطئى نشأ في مصن في منتصف القرن الثامن مشر. وقي جميم الأحوال هما تظريتان لاندعو لتبنى واحدة على حساب الأخرى ولكن في المقيقة أنا لاأدري ماسر هذا القبرع من الأغس، الأغس هو الشبيطان والتابع والمتبوع. هذه لغة بالغة الغرابة فهناك لحظة تاريخية احتككنا فيها بالغرب ولم يكن لديناشئ نقدمه لتطوير هذاالمستسمع، في اللمظة التاريخية التي قرر فيها محمد على استراتیجیهٔ تطویر مصر.. لم یکن هناك قانون حديث في مصر، وماقعله هو أن استحوره القانون من الأخصر الفرئسي وترجمة الي العربية

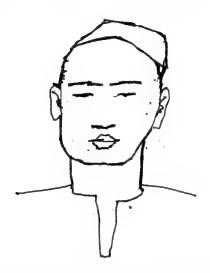
وقد تصدث دد. البحراوي، عن الانفراج في هذه المسألة وهذا صحيح على الرغم من توقف الاجتهاد وفي مجال الشريعة الاسلامية . وإذن ماالذي يضيرنا إذا تعرضنا وتعلمنا واحتككنا بالمناهج النقدية الحديثة؟ هل تعتبر

تابعين ومنيهرين بالأخر؟ أعتقد أنها لفة غير مقبولة لأنها تؤدى إلى شونينية مطلقة وتخندق في الداخل. ماهي خصوصيتنا التي نتحدث عنها؟ التيار الاسلامي المتخلف... استبداد النظم السياسية العربية.. ماهي عليها بكل مانملك؟ هذه مسالةينبغي أن يتاملها للرء كثيرا وإلا أصبحت كل يتاملها للرء كثيرا وإلا أصبحت كل تبعية. والفريب أن دد. فريال عمديقتي العزيزة، لم تأخذ في اعتبارها ولم تنتبه لتبعية لالترسير وجرامشي وهي التبعية الماركسية.

لكن لماذا الماركسية ليست في ذهن المبحض تبعية؟ يبدو أن الماركسي المصرى يرضى بأن يكون رجالا تابعا ومنبهرا بالفكر الماركسي الغربي دون الانبهار بالرأسمالية والليبرالية تاتنا من الشرابية والسيدة زينب بل جاءتنا من الغرب أيضا. إذن الماركسي المسرى تابع، والليبرالي المصرى تابع، والليبرالي المصرى تابع، وكل شخص تابع صادامت الانكار لم تضرح عن الارض المصرية أو العربية.

وتبقى الإضافة التى اضافها دد. البحدراوى، فى ورقبته التى أراها بحثاهاما فى سوسيولوجيا النقد الادبى، ، أنه لأول مرة يتعرض باحث أكاديمى لهذاالمحسوع. إن النقطة الاساسية عنده أنه لم يتعب نفسه

كثيرا في تأميل موضوع التبعية. فقد ابتكر مفهوما ولم يعمل عليه بطريقة عملية بدوراته وبيان حدوثه، فهذه مسألة من نقاط الضعف الأساسية في هذه الورقة، ومن يقرأها يشمر أ نود. السمراوي» ألغى تاريخنا الفكري كله من طه حسين لأخر شخص ويسميه التنوير التابع. كل هذا المهد العظيم من الطهطاري حستى الآن لاشئ بل هم ليسوا سوى مفكرين تابعين منبهرين بالغسرب، ليس مندهم قسدرة على الإيداع.. لم يقعلوا شيئا.. هذا كلام غريب ... حشى هؤلاء الشقفون هم في نظرة مجرد تكنوقراط وعملاء السلطة من محمد على لعيد الناضر، هذا كلام يلغى قصولامية من تاريخنا الوطني والنضائي والشقائي، ولايمكن بالطبع إلغاء التاريخ النضالي للمثقفين المسريين بهذه البساطة والقفة- أنا أسف لاستخدام هذا اللفظ- لكن لايمكن بخط واحد هكذا ألغى تاريخا بأكمله وأكتفى بأن أرد بائه كأن تنويرا تابعا وأتهم تكتوقراط تابعون للسلطة. وكلمة السلطة هذا لامعنى لها... هذاك سلطة وطنية أظن لاعيب في التعامل معها. لكنه يشع المشقفين دائما في مقابلة السلطة.. هذا كلام يؤدي لثنائية رائفة. هناك سلطة وطنية أتعامل معها كما تعاملنا مع السلطة الناميرية، لأنها كانت تعير عن مشروع وطني مصري، ولاميب في هذا فتجريد السلطة بأنها دائما في تناقش مع المثقفين هو مجرد



أرهام تقافية سائدة ينبغي أن نتحرر منها.

فى الورقة هناك محاولة غريبة للربط بين الانفتاح الاقتصادي ومجلة «فصول». وهذه جرأة زائدة من «د. البحراوي» إذ يراها تعبيرا في مجال النقد الادبي عن الانفتاح الاقتصادي. ومم أنني لاأجد عيبا في أن تقدم «فصول» المناهج الحديثة بعد فترة انقطاع طويلة سواء للترجمة أو التعرف على الفكر المديث والمناهج المحددة..

التعسف رئيس موضوعيا على الإطلاق . قد يكون هناك أخطاء في الترجمة. هذا وارد ومحتمل... لكن الرؤية الموضوعية تؤكد أن المجلة لاتت نجاحا كبيرا لدى المثقفين العرب مما يدل انها قادرة.

ولا أشهم أى تبعية فى نطقى لكلمة القانون بالفرنسية، بل يحتم على عملى أن أتابع كل جديد فى كل لفة، ولا أغلق الأبراب على نفسى، بحجة الاكتشاء بأسئلة الواقع، التى تمثل الأساس، رغم أن هذا الواقع لاينفصل عن العالم وعن المنطقة، بل أراه مفهوما غريبا لممارسة

البحث العلمي.

وفى إطار التعميمات الجارفة والاحكام القاطعية التي تمتلئ بهيا الورقة، ولادليل على صحتها يشير الباحث الى أن عقولنا الحديثة قد بنيت عام ١٩٣٥ بنية تابعة لمثال أخر أما الايدام واليحث عن المثال من قلب الراتم فهذا أمن لاتستطيعه عقولنا. وهذه تظرية عنصرية مرفوطة، كل هذا الإبداع المصرى في الاقتصاد والسياسة والاجتماع لاتجد الورقة في أحد من هؤلاء الباحثين باحثا طرح أسئلة الواقم، وكلهم أناس معادون للتبعية. وهذا تطرف شديد في الأحكام غيير مقبول. أيضا يتحدث عن المثقفين. واصفا إياهم بأثهم كانوا ستقفين مدجنين، وأن المطنروع كان منشروع السلطة... وأن المشقفين كانوا مجرد منفذين له. ومثل هذا التجريد لايجوز أن تطلقه في البحث العلمي ولابد من تشبريح السلطة في كل مبراحلها التاريشية. وأغرب الأحكام وردت في نهایة الورقة، هیث یقول د. سید انه معجب بمجموعتين من النقاد. الجموعة الأولى قبررت حبرمنا على الاتساق المنهجي- أي إتساق منهجي؟- ألا تتابع الانتياج الغربي اطلاقا.. لشلا يتلوثوا. المفاظ على الاتساق المنهجي، وأي باحث يصترم نفسه ينقطع عن القراءة والمتابعة لأحدث ماينتجه العلم هل يكون هذا باحثا أو استاذا جامعيا؟

أما القتة الثانية: كذلك يمكننا أن

نرصد عددا آخر من النقاد حريصا على التعرف على الجديد في النقد الأدبى، يتعامل معه بقدر من الوعى بأصوله من ناحية وبنوعية احتياجه إليه من ناحية أخرى. ومن ثم يمكن تطويزه عبسر تخليص عناصره من مصمولاتها الايديرلوجية كلما أمكن ذلك أن إدماجها في نسق جديد يحملها ملامح نسقها الشاص .. الخ ولايعطى أي أمثلة كما ألا من القراءة.. لأأنهم كيف؟ وأما ألا من القراءة.. لأأنهم كيف؟ وأما

خلاصة الكلام: هذه الدراسة تعتاج الى مراجعة كاملة في إهكامها القاطعة. إذ هي عبارة عن إدانة مطلقة للواقع ولتاريخ الفكر المصرى العديث، وفيها ظلم بين لنضال المثقفين المصريين يشكل هام ولنقاد الأنب بشكل شاهن في مصاولة استكمال الواقع المصرى ومعاولة الاضافة والتطوير.

قريدة النقاش:

شكر جزيلا للاستاذ سبد ياسين. عندنا الآن وجهتانظر قويتان ستثيران المزيد من النقاش والجدل بعد أن تسمع د.رهويءاشور.

د، رطبوی عاشور:

احترام جهد الآباء

جئت وأناأهمل هم الاختسالاف

ومراجهة زميلى وصديقى سيد البحرارى، وعندما بدأت فريال غزول عزول تعقيبها صار الهم همين. لأنها قالت أنا أتقق مع د. سيد البحرارى، لكن عندما استطردت فى تعقيبها وجدت اننى لا أختلف معها هذا الاختلاف الكبير. ثم ثالث لاننى صرت أختلف معه وأختلف مع سيد. أريد أن أدافع عن منطلقات سيد لكن أريد أن اهاجم اسلوبه فى كتابة الورقة فالموقف عرج.

ررقة سيد أقلقتنى ، ولدى ما أقوله عن الورقة. وربماما أقوله عن هذه الورقة هو تحديدا لكى لايتمكن سيد ياسين من توجيه نقد من النوع الذى وجهه اليها فالطريقة التى كتبت بها الورقة تسمح لسيد ياسين أن يقول لا أدرى ماسبب هذا الفزع من الآخر؟ لا أدرى غاذا هذه الندوة عن التبعية؟ باغتصار أريد أن أسقط أسلمة سيد ياسين من بين يديه.

أتلقتنى الورقة إلى العد الذي دعائى الى أن أعود الى عبارة قديمة لقانون كنت قد التبستها ربما منذ عشرين عاما. يقول نبها: يكتشف كل جبل عبر يكونها. ولقد قاومت الإجبال السابقة عناصر التأكل التي قرضها الاستعمار عليها- كما ساعدت على إنضاج كفاحات زمانها. لابد اذن ونحن في حومة الكفاح والمواجهة أن نخلص أنفسنا من عادة التقليل من جهد آبائنا وادعاء عدم الفهم

ونحن نتأمل صمتهم أو سلبياتهم». هذه المبارة لقانون أرتبط بها نقسيا. شعرت أن د. سيد البحراري في بحثه يبسط تبسيطا مخلا ويعمم تعميمات مربكة ويطلق أحكاما حدية لاتقدم الورقة الأسس أو البراهين الكافية لإطلاقها. ويبدو من الورقة وكأن طه حسين لعب دورا سلبيا في تاريخنا الثقافي، وكأن العقاد والمارني لعبا دورا سلبيا في تاريخنا الثقافي. وكأن الدور الذي لعينه عبد العظيم أنيس والعالم ليس دورا ذا أهمية. وأستعرض من الورقة النقد المسرى في بدايات القرن حتى مجلة فمنول أو حتى اللحظة الجالية، فيبدل المشهد معتما تماما .. ليس فيه من إنجاز يمكننا الآن أن ترى ثواقص الآياء والأجداد من النقاد تحديدا.. لأنهم قدموا ماقدموا وأنضجونا وسمحوا لنا بأن نتعامل مع الأغر وأن نستفيد من إنجازات الأغرين بشكل اكثر نضجا وأقل ارتباكا، لقد كانوا مرتبكين وكان هذا الارتباك تاريخا بمعنى أنه نتاج طبيعي لمراحل تاريضية عاشوا فيها ولم يكن ممكنا أن نصل هنا إلا بقضل الجهود التي قاسوا بها .. بماقيها ارتباكهم نفسه،

كنت أتمنى أن تكون فى الورشة إشارة لمندور. هذا الصرح الكبير- مندورقدم أيضًا لهتهادا كبيرا مستفيدا من درس النقد العربى القديم ومستفيدا من درس النقد الأوروبى، مندور كنمونج كان كفيلا بأن يقدم



حلولا لمشاكل الورشة ويفيدناإفادة كبيرة. هناك قفزة من طه حسين والعقاد لانيس والعالم، هناك تخط لمندور.. هناك تخط لعلى الراعى، ولعديد من النقاد الذين أسهموا بأشكال عديدة.

وهناك تفزة ثانية إلى مجلة فصول، وهناك تخط جديد لجيل تال من النقاد، ماقاله د. سيد البصراري عن مجلة قصول تعودج لاياس به لدوع المشاكل التي تقع فيها الررقة لأن أي قراءة تقدية دقيقة-ترمد للواد التي قدمتها «قصول» وكذلك اتجاهات النقاد فيها كان كفيلا بأن يعطينا نتأئج مفيدة للفاية. لكن هذا الحكم على المجلة بأنها تعبير عن البورجوازية كذاوو...الخ. لا يؤتى الكثير وخصوصا أن مجرد جهد المتابعة والرصد ومعرفة الجديد لكي نرى موقعنا منه ليس سلبيا في تقدیری. کنت أتمنی أن یقدم د. سید البحراري نموذها أو نموذهين ، ويركز تركيزا بقيقا متانيا في دراستهما. لو أشد تموذج طه حسين أو تموذج العقاد ، وهناك مثل نصر حامد أبو زيد الذي تمددى للدراسات القرأنية ودراسات الفقه ولدراسات كبار الاشمة مستخدما مناهج نقدية حديثة استفاد من بعض الادوات التي قدمها البنيويون لكي يقدم نقدا لاتستطيع أن تقول عنه أنه نقد شكلاني. و القول بأن جيل طه حسين اتمنف بموقف يزدري الأدب العسريي قبل اربكني جدا تقريبا افزعني. لقد

قدم طه حسين جهدا لدراسة الأدب لم يقدمه أي منا ونحن ندعى عشق الأدب العربي. قهذا الهيل كان يعرف اللقة العربية والادب العربي أكثر معا نعرفهما وقدم جهدا في هذا المال اكثرمما قدمنا.

الاستاد سيد ياسين على حق فى جزئية...أن علينا أن نطاع على مايقدمه الآخر وعلينا أن نستقيد معا يقدمه الآخر، وليس لنا من إنقاذ إلا الاستقادة من كل نافع يقدمه الآخر. لكن اعتقد أن هذه المعلومة الجزئية موظفة فى قول اختلف معه اختلافا شديدا. وهو القول بأنه لاداعى للحديث عن التبعية.

والسرال: ما السبب في هذا الفزع؟ السبب ياسيدي واضع كل الوضوح. أن الآخر يقتلني مباح مساء يقتلني ماديا في لقمة العيش. ما يشعرني يوميا بالمهانة..بالمذلة.... بانني عاجزة، إن هذه الورقة ورقة اصيلة رغم اغتلافي معها في انها تعبر عن حالة الفزع. والفزع يدفعني أحيانا إلى رد الفعل

محمود أمين العالم: أحدُّر من المثالية

لا أعتقد أنى ساستطيع أن أهنيف كثيرا الى ماقيل ، ولعلى سأتعدث من داخل الدائرة. أبدا بكلمة هامة قالتها درضوى فى الثهاية: أخشى أن تكون

ورقة د. سيد هى رد فعل للحالة البشعة التى نعيشها، وقد نمتاج أحيانا لرد للفعل، وعلينا جميعا أن نحاول أن نقومها. نضيف اليها.. نعدلها. ولكن رغم الإختلاف الكبير -بدون توفيقية-- حول الممارسة فكلنا في حالة فرع ، وكلنا يريد أن يتخطى هذا الموقف.

قريدة النقاش: ماعدا سيدياسين محمود العالم:

أنا أتوقع من سيد ياسين هذا... لأن سيد في شخصيته وفي فكره وفي منهجة دائم الحدة والصرامة في تحديد المواقف.

أريد أن أقبول بمسراحة أن النقد الأدبى في العالم العربي لايتمين بالإبداع.. شمن لم ثبدع تظرية تقدية على الإطلاق، وقددلانكون مطالبين بتظرية إبداعية جديدة في النقد الأدبى، النقد الأدبى ظاهرة من الطواهر المرفية الإنسانية العامة التي تمغل بكثير من الاجتهادات التي تختلف بإختلاف المراقع الاجتماعية والقومية.. لعلنا لم تصل من حبيث الاضافة النظرية- إحماضهة إبداعية للنظر النقدية العالمية باختلاف توجهاتها إلى ثمار كبيرة. لكن لعلى أزعم أنه في التطبيق النقدى هناك إيجابيات. وهنا نغطى على نقصناني النقد الإبداعي النظرى، لكن لانستطيع أن نقول أننا تفتقه بالفعل للإبداع التطبيقي في كثير من الجهود الجادة التي تقف مع واقعنا..

وعلى هذا الأساس أقول: نحن صدى للفكر النظرى الفريى. ويهذا معنى من معانى الاتباع أو معنى من معانى التبعية.

ولكن ملاحظتي الأساسية الأولى هي أن د. سيد أهتم بالعلاقة في النقد الأدبى-- بالأشر أكثر مما اهتم بالذات، ونحن لووقفنا عند مجرد العلاقة بالأشر نستطيع أن نقول أن هناك نقيصة إبداعية وليس هناك إضافةإبداعية كبيرة، لكن لودرسنا حركة النقد الأدبي هي التاريخ مبثل ما أشار البعض مستجد أن هناك دوراشاعلا وابداعيا، ليس في مجال الأدب الذي وقف عنده د. سيد فقط ، لأن النقد الأدبى جزء من المركة الفكرية والثقافية. أنا أقول ليس لدينا فلسفة، واكادازهم أن القلسفة العربية تتمثل في النقد الأدبي. ، فصهمو المجال الايديولوجي الأساسي للصراغ مع السلطة، وللصراخ المشمعي، ولو تأملنا منذ بداية القرن العشرين معركة العقاددالديوان» ثمِد أنها لم تكن معركة شكلية في النقد الأدبي، كانت معركة مع شوقي هد القصر، مع شوقي لمنالج المِشمع،، مع شرقى حد استقبال شرقى للنر .. الغ .. حتى المعركة الرومانتيكية لأبوللو لم تكن رومانتيكيةبالمعنى الغربى إطلاقا بل كانت دعوة للتغيير الاجتماعي وجزءا من الصراع الفكري، معركة ١٩٥٢ لم تكن معركة نقد أدبى.. كانت معركة ضد السلطة الناصرية في بدايتها، ظروف خاصة.

كما أننا لايمكن أن نقول إن فكرنا لم بكن إلا تمسرة ، الواقع المتحلف فالقضية هي مدى قدرتك على أن تطوع هذا لواقعك، أقرب مثل صغير: أذكر نى الغمسينات جاءت لنا كلمة الالتزام من سارتر. لكن التزامنا لم يكن التزاما «سارتریا» لأن الالتنزام عند سارتر مثلاهن التزام في الرواية والمسرحسة ققط، وليس في الشعر أو في القن ، في مصد حولتاه إلى التزام في الأدب وفي السياسة وفي الفن والشعر، لأن كل هذه للفاهيم كانت مرتبطة بالحركة الوطئية التقدمية ، التي أشدت هذا المفهوم وتبنته وتمثلته وجلعات منه أداة ، وبالتالي فإن التفسير الذهني ليس هو التفسير المقيقي، بل أخشى أن يكرن تفسيرا مثاليا تماما.

هناك بعض الملاحظات الصغيرة، مثل «الإطلاقية» الشديدة في أحكام د. البصراوي، مما يجعلني أثير قضية الحديث عن عالمية الشقافة وكونية المعرفة. ولعل المقصوصيات والكورموبوليتانية) أي الثقافة التي المختلفة نحن ضد ذلك، ولكن لانستطيع أن نطلقها بلا أحتراس، ونحن الذين تقون بصغارة واحدة وبأن هناك شقافات إنسانية مشتركة. هذه الثقافة خصوصيات ثقافية والمختلفات ثقافية واختلافات ثقافية ومصاحية ، لكن هناك ماهو مشترك

معركة إجتماعية و.. بيموقراطية، جزء من الصياغة الفكرية لمفهرم الطبقة. إذن النقد الأدبى فى تاريخنا لايمكن أن نقف عنده بمعنى أدبى خالص ولكن نقف عند دوره فى الواقع الاجتماعى. هل هذا المنهج الذى تؤمن به جسزء من السياق الذى عاش فيه؟ من أين نبت؟ وكيف أصبح؟ المقاد تأثر ، ولكنه أثر

النقطة الأخرى هي «الذهنية» وقد دهشت جدا، وكدت أرى أن د. سيد يفسر الأمر تفسيرا مثاليا ، كيف تفسر ظاهرة عظيمة كهذه الظاهرة بالتفسير الذهشى والأمر كله هو ثمرة واقع معين، وقد أشرت إشارة صعينة : أنها ثمرة التخلف، تخلف اجتماعي ليس فقط ثقانيا، بل سياسي واقتصادي. هناك تفارت بيننا وبين الآخر، واختالاف حضاري، ومن الطبيعي أن يكون في هذا ومانسميه التبعية، قد يعطى البعض لها أسماء مختلفة، مثل «تقاعل» أو غيره، وهو ماضعله سبيد ياسين. وأنا أذكر أن عبد الله العروى تحدث ني والايديولوجية العربية المعاصرة، عن ثلاثة نماذج ثقافية كبيرة، وهي طه حسين ولطقي السيد والشيخ محمد عبده وسلامة موسيء وقال أن أيديولوجيتهم لاتنبع من واقعهم، ولكن تنبع من واقع الأخر. وهذا في رأيي غير صحيح. صحيح تأثروا بالفرب، ولكن لاشك انهم كانوا نشيجة لواقع معين في ذلك الوقت له

إنسائى لايمكن أن ترقضه بشكل اطلاقي. هناك الخيرة التاريضية الشتركة، المشاكل المشتركة، الأزمات الشتركة، لكن في داخلها قطعا صراعا وتنازعا وخصوصيات ، أخشى كذلك الإطلاقية التي سمعتها في ندرة أمس من أن الثقافة الوطنية لها معنيان شقط: الموقف من الاستعمار أو الموقف من السلطة. هذاك ثقافات لودرست جذورها وتعبيراتها اللغوية وأبنيتها أكتشفت أنها موقف هند ما هو سائد. خبد مناهق منسيطر، لكن وطبع هذا «الإكلاشية»: الثقافة الوطنية هي فقط الثقافة التي خبد الاستعمار، والتي خبد الدولة يقلص الميوية الكبيرة اللثقافة وتنوعاتها.

الأسر الأخير الذي أشار له د. البحراوي من أن الثقافة التقليدية يمكن أن تكون ذات فاعلية اليوم . لكن عندما ننقطع عن الغرب هذه القطيعة الكاملة تصبح المسألة خطرة. لأنها حينئذ تكون قطيعة عدمية وميكانيكية... .

التاريخ فيه قطع وفيه اتصال.
الاتصال هو القطع باستمرار، هناك
جدلية حركية دائمة. ولذلك لابد من
صراعية جدلية تجاه الآخر.

ثم إن سيد استخدم كلمة الثنائية، ودائما الثنائيات، ودائما التنائيات عنده تؤدى الى توفيقية. أنا في رأيى أن هناك ثنائيات لاتؤدى الى توفيقية لأن الظاهرة الواحدة يمكن أن ننظر إليها من زاريتين، وتكون الزاريتاان

مىمىحتىن.

وهنا أنا أضرق حريمكن سبيد لم يلاحظ هذه الملاحظة- بين ما هر علمى وماهر مرضوعي النقد الأدبى ينبغى أن يكرن علما أن يكرن علما أستخرج منه تواثين عامة تصلح للتسغليم، لكن الموضوعي هو المتسق الذي يستخلص. ليس ضروريا يكون قانونا علميا..لأن النقد الأدبى بالضرورة لابد فيه من العنصر الذاتي، بعنى الرؤية الخاصة. وعلى هذا الأساس بالضرورة لابد فيه من العنصر الذاتي، فالثنائية عند طه حسين مثلا لاتدل بذاتها على التوفيقية عنده وجد في مستويات أخرى.

المقيقة لا أريد أن أدخل في دفاع عن كتابنا القديم دفي الثقافة المصرية»، نحن تعديناه وعملنا أشياء كثيرة أكثر رقيا وتقدما، أنت ردبتنا إلى الكلاسيكية، لماذا؟ لأننا نتحدث عن المسلاقة العضسوية بين الشكل والمضمون...

هل القول بالعضاوية يلغى القول بالعلمية؟ من قال هذا؟

كما أنك وحدت وسويت بين الحركة الواقعية والحركة الرومانتيكية والحركة الكلاسيكية، وتشكك حتى في النقد المجديد، وهذا إلغاء لتاريخة الظاهرة أبييا. وأنا في رأيي أن العلم أو المعرفةتكتشف حقيقتها بالمختلف، فاكتشاف الاختلافات الدقيقة، هو الأساس الذي ينتج قانونا جديدا. عندما

نطمس الاشتلاف لن نتبين الظواهر في حركتها وفي هويتها الخاصة.

أخيرا فإن الضعف في النقد الأدبى، أي سليبة النقد الأدبي وعدم الابداع النظري في النقسد الأدبي، ناتع في تقديري الشخصي عن المبعف العام في القكر التقاري المصاري، تحن أبعب مانكون عن الفكر النظري. لاحياة لنا ولافكر عندنا دون أن نبلور تجاربنا بلورة نظرية. في رأيي أن المسعف العام تظرى وهذا راجع الى أننا.. مجتمع استهلاكي ولانزال مجتمعا هامشيا، أو المجتمع تحول إلى مجتمع إنتاجي يخرج عن إنتاج الشيكولاته والبرنون، يتحول إلى إنتاج ثقيل..لاشك أن العقلية ستتغير، سيتغير الموار الاجتماعي... سيؤثر هذا في بنية الفكر النظري في مصر، وبالتبالي في الفكر النشدي ألذي هو مرتبط بالدلالة المقلانية والنقدية، وهذا . يدفعني للصديث ككلمة نهائية قد لاتتعلق بهذه الندوة إلى قضية التنوير . لماذا لم يتحمق هذا التنوير إلا في المستوى النضيوى العلوى.. المستوى السطمى؟ لأنه تنوير حدث بغير تغيير عام في فكر المجتمع... لاتتوير بغير فكر، لاتنوير حقيقي بدون أن نغير الأبنية الاجتماعية التي تساعد على تصقيق تنوير أكثر وتؤكم التنوير وترسخه، التنويز إن لم يتحول الى مملية تقدية في الواقع فلن يشمر، ليست مجرد رجاهة فكرية، أو مجرد

عقلانية نخبوية لفئة معينة. أنا لست همد تغييب الأذهان، ولكن ليس في ملكوت الذهن وحده نفير الواقع.

على أى حال، أعتبد حدة د. البحراوى حدة راجبة ، هى يقظة فى لحظة تفتقد فيها البقظة وقد تسسخ المقائق وتفتقد الجدية.

د. كمال مغيث:

د. سيد يرى انه كان هناك نقد أدبى ناضج فى القرن الرابع الهجرى. وأنا أظن أن هذاالقول مطلق ومتعسف وهو مجرد تبرير لهجوم د. سيد على الاتصال بالمناهج الغربية الحديثة.

وهو يرى أن أي محاولة للتفاعل مع هذه المناهج الغربية محاولة للخضوع لهذه الدول الأجنبية، وهذا أيضا قول متعسف لأن الذي يقرأ الاليائة الأن يمجب بها سواء كان في مصر أو في ما يتجاوز أنها نشأت في بيئة معينة وفي زمن معين. وبالتالي من المحكن أن تكون هناك مناهج نقد أدبى تتجاوز وضامئة أنني الخلياةة كعمل جمالي وضامئة أنني أظن أن أي منهج وأي نظرية هي عبارة عن تجميع للذي كان موجودا قبل ذلك.

فريدة النقاش:

شكرا د. كمال مغيث ، المقيقة هو

رد على فكرتى حول تجنيس الفكر..لأن هذه فكرة أساسية جدا عند سيد البحراوي.

د فاضل الأسود:

دعوني أسال: متى عرفنا مانسميه-أو مانطلق عليه- مقدمة أبن خلدون؟ ابن خلدون لم يكتب هذا الكتاب على الاطلاق. ابن خلدون كستب دديوان الميرشي الميتدأ و الفير شي ذكر السلطان الأكير، ومن عاميره من العرب والبريرة، هذا هو اسم الكتاب كما خطه ابن خلدون. لكن لأننا.. تنقل عن ذهنيات نسلم بمسلماتها، فالذي حدث أن مترجم الحملة الفرنسية طرح أمامه كتاب ابن خلاون وكتب شيئا لكي يمرف الميش الفرنسي عقلية الناس الذين سيستعمرهم، فانتخب يضيعة أجزاء، أسماها هو المقدمة، ومن ثم وطن في ذهننا جميعا أن الكتاب اسمه المقدمة.

سميد ياسين : أنت تقول كلاما غير صحيح،

عز الدين نجيب:

ماكنت أتمناه أن تحلل هذه الورقة ضمن ماتحلله العموامل والمؤثرات والمثيرات والمتعلقات بين ظاهرة النقد الأدبى وبين غيرها من الظواهر «لربط

الظواهر بعضها البعض،

وكنت أتوقع أن ترتبط هذه الصالة التى وصل البها أمر النقد بقضية الإبداع الادبى وعلاقة الناقد بالأديب، وعلاقة المركة النقدية بمسار المركة الأدبية وتطورها، ومن السابق للأشر؟.

د. أمينة رشيد:

أريد أن أهديف شيئا لم أسمعه، إن عنصرا أساسيالوجود نقد أدبى ونقد متباور هو وجود الحرية في المجتمع... أن أسول الذي أستطيع أن أقسل الذي أريد أن أتوك دون أن أذهب للسجن في اليوم التالي، وبدون أن أجد مجموعات مهيمنة في المجتمع تعاملتي على أني هامشية. إن البلاد تتقدم بالمعارك الفكرية والمعارك الفكرية، الضاصة بنا أجهضت.

كلنا نشمر أننا فعلا نقع تحت تبعية ، نحن ناغذ أجوبة بدون أن تُطرح سؤالا. أذكر في ندوة كنت فيها منذ شهور في الجزائر قال مثقف «لاتعطوني سمكا، علموني كيف أصطاد السمكة».

د. فتحى ابو العينين:

الورقة تبرز مشكلة لذى النقاد العرب والمصريين، تتجسد أساسا فى تبنى مقهوم أو مقاهيم معينة من جانب

ناقد عربى، ثم محاولة توظيف هذا المفهوم لكن نتيجة لظروف كثيرة تقضى الممارسة الى التخلى عن هذا المفهوم والوقوع في حالة من التلقيق، ثم النكوص الى المفهوم البلاغى القديم، نحن في حساجسة الى تأمسيل لسوسيولوجيا النقد الأدبى العربى.

وققا لهذا المنهج ماذا تكرن طبيعة الدراسة؟ دراسة لفصائص الفكر الذي هو هذا النقد الأدبى، وإقامة الصلة بين المصائص من ناحية وبين وأقع المتماعي تاريخي محدد من ناحية أشرى. بما في هذا الواقع من عمليات السلسية لعبت دورا هاما في تشكل هذا الفكر وبالتالي اكتساب لضمائص معينة. لكن نحن لم نجد مثل هذا التحليل، بالشكل الذي أقدوله في الربة.

د. لیلی سویف:

إنا في تصوري أن هذه الورقة مثال على رد فعل لشيئين: لهذا القزع شعلا من الأخر. لكن أيضا للإحساس بالمرارة الناتجة عن ماييدو تجاحا جماهيريا للتيار السلقي اللاعقلاني في مقابل ششل التيار العقلاني التقدمي.

النقطة الثانية هى أن الورقة تظلم نفسها فى أشياء كثيرة. هى تثير نقاطا فيها درجة من الصحمة ثم لاتستطيع أن تدلل عليها.

إن هناك محاولة في الورقة لتقديم

التبرير الاجتماعى بجانب التبرير الذهنى للتبعية النقدية. لكنهما تبريران غير مقنعين.

وأريد أن أقول أن النقد الأدبى في كل راقع هو ظاهرة نخبوية. في أكثر المجتمعات تقدما النقد الأدبى هو موضوع النخبة.

تعقيب د. سيد البمرارى:

شكرا جزيلا. أنا سعيد جدا بكل ماتيل، والورقة مكتوبة بهذه الطريقة السجالية، بمعنى انها تريد أن تقيم معركة حرل هذا الموضوع الذي أتصور أنه في غاية الاهمية. وبالتالى أن تقرم المركة هو تحقيق لما أريد. أن تكون هناك أخطاء أو مبالغات، فأنا معترف بها ومستفيد بالفعل من كلّ الملاحظات.

أنا معترف بأنى متطرف. أتصد بالتطرف الرغبة في الوصول الى الجدور. شئ جميل أن الانسان يكون متطرفا بعنى أن يصل الى جدور الاشياء، من ظواهرها وشواشيها كما يقولون.

لست مفزوعا . إذا أدجر للتعاون الذي أسميه تعاونا علميا مع الذات ومع الأخر. تعاون يقوم على الندية. هنا يمكن أن يكون هناك تفاعل او استفادة. أما التبعية مهما كان المتبوع

-قهى مرفوطية.

فريدة النقاش:

خصوصية جريحة

تتطلع للنقاء

أول ما خطر ببالى عندما قسرات دراسسة لمسديق الدكت ورسيد البحراوي عن «التبعية الذهنية في النقد المربى العديث» هو أنه يتعدث بلسان خصوصية قرمية جريحة، تكاد لفرط تمركزها حول جرحها أن تلغى وود أي قانون عام أو قاسم مشترك بين مختلف المجتمعات، وتنفى من شم أن ينتج هذا القانون العام ظواهر تتشابه بهذا القدر أو ذاك في عدد من البلدان حين يتشابه مستوى التطور.

الى استقلال مطلق.

ان المنهج المثالي يفضى بالضرورة الىنظرة سكوني تتلفى الصسراع، ويصبح من السهل جدا بعد ذلك النظر للتجاورة المتحاربين البنيوية والمروويا والتفكيكية والماركسية ووجود هذه المدارس كلها في زمن واحد ومكان واحد كتعبير من عدم ومي أو وهي نظرية التامر التي تقتقر غالبا لاساسى علمي عميق.

وفي ظنى أن هذه المدارس جميعا في تجاورها اوتصاورها هي تعبير عن حاجات حقيقية في واقع اقتصادي اجتماعي يتفير وينتقل من القديمة الى المجدو وحداثته -أي رأسماليت، غير مكتملة بل مشوهة ، وربما يفسر لنا هذا التقصان حالة مجلة «فصول» تفسيراً إثرب للملمية، فقد كانت «فصول» تفسيراً تزال ساحة عرض للجديد وصراغ حوله، دون ان ننفى الفكرة الرئيسسية في دون ان ننفى الفكرة الرئيسسية في دراسة «سيد» حول التوجه التقنى الذي هر توجه إعمسائد في أرساط الحكم

والرئسمالية التابعة عموما والتى لا تعترف ابدا بتبعيتها وتنظر الإمتها البنيسويةباعتبسارها (مسائقص تكنولوجيا أو تخلف تكنولوجي.

إن الدر است بينما تصدد الفطوط القاصلة بين الادوات الاجرائية والمنهج، أوبين المناهج الجزئية والمنهج الموضوعي التكاملي ءالذي مثلت الجدلية التاريخية أرقى اشكاله جبتى الأن لأنها قيامت أولا على أسياس منادى أي واقتعى في الأدب والنقد وارتكزت على فلسفة بشقيها للنهجى والنظرى-بيثما تقعلذلك -تعود وتنظر نظرة وضعية غارجية لكل الممارسات في حقل الفكر والنقد فتضع انجاز المدلية التاريذية على نفس مسترى إنجاز الرومانسية ، بينما كانت المدرسة الواقعية هي الوصيحة التي ملرجت أفقا للتجاوز - وإن ظل قاصرا - لا بسبب النظرية أو المنهج، وأنما بسبب عدم اكتمال الرأسمالية ، ان المازق يتسجاوز حدود النقد الادبى الى الواقع الانتصادى - الاجتماعي.

وماللناهج المستدودة والمعارف المشوهة والمعارف المشوهة والمبتسرة والنزعات التقنية الا التعبير في ميدان الادب عن هذه العالة التي سيكون من الخطا القادم، اختزالها الى تبعية ، بل أن التبعية تصبح هي الواقعة الثابتة الوحيدة في بحثه فتنفى الصراع

إن نموذج التصرر الذي يطرحه النقد الحديث ليس نموذجا غربيا، بل ان تجربة التصرر الوطني من اجل الانسسلاخ من قبضة الهيمنة الاستعمارية كانت وما تزال تجربة اصيلة.

ونحن لا نستطيع الا ان نتساءل هل نقل الشيوعيون المسريون حقا النموذج السوفيتي، وهل كانت الاستقادة من السوامات بليخانوف وجوركي ولوكاتش حول الواقعية على سبل المثال تعبيرا عن ذهنية تابعة ام استشرافا لافق كانت الطبقة العاملة خاصة في مصد تلعب دورا متزايدا في الصراع الطبقي والوطني وكسسيف لإندرج هذا والوطني وكسسيف لإندرج هذا الاستشراف في العملة الصراع الطبقي والوطني وكسسيف لإندرج هذا الاستشراف في العملية الصراع يا الاستشراف في العملية الصراع عيد

ان سيد البحراوي لم يتامل ابدا حقيقة ان الغرب هو غربان ، وانه اذا كان ماركس ابنا خالصا للحضارة والثقافة الغربية فإن عقله النقدى الذي استقصى بنزاهة كل امكانيات ، القانون العام، قدم ما يمكن أن تسميه علما للخصوصية أي للواقع الملموس متجاوز اكل ما

فى مناقشته لمفهوم الوحدة العضوية جرت مطابقة بين المفهوم والمنهج ، بينما المفهوم هو ايضا اداة ضمن منهج اشمار، ولا يمكننا أن تقول بمنهج اسمه الرحدة المضوية إنما المنهج هو الكلاسيكى أو الرومانسي أو الواقعي .. الخ.

لميتوقف الباحث امسام مسدرسية الطليعة في النقد أو يصنفها بل قفز عليها تفزأ و ربما لو توقف عندها لبانت الثغرات العديدة في بحثه.

ان مشروع كه هسين كان وما يزال مشروعاتنويريا عقائنيا لميستنفذ اغراضه، فطه حسين ليس منظر طبقة او

فئة كما يسميها سيد البحراوي، وان انحدر منها، ولكنه تعبير عن لعظة وعى تاريخي في تعبير عن لعظة وعى تستنفذ أغراضها بعد بسبب عشرات هذا المتطور نفسه، وقد كان اختزاله لمثل طبقة هو سبب ضيق المنظور ومن شم النتائج الخاطئة.

تهاهل سيد البحرادي هذا الفيض الهائل من المعرفة الذي يعجز أي مثقف فرد عن استيمايه ونقده بمفرده ولعل فكرة العزب كمثقف جماعي او الجمعية الثقافية او مجمعهات العمل والجريدة وال النشس والجلة ان تكون هي الاقدر والاتجاهات وبوسعنا في هذا المسدد والاتجاهات وبوسعنا في هذا المسدد للقول بأن هناك إتجاها دلفصول» و اخر دلاب ونقد » وأخر

كما أنه ليس محيحا أن الجددين في اول القرن قد ازدروا الأدب العربي وإلا فأين نضم حديث الاربعاء وكتاب المدى لطه مسسين ، وأين شميع بن الرومي للمقاد ، وانيس محميحا انهم لم يبتكروا بل تقلوا والا فأين نضم مفهومي «الشعر المهموس »ودالنقدالايديولوجي ملحمد مندور بسبواء اتفقنا أواختلفنا مع المنطلمين، وأين نضع الاضافات المهمة لنظرية المسرح الشعبي التي قدمها كل من توفيق المكيم ويوسف أدريس وعلى الراعى وتجيب سرور وسعد الله وشوس وعبيد القيادر علولة ، وأين تضبع جهود اهسان عباس ومحمد ابراهيم دكروب ويمنى العيد وقاروق عبد القادر وقريال غزول وعشرات أخرين؟،

ان بروز الذاتيسة في الأنب المصرى المديث قد بان مبكرا جدا منذ نشوء الرأسسمالية كجنين، وعبير عنهذه الذاتية الشاعر «اسماعيل القشاب» إن فسالنزعة الشيخ «حسن العطار»، وهوموعيا من التطور الداخلي للتشكيلة بتاثير الغرب، في ذلك الدين اي في بيتأثير الغرب، في ذلك الدين اي في الكاسم عيشر وبداية التاسع عيشر وبعدان هزمت الدالمية الديسعة واندسسرت لم يكن الاحتلال البريطاني لمصرة قد بدأ.

ان عددا من الاستخلاصات المتعسفة والفاضية تاتج في رأيي عن المطابقة بين الرأسمائية كنظام اقتصادي اجتماعي وبين الاستعمار ، فالرأسمائية التي كانت تتطور في بلدان المستعمرات لم تكن مستعمرة (بكسر الميم).

ليس هناك تنوير تابع ، هناك تنوير منقوص ، فإذا عرفنا التنوير تبسيطا في انه العقلانية واعمال العقل في كل شرون الواقع دون قيد أو شرط ودون أن تحده حدود، فإن التنوير المالي ينصب على توجيه العملية المقالاتية فعد الجماعات الظاروف لولادة هذه الجماعات ونوها.

هذه مجموعة ملاحظات أولية في انتظار ما سوف تفضى اليه المناقشة الواسعة لهذا البحث الهام. دراسة

«أرض الشرقاري»: محتوى الشكل والواقعية المأزومة

سيد عبد الله على



· /- مقدمة منهجية: سوسسوسههههههههههههه

تسمى هذه الدراسة لتقديم قراءة تعليلية نقدية لرواية هبد الرحمن الشرقارى «الأرض» إعتمادا على منهج «محترى الشكل»(١) الذي ينظر للمعل الأدبى بوصفه نسق العلامات، أو الشكل الذي تتضمن نسق القيم أو رؤيا العالم لدى منهده.

ولا يعزل منهج محتوى الشكل النص عن العالم المحيط به، كما فعلت البنيوية والشكلية عندما فيصلتا العلامة بوجهيها- الدال/ المدلول- عن الشيئ

الذى تشير إليه (وهو مايسميه سوسير
«المرجم») (٢) . كما أنه لايبتسر- كما
فعلت الماركسية التقليدية- الأفكار
والمقدلات المعلنة في العمل الأدبي
باعتبارها تبثل «المضمون» أو «الرؤية»
بغض النظر عن علاقة هذه الأفكار
والمقدلات المعلنة بالبنية الدالة المكونة
من العناصر التشكيلية للنص (٢)،
والتي تعتبر هذه الأفكار والمقولات
نفسها عنصرا من عناصرها، تدخل
دلالته المرزئية مع الدلالات المحزئية
الأضرى، التي تصملها العنامسر
التشكيلية الأخرى المختلفة في النص في

علاقة ما (تواز-تجاور-صراع) لتتكون البنية الدلالية (المحتوى) للعمل - في النهاية- من محصلة هذه الدلالات الجزئية والعلاقات بينها.

فمحتوى الشكل -إذن- هو أنساق الدلالة التي يحملها الشكل القنى الذي يتضمن كل العناصر القنية والتقلبات التي يستخدمها القنان واضعا إياها في نسق مرتب ومنظم يحمله رؤيت، للعالم (1)

وبناء على هذا القهم للنص الأدبى، ولمشوى الشكل، تشميد القطوات الاجترائية للمنهج وفان مغتني الشكل(...) يستنتج أساسا من تحليل شكل العمل الى مقرداته لكي بكتشف ماتعطيه هذه المقردات من محتوى جمالي، أي فكري فني يتضمن المشاعر والانطباعات والأهاسيس والتقضيلات.. الخ.، ومن ثم لنكتشف حجم الصراع بين محتوى هذه المفردات والنظام الذي وضعها فيه القنان، ولكي تعرف- في النهاية - محصلة هذا الصراع واصلين الى المحتوى النهائي، الذي ليس وحيدا ولا مطلقا وإنما هو مشغدد لأته صراعي وتابل لأكثر من تلق حسب ظروف التلقى نفسها ء(٥)

والمنهج -بهسدا الشكل- يدمج الفطوتين اللتين حددهما جولدمان لاستنتاج الدلالة الاجتماعية في العمل الأدبي- القهم والشرح(١)- في خطوة واحدة لاتفصل بين البنية الدالة في العمل، حيث إن

الثانية متضمنة في الأولى، كما أن المجتمع كامن في النص الأدبى. وإن الفن أيضا إجتماعي بشكل كامن، وعندما يؤثر فيه الوسط الاجتماعي، الذي هو خارج الفن، يجد فيه صدى داخليا مباشرا، فليس هناك إذن عنصران غريبان يؤثران في بعضهما البعض، بل تكوين إجتماعي يؤثر في تكوين اجتماعي، و(٧)

ونحن حين تحلل بنية القص في الرواية فإننا نملل- بدورنا- البنية الدلالية ، أو الرؤية، التي تمملها بنية القص. «وبنية القص لاتعنى نقط المبكة ولا ألنوع الأدبي ولا الشكل التسبلسلي ولاعلاقات الشخصيات، الخ. بل تشمل تضافر كل ماسيق. كيا أن الإيديولوجية في هذا السياق تعني الدلالات التي تنضع من التركيب والتي توحى بنسق فكرى ومنظور للعالم، (٨) ، أي أن النسق الفكري أو الرؤية في . الرواية- والعمل الأدبي بشكل عام- لا تتسمثل في الأفكار والمقبولات المعلنة الظاهرة ، وإنما تتعبثل في نسق من العناصل التشكيلية الدالة تعتبل الأفكار والقولات المعلنة نفسها عنصرا متها(۹).

واحترازا من السقوط في مزالق القراءة الإسقاطية، التي يسقط فيها القارئ أفكارا مسبقة على النص ويماول أن يستنطقه بما يتجاوب مع إسقاطاته ، فإننا نصاول في هذه الدراسة أن نتحرك داخل حدود ماسمي

به «القدرة الانقرائية» للنص، أو «العدود القصوى لإمكانات استجابة المقروء الي (الانقراء) إرسالا واستقبالا على السواء، من جيث سايمكن وسالايمكن أن يرسله المقروء من إشارات دالة تلقت الانتباء الى ذاتها أكثر من سواها، ومن حيث مايمكن- ومالا يمكن- أن يستقبله المقروء من إشارات دالة ترد إليه من النسق المعرقي الشاص بالقارئ(١٠) فيقدرما تتيم القراءة للقارئ-في هذا النوع من الملاقة بين القارئ والمقروء -من شاعلية ني إنتاج الدلالة، فإنها تفرض عليه-قدرا معينا من الاعتمالات الدلالية تصدده قابلية الإشارات الدالة في النص- تبعا السياقها المعرفي والأنطولوجي الخاص- للتفسير الذي يقوم به القارئ. لذلك فإنناستماول ألا نستقرئ من النص دلالة ما إلا استنادا الى دال مرجود في النص، تدخل هذه الدلالة المستقرمة طيمن باشرة الاعتمالات الدلالية له.

ابتداء من الصفحة الأولى للرواية يبرز، بشكل واضع ، تعارض هام بين القرية - مكان الفلاحين، أبطال الرواية، والمكان الذي تدور فيه أحداث الرواية -من جهة، والمدينة من جهة أخرى:

«وأناأعرف قريتي تماما..

أعرفها بصفة خاصة فى تلك السنوات الطاحنة منذ عشرين عاما عندما كانت القرية تقذف ببعض فتيانها وفتياتها الى المدينة باحثين عن

عمل، ليمودوا من بعد صفرا مهزولين، أكثر صفرة وهزالا مما ذهبوا، ومعهم أشرون عاشوا في المدينة طويلا ، ثم عادوا كلهم ينبشون في طين العقول عن طعام ، (۱۱)

وأهم مايطرحه هذا التعارض من دلالات هو طرح الأرض كنموذج ومرادف دللوطن»، بينما لاتمثل المدينة، فقط (خارج الوطن)، بل إنها تقع (هد الوطن)، فالخطر الذي يتهدد الأرض دائما يأتي من المدينة وممن ينتصون لمجالها (الحكومة حكومة حزب الشعب، الباشا، محمود بك، الانجليز، المعدة، الهجانة).

وكما يقوم هذا التعارض الأرض / القرية نعوذجا للوطن، فإنه يرادف بين (المصريين والفلامين) في مقابل (الانجلية والباشا) بحيث يكون و(الانجلية (الفلامون)هم اصحاب الوطن، هم و(الانجلية / الباشا) إعداء الوطن، هم ومن يتعاون معهم (حكومة حزب الشعب، محمود بك، العمدة.. الخ)

دويقى الأضرون يتحدثون عن اضطهاد المصريين لمساب الانجليز واضطهاد الفادمين في القرى المجاورة لمحساب الباشاء (ص ٢٧٦) . هذا التحارض - إذن - يمثل المصراع بين أصحاب الوطن من جهة، وأعدائه وللتحالفين معهم من جهة أخرى.

وتتبدى أهمية هذا المسراع في أنه يتحكم في البناء الكلى للرواية كما يتجلى في عناصر تشكيلها المختلفة

(الزمن- السرد- المكان- الشخصية-اللغة)، ويتجلى هذا المبراع في الرواية على مستويين:

الأول: المقولات المعلنة والأنكار المسريحة، سواء من خلال صوت الراوى أو على لسان إحدى الشخصيات.

الثانى: تجلى هذا المسسراع فى عناصر التشكيل الأخرى والتقلبات المختلفة في الرواية.

ولايعنى هذا التقسيم الإجرائى فصلا بين الشكل والمضمون، حيث إن المثكل والمضمون، حيث إن من قبل- لاتمثل والمضمون، هى الرواية لم من قبل- لاتمثل والمضمون، هى الرواية لم دلالت المناصر من عناصر بناء الرواية لم الأخرى في عائقة ما، معا يكون- في النهاية- والمضمون الكلى أو والرؤية التي تحملها الرواية. لذلك فإني سابدا بتحليل هذا المستوى الأول من الصراع ثم أتناول بالتحليل العناصر البنائية الأشرى لاتبين نوع العلاقة بين هذين المستويين للصراع ومدى الالتقاء والانتبارية بين هذين والانتبارة بين هذين المستويين للصراع، ومدى الالتقاء والانتبارة بينهما، معا يكشف عن الرواية.

تقدم في الرواية- على المستوى الأول- مجموعة من التعارضات ، تعد امتداداللتعارض الأساسي بين القرية والمدينة، أو الوطن وأعسداء الوطن (المستعمر):

۱- هناك تعارض على مستوى الشخصيات، بين شخصيات تنتمى لجال الأرض/ القرية وهم (الفلامون)،

وشخصيات تنتمى لمبال المدينة (الانجليز، الحكومة، الباشا، محمود بك، المعدد، الاقتدية). ودائما مايظهر العداء بين هاتين الفئتين من الشخصيات، ولا يحدث بينهما التقاء ، إلا إذا أدرك بعضهم أن مصالعه مع الغثة أد الجبهة الأخرى من الصراع، كما حدث مع محمد أفندى حين بدأ ينتمى للفلاحين بشكل حقيقى، أو كما حدث مع الشيخ يوسف حين تعاون مع عمال الزراعية ومحمود بين تعاون مع عمال الزراعية ومحمود بك والحكومة كنوع من الخيانة.

٧- على مسترى القيم - أيضا- نجد تعارضا بين قيم وعادات أهل القرية وقيم وهادات أهل المدينة ، مم استنكار ورفض شديدين-في بداية الرواية على الأقل- لقيم وعادات المدينة ، من قبل أهل القرية، فمحمد أبو سويلم يصقع زوج ابنته لأنه يرقض في ليلة العرس أن بقض بكارتها كما اعتاد أهل القرية والاشراف، (ص٨) وأهل القرية يتهكمون دائما على عادات المدينة (أولاد البندر) (ص ٥٢,٥١).كذلك نجد أن ساقطات القرية بلتحس لهن المحذر لأنهن مضطرات لذلك يسيب العاجة والققرء وقي المقابل نجد الاستنكار لساقطات المدينة اللائي يفتحن الملاهي للبكوات والانجليز.

۲-شمة تعارض أشر، على مستوى الأدب، بين الأدب الشعبى، باعتباره أقرب الى واقع القرية، في مقابل الأدب الرسمى- الرومانسي بالتحديد- الذي يمثل مصالح المدينة ومن ينتمون لها

«وعدت (قلب صنف حات روایة «زینب» و «ایراهیم الکاتب» و لکنی لم أجد أیدا مایصمل العزاه.... لم أجد ماساة قریتی... و تمنیت أن أصنع کالشیخ یوسف و التقط نفسی الشاردة من خلال قراءة کتاب کبیر أصغر یروی قصة البطولة و الصبر کروایة «عنتر» أو «أبو زید الهلالی»!(ص (۲٤٦)

هذا المستدى المعلن من الصداع يوحى بحدة الانفصال والتعارض بين الطرفين- (القرية والمدينة) أو (الوطن والمستعمر (اعداء الوطن) بكل مايرتبط بهما، ويضعهمانى علاقة صداع دائم حيث لاتوجد إمكانية للتصالح بينهما.

إلا أن هذه الدلالة القطعية للملاقة الصراعية بين مجالى (القرية/ الوطن) و(المدينة/الانجليز)، والتى تضعهما على طرقى نقيض بحيث لاتوجد إمكانية للتصالح بينهما، هذه الدلالة على المستوى المعلن لتلك المقولات لاتكتسب دلالتها النهائية إلا بعد اكتشاف علاقاتها بدلالات العناصر الأضرى في البناء الروائي.

Y-Y

أ-- الزمن التاريخي: هناك إشارات متعددة في الرواية لعام محدد هر عام سنة ١٩١٩ باعتباره العام الذي حدثت فيه ثررة ١٩١١ (١٢). ومن هذا التحديد التاريخي لهذا العام

نستطيع أن نصل إلى تاريخين أخرين: ١- سنة ١٩٢٣ وهو العام الذي تقع فيه أحداث الرواية، حيث تقع بعد ١٩١٩ بعدة أربعة عشر عاما (ص ٢١٤)

Y- سنة ١٩٥٧ وهو زمن كستاية الرواية، حيث يشير الراوى في بداية الرواية إلى أن أحداثها قد وقعت منة عشرين عاما (ص٣)، وسوف يفيدنا هذا التحديد التاريخي في التحليا، كما سيتضح فيما بعد، وتقع أحداث الرواية تعديدا في الإجازة الصيفية من سنة المرسيف الى بداية الصيف الى بداية الخريف أي حوالي ثلاثة شهور.

ونلمع على مستوى الزمن تجليا للتعارض الأساسى بين مجالى (القرية/ الوطن) و (الدينة/ المستعمر)، حيث نجد تعارضا، في كيفية تعديد الزمن، بين استخدام الزمن الكونى (الصبيح-الفحى- العشاء... الغ)، واستخدام الزمن المديث (الوروبى المستخدام في الرواية، ولايستعمل الا مع من ينتمون لجال المدينة- أو بالأحرى من ترتبط مصالحهم بالمدينة- (محمود بك، محمد افندى، المأصور)(١٢) بينما يغلب استخدام الزمن الكونى لتحديد الزمن مجمع جميع الغلامين.

تقع أغلب أحداث ومشاهد الرواية في الفترة مايين العصر ومايعد العشاء، وهي الفترة التي يجتمع فيها الفلاحون للتباحث في مشكلة الأرض، معا يتناسب مع غلبة للشاهد الجماعية في

الرواية والتركيز على جماعية أهل القرية في مواجهة خطر (المدينة/ المستعمر)، والتعاون لحماية (الأرض/ الوطن).

يمكن تحليل حركة الزمن في الرواية من جانبين:--

الأول: حدركة الزمن خارج إطار المحكى (خارج إطار الفترة التى تدور فيها أحداث الرواية)

الثاني: حاركة الزمن في إطار المكي

- أما بالنسبة للمانب الأول أنجد هذاك استرجاعا دائما للماضيء وبالتحديد لسنة ١٩١٩ باعتبار ثورة ١٩١٩ الثورة التموذج من جهة، ويسبب المضبور المكثف لعناميرها (الجيل المنتمى لها. في الرواية: محمد أبو سسويلم- الشيخ حسونة - الشيخ يوسف) من جهة أشرى، هذا المضور المكثف لثورة ١٩١٩ باعتبارها الثورة النموذج- كما يشار لها في الرواية-يجعل لها شعالية في بناء الأحداث، ولرؤيتها التى كانت تتبناها هيمنة ملى تكوين مفاهيم الثورة والوطن عند شخصيات الرواية (القلاحين). وبالرغم من وجود شخصيات تنتمي للحاهر ني الرواية (عبد الهادي- دياب- علوائي-متعند أقتدى- عمال الزراعية-الفتيات- الشباب العاطلين) فإن رؤية جيل ١٩١٩ لمفهوم «الوطن» و«الثورة» هي المركة لثورة القلامين في الرواية.

هذا العضور المصتد لشورة ۱۹۱۸ باعتبارها الشورة النموذج، وتلك الهيمنة لرؤية جيلها وفاعليته في حركة القلاحين ضد (الحكومة/ الانجليز) يجعلنا نشير الى مظهرين للتماثل بين الشورتين (ثورة ۱۹۱۹، والشورة في الرواية التي سميت ثورة الزغاليل).

١- إن هذه الشخصيات المركة للثورة في الرواية- جيل ١٩١٩- هم من القلائل الذين يملكون الأرض في القرية (ص٤). أي أن رؤيتهم تعبر عن مصالح الطبقة البرجوزاية الصغيرة بالذات.

Y- كانت إمكانية التفاوض مع الانجليز قائمة بالفعل من قبل زعماء شورة ١٩٩٥ (الوفد). وهو ماسوف نتبين مدى تحققه في الرواية مع تحليلنا النهائي للرؤية ولمفهوم الشورة في الرواية.

وفي الهائب الثاني لحركة الزمن (داخل إطار المحكي) ثبد أن الفترة التي تقع فيها أحداث الرواية هي فترة الاهازة المسيفية بالنسبة للراري، الذي يتعلم في المدينة (القاهرة)، ولا يأتي إلى القرية إلا كدويارة، في «الإجازة». في «الإجازة» في الفترة الفترة التي تدور فيها أحداث الرواية إلان تعد خروجا على النظام العبيمي للزمن بالنسبة للراوي، (زمن العراسة). ولنقل إنها تمثل (الزمن الاستثناء) بالنسبة للحركة الطبيعية

ب)-الزمن الروائي(السردي):-

تقع أحداث الرواية- كما سبق- في مدة زمنية لاتزيد على ثلاثة شهور- وهذه المساحة الزمنية القصيرة- بالنسبة لأن الرواية تتسع مساحتها النصية الى ٢٤٩ منفحة- تجعل الرواية تعمد الى الاستقصاء أكثر من التلخيص في الحكي، وتقوم العلاقة بين المساحة الزمنية والمساحة في الرواية على شكلين لهذه العلاقة:

۱- التلخيس : حيث تكون مساحة النمن < (أمنفر من) سرعة الحدث.

 ۲- المشهد: حيث تكون مساحة النص > (اكبر من أو تساوى) سرعة الحدث.

ديقـرم - إذن- بناء الرواية على وحدتين أساسيتين: التلخيص والمشهد، وتفصل التلخيصات بين المشاهد وتقدم لها. فالمشهد يقع في فترات زمنية محددة كثيفة مشحونة خاصة- اما التلخيص فيقدم صواقف عامة عريضة ه(١٤)

ويقل الاعتماد على التخليص في روية الأرض ، خاصة إذا كان التخيص لمدة زمنية تزيد على الليلة الواحدة، أو يومين أو أسبوع على الاكثر (ص ١٩٩، الآم)، وفي المقابل تكثر المشاهد، بشكل لانكاد نلحظ معه التلخيص في الرواية الا في الربط بين المشاهد، وومن وظائف التلخيص الاساسية في الرواية

الراقعيةالتقديم للمشاهد والربط بينها حيث يقدم الروائى موقفا عاما فى تلخيص ثم ينتقل منه الى موقف خاص يقدمه فى مشهد، وهذا المشهد يمثل عادة ذروة. وقسد حسدد هذا التسوظيف للتخليص والمشهد حركة الرواية الواقعية:

الافتتاحية (سريع)- تلخيص (سريع)- مشهدا (بطبئ) تلخيص (سريع) مشهد (بطيئ) الخاتمة (سريع)». (١٥)

ويزداد تقلص التلخييس في رواية «الأرض» من للساحة النصية ليفسم مساحة نصية أكبر للمشاهد، منا بدل على مدى الاهتمام بهذه المشاهد بومنقها محاور لأعداث يعتبرها الكاتب هامة ويعنى باستقصائها وإنساح مساحة تمسية كبيرة لها اإذ أن دور التلخيص هو المرور السريع على فترات زمنية لايرى المؤلف أنها جديرة باهتمام القارئ، أما المشهد قهو محور الأحداث الهامة ويحظى بالتالي بعناية المؤلف.. ومما يجب ملاحظته هذا هو ربط قيادنج أهمية المساحة النصية بالموادث الهامة في المشهد. إنه يرى عدم جدوى رسد الكلمات في مواضع ليست ذات بال ، بينما يذهب الى حشد الصقمات وبذل الجهود في المشاهد ذات القيمة غير المادية ٤.(١٦)

وتتمحور جميع المشاهد في الرواية -تقريبا- حول الثورة على السلطة واجتماع آهل

القرية للإعداد للثورة ومواجهة ظلم حكومة حزب الشعب. وإذا أصفنا الى ذلك كون الزمنية لهذه كله هو الفترة الزمنية لهذه الثورة أو المواجهة من بدايتها أمكننا أن تقول ، وإن روايية «الأرض» روايية (الفلامين/ المصريين) و(المكومة/ الإنجليز). وهو ما سوف يؤكده تعليل المنامس التشكيلية تعليل المنامس التشكيلية أصاول في الرواية، وسوف مناقشة مفهوم الثورة في الرواية.

قدم الشرقاوي- كما سبق- الأدب الشعبى كأدب أقرب إلى واقع القرية من الأدب الرومانسي، الذي يراه معيرا عن (الحكومة/ الانجليز) كادب رسمي، ومع ذلك شان حنضور تلك الملامح من القص الشعبي يعد ضئيلا متواضعا في مقابل هيمنة نمط السرد الواقعي (الاوروبي أساسما) قيمم أن الشرقاوي يصاول أن يطرح الأدب الشعبي كأدب يمثل واقع (القدرية/ الوطن) إلا أنه يخصصع- في النهاية ، بوعى أو دون ومي- للتمط الواقعي الأوروبي للسرد، والعلاقة بين هذا النمط الأوروبي للسرد الواقعي والأدب الشعيي ليست علاقة متراعية، فالتصنوص العديدة من الأدب الشعبي لاتدخل في علاقة صراع مع هذا التمط الأوروبي للقص، بل تندرج

لتصبح جزءا من نظامة المهيمن على بناء الرواية، مما ينفى الصراع المعانالذى أشرنا اليه سلفا- بين الأدب الشعبى المعبر عن (الأنا/ القرية/ الوطن)، والأدب الرسمى المعبر عن (الأخر/الحكومة/الانجليز).

-المنظور السردي:-

يترلى مسئولية الحكى فى الرواية راو غائب عن الأحداث بالرغم من وجود شخصيت فى بعض أجزاء الرواية. ويسيطر صبوت الراوى على المنظور السردى، حيث نجد هذا الراوى عليما بكل شئ، يتدخل فى تصليل الأحداث لينطق ويحلل مشاعرهم وأفكارهم. لينطق ويحلل مشاعرهم وأفكارهم ما الرؤية السردية هو ما السمار الرؤية من رراء (۱۷). ويوضع النص التالى مدى معرفة الراوى، بكل شيئ ظاهرا كان أم خفيا:

«واستطاع عبد الهادى أن يخمن كل ماحدث ادرك أن خضرة فهمت بعمارستها للنساء والرجال أن وصيفة معجبة بمحند أفندى ويمكن أن يكون محمد أفندى حدثها عن وصيفة فكلمت هى وصيفة عنه فنهتها وصيفة عن الخوض في حديث كهذا عص/٨.

هذه السيطرة لصوت الراوى من شانها- بداية- أن تنفى الصراعية في الرؤية داخل الرواية، حتى مع إعتبار أن حوار الشخصيات يمثل اختلافا في وجهات النظر بينهم، لأن هذا الاختلاف في النهاية- يتحكم فيه صوت الراوى

العليم بكل شيئ والذي يحلك ويعلق عليه، مما يجعل الرؤية التي تنطق وتصرح بها الرواية هي رؤية الراوي في النهاية، وأعنى بها الرؤية التي تنطقها الرواية—فنا— الرؤية المناتة من خالال صوت الراوي وشخصياته، فهذه الرؤية المعلنة تنسب الى الراوي الذي يتولى مسئولية الحكى من وجهة نظره الماصنة أما دالرؤية، التي تخرج بها في نهاية تعليل العناصر المكونة لبناء الرواية عنصرا منها—فإنها تنسب الى الرواش عنصرا منها—فإنها تنسب الى الرواش عنصرا منها—الماسئول عن البناء الكلى الرواية وتشكيلها بجميع تقنياتها—بما فيها موت الراوي، وتشكيلها بجميع تقنياتها—بما

ثمة فصل آخر يجب أن نقوم به فى تعليل المنظور السردى فى الرواية، وهو الفصل بين صوت الراوى وشخصيته الموجودة داخل الأحداث. فشمة مسافة تبين زمن الأحداث سنة ١٩٣٣ وزمن الحكى ١٩٣٣ حضل الميافة تجعلنا لانوحد بين رؤية الراوى ورؤية شخصية فى الرواية بل إن الراوى نفسه يتهكم على الرؤية الرومانسية لدى شخصيته على الرؤية الرومانسية لدى شخصيته فى بداية الرواية.

7-7

لم يقب الصراع الأساسي في الرواية من بناء المكان الروائي حسيث تطرح الرواية المكان (القرية) كنموذج «للوطن»

في مقابل المدينة وطيد الوطن»، حيث ينشمى لمجالها من يمثلون خطرا يهدد مصالح (القرية/ الوطن) فالمركز والباشا ومحمود بك وحكومة حزب الشعب، كلهم يقعون خارج القرية، ويمثلون أعداء للقرية. فالقرية تمثل الوطن، والغروج من القرية خروج من الوطن ، سواء كان هذا الخروج عقابا لأهلها من قبل المكومة (حبس رجال القرية في المركز، وشبه النفى للشيخ حسونة الى المدينة)، أو عقابا للخائدين من أهلها (طرد الشيخ شعبان)، أو ارتباط مصالح بالمدينة (المتعلمين الاقتدية، والباحثين عن عمل)، ولايوجد واحد من أهل القرية-المرتبطين بالأرض غادر القرية مختارا، ولكن اللذين غادروها من أهلها غير مرتبطين بالأرض من جهة، وترتبط مصالحهم بالمدينة من جهة أشرى: محمد أقندى لتقديم العريضة للمكرمة مع محمود بك، والراوى نقسه في نهاية الاجازة لاستكمال تعليمه في المدينة. هناك تعارض اغر في الكان حرتبط

المنان بعارض اهر من المعان موسيط بالتعارض السابق ، حيث نجد تعارضا بين الأماكن المفاحد في القدية تكون في أماكن مفتوحة (أمام دار أبو سويلمأمام دكان الشيخ يوسف- أمام دار عبد الهادى- في الحقول ونادرا ما نجد مشاهد تدور في أماكن مفلقة في القرية، بينما كل الأماكن غارج حدود القرية مغلقة (قصر مصمود بك- سجن الشرية مغلقة (قصر مصمود بك- سجن الشيخ القورة في العتبة -بيت الشيخ

حسونة بشبرا)، باستثناء مشهدين فقط خارج القرية يقعان في مكانين مفترحين:

الأول: مشهد الاستعداد لاستقبال وزراء حكومة حزب الشعب في شارع المركز

الشائي: عبودة الراري في نهاية الرواية الى المدينة ، هيث نجد مكانا مفتوها في المدينة ، هيث نجد مكانا بين الطرفين المدينة معا يشبه التصالح بين الطرفين المتعارضين حسب النظام المفتوح (الذي يغلب وجوده في القرية) ، للفلقة) ولما هذا الجمع بين الطرفين المنافقة) ولما هذا الجمع بين الطرفين المتعارضين هو سبب إحساس الراوي المتعربالمكان وكانه يراه لأول مرة، على المدينة التي طال الموغن المدائي المحديدة التي طال عنها غيابي أربعة أشهر من الصيف وكاني أربعة أشهر من الصيف وكاني أربعة أشهر من الصيف من قبله (مر١٤٩)

واذا كان المكان (القرية) مطورها في الرواية كنصوذج لـ والوطن»، فإنه يمثل في البناء الكلى للرواية، وفي إحساس الروي به، شيئا آخر. ففي البناء المكاني للرواية ككل يمثل المكان مكانا استثناء - إذا جاز هذا التعبير - فرملة الروي (المنتمي للمدينة بمصالحه) إلى القريةإنها هي وزيارة». فالمكان يبدأ في الرواية بالمدينة سواء من قبل الراوي (المنته سواء من قبل الراوي أل

وإحساس الراوى بالمكان يحكم وضعه فيه كزائر وليس كمنتم ترتبط مصالحه بهذا المكان (القرية). لذلك فإن الرواية تنتهى باتجاهه الى المدينة. وهذا الاتجاه للمدينة في النهاية ليس إتجاه المصطرب ولكنه اتجاه المتسمى للمسدينة، أو الساعى على الآتل- للإنتماء للمدينة/ الحلم. وهذا يعكسه إحساس الراوى نفسه بهذا الاتجاه نحو المدينة:

ولكنى كنت وأنا جالس إلى جوار أخى أفتح عينى على طرقات القاهرة مفتوحا بالضجيج والعربات تجرها الحمير، والسيارات الفاخرة المتعددة الألوان، والنساء في الفساتين، والرجال بالبدل، والترام، والصفاة في جلاليب غير زرقاء... والمساكر!! [......] وظلت العربة تمضى بنا في شوارع القاهرة.. وعروقي تنبض باشياء عديدة عن قريتي.. أشياء لم أستطع أن أنساها أبدا..» (ص ٢٤٩)

وقریتی..ه (ص ۲۲۸)

هذه العالاتة بالقارية والمدينة لاتضتلف كثيرا عن العلاقة التي عبر عنها هيكل في «زينب» حسيث «الإعجاب» بباريس، و«العنين» الى مصد (۱۸). فكما أن «الإعجاب يكون بشيئ مرغوب فيه ومسعى نصوه و«الحنين» يكون لشيئ متروك مع عدم للسعى نصوه فإن (الافتتان والحام) يؤديان نفس دلالة (الإعجاب)، وكذلك (التعاطف والحزن، والذكري) يؤدون نفس معنى (العنين)، وإن كان يشوبه شعرا من المرارة.

فالشرقارى (الواقعى) لايختلف-إذن- كثيرا عن هيكل (الرومانسى) في الإحساس بالمكان/ الوطن في علاقته بمكان الآخر (الفربي)/ العلم، وإن كان يختلف عنه في وصفه الجزئي للمكان فلا يسقط ذاته باستمرار على المكان.

** **

£-4

هناك منظورات مختلفة يمكن تقسيم الشخمسيات في الرواية على أساسها. يمكننا أولا: أن نقسم الشخصيات، تبعا لوضعها وفاعليتها في الرواية إلى:-

 ۱- شخصيات رئيسية: وهي شخصيات محورية تتميز بكونها شخصيات روائية مكتملة البناء، تتمحور حولها أحداث الرواية وتشمل

(وصيفة- محمد أبو سويلم- عبد الهادي)

٢- شخصيات ثانوية: وهي التي لاتعظى بنفس القدر من الأهمية والمحورية بالنسبة للشخصيات الرئيسية، الا أن مدى الحضور والفاعلية لهذه الشخصيات يجعل لها أهمية مقاربة للشخصيات الرئيسية مثل: (الشيخ حسونة- الشيخ يوسف-حمد أفندي-دياب)

٣- شخصيات هامشية: وتحظى باقل قدر من إهتمام الكاتب ومن الفاعلية في الأحداث ومن البناء القني أيضاء حتى أن الكاتب قيد يتبرك بعض هذه الشخصيات بلا أسماء أن ملامح مميزة مثل (عمال الزراعية- الشيان العاطلين والعباملين منهم بالأجبرة- الراوي-المأمور- أهل الناحية الشرقية- شيخ البلد- الرجال والنساء الذين يعملون بالأجرة)، وقد يحدد بعض الشخصيات التي تعلق في الأهمية على بقية الشخصيات الهامشية مثل (علواني-خضرة - الشيخ الشناوي - الغفير -عيد العاطى- شعبان). وهذه الشخصيات الأكثر تحديدا- مع ذلك- لاترقى لأهمية الشخصيات الثانونية وفاعليتها وينائها القني،

إن رواية «الأرض» لاتمكى قنصنة بحث «فرد» عن قيم أصيلة (۱۸). فهى لاتتمحور حول شخصية فردية، وإنما تمكى قصة «جماعة» مما قد يباعد بينها والرواية اليجوازية، التي تقوم

على الفردية. ولكننا لانلبث أن نتراجع عن هذا الحكم حبيث نجد أن جميم الشخصيات الفاعلة والتي تعظي بأهمية كبيرة في الرواية- سواء الرئيسية أو الثانوية - من الذين يملكون أرضا في القرية ذلك بالرغم من أن الذين يملكون الأرض في القرية قلائل (ص ٤). فالرواية لاتحكى- إذن- قصبة «الجماعة» أو «الشعب»، ولكنها تحكي وتنطبق برؤية ومصالح جماعة بعينها ، وهم القالائل الذين يملكون ارحسا في القدية. فهي- إذن- تنطق بمصالح الصفوة (البرجوازية الصغيرة) ورؤيتها، ولاتفليب عن هذه الدلالة الإشبارات للتعددة لثورة ١٩١٩ باعتبارها الثورة النموذج من جهة (٢٠)، والحضور المكثف والفاعلية للجيل المنتمى لهذه الثورة (مسحسمست أبق سسويلم، الشبيخ حسونه، والشيخ يوسف) في الرواية من جهة أخرى.

يمكن أن نقسم الشفصيات البارزة الفاعلة في الرواية أيضا - تبعا إشكاليتها في المراع - الى شفصيات البالية وشكلية وشخصيات بالشخصية الإشكالية - هنا - ماقصده لركاتش بالبطل الإشكالي الذي ديقوم ببحث متدهور عن قيم أصيلة في عالم متدهور هو الأضرء(٢١). ولا أعنى - منهوم الإشكالية الذي حلله جولدمان، حيث يضطر البطل الإشكالي، في سعيه للوصول الى قيم استعمالية

(أميلة) إلى التوسط عبر قيم التبادل (٢٧) التي يرقضها، أي أنه يقع في إشكالية ضرورة الغضوع لمعايير المعالم- الذي يرفضه، ليتوسط بها مواجهته لهذا العالم نفسه، ولكني أعني بالبطل الذي يملك- بالفعل- قيما أميلة يظل متمسكا بها للنهاية في مواجهة قيم زائفة سائدة.

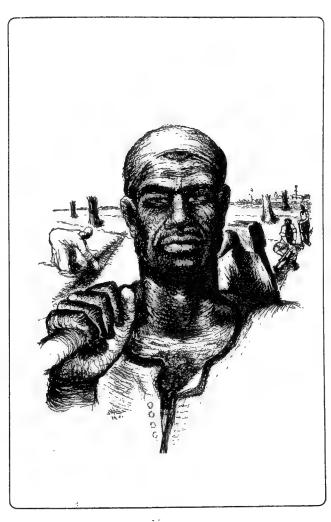
ولا تجد هذا المفهوم للإشكالية متحققا في الرواية سوى مع «هبد الهادي» فههو من بداية الرواية الى نهايتها يظل محتفظا بعدائه للحكرمة ولكل من ينتمى لها ولقيمها، ويدافع بشدة عن مصالح وقيم يؤمن بأصالتها، فمنذ أول مواجهة له مع الحكومة تظهر طرحناه للإشكالية – في الصراع مع طرحناه للإشكالية – في الصراع مع الحكومة الحكوم

دوهمس علوائي محاولا أن يتدخل:
- ياعبد الهادى والحكومة بتقول كدة .. خلاص بقي.

قصاح عبد الهادى بأعلى منوته وهو يشترب الأرش بعمناهً:

- حكومة إية دى ياوله؟ تأخد منا نص المب ازاى؟! (......) مين اللى فوقنا حيا خد المبة. المخروبة أرض الباشا اللى اشتراها جديد وماتسواش كلب. ياكلها.. ياسلام كده على المكومة... (ص.١)

ويظل عبد الهادى متمسكا بعدائه للمكومة وكل من يتعاون معها الى نهاية الرواية، فنراه يهاجم الصول الذي جاء



لمساية الزراعية بلهجة حادة (ص .٣٨٣:٣٨). بل إنه من المكن أن يرقش الارتباط بومبيقة- التي يحبها ويسعى طوال الرواية للارتباط بها- بعد أن عملت في الزراعية، ولو لساعة واحدة (ص ٤٢٦). كما أنه الوحيد الذي حاول أن يساعد علواني واتفق معه على أن یشتری له غنما پرماها له ویشارکه شيها لأن علوائي لايملك أرضا. وهو الوحيد- كذلك- الذي دافع عن خضرة بعد موتها- أو قتلها- ورفض اتهامها بالنجاسة من قبل الشيخ الشناوي والشيخ يوسف ومحمد أبو سويلم، وذلك لأنها كانت فقيرة ومضطرة فعبد الهادي يختلف عن جيل ١٩١٩ في أنه لايدافع عن جماعة بعينها (الصفوة البرجوازية)، ولكنه يدافع من «الجماعة» ككل، مما يتوافق مع مالامع البطل الشعبى التي تضفيها عليه الرواية حيث ترجد بينه وبين بعض أبطال القص الشعبي (أبو زيد الهلالي- أدهم الشرقاري) رخاصة الأخير لأنه فلاح-كما يقول عبد الهادي نفسه (ص ٣٥٣)

هناك شخصيتان تنتميان لجيل المراكز البيل سخصيتان تنتميان لجيل الإشكالية إلى الضدية. تصولتا من الإشكالية إلى الضدية. والإنجليز بشدة ويناديان بالشورة شدهما كحل وهيد لأزمة القرية ولصراعها خد المكومة والانجليز، كماأنهما اللذان يقودان حركة القلاهين خد المكومة بخبرتهما التي إكتسباها

من خلال كفاحهما في ثورة ١٩١٩ ضد الانجليز. إلا أنهما يتخليان عن إشكاليتهما في نهاية الرواية. فنجد «محمد أبو سويلم» يستسلم لنزع الأرض منه ويقبل أن يستفيد من التعويض الذي ستذهه الحكومة له.

أما الشيخ حسرنة فيسافر إلى المدينة فيسافر إلى المدينة فيهاة قبل أن تحسم مشكلة الأرض والفلاحين مع الحكومة، ثم تسمع بعدها أنه سعى لدى الحكومة في المركز قبل سفره لكى تبتعد الزراعية عن أرضه هو وعائلته (ص ١١٤).

أما عن الشيغ يوسف فقد يبدو-في الظاهر- أنه قد تحول من الاشكالية الى الشدية، حيث تحول من الوقوف طد الحكومة ومن يعاونها: «فقد كان يقول دائماً إن هذا كلام فارغ، وأن الحكومة لاتسقط إلا إذا هاج الموظفون طدها وقام القلاحون كما قاموا طد الانجليز»..

الى السعى للتعاون مع المكومة ومع مصمود بك لتعيينه عمدة على القرية (ص ٢٨٤)، وتعامله مع عمال الزراعية، بالرغم من استنكار أهل البلد لذلك، ولكنه في المقيقة- وبالرغم من هذا التحول الظاهري من الإشكالية الى الضدية-شخصية ضد من الإداية، لأنه لم ينضم للقالامين الاحين في شل في الانتظابات التي دخلها مع حزب الشعب (ص ٨٨) كماأنه كان دائما يغالط الفلامين ويقشهم في المساب ولايرهم فقرهم وحاجتهم.

وشخصية وصيفة تتعوضع في الرواية كشخصية محورية. ولكنها لاتحتل هذه المعورية يوصفها مجرد فتاة مرغوبة من عدة شخصيات في الرواية ، بل برسفها الشخصية للوازية للشخصية الأساسية في الرواية وهي والأرضء وهذا الارتباط تقسره قيمة في العرف الشعبي وهي أن «الأرض عرض» . هذه العبارة لاتفصل طرفيها عن الأخر، ولكنها تجمعهما في وحدة (الارض/ العرض) لتصبح هي الشخصية الأساسية التي تتمحور حولها الرواية والتى تصمل الرواية أحد طرفيها-الأرض- عنوانا لها ببينما يمثل كلاهما-الأرض/ العرض-المور الذي تدور حوله الرواية، ويعتد التوسيد بين البنات (المعرض) والأرض على معار الرواية، ميث يتداخل همّ الارض مع همّ البنات والسمى لحماية كليهما من السقوط: «لو ظلت مواعيد الري كما حددتها الحكومة ضمن المكن أن تهور الأرض، وتهور البنات» (مر١١٨)

«العساكر إذا أقاموا غسرت الأرض، وخسرت البنات» (ص٢٧٤) كما يتداخل في السرد- كثيرا- همّ الأرض مع همّ المردخ في المدند (ص ٤٤:٠٥، ٥٠٠). وتمتل ومبيغة هذه المكانة في الرواية بوصفها نموذج (المرض) في القرية، فهي أبرز فتيات القرية وأكثرهن جاذبية لرجالها ولكننا تلاحظ، من جهة أخرى، أن سقوط البنات الملائي لايملكن أرضا لايمثل خطرا في الرواية،

بقدر ماينثل سقوط وصنيفة- بالذاتهذا الفطر. فالرواية لاتدافع عن المرض
/الشرف) بشكل عام ، ولكنها تدافع عن
شرف اللائم يملكن بشكل أساسى وذلك
لان «الذي لايملك في القرية أرضا لايملك
شيئا على الاطلاق حتى الشرف» (ص
بيئا على الاطلاق حتى الشرف» (ص
٢٩). كما نجد أن القتيات بنات الذين
يملكون الأرض لايقبلون الزواج من رجال
البلد (الفلاحين) ولكنهن يحلمن بالزواج
في المدينة. كما تعلن وصيفة نفسها
بانها تعلم بالسفر الى المدينة لتعيش

وتنتهى الرواية - بالفعل- بسقوط البنات اللائى لايملكن الأرض مع عمال الزراعية وزواج ومبيفة من كساب الذى لاينتمى لمال الأرض/ القرية من جهة ، وسقوط الأرض في يد الحكومة من جهة أخرى.

7-0

اعتبر استخدام العامية كلفة للمحوار في رواية دالأرض، إضافة حقيقية للرواية الواقعية، وتعميقا لواقعيتين الراقعيتين المحكى، في معقابل الاستخدام الرومانسي للقصحي الذي يبتعد بها عن الواقع كثيرا. دويري عبد الله العروي في مسياق حديثه عن الأدب والتعبير: (لقد انتهت الاناشيد الموجهة الى الطبيعة، والعزيزة على الكتاب

الليبراليين، ونجد الآن الكابة والضمود، والتعب المتجهم للبرجوازية الصغيرة الذي يجب أن يظهر من خلال العبارات ذاتها ، هذه العبارة الجافة والرتيبة مثل محضر رسمى أو مضبطة و يضيف أحنذ ذلك المين يصبح الطلاق مع اللغة بصفته تعميقا للواقعية واختيارا بهائيا. وبهذا المعنى تقول إن رواية دالارض، للشرقاوي جرى الترحيب بها بصفتها تقدما حاسما بسبب حرارها المكترب باللهجة العامية)(٢٢)

ويتضع مدى إنجاز الشرقارى فى كتابت للغة الحوار بالعامية إذا ما تخياناه مكتوبا بالفصحى كما فعل هيكل فى «زينب» التى يدرجها الشرقارى ضممن الأدب الرسمى كما يستطيع الأدب الشعبى. ويظهر للرفض للأسلوب الرسمى الروسانسي فى التعبير من خلال فشل العريضة فى التعبير من خلال فشل العريضة للتعبد نظام الرى كما كان من قبل بالإضافة الى تهكم الفلامين أنفسهم على محد أفندى لكتابته العريضة باسلوب بالاضافة الى تهكم الفلامين أنفسهم على المنفلوطى (ص٥٨)، لأنهم لم يجدوا المنتب معبرا عن أزمتهم وواقعهم.

وياستخدام الشرقاري للعامية لغة للحوار الى جانب القصحى كلغة للسرد، نكون إزاء مستويين للغة، أو لنقل إننا إزاء لفتين، لكل منهما خصائصها ونظامها التركيبي الغاص. وقد حاول

الشرقاوى للقاربة بين هذين للستويين حينما حكى كلام الشخصيات باسلوب غير مباشر، فضمنه لفة السرد مستخدما مفردات وتركيبات تنتمي أكثر للعامية:

دوبلغ عبد الهادي مكان دياب ، فطلب أن يصلى به على النبى، ويقصر الشر ويرجع الى القرية.. أو يروح الى حوض الترعة ليروى أرضه هناك كما تعود بدلا من وقوف هنا يسرق الماء ويجاب النكد ويمكر دم الناس!. واحتج دياب على عبد الهادى قائلا أنه لايسرق الماء ولاغيره ولكن عبد الهادى هو المقترى دائما!» (ص١٦١)

ولاتجد هذا التداخل بين الفصيص والعامية في غير هذه الحالة ، لتبقى لغة السرد- بعد ذلك- خاضعة للفصيص بشكل كامل، وقد يظهر تباين بين المستويين في حالات كثيرة، كما في النص التالى:

«واطلق عبد الهادى صيحة غضب واستنكار ،فقهقه دياب بشماته وقال ساغرا: عامل دكر ونامع قوى، أهى مرة وقفت لك الساقية، ودون أن يشعر عبد الهادى، هوى بكفه على وجه دياب ورنت المنفعة عامية تطق الشرر!.

وارتجف دیاب وترنع.. واهتنت ت الفاس فی یده لحظة ثم هوی بها فجاة علی رأس عبد الهادی، (ص۱۲۸.۱۳۷) فی هذا الازدواج والتباین بین لفة السرد ولفة الحوار لاتمتفظ كل لفة منهما بإستقلالها وقیمتها

وخصوصيتها في التعبير.

وينفى التباين بين العامية والقصحى ، مع إعلاء الثانية على الأولى، مباذهب إليه أحد الذين تناولوا الرواية بالدراسية من أن دالأرض (درّجت) - من الدارجة - الواقع الروائي بعد ما كان مقصحا من القميحي- وتراتبية القصحي / الدارجة، ترادف تراتبية السلطة/ الشبعب(٢٤)، وذلك لأن التباين بين العامية والقصحى في الرواية يجعل الرقيش المعلن للأسلوب الرومانسي (الرسمي) في التعبير لايطرح الأساوب الشعبى في التعبير (العامية-باحتفاظها باستقلالها وقيمتها) بديلاء بقدر مايطرح- ويستخدم بالفعل-الأسلوب (الواقعي) في استخدام القصحى، أي أن القالف بين الأسلوب الواشعي والاسلوب- الروماتسي ليس خلافا بين أسلوب شدعبى وأسلوب رسمى، ولكنه خلاف بين مستويين من مستويات هذا الأسلوب الأضير (الرسمى) في الكتابة، بحيث يكرن أحدهما (الراقعي) تجاوزا للكفر (الرومانسي) في محاولة إقترابه من الواقع لكنه يظل محتقظا بنفس التمايز والتميز على اللغة الشعبية لأنه لاينتمى لها في النهاية.(٢٥)

ولعل هذا يتفق مع ماتوصلنا اليه في العلاقة بين الأدب الواقعي والأدب الشميي من جهة (٢٦) ، وبين الأول والأدب الرومانسي من جهة أغرى ، من

أن الأدبين- الرومانسى والواقسى-يعتمدان على تمثل النموذج الأوروبى أكثر من إعتمادهما على تمثل الأدب الشعبى، وإن حاول أحدهما- الواقعى-الاقتراب من ذلك الأدب الشعبى.

4

إن مناقشتنا لواقعية الرواية في رواية الأرض، اعتمادا على التعليل السابق، تعد - في تصوري- أكثر مشروعية من مناقشتها إعتمادا على تحليل الأنكار والمقرلات المعلنة المبريحة فيها والتي لاتمثل- في النهاية- سبوي عنصبر من العنامين المتعددة المكونة لبناء الرواية وتشكيلها الذي يعلد تكوينا اجتماعيا قبل كل مضمون إجتماعي تعلن عنه الرواية، وتتفق دلالته، أن تختلف ، مع دلالات العنامس البنائية الأغرى للكونة للشكل الروائي، لتكون العالاقات بين هذه الدلالات الجزئية الدلالة الكلية - أو «الرؤية»-التي يصملها الشكل أو البناء الكلى للرواية.

تطرح الرواية نفسها مفهوما للواقعية - أو الأدب الواقعي - من خلال التعارض الذي بيناه من قبل - بين الأدب الرومانسي الرسمي الذي لايعبر عن مصالح في واقع القرية وإنما يعبر عن مصالح (المدينة/ العكومة/ الانجليز) من جهة، والأدب الشعبي الذي يقدّم بوصف

الاترب للتعبير عن واقع (القرية/ الفلاحين/المصريين/الوطن/الشعب)، لقل- اذن- إن الرواية تسعى لتأسيس (واقعية شعبية)- إذا جاز لنا هذا التعبير- لتعبر عن واقع الشعب/ الفلاحين، ولعل هذا ماجعل الكثيرين ينسبون الرواية للواقعية الاشتراكية (۲۷). ولكن هذا الطرح الذي تقدما الرواية للواقعية تنفيه النتائج التي خرجنا بها من التحليل السابق، والتي أهمه:-

۱- هیمنة النمط الواقعی التقلیدی (الأوروبی) علی بناء السرد فی الروایة ، بالرغم من طرح الأدب الشعبی كادب واقعی فی مقابل الأدب الرومانسی (الأوروبی الأصل، آیضا)(۲۸)

Y- زيف مفهوم الشعب في الرواية. فالرواية لاتعبر عن مصالح «الشعب» (إهل القرية) ككل ، بل تعبر عن مصالح الذين يملكون الأرض (البسرجسوازيين الصفار)فقط(٢٩).

٣- لم تطرح الرواية العل الاشتراكي كمل للأزمة التي تعانيها القرية في مراجهة (المكومة/ الإقطاعيين/ الانجليز). فالرواية لم تمن بالإشكالية الحري الاشتراكية بل عنيت بإشكالية الحري يدل عليها عنوان الرواية (الأرض) الذي يرادف (الوطنية، حيث قدمت- حمن ماقدمت للوطنية، حيث قدمت- حمن ماقدمت الاساسي بين (القرية/ الفلاحين/ الوطن) - مقهرما و(المدينة/ العكومة/ الانجليز) - مقهرما

للوطنية اعتبرته أمىيلا في مقابل المفهوم الزائف للوطنية الذي تحاول أن تفرها حكومة «اسماعيل معدقي» (حكومة حزب الشعب).

دوكان طبيب العيون يقول ساهرا إن حزب الشعب قد وضع دستورا وصنع برلمانا. ولكن لا أحد في مصر يعتقد أن هذا البرلمان هو برلمانه، ولا أحد في مصر يثق في كلمة يقولها تائب من حزب الشعب حتى لو كانت كلمة جق!.. للك أن شعب مصر يدرك أن حزب الشعب غدعة أريد بها تضليل الناس ليقضى فيهم قضاء العدو (٣) (ص٧٣). فريف مفهوم الوطنية الذي تحاول حكرمة دصدقى، فرضه راجع حن وجهة نظر الرواية - الى سبين:-

الأول:- انها لا تعبّل الشعب ولا تعبر عن مصالحه وإنما تعبد عن مصالح الاقطاعيين (الباشا، محمود بك ، الوزراء).

الثانى: تواطؤهم مع الانجليز (العدو) ، فهم دباعوا البلد للانجليز، «(ص٢٢٧). وتطرح الرواية في المقابل مفهوماً خاصاً للوطنية، وهو الارتباط بالارض، أو بالاحرى ملكية الارش، قالذي يملك أرضا ويزرعها يعد منتمياً للأرض / الوطن، بينما الذي لا يملك الارض يعد غير منتم للارض/ الوطن، بيل انه لا يملك في القرية شيئا على الإطلاق .. حتى المشرف (ص٢٩).

ومن هنا فإن الرواية ، التي رقضت مقهوم الحكومة الزائف للوطنية ، لأنه لا

يمثل الشعب، تطرح- بدورها - مفهوما زائفا للوطنية ، حيث تطرح «الوطنية» من وجهة نظر القالائل الذين يملكون الارض/ الوطن. وتضع الذين لا يملكون - في أحسسن احسوالهم - في خسانة اللامنتميين للارض/الوطن. فهو- هنا- وطن البراجوازيين أو على الاقل، وطن يمكمه البرجوازيون.

واذا كان رفض وطنية حزب الشعب قائماً— من جهة أشرى- بسبب تواطرهم مع الانجليز معا يعتبر خيانة للوطن، في أن إمكانية التحمالح بين طرفى المحسراح— (القسرية / الوطن)و (المدنية/الانجليز)— التى برزت في تحليلنا لعناصر التشكيل المكونة لبنية الرواية كمجالى للمحراع (١٣) لتركد زيف مفهرم الوطنية الذي تقوم الرواية على أساس من المكاليت، وتبنى على أساس من المؤلف في صراعه مع اعدائه ، رؤيتها الواقعية معا يجعلنا نقول بزيف هذه الواقعية.

ويزداد زيف هذه الواتمية من خلال مفهومها للثورة ، إن تمصور اخداث الرواية حول صراع الفلاحين/ الشعب ضد الحكرمة/ الانجليز جعل البعض يرون انها دواقعية ثورية ، كما رأى غالى شكرى(٢٧)، وأنها تصف انهيار مرحلة الاقطاع وفجر الحركات الفلاحية ، كما رأت يعنى العيد(٣٣) ، والرواية كما رأت يعنى العيد(٣٣) ، والرواية بالفعار عتمحور حول دالثورة ، متمثلة غي الصراع بين (الفلاحين/ الشعب)

و(المكومة / الانجليز) ويتجلى هذا المسراع - كذلك -في جميع العناصر المكونة لبناء الرواية - كما حللناها سابقا.

فلرمان الرواية يبلدأ مع بداية المواجهة بين القرية والعكومة وينتهى بنهاية هذه المواجبهسة ، ونقس الامسر بالنسبة للمكان. إذن فهما يبدوان زمان ومكان الثورة، ولكن كون هذاالزمان-كما خللناه في حركة الزمن دزماناً استثناءه ، حيث تدور الاحداث في قشرة «الاجازة» ثم العودة للدراسةمرة أخرى ، فهو يعد خروجا على النظام «الطبيعي»، والذي ينبغي أن يسير عليه الزمن(٣٤) وكون المكان - كذلك -مكانأ استثناء والاتجاه النهائي للمكان الأغر (المدينة) (٣٥) ، بالاضافة لهيمنة رؤية الشخصيات الضدية- أو التي تحولت للضدية (جيل ١٩١٩) على تمريك المسراع(٣٦) ، كل هذا يجلعل الثورة نفسها «ثورة استثناء» أو خروجا على النظام الطبيعي - الذي يقرضه بناء الرواية- والذي ينبغي أن يكون،

ويؤكد هذه الرؤية للشورة التراجع عن طرح الثورة كمل للأزمة ، فبعد ان بدأت الرواية بعدم إمكانية الحياة غارج القرية (ص٤) إنتهت بعدم امكانية المياة إلا بالتصالح والاستسلام للأمر الواقع: «ما دامت الزراعية قد جاءت فهى تدخل فى وجود الناس ، ويحسسن أن يسيطر عليها الناس. (ص٤٢٧).

ولم تعد هناك إمكانية لحياة محمد

ابو سحويلم الا بالتحضل عن الارض والانتفاع بالتعويض الذي ستدفعه الحكومة ومشاركة «كساب» الذي لا ينتمى لجال الارض- بهذا المبلغ في بناء ماكينة طحين بعد تزويجه من وصيفة، التي يعلم مدى حب عبد الهادي (الفلاح)لها.

ويتوافق ذلك الغنوع والاستسلام مع كلام الراوى نفسه في بداية الرواية: موقصة الإنسان في مصر تظهر فجأة وتمضى فاترة رتيبة يضالجها الاحتدام والفليان لبعض الوقت. ثم تهمد وتفيض: تفيض شيئا فشيئا كمياه منسابه على الرمال. هكذا كانت حياه وصيفة وعبد الهادى...ه(ص٣)

إن هذه الرؤية القدرية، التي ترى الثورة حدثا استثنائيا أو انحراها عن النظام الطبيعي لعياة الإنسان، لتناقض وتنفى الزعم بأن الرواية تعد « واقعية ثورية » أو تثويرية. ذلك لأن هدف التثوير يستلزم المقاظ على استصرارية الصراع وحديته بين الطرقين، وليس التصالح بينهما أو تجاورهما (٣٧) . شقى هذه العالة من المسراع يكرن وجعود أحدهما معناه غياب الأغر. وهذا الشكل للمسراع-التثريري- هو ماحققه- بالقعل «يوسف شاهين ۽ هي قيلم دالأرض» هين تخلي عن النهاية التي قدمتها الرواية (ضرورة التصالح)- بالإضافة للتخلى عن عناصر أغرى أساء الشرقاري توظيفها-واستبدل بها الاستمرار في الصراح

الى ذروته التى تبرز فداحة الظلم الواقع على الفلاح، وليؤكد - بالفعل-أنه لاسبيل للحياة داخل الوطن إلا بالتخلص من الطرف الآخر في الصراع (حكومة حزب الشسعب/ الانجليـز/ الاتطاع).(٢٨)

إن سبب أزمة الواتعية في رواية «الأرض» – في تصوري – هو إعتماد الشرقاوي- بوعي أو بدون وعي- على النموذج الأوروبي للراوية الواقعية وتبعيته له، دون إدراك مايمثله ذلك من تفافل عن خصوصية الواقع المعبر عنه في الرواية.

لقد حققت الرواية واقعيتها- كما ذهب أحد الدارسين (٣٩)-- بمجاوزتها للرومانسية. لكن هذه الواقعية، باعتمادها وتبعيتها للنموذج الواتعى الأوروبي ، تبقى منتمية- كالرومانسية في النهاية- إلى واقع مقاير تصمل رؤيته للعالم التي تتضمن مصالحه التي تتعارض مع مصالح الواقع الذي تعاول هذه الواقعية نفسها أن تعبر عنه (القرية/ الوطن)، دهالسردي ليس مجرد شكل خطابي مصايد بمكن أن يستخدم أرلايستخدم لتقديم الأحداث المقيقية كما تبدن بومنها مملية تطورية، ولكنه يحمل اختيارات وجودية ومعرفية ذات تضمنات متميزة أيديولوجية وحتى سياسية بصفة خاصة. (٤٠)

هذه التبعية للنصولج الأوروبي-أيضا- هي ماجعل الشرقاوي يقشل في تأسيس «الواقعية الشعبية» التي

اعتبرها المعبرة عن راقع (القرية/ الفلاحين، الوطن/ الشعب) مما جعل واقعية الرواية- في النهاية- تحاول أن تعبر عن واقع لاتنتمى له، ولاتعمل رؤيته للعالم ولاتعبر عن مصالحه.

** * *

الهوامش والمراجع:

١-راجع في المنهج وتطبيقاته لسيد البعراوي:

- محتوى الشكل: نصو موهبوع دقيق للنقد الأدبى- قصول- عدد ربيع ١٩٩٧

-- في اليحث من لؤلؤة المستحيل- بار الفكر المديد ١٩٨٨

- صلاح جاهين ، بيان البلاغة الراقعية-مجلة الشعر- القاهرة- العدد ٥٨- ربيع ١٩٩٠.

٧- انظر- تيرى ايجلترن- مقدمة في نظرية الأدب من ١٧٤ ت/ أحمد حسان- الهيئة العامة لقصدر الثقافة- سلسلة كتابات نقدية- القاهرة- عدد سپتمبر 1491. ولنظر كذلك- رامان سلون- الظرية الماصرةت/جابر عصفور من ١٩٤٩٧، دار فكر- القاهرة.

 ٣- سيد البحراري- علم اجتماع الأدب-حر.٣- القافرة ١٩٩٢.

وهذا الفهم من قبل الماركسية التقليدية يعد تناقضا مع النظرية الماركسية نفسها. فبينما تقدم الماركسية المادة على الومى في ثنائية (المجتمع/ الأدب) فراها تقدم الومى

على المادة في ثنائية العمل الأدبي- تبعا لتقسيمها له- (الشكل / الضمون) بإملائها للمضمون- الذي يعثل الوعي أن الرؤية في العمل الأدبي من وجهة النظر الماركسية-على الشكل- الذي يعثل المادة.

٤- المرجع السابق ص٥٩

٥- سيد البحراري- محتوى الشكل نحو موضوع دقيق للنقد الأدبى ص ٢٠٨٠ مقال مذكور سابقا وذلاحظ أن المنبج بهذا الشكل يتسابه مع نظرية تعليل القطاب التي يطرحها تيرى ايجلتون: في كتابه دمقدمة في نظرية الأدب، والتي تقدم على نقس المفهوم- تقريبات للملاقة بين الأدب والمجتمع، ولمهمة الدارس في تعليك للنص من كشف للبعد الاجتمام الكامن فيه.

آ- لوسيان جوادمان- علم اجتماع الأبي- الوضع ومشكلات المنهج- تصول

وانظر تطبيقة عند المبيب الدائم ربى على رواية «الأرض» فى:قسعسول- المجلد السادس العدد الرابع ١٩٨١.

٧- باغتين- نقلا من مقال محتوى الشكل
 الذكور سابقا لسيد البحراوي.

 ۸- فريال جبورى غزول- إيديولوجية بنية القم ، لطيفة الزيات شوذجا- فصول-ربيع ۱۹۹۳ - مر ۱۱۲ ، ۱۱۲.

٩- إمتمدت جميع الدراسات- فيما قرائا- في تناولها الرواية «الأرض» على التحليل المضموني دون التعرض لتحليل العناصد الأغرى المكونة لبناء الرواية ودلالتها.

۱۰- بابر مصفور- قراءة التراث النقدي ص ۱۱۵- مؤسسة عيبال للنشر قبرص ط/

آولی ۱۹۹۱

۱۱- عبد الرحدن الشرقاري- رواية «الارش» ص٣٣٤- القاهرة ١٩٨٤ مطبعة غريب- وسوف أشير الى الصفحات بعد ذلك قي من الدراسة.

۱۲- انظر في الأرض المسقدهات :
 ۱۲- ۱۲۵۲, ۲۷۲, ۲۷۲, ۳۳۷, ۲۷۲, ۲۷۲, ۲۸۲, ۲۸۲, ۲۸۲

۱۳- انظر في الأرض الصنف مات: ۲۱۲,۱۲۰,۱۲۰,۱۲۱

١٤- سيرًا قاسم- بناء الرواية من ١٩٠ .
 الهيئة العامة للكتاب سنة ١٩٨٤

١٥- المرجع السابق ص٦٠

١٦- المرجع السابق مرياه

١٣٧- المرجع السابق ص١٣٧

۸\- انظر مقدمة رواية «زينب» لممد
 حسين هيكل- ط/ السادسة- مكتبة النهضة
 الممرية ١٩٦٧.

۱۹ حما في مفهوم لوكاتش وجولدمان للرواية. انظر مثال لوسيان جولدمان مقدمة الى مشكلات علم اجتماع للرواية. ت/ غيرى درمة مجلة فصول القاهرة عدد معيف ۱۹۹۲.

. ٢- راجع الهامش رقم (١١)

۱۲– نقلا من مقال لوسیان چولدمان-مقدمة الى مشكلات علم اجتماع للروایة «مذكور سابقا ص/۱.

٢٢– المرجع السابق ص٢٧

٣٣- الصنيسيب الدائم ربى- الأرض» وزينبء، ثلاث مقاربات للتناص والتضطى ص ١٦٤.

٢٤- المرجم السابق ص١٦٤

٢٥- يمكن توطبيح الفكرة من خسلال

مقارنة تناول الشرقاوى للعاسية بتناول يوسف إدريس- مثلا- لها، وإلغاء الاخير للتمايز بينها وبين القمدى.

٢٦- راجع تمليلنا للسرد.

٧٧- انظر على سبيل المثال رأى يمنى العيد المبيب الدائم ربى ضمن المثال المذكور سابقا للأغير.

۲۸- راجع تمليلنا للسرد.

٢٩- راجم تعليلنا للشخصيات.

٣٠- انظر كذلك الصفحات : ٨٨، ٨٨،
 ٢٧٧، ٤٣٧.

۱۳- راجع فى تعليلنا السابق: «العلاقة بين مالامح القص الشيعى ونمط السرد الواقعى الأوروبي» إحساس الرواي بالمكان، اشكالية الشفصيات، العلاقة بين القصمى والعامية واحساس الكاتب بهما.

٣٢- غالى شكرى- ثورة المعتزل- ص ٣٤١- القاهرة- ١٩٣١ - المطبعة الغنية الحديثة.

۳۳– نقلا من مقال مذكور للحبيب الدائم ربى هن ۱۱۶

٣٤- راجع تحليلنا للزمن التاريخي.

٣٥- راجع تمليلنا للمكان

٣١- راجع تعليلنا للشخصيات،

٣٧- انظر في الواتعية الشورية أن التثويرية:

- تيرى إيجلتون- الماركسية والنقد الأدين- ت/ جابر عصفور ص/٤- مقال بتصول المجلد الخامس العدد الثالث ١٨٨٤.

محمد عندور- الأدب ومذاهبه من ۸۲.۸۸
 ۸۲.۸۸

٣٨- يبكن أن نقارن حركة المسراع في



الرواية بحركة المسراع في قمسيدة صلاح والتي تطرح نفس المفهوم للوطنية- وأن الواقعية. كان لا يشويه زيف المفهوم في والأرض، فالقصيدة تقوم على استصرار الصراع بين العبيب الدائم ربى المذكور سابقا. الطرفين بحيث لاتوجد إمكانية للتصالح بينهماء إأن وجود أحدهما يستلزم غياب الأشر،

راجع القصيدة وتعليلها في مقال سيد جاهين «زى القلامين» للكتربة عام ١٩٥١، البصراري: مسلاح جاهين - بيان البلاغة

٣٩- انظر في كيفية التجاوز مقال

٤٠ هايدن وايت- نقلا من مقال محتوى الشكل تسيد البصراوي- من ٢٠٧,٢٠٦-مذكور سابقا.

وثيقة

حیثیات الحکم فی قضیة نصر أبو زید:

لانفتش فى ضمائر العباد

النيابة

سكرتير الجلسة



وحضور الاستاذار معمد على محمد

صدر الحكم الاتى في الدعوى

رقر/٩١ه لسنة ١٩٩٧ شرعى كلى الجيزة

١- مصيد صبيده عيد الصبد

بسم الله الرحسن الرحيم بابسم الشعب حكد

مسلم مكلمة الجوزة الابتدائية للاحوال الشخصية وللولاية على النفس، الدائرة ١١ شرعى كلى الجيزة بالجلسة المتعقده علنا بسراى المكلمة في يوم النميس الموافق ١٩٩٤//٧٧

برئابة السيد الاستاذ/ معمد عوش الله رئيس المعكمة وعضوية الاستاذين/ معمد جنيدى

ومصود صالع القاضيين ومضور الاستاذ/ وائل عبد الله وكيل

۲- عبد الفتاع عبد السلام ۲- امهد عبد الفتاع ٤- هشام مصطفی ۵- اسامه السید

تفريق بين توجين المرنوعه سن/

٧- عيد المطلب مصد

۷- المرسی المرسی (مدعیین) ضد/ ۱- قصر حامد ایو ژید ۲- ایتیال یوئس (مدعی علیهما) المعکسة

بعد سماع المرافعة ومطالعه الاوراق ورأى النيابة والمداولة:

ميت تخلص واتعات الدعوى في أن المعيين عقدوا خصورتها يجوب صعيفة موقعة من اولهم وهو معام اودعت قلم كتاب هذه المعكمة بتاريخ ١٩٧/ه/١٩٧٧ واعلت اداريا للهدعى عليهما في ١٩٧/ه/١٩٧١ طلبوا في ختاسها سماع المحمى عليهما الحكم بالتفريق بيتهما الحكم بالتفريق بيتهما والوام المدعى عليه الاول بالصروفات بعكم مسمول بعابل النفاذ.

وذلك على سند مما ماصله أن الدعى عليه الاول ولد في أسرة مسلمة ويشغل وظيفة استاذ مساعد الدراسات الاسلامية والبلاغة بقسم اللغة العربية بمليه الاداب - جامعة القاهرة ومتزوع من المدعى عليها التاثية وأنه قام بنشر عده كتب وأبعاث ومقالات تضمنت طبقا لماراة علماء عدول محمول يعتبر معه مرتدا ويعتم ان تطبيق في شأنه المردة ومن ذلك

\ مانشره في كتاب بعنوان «الامام الشافتي وتأسيس الايدلوجية الوسطيه» وقد أعد الدكتور عبيد كليه دار العلوم تقريرا عن هذا الكتاب وذكر في مستهله انه يكن تلفيص معتواه في امرين: الاول- العداوة الشديدة لتصوص القران والسئة والدعوة الى رفضها وتجاهل ماأتت

يه. والثانى: الجهالات المتراكبة بموضوع الكتاب الفقهى والاصولى

۲- ان المرمى عليه الاول طبع كتابا عنوائه «سفهوم النص- دراسة في علوم القرآن» ويقوم بتدريسه للفرقة الثانية بقسم اللفة العربية بگلية الآداب وان هذا الكتاب قد أنطوى على كثير مما رأه العلماء كفرا يضرع صاحبه عن الاسلام وفقا للتقرير الذي اعده استاذ الفقه المقادن المساعد بگلية دار العلوم في بعثه عن هذا الكتاب على النمو الموضع بصعيفة الدعوى "لاسن واقع كتب وابعات المدعى غليه الصريع وسنها صاورد بصعيفة الاهرام وصفه كثيرا من الدارسين والكتاب بالكفر وسفة كثيرا من الدارسين والكتاب بالكفر والاغيار والشعب وجريدة المقيقة في والاغيار والشعب وجريدة المقيقة في الاعداد المبيئة بصعيفة الدعوى.

4- وإن المدعى عليه قد ارتد عن الاسلام وأن من اثار الرده المجمع عليها نقها وتعناء الفرقة بين الزوجين وس احكامها اله ليس لمرتد أن يعزوع اصلا لابمسلم ولابغير مسلم اذ الرده في معتى الموت ومنزلته وأن المدعي عليه وقد ارتد عن الابسلام قان دواجه من المدعى عليها التانية يكون قد انفسع بمرد هذه الرده ريتعين التفريق بينهما في اسرع وتت. وقدموا ببئدا لدعواهم عشر موانظ مسعندات طويت الاولى على- كتاب الاسام الشافعي وتأسيس الايدلوجيه الوسطيه-، وطويت الثانية على :العدد (١٢٥) من مجلة القاهرة ابريل سنة ١٩٩٣. وطويت الثالثة على صورة اشوئية خطيه لتقرير عن الكتاب المودع بالحافظة الاولى

منسوب للدكتور معسد بلتاجى حسن عميد كليه دار العلوم. وطويت الحافظة الرابعة على: كتاب مفهوم النص تأليف المدعى عليه والمشار اليه سلقا. وطويت النامسة على: كتيب بعنوان نقص مطاعن تصر ابو زيد للدكتور ابسماعيل بالر الاستاذ المساعد للفقه المقارن بكليه دار العلوم وطويت السادية على : تسطه من كتاب نقد الاطاب الديثى تأليف المدعى عليه. وطويت السابعه على مجموعة من اعداد بعض الصمف اليوميه المتلقة-وتضبئت الحافظة التامئة تقريرا للدكتور اسماعيل سالم عبد العال بكليه دار العلوم بشأن كتب المدعى عليه مذكرة مشابهه لاستاذين بكليه الدراسات الاسلامية، تقرير للدكتور مصطفى الشكعه بشأن كتاب مفهوم النص تأليف المدعى عليه؛ تقرير آخر سن بعض الأسانذه وانطوت الحافظة التاسعة على صورة ضوئية من بحث للمدعى عليه. وطويت الحافظة الاخيره على: صورة ضوئية من علم المعلمة الدستورية في الدعوى رقم ٧ لسته ٢٠٠ عليا دستوريه بجلسه أول مارس سنه ٥٧٠ - ٢- صورة ضوئية من حكم الثقض في الطعن رقم ۲۰ استه ۳۲ ن بجلسة **ጎ**ኒ/የ/የ•

٣- صورة ضوئية من عكم نقض بعلسة ١٩٧٠/٩ في الطعن رقم ٥٧ لسنة ١٩٧٠. وبعلسه ١٩٧٠/١٠ مفر الدعى الاول عن نفسه وبصفته وكيلا عن كل من المدين التالث والرابع بتوكيل وعن الدعى السابع بتوكيل خاص مودع. كما المدعى السابع بتوكيل خاص مودع. كما

معشر المدعيان الثائى والسادس وقدم المدعى الخمس حوانظ الاولى معقدمه البيان وطلب ادخال الازهر ومثمته المعكسة بهيئة سابقة ومغايره اجلا لذلك لجلسة ١٩٩٣/١٧٤ وبتلك الجلسة مصر هيئة دفاع من المدعيين والحرين معهم وعثهم كمبا حضر عن المدعى عليهما هيئة دناع وحضر نائب الدوله عن المتصر المدخل (الازهر) وطلب المدعى الاول احاله الدعوى للتعقيق لاثبات خروج المدعى عليه الاول عن احكام الاسلام وطلب دقاع المدعى عليهما والخصم المدغل اجلا للاطلاع ومتعتهم المعكمة اجالا لجلسة ١٩٩٣/١١/٢٥ ويتلك الجلسه معشر المدعى الاول عن تفسه ويصفته وكميلا عن باتى المدعيين وطلب اماله الدعوى للتعقيق كمما عطر دناع المدعى عليهما ودفع بعدم اتعقاد الخصومه تعدم اعلاتها نى المدة القائوتية كمما دنع يعدم المتصاص المعكسة ولائيا ينظر الدعوى لان المكمة لاتفتص ولائيا بالمكم على صعة اسلام مواطن وردئته محببا دقع يعدم جواز ادفال الاوهر وقدم مذكرة بدفاعه سلم صورتها للغصم وقدح حائظة مستندات طويت على قرار وزير الداخلية بانشاء قسر شرطة ٢ أكتوبر. وبتلك الجلسة مطر معام عن نفسه وبصفته وكميلا عن نقيب واعشاء ثقابة المعاسين عن المدعى عليهما كبا عضر كل من دكتوره ليلى مصطفى سويف، دكتور احمد حسين الاهوائي الاساتذه بكليه علوم القاهرة منضمين للبدعي عليهما يطلب رنض الدعوى كمبا

حضر عبد الله ضليل المعامى عن نفسه ويصفته عن النشاه الدوليه لحقوق الانسان خصما منضما المسدعى عليهما في طلب رفض الدولي اولا الملاع والرد على الدفوع فسنعته المعالمة المعالمية الم

ريمِلسه ١٩٩٣/١٢/١٦ رهي مِلسة المرانعة الختامية مضرت هيئة دناع س المدعيين وعنهم على الثمو الموضع بممضر تلك الجلسة كما عطر عن المدعى عليهما هيئة دناع المبيئه بذات معضر الجلسة وقدم المدعى الاول عن نفسه ويصفته مذكرة بدفاعه من ثلاث صور لهيئة المكلمة تناول فيها شرع ظروف الدعوى والرد على الدفوع المبداه بجلسه ١٩٩٣/١١/٧٠ كسا قدم رشاد سلام المعاسى مذكره بدفاعه للمعكمة وسلم صورتها للنيابة العامة في شغص ممثلها بالجلسة ودقع بيطلان مطور المدعيين بالجلسة ومثذ بدو تداولها لالعهاء دورهم فيها يرقع الدعوى ميث لايعتبرهم القائون خصرما ليبها حيث أن النيابة التبومية هى قصم المدعى عليهما ئی دعوی افسیة کما دفع تأسیسا على ذلك بيطلان اجراءات ادخال الازهر فى الدعوى لصدور تلك الاجراءات ممن لايملك الحق فيها وطلب الحكم برفعل هذا الادخال كسا دثع يبطلان كاقه طلبات ودقاء ودئوع المدعيين حيث لاصقه لهم في الدعوى وانضم له بائى هيلة الدفاع المدعى عليهم في طلب رفض الدعوى

وطلبوا مجز الدعوى للمكم وطلبت هيله دفاع المدعيين بضرورة الزام الازهر بتقديم المستندات التي تحت يده باعتبار ان شيط الازهر متوط به الممانظة على الدعره الاسلامية وأن المستندات المطلوبة تتعلق بالتزاع وهى مصادرة كتب المدعى عليه ودقع بيطلان تدخل المتدخلس انضماميا لانتقاء المصلحة بالنسبة لهم . كما قدم دناع المدعى عليهما عده مذكرات تناولت جبيعها شرع ظروف الدعوى وتنتهى بطلب رئض الدعوى لافتقارها الى سندها سن القانون وقدمت الحاضرة عن المدعى عليها الثانية مذكرة بدناعها شرحت نيبها ظروف الدعوى وانتهت فيها أيضا الي رنص الدعوى، وقدم دفاع المدعى عليهما ثلاث موافظ مستندات طويت الاولى منها على ١- صورة ضوئية لخطاب موجه لعميد كلية الآداب جامعة القاهرة بشأن اجتباع مجلس اللغة العربية ومرفق به تقرير لهذا القسم ٧- صورة طوئية من تقرير لجنة مشكلة من مجلس كلية الآداب بشأن ترقية المدعي عليه وكذا تقارير وملاحظات بشأن ذلك ايضًا. وطويت الحافظة الثانيه على ١- صورة ضوئية سن الفتوى رقم ٨٠ أداره الفتوى والتشريع لوداره الخارجية والعدل مورخه ١٩٦٠/٤/٤ ٢٠- صورة طولية س حكم الطعن رقم ٢٠ لسنه ٣٤ ق احوال شفصية عِلسة ١٩١٧/٢/٣ ٣- مجموعة صور ضولية . لبيانات المنظمة الصرية لحقوق الانسان.

ويتلك الجلسة فوضت النيابة العامة فى شقع ممثلها بالجلسه الرأى للمحكمة التى قررت ان يصدر صكمها بجلسه اليوم.

وحيث أنه عن الدنع المبدى من دناع المدعى عليهما بعدم اختصاص المكمة ولائيا بنظر الدعوى لان المعالمة لاتقتص ولاليا يافكم على صمة اسلام مواطن أو ردته فانه لما كان س المقرر ان لمعكمة الموضوع السلطة التامه في تكييف الدنع واسياغ التكييف الصميم له دون التقيد بالعبارات التي اسبغها التصوم واذ کان ذلك واثرا له فان مبتى الدنع بعدم اختصاص الممكمة ولائيا ليس اختصاص جهة قضائية اخرى بموضوع الدعوى واثما هو استناع المكلمة عن البعث ئى عقائد الناس استنادا الى مايوچه اليهم اسن اتهام تي عقائدهم من المرين بما يكون معه مقيقة الدقع أثه يعدم قبول الدعوى وليس دقعا دثع يعدم المتصاص المكمة ولائيا بتظرها، واذ كات مقيقة الدنع بانه كذلك نان المسكسة ستتنازله تاليا لتنازلها الدنع المتعلق بانعقاد التصومة امامها.

وميت انه عن الدنع المبدى من دفاع المدى عليهما بعدم انعقاد الخصومة لعدم الاعلام صميعا في المدة القانونية فانه لا كان نص المادة ١٨ من قانون المرافعات المعدلة بالقانون ١٣ لمسنه ٩٧ فقرتها التالثه قد نصت على «ولاتنتبر الخصومه منعقده في الدعوى الاباعلان صميقتها الى المدعى عليه مالم يعضر بالجلسة» كما قضى بان المتعومه كما تتعقد باعلان صميقتها للمعنى عليه تتعقد باعلان صميقتها عليه امام المسكمة دون اعلان ومن باب عليه امام المسكمة دون اعلان ومن باب

اولى تكون الخصومة قد انعقدت بمضورة بعد اعلان باطل (الطعن رقم 1847 كسته ٢٧ تقائية جلسه ١٤/١/٦ لم ينشر بعد). واذ كان ذلك وكان المدعى عليهما قد مضرا أمام الممكسة بوكلاء عنهم فايا ماكان بطلان الاعلان فعضورهما حقق القاية منه ويكون الدفع في هذا الشأن قد نزل منزلا غير صعيع من الواقع والقانون

متعين الرفض. وصيت انه عن الدفع المبدى من دفاع المدعى عليهها بعدم قبول الدعوى لرفعها سن غير ذي صفة لعدم وجود مصلحة مباشرة للمدعين في هذه الدعوى والوارد بمعضر جلسة المرافعة ومذكرات دفاع المدعى عليهما المقدمة بجلسة ١٩٩٣/١٢/١٦ وحيث أن معكمة النقض تد ذهبت ني تطائبا الصادر في الطعن رقم ٢٠ لستة ٣٤ ن«أموال شفهية» بتاريغ ٣٠ مارس سنة ١ ١٩٦٦ إلى أن هالحق والدعوى به في مسائل الأموال الشخصية العى كانت من اختصاص المعاكم الشرعية تحكمه نصوص اللائمة الشرعية وأرجع الأتوال في مذهب أبي حنيفة وما وردت بشأنه تواعد خاصة ني توانينها هو أن الشريعة الإسلامية هي القانون العام الواجب التطبيق في مسائل الأحوال الشخصية وعملا بالمانة ١٨٠ من لائمة ترتيب الماكم الشرعية تصدر الأصكام فيها طبقا لما هو مدون بهذه اللائمة ولأرجع الأتوال من مذهب أبي حنيفة نيما عدا الأحوال التي وردت بشأنها قوانين خاصة للمحاكم الشرعية ومثها قانون الوصية وقانون المواريث تطبعت

تواعد مطالفة للراجع من هذه الأتوال فتصدر الأمكام فيها طبقا لتلك القواعد ومؤدى ذلك أنه ما لم تنص تلك القوائين على تواعد خاصة تعين الرجوع إلى أرجع الأقوال من مذهب أبى منيفة . «أى أن هذا القضاء خلص إلى أن حكم المادة ٢٨٠ من لائمة ترتيب المماكر الشرعية وائذى جرى على أن تصدر الأمكام طبقا للبدون فى هذه اللائعة ولأرجع الأتوال من مدهب أبى مديقة نيما عدا الأموال التي ينص نيمها قانون المعاكم الشرعية على تواعد خاصة نيجب أن تصدر الأمكام طبقا لتلك القواعد «هذا يجعل سن لائمة ترتيب المفاكم الشرعية وما تحيل ليها إلى أرجع الأتوال من مدهب أبى منيفة القانون العام في سسائل الأموال الشخصية دون ماتفرقة في هذه المسائل بس تواعدها الموضوعية وقواعدها الإجرائية. للن كان ذلك هو ماذهبت إليه معكمة النقص إلا أن هذا القطاء بما خلص إليه على هذا التمو يتصادم مع أحكام القانون رقم ٢٦٢ لسنة هه ١٩ ثر أنه يستجلب المفايرة بعد صدور تانون المرافعات المدنية والتجارية رقر ١٣ لستة ١٩٤٨ ويتد صدور الديستور المصرى سنة ٧٨.

بيان ذلك أن الأبهاس فى التفرقة بين القواعد الموضوعية والقواعد الإجرائية التى تحكم مسائل الأحوال الشخصية قد أرستها أحكام القانون رقم ٤٢١ لسنة ١٩٥٥ حيث نصت المادة الأولى منه على أن «تلفى المعاكم الشرعية والمعاكم الملية آبتداء من أول يناير سنة ١٩٥١ وتحال الدعاوى المنظورة

أمامها لغاية ديسبير عدأً إلى المعاكم الوطنية لاستمرار النظر فيها وفقا لأحكام قانون المرافعات وبدون رسوم جديدة.. الع وارم عاوت المادة الخاسسة من ذلك القانون أتطع صراحة ني بيان قصد الشارع نى أن تقطع القواعد الإجرائية في مسائل الأموال الشقصية لقانون المرانعات ميث نصت على أن تتيع أمكام قانون المرانعات في الاجراءات التعلقة بمسائل الأموال الشخصية الوالوقف التي كانت من اختصاص الحماكم الشرعية أو المجالس الملية عدا الأموال التي وردت بشأنها قواعد خاصة في لائمة ترتيب المماكم الشرعية أو القوائين الأخرى المكسلة لها» بما مؤداه أن نص المادتين الأولى والخامسة سن القانون رقع ۲۱۲ لسنة ١٩٥٥ قد أرسيتا قاعدتين، أولاهما هي قصل القواعد الموضوعية غن القواعد الإجرائية التي تمثلم مسائل الأموال الشطعية، بميث ينمسر نطاق حكم المادة ٢٨٠ سن لائمة ترتيب المماكر الشرعية نيسا يعيل نيه إلى أرجع الأتوال من مذهب أبي حنيقة إلى القواعد التي تتصل بما يعرض سن أسور تتعلق بعطبيق اللائمة ذاتها باعتبار أن الأصل ني هذه اللائمة أنها لائمة إجرائية ، وااثية القاعدتين أنه نى المسائل الإجرائية يكون قانون المرائعات المدنية والتجارية هو القانون العام الذي تطبق أحكامه على كبل مسألة إجرائية لم يرد بشأنها مكم خاص فى لائمة ترتيب المماكم الشرعية أو في أي قانون آغر .

وميت أنه متى كان قطاء النقض المشار

إليه لم يبن على مناتشة نصوص وأمكام المادتين الأولي والخامسة من القانون ٢٦٤ أو بيان كيفية اعمالهما في التطبيق فإن إغفاله لهما مع قياسهما واستمرار بريائهما ، يوجب انفاذ امكامهما والالتفاق عن أي تطاء يغالفها.

وميث أنه نظالا عما تقدم نإن النقص المشار إليه بات بعد صدور دستور سنة ٧١ منصسرا عن مواكبة البيئة التشريعية المصرية الجديدة في قمة هرسها، ذلك أن هذا القضاء إذ اطلق اعمال أرجع الأقوال نى مدهب الإمام أبى منيقة قيما يعماور عدود الإمالة التي تضمئتها المادة ٢٨٠ سن لائمة ترتيب المعاكم الشرعية ، وهي إعالة تقتصر على وجوب الأخذ بأرجع الأتوال نى هذا المذهب فيما يعرض من أمور تتعلق بتطبيق هذه اللائمة الإجرائية ، فإنه يكون نى واقع الأسر قد اعمل موضوعيا أحد المذاهب التي تقوم عليها الشريعة الابسلامية إعمالا قضائيا دون أن يصدر بها قانون ، وإذ كان نص المادة الثانية سن الدستور قد جرى على أن «الإسلام دين الدولة» واللغة العربية لفتها الرسمية، ومبادئ الشريعة الإسلامية المصدر الرئيسي للتشريع» وكمان قضاء المصلحة الدستورية العليا قد استقر على أن الخطاب نى هذا النص موجه إلى المشرع، وليس مؤداه اعمال مبادىء الشريعة الاسلامية مياشرة وقيل صدور تشريع بها، إذ «لو أراد المشرع الديستورى جعل سيادىء الشريعة الاسلامية من بين القواعد المدرجة في الدستور على وجه التعديد أو قصد أن

يجرى اعمال تلك المبادئ بواسطة المعامم التى تتولى تطبيق التشريعات دو نما هاجة إلى افراغها في نصوص تشريعية معددة أعوزه النص على ذلك صراحة الانظية رقم ١٠٠٠ والقطية رقم ١٠٠٠ السنة ١٠٠٠ بالمها ١٠٠٠ إن ذلك القطاء يكون قد جاء في اطار بيئة تشريعية تغيرت جنريا بتصوص دبهورية هاكمة وقطاء دبهورى

وحيث أنه إذ صدر قانون الرانعات المدنية والتجارية رقم ١٣ لسنة ١٩٧٨ ونص في المادة الأولى من مواد إصداره على الثاء قائون المرافعات السابق رقم ٧٧ لسنة ٤٩ وعلى الثاء كل مكم يطالف ما جاء فيه من أمكام ، فإنه بذلك لم يعد من سبيل لصمة إيه مسألة إجرائية ا إلا أن يكون لها سند في هذا القانون أو في أي قانون خاص آخر. إذ كان ذلك وكان نص المادة التالتة سن هذا القانون قد جرى على أن «لايقيل أي طلب أو دنع لاتكون لصاحبه نيه مصلمة قائبة يقرها القانون..» والمصلمة القائمة العى يقرها القانون في هذا العدد هي المصلحة في حباية حق سن أبدى الطلب أو الدفع أو صهاية مركزه القانوني الموضوعى ٥ ويجب أن تنكون هذه الصلمة مصلمة مباشرة ، لأن الصلمة المباشرة هي مناط الدعوي بعيث لو تخلفت كانت الدعوى غير مقبولة (يراجع الدكتور فتعى والي-الوسيط في قانون القضاء



المدنى - طبعة سئة ٩٣ص٥٩ ومابعدها وثقس الطعن رقر ۱۵ لسنة ٣١ق«أموال شقصیة» جلسة ۱۹۳۷/۱۷۲۷ طعن رقم ١٠ لسنة ١١ل ملسة ١١٧/١١/١١ طعن ١٤١ لسنة ٧٧ ل مِلسة ١١/م/ ٧٣٠ طعن رقر ۱۲۱ لسنة ۳۵ ق جلسة ۱۹۷۲/۱۲/۲۰ طعن رقم ۸۰ لسنة ۱۰ و، جلسة ١٩٧٥/١٢/٣ إذ كان ذلك وكانت الدعوى الماثلة بكل ما اشتعلت عليه من طليات قد رنعت بمسبانها دعوى مسبة تستند إلى أحكام الشريعة الإسلامية له يدع رافعوها أن لهم في رفعها مصلعة مباشرة وقائمة يقرها القانون ، ولم تكن أحكام لائمة ترتيب المماكم الشرعية أو أي قانون آخر قد أوردت أحكاما تنظم بشروط قبول هذه الدعوى وأوضاعها، بما يكون الأمر في شأنها خاضعا لقانون المرافعات المدنية والتجارية الذي لر ينظم بدوره أوضاع هذه الدعوى في أحكامه ، وأثت هذه

الأمكام على النصو المشار إليه ثانية لقبولها مؤدية إلى القضاء بذلك، فإن الدنع بعدم قبولها يكون قد جاء على سند صعيع من القانون بما يتعين القضاء بإجابة المدعى عليهما اليه.

ومیت أنه عن المصرونات شاسلة مقابل أتعاب المهاماه، نقد صارت لزاما على رائعى الدعوي بعسبانهم خسروا غرم التداعى وذلك عبلا بالمادتين ١٨٨٨ من تانون المرانعات والمادة ١٨٨ من القانون رقر ١٧ لسنة ١٩٨٣ في شأن المهاماة.

فلهدء الأسياب

مكبت المكبة/ بعدم كبول الدعوى والزام رافعيها بالمهاريف ومبلغ عشرة معيهات مقابل اتعاب المعاماه.

امين السر - "رئيس العكبة

الإمام الشانعي: بين القداسية والبشرية

(مشكلات البحث في التراث)

د. نصر حامد ابو زید

كثير من اللغط الذي أثير حول عقيدة المؤلف، إلى حد الاتهام بالردة، مستنبط ظاهريا من قبراءة هذا الكتاب، وهذا أمر غريب ومثير يستمق التأمل والتعليق: إلى هذا الحد تكون الدراسة التحليلية النقدية لفكر واحدمن الأئمة جارحنة للخطاب الدينى ، فسيسسار فإلى إثارة الشمور الديني عند العامة، دون أن يدرك أنهذاالمسلكيت عكل الإطروحات السياسية التى يرقعها هذا القطاب لعشد الجماهيسر؟ مقهوم والصحوة الإسلامية يقترض تجديدا في مجال الفكر الديني يجعله ملائما لحاجات العصير، ويجعله قادرا على الوقاء بشقديم إجابات للتساؤلات الكبرى التي تشفل الإنسان المسلم في واقعه من جهة، وفي علاقة هذا الواقع بالعالم من حوله من جهة أغسري، ذلك العالم الذي لم يعمد جسر أشر وتجهم عات منقصلة ، بالمنار في حكم

خطاب العرية



القرية المسفيدة ، بحكم تطور وسائل الاتصال ونقل المعلومات، وهل يمكن تجديد الفكر الديني دون تناول دتراث ، هذا الفكر تناولا تعليليا نقديا، يتجاوز حدود التناول التقليدي ذي الطابع الاحتفالي الذي يكتفي بترديد الأفكار التراثية بعد أن يقوم باختزالها واختصارها، فتفقد حيد ويتها وخصوبتها، وتصبح أشبه بالمرقة المحددة ؟

والتساؤل الثانى الذي يطرح نفسه: هل الائمة الأربعة والغلفاء الأربعة ومن سواهم من الائمة والغلفاء إلابشرا مارسوا حقهم في الاجتهاد والتفكير، وتركدوا لنا تراثا يستحق منا أن نفكر فيه ونجتهد كما فكروا هم واجتهدوا؟ أم إن الغطاب الديني يرفع لواء «الاجتهاد» و «التجديد» بشرط أن يدور المجتهدة و المجدد في إطار اجتهادات وتجديدات بعض كبارهم؟ والسؤال الثاني يتولد

الموقف الدفاعى الذي يصتحى به بعض ممثلى الفطاب الديني هد تحليل أفكار الشافعي ونقدها هو في المقيقة دفاع عن الشافعي الذي انجز مشروعه الفكري في القرن الثاني الهجري، وترفي في أوائل القرن الثاني الهجري، وترفي في أوائل دالت قليد الذي يصتحى باسم الإمام الشافعين الشافعين الشافعين الشافعين الشافعين الشافعين الشافعين ولكرية ولكرية ولكرية ولكرية ولكرية ولكرية ومثالي الممثلة ولكرية وللمحمود

عنه سيؤال ثالث-جيارح هذه المرة-هل

في علرج هذا السؤال الأشيار يتكشف المستبور في بنيبة الخطاب الديني، فهو غطاب يحتمى بالتسراث ويحموله إلى ساتر للدفاع من أفكاره، هو ذات الطابع «الشقليدي» الذي يميل إلى « إبقاء الوضع على ما هو عليه ۽ وذلك في تعارض تام مع ادعاءاته السياسية وهنا تكتشف أن الدناع المستحبيت محوجه للطابع التقادي للقطاب الذي يطرحاب الكتاب، خامية عين يكشف دغطوط» التقليد الغفية المتدة من القرن الثبائي- حبتى القبرن الخبامس عشرالهجرى دالنقد بمعناهه العلمى أي المسلح بمنهج تحليل الخطاب هو «العبديء الذي يريد الضطاب الديثي أن يغتباله، ولكي تسهل له عملية «الاغتيال» تلك، يقرم بعملية إحمقاء قبنداسيية على الموهينوع دغطاب الشائمي، تتأي به من أن يكون موهدوعا للدرس التحليلي النقدي. لكن عملية وإضفاء القداسة، هذه يراد بها أن تغطى- في المقيقة-أطروحيات ذلك القطاب الديني، وتدارى تقليديته إنهم يتصبورون

امتلاكهم للإمام الشاقعى ولفكره وللتراث بشكل عام، ويتصورون بناء على ذلك أنه ليس من حق أحد سواهم أن يكتب عن الإمام الشاقعى أو عن غيره من الأثمة.

الدليل على ذلك قول محمد بلتاجي-عميدكلية دار العلوم وأستاذالققيه وأمسوله-بين يدى تعليقه على الكتباب :دإن.. كتب في مناب تخصيصي وهو الفقه وأمنوله وهذا ليس تنقيمت عادرين الشعب، ١٦ ابريل ١٩٩٣، ص٢)، ويؤكد هذا مسرة ثانيسة يقسرلة .. « إن .. كستيفي تخصيصات أميول الفقة (الشريعة) وليس اللغبة المبربيبة أوالدر استات الأدبيبة واللغوية ، وما كتب قيه هو تخصص لجنة الشبريعية بومن هناجاء تقبرير ورهذاه وليسالأمر في المقيقة محتاجا لهذا التبرير فمن حق محمد بالتاجي، ومن حق كل مهتم بالتسراث، أن يعلق على الكتاب وينقده لكن ليسمن عق أحد الادعاء باستئثار التخميص، فضلا عن أن العديث عن «التخصصات» بوصفها مناطق ملكية خناصبة حديث يجناني أبسط مبياديء المسرنية العيامية بوها هو بلتياجي يضبع تخصيصات «الققه» و «اللقة» و «الأدب» في جنزر منعنزلة. مسجيح أنه يتسراجع تسبيا من من الامتلاك هذا، ولكنه تراجع ينطلق من كون «التكميمين» بالمعني السالف يمثلك المقيقة المعرفية المطلقة للمجال الذي يتصدث عنه، يقول: دانه ليس مجرما على أي باحث أن أي مسلم الكلام أو الكتابة في الشريعة، ولكن عليه فقط إذا أقحم تفسه بدون علم ضعليه أن يتحمل المسئولية العملية عن ذلك».

ولاشك أن هذا كالم أقسرب إلى الدقية والموضوعية باستثناء هذا لجمميين داليساحث ، و دالمسلم ، في امستسلاك حق الكلام والكتباية عن الشبريعية. هذا حق الباحثين فقط، من حيث معقتهم تلك-الانشغال بالبحث وامتلاك أدواته - لا من حيث أية منقة أشرى . الشخص دالسام، لايحق له أن يتحدث أو يكتب لجرد أنه مسسم والاضاعت الصدود القاميلة بين «العلم» و«الدريشية » فيضيلا من احترام التخصص الذى يبالغ فيه محمد بلتاجي، والشلط هكذا بين مستقسة داليسادث ه رصفة «المسلم» هو بيت الداء في ثقافتنا الدبنية المعاصرة حيث عدود التمايز بين «العلم و«الوعظ» شيير واضحة، إذ كل من یمارس «الوعظ» یسمی عالما، وکٹیر ممن يحملون ألقابا علمسيسة ويعملون في مؤسسات علمية يكتسبون شهرتهم بصفة أساسية من ممارسة والومظ وسواء في المساجد أوعير أجهزة الإعلام السموعة والمرشية والمقروءة.

اكن هروس مصمد بلتا جي على حق استلاك التخصيص يظل هاجسا مورقا، واعتقد أنه هو الذي نقله للدكتور مامون الدي مطرعة القاهرة السابق حين قال في صيغة مربكة عين قال في ميغة مربكة تقرير عبد الصبور شاهين: «ما الملاقة العربية والإمام الشافعي؟ يين قسم اللغة العربية والإمام الشافعي؟ عملكم هودراسة اللغة والاربقة والأدب فقط، فلماذا تكتب كستابا عن الإمام الشافعي؟ الشافعي؟ إلى وكان من الطبيعي أن يباغتنا السؤال أقصد الدكتور أحمد مرسي رئيس قسم اللغة العربية آنذاك

وأنا-ويربكنا بهذه المسبغة المفاحشة والاستنكارية في أن واحد الدكستور مأمون سالامة أستاذ قانون وتصور أن الإمام الشافعي مجرد ققيته لايدرسته إلا المتخصصون في الشريعة، لكن الدكتور أحمد مرسى أغذ يشرح لرئيس الجامعة بطريقة مبسطة تناسب المقام بالطبع أن شاغل تسم اللفة المربية الأساسي هو تحليل « الكلام » وأن ماكستب الإمسام الشاقيمي، يدهل في دائرة «الكلام» الذي يهسمنا تحليله وأن هذا الشساغل يندرج تحت مناهبوم علم «تمليل الخطاب» وأنه لايتعارض مع دراسات من زوايا أخرى لنقس «الكلام» وسنمسود لهسده النقطة تقصيلا بعد ذلك؛ يكفى هذا القول إن كلا من مصمد بالتاجي ومامون سالامة ومن قبلهما عبد الصبور شاهين، توهموا أن الكتاب دراسة في الفقه والشريعة وذلك استثنادا إلى اسم «الإسام الشنافعي» في عنوان الكتباب، ولم يقبر الشبلاثة باتي العنوان، وهومسرك زالدر استة وبؤرة البحث وتأسيس لإيدير لوجيا الروسطيسية عاهذالنا فسنحاق امتلاك «التخميص» هن في حقيقته دفاع عن «مناطق» من التقليد يخش البعض أن بنتهكها سلاح التحليل العلمي النقديء لأن هذا الأغييس سيكشف عن « مطن» التكرار، والإعادة دون إقادة ، في كثير من الكتب والبحوث التي تسمى علمية والتع يمنع البيعض على أسياسها الدرجات، والرتب . ليس الأمس إذن دقاعا عن الإمام الشاقعي ولادقاعا عن التراث، بل هو ابتسزاز لمشاعس المسلمين الطيبين ليسائدوا أصحاب

للمنالم في اغتيال المنهج العلمي التمليلي النقدي، والسؤال الآن، أينا أكثر احتراما للتراث وترقيرا له: أولئك الذين يكررونه باليسات الاغتصبار والتلخيص اعتمادا على الشروح دون الأمنول، أم أولتك الذين يتصدون للأملول فهما وتمليلا وتقدا؟! الإجابة واشحة، شالقريق الأول لايقمل أكثر مما يقمله الوارث الكسـول بما ورثه- والتـراث هو ميسراثنا القكرى عن الأسلاف،- لأنه بكتنى باستهلاكه بالاعتماد عليه اعتمادا تاما شيتناتس مع مرور الزمن وتقل شيسسته، ومع توالي الأهبال يتناتص التراث ويتأكل حستى الومسول إلى حبالة «العسوز» و«القيقار» التكري والعنقلي»، وهذا حال تكرتا الديني الأن: أين هو من حصيصوية تراث القصرتين الثصالث والرابع، وأين هو من تسامحه واشقتاحه على كل الثقافات السابقة. إن القارق بين الفكر الديني الصالي والقكر الديئى الكلاسيكي في عصصور الازدهار - وقسيل الدخسول في مسمسور التحقليد حسوالف ارق بين «التحقليد ووالإبداع، بين والتعصب، ووالتسامح، بين « الانفلاق » وهميق الأفق من جهة وبين «الانفتاع» الصر الضلاق من جهة أضرى والفريق الثائي من الباحثين (الوارثين) يتعاملون مع التراث تعامل الذي يريد أن يتمى هدذا التسراث ويضميف إليسه ولا يكتفى بمجرد استهلاكه والاعتماد عليه.

إنهذاالتصراث لايت جددبالتكران

والتقليد ، بليت جديبه دار مـــ تبحــ ثـــه

ودراست، وتحليله كلما استجدت مناهج والسخت وتحليله كلما استجدت مناهج على إدراك مالم يكن مدركا، وعلى القدرة على قدرة المحلفة على قدياس ماكان من قبل لا يضفع للقياس أن وحدة المعرفة الإنسانية، والساعها بوتائر متزايدة ومتسارعة هي الدائمة لاكتشاف مالم يكن مكنا كشفه من قبل في هذا التراث، وليس صحيحا أنه لم يترك الأول للأضر شيئا، وقول عنتره العبسي في معلقته المشهورة.

هل غادر الشعراء من مشردم .. أم هل عرفت الدار بعد توهم.

إنمايت علق بإشكالية والتحبيس الشعرى، ولا علاقة له بإشكالية ، «التقدم» الفكرى. إن المتأخريقف على أكتاف المتقدم، أي يقف على وعي الأسلاف مضافا إليه وعي عصره، وهو مايمتمه لتساعا في الرؤية لم تكن مشاحة للأسلاف، استعارة الوقس فعلى «الأكستساف» يضسيس مهذه الفكرة، فالأعلى يتبسع مجال إدراكه، ولو كان مُقلاد عمن يقف على كشفيه والر كان رجالا ناضجا، إن قراءة التراث من منتلورا لنهج باتالد ديثاتهي والاحترام والمقيقي لأنها تفترض قدرة هذا التبراث على الاستبمبرار والتطور، لكن هن والقبيراءة لاشقف مند حبيدوه الاعتفال ووالتوقير ۽ الزائف، بل تتجاون ذلك إلى «النقد» الذي يكشف عن ما في هذا التبراث من جوانب شعف منبعها «تاريخيات» ع إن الدرس العلمي المقيقي يكشف «الإيجابي» كما يكشف «السلبي» درن تعصب أو حصية زائفة أو تقديس لفكر بشرى واجتهاد إنساني.

الكتاب-كيما سيقت الإشارة-ليس دراسية في فيقيه الإميام الاشيافيعي من منظور علم الفق، وإنما هو در است في وتظرية المعبرفة عكسا يطرحها فكر الشاقعي من خلال علم الفقه، علم الفقه الذويع أميله عالشكافك مهاليس هو م وطبوعثا ، بل الموضوع هو « الأصبول » النظرية التي أقام عليها الشافعي وسائله الاستدلالية وإجراءاته للنهجية ،، ومرة المسرى ليس المقسم سود « الأصبول » التشريعية أو الفقهية التي يستنبط منها الأحكام، وإنما المقصود رمسه « اليات» التأميل ذاتها من حيث هي عملية ، - أو عمليات- ذهنية، إنها دراسة في دالمنهج، بمعثاه القلسقيء، وهو «متهج» لم يطرحه الشافعي طرحا مباشرا وإنما تجده مبثوثا بطريقة «ضمنية» في كل كتاباته.

ومحصاولة الكشف عن تلك الأليسات يعشمد على مجموعة من المسلمات التي تعدد منهجية القراءة الكاشفة، أولى تلك المسلمات، أن أي محال من محالات للعبرقة ليسمبها لامتقصلاعن باقي المجالات الأخرى في سياق ثقافة محددة، شميصال علم النصق وعلوم اللقية مشلاذق صلة بمجالات العلوم الأشرى في الثقافة العربية الإسلامية، صلة قد تكون قريبة كالصلة بالبالغة والفقه وقد تكون أقل فرباك صلة تلك العلوم بعلم الكلام والقلسقة، وعلوم الحديث والقرآن هي العلوم المؤسسة المشدة كصلة يكل العلوم تقريباء هي المسلمة هي التي سمحت لنا فى هذا الكتباب أن نضم الشافيعي والأشعرى والغزالي في سياق معرفي واحد، رغم اختلاف الجالات التي ساهم كل

منهم فيها الجامع لهم تلك المنهجية «الوسطيبة «التي تصدد لكل منهم بطريقت الخاصة – وفي سياق مجاله الخام – كيفية صياغة الأفكار والمفاهيم المسلمة الثانية أن أي نشاط فكرى – في أي مجال معرفي – ليس نشاطا مفاروقا لطب يب عالم شكلاطلاجة عام يبة (الاقتصادية – السياسية – الفكرية) التي تشغل الكائن الاجتماعي.

والمفكر كائن اجتماعي يمارس فعاليته الفكرية غير منعزل أو متعال عن طبيعته الاساسسية تلك، لذلك لايمكن النظر إلى فكر الإمام الشافعي بومسف فكرا معلقا في فراغ، ولايمكن التعامل مع «المقائق» التي يصعوفها هذا الفكر بومسفها حقائق طبيعية لاتقبل النقاش أو الرد، العقيقة الطبيعية نتاج لقوانين حتمية لاتختلف نتائجها إذا توافرت شروطها، وليست كذلك الصقائق المعرفية في أي نشاط فكرى داخل دائرة العلوم الاجتماعية (أو

وأهم من مناقشة تلك دالمقائق عمن منظور المسواب والمطاهر البحث عن تضمست بسرله البحد وهالم المحتفر وها الاجتماعية من هنا أهمية التحليل الاجتماعي الذي يطرح على الفكر أسئلة غير معتادة مثل سؤالنا مثلا: المالة عمن دعربية القرآن؟ مثل النا ألم على الدفاع عن دالسنة ع؟ مثل هذه الاسئلة تكشف عا هو هدمني في خطاب الشاف عي، فنف هم هن سياق تحلي النا ألم على النا ألم على التي تثيرها هذه الاسئلة أنه كان يناهض اتجاعات أخرى الاسئلة انه كان يناهض اتجاعات أخرى النشاف المتصال الاسئلة الها المتصال الاسئلة الها متصل لنا أراؤها بشكل في الشقالة الها متصل لنا أراؤها بشكل

متكامل، وهذا بدوره يطرح أسئلة أخرى تبرز لناطبيعة الهموم الاجتماعية المركة لفكر الشافعي والمددة لاليات خطابه.

المسلمة الشالشة أن منهجية الفكر تكتسب مبلة «المبدق» أو «عدم المبدق» من منظور درؤية العالم، التي تضتلف منج ماعة إلى أخرى داخل الشقائمة الواحدة في تقاصيلها وإن تشابهت في كلساتها. ويعيبارة أخرى ثمة منظور كلي إسلامي للعالم لا يختلف عند الجماعات (بالمني الاجتماعي أو المعرفي) المتلقة، ولكن تقاصيل هذا المنظور تختلف من جماعة إلى أغرى فلايمكن مثلا أن نعتبر أن رؤية العالم «عند المشزلة » تششابه في تقامسيلها مع رؤية العالمعند والأشاعارة ، وقد يدخل في رؤية العالم الاعتزالية بالاغيون ونحاة وفقهاء ونقاده والأمسرنف سبه ينطبق على الرؤية «الأشعرية» أو «الشيعية» للعالم. وحين ندخل «رؤية العسالم» في تعليلنا للفكر يصبيح «الصدق» أو «عدم الصدق» أمورا نسبية، أى تارغية بالمنى الاجتماعي. وهذا هو الذي يجمل ممكنا لنا الحديث عن د أيديولوجيات عمضتلفة داخل النظام القكرى الإسلامي، ويسمح لنا بوضع قكر الإمسام لشساف معربا فلمنظوم سة الإيديولوجية «الوسطية» التي تقترض ~ منطقيا- إيديولوجيات أخرى تتوسطها : وكلمة دايديولجينة والمسحد كلمة عربية بعدأن تمتعريبها في مجالات الفكر السياسي والاقتصادي والاجتماعي والقلسيقي، كما في مجال النقد الألبي وشطير نباة الأدب والطين وهيم تبعيني

«المنظور» الذي يصدد للإنسان مساييس المتواب والخطأ والثواب والعقاب والمدرم والمطل بالمعنى الاجتماعي لا الديني-أي المسموحية المرغوب والمشوع المبيب بكلما يتداغل في بنيحة هذا المنظور ويشكك من أهواء ومحمسالحور غسينات محكومة بقوائين الوجود الاجتماعيء وهي قبوانين ليست هتمية ولاضرورية كما سبوالقدول هذه الايديولوجيية» لانتطابق بالمسرور تمالح قسيقة الضارجيانة لأنها تعييد إنتناجها في التحصورات والمفحاهيم التي تحكم وعي القرد وتوجهه، وكون المسطلح ملتبسا في دهن وصوام ، المتعلمين وبعض الباحثين بالفكر الماركسي- أوبالشيوعية- فإن هذا تثييمة لتقشى المهل، ولسيطرة نزمة والاستبسهال والتعامل مع ألمفاهيمهما يمكن أن يسمى «القهم للوهلة الأولى». إن مصطلح وإيديولوجية عليس من إبداع ماركس ولا من نحت الشيوعيين، وإن كان يميد مصطلحا من أهم المنظلدات التقسيرية في الفكر الماركسي، لكن إيديولوجية التنشبوية التريمارسها البعض هي التي ربطت في ذهن الناس بين بعض المسلمات كالأبديول وجبية ودالصدلية وبين الشيس عبيسة . وبما أن الشيرعيبة في فهمها العامي والمبتذل بمكم أيديولوجية التشويه أيضا مذهب الصادى، فيإن هذا الحكم ينتسقل إلى تلك المصمطلحات المشار، إليها، فيحسبح كل من يستخدمها شيرعيا ملحدا كافرا والعياذ بالله ولعل في هذا للثال تقسه ما يكشف عن معنى الأيديولوجية بجسبانها وعيا زائفا، أي وعيا لايتطابق مع الحقيقة.

المسلمة الرابعة: أن كل المالانات الاجتماعية (الاقتصادية، السياسية الفكرية) بين الجماعات المفتلفة في تاريخ الدولة الإسلامية كان يتم التعبير عنها من فاللال اللغاة الدينية في شكلها الأيديسولوجي، لم يكن ممكنا ممارسية أي مبراع إلا على حليلة الشلاف هول قضبايا التفسير والتأويل، أي النزاع على ملكية النصبوص والصرص على استنطاقتها بما يؤيد التوجهات والمسالح التي تعبر منها الجماعية الفكرية. إن تناول تاريخ الفكر الإسلامي بومنقه نزاعا حول «الصقيقة» بمكن ديسمه ، هو في الصقيبقة نوع من التنزييف الإيديولوجي للتناريخ وللفكر معا، فتاريخ الفكر ليس إلا تعبيرا متمينا عن التاريخ الاجتماعي بمعناه العميق، وسيطرة اتجاه فكرى بعيث على باتى التيارات الفكرية الأخرى لايعنى أن هذا التبيبار قدامتك والمقيقة » وسيطربها فقد سيطر والمشزلة ومشلا فترة من الزمن على حركة الفكر بمساعدة السلطة السياسية، والقليقة المأمون على قبمشها، ثم هدث انقلاب فكرى في عصر والمتنوكل عجعل السيطرة للحنبلية التي تم إطلاق اسم «أهل السنة والجسساعية» عليهاء وهواسم ثوطابع ايديلولوجي واضع لأنه يعنى بدلالة المضالفة - نزع المنفة من التيارات الأغرى المقالفة.

وهذا يقودنا إلي المسلمة الشامسة المقائق الثابتة ، أو دماهو معروف من وفحواها أن سيطرة اتجاه فكرى بعينه الدين بالضرورة ». إن للأفكار تاريخا ، المسلمة من الزمن لا يعنى أن وحين يتم طمس هذا التاريخ تتمول تلك الاتجاهات الأغرزة ، لان هذه الصفات الأخيرة تعد والدين »ماليس منه ، ويصبح الاجتهاد ودامن اليات الاتجاه المسيطر لنفى البشرى ثو الطابع الأيديولوجي نصوما

الأتجاهات المخالفة، إن السيطرة تتموفق اليات سلطوية ذات طبيمة سياسية غالبناءوهي ألينات لاعتلاقنة لهنا بمقتهوم «المقيقة» بالمعنى الفلسقي، لأنها آليات تقرض «حقائقها» في الوعى الجماعي بعد أنتضعفى عليها مسقات السيرميدية والأبدية، وليس معنى ذلك أن دحقاشق، الاتجاهات المخالفة هي «الحقائق» بالمعني الفلسقي، بل هي أيضًا دعقائق، نسبية، لذلك يجب أن تحتل في التحليل العلمي مكانة مساوية لدالمقائقء التي تطرحها الاتجاهات المسيطرة، هكذا يشعامل منهج وتحليل المطابء مع تاريخ الفكر، فسلا يقصله عن جذوره الاجتماعية من جهة ، ولايعطى لأحد الاتجاهات منطق السيادة غجرد الشيوع والانتشار والشهرة من جهة أخرى،

المسلمة السيانسية: أن «المستبقير» ودالشساست ، قي الفكر الديني الراهن ينتمي في أهيان كثيرة إلى جذور تراثية هنا وهناك ، قد تكون الصلة واضحة بين الأنى ألراهن وبين التراثي القديم وقد لاتكرن كذلك فيتحيتاج إلى آليات تعليل ذات طبيعة خامنة قادرة على «العقر» من أجلر دالأقكار إلى أصبولها وبيان منشئها الإيديولوجي وحين ينكشف الأســـاس الأيديولوجي ليستعض ذلك المستقرة ووالثابتة تنتقى عنه أومنافو المقائق الثابتة ، أو دماهو معروف من الدين بالشسرورة». إن للأفكار تاريخا، وحين يتم طمس هذا التاريخ تتمول تلك الأفكار إلى دعقائده فيبدقل في سجال «الدين» ماليس منه، ويصبح الاجتهاد



مقدسة. هذه المسلمة السائسة تكشف إن هل يظل كما هو أسير الترديد والتكرار التي لاتضعيف شبئا إلى ماسبق، إن والإضافة إليه؟ مسراع حنول «الوعي» الإستلامي الراهن:

عن بعد المسراع الأني بين منهج « تعليل أم ينطلق إلى أفاق البحث المر القادر القطاب ومنهج القسراءات التكرارية على «فهم» التراث والتجادل معه، هذه هي القضية.

تشرب «أدب ونقد» هذا القال في عددها قبل الماضي، فببراير ١٩٩٤، وللأسف فيقد سقطت منه، بسبب خطأ فني وقع فيه مدير التحرير، ثلاث صفحات ، ونعيد نشره، هناء معتذرين للكاتب والقراء (مدير التحرير).



«ابراهیم قصة لم تكتب» هل يمكن لهـذا المِصارُ النفادُ الى مصيره؟

من زیارة الی أخسری كنت أری الراهیم یذری، ویزداد فی الوقت ذاته شهرة ورسوخا. غیر اننی لم أكن أستطیع أن أحكی معه. اكتشفت متاخرا أن الحوار معه غیر مكن. لایرید ابراهیم أن یصاور أحدا، وهل پرید مغن یأخذه الوجد غیر مستمع یقبل

جاءنى صوت صديقى عبر التليقون:
ابراهيم فهمى مات النهارده، انعقد
لسانى وأنا أستمع الى الصوت الحزين
يسرد تقصيالات موت، بت غير قادر
على مواصلة المكالة. هل كان ثمة صوت
انتحاب مكتوم يأتى هبنر الهاتف،
يحاصرنى في الكابينة الزجاجية،
ويردنى الى مصيرنا في بلاد راحت
تتمزق دون هوادة؟

أنهيت الكالمة سريعة وخرجت وحدى الى :ابراهيم.

طواعية الانصهار في الأغنية؟ أذكره ، بجسده النصيل المائل الى جانب ، ورأسه المطوعة الى الوراء جالسا على مقهى «زهرة البستان» يدغن الشيشة وكشكول كبير الصفحات يقدمه لى على انه فصول من رواية يكتبها.. أرى خطه الواضع الجميل ولا أقرأ سوى الغناء. تحدل ، وأنها غير قارة على أن تصلب عودها.

* * *

لعلنا كنا في عام ٨٨ هين أسر لي إبراهيم أنه يريدني وقد بدأ عليه أن شمة مايقلق. سرت معه من مقهى البستان الى مقهى دعلي بابا» . كان على مايدو قد قبض مبلغا من المال، وكان نائما على بعض المثقفين من رواد المقاهي.

قلت: سآخذ شایا.

وطلب لنفسه بيرة.

قال: إن له بينا نوبيا جميلا، وأن أخته على ماأذكر تقيم فيه أو في جزء منه وأن حيازته لهذا البيت باتت مهددة لسبب مالم أعد أذكره، وأنه يريد الاحتفاظ بهذا البيت ليدعن اليه أصدقاء من القاهرة.

كان يريد منى الرأى القانوني باعتباري محام ممارس للمهنة.

أذكر أننى منهبت لهذاالمغنى النوبي، وهو يتحدث من علاقة بدت لي

مازومة ببلده، كان كلامه عن الطابع النوبى للبيت، وعن خوفه من فقدانه، قاطعا ومحددا وبلاغناء،

لقد أدركت- ربعا متأخرا- أنه غيب، ربعا دون عمد «النربة» التى أنتجت هذه المشكلة، ليفسح المجال «للنوبة» الأخرى، نوبة الكتابة/الفناء.

يغمرني اليقين أن هذا الشقاق كان مصيره المأساري الذي لانجاة له منه.

هكذا مضى ابراهيم دون أن يحكى حكايقة التى المتكاية التى المتكاية التى المتكاية التى المتكاية التى يشرب أكواب البيرة، فقط حكى المكاية التى يمكن للسادة رؤساء تصرير الماصمة أن يتقبلوها منه، ويعطوه عنها البوائز، ويعمدوه كاتها.

غير أنه لم يحك الحكاية الوحيدة القادرة علي جعله يعيش، ويرجل كما يمكن له أن يرجل.

الم يخترقنا هذا الشقاق ذاته، نحن الأجيال التي جاءت في أزمنة الهزائم؟ إذن من يحكى حكايتنا؟

من يحكى حكايتنا بالبراهيم، والوقت ضيق، ونحن لم نعهل أنفسنا ولم يعهلنا أحد.

ها أنا أقولها لك كما قالها «العقاد» في رهيل «المازني»، أقولها وقد صرت كاتبا أسمع صوتك تتحدث بأثاثةفي الإذاعة البريطانية «سالام عليك با ابراهيم». «سلام»

الديوان الصغير

西西西西西西西

اس الاسهاده و و المساده المساده و المساده و

ثلاثة نصوص لابراهيم فهمى

فى البدء كان العشق فى البدء كان السفر

ابراهيم فهنمى، فتى النوبة الجميل(٤٢ عاماً) .الأسمر، الفوضوى . عاشت معه حكايات النوبة وتراجيديات التحول، في تاريخها القريب ، كتب لنا مؤخرا كلمة مؤشرة - في تقليم الشمندورة - عن تعلّمه من «الناظر» محمد خليل قاسم. معتد بموطنه الأصلى اعتداداً مسرفا، لكنه المصرى بامتياز .

قدّم: العشق اوله القرى، القمر بوبا، بصر النيل، كتب سيناريو فيلم: «فى العشق والسفر» أخرجه هانى لاشين. وتشاء المصادفات ان يعرضه التليفزيون المصرى بعد يومين من رحيله. كان نصيبه من الإعلام المصرى هو قول المذيعة قبل تقديم الفيلم: وبالمناسبة ، كاتب الفيلم مات من يومين »1

علاقته «بأدب ونقد» علاقة وصال وهوى. حياة شاقة، وإلهام يمشى على الطرقات.

كنت تراه بالجلباب الأبيض، أحيانا ، يقرأ، آخر قصصه للأصدقاء. ابراهيم فهمى: الاجتبراء الأدبى ، والالتصاق بالجذر، والجنون، والحداثة.

علاقته بالحياة علاقة : عشق.

علاقته بالمياة علاقة : سفر.

اما السؤال المعلق في رقبة الثقافة المصرية فهو:

لماذا يموت المبدعون قبل الموت؟

«أدب ونقد»



عايشة جنينة

كأن المطر قناني عطر، ترشبها السماء على وجه الصحاري، في ليلة عيد، أول بشارات المطر هبوب الريح وطبول الرعاة في التخوم، ينزل علينا المهمس كسماية ، وفاطمة نقودي رغم اللمم الكابس على قلبها الشياب بنت أيامها وزمنها، (إيدك ياحبيب أمك) عرض البحر، أرهقها بانها بالعمول، عرض البحر، أرهقها بانها بالعمول، عرض عنها ثوبها وتترك وجهها وشعرها

للمطر،وبعد أن تكف السماء، ثجمع الجراد المبلل بالماء من وجه الصحارى ونشمل نيراننا ونشوى وناكل، وفاطمة نقويى لاتكف عن الضحك ولاتكف عن الغناء وأحيانا تبكى، أخط على الأرض خطوطا وتخط خطوطا أخرى لأأعرف سرها!!

(إذا نزل ماء السماء على الأرض ، تجرج الافاعى والعقارب من جحورها) ، لكن فاطمة نقودى تقول لى: ثعابين النوبة وعقاربها كرجالها لاتلاغ، وتتوجع

على رجل تتعنى أن يلاغها كثعبان، كان للمسحارى رائحة من عطر وزهور وسرسن، مرة تتشقلب فاطمة نقودى على الأرض، مسرة تشيل الرمل المبلل وترشه على لعمها وتسامرنى، تمكى لى الحكايات وتزيد النار (لاتخف الثعابين، لاتخف العقارب كرجال بلا لناب) وتكشف لى عن ساقيها وتسالنى: متى تكبر كى تلاغ ولها بكاء لايبكيه أحد ولها غناء لايغنيه أحد ولها ساعة تجف فيها دموعها على خدها وتتهيا للرحيل، وانتظر أياما وليالى كى يرجع المطر ورتجع طبول الرعاة وترجع أيام «عايشة جنينة»

..تحب أمى دعايشة جنينة » كما أميه السند لا لها قلب رجل يحن كما حنان السماء على الأرض) ترسل لها أمى في المواسم حقها في دشيش » القمع المطبوخ بمرق اللحم والعلوي والشاي والسكر وإذا غابت تسأل عنها، تنادي عليها كي تفرج عنها إذا أحزنها أبي وتنادي عليها كي يغرحا سويا ويصيبا الناس بالغير والسوء معا ، ويتذكرا سيرة راحل

فيبكياته سويا لأنهما يريدان أن يبكيا الساعة، تمب أمى دعايشة جنيئة « كما أحيها لكنها تقول لى:أن عقلها يهرب من جسدها في ساعة لايعرفها أحد وإياك أن تصاحبها في جنونها وراء المطر!

.تلك «الليلة» سمعنا مبراهًا أتيا من نجع «عايشة جنينة». ليست أمي سوادها وتهيأت لرقصة الحزن، خلمت مركريها وتعزمت وقفت على عتبة الباب وسألت عن الراحل ،قردت عليها الحريم في نفس ولحد «عايشة جنيئة» (لدغنتها عقرب وبعد المطر تضرج العقارب من مخابئها) وعايشة جنينة لاتخاف من عقارب النوبة ، جاءتها رغبة في البول، غرجت من بيتها إلى الغلاء، كنا تسمع مسوت بولها على الأرض كضرير الماء، تبول وتغنى وتقلب هجارة الأرش بيدها، ترمى التراب مكانها كما الكلاب والقطط. أخبرت المريم أن شمس المنباح أشرقت عليها وحولها الكلاب تقلبها وتعوى الروجدن ذناب عقرب مرشوقا في مكان من فخذيها يخجلن أن يذكرن اسمه أمامى، ماتت عايشة حنينة ولاغناء مطن ولاطبول رعاة،

مواسم المانجو

(الجميلة الجوعانة، كما الأرض اليور، لابد لها من ماء وملح)

كنت إذا أعجبتنى شرة عالية، نضبت والوقت مواسم، أرميها بحجر، وكانت إذا أعجبتها ثمرة ركبت الشجرة (لاترم تيجان الاشجار الطبية بالعجارة، للشجر جسد من لمع ودم كما الناس)، تبارك«نايلة» شمار المانجو وتقطفها بعدها ترميها لى فالقفها فى حجرى، لها في طلوع الشجر حيلة . تجرى بجسدها على السيقان العالية كثمابين بيض الطبور، تكلم شجرة للانجو الأم بكلام لا أعرف، تنزل من

الأعالى بغير ما صعدت، تستط على الأرض جوارى كثمرة مانجو تضبحت على أمسها، تضبىء في كل ركن من مدرها ثمرة ويعلو لها أن ترقص بصدرها الفواك، وكلما أوشكت هزة قدميها على الأرض أن تسقط مدرها، أعادت ثماره إلى مكانها، (لى نهدان أراها فرحة بصدرها، أصدقها أنها كبرت، وأخجل منها كما أخجل من البنات اللاتي كبرن كما أشجار المنجوا المنجوا المنجوا المنجوا المنجوا تتا اللاتي كبرن كما أشجار المنجوا ا

إناث المانجس وذكوره، ومنا رأيت في عمرى شجرا ذكرا، (لكنها تعرف)!! متى تكبر ياولد كماذكر المانجو وأنا كما بنات المانجو، نزرع جنينة واسعة ولانسرق الثمر من حدائق البنات؟!

(من يطلب المانجو العلو يجرح يديه)! ..(من يطلب البنات يتعب..)!

.. كان للحدائق الواسعة أسوارها العالية ، ورائحة المانجو الناضع كخلطة عطر في مندر عروس، جاءتنا ساعة مبيف وحضرتنا ساعة مواسم تعرف «نايلة» الحديقة التي تثمر قبل أختها، تعرف أين هي مواضع الثمر ،، وتعرف جنسه من أبائه، اليوم أثمرت شجرة فريدة خوجلي» بكرة تشمر شجرة «شمعة تور الدين»، وشمس الصيف في أول مباحاتها نخرج إلى الراعي بيهائمنا و«نايلة» على حالها تغنى فرحة بالمانجو، فرحة بالمواسم، تقف على ظهرى وتطلبني أن أعلو بها حتى تضرب يديها في سور العديقة ولاتخاف من الزجاج المغروس في حواف السور، أعلى بها فتكون أقدامها على كشفى، سامتها أنظر إلى ما بين فخذيها فتضربني بقدمها(لها قدم ككردافة نخل) «عينك ياولد أبازيد كما أبوك وأهلك تقلق الصوان»..لكنني أنظر.

k de de

(أول غـرام اليـور، طعـام الذكـر لوليفته)

..تغیب عنی دنایئة، فی حدیقة

«تقیلة عبدون» فأخاف علیها من شعابین الطیور، (تکلمنی الأشجار الکبیرة بکلامها، ترخی لی تیجانها کی أغلع لها «شبارتی» وأعصب لها جروحها، متی یجمعنا بیت وتطعمنی بیدك. تعطینی جسدك، فأعصب لك جروحا أراها وجروحا لا أری!!(أول غرام الطیور لما یطجم الذكر ولیفته).

ترمى لى «نايلة» ثمار المانجسو،.. شمرة شمرة ، وهي تعد بمنوتها العالي: واحد أتنين، حتى الثمرة السابعة!، وترجم لي كطائر جسريم أفلت من فخاخه، تعطيني يديها فاتبول عليها، كأنها تجرح يديها بالعمد، كي تضحك على شجلي من جسدي الماري؛ تعطيني «شیارتها» کی أعصب لها جروحها!(من يطلب المانجو لابد أن يجرح يديه! ومن يطلب البنات لابد أن يتعب)! وتعلمني كيف تؤاكلني وأؤاكلها، نقرس البذور في الأرض الماذل، كي تشمر طرعها العلال، تنبت مع الأيام وتثمر فنثمر ونتركها أشجارا حرة درنما أسوار!! فيكون ثمرها لكل الناس، تنزل «نابلة» ينبوع ماء البنات بثوبها ، تطلبني أن أشعل لها الذار فأشعلها نيرانا عالية في المطب والهشيم، أضرب لها على الأرض كأنها دف فترقص ، تجفف بالنار ثوبها وجسدها من جروح أعرفها ولا أعرف!! ، ويحلق الرقص فشراقصني، ولما أتعب منها ولها ترقص لوجدها ، تراقص الأرض مرة، وتراقص سيقان الشجر، تجرى لنهابة للراعى وتمنهل كقرسء



ترمى جسدها على الأرض وتبكى!! تقطف الزهر وتدعكه فى مسدرها، تسالنى وأثا لاأعرف! متى ينبت لى مدر كما إناث الشجر كما الأرض كما البنات، وتمتفظ بثمرتين فى مدرها، ساعتها ترجع لحالها وتقرح!!

..جاء موسم آخر فأخبرتنى دنايلة ع أن موسم الشجر فى هالعام موسم كريم كما أخبرتها شجرة «تقيلة عبدون» الكبيرة، تعرف نايلة أول مواضع الطرح، وأول ساعاته (احرس المراعى وأثا أطلع شجرة «وديعة خوجلى» ولا أستند عليك كى لا تنظر بعينيك التى تحرق لممى).

كانت لشجرة وديعة خوجلى، حال غير حال الشجر، ترمى غصونها خارج أسدورها كانها بالا، تجمع «نايلة» أغساء في يدها وتكلمها فتسلمها نفسها، بعدها تضرب قدميها في الأرض مسرة. اتنين.. ثلاثة، تناديني، «نايلة» باسمى من وراء السورالعالى، تفيب باسمى من وراء السورالعالى، تفيب ثمرات من سكر وماء، نزلت من سور الحديقة، متعمدة أن يجرح يديها الزجاج!! (متى تكبر ياوله كما ذكور الشجر، ولا أعرف كيف يكبر الرجال وكيف يكبر الرجال.

..كانت «نايلة» فرحة بفرح آخر لا أعرف»، تنظر للام فى جروع يديها وتتنهد ولاتطلب منى أن أعصب لها جروحها «بشبارتها»(الدم ياولد فرحة

البنات) ولا أعرف كيف لها دم غير الدم في يديها تقرح به وتقرح له،كانت أصيانا تعتنع أن تستحم في ينبوع البنات، تقول لي: لا أنزل بدمي في الماء، وأنظر في يديها ولاأجد أثرا لجرح ولا أعسرف كسيف هو لم البنات؟!.يثمر الماتجر في مواسمه، وتثمر البنات، فكيف يثمر الرجال؟!.

..(كبر ذكر الماعز في المراعي).

..أقول لأمى وقتها..مبرتي تبدل، فتضيمك وتزغره ، ولا أعرف!! تعاركني «نايلة» لأقل الأسباب ، تفتش في كلامى عن سبب ، بعدها تنشب أسابعها في رقبتي، تأغذني على الأرض، نتقلب مأجسادنا ولا أحد يرانا، وهي تقوم وتقعيد ، يحلق لها أن تصبرخ وتنادي بأسماء عابرين بالطريق لاأراهم وقت أن ألف شعرها في يدي، كان لها مبراخ يهز شجر المانجو من جدوره ، ومرة كان لها مبراخ يقرع الطيور في أعشاشها والشجر ساكن وشاهد، مرة جاءت على صيراغنا امرأة مجوز اسمها «عزيزة فضلون » قالت وهي لاتعرف أجسادنا من بمضها، إذ أننا تشابكنا كما أغممان الشجر: لاحياء و لاعيب ياولد «أبازيد» كيرت ومازلت تصاحب البثت والبثت ثمرة مانجو تضبجت على العود، وما فهمت شيئا من كلام «عزيزة فضلون»، ولاعرفت كيف نضجت «نايلة» كثمرة ماڻجو.

..

(..(عطش الشجر لايطفئه إلا الماء).. ..(عطش البنات لايطفئه إلا ماء الرجل)..

..جاء مغيب آخر- فاجتمعت البهائم في جماعة واحدة، أشعلنا النار حتى لاتتبعنا الذئاب ، كانت دنايلة ، ترد البهيمة التي تمرق عن يمين وعن شمال ، وتركب ذكر المامن الكبيس من خلاف، أعطتني رجهها وظهرها لليبوت التي في وجوهنا ،أحتفظت في السر بالحمس في جيوب ثوبها ورستني به، ولما أتترب ناحيتها كي أوقعها ، تسبقني ، تنزل على الأرض وتجرى كي ألحق بها، ساعتها تدخل في بعضنا جسدا واحدا ونتدحرج على الرمال، وأنا أرى معدرها يرتجف بشمرتين من المانجو في كامل النضرج، لمقت بها وهبشت مندرها فصيرخت، جننت ياوك أبازيد؟،، وماملودتني البنت أن تمنعني عن المانجو، وكنا لتونا ننصب مرسنا، أكلنا كل ثمر المانجو وماتيقي شيءا، لكنها اعتادت أن تعتفظ بثمرتين للصدر المزير ال

(يثمر المانجو على الشجر)!! ..(وتثمر صدور البنات)!!

..تجدرى «نايلة» وأنا أجدرى وراءها كصياد جرح فريسته فى مقتل، تفرقت البهائم وشربتها الشوارع، وأنا أرمى «نايلة »بالصجارة وهى تفيب عنى فى

سحابات التراب كقمر فى ليالى المطابات التراب كقمر فى ليالى وتشكونى إلى أمى «زينبية هيرون». ولايد أن أمى تسمعها الساعة متحبسنى ككل مرة فى هجرة الماصل حتى يأتى أبى ويقرج عنى، يقول لها «الميس يكسر نقس الولد» ويحبسها كانى لساعة كى تجرب!!.

هىرېت باپ الېيت برجلى ، قوجدت ئفسى فى حضن ابى.

(جنتت ! لاسرسي يردك ولا أهل)!! ، کانٹ «نایلہ» تستجیر بامی نی حجرہ العاصل، تشكن لها منى وتصرخ، وحينا يسكتان معاء وحينا آخر يهمسان معاء بعدها خرجت أمى تزغرد، ولما سألها أيى عن جدون الحريم في ساعة ظهر، سالت على رأسه وأخبرته في أذنه بكلام لاأسمعه، جاءت «تايلة» خلف أمي كطير هارب من صائدیه، ساعتها أخذني أبي بيد وأهُذُ «تايلة» بيد، ضرب أصبعه يظفره الجارح في مندرها فمزق ثوبها وجرح لحمها ، يوسها رأيت ثمرتي مانجو ناهجتين تطلبان القطاف عصس أبي ثمرتها اليمين في يده، انساب خيط من الدم العامي في مجري الصدر، «مانجو يارك زينبية من لحم ودم، خيبتك تقيلة كأمك وأمى تزغرد اساعتها عرفت كيف تغيرت «نايلة» وكبرت مثل شجرة مانجو وأثمرت، وكيف تغيرت أنا وأثمرت.

صباح العشق

.. كلام في الخال«فاروق عبد القادر»

نخلة.

۲

هتف بى الهاتف الملاك: إننى ألقاك فى مدينة نصبتك سيد المشاق وضمتك بالجوانح من غاصبيها، وهتف (طريقك شساطئ النهسر أو رحل الصحارى)، وجاءتى فى مهجرى يهتف بى أن أتبع خطوك وأمشى على دربك وأرى ناسا يحبونك وتصبهم وأرى اعليهم الصباح، (لتوك ألقيت عليهم الصباح ومضيت).. وأغيرتى عليهم الصباح ومضيت).. وأغيرتى

اللكتابة هاتف، للمنشق هاتف،

وهاتف يهتف بي، طالما أسمعتى موته الملاك، إنتي في البكور عاشق، من عشق يلي عشق، مغادر، مسافر، يومامهان، يوما عزيز النفس فارس، ملك على على ماحيا مات دون أن يقاتل، ينصب لي عدو شركا في الطريق ولا أحاذر، أتعنى وجه صاحبي الهاتف الملاك ولا أراه، موة أتضيله طفلا من أطفال العجارة، يعطر هجارته في نهر قبل أن يرمى بها عدوه، مرة أراه عجوزا ينصب خيمته وسط المحاري، يسقى العطاشي ويزرع

يوم ! رأيت سحاء للهاجر مرينة باتمارها ونجومها والأرش كأنها صحراء خلاء، نزل عليها مطر فتفجرت بنابيع وحدائق، وعرفت أنتى على وعد بلقياك، وجاءني شيخ عجوز يحمل مسابح ومباخر، أخذني من يدى حتى إليك، فرجدتك كما رأيتك في صباي ، وهاتفي يرسم لى وجهك على وجه سحابة فرحة تقاوم مطرها ورسعك لي شعمسا متوهشة، تطارد فيمها، كانت كافتيريا «ريش» في منباحها الشتائي هادئة، وأنت ترفع محميقة الصباح وتشرقف إذا عبيرت حسناء فائرة، أجلسنى دليلي جحوارك ومحضيء وماسالتني عن اسمى ولاسالتك، طلبت لى شبايا من يد مبواطتي «قلقل» ولاكلمتني ولاكلمتك، إنما هو كلام كما حسقيف الريح سسرى بيتي وبيتك، وكانت سطور الصحيفة تسيل دما أسود له رائمة من علن، فتشعل فيها وترميها قبل أن تلوث طرف كمك!

(تأمر بايه) ؟!

... أمرك بالعشق وأمر العشق أمرك، تحبها العزيزة الغالية أم البلاد كيفما شهب وأنت في القلب سرك، تخرج لها والناس نوميء تكلمها وتأمرها فتطبيع أمرك. تخرج لك فساتينها التي غزلتها وخاطتها بيدها. فتلبسها، ست المسن وأنت فتاها، ما انتسرت ولا أطاعت الا بأمرك ، لكنها وحدها تواجه أعاديها وتبكى بنيها، انها الساعة تستغيث

معاشق مثلك،.. أمرك أن تتركني أتملق سطرف ثويك، ...ياخسال!.. أجب أن أماشيك حتى خلوتك وأشاغلك كي أعرف كيف تكون عندما تأتيك الكتابة، وكيف تكون عندما يحضرك ملك الجن فيسيل قلمك، ... أهو حير مثلما تحير به أوراقنا؟.. أم ريق الصبايا المور أو رحيق الزهر؟ .. عسل من النحل ياخال هـو١٢ أم قبطر الندى١٤ أم ينابيم المستحساري؟.. أهن مطر؟! أم دم الشهداء؟!.. أهو ياكال كمر؟ أم سلسبيل يجرى من أولها حتى منتهاها عندكال وتتركني وهيدا بالشوارم تقول لي: .. هنا ياابراهيم حدك!! ..منباح العشق ياخال!!

(تأمر بإيه)؟!

.. وتضم يدك في جيبيك، تعطى (الغقاري) خبرك وسيد المدينة يشعل من بيت المال شمعة، (تأمر بإيه) ١٤... أمر هذى الشوارع ألا تتحالف مع أعاديها ضدك، وأمر الأرض أن تعرف أنك أجمل من توجعت عليها ، النهر أب لك والأرض أمك، وهي التي تعرف أن من وطئها غريب، ضاجعها فأنبتت ذرية لافيها نسبها ولانسبك!(تأمر بإيه)؟!.. أمرك بما أمرتنى به أنت، وعجزت أن أوافيك بوعدك، ياخال!!.. يوما تمشى وأنت تعرف أن تمت كل حجر على الطوار شركا مبيوه لك ليلا، يعرفون طريقك فغيره، وأنا أمشى جوارك، أقلب حجارة الطريق، أشرج لك من تمتها مقارب وثعابين وأصابع ديناميت، كانت معدة



سلفا لحرب ومدرت أنت في حساب (المدا)، .. من دزهرة البستان بإلى دالحسرية، طريق، من «ستلاءالي «الصميدية، علمريق، وجسسون «الصميدية، يلتقط من الطريق خطوك، يعرف من جالسك اليوم ومن مشي في رحك، ومن كان خدك!!

* * *

كل منافى الأمير، أنهم يودون لك أن تخون نفسك (مياه الصنبور نقط، حاذر أن يشتعل في وجهك)!!، اكتب عنهم يقيس ماكتبواء واشهد عليهم أمام زمانك، صغرت بهم أيامهم، كبرت بك أيامك، ياخال!.. ماأنت إلا أب لكل الناس، أحب أن أناديك باسم ابنك، الشال والد، ولولا قليل الزمان بيني وبينك، لكنت أبا لي، كنت أنا الغالي ابنك، انما أحبابك كثير ، دراويش وعشاق مثلهم مثلك، وكان لى أب طلبي وقت موته، دأبو القهام، تعرفه أنت ياخال! مرارا عنه كلمتك، شاعرا، فارسا، قال لي: إذا رحلت من جنوبها الى شمالها، توضأ من النهر وجفف في الشمس وجهك، ولاتعرف من الشواطئ في شمالها إلا فرسانها، فعرفتك، سلمت يمينك ياشال!.. بعد كل خبرية رمح، طاش سهم «العداء، وسلم صدرك!!

> * * * ..منياح العشق ياخال!!

.. وأي وطن لك ياخال وطن؟.. أهمو الناس؟!.. (هو الورق؟.. والمداد بصرك؟ ، ... أهي الشوارع؟! (كانت شوارعنا

لنا، نوسعها بأرجلنا فتتسع ، نوشها زهورا فتزهر، نجمعها آخر الليل غطاء، وتكفينا وقت الموت كفنا!..

أهر الورق؟!.. أنت المضير.. هلا المترت ورقك دون نظم من سطور،أم تركته خلاء فسيحا؟!.. وكيف تكون أوراقك بعلمس عاشقة تنام آغر الليل عنك ويعاود، كانك سره الغائب، يصفو تلبك العاشق كما يصفو النهر في العلا طيرانك، فرماك يحجر، كرهناهم في طيرانك، فرماك يحجر، كرهناهم في وتنزل فوهات المجاري لتشرب بعد وتزلت عطش، ولما خفضت جناحك وتزلت عطش، ولما خفضت جناحك وتزلت مبيت، حسبت في غير مواسم الإثمار،

.. تمضى عليك أيامك وتمضى، فتورق ويفوح البخور من عبدانك، ينبت الزهر في منبت عينيك وتصفو سمواتك، تعجبك بنت بكر صبية، فتقول: الله!! لو ترجع البلاد بكرا مرة واستراح في تلك الناهية، عبر على «هبرادن سيتى» وتاه في شوارع الدقى؟!، تعجبك بنت بكر، أنت وحدك ترى لحظتها مابين سن الطفولة وأول البلوخ!!.. (ترى ماذا تضبئ قيثارة الفتى النوبي)؟... تضبئ لك قيثارتي مباغر مسكا، صندلا، منباغر عطر، مسكا، صندلا،

شموسا، اتمارا، لها في كل حارة عاشق، تخبئ لك وجها تعثل البحر وجهك، تعثلك وجه فارس عاشق محارب، تخبئ لك أساور من فضه ومن الذهب قلائد، كانت زينة للبنات الحرائر، تخبئ لك عيدان بخور، أصدافا، غيطانا، أمشاطا، حرائر، برديات، تيجان ملوك ماسقطت ولا انكسرت تحت حوافر غاز، تخبئ لك عطر المرائس ووصايا من زمانها، والزمن زمن لعوب وخائن...

... صباح الحرب ياخال!!

..لرسيروا إليك حتى «شبرا» جيشا بفريان فاعرف أنهم قاصدوك، (نزلت صفورها على موائد من شواء، خلعت مخالبها وكفت عن العوم وتركت سماءها خلاء).. تأمل رجلا كان مناوكنا نتبعه، نضع أقدامنا في فراغ خطوه على الطريق، الآن يملأ مداد قلعه من معابر قاتلينا، يأمرنا أن نعرى بناتنا لعدانا، فما انكشفت بكر إلا على عاشق

...

مباح الحرب ياغال!!

..لوسيروا إليك حتى «شبراء جيشا مدرعا بغربان سود، فكيف أنت فاعل!!.. أمن دخل بيتك من أعاديك أمن، ما أرجعهم منك إلا كلمة منك ترشق الدم في وجوههم، وما أوجعهم إلا أنت تعشى وحدك كطاووس، تدهن بيتك بزرقة الحرب، وتشق أمام بوابتك الغنادة!!، تقتع لك بلادك بواباتها

فتسهر، كانت تعشط لك شعرها على وچه النهر، فعصبوا عينيها واوثقوها، كذبوا عليها أنهم عاشقوها، كذبوا عليها أنهم جوعى فأطعمت، وحيارى فهدت، لها سر تناديك به فكلمها به، نسألك أن تخبرنا به وما أنصحت لنا عن سرك!

...

.. وجاءتى هاتف الصبح يهتف بى أن ألك له طلاسم الصروف من اسمك، طلسما طلسما، قال الفاء؟! قلت... فالها الطيب أن يفرج لها فى صباحها، فكم حبيب فيها أحبها بغير مايحبها مبارك!، تصحو له من فجرها، تتزين له عروسة، كحبيب قادم من بعد غياب، تشكر له كل وجع فيها من غبى ظلمها، ردها عن الغناء، ردها عن المراقص، والوتت قرح المواسم.

..قال الألف؟!

قلت: الألفاد. أجمل مافيه أنه برائحة صحراء نزل عليها لتره مطر في فجر مصيف، له من رائحة ورد لاينبت إلا على رأس جبل، وشوك لاينبت إلا في التلال! (لكل رجل رائحة)!، وكل مافيه ينبئ بأنه كان كبير الرعاة ، ولك وال فسيح، هناك ترك أغنامه ونيرانه وهذاءه ونزل المدينة يجرب أحلامه، وكان على مايبدر يدير طواحين الهواء فتدور به،.. علامته أنه مازال يحمل عصاه، ويهش بها في المدينة غنمه!!

.. قال الراء؟!

قلت: الراء!!.. روحه كما أمراج أبحر مجهولة، تسكن أرضا كجسده، من يقترب منه لايسمع إلا صوت اضطراب بعيدا عن الناس، كي يعرف من معه ومن ضده، على أول الشارع قادم، له علامات، له خطر، له غناء تأخر (المقلمن) عليه، علينا ، لكنه أت، عرف في عليه، علينا ، لكنه أت، عرف في أما البشارة فسرها عنده!! ، غنت أم كثوم، فهزت في يده كاسه ، في فجر مباحها أمرنا أن يمشي لها وحده، يكلمها بكلام لانعرفه، ياإلهي حتى يكلمها بكلام لانعرفه، ياإلهي حتى يكلمها بكلام لانعرفه، ياإلهي حتى الساعة مافهمنا سره.

* * *

...قال الواوا

.. قلت الواوا.. وحيدا يأتى، وحيدا يرح. له في عرس الجماعة شوق، هلا عرف من أي الدروب سلكوا-جماعة العشاق- واغترقوا نقاط العدود، زرعوا هناك نخلة وفجروا جرارها نبعا، بعدها رحلوا، فمن أي طريق يبدأ رحيلة إليهم وحراسها سدوا عليه الطريق، وأين يكون ملتقاه بهم، ما استراح العشاق، ولاتعب الطريق!!

على أن نلتقى ونقير من اختلاف أقدامنا، نتوحد في شارع واسع، تطرد من أرصفتها مالاتحتمله وتترك مساحاتها لنا خلاه، ... ياخال! وكان لي أب مثلك، دأبو الفهام » رويت للناس عنه مثلك، كان يخلع ملابسه ويرميها الا ضافت عليه ، مثلك يصوم لدهر إذا جاءت لقمته من عدوه، ياخال! إلى أي رجل ينتسبون الي أخوالهم، والخال وألد بعد أن ضاع الأب. ومن هو خال الجميلة التي عبرت أمامنا، ومن هي أمها، تاهت البنات في صمهيلا لقرس قادم ولادق على الأرض صافر!

* **

..قال القاقب:

قلت القاف:..قاتل جرح الأحبة لامداو له، طبيبك من أعاديك فكيف تنام عينك، هبيبك يواسيك مهما أسهر الليل ألمك، القربة غربة حتى لو كانت وسط أهلك، جرحى بكلامى أداويه، وبكم قميصى أداريه وأفرح، فرح المزين قدام أعاديه وأجب، يأقمس المدينة وسمرها، إطلع وكلم عيالها، ارقص فرحان بعيدها ، بكرة يرجع نيلها لفيضه، وترجم الأميرة لبيتها.. الحياة الثقافية

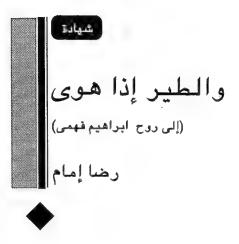
ابراهیم داود رضا امام دینا قابیل عدد العزیر مخبون سعد القرش رینب رشدی معاد سعید مجدی هستای



ونقرأ طالعنا بعد ذلك
ونسكر
ونضحك حستى نرى الدم
يجرى
ونشكو لاعضائنا خوفنا
وتمضى
وتمضى
ويصيبنا الموت في المقهى
حيل الصفوف الأخيرة—
ويأخذه هكذا؟!!

الذين سقطوا قبل ذلك
كانوا في الصفوف الأولى
أو خارج الصفوف
بكينا كثيرا
بكينا كثيرا
وخاف كثيرون منا
نحن الفرادي معا
نطل بأعناقنا فــوق كل
الصفوف
ونشـرب قـهـوتنا خلف





الإعصار أطاح بالشجرة والعش قد غرق، والطير الأسمر عافت نفسه فرضى المستنقعات، التى انتشرت فى كل الأرجاء، عزّ عليه أن يسكن فى ظل السؤال، فأسرى بجسده الصغير صوب السماء، ناحتا بجناهيه النحيلين مدارج وسط المتمة، ولاشئ فى جعبته سبوى ملح الذكرى وقلب تطرزه الرؤى

وعلى باب الشحمس ارتكن، راح يتوضأ بالضى، ينقر وينقر، حتى صنع ثقبا من نغم، يتشعلق فيه. كيما يدور معها أينما أطلت، وكانت ثعر عليه

الأطياف، تحفه برائعة الأحبة.. تقرؤه السلام.. فيرد بالغناء.

كان مايزال في نقره الدؤوب وغنائه وحنينه لتلك الأرض البعيدة.. القريبة، من باعتته وهوهة الريح المرة، فزلزل من مكمنه، انخلعت الأجنصة، ووحيدا هرى وسط الفيوم، تضفوه المفازات، فوق قشرة رأسه كالقشعويرة، يتسربل في المدى عن وشم لمعابد ومقابر ونيل وفيضان وأهل وعشيرة ووجوه من طين أسعر تجمعوا بعدما تفرقوا على مقاهى البلدان وأهازيج عُرس وفتيات



سمراوات تضئ الغمازات وجرههن.. وأياديهن وأقدامهن مرقسة بالمّناء ونقوش طير على أغصان شجر من معفر وجرن من سمّار وثقب بحجم منقار صغير كالمنة في وجه شمس يزخ قوس تزح.

والطيف أثاة من خلفه.. لنزمِه من عنقه وفي أثنيه همس:

دياصناهبي. أبدا لايضر من تألم للمساكين البؤساء، من تكلم، نافشا قلبه من لسعة الصروف أولا بأول، من مالف حبول السدرة وتكشف له النور ورأى، من عبر الفتحات الضيقة كالضوء تأركا في غربالها الحصى والزلط.

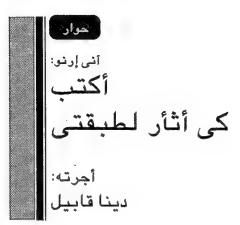
النهاية، هرولت الأشياء، لاباكية إنتظرت، لاشجر، لامشيعين، لاعربة تجرها شيل، لا أكاليل ورد، لاسندوق ملقوف في علم. هاقت الأرض، إلا من مفرة صغيرة تطل منها العتمة، على شاهدها الواطئ كان يقف جعران بلون الغروب، يتلو الصلاة، لما دقق فيه النظر للمظة خاطفة، هاله الشبه الشديد بينهما، فإنقبرت الأسئلة المكتظة في رأسه، وعلى صدره سالت، وكانت دهشته... وشهقته الأغيرة، وإنهال على الطرة التراب.

وانقك الطيف من حول عنقه، تاركا

حين اقترب الطير الأسمر من خط

كالنهيق ثم مضى».

إياه في سقومله



الكاتبة الشرنسية «أتى إرنر» ، المائزة على جائزة «رتودو» لعام ١٩٨٤ من روايتها (المكان)، كانت إحدى شيوف معرش القاهرة الدولى للكتاب أوائل هذا العام.

وقد وجهت الدموة الى الكاتبة الفرنسية بمناسبة صدور الترجمة العربية لروايتها (المكان) التى قام بترجمتها د. أمينة رشيد ود. سيد البحراوي، وصدرت عن دار دشرقيات، للنشر بالقاهرة

وتعد الكاتبة آنى إرنو من الكاتبات القرنسيات غير التقليديات، ويتسم أسلوبها بالعنف حيث تقول إنها تكتب لتثار لطبقتها.

وتثير روايات إرنو البدل في الأوساط الثقافية الفرنسية جيث تعتمد على الكلمات الدقيقة والبمل الواضعة الموجزة والأسلوب المباشر البعيد عن المنمات.

وحول أسلوبها في التعبير الفنى ورؤيتها للكتابة والأدب كان لنا معها هذا الحوار:

و كيف بدأت الكتابة؟ وماهاجة التى بقعتك للكتابة؟ - تشدوقت للكتابة وأنا فى المشرينات من عمرى، فى انجلترا، وكان ذلك قبل الجامعة. ثم عاودت للماولة بعد عام ونصف بكتابة رواية كاملة ولكنها رفضت من قبل دار المشر. فى سن الثانية والعشرين، أصبحت الكتابة هى كل همى. وكتبت فى ذلك الوقت جملة تعبر عن حاجتى للكتابة: «أويد أن أنجتب كى أثار لطبقتى،

حاولت بعد ذلك أن أثأر من تلك النظرة، التى تعتبر من ينتمى إلى وسط شعبى كما لو كان ينتمى الى جنس مختلف.

شعبرت عن كل ذلك من خلال الكتابة ، وكانت أولى رواياتى الدواليب الفارغة والتى اعتبرها نصا غير جيد.

لم أفقد أبدا خلال سنوات مديدة تلك الرغبة في الكتابة رغم عدم قدرتي ماديا على الاستمرار. فقد كنت أنذاك متزوجة ومسئولة عن طفلين وكانت سنوات صمعبة بالنسبة لي. وهين التحقد بمسابقة «الإجريجاسيون للأب» كانت أمي غير عون لي حيث المتنب بالأطفال، وتوفر لدى الوقت للكتابة. هذا ، بالأضافة الي موت أبي الذي تناولته في المكان.

ورغم عدم اعتبارك

«الدراليب الفارغة» سيرة ذاتية إلا أنك تطرقت لتفاميل كثيره من حياتك كيف؟.

بالفعل هذاك تشابه كبير، فقد قمت بعزج الشخصية المقيقة بالشخصية الخيالية، ثي أننى قمت بإعادة ترتيب الحقيقة: شخصية الأم المقربة الى نفس الرواية— وجهة نظر الفتاة المعنيرة— التعليم بالمدرسة— ومسولا إلى حالة الرفض بل والمقت. كل هذا انعكس في الكتابة شديدة العنف التي تبنتها الرواية والتي تختلف تعاما عن الموسوية التي تراها في «المكان».

وترضح الكاتبة رؤيتها هيث تقول: لم يكن أمامى أسلوب آخر سرى العنف، أن أحلل مايحدث في عالمين متناقضين كل التناقض، بل وأن أخترق القيم البورجوازية التي تنسب لنفسها كل ماهو چيد وتنعت الوسط الشعبي بكل ماهو سيئ.

كتابتى ذاتها كانت تأكيدا للفش الأصلية حيث لجأت الى كلمات ذات أصل نورماندى، وكلمات فظة أحيانا أخرى. وقد لمست هذه الهوة أيضا- كمدرسة للأنب- بين ماندرسه وطريقة الكتابة الأكابيمية، وبين واقع التلاميذ المنتمين للطبقة الشعبية.

ہ هل تاثرت نی روایاتك پیعش کیار الكتاب؟

قد یکون CELINE سیلین حیث

وجدت لديه هذا الأسلوب العنيف في الكتابة، فكتابتي في الروايات الأولى كتابة لاشعورية أكثر منها كتابة إشكالية، فكلما نكتب تطرح الأسئلة نفسها.

متطوعات منقصلة عن بعضها شكلا ومضمونا، ولكنى فى النهاية اكتشفت أنها- ودون أن أشعر- فى غاية الوحدة لانها كلها تعبر عن ثقافة أصلى وطبقة الشعب التى أنتمى إليها.

> متناولت مرسوهات تخمس المرأة في المركسية الأول (مسئولياتها المتعددة كرية بيت، تربية الأبناء، مشكلة الإجهاض...) فما رايك في أدب المرأة؟

أما رايك في ادب المراد؟

-لايوهد ادب نسائي وأدب رجالي.

يرجد فقط الأدب بمعناه الشمولي. لا

أزمن بهذه التفرقة لأنها تهدد بتحديد

الأدب وتجعل الكتابة منفلقة على

نفسها.لا أظن أنه تدييز له أهميته لأنه

ليس هناك روايات خاصة بالمرأة وأخرى

خاصة بالرجل، ولكن بشكل عام جرت

هفى «يوميات من الشارع» تقرمين بدور مصور فوترغرافي يسجل كل مايراه فى المياة اليرمية. هل هذا شكل جديد للكتابة؟

العادة على إخفاء الرضم الإجتماعي..

-أردت أن أعبر عن هذه دالمبنة المحيدة، ومن المداثة من خلال هذا العالم المختلف، فالأمداث تقع في هذه المدينة التي بنيت حديثا في ١٩٥٠ أي أنها ليست ذات جذور تاريخية، وتضم سكانا من خمسين جنسية مختلفة.

وماهو دور الأدب في المجتمع من وجهة تظرك؟

- هو التعبير عن كل ماهو موجود، كل ماشعيشه ولكننا لا تبوح به ولانتصبح عنه، والأنب هو لغة قبل أي شئ. فأنا أعيش في زمان ومكان ما، وأحاول أن أقول شيئا من خلال هذه اللغة. ولاشك أن القارى قد يرى الأشيام بصورة مختلفة لم يكن يراها من قبل، وهذا هو الدور الذي تلميه رواياتى. الأنب هو تغيير رؤية الأشياء وبالتالى تغيير الاشياء وبالتالى

همين تشرت رواية دعشق بسيطه حيث تصورين حالة العشق بصورة محددة صريحة وبلا أي رتوش، ألم تغش رد قمل القارئ والناتد؟

-لم أكن أنرى نشرهانى البداية، لذا كانت صراحتى مطلقة، ولكنى بعد كتابة نصفها قررت النشر، لأن كشف الحقيقة يساوى بالنسبة لى أكثر من سلامى الشخصى. لا أنكر أن لحظة مدور الكتاب كانت لحظة عصيبة بالنسبة لى.

ولكن الكتابة مخاطرة قبل كل شئ.

مسرح

المسرح الغائب أم المسرح المستحيل

عبد العزيز مخيون

مُرخست في مسرح مركز القاهرة للفنون المسمى بالهناجر مسرحية، «شباك أوفيليا» وهي اعداد قام به مضرجها جواد الاسدى عن نص هاملت لشركسير.

وقد دام عرضها ست ليال، تام بالتمثيل فيها مجموعة من الممثلين والممثلات الهواة بينهم ممثلتان محترفتان (حنان يوسفسسلوي محمد على)

وتام السيد وزير الثقافة بمشاهدة العرض مرتين وأثنى عليه وصدرح في برنامج تليفزيوني بأنه يستطيع أن

يقل: أصبح الآن عندنا مسرح في مصر بل ودعا المشرجين المسريين أن يتعلموا من اخراج الأستاذ جواد الأسدى!!

وهذه التصريحات عندما تصدر من وزير الثقافة يكون لها شأن كبير ولها لالاتها المعبرة، فهى تحدد أو تشير إلى نوع المسرح الذي تريده وزارة الشقافة، وتطمح إليه لتقدمه لجمهور المسرح الجاد، وأغلبهم من المشققين القاهريين المتعطشين لرؤية نوع مسرحى جديد تتجلى فيه فنون الاداء الرفيع، ويقوم الابداع فسيسه على أسس من العلم

المسرحى الحديث: علم اجتماع المسرح (سوسيولوجيا المسرح) علم الدلالات (السيمولوجيا) علم السينوغرافيا وفن العمارة المسرحية والتطور الهائل في تكنولوجيا بناء دار العرض واستغلال المكان المسرحي بتجزئته إلى مساحات مسرحية متعددة ومتنوعه.

منذ سنوات طوال انحصرت الأنواع المسرحية عندنا في مسارح الدولة التي تعرف بهيئة المسرح أو البيت الفني المسرح، وهذه قدشاخت وبلغ عمرها الافتراخين نهايته، تعانى من سوء الادارة والجمود والتكرار، ثم مسرح القطاع الخاص التجاري، وبعض أنشطة الهواه، ومسارح الثقافة الجماهيرية، الن فهناك مسرح أشر ينقمنا وتفلو لبساحة الثقافية منه، وتعانى من عدم وجوده وغيابه، هذا المسرح الذي أسميه وبالمسرح الفائي».

قهل تعى هذا وزارة الثقائلة وهل تنهج سياسة تمقق لنا هذا المسرح؟

بعد تصریحات السید وزیر الثقافة واهتمامه بهذا العرض اخشی أن أتول بان الرزارة قد وجدت حمالتها فی مسرحیة «شباك أوفیلیا» وقد قالها الوزیر:«النهارده أقدر أقول بقی عندنا مسرح فی مصر»

أننى أهيى اهتمام الوزير بعمل هذه المجموعة من الهواة. ولكن هل يمكن أن يقسوم ذلك النوع المسسرهى الذي ننشده على جهود مجموعات من الهواة يعرضون لمدة ست ليال والاينتمون

لقرقة مسرحية تشمهم وترعاهم فنيا وماديا؟

لذلك قانا مضطر أن أنب إلى الأضاء الفنية والحرفية التى تضمنها ذلك العرض، حتى لا يأخذه البعض كمثال يعتذى وكنعوذج مسرحى رائع، في غيبة حركة نقدية واعية ونزيهة، ثم أحاول أن أجتهد وأحدد بعض ملامح الشكل الادارى والفنى لهذا المسرح الغائب.

وسؤال أخرهو كيف يتعامل النقد مع هذا النوع من المسرح نصف الهاوى نصف المترف، كيف يبنى تقييمه وعلى أي أساس؟

الصوت: لاحتلنا سيوبا في طريقة اختراج المسوت للسيرحىء عند أغلب المثلين تتمثل في الصوت السحوب أو المسلوب الباهت، تتيجة لعدم تنظيم عملية لتنفس بالضغط على العجاب الحاجزء وعدم القدرة على اكتساب ميكانيزم شهق الهواء واخراجه في عمود صوتى له جرسه ورئيته للحدد الراضح الجليء وشمسومنا عندما كان يرتقع صوت للمثل أن المثلة، قائه إما ينشرخ أو يفقد أهم خواصه وهي الرئين والجرس، وعندما ينخفض الصوت كان يققد شدرته على الإستماع والإبائه والوهموح، تتينجة لعدم التدريب على ماسبق ذكره، وأيضا لعدم التأكيد على مخارج الحروف ومعرفة أماكن خروجها من آلة النطق.

كذلك لم يكن هناك اهتمام بتحميل



الصوت الشحنة الانفعالية، التي تستولد في داخل المثل ونفسه، ولذلك كان الآداء يبدو في أغلب المراقف، كأنه تسميع محفوظات، وأستثنى من هذا، معتزة عبد الصبيور، التي تتمتع بتدفق انفعالي ينعكس على صوتها ووجهها وجسدها.. ثم معنان يوسف، وسلوى محمد على.. وأحيانا خالد الصاوى

الحركة: من المعلوم أن الظهسور والاختفاء، والدخول والغروج على خشبة المسرح، له قاعدة أن طبقت تكسبه قوه يرتجعله مؤشرا، ولكن هذه القاعدة الأولية طويلا ثم يقفون صامتين يحلقون في طريلا ثم يقفون صامتين يحلقون في المائط لعدة دقائق، ثم يضرجون عند ويكون الوقوف بلا معنى، وأثناء ذلك الوقوف الطويل، يفقد المشل الكثير من ويكون الوقوف الطويل، يفقد المشل الكثير من حضوره، ويتعرى تدريجيا أمام المتفرج من الشخصية التي يلبسها.

لم يتم التدريب على القدواعد الاساسية للصركة على المسرح، مثل كيفية المشى أو أداء الفطوة المسرحية، وتعلم أداء اللفتة والايماءة والاشاحه، بصيث يكون هناك وضوح أو قصل حركى بينها هذا بالاطافة لسبوء شكل القعود والقيام أو الوقوع على الأرض ثم القيام مرة أخرى.

ولهذا جاءت التعبيرات بالمركة فقيرة والمركة هي أهد العناصر

الرئيسية في فن المسرح عموما، وفي فن المثل خصوصا، ولمي تكون محددة الملامح والشكل، فاي حركة مسرحية تتكون من مجموعة خطوط حركية، تبدأ واضحة محددة ،وتسير لتنتهي أيضا واضحة محددة ولكن الحركة في هذه المسرحية كانت تسيح كما تسيح الألوان على ورق اللوها، أو كانت باهته كأنها خطوط رسمت بقلم جف مداده.

عدم التجانس في الماده: المستخدمة: شاهدنا على المسرح هذا الفليط المتنافر كراسي كانيه هزازة من العصر القيكتوري بيانو، إطار من الألوميتال، والقماش الشفاف الأبيش على شكل باب يقتع ويغلق، أسطح لامعة قضية في المائب الأيسر، في الصائب الأيمن تظهر بعض الرواقع أو المبال المثبتة على حائط المسرح المكشوف للمتقرج، وفي السقف بخفة من البلاستيك كمحاولة لتقليد نجف القصور الملكية، كرسى معدثي حديث الطراز، مما يستعمله القعدون، مائدة خشبية سوداء لاتنتمي لأي طرز الأثاث، عباءات ملكية تليس على بنطلونات، معاطف سوداء مما يليسه يهود أوروبا أو العدميون (التهلست) اهامات يظهر ملينا مرة في زي البونك، جاكت صوف على بنطاون جيئز والياقه مرشوعه ومبرة في معطف أسود... الخ، كل هذا الغليط المتناش أنقد المكان شخصيته ولم يعد هذاك عالم مسرحي تتحرك قيه

الشخصيات الخلائدوف أنحن في قلمة إلسينور التي حكى عنها شيكسيير، أم نحن في بدروم قصار أوروبي قديم يعبود لقرن مضي، وهؤلاء هم الخدم يلعبون هذه التمثيلية في إحدى ليالي الشتاء المظلمة.

فى برنامج المسرحية المطبوع استخدمت كلمة سينوغرافيا بدلا من كلمة ديكور فهل هذا صحيح؟ هل كانت هناك رؤية بصرية مكتملة كرنت الشكل في هذا العرض؟

إن أهم المعانى التى يعطيها لنا فن السينوغرافيا في المسرح، هى الدلالات البصرية للاشياء، وماتوحى به من أماسيس وماتميله من معان في ذهن المتفرج وماتبعثه من رسائل... بحيث تنصل على صورة مسرحية تحوى في انبياها رؤية منظرية متناسقة تقدم لنا أدبيات جديدة ميقروءة بالعين ومحسوسة، تسير طوال العرض موازية للاب المسرحي الكامن في النص.

وإن كانت السياسة المعلنة لهذا المركز، تقوم على نظام ورشة عمل يتبعها انتاج مسرحى، ورشة تاهيل واعداد فهل حقا كانت هناك ورشة عمل بعد أن رأينا النتيجة الضعيفة متجسدة أمامنا على خشبة المسرح؟ فهؤلاء المعلون الهواه المعبون للمسرح لا وجدوا من يقدم لهم أبسط قواعد حرفية الآداء التمثيلي التي يطلق عليها في عالم المسرح «تكوين الأماس»

لساعدتهم على الظهور بشكل أحسن ولأكسبتهم المزيد من اللياقة التى تجملهم يتجاوزون الكثير من المشاكل التى تعوق إنطلاق مواهبهم.

إن هذا العمل يعد انتاجا مسرحيا أنفق عليه الكثير، وليس ورشة عمل أشرت إنتاجا مسرحيا، وهذا يخالف السياسة المعلنة لهذا المركز، وماشاهدتاه من قصور في الاعداد والتاهيل واضع لكل عين فاحصة.

وإذا كنا نبحث عن الفيدة سواء كانت أجنبيه أم عربية فيجدر بنا أن نصدد أولا أين يكون القصيور وإين تنقص المعرفة؟ حتى نستطيع أن نصد نرع الفيرة المطلوبة ثم نبحث عن أنفضل الفيراء، لاعطائها وتكون الفريق أو المجموعة التى سوف تتلقى هذه الفيره ونتعهدها بالرعايه حتى تنضع وتثمر.

هل أكون حسن الظن والنية حين أقول. ربما كانت وزارة الثقافة تمى جيدا حاجة الثقافة المصرية المعاصرة ورغبة المجتمع القاهري الأكيدة وتعطش مصرحي جديد، تتحقق فيه متعة المشاهدة والتذوق الفني الرفيع.. تحلم يوسف أدريس، ميخائيل رومان صلاح عبد الصبور وغيرهم، تحلم أن نشاهد تجارب مسرحية جديدة فيها متعة الاكتشاف وجدية البحث عن الاشكال التعبيرية الجديدة سواء من التراث أو



مما نراه في حركة المسرح العالمي من ويتدرب فيها العرفيون، القرقة وعاء أشكال وأساليب.

هذا النوم المسرحي الذي اختفي من حياتنا الثقائية مع التغير العاد الذي خبرب البناء الاجتماعي المصرى، وأحدث خللا في نظام القيم، وعلى رأسها قيم شرائط فيلمية مثلا) التذرق الجمالي، واليوم تعود شريحة من المشمع المسرى للبحث عن هذا المسرح، وهي هتي إن وجدت بديله أو شبيهه، فهي تحسن استقباله، هذا المسرح «الغائب» لايمكن أن يظهر في حياتنا ويكون متفاعلا مع جمهوره، معبرا عن تلك الاحتياجات بهذه الخطط المسرحية المرتبكة، ولايمكن أن يقوم هذا المسرح الغائب بدون ممثلين محترفين وفرق مسرحية فلامفر من تكوين فرقة مسرمية يكون مقرها مركز القاهرة للفنون، فالفرقة هي بيت مسرحى تربى فيه الغبره وتحفظ فيه تقاليد المسرح ويؤهل فيها القنانون

تطبخ قيه العملية المسرحية ومن --القرقة أو البيت المسرحي تحصل على دربرتوار » (مجموعة عروض مسرحية جاهزة للعرض على التوالي كانها مكتبة

أ وهذا، و الربرتوار » هو بداية تكوين التراث بعد ذلك، وفن التمثيل هو الضَّلَع الأساسي في هذه العملية، وتاريخ المسرح يقول لنا هذا منذ عربة تسبس عتى عصرنا هذا،

فهل أكون متفائلا وحسن النية وأسلمي هذا المسيرح الذي أتشلده بالشرح الغائب، وعلى وزارة الثقافة أن تساعدنا في البحث عنه وإحيائه. أم أكون متشائما وأسميه بالمسرح للغيب؟ أم أكون أكثر تشاؤما في ظل هذه الظروف وأستميه بالمسترح الستحيل؟

مستلستل

وعائلة» وحيد حامد: حسن النية وحده لايكفى! سعد القرش

فى الأعمال الفنية التى تتناول تضية الإرهاب لايكفى حسن النية لإداع دراما راقية بالمعايير الفنية وحدها. ولكن الأمر يتطلب مؤلفا واعيا. ينظر إلى الإنسان باعتباره إنسانا.

وقسى «العائلة»، واجهتنا شخصيات منموتة من صفر أو تماثيل ثابتة المشاعر.

ويتع المسلسل في تناقض عجيب مع نفسه. فإذا كانت هذه الجماعات تتلقى دعما ماديا من الخارج. فهل يتصور أن يقترح الأمير- في ممورة سانجة- أن

يعمل أتباعه بالتجارة- بارك الله في التجارة- وهل التجارة- كما تراها هذه الجماعات-تعنى بيع البسبوسة؟..هذا تضور سطحى لهذه الجماعات التي تملك كوادر ومؤسسات وشركات، ولكن المؤلف يلح على أنها تريد أن تقيم دولة الإسلام ببيع البسبوسة!.

ثم يصور الأمير وأتباعه في صورة بدائية، كالعيش في الخيام، والاعتماد على الأقران البلدية- التي اتقرضت حتى من الريف- ورعى الأغنام، ماهذا الاستخفاف بعقول المشاهدين؟

وتبدو ثفرات الأعسمال





الدرامية-والأدبية أيضا- حين يسقط مؤلفوها البعد التاريخي، أو السياق العام، ويتحدثون عن مشاكل أنية، ويلبسونها-بالقوة- أحداثًا وقعت منذ عنشرين عنامنا، ولم يكن أعني المتنبئين مى ذلك الوقت ليفكر فيها، شفى عام ١٩٧٤ لم يكن خنابط أمن الدولة أو المعقق يعلم شيئا من الغزل المان-أو المستشر- بين الساءات والطلبة الذين تم القبض عليهم، ولكن وحيد حامد يجبره على النطق بأن للسياسة لعبتها، كما جمل من «كامل سويلم» خطيبا يجيد الكلام والتقسيس والتحليل طوال للشاهد التي كان طرفا فيها-رما أكثرها- مما أدى إلى تحول المسلسل إلى ومسلات من الفطب والحكم التي لم يكن ينقصها إلاأن يمسك محمود مرسى السيناريو ويقبرأ منه الصوار نظرا لطوله الشديد، وحنشوه بالأحكام

الفلسفية التي لاتتأتى لناظر سابقاء

إن المعيار الوهيد في أي عمل درامي-أو أدبى أوفني- هوالجــودة

المؤسسة على الصدق الفي، وهذا مايجعل العمل قادرا على الاستمرار والتجدد والوصول إلى أجيال لم تولد بعد، فهل ينطبق ذلك على «عائلة» وحيد حامد، أم يدخل هذا المسلسل ضمن الدراما الموجهة أو الفن التقريري المباشر الذي يتم إنتاجه لموجهة ظروف معينة، لاتلبث أن تتغير ، وبالتالى يقد المسلسل بريقه الذي اكتسبه لاسباب غير قنية.

ويبتى المشهد الأخير من أهم مشاهد المسلسل، فأشلاء الضحايا ودماؤهم تظل شاهدا على حاضر دموى، في حين ينجو الطقل- رمز المستقبل والأمل- ويصرخ دون أن يعى شيئا. وهذه اللوحة- رغم بشاعتها حثير في كل مشاهد كل أشكال التحدى والرغبة في المنتك بالإرهاب الذي يكتوى بناره ورصاصه الأبرياء.

ولكن حسن النية وحده لايكفى لإنتاج دراما جيدة، فالتحدى الحقيقى هو ألا يكتب الكاتب مايستطيع غيره أن يكتبه..



نساء «الإرهابى» زينب رشدى

ما الذي تستطيع المرأة أن تقدمه في تنضية الارهاب التي تمثل الساعة حاليسا ؟! هذا ما ألقى (لينين الرملي) الصَّوء عليه في قيلم "الارهابي" ، خيث عرش عدة نماذج للمرأة بشكل طبيعي في نسيج العمل، قمن خلال علاقة هذا الشاب الارهابي بمنزل الدكستسور (مسلاحة الفقار)الذى صدمته ابنت بسيارتها وظل يعالج تحت رعايته ورعاية أسرته حتى لايبلغ الشرطة، تتعرف الأسرة على شِخصية (عادل امام) الارهابي ، وهو قي حالة غيبوبة من خلال حقيبة مسروقة من السيارة التي كانت مسروقة أيضا لاتمام عملية اغتيال كاتب كبير، ويصب عادل امام في نظرهم هو استاذ الفلسفة

بكليسة الاداب، وتهسيم الابنه الكبسرى للطبيب (شيرين) بكراسة أشعار عثرت عليها في المقيبة، وتجسد هذا الاعجاب في اهتمام سياشر وحنان ورعاية لهذا الشخص الذي يبدو متحجرا، غبيا في اغلب المراقف.

قامت الأم (مديمة يسري) برعاية هذا الشباب وكلمية (يا ابني) لا تفارق شقتيها في كلنداء، ونظرات الرحمة والاهتسام تملاء عينيها في كل لقته،أم مصرية، حقيقية تتمتع بالثراء النفسي والمطاء غير المدود وغير المبرراء

الأبنه الكبرى تقيض رقة وعذوبة من منطلق احساسها بالذنب وأعجابها بكراسة الاشعار ومباحيها ورغمعدم

استجابت، لها استطاعتان تذبب الميد . ليكون طيع المديد . ليكون طيع التشكل من جديد ويأتي مشهدها وهي تطق له نهدة التطويع . وان كان غير مبرر منطقيا.

يعيد الارهابي النظر في أواصر أمير الجماعة (الذي لعبه اجمد راتب باجادة وبساطة مقنعة) ويسبال عن مير رات لما يف علائما في علائما يفتد الذي كان مكلفا باغتياله، وهو يردعبارات توحي بحدر صاعلي نفسه مسلمة البلد اكثر من حرصه علي نفسه وجاته.

يعيدالارهابي النظرقيما يسسمع، عندما يغريه اميس الجماعة بأن يحل له التسباء ومبال الطبيب عند مشاهدته . للإينة المسقري مشكرية الظهر ، ، يواجه منها تصرفا حاسما وعنيفا يوقفه عند حده ويفاجئه بان المظهر قد يكون خادما ، ويدفعها بتصرفه غير العضاري . إلى أن تتاكد من شخصيته . وتبحث من حقيقته . وتكون هي المفجر للموقف . وتلقى بصقيقته امام اسرتها التي احتوته، (اطول وأكثر مما يجب) وأغدقت عليبه رويد نقسه شجالا امام هذه الاسترة، ناكرا لمنقته، ويهرب مندسا تعسامس الشسرطة المنزل ويعسوه إلى جماعته، بعد أن تسرب الشك إلى نفسه ويدرك أميس الهماعة ذلك ويضعه تحت المراقبية، ثم يصل دمنه لانه منشق على المماعة.

ويهرب من الجماعة إلي الصدر الذي احتواه، إلى الأم التى حنت عليه ويرغب ان يموت على صحد دها أن كسان قسدره

يحرمه من أن يكون إبنا لها، ويكون أهر ئداء، استقاثة والرساس يمطره هو اسم القتاه التى المبته مخدوعة في حقيقته ويلقظ انقاست قصال على مسدر الأم . . ورغم التطويل في هذا المشهد ايضها وشعقه اغراجيا الااته موظف دراميا بشكل جيد ومقصود، هذا الشاب طبائم . . استسلم لهذه الجماعة، عزلته من حياته المدنية، استقال من وظيفته وألغى مقله وظل يتقذ الأوامس منقابل وعنود لميق بها أمير الجماعة، وهنا تظهر المرأة كاداة عندما يعرض عليه زوجة فتاة منقبة لا يظهر منها شئ، ويسخر (عادل اسام) بأداء رائع في نظرة خطيسة من طرف عينيه تؤكد عدم مصداقية المرقف ، وهي لا تملك الإالايجاب، ومرة أخرى عندما يستعرض مشبهد الاسيار على الطعام وحبوله اسبرته المكونة من ثلاثة نسباء وعدد من الاطفال (يهشهم) عند طرق الباب وكانهم دجاج أوذباب ليختفوا بالداخل، دور سلبي وغير فاعل للمرأة عندما تغيب عقليا وحضاريا وثقافيا.

ويظل رهن الومسود هاربا مطاردا سجين غرفة عارية إلا من فراش جاف، ومندوق كبير ملئ بالمتفجرات، وكأنه مسجون مع مصيره، يتلصم علي المرأة الجارة بشوبها الأصمر اللامع، وانوثتها المتفجرة تلهب غياله وتوقظ جوعه الجنسي.

ثلاثة تماذج من النساء المقهورة والمتفتحة الواعيه والمثيره للفرائز يلمبن أدوارا مختلفة سالية وموجبة في هذا الفيلم الذي كان من المكن أن يكون أقوى بكثير لوتم تكثيف الأحداث داخل



الفيلاوالغاء مزيد من الضوء على حياة هذه الجماعة وخلق ميسررات لاستسلام هذا الشاب لهمدون مقابل فعلى سوي الوعود.

جميع الادرار في القيام محسوبة هندسبيا، المواقف لحظات الظهور، شامعة الجار المسيحي وزوجته (مصطفي متولي وماجده زكي) باجالة واقتاع، حيث استخدم المراة المتعصبة كمعادل للتعصب غير المقصور على الرجال ولا على المسلمين.

لعظة الذروة في القيلم جساءت يمعانقة (عادل امام ومصطفى متولي) الارهابي المتعصب حد المديدية

والمسيحي عندما تجمعهم لعظة وطنية.
مشهد جيد من لعظة توتر عادل امام
بالمباراة وهركة أمسابعه مع موسيقي
(المسريين اهمه) حستي لحظة العناق
التلقسائي الذي تمبينه وبين مسمعلفي
متولى.

أضعف وأطول مشهد هو مشهد النهاية حيث ينهال الرصاص كالمطر . ويترنع عادل أمام ويموت بدون قطرة لم واحدة ولا حرق وأحد في ملابسه الانيقة . الأملان يكون هذا القسيلم خطوة أيمابية على الطريق الطويل المقروش بالغسمي والرقض لهسدة التوعمن البشر.

حوار

سليم سحاب يتحدث إلى «أدب ونقد»:
محوسيقى بمائة
جرام من الذهب

أجراه: صفاء سعيد مجدى حسنين

المؤكد أن دسليم سحاب، هو سبب كل المشاكل، التي قجرتها تقابة المرسيقيين المصريين ضده، ومنعت عنه تصريح مزاولة الابداع الفني على أرض الكتانة، لهتسيتة اللينانية، التي تبدو في نظر البعض جنسية غريبة لاتمت لنا بصلة، نحن المصريين العرب، فموهبته الأصيلة، ودراسته الأكاليمية، وطعوحاته الجادة، وعشقه للموسيقي واعترافه بريادة ورصابة المدرسة في الموسيقي العربية، في

التي جمعت القلوب هوله، وهجرت كل مقاعد حقالته، وأعادت إلينا- نحن والشياب- مجد التراث الموسيقي العربي وثراته وقدرته على مواجهة قبح الراهن وتشويهات الآخر.

ولاغرابة- أيضا- أن يتصدى البعض لصاحب هذه الامكانيات، بحجة إظهار المواهب المسيقية الممرية، التى دهنها دالمطوط، برعاية دار الأوبرا الممرية، أو لإنه غير مدرج في عضوية نقابة المسيقيين، أو الأسباب أخرى لايعلمها

إلا هم، في الوقت الذي تدعو فيه أجهزة وزارة الشقافة الأخرى، لمسمعي استعراضات ربع موهبين، لافتتاح المهرجة، دون أن تجرؤ نقابة أن فنان غيور على التصدي لأمثال هؤلاء.

لسناني معرض الدناع عن «سليم مسعاب» مضرهبته تكفيه، كما أننا لاتقف طبد المواهب المصبرية المادة والمجتهدة، التي هي جزء من المواهب العربية، تسعى للرقى بموسيقانا، وتأصيل الانتماء إلى قومية موسيقية متجددة ومتطررة.

فقط نقف إلى جوار الموهبة العربية، دون قطرية ضبيقة الأفق، وندافع عن ريادة مصر للفن والثقافة العربيين، وأن واجب هذه الريادة، هو استضانا الجميع.

يقول دسليم سحابء

- لایاغذ آحد مکان آحد، وکل یؤدی دوره کما تیسسر له من امکانیات ومرهبة، والساحة کپیرة وتتسع لکل الذین یریدون أن یعملوا فی مجال الموسیقی، وفی أی حقل آخر آیضا، ولیس هناك- من ناحیتی- أی خلاف بینی وبین نقابة الموسیقین، فانا آعمل فی دار الأوبرا المصریة، وهی التی تعدد دوری بالضبطوعندمایعلنون لی تعدد دوری بالضبطوعندمایعلنون لی آفوم استفنوا عنی، ساترك العمل الذی اقوم به، ولایوچد عندی ماأتوله فی هذا الجانب اکثر من ذلك.

التربية الموسيقية

■ يعيدا عن الضوض في هذا الموضوع. دعنا تقف على عالمك الموسيقي.. كيف بدأ وما تكون؟

- ما أحاوله هو أن احبيب الناس في الموسيقي، لأننى أهيها، فقد تربيت عليها منذ المنغر، وكان الراديو هو للمندر الوهيد- قبل الاسطوانات-للثقافة الموسيقية، من خلال أمهات الأدَّاعَات العربيـة في ذلك الوقت، وهي٠ اذاعة القاهرة واذاعة بيروت، ثم اذاعة صبوت العرب عام ١٩٥٤، واذاعة دمشق واذاعة الشرق الأدنى، التي توقفت عام ١٩٥١ يسبب العدوان الثالاثي على ممسر، وكانت الموسيقي العربية هي للادة الأساسية لهذه الاذاعات، التي أعطت البعد القرمى للموسيقي، بما تبشه من موسيقي لأتطار عربية مختلفة، وفتحت عيني على ألوان غنية لهذه الموسيقات العربية، التي كانت محصورة في المدرستين: المسرية واللبنانية فقط، ومن هنا ظهر البعد القرمى للموسيقي العربية، الذي حرمنت عليله اذاعلة الشبرق الأبتي تحديدا.

وعلى مستوى الاسرة استطيع أن أتول إننى تربيت في بيت موسيقي، لاتنقطع فيه الألمان من الصباح الى المبياح، تصدح فيه الموسيقي بكل اللغات ولجميع الشعوب، وكان والدى

محترف سماع الموسيقى العربية، لدرجة تكدس الاسطوانات فى أركان المنزل، وخاصة للموسيقار الراحُل دمجمد عيد الوهاب، الذى اشترى بسطوانات جديدة، بما قيمته مائة لاسطوانات عبد الوهاب، قمل السمر داخلنا، فقد تعلمت منها أصول الغناء، وقراعد التلحين، وتعرفت من خلالها للرسيقى العربية عامة.

هذا إلى جانب الترانيم الدينية الموسيقية المأضودة لدى طائقة البروتستانت من ألمان بيتهوفن وموتسارت، وكان انتماء أمي الي هذه ، الطائفة، هو المعين الحقيقي للتعرف على الموسيقي الغربية، مما جمل لي خيرة أربعين عاما في الاستماع المقارن، بين للوسيقي الأوروبية والموسيقي العربية. · وهي القبرة التي سمحتُ لي بالالتماق بمعهد الكونسيرفتوار بلينان، كما أنها كانت السبب في تعطيم الصواجر المسطنعة بين الموسيقي العربية والموسيقي الأوروبية، لدرجة أنني كنت انتهى من سماع بيتهودن وموتسارت، وأقلب مؤشر الراديو لسماع أم كلثوم، دون أن أشعر بفارق في المزاج المضاري بين النوعين أو جمود كل منهما عند هدود لايتجاوزها الأخر.

وبعد أن أنهيت الدراسة في معهد الكونسيرفتوار ببيروت لمدة أربع سنوات، سافرت عام ١٩٦٥ في منصة دراسية الى موسكو، درست هناك لمدة

اثنتى عشرة سنة منواصلة، في معهد تشايكوفسيكي الذي يعد من أعظم معاهد الموسيقي في العالم، وجاءت الدكتوراة في قيادة الأوركسترا السيمفوني، ثم عينت معيدا في المهد، فاستاذا مساعدا في الأوركسترا، وعدت إلى ييروت عام ١٩٧٧.

قيادة المايسترو

ORIGINALINI ESCUMINATARA DE CONTROVERSO DE CONTROPORTRO DE CONTROPORTRO DE CONTROVERSO DE CONTROPORTRO DE CONTROVERSO DE CONTROPORTRO DE CONTR

■ فى ظل غنائية المسيقى العربية وتعيزها باللمن القرد... هل ترى خسرورة فى وجسود مايسترو لقيادة فرقة الموسيقية العربية خاصة أن المتخت العربي- قديما- كان مكتفيا بلامايسترو؛

بالطبع لم يكن هناك قائد أكاديم، وتمام المطرب أو أحد العازفين بهذه المهمة، وريما يرجع السبب إلى عدم وجود مجموعات كبيرة للمزف أو أوركسترا كامل، أو وجود مجموعات غنائية، والوضع الآن يتطلب تعبيرات مهذا التوميد يحتاج إلى قائد،ينبه إلى التفقيم في حالة الغناء بقسوة، أوإلى التهدئة في حالة القوة. والوضع في الأغنية المربية مختلف عن الأداء المحماعي، إذ كان المطرب نفسه هو المتحكم في مسال الأغنية، لدرجة أن المؤتة الموسيقية التي وراءه لاتحرف ماتقوله، بل تتبع المطرب في غنائه،

ولكن مع التطور الذي شهده الغناء والعزف العربي، أمبيع من الضروري وجود قائد للأوركسترا، وكلما كان هذا القائد مثقفا، كلما أبدع في إظهار أعماق العمل الفني التراثي، وكانه يقدم على المسرح لأول مرة.

■ الاهتمام بالتراث المرسيقى العربى يبدو كالآدان فى بالطة فى ظل طفيان الأغنية الشبابية..

سمقاطعا: لايوجد مايسمى بالأغتية الشيابية مقابل الأغنية التراثية، بل أرى الموسيقي توعين: جيد وردي، وهما النوعان الموجودان في العالم كله، وليس نى الوطن العربي وهده، فالسيئ والمبديجوار بعضهما في كل مكانء وإذا كان القدماء الكيار قد أدوا دورهم في العطاء، فإن الشباب مايزالون يجسربون، ولهم حق التنجسريب، لأن التاريخ هو الذي سيحكم على مايتبقي منهم، لكنتا نرى الرضع سيئا لتمسك القدماء بالقديم رغم منوأت بعضبه وطفيان المدثين في الدعوة للجديد رغم عدم أصالته، فليس كل قديم جيدا، وليس كل جديد سيئا، بل أكاد أجزم بأن كل جديد في التراث أعلى وأغنى بكثيس من كل مايقدم ، لقدرته على البقاء ومنمود الاستمرار

■ وأين أثب من الجديد؟
 انا مع الجديد الجيد، آخر ماقدمته

أغنية محمد الموجى دلهيك يارياه لاحساسى بقيمتها الفنية المالية، واقتناعى بها، فالموسيقى التى الموسيقى التي الموسيقى السيشة، ولاداعى للإحراج، لاننى لن أتحدث عن شخوص بعينهم، بل ماسالكما: هل أنتما مقتنعان بعدم وجود فن سيئ، وأن كل مايقدم الان هو فن جيد؟

 ■ لدينا اشتناع بأن العملة السيئة في هذا الزمن تطره المملة الجيدة..

- هذاشئ طبسنيسعى لأن تاريخ المضارات الانسانية مد وجزر، فقد مرت بالموسيقي العربية مرحلة العظماء منثلة نبي عبد الوهاب وسيد درويش وزكسريا أهسسه والستباطى والقصيجي، والأن ندغل نى مرحلة تجريبية جديدة،تمتاج الى مزيد مِن المعاناة، لتحقيق ماأتمزه السابقون: وهذا ماحدث مع دهايدن» مؤسس المدرسة الموسيقية الكلاسيكية التي مرت بفترة تجريب أسقطت ٩٠٪ من تراثه، لايتذكره أحد الآن، والأمس يرجم الى بداية تأسيسه لانتاج جديد ومدرسة عديثة، وكل جديد لابد أن يعر بمرحلة غربلة، حتى يستمر الأقوى نيه، ويسقط الأضعف وهذا أمر طبيعي،

خصوصية عبد الوغاب

■ هناك اهتمأم شاص بتراث محمد عبد الوهاب سواء ثيما تقدمه من أعمال، أو قى حديثك، أو قى مكتبتك الموسيقية.. ماسر هذا الاهتمام؟

- الأسف الشديد تحن تعاتى من تعامدة عربية تجعل القمة لاتتسع إلا لزميم واحد، ولكننى أعترف بقعم عيدة الموسيقى العربية جميعهم، بدءا من وسيد درويش وداود حسنى وسلامة حجازى وعبد الوهاب والقصيجي والستباطى وزكريا أحمد والموجى... فنحن محظوظون بنا نمتلك من عبقريات في فترة واحدة، وفي نفس الوقت اعتبر عبد الوهاب هو الاكثر شمولية من كل الموسيقيين العرب، وإن كان هذا لايعنى أن عبد الوهاب أحسنه.

■ شمرلیة فی ماذا؟

-شمولية في التلمين والتاليف الموسيقي وفي التنويع وفي المزاج الموسيقي، لايوجد من استطاع أن يصل اللي مستوى عبد الوهاب في مسالة المزاج الموسيقي المتقدد، وكتابت الموسيقية هي أغطر وأشمل كتاب موسيقية متنوعة، تجد فيها من دالجندول، حتى دبسيوسة، وهذا لايوجد عند موسيقار عربي آخر.

■مارأيك ضيما يقلل عن استعانة عيد الوهاب بالعديد من الألعان الفربية...

-مقاطعا: وماالعيب في ذلك، فالمرسيقيون الفربيون استمانوا ببعضهم البعض ، حتى دبيتهوفن استعان بالصان اخرين، وعندما اتهم اليونيسكر عبد الوهاب بالسرقة، وضمت لهم كيفية استعانة الموسيقيين المغربين ببعضهم، ولكننا الاعرف ذلك، فقط نعرف أن عبد الوهاب استعان وأخذ، ولذلك دائما ما أقول إما أن يكون جميع الموسيقيين في العالم ساوقين ودهرامية»، وإما أن عبد الوهاب مثله مثل الآخرين ، استعان ببعض الجمل الموسيقية التي يبنى عليها عمله الموسيقية التي يبنى عليها عمله

■ وماموقع الاستعانة بالمان الأخرين بين المشروعية والاتهام بالسرقة؟

-إذا استطعت أن تأتى بالمان في العمل الذي تبنيه على نفس مستوى المرسيقي التى استعنت بها، فهذا مشروع، وماعدا ذلك يدخل في باب السرقات ، وهتى هذه القاعدة لوطبقناها لاتهمنا كل اسساطين المرسيقى الأوروبية بالسرقة.

■ وماهى الجمل الواضعة التى استمان بها عبد الوهاب من موسيقين آخرين في العانه؟

-أوضع هذه الجمل هي مسقدمة السيمفونية الثامسة لبيتهوفن، التي وضعها عبد الرهاب في بداية أغنية أهب ميشة السرية، والذي لايعرفه الكثيرون أن بيتهوفن تفسه أخذ هذه المقدمة من أغنية شعبية ايطالية في القرن السادس عشر اسمها رقصة دالترانتيلاء ، فلماذا اتهم عبد الوهاب ولانتهم بيتهوفن؟ اليس هذا فحسب بل إنني اتحدى أي مستمع لايعرف مصدر الجملة الماشوذة في هذه الإعدى عمله كله على نفس المستوى يبني عمله كله على نفس المستوى الموسيقي الذي استمان به.

■ هناك اتهام اشر بأن عيد الوهاب أساد الموسيقى الى القصور يعدما أشرجها سيد حدويش.

-عبد الوهاب ليس مطرب الملوك والأمراء كما يدعى البعض، فبائع اللبن والمداح والصياد كان يردد ألمائه في كل وقت، بل أن الناس تعلمت القصمائد المصماء من ألحائه وأهبتها، وبالطبع لاينفى هذا دور سيد درويش في تخليص الموسيقي العربيه من النكهات الفارجية التي اثقاتها، وجعلها مصرية الطابع والشكل والمضمون، ولولا سيد درويش لطلت الموسيقي العربية نصف درويش لطلت الموسيقي العربية نصف قرن آخر تعاني من هذه الغربة

مقارنات التوزيج

📰 اليعشن يتهمك أنت بالتغيير في الألمان التي تعيد توزيعها؟ -أنا لا أتدخل إطلاقا في هذه الألحان، ولا أغير فيها نوتة واحدة، وكل ما أنعله مجرد الاضافات اليسيطة، كما هو العال في تبديل التصفيق في «أبجد هوري يفسرب القدمين على الأرض، لتوافق -مرض الاغنية على المسرح، ذلك العرض الذي يضتلف من أداء الاغنية داخل استوديوا فسماع الأغنية عبر الراديق يختلف عن سماعها في المسرح، لماله من مقومات غامية هي التي تقرض عليٌّ في النهاية التغيير والسرعة والتبديل ني المقام والمزاج الموسيقي، ومبدئي أن يكون التوزيع في خدمة اللحن الأميلي، خالتوزيع ليس هدفا في حد داته حتى لايقشد العمل، بل هو وسيلة لإبراز كل الأعماق القكرية والجمالية في العمل الذي أعيد توزيعه وأقدمه.

■ من خالان دراستك المقارنة للموسيقى العربية والأرروبية هل نستطيع أن تقول أن الموسيقى العربية له مكانة مالية؟

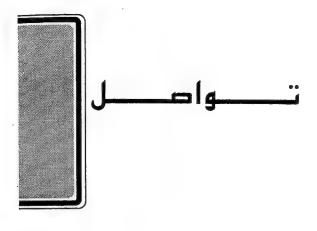
- حكاية الانتشار المالمى الأن، أسبحت رهن المامل الاقتصادى والاعلامي، وأى دولة تمتلك قوة هذين العاملين، تستطيع توميل أي فن مهما كان سيئا الى كل بقاع الدنيا. ولذلك

لاسكن أن يكون مايكل جاكسون أهم مِنْ عَلَمُ الوَّهَابِ أَوْ بِيِتَهُوَهُنِّ، رَغْمُ انتشار الأول أنتشارا رهيبا، وتنصن مسبئولون عن عدم انتشار موسيقانا المربيبة في العالم، لأنتا بيحباطة لانقدمها الى هذا العالم، ولم نقعل مانعلته أوروبا عندما جاءت إلينا ماسطوانات بيتهوفن وموتسارت وباخ وتشايكونسكي، لم نبادلهم الانتاج الثقائي القائم على الندية، بل وقعنا في أسر التبعية والاستهلاك، ولايوجد في تقديري مايسمي بالموسيقي العالمية شهذا كلام شارخ، والموستهشي هي أشة ترمية. فالموسيقي في المضارة القرنسية تختلف من الموسيقي في المنفسارة الألمانية ، أو الايطالية أو الروسية، وكل مدرسة من هذه المدارس لها طابع قومي ، واضح ومختلف عن الاغتربات وللاسف نحن تنظر الينها كمضارة أوروبية واحدة، وهذا خطأ.

وإذا أردنا أن تضسيف الى هذه العضارة الانسانية، هطينا أن نبدأ من التراث القومى الذي تعرفه وتحصنه، دون تقليد للأغرين.

■ فى هذا الاطار مارؤيتك لماولة بعض الموسيقيين العزب لانتاج سيمقونيات عربية؟

سهل سمعنا أن ايطاليا انتجت سيمقونيات ينقس مستوي الأوبرات التي انتجابها، لقب انطلقوا من الشخصية القومية، والموسيقي العربية موسيقي قنائية، ومخرجنا للإضافة الانسانية، هو المسرح الغنائي، كما فعلوا في اليوتان وايطاليا واسبانياء ويبدو أن الغنائية هي الصفة الاساسية لكل البلاد المتوسطية، وعلى رأس هذه البلاد ايطاليا، التي لم يضرها كثيرا عدم انتاج سیمفرنیات علی مستوی بيتهوفن، وأرى أن التلمين بالمدوت هو أمنعب ألوان التلحين في العالم، ومن لايلحن أغنية يسعني للهروب بحجة تأليف سيمفونيات للأوركستراء والتلمين بالعربى أمسب الوان التعبير الموسيقي، الذي لايملك إلا اللحن كي محمله كل ألوان التعبير الذي يريده.



السيدة القاضلة والاستاذة في سببيل أداء كامل، مايعان من الجليلة: فريدة النقاش

بعد التحية..

أعدرف أن للنشير قبواعده، وأن بديهيات كثيرة للنشر أهمها أن ليس كل مايرسل (لجلة أنب ونقد) ينشر، وأن الذي يحدد ماينشر هو مجلس التمرير وليس مناهب النص مثلان

وقي منجال التشر مثلما هناك بديهيات، هناك أيضًا تقاليد ترسخت منها ماهن جيد ومنها ماهو يقف عقية

شعارات وافتثاميات تتحدث من هدف مجلة أو دورية ما...

أخشى ان يكون قد أمناب «أدب ونقده تقلیدا (هکذا) مما ترسخت بین الدوريات الادبيسة هذه الأيام وهي أشه لانشر إلا بالمقابلة الشخصية والعلاقة الشخصية الباشرة المتمققة..

وكسم أود أن أزوره أدب وتقده لأتعسرف على الاسساتذة العظام الذين يشاركون في تحريرها، ولكن حظى مثل

حظ أمثالى معن رماهم هذا القدر البغرافي للمسرى.. بعيدا عن العاصمة.. وعندما ينزلون الى العاصمة ولو مرة كل ثلاث (هكذا) أشهر فان ذلك سيكلفهم مايعادل ٢/١ للرتب وهذا صبعب في زمن تعاصرنا فيه الأزمة الاقتصادية.. التى لاتعرفها النفية المستدفئة في القاهرة وفي أروقة المجلات والماضرات

إننى أرسلت بالبديد لأدب وتقد منذفترة ليست قصيرة وعلى مرات.. ولم ينشر شيئا (هكذا).. وهذا حقكم مادامت النصوص لاترقى لمستوى النشر.. فقط أخشى أن يكون البريد هو السبب.. ولو كان هو ذلك فاننى آسف لعدم تمكنى من ألمئ «لادب وفقه» لاننى منذ الاعلان عن الضريبة الموحدة وإنا أحافظ على قطرات المرتب.. فإنها أغلى من أن تنفق على ترف النشر في المجادت...

وأسف أن كان هناك مايتجاوز..

حمدى عبد العزيز السرابية/ بمبره

· * تعليق موجز:

نود أن نوضح للصديق الشاعر حمدى عبد العزيز أن النشر في المجلة لا يشترط الالتقاء الشخصى أو المعرفة الشخصية ، كما تقول. لكن المشكلة أن مساحة الابداع في المجلة تضييق بالطبع عن نشر كل مايرد إلينا من إبداع جيد، ولذلك تتاشر بعض النماوس بعض الوقت. نتعشم من مبدعينا قليلا من طول البال وقليلا من «حسن النية».

«أدب وثقد»

المديق مابر محمد حسين:

ينقصك الكثير من أدوات الشعر. وهذه أبيات من قصيدتك دمتى يعود القدس لناء:

> متى يانصر تأتينا فننسى بعض مافينا متى يانصر تسمعنا فنخلص من ماسينا عرفنا المر فى ليالينا وكان العيش يغرينا غدرنا قصة الدنيا ومار إكل يرثينا

من أنت؟

..يامن تزود بالمرارة والوعيد... ياأيها الباغى المعربد ... ياأيها الغازى المتيد كيف؟ إستبحت لمعصميك الفوص في جنبات ألمى؟ أو.. جئت تجهض النبضات في الأمل...

يامن تلقح بالعدواة

أحمد محمود عقيقى رئيس الشئرن الننية بعارم

دمياط

ثداء للشعب (زجل هد الارهاب)

ليه ياشعب مصر يابطل ياهمام تترك القادر والهارب من الاعدام الهارب هو الارهابي بعدقمه الهدام

اللى بيضرب بيه ويقول فين الامام من غير هسمير يحاسبه يقهر في كل مكان

لايعرف معثى الرحمة ولاطقلة اسمها هيام

عبد الله خليل المنياوي

الصدیق محمود مکی خلیل:

قصيدتاك «إليكم أشلاؤكم» و«بين العشق والرحيل» تفتقران الى أكثر من عنصر من عناصر الشعر الأولية. فهناك أخطأء لغوية كثيرة وكبيرة، وافتقار محمول للتركيز والتكثيف، وانسياق وراء عقيقى الموضوعات التقليدية المعتادة.

نامل أن تكون أعمالك القادمة أكثر نضيها وتخلصا من هذه العيوب

* رسالة غاضبة

السيدة رئيس تصرير مجلة «أدب وتقد»:

بعد التحية ترسل إليكم انتاجنا من القصص القصيرة فلا يجد منكم أي

أهتمام ولاحتى مجرد التعليق وتقومون بنشر قصم لتلاميذ فى الثانوى.. مثل قصة دطقوس أنثوية» لطارق السيد أمام تلميذ فى الثانوى الذى يكتبها له أبوه التى نشرت فى مؤخرا هل لأن السيد أمام شيوعى مثلكم تنشرون قصة لابنه لاتستمق؟

حقيقى انتم أيها الشيوميون يأولاد ال.. ليس لديكم قيم ولاحسن تقدير.

حرام الواحد يشتري مجلتكم أو يقرأ لكم وحرام الواحد يشتري أفي مجلة لناس لا أخلاق لديهم. دجالون، يدّعون ماليس فيهم ويرفعون شعارات كلها كذب وهجص، معظم المجلات في الدول العربية الآن ترأسها عصابات وشلل ودي طبعا مش غريبة في دول متخلفة. كتابها المقيقيين (هكذا) في الظل والمنافقون في الصورة.

وأتمنى على الله أن يفضحكم ويخرب بيوتكم عن قريب

على على السمكرى كفر الدوار بعيرة

والشاعرة تيرمين سالم /الدقيلية:

داجدائل الوقت بعض من دمی وحلم غیر الذی تشکل فینا ورائحة المکان الذی یاکم هسنا ثم هانحن نتیع الراحلینا إنه الحزن إذ یتشکل فینا یخط انکسارا حزینا فی مآقینا یحاورنی بلغة یحتلها المسمت

بعتريها الذبول حبنا الحيناء

بذابة بكره

أوعى تقول الهم طريق حيطول، ويطول وياه حيطول، ويطول وياه وتسبني... وتسبني... وأن أملناف بكره بعيد المال همام إميارح.. روح له حتموف منه... وأن الهم مودع أخره وأن وراه... وإنه المواعيد

ملاح عقيقى

كلام مثقفين

بعد فتوى مجلس الدولة: ماذا يتبقى من الأزهر؟!

مبلاح عيسي

أثارت القشوى التى أمندرتها المعمية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بمجلس الدرلة، بشأن تعديد الاختصاميات بين الأزهر ووزارة الثقاضة ضيما يتعلق بالرقابة على الأعمال الفنية التي تتناول قضايا إسلامية، ما تستحقه من اهتمام، إذ معدرت في جو مشمون بالتحريض على حريات الإبداع والرأى والاعتقاد والبحث ألعلمي، فأثارت قلق الكثيرين ممن يضيقون بالقيود المفروطة على هذه العربات، ووجدوا في فتوى سجلس الدولة بأن يكون الأزهر وحده مساحب الرأى الملزم لوزارة الشقاضة في تقدير الشان الإسالامي للترخيص أو رفض الترخيص بالمسنفات السمعية والبصدية إقحاما للمؤسسة الدينية فيحما يضرج عن اختصاصها، وإضافة لمزيد من القيود على تلك العريات التي يعنونها الدستور بنصنوص صريحة.

ومع أن فترى مجلس الدولة تنطلق من قراءة لنصوص القوانين واللوائح التى تنظم شئون الإزهر وشئون الرقابة، معا يكشف عن أن المثكلة عن في تلك القوانين لألى مجلس الدولة، إلا أن ذلك لاينفى أن النتيجة التى القوانين بعا يخالف روحها ومعناها وترابطها معا، ويتجاهل غيرها من نصوص الدستور القانون التى تصدون الحريات وتنظم عمل والقانون التى تصدن الحريات وتنظم عمل الرقابة، إذ الأزهر في نظر قانونه معهد تعليمي كغيره من الجامعات ومحاهد العلم، للعام القانون أية سلطة للرقابة على العلوم التي تعدمي من العام، والمسلطة المعلم، والشائذ العلم، القانون أية سلطة للرقابة على العومية التي منحها القانون أية سلطة للرقابة على الوحيدة التي منحها القانون الإحدى هيئات الوحيدة التي منحها القانون الإحدى هيئات

الشريعة الإسلامية هي سلطة مجمع البحوث في مراجعة المسحف الشريف والأجاديث النبوية قبل نشرها بمضتلف الأساليب. ونسفسلا عن أن لاشمسة تسانون الأزهر التي استندت اليها الفتوى في منحه تلك السلطة الواسعة للرقابة على كل ما يتعلق «بالشان الإسلائن، لاترقى في حنجيتها إلى مستوى نصوص الدستور التي تكفل العريات العاملة، ولا إلى القوانين التي تعطى هذه السلطة لوزارة الثقافة، فإن هذه اللاشمة ذاتها تنمن مسراحة على أن دور الأزهر في هذا المجال هو أن يتتبع ما ينشر عن الإسلام والشراث الإسلامي من بحدوث ودراسات، ليواجهها بالتصميح والرد، وهو مايؤكد أن القانون ينظر للأزهر كجامعة تبحث وتعاور وترد وتناقش وليس سلطة كهنوتية تمنح وتبيح وتحرم وتكفر.

ومنح الأزهر سلطة الرقسابة على كل مايتعلق دبالشان الإمسلامي، وضي كل وسنائل النشر معناه أن يتفرخ لمراجعة كل كتاب أن بحث في تاريخ الإسلام عبس كل الأقطار وخلال ٥٠٠١ سنة، وأن يراجع سلايين من كتب التراث وألافا من أشبرطة المواعظ وكل الأفلام والتمثيليات والقمدائد والقمدس وكتب الطسفة والفكر وحشى الكتب التي تبحث في علوم الطبيعة والطب والأحياء والقضاء والجيولوجيا والحيوان والنبات باعتبارها جميعا مما خلقه الله تعالى، وهي بهذه الصفة علوم تبحث في شئون إسلامية ينبغى للأزهر أن يبدى ضيبها رأيه قبل إذاعتها. فماذا يتبقى للأزهر بعد ذلك ليقوم بدوره التعليمي وليبحث في شريعة السلمين ويجتهد فيها؟!





عيده الصقر آلان نادر



هناء عطية

شرفات قريبة



♦ من إهدارات الدار:

عبدة الصفر، آلان نادو، ترجمة :البستاني والبطراوي/مدام بوفاري، جوستاف قلويير، ترجمة: محمد مندور/ الكلمات، جان بول سارتر، ترجمة: خليل صابات/ الأحمر والأسود، ستاندال، ترجمة: عبد الحميد الدواخلي/ المكان، آني أرنو، ترجمة :أمينة رشيد وسيد البحراوي/ ناجى العلى في القاهرة/ الكتابة عبر النوعية: ادوار الخراط/ يوميات الحب والغضب: قريدة التقاش/ البحث عن المنهج في النقد الأدبي الحديث: د. سيد البحراري/ مسرح الشعب: د. على الراعي/ من أوراق الرفض والقبول: قاروق عبد القادر.

> دار شرقيات للمنشر والتوزيع/ ٥ ش محمد صدقى، من هدى شعراوي /باب اللوق/ القاهرة/ت ٣٩٥٠ ٣٣٥

مصرللطيران

ニストン とんはんにんだんんだ ははわれ さんにんかん さくがっ



مباشرة كلب وم خميس اعتبارًامن ٧ أبرييل القادم بأحدث طائرانا البوينج٧٧٧ القاهرة العايت ابي ظبي القاهرة

إقداع القاهرة مع و مجارك مباماً وبالإضاف " إلىسب

رجلة إفتيّامية القاهرّ / العايث الأربع: • ٣ مارس ____

-مصم للطوان

أهالالك معست



العدد ١٠٥- مايه ١٩٩٤♦



أذبونقد

مجلة الثقافة الديمقراطية/ شهرية يصدرها حزب التجمع الرطني التقدمي الوحدري/مايو ١٩٩٤

رئيس مصحلس الإدارة: لطفى واكد رئيس التحصرير: فصريدة النقصاش مدير التحصرير: حلمى سلسالم سكرتيرالتحرير:مجدى هسنين

مجلس التحرير: ابراهيم أصحلان / صلاح السروى /كمال رمزى / ماجد يوسف

المستشارون: د.الطاهر مكى/د.أمينه رشيد/ مالاح عليسسي/د.عبد العظيم أنيس/ د.لطيفة الزيات/ ملك عبد العزيز شارك في هيئة المستشارين الراحل الكبير : د.عليات المسلسن طه بدر شارك في ملجلس التلحيير

أدبونقد

التصميم الأساسي للغلاف : محيى الدينُ اللباد

7	
ف والت <u>وه</u> يب: ن سعيد/ صلاح عابدين	
: مصطفى عبادة	مــراچــعــة الصنف
./۲۲شارع عبد الضالق شروت المسلم المسلم الم	الـــــة الاشتراكات: (لمدة عـام) ١٨ ٥٧دولارللفـرد ١٥٠دولار للم

الأعصمال الواردة إلى المجلة لاترد لأمسحابها.

المتويات

- وطن المنت قاروق ٨١	● أول
♦ ملف العدد ♦	
نا ملحد؟اسماعيل أدهم ١٠ -روح الإنسان وروح المكان	
سو ملحد؟محمد فريد وجدى ١٩١٩ مسلاح السروى٨٢	a lälle
بق إلى التسامحد. منى أبوسنة ٢٧ -ذاكرة الطفولة د. رمضان بسطاريسى ٩١	
زمان وتجومهخليل عبد الكريم 11 - معاملة المترجم بالقرش	
بطاب الحرية	
التاريخية المفترى مليه	
نسسه تصرحامه ابو زید ۹۱	
♦ الديوان الصغير ♦	
♦ تصوص ♦ *مختارات من شعر: أسماعيل	
الفشاب ۱۷	
ښ:	والصا
جوج (جرادنياروف) .	- تىشىق
جوج (جرادنياروف) . ت لويس جرجس ٦٥ • الحياة الثقافية ♦	– تشو
جوج (جرادنياروف) . لويس جرجس ٦٠ ♦ الحياة الثقافية ♦ رال والربابةرابح بدير ٦٣ _	تشو
جوج (جرادنياروف)	- تشو الجنر سفر
جوج (جرادنياروف) تويس جرجس ٦٠ ♦ الحياة الثقافية ♦ الله والربابة ١١٤ ٢٠ السينما الاستعمارية كمال رمزي١١٤ كمال رمزي١١٤ كمال المريؤة كمال السطورية كمال السطورية كمال بهاء الدين ٦٠ ~ هوشي منه: نصف قرن من الاسطورية	تشو الجد الجد سفر
جوج (جرادنياروف)	تشو الجنر سفر سفر
جوج (جرادنياروف) .	تشو الجنر سفر سفر
جوج (جرادنياروف)	تشو الجن سفر سفر الجار
جوج (جرادنياروف)	الجند الجند سفر الجلا مشرو
جوج (جرادنياروف)	الجند الجند الجاد مشرو مشرو
جوج (جرادنياروف) الم والربابة	الجند الجند الجاد مشرو مشرو
جوج (جرادنياروف)	Tang Ilpai I

افتتاحیة أول الكتابة

هذا عيدد شبائك ملفوم تتوقع أن تشور حوله الزوابم لأننا تغامر بنشر نص طالما «سمع» به المثقفون دون أن تترشر لهم شرصة لقراءته ، والأهم من ذلك أن هذا النص الذي نشر في جزيدة «الإمام» للدكتور إسماعيل أحمد أدهم سنة ١٩٣٧ بعنوان «لماذًا أنا ملحد؟» قد . سرى في المياة الفكرية والعقلية أنذاك سسرى طبيعيا للغاية، ولم يخرج من بين العلماء من يقتى بضرورة قتله ولامن بين العامة من يحمل سلاحا لينفذ «القتوى» ، بل أن محمد شريد وجدى رئيس تحرير مجلة «الأزهر «يكتب رده على استماعيل أدهم فيناقشه وهو المؤمن باحتسرام، ويدور حوار رفيع المستوى في أصالته بين الطرفين دون تكفير أو إستعداء، ونصن ننشر رد «محمد فريد وجدى» لنضع أمام القارئ الذى تخيفه الهستيريا الناجمة عن

طبول الحرب التى يدقها المتاجرون بالدين، ويلهبون مضاعر المراهقين المحبطين الذين حاصرهم الفقر والياس ليحملوا السلاح ضد المجتمع ويغلقوا أبواب الحوار.

ولنقرأ بعناية مايقوله المؤمن المتبين محمد فريد وجدى ردا على «إسماعيل أدهم»: «فالا نضيق به ذرعا مادمنا نعتقد أننا على الحق المبين، وأن الدليل معنا في كل مجال نجول فيه. وأن هذا التسامح الذي يدعى أنه من شمرات العصر الحاضر، هو في الحقيقة من نقحات الإسلام نفسه ظهريه أباؤنا كلا. فقد كان يجتمع المتباحثون في مجلس واحد بين سنى ومعتزل ومشبه ودهرى الخ فيتجاذبون أطراف المسائل المعضلة، فلم يزدد الدين حيال هذه الحرية العقلية إلاهيبة في النفوس الحرية العقلية إلاهيبة في النفوس

ومظمـة فى القلوب، وكرامـة فى التاريخ... ونحن لاننشر هذه المجادلة الرفيعة بين مفكرين يختلفان جذريا ويحترمان بعضهما البعض لكى نبكى على الأطلال ونرثى ماضينا الزاهر وإنما لنكون طرفا فاعلا فى المعركة الجارية الآن التى تشى بوجود أزمـة عقليـة عليـرة تنذر بكارثة على حد قـول الدكتور «نصر حامد أبو زيد» الذى يسعى الحرفيـون ودعاة الجمود وللتمثيل» به حتى لايجرة أحد بعد ذلك على إعـمال الفكر الصر والعقل الناقد فى شؤون الدنيا والدين.

وعن الخلل في عقول وتصورات بعض المثقفين بل والمتخصصين في مجال الفكر يحدثنا د. نصبر ابو زيد حول تضية خلق القرآن أم قدمه، وكونه صفة من صفات الذات الالهية أم صفة للأفعال، وهى مسالة خلافية قديمة بين علماء المسلمين «وقد ذهب المعتزلة الى أن القرآن محدث مخلوق لأنه ليس صفة من صفات الذات الالهية القديمة، القرآن كلام الله والكلام شعل وليس صفة، شهو من هذه الزاوية ينشمي الى سجال صفات الاشعال الالهية، ولاينتمى الى مجال صفات الذات، والفارق بين الجالين عند المعتزلة أن مجال صفات الافعال مجال يمثل المنطقة المشتركة بين الله سيحانه وتعالى والعالم، في حين أن مجال صفات الذات يمثل منطقة التقرد والغصوصية للوجود الإلهي ذاته .. »

وينتهى نصر الى أن مقهوم أزلية

القرآن ليس جزءا من العقيدة ، وماورد في القرآن الكريم عن اللوح المعقوظ يجب أن يقهم فهما مجازيا لاحرقيا، وتظل المنة قائمة في القهم الحرقي من جهة، وفرض الفكر بالقوة من جهة أخرى..

وعن الموضوع الأصلى ذاته، أي الجدل الضلاق وروح التصسامح، تبين لنا الدكتورة منى ابو سنة كيف دانع المفكر والاديب العربى اللبنائي الاصل «فسرح انطون» في كتاباته الفكرية والأدبية عن العلمانية بدعوى «أنها العلامة العظمى على المضارة، وهو يخاطب أولئك العقلاء في كل ملة وكل دين في الشرق، الذين عرفوا مضار مرج الدنيا بالدين في عصر كهذا العصير، وكانت غاية انطون هي «علمنة» المحبة السيحية، أن بمعنى أخر علمشة الشسامح وإنزاله الى الأرش لتحقيق الفردوس السماوى هنا وليس هناك.. وتبين لنا د. منى «كيف أن هذا المفهوم المتقدم جدا والذي أدى في زمانه- بداية القرن- لقصومة بين الشيخ محمد عبده وقرح أنطون بقي دائرا في إطار المثالية وأنه لم يكتمل لينقل روح التسامح من الاطار الديني إلى الإطار السياسي، بالرغم من أن بقاء ، «قرح أنطون» في الاطار الديثي البحث هذا قد أغضب منه الامام «محمد عيده» الذي بيين لنا نصر كيف أنه تراجم في «رسالة التوحيد» عن انحيازه لفكرة المعتزلة عن خلق القرآن لأن الشيخ

الشنقيطى نبهه الى خطورة أن يتبنى هذه الفكرة- لاندرى أى نوع من الخطورة سوى معارضة الأزهر والعلماء وتأليب العامة ضحففها الامام من الطبعة الثانية..»

وبالطبع فإن الدور الذي يلعب الأزهر الأن في محاولة استخلاص صلاحيات كهنوتية لعلمائه يحاصرون بها حرية الفكر والتعبير ليس في حاجة بيان مجمع البحوث الاسلامية «حول جية الفكر وحقوق المجمع في مصادرتها باسم الدين، وذلك الشر تعبير المثقفين الديموقراطيين عن مخارفهم ازاء فتوى المستشار «طارق البشري» حول هذه الصلاحيات.

ونحن نطالب بالصرية للجسيع، وترقض مصادرة شرائط الشيخ عمر عبد الكافي رغم أننا نرفض كل مافيها بل وتساورنا شكوك عميقة حول دوافعه والقرى التى تسانده وأهدافها، لكننا تعتبقد أنه لابديل عن الصرية ورقع الرقابة ولاجدوى من المسادرة ومعاملة الجمهور كمجموعة من الاطفال..نقول ذلك ونمن ندرك أن الدولة ليست جادة في معركتها شد الاسلام السياسي والارهاب المتستر بالدين، فقبل سنوات منعت عرض فيلم خمسة باب مداهنة للإسلام السياسي ثم عرضته مع الارهابى بعدما استقحل خطر الاسلام السياسي، كما يوضع لنا ناقدنا السينمائي وليد الخشاب أن الدولة

التى تتعامل بالقطعة وهى تنظر تحت أقدامها مع قضية حرية الفكر والتعبير لابد أن تعرف جيدا أن المجتمع كله يدفع ثمن هذا اللعب البراجماتي بقضية مبدئية ولأسباب كثيرة تخص حدود وإمكانيات الطبقات الحاكمة في الوطن العربى والعالم الاستلامي على المستويين الذاتي والموضوعي «وعسوامل التشبيب الداخلى والهجوم الغارجي والمستمر حتى هذه اللحظة عكما يقول نصر، فإنُ بدايات الامسلاح الدينى في العنصسر الصديث والتي بلورت مسلامح إسسلام علمانى يضرب بجذور عميقة، في الفلسفة العربية الاسسلامية- في أوج ازدهارها- لم تكتمل. وتعدكم أن نفتح في أعدادنا القادمة كل ملقات الاصلاح الدينى التى أغلقسها الركسود وفلزم السلطات الاستبدادية من انتشار الفكر العربين الجماهير،

وفى هذا الشهر مايو وحيث ينبغى أن يكون الربيع فى أوجه تحتقل الطبقة الماملة فى العالم أجمع بعيدها، وهى تستدعى من ذاكرتها النضالية الخصبة صور معاركها الباسلة ضد رأس المال فى جميع أرجاء الدنيا بما فيه من أغفاقات ودروس. وفى التاسع عشر من هذا الشهر نفسه وكأنما فى تناغم مقصود يحتقل شعب فيتنام ومعه كل القوى التررية فى العالم بعيد ميلاد هوشى مته المناصل الباسل، والشاعر الجميل أحد أبرز قادة هذا العصر فى مواجهة



الاستعمار العالمي والاستغلال المطي، اذ استطاع أن يعبئ شعباً من الفلاهين الفقراء لفوض معركة طويلة مريرة من أجل الحرية المقة.

وفى السيارة التى يحكيها لنا الزميل جابر المعايرجي بلتقط المعنى

العميق الذي يكمن في الروح الأمعية الأصيلة دفيقدر ماكان هوشي منه يكره الاستعمار الفرنسي الا أنه ارتبط بأشد الروابط الانسانية مع الشعب الفرنسي ومناهليه... ولعل صرحة هوشي منه يرم سقوط ددين بيان ضوء وهزيمة

الجيش الفرنسى فى فيتنام أن تلهمنا فى معاركنا القادمة إذ أنه حقا لارجود لجيش أو سلاح يستطيع القضاء على روح التسفسحسيسة فى نفوس الفيتناميين..»

وكم طلب منا الأصدقاء أن نقدم لهم بين المين والآخر نماذج من الأدب الثوري وسير حياة الأدباء والمفكرين الثوريين الكبار لعلها تكون عونا لنا جميعا في هذه اللحظات الصالكة من تاريخنا، وتعدكم أن تتوسع في أعدادنا القادمة في عرض نماذج مختلفة، ورغم أننا قدمنا في عدد سابق بعض المختارات من الشعر الثوري الفيتنامي الا أننا مازلنا نرى أن معرفتنا بالاب هذه البلدان وخاصبة في أزمنة التوهج التحرري في تاريخها ليست معروفة لنا ولاتوجد جهة ماتعتنى بتقديمها على حقيقتها، وكأن واقع التراجع الذي يلقى بظلاله الكثيفة على العالم كله هو واقع أبدى وكان قائما منذ الأزل(وهذا ماتئيره كلمة د. ماهر شفيق فريد). ولعل هذا النقص في المادة المترجمة في أدبنا يدعونا لمناقشة قضية الترجمة من كل زواياها، وما أكثر القضايا التي ثلج علينا لمعالجتها، ويمنعنا ضبيق المساحة وضيق ذات اليد في أن واحد، ففي كل عدد نضطر لتأجيل مواد مهمة، وفي كل عدد تقطع على أنفسنا عهدا بأن نتابع متابعة نقدية جدية كل أو جل الابداع الأدبى الذي يصندر في منصنر والوطن العربي أن أمكن، ولكي نفعل

ذلك على الوجه المنشود نحتاج لمساحة اكبر ولابد بالتالى من زيادة التكاليف ما قد يضطرنا لزيادة سعر المجلة وهو مالانريده ونحن نعرف الأوضاع في بلادنا والظروف الاقتصادية الصعبة لغالبية قرائنا. كما أننا حين نكلف نقادا بالكتابة فلابد أن ندفع لهم مكافأة. ولو رمزية. وهو مالانفعاء الاسباب.

ولكننا في هذا العدد نقدم قراءتين لنقدين كبيرين للعمل الأغير دليوسف أبو رية، كقصاص أخذت بالرضح مشروعه تتضع هيث الانسان النزعات متعدد المشارب، ومتناقض مسلاح السروى، ويقدم رمضان مسلاح السروى، ويقدم رمضان لكتاب المبدعين الذين نود أن نقرأ أعمالهم قراءة نقدية طافية، وسوف نبدأ في عدد قادم بقراءة فتمى نبدأ، وقدى وبني بني

ونحن فى انتظار العاصفة لعلها تكنس مايسود هياتنا الفكرية من جمود وتخويف وتعهد الأرض لمناقشة حرة وتحاور الأنداد الذين يتمتعون بكل الحقوق.. وربنا يستر وكل عام وأنتم بخير

المررة

الملف

لماذا أنا ملحد؟ استماعیل أدهم لماذا هو ملحد؟ محمد قرید وجدی

لماذا أنا ملحد؟

إسماعيل أدهم

لما جهلت من الطبيعة أمرها وأقمت تفحك في مقام معلل أثبت ربا تبستسفى حسلا به للمشكلات فكان أكبر مشكل(ه)

ترطنة

الواقع أننى درجت على تربية دينية لم تكن أقسوم طريق لفسر سالعقيدة الدينية في الدينية في مسلما الدينية في نفسى ، فقد كان أبى مسلما من المتعصبين للإسلام والمسلمين، وأمى مسيحية بروتستانتية ذات ميل لحرية الفكر والتفكير، ولا عجب في ذلك فقد كانت كريمة البروفسسور دوانتهوف، كانت كريمة البروفسور دوانتهوف، الشهير ولكن سوء حظى جعلها تتوفى

رأتا في الثانية من سنى حياتى ، فعشت أيام طفولتى حتى أواخر الحرب العظمى مع شقية قي في الأستانة ، وكانتا تلقنانى في تعاليم المسيحية وتسيران بي كل يوم أحد إلى الكنيسة. أما ابي فقد انشغل بالحرب وكان متنقلابين ميادينها فلم اعرفه أو أتعرف إليه إلا بعد إن وضعت الحسرب اوزارها ودخل لميكن ليمنعه عن فبرض سيطرت على من الوجهة الدينية ، فير أن بعد والدى على من الوجهة الدينية ، فقد كلف زوج عبتى وهو أحد الشرفاء العرب أن يقوم بتعليمي من الوجهة الدينية ، فكان بين يقوم جمعة

ويج علنى أصوم رمضان واقوم بصلاة التراويح ، وكان هذا كله يتقل كاهلى كطفل لم يشت عوده بعد ، فنضا لاعن تحفيظي القرآن .

والواقع أننى حفظت القرآن وجودت وإنا في العناشيرة ، غنيسر اني خبرجت ساخطاعلى القرآن لانه كلفني جهدا كبيرا كنت في هاجة الى منزقة إلى ما هو أحب الى نفسى.. وكنان كل ذلك من أسباب التمهيد لثورة نفسية على الإسلام وتعاليمه، ولكنى كنت أجد من المسحية غير ذلك، فقد كانت شقيقتاي-وقد نالتا قسطا كبيرا من التعليم في كلية الأمريكان بالأستانة- لاتثقلان على بالتعليم الديني المسيحي وكانتاقد درجتاعلى اعتبار أن كل ما تصتبويه التوراة والإنجيل ليس محيحا. وكانتا تسخيران من المعجيزات ويوم القيامة والعسساب، وكسان لهدذا كله أثرفي نفسيتى،

كانت مكتبة والدي مشحونة بالإف الكتبوكان محصر مساعلى الضروج والاختساط مع الأطفال الذين هم من منى، ولقد عانيت أثر هذا التصريم في يكن في مسسحتطاعي الخسوج إلا مع يكن في مسسحتطاعي الخسوج إلا مع شقية قتى وقد ألفت هذه الحياة وكنت نطالع ونقرأ، فطالعت وأنا ابن الشامنة مؤلفات عبد الحق حامد وحفظت الكثير من شعره، وكنت كلفا بالقصص الأدبية فكنت أتلو لبلزاك وجي دي مسوياسان وهياسان وهيادو من الدواني التركي المشهور قصصه،

وأتى والدى إلى الأستانة وقد وضبعت الصرب أوزارها ودخل الحلفاء الأسبتانة ولكن لميبق كشيرا صيث غادرها مم مصطفى كمال إلى الأناضول ليبدأ مع زعماء الدركة الاستقلالية دركتهم وظللت أربع سنوات من سنة ١٩١٩ إلى ١٩٢٢ في الأسشانة شابعا في دارنا أتعلم الألمانية والشركية على يدشق يقتى والعربية على يد زوج عستى، وفي هذه الفترة قرأت لدارون أميل الأنواع وأميل الإنسان وخرجت من قراءتهما مؤمنا بالتطور، وقرأت مباحث هكسلي والسر ليل وبيجهوت وأنالم أتجاوز الشالشة عشرة من سني حياتي، رانكبيت أقرأ في هذه القشرة لديكارت وهويس وهيوم وكانت، ولكنى لم أكن أفهم كل ما أقرأ لهم وخبرجت من هذه القبتبرة تنابذا تظرية الإرادة الصرة، وكنان لسبيتورا وأرنشت هيكل الأثر الأكبير في ذلك، ثم تبذت عقيدة الفاود عير أن خط دراستي توقف برجدوع والدى إلى الأستسانة ونزرجه إلى مسمسر واصطحابه إياى، وهنالك فسي الاسكندرية خطوت أينام مراهقشى، ولكن كان أبى لايعشرف لى بحق تفكيس ي ورهم أساس عقبيدتي المستحقبلة، فكان يفرض على الإسلام والقيام بشعائره فرضاء وأذكر يوما أتي ثرت على هذه العسالة وامستنعت عن الصبيلاة وقلت له: أنى لست بمؤمن، أنا داروني أؤمن بالنشوء والارتقاء، فكان جواب على ذلك أن أرسلني إلى القاهرة والصقشى بمدرسية داذليسة ليسقطع علي أسباب المطالعة، ولكنى تحايلت على ذلك بأن كنت أثردد على دار الكتب المصرية

وأطالم ما يقم ثحت يدى من المؤلفات الألمائية والتسركية يومى الضعيس والصمصية وهمامن أيام العطلة المدرسية - وكنت أشعر وأنا في المدرسة أنى في جو أحط منى بكثير، نعم لم تكن سنى تتجاوز الرابعة مشرة ولكن كانت محلوماتي في الرياضيات والعلوم والتناريخ تؤهلني لأن أكسون في أعلى فمسول المدارس الثانوية، ولكن عجزي في العربية والانجليزية كان يقعد بي عن ذلك. وقي سنة ١٩٢٧ غادرت منصبر بعد أن تلقيت المانب الأكبر من التعليم الإعدادي قبيسها على يد مندرسين خصوصيين ونزلت تركيا والتحقت يمحها بمدة بالصاميعية ، وهنالك للمسرة الأولى وجدت أناسا يمكنني أن أشاركهم تفكير همويشار كونني في الأستانة درست الرياضيات وبقيت كذلك ثلاث ستوات وقى هذه الفترة أسست (جماعة نشرا لإلماد)بتركيباركانتانا مطبوعات صغيرة كل منها في ١٤ صفحة أذك متما:

الرسالة السابعة: الفرويديزم، الرسالة العاشرة، ماهية الدين، الرسالة الحادية عشرة: قصة تطور الدين ونشأته، الرسالة الثانية عشرة: العقائد، الرسالة الشائشة عشرة: قصة تطور فكرة الله، الرسالة الرابعة عشرة: فكرة الخارد.

وكان يصرر هذه الرسائل أعضاء الجماعة وهم طلبة في جامعة الاستانة تُحت إرشاد أحـمد بك ذكريا أسـتاد الرياضيات بالجامعة والسيدة زوجته وقد وصلت الجـماعة في ظرف مـدة قصيرة للقمة فكان في عضويتها ٨٠٠

طالب من طلبة المدارس العالية وأكثر من ٢٠٠ من طاب من المدارس الثانوية-الاعدادية-وبعد هذا فكرنا في الاتصال بجمعينة نشر الالحاد الأمريكية الته بديرها الأستناذشار لسسمين، ركان نتيجة ذلك انضمامنا له وتمويل اسم جـمـاعـتنا إلى «الجمع الشرقي لنشر الإلعاد». وكان صديقي البحاثة استماعيل مظهر في ذلك الوقت يصدر مجلة (العصور)، في مصور وكانت تمثل حركية مبعشدلة في نشير صرية الفكر والشفكيس والدعسة للإلحاد، فحاولنا أن نعمل على تأسيس جماعة تتبع جماعتنا في مصصر وأقصري بالبنان واتصلنا بالأستاذ عصام الدين حقني ناصف في الاسكندرية وأحدالاسا تذة بحامهة بيروت ولكن فبشلت الصركة! وغادرت تركيا في بعثة لروسيا عام ١٩٢١ وظللت إلى عام ١٩٣٤ هنالك أدرس الرياضيات وبجانبها الطبيعيات النظرية. وكان سبب انصرافي للرياضيات نتيجة ميل طبسيسعي ليحستي فسرغت من در است هندسية أوقليدس وأناابن الثيانية عشرة ، وقرأت لبوانكاريه وكالين ولرباجفسكي مؤلفاتهم وأنا ابن الرابعة مشرة، وكنت كثير الشك والتساؤل فلما بدأت بهندسة أوقليدس وجدته يبدأ من الأرليات وصدم اعتقادي في قدسية الرياضيات وقتئذ فشككت في أوليات الرياضة وظللت مضربا مدة من الزمن عن تلقى الرياضيات منكبا على دراسة هوينس ولنوك ويتركلم وهمستوم وكنسان الأخير أقربهم لنفسى، وحاول الكثيرون

التناعج بأن أكبمل در استعى للرياضية، ولكن دوث بعدذلك تصول عبديت لا أعرف كنهه لليوم، فالتهمت الملومات الرياطنية كلها فدرست الحساب والجبر والهندسية بضيروبها وحسياب الدوالي والتدبيسعات ولكن الشك لم يغادرني، فسلمت جدلا بصحة أولينات الرياضة ودرست، وما انتهیت من دراستی حتی عنيت بأصبول الرياضية وكبان هذا الموضوع سبب ونوال درجة الدكتوراه نى الرياضيات البحتة منجامعة ميروسكوسنة ١٩٣٣م ، وفي نفس السينة نجحت في أن أنال في العلوم وفلسفتها • أجازة الدكت وراة لرسالة جديدة عن (الميكانيكا الجديدة إلتى وضعتها مستندا على حركة الغازات وحسابات الاحتمال) وكانت رسالة في الطبيعيات النظرية. وخرجت من كالبحثى بأن الحقيقة اعتبار بالمصفحة أنهباذيء الرياطىيات اعتبارات محضة وكان لجهدى في هذا الموضوع نهاية إذ ضمنت النتائج التى انتهيت إليها كتابى (الرياضيات والقيزيقا) الذي وضعته بالروسية في مجلدين مع مقدمة مسهبة في الألمانية: وكمانت نتيجة هذه الحياة أنى خسرجت عن الأديان وتخليت عن كل المعتقدات وأمنت بالعلم وهده وبالمنطق العلمي، ولشد ما كانت دهشتي وعجبي أنس وجيدت نفيسي أسيعيد كالاو أكثير

وقد مكن ذلك الاعتقاد في نفسى الأوساط الجامعية التي اتصلت بها إذ درست مسؤقستا فكرتي في دروس

اطمئناناً من حالتي حينما كنت أغالب

نفسى للاحتفاظ بمعتقد ديني،

الرياضيات بجامعة موسكو سنة ١٩٣٤م.



إن الأسباب التي دهمتني للتخلي عن الإيمان دبالله؛ كثيرة منها ما هو علمي بحث ومنها ما هو فلسقي مرف ومنها ما هر بين بين ومنها ما يرجع لبيئتي وظروفي ومنها ما يرجع لاسباب سيكلوجية. وليس من شاني في هذا البحث أن استقيض منذ وقت أضع كتابا عن عقيدتي الدينية والفلسفية ولكن غايتي هنا أن أكتفي بذكر السبب العلمي الذي دعاني للتخلي عن فكرة دالله؛ وإن خياتي هذا لاينعني من أن أعدود في فرصة أخرى- إذا سنحت لي- لبقية الاسباب.

وقبل أن أعرض الأسباب لابد لى من استطراد لموضوع إلحادي، فأنا ملحد ونفسى ساكنة لهذا الإلحاد ومزتاحة إليه. فأنا لاأفترق من هذه الناحية عن المؤمن المتصوفة في إيمان، نعم لقد كان إلحادي يداء ة ذي بدء مجرد فكرة تساورتي، ومع الزمن خضعت لها مشاعري فاستولت عليها وانتهت من كونها فكرة إلى كونها عليها وانتهت من كونها فكرة إلى كونها الإلحاد؟.

يجيبك لودفيج بختر زعيم ملاحدة القرن التاسع عشر: الإلحاد هو الجحود بالله وعدم الإيمان بالفلود والإرادة العرق والواقع أن هذا التعريف سلبى محض، ومن هنا لاأجد بدا من رفضه، والتعريف

الذى استصوبه وأراه يعبر عن عقيدتى كملحد هو : «الإلحاد هو الإيمان بأن سبب الكون يتضمنه الكون في ذاته وأن شمة لاشى، وراء هذا العالم» ومن مزايا هذا التعريف أن شقه الأول إيجابى محض بينما لو أخذت وجهته السلبية لقام دليلا على عدم وجود الله، وشقه الثانى سلبى يتضمن كل ما في تعريف بخنر من معان.

يقول عمانوئيل كانت(۷۷۶-۱۸۸۵): «إنه لادليل عقلى أو عملى على رجود الله» و«أنه ليس هناك من دليل عقلى أو علمي على عدم رجود الله».

وهذا القول الصادر عن أعظم فالاسفة المحصور الصديث ترواضع الفلسفة الانتقادية يتابعه فيه جمهرة الفلاسفة وقول عمانوئيل كانت لايضرج عن نفس ما قاله لوقريتوس الشاعر اللاتيني منذ المحسوب وحده تقع على الكشيرين بل الفلاسفة من اللاأدريين، وليرس سينسر الفلاسفة من اللاأدريين، وهرس سينسر الفيلسفة من اللاأدريين، الكبيروتوماس هكسلى البيولوجى والمشرح الإنجليزى المعروف قد كانا لا أدريين ولكن هل عدم قيام الادلة على عدم قود الله مما يدفع المرو للآدرية؟

الواقع الذي ألمس أن فكرة الله فكرة أوليسة، وقد أمسيسحت من مستلزمات الجماعات منذ ألفي سنة، ومن هذا يمكننا بكل الممثنان أن تقول أن مقام فكرة الله الفلسفية أو مكانها في عالم الفكر الإنساني لايرجع لما فيها من عناصر القوة الإنتاعية الفلسفية وإنما يعود احالة

يسعيها علماء النفس التبرير -ra cionation، ومن هنا فإنك لاتجد لكل الأدلة التي تقام لأجل إثبات وجود السبب الأول قيمة علمية أو عقلية، ونحن نعلم مع علمساء الأديان والمقائد أن أصل فكرة الله تطورت عن حالات بدائية، وأنها شقت طريقها لعالم الفكر من حالات وهم وخوف وجهل باسباب الأشياء الطبيعية ومعرفتنا بأصل فكرة الله عنها.



إن العالم الذارجي-عالم المادثات-يضمع لقوانين الاحتمال probability فالسنة الطبيعية لاتضرج عن كونها أشمال القيمة التقديرية التي يخلص يها الياحث من حادثة على ما يماثلها من الموادث، والسببية العلمية لاتخرج في مسميها عن أنها ومنف لجسري سلوك الصرادث ومسلاتها بعضبها بيعض وقند نجحنا في ساحة الفيزيقا -الطبيعيات-في أن نتبت أن (B) إذا كانت نتبجة -cf fect السحيب cause فيإن مصعني ذلك أن هنالك عبلاقية بين الصادثتين (B) و(A). زيحتمل أن تحدث هذه العلاقة بين (B) و (C) وبینها وبین (D) و (E) فکأنه بصتمل أن تكون نتسمة للصادثة (A) وقتا وللحادثة (C) وقتا أخر والحادثة (D) حينا وللحادثة (E) حسنا أخر، والذي نخرج به من ذلك أن العالاقة بين ما نطلق عليه اصطلاح السبيب ربين ما نطلق عليم

اصطلاح النتيجة تخضع لسنن الاحتمال للصضية التي هي أسياس الفكر العلمي الصديث، ونحن نعرف أن قبرارة النظر الفيزيقي الحديث هو الرجهة الاحتمالية المستضعة وليسالى أن أطيل في هذه النقطة وإنما أحيل القارىء إلى مذكرتي الملمية لمهدالطيب ميناتا لألماني والمرسلة في ١٤ سبت مير سنة ١٩٢٤ والى تليت في اجتماع ١٧ سبتمبر ونشرت في أعمال المعهد لشهر أكتوبر عن«المادة وبنائها الكهربائي «وقي لخصت جانبا من مقدمت ها بجريدة «البصير» عدد ۱۲۱۲۰ (المؤرخ الأربعاء ٢١ يوليس سنة ١٩٣٧) وفي هذه المذكرة أثيت أن الاحتمال هوقرارة النظر الحلمي للذرة شإذا كان كل ما في العالم يخضع لقانون الاحت مال فاني أمضى بهذا الرأى إلى نهايته وأقرر أن العالم يخضع لقانون الصدفة.

ولكن منا منعتى الصندقنة والتصادف؟

يقول هنرى بوانكاريه فيي أول Science et Me- الباب الرابع من كتابه httple thode مي مسددكسلامسة عن المسدفسة والتصادف:

دإن المستدفية تخلقي جنهلنا بالأسلباب، والركون للملمدادفة اعتراف بالقصيور عن تعرف هذه الأسباب».

والواقع أن كاللعاماء يتفقون مع بوانكاريه في اعتقاده (أنظر لمديقنا البحاثة اسماعيل مظهر «ملقى السبيل في مستقبالنشسو والارتقاء»، منذ تفتح العقل الإنساني،

غير أنى من وجهة رياضية أجد للصدقة معنى غير هذا معنى دقيقا بث للمرة الألى في تاريخ الفكر الإنسساني في كتابي Mathematik und Physik حكابي مد الكلام عن الصدفة والتصادف وهذا المعنى لاتؤتيني الألف ظ العادية للتعبير عنه لأن هذه الألف ظ العادية أن نحدد المعنى عن طريق ضرب الأمثلة. لنفرض أن أصامنا زهر النرد ونحن جلوس حول مائدة ، ومعلوم أن لكل زهر سستة أوجه ، المنرمز لكل وجه بالرمز الإمرين:

ك ١: ك ٢: ك ٣: ك ٤: ك ٥: ك ٦ شـــى زهــر الترد الثاتي.

ربما أن كل واحسد من هذه الأوجسه محتمل مجيئه إذا رمينا زهر النرد، فإن مبلغ ألاحتمال لهذه الأوجه يصدد معنى المدفة التي نبحثها.

إن نسبة احتمال هذه الأرجه تابعة لحالة اللاعب بزهر النرد، ولكن لنا أن نتساءل: ما نسبة احتمال هذه الأرجه تحت نفس الشرائط، فمثلا لو فرضنا أنه في المرة ن كانت نتيجة اللعب هي:

فــبا أرجـــ مــجىء الدش فى المرة (ن+س)؟

إذا فرضنا أن المالة الاجتماعية هي وح « ح » كان لذا أن تخلص من ذلك بأن اللاعب إذا رمى زهر الشرد (ن+س) من

المرات وكان مجموعها مثالا ٢٦ مرة فاحتمال مجيء الدش هنا في الواقع: ١/(ن+س).

بما أن ق+س=٣٦ مرة فكان النسبة الاحتمالية هي ٢٦/١ فاذا أتى الدش مرة من ٢٦ مرة لما عد ذلك غريبا لأنه محتمل الوقيوع، ولكن ليس معنى ذلك أن الدش لابد من مجيست لأن هذا يدخل في باب أشرز قد يكون باب الرجم، وكلما عظمت مــقــدار س في المعـادلة (ن+س) تحــدد مقدار (ح) أي النسبة الاحتمالية وذلك خنض وعالقانون الأعداد العظمى في حسابات الاحتمال، ومعنى ذلك أن قانون المحدثة يسرى في المقادير الكبيرة، مثال ذلك أن عملية بتر الزائدة الدودية نسبة نجامها ٩٥٪. أعنى أن ٩٥ حالة تنجح من ١٠٠ حالة، فلو فرضنا أن مائة مريض دخلن إحدى للستشفيات لإجراء هذه المملية فإن المراح يكون مطمئنا إلى أنه سيخرج بنجر ١٥ حالة من هذه المالات بنجاح، فإذا سبالته: يادكتور، مانسسب استمال النجاح في هذه العمليات؟ شإنه يجيبك ٥٠ في المائة، ويكون مطمئنا لجوابه، ولكنك إذا سالته: يانكتور، ما نسبة احتمال النجاح في العملية التي ستجريها لفلان؟ فإنه يمست ولايجيبك، لأنه يعجز عن معرفة النسبة الاحتمالية.

هذا المتاليوضع مسعنى قسانون الصدقة في أنها تتصل بالمقادير الكبيرة والكثيرة العديدة، ويكون مفهوم سنة الصدفة وجه الاحتسال في العدوث، ويكون السبب والنتيجة من حيث هما مظهران للصلة بين مانثتين في النطاق

الفاضع لقانون العدد الأعظم الصدقى فمثلا لو فرضنا أن الدش أتى مرة واحدة من ٢٦ مرة أعنى بنسبة ٢٦١١ مرة ففى الواقع نحن تكون قد كـشفنا عن صلة إمكان بين زهر النرد ومـــجىء الدش وهذا قــانون لايخــتلف عن القــوانين الطبيعية في شيء.

إذا يعكننا أن نقسول أن المسدقية التى تخلضع العالم لقانون عاددها الأعظم تعطى حالات إمكان، ولما كان العالم لايضرج عن منجنموعة من المرادث ينتظم بعضبها مع بعض في وجدات تتداخل وتتناسق ثم تنحل وتتباعد لتعود من جديد لتنتظم.. وهكذا خاضعة في حركتها هذه لمالات الإمكان التى يحددها قائون العدد الأعظم المسدقييء ومثل العالم في ذلك مثل مطبعة فيها من كل نوع من حروف الأبجدية مليون حرف وقد أغبذت هذه المسركبية والامتطدام فتجتمع وتنتظم ثم تتباعد وتنحل هكذا في دورة لانهائية، قبلا شك أبّه في دورة من هذه الدورات اللاتهائية لابد أن يضرج هذا المقال الذي تلوته الآن كسمسا أنه في دورة لخسري من دورات اللانهائيسة لابد أن يخسرج كتاب(أصل الأنواع) وكذا(القرآن) مجموعا منشدا مصححا من تقسه، ويمكننا إذن أن نتصور أن جميع المؤلفات التي وشعت ستثقذ دورها ني الظهور خاشعة لحالات احتمال وإمكان في اللائهائية ، فيإذا اعتبرنا(ح) رمزا لحالة الاحتمال

ر(من) رمزا للاتهائية كانت المعادلة الدالة على هذه الحالات:

ح:ص

وعالمنا لايخرج عن كونه كتابا من هذه الكتب، له وهدته ونظامه وتنضيده إلا إنه تابع لقانون الصدفة الشاملة.

يقول ألبرت أينشتين صاحب نظرية النسبية في بحث قديم له.

(مثلنا إزاء العبالم مثل رجل أتى بكتاب قديم لا يعرف عنه شيئا، فلما أخذ في مطالعته وتدرج من ذلك لدرسه وبان له ما فيه من أوجه التناسق الفكرى شعربان وراء كلمات الكتاب شيئا في المسلكنها، هذا الشيء الفامض الذي عجز عن الوصول إليه هو عقل مؤلف، فإذا ما ترقى به التفكير عرف أن هذه الإثار نتيجة لعقل إنسان عبقرى أبدعه.

كذلك نحن إزاء العالم، فنحن نشعر بان وراء نظامه شيئاً غامضا لاتصل إلى إدراكه عقولنا، هذا الشيء هو «الله» »).

ويقول السير جيمس جيدز الفلكي الانجليزي الشهير:

(إن صيغة المعادلة التى توحد الكون هي العد الذى تشترك فيه كل الموجدات، ولما كانت الرياضيات منسجمة مع المياسيات تفسير تصرفات الصوادث الرياضيات تفسير تصرفات الصوادث مقاية فهذا التفسير والربط الايحمل إلا على أن طبيعة الاشبياء رياضية، ومن أجل هذا المندوحة لنا أن نبحث عن عقل رياضي بتقن لغة الرياضة يرجع له هذا المنقل الرياضي الذي نلمس

أثاره في الكون هو «الله»).

وأنت ترى أن كليههما (والأول من أساطين الرياضيات في العالم والثاني فلكي ورياضي من القدر الأول) عهز عن تصور حالة الاهتمال الخاهمة لقانون الصدفة الشاملة والتي يتبع دستورها العالم، لا لشيء إلا لتغلب فكرة السبب والنتيجة عليهما.

الواقع أن أينشتين في مشاله انتهى إلى وجسود شيء غسامض وراء نظام الكتاب عبر عنه بعقل صاحبه-مؤلفه-والواقع أن هذا احتمال محض لأنه يصح أن يكون خاضعالمالة أخرى ونتيجة لغير العقل، ومثلثا عن الملبعة وحروقها وإمكان خروج الكتب خضرها لقائون الصدقة الشامل يوضح هذه العالة. أما ما يقول السير جيمس جينز فرغم أنه أخطأ في اعتباره الرياضة طبيعة الأشياء لأن نماح الرجهة الرياضية في ربط الموادث وتقسيب وتصبر قباتها لايحمل على أن طبيعة الأشياء رياضية بل يدل على أن هنالك قاعدة معقولة تصلبينه وبين طبيعة الأشياء ، فالأشياء هي الكائن الراقع والرياضيات ربط ما هو واقع في تظام ذهنى على شاعدة الحلاشة والوحدة، وبعبارة أشرى أن الرياضيات نظام سا هو ممكن والكون شظام مسسا هو واقع، والواقع يتضمنه للمكن، ولذلك فالواقع حالة خصوصية منه. ومن هنا يتضع أنه لاغترابة في انظياق الرياضتيات على الكون الذي تألف بل كل الغرابة في عدم انطباقها لأن لكل كسرن رياضياته المخصوصة، فكون من الأكوان مضيوط



بالرياضيات شرط ضروري لكونه كونا. من هنا ينضح أن السيس جينز انساق تحت فكرة السبب والنتيجة كما انساق ابنشتين إلى التماس الناحية الرياضية في العالم وهذا جعلهما يبحثان عن عقل رياضى وراء هذا العسالم وهذا خطأ لأن المالم إن كان نظام ما هو راقع خاصعا لنظام ما هو ممكن فهو حالة اجتمال من عدة حالات والذي يحدد احتماله تانون الصدقة الشامل لا السبب الأول الشامل.

إن المسعوبة التي أرى الكثيرين يواجهوننس بهاحينما أدعوهم للنظر للعبالم مستنقبلا عنصلة السيب والنتيجة وخاضعالقانون الصدفة الشامل ترد إلى قسمين:

الأول: لأن مقهوم هذاالكلام رياضي

صرف ومن الصحب التحبيب في غيير أسلوبها الرياضيء وليسكل إنسان رياضي عنده القصدرة على السحيصر في البرهان الرياضي.

الثائي: إنها تعملي العالم مقهوما جديدا وتجلعنا ننظر له نظرة جديدة غير التي الفناها، ومن هنا جاءت صحوبة تصبور مشهوماتها لأن الشغيبر الحادث أساسى يتناول أسس التصور نقسه.

والهذه الأستاب وحدها كائت المتعوبة قائمة أمام هذه النظرة الجديدة ومانعة الكثيرين الإيمان بها.

أما أنا شخصيا فبلا أجد هذه الصعوبات إلا شكلية، والزمن وهده قادر على إزالتها، ومن هنا لاأجد بدأ من الثبات على مقيدتي العلمية والدعبوة لنظريتي القائمية على قانون الصدقة الشامل الذي يعتبر في الوقت نفسه أكبر خبرية للذين ، يؤمنون بوجود الله.



لماذا هو ملحد؟

محمد فريد وجدي

إن إنتشار العلوم الطبيعية ومنا تواضعت عليه الأمم التحدية من إطلاق عدية الكتابة والمطابة للمفكونين عن كل مجال من مجالات الشخاط العقائد استعدت أن يتناول بعضهم البحث في العقائد، افنشات معاوك قلمية بين المقائد، وتبينت طرائق، وأمن من أمن عن بينة، والحد من الحد على عهدته.

ونحن الآن في مصد، وفي بحبوصة الحكم الدستوري، نسلك من عالم الكتاب والتفكير هذا المنهاج نفسه. فلا نضيق به درعا ماد منا نمتقد أننا على الحق المبين، وأن الدليل معنا في كل مجال تجول فيه، وإن هذا التسسامح الذي يدعى أنه من شراب المصد الجاهد، هو في الحقيقة

مسيحية هي بنت البروفسور وانتهوف المشهور ، ولما كان أبوه لاشتغاله بالحروب لم يتشرخ لتربيت كلف زوج عمته أن يهيمن على تشقيف ، نشام بذلك على أسلوبه، حتى اضطره لحفظ القرأن.

قال الكاتب في هذا الموطن: عير أتى خرجت ساخطا على القرآن لأنه كلفتي جهدا كبيرا كتت في حاجة إلى مسرقية إلى منا هو أحب إلى نقسى منه وكان كل ذلك من أسياب التمهيد لثورة نفسية على الإسلام وتعاليمه، ولكنى كنت أجد من المسيحية غير ذلك، فقد كانتا شقيقتاي- وقد نالتا قسطا كبيرا من التعليم في كلية الأمريكان بالأستانة- لاتشقلان على بالتعليم الدينى المسيحي، وكانتا قد درجتا على اعتبار أن كل ما تعتبيه التنوراة والإنجيل ليس مدهيدا، وكانتا تسخران من المجيزات ويروا القيامة والعسوات وكال لهدا كله إني في نفسيتي أ

وبين سنة ١٩٧١، ١٩٧٦ قرأ الدكتور كتاب دارون وخرج منه مؤمنا بالتطور، ونزخ والده إلى الاسكندرية وأخذ يتولى ابنه بالعناية، ويفرض عليب الإسلام والصلاة، قال الدكتور، «إنى ثرت علي هذه الحالة وامتنعت عن الصلاة، وقلت له أنى لسست بعثومن، أنا داروني أؤمن بالنشوء والارتقاء فكان جوابه على ذلك أن أرسلني إلى القاهرة والمقنى فيها بعدرسة داخلية ليقطع على أسباب المطالعية ». كل هذا ولم تتبيها وزسنه الرابعة عشرة.

وفي سنة ١٩٢٧ غادر مصر وشخص إلى تركيا والتحق بجامعتها، فدرس الرياضيات، وأسس مع بعض أخوانه جماعة لنشر الإلحاد، فكانوا يصدرون نشرات في كل منها ١٤ صفحة.

شم التحق بجامعة موسكو و حصل منهاعلي شسهادة الدكت و راقفي الرياضيات ثم حصل على دكتوراة في المعلوم و الفلسفة . قال: وكانت نتيجة هنه الحياة أنى ضرجت عن الأديان ، و تشليت عن كل المعتقدات ، و أمنت بالعلم و صده و بالمنطق العلمى ، و أشد ما كانت دهشتى و عجبى أنى وجدت نفسى أسعد حالا ، و آكثر اطمئنانا من حالتى هينما كنت و آكثر اطمئنانا من حالتى هينما كنت

الدخول إلى موطنوع البحث:

قال الدكتور في رسالته:

«إن الأسيباب التي رفعتني للتخلي

عن الإيبان بالله كشيرة، منها ما هو علمي

بغض، ومنها ما هو فلسفي صرف، ومنها
ما هو بين بين، ومنها ما يرجع لبيئتي
وظروفي، ومنها ما يرجع لاسبباب
سبك له حدة.

«وقبل أن أعرض للأسباب لابد لى من استطراد لمرضوع الحادى فاتا ملحد ونفسى ساكنة لهذا الإلحاد ومرتاحة إليه. فأنا لا أفترق من هذه اللحادي حال المؤمن المؤمن المناحية عن المؤمن المتحدوف في إيمانه، نعم لقد كان إلحادى بداءة ذي بدء مجرد فكرة تساورني، ومع الزمن خضعت لها مشاعرى فاستولت عليها وانتهت من كونها فكرة إلى كونها عسعي عليها وانتهت من كونها فكرة إلى كونها

الإلحاد ؟

يجيبك لودفيع بختر زعيم ملاحدة القرن التاسع عشر: (الإلحاد هو الجحود بالله وعسدما لإيمان بالخلودوالإرادة الصرة)، والواقع أن هذا التعريف سلبى الصحيف الذي استصوبه وأراه يعبر من هذا لأتجد بدا من رفضه، من عقيدتي كملحد هو :(الإلحاد هو الإيمان بأن سبب الكون يتضمنه الكون في ذاته من إيا هذا العمالم) ومن من إيا هذا التعمريف أن شقه الأول إيجابي محض بينما لو أخذت وجهته السلبية لقام دليلا على عدم وجود الله. وشقه الثاني سلبي يتضمن كل ما في وشقه بخنر من معان.» انتهى.

نقول: إن قوله أن الأسياب التى دفعته للتخلى عن الإيمان منها ما هو علمى ومنها ما هو وهسقى، قول نراه ومنها، فقد اعترف العلماء أن العلم يعجز عن إقامة دليل على نقى المسانع، وليس من وظيفة العلم البحث فيصا وراء المحسوسات، والعكم بوجود شىء أو نفيه عما وراءها إلا إذا كسان له في تلك المسوسات أثر يستهدى به.

والمركة القائمة بين العاماء المثبتين المسانع والنافين له، تنصحسر في أن الأولين يحب تجوي وهذا الإبداع التكويذي والاستحدلال به على وجود القدرة المبدعة، وأن الأخرين يدعون بأن هذا الإبداع سببه وجود تواميس طبيعية منازعة لمسادة تكفي لإيصال الكائنات في آماد طويلة إلى هذه الدرجة العالية من الإبداع، دون الحاجة إلى عقل

مدبر سواها. وهذا كما لايضفى موقف سلبى واهن يحتاج الآخذ به للاعتماد على تحكمات افتراضية ليست من العلم فىشىء.

رأسا الفلسقة وهى تناول الأسور بالنظر والتفكير، فهى كما تكون سبباً فى الإلماء، تكون سبباً فى الإيمان، ناهيك أن أعلام الفلسقة أكثرهم مؤمنون.

أما ما هو بين بين فيظهر أنه يريديه الخلط بين العلم والفلسفة. كمما يقعل أمنحاب القلسقة الطبيعية، وهي لاتصلح أن تكون مصدر ا (لإيمان إلحادي) لأن العلم الذى يستندون إليه لايزال في دور التكمل، فقد كانوا يقولون بوجود جواهر فردة مادية، واليوم ثبت أن المادة تثبهي لقوة وكانوا يدعون أن المسواس هي أمسدق للمسادر للعلم وقسد ثبت أنهسا لاتكفى لبنائه على أسياس مبتين، وقت كبانوا يقسولون بأن أسساس الكائنات عنامس أربعية الماء والتبراب والهبواء والنار ، ففوجئوا قبل نحو مائة وخمسين سئة بأن هذه الكائنات بسيطة ولكنها مركبة وأن العنامس التي ألت إليها ريما كانت مركبة هي أيضًا من عناصر أيسط منهاء

وكانوا لايتخيلون وجود أشعة غير ما تتاثر به العين، فبإذا بهم حيال أشعة تخترق الأجسام الصلبة. وتعمل في الأجسام عمل المواد الشديدة التأثير. حتى أن أشعمة الراديوم قتلت مكت شفها الاستاذ (كورى) الفرنسى، وقتلت غيره من الباحثين فيها، وأحرقت وجوه وصدور عدد كبير منهم.

بقى ماعبرعنه الكاتب بأحسال

البيئة والظروف وبأسباب بسيكولوجية ، وهذه في نظرنا هي الأسباب المقيقية في تكوين فكرة الإلصاد عنده، فإنه ذكر في تاريخ حياته أن أباه كان مسلما محافظا، وأن أختيه كانتا تلقنانه الدين المسحى، وفي الوقت نفسه كانتا تهزأن بغوارق الكتب المسيحية ، وبخلود الروح في المياة الأخرة. وأن زوج عمته كان يرغمه على المسلاة وحفظ القرآن، فهذه كلها عبوامل تقذف بنفسية الطفل من الشذوذ إلى مكان بعسيد ولاعتجب لنفس يحكم عليها أن تكون في وسط هذا التناقض ولاتشبع ربانق باض شديد يدملها على طلب المفرج منه، فلما أتته نظرية الإلحاد رجد فينها الراحة التامة لضميره، والثلج الكلى لصدره، فأخذ بها وتعمس لها،

لقد عاب الدكتور على بو هنر تعريفه للإلصاد، وجاءه بتعريف له أكمل منه، فعقال: إن الإلصاد هو الإيمان بأن سبب الكون يتضمنه الكون في ذاته وأن ليس ثمة شيء وراء هذا العالم.

وهذا تعريف معلول لايصنع في عرف العمل ولا في عرف أية فلسفة في الأرض، وبخاصة لأهل هذا العصر، وإليك البيان: إن القــول بأن سـبب الكون يتضمنه الكون في ذاته، لا يمكن أن يعدد كونه رأيا، ولما كان الدكتور يكلمنا وهو في مجال العلم، فإنا في الرأي إيمانا راسخا لايقبل الله أن يولد الرأي إيمانا راسخا لايقبل المناقشة؟

تعم إن المشتاهد أن كل ظاهرة`` طبيعية، تحدثها علة طبيعية، ومن

هنا يتخيل من يبحث بحثا سطعيا في علل الوجود أن علله ذاتية فيه». ولكن العقول اجتازت هذه العقية فرأت أن هذه العلل الجزئية لايتاتى أن تكون معلولاتها منتظمة إلا إذا كانت متنزلة من علة رئيسية تصدر عن تدبير سابق للحوادث.

قال العلامة السير وليم كروكس وهو من أقطاب العلم العصدى وقد تولى رياسة المجمع العلمي البريطاني، قال في خطبة له:

«الكون كله على ما ندرك نتيحة المركات الذرية، وهذه المركات تنطيق كل الانطباق على ناموس حفظ القوق ولكن ما تسميه ناموسا طبيعيا هوقي المقيقة مظهر من مظاهر الاتجاه الذي يعمل على موجب شكل من أشكال القوة. ونمن نستطيع أن نعلل المركات الذرية كما تعلل صركات الأجرام الجسمية. ونستطيع أن نكتشف جميم النواميس الطبيعية للصركة، ولكنا مع ذلك لانكون أقسر بمماكنا عليه إلى حل أهم مسالة وهي:أي شوع من أشواع الإرادة والفكر يمكن أن يوجد خلف هذه الحركات الذرية، مجبرا لهذه المركات على اتباع طريق مسرسسوم لها من قبل؟ (تأمل)، وما هي العلة العباملة التي تؤثر من خلف هذه الظواهر (وفي الأمل من قراء سيستار المسسسرح)وأى ازدواج مسن الإرادة والفكر (تأمل) يقود الحركة الآلية الصرفة للذرات شارجا عن تواميستا الطبيعية بصيث يحملها على تكوين هذا العالم المادي الذي نعيش فيه ؟.

« فاسمحوا لي أن أستنتج من هذا

الفهم أنه يستحيا علينا أن نتخيل مقدما الأسرار التي يصقويها الكون والعوامل الدائبة على العمل فيما حولنا. انتهى.

هذا رأى العلامة الكيماوى والرياضى الكيميور وليم الرجال الكيب وليم كروكس، وهو من الرجال القسلات الذين تضطرهم تجسار بهم أن يطلعوا على النوا مسيس كليوم، فسهم أسرب إليها معن عداهم معن يكتبون ولايه عملون، وقد رأيت أنه يأتى أن يسلم بكفاية النوا ميس لا يجاد الكون وحفظه على ما هو عليه، فأظهر الصيرة في فهم كنه تلك (الإرادة) وذلك (الفكر) الذي يعمل من ورائها،

وهو ليس يقول هذا القول مشابعة لوهم أو وراثة دينية عنده، ولكن تجاربه اضطرته إليه، فقد نص على ذلك نصافي خطبة له في المجمع العلمي البريطاني، جاء في صفحة ٨ من مجموع خطبه:

«متى امتحنا من قرب يعض النتائج المادية للظواهر الطبيعية، نبدأ بإدراك إلى أي حد هذه النتائج أو النواميس كما نسميها، محصورة في دائرة نواميس أخرى ليس لنا بها أقل علم؟ أما أنا فإن تركى لرأس مالي العلمي الوهمي قد بلغ حدا بعيدا. فقد تقبض عندي هذا النسيج العنكبوتي للعلم، كما عبر بذلك بعض المؤلفين. إلى حد أنه لم يبق منه إلا كرة صغيرة تكاد لاتدرك ».

إذا كن هذا حيال أقطاب العلم من الحيرة إذاء علل حدوث الكائنات: فمن أية الأفياق يتنزل (الإيمان بالإلحاد) الذي يذكره الدكتور معاهب الرسالة على قلب باحث فيه ؟ لانشك في أنه يتسرب إليه

من ناحية السذاجة العلمية وقد نص على هذه الحقيقة الرياضي المشهور (هنري بوانكاريه) الذي يعتبقد فيه عضارة الكاتب الإمامة في العلم، قال في كتاب العلم والافتراض صفحة \:

«الحقيقة العلمية في نظر المشاهد السطحي تعتبر شارجة عن منتاول الشكوك وعنده أن المنطق العلمي غير قسابل للنقض، وأن العلمياء وأن أخطاوا أحيانا فلا يكون ذلك إلا لأنهم لم يراعوا قواعده. والحقائق الرياضية في نظره تشتق من عدد قليل من القضايا الجلية الراضحة بسلسلة من الأدلة المنزهة عن الخطا، وهي واجبة ، في رأيه، ليس علينا الخليدة وكن على الطبيعة أيضا (تامل)...

ثم تنال: هذا هو أصل الثقة العلمية لناس كثيرين من أهل الدنيا، وللتلاميذ الذين يتلقون مبادى، علم الطبيعة وها الذين يتلقون مبادى، علم الطبيعة وها التجربة الرياضيات، وها هو أيضًا غاية فيهم كثير من العلماء الذين كانوا يحلمون منذ مائة سنة أن يبنوا العالم باسبت خدام أقلمايمكن من المواد المستمدة من التجربة.

ولكن لما تروى العلماء قليسلا لاحظوا مكان الافتراهات من هذه العلوم ورأوا أن الرياضي نفسه لايستطيع الاستغناء عنها، وأن التجرية لانستغناء كذلك، حينذاك سأل بعضهم بعضاهل كانت هذه المباني العلمية على شيء من المتانة، وتحققوا أن نفخة واحدة تكفى لجعل عاليها سافلها، فمن الحد على هذا الوجه (تأمل) صار سطحيا أيضاء انتهى. فمن أية السبل يأتي الإيمان برأى

من الأراء الإلمسانية ليسامث في الطبيعة، فتعريف الدكتور كاتب المقالة بأن الإيمان بوجود سبب الكون نى الكون ذاته، وأن ليس ثمة شيء وراء هذا العالم، تعريف معيب من الناسية العلمية المشبة، وأدهل منه شي العيب تسوله شائا لاأشترق من هذه الناحية (يريد ناحية الإلحاد) عن المؤمن المتصنوف في إيمانه»، فنهذا تعبير بعيد كل البعد عن التحوط العلمي، شإن العالم يجب أن الايكون واشقا هذا المرقف حيال مدركات يقول عنها مثل (هنري برانكاري) أن تقسضة واحدة تكفى لجنعل عالينها ساقلها وتاريخ العلم يبسرر هذا التمقظ

هل كان القيلسوف (كنت)ملحدا؟

نقل الدكستسور كساتب الرسسالة عن المفيلسسوف الألماني «كذت» قسوله: «أنه لادليل عسقلي آل علمي على رجسود الله، وأثه ليس هنالك من دليل عقلي آل علمي على عدم وجسود الله». ثم قسال الدكتسور عقب ذلك:

« وهذا القسول الصساد عن أعظم فلاسفة العصور الحديثة وواضع الفلسفة الانتقادية، يتابعه فيه جمهرة الفلاسفة. وقول (عمأنويل كنت) لايخرج عن نفس ما قاله لوقريتوس الشاعر اللاتيني منذ ألفي سنة ».

وأننا أقول: لاأظن أن الدكتور مناحب الرسالة يجنهل تاريخ الفيلسوف الذي يصف بأنه أعظم خلاسفة العصور

الحديثة، إن هذا الفيلسوف كان من أكبر المؤمنين بالله وبالروح وخلودها من طريق التحليل العلمى والفلسفى، جاء عنه فى قاموس لاروس ما يأتى:

دشرع الفيلسوف كنت في إمسلاح مجموع المعارف الإنسانية، فبدأ عمله على أسلوب اكتسشكك ويني عليسه المومول إلى الحق اليقين بواسطة المقل العلمي، والناموس الأدبى، واستنتج من ذلك وجود الخالق وخلود الروح».

وهذا ما تعرفه الفلسفة عنه، فمن إين أتى حضرة الدكتور بأنه قال أنه لادليل سواء أكان عقليا أم عمليا على وجود الله؟ لا أستطيع أن أقول أنه تقول عليه، ولكنى أقول التضيه التضايا من كلامه فأوهم غير ما يرمى إليه الفيلسوف من مراده.

ثم عقب الدكتور على ذلك بقوله: دالواقع الذي ألسب أن فكرة الله أولية ، وقد أمسيحت من مستلز مات الجماعات منذ ألقى سنة، ومن هنا يمكننا بكل اطمئنان أن نقول أن مقام فكرة الله القاسطية أومكانها في عالم القكر الإنسائي لايرجع لما قبيبها من عنامس القرة الإقتاعية الغلسفية وإنما يعود لحالة يستميينها علمناه النقس التنبسرين RACIONATION ومن هنا فالنك لاتجاد لكل الأدلة التي تقام لأجل إشبات وجعود السبب الأول قيمة علمية أوعقلية، ونحن تعلم مع علماء الأديان والعقائد أن أصل فكرة الله تطورت عن حسسالات بدائية، وأنها شقت طريقها لعالم الفكر من حالات وهم و خبوف وجهل بأسبساب الأشياء الطبيعية، ومعرفتنا بأصل فكرة

الله تذهب بالقدسية التي نظامها عليها ء انتهى،

ونحن نقول: أن هذا الكلام ليسعليه إلل عبقة من اللهجة العلمية كان كاتب لم يقرأ تاريخ العالم ولا تاريخ العلم، فإن قوله أن العقيدة بالله أصبحت من مستلزمات الجماعات منذ ألفى سنة، خطأ عظيم، فإن هذه العقيدة صحبت في الحقيرة على المنقبون في الحقيريات أنهم لم يشاهدوا أثارا تحت الأرض لجماعة من الجماعات للتدين لدين ما. ولكن الأمر على العكس، فإن كل الآثار التي عثروا عليها تدل على رجود العقيدة لدى تلك الجماعات.

ف ما مسعنى قسول الكاتب بعدهذا التقرير العلمى أن العقيدة بالله لم تصبح من مستلزمات الجماعات إلا منذ ألفي سنة؟ إن الأصجار المنقد شاهند والصين ومصد وغيرها تدل على أن تلك الأمم قبل سنة آلاف سنة كانت متدينة على أشد ما يمكن أن يكون، وكان للدين السلطان المطلق عليها هتى كان الحكم فيها قبل نشوء الملكية للكهنة الكهنة الكهنة الكهنة الكهنة الكهنة.

وأصاقدوك: إن مسقام فكرة الله الفلسفية أن مكانها من عبالم الفكر لا يرجع لما في يسب المن عنامسر القدة الإقناعية، وإنما يعود لحالة يسميها علماء النفس التبرير.

فنرد عليه بأنه إذا كانت العقيدة الإلهية تسلطت على عقول الناس من أقدم العصدور، حتى عقول العلماء وكنيار المفكرين، يمكن أن ترصف

بانها منجنزية من عنامنز القبوة الإقنامينة، فأى مقيدة بعد ذلك يتنمنور أن تكون حاميلة على تلك القوة؟.

إن العقيدة بالله تقدو على أقدوى البداهات العقلية، وأعظمها سلطانا على المنفس البداهات العقلية، وأعظمها سلطانا على النفس البداهات الذي لاسبيل إلى عدم الاعتداد به. ذلك أن كل إنسمان سال نفسسه بالفطرة: ماذا أنا، وأي شيء أو جدني وأو جد هذا العالم؟ وكل إنسمان وجد البدواب العقلي والوجداني عقب هذا الحسر الكسماياتي: لابد أن يكون قسد أوجدني موجد قادر وهو نفسه الذي أوجد هذا العالم أيضا.

هذه كانت البداهة العقلية و الرجدانية البداهة العقلية و الرجدانية التي لانت عارض ولكن الفسفة منذ نصو الفين وضمسمائة سنة هي التي دالة فصاولت أن تتشكك في هذه بذاتها بغير صاجة لموجد اللي حكيم منذ تلك القرون من الجهود الشاقة فإنها لم تتوصل أن تفتن إلا عقد لا قليلة، و بقيت جماهير الخليقة تحت سلطان تلك المقيدة بل بقيت عقول تعتبر من ارقي طراز تحت ذلك السلطان نفسة.

فهل يعقل أن وضعة الفلسفة:
فيثاغورس وسقراط وأفلاطون، وأرسطو
وكل من جاء بعدهم إلى المصور الحديثة
من صاغة الأصول الأولية، أمثال بيكون
واضع الدستور العلمي، وديكارت مصلح
الفلسفة، وعمانويل كنت منقح العلوم
الإنسانية، وروسو وفولتير إمامي النقد

الفلسفى وبرغ سون زعيم الفلسفة الوجد انية في العصر الحاضر، هل يعقل أن هذه العقول الجبارة كلها لم تدرك أن فكرة الله وهمية بحتة، وأنها مجردة من عناصر القوة؟

قال حضرة الدكتور في تلك الفقرة: أن كل الأدلة التي تقسام لأجل إثبنات السبب الأول ليس لها قيمة علميه أو مقلية.

نقول: كيف يمكن أن يروج مثل هذا القول في العقول، والبحث عن السبب الأول أمر لابد منه، وإثبات وجنوده لامتعندي عته في عنصير من العصور، وإن كان بعضهم يعتقد بأن هذا السبيب قبادر حكيم، ويعضنهم يراه وجودا ماديا محضاء قان كان مسراده أن يقسول أن إثبات أن ذلك السبب قادر حكيم ليس له قيمة علمية أو عقلية، فسذلك حكمه الشخصى، ولكن جميع من ذكرناهم من وهبعة القلسقة ومصلحيها قد رأوا لها أعظم تيمة علمية وعقلية ، واثبتوها في مؤلفاتهم الضالدة، والعقول بطبيعة المال تنساق وراء كبيار الأعبلام في هذا الشبان، وهو نقسه لايستطيع أن يصقهم بغير هذأ الومنف، شقد ذكر ولحدا متهم وهو (عمانویل کنت) فوصفه بانه أعظم فالاسقة العصاور المديثة، وراهبع القاسقة الانتقادية، وقد أثبتنا لك بنص تاریخی أنه توسل علی أسلوبه النقسدى إلى البيسات الله وخلود النفس، وله في إذلك كالم ممتع، وقس عليه سواه ممن ذكرناهم هنا.

وقال الدكتور في تلك الفقرة أيضا: أن أصل فكرة الله تطورت عن حسالات بدائية، وأن الذي ولدها للإنسان الضوف والجهل بأسباب الأشياء الطبيعية وأن مصعصر فستنابأصل فكرة الله تذهب بالقدسية التي كنا نضلها عليها.

نقول: إما أن هذه الفكرة قد تطورت فهذا لايستدعى العجب، فإن الجاهل يخلع على تصورات خلعة من أوهامه وأهوائه، وكلما ازداد علما أزال طائفة من تلك الأوهام والأهواء حتى ينتهى إلى إزالتها كلهاوتبقى العقيدة ضالصة من كل

ف إي بأس في هذا على قدسية هذه العقيدة؟ أليس هذا كان حال الإنسان من جهة العلم الحكمة الخراص العقيدة؟ أليس هذا كان حال الإنسان من والمحرف الغرامة الغربية فيها يسقط من قدسية العلم والحكمة أنهما تطورا في عقل الإنسانية من حالات بدائية؟ وهل لهذا السبب يجب علينا أن ننكر وجود العلم والحكمة وكل هذه الصالات

وهلأعاره العام والفلسسفسة ممن ذكرناهم، ويطول ذكر غيرهم، لم يدركوا أن تطور فكرة الله تذهب بقدسيتها كما أدركها الدكتور كاتب الرسالة، فلم يحتقروا هذه الفكرة لهذا السبب وكلهم أناض في ذكر الأطوار التي دخلت فيها على مدى العصور والأجيال؟

هل السبيب الأول للكاشنات هو الخيط والاتفاق؟

قَال الدكتور كاتب الرسالة: «إن العالم الخارجي-عالم الحادثات- يخضع

لق والحين الاحت مالPROBABILITY ل فالسنة الطبيعية لاتخرج عن كونها إشمال القيمة التقديرية التى يخلمس مها الباحث من حادثة على ما يماثلها من الموادث، والسببية العلية لاتضرج في متميمها عن أنها وصف لجبري سلوك الحوادث،

ثمذكر أنه عمل مذكرة بهذا الموضوع لمهدالطب يحيات الألماني عن المادة وبنائها الكهربائي وقال: «وفي هذه المذكسة أثبت أن الاحستسمال هوقسوارة النظر العلمي للذرة، شإذا كان كل ما شي العالم يضضع لقانون الاصتحال فإني أمضى بهذا الرأى إلى نهايته، وأقرر أن المالم يخضع لقانون الصدفة».

ثم قبال: «ولكن منا منعنى الصندقية والتصادف؟

«يقسول هنري بوانكاريه في أول الباب الرابع من كتابه Science et methode في مسدد كالمسه عن المسددا والتنصيادف: «أن الصندفية تضفي جنهلنا بالأسباب والركون للمصادقة اعتراف بالقصور عن تعرف هذه الاسباب.

« والواقع أن كل العلماء يتفقون مم برانكاريه في اعتقاده ، ثم قال «غير اني من وجهة وياضية اجد للصدقة معنى غير هذا ، معنى وقيقا بث للمرة الأولى فع تاريخ الفكرالانسلسانع في کتابی Mathematic und Physik ج۲ فصل ۷ ثم مثل لنظريته بمثال فقال:

«لتقرض أن أمامنا زهر النرد وتحن جلوس حول مائدة ، ومبعلوم أن لكل زهر ستة أوجه ، ثم قال : «وبما أن كل وأحد من هذه الاوجه محتمل مجيئه اذا رحينا

زهر النرد، فأن مبلغ الاحتمال لهذه الارجب يحدد معنى المدفدة التي تبحثها.

ثم قبال: «فمشلا لو فرهندًا أن الدش اتى مسرة واحسدة من٣١ مسرة العني يسنية ١: ٣٦ مرة ففي الواقع نحن تكون قد كشفنا عن صلة امكان بين زهر النرد ومجير الدش ، وهذا قانون لا يختلف عن القرائين الطيبعية في شئ.

«أذا يمكننا أن نقال أن المندشة التي تخلضه العالم لقانون علدها الاعظم تعطى حالات امكان ، ولما كان العالم لا يذرج عن مجموعة من الموادث ينتظم بعضبها مع بعض في وحدات وتتداخل وتتناسق ثم تنحل وتتباعد لتعود من جديد لتنتظم .. وهكذا غياضيعية في حركتها هذه لمالات الامكان الذي يحددها قسائون العدد الاعظم المسدقي ومسثل العالم في ذلك مثل مطبعة فينها من كل نوع من حروف الإبجدية مليون حرف، وقد أخدت هذه المسركة والاضطدام، فتجتمع وتنتظم ثم تتباعد وتنحل هكذا في دورة لا تهائية، فالاشك انه في دورة من هذه الدورات اللانهسائيسة لابدان يدرج كستساب (أصل الانواع)، وكسدا (القرآن) مجموعا منضدا مصححا من نفسه ، ويمكننا أذن أن نتصور أن جميع المؤلفات التي وضعت ستأخذ دورها في الظهور خاضعة لحالات احتمال وامكان في اللانهاية ، شاذا اعتبارنا (ح) رميزا لحالة احتمال و(ص) رميزا للانهاية ، كانت المعادلة الدالة على هذه الحالات:

«وعالمنا لا يخرج عن كونه كتابا من

هذه الكتب، له وهدته ونظامه وتنضيده ، الاانه تابع لقانون الصدانة الشاملة »انتهى.

وتحن نقول: اذا كان القارئ سواء الكان باحثا طبيعيا ام عالما رياضيا قد انسفى كلام الدكتور كاتب الرسالة غرابة وخروجا عن المألوف، ومنافاة لكل علما نقل عن المألوف، ومنافاة لكل الرياضيات، فإن الدكتور نفسه يعترف بذلك، فهو يقول أن نظريت هذه مبتكرة ظهرت في عالم التفكير العلمي لأول مرة، فقد قال: «اني من وجهة رياضية لهد للمدفة معنى غير هذا، معنى نقيقا بث للمسانى في كتابي Mathematik und

شال ذلك عقب إيراده شول الملامة الكبير (هنرى بونكاريه) الفرنسن وهو شوله: «أن المسدف تقد في هالنا بالأسباب، والركون للمصادفة اعتراف بالقصور عن تعرف هذه الأسباب».

ر مقب على كلمة الاستاذ بو أنكاريه بقوله: «والراقع ان كل العلماء يتفقون مع بو أنكاريه في اعتقاده»

وهذا اعتراف من الدكت و بأن كل العلماء متفقون على أن لا غيط ولا اتفاق في حوادث الكون ، ولكن الدكتور وحده قد ادرك انهم كلهم واهمون ، وأن القبط أو كما يسميه (الصدفة) هي الناموس الاعظم الذي أوجسد الكون ، وهي التي تسوي جميع انقلاباته إلى اليوم.

ولما كان الدكتور يعتبر نفسه مباحب مذهب جديد في العلم، فهو لا يخشي إن يعرض للقدراء أراء كبار الرياضيين

المناقضين له، فنقل عن العلامة العيقرى اينشتين اكبر اعلام الرياضيات في هذا العصر قوله:

«متثلنا ازاء العالم متثل رجل اتى بكتاب قيم لا يعرف عنه شيئا ، فلما اغذ وبان قيم مطالعت وتدرج من ذلك لدرسب، وبان له مساحت وتدرج من ذلك لدرسب، الفكرى ، شعر بأن رراء كلمات الكتاب الفكرى ، شعر بأن رراء كلمات الكتاب الغامض الذي عجز عن الوصول اليه هو عقل مؤلف ، فإذا ما ترقى به التفكير ، عرف ان هذه الاثار نتيجة لعقل انسان عبقرى ابدعه ، كذلك نمن ازاء المالم ، فنجن نشعر بان وراء نظامه شيئا فنجن نشعر بان وراء نظامه شيئا غامضا لا تمل الى ادراكه عقولنا ، هذا الشئ هو الله ».

ونقل ايضا عن العلامة الجليل السير
(جيمس جينز) الفلكي الانجليزي قوله:

دان صبيغة المعادلة التي ترحد الكون
مي الحد الذي تشترك فيه كل الموجودات
، ولما كانت الرياضيات منسجمة مع
طبيعة لبابه ، ولما كانت الرياضيات
تفصر تصرفات الصوادث التي تقع في
الكون ، وتربطها في وحدة عقلية ، فهذا
الكون ، وتربطها في وحدة عقلية ، فهذا
للهمة الاشياء رياضية ، ومن اجل هذا لا
مندوحة لنا إن نبحث عن عقل رياضي
مند فقة الرياضة يرجع له هذا الكون ،
هذا العقل الرياضة يرجع له هذا الكون ،

نقل الدكتور هذين القولين وعقب عليهما بقوله: «وأنت ترى ان كليهما (والأول من اسساطين الرياضيسات في العالم، والثاني فلكي ووياضي من القدر

الأول) عبدر عن تصور حالة الاحتمال الخاضعة لقانون الصدفة الشاملة والتي يتبع دستورها العالم، لا لشئ الالتغلب فكرة السبب والنتيجة عليهما).

وقسد سسبق له ان نقل رأى الرياضى القرنسى الكبير (هنرى بونكارى) فى نكران الخبط والاتفاق (أى الصدفة).

وعسقب عليسه بقسوله: الواقع ان كل العلماء يتفقون مع بونكاريه في اعتقاده ، غير التي من وجهة رياضية اجد للصدفة معنى غير هذا ، معنى دقيقا بث للمرة الاولى في تاريخ الفكر الانشائى ».

فاذا كان الأمر كما ذكر فيكون من العبث المحض ان ننقل اليه اراء رياهمى المسالم كله في التكار وجبيد الخبط في المطبيعة ، وفي انها قائمة على نظام كيم ، فسلابد لنا من اسلوب آخسر في دخض اقواله.

ان كاتب الرسالة لم يكتف بتخطئة اقطاب الرياضيين الذين ذكرهم في فهم نظام التكوين العالى، ولكنه بتبرع فيشرح وجه خطئهم، فقد قال:

«الواقع ان اینشتین فی مثاله انتهی الی وجود شئ غامض وراء نظام الکتاب عبر عنه بعقل صاحبه - مؤلف-والواقع ان هذا احت مال محض، لأنه یصح آن یکون خاهما لحالة اخری ، ونتیجة لغیر العسقل (کدا)، ومسئلنا عن المطبعة وحروفها، وأمكان خروج الكتب خضوعا لقانون الصدفة الشامل یوضح هذه الحالة (کذا) أما ما یقوله السیر جیمس جینز، فرغم آنه اخطأ فی اعتباره الریاضة فرغم آنه اخطأ فی اعتباره الریاضة طبیعیة الریاضیة الریاضیة فی ربط الصوادث و تفصید و

تصرفاتها لايحمل على ان طبيعة الاشبياء رياضية بالبدل على أن هنالك قناعدة مسقولة تصلبيته وببن طبيعة الاشياء هي الكائن الواقع والرياطسات ربط مساهو واقع في نظام ذهني على قاعدة العلاقة والوحدة ، ويعيارة أخرى إن الرياضيات نظام ما هو ممكن والكون نظام مساهو واقع والواقع يتهممه الممكن ، ولذلك فالواقع حالة خصوصية منه ، ومن هنا يتنضح انه لا غسرابة لي عدم انطباقها ، لأن لكل كون رياهبياته الخصيومية ، فكون من الاكوان مربوطا بالرياضيات شرط ضروري لكونه كونأ من هنا يتضم أن السيس جيئن أنساق تحت فكرة السبب والنتيجة كما انساق أينشتين الى التماس الناحية الرياضية في العالم، وهذا جعلهما بيحثان عن عقل رياضي وراء هذا العبالم وهذا خطأ ، لأن العالم ان كان نظام ما هو واقع شاطبعا لنظام ما هو ممكن ، فهو حالة احتمال من عدة حالات ، والذي يحدد احتماله قانون الصدقة الشامل لا السبب الأول الشامل «انتهى،

يريد كاتب الرسالة مما مدر أن يقول ان المشال الذي هسربه بالمطبيعة آت المليسون حسرف، وأمكان غسروج الكتب منها خضوعا لقانون المسدفة الشامل بدون العاجة لعقل، يكفى لبيان ما يشكل على العلماء في هذا المجال.

فقولهم أن الكون قائم على نظام رياضى شامل لانسجامه مع العلم الرياضى الانساني ، غطا محض ، فسان ترابط حسوادك الكون ، وتصرفاتها على قانون رياضى لا

يحمل على أن طبيعة الاشياء رياضية كما يقول: لانه بعد أن يتوصل قانون(الصدفة) الشامل ، في رأيه ، إلى انشاء كون من الاكوان يكون ضبطه بالقوانين الرياضية شرط طروري لكونه كونا ومن هنا أخطأ، كما يدعى ، أقطاب الرياضيين في اعتبار أن الطبيعة تجرى على تظام رياضي دقيق، والدقيقة أنها تجرى على نظام الضبط ، ومن هذا الضبط تتولد الاكوان ذات النظم الرياضية الدقيقة.

هذا مددهب غناية في الغنزاية ، فسلا عجب أن ينفرد بالقول به واحد في الخلق ولكن هذا لا يكفنينا منونة مناقسست. الحساب ، حتى لا يخيل اليه أن العقول تعجز عن بيان خطئه فيه.

مناتشة هذه النظرية الالحادية الحساب:

ليسمن المكنة ان تعتمد في مناقشة صاحب هذه الرسالة على ايراد اراء علماء الكون سواء أكانوا رياضيين أم طبيعيين أم فلكيين ، لأنه يعترف بأن أجماعهم انعقد على أن للكون نظاما لزليا ، وانه جاء على وتيرة رياضية في جمعيع ادواره ، وأنه منزه عن الشبط والاضطراب في جمعيع مكوناته ، ولكن الذي يجدى في هذه القضية هو مناقشته الحساب في مقدة القضية ها مناقشته الحساب في مقدة القضية المناقل التي اقامها عليها ان كان لها أصول : فنقول:

أولا: إن ما يقرره الدكتور من عالم الخيال المعض لا من عالم العلم حمله عليه

شدة تهيامه بأبطال العقيدة بالفالق، ولكن تهييمام الانسان بنفى اصل من الامسول ، لا يجبسوز ان يدفع به الى متاهات يتجرد فيها كل من قواتين المنطق، جسريا وراء هوى من الاهواء النفسانية.

نعم أن العالم مع أشت شاله بالواقع المسوس ويسمح له أن يضترق بضياله ما وراءه ليصل الي السبب الأول الذي لا تتاله المشاهدة ولا تبلغه التجربة ولكنه لا يسمح لنفسه أن يفعل ذلك الا مستهديا بما بين يديه من الاصول ومصوطا بما يمكنه أن يخصل عليه من المرجحات.

فاذا كان المالم يرمى ببحسره الى ابعد ما تصل اليه قوى التلسكوب فيلا يصداف غير نظام قائم على أدق امبول العلم الرياضي ، فيلا حق له ان يستنتج منه ان العوامل التي صدر عنها الكرن لا يسودها غير الفبط المحض ، لان سيادة النظام الرياضي الآلي في كل مكان لا يسمح له بذلك ، ولكن يوجب عليه ضده، يسمح له بذلك ، ولكن يوجب عليه ضده، وهو ان الكرن يجرى علي نظام مصكم تسوده عوامل محكمة النظام الى اقصى ما يتخيله التصور.

وجميع مالاصدة العالم قديما المحديث بين النوا الصادهم لا على ال العامل الرئيسي هو الفيط ، لانهم لم يروه ، ولكن على انه وليد نظام إلى محمض لا يصدر عنه الا ما هو الى منتظم كل الانتظام ، فقد قال بوخنز امام الملحدين: «ما دمنا لا نرى في كل مكان غيس نواميس منتظمة وصدر عنها كائنات منتظمة ، فلا داعى يدعونا الى افتتراض وجود

سبب عاقل أوجده ، وغفل عن ان هذه التواصيس مظاهر لسبب عاقل اوجدها ، ولكن بوخنر لا يستطيع ان يقول كما يقول الدكتور صاحب الرسالة: انه ما دمنا لا نرى الا نواميس منتظمة فلامانع يمنع ان تكرن هذه النواميس عالة لكرن منتظم أوجده سبب أول هو ناموس الخبط المضر.

وما الذي يحمله على التجرر على هذا الافتراض، ولم ير في الوجود كله ركنا منعزلا يعمل في ناموس الفبط، وتنتج منه كمائنات منتظمة، تضرح بحكم مستقلة عنه، توهم انها صادرة من اصول رياضية دقيقة، ونظام آلى محكم؟

ان كل ما وصل اليه غيال المتخيلين في (مر الغبط من الملاحدة ، انهم قالوا ان الكون مصحوم من ازل الآزال بقوانين مصححة الوضع ، وهي دائبة علي العمل بغير قصد ، فشارة ينتج عنها كائنات منتظمة و أغرى شاذة ولكنها لقيامها على النظام لا تزال بهذه الشواذ حتى تبيدها او تصيلها الى النظام المحكم، ولذلك ترى كل كائنات الوجود محكمة الصنع .

اذا تقرر هذا فعلى أي أساس استند الدكتسور في تضيل أن السبب الأول للرجسود هو الفحيط المحض، وليس في الوجود ما يمكن من الاستدلال به عليه؟ وكيف يأمل أن يبث دعوة خيالية محضة لا تستند على أي أصل من اصول العلم، بل على اي خيال من خيالات اصحاب الغلسفات الالحادية؟

اليس انقسراده بالقسول الذي اورده،

وهويعت رف بذلك، يصح ان يكون من اقوى اسباب الارتياب فيه ، بل القذف به الى عالم المهملات؟

يقول ان ارسل مذكرة علمية برأيه هذا لمعهد الطبيعيات الالماني في سنة 1978 ، ولا عبدة بإرسالها فقد مضي عليها ثلاث سنين ولم يتلق عنها تأييدا الي اليدوم ، ومسعني ذلك انهم اهملوا امرها ومدوها من الفيالات والافقد كانوا يملأون الصبحف باشاعتها والمناقشة فيها كلل الاراء الجديدة التي يتخيل من ورائها زيادة لمادة العلوم.

ثانيا:هل تصح تسمية الضبط بالقانون؟

يعبر الدكتور عن رأيه في الفيط بقوله: (قانون الصدفة الشامل) فهل تسلم له هذه التسمية المسروف ان الفيط الفيط ، وهو يسميك الصدفة ، هو النظام المحض ، والفوضى الجردة من كل قانون و هبيط ، فهو يتخيل ان القوى في المالمية كانت على حالة تخيط هائل ، ما نحن فيه ، ما عليه العلم الى ابعد ما يصل البيب التلسكوب في عالم تخيط أن يتخيل الملم الي يصل البيب التلسكوب في حالة فوضى يصل البيب التلسكوب في حالة فوضى عليها ؟ وهل هذا القانون من الكون ام خارج عنه ؟

ان الكاتب قد اكتثر من ذكر قوانين الامتمال ، ولكنها عندنا لم تسم بالقوانين الا لأنها تطبق على موجودات منتظمة، وقد اكتشفها الغلكي لابلاس للترجيع لا للجزم ، العالم،

ورتبها على حوادث جارية على النظم الطبيعية المقررة لا على حوادث خيالية لا وجود لها فكيف يطبق حساب الاحتمال العلمي على عالم الخبط المض الذي لا اثر للنظام فيه ، ولا قيام لكائن منتظم معه؟

واذا كان الوصف المعين للشبط فو خلوه من كل قانون ، فكيف يلحق به نظام رياضي محض كحصاب الاحتمال القائم على قوانين ثابتة ، ونظم مستقرة من العالم المسوس الذي يعترف الكاتب بأنه قائم على اصول رياضية:

يضرب الكاتب لمراده مثلا بوجود رُهر الطاولة ، ويقرر أن الدش لابد من مجيشه مرة كل سبتة وثلاثين رميسة للزهر، ويغلقل عن أن وجلوه الزهر قبائمية على شكل هندسي واعبدادها مبعبيئة مكتبوية، وهي بجحملتها محوجودة في عالم آلي يسوده النظام في كل ذرة من ذراته ، والمسلا بدع ان تسسري عليبه قسوانين الاحتمال ، ولكن عالم المبط الذي لا اشر للعدد شيبه ، ولا صمورة مشعيشة لشيخ من اشيائه ، ولا وجود القوانين قیه ، کیف یطبق علیه عمل ریاضی شائم على أمسول مقررة في عالم تسوده القوانين وتحقظه من أي نوع من اتواع القيط؟

ثالثا: هل يعسقل مسدور ألنظام في الخبط العام بدون سبب خارجي؟

ان ما يذكره كاتب الرسالة الالعادية من تعليل وجود الكون من طريق الخبط والاتفاق يجب ان يسبقه تصور لذلك

فأذا أخذ أخذ بنظريته وجب عليه أن يعتقد أن العالم محدث غير قديم خلافا لرأى جميع الملحدين، وأن العالم لم يكن فيه غير قوى لا ضابط لها ولا منظم من اي نوع كان، حتى ولا من نوع النواميس الازلية الابدية التى يتخيلها الملحدون.

فان قال بوجلود نواميس فى ذلك العهد لم يصدق على العالم ابنه كان عالم خبطوا تفاق.

فمثل هذا الحيط اللانهائي من القوى الثائرة المتضبطة المنصلة النظام لا يعقل ان يتحوله فيه نظام على وجه الاطلاق، وقد لاحظ اقطاب الملحدين هذا الامسر في المقال الامسر النالق وي العالمية مقدونة بنواميس ازلية غاية في الاحكام ملازمة المساء ليسست فسوضي ولامت خبيطة المترض عليهم التيدم ومن ان الخبط لا يعترض عليهم نيثل ما تعترض به على كاتب الرسالة اليسوم ، من ان الخبط لا يعترض ان يولد نظاما ما ، فتبطل حجتهم ، ويزدري الناس مذهبهم.

ولكن كاتب تلك الرسالة يقول: بلى، ان قوانين الاحتمال تسمع ان نتصور مدوراً للكون المنتظم، المقود بنواميس حكيمة، من مسميم هذه القوى العالمية المتخبطة.

يقول هذا ويفقل ان في قوله قوانين الاحتمال تناقضا لا يسيغه عقل عاقل في الأرض، فنان افتراهنه سينادة الخبط والاتفاق في العالم تنفي وجود اي ضوب من ضروب القوانين فيه.

انه قال كما نقلناه عنه: «ان العالم الخارجي-هالمالداتات-يخضع

لقوانين الاحتمال » شهل غاب عنه ان ما يصدق على عالمالحوادث الطبيعية المقودة في كل ذرة من ذراتها بنواميس محكمة، لا يعقل ان يصدق على عالم خبط واتفاق ليس فيه حوادث مترابطة ولا قوانين تسود عليها ؟

واذا استساغ أن يعتقد أن ذلك العالم المتخبط توجد فيه قوانين الاحتمال فما الذي يمنعه أن يعتقد بوجود كل ضروب النواميس فيه؟

هلو سلمنا له جدلا ان تسوانين الاعتمال حاولت مرة ان توحد كائنا منتظما ، فهل نستطيع ان نعقل ان القبوى العالمية الثائرة من حوله تدعيب يتكون في هدوء وسكون، ولاتعدو عليه فتفسده قبل أن يتم تكونه؟ ماالذي يمنعها من العدوان عليب، بل ما الذي يمنع قسوانين الاحتمال من توليد كائن آخر منتظم بجواره يناقضه ويحرمه أن يتطور إلى أن يبط

إذا لم يستطع أحد أن يسيغ تصور هذا ، فهل يسيغ أن تترك القوى الثائرة المتخصصية أن تترك القوى الثائرة الاحتصال، حسرية العصل الاحتصال، حسرية تمال فضاء لاحد له تسودها قوانين عامة لا يختل لها نظام في عدد لا يحصى من ملايين السنين، ولا تعدو عليها فتجعلها حطاما متناثرا في الهواء؟

هنا يحتاج الأخذ بنظرية الخبط العام ان يتضيل ان القوى العالمية كانت في حالة سكون تام لا في حالة ثور أن شاذا تفضلت قوانين الاحتمال ان توجد كونا

أو أكوانا كشيرة ، تركتها تلك القوي ان تفعل ما تشاء.

ولكن هذا الضيال يؤدي صاحب ان يعتقد بان القوى في عالم الضبط العام مجردة من الحركة والتأثير فيما حولها. واذا كانت كذلك فكيف يتصور ان تسود عليها قوانين الاحتمال؟

لقددشبب الكاتب مسلق والدن الاحتمال بحركة زهر النرد ، ولكن غاب عنه ان زهر النرد الله لم يت حرك فسلا عقل ان ياتي الدش منه في كل ٣٦ رمية مرة واحدة ، بل يبقى على ما هو عليه إلى الأبد.

رعليه فلا يعقل أن تكون القوي كانت ساكنة ، فسلابد انها كانت في حالة لا ضابط لها ، ثم يصبح لها هدوابط متى ألت الى كائنات بواسطة قصوانين الاحتمال ، وإذا كانت كذلك فكيف لا تعدو القوى المتضبطة العامة على أي جزأه منها ، فقرقع عنه تأثير قوانين الاحتمال ؟ أي مانع يمنعها من ذلك وهي محيطة بها من كل مكان.

رکیف یعقل حدوث ترامیس ریاضیه محکمهٔ ، لکون تولد من قوی مجردهٔ من کل ناموس ، ومن أی ضابط کان؟

یقول کاتب الرسالة: لا غیرابة فی ذلك قیما دام قد رجد کون فیان ضبطه بالریاضیات شرط ضروری لقیامه علی حالة كون قائم بنفسه.

نقول فی هذا القول تحکم یتنزه عن مثله اهل العلم ، فازد سلمنا جدلا بأن قوانین الاحتمال او جدت مجموعة شمسیة فما الذی یوجب علیها أن تجعلها علی نظام ریاضی دقیق، رأن تحلیها

بجميع النواميس المحمة التى لا تكفى فقط لتماسك اجزائها ولكن لتحليها بنواميس اخرى تحلح لتكوين كائنات نباتية وحيوانية عليها اولدفع هذه الكائنات للتطور والترقى صتى يبلغ بعض أحادها الى درجة عالية من ادراك الذات والتعقل؟

واذا اتفق ذلك لجموعة شمسية ، فهل يتفق مثله لملايين الجموعات الشمسية السابحة في القضاء ، وعلى ابعاد لا يصل اليها الوهم ، وتكون كل هذه القوائين واحدة فيها ومتكافلة فيما بينها الى هذا الحد المعير للعقل؟

لم هذا التحكم كله ؟ الأجل القول بأن اصل الوجود قوى متخبطة لا ضابط لها، وأي فائدة للإلحاد من هذا الافتراض ، وقد اساخ الملحدون وجود نوا ميس محكمة ملازمة للقوى المالمنة من ازل الازال؟

ان هذه الثمرة الضئيلة لا تساوى ان يتعسف الانسان هذا التعسف كله ليشبت امس الايسبيف عقل في هذه العالم.

نعم أن بناء النظريات الجديدة امسر محبب الى النفوس، تنساق اليه الفطر ذات المطامح البعيدة ، ولكن لو كانت هذه الشهوة النفسية تدفع الى ممثل هذه للواطن من الفيالات فيجب وقفها عند حد ، فانها تصبح مذمومة ولا يجنى صاحبها من ورائها غير الخيبة وسوء اللقالة.

ولكن يلوح لنا أن الذي حفر كاتب الرسالة لان يدفع بنفسه الى هذه المهمة من الخيال المحض ، هو أن يتفادى ما يلزم القسائلين وجودالنوا حسيس الازليسة

المكمة من الايرادات، فقد قيل لهم ان ما تقسر روته من وجسود تلك النوامسيس الرياضية المكمة مسلاز منة لله يبولى الأولية ، هو المحكمة مظهر الالهية والا فكيف يعقل وجود قوى منتظمة ، تؤدى الى كسائنات غساية في الابداغ دون ان يكرن وراءها عقل اوجدها ؟

اراد مناحبنا ان يتقى هذه الايرادات فقفز قفزة خيالية باحتة يرد عليها من الاعتراضات أكثر مما يرد على تلك، ويكون موقف المنابذ لها اشد حصائة المناعبة من موقف المنابذ لها المدعمانة النظريات الالحادية مجتمعة.

قصة المطبعة ذات المليون حرف

قال كاتب الرسالة:

ان الصدفة التي تخضع العالم لقانون عبددها الاعظم تعطى عبالات امكان ، ولما كان العالم لا يضرح عن منجسس ومن الصرادث ينتظم بعضمها مع بعض في وحدات تتسداخل وتتناسق ، ثم تنحل وتتباعد ، لتعود من جديد وتنتظم وهكذا . شامية في صركتها هذه لمالات الامكان التى يحسده اقسانون العسدد الاعظم المحدقي ومنثل العالم في ذلك مطيعة فينها من كل نوع من حروف الابجادية مليون حرف ، وقد اخذت هذه في الحركة والاصطدام فتجتمع وتنتظم ثمتتباعد وتنحل ، هكذا في دورة لانهائية، فلاشك انه في دورة من هذه الدورات اللانهائية لابد أن يخرج هذا المقال الذي تلوته الآن ، كسمسااته فيدورة أخسري مندورة اللانهاية لابدان بخرج كتاب (اصل

الانواع) وكذا (القرآن) مجموعا منضدا مصد حا من نفسه (كذا) ، ويمكننا أن نتصور أن المؤلفات التي وضعت ستأغذ ورهافي الظهور فالمسلم المسلمان في اللانهاية ». وندن نقول ردا على هذا الكلام:

ان من الابتلاء المر أن يضعل الانسان في يرم من الايام للدفساع عن رأيه بمثل هذا الاقسان التي تشدد عن كل قساعدة عقلية وعلمية، وقد فندنا كل ما ذكره الكاتب مما سماه قانون الصدقة الشامل، وبينا تنافيها مع قوانين الاحتمال بما لا

والان نتصدى لتشبيه و فعل قانون (الصدفة) و ما تضمع له من قدوانين الاحتمال بعطبعة ذات عليون حرف، لكل من وحدات الابجدية، وقد درج الناس اذا ابتلوا باقيسة فاسدة على ان يقولوا: هذا قياس مع الفارق، ولكنا مضطرون حيال ما نحن بصدده ان نقول هذا قياس مع كل ما يتخيل، من الفوارق.

فكيف يسدخ لباحث أن يشبه عالة القرى الوجودية العارية من كل قانون، المجردة من كل ضابط، كما يفترهمها الكاتب، بالة ميكانيكية كالمطبعة قائمة على أدق قدانين الميكانيكا والرياضة، ولها قطع منقرش على رءوسها حروف تتألف منها كلمات، وهي مفصلة تفسيلا هندسيا، بحيث يقوم بعضها الى جانب بعض فتؤلف منها محف، وللمطبعة اسطوانات مكسدة بالفراء تستمد من محبرة بجوارها حبرا تنقله الى الحروف، بحركات

مديرة تدبيرا محكما ، وهذه المطبعة الميتة لا تعنى شيئا اذا لم يكن لها عمال يحركونها ويدبرون دوراتها ، ويراقبون كل خلل يطرأ عليها اثناء العمل؟

انهذاالت شبيب معيب للدرجة القصدى، بل هو غيير جائز اصباد، ومجيئه من باحث ينتمى للرياضيين يزيد في غير ابتسه، ويجيعه اطروفة الاعاجيب في عصد المباحث المدققة، وللقررات المحررة.

وادخل من كل ما مرقى عالم الاوهام والفيالات ، زعم الكاتب أن المطبعة ذات المليون حرف تستطيع تحت تأثير قانون الخبط الشامل ، أن توجد جميع المؤلفات التى قام بوضعها العقل البشرى الناقص ، أن تنزلت من العلم الالهى الكامل، فهذا القول لو صدر من جاهل ساذج لاحظ له من ابسط ضروب الشقافة العقلية ، لما اغتفر له بحال من الاحوال ، وعيب عليه التلفظ به، فما ظنك وهو صادر من رجل يحمل شهادات علمية راقية.

ومن عبهان كاتب هذه الرمسالة اعتصادا على ما قسره في أصر هذه الملسعة الوهمية تتاتش عبا قسرة في أصر هذه المياهية ، ويتفيل انه يلزمهم المجة ، في عيب على العلامة الكبير اينشتين تشبيهه الرجود بكتاب ، وقوله كما ان يجب ان يكون وراءه حكيم اوجده ، يعيب عليه هذا القسول وراء حكيم اوجده ، يعيب هذا القسول ورود عليه شالة المرود عليه المالة المرود الواقع ان هذا احتمال مصفى النه يصح ان يكون (أي الكتاب) خاضعا لحالة المرى ، ونت يبهة لغير العقل، ومثلنا عن

المطبعة وحبروفها وامكان خروج الكتب خضوعا لقانون الصدفة الشامل يوضح هذه الحالة»

المدهش المحيد للعقل في هذا الرد انه يعيب على ايتشتين قوله ان الكتاب يدل
دلالة قاطعة على وجود عمقل وطنعه،
ويدعى ان هذه الدلالة خاطئة ، إذ يصح
ان يكون نتيجة لغيد العقل ، أي لقانون
الخبط الحض!

اقسم لولا انى انقل عبارات الكاتب لخشيت ان يظن ظان انى انقول عليه ، فهل بهتاج مثل هذا الغبط إلى رد؟

انناكنا نستطيع ان لا نردعليب بحرف ، لأن رسالته تحتمل في ثناياها معاول هدمها ، معاول لا يستطيع ابلغ قلم ان يأتي بأشد فعملامنها ، ولكنا الكرم فيه اثارة من علم لاسيما وهو الكلام فيه اثارة من علم لاسيما وهو وتبعلنا ننظر له نظرة جديدة غير التي الفناها ، ومن هنا جاءت مسعوبة تصور مفهوماتها، لأن التغير العادث (أي الذي تحدور) اساسي يتناول اسس التصور نفسه).

فكاتب الرسالة لايضفى ان كلامه يتعدر فهمه ،ولكن لا لأنه وهمى محض ، بل لأنه وهمى محض ، بل لأنه وهمى التصور نفسه ، فهو والحالة هذه يتطاول السالم المحدث عسقلى بوضع أسس جديدة للتصور ، بحيث يجعلك لو قرأت كتابا لا تحكم بأن عقلا وضعه ، لأنه قد يكون (كما يقول هو نفسه) نتيجة لغير المصافى أي الشامل، ومعتمده في ذلك ما مثل به من المطبعة ومعتمده في ذلك ما مثل به من المطبعة

ذات المليون حرف!

وهذه طامة لابد من مناقشة المساب قيها ، وأنا لسائلوه : هل يستطاع تغيير اسس التحصور ، وهي خصمن النظام الكوني ، وقامت على ما قام عليه الكون كله من الأمسول الرياضية الشابتة ، والقواعد الطبيعية الركينة ، وقد أنني العلماء اعمارهم في تأسيسها على ما خلقت له من المنطق العلمي ، القائم على اليقينيات العلمية؟ وإذا امكن ذلك فهل يرجى خير من قلبها وجعلها صالحة للأخذ مكان خب الربقيدم البيهاء والاعستيداد بالافشر أضات والاحتمالات التي لا تمت الى العلم بأوهى مملة ، لتسجيدكل المرعبلات ، والأوهام طريقا لافساد عقول الناس بالأرهام التي لا تصدر عن اصل ثابت ولا تقوم على اساس صحيح.

إن تغيير اسس التصور على هذا النصور على هذا النصويع وبآلانسانية الى المسهود المغلمة التي كانت فيها ، ويقضى على مصلور العلم والفلسفة ، ويدفع بالناس الى تيهور (صوح البصر المرتفع) من الخيالات لا يجدون فيه حدا يقفون عنده .

ان اليوم الذي يقرأ فيه الرجل كتابا فيتبادر الى ذهنه احتمال أن يكون قد مدر عن غير عقل ، ولكن بتأثير قانون الضبط الشامل تحتق يسادة نواميس الاحتمال، وأن يكون خرج مرتبا مج موعا مصححا من المطبعة ذات الليون حرف ، ان ذلك اليوم يكون فيه التصور الانساني قد انحل انحال الخبط يرجى معه التثام ، ووصل من عالم الخبط إلى مكان سحيق ؟ .

فكر

«أورشليم الجديدة»: الطريق إلى التسامح

د.منى أبو سنه

فسرح أنطون (۱۹۷۲-۱۹۲۲) روائي عربي، لبنائي الأصل، وكاتب مسرحي ومن كستاب المقال. نشسر رواية «أورشليم المجديدة»(١/ ١٩٠٤، أي قبل إصدار كتابه «فلسقة أبن رشد» بمام واحد. وفي رأيي أن هذا الكتاب هو مقدمة لفهم الرواية.

نى كتابه «فلسقة أبن رشد» يدافع انطون بحرارة عن العلمانية، أي فصل الدين عن الدولة، بدعوي أنها العلامة العظمى على الحضارة، وذلك استنادا إلى فلسفة ابن رشد، ويهدى انطون كتابه إلى «الأجيال الجديدة في

الشرق» في الإسلام والمسيحية والأديان الأخرى، وهو يقصد أولئك العقلاء في كل ملة وكل دين في الشحرق الذين عرفوا مضار مزج الدنيا بالدين في عصر كهذا العصر فساروا يطلبون وضع أدياتهم جانبا في مكان مقدس محترم ليتمكنوا من الاتحاد اتحادا حقيقيا ومجاراة التحدن الأوروبي المحديد لمزاحمة أهله وإلا جرفهم جميعا وجعلهم مسخرين لغيرهم (٢).

وإثر نشير الكتاب ثار جدل بين أنطون والشيخ محمد عيده علي معفحات مجلة الشيخ «الاستاذ»،

ومجلة انطون«الجامعة» وقد أدى هذا الجدل إلى المخاصمة والفراق، ونهاية عهد الصداقة، وهذه الواقعة رسز على التعصب الديني.

وهذا يقضى بنا إلى التحليل القلسقى والأدبى لمقسهوم انطون عن التسامح. وفي أحد ردوده على انتقادات الشيخ محمد عبده، يعرف انطون أنتسامع على النحو التالي:«لانقدر أن نعرف «التساهل» تعريفا لغويا، لأن هذه الكلمة بقيلة في اللغة العصرية المحديدة، وإنما تعرف معتاه بالمنطلاح القلاسقة، قمعتى التساهل عندهم وهو المعنى الذي استعملناه أن الإنسان لايحب أن يدين أخاه الإنسان لأن الدين علاقة خصوصية بين الخالق والمخلوق، فليس إذن على الإنسان أن يهتم بدين أخيه الانسان أيا كان لأن هذا لايعنيه. والانسان من حيث هو انسان فقط أي بقطع النظر من دينه ومذهبه مناهب حق في كل خيرات الأمة ومصالعها ووظائفها الكبرى والصغرى حتى رماسة الأمة تقسيها، هذا معنى التساهل عندهم. وإذا أتضبح لك ذلك فقد أتضبح

أن السلطة الدينية لاتقدر على هذا التساهل. ذلك أن غرض هذه السلطة مناقض لغرض التحساهل على خطآ مستقيم، فهي تعتقد اعتقادا ماوراءه ريب أن المقيقة في يدها وأن قواعدها وتعاليمها هي الحق الأبدي الذي لايدخله أقل شك وما عداه فكفر وضلال، ولاتكون حينئذ أمام صاحب هذه السلطة الدينية الا طريقتان: الأولى أن يضغط على غير تسومته ليندخلهم في دينه. والضنفط أصناف وأنواع ، فيمنه القيسي ومنه الارهاب ومته أكثر غبنا بسد طرق الرزق، وقد شنوهد هذا الأمر كثيرا في أوربا في صدر جاهليتها. والطريقة الثانية أن ينظر مباحب تلك السلطة الى من لم يكن من قومه بعين النقص والاحتقار لأنه لايكمل الامتى صار من قومه، ويرعاه مضطرا لامختارا. وعلى ذلك تتألف في باملن الأمة فثات منها عزيزة ومنها ذليلة. وبذلك يسقط المق الانسائي الذي ذكرناه، وتبطل فضيلة التساهل لما يجب أن تكون وكما وطبعها الله ، (٣).

وفي رأى أنطون أن العلمانية،

بمعنى فحمل السلطة الزمائية عن السلطة الروحانية، هي أساس التسامع. وقد كان يحلم بتأسيس دولة علمانية مشارك فيها المسلمون والمسيميون على قدم المساواة، وتستند هذه الفكرة الي افتسراض أن الأديان، في حقيقتها، متشابهة، لأنها تقوم على جملة مبادئ تدور على أن الطبيعة البشرية والمقوق والواجبات الانسانية، في حقيقتها، متماثلة. ويرى أنطون أن التسامح، بالمنى السابق، هو الوسيلة الوحيدة الى تحقيق التسامع في جميم الأديان، ثم هو أساس المدنية الحديثية. ويرى أنطون كذلك أن التسامح خبروري لخمسة أسباب، أولها وأهمها هو تحرير العقل الانساني من أي سلطة مقيدة وذلك لمنالح العضارة الانسائية. ثانيها المساواة التاملة بين «أبناء الأملة الواحدة» بغض النظر عن معتقداتهم وايديولوجياتهم. ثالثها أن السلطات الدينية ليس لها حق التدخل في أغسراض المكرمية، لأن هذه السلطات تشسرع برؤية أغسروية وليس برؤية دنيسوية، والرؤية الدنيسوية هي الغرض من تشريعات المكومة، رابعها. أن الدولة للمكومة بالدين ضعيفة، فالسلطات الدينية ضعيفة بحكم طبيعتها لأنها تمت رحمة مشاعر الجماهير، ثم هي سبب ضعف المجتمع لأنها تركز على مايفرق بين البشر. بل إن مرج الدين بالسياسة يضعف الدين ذاته لأن السياسة تهبط بالدين الى الطبة

وتعرضه لمفاطر الحياة السياسية رمؤامراتها. وأخيرا، الوحدة الدينية مستحيلة لأنه على الرغم من أن الدين الحق واحد فالمسالح الدينية المتباينة معادية دائما لبعضها البعض، وهذا هو السبب في أن الحكومة الدينية تتجه الىالحرب(٤).

ومن أجل ذلك فإن أنطون يدافع عن الوحدة الوطنية وليس عن الهوية الدينية في دولة السلطة العلمانية فيها مستقلة، ثم هو يرى أن كل هذا لايتمقق الا بالعلم والفلسفة، لأنهما الوسيلة الوحيدة الكفيلة بالقضاء على التعصب الديني.

والان شمة سؤال:

ماهى الرابطة بين التسامع و«أورشليم الجديدة»؟

أن «أورشليم الجديدة» هي الترجعة الأبية لكتاب انطون عن «فلسفة ابن رشد» حيث فكرة التسامع هي الفكرة الحورية التي تدور عليها الشخصيات والأجداث، فأحداث الرواية في مدينة أورشليم عندما غزاها العرب بقيادة القين السابع الميلادي، وعندما حاصر الخليفة عمر بن الخطاب في منتمف العرب أورشليم فرضوا على أهلها ثلاثة للعرب أورشليم فرضوا على أهلها ثلاثة وتقارات. أما الدخول في الاسلام ، أو أورشليم بقيادة المطران الاستسلام العرب، وأشروا الحرب على الخضوع لدين أخر. وقد استحر حصار أورشليم الي

يهودى وجد أن مصلحته هى فى الانتقام من المسيحيين بسبب كراهيته العميقة المسيحية. ووقف الى جانب المطران ايليا، هبيب ابنة اليهودى، الذى كان يبشر بالتسامع بين الطرفين اثناء المفاوضات.

وقد وجه المؤلف الاحداث التاريخية لتحقيق غرضين: أحدهما توضيح فكرته عن التساميع. وثانيهما إلقاء الضوء على مسألة معاصرة، ألا وهي الشلاف مع الشيخ مصمد عبده حول مسألة العلمانية. ولهذا فأن العقدة الرئيسية للرواية التي تدور عليها الاحداث في «أررشليم الجديدة» التي ذكرها ميشيل الراهب في بداية الرواية هي «موعظة الجبل» لايليا. و«أورشليم الجديدة» هى الجنة الدنيوية التي تتحقق فيها العلمانية والمساواة والإنسانية الحقيقية، بل يتحقق فيها، فوق هذا وذاك ، التسامع. يقول ميشيل الراهب في دمنوعظة»:«قند وصلت الى أخسر العمر وأنا اعتقد اعتقادا هدم أمالي كلها. وهذا الامتقاد هو أننا في الهيئة الاجتماعية لايمكننا الاصلاح بواسطة الدين الا اذا كانت الانسانية تعود الى طفولتها الأولى، فإن الدنيا زحفت وتغييرت. وصار يلزم نبي جديد للانسانية الجديدة. ياصديقي الصغير، لا تستغرب هذا الكلام الذي أقوله لك وللكاهن، فإننى تعودت أن أقول الحق ولو كان على نفسى، وأعز شي عندى أن الدين لم يقدر على امسلاح القسساد

الاجتماعي... فنحن نطلب قوة عادلة تستنوفي هذا الدين من الأقبوباء للضعفاء... أما عندنا معشر الناس الذين ننظر الى المستقبل ونتطلع الي ماوراء القضة والذهب فإننا تنتظر من العلم أن يقلب الانسانية التعبسة انسانية سعيدة، إن اصلاح الأرض مسألة علمية لا مسألة دينية، وأورشليم القديمة يجب أن تقسح سجالا لأورشليم الجديدة، فيا أيتها الأحلام الذهبية والأوهام الخيالية أتكونين يوما حقيقة مجسمة. باأيتها الانسانية التعبسة أتبلغين يوما طور الكمال هذا أم تبقين الى الأبد في اضطراب وبغض وفسساد وحروب وشقاء كيما أتبت الآن؟. ويا أورشليم الجديدة أتصنعين يوما ماعجزت عنه أورشليم القديمة.. هذان طرفان لا أتفاق بينهما ألا في النهاية. أحدهمايمثل أورشليم القديمة والاغر يمثل «أورشليم الجديدة»(٥).

إن الرمزية الدينية واضحة تعاما في الفصل المعنون «الموعظة على الجبل». ومهما يكن الأمر فإن انطون ينشد قلب رسالة المسيح الروحية، كما هي متمثلة في موعظته على الجبل». رأسا على عقب. ومعنى ذلك أن غاية انطون علمنة المسيحية، أو بمعنى آخر، علمنة المسيحية، أو بمعنى آخر، علمنة المسيحية، وإنزاله إلى الأرض لتحقيق الفودوس السماوي هنا وليس هناك إن علمنة تعاليم المسيح، بقصل الواقع علمنة تعاليم المسيح، بقصل الواقع الدنيوي، بكل فساده الاجتماعي والسياسي، عن المحبة الالهية السماوية

يكل نقائها وقيمها المجردة، تقول أن هذه المعامنة ليست إلا نداء لتجسيد المثالية المسيحية، فليس في الإمكان انسنة القيم المثالية للمحية الا يممارستها في الحياة اليومية وتهيئتها لازالة الفساد الدنيوى وتحقيق المساواة والرضى في هذا العالم، هنا والآن.

وهذا بدوره يقضى الى طرح مقهوم أنطون عن الاشتراكية. يقول أنطون في كتابه «فلسفة ابن رشد»: «أن الاشتراكية أو دين الانسانية بديل عن المقائد السماوية». (١) وقي هذه العبارة الاشتراكية مرادفة للدين، ومع ذلك شان انطون يدمو الى العلمانية كشرط أساسي لتحقيق الاشتراكية. ومن هذه الوجلهة فان لفظة «الدين» تعنى المبادئ الانسانية الاساسية الكامنة في الدين مسواء كان دينا سماويا أو لم يكن، وهذه المبادئ نابعة من حب الانسانية والمساواة في الحقوق بين البشر في مجال العقائد الدينية. وفي رواية أنطون مفهوم الاشتراكية مطروح على هيئة جماعة مثالية حيث المساواة المطلقية في حق الناس في التحايش السلمي بغض النظر عن الجنس أو العقيدة، وفي العمل الجماعي الذي تسوده روح التسامع، وبالأخص التسامح الديني

هذه الرؤية اليوتوبية للاشتراكية تستازم التنوير كإرهاص لها. وهذا هو ماينص عليه انجلز في كتابه دالاشتراكية: اليوتوبية والعلمية»

حيث يقول: «إن الاشتراكية العلمية في صورتها النظرية إنها هي تطوير مع اتساق أدق للمبادئ التي أرساها فالسفة التنوير في القرن الثامن عشر في ضرنسا. فقد استجاب هؤلاء الفلاسفة رواد الثورة، الى العقل من حيث هو الحكم الوحيد لكل مايجري في الوجود ومن ثم تتاسس الدولة العقلانية ويتاسس المجتمع العقلانية(/)

والآن ثمة سؤال:

كيف تتسق فكرة انجلز من ضرورة فلسفة التنوير مع مفهوم انطون عن العلمانية؟

إن فكرة الجلز عن الاستراكبية العلمية تتبع من مفهوم العلمانية في تطور المضارة الأوربية حيث يتحدد الرجود الانساني بالزمان والتاريخ ومن ثم فإن العصر العلماني هو الذي يتميز بالاهتمام بالقضايا الواقعية من غير حاجة الى الاهابة بمافوق الطبيعة.

واشتراكية انطون المثالية تجاوز مافوق الطبيعة وتدعو الى علاج واقعى للظلم الاجتماعى والاستغلال، ومع ذلك فهى تدعو الى المحبة والى الانسائية، وهكذا يحسيل أنطون المسائلة الديناميكية وأعنى بها التغير الاجتماعى الى مسائة استاتيكية مستندا في هذه الاحالة الى مفاهيم نوتوبية.

ثم أن مثالية انطون تقصر التسامع على مجال العقيدة الدينية دون المجال السياسي، فكل مشكلته قبول الاديان

ليعضنها البعض، وكل مايطلب اما تنحية الدين واما اعتباره مسألة خاصة. وقواعد التسامح الديني، في روايته «أورشليم الجديدة» مطروحة على لسان الراهب ميشيل: «أننا لانبحث يابنى ولانجادل قطعيا في أصل من أصول الدين ولا في قرع من قروعه. فإن الباحث بعقله في الأديان لاثبات هذا الاصل أو ذاك القبرع كالباحث على صفحات الماء. ولذلك نحن تحترم كل أصل وكل فرع احتراما مملقا ونسلم به.. إنه متى أريد طلب الخير والعبادة الحقيقة النقية فكل الطرق المؤدية اليها مسنة متى كان القلب مخلصا تقيا «(٨) وهكذا يتجاهل انطون أن الدين جزء من البنية الفرقيةللمجتمع التي تؤثر نى الوعى السياسي والاجتماعي للجلماهيار، وتستند الى النظام الاقتصابي والسياسي، ومن ثم ليس في الإمكان تمسور الدين على أنه وحادة قائمة بذاتها.

اذن ماالسبب في هذا المفهوم المثالي للتسامح عند اتطون؟

الجواب قائم في سوء الفهم، فهم العلمانية على أنها مرادقة للعلمنة. إن العلمانية، عند انطون، لاتعنى سوى فيمصل السلطة الروحية عن السلطة الروحية عن السلطة أسلوب حياة يهيمن على جميع المجالات الإختماعية، ويخترق الحياة الباطنية والظاهرية للفيرد، وأنطون يرقض اعتبار العلمانية أسلوبا للحياة، ومم

ذلك فهو يعادلها بالعلمنة التي هي مرحلة تالبة للعلمانية، وهذه المقارقية هي السبب الذي دفع انطون الى قصر التسامح على الجال الديثى دون المجال السياسي وهو بذلك، من حيث لايدري، يزوج للتعميب، لأن حذف البعد السياسي للتسامح أو تقريعه من محتراه السياسي يقضي الي تعتيم الوعى بجاذور التاحاميا، ذلك أن التعصب هوالنتيجة المتمية لغياب مثل هذا الوعى، وهكذا يقرز التسامح الديني نقيضه، لأن الإطار المرجعي عنده هو المسراخ الديني، أو المجابهة بين عقيدتين أو أكثر السبيل الوحيد الي تجنب هذا التعميب هو إدخال النسيبة في المعتقدات الدينية، ولايتم ذلك الا بانخال السياسة في مفهوم التسامح، هذا بالاضافة الى أن سوء فهم انطون للعلمائية مردود الى سوء قهمه لمقهوم أخر هو الاشتراكية، فانطون يدعو الي الاشتراكية ومع ذلك فهو يستخدم لفظ «الاصلاح» ليدل به على التغير المطلوب للتخلص من الفساد الاجتماعي والسلياسي: ثم أن القارق بين الاشتراكية والاصلاحية فارق كيفي. فالاصلاحية تعبير عن ليبرالية القرن التاسع عشر حيث ينظر الى التغير الاجتماعي على أنه عملية تطورية تبزغ من الوضع الراهن، والقسميل في ذلك مردود الى الشعار الليبرالي الشاص بتحرير العقل، أما الاشتراكية شهى تغيير جذرى لبنية المجتمع نابع من

الالتزام السياسى للعقل المتصرر ازاء للثورة الاجتماعية. فاذا كانت الاصلاحية تتبنى العلمانية كاسلوب للحياة فإن الاشتراكية، وبالأخص الاشتراكية العلمية، لاتقنع بالعلمانية وإنما بالعلمنة التى هى نهاية المطاف للعلمانية، ويمكن تعريفها بأنها نظام اعتقادى الانسان فيه هو صانع وجوده، بل هو معيار وجوده.

والآن. اذا كان مضهوم انطون للتسامح مثاليا، كيف يمكن قلبه رأسا على عقب؟ أي كيف يمكن تصويله الى مفهوم مادى؟

في تقديري أن الجواب يقوم في تمثل تطور الدولة من الصالة الدينية الى عن المحالة الدينية الى عن المحالة الدينية الى عن المحالة المحيمة بين الدين والسياسة ويدلل على أن الدين مواكب لتطور الدولة. والخطوات المحملية لتحقيق هذا التطور تكمن في العلمانية، وفي التنوير من حيث هو العلمانية تتحقق بفضل الاصلاح الديني وكمقدمة ضرورية للتنوير من حيث هو المرار لسلطان المقل. والنتيجة الحتمية المتدين من حيث هو الماتين المرحلتين هي تطعيم المطلق الماتينة الماتينة الماتينة الماتية الماتية

والسوال الأن: ماهى الأثار المترتبة على المقهوم المثالي للتسامح عند انطون؟

ان استبعاد السياسة من التسامح يفرز نقيض التسامح، أي التعصب.

وتدلل على ذلك بظاهرة تاريفية في العالم العربي نابعة من استبعاد التسامح الدين عن الدولة، أي استبعاد التسامح بالمعنى الذي يقصده انطون. وقد أدى هذا التيار الى الرفض الكامل للمضارة للقربية بدعوى التعصب الديني الذي كشف عن مكنونه الصراع الذي دار بين انطون والشيخ محمد عبده حيث أعلن عبده أن الفصل بين الدين والدولة ليس فقط أمرا غير مرغوب فيه وانما هو أمر محال لأن الحاكم ينبغي أن ينتمي الي محال لان الحاكم ينبغي أن ينتمي الي سلوكه وأفعاله. وهكذا يدلل الواقع سلوكه وأفعاله. وهكذا يدلل الواقع التاريخي بشكل حاسم على انتصار التصب على التسامح.

المراجع

ا− قرح انطون، «اورشلیم الجدیدة».
 اسکندریة، ۱۹۰۶

٢- فرح انطون «فلسفة ابن رشد».
 الاسكندرية، ١٩٠٣ ، ص ٢٢

٣- نفس المرجع، ص ١٠٢

٤- نفس المرجع، ص ٤٥.

٥- فيرح انظون، نفس المرجع ،

١٦ فردريك انجلز، «الاشتراكية اليوتوبية والعلمية»، ١٩٧٥

٧- قرح الطون، تقس المرجع، من ٥٨. من ٤٥

٨- فرح انطون، «أورشليم الجديدة»،
 ص ٩٩.

مقال

هذا الزمان ونجومه!!

خليل عبد الكريم

منذ نيف وأربعين عاما كانوا مجهولى الحال، لم يكن يعرفهم أهد عدا من يتصل بهم بسبب مثل القرابة أو الجوار أو الوظيفة، ولم يحرص أحد لا من العامة ولاالفاصلة على حفظ أسمائهم. أخبارهم عندما كانت تحملها الجرائد، تنشر في الصفحات الداخلية وفي مواضع منزوية وذلك عند التعيين أو العزل نقط.

أولنك هم (عارضي السلع الدينية» بأصنافها الإبراهيمية الثلاث:اليهودية

والمسيحية والإسلامية، كانوا بنظر المواطن العادي فشات تؤدى في أماكن محددة وفي أوقات معلومة طقوسا قد تصل أحيانا لديه لدرجة عالية من القداسة، ولكن أبدا لاملة لها بحياته أو واقعه (المعاش)، وكانت رواتيهم ومصائل أعمالهم ومساكنهم وملايسهم ووسائل لكويهم شديدة التواضع، وماشعروا قط لذلك بائني حرج إذ لم تسيطر عليهم تطلعات دنيوية أو طموحات سياسية أو شهوات حكم، كانوا يعيشون على

القليل ويرضون به ويحمدون الله عليه.

كان بجانبهم «مسوقون للعروض الدينية م/ قطاع خاص يترأسون جمعيات دينية، كان الكثير منهم يحوز كماً من المعلومات في مجاله الثقافي/ ريما تفوق على مالدى نظيره (الميري) وتمتع واحسد أو إثنان من بينهم بشخصية كارزمية جذبت إليه الأتيام وكان رؤساء وأعضاء تلك الجمعيات يتميزون بلبناس شريد وهيئة مخصوصة وكان المواطنون يتطلعون اليهم باعتبار أنهم أناس لهم (يوني فورم) فريد وتعشش في أدمغتهم أفكار متيقة تجاوزها العصر وتخطاها فهي من دهور مسحيقة، ولكن لابأس فالاضرر متهم بل على العكس شائ صنورهم (الكرنقالية) تئرى (بانوراما) المجتمع وتمنح تشكيلته قدرا طيبا من التنوع والطرافة. كانت مقارتلك الجمعيات تابعة في أركان منزويةبالأحياء الشعبية ومن يريدها فعليه أن يسعى إليها، وكانت تصدر مجلات بائسة: ورق خشن وطباعة بدائية وأثمان زهيدة، لاتعشر عليها لدى باعة الصحف لإن قراءها هم الأعضاء فحسب،

كانت ثقافة «حملة البضائع الدينية» من كبلا القطاعين- العام والخاص- مسطورة في (كتب صفراء) وهذا النعت مشتق من لون ورقها لإنه كان الأرخص، وكانت تباع في (دكاكين وراقة) قديمة متهالكة في حواري حي

الحسين الضيقة، أما مكتبات وسط البلد الأنبية وحتى سور الأزبكية فيعرضان عنها ولايفكران في بيعها لامن أجل مظهرها الرث إنما لأن المثقف أو حتى القارئ العادي لايعنى بها لابسبب أسلوبها المتفضن الهرم فحسب بل لإن المثقافة التي تحويها بين دفتيها لاتناسب عقليته وأحواله والظرف الذي يعيش فيه ومن ثم فهى لاتجد قبولا لديه.

* * *

وقنداك كائت المواسع الدينية وموالد الأولياء الصالحين والقديسين المباركين تدخل في باب (الفلكلور الديني)، تقام إما في دور العبادة أو بجوار الأضرحة والمزارات، ولم تكن الحكومة تلتفت اليها أو تشقل وقائعها عير الأثير، كان المدري- مسلما أو مسيحيا- يجد فيها مزيجا من المتعة الروحية والفسحة والفرجة والترويح عن النفس والمؤانسة وكان (رعاة) الموالد بنوعيها لايضيقون ذرعا بتضمين لياليها أنشطة يعتبرها المتزمتون تجاوزات أو محظورات مثل: الاختلاط والغناء والرقص ولعبة الثلاث ورقات وشرب الكيف وسماع قصص أبي زيد الهلالى والزناتي خليفة على الربابة، ولايأس من يعض المواويل الحمراء،

وكان حملة (البضائع الدينية) الذين يسرحون بها في تلك الموالد يعاينون ذلك كله، ولكن كانوا يغضون الطرف عنه إذ لاطاقة لهم بمصادمة القاعدة

العريضة التى كانت تشهد الموالد وتمارس أو تتفرج على تلك الأنشطة أى أنهم كانوا يكتفوت به والانكار القلبى، ومن هنا يجئ قلب المنتقاليات أدخل في باب (الفلكلور الاستقاليات أدخل في باب (الفلكلور الديني) من التعبد التقليدي حتى الدينيات المورفين في الدرصة الفلسرعين المورفين في الدرصة في تلك الأيام يؤدونها بقدر ملحوظ من السهولة واليسر والتخفف وكانوا يسخرون من المتشددين المنتطعين ويطلقون عليهم القابا تثير الضحك

كل ذلك يرجع الى أن المجتمع حينذاك استكمل مقومات عقلانية أو كاد وبلغ رشده أو أوشك على ذلك، فانتهى الى القرار الصائب واهتدى الى معرضة الموضع الصحيح لـ (السلع الدينية) والمكان المناسب ل (حامليها وعارضيها ومسوقيها). ثم استدار الزمان وتغير الحال وتبدلت أمور كثيرة:

انفجار سكانى ارتفع معه التعداد من عشرين الى ستين مليون، وزادت نسبة الأمية لا الأمية العرفية قحسب بل الأمية التعليمية، ونزل مايقرب من غمس المواطنين الى ماتحت حد الفقر بمقاييس الأمم المتحدة، وظهرت مدن المسفيح والأحياء العشوائية وأهزمة البقس وتفشت الجهالة والوحشية والدناءة وسكن مليونان من الأحياء

مجهولة: الاغتصاب وقتل المحارم وشم البودرة وتهريب الآثار، وعم الفساد، كل المرافق وطال كسبار الموظفين وهي عماد المجتمع فقد تحللت أو كادت وهبط شطر كبير منها الى القاع أما الباقى فهوفى معاناة مستمرة.

* * *

في ذات الوقت حدث تحول يبدو للمتعجل النزق أنه عجيب أو غير منطق ونعنى به ماطرأ على (حاملي السلع الدينية)، فقد قفزوا من مؤخرة المنظر الى مقدمته ، ثقافتهم التى كانت معزولة مهمشة أصبحت موضع العناية والاهتمام البالغين.

كل الجرائد والمجلات والدوريات تنوء بها، وبما على كره كثير منها بها، وتوصلها لقرائها بشتى الأشكال وغدت صور «رؤساء شئون التقديس» وكبار عارضي البضاعة الدنيية تقتم التلفاز وأمدواتهم المبحلة تمسك ينامسية ميكروفونات الراديو، أما أخبارهم بكل تنويعاتها أمبحت مادة مقررة مستديمة على الإعلام المقروء:

تنقلاتهم الضارجية والداخلية وأمراضهم وعملياتهم الجراحية بل حتى خناقاتهم.

خلال هذا العام حدثت بين الفصنين الرئيسيين الوارفين في الضميلة السامية المبروكة مناوشات تمت محاصرتها بسرعة فائقة ثم تصفيتهما بمصالمتين حدثتا في «قدس الأقداس»

بأصغرهما نقصد- أقلهما حجما- نقلت وقائعهما الى الجمهور المسرى الكريم بشتى الوسائط المتاحة لإن والبيت الكبير» رامي«حملة البضائم الدبنية» يهمه أن يكون القرعان ذادهما الله وريقا راخضرارا:«سمنا على عسل»، هذه هي أصبول اللعبة حتى تنام القاعدة العريضة من المواطنين البسطاء وعلى رأس أحلامها السعيدة ورؤاها الذهبية تعانق الرمزين المقدسين ومادام الأمر كـذلك ف (كله تمام ياأفندم)، وعسرك (البيت الكبير) أذنى الواعظين اللذين غرجا على النص ونسيا أو تناسيا الغط للرساوم غارورا متهما بصقتة من المريدين تجمهرت وراء كل منهما فظنا في نفسيهما الزعامة التي تخولهما اقتحام المناطق المطورة، وعلى كل فان ماحدث لهما كان درسا بليغا وعبرة لكل من تسول له نقسه أن يصنع صنيعهما.

وإذ أن الشئ بالشئ يذكر وعلى ذكر الخناقات والمناوشات والتشاجرات فقد وقعت بد «الجناح الأصغر» حجما والأقدم تاريخا في طريق الغيبيات والماورائيات واللامنظورات.. الخ واقعة لايصم إغفالها:

بعض العارضين من ذوى الرتب المتواضعة - لم يكونوا مذاكرين - أو اذاشئت الدقة لم يستوعبوا الدرس، لم يفهموه، لم يقطنوا إلى مراميه ، لم يفقهوا دواضعه ودعك من مداخله المقارجة وسراديبة ودهاليزه. الخ

والدرس باختصار شديد هو أن النبى أو الرسسول- أي نبى أو أي رسول- هو ثائر بكل ماتصمله هذه اللغظة من معان وبكل ماتشى به من مدلولات وبكل ماتفضى به للمتلقى من مضامين- وهذه حقيقة تقع في مستقر عين اليقين لدى كاتب هذه السطور- إنما بعد انتقال الثائر النبى أو النبى بعد انتقال الثائر النبى أو النبى الثائر الى الرفيق الأعلى يؤول ارث الى (منظمة تراتيسية) تسمى تارة (مشيخة) أو (هيئة كبار علماء)، لها لواشعها الفاصة التى لاتمت بالضرورة بادنى معلة بتعاليم النبى أو الرسول بمها.

هذه للعلومة الأولية أو البديهية لم يدركها أولئك النقر من ذوى الرتب الصغيرة من العارضين بـ (الجناج الأصقر) وحاولوا الكروج عليها وشرعوا تي تخطى لتراتب والانعتاق من القيود، كانت محاولة بائسة وميئوس من نتائجها ولو أنها والمق يقال كانت شجاعة وجريئة، وإذ كنت أتابعها لا أملك نفسى من الإعجاب والإشفاق معا وجاء الدرس الذي لُقنوه بالم الضراوة، شديد الصرامة ، ومن المؤكد أن المقصود به هو إعلام من يوسلوس له قلريته بالثورة/الدروج على (المنظمة) بما ينتظره من مصير، خاصة وأن (البيت الكبير) يصرص على أن يظل ضرعا التقديس أو جناحاه المبروكان مثالا

للانضباط لأنه ليس سانجا ولاغرا ولا ماقونا، فهو إذ يغدق نعمه الجزيلة على القرعين المقدسين لايسمع بوجود شغب أو اضطراب بداخلهما أو بأحدهما لكيلا يؤدى ذلك بطريق الصتم واللزوم إلى تعطيل الوظيفة الرئيسية لهما وهي (التعزيم) و(إضفاء البركة) عليه حتى يظل كبيرا في عيون جموع المكومين المغلوبين المقهورين ويزداد رسوخا وتمكينا

ولسبب لايخفى على قطانة اللبيب وذكاء الأريب تفضل(البيت الكبير) ومنح الفرع الكبير محطة إذاعة ليبث خلالها ثقافته التى غدت أنسب ما تكون للمستوى الموفى للقاعدة الجماهيرية التى تشكلت مؤخرا بفضل العوامل التى أشرنا إليها أنفا.

وعرف(عارضو السلع الدينية) وخاصة المتقدمين والمتنفذين منهم الرواتب الضخام والجوائز السنية والمنع والعطايا والمكافات والبدلات...الخ.

وتعودوا على السفر إلى الخارج ولهم مواسم يطوفون فيها أركان المعمورة ولايذرون قارة من قارات العالم الخمس إلا وحلوا فيها بعد أن كان أقصى حلم الواحد منهم أن يغادر كفره أو قريته إلى العاصمة الكبرى أو إلى حاضرة إقليمه ليتعلم كيفية التسويق وطريقة العرض بعد أن حصل الأساسيات في

(الكتاب)، عبر (الفلكة). وسكنوا القصور والقيلات والشقق اللوكس والسوير لوكس المكيفة الهوآء وتزلوا الفتادق ذات النجوم الضمس وركبوا السيارات القارهة: المرسيدس والبي إم دبليس والشيخورلية وأشذوا يتنقلون بالطائرات وجالسوا الرؤساء والملوك وخالطوا السلاطين والأمراء وصاحبوا شييوخ التقط، وأنشئت لمقار أعمالهم ميان مترقة كلقت ملايين الجنيهات لهم فيها مكاتب فاخرة ومن حولهم مديرون وسكرتيرون ومساعدون لخدمتهم، وامتلأت الأرصفة وفرشات باعة الصحف ني الشوارع والميادين بكتب وكتبيات عتهم ولهم وبعد أن كان شباب مصد عقرأ (محاورات أفالطون) إذ به الآن يطالع حوارات الداعية الإمام أو الإمام الداعية فلان والمكيم الأريب علان،

وأدرك(البيت الكبير) الفطورة اللامتناهية لجهاز التلقاز لدى (الأمة الأمية) والمجتمع الذي تخلق في العقود الأربعة الأراخر والذي ضربت الجهالة فيه أطنابها وطالت مالايقل عن ثلاثة أرباعه فاسلم قياده إلى (حملة البضاعة الدينية) ليحرضوها على القاعدة العريضة فهى الملائمة لها والمناسبة لواقع الآليم ولتزيف وعيها حتى لايتشكل لديها الوعي الصحيح الذي يدعو لتغييره، ولثقافة (عارضي السلع للدينية) قدرة فذة على إنتاع المحكومين

بالرضى والقناعة والتسليم والسمع والطاعة حتى لو كان الحاكم عيدا حبشيا رأسه كزبيبة والانصراف عن الدنيا وتركها لأهلها والمدير على الفقر والمرمان لأن ذلك سيتم التعويض عنه في البنة بمتعها وثعيمها ولذائذها..الخ، والمسوقين لتلك البضائع هم الشموس الطالعة والبدور اللامعة بالشاشة وأطراف النهار، وبعضهم يطالب بتخصيص قناة خامة لهم أسوة بالمطلة بالمعارة على كافة القنوات أناء الليل بتخصيص قناة خامة لهم أسوة بالمطلة التي خصصت لهم في الإذاعة.

ونجحت الخطة نجاحا مذهلا شاق جميع التصورات وأوشكت السلع الدينية أن تهيمن على الغضاء الثقافي في كل المجالات بما فيها الجامعات!!!

ولم يكتف (الفرع الكبير) في الدوحة الإبراهيمية الميمونة بما أسبغ على (رؤساء شئون التقدس) فيه من مكانة-داخليا- لم يكونوا يتوقعونها ابدا- أو يحلمون بها لا في المنام ولا في الميقاة، إذا بهم يستوفدون دارسين لثقافتهم من كل فج عميق ويتكفل دافع الضرائب المطحون بنفقاتهم (مما الضرائب المطحون بنفقاتهم (مما لهم مدينة سكنية كاملة ليقيموا بها على الرحب والسعة وكان أحق بهذه على الرحب والسعة وكان أحق بهذه المدينة البؤساء الذين زاحموا المقبورين في مثاويهم.

ومؤخرا تفتحت شهية (الفرع الكبير)

ليغدو عالميا ودوليا وكونيا، شمد بصره إلى جمهوريات انقرط(العقد الثمين) الذى كان يربطها والذى وقاها شبر التردى إلى القام وهو المرتبة المعروفة ب(العالم الثالث) الذي هبطت إليه جارتان نظيرتان تشتركان مع الجمهوريات في سمات كثيرة في مقدمتها العقيدة والأصول العرقبة (الإثنية)، طفق (القرع الكبير)يشرع ، في إنشاء معابد وإقامة مراكز بهاتممل الخزانة العامة عشرات الملايين من الجنيهات ولانقع من ورائها سوى المظهرية الكاذبة ومنافسة دولتين تملكان مليارات الدولارات التى تنبع من باطن الأرض، منافستهما على زعامة العالم الإسلامي وهي زعامة لاقتمة لها لأن دول هذا العالم جميعها تصنف ضمن العالم الثالث- وبالتالي فإن الزعيمة لاتعدر أن تكون كذلك.

وأخيرا أعجبت (الفرع الكبير) هيئته الطاورسية التى اكتسبها حديثا فحدثته نفسه والنفس غالبا أمارة بالسوء إلي أن ينقلب إلى (محكمة تقتيش) تقرض هيمنتها على ما ينشر من مطبوعات حتى نقل أن ثقافة العقيدة، وحجته نى ذلك أن ثقافته العقيدة، وحجته تدخل في كل مطعوم كما أنها ثقافة من النوع الغلاب القاهر المهيمن المسيطر... النو وعلي كل الثقافات الأخرى أن تخضع لها وتقبل الأقدام قبل الأيدى وهو زعم غير صحيح وغير علمى، فمنذ أن

ظهرت هذه الثقافة العتيقة إلى الوجود لم تكن لها أية هيمنة أو سيطرة على كانة فروع الثقافة الأخرى في أية حقبة، والمراجع والمصادر مشوافرة بالمئات تشهد على ذلك.

ولكن(البيت الكبير) استشاط غضبا من تلك الفعلة واستشف منها أن (الفرع الكبير) تعدى طوره وجاوز حده وظن أنه غدا(مركز قوة) من حقه أن يتحكم في الصياة الثقافية وبعدها يعد يده المباركة إلى غيرها فكشر له عن أنيابه الحادة وأقهمه في حسم حاسم أن يعود إلى هجمه الطبيعي وألا ينسى أمله، وما كان عليه منذ قديب، وأثمرت التكشيرة وآتت أكلها إذ سرعان ما تراجع «البيت الكبير» وأعلن على لسان عمدته أنه لا شأن له بوثقافة الأغرين» وأن يكتفى بثقافته العتيقة الميمونة وأنه تاب وأناب وأقسم وأغلظ الأيمان أنه لن يعود لمثلها أبدا.

أما الجناح الأخر شإذ أنه الأضال حجما والأعرق تاريخا فلم يقصر وأقدم على خطوة تعويضية ظن سدنته أنها ذكية :أهْذ يقتع قروعا له عبر البحار والمعيطات ولكن الأيام كشفت عن عقمها . قلا هي أقادت الوطن ولا هي عادت على البؤساء المطحونين ممن يضمهم هذا الجناح بأي نفع، وأقسرب الأدلة على ذلك الكارثة التي وقعت على رؤس التعساء قاطنى منشية ناصر وعزبة الزبالين وقضحت الأهوال المرعبة التي لاتليق بالأدميين التي يعيشون فيها ولاشك أن

تكلفة فرع واحد مما يقام عبر المبطات كانت كفيلة بتغيير الظروف المتردية تلك، ونحن هنا نكتب من منظور الوطن همنا الشاغل ودناعا عن كل المستضعفان من مواطئي مصدر بغض النظر عن عقائدهم التي لا شأن لها بحقوق المواطنة، ولم ولن يغيس من مآسى سكان المنشية والعزبة الزيارة القدسانية التي نالوا بركتها ونعمتها ويالها من نعمة وبركة.

ويعد

خلعل الإبن العسزيز الذي تقسضل بزيارتي في شقتي المتراضعة ليسالني عن العلة الكامنة وراء ظهسور هذه التوعية من النجوم عساه يكون قد عثر على جواب سؤاله في سطوري السوايق وبدوري أسباله: من ينتظر خلاف هؤلاء الجهابذة البهاليل ليلبس مسوح النجومية في زمن الأمية والجهالة والأساطير والقرافات والفزعبلات وظهور الكائنات الماورائية على أسوار المعابد ونسبة الانتصار المجيد إلى مجرد التفوه بعبارات ميتافيزيقية ، وانتشار مدن الصنفيح والأحياء العشوائية والعزب الهامشية وهبرب البطالة للمالايين من الجامعيين ودوى الشهادات المتوسطة وتقشى شمامي البودرة والطفيليين وراكبي سيارات الشبح والقاسدين وللقسدين، زمن الانفتاح الاستهلاكي الترفى والتبعية الذليلة الخاضعة للغرب الرأسمالي القاجر ثم للشرق أوسطية.

خطاب المرية



مفهوم «التاریخیة» المفتری علیه

د، نصر حامد أبو زيد

عنيفة، هي مقاومة الكاهن لما يتصوره ضد المقدس الذي تقوم عليه حياته كلها. كل ذلك طبيعي ومفهوم بالنسبة للعوام، لكن الظاهرة حين توجد في عسقول المثقة فين والنخبة من وجال الثقافة والإعلام، ومن المعلمين وأساتذة الجامعات تصبح علامة على وجود أزمة عقلية خطيرة تنذر بكارثة. وحين تتجاوز الظاهرة حدود العامة والنشبة وتصل الفكر بكون ذلك دليلا على وقوع الكارثة. وهذا هو العامل في مجال ذلك وهذا هو العامل في مجال الفكر الديني،

من أخطر تلك الأفكار الراسيخية والمهيمنة ، حتى معارت بسبب قدمها ورسوخها جزءا من «العقيدة»، فكرة ان كستير من العداء في مسجال الفكر بصدة خاصة يرتد الي «عدم الفهم» أو إلى عسمايات « التسباس » ناتجة عن سيطرة نزعة تتصور أن « ما في الأنهان » مطابق مطابق تامة « لما في الأعيان » وتتزايد درجة « الالتباس »، وما تفضى من «عداء » ورفض ، حين يكون « ما في الأنهان »، قسديم راسخ ، لانه يكتسب من « القدم » صفة العراقة التي تضفى عليه الاقتراب منها، لانها مشروعية مقدسة.

ذلك ني أذهان العالمات الذلك تكون

مقاومتهم لما يناقض أفكارهم تلك ، أو

متى بخالفها مخالفة جزئية، مقارمة

القرأن الكريم الذي نزل به الوحى الأمين على محمد معلى الله عليه وسلم من عند الله سيحانه وتعالى نص قديم أزلى، وهو صفة من صفات الذات الإلهية. ولأن الذات الإلهبية أزلية لاأول لها فكذلك صفاتها وكل ما يصدر عنها. والقرآن كلام الله فيهي مصفة من المصفات الأزلية القديمة، أي انه قديم، وكل من يقول أنه « مصحدث »وليسة قصديما »،أوأنه «مسفلوق » لم يكن ثم كان- أي حدث في العالم-فقد خالف العقيدة واستحق صفة «الكفر». فإن كان يقول ذلك وهو مسلم المكم مليك انه دمرت ، الأن قدم القسران-أيعدم خلقه وحدوثه-من مغردات العقيدة التي لا يكتمل ليمان المسلم الا بالتسليم بها،

والمقيقية أن مسالة طبيعة القرأن-هل هو قديم أم محدث-مسألة شلافية قديمة بين المفكرين المسلمين ، وقد ذهب المعتبزلة مشالاالي ان القبرأن منجدث مخلوق لأنه ليس صفة من صفات الذات الإلهية القديمة ، القرآن كلام الله، والكلام قعل وليس صفة ، فهو من هذه الزاوية ينتمى الى مجال « مصات الافعال » الإلهية ولاينتمي الى مجال «صفات الذات »، والفارق بين المحالين عند المعتزلة أن مجال صفات الافعال مجال بمثل المنطقة المشتركة بين الله سيحانه وتعالى والعالم، في حين ان مسجسال « صنفات الذات » يمثل منطقة التنفُرد والمصوصية للوجود الإلهي في ذاته، أي بمسرف النظر عن العالم، أي قبل وجود العالم وقبل خلقه من العدم وتقصيل ذلك أن مسقبة «العبدل» الإلهي لا تقيهم إلا

نم سياق وجود مجال لتحقق هذه المنفخ وليسمن مجال إلا العالم ومسقية «الرازق» تتسعلق بالمرزوق ، أي وجسود العالم .. الغ ، والى هذا المجال «معمال صفات الأقعال » تنتمي صفة «الكلام» التي تستلزم وجسود «المضاطب» الذي متوجه اليه المتكلم بالكلام ، ولو ومعننا الله سيبحانه وتعالى بأنه متكلممنة الأزل-أي أن كسلامية قسديد لكأن مسعني ذلك انه كان يتكلم دون وجود مخاطب-لأن العالم كان ما يزال في العدم- وهذا يناني الحكمة الإلهية . أما صفات الذات نهى تلك التي لا تمتاج لوجود العالم كالعلم والقدرة والقدم (الأزنية) والحياة، غالله كما يقول المعتزلة عالم لنفسه قادر لنقسب قديم لذاته هي لذاته . ومن هذه الصفات الأربعة أوجد العالم، فلولا الحياة والقندم والعلم والقندرة منا وجند العنالم. ولذلك اضبطر المعستسزلة للاتسساق مع سياقهم الفكرى والعقلى الى افتراض ان العالمكان له مستوى من الوجود في العدم أطلقوا عليه «الوجود الشيشي في العدم، وذلك ليكون هذاك مخاطب بقوله تمالى :«كن» التكوينية التي يخاطب بها الأشماء فتكون.

ذهبت بعض القرق الأشرى الى عكس ما ذهب اليه المعتزلة ، فقالوا ان الكلام الإلهى صفة من صفات الذات، وذهبوا بالتالى إلى أن القرآن كلام الله الأزلى القديم لأنه صفة ذاته ، والشاهد في هذا كله أن تصديد طبيعة القرآن مسالة خلافية بين المسلمين ، وقد حاول الخليفة المأمون ان يقرض فكرة المعترلة على العلماء والفقهاء بقوة السلطة وسيف



السلطان لكنه فسشل و وتعملى المكس فرض فكرة الاشساعرة التى قسالت ان القرآن له جانبان : جانب القدم والأزلية وهو الكلام الالهى في ذات و أحسيسانا يطلقون عليه «الكلام النفسى القديم»، والجانب الأخسر هو القرآن الذي نقسراه وهو مصطاكاة للكلام الأول وليس هو .

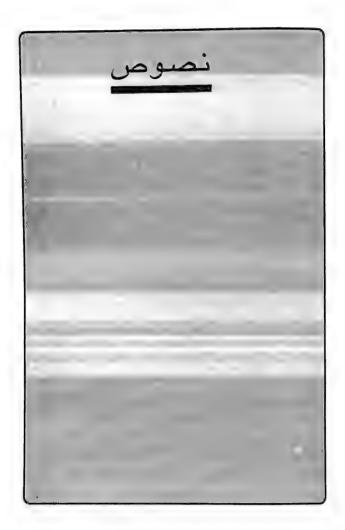
بعد ذلك في كتب التلخيصات المتاخرة على النصو الذي ساد واستقر وشاع ومسار من «العقائد «التي يقبال ان مخالفتها خروج عن الملة ، بل هو كفر بالإسلام وارتداد عنه.

هنا يجب ان ناتسفت إلى أن سيسادة الافكار وهيسمنتسها تح-رمسا زال يتم-

بأدوات القهر والقمع السلطوي وكما حاول المأمون فرض فكرة المعتزلة حاول خلفاؤه قتل فكرة المعتزلة وفرض فكرة خمصومهم وفي سياق الانهسيار المضارى والتخلف الفكرى الذي اصاب العالم الإسلامي بقعل عوامل التفتت الداغلي والهجوم الغارجي- والمستمر حتى هذه اللحظة – استبقيرت الفكرة ، ولخصيت وشوهت واكتسبيت قداستها عندالعاماة الفاصة ببلوعت المتنصصين وفي كستابه الهام جدا« رسالة التوديد »اذ تار الإمام محمد عيده في الطبعة الأولى الانحياز الى فكرة المعشرلة عن خلق القرآن ، لكن الشيخ الشنقيطي نبهه الى خطورة ان يتبيني هذه الفكرة - لاندرى اي نوع من القطورة سنوى معارضة الازهر والعلماء وتاليب العامة - فحد فها الإمام من أ الطبعة الشائية، واستبدل بها الفكرة الشائعة، ولا ننسى في هذا السياق ان « رسالة التوحيد »اعتمدت المنهج الانتقائي فاعتمدت «توحيد » الأشاعرة دون مقهوم «العدل» عندهم، واعتمدت «عدل» المعتزلة دون مفهومهم للتوحيد ، ربما لنفس الأسباب التي مَّذُره منها الشيخ الشنقيطي.

ليس مفهوم أزلية القرآن الذرجرة أ من العقيدة ، وما ورد في القرآن الكريم عن «اللوح المحفوظ » يجب ان يفهم فهما مجازيا- لا فهما حرفيا- مثل «الكرسي» و «العرش» ... الخ ... وليس معنى حفظ الله سبحانه للقرآن حفظه في السماء. مدونا في اللوح المصفوظ ، بل المقصود

حفظه في هذه الحياة الدنيا ، وفي قلوب المؤمنين به، وقدول الله «إنا نصن نزلنا الذكر وإنا له لحافظون » لا يعنى التدخل الإلهم الحاشير في عصما يساة الصفظ والتدوين والتسسجيل بالهوتدخل بالإنسيان المؤمن بالبيشيارة والمغرر والحث والترغيب على أهمية هذا «الصفظ»، وقسهم «الصفظ »بأنه تدخل مباشر من الذات الإلهية فهم يدل على وعي يضاد الإسلام ذاته من حيث أنه ني جرهره الدين الذي انهى العلاقة للباشرة بين السيسمساء والأرض إلاعن طريق الترجهات والإرشادات المصمنةفي القرأن الكريم وفي سنة الوحى الثابتة عن النبي صلى الله علينه وسلم، وحين يصف التحصير الذي يذهب الي أن القرآن مكتوب في اللوح المحفوظ باللغة العربية ، كل حرف منه يقدر بمجم جبل يسمي جبيل: قباف « حين شقبول أن هذار تصيبور اسطوري فيالومنف فيناص بالتصور الذهني مهما كانت الروايات التي تدعمه ، ولا ينصرف الومنف نفسه «اسطوري» إلى القسرأن الكريمذاته، والمأساة الصقيقية أن يصبر بعض المتسخسمسين على «عسدم القسهم» ويستمروا في «التابيس» على العوام وعامة المشقفين ، لأنهم يتصورون - مرة أخسرى يتسمسورون -مطابقية مسافي أذهانهم (أفكار هم المستحدة من بعض الأراء التسراثيسة) لما في الأعسيسان، أي للحقيقة المطلقة ، شميز عمون بعد ذلك كله انهم لا يؤمنون بالكهنوت، ويزهمون أتهم مع حسرية الفكر لامع «الكفسر» أسأى «كقر» هذا، وأي «قكر» هذاك؟!



قصة

شو- جوج الكسندر جراديناروف

ترجمها عن الفرنسية: لويس جرجس

> مات تشو- جرج هذا الصباح، والأن لا أجرز على اجتياز السور لاراه كما أضعل كل صباح، على أن أبقى هنا منكمشا بين أعواد التين الشوكي حتى أتمكن من مراقبة الداخلين إلى المنزل والخارجين منه، تساءلت- عندما تتابع الكشيرون من هؤلاء السخفاء- كيف سيتحملهم؟

أتخيله هنضما ومعددا في التابوت بينما ذراعه مرفوعا ومتصلبا في ذلك الرضع الذي لاتسمح لي أمي بعمله أبدا. للؤكد أنه فعل ذلك قبل أن.. قبل النهاية، ليثبت للموت أنه قادر على تعديه... أرى أن هذا ليس مستحيلا عليه. لقد رقد ثم رفع ذراعه، ولابد أنهم

يبذلون مجهودا كبيرا لإنزاله، أعرف أن ثنيه ليس سهلا، لأن الأموات يتصلبون مثل الصخر هذا ماقالته لي جدتي.

بالنسبة لى فإنى أعرف أن تشو-جرج كان أكثر عنادا من أن يسمح لأهد بان يلوى ذراعه ، ولا أعدرف كيف يتسنى لهم إغالاق الفطاء بدون أن بقطعوه؟

أسدات الستائر ، وغرق الصالون في ظلام خفيف.. الأرضية الخشبية تلمع ، بينما تبدو الزهور الاستوائية - على الموائد البيضاء الصغيرة ذات الأرجل الرفيعة - سبوداء ومطلية بالشمع ... ولكن ، هل توجد شموع لقد كانت موجودة لحظة دفن أبي .. كما كان

يوجد كاهن ، المؤكد انهم لن يجرؤوا على المضاره ، والكاهن أيضا لن يجرؤ على الاقتراب منه ، فلطالما ضربه من قبل ، ولكنه مات ، مات.

المؤكد انهم وضعوه على صائدة الصحالون البيضاوية ، ولابد انهم يتساءلون عما يفعلونه بذراعه المرضوعة؟ هل هو عار؟ انه يرتدى سروالا .. لن يتركوه هكذا لان هذا لا يليق ، لقد ألبسوه بدلته ، ولكن ماذا يعرفون عنه؟! وها هم يلبسوننى أنا أيضا رغم أننى لم أتخلص من الشعور بأنه موجود في مكان ما حولى ، كانه على قيد الحياة ، وبدون شك فان ذلك هو السبب في أننى لا أريد .. لو رأيته ساكون مضطرا للاعتراف ب...

في مثل هذه الساعة بالضبط كان يجب أن نكون معا ، وبينما يحتسى قهوته وهو پرتدی سرواله - حیث الصرارة شديدة حشي في الصالون -وأتناول أنا قطعة من الحلوى ، كان نابليون هو موضوعنا - الذي اقترحته ورافق عليه تشو-جوج- لوانه انتصر في ووترلق هل كان بوسعه التغلب على التحالف؟ هذه العصابة الشالة من أبناء أوي؟ نعم كنت قد دافعت عن هذه النظرية ، وكنت أتألم له دائما أكثر من أي قائد حربي آخر ، أي سوء حظ: هذا الأبله بلوشيه ، وذاك الخائن جروشي ! ولكن تشو-جوج كان يقول إن الحظ له حسابات أخرى ، لأن ووترلو ومارينجو متشابهان «هذه هي المقيقة يا صديقي

الصغير» هكذا كان سيقول بلا شك.

رإن تشو-چوج يكره الطفاه ، ويرى أن أنضل ديكتاتورية هي أسوأ من أسوأ ديقراطية انه لا يتأثر بالاسماء الرنانة ، لقد قالد على حجدتي إن تشو-چوج لونه احمر ، ولكنني اعتقد انها مصابة بعمي الألوان لدرجة انه ... يمكن أن يكون أحمد فقط عندما يشرع في اطلاق الصفيرة.

بالنسبة لى فهو تشو-جوج الحكيم الصينى العائد إلى العياة في صورة جديدة ، بينما تؤكد انه لو كان بارعا للغاية فان ذلك فقط لأن لديه حكمة مقدسة ، ولانه كان حكيما بطريقة غير مالوفة ، ومخالفا تماما للأخرين ... قطاع الطرق ، يا الهي ، لقد كان في رأيها ذا موت عال ، ولا يحترم أحدا ، ورغم هذه الصماقات ، وهذه الغرابة ، وتاريخ السخرية ورفضه تحية العلم فان فضيحته المدرية هي تحريضه على يوم غلا مايو المقدس « ...

جدتى .. فى الواقع انها لا تعرف شيئا ! عندما انتهينا من توضيح الموقف بالنسبة ليونابرت فانه شرح فى تعليمى كيفية الفش فى لعب الورق .. لأن الرذيلة تفقد قوتها عند محاربتها بينما تظل اللذة كما هى ... للا اننى لم أهتم بلعب الورق فهو بعيد عن اهتمامى مثله مثل الملاكمة ، وقد دربنى عليها تشو-جوج ثلاث مرات اسبوعيا ... لقد كان ملاكما ايضا فى

١٤ ماير، عطلة في بلغاريا بمناسبة عبد القديسين:سيريل وميتو، اللذين يمتق.
 انهما أول من استخدم الأبجدية المسلافية.

وقت ما . انه لم يترك شيئا دون أن يغمله قبل ان يتزوج وقبل أن يصبح استاذا للرياضيات.

في أحد الأيام ضربتي بوجوميل في معدتى ، وكنت على وشك البكاء من الألم لولا ومنول تشو-جوج الذي دفعني الى الهجوم عليه ، ولم يكن أمامي حل أخر ... خبریتُه بعنف ، وکان تشو -حرج بشبجيعتي بصبوت يدوي في الشبارع كله مسثل للدافع ... هرب بوجوميل ، وتقدمت من تشو حجوج متوقعا سبلا من المديح، ولكنه بدلا من ذلك وجه لي اللوم لأنني كنت أضرب مثل وغد صغير، وكدت ابكى مرة أخرى بينما اكتفى هو بالضحك والسخرية منى قائلا: لقد نال كل منكما ما يستحقه .. لم أبك ابدا - وحتى الان -رغم رغبتي، فلم يكن ذلك يروق له ... وقد تجشأ من فمه باستهزاء والمؤكد انه استهزأ بالمرت ايضا وأتى - لحظتها-بهذه الحركة تقسها.

انه لا يصب المظاهر العاطفية مثل الدصوع ، والملاطفة ، والتودد، ويرى ان القبلات بين الرجال شيئ سخيف جدا ، انها للنساء فقط ... ما الذي يجبرهم على تقبيلي في حين ان لا أهمية لذلك الذي يظهرونه.. إن الشئ الوحيد الذي يحسب حسسابه هو : بعادًا يفكرون ويشعرون ، ولكن الغالبية...

- يا جانا- صاح تشو-جرج يوما عبر السور المشبى بينما كان يبرم شعر صدره ، هذه الألعاب صعبة عليك دمها لى.

ولكن ... يا سيد جيورجي

لقد كانت جدتى تصاب بالشلل ما أن تراه ، وتفقد القدرة على الكلام وهى التى لا تكف عنه أبداً - اصغ لما أقوله لك! اكمل بصوت أكثر رقة بينما جدتى تبتسم بسذاجة وتعلق.

لقد أحدث تشو -جوج نفس الأثر لدى الجميع ابتداء من زوجته العمة مارا ، وانتهاء بقضاة المدينة.

كنا نتنزه في الشارع الرئيسي في الميناء ، وكان الكل ينحنى له بالتحية ومن وراء ظهره كنت أسمع همهمات سيئة، إن تشو-جوج يقول رأيه بقسوة لأي شخص ، لقد سمعته مرات يسبمثل ابناء الشوارع ، ولكنه كان حريصا على الا أسمعه ، كما لم يسمح لي ابدا بقراءة «تاريخ السخرية للشعب البلغاري» ذلك الذي كلفه وظيفته كمساعد في الجامعة منذ ١٩٢٨.

لقد حفظته عن ظهر قلب ، صممت، وقرأته، ما صدمنى حقيقة ليست تلك الألفاظ البذيئة التى يمتلئ بها الكتاب مثل «المعبيزة المشعرة» و«الخازوق الحى» ... وغيرها لاننى عرفت فى مدة - ولكنه ذلك المزن الذى يطل منه رغم ما يشيعه من تسلية عن طريق التلاعب بالالفاظ . إن الكتاب محزن جدا لهذا السبب لم يسمح لي بقراءته حتى لر فهمته كله.

- سِتقرأه في الوقت المناسب - أكد لى تشو-جوج وقد خدعته أسئلتي

الماهرة - يجب أن تعلم ان «تاريخ السخرية» ليس مجرد تهكم كما يعتقد العامة ... أنه الحقيقة عن الشعب كله .. عنا ... لو أن رجلا أو شعبا لم يستطع الضحك على عيوبه ، وعن حماقات عبداً لعقده ، ولعقد الذين يتحكمون فيه ، انظر الى الفرنسيين أو الانجليز ، اذا لم يطالع رجل السياسة منهم الكاريكاتير المرسوم عنه في الصحف فنه لا يتطلع الى بلوغ الشعبية التي يتمناها. في بلغاريا يوجد لبس بين في الواقع شئ واحد ، أما البقية في الواقع شئ واحد ، أما البقية فأسياء لا قيمة لها.

كنت أريد أن أعستسرك له أننى خدعته، وأننى قرأته ، وقهمته جيدا ، ولكنى لم أجد الشجاعة الكافية ، لم أتمكن من إسعاده عندما يعلم أن ولدا مغيرا قد هضم «تاريخ السخرية» ، هل أنهب الآن وأهمس له فى اذنه ؟ هل أبرح له قبل أن يواروه التراب؟ امرف أن هذا لن يجدى، وانه لن يسمعنى أعدرنى يا تشو جورج اننى أحبك الآن فقط يمكننى قولها لأنك لست هنا ، ولكن عندما أكبر قاننى لن أخاف ابداً.

ذات مرة ، وكنا نجلس بعد الظهر في ظل شجرة المشمش في الفناء الخلفي لمنزله ، وكانت معنا بندقية منفيرة ، نادي تشر جوج برفق في البداية:

- مارا ... مارييت ... مارينييت ثم مصرخ: مارا ، تعالى هنا فلياكذك الشيطان!

هرولت العمة مارا مثل السهم وفي"

يدها صينية فوقها قهوة العصر ، والكونياك ، والعصير ، وحلوياتي المفضلة ، لقد كانت له عاداته التى لا تتبدل ، وكان حريصا جدا عليها ، وبخلاف ذلك فانه كان ديمقراطيا تماما.

لو انه اعطائي البندقية أمس كما طلبت منه لكنت أشهرها الآن فبلاأدع أحداً من هؤلاء المزعجين يدخل، لقد وعدني من وقت طويل بأن ارثها بعد موته، ولكن هل سيسمحون لي باغذها الآن؟ في الواقع انتي لم الح عليه من قبل لاقتناعي بانه سيموت قبلي وكنت مطمئنا لذلك.

- المهم الا تستخدمها في العنف ضد أحد يا صغيري ، قال ذلك وهو يصوب تجاه الغربان على سطح منزل الدكتور مارينوف ، وأضاف أن الشجاعة والمخاطرة هي كلمات ليس لها مقابل في البلغارية. باف .. ويسقط غراب مصابا برصامية في الرأس أو في غير الرأس ، ثم جاء دوري وكانت الرماية هي الميدان الوحيد الذي اتفوق فيه عليه ، وكان هذا يكفيني أوما برأسه استحسانا ، وهمس بخجل أنه كان يغلبني منذ وهمس بخجل أنه كان يغلبني منذ الموت....

- لا يجب أن يمثل الموت ابه أهمية بالنسبة لك لأنك بعيد عنه أكثر متى ، أنا الذي اسمعه في أنني مثل نقيق ضفدع .. انه لا شئ والمرء يضاف من لا شئ! اذا لم يتملك الناس الضوف والموت موجود في أعماق كل خوف لعاشوا في هدوء تام ، المهم أن يسيطر المرء على جسده ، وإن يتقبل المبادئ

التى تستولى حتى على العقل المضطرب ولكنه- ذلك الوغد- يضطرب لانه أحيانا لا يملك الوقت الكافى للحكم بينما لو كانت الاشياء المهمة محددة سلفا فى ضميرك وكانت يدك جاهزة ، فانها توجه الضربة فوراً.

- وما هو المبدأ؟ سألته وأنا أحاول تقليد طريقته في وضع الساقين

المبدأ ... أه ..أنه.. هنالك حيث تمر نملة فان هذا سعوف يصبير طريقا ، النملة في البداية ، ثم القطة ، ثم الذئب ، وفي النهاية يأتي الانسان ،و.. دائما الى الأمام ، وبالرغم من الاحجار المدببة واللمسوص المتربصين له ، فانه وابتداء من اللحظة المتى يختار فيها الطريق فان عليه أن يكمله حتى ولو اضطر الى ان يترك جلده فيه ! ذلك هو المبدأ!

- الانسان ... انه أشبه بالدرعات الثقيلة التى تذهب للعدو ، وتكتسح في طريقها كل شئ .. ولا توجد ايه قوة تستطيع ايقافه.

-الدرعات الشقيلة لا تفتح طريقا يا -صغيرى .. انها كالبريق ، تلك القرة التى تكتسح كل شئ وتزرع الفوف فى قلوب الناس بضروضاء الجياد وطنين : الدروع والرماح المسنونة ... ورغم ذلك فالثابت ان الفوف ليس ابديا مثل المبدأ ... ولذلك لا يجب ان تخاف.

ارتشف رشفة من القهوة ، وأشعل سيجارته ونظر إلى أعلى قليلا. وما أن تتخلص من الخوف فائك سترى العالم بأم عينيك أنت وسيكون لك عالمك الخاص الذى لا يمكن لأحد تخريبه أو الدخول فيه إلا إذا سمحت له أنت ،

وبدون شك سيرغب قليل من الناس فى النفاذ إليه ، ولكنك وحدك ستكون ماحب القرار ، وأحيانا ستشعر انك وحيد - ولا اقول دائما - عليك أن تكون مشعراً دائما ، أن تكون مضترعا حتى لو لم تجد ما تأكله .. ما الذى يلزمك أكثر من ذلك يا فتى ؟

وضع يده على عنقي .. ارتعسشت متوقعا واحدة من تلك الصفعات التي كانت تطالني منه .. ثم صفعني ولكن برفق ، واستدار محاولا اخفاء تأثره ، اعطيته ضربة في بطنه ،وجريت بعيدا عن متناول يده ، وكنا نضحك معا.

......

هذا هو الدكتور مارينوف اكيف يمكن ألا أكون قد رأيته ذلك الذي يبكى الفربان ، حارس البيوت النشط ، عندما مات ابى لم يره احد مرة واحدة .. وعندما ارتكب فضحيته في الرماية على اقدامهما أو راكبين ، وسواء معهم الرماح القصييرة أو الطويلة ، أو السيوف أو الكرابيج أو الهراوات أو كل مارينوف وحينذاك وصفه تشوجوي بالاسفنجة ، ونصحه بالهرب قبل ان يعطره بالرماص على مؤخرته.

والأن يضرج الدكتور من المنزل مع العمة مارا .. هل حدث ذلك بسبب الموت .. شئ غريب، غريب جدا..

جذبت انتباهی أصوات صادرة من نافذة المطبخ أعلی رأسی ... كاثت أمی وجدتی تتبادلان الحدیث.

- انتبهى ، لقد كان مختنقا على ما يبدو عندما كان يجهز صنبور المياه الساخنة ... عثرت عليه مارا غارقا فى البانيو ، وكان بخار الماء منتشراً لدرجة يصعب معها التنفس.

- ولكن هذا فطيع يا أمى: ياله من مسكين

- طالما قلت لك انه يوجد اله في هذا المالم .. حسنا ، لا تهتمي بذلك انه بالتأكيد لم يشعر بشئ... اووو

وأشذت تصسرخ كمما لو ان احدا يخنقها ، شعرت بقشمريرة تسرى حتى قدمى، سمعت صفيراً ، ضوضاء عدو ورنين معدنى ، تنبهت واتخذت وضع الاستعداد لتلبية النداء لو استدعونى للمساعدة ، ثم شممت رائمة لبن يفور ، وسمعت صوت جدتى الغاضب.

كل شئ داخلى كان يسخر ، لم يفارق الدكتور مارينوف وامرأة تشو -جوج عينى لحظة واحدة ... وقفا على سلالم السطح ، والآن انهما يهبطان بينما يدور بينهما حديث ما ، بدت لى العمة مارا مضتلفة غريبة جدا جدا ، مرا قريبا جدا منى ، ولكنهما لم يريانى بينما كنت اراهما بوضوح تام.

لحظة مرور البنطلون والعقيبة أمام عينى ، فتحت العقيبة وظهر اصبع متجمد من خلف الحافة المعدنية ، أنه بلا شك الاصبع القوى لتشو - جوج! الذراع أيضا كان موجودا ... بسرعة وبحركة عفوية اعاد الدكتور الطرف الذى برز ، صفق القفل وقال بصوته الناعم كما لو كان يعتدر..

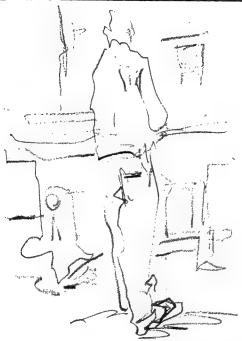
- موتيس يضرب بالسوط! ورقع

کتفه وهز رأسه مثل شخص مهم وهمهم بیعض کلمات لم أفهمها ولکنی ادرکت فقط انها لاتینیة، تملکنی غضب جنوبی أمسکت حجرا بیدی وضغطته.

فتح الباب وظهر تشو جوج واصل الاثنان طريقهما تجاه الباب دون ان يلاحظاه ، شعرت بدوخة خفيفة رسعادة لاعتقادى انه حى ، ثم شعرت بتأنيب ضمير ، وخجلت لانى اعتقدت انه مات . خطر لى انه أراد أن يوقع بهما .. والأن فانه سيعطى الدكتور ركلة، بقدمه على خلفيت ثم يعوي فى أذن امرأته ومارا-»!

ولكنه لم يضعل لا هذا ولا ذاك ، اتجه ناحيتى ،كان شابا وتحيفا وبسهولة تقز ورفسعنى لاعلى ، لخلت دراعاه في ساقاى ، لا بل قدماى هما اللتان انفرزتا تحت ابطيه .. في جسمه حتى حزامه ، بدا لي صفيراجدا، اصطدمت راسينا ، قفز قفزة خطرة وتحول عنى وسمعت طقطقة جلدى .. ثم انتهى كل

نهضت ورميت حجراً ناحية رأس الدكتور مارينوف وعدت إلى المنزل بذلت امى وجدتى جهودا مضنية لكى الردى البدلة الجديدة لنذهب إلى الوداع الاخير دلتشو جورع الما فى الحقيقة لم تنادياته بهذا الاسم ابدا ورغم ذلك فقد اصرتا عليه فى الصلاة ، لم افهم سببا لذلك في حين تذكرت البندقية ، لقد كرصتا على تذكيرى بعطف الفقيد على ، وبالاحترام والاعتراف بالجميل الواجب أن احمله له .. لقد رفضت كل هذا.



والآن افهم السبب الذي منعنى من الدخول لرؤية الجسد طوال النهاز ، لانه بالرغم من كونى طفلا صفيرا إلا أننى لم أكن أخاف ابدا ... ببساطة فانه لم يكن ثمة داع للذهاب هناك ، ما أهمية ، كل

هذه السخافات؟ لا يجب أن ننسى أنهم قطعوا ذُراعه بلا مبالاة، وأنه يمكنهم أن يفعلوا ذلك معى أيضا بعد موتى ، ولكن طالما بقيت على قيد الحياة فالويل لك أيتها الشياطين.

^{*} الكاتب الكسندر جراديناروف: ولد في بلغاريا في ١٩٥٩ ، وهو مهندس ، وعمل ملاكما ثم عامل مناجم فمساعدا في سيرك روسي ، ويحارا في جنوب افريقيا ومسحقيا مستقلا ، نشر قصما في المسحف والمجلات البلغارية (نشرت تشو- جوج في ١٩٩٠) يعيش المؤلف حاليا في باريس.

قصة

الجنرال والربابة

رابح بدير

كان الجنرال يخلص جسده من الزحام، ويخترق معنين من المقابر في طريقة إلى صاحب المقام.

-سیدی ینادینی..ذاك ممتحن...

ليلة الوداع ..يسير الهنرال بسترته العسكرية... بنطلونه الجينز وهذاؤه الكاوتشوك.. بيده ربابته..متوجا في أقدسالاتداس ..تختلط في عينيه إرتعاشات الضوء...أكوام الممص فوق الانرشة.. البنادق المتراصة على الحوامل العديدية.. الحركة المتماوجة للرجال والنساء.. تحاصره الأرواح وجماجم الموتى، فيسيل منه الشجن. لعل

الجنرال قال شيئا للعارف بالله الذي داعب لصيت وابتسم. رفع الجنرال ربابت عاليا، وتوسط الطقة ، نهض العارف بالله.. تقجر الإيقاع من بين أمسابعه، وهاجت الأجسساد.. أهمر الشفاه فوق شفتى الجيركندا- تجلى ذكورته في المرة الأولى.. رائمة البخور في يوم الجمعة، وجدته تقرأ سورة لكورة، وهو يجر العملات المعدنية المخرومة فوق بلاط الصالة. يفافل أمه ويفتح باب الحمام. يرى رفارى المابون المناجرين حالى جسد عائشة التي معرخت،



فينف صبر الأم وتقذفه بغطاء (الطة).

للخيبة دلالها مليه منذ أن رمى الأب (طوبته) واستعوض الله فيه ، البرحل ويهيم من بلد إلى بلا.. يطلق حكاياه عن النساء، وهنود الانكا برقصاتهم المتفجرة بالقوة والانتشاء، فيحدس أنه قدملك الربع وصاحبت غيمة لاتفارقه. هتى آب لتصطفيه عائشة العائدة لتوها من زيارة زوجها السجين، وتسكنه في فسيع غرفها، وتقول اجارتها:

- بكرة صبيام واللى عليها العادة تقطر..

في الاسكندرية سقط سروالها في

البحر واغتفى.. من هنا بدأت حركته.. غصرها أسع لديه من مقولة سارتر عن الجميم. اقتصمت عليه خلوته. دعت له بالزوجة الصالحة. جلست على حافة فراشه. رأى انبعاث الضوء من الثديين. رغبة الجسد المثل بترهلاته في التحرر من طاقة اتزانه . إانصت لوجيب الجامع في اوردتها.. يفيض من عينيها الذابلتين وشفتيها المرتجفتين. تشكو اليه.. المكتوب فوق الجبين. تشتعل بين وتبكي.

تشبثت أمايع المنزال بالربابة تصلبت أطراف وسقط على الأرض. نهض العارف بالله مارخا:

- روحه غائبة..ابن الأفاعى..

قصة

سفر..ألف..باء..دال

اسماعيل بهاء الدين

(امتحاح أول)

عانقتك..

مانقتنى..

هممتك الى مندرى.. هممتنى الى مندرك..

قبلتك..

تبلتني..

ذبنا في عمق بحار القبلة الأولى... ترحدنا..

(في البدء كنت وحيدا.. مطاردا طريدا.. لانتي- دائما- كثير التساول.. كثير الامتراض.. أو كما يقال.. مشاغب.. وبعد الف عام من الشياع في البراري وفي القفار التقينا..فتحت قلبي لك وقلت وقلت.. إني لك.. وهكذا .. هماتك- بين ثنايا الضلوع- وردة ونجمة وسنبلة).

أتغنى بك..

تفحمر- في ربي العالم- ثورة

څشراء..

تمتح طيور العالم الحب..

تعلم سكان العالم الحب...

تراقص الاطفال والعذاري..

ننفض عن العقول غبار التاريخ...

تخلص العيون- كل العيون- من . شباك العناكب..

تلهو...

بات نسبق- في لهونا- الرياح والأمواج..

ئسهر،،

نقبل- في ليالي السهر- النجوم

والأقمار ...

تحلم..

نشـاجع -في حلمنا- الورود والزهور..

نحيا..

فننجب- في واقسعنا اليسومي المعاش- أحلى الثمر والميذور.

بعد أعوام عشق طويلة..

تعبت قالقيت بنفسى بين

ساعديك.. وغفوت.

(اصحاح ثان)

لفحت وجهى سياط الشمس النارية القرية..

أيقظتنى.

سبقت يدى اليمني عيني بحثا

عنك. امتدت تتمسس وجهك. فلم تجدك.

طردت عيناى أخر حراس بوابة النوم..

تلفت حول فراشنا العشبي الأخضر..فلم أجدك.

دخصر الدام اجدت ا نهضت فزعا العدوت البحثت عنك ا

ىهمىت فرغاء. غدوت، بخنت غدك فى المروج القريبة،.فلم أجدك.

وهكذا..

عدت- كما كنت قبل اللقاء-وحيدا..

وهكذا...

انطلقت- هائما على وجهى- أبحث عنك..

بحثا عن ذاتى ومعنى وجودى.. سالت عنك للراعى والرعاد..

ستالت عثك للراعي الأرض والسماء..

الطير والأزهار.. الموج والبحار...

الرمل والصخور ... الأطفال والعداري.. لكنني ...

لم أجدك..

م بهداد. ولاوجدت لسؤالی- منك- جوابا... وهنا..

ألقيت بنفسى- مرغما - بين أيدى المنجمات والمنجمين..

ركعت- باكيا عجزى وحيرتى- تحت أقدام العرافات والعرافين..

وأمضيت الليالي في خيام ومضارب الدجالات والدجالين..

بعد مائة عام...

اهتديت مصادقة الى السر الرهيب

(امتماح ثالث)

اشتعل غضب ألهة الحقد الأسود.. أحست بقرب نهايتها..

عندما وجدت طيور العالم الحب.. وعرف الناس- أهل العالم- الحب..

أصابت الشروخ قالاع سلطان آلهة الحقد الأسود...

عندما عادت العقول- بعد طول توقف-عقولا..

عندما عادت العيون- بعد طول العمي- عيونا..

وعندما سارت النجوم والأقمار الى توحد مع ورود العالم والأزهار.

ولأننى جبلت على تحدى هذه الألهة.. وخرق قوانينها البغيضة..

ولأنك مسرت- منذ لحظة توحدنا التاريخية- سلاحى للمسعود والتحدى..

قررت الآلهة عقابى .. بتجريدى من عدتى وسلاحي.

وهكذا...

انتزعوك منهي...

لمظة أن كنت ملقى بين ساعديك..

وكانت أنا ملك الرقيقة تسافر في ليل خصلات شعرى..

وأسلموك- هدية- لبعض تجار الرقيق.

(امتماح رابع)

على أجنحة طيور الشوق الشوك الناريةطفت العالم..

بعد سنوات..

اهتديت الى قلعة ألهة الحقد الأسود وتجار الرقيق الصماء..

وهناك..

تحت أسوار هذه القلعة...

رفعت صوتي بالنداء والغناء:

~ حبيبتي..

منيتى.. هذا أنا...

هذا إسماعيل...

س... إسماعين.. إليك جاء.

وهشا...

امتدت يدك إلى- عبر قضبان نافذة زنزانتك- شاحبة.دامية...

> كحمامة بيضاء ممزقة الجناحين. ثارت دمائي...

ــرے۔۔۔۔یں۔ تاججت حرائق الغضب باعماقی،، حـملت - کاعـمـار- علی مـدخل

القلمة..

دنعت كموجة عفية نتية حارسها

الأسود العملاق... تحيته- بعنف- عن طريقي..

انطلقت- کسهم شهابی ناری- الی

أعلى.. رغم الظلام الحاكم...

صعدت ألف سلم..

تخطيت ألف باب..

العالية،

(اصحاح خامس)

عندما أصبحت في الهواء بدنا معلقان

مىرىت ئىسرا...

ضربت الهواء بجناهي الكسرين.. أمناب الشلل جناحي الكبيرين..

درت في القضاء دورة... دورتين..

ترنمت...

رضعت رأسى لأعلى،، مستنجدا بنظراتك..

صفعتنى- في لمظة طلب العون-مىرخاتك...

> فأصابتي دوار.. وهويت.

(شي البسدء كنت رجسلا وحبيدا ، مطاردا ، ،طريدا . . محك مدرت إلها قريدادقى العلم كثب نسرا.. وعندما ارتطم جسدي المرهق المنتبهك بالأرض.. عدت رجلا وهيدا المطاردان طريدان جريحا).

صرعت ألف مارد... أصبحت قيد ذراع منك..

فسمعت من وراء باب زنزانتك-مىرختك:

- حطم قيودي...

خذشي..

خذني إليك..

ولكن..

قبل أن أقتحم- بكتفي- الباب البلوطي الضخم، ملبيا نداء العمر..

خدرجت ألهة الصقد الأسبود من جمورها.،

خرجت- مع الألهة- جحافل تجار الرقيق..

خرجت مع الآلهة والتجار- جيوش العناكب والقثران.

وحينما صرخت- من أمماق القلب-مرختك الثانية:

> - ياإسماعيل أطبقوا على...

> > أمسكو بي..

شلوا- بعد جهد- حركتي..

رفعوني وغم مقاومتي فوق الاف الرورسيين

وألقوا بي من فوق أسوار القلعة



..وبدف من يده الغليظة.تجد لنفسك مكانا. بين أكوام اللمم الغارق في العرق، قال لك «كم قبضت من هذاالي مني؟ «.. بنظر ذاهلة. تمسح المجودة، عشرات الوجوه، من الأركان تتجه إليك عيون، قلت «عابر سبيل. أحدهم همس، الأخ مصرى؟ . تجيب : نعم يرد أخر: ياأهلا بالمعارك . نظر إليك بشراسة «تخون البلاد المصرى؟ «تبحث لقدمك اليسرى المعلقة عن موضع، تدوس رجلا لاتراه، يغمغم عن موضع، تدوس رجلا لاتراه، يغمغم

أقرى من قدرتك على الاحتمال. قال اليحنى في انكسار «والله ماطلب شيئا، ولامعى مال». تستريح لسقوط جسمك. يوسع أخرون لك مكانا. تظل معلقا بين الأجسام والحر والأهات. عينى الرجل التوسل دخذتى مكانه علينى الرجل التوسل دخذتى مكانه لك الرجل. أشار لك الرجل قبين إلك إلى جوارك لك الرجل. أشار سالك. أجبت إنك ذاهب الى العاصمة، من الشمال، دون أن يسال قلت إنك مصرى، لك في هذاالبلد أصدقاء. ليسوا جميعا سائقين. وإنك تقطع هذه المسافة



وقد تسلل من الجنوب، ولاتزال معلقا بين الأجسام والصر والزفرات، تزدهم زوايا السجن بالمستقبلين.يسألون عن الهدايا، من الهياء لاتنظر إلى أهد، صفعة الشاب تلفح وجهك . يقوم رجل تنفرس قدماه- وهر لايبالي- في اللهم بيننا؟ » . واحد بعد الآخر. يقفز نحو الشاب. يلهب قفاه . تزوغ عيناه، بأعلى صوته ينادى «ديشى ديشى مارو».

وحدك. أحيانا تستريح على أحد المقاهى المعشرة في الطريق. ولا تشاهد قيها الإخلام الكاراتيه، فكل ماعداها محظور. خلسة قد تقع عيناك على مشهد من فيلم مصدى، أو أجنبي، قبل بلوغ المقهى. وإذ تصل يغلق الجهاز فجاة. يطمئن إليك الرجل. يفتحه مرة أخرى والله ياأخي .. أوحشتنا الأفلام المصرية». قبل اقترابك من احدى نقاط التفتيش، وحده استيقظ الرجل. قال التفتيش، وحده استيقظ الرجل. قال

شرر الثار له. بتأنف تمسك كسرة خبز. قالت لك «لاداعى للخسوف». يصبرخ عملاق مصرى الملامح- كان يبدو نائما-في كل البنغاليين، مهددا بأنه سيسد بهم جـوعـه. وكنت تمتنع من تناول الطعام الساخن واللحم، كانت ترسله إليك، طمعا في رؤيتك، ولومرة كل أسببوع ، قالت «إنك ترتجف» . قلت ومتردد وخائفه، بأصابعها الدقيقة دامیت شفتیك «لن یجرؤ زوجی علی سيرالي.. عليه فقط أن يأتي بي إليك ثم يتمبيرف». وكلما يصل أحدهم الي موضعه يتلقاه مصرى ، في حر الغرفة. تنصبهر صرخات الهنود والباكستان واليسمنيين. يطالبون بالخروج. يستغيثون من حرب الأيدى والأرجل، الدائرة بين المصدريين والبنغاليين. أشرت إلى السيارة. وأقسمت للضابط، أن يمنيا غيره لم يركبها. قال «هكذا أنتم تجيدون المسكنة» يفتح الباب،، يهب الجسميع وقلوفا، وهم دائما وقلوف يلقى الصارس بعش الطعام، ينادى مسمسرى: هاتوا الطعسام هنا.. كلامي مقهوم؟ بهدوء، يصل إليه ماألقاه الصارس. قالت «الطعام لذيذ.. أليس كذلك ؟ ». كانيت تبدو ألذ وأجمل. سألتها وأنتما تنهضان في تكاسل «هل سبقنى إليك مصرى أخراء ، ينشغل الرجل بتوزيع الطعام. يدفع بيسراه بدا تتخبط في الزحام، يسد فراغ الباب قادم جديد، كهل وقور، يسأل: متى ترحل؟. لايكلفون أنفسهم جهه

السخرية من سؤاله الساذج. باترى النهار دا أيه ولاكم في أيام ربناياحاج. بعضوية يرد الرجل: بالهجري ولا الميلادي؟. بتفادي ثالث نظرة غضب من أحد الهنود: هأوو .. باللاوندي. انجدر يصرك من خصاص النافذة إلى الشارع. كان الرجل منتظرا في سيارته. استمنت رعشة جسمك الطارئة. باحتوائك من الخلف «لاتخف», كانت قد نزعت ثيابها، وألقت بها كيشما اتفق: أنت أول مصرى ..سوف أخلص لك » . يبكى الحاج دموعا وعرقا، بيده «بقجة». يخرج من جوفها أشياء. تتدلى أحشاؤها أمامه: أول مانرجم يسألون عن الشيالان والمسابح. رأتك أول مرة. فتنتها فتوتك. غمزت بعين لايبدي منها غيرها، قالت بارتياح وهي ترتدي مالايستها دلن أشسرك متعك أحدا... أيرضيك هذا؟ يبتسم الماج: سأقول إنها هناك تسبح بحمد ربها!. في لحة عين. قيضوا على، انتهيت من العج، قلت ياهادي. شهر أو سنة وأعود. لكنهم أذكى من بنى أدم. يصلك نصيبك من الطعام. اليوم موعدك الأسيوعي معها. تبتلم بصقة كادت تقلت منك. وتذهب بك الى الساحة. هناك تجلد ثمانين جلدة ، على أنك لم تقعل شيئًا، وقيما هي تتعرى أمامك. كانت أثار ضرب مطبوعة على الصدر والظهر. أجابت عن سؤال ظل حبيس صدرك «بعض رجال الشرق الأقصى متوحشون». وكنت تتعرى للجلاد....

مشروع للبهجة

تفاصيل:

كان يصاول الاقتراب وأصاول الابتعاد وكلتا المحاولتين كانتا فاشلتين قلت له- وأنا أصل مابين عينى وعينه غيط الهبيا معدودا.. مشدودا ترقص عليه أحلام شيطانية لكلينا: عندما تعلم لاتحاول أن تعديدك إن محاولة الامساك بالاشياء هي اللحظة التي تفيق فيها من الحلم اقتنع.. كان أكثر اقتناعا منى بعاقلت:

مقدمة:

ذات يوم قال لى: زوجتى لاحظت قلت: لاحظت أيه !! ياحسرة!! كان خيط الضحكة الماجنة لازال يتسرب من ضمى عندما التقطت اذنى عسبسارة أخسرى: زوجستى تركت المنزل.سافرت - سافرت ؟

ساعتها، كانت بهجة طفولية تطغى على احساسه بالذنب وبالمشكلة، ماما خرجت، يالله نسف السكر، ونفتح كل حاجة مقفولة، أمشكنا بالعلم، بالاحساس



المميل الذي كان يعبرنا كقطار مسرع وزوجتان.. أوقفناه.

غى البداية حاول أن يكون زوجا عادلا في تصرفاته.. ثم أصبح عادلا حتى في مشاعره عندما تعادلنا أنا وزوجته الأولى.. وتعادلت الاشياء الفاصة..

ومنار الاحتسناس الرائع اجتراء متكررا.

نهاية:

عندما عادت زرجته كان أمر وأقع جديد قد فرض نفسه. صرنا ثلاثة.. رجل

شنعر

حوار مع أبى نوًّاس

جميل محمود عبد الرحمن

فى سلتك الشهباء اصطدت نجوم لنام على قوسك هلكىالشعر بها يفتك فتكا/
النيزك بالفكر اشتبكاياأشعر من غنى الصهباء،
لمونا فى شطط التأويل
- أمسك بزبالة قنديل
ورمانى بالنظر الشرر،
وأنشدنى قولا بكرا
(حامل الهرى تعب)

كُم رماني على مندر هذا القراش الوثير القيت الطُعم لمن بعدك ياشيخ الخمر، ياشيخ الخمر وشيخ الجمر، وشيخ الجمر، وشيخ الجمر، من حلق مخمور من وادى عبقر...
وادى عبقر...
أقسم «إبليس» «لوالبة» في حلم أكده بفجور أن يغرى الإنس ويغرى بكا وبشعرك إذ يُسبكُ سبكا في تنور فتان، يسخو بفتون الحان وفي ستر يسخو بفتون الحان وفي ستر الماخور.

أبها المتلظى اشتباقاء زواره الى وردة من سعير (مثلما البرء في السقم) أضسرمت تارها في حسشاي -: إن (جلبان) أمك قد أورثتك الأسير.. تهتك أبسطة فرشتها لمن ببحثون قلتُ: في مبيحة لاتحور.. عن المتعة اللاهبة – <u>يستخف</u>ك يامناجيي طربُ والمرايا بأعماقها صائية. فاغترفت مداها بصدركء يستجير راهشت عازفات الهوى عن هواك صوبتها في حشاك، -(تعجبين من سقمي)-اختزنت ضراوتها في افتتان، (صحتى هي العجب) مىياك.. -أنت بالاهيه حين جاءك (والبة) احتواك تضحكين لأي مدى تضحكين لأي بشعر الجون، قطاش متوابك في قوله القزحي مىدى-تدركين بأنى هذا ظمأ ليس يروى في هيسولي السنديم بسطت إننى شاعر ليس يطوى ر داءك، فانفلتت منك أطرافه. أن في الكوفة اليوم- في «طيرنا بحثًا عن (التلك) تلك التي، باذ» بعيدا هناك-(لق مسلها حجر مسته سراء) (حمراء لم تنزل الاحزان سأحتها) كنت باسقطة غسلتني (بدجلة) لكنثى قال لي: أنت تغرى بقلبي الرجوم نزق لايموت المعمدة زفني للمجانه : وتماورني في ثنايا القصيدة والليالي التي في المواجيز تكتب قلت: شيطانك المتحين بين صك الإبائه عيباءات، كل منتمات الصروف ودوائر ترسيميها في خطوط يعتق خمر المساء الغوى.. الإدائة.. من تری فی زمان کهذا خلی والأمـــاسى إذا جن ليل يامنديقي الجلي أبلج أنت فيك احمرار من الزهر المُمور...جِياته.. تصتويني تراود شيطانها عند والجلنارء ونينا اعتكار المساء وسنمت خمارها الظلام الكظيم حين يطلع من بين أزراره قسمرا شاخص أنت نحوى ومازال عندى من توهم وخيالا تمشى رؤى فى مقاصل احتداد مقيم

البرق من كفك الناحلة فاحتمل لى لجاجى وصعنع من رتاجي أحاجيك تحكى بها للرشاق وكم سامرواء في حديث هواك شال لي،: : إذهب الآن دعني وشأني، فإن الغواية تستحكم الآن في الله وأنت ادعاء تقي وأنت وعاء صبى غبى، غلن تقدر الآن أن تتنسك، تصبح شيخا سويا ولست على أرضكم بنبي أنت أنت ادعاء غبي - تجاور من قد تقلد كل نياشين حمن المساء فإذا تاب أبكى نجوم السماء وإذا لاب ظل الظمئ لقطرة ماء ثم أردف في لمظة المسمت حتى استضاء

لاتبعنى بكأسكء إنى رفضت الغواية مذ راودتني النجوم.. وعسشسقت التلاشي وراء ظلال الغيوم.. الليالي الجريحة ترشق أرماحها قى دەسى،، وتعب كما شاء مصاصبها الآدمي... وأنا لست أملك ماكنت تملكه من كياسه ومداهنة الخلفاء، وتبديل أحرفك الزيغ (لقد ضاع شعري على بابكم كما ضاع عقد على عاتكة) لتمسر بدريتك اللغوية معنى تبدل شكلا تغير، يُقرأ في سجنك المتلهب (لقد ضاء شعرى على بابكم كما ضاء عقد على عاتكه) أيها المتمرد في كل قول شقيًّ وفي كل معنى عصي في المدى بارق دنك المسجديّ وأنا لسبت هذا الرفسييق الذي ترتجيه لست هذا النديم الذي يتخطفه،

قال: هذا شراق فدعنی

قراق ينغير لقاء



تستعصى على الاقتناء

هبه عادل عید

على تفاحتك مرة أخرى... ثم تعد نفسك لخرافة ثانية.. كل الذين ماتوا.. ذهبوا ولم يكتمل العدد.. فتشوا عن المشانق الذهبيةفي

الجلات...
المجدوك...
المجدوك...
المجادة كنت فيها محبا حقا؟
ام أنك مسرت تلعب في الليل
حتى تخشر.. وانطفا..
في المحطة التالية، مائة عاشق
وومني.. يسالونك..
تسير في نفس الشارع نهارين

منذ مسستى وأنت تؤوى آلاف العصافير.. وهجراتها؟ منذ مستى وأنت تطعم الريح تفاحتك، وتعطى هذا الفبيث وقستما حستى يضم شمارعك أسراره...

وتصرن لأن بعض العاشقين لا يجيدون سوى النظر...

فتتنصل منهم.. وتمضي..

رياح ...رياح

تغيب أو ترحل.. كل الدمى التى كسرناها سابقا.. فلا تغادر قبل أن تفرغ الحياة من

ماالذي اقتطعوه عنوة؟ فلا يجيبك أحد..

رياح...رياح

يطالعك وجه جميل.. فجأة تتذكر مامر بك.. ومر من هنا..

وتفكر فيع يشغل النساء لدى أول موعد.. وتؤجل البحث.. حتى نهار أخر..

وامرأة ثانية..

إلى أن تقلقها امرأة ثالثة... وهكذا...

رياح...رياح

سيدخلون خلسة.. بين سيجارتك الأبدية.. ومقهاك الذي أكره...

السماء تضيق بمن تحتها..

الصبية تكير قبل الصبي... لتأخذ بيده أول تفاحة وتنداح في المدى...

أتراك رحت تغسمك حين جاءتك نكتة مكرره...

وحين يلسع الهسواء البسارد معصمك..

> تتذكر أنك نسيت ساعتك.. فی رکن ملتبس

رياح...رياح

سيكللونك بأوراق الجرائد... وبمحترفي الكتابة للمجلات.. تعتذر بأنك لم تعد تعرف القراءة والكتابة مثلهم..

وستتجد أنهم لايفرقون بين النساء ويقية المدن

وستحاول أن تعرف من أول من ربط الأشياء بتعضهان

ومن ساروا بعده..

ولكنك ستهلك سدى

رياح ..رياح

... وحين يسمساورك الشك في جدوی أي شي ..

ستصبح من نسل الكتابة.. تقول الفتاةلفتاها: تعرف لم افترقنا؟ قيدعى هو عدم القهم.. ويطالعها يوچه مراوع..

استقول: لم تميه هذه الجميلة سدي؟

كم تطور اللعب بالدمي..

رياح...رياح

تتعجب من فتاة تفتش عن شئ تبتعد عنه..

فتقسر لك.. فتعشقها دون شروح..

فتأة تستعصى على الاقتناء.. تعشقها.. ثم تضيعها...سدي

رياح ...رياح

الشعر شعر

زهورالمحاياة فرح الأسئلة

عادل سلامة

والزهرى تاج الفار الذى لم يفترع
هذا وتر واش بهواء التلون يطلق سهم القصيدة الى العارية التى أشتهى فاري دما ساخنا أباحه عنق فارع فارع، فارع، والكلام الملك. والكلام الملك. فلي خير على حدة فلينغجر كل قرح على حدة أمام خلفية من الجنون المبيت

یجرو الزهری أن یفیض فه بالغ حروفه جمیعا أنه بالغ حروفه جمیعا بانصناء لاتوید لاقواس میرمة كالعهد مضعت كلمات ومقل تشید بالزهری انا قدیم والزهری جدید والزمن أنا ولید اللغة والزهری لم یأت بعد أنا أنق الحرف



ومدارات مرمرية ومهاة صخرية تلاعب حسها الدامس حتى تسيل اسئلة واجفة من ثقوب الهواء فأشعل نفسي باسماء سميتها جاءت اليوم تسعي لثأر بعيد تهلل بلون يميس الشحوب على جناحيه وأودع صخرة تختارها أرقا ليرتد الأثم نضرا ويختال على خلفية من الجنون المبيت وأجب عن: عدلى رزق الله ومحمد عقيقي مطر

لتعتصر سيقان اللون وتبقيها في فتنة الشحوب وية.

وأقلام الرصاص الهادئة تستجيب للباهر القليل بظل يتراجع الى براءة المكان وألوان ترشق المتعة حيث يتلوى الفضاء العارى ويشهق من حرارة ما إنني أنبت هنا أنا لون، فارغ وحرير مخادع وحرير مخادع ونار، في مكر بدائي. تهمس

صخور، تأخذ مسافاتها

المتعمدة



السابع م البصلاية في سلسلة اسمع صوت الدايه بودني الضهر ماغبش يطأطأ من فوق منى الجلد الدامي فوق الفخد . اليابس

كان نفسى ادّلع خالص كان نفسى اتجرجر ف المشايه كان نفسى اتلخيط ف الكلمات واعرف انطق: الواو والطه والنون انالسه ماجتش والدم الدافئ لسه ف سلسلة الضهر ماغب كان نفسى اتهدهد فوق الفخد الناعم أنهس أسمع غنوة قبل النوم وادخل داخل جلدك... اختس كان نفسى اللبن الدافئ يخرط

كان نفسى أكحّل ليلة اليوم

وأشوف

فوق عينى المطروفه

- 41 -

نقذ

مجموعة ووش الفجر، ليوسف أبو ديه:
(١)روح الإنسسان
وروح المكان

د. صلاح السروى

منذ أن نشر القام يوسف أبو ريه مجموعة الأولى: الضحى العالى»، عام ١٩٨٥، وتحن تلاحظ اضطراد وجهت الفنية ذات الطابع المنفرد التي تقوم على تصوير إنسان وعالم المدينة الريفية الصغيرة، ليس بهدف تمجيد قصص الحب الزيفية السائجة ولا التفزل في طريقة «محلاها عيشة الفلاح»، ولكن طبيعة أخر جديد يقوم على استيلاد معان جديدة من خلال رصد الغلاقة

والكان بملامحه وتكهته وروحه الخاصة

حيث يقوم هذا المكان بدور دلالى تائم بذاته، من حيث كونه كيانا قصصيا يمتلك حضوره الخاص كقطب درامى يقوم متفاعلامع إنسانه على طرح أبنية صورية ومعنوية بالغة الخصوية والقوة.

إن الانسان عند يوسف أبو ريه ليس كيانا مطلقا يمثلك صفات سرمدية، ولكنه كائن نسبى مزدوج النزعات، متعدد الشارب ومتناقض الرؤى في أحيان كثيرة، غير أن ما يقوم بحسم وجهة هذه الكينونة المركبة هو علاقتها الخاصة بالكان الذي يقوم كما أسلفت

بدور القطب المقابل بما يجعله يرجع نزوعا وسطا نزوعا على آخر أو يرلف نزوعا وسطا يمتلك بذاته دلالت المتوقف مندهشين أمام فرادة بنائه القصصى الذي يملأنا بروح الشجن والدهشة المتولدة عن المقابلة الطازجة البكر بين المتميز، رغم فقره المادى الواهمي، أو بسبب ذلك تحديداً.

ومن فقر المكان وطبيعته تنمحى أية ملامح ممكنة للتصنع والتكلف، ومن ثم يأتى إنسسان القسمسة على نفس المستوى من التلقائية والبساطة، وهو مايمنحنا بالتالي بناء فنيا يشبه في المظهر العام ثرثرة العجائز أو ما يحكيه الساهرون في جلقات السمر في ضوء القمر ، من لقطات مصايدة ليس لها من هدف إلا إرْجاء الوقت وقتل القراغ، الا أن هذه اللقطات تكشف في طياتها عن انمياز واطبح لهذه المعانى التي تبثها روح المكان من تلقائية وطزاجة وبكارة، نى تصمن القسم الأول من مجموعته «وش الشهر »المعنون ب«طبحكة الملائكة» تشمقق هذه المعانى بصورة واضحة، خاصية في قصية ديوم للدود»، حيث يقسمها الى ثلاثة أقسام، حسب مراحل النهار عند الأطفال جامعي الدودة من حقول القطن، وهي :«الصبح»، «الظهر» «المغرب»، فلكل فترة ملامحها المادية-النفسية الواضمة، فهي تبدو وكأنها تتآمر جميما على إنسان القصة لخنق

بهجته ومصادرة حقه في ممارسة إنسانيته. في «الصبح»- وهو يكتبها هكذا حسب النطق الشعبى محتقظا بكل قوتها الدلالية- يسرد معاناة العمل الشاق على أطفال في عمير الزهور. وقى «الظهر» وهو وقت الغذاء يصف الطريق الى المقبرة حيث سيستريحون تحت شجرة «التمر حنة» لتناول الجبن و « قصوف الكرنب المطلل » وفي «المغرب » يذهب للقاء رفيقته التي كان قد وأعدها على اللقاء في المقبرة لاتمام رغبة أجهضت من قبل مرات عديدة. غير أنه يفاجأ بالموكب الذي يتقدمه الرجال بالقئوس قامندين هذه المقبرة بالذات، حسيث نظن لأول وهلة أتهم يطاردونه شخصياء غيران المعنى لايتغير كثيرا عندما نعلم أنهم يحملون ميتا وقد جاءوا لدفته، فبلا يمتلك مناحبنا إلا أن يعلن احتجاجه على هذه المتوالية التي تقوم على قهره بما يبدو أمرا متعمدا، بيئما تحتقى كل الأحداث بالدود أيما احتفاء، سواء في العقل أو في المن المملل أو في القيرة، أي في الصبيح والظهر والتغرب، ولأن اليوم برمته قد أصبح عبثيا فإنه يقرر أن يكون احتجاجه عبثيا هو الآخر بعد أن فكر لوهلة في القرار: «أردت أنْ أطلق القدم للربع، لكنى أثرت أن أدير لهم الظهر، ورفعت الجلباب، أخرجت بشرى الراقد من ثنايا السروال، رهت أخطط السور المتهالك بالبول»، إن هذا القعل الذي قد يعكس شقارة صبيانية متمردة

وحائقة يكتسب أبعادا شعورية أخرى عندما يعقبه الكاتب بالعبارة الأخيرة في القصة قائلا: «فامتصت مسام الحجارة الماء بشوق». هذا المشهد المغرق في طبيعته وفي يوميته يكتسب هنا من الدلالات والمعائي مايضرج به عن مجرد كونه ملاحظة عابرة، وإنما هو ترجمة لرغبة جامحة داخل صاحبنا ذاته للرتواء رأن يحيا طبيعته، متوحدا في ذلك بالحجارة كعنصر دال من عناصر المائن

غير أن القصة تطرح الي جانب ذلك عدة صعان هامه من خالال توظيفها للمقاير كمكان يجمل من الدلالات والإيماءات مايجمله تقيضا للحياة التني تماول باستماتة أن تتمقق. حتى وإن كان ذلك بواسطة المقابر والموت تقسه. (وسوف نلاعظ كثرة استخدام الموت كحدث والمقابر كمكان قصصى في مجمل أعمال يوسف أبو ريه، هيث يتحقق هذا المعنى على أكثر من زاوية، نجد ذلك في مجموعة «الضحى العالى» ١٩٨٥ في قصيص:«الماولة»، «خلل الموت» «التجلى»..الغ وكذلك في مجموعة : دعكس الريح، ١٩٨٧، وكنذا في رواية «عطش الصبار» ١٩٨٩، التي يبرز عتوانها هذا الصراع بين الموت والمياة على نصو من الأنصاء، وهو المعنى الذي يمثل ملمحا هاما في مجمل انتاج يوسف أبو ريه).

يقصح هذا الملمح عن نقسه بوضوح المرابع قصة المرابع الم

قصص الجموعة التي بين أيدينا ، عندما تسرد لنا القصة باغتزال دال المراحل التقصيلية لميلاد الطقل بدءا من أحداث ليلة الجمعة بين أبويه والمبلار والسبوع، حتى مروقه من خلقة الباب الى الشارع، حبيث كادت تدهب السيارات دون أن يعي من حقيقة الأمر شینا، فهور بری کل ذلك بعین مجارد: مندهشة ببراءة، حتى يفاجأ باليد القوية، « تخطفه من تمت إبطيه ، وسمع الصيحة من تغرة عميقة لها أسنان مصلفرة وفوقها شعر خشن مرتعش، ورأى العينين مرعنتين تمت الصاجبين الكثيبةين، لكن لم يبك الا بعدما قذفته اليد القرية في شريط الضوء، ولعنف بكائه لم يسمم الرجل يزعق في أمه، إن كل التفامييل التي ملأت ثلاث صفحات من القصة لاييررها الا هذه الفقرة الأشيرة التي تمدثت من زعيق الرجل (أبوه على الأرجم) في أمه، التي لم تصرمن بالقدر الكافي على هذه الحياة البريئة، حيث كان من المكن أن تفقد في لمظة ماتحقق عبر كثير من التفاصيل والمعاناة. غير أن ماتفصع عنه هذه القصة بدرجة طبعتية هن هذا الموت الرابض في كل ثنية من ثنيات المكان وهو يواجه حياة هشة قابلة للانتزاع في أية لحظة.

يتجسد هذا المنى الأخير بقرة اكبر فى قصة «ضحكة الملائكة» التى تفرق هى الأخرى فى تفاصيل جمة تصف مشاهد الحياة على الطريق الى المقابر،



_ A0 -

حيث يتم دفن الطفل المتسوفى الذي يبتسم «للملائكة التي تداعبه» (لاحظ هنا تحقق الاحتمال الذي كان مطروحا بقوة في القصة السابقة). ورغم حالة المنزن التي عبمت كل من شبارك في مراسم الدفن خاصة الأب (لاحظ أن الأب هو المنقد في القصة السابقة) الذي: «ظل منكفئا على المصطبة فبرق الفتحة بالضبيط». الا أن الشبيخ الذي قام بتنفید الدفن..«کان قد ارتدی جبته وعقد شال عمته وجلس ممسكا السبحة الطويلة بيده، ومن حين الأغس ينظر جهتهم ويتنجنع». إن هذا المشهد الأخير رغم تقليديته وسخريته الخفية من المشامس الباردة لدى بعض أبناء هذه النوعية من المهن والتي تتناقض بقسوة مع مايميط هذا العمل من حزن وتوهج شعورى وعاطفي عام، إلا أثنا يمكننا أن نلاحظ أن حياة هذا الرجل إنما تقوم على استمرار وتواصل عملية الدفن-للوت، قبالموت ليس فنقط قذاء ولكنه أيضًا حياة بالنسبة له.

غير أن ماسبق لايعنى أن إنسان يوسف أبو رية عاشق للموت أو متصالح معه على أي تحو من الاتحاء، بل هو في رعب مقيم من هاجسه الدائم الالحاح على وجدده، حتى أنه يكاد يقدمنه رغم اشتهائه (الظاهري) له في بعض الأحيان، مثلما فعل بطل قصة: «الرجل الأخير». هذا الذي هجره ابنه وتوفيت عنه زوجته ولم يعد له من مصديق إلا الرجل المتضد في المنزل

الراجه للمقهى الذي يجلس به، هذا الرجل الذي يعانى الوحدة ويتبرم بكل مايراه حوله ويدعو الله أن «يفضها»، فيأمر «إسرافيل» فينفخ في البرق، عندما يدخل على صديقه الأخير المحتضر وقد تجرد من عمامته ومهابته القديمة لايشعر بنفسه إلا وقد «تراجع بظهره مرة واحدة، حتى داس أطراف عباءته وكاد يسقط على الأجساد الحية التي من شبح يطارده هو شخصيا، ورغم كل من شبح يطارده هو شخصيا، ورغم كل على مجرد رؤيت ، حتى وإن كإن الامر

هكذا يضع يوسف أبوريه أيدين على عصب إنسانى عار، ويفوص بنا الى قرار الحياة ويحاول لمس العقيقة الانسانية المرافقة التى طالما شغلت بخفائها أجيال الانسان على تعاقب الأزمان والعصور، وهو ماينطبق عليه حرفيا مقولة لوكاتش: «كان السؤال دائما وسيظل فيما يتعلق بالاب هو: ماهو الانسان؟».

وإذا كان إنسان المجموعة في القسم المعنون وبضحكة الملائكة»، الذي تناولته أنفا يعانى غربة حادة عن وجوده بالمعنى الميتافيزيقى بما يجعله مراوحا في موقفه بين الألفة والرعب، فإنه في القسم الثاني المعنون بد «كلبة سوداء في المقهى» يعانى غربة. من نوع مختلف، إنها غربته عن الآخر غير

المألوف، عن الوافد والجديد، هذا الذي يمثل دائما سصدرا للتوجس والقلق والاحساس بالرغبة في قهره أو التخلص منه. نجد ذلك في قنصة واللعب خارج الدائرة»، حيث نقابل «الحاري» الذي يقد الى القرية ولايقابل الا بنظرات العداء والاستفزاز والشك في كل كلمة يقولها، حستى إذا طلب أن يقوم «بتكتيف» إثنان من الرجال وقف فلاحان يقركان أيديهما في خبث، حيث يربطانه بطريقة محكمة لايستطيم الفكاك منها. ونالحظ من التعليقات الكثيرة المتناثرة في جوالملية عبارة:«عشان يصرصوا ييجوا هنا تاني». ولا تنتيهي القيصية عند مبارة دار حموني والملتاعة اليائسة التي قالها الماوي المسكين ، بل يندفع بعدها المنَّبِية داخُل الملقة. تلاحم الرجال، عم الغيار المكان، كان (الجاري) في الخارج بيئما الفلاحان يشرحان كيف أوثقاه بطريقة جديدة»، هذا الموقف من الحاوي المسكين لايبرره التشكك في صحة العاءاته، خاصةأنه يصدر منذ البداية بانه: « لايستشمرش قرته ولاعافيته، وإنما أكل العيش هو الذي دنسسه الى ذلك». ويأشق في تعداد مسشولياته وهوان حاله، وأتصور أن هذا تحديدا هو ماحدا بسكان القرية لسلوك هذا السلك العداش تجاهه، فهم لايقلون عنه هوانا وفقرا.

أما إذا كان هذا الغريب يبدو مدللا ومتنعما بصورة غير مبررة وبما

يخالف وضعية الفقر الأخذ بخناق إنسان هذا المكان شإن الموقف منه قد يبدأ بالإعجاب والتحسر، ولكنه لاينتهى إلا باختبار القوى ومحاولة تحقيق الذات والانتصار وللأناء ني مواجهته، وهذا مانقابله في قصة وكلية سوداء في المقهى»، حيث تلتقي بهذا الولد الذي يقتنى كلبة سوداء مدللة دمن سلالة أجنبية» وقد دخل الى المقهى ليقدم لها دوجية الانطار». إن المشهد يستغرق الرجال المقابلين تماما وقد أخذهم الاعجاب بذكاء الكلبة وادهشهم أنها لاتأكل الاطعاما مرقها لايقرى الواحد متهم على إطعامه الأطقاله، غيير أن أحدهم وقد لاحظ كلبا أجرب يطوف بالمكان، تجرأ بالقول بأن :«كلب زى ده يعدمها العاشية». وكانت المعركة التي انتهت بالكلية السوداء الأجنبية وهي تطلق «نباحا مسرسها تغطى عليه رُمجِرة الكلب القاطب»، وهذا فقط تظر الرجال الى بعضهم في رخدا..«ورفع _ أحدهم يده الى الصبيى وقبال كرسى دخان بالبني.. خلينا نروح لأشغالناء، بما يوحى بالراحة واستعادة الشقة بالنفس التي اهتزت قليلا من رؤية هذا الكيان المتفوق المختلف. وإذا لاحظنا أن المكان هذا إنما هو مقهى بلدى فقير، ولاحظنا التقديم الذي سباقه الكاتب للوضعية غير المتسقة التي كان عليها الولد مناهب الكلبة: فهو يرتدى بنطلونا من الجيئز ملطحًا بالشحم، فهو لايعدو كونه صبى ميكانيكى، بينما تتدلى

سلسلة المفاتيع من جيبه وفوقها فائلة مكتوب عليها بأحرف أجنبية كبيرة تتوسطها صورة مغن مسترسل الشعر، أما الفتى نفسه فإنه يتميزبشعره الطويل الساقط على جبهته فى تشابه السلالة الأجنبية على السواء، لوجدنا أن موقف الرجال من هذه الكلبة إنا هو فى الحقيقة موقف من الفتى شخصيا ومن مايمائله من عدم اتساق مع طبيعته المدللة دون مبرر والتشبه بالأخر دون فهم أو استحقاق أو معنى ما حرك فيهم الرغبة فى المشاكسة والمختبار القرى والسخرية المغلفة.

إن هذا المرقف الساش السامي تحق تأكيد الذات يتبدل ليصبح موقفا مقاوما ومستبسلا عندما يصبح هذا الأخر غاشما وظالما، حتى وإن كان مدججا بسلطة البوليس وعزوة الأبناء والرجال، وهذا ماتمققه قصة «شجر منتيار أخضاره عندما هجم الرجل الغنى بأبنائه ورجاله لاسترداد أرض متنازع عليها مع أهل البلاة، حيث تزاوج القصبة بذكاء بين جهل وبراءة الصغار - من أحقاد الرجل الغني - الذين زجوا بهم في معترك لايعرفون مبرره أو أصوله، بين الشجر الصغير الأخضر الذي كان يغطى جزءا من هذه الأرض، وكان دورهم يتلخص في اقتلاعه ، فإذا بمن يصبح ضحية لهذه المعركة هم الأطفال الصبغار أنفسهم، متساوين في

ذلك مع مصير الشجر الصغير الأغشر... أنّ الصنغار الغضر هم دائما ضحية العبروت الأعمق والكبر الغبى.

كما يتبدل هذا الموقف من الآخر ليصبح حنوا وعطفا رقيقا عندما يصبح هذا الآخر شجيا وانسانيا رغم مظهره العبيط الرث في قصة «الفناء ساعة الفروب»، ويأخذ أشكالا أخرى لاتقل قسوة ودلالة في باقى قسمس المجموعة.

إن الرؤية التي تطرحها قصص هذه المجموعة للعالم قد تبدو محايدة وغير مبالية للوهاة الأولى، الا أنها تنطوى على انحياز عميق للإنسان ولمازقه بسطاء وفقراء، ولكنهم يحلمون رغم كل شئ بالحرية والحياة الإنسانية العادلة. (راجع قصص دبيت وحيد» ودالاسودة المحروم» ودالرشع». ولذلك فيأن حركتهم البسيطة التلقائية، إنما ظهرت كنزوع برئ نحو الحياة بمعناها الاكثر بساطة. ماهمت في ذلك الدلالة القوية بساطة. ماهمت في ذلك الدلالة القوية سلوكهم مايشابه قوة القانون الطبيعي مالحجود الانساني.

لذلك فإن الشخصية التى تقدمها المجموعة ليست شخصية بطولية أوملحمية، فهى لاتقاتل ثم تنهزم أن تتحمل في علاقة. إنها شخصية النموذج الانساني الشائع، الذي يمكن أن نجده في قرانا ومدننا

الصغيرة. ورغم ذلك فإنها شخصية حية من لحم ودم حقيقيين ، فهى حاضرة الروح متمايزة الأمزجة والتكوين وإن كانت تقليدية المنزع والسلوك، وإذ كانت تقليدية المنزع بطوليا أو عنيفا طوال قصص المجموعة، اللهم الا هجوم أبطال قصة «الرشح» على صاحب«معمل البن» الذي لا يابهبحقوق الأخرين وأدميتهم.

ولكى نفهم طريقة يوسف أبو رية في توليد الدلالة، فإن علينا أن تلاحظ أن المنظور الماثل في هذه النصوص إنما هو المنظور الخارجي أو منظور سقارق لمشيله الداخلي القنائم على تقيمص شخصية أن أكثر والتحدث بلسانها، مع مایترتب علی ذلك من نتائج نی الكشف عن سرائر الشخمنية وعالها الباطني من ناحية، وتحديد مجال الرؤية بما يتاح لها فحسب من ناحية أغسري، وهو كسدلك ليس المنظور التقليدي العليم والمعيط بجميع أحوال الشخصيات من الداخل والخارج ويعرف ماطبيها ومستقبلها وماتخبته لها الأتدار، أما هذا المنظور الفارجي شالا يرصد- فيما يقول صلاح فضل- «من الأشياء سوى ظواهرها، ولايتدخل في مبهرى الموادث إلا بالقدر المُستيلُّ من التنظيم الدال عن طريق الوصف أساسا ، دون أن يزعم لنفسه القدرة على استشقاف الضمائر أو معرفة للصائر، وهو أتسرب الى التسوثيق منه الى

التعميق، والى توليد المعنى من توالى الأحداث وحركة الشخصيات دون تدخل في شنونها أو ادعاء بمعرفتها، (أدب ونقد، عدد ٧٥٥/١) ولذلك نبد قصص مجموعتنا أشبه بالشهادة التى تفتعل قدرا من الحياد، وتقوم على المهارة الخامية لدى الكاتب في تحقيق مونتاج جيد بربط بين المشافد ويضمن لها قدرا من المعنى، دون التصريح بأية بواعث أو أهداف، وهو صايجعل الجانب الإيديولوجي والعاطفي يختفيان ظاهريا على الأقل.

إن هذه الطريقة في البناء هي المسئولة عن ما تلاحظه من سرد محايد وترتيب موظف ودال لحركة المشاهد وتتابعها، بحيث نهد أن القمعة تبدأ دائما بحدث معين ثم تنتهي بلقطة مغايرة تماما وقد تكون غير متوقعه، وهو مايعطيها القدرة على الادهاش وتفجير المعنى، راجع قصة «يوم للدود» السابق الاشارة اليها على سبيل المثال.

ويكفى أن أتصدف عن قدمة دوش الفجره التى يتبدى فيها هذا التكنيك على أنصع مايكون، هيث نلاحظ أنها تبدأ بشهد طويل بل يعلاه الشخص الشأذ (فيمايبدو): عبده ، الذى يحل ضيفا على الأغتين، ويأخذ في الحكى وللماحكة وطلب المدقة، وبين حين وأخر تقوم الآخت الكبرى لتقدم شيئا لشخص مجهول بالداخل، ثم يأخذ عبده

قى حكى مغامرته فى المولد فى الليلة السابقة وكيف أن الأولاد قد زنوه ولم ينقده من أيديهم إلا الإبن الذى نكتشف بعد قليل أنه هو الذى يرقد بالداخل مريضا بعدان عاد بالأمس فى دوش الفهر». وعندما يمدر (عبده) أن يراه كى ديرقيه» يكتشف مغزى مرض الابن الذى :دانكمش نحو البدار وكشر جهة الرجل (عبده) بعداء وأشار اليه، وقالت الأم دىعه يرقيك.. في يدد البركة..»

هكذاتتولد الدلالة في نحن يوسف أبو وية محققا طرحا فنيا حداثيا ودهشا، في اطار واقعي يتميز بحساسيته الفاصة من حيث طرحه اللسلوك الانسساني في إطار وجدوده الإجتماعي الكلي ومن خلال شروطه التاريخية والمكانية المحددة وليس في عزلة كونية. إن إنسان يوسف أبو رية يشتبك مع عالمه بجماع عقله وروحه، ولذلك فهو واقعي سواء كان فاعلا أو

وقد لا تجد في قصص للجموعة أزمة ضراعية واضحة أو حادة باستثناء قصة دالرشع» السابق الاشارة اليها، ولكن الأزمية هنا هي أزمة الوضع المكتنف للشخصية باكمله ، حيث يتولد مراع ضميني مع أوضاع غير مواتية (راجع قصة دالولد اللكفيف يرى في الملم» كنمرج حي على ذلك) أو مع أهاسيس متولدة عن هذه الأوضاع، مثلما في قصة دالحروم» الذي يعيش مع إخوته

المتزوجين القصول، بينما هو زوجته هامل، وعندما تأتيه الشغالة في ظلام الليل يكتشف الجميع ذلك، غير أن زوجته تدافع عنه وعن إخلاصه (المترهم) لها، غير أن الشغالة لاتحير جوابا عندما تفاجا بالسؤال عن مكان وجودها دليلة أمس، وتطرق متصاغرة. هكذا تتولد الدلالات والمشاعر المتناقضة (هل أقول المتصارعة؟ بنعومة ولكن بقوة أسرة. ساعد على ذلك اللغة البسيطةالتي تتراوح بين التوظيف الغصيح للعامية واستخدام القصعي الدارجة.

غير أن بعض القصص جاءت ضعيفة وغير محكمة من ناحية النباء وجدية المدث، مثل قصة «الرجل أو البطن المناجة بميثة المناجة بميث لايمكن تصور وجودها السذاجة بميث لايمكن تصور وجودها تجاورها. وهي تحكي عن جاسوس ادعي أنه تشاجر مع البعض وبقرواله بطنه وغرجت أمعاق بينما كان قد المنق أمعاء بلاستيكية على بطنه وأخذ يسال النسوة عن أخبار أولادهن بالجبهة ، وقد التشعات خدعته عندما لمس طفل هذه الأمعاء من باب الفضول. الخ.

فير أننا في النهاية لانستطيع إلا . أن نقر بأننا أمام إضافة حقيقية للقصة وللأنب المصرى الصديث وأن هذا الكاتب سوف يشغل مكانه اللائق بهذه الأعمال المتميزة التي ترجى أن تتواصل.

(٢)ذاكرة الطفولة

د. رمضان بسطاویسی

ويتميز هذا ألعالم عن عوالم الاعمال التى سبيقت، بانه لم يعد هناك بطل واخد وانما عدة أبطال متسابكة مع عناصر الكان، فالإسرالأميت ساوى حضور هما مع القُلة، وقطعة اللحم والماء والمابور، ويشتد حضور «القابلة» في الفقرة التالية، لأنها سيدة الموقف حين تتعرف بأمايهها المدربة على نوع المولول بدات «السبوع» ليتنامى الأمر في لفة بعصورة، تعتمد في جملتها على الفعل بصورته المضارعة والماهية، وتجعد بصورة المطل بلهو بالواح الغشب وعلب الصفيح المطل بلهو بالواح الغشب وعلب الصفيح المستوعة المشارعة المطل بلهو بالواح الغشب وعلب الصفيح المحقوة بالمخاطر من خلال عبون الطفل المصورة المخاطر من خلال عبون الطفل

تثير هذه المجموعة ليوسف أبو ريه عدة قضايا في مشروع يوسف أبو ريه الابني، التي بدأت مسلام حمدة تتضع، لا الابني، البعد ظهر ورروايت ه عطش من القصيار » فهذه المجموعة تقدم مجموعة تكنيك حداثي، تقرم وحدته الزمنية على الفقرة التالية الى زمن أخر، الفقرة التالية الى زمن أخر، نفي القصة الأولى من الكتاب «خطوة» نفي القصة الأولى من الكتاب «خطوة» نات قي عسب رئماني فن قدرات، المنشروبولوجيا الخلق والميلاد، والدخول الهي العالم عبر عبور الشارع حبوا، وهو طفل، فناتقي بطقوس الوجود في البنس والميلاد، والدخول على الميلاد وتفتح العين على ملامح المكان.

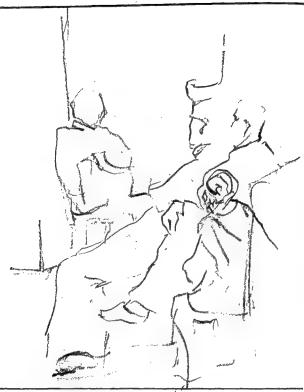
التي برع يوسف أبو رية في تقديمه من منظور عيون الطفل.

في النص التالي نلتقي بسمة أخرى من سسمات عالمه حديث يقدم في (بيت وحيد) تشكيلا للحظة مليئة بالشجن والأسير ، لزيارة الامسوات ، وتصنفي هي لصروت مقبرتها البال أن تدفن فيها وتتبراكم عبرالعيون المليثة بالدمع والبكاء منور الشواهد الجاورة ، وتقضيع وحدتها اوتتكثف شباعرية القصافي سطرين ، ينقلان الينا الاحساس بالزمان والكان على نصوغير مسبوق، بينما الليل يقيع في عباءته الشيطان والملاكء ليستبرا لأشجار التي تستططرهها أوتجحع كل الشكراه دجكي رةسكرداء ضائعة ، لتجسد حالتها في بيتها وهي تقارم ملاك الموت.. وقد ساهم استخدام خدميس الغائب في المزاوجة بين العائد الغريب الى المعتضر وكأنه تقابل البداية والتهاية ،الصرية والأسر .. الشواهد والقبور.

وهى دنص الاسوده، نعود إلى الايقاع التصمي الذي يقوم على الفقرات، في جمل إخبادية تضميد على الفقرات، في الاسطورية على محمود الاسود، الذي لا يفاح في عمل الحصير لعشقه للماء وينتهي به الأمر ليكون حلاقاً، وينجب ولدا، يكور مسيرته، وتصبح سيرة الاب امكانية من امكانيات الحياة الوحيدة، يتقاطع موت الاب عند مولده، مع موت الام / زوجة محمود الاسود مع ميسلاد أبنه، وتصبح الام الكبيرة إم محمود الاسود مع محمود الاسود مع الاسود هي القاسم المشترك بين

مصير الحقيد بنفس صورة الأم ، فالابن المولع بالمياه، يظهر في صورة الحقيد المولع بالقطارات التي تأكل لحم بني أدم وتصبح الآلية الأثيرة لديه هي تجسيد العالم من خلال منظور الشخصية، فاذا كان في القصبة السابقة من منظور الأم المطل، فيها هنا يكون من منظور الأم التي تسسستند الي تاريخ طويل من الحكايات والمساور وشات والأشكال والاساطير.

وفي النص التالي «الولد الكفيف يرى في الحلم» يشت حضور الأم مرة أشرى اليبدوأن الجموعية تركيز عليها بومسفيها مسورة غنيسة بالملامع، والتكوينات ، فيهي هذا العبالم الفيفي ، والمضمر الذي لا يظهر في الفعل اليومي ، لكنها تمركه بشكل غيس مياشير فهي هنا تسعب الولد الكفيف للمقابر (التي يتكرر ذكرها هذا) ليقرأ القران (رحمة للجميع) وتجمع القطائر والخبز، وتذهب الى الشيخ حيث تجسد في وعي الصبي صسورة النبى الكريم الذي يدعسوله، ويصرر العبيد ،ويبني للناس مدينة منورة، هنا منورة النبي منورة حميمة مرتبطة بلغة يحتفي بها أهل المكان في الريف، فالسورة القبر أنياتي شبت مضورها ليسرقي قراءتها على المقابر، وتسميعها للشيخ فحسب ، وإنما تتوهج في أعماق قليبه بالمدرء الناعم المقرح.. وتضيئ ليل أحسلامسه ، فستسجسعل الكفيف(يري) النبي في مسور جميلة. وتتكرر ايقامات حياته التي لاتضيق بظلمة العينين ، وإنما تنفتح على أضاق رحسيسب يملؤها هذاالثسراء الداخلي



للموروث.

ولحى نصره التصاريق » يقدم صورة كانت تنمصى مالامصها صيث پندسسر النيل ، ويفيض الماء والماء عنصسر من عناصر عالم يوسف أبو رية .. يعشقه محمود الاسود ويستحم فيه ، وهنا يمثل علاقة مع العسد ، حين يرتبط بالطين ، ويتعانق مع الساقين ، يبحث فيه عن

مسمكة فسيسرتهم بالزجاج والشبوك، فيست قناطر الدم معزوجا بطين اليد... ويطرح الجسد وهن موضوع هذه القصة في علاقت بالماء اليسلم وجها للفيم المتراكم الذي يتواله في أشكال خرافية ، ويتمانق مع حركة الماء المفاجئة التي تدعوه للاشتباك مع الطين والسمك.

وكسمساان يوسف أبورية مسولع

بانشروبولوجيالكان في عسائلات اليل العضوية، فهو مولع ايضا باوقات الليل والنهار في تقاطعاتها مع حركة المجموع البيشري في أجيسادهم، في ديوم للدوده، تأتي المهسرة مع توقيد الشمس والهدات والأولاد يعسملون في الفيط، التي تتكرر للمرة الثالثة ولكن في دعوة للحياة، التي تتفرر للمرة الثالثة ولكن في دعوة للحياة، التي تتفجر في عسروشه، وتطاردها العيون والبيشر في ايقاع الصبح والظهر والمغرب، وكانها فصول لليوم، تجسد هذا التاريخ اليومى...

وتلع على الكاتب مسور المسباح المرتبطة بلقساء البيد مسر اليسومي، والطقوس المتناغمة معها في عمل الشاي ، وتتضع ملامع البيشر في الذاكرة ، في ملكن السماء عليهم .. فنجد الاخرس والتهامي .. والاسطى فرج ، ولاول مرة يدو لنا الراوي مشاركا ومتفرجا على هذا العالم الذي يصفظ ملامصه ، كما يحظه موهه .

وني (نمن المصروم) يشت حضور الجسد في ملامصه وفي تعطشه للمياه، عبر صوقف صركب ينقل مستويات السلطة داخل الأسرة ، وذلك عبر مشاهد المثلق .. وينقل احساسا خفيا ومضمرا المتلق .. وينقل احساسا خفيا ومضمرا لل يدور كل يوم بالقرية المصرية .. ومن الرزية المتى تنقل الداخل من خسلال الخارج، تعبود الى عبالم البسسر في علاقاتهم المتوقدة عبر غواية جمع اغطية الكوكحاكسولاوالنوي الشسم بعلة بالقطارات، في قصمة دالرشع عصيك

طيدها ، كما وقفت زوجات الأخ طيده في مشهد درامي...

وقى «هسحكة الملائكة»، تعسود الى المقيدة في مسهدد فن الموتى، عبير منظر صواتر لرؤية الميت قسبل الدفن، فتعول بشكل يردم المساحة الفارغة بين العلين.

هناك مناصر معددة في تجربة القص في مسشروع يوسف أبوريه الأدبى .. مثل هذا التشابك في علاقات البشر، الذي لا يفصح أبدا عن ذات وحيدة ، وإنما عن علاقات مركبة من البشر، وهذا واضح في روايته السابقة هعطش الصبار ، واعتماده على السرد الذي يقص عن العالم في صيفة لفوية تشف عما تحتها دون ،ان يكون لها حضور مواز خي ذاته للعالم الذي يقدمه ..

انها المصدر تجمع كل سمات الأدب المعاصر الذي يجعل من المتلقى مشاركا في صنع عالمه الذي يميد انتاجه وقق حسالة الخسوية، تشي برائد الكان والزمان. قضية

معاملة المترجم بالقرش

د. ماهر شفیق فرید



كثيرا ما يثور السؤال: كيف يمكن أن ننهض بفن الترجمة، وهو فن له إسسه وقبواعده وفنونه؟ عندى أنه لايمكن أن ننهض بفن (وعلم) الترجمة إلا إذا قدرنا المترجم معنويا وماديا في أن واحد. فالتقدير المعنوي هو أن ننظر إلى المترجم على أنه لايقل أهمية عن الأديب المبحدع، وأن ندرك أن عصمله ينطري على جهد وفكر وفن لايقل عن ينطوي على جهد الانشاء. إن رواية واحدة يمكن أن ترفع صاحبها إلى أعلى القمم بين يوم وليلة. ولكن اذكر لى اسم مترجم واحد أستهر بالترجمة شهرة نجيب محفوظ

بالرواية أو تزار قبانى بالشعر؛

والتقدير المادى يتطلب أن نصرف
النظر عن مغاملة المترجمين بالقرش
على الكلمة. إن القرش لم يعد عمله
يتعامل بها اليوم، وأنت إذا أدخلت
سباكا أو نجارا أو كهربائيا الى بيتك
فستكرن لغة تعاملك معه هى الجنبهات
أو الريالات أو الدنانير، والمترجم- فيما
أمل- ليس أقل جدارة بالتقدير من

ومن المهم أيضا أن يكون هناك تنسيق بين الترجمات فلا تنصرف الى إعادة ترجمة أعمالُ سبق ترجمتها

بينما نهمل أعمالا كثيرة مازالت تنتظر الترجمة. وهذا يتسنى بتيسير المعلومات البيليوجرانية ووضعها فى متناول المترجمين لأن هذا أشب بالفريطة التى تجعلنا ندرك بنظرة واحدة ما المدى الذى قطعناه وماالذى لم نقطعه بعد.

وسلاح المترجم الأول- وإن لم يكن الأرحد- هن قامنوس يعتمد عليه، ويستعدني أن أقبرر هنا أن المكتبة العربية تزهو الآن بعدد من القواميس العامة القيمة. فبعد مرحلة إلياس أنطون إلياس ، واسماعيل مظهر (لاأستطيع أن أغفر للدكتور لويس موض أنه كتب مرة ينتقص من«قاموس نهضة» هذا الأشير) هناك معجم «المورد» لمنيسر البعليكي (انجليازي-عسربى)و «المورد» (عسربى- انجليسزى) لروحى البعليكي و«المغثى الكبير» (انجليزي- عربي) لحسن سعيد الكرمي و«المختار» (انجليزي- عربي) لمجدى وهبه (أعظم صناع العجمات المصريين في عضرنا) و«المنهل» (قارسى- عاربي)

لجبور عبد النور وسهيل إدريس، قضلا عن عشرات القواميس المتخصصة في الأدب والعلوم والفلسفة وعلم النفس والاجتماع التي تيسير للمترجم المتضمص مهمت، وقوائم المصطلحات التي ينشرها مجمع اللغة العربية بالقاهرة وغيره من المجامع والهيئات العلمية.

وإلى جانب المعجمات هناك دوائر المعارف. وأبرزها- منذ سنوات- «الموسوعة العربية الميسرة» و«دائرة شروت عكاشة إنجازا كبيرا بععجم مصطلعات الثقافة الذي أصدره، وكذلك المحتور مجدى وهية يعجمه المحسطلعات الأدبية والنقدية (انجليزي- فرنسي- عربي) . ولكننا مازلنا ننتظر دائرة معارف عربية شاملة تتلاقي عندها جهود المترجمين والمؤفين. ولما دائرة المعارف التي يعد محمد المعلم لإمدارها عن «دار الشروق» تسد هذه الحاجة:

الديوان الصغير

としたしたしたん

Z

مختارات من شعر اسماعیل الخشاب

النقطة العمياء

موضوع الديوان المسغيس علهذا العدد يكاد يقسسوب من الكشف الأدبى الذي تقدمه وسعادة غامرة للأصدقاء القراء.

هذه هى مختارات من قصائد الشاعر المصرى اسماعيل الخشاب، الذى عناش فى نهايات القرن الشامن عشر وكان منت مضالة عنائد القرن التناسع عشر، وكان أستاذا للشيخ حسن العطار (شيخ الأهر)، الذى كان بدوره أستاذا للشيخ رفاعة الطهطارى.

وترجع الأهمسيسة لشسديدة لهذه المفتارات إلى عدة عوامل:

الأول: هو العامل التوثيقي، فقد وجدد ترئيم سالت حسرير طريدة النقاش، حديثا مقتضيا غن الرجل في

كتاب « الأمسول الرأسسالية للإسسلام » لبيترجران الذي صدرت ترجمت العسرييسة عندار فكر بالقساهرة منذ عامين وحينما كلفتنا بالكشف عنه وإضاءته للقسراء، لم نكد تعبثس له على مصدر احتى وقعنا أخييرا على نسخة واحدة وحيدة (في مكتبة جامعة القاهرة) من كتاب شامل جيم هه الشبيخ حسن العطار نقيسيه بوطيهمته أريعية كيتب مسغسيسرة نادرة لأربعسة من أدباء تلك الفترة(ماقيل الحملة الفرنسية، وما قبل محمد على)، كان القسم الرابع والأشير منها هو «ديوان السيب الشيريية، أبي المسن استماعيل ابن سنعد ابن استماعيل الوهبى الحسيني المصرى الشافعي للعروف بالخشاب رحمه الله ورضي عنه



وأرضىاه » والكتاب الذي تأكلت أطراف وكاديبلي كلية صمادر عن مطبعة «الجوائب » وطبعت طبعت الأولى «برخصة نظارة المعارف الجليلة-قسطنطينة » «عام ، ، ١٣ هجرية، أي منذ ١١٤ سنة!

الثانى: أدبى فنى، وهو تقديم نموذج للشعدرالمصرى العسربي العصودى التقليدى الذي سبقظهور البارودى، وهر ما يؤكد أن الإصياء العظيم الذي نهض به البارودي (وقد خصصنا العلقة

الثانية من بدايات مسروع «الديوان الصغير » للبارودي، منذ عامين) لم يكن إحياء قائما على عدم كامل وفراغ بهيم، بل سبقته محاولات لاتخلو من رصانة وهسن ديباجة، وإن جاء جهد البارودي بلورة صافية شامخة لشتى محاولات استعادة العافية الشعرية العربية التقليدية التيكنان اعتبر هابعص الاعتلال في العهود السابقة.

وقارىء هذه المختارات التي نقدمها هناً سيجد فيها معرضا لخلاصة القيم

الشعرية العربية حتى ذلك الدين: بما فيها من عدوبة ومتانة وجلال من ناحية، وما فيها من عدوبة وما البياء التقليدية والسبك القديموا لأغراض الشابشة، من ناحية ثانية.

وعلى أية حال، فانتالانقدم هذه المختار التبصيلة المختار التبصيفة عاالشعرية الجميلة فصسب، ولكن الأساس في تقديمها (وهذا هو العامات) هو دلالتها الاجتماعية والفكرية،

إن أشعار الفشاب، وخاصة الغزلية منها، (وهي التي ركزنا عليها الانتقاء، وكانت الغالبة على الديوان) تعد مؤشرا الديسة في الوجود إر هامات مبكرة للنزعة الذاتية في الأدب المسرى، بما تكشف عنه هذه الإرهامات المبكرة عن علامات المبكرة عن علامات المبكرة عن علامات المبكرة عن علامات المبكرة عن المسرى، على بدور جنينية المستمدى المسرى، على بدور جنينية المستمدى الشورة المنسية وقبل صعود محمد على، وهما المدوران اللذان يعين بهما كثير من المحوران اللذان يعين بهما كثير من المدورة العصر الحديث.

لقد شهدت تلك الفترة (نهايات القرن ١٨ وبدايات القرن ١٩) حراكا اجتماعيا خافتا، أشار إليه وطاهر عبد الحكيم في كستسابه والشخصية الوطنية المصرية، حينما تحدث عن أن صركة العماء والأشراف (وكان اسماعيل الخشاب من هزلاء الأشراف) كانت ترتكز اجتماعيا على فئتى التجار وأرباب الصرف هما خسستان من المكن تسميتهما بالطبقة الوسطى المدينية، وإليهما بالطبقة الوسطى المدينية، وإليهما يرجع الفضل في نمونظام التبادل السلعي النقدي، وكانت هاتان التبادل السلعي النقدي، وكانت هاتان

الفئتان مرشحتين لإحداث تراكم أولى يسمع بقيام إنتاج رأسمالى يمكن فى المستقبل أن يلفى نمط الانتاج القديم القائم على احتكار الدولة المركزية لملكية كل وسائل الإنتاج وقوة العمل.

وهذا الصراك الاجتماعي هو الفكرة التي أشار إليها بيترجران في كتابه السابق ذكره، والتي أشار إليها ببعض التفصيل د. الطيب تيزيني في كتابه «من التراث إلى الثورة».

على أن الأهم-في مسجسال الدلالة الاجتماعية والفكرية- أن أشعار الفشاب تشيير-في من مسجسال الغشاب توجهات رومانتيكية مبكرة في الأدب المصرى العروفة عند جماعتى الديوان الرسمية المعروفة عند جماعتى الديوان وأبوللو، وكانت تعبيرا عن ذلك التململ الاجتماعي التحتى (الفافت)، لاتقليدا لتيارات غربية نتيجة دخول العملة الفرنسية إلى مصر، أو دخول درياح الفرب» إلى بلدان الشرق، على النصو لدي يرونها نزعات «تابعة الملنمسون ولونها.

مهما يكن من أمر، فإن المؤكد أن هذه المقترات التي سبقت نابليون ومصمد على في تاريخنا، باتت تشكل النقطة العمياء » بتعبير د. فريال غزول – التي أن أوان إعادة فحصمها مجددا، من شتى النواهى: الاجتماعية والفكرية والادبية، حت لانظل أسرى توصيفات و رسمية، جاهزة لها، قد تكون مجانبة للصواب.

ياشقيق البدر

بأبى منك جحبينا محشرقا لويداللني رين انكسفيا إن يكن هجـــرك صبـــــرى خــاذلا حــســـبى الدمع نصـــــــرا وكـــفى بغسيستى منك رضابورضى وعلى الدنيا ومن فيها العفا

ياشت قصيق البدرنورا وسنا وإخا الغصمن اذا ما انعطفا

أدرها على زهر الكواكب

أدرهنا علني زهنز النكنواكب والنزهين وإشبراق منبوء البندر في منتقبة النهس على ذنك المصدر دعمراء كبالجنمير وخيصت بناني من سفا الراح بالتبير فم الكأس عنها قد تيسم بالبشس بجاه وطف بالشيمس فينا الى الفيجس ببدرد ثناياك الشههيه والثهمس عبيير شنذاها قند تبسم من عطر فتتخصورياض الزهر طيسبة النشسر مكحلة أجحفانه السحود بالسحص دما من دموعي سائلا ابدا يجسري شقيق المها زاهي البها ناحل الضمس عن اللؤلؤ المنظوم والنظم والنتسر ويزرى البرازي ضيوره بيستميه الدري فيتبرقل في اثواب أوراقيها الضمسر من الشخص تصحوبونها طلعته الصدر وامسني برودي دين جد السيري يستري مكللة من الوالق الطلب بالتقطير

وهات على نغم المثساني فسعساطني ومسيسوه لجين الكأس من ذهب الطلا وهاك عسقسودا من لآلي حسيسابها ومصطرق رداء الليل وامح بشورها واصل بنار الخصد قلبي وأطفسها اريح ذكى المسك انفيساسك البتي مسعنيس قيسسري التسبيم بطيبها وبي بابلي الجنفن، كالبيض طرف رشافاتك الالصاظ عبيناه غادرت طويل نجياد السيف ألى متصبحب رقيق كراشي الطبع يغنى كديث يعصيص الرياح اللين عصادل قصده وتدكيبه اغصصان الرياح شحمائلا وأحسوق سنا ذاك الجسبين غسيساهب ولما وقسفنا للوداع عسشسيسة تبكى لتسويعي فبأبدى شمقائقا

ماس معتدلا

اطلع بدرا عليه قد سدلا

بهتز كالفصن ماس معتدلا.

ريم يصيد الاسدو، بالدعج يسطو بسيف اللصاظ في الهج بزه ولعديني بمنظر بهج

فكيف ابغى بحسب بدلا وليسلى عنه جسار او (عسدلا)

وضاح تور الجبين أبلجه وردى خصد زها توهجه اليه شوقي يزيد لاعجه

فلست اصفى لعاذل عدلا وعدنده والسلسه لا اتصوبولا

ألى شـــهى الرضياب واللعس يزرى غــمــون الرياض بالميس يخــتطف اللب خطف مــخــتلس

نويحل الضمسر ينثني اسسلا من رام يومسا إليسه أن يمسلا

قطع قلبی بحسبه اربا وصححد عنی فلم انل اربا اواه اواه منه واحصریا

اصلى فسنادى بخده وقسلا وذبت وجدابه والى قسستسلا

مسجسوه رالشفسر يلفظ الدررا يدمى فسسوادى وخسسده تظرا علم عسينى البكاء والسسهسرا فانهل دمعى كالوبل وانهمالا بالدم فيدمي عندما المطلا

مسولای رفسقا بصببك الدنف قد كدت اقتضى عليك من اسف تلاف رودى فسقسد دنا تلفى

من ريقك العسنب أروني نهسلا وهات كساسي وطف به ثمسلا

رادا سناها يضيئ كاللهب تبسم عن رطب لؤلؤ الدبب عطر مازج ثغسرك الشنب

بين رياض و مسمع عصد لا على المثانى اذا شدا و مسلا والورق من حسن صوتها الفرد تميل قصمه الرياض بالميد وتوج النوح لؤلق البسرد

تاجا من الدرنظما كالمالا فكن من اللها وسالكا سابالا

أدر السلاف

ودع العصد تول بجهله يلحسانى بين الرياض تزف والعصيب حدان شخق الصباح اذا بدا الفجران فى الخصد نار فصؤادى الولهان لهب به أعصد نار فصؤادى النيسران قصصدن البان من خصصر فصيف وراحه سكران يروى بهى شصقائق النعصان يروى بهى شحقائق النعصان والشعق في يضد ذاك لسسانى ويكاد يصبس عند ذاك لسسانى ويكاد يصبس عند ذاك لسسانى ان أوسأت فستكت بغصير توان

أدر السلاف على مسدى الألمسان واست بل بكر الراح في ظل الربي شهمه لهما من فسوق خدد مديرها نور ولكن من سنا لالأنهسان نارلهسا في وجنت يه وكسف من كف مسعت دل القسوام كان نشوان من سكر الشب بابيهسزه ومهمة هف ماء الحياء بوجهه وأفي فسعات بناوي على وملى النوى فأجهبت والوجد يجرى عبرتي يا أيهسا الرشائلة

حبتى غبدت فبتباكبة الاجبفيان منا لاح يومنا يضتنفي القنمسران بيض الطبيا وعسوامل المرأن سور الوغيي من استنهم وسينان وسيهام لحظ عبيب ونه سيبان نفت د عن در علی مسرجان كحب المحافي فحيدهب الميدان هندی لحظم ائل بیامان وبفييه نظمها عقود جحمان سيمير اللدان جيداول الاغيصيان تهممي بوارقمه النجميع الفساني فله تكلم ألسن الفصيح مصان سيهم القيسسي وجسيفته الوسنان يتناج ــــان بالاثم والعسدوان كيضيا موجهك واضح التبيان جسئت الهسوى من بابه فسدعساني

أيسحص بابل قد كسطت سوادها يا مخجل الغصن القويم ومن اذا كحيف اللقياء واسب قيومك غيابهنا وكم ماة آلك نارهم ما كسسروا من كل ماض العرم دد سيرق ليث العصرين له تلفت جصرة ر متلاليء تحت الشعرر جبيته عصريني لفظ اعصجسمي للنتسمي غييصب النجيره فيصباغيهن أسنة ولديه بيض المسرف يحة مصاها تنشى سيوابقهم سيدائب عبثين خسرص الرمساح فسان يطف بلطائف مسيد حسموك بكل سسهم مسوتر وعصوبذلي حصسدا عليك ولائمي فالقادل فاداك النفس عاذري انه ولقد اقدول لعداذلي ألا أكيفيف

طرفى عليك

شسوة اليك وفسيك الدمع منهمل لانقت بثى وجنح الليل منسسدل وعسيل صب برى وإزدادت بى العلل يم منهم العلا يم تسسيل صب بي وحمى وترتصل حسر الفراق ومن عينيك ما فسعلوا يفسر من في مهجتي نارا فتشتعل براء اراه ولا حسول ولا حسيل وكاد يفشاه من وشك النوى الفبل لم تدن منه ولا من طيف القبل وأنت دائى دوائى بينة صعى الأمل فلست أسلوك حسير ينقضي الأمل

طرفی علیك بمیل السسهد مكت حل أبیت لیلی سسمید النجم ارقب الله قصد أوهی الهدوی جلدی لا کان یوم الندی لا حان مصوعده واحد قلباه مما اشتکید و به ن لواعج اشدواق عالجها مما المت تکید و به ن لواعج المساواق عالج ها ن فلاد قلبی وابی قصد سلبت فد له اسی فارفق بصب مشوق ذاب فدیك اسی وامن بلشد می ذصد ا صین عن نظر فاست مصروری یا جالا نظری المصطباری وارتحلت به قد سد باب اصطباری وارتحلت به

آه مڻ هواه

أوهن الهسسسم براه أوقسسته براه أوقسسته وجنت ساه يرزدي البسستاه من سطالدهر في المستوان المستو

أه مصحوله مصوله شبه في الاحسام مصوله معلم الاحسام مصولة مصولة مصولة مصولة مصولة معلم المادة من المادة الما

يقولون لاتهلك

اسى واصطبر واكنف فشيمتك الصبر اردتم ببسباب مسبا لكفى به ظفسسر لفرقت والجفن أدم عه صحمب لهيب اشتياق صرودونه الجمسر بتسركي هواه بالذي ذقسته فصدر عليم بما تضفى الأضسالع والصدر يقصصوا ون لا تهلك به يوم بينه فيقت لهم كفوا فيقد سد نهج ما أصبرا و دهرى اسود بعد بياضه أزغب عنه والجسوانح دسشوها الى غسمرات الموت الت فسامسرى ولما اشكو فسرط بثن فسسانه

مولاى صفحا

مسا خسان ودك والذي أجسري الفلك كسلاولايوهسامسسسالكهساسلك فسمتي سيخطت عليسه من أسف هلك وكسا تشيا فاصنع بها فالأمر لك مبولای مسفیدا عن مسحیك انه مبا فساه عنك كسمیا ظننت بریبیة فسانظر الیب بعین لطفك راضییا ولدیك رودی فاقض فیها ما تشاء

وقال في اسم محمد مطرزا العندر والعجز **مهفهف القد**

متیما فیک أمسی هائما دنفا حیران پذری الدما من عینه أسفا ما ضر لو تتافی منه ما تلفا داء شیفاهای لی منه آجل شسفا

مه فه القد رفق بالشجى ومل هد عرى مسيره أيدي الهدوى ففدا مسهلا فداك الذى اتلفت مسهجته داو فسؤادى فسيى مسولاى من شسفف

مليك الجمال

وأشكف فلتمنسي فكواخلي بان لاترور دجی مستسزلی الظلامف يسامجلي مليك الصمال ملكت الصشا فسيرف قياب وقلب رهين أديك رقبيب بي عليك قبرير المسيون لانك بدرويدر الكماليعسيسد

في الشيب

وفى تعساقب كسر الدهر مسعستسبسر وكنت من قسيل مطواعسا اذا أمسروا واپس لی فی کـــدسیل طرفسته وطر فسالم وبالمسدق لابإلافك يفتندن على القلوب سناه إن بدا ظهـــروا

في الشيب عن وصل باهي الحسن مزدجر عصيت غيى وهبى الغيد مجتهدا فلیس لی ہی استحمل خصدہ اُرب لا ينكرن على القول نوحسس اشــــراق نور ابي الانوار دام لنا

واضحة الجبين

من بعـــد ملول تمنع وتسييت وتريضت سيحسرا هجسوع السيمسر نفس المصبا وتجسر فصفيل المثيرن بيش المسهاح وكل لدن اسهمسر بين الرياض وحسسسن تغم المزهر عن لؤلؤوتنف ست عن عنيسر اسف فتقتالت بعض متابي فالمسجين

ومنأتك واضحبة الجبيين المستفسر قسامت فيخسا لست ازديارك قسومها واتت ترنح كالفصين امصاله هيــفـاءيخــجل لحظهـا وقــوامــهـا لم أنس لا انسى ليـــالى ومبلهــا واقدواهت بعتبها فتسسمت وطفقت اشكوفرط مبا القاءمن

لحبيك تهمى

وتحنوعلى نار تلظى الأضيالع وجنب جهنه من جهاك المضاجع عسراه لتذكاريك خسفق مسراجع على الأيك إلا هجن شــوقي الســواجع كشيب نقما من فموقمه البدر طالع لدبيك تهجمي بالدمجاء المدامع ولي جسفن عين فسيك لم يدر مسا الكرى وقلب اذا مسسسا لاح ايساض بارق وما صددت ورق الصمائم في الربي ومسسا مسسست الالاح الغص بونه



ف عساد ولم يشدخله وجد مستابع كبت خلف عدوا رخسا وزعسازع على وجسهسه من واضح الصسبح لامع نسسور الملا والنسسر في الأفق واقع لهسسيب لظي منه السنابك لاذم

وما علقت ألصاظ عينك فسارغسا واجرد من خير الجيساد اذا انبري كسساه الدجي جلبسابه بيسد انه قطعت به شمسايق صدر دونها وجئت به بيدا كان هجيرها

بدر تم

يذ جل البد بها ورسنا وجسف موسنا وجسف جسفت جسفتاى في وسنا ورشن في المواثن أله الماسين جنح الفلس كر المدرس

بدر تم فصوق غصصن طلعصا کم له دمعی اشتیاقی همعا فی ریاض الانس شملی جمعا ولنصری قسد اتی مکتت مما فاغت منت الوصل منه عندما

روى عن ثناياه

أداديث كنز الدر دين تبسسه المحاديث كنز الدر دين تبسسه الكن توهما أطال بهسا ليل المحبوتي مساويل من الأعطاف رمدا مقدوما ويثنى من الأعطاف رمدا مقدوما ووجنة رجه الاقتى لفظا ومبسما ووجنة رجه المداول المحادية المداول المحادية المحادي

روى عن ثناياه الحصبياب عن اللمى بغضسين ثفراء الحصيب جواهر وسبح جبين تحت غيه بهباطرة وينم علي خصيب حسن جنة يسل من الاجقان عضيبا مسهندا أعار الظبا والظبى لحظا ولفت المحالة اللي الطلمة الشعرة السيائه سيهما من الوصل خلاسة وأجرى على ذكرى يواقيت عبرتى وأجرى على ذكرى يواقيت عبرتى وانضح نار القلب من فسيض الدسعى وانضح نار القلب من فسيض الدسعى على ذكرة أن أحسان المصياب بغصوا لهم على ذكرة كان أحسان المسيابة على ذكرة على طلق الرجس مساؤها مطهسرة عن مطلق الرجس مساؤها

أجفان الملاح

واحت بسبوه أجد فان الملاح وشاة التحديق وشاق القدوي الست تدرى وسن علق الهدوي المناس في ثم رتم ومن علق الهدوي المناس في المناس في المناس في المناس في المناس في المناس القديم والمناس القديم والمناس المناس والمناس المناس والمناس المناس المناس والمناس المناس والمناس والمناس المناس المناس والمناس والمناس والمناس المناس والمناس المناس المناس المناس والمناس والمناس والمناس المناس والمناس وا

وهن أحد من بيض المصفاح مدن الرماح مدسون المصقف في لدن الرماح يم يسد ليصون أجام البطاح ومن يغت ربالغسر رالمصباح يم القدام المساح حدام القدم في شدف المساح على الاقساح حدام القدم في شدفق المسباح وييض الهند مصاف يم المسلام وييض الهند مصاف يم المسلام وييض الهند مصاف يم المسلام وينض الهند مصاف يم المسلام والساح ومن الهند مصافى الدراح المسلام والساد مصافى الدراح المسلام والمسلم ومن الهناح وفي مصولي الدراح المنار في خصول الدراح وفي مصولي الدراح المسلم ومن الهناح وفي مصولي الدراح وفي مصولي الدراح المنار في خصولي المنار في خصولي

زاهى الجبين

زاهی الجسبین أنار من لالات دوغ سرة تزهوبه سام طرة قصر تبسم عن ضیاء حوله عسن بالمقسب المقسب المقسب المقسب المقسب المقسب المقسب المقسب المالة المسلمة المناه المناه

فلق المسبباح فكان من أخسوائه عمرى يضيع بصبح هما ومسائه شمطة على المسائه ويلاه من ظمر النجم من أثنائه ويلاه من ظمر النبة أشر معتبازائه كي الايطوف الطيف حصول فنائه يوم الدمسوع مسشوية بدمائه شكواى من شدوسائه شكواى من شدوسائه اندى الفسائه في إيمائه أنى تلهب جدوسائه في مسائه ويقطر المزن حسسن بهسائه ويقور ويقطر المزن حسسن بهسائه

ذاك المحيا

باء بابين وتلك الأعين البنجل أراك شيميسيا وجنح اللبل منسيدل خد أسبيل ووارف كله كدار لكنه بالذى في ثغ ــــره ثمل عن وصل هجير الأولى ميالوا له ملل دحتى تحلل فحيسمسا تسسفح المقل تكادمن حسرها الأهبشباء تشبتهل ومالقيس بما قاسيت قيل ودمع عصيني على خصديّ بنهمل

ذاك المسيسا وذاك الفساحم الرجل وبي غيزال اذا شيمس الضيحي افلت أغن اغيب وفياح الجبين له نشوان لم يحتس مصرف مشعشعة تعسود الهسجس حستى مسار ليساله اقسام في خلدي الوجسد المضمسرية وأني الجسوانح اذكي مسده هسراتسا ححلت فحيحه الذي تعصيى الجحيحال به كم بت فـــيــه واشـــواقي تؤرقني

هل يزمع السهد ارتحالا

لعلى في المنام أرى الخصيالا واشسربمن مسدامسعى انتسهالا اقسبل اخسم صيك يقسول لالا وتنظرمنه منتية بالملالا تثنى ذابلاورنا غيرالا وازرى قده الأسل اعدد واودع طرقسه السيحسر الحسلالا ببسرد الظلم في الملد اشستسعسالا ملول لايميالانا مسلولا سيسبواد العين في الوجنات خسسالا ويمنع لث مان ينالا فأعجب كيف ما الوسنان مسالا بقس سي حساجب يسه رمي نبالا

ألاهل يزمع السيهدد ارتصالا أبيت اسمامك الزهر الدراري مسسحتى بالني ان قلت زرني تراهمــاسـرا بدرا منيـرا تلفت جسكنرا وسطاه زيرا وأكسسب من ثناه الشهسنورا وحسسسرم ومسله البولية المعشي ظلوم فيستاتك اللحظات يذكي منيع لا يرام له اقصد مسقيل المدتمسب إن تراه يسيجورده بالاسحيين يمسول بطرفسه الوسنان فسينا وأح تر قـــبله عــيناي رئمــا

أدر لي في الربا

ونب صاح ساقيها فضوء الصبح قد وضحا وثغرالزهرم بتسم وشادى الورق قد صدحا

أدر لي في الربا القددي وكن للعسيد لمطرحي

وسلعدا ثم مطلحدا ولاتحان لمن نردا مليحة دوويملما أوغصن النقا افتد في حا مدامات الغالم في

أهاج لى الأشواق

أهاج لى الأشبان والشدوق والذكرى الصبابنا هل من سبيل الى اللقا وكابدت بعيد بعادكم وظبي من الاتراك أن هز عطف عما وظبي من الاتراك أن هز عطف من الاتراك أن هز عطف من المومني فسيه وفي الراح فستسيث كسائما الذي يلحن عليها سفاهة فسداما أذا ما أهتض ليلا ختامها فدار بهسا في الروض دائي وغنني ودع عنك قدوما قد أضاعوا زمانهم وماك نديمي ثم هات فسعاطني

نسيم حسوى من طيب أنفاسكم عطرا فقد مرزق الأوصال وصلكم الهجرا واركبت من هول الهدى مسركيا وعرا ترى فسوق غصص البان من قده بدرا يدير السسلاف المسرف أو ينفث الدرا على أنهم في اللوم في تركيها أحسرى وأشربها حتى أفيب بها سكرا حسبت دجى الظلماء من ضوئها ظهرا وخذ فرصة اللذات واستهنم العمرا بإعسراب زيد ضيارب قائميا عصرا

ساحر الأجفان

ساحر الأجفان ساجى الصدق الشحرقت في طرة وهب المحسن وهب المحسن على محسر المحسن على المحسن على المحسن على محسر المحسن على المحسن على المحسن التحقيق عطرت نفي المحسن التحقيق علم المحسن المحس



نوف أد حشوه جحسر الغضا يتلظى من جسسوى في حسسرق

يرقب النجم بليل طرف وهومكم وهوليميل الأرق رق حستى كساد يخسفى سسقسما لميدع فسيسسه الضني من رمق

خلياني وشرابي

خليــانى شــرابى ودعـاذكـرالعـقـاب واستقسياني من سسلاف توجت در المستبساب بسين زهسروريساض وسيماع ومسحاب ومليح ذى مصحصيا يزدرى مسوء الشهاب خليانى من سليمى ودعانك رالرياب وذرا مسن راح يبكس لطلول وقسيساب لا أعي مــاذا جــوابي فسسسيم لللاشم ارتكابي تحصصا القلبمتابي عسفسوه يوم المسساب

واستقياني الراححتثي مكذا القصصف والا والني البليه إذا مستسيا انـــنـــى، ـــنـــه ارجــــى

الحياة الثقافية

رسالة «رجل النيجر » من نماذج السينماالاستعمارية المغرب:

نى المتقى السادس للسينما الإفريقية، المنعقد بعدينة «هريبكة» المغربية، في الفترة من ٢٦مارس إلى ٢١ميرهم الفيرنسية، تحت عنوان الأفارم الفيرنسية، تحت عنوان دالسينما الكولونيالية»أو دالسينما الاستعمارية». وهي من الأفسلام التي أنت جت ضالال المنزلة التي وقعت في المناطق الإفريقية التي وقعت في قبضة الاحتلال الفرنسي.

إلى جانب عرض ستة أفلام روائية، فسى هذا «البرنامج الموازي» خصصت إدارة المهرجان، ثلاث ساعات، كمحاضرة للناقد المغربي غزير المعرفة، واضع الأفكار، نامع التعبير مصطفى المسناوي، الذي ألقى بإضاءات بالفة الرعى، للكيفية التي صور بها ،فيلكس ميفيش، وثائقه المتعلقة بمدينة دالدار البيضاء»، غداة احتلالها، عام ١٩٠٧.

ينبسهنا المستاوي إلى القستسرة

التالية، الواردة في مذكرات المصور الفرنسي، والتي يقول فيها دهين وصلنا إلى الدار البيضاء عن يتصاعد من المدينة بفعل القصف، قادتنا مفرزة من البحارة إلي قنصلية فرنسا، وقد صورت بعض المشاهد للهند في الشوارع المقفرة والمغطاة بالجثث، والتي تتصاعد منها رائحة ثنتة وغيوم عن الذباب، كما صورت مشاهد للمعسكر، إضافة إلى اللقيف

يعلق الناقد على هذه الفقرة بقوله: من الواضع، من خلال الرصف، أن النظرة التى يعبر عنها مينيش هي النظرة التي النظرة التي المترق لاتثبر لديه إحساسا الكوالونيالية، فالمدينة التي بالاستنكار، مثلها مثل مثل مثل المواطنين المفارية «النتنة» بل لانه مدور الجند ومعسكرهم وسط «الشوارع المقفرة» وهو تحت حصاية القنصلية

على هذا النحو، من القراءة النقدية البقطة، يواصل مصطفى المساوى، متابعته للأفلام الرثائقية والروائية، التي صورتها فرنسا في المغرب، مبينا بجسسساد، «الأيديولوجية

الاستعمارية للعين الفرنسية»، إن صح التعبير، وهو يطرح قضية شانكة، عندما يتعرض «للاثلام للغربية» التي أنتجتها فرنسا، بممثلين مغاربة، وناطقة باللغة العربية، ولكن بمخرجين فرنسين، بهدف الاستعواز على جمهور الفيلم المصرى، الواسع في على جمهور الفيلم المصرى، الواسع في المغرب، .ويتسادل المستارى، هل ندرج هذه الأضلام ضمن تاريخ السينما للغربية. أم نعتبرها مجرد جزء «هامشى، حقا في معظمه لاعلاقة له بنا إلا من بعيد؟».

يقر المستاوى بنته إذا كان من الصحب التخاص من السينما الكولونيالية بجرة قلم، فإن من الصعب، كذلك الاندماج ضمن تاريخها.وهو يشير إلى أن «أثار تلك الأفلام الاستعمارية، أو ندوبها، على وجه التدقيق، قائمة بالسينما المورية حتى اليوم».

والحق أن ملاحظة الناقد الجوهرية هذه، تتسحب على الكثير من الأدلام الإنريقية، خاصة التى تساهم فرنسا في إنتاجها..فهى ليست ناطقة باللغة الفرنسيية فحصب، ولكنها، في تصويرها للتخلف الإفريقي، وولعها بغوائبيات العادات والتقاليد، تبدو كانها مصابة بعدوى العين الاستعمارية، التي رصدت صورة مشوهة للافسريقي، ولعل هذه الملاحظة، التي لاتحتاج لقطنة معيزة، كي يدركها المرء، هي التي دفسعت بالمندوب العسام هي التي دفسعت بالمندوب العسام

للمهرجان، نور الدين المسايل، في تقديمه لبرنامج «الأفلام الاستعمارية»، إلى أن يطلب من المتفرجين، مقارنة صورة أفريقيا والإفريقيين، في تلك الافلام، مع الصورة التي تقدمها «الأفلام الإفريقية»الأن.

رجل النيجر

الأفالام الستة التي عارضت في دبانوراما السينما الاستعمارية، هي: دالسيمون دلقيرم چيمي، المصور في الصرائر ١٩٣٣٠٠ «وإطوء لجان بنواليرى، المصنور في للقرب ١٩٣٤،.ووأحديق قيروان، لكروزي ١٩٣٩ والأشلام الثلاثة الأشرى، مصورة في المسحراء المتوبية، وهي دالباغرة السوداء، لقليون پوارېي،۱۹۲۵ ودستامتيساه ١٩٢٩ ..ودرجل التيجره لجاك دوباروتسیل، عام ۱۹۳۹، وهـو القيلم الأهم، في هذه المحموعة ذلك أنه إلى جانب مهارته العرفية، لايتجني على الشممية الإفريقية فمسبءبل ويروج بطريقة بالغة المرارة، والزيف ، عن الدور الإنسائي الصفياري، للرجل الأبيض، الفرنسي مليعا، في بلاد تعيش فسريسسة للجنهل والمرش والفنقبر والتخلف.. إنه نموذج متكامل الفيلم الكولونيالي».

المخرج جاك دوبارونسيل، مولود

نى عائلة أرستقراطية من جنوب فرنسا، عام ١٨٨١ عمل صحفيا لفترة قصيرة ، قبل أن ينضرط في عالم السينما كمضرج في الأفلام الصامتة ثم في السينما الناطقة، حيث قدم كل أثراع الأفلام البوليسية، والميلوبرامية، والكوميدية، والمغامرات..ومن أفلاما السكتلنداء ١٩٢٤، وهما صامتان.. ومن أفسلامه الناطقة «ميشيل من أفسلامه الناطقة «ميشيل من أفسلامه الناطقة «ميشيل عدوووف» ١٩٢١، ودوقة لانجيه، ودالإنذار الخطأة ١٩٤٠..فضسلا عن «رجل النيجر» طبعا. ..وتوفى عام ١٩٤٠.

يحكى «رجل النيجر» قصة ذات مابع رومانسى تجمع بين العواطف المشبوبة، رتنهمر فيها الدموع، رتتغنى بالتضحية بالذات...فالبطلة «دانييل» إبنة الماكم العسكرى لمنطقة النيجر، يضفق قلبها بحب «بريفال» الوزير السابق، المهندس أصلا، الذى يطمع إلى بناء سد على نهر النيجر، يزيد من غيرات المنطقة وينقل القبائل التي تعيش فيها من حال لحال.

تدور المشاهد الأولى في قصر الحاكم العسكرى، الرجال بملابسهم العسكرية يتمتعون بصحة جيدة، والنساء الفرنسيات، متانقات جميلات... وتبدو «دانييل» وسط هذا الحشد كالفراشة الرقيقة.. وتقوم بدورها الممثلة أنى دوكو، ذات الجسم النحييل، والوجا



الدقيق الملامح، النحيف، الصالح تعاما لتمشيل الأدوار الرومانسية، التي تحتاج لتجسيد الأسى، ومواجع الغرام..» ددانييل» سميدة ، لأن حبيبها يبادلها ذات المشاعر، وعما قريب سيتم قرانهما.

هنا، لاتوجد أية إشارة إلى السكان الأصليين، أصحاب البلاد.أو كيفية قدوم ذوى البذات العسكرية. إن قصر العاكم الفرنسى القاغر، يبدو كما لو أنه مرجود منذ القدم، وأن الفرنسيين أعمق حضورا من الإفريقيين.

فجأة، تندلع النيران في أكراخ الاهالي... يندفع «يريفال» وسط السنة اللهب لينقذ ما يمكن إنقاذه من الناس.. يحمل مريفنا على كتفيه ويهرب به من الجحيم، غير آبه بما يمكن أن يحدث له. فهو كما الحال بالنسبة للرجال البيض، يتسم بالشجاعة، ويعمل، بكل قواه وقدراته، من أجل المتطفين.

الطبيب الفرنسى النبيل، الطيب دالدكتور بورديه، الذى يقدوم بدوره هارى يور - يشبه عندنا مسين رياض- يجرى كشفا طبيا على دبريفاله ليختبر مدى صلاحيت للزواج.. يتجهم، وتزحف على وجهه المعبر علامات الكدر والقلق يصارح دبريفاله بأن عدوى «الجذام» قد انتقلت له غالبا من الرجل الذى أنقذه!

يعدم العوام عده منساه للطبيب في معمل يمتلىء بالقوارير والسحاحات والمخابر والموازين الدقيقة.. ذلك أنه كرس حياته لمقاومة مرض الجذام و«النوم» الذي تسبب دبابة التسس تسي،، إن الطبيب المتفاني في عمله، يؤكد نزاهة «الفرنسي» الذي حمل على عاتقه مسئولية محاربة المرض، والفقر.

كمادة العشاق النبلاء: وكما يحدث فى الأفلام الهندية لاحقا، يختفى بريفال عن الأنظار، بعد أن يبعث برسالة إلى حبيبته، الباكية يخطرها فيها بأن لها

الحق في الاقتران باخر.. والأخر هو ضابط يتسم بأخلاقيات فروسية ، يتزوجها وإن كانت هي لم تنس دبريقال » ولم تقهم لماذا أو أين اختفى؟. يكتب على الشاشعة بعد ثلاث سنوات.. محوقع العمل على نهر النيجر.. جرارات، حفارات، أوناش، وآلاف من العمال الأفارقة.. الطبيب في عيادة بالقرب من عمليات الحفر.. يتوجه إلى مفارة يتخذها دبريفال » مقرا له... يغطى وجهه فيماعدا العينين بالأتمشة.. الطبيب يمقنه ويبتسم متوقعا شفاء « العاجل.

تصل «دانييل» مع زوجها إلى موقع المعلى. تعتطى صهوة جوادها وتندفع به الى أن تصل المفارة.. تلتقى حبيبها الذي لايكشف عن شخصيته.. تتعرف عليه من عينيه.. تعرف الحقيقة فيزداد بعلق قلبها به.. يصل زوجها... تخطره بالحقيقة.. الزرج ،بأخلاقياته الفروسية، يبدى استعداده للانفصال عن زوجت، فحبيبها، أولى بهاا.. لكن «بريفال»، النبيل ، لايوافق على هذه التضحية.. وهاهو وقد تماثل تماما للشفاء، وارتدى ملابسه العسكرية، وعاد الى بوتقة العمل.

بنعومة، ينتقل القيلم من مشهد لأخر، معتمدا على التلاشى البطئ لمشهد كي يحل المشهد التالى.. أو المسع التدريجي،من اليمين الى اليسار.. وأحيانا، يتداخل المشهد الديد، في المشهد الذي يبهت بعد حين.. وتصاحب

المشاهد، على طول الفيلم، موسيقى تصويرية كثيفة، وضعها هنرى توما، حسب الطريقة المعتادة فى أفارم الثلاثينات، حينما كانت الموسيقى التصويرية، الاقرب إلى الطوفان، مسئولة عن تدعيم المواقف، بالانفعال المطلوب توصيله إلى المتفرج.

مع موسيقى متوترة؛ متصاعدة ، متوى بالخطر، تطالعنا مجموعة ضغهة من أهالى البلاد. يقف قبالتهم زميم ينطلق الشرر من عينيه. يغطب فيهم بصوت صارخ، بلغة ليست فرنسية... ويشير بغضب نحو السد المزمع وتبدأ في زحفها المفيف في اتجاه النهر الإفريقية تزار، من الرجال والنساء، يحملون العصى المويلة.. يركبون صئات القوارب البدائية.. يعبرون بها النهر.. يتجهون البدائية.. يعبرون بها النهر.. يتجهون أمواتا مغزعة، نحو العمال الأفارقة، أمواتا مغزعة، نحو العمال الأفارقة، أمواتا مغزعة، نحو العمال الأفارقة،

هذا، تتجسد واحدة من أهم الأنكار, الاستعمارية: الجماهير الإفريقية الجاهلة، لاتعرف أين تكمن مصالحها.. وعادة، تندفع محمومة وراء زعيم ديماورجي متعصب.. وبالطبع، يتعمد القيام إلغاء أي معنى للخطبة التي القاها زعيم الثوار، والتي قالها بلغة غير مفهومة!.. إن درجل النيجر» ، يتحاشى ذكر

انتفاضات قبائل الطوارق والهوسا والسنفاى، هد الوجود الفرنسى، ويوحى باته إذا كانت شمة تمردات فإنما ترجع الى شمير من ناحية أخرى.. وهذا التفسير الاستعمارى، للثورات، سيطالعنا في مئات الأفلام التي تدور أحداثها في المناطق التي وقعت في قبضة الاحتلال: آسيا، وأمريكا الهنوبية.

«بريفال» بكل كرامة وكبريا» يواجب الآلاف وهو يقف فسوق أحد الأوناش.. يخطب فسييسهم، بلغتهم يستمعون له، يتاثرون، يتراجعون نصو قواربهم يركبونها ويبدأون في الرحيل يتعقبهم لكن زعيمهم الشرير يطلق رمناصة من بندقيته فيخر الرجل صريعا يسقط، على مهل، فوق ركبتيه .. وبينما توبعه الموسيقي الصرينة المهيبة، ترتفع الكاميرا لترى الأفق اللانهائي حيث تنطبق السماء على الأرض.

بهذا المشهد المنفذ بمهارة، والذي ساهم في تصويره ثلاثة من أكفأ المصورين الفرنسيين اليونس هنري بوريل، وهنري تيكيه، وروشيه فدييه، يعمل الفيلم على التعاطف مع «الرجل النبيل»، سواء على المستوى الفاص، أن المستوى العام، المضحى بذاته، الشجاع، ناشر التصدن والصفارة.. الوافد مع بقية زملائه

الفرنسيين، ليس بالبارود أو المدافع والمصفحات، ولكن بالجرارات والعقارات والأوناش.. وليس من أجل الحصول على خام الحديد والقطن والثروة الميوانية.. ولكن من أجل البناء والتعمير..

تأكيدا لهذه الفكرة، وتكثيفا للمشاعر التي يرمى القيلم الي تثبيتها، في وجدان المتفرج.. تأتى والنهاية المؤثرة: تعش درجل التيجره ملقوقا بالعلم القرنسي، يحمله عشرات الجنود... أمامهم حملة الطبول والرايات. وراءهم طوابيس منضيطة من الجنود.. خلقهم أهالى البك وقد هزهم الصرن.. يتنوقف الموكب المهول ليلقي الماكم العسكرى بكلصة تأبين يزعم فيها أن «الشهيد»؛ كان يحمل في عقله، وقلبه، عشرات المشروعات من أجل القبائل.. وهي مشروعات ستجد من ينقذها بعده.. وأن «التيجر» لن تنسى أبداء رجلها، وبطلها، ومع مارش المارسيلين، تظهر . كلمة الثهاية،

«رجل النيجر» ، الذي حقق نجاحا كبيرا، أيام عرضه، سواء داخل أو خارج فرنسا.. عندما نشاهده اليوم، ندرك، كم كانت السينما ، ولاتزال، السلاح للفكري والوجدائي الأخطر ، في معركة السيطرة على العقل... والقلب نکری

«هوشی منه»:

نصف قرن من الأسطورة

جابر المعايرجي

ولددهوشي منه وفي قدرية «كيم لييني وإحدى قرى إقليم «نجه أن وإقليم الشوار والشعراء والأيطال وكان عمه «هوانج كوان هائه وأحد قادة حركة تمرد الفلامين ضد القوات الفرنسية التي استمرت ثلاثين عاما وقد اعتقلته السلطات الفرنسية وأمرت بإعدامه إلا اذا اعترف على رفاق، فضرب فكه بالارض ليقطع لسانه حتى لا يتكلم.

وعلى الرغم من فقر أسرته التى كان معظم افرادها يعملون أجراء الا أن أباه تمكن من الحصدول على الدكتوراة فى الآداب الصيتية، وشغل وظيفة نائب هاكم ولكته فصل من منصبه لتعاطفه مع شعبب، أما أشته «ثانة» فكانت

تمارس الطب الشرقي، وكانت مناهلة شورية تعرضت للمالاحقة والمراقية، وكان الفرنسيون يقولون عنها أنها لا تلد المفالا كالنساء الاخريات وإنما تلد بنابق للثوار!!

ورغم جمالها وثقافتها فقد ماتت عام ۱۹۰۶ دون زواج . وكان الحدوه « خيبم » مناهسسلالثورياايضسساوتروي عنه أقاميم كثيرة في مقاومته للحدو الفسرنسى وهو أول من نظم التسعليم بطريقة «كوك نجو» أي كتابة اللغة بطريقة «الحروف اللاتبنية ، ومات دون زواج عام ١٩٠٠.

في هذه القبرية القبقيسرة ، وفي هذا الإقليم الثائر ، وفي هذه العائلة المناطئة

نشأ دهوشى منه ع وكان اسمه المقيقى «نجويين سينه كونج»، وكان مولده فى ٧١ مايوعام ، ١٨٩٠ وكسان الدكستور وساك ع والده قد صمم على أن يصصل إبنه على درجة علمية فالصقه بمدرسة ثانوية . وفى هذه الفسترة كان الزعيم «فان بواشاو » قسد انشسا «رابطة التجديد » واجتاحت البلاد حركة راسطة من الانكاز الجديدة تدعو الى قيم جديدة في اسلوب الحياة والتفكير والظهر، وفي الأدب والشعر والفن بوجه عام، وكان لها الربعيد في بلورة تفكيره ، وكان في هذا الوقت يعمل مدرسا للغة وكان في مدرسة «دوك ثانا».

في المنفي

في منتصف عام ۱۹۱۱ استطاع أن يعمل طاهيا في إحدى البواخر التي تعمل بين وهايفونج ومرسليا »، واستمر في العمل على هذه الباخبرة لدة عامين عرف خالالها موانئ البحصر الابيض: وهران، دكار، بورسعيد، الاسكندرية، ولمس الأوضاع الاقتصادية والسياسية المتردية في هذه البالادوالتي تشبب الأوضاع في وطنه والتي أعطت مادة كتاب الأول فيما بعد «قضية الاستعمار القرنسي».

و فى د مسرسيليا و ترك الباخسرة وسافر إلى دلندن و حيث عمل كاسحا للجليد في إحدى المدارس، وعطشجيا، ومرمطونا في أحد الفنادق، ثم عاد إلى فرنسا حيث كانت الحرب العالمية الأولى

قدائدلعت وشناهد بتقنسته الظروف القاسينة التي يعنيشها العميال القرنسيون ، والمهانة التي يتردى فيها مسواطنوه من الجنود الفيستنامسيين في أسرنسا . ثم غسادر فسرنسا إلى أمسريكا ليحدر سهذا الجبتهم الجديد ويعبرف أساليب حياته وشاهد بعينيه البيض يذبحبون السبودفي وضحالتهاران والعسال الأمسريكيين الذين ينظمون للظاهرات والاضرابات لمشجاجا على المسرب ومن أجل زيادة الأجسور، وهكذا عصرف بنقنسته أمسراض الرأسيميالينة الأمريكية.ونشرتكه «لومانيتيه» -جريدة الحرب الشيرعي القرنسي- عام ١٩٢٢ مسقالا عن رؤياه في أمسريكا قبال قبينه: د إن شبعار الإشاء والمساواة شبعار زائف أرادت الرأسمالية الاستعمارية أن تخصفي وراءه كالبشاعات نظام الاستغلال القاتل».

وقد اتخذ لنفسه خلال هذه الفترة عدة أسماء مثل «لى فيوى» و«ثاوشين» «وتونيج فان سو» «ولين» ثم «هوشى منه» وهو الإسم الذي عرف به في العالم المنهين » للدولية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية الموكة المعالية الدولية المالية الموكة المعالية الدولية المالية الموكة المعالية الدولية المالية الموكة المعالية الدولية أخذت الأحزاب ومنها قرنسا التي شارك في تأسيس حربها «مارسيل كاشان» وكان «لهوشى منه »دور محوش في هذا الحصل» وأعلن «المويد الذي عناصل من أجل تصوير المستعمرات» يناطل من أجل تصوير المستعمرات» وهكذا أصبح عضوا في الحزب الشهروعي



الفسرنسي وأول فسيستنامي يعستنق الشيوعية ووفق «هوشسي منه »بمساعدة المزب في تكوين «عصبة البلاد الخاشعة للاست عمار »وكان مقرها «باريس» وأمندرت العنصبينة تداء إلى الشنعنوب المصطهدة لتنهض من أجل تحرير نفسها منقسها. كما أمندرت جريدة ولابارياء وكان «هوشي منه» يديرها ويشرف على تصريرها وحسساباتها ويشتركني توزيعها. وكان لهذه الجريدة أثر كبير فى تعبث شعب فيتنام ، وفي توحيد الفيتناميين القيمين في فرنسا، وأدي ذلك إلى تكوين العديد من الجمعيات مثل جمعية الطهاة والمرسونات، وجمعية «التعاون المتبادل». وكان البحسارة لفرنسيون والفيتناميون يحملون أعنداد الجنزيدة سنبرأ إلى الهثد الصينية ومن خلال هذه الجريدة حصل الشعب في فيتنام على مبعظم معلوماته عن الاتصادالسوفيتي والماركسية

اللينينيسة وكستب وهوشى منه عفى
«لاباريا عيقسول وإن الرياح التى تهب
من روسيسا بلد العسمال، ومن الصين
الشورية، والهند المناطلة هى التسرياق
الذى سسيسة خمى على السم فى الهند
المينية .. إن أهالى تلك البلاد لايتعلمون
بواسطة الكتب والخطب ذلك لأنهم
يتسعلم سون بوسائل أخسري ذلك لأنهم
أساتذتهم الوحيدين هم الفقر والقمع
الهمجى والعذاب ع.

وفي عنام ١٩٢٤ عندت الدولية الشيدو عنيام ١٩٢٤ عندت الدولية دموسكو ، وأثر وشاة دلينين »، وحضر دهوسي منه ، المؤتمر بصنفت ممثلا المصرب الشيدوي الفرنسي والبالا التي يقهرها الاستعمار، وأثناء تواجده في الاتحاد السوفيتي كتب مقالات عديدة كما كتب كتابين هما «الصين والشباب الصيني»، و «الجنس الاسود» كشف فيهما النظام الإمبريالي البشع،

وعن معاناة شعوب المستعمرات من استغلال وقهر وتعاسة.

خمس سنوات في باريس

كانت حياته في «باريس» التي استقر بها شاقة وبائسة عمل خلالها في كشيس من الأعمال البسيطة ومنها «الرتوش »للمسور القوتوغير اقبيلة مع مديقه ورفيق نضاله وقان فان ترونج»، وكان يتردد على مكتبة يملكها أحد المناضلين وهناك تعرف على كثير من الشخيصيات الهامة من النقابيين الشوريين ودعاة السلام أمتشال «بوردیرون» «ومارسیل کابی» کما تعسرف إلى «فيان كرتيرييه» رئيس تصرير « لومانيتيه »ونشربهاعدة ميقالات تحب عنوان «نكسريات منفى» رأيضًا تعرف إلى «جان أونجيه» حفيد «كارل ماركس» الذي دعاه للكتابة في منجيقة لويوبيلير»،

كما انضم إلى قسم المثقفين التابع للمزب الشيوعى الفرنسى وكان رفيقة فى القسم دبوريس سوفارين اشهر مفكر ماركسي فى باريس فى هذا المين كما أخذ يتعلم فن الفطابة، ومعدد له كتاب قضية الاستعمار الفرنسى وكان عنوان الكتاب مكتوبا على الفلاف بثلاث لفات هى العربية والصينية والفرنسية وقد خبتم الكتاب بنداء كارل ماركس الشهير «ياعمال العالم اتحدوا ».

إن هذه السنوات القسمس كسانت اخصب سنوات حياته فقيها تعلم وكتب وتعرف إلى الكثير من الشخصيات

التى كان لها تأثير ولاشك فى مسقل أفكاره وتعميق وعيه وبقدر ما كان يكره الاستعمار الفرنسى إلا أنه ارتبط بأشد الروابط الإنسانية مع الشعب الفرنسى ومناهليه.

العودة إلى الوطن

كانت نتيجة الجهود الخيالية التي بذلها «هوشي مثه «قس سببيل تشبير الماركسية اللينينية في وطنه، وتأثير ثورة أكتوبروالثورة الصينية أن أمنيدت الطبقة العاملة الفيتنامية قرة سياسية ذات تأثيس واضح في البيلاد، وطبيعى كان ذلك يقتضى إنشاء العزب، ولهذا السبب وصل «هوشي منه» إلى مدينة « كانتون » الصينية في ديسمير عام ١٩٢٤ وقام بتأسيس «جمعية الرفاق القيتناميين الشوريين « كما أرسل عددا من الشينان إلى الاتصاد السير فيستى للدراسة في معاهدها، وأوقد عددا أشر للدر اساقم مكتبات هواميسول» المسكرية في المدين، ثم نظم دراسات قصيرة الأجل للكادر في « كانتون » وهكذا تمكن، من توسيع نطاق الصركة الشورية، وأصدر منصيفة «الشبان» لتكون لسان حال الجمعية وكانت مهمتها نشر الماركسية اللينينة، ثم أمسر بعد ذلك كتابه «الطريق الثوري» الذي حدد فيه للثورة الفيتنامية الاتجاه الواعي الذي يجسم بين الماركسسية والواقع الفيتنامي.

واشت النشال في في تنام ونظم الملايين من الشعب القيمتنامي سلسلة

من الإضرابات والمظاهرات شملت كافة أوجبه النشاط في البيلاد، كيميا اشتب الصراع أيضابين رابطة الشبباب الفستناميين والأكزاب البورجوازية التقليدية ، والصراع بين أيديولوجية البرولت اريالت ورياز عصب الأيديولوجية الإصلاحية التي تعتنقها البسور جسوا زية وفي عسام ١٩٢٧ قسام «تشيانج كاي شبيك» بشورته المضادة التى استولى مارالثورة المبينينة، وقتل وسجن وشرد عشرات الألوف من الشييسوعسيين مما اضطر وجمعية الرفاق الفيتناميين الثوريين» للانتقال إلى « هونج كونج » كما سافر «هوشي منه» إلى شنغهاي ومنها إلى الاتصاد السوفيتي، وخلال هذه الفترة كانت قد تكونت ثلاثة أحزاب شيوعية فيننامية.عندئة رجع «هوشي منه »إلى «هونجكونج»ودعما إلى عمقده مؤتمر برئاسته لتوحيدالمركة الشيوعية وإدماجها في حرب وأحد، وفي قبراير عنام ١٩٣٠ مندر بينان رسيمي عن إنشاء «الحرب الشيوعي للهند الصينية» وكان القط الثبوري للحبرب مبوائمنا لمصالح وأسال الجساهين لذلك كنان الشرجيب الشعبى الجارف بالمزب الجديد، وأصدر المسررب وسريدتين همساه مسوتناء، و«العمل».

وفي يوليو عام ١٩٤٠ احتلت القوات الألمانيسة باريس واسستسسلمت البرجوازية الفرنسية للفزاة وعند ثذ تسرر «هوشي منه» أن الوقت قد صان للرحيل إلى أرض الوطن بعد ثلاثين عاما في المنفى، واختار مقر قيادته في مدينة

دباك بوء وأصدر بيانه الشهير الذي اختتمه قائلاه أيها المواطنون في كل أرجاء الوطن لنقتد، بالشعب الصينى البطل، ولننهض بسرعة لتنظيم «لجان الإنقاذ لوطنيات «لإنزال الهازيمة بالفرنسيين واليابانيين».

الشاعر الثوري

وقى عام ١٩٤٧ سافر «هوشى منه» إلى الصين للالتقاء «بماوتسى تونع» ولدراسة مقدمات الثورة الصينية، ولكن لم يتسن له ذلك إذ تم القبض عليه فور اجتيازه العدود، وأمضى وقته خلال العامين اللذين قضاهما في السجن في نظم «مذكرات سجين» وهو ديوان من الشعر يضم أكثر من منافة قصيدة تفيض شورية وثقة لاحدود لها بقدرة الشعب الفيتنامى على إحراز النصر.

دین بیان هو

كان الفرنسيسون يريدون معاودة سيطرتهم علي فيتنام، وكان الأمريكان والإنجليسزيد برون للتحفل في شفس الجمهورية الوليدة. وكان هناك في نفس الوقت حوالي مليونين من الفيتناميين قد ماتوا جوعا في سنة أشهر فقط وفي نداء حسار وجسهسه «هوشي منه وإلى الشعب قال: وكيف ناكل طعامنا ولانتذكر هؤلاء الذين يتضورون جوعا..لهذا اقترح على الشعب أن يمتنع عن تناول وجسة غلى الشعب أن يمتنع عن تناول وجسة غذائية كل عشرة أيام أي الاستغناء عن ثلاث رجبات في الشهر، وساكون أنا أول

من يفعل ذلك. وسيقدم الأرز المستغنى عنه إلى الفقراء ع. شعب مثل هذا الشعب وزعيم مثل هذا الزعيم جدير باكرم حياة وأعظم اشتصار توجته معركة دلين بيان فوه.

ففيعام١٩٥٧ حقيقت المقاومية الفيتنامية عدةانتصارات ضخمة أجبرت القوات الفرنسية على اتياع أسناليب الحرب الدفاعية. وهكذا تحولت حرب فيتنام إلى مقبرة هائلة دفن فيها العديد من كحبار الجنرالات والجيوش، ودفن فيها أيضا أسم فرنسا ذاته، ورأى «هورشي منه» أن خطة الجيش القرنسي الأشيرة هي التوغل بعمق خلف القوات الفيتنامية وتطويقها وبعدتدارس للوقف مع أعبضناه اللجنبة المركبزية للحزب قرروا جميعا وفي مقدمتهم المعلم الأكبيس ، في حسر ب العصب ابات الجشرال «قوتجوين جياب» أن القرصة شددنت للقنضناء على العندو القنرنسيء واشتار «هوشي منه» أن يحشد الهانب الأكبير من قبواته في «دين بيان فسو»، وعندما تمتطويق كلالقوات الغرنسية أذاع «هوشي منه» بيانا قبال فبيه «إذا أرادت الحكومة الفرنسية أن تتعظيما حدث في الحرب خبلال الأعبوام الأربعية الأخيرة ، ورغبت في وقف القتال فإننا ئر مب بذلك »!!

وفى ١٧ مايو ١٩٥٤ حققت فيتنام أروع وإكبر انتصار عسكرى وقضت على القوات الفرنسية فى «دين بيان فو»، وقدد أرغمذلك الانتصار التاريخى الدول الاست.عارية على توقيع «اتفاقيات ميذيف» التي انتهت

بموجبها الحرب العدوانية القذرة، ولقد قال «هوشى منه» فى ذلك اليوم الضالا «لاوجود لجيش أو سلاح يستطيع القضاء على دوح لتصفح حسيسة فى نفسوس الفيتناميين».

الرعيل

في ١٤٢١ سيست ميسرعام ١٩٦٩ رحل الزعيم العظيم، وبكت شحوب العالم أجمع وليس الشعب القيتنامي أو شعسوب أسبيا فقط وقال «نهسوه» إن دهسوشسي مستسه عهسوأ عسطسون جسان قسير الخمسين سنة الأخيرة من تاريخ العالم». رحل بعيد نضال أسطوري زهاء تصف قسرن من أجل حدية وسنمادة شبعيته بل وحبرية ومسعادة شبعبوب العنالم وعباش حبياة تناسبية في الجبيال والكهوف والأدغال، وتسادشه به في حربين كان النصر سيهما ضربأ من الضيال ولكنه انتصارعلى فسرنسا وهزم الولايات المتددة الأمريكية ، وأثبت للمالم أن أعتى وأقدر أسلصة الاسبريالية من دبابات وطائرات وثابالم ليسست أقسرى من إرادة شبعب مسمم على المسرية أو الموت،

وفى ١٩ مايو من هذا العام يكون قد مضنت مائة وأربع سنوات على مسيلاد «هوشى منه ووفى هذا اليوم كان ينزل إلى الشاوار وليسرقص معالاطفال

سسلام عليسه يوم ولد ويوم مسات، وإن كان لم يزل بيننا حيا.

نبض الشارع الثقافي

نرفض مصصادرة

حملت الانباء غير آنيام حمدى سرور ، مدير الرقابة على المستفات الفنية ، بمصادرة شرائط الشيخ عمر عبد الكافى الداعية الإسلامي، وخطيب مسجد أسد بن الفرات بالدقى وعضو لجنة المكماء للمصالحة بين الجماعات المتطرفة ووزارة الداخلية التى شكّلها الوزير السابق محمد عبد العليم موسى قبل إقالت، وصاحب الدعوة الشهيرة إلى أن زهاب الزوجة الى أي مدينة داخل الوطن

بغير محرم، حرام،

والمعروف أن له أدب ونقد عصوقهاً شابتساً من أية مسخسادرات هسد الفكر والإبداع والآراء والمعتقدات.

وعلي هذا الأساس ، فإننا نرفض هذه المصادرة الجديدة ، رفضا قاطعاً ، مثلما رفضنا غيرها من مصادرات سابقة ، تتصل بحرية الفكر والاعتقاد.

فسعلى الرغم من إننا نخستلف كل الاختلاف مع أفكار د. عبد الكافى، ونرى أن هذه الأفكار تقسده المهساد النظرى المسسريح للفكر المتطرف وللإرهاب المسلح، باسم الدين، شإننا نقف بصرم ضد هذه المصادرة.

وعلى الرغم من أننا متيقنون من أن



يسمح للناس أن تختسار وتقيم وتقرن وتحاسب.

أما المصادرة - أيا كان شكلها وأيا كان شكلها وأيا كانت مسبباتها - فالاتنفى فكراً ولا تجسسه في المناف المكس تجسسه في أراء ، إنهساد والى «شهيد» مسلكة في سسماء الكبت، وإلى «حلم» مغدور لم ير الندر، يُظل يُشهد الناس على اضطهاده ، وينعى ضياع الدستور والقانون اللذين يكفسلان له هسرية والقانون اللذين يكفسلان له هسرية وصووية ؟

إن السبيل القريم لتحجيم هذا الفكر الفاسد ليس مصادرت ، بل جعل الحياة الصرة المستنيرة تصفيه وتنفيه . وإذا كان هناك تجارزيجرما القائدون، فليقف المتجاوز أمام القضاء الطبيعي العادل، لا أمام أسوار العسف والمصادرة . أفرجواعن ضرية الرأي التقدمي لكي وأفرجواعن صرية الرأي التقدمي لكي تهرم إفكار ووافكار أمسشال المن

حلمي سالم

ني الجلس الأعلى للثقافة التنوير الراديكالي

مثلما امبحت أحداث الإرهاب في مصر غيرا يوميا تتناتله أجهزة الإعلام ، اصبحت - ايضبا - في القبابل ندوات فتاوى د. عبد الكافى ومعتقداته تهدف الى المودة بمجتمعنا مئات السنين إلى الوراء، وإلى هجر كل منجزات المجتمع للدنى المديث ، فإننا نرفض بصزم هذه الممادرة.

وليس رفضنا قائماً ومسب على الساس والمبدأ الثابت عن الدفاع عن حرية الفكر – مهما كان هذا الفكر – بل انبك الدي المبدئ الدي يكفل حرية الرأي الدستور المصرى الذي يكفل حرية الرأي والاعتقاد، ويجرم المسادرة أو التدخل والادارى أو السلطوى، ويضع الإنسان دائما أمام قاضيه الحبيعي، في أي شان يتصل بمخالفة الدستور أو القائون.

وقوق ذلك كله ، فإن أي فكر مضاد أو مسى أو سلفى لا يقارم بالكبح والحبس والمنع ، بل يقارم بالكبح والحبة ، والمنع ، بل يقاوم بمقارعة الحجة بالحجة ، يسمع تسرطي الذي يسمع تسرسيخ الأفكار المستنيرة القسادرة على دحض كل فكر منصرف ، وباتساع التيارات المختلفة اتساعا محياً

التنوير خبرا يوميا لكل المثقفين ، التي على كثرتها تحصُّنا منها ، ولم نعد نسمم فيها الجديد ، بل نكاد- معشر الصحفيين -أن تعرف ما سيقوله الشاركون، لطول الألفة وكثرة المتابعة وقديم الكلام. وقى الفستسرة من ٥-٧ ابريل الماضى، عقد للجلس الأعلى للثقافية بندوة موسعة حسول حسركة التنوير في مصسر في القبرنين التاسع عشروالعشرين، افتتحها فأروق حسني وزير الثقافة ، ود.جايتر عصقون الأمين العنام للمجلس الأعلى للشقافة، وشارك فيهاعدد من الباحثين ، ناقشوا على مدى ست جلسات اثنى مشنن بحثاء دارت معظمها دول تاريخ هركة التنوير في سمسر، وأن لم تتفق على تعريف محدد لمفهوم التنوير، الذيءعر فتته مصدره مقارنة يتنوير اوروبا، فهوعندد. چابر عصفور تاكيد لسلطة العقل، وعدد د. مصطفى الققى يعنى تواجد مناخ ثقافي واجتماعي يرتبط بتحول عضارى معين ، ولذلك فسهسو يفسرق بين التنويس وبين مظاهر الامسلاح السياسي، اذيري ان الارتباط بينهما ليس لزوميا ، كما يفرق بين التنوير وبين التوجهات الذهنية عموماء ضاربا المثل بالأزهر الشريف الذي أخرج قوافل من اعمدة التنوير، وكذلك الامام «محمد عبده» الذي يعتبر من أشمية التنوير في منصبر الصديثية على الرغم من كوته داعية ومعنيا بأعور الأمة الاسلامية ، ويؤكد على المغالطة المتعمدة التي يقصد بها خلق تناقض او مسدام بين التنوير وبين الاتجساهات الدينية والاسلامية على وجه التحديد.

والتنوير عند «د. عاصم الدسوقي ه هو الصد من سلطة الدولة الإقطاعيية المستندة على الدين، وهو مسقسهوم أوروبي انتقل إلينا في القرن التاسع عشر، على يد النضبة التي تعلمت في أوروبا، دون أن يلتفيت تسويل إلى مسوقف التنوير من للؤسسة الدينية التي وقف "التنوير الاوروبي ضد تسخيرها للدين، وتوظيفه لمسلحتها.

هناك معان اخرى للتنوير طرحها د. «یونان لیسیب زرق» و د. راون عباس «لكنها لمتبتعد عن المعاني السابقة والقضية الأساسينة التي فسجسرهاد مسرادوه بساقي تعسريف للتنوير ، وهوأن تكون جسريئساني استخدام عقاك. كما قال كانط، ومن هذا نفى وجود رموز أو مؤسسات تنويرية في مصر ، بل إن مصر لم تعرف التنوير اصلاً ، لردة معظم الرمون ، الذين بدأوا تنويريين وانتهوا غير تنويريين ، أوهم فى الأساس كانوا غيير تنويريين مند البداية، وأعطى الأمتثلة بطه حسين وزكى تجييب محمدوده وعلى هبيت الرازق، وعبيد الرزاق السنهوري وأيضًا وقاعة الطهطاوي.. فجميعهم لم يتمثلوا تعريف «كانط» للتنوير، ولم يتسحلوا بالجسرأة ، التي تعنى عنده أن لا سلطأن على العقل إلا العقل، ويؤكد ان معظم التنويريين المسريين وقعوافي شباك عبارة «شفيق غربال» التي يقول نيها «الشبه الطاهر الذي يحدع»! ویبسدو أن «د.جابر مصفور» کان محقا في بداية تقسيمه للتنويريين في مصدر الن معتدلين وراديكاليين،

والمؤكد أتنا في حاجة الي توسيع هامش التنوير الراديكالي، الذي يمثل الصحين الحقيقي لاتساغ المامش الديمقراطي، وتطبيق الدستور. ويؤكد، جسابر أن العسلاقية وطبيدة بين التنوير والديمقراطية، فقد برأ النائب العام مناخ الديمقراطية، في حين طرد مناخ الديمقراطية، في حين طرد الشيخ على عبد الرازق من الأزهر، خطراً لتعطيل الدستور وقتها.

وبالطبع لاتقف مسهد مسة التنوير الريكادلى على توسسيم الديمقد الطبية وضمان الحقوق الدستورية وتطبيقها ، بل تمتد التضرج بالأفكار التنويرية الى مستدك الواقع واصطدام التنويريين بهدل الحياة ، بدلا من بقائهم صبيسى مكتبة المجلس الأعلى للثقافة.

من الحسنات الهامة لندوة التنوير هذه المرة هي دعوة د. رءوف عباس و د. محمد نور فرحات اللذين أمتعا الجميع بأفكار هما ، وأكدا على حداثة الرجوه ، وطزاجة الالتحام بالواقع ، مُضافة الي شراء الفيسيسرة عندهما ، وتلك إشارة الفيسيات الثقافية في مصر لدعوة المتضمصين في مجالات القانون والطب والتاريخ وإلزراعة ، للإسهام في تنوير هذه المجالات إيضا، وعدم الوقوف عند هذه المجالات إيضا، وعدم الوقوف عند متضمصي الأرب والسياسة فقط.

توصيات الخالدين وجحود المعاصرين

أوصى مؤتمر مجمع اللغة العربية بالقاهرة في دورته الستين بضرورة تعيريبتدريس العلوم في المرحلة

الجامعية الأولى كمطلب علمي ولغوى وقومى واجتماعي تلبية لطموح الأمة العبربيبة في أن يعبود اليبها منجدها العلمي، على ايدى علمائها المعاصرين، مؤكدا على ان قضية التعريب قضية قومية لهامقوساتها واسائيدها، حتى يستطيع الشباب العربي بلغت الأم-تمثل ما يدرسون من العلوم البحبت والتطبيقية تمثيلا علميا قريماً . وناشد المؤتمر وزراء التسعليم في البسلاد العربية والإسالامنية ، أن يصيلوا دراسات مجامع اللقة العربية في هذا الشبان، الى المسامنسات لكي تجعلها موجدم الدراسة الجادة، توطئة لاتضاد قارار التعاريب من بينة واقتناع مع مواصلة تعريف الطلاب بالمسطلمات العلمية العالمية ورقع مستواهم في اللفات الأجنبية.

وأكد للجمع في توصياته أن التعريب لا يعنى بحال من الأصوال الشهاون ني مجال تعليم اللغات الأجنبية ، التي تعثل طسرورة حنضارية اتواكب مسسيسة التحمريب وتدعممها ولذلك أوهس الضالدون بإنشاء هيئسة كبرى للترجمة في معس ، تضم معفوة من العلماء ، تنهض بوضع خطة قومية للتسرجيمية ، تحدد الأولوبات شي ترجمة العلوم ، والتكنولوجيا ، وتلاحق التطورات العصرية كذلك انشاء معهد ملحق بهذه الهيشة لتحدريب وتخصريج طبحقحة من المترجمين الأكفاء للقيام يمهام ترجمة العلوم والتكنولوجيا الغرسة،

وأكد مؤتمر الجمع توصياته السابقة والكررة في غتام كل دورة، والتي على شاكلة: الزام القائمين بالتدريس في مؤسسات التعليم باستعمال القصحي، واستخدامها في ومعائل الاعلام والمسارح ، وخاصة مسارح الدولة ، وبخاصة في المسلسلات التلي غزيونية وأشار الى خطر الكتابة على المعال التجارية والشركات باية المغال التجارية والشركات باية الغمال التجارية والشركات باية الغمال التجارية وأيضا غطر كتابة الاسماء الاجنبية بحدوق عربية ، وطالب الحكومات بعربية ، وطالب الحكومات التي بحروق عربية ، وطالب الحكومات التي

وكانت الدورة الستون للمجمع قد مقدت بالقاهرة في الفترة من ٢٨ مارس ١٩٠٠ بريل ١٩٩٤، وافستت حهاد. حسين كامل بهاء الدين وزير التسعليم ودابراهيم بيومي مدكوررئيس المجمع ومراسلوه من الدول العربية والاجنبية.

والمتابع النشاط مجمع اللغة العربية وتوصيات دوراته ، يلاحظ انها لم تتغير طوال ستين دورة، هي عمره حتى الآن، حيث انشئ عام ١٩٢٤، وتولي رئاست لحظه انشائه د. محمد توفيق رفعت باشا، ثم احمد لطفي السيد ثم د. طه مسين حتى د.ابراهيم بيومي مدكور الرئيس الحالي، فجميع الدورات اومست بضرورة التعربيب الذي يعد اشكالية كبسري في التعايم والفكر العربيين، وجميعها اومست بضرورة انشاء هيئة وجميعها اومست بضرورة انشاء هيئة

التى تؤكسد أن سكون الجسمع فى حى الزمالك، أضعى عن نشاطه توعيا من الهمس، الذي لا يحسب القائمون على اللغة والتعليم والثقافة عامة في الوطن العربي، مما دقع الضالدين الى اتخياد ترصيبة في هذه الدورة ، بتعشكيل لجنة دائمة للإعلام والنشر والتوزيم ، تكون مهمتها الاعلام عن النشاط المجمعي اللغوى والعلمىء والتعريف بمنشورات للجمع وقراراته ء والعمل على ايصالها الى الجهات التي تقيد منها وعبسى ان يسبار عالمسمسعيسون بتشكيل هذه اللجنة حتى تقوم بمهمتها في إسماع الأشرين بنشاط حراس اللغة العربية والقنائمين على صنيانتها وتطويرها.

م.ح

عادل إمام بين الإرهاب وخمسةباب

بين « غمسة باب » والإرهابي » حوالي مشر سنوات، تغير فيها عادل إمام بطل الفيلمين ولم يتغير فيها نادر جلال مخرج الفيلمين، وتغيرت سياسة الدولة التي منعت عرض « خمسة باب » مداهنة للإسلام السياسي شمعر ضبت مع



السياسية المسطحة من أجل الإثارة لا من اجل التناول العميية، على نصو ما نرى في «ملف ساميية شيعراوي» و«الشطار». في، «الإرهابي»، يقدم نادر جبلال بهارات سياسية عن الإرهاب، بمساعدة لينين الرملي، الحرفي المتمكن. «الإرهابي، فيلم جيد الصنع، لم يدم

مؤلفه لينين الرملى أكثر من أنه قصة جديدة تتعرض لموضوع شائك: الإرهاب، لكن الفحيام لا يهدف الى مناقد شدة هذه القضية وتحليلها. الفيلم يهدف للتسلية مع شئ من المتحة الذهنية. لكن الهوجة الإعلامية المصاحبة له-بمباركة الدولة-تحمل الفيلم ما لا يحتمل وتدعو الناقد الواعي لأنيذك سر القارئ بان «فعيلم الإرهابي ليس هو الحل».

يحسب « اللار هايي » أنتا تجد لأول مدرة إدائية لتصالح الإرهابيين عصليحة غسيل مع الأطفال من خلال التعليم ، في مشهد الدرس الذي يلقيه أحمد راتب، أمير الجماعة ، ربما لم يصدوره للفرج في مدرسة حقيقية لكى لاتغضب وزارة التعليم ، رغم اعتراف الوزير باختراق مدارست. گذلك ترى منشاهد كرق تادي فيديوومهاجمة أوتوبيسسياحة واغتيال مفكر كبيس لكن أغلب هذه الشاهد منفذ بعين نادر جالال على «الاكشن» أكثر منها بعين من يدين هذه المار سات الذلك بستم تم المشاهد بالحركة ولايدينها الاسيما اوأن بطله للقضل عادل إمام يشارك فيها . أضف الى هذا أن تناول تلك المشاهد جاء من باب الإسقاط المثير ، الذي يكسب الفيلم إدساسا بالمحق الكنه افتقر للعمق

«الإرهابى» بعدما استفحل خطر الإسلام السياسى، لاسيسما عن طريق أجنحته العسكرية.

نضيع عادل إمام ممثلاً ولم يعد مجرد مضحك ، بل عدار يودى دره جيداً في تشخيل ، بل عدار و بيداً في تشخيل ، بل عدال إمام انه المرقف. دبالإرهابي ، أكد عادل إمام انه مثل جيد، وواصل تبنيه لمواقف مشرفة ضد الفاشية الملتحفة بعباءة الإسلام وهو ما لم يكن قد تبلور بعد في زمن «خمسة باب».

أما نادر جلال، فما زال يصنع أفلاما تجارية ناصحة لا يبحث عن استعراض عضالاته كم فسرح ، بله ويتسرجم السنيناريو المكتوب الى صورة تعجب المحمدو، وحسبه ذلك : إنه ممانع افلام في الطبق الذي يقدمه للمشاهد. في الطبق الذي يقدمه للمشاهد. في الطبق الذي عدمه للمشاهد. في الطبق أم فقدمه من جميع الزوايا. أما في «الإرهابي» فقد واصل نادر جلال ما فعله مع نادية الجندي حين الشترك معها في تطوير شخصية تها، لتقدم البهارات

وللصدق العقيقي لأنه لا يتوقف، ولا يصلل ، بل يذكر العوادث المثيرة من أجل الإثارة لا من أجل الواقعية.

اتسم القيام بالمبالفة والمباشرة، لاسيمافي ما يغص الدكتور فؤاد مسعود، الذي يذكرنا بفرج فودة. زاد من ذلك أختيار مصمد الدفسر اوي لاداء الشخصية، فصال وجال بمسوته الجمهوري، يصبه مصر ويحب دينه ويها جممن يريدون مصمر بالسوء، بطريقة مسرحية زاعقة تجعلك تشكر الله فرج فوده.

الت المبالفة في الاكشن إلى إنتاج ممان مضالفة لم يريده الفيام ، مشلا في مشهد النهاية نرى عشرات من جنود الأمن المركزي وعدة عربات استعدادات مهولة - لأن عادل إمام لا يستحق أقل من ذلك - كل هذا للقبض على إرهابي واحد بدت الدولة ضعيفة وفي صورة مضحكة بينما كل ما دار بذهن نادر جالا هو الإثارة الناجمة عن نزول اعداد كبيرة من الجدود الى الشارع.

بنى لينين الرملى قصصت على مبالفة: مائلة سفرطة في الشراء والطيبة، تستضيف شغصا مفرطة في الشراء الفق عربة التطرف والإهاب تقنياً، تقنياً، شحدت هذه المبالغات انتباه المشاهد وولدت مواقف كوميدية كثيرة ، لكن متباينة : الإفراط في طيبة الاسرة تجاه متباينة : الإفراط في طيبة الاسرة تجاه عادل إمام أفقدها الصدق ، الإفراط في

عيرش نموذج الفتياة المتحسررة (حنان شوقى) جعل البعض يرى أن الفيلم يقدم الأسرة المسلمة على أنها منطلة- مع أن لينين الرملي راعى توازنات كستسيرة فقدم الأخت الكبرى في مسورة القتاة المهذبة المتنشمة . كذلك قندم الزوجية المسيحية المتزمتة ليظهران الترمت في الديث مصوح صودادي السلمين والمسيحيين . فإذا ببعض المشاهدين برون الزوجة المسيحية إمبرأة فباضلة، كما أعجب بها البعض الآخر لأنها ترئ شرب الذمر حراماً. كذلك استاء البعض من تقديم نموذج الشاب اليساري على إنه مشرق و « مساس » ، تقید مسته تعید اكسيسوار أمثلما قديقص شياب زغير شعره بطريقة غريبة.

أجمل منافي الفيلم هو تبنايين ردوه فعل المشاهدين تجناه الشخصييات، لاسيما أن اداءها كان طبيعياً، باستثناء محمد الدفراوي، فهذا التباين يكشف مساحات للوضوعية في القيلم ، التي لا تملى على المشاهد رأيا بإصبرار، وإن كان في ذلك مكامل ق عيث قب يتبعاطف البعض مع افكار الإرهابيين ، مثلما قد يرقض الخطابية أو المسالعة ، أو يرقض شراء أسترة متالاح ذو القنقيان القنامش، الواقع ان أثر القيلم قديكون اقوى لو كانت الاسرة عادية ، ولصار الاختلاف بينها ربين الإرهابي على أرضية فكرية اكثر منها طيقية، لكن لينين الرملي اختار اسرة ثرية ليزيد المفارقة ويفجر ضحكا اكثر، وعلى كل حال فهدفه أن يقدم فيلمنا جبيندأ ولا فسيلمنيأ بطال ظاهرة الإرهاب.

أما ما يجعل الحكومة تحتضن القبلم، فهو أنه لا يتجاوز حدوداً معينة ، فكل شئ يجرى وكأن هناك مسراعاً أو تناقضاً بين المجتمع والإرهابيين الذين هم على هاميشه ، دون وجود للحكومة والدولة. لا توجد في القبيلم إشبارة واحدة لدور الدولة في المشكلة ، لأثر سياستها المؤدية لتكشيج يم الإرهاب:: زيادة القوارق بين الطبقات ، إهمال الأحياء الشبعبية مغازلة الإسلام السيباسي والخضوع لإرهابه وابتزازه، القيلم يهادن الدولة إذن ويعقيها ضمنيا من المستولية ورغمان سبيباسبات الدولة مئذ عبصبر الانقشاح هي التي ساهمت بشكل صاسم في تنفساتم ظاهرتي التطرف والإرهاب، وإن لم تكن بالضرورة السبب الوحيد قى وجودهما،

الإرهابي قيلم جميل وينجح الى حد كبير في إرضاء الجميع ، دون أن يشعرك بأنه يبتذل ليحقق توازنات . إنه يرضى حتى الإرهابيين ، قد يغضبهم لأنه يسخر من عقد الكبت الجنسي ، مثلما في المشهدالذي يحلم فيه عادل إمام بجارته، لاسيما ان هذه ليست قضية أساسية فيما يتعلق بالإرهاب . لكن الفيلم يرضى الإرهابييين لأن عسادل إمسيام يموت في النهاية ، كانه نال عقابه لانه انشق عليبسهم وهويرطني الدولة لأن مسوت عادل إمنام يعنى عنقابه على جن ائمه ، تماما كما في مشهد الأسرة وهي تستمع لشريط يتحدث عن مذاب القبر . كان المشهد موضوعيا بحيث تتعاطف مع الأسرة في سخريتها من ابتذال الشريط وخرعب الاته أوتت ماطف مع الإرهابي

الذى يبكى ، وإن كنت تصدق الاقاصيص العجيبة عما يمدث فى القبر ، والتى تدخل فى باب الادب الشعبى أكثر منها فى باب السنة وتفسيرها.

رغم عيوبه، فالإرهابي فيلم هام، عسى ألا يكون مقدمة لموجة الهلام مبتذلة عن الإرهاب تباركها الدولة مثل موجة الملام المفدرات التي باركتها الدولة، في إطار حمالاتها لشغل الناس عن الربط بين سياسات الحكومة وبين الإنسات الحكومة وبين الإنسات الحكومة وبين الإنسات الحكومة وبين الإنسات.

وليد الخشاب

مسرح

محاكمة الكاهن:

(١) التسامح في القفص

يبدو أن مركز الهناجر للفنون قد قرر أغيرا أن يثلغ مدورنا بعرض يحقق بالفعل الهدف من إقامة هذا المركز في شكل فنى هال. فبعد أن هممس المركز قاعة لتدريبات الهواة من الشنباب على عروضهم في مهرجان المسرح المر، أسفرت النتائج الفنية المزرية لتلك المعروض عن إقالات تلك القاعة المزرية النجاح في إعطاء فرصة حقيقية لشباب المسرح وبعد الفشل في اكتمال هذا النجاح يعرض فني على مستوى، تعاما مثل عدم اكتمال الهدف من الورش الفنية المسرعية





التي دربت بالقعل عددا من الممثلين الشباب إلا أنها لم تصل (بشهادة القائمين عليها) إلى تقديم عبرض مسسرحي مكتمل في نهاية تلك الورش، ولم تقدم سوى مدرش هو بمثابة نموذج لما تم القيام به من تدريبات فنية أثناء الورش ويستدالاقتنام على تقتديم عسرض مسرحي عقيقي قائمهلي أسلوب الورشة القنيسة ألا وهو دشياك أوقيليا ، إخبراج · جواد الأسدى والقبشل في إناجة القرمسة للممثلين الهواة من الشياب للإشتراك في العرش للقام في دارهم باستبدالهم بمسئلين إما محترفين أو شبه محترفين ، بعد كل تلك الفطوات التي لم تؤد الهدف من المركز كاملا (سواء لعدم استخدام الشباب المفترض الشوجبة إليبهم أو لعبدم الومسول إلى فكرة العبرش المسرحي المكتمل الذي يقدمهم) قدم هذا المركبين عبيرش ومحاكمة الكاهن و سن تمثيل مسج مسوعتين من الهسواة تتناويان التمشيل ثلاث ليال أسبوعيا تعت قيادة المفرج شور الشريف،

ولعل هذا المرض يمثل أهداف المركز خير تمثيل ليس فقط لأن المرج اختار ممثليه وفقا لاخت برارات مسحدة أتاحت لكل من أراد

التقدم، ولا لأن العرض يعتب نتاج ورشة قنية استمرت حوالى أربعة شهور (وهي مدة لايستهان بها)، بل لأن العرض نجح في حل المعادلة الصحبة في استخدام هواة حقيقيين، وفي الوقت نفسه تقديم فكرة (فيها إسقاط على الوضع الراهن)هي مصاكمة التسامح الديني والفكري في محاكمة كاهن وحد بين الآلهة في إله واحد، وذلك داخل إطار فن مسرحي علي مستري هال، خاص وشديد الارتباط بالسياق الضاص الذي أنتهب لارتباط بالسياق الضاص الذي أنتهب (القصة في الأمل تأليف: بهام طاهر).

اعتبره هاريا في هذا المبال وإن كان مشلا محترفا) أن يخلق من خلال السينوغرافيا فضاء اجديدا في مسرح الهناجر ليبدل كما لوكان مكانا محتلفا عصاشه دناه في المدروض السابقة، فالديكور متقن المسع ودقيق التصميح وفقا للعمارة الفرعونية للمعابد والقصور، حيث تدور الاحداث. إلى جانب الموسيقى التى ألفها خصيصا للعرض على راجع داود، والإضاءة الموحية المعرر والسي (التي مسرح جانب بن الإضاءة الموحية المعرور والسي راسي أراضاءة الموحية المعرور والسي المسرور والسي المسرور المان التصميور

الفرهوني في اللوحات الجدارية) مما نقل المتسفرج نقلة مكانية وزمانية في أن وأحد إلى ذلك السيباق القرعوش للأحداث الذي قليلاما يتعرض له المسرح المسرى مع غذاه وأهميته (ولعل أغر العروض المستوحاة من التاريخ القرموني قد سرعليه أكشرمن غييم سيتوات وهو «مناوات فرهونية» اغراج أحمد مختار)، ذلك حستى مع وجدوه مستوى ثان للأهداث يقع في الزمن الحاضر ويتبادل دوريه مشلان يجسدان شخصيتي المت والقارج (محسن مصيلهي وثور الشريف) في مقدمة الصالة وأسفل خشبة المسرح وأحيانا على أعتابها ليتمالفصل يدقية يبن في فيساه غيث بالسرح بجوها التاريشي المهيب وساهة التفسير المسرحي (الذي يوهم برفض شبهة البريخيتة) والتي تكان تكون هم رنفسها منالة المشفرجين. من العثامس الأغسري لهذا القنفساء الشمشيل والحركة على خشبة المسرح،

وفي رأيي أن التمثيل قد تجع كثيرا في الابت عداد من الأداء التقليدي المتشخج الذي طالما التبسيدي المتشخج الذي التساريخي، وفي طرح أداء سلس ومسادق النات به عروض الهواة من قبل، وخاصة على مسرح الهناجر، إلا أنه لم يكتمل في ثقة من نفسه إلا مع هذا العرض ومساعدة المخرج ذي المسيدة المحرة التمثيلية الطويلة وبالذات في المسرخ، وهكذا بدا علاء عيد ومجدي كامل في غفة خلل دون تصنع يقدرها المتقرح حتى مع غرابة مهمتهما في شرح بعض مفردات العرض (مثل البن بن: جهة المسلة العصر والتسايدي

كما ظهر ياسبر قبؤاد الذي قسام بدور كبير الكهنة في الماكسة بشكل بهرني شخصيا لعلمي أن تلك هي القرصة الأولى التي تتاح له لأداء دور رئيسي يستلزم منه قفزة هائلة حيث كان، ويتطلب ثقة بالنفس نادرا سا تتوفر لأسشاله ممن كانوا البارسة على بداية طريق الهراية. أما إيهاب مبيحي المثل والقضرم مسرحيا في قاعات الهواة منديدايت بالسرح المامعي، فيقد أثبت منضيار عبت النجوم المسقوف الأولى من للمطلين للمشرفين في للسبرح لدرجة أن الممهون لم يتخلص من انفعاله به حتى نهاية العرض وهتى انتهاء التحية التي أنهالت عليه تعطيقا حارا كما لوكان نجما بالفعل. لذلك أتمنى ألا يبخل للركز بمد ليالي العرض والايكف الجمهومن التوافد يومياءكما أتمنى أن يستحر في تجارب مماثلة شريطة إخلاص مخرجها وهينه التام للعمل في ذاته والمثلية والرسالة المركز، وأرجو ألا ينزلق إيهاب وزمالاؤه إلى عسروطي من الدرجسة الثانية في طبعف الامكانيات وضيق الوقت، فالقطوة التي لاتتقدم بك إلى التمام تعود بك إلى الوراء.

أما المغرج الجديد ثور الشويق، بعد أن نجح في أن يطرح علينا نموذجا جديدا ومناخا مسسوح من اللواحات الجدارية الفرعونية، بل وحركة تنطلق من اللواحات الأوخاع الشهيرة في تلك الرسومات (لتبدو بدايات المشاهد كما لو كانت بالفعل لوحات ثابتة)، فعليه إن أراد الاستمرار في هذا الطريق استثمار المفاتيح الصركية التي نجع في وصسدها، وذلك من خسال البحث مصرحي دقيق يلعب فيه الضيال والإبداغ دورا رئيسيا للومول إلى نمس شبه مكتمل

يستلهم جسما اليساته معاتص رهبه انتالك اللوسات، مع الأخد في الاعتبار اختلاف التقنية الحركية اليومية من مكان إلى اغر ومن طبقة أن وظيفة أن عمل إلى الآخر، ربعا هكذا ينجع في إحكام تجسريتسه الجديدة المتميزة ليكتمل الفضاء الفاص بها، ويكتمل تفرد وإسهام مسسرح الهواة بقدرته على الوصول إلى مناطق إبداعية وبحثية قلما يلتفت إليها المسرح الرسمي...

نورا أمين

(٢)الأحسلام حسرة، الأحسسلام ممكنة

هل هو أمسون أم آتون أم حسورس؟
تضاربت الأقسوال، والكليلهث وراء
الصقيقة، كليسرح ويهيم في ضيال
الواقع، نعم هو أمسون، لإ بل هو آتون،
الوجوه شاخبة، قلقة، تكاد تتستر وراء
القناع، هذا القناع الأسود الذي يرتديه
كل من يضاف من مواجهة الحقيقة، لم كل
هذا الحدل؟

هل تتحكم المسميات في حياتنا الي هذا الحد،

تعددت الاسماء والإله واحد.

الجـمـيع منف مس ألى البحث عن الحقيقة - الحقيقة التى انهمكوا جميعا في البحث عنها- ولكن بالاجدوى، فهى

في عالم آخر، عالمها الخاص الملئ بالعب والمنان والشوق والمرح، فصورة العبيب تملأ المكان، تظهر وتتالشي من أمام عسينيها وهي تكاد تهدمس في أننيسه مستعطفة أن يرجمها من العذاب، ذلك المغذاب اللذيذ الذي كلما اجتدت صوره باتت هي تعلم أن تقيق شاقية معاقاة من أثاره.

ف فى وجه أمدون ترى عدينيه وفى مسوت إخذا تون تسمع هم سه وفى حركات الكاهن ، تستشف ما يطويه لها الزمن من قلق من الماضى وخوف على المستقبل.

تتصاعدالمشاهد راحدة تلو الأخرى وهي لا تزال سابحة غارقة في الأفق البعيد مع هذا الحبيب الذي كم تمنت أن يكن برفقتها، تحنو عليه وتعتمى تحت ذراعيه.

ثم تجئ اللحظة العاسمية - احظة المحاكمة - ريفيق كل من كان سابحا في المحاكمة ويفيق كل من كان سابحا في الهار العب، ليصطدم بارض الواقع فها هر الكاهن، المتسهم المذنب، المظلوم المتسبد، يتسوه ويف يقعلي امسوات الاتهامات التي لا تهدأ ، هل يبقى ليموت مستلذاً بسسماع مستلذاً بسما المقامين المؤلفة وبالقرام يلوذ؟

وتتوهى الأضرى، وتتسماء لعن مصيرها في هذه الدنيا الباقية الفائية، نعم، هي مستما فانية، فلماذا كل هذا المدارات على أشياء تتساد شي بمرور الزمن؟ فسما هي إلا أكثوبة اسمها الحياة.

ولكنها لا تبغى أن تفيق من هذا العلم الواهى، فلن يكون لها، فهو يحبها يعشقها، بل يرى فيها حاضره ومستقبله، ولكن أين هو؟ فما هو إلا صورة جميلة تعيش لتحلم بها وتموت لتـ تـ خلص من عذا بها.

تظهر صحورة السيافة في الأفق البعيد القريب، وتتالاً أداته التي كلما استخدمها الجائد في الإطاحة برقاب البشر ازداد حماسه للإطاحة باكثر، وكأنه يصرح: فل من مزيد؟

بدأت تتلفت حولها للبحث عن إجابة برأضدت تستد عطف الأخرين وفي عينيها تساؤلات جمة: هل هي شعالاً النهاية ؟ هل تكون النهاية هكذا ؟ معامتة قرية، وحشية هادئة، يعقبها دموع تذرف غضباً على حكمة الاندار.

تركت الكان في صمت وهي لا ترفب في أن تفيق من حلمها فهو بالتاكيد أحب الى قلبها من أن تصطدم بالواقع المرير فهل يجود عليها الزمان بشئ أفضل من بداية ولا نهاية، تظهر وتضتفي حينما بداية ولا نهاية، تظهر وتضتفي حينما تشاء وتضفى على صاحبها مسحة من التفاؤل تبقيه من أحلامها ، وإلا وجدت فليتها لا تفيق من أحلامها ، وإلا وجدت صسورة البالا تطاردها في كل مكان ، مطلومة ؟

داليا الشال

امـــرأة الأهـرام

عدد الندوات والمؤتمرات التي عُقدت من أجل المرأة ومشاكلها وعدد المحاضرات التي القبيت في هذا الجنال يفسوق عبدد شعير الرأس ، ناهيك عن المقالات التي كُتبت والبرامج التليفزيونية وبرامج الإذاعية التي تدور حسول «دور المرأة في المجتمع عأق مناشبا به ذلك، وجريدة الأهرام الينومية تعتبن احدأهم مصاور الاعلام الرئيسسية التى تدخل كل بيت وفي مستنا وليدالجسمسيح وفي الملحق الاستبيروء هناكم تقيدت تنان للمبرزة والطفل اكسيف تخساطب هذه الجسريدة المرأة؟ تخاطبها بالطعام والتزين). كما هن الحال في معظم الجلات النسائية). تحتل قبوائم الطعام مساحة كبيبرة مع التقان في اشكالها والوانها وطعومها،

قالراة هى المسئولة عن إطعام كل أفراد الاسرة بما يليق بالمقام ويرهبى الكبير والصقير . وإذا كانت الجريدة للرسمية تطالع المرأة كل اسبوع بما لا يقل عن نصف صفحة عن كيفية طهى مالا وطاب من الاطعمة فإنها بالتالى يقتصد دوره على الطهى فقط، وكما تزين المائدة يجب عليها أن تزين نفسها لتحرز على الرهبا السامى ، فيهناك لتحريا كل أسبوع موضوع تحت عنوان كيف تبدين أكثر إشراقا أو تحافظين

على شعرك أو إحدث طرق الريجيم.
والمقيقة إننى من أشد «المعجبات» بتلك
العريدة فهى تخاطب امرأة تستحم في
اللبن مثل «كليبوباترا »وتأمر الضدم
والحشم مثل «زبيدة» زوجة الرشيد،
لابدان تكون تلك المرأة للوجه لها
الخطاب لا تفعل شيئا سوى الاهتمام
بالطعام والزينة وكله من أجل عيبون
الزوج والأبناء.

أما القضايا النسائية تبلا تطرح الا في شكل عابر عام للفاية ، طرحاً سطمياً لا يضرب في العمق ولا يمس الاوتار المقيشية للمشكلة ، فقي العدد المسادر من المحريدة بتاريخ ١٩٩٤/٣/١٨، جاء مـوحسوع بعنوان وتقييم شامل لمجم المرأة العاملة والعمل على مشاركتها في أتخأذ القراره . تكررت جملة ابراز دور المرأة المصرية حيوىء حوالي غمس مرات ولم نقهم كيف سيتم ذلك ، كل ما قبيل أن للمرأة دورا حيويا في مجال المعناعة والزراعة والتعليم والصحة ولم تعرف ما هو ، قيل أن هناك برنامها للتوعية وأم نعرف مناهى خطواته، وفي نهاية الحديث طرح مسؤال يشيس الصيسرة وعندم القهم وماذا ينقص المرأة؟ وكان كل شئ قد اكتمل ، وكأن الإجابة ستكون تتمة لما سيقترض يحموجاء تإجابة ور. فرغندة حسن» غارقة في العمومية لا تضيف شيئالديث احتل نصف صفحة وينقصها بداية ان تؤدى دورها على أكمل وجه في بيتها أولاء ثم في عملها حتى لا تعطى القرصة لمن يتهمها

بالت قصيير، واذاكان هناك بعض التقصير في مجالات العمل فهناك أيضا لتقصير من بعض الدجال.. ويبدو أن الدور الذي ستؤديه المرأة على أكمل وجه هو كارت المرور لأي حديث يخص شئون المرأة ، في جب أن نرده ونؤكد دائما ان المرأة الن تقصر في منزلها

المقيقة أن المرأة لن تقمس في دورها اذا موملت كإنسان له حقوق وعليه واجبات غير الطهى والتزين ، واجبات فعلية مؤثرة في حياة الأخرين ، وفي خاتمة الحديث تقرر الدكتورة .. «أن عملية النهوض بالمرأة الريقية والصعيدية هي مستولية أجهزة الإعلام ومستولية أمينات المرأة في هذه المناطق وعليهن دور عظيم شي توعسية المرأة بحقها في الحياة مثل الرجل، كلمة مستولية جهزة الإعبلام أمسيحت «كليىشىيە» قى مىعظم الاكادىث ،كىيف تفير اجهزة الإعلام سياستها تجاه المرأة اذا لم تعترض هي على ذلك، مباشرة بعد هذاالحديث يجيئ مسوضسوع بعنوان «المشي توما ،، مرش عاطقي؟ » وهذه هي السئولية التي تتولاها اجهزةالاعلام في توعبة المرأة ، وبذلك تتشكل مساحتا الاهرام للمرأة من مزيج الطهى والزينة والعمومية والكليشيهات ، وإذا كانت هاتان الصفحتان للمرأة ، فهل بقية الصريدة للرجل ام ماذا ؟ قنامت الجريدة الرسمية بكل شفر بتهميش دور المرأة وتحديد ثقافتها في معقمتين (من جريدة مزيد عدد صفحاتها اليومية عن عشرين صفحة).

لم تفسد التدوات ولا المؤتمرات ولا الكلمات وكان دسعدية مفرح، قد صاغت الموقف في قصيدتها دقبيلتي عندما قالت:

أخوتها

هَى كل ليلة أعاشر الضياء

لكنتى (مبيطها في لمظة الفيانة راسية في قاعي

مثل بقایا قهود المساء تعد لی لسانها

تضميمك من حمضمارتي المسكوبة المهانة.

وكاتنا نشون قبيلة المجتمع عندما
تنادى بعل، القم دالمرأة انسسان
كالرجل، المادة رقم ١ من حسقبوق
الانسان تردد ايضا (بعضل الصدفة)
الحقوق والكرامية، ولكن تحسر
الحريدة الرسمية على أن تعد لنا
لسانها وتضمك وتسفر من الكلمات
المسكرية في القراغ، ولكن لا تبقى
القييلة الأزلية راسبة في القاع
دائما، لابد من الاعتراض على ما
يقسدم لنا، لا نريد حسيل الطهى
والزينة ، لم لا نتمتع بمعرفة حيل
الحياة ولو من باب التغيير.

شيرين أبو النجا

المكان

والشاس

والجنوب.

أتسامت مديرية تقسافة المنيسا المؤهو الثانى للقصة القصيرة في صعيد مصر في الفترة من ٣-٢ إبريل تحت رعاية اللواء عبد المميد بدوى محافظ للنيسا ورئاسة الأديب يوسف الشاروني.

وقد حقل المؤتمر بحضور عدد حاشد من المبدعين والنقاد والإعلاميين تجاوز الشمانين مــــــدهــــامما أشرىجلســــات المؤتمروشوع الاتجاهات النقدية والإبدامية.

في كلمات الانتتاح التي شارك فيها اللواء عبد الحميد بدرى ودجمال أبوالمكارم ود.محسرى عدورة ود.جمال التلاوي اشاروا إلى معنى إقامة مثل هذا المرتمر على أرض المنيا. وقسال د. معمرى عدورة إن إحدى أهم النتائج البارزة عن علاقة إبداع القصة بالبيئة مسئولية لاتقل مسئولة عن الأداء الإبداعي مسئولية لاتقل معمولية التي يكتبها أبناء جدوب والنفسية، فالقمة التي يكتبها أبناء جدوب دورا أرعاشوا في مكان أخر لها ملامحها المتميزة والتي يمكن أخر لها ملامحها المتميزة والتي يمكن القول فيها بانها أمناك الإيجاز أن وإهجاز الإيجاز ان وإهجاز الإيجاز ان وإهجاز الإيجاز ان

وقد قسم المؤتمر إلى ثلاث جلسات نقدية شارك فيهاسبعة باحثين مع احسيتين شعريتين وندوة للقصة القصيرة وجلسة. لشهادات كبار المدمين.

ولعل الجلسة الأولى والتى أعطت انطباعا غيس حسن والتى شسارك فيهاد. أهمد السعدنى ود. صفوت عباس هيث قدم و. أحمد السعدنى دراسة حول « ميتافيزيقا المكان في القصة العربية » قدم من غلالها تصورا فلسفيا حول مفهوم ميتافزيقا المكان من غسلال است عراض مرجعي لأمم الأوراء الفلسفية القديمة والعديثة ، ثم قدم نموذها تطبي قيا حول مجموعة « هلم السكك المهيدة » للكاتب على عيد.

أما الدراسة الشانية للدكتور عفوت عياس فقد اتفق معظم المناقشين لها على أنها كانت الفيوسال القصول الباعث دراست بعنوان «وجهة النظر من خلال للوزى وهبة واغتيال سدينة احمدى للوزى وهبة واغتيال سدينة احمدى البطران والغروج على النص اجمال البطران والغروج هلى النص اجمال ولا البطران والغروج هلى النص ورانظريا بدرس موجهة النظر» وإنما قام بعرض موجهة المنظر» وإنما قام معدش موجهة المنظر» وإنما قام معدش موجهة المنظرة والمداورة والمداورة المداورة ال

وفى الملسة الثانية، والتى شارك فيها
د. كامل الصارى بدراسة هامئة لم تقم
مديرية الثقافة بطبعها ولاتصويرها رغم
أهميتها حول «العالة المكانية فى القصة
القمييرة » حيث قدم دراسة مزج فيها بين
التظير والتطبيق على أعمال خمسة من
مبدعى القصة فى الصعيد مثل محمد عبد
المطلب والقاصة الشابة عبير فوذى من

الوادي الجديد.

أما الدراسة الثانية تقد قدمها الشاعر أشـــرف أبس جليل حـــــرف «قهر الواقع. سلبية البطل» دراسة في مجموعة «الرجل الذي سرق وجهي» لأديب الليوم عويس معوض حيث قدم رؤية تطبيقية على قصص الجموعة التي يواجه أبطالها واقعا قاسيا نتيجة تعلم الإحلام في العيش

أما الدراسة الثالثة فقد قدمها الباحث شعيب خلف محمد حول «صورة المدينة في الإبداع الإنجاع الإنجاع الإنجاع الإنجاع الإنجاع الإنجاع الإنجاع المحمد، الداغلي طاء بهاء السيد حيث أشار إلى وصول العال بالشخصية الرئيسية في قصص الجموعة إلى مواجهة الجميع في مكان يلتهما كاخطيس فصار فقد العواس من التيحات الإساسية التي يعزف عليها القاص هين يضف في تيحمة الافت رابعلي شخصيات، وهذه الظاهرة نراها متواترة في القص العربي بعد نكمة ١٩٦٧.

وكانت الهلسة الثالثة أشد الهلسات جدية خاصة عندما قدم الباحث بهاء الدين محمد فسريد دراسية هامية بعنوان وظواهر اسلوبية في مجمومة اوالفجره لجمال التقالوي ميث فجرت الدراسة مناقشات المتقاش والناقدة فريدة المتقاش والناقد عبد الرحمن أبو موف الذي أشار إلى وقدو الدراسات في إطار شكلاني بون مسعد فسة بدلالات النص والم يتواصل امدابها مع محرفة دور المجتمع يتواصل امدابها مع محرفة دور المجتمع والسلطة واثرهما على الكتابة الإبداعية.

واتفقت الناقدة فريدة النقاش مع الناقد عبدالرهمن أبوعموف في أن الدراسيات

المقدمة وقعت في المنهج الشكلاني الناتج عن ثنائية لميتخطها الفكر العسربي (الشكل المضمون، الأصالة المعاصرة، الخيس والشر) وأن النقاد المدد لايهشمون بالومسول إلى حقيقة حداثتنا، وإنما انساقوا بسهولة وراء المدارس الشكلانية دون أن يستوعبوا بشكل كاني وأن الشكل في الممل الفتي أكثر التعبيرات رقيا عما هو مجتمعي وطيقي» .أما الدراسة الثانية فقد قدمها و.ربيم عبد العزيز حول «الشخوص في القبصبة القبصبيبرة من خبلال أربع مجموعات تصحبية للأدباء اسماعيل بكر، نجدى ابراهيم، شحصاتة عدير، ورُكريا عبد الغنيء حبيث أشبار إلى أن الأديب اسماعيل بكريقدم لنا شخومسا تصاميرهم الغربة والوحدة والملل والشنعبور مالغيبة والتفسخ وانعدام التواصل الإنسائيء كــدُلك بقــدم د.نجــدى ابراهيم من خــلال مجموعته د حكايات مصدرية ونماذج الانتهازي والمفدوع والضائن وبائعة المسبد وقيرها من الدمادج التي تحكي ما طرأ على المشمع المسرى من تعولات غلظات الكثير من الثرابت الراسخة.

وقد استمع جمهور المؤتمر إلى أمسيتين شسعريتين إصداهمابمركة الإعالام بملوى والأغرى بعدرج طه عسين بالجامعة تميز فيها الشعراء: إكرام بشرى، عقيقى الطحارى، البهاء حسين، محى هيد العزيز، ميلاد زكريا، عبيد الوهاب داود، محمروس عباس، وهيد بلامون، فتصى هيد السميع وهم جميعا من الوجوه الجديدة في مجال الإبداع، إضافة إلى الشعراء المعروفين الذين شاركوا في فعماليات المؤتمر مثل د.حسن شتاركوا في فعماليات المؤتمر مثل د.حسن فتح الباب، ميد المشع عواد، عبد الستار

سليم، عزت الطيرى، درويش الأسيوطى، استماعيل عنقاب عبد النامسر هلال، محمود معتاز الهوارى، شوتى أبو ناجى، عبد الناصر علام، حسين القباحى، حاتم عبد العظيم.

وقد أتيمت ندرة للقصة القصيرة ظهرت قيها مدة ظراهر منها غلبة الطابع الشعرى على بعضها لدرجة الوزن الكامل للقصة، إضافة إلى وجود عدد من القصص التى تموى تجريبا شكليا مثل قصص مثار فقح الباب، عبير فوزى، حمدى أبو جليل، علاء الدين مصر، إيمان الطوغى ومغل المؤتدر بمخصور كبير لكتاب القصة المعروفين مثل جمال الفيطانى، ابراهيم عبد المجيد، أحمد شلبى، قاسم مصعد عليوة، الذي شارك في اكثر من مناقشة إبداعية.

واختتم المؤتسر أعماله بجلسة حضيرها هسين مهران واللواء عبد العميد بدوى تليت فيها توصيات المؤتسر، ومن أبرزها أن يتناول المؤتسر كل مام جنسا أدبيا معقتلفا وأن يختص بدراسة إبداعات المسعيد فقط، تصويل مجلة الحوار إلى مجلة فصلية، نشر أبضاك المؤتسر في كتاب، إصدار موسوعة كتاب القصة في مصر، نشر الإعمال الكاملة للأدبب محمد الغضرى عبد العميد.

ومشاركة من مجلة «أوب وتقده أسى الإنسادة بنتسائع مــ ثل هذه المؤتمرات تقدم المساحــة الأدبيــة في مصسر ثلاثة أصبوات شعرية جديدة لم تنشر من قبيل وتمييزت أشعارهم في هذا المؤتمر وهم الشعراء عقيقي الطحارى، وهيد بلامون، أشرف عويس

أشرف أبو جليًل

معدد **خطیق** معد

هذاماجناهعميد أداب المنيك

حستى لانظل نداج المسار سسة الصديدة، ودين نتصور – نظريا – أننا امتلكناها، رتكتشف انها ابعد ما تكون، و أننا لا نماك إلا السراب.

والذى حدث أن فاجئ الاستاذ الدكتور عميد أداب المنيا الجميع، أثناء تعليقه فى احدى ندوات مؤتمر القصة الثانى فى الصعيد، وعكف على سب السحفيين والمحررين المتابعين للحياة الثقافية فى مصر.

وومنقهم بأنهم لا يعرفون ما يكتبون، ولا يققهون ما يتابعون ، فهم عنده أدنى من تحمل المسئولية التى شرفهم بها أهل المهنة وأولو العلمبها، وبالطبع جاء تعليقه بعيدا عن جلسات المؤتمر وأبحاثه في نظر الجميع.

ولكنه في نظري ليس بالبعيد، فما يهم الدك تسور عصيد آداب المنيا في الاساس ، هو أجهزة الاعلام التي يحرص على التراجد فيها، ومخاطبتها لتذليل الصعاب أمام النجم الاعلامي الصاعد في حياتنا الثقافية، وكأن العباة تنتظر نجوما جددا ، أو كأن أجهزة الاعلام قادرة على فسرض نجم، ليس لديه المقسومات الكافية.

والمؤكد أن نجاح مؤتمر القصة الثاني، رغم قلة امكانياته المادية ،، كمان دافيعا لشن هذا الهجوم على أجهزة الاعسلام والصحفيين المتابعين له، شامعة ان المؤتمر السنوى الذي تعقده كلية الأداب تحت مسمسمي دعله حسمتين وسومته براء- توقر له المنعاف هذه الامكانيات، ويدعى اليه الضيوف والباحثون من كل في عبميق، ليلقوا على أذاننا دراسات مكررة، وأيخاثا متقولة ، ورغم ذلك كله، لم يدم مكتمر الكليبة بالمتابعة التبي شرفيها منؤتمر القنمسة الامنتبلاك المتحقيين والاعلاميين للحدس المتحقي والضمير المهنى، الذي يفرق بين مؤتمر للدعاية والابتزاز ألاعلامي، ومؤتمر جاد يناقش الهمموم ويبحث عن وسائل لتجاوزها.

وأذكس في عنام ١٩٩٢ عندمنا بعنيت لمؤتمر كلية أداب المنياء وحدث خلاف مع رئيس المؤتمر وعميد الكلية، بسبب عدم توافر الابصاث، غلن أننا من المتابعين السياحيين الذين يأتون الى محافظات مصر للقرجة والسياحة، وليس من أجل العحمل الذي نشرف بضمل أمانته، فالقضية ليست وجية غذاء يدون سلاطة، أو غير في قندق مستواطيع، لكننا لم تتبعودان تتشاءب في حمسة الدرس ولا ترضى فحصرالصفالذى تؤهلنا امكانيساتنا له، وأسوق كل ذلك نقهم ما نقوله ونقول مانفهمه بعبيدأعن التظاهرات الاعلامية المزيقة والسيس في مواكب النجوم والمدعين فهذا لا يليق منا ولا تلاق به.

منجدى حستين



علم اجتماعی انثربولوجی جدید خاص بحضارة الاتا بعد تصفیة حسابها مع الاخسرعن طریق مسایسسم بیسه بعلم الاستغراب.

الأصبول في «أصبول»

صدرت في باريس والقساهرة في فبراير الماضي مجلة «أصول» الفصلية التي تعني بالدراسات الشقافية حاملة مشروعها الطموح للإسهام في خلق مناخ للمسوار الشقافييج معيين أمسول «عنامه سر «التكرين العلمي وأمول مناهج التقكير والبحث العلمي وأمول مناهج التقكير والبحث العلمي وأمول صلحاتها مساحة تتوفر فيها مائة التكرين العلمي ومناهج وتتوفي أسامة أخلاقيات كما يتول محررها أسامة خليل الذي تشارك في التصرير رباب المحيني وقد اختار شعارا للمجلة هو الفكر والعمل»

وتنطلق افتتاحية المحرر من فكرة مركزية تحتاج لدراسة متانية حول «المبادى «الكلية الشاملة الأميسة الإسلامية » ووعد بنقد الاستعمال الشائع لمصطلح الاصدولية في الفكر الصدامي الفسريسي وفي الشسار طلقية قافي والسياسي العربي التابع، وهذا النقد هو واحد فقط من الملفات الضمسة في «أصول» حيث يشمل الملف الثاني ندوة مع «حسن حنفي» الذي يدعو إلى إنشاء

ويشمل الملف الثالث دراسة للبنية التقافية والاتصالية العالمية الراهنة مع التسركسين على المقارنة بين نموذ جين المحست قبل: نموذج مجتمع المعلومات الغربي ونموذج المجتمع الإسلامي لحميد مولانا رئيس الرابطة الدولية للإعلام بالإضحاف المحرفية الراهنة والمستقبلية التفورات المعرفية الراهنة والمستقبلية بعد سقوط المعسك الاشتراكي، ودراسة عن التفيرات التي طرأت على الحركات الراهنية للنظام الراسمالي العالمي للمالية المناهنة للنظام الراسمالي العالمي المرابعة الشورية المناهمة للنظام الراسمالي العالمي للمالية ومي الراسمالي العالمي المرابعة المناهنة للنظام الراسمالي العالمي للمنظراة

بينما يردبرهان غليون في المور الرابع ردا مطولا على نقد وجهه سمير أمين لكتابه نقد السياسة في مـجلة قضايا فكرية.

أماللف الفامس والأخير فقد خصصت المجة لإحياء نص علمي هام وإعادة نشر مخطوطة رسالة الفيلسوف العربي «الكندي» الذي سبق في القرن التسمع إلى وهبع أسبس علم النفس. الفيريولوجي الذي نشأ في أوروبا في القرن التاسع عشر، وسوف تعود لمناقشة قضايا أصول في العدد القادم الاهمية المفاهيم والمسائل التي تستحدثها أو تلك التي تتحاور معها من زوايا بهديدة.

«أصوات» الجديد والأجد

دأموات» هنو استم المجلة النتي صدرت مثر شرا في صنعاء، وهي مجلة فصلية دللجديد والأجد في الإبداع» حسب شنعارها الجميان، الذي نظن أن صناحب هو الشناعر الكبيرد، عبد العزيز المقالح.

وواضع أن مشروع المجلة مشروع غير رسمى، أو غير حكومى، يشرف عليه مجمعوعة من شباب الأدباء اليمنيين المبدعين: مثل عبد الودود سيف (الذي يشارك دالمقالحمهمة مستنشاري التصرير، ومصمد حسين هيثم (رئيس التصرير) وإسماعيل الوريث، وشوقى شفيق، وعميد الكريمالر أزخى، وعلى الصفسر مى وتجيب مقبل وبالقييس الطبراني وغيرهم (هيئة التحرير).

من الإطلالة الأولى على العدد الأول يتضع لك أنك أمام جهد قيم وعمل ثمين. إذ يصفل العدد بالكثير من المواد الجيدة، بين مقالات ودراسات ونصوص إبداعية (قصة وشعر) وملف خاص (عن عبد اللطيف الربيع) وبيانات إبداعية.

وسوف يصعب على المرء أن يعرض لكل مصتريات هذا العدد الجاد. ولذلك فإننا سنتوقف (مام المتناحية العدد، التى تشير إلى أن القائمين على هذا العدد ليسوا من جيل الشباب فدسب، بل هم من أجيال مضتلفة، يضمهم همّ

واحد: هوالتجديد الفكري والأدبي،

تملن «أصوات» في البده مقدا المعنى قائلة «لانريد أن نقالط القارى الذي لا يعسر فنا في تسوهم أننا في بداية الطريق، أن أننا في بداية الطريق، أن أننا برد من الجيل المهمش المطرود من دوائر الضوء .. تحن خليط من الكهسول والشباب، من الظاهرين مع هذه الجلة خطوات الأولى، لكنتا حميدا مؤمنون باهمية الكلمة ، ومن المهمية ، و

وهكذا تقدم «أصوات» مع أول خطوة لها – مفهوما حقيقيا للتصنيف الأدبى، يتجاوز ذلك التصنيف «الجيلى» الفاسد الذي سارة، حيث يقسم الأدب إلي أجيال الستينات والسبعينات والشمانينات والسبعينات والشمانينات وهم عانت ولاتزال – الصياة الأدبية العربية منه.

كسمانت وقف أصام ذلك المفسوم المستنير الذي يقدمه الشاعر الكبير المحتور عبد العزيز المقالح في دراسته في تجرية المضعراء الشبان، في تجرية المضعراء المسبان، ويخصص المقالح واست صحول المقالمة في تجرية المناس ويخصص المناس ويخالف المناس المناس المناس المناس المناس المناس المناس المناس المناس ويخالف المناس المن





القومية! وبابرة صافية يقرر المقالح أن هذا النوع الأجد من الشحر القالح ملى انقطاء اتماع من الشحر القالم على النظام الإيقاعي والعروضي، القديم منه والحدود على أنه مع ذلك الانقطاح بيقي وثين الصلة بمستويات التعبير التي تشكل جدوم الشعم والمحدثين النقاد العرب القدامي منهم والمحدثين وتتجسد في المجاز (استعارة وتعثيلا وكناية) ومبا تقدر عمنه من عناصد البياغة والبيان.

البيان الأول: .

وقد وقدمه كل من عبد الكريم الرازهي، محمد اللوزي، محمد هسين هيثم، أحمد شيف العواضي، أحمد تيف الوهاب المقالح، وهم يسمون أنفسهم دجماعة الربح، عجماعة الربار،

أساالبيان الثاني في البعنوان «بيان اللافيراب ، وقيد وقيمه الشاعران شوقى شفيق ومبارك سالين.

والبيانان يعبران عن رغبة عارمة

نى كـتـابة نصرجـديد، يكنس كلذلك الفـــــاء الشــــــــرى الذي بات يطفع على الحياة الشعرية العربية الراهنة، كما يشيــــران إلى شــــــــق طاغ للتـــــــــا وب مع التجارب الشعرية العربية التجديدية التى تضطرم بها حياة الشعر الجديدة في سائر الوطن العربي.

لكننى أود أن يسمح لى كتاب هذين البيانين الهامين - من موقع الزمالة والمسبة - أن السوق له مامسلاحظتى الموزة التالية:

-بداية أود أن أحددهم جميعا من الإطلاقية الجامعة، والوقسوع في أسسر الأفكار المفرية التي تؤدى إلى العدمية والعبث والإحباط.

فلاشك أن مجتمعنا العدبى « أيل المضراب » لكن ذلك لا يعنى أن « نمتنق المضراب العظيم » ، و إلا فكيف سينهن هذا المجتمع من ضراب ، الأولى بنا – والمجتمع أيل للضراب - « أن نعتنق فلسفة البناء العظيم » صتى يمكن وقف الخراب، ومن ثم إعادة البناء من جديد وليس من شك في أن القصول باننا

« هسد کل سلطة » قسول براق وجسسيل، ولكنه في المقيقة غير مقيقي، لأن «سلطة» الشعر – هذه التي تحلها محل أية سلطة- هي في النهاية سلطة كذلك، بل يمكن أن تتحسل إلى أسوأ سلطة في التاريخ. ولعلنا جميعا عاينا كيف أن الشعرالعربي جسد طوال القرون الماضية - سلطة عاتية راستة ، نكافح نحن اليسم-منذ سنوات-في إزاحتها حتى يتحرر «الشعر »من سلطيت ليصبع مسواطنا عاديا يتجسول في الأسواق ويشرب من كل سبيل. كما أن «السلطة» بإطلاق ليست شرا ،. والحرب بإملاق ليس شراء الصحيح أننا ضد كل سلطة جائرة وضد كالردرب منستب (كالسلطة) . وإذا مسرقنا الجهد الذي سنبذله (من أجل إزاحة كل سلطة وكل حسري) إلى إقامية السلطة الصرة البديمة....راطيباالعادلة والدسرب الديمقراطي المقبص للطاقات (لا الكابت لها) نكون قب مسرفنا هذا الجهد في الاتجاء الصحى والمنحيح،

وإذا كان الشك في المبادي، العظيمة مقولة ساحرة هي الأخرى، فإن إطلاقها همال ومدمر، إن علينا أن نشك حقا، ولكن في المبادي، التقليدية الضعيفة للتطور والإبداع والإنطلاق، وفي المبادي، التي تكبل الإنسان وطاقاته، لكن إطلاق الشك في المبادي، العظيمة ، انتصار وجودي مربع، لأنه ينسحب على مبدأ الشعر نفسه، (وهو مبدأ عظيم).

وإذا كنا عاجزين عن «التكيف مع هذا الركام الهائل من الزيف والعقم والادعاء «ومع مساهو مسقول بومسعل ومسهين

للذكاء م، فيإن الاتجاه المسحيح ليس إلا «الهــجــرة» من هواء المظائروبدار السراديب، تلك الهجرة التي تتشابه مع «تكفير الجتمع الفاسد» التي يطلقها المتطرف ونالديني ونبل لاتجاه المسحيح يكون حينئذ: توعية القطيع لا الانسحاب الكلي منه ، ومقاومة هواء الحظائر والعسقين الاعساء بالصدق والهسواء الصحى النقي والضمسوية الإبداعييا والشبعيرية والنشيالية والفكريبة التي تجسده البهسواء وتفستح أبواب الشمس لقتل الجراثيم وإنضاج القيم الصقيقية وإحراق القيم الزائفة، والعمل من أجل هذه «الشمس» المتضجة للصقيقي والمصرقة للزائف) لايكون بالاكتئاب ولا «بالذعر من المستقبل»،

يتصل بهذه المسالة ، اتفاق البيائين فى رفض « الإيديولوجيا » فى الشمعر وإدانتها إدانة مطلقة جامعة مانعة.

فالبيان الأدل يقول: «الكتابة تحت أية مظلة خياته «والبيان الثاني يقدل: «ونمقت الأيديولوجيا» الأن الأيديولوجيا تاهرة الإبداع».

ليسمت الإيديولوجيابة يهضافي ذاتها فالأيديولوجيا بالمنى الفلسفي هي الرؤي والآراء والاعتقادات التي يعتنقها المرء أو الجنماعة أو الأمة. وبهذا المعني فإن كل شعر لابد محتوعلى أيديولوجيا . بلإن كل شعر هو أيديولوجيا .

والأيديولوجيادالمصقوتة التي يقصدها البيانان هي سيطرة الأفكار والشعارات على الشعر بحيث يتحول النص إلى خطابة زاعنقة وترجمة حرفية هزيلة للمعتقدات السياسية

التكتيكية اليومية.

إننا جميعا ضد دشعر الأيديولوجيا» لكننا لسنا ضد دأيديولوجيا الشعر الأننا الشعر الشعر الشعر الشعر الشعر الشعر الشعر التالم فيه - هو تجسيد لرق و و مقائد و أفكار (أي الأيديولوجيا) بالمعنى الاشمال الذي تكرناه .

الموضوعات أبرزها مناقصة كيتاب أدونيس من المصوفية إلي السوريالية لعلى الشوك وحوارين مع محمد ملس وقوتى موريسون الصائز على جائزة نوبل للأداب العام الماضى.

«مبتدأ» الخطوات

«مدى» الإبداع المصرى

<u>خصمت مجلة «الدى» التى برأس</u> تصريرها الشناعير «سنعدي يوسف» عددها الشامس للإبداع المصرى المعاصير، فنشرت سبم عشرة قصيدة لأبرز شعراء السبعينات والشمانينات، وتصدر القسم الخصص للقمنة القصيرة قصص جديدة لإدوار الضراط وسنعتيث الكقراوي ويوسف أيو رية، وشباب القصامين. أمسا النض المسرحي فكان للكاتب أبو المبلا السيلاميوشيء وهو منسر حديثته المعروضة وتحت الشهديد»، ومطلس مستسرى القن التشكيلي، كتب ادوار الخبراط عن تمبولات عبدلي رزق الله، وكستب يوسف القعيد عن اكتساف مصدرفي تجربة جديدة عن مسيدة الكاتب بين لهم المديشة وأسوارها، وأعد الشاعر «شعبان يوسف» ورقبة عبوار لندوة حاضر الشعر في سصر اشارك فيها كل من حسن طلب وماجد يوسف ومحمود تسيم وأمجد ريان ووليد منيس وقتحى عبدالله وأمل جمال الدين. هذا إلى جسانب عسدد أخسر من

صدر العدد الأول من المجلة الشقافية المحددة «المبتدا» التى يرأس تصريرها الكاتب الفاحسطيني مصمد محمود المصري وهي شهرية تصدر في بيروت، وتهتم بالإبداع الفلسطيني ذا صدري العدد على ملف رئيسسي صول حدرية الكتابة ، إلى جانب عدد من

شهرزاد «الكاتبة»

الإبداعات الشعرية والقصصية للكتاب

العرب والقلسطينيين،

ليست هي المرة الأولي التي تخصص فيها منجلة عربية أو إصدار شهرى عربي، موضوعاته عول المرأة العربية، إبداعا وفكرا، ووضعا اجتماعيا وسياسيا واقت منايا وتصاول هذه المجلة أو هذا الإصدار «الكاتبة» تقييم كل الأطر التي سجنت فيها المرأة العربية، ومنعت عنها حريتها في المشار كة وتقدم المجتمع حريتها في المشار كة وتقدم المجتمع عنها



تواصل

بیسان علی بیسان اسماعیل عقاب

وازدهاره، فقد سبق للصحافة العربية المساجسة أن أصدرت العديد من هذه المطبوعات النسائية، وكان من أبرزها مجلة «شهر زاد» القبرصية.

لكن تميسز «الكاتية» السسى يسرآس تحريرها الشاعر السورى ثورى الجراح وتشاركه زوجته لينا الطيبى، بدا منذ عسددها الأول الذي جسمع المسديد من الأزهار، التي صبت الكاتبات الفراشات رحيقها عبر الاسطر، ممثلافي الشعر والقصاة والكتابة الذاتية، والصوار، والقضايا الاجتماعية واباقلام نكورية أو ريشات نسوية.

وبالطبع لم تأت «الكاتبة » لتــقنن التعصب الجنسى ، والتفرقة الشاذة بين الرجل والمرأة ، على المسـتــوى الإبداعى، لكنها تفتح صفحاتها للجنسين شريطة تفجير ما يضمى وضعية المرأة العربية الراهنة ، فهى تهتم «بعفامرة المرأة في الكتابة ، ومغامرة الكتابة في المرأة ».

مارس الشاعر العربي كتابة التص الشعري من خلال تقاليد لغوية وفنية وأخلاقية، كانت ترضى المتلقى انذاك وهذا ما أعطى الشاعر العربي مكانة أولي على الخطيب، والمتسرساً ومن شم توارث العمود الشعرى، على أنه غيير نهائي، لأنه كان يشهد تطورات الشكل واللغية عسيسرالمورونالشعسوى والاجتماعي في العصر الجاهلي.

ولكن الضدر أتى من خلال تثبيت عمود الشعر وقصده على ماكتبه الجاهليون أو الإسلاميون الأوائل، تعت سمع وبصر دولة عربية اعرابية مجدت كل ما ينتمى إلى الصحداء العربية، وسيدت كل نتاجات العرب على ما أنتجته المضارات الأخرى في لفاتها الأعجمية وبذلك تدخلت المسياسة في الحفاظ على عمود الشعر حتى سقوط الدولة الأموية أو حتى لحظات تمزقها

وأكد هذا العصود، العروض العربي، الذي شهد أول تنظير له على يد الخليل بن أهمد، وقق خطوات منضبطة أشعرت الجايلين له واللاصقين، أن ما اكتشفه،

قوانين نهائية، مما أدى إلى تجميد الشكل المعروضي على يد المافظين الذين كانوا يرضون جامعي الشعر واللغويين، والتيارات السياسية المحافظة أيضا. ولهذا جاءت الهزات التجديدية على يد جسيل أخسر من المسلمين (المولدين والموالي) منذ سسيطرت الاتجساهات العباسية الشيعية والسنية التي أدادت تجميد أوضاع غير العرب من المسلمين، المسلم

فكان التجديد لحظة إبداعية متعمدة، تصاول تغيير الأوضاع في المستويات كافة فنشأت قصيدة جديدة تضرب والعروضيين والمافظون الأخلاقيون ولم يكن هذا الفسرب الجديد ملغيا للنص الشعرى القديم، لأنه عده نصا مرجعيا ولا ظال النصالت قليد، بعض الشعراء في ظال النصالت قليد، وفي أن يحس المتلقى بتدمير ما في القصيدة العربية من موروثات.

وإنما انصب الهجوم والخدلاف في بداية الأمر على ما يتعارض والتقاليد السياسية المديدة، ولكن الغلروف ومصحت لهم أن عصرا شعريا وأدبيا جديدا، يتخلق ويدول مجرى النم العربي إلى أفاق جديدة سمحت لابي نواس ولبشار من قبله ولعمر بن أبي ربيعة من قبله عام، أن يطوعوا النص لذوا تهم، ولا يستسلمون لما هوسائد ومالوف.

فسيكتب ابن أبى ربيه مسة حسارات وينوع الأمسوات داخل النص ويكتب أبى نواس أبياتا بلاقافية. وفتح - هذا- الجال

واسعا أمام تجديدات أبى تمام، والمتنبى والمعرى، وغيرهم وهذا بالضبط ماشعاته المدرسة الإحيائية، حين عبرت عصرين كاملين(مماوكي وعشماني) وعداد للنجزات الشعد والنشر قبلهما وعنى ذلك، أن التجديد لاير تبطبالشكل الشابت أو المتحدرك، بلير تبطبالشكل الشاعر على توظيف لغته وأساليب الساعر على توظيف لغته وأساليب وخياله، وعوروثاته، وعصره الآني.

وهكذا جددالب رودي، وشسوقي، ومطران، وشكري وغيره هذه التجديدات، تجديدات شوقي العروضية والموسيقية التي أمسافت بصور اجديدة لبحور الشمر العربي الموروث. كما جدد مطران وشكري في الشعر، ودون ون يفقد شوقي إمارته للشعر، ودون مقيقة التجديد، في أنه لايتناقض مع مقيقة التجديد، في أنه لايتناقض مع الإنساني، إنه مساني، إنه

ولهذا لم تحتدم المعركة بين مدرستى الإحياء والرومانسية، إلا يدخول عوامل، وروافع خاصة أو سبياسية، حدولت المعراع إلى رغبة ملحة في الاختلاف المع الآخر لإثبات ضعفه وتهافته وخطئه. دون النظر إلى صححة ماتقول الذات-أصلال وعدم صححته، ويؤكد هذه الملاحظة أن للدرستين ظلتا محتدمتين حتى خرجت مدرسة جديدة تناقضت مع المدرستين كليهما. وإن تعاطفت في بعض القضايا مع المدركة الرومانسية بلاتزال القصيدة المحافظة بكتب حتى اليوم، ولها القصيدة المحافظة بكتب حتى اليوم، ولها

اتصارها المدافعون عنها و لاعيب في ذلك ، مادامت تدافظ على حقيقة الشعر وجوهره ، ولكن بعض أضداد القصيدة غير المحافظة يتشجعون بفعل أخطاء بالتضريب بدلا من التجريب ، والتبديد لا من التجريب ، والتبديد لا من التجريب ، والتبديد الإبداع ، ويشجعون بقط المحافظة بعض تجاوزات المداثيين مثل التعرض لصور وقضايا موضوعها تعرية المقدس من قداسته ، والتابوه من اللامساس به وقهم أضداد الدائدات أن هذا الاتباء يرتبط المعارجية تستهدف لغة هذه المواصرات خارجية تستهدف لغة هذه المواصرات خارجية تستهدف لغة هذه المواصرات خارجية تستهدف لغة هذه المعاركة ولكن المعاركة ولكن المعاركة المعاركة

الأمة وديئها وقشهاء

- ولكن الأسر لايقهم هكذا، فقى الحداثة خصبائص لاتست فني غنها القصيدة للحافظة نفسها. كما أن بعض تجاوزات ليعض الشعراء، لاتنسمب على الآخرين جميعا من ناحية. ويجب أن تفهم هذه التجاوزات على أنهاجزء من تجربة الإبدام تفسها. إذ لايكفر الشاعر أو يقع في المطور الأضاراتي لكلمسة اتبالها أو منورة شيعيرية لمترمند الأغير المنافظ المتريس، لأنها حالة خاصة تبدأ من اللغة ولاتنتهم الوبحثناني أفكار هؤلاء الشحيراء العلمنا أنهم يضتلف ونفي قصائد أخرى، فلماذا تركز على السلبي، أو مالايتفق مع ذرقي الشخصي، مستغلا المناخ السبياسي الأني؟! وهل أحكم على الشاعر بشعره كله أم ببعض قنفشات جِيزِئينة، وأتلكأ عند مفيردة أو جيملة أو مسورة. وتعطى القسرمسة لاتهامنا أمسام العالم باثنا تضطهد الشعراء أو تحجر على خيالهم؟ .

إننى أحس الآن برغبية شيديدة في الصوار مع الآضر لأنه لم يعبرض وجبهة نظره درن أنهام مسيق حتى الآن.

د. مدحت الجيار

أحزان البلاد المنسية

على خريطة هذا البك، وأقسم، ولدى الأدلة أسماء لمعافظات كالمنياء وأسيوط-وسيوها جوغبيسرها من سحسافظات الصعيد-وكلى ثقة أن بعض المستولين في هذا البلد قد اكتشفوا هذه المافظات وقى غلل هذه النظروف، يحساولون قسدر جهدهم أن (يقاوموا) مايحدث بها من ارهاب، وهمفي (مسقسا ومستسهم) هذه لايدشرون جهدا من (رصاص) أو إرهاب المسواطنين يكفى لأعهدواطن مصفلوظ (لايسكن هذه للصافظات)أن يحياول التبجيول في هذه المافظات وسوف يعثر عليه ذووه-بشكل أو بآخر-قي مديرية الأمن-أو مدراكر الشرطة الكثيرة أوداخل عربة مصقحة يجرى معه مجرد (تحقيق) بسيط للتأكد من أنه ليس (ارهابيسا) وبعدها لنيمسبح محظوظا مرة أخرى لأنه لابد سيستدعى كيتيرا وربمايجيري مسعناتقس الأشخاص.. نفس التحقيق وربما بنفس (الأساليب)..

وفي هذه المحافظات قصون للثقافة~ ذات مسارح وقاعات عرض خالية معظم

الإقليمية. (وتستدفلكدا بهرض سينمية. (وتستدفلكدا بهرض سينمية. أقسلام السيدوق (البيدية التي هي (مصر) يقام مهرجان للمسرح التجريبي- ومعرض للكتاب. ومهرجان للشعر العربي. و. و. و. وعليها مشهده المهسرجاتات وعليها مشهده المهسرجاتات أكن أفهم السبب الحقيقي وراء عدم تصور الشقافة كما لم أكن أفهم لماذا لتصور الشقافة كما لم أكن أفهم لماذا لاتقدم عروض المسرح القومي ومسرح الطليعة ومسرح الطليعة ومسرح الطليعة ومسرح الطليعة ومسرح

أوقيات الستبة-إلامن بعض العسروض

لم أكن أنهم السبب ولكنى تنبهت أن الفهم سوف يضرجنا من الظلام وربما يقضي على الإرهاب بالتالى لن تتمكن (المكومة) من (إرهاب) المواطنين .أكلة الفول والطعمية ولن يكرن هناك سعيد (صعيد) وكاهره (قاهرة) ولكن فهمى جاء متاخرا.

پوسفاردریس ...و ...و ..ملی فیشبیة

وعاوذارة الثقافة.

قصور (الزينة) هذه،

من فضلك..اغلقى هذه القصور أو ربما الأفضل تأجيرها لمن يريد نشر فكر فقر.

ويا أيها الصعيد المزين إلى الجميم وهنيئا للمكومة ولأهل القاهرة وياقلبى لاتحزن!.

إيهاب عباس

فتحانطلاقة

أطلعينا الكاتب أسامه أنور عكاشة في شهر رمضان، خلال المسلسل جميل الفكرة والإشراج والأداء (أرابيسك). وكندأ توقع أن يتشاول النقساد و(كتبة) المحف جوانب الضعف التي غلهرت واضحمة في هذا للسلسل كمما تناولوا جوانب القوة فيه ..وهي كثيرة. ولكن يبدو أن المنفقين لن يستفيدوا أبدا من دروس التاريخ وعبره، فالمسلسل قدمانا الشخصية المعورية (دسن التعماني) على أنبه فنان وطني ضباع يعد (هوجة) الانقتاح وهرب إلى عالم الفتونة والإدمان، وعاد، وزاد..وأطال وأمل.. حتم أن الكاتب في سيبيل تو مسيل هذه المعلومية ظل أكيثير مين عيشير حلقيات متواليبة يكرر نفس المشاهد ..ويطريقية تردى إلى نتيجة عكسية تماميا .. فحسن فستسرة يدافع عن مسبسادته التي يراها صحيحة (كما ترى كل فبرقة مبادئها أيضًا) بالضرب والاعتداء على الأغرين.. ثم يبدأ البعش في الإشبادة ب(جدعنة) حسن.. وإظهاره كبطل..(كأقلام عادل إمام واميتاب باتشان) ومثقفي (خان دودار) ومحيى حسن يؤنيونه على هذه التصرفات مع تقديسهم له!

ثم بعد حوالي عشر حلقات يفيق حس من ضياعه ويتفق معه دبرهان العالم المصري العائد على أن يصمم القاعة العربية في فيلته ويجادله حسن ويدخل محهف في حوارات غير مقبولة

منطقيا، وتنشابين دبرهان العالم المصرى وحسن النعماني نجار الأربيسك مشادات كلامية غير مقبولة وخطب يلقيها حسن على مسامع الدكتور برهان !.

وعلى مدى أكسس من أربعين حلقة ممطوطة للغاية فالمسلسل لايستدعى أكثر من خمس عشرة حلقة أو عشرين على الاكتبائي أكسسر من موضوع بهدف جمع كل ما يمكن جمعه في سلة واحدة.

وما يهسمنا أكثره وتلك النهاية الشديدة الافتحال فبعد أن مهد أسامه أنور عكاشة .. للعمل الجمالي الذي سرف يقوم به حسن أر ابيسك .. وإخفائ اسر للمساح عن أقسرب الناس إليك في الورشة (الاسطى عمارة) وأمداره على أنواع معينة من الزجاج وإمداره على أن هذا العمل بالذات (فتح انطلاقة) له وأعمال الأرابيسك التي تجرى على قدم وساق .. يفاجئنا الكاتب بأن أنهيار الفيلا كان أمرا ضروريا وأن حسن كان يتوقع هذا الانهيار بل ويتمناه وربما ساهم عن قصد فعه ا

ثم إن انهيار الفيلاغير صبرر على المستويي الفنى والمنطقى فأعمال البناء المقيقية لايمكن أن تتسبب فى هدم فيلا المتظمة المنابقين كسما أن فكرة هدم الانظمة القائمة وإعادة هيكلتها غاية جيدة لكنها لاتبرر الوسيلة الضعيفة جدا التى سلكها الكاتبات وسيلهذا للمتلقى ال

ليسهذا فصحصسب بل أن دبرهان يزور حسن في السجن فيعطيه حسن

محاضرة ثم يدخل ويضطب فى المساجين بكلام لايضرج إلاعن فيلسوف مسؤرخ يبحث فى التاريخ ويستخلص دروسه!،

كل هذه الأشياء أوليات كانت لايجب أن تغيب عن أسامه. أقول هذا ليس للهجوم على المسلسل كمعمل الكشي يصبعب على أن أتقبل هذه الأخطاء من صاحب (الشهد والدموع)، (وهممير أبله مكمت) و(الراية البيضاء) وغيرها من الروائع التي استمتعنا بها.. أقول له.. عد إلى الفن واترك الخطابة والاكليشهات فسالفن هوالذي يبقى وهوالقيمة

أ.ع

برىء من هذا الرماد

الاستاذة الفاضلة فريدة النقاش

تمية ومودة .

تحت عنوان عبائلة وحسيد حباحد. حسن النية وحده لايكفى ، نشرت «أدب ونقد ، مقالا قصيرا. يبدو كانه رسالة من قبارى ، كتبها في الاتوبيس وهو يعانى الزحام والحروالإحباط وأشياء أخرى. وقد فوجئت برضع اسمى عليه!

ما أرسلته إليكم يختلف اختلافا تاما عما نشر. وأعلم أن هناك قرارا يتخذ في كلا لمطب وعلمات إزاء أية المائة تصل ببالموافقة على النشر، أو الرفض، أما أن يتم اختصار المقال بهذا الشكل المخل فهذا أمر يشير الفزع، فالمنشور

يمبر عن وجهة نظركم فيما كتبت، وقد تمانتــزاع فــقــرات كــاملة عن «قـضــايا مــمــينة »فـضــلاعن عــقــد مــقــارنة بين المسلسل والفــيلم ومــســائل أفــرى لا أتذكــرها الأن بســببهذه المســدمـــة الماحنة.

وكذاعلى مدى السنوات الماضية شقيشين يأن بمصين ميجلة استمنها دأنب ونقد ، يستطيع كلكاتُب أن ينشر بها مايعجز عن إيجاد مساحة لنشره في أية مجلة أو صحيفة مصرية ، واعتبرتها -يعد الاقتراب الشديد من بواطن الأمور ني المحافة- عائط المند الأخير الذي بمكن أن ألجأ إليه حينما أشعر بضيق التنفس، أو الرغبية في نشير أي شيء يراه البعض- أو الكل إن منح التعبيس وعلى مسئوليتي خروجا على المنظومة السائدة ولكنى أيقنت مسؤفسراأن الرقييب القيابع فيوق مسدور «كل» المستعف والمسلات، - وإن تواري تحت مسميات وصيغ حربائية-موجود أيضا في « أدب ونقد »، ويستبيح لنفسه أن يجرى عمليات جراحية يستأسل فيها الزائدة ، حتى لوكان قد تماستئمبالها من قبيل، مبادا مت «الهبدوم شداري البلاويء أقتصد منادام القناريء لايري مسايحت ديفي الكواليس وليستكم استأملتم الزائدة -أو حبتى اللوزتين -لكنكم - للأسف الشديد - استبعدتم الرأس والأطراف والهسيكل العظمي والجهاز العصبي، ونشرتم رماد الجسد المحترق.

إننى حقا حزين ، ليس على نفسى إنما على الملة وأعلن براء تى وعسسه



مستوليتي عن هذا «الرماد» الذي يسيء إليّوشكرا،

سعدالقرش

* تعقيب من «أدب ونقد»

إن اعتزازنا بالمسديق سعد القرش لايحتاج إلى قرائن، فهو مصاص وكاتب وصحفى متميز. لكن كن طويلا عن المساحة المتاحة له، كما كان يعانى من بعض والفقة على كما كان يعانى من بعض والفقة على المستحبارة. وليس من شك في أن المسديق سعد يعرف جيدا مثل هذه المسرورات المسحفية التحريرية، ولم تتخلى وتقده عن كونها حائط المعد الأخير حكما تكرم بومعقها ولن تتخلى. وعلى كل حال، نعتذر عن أية إساءة غير مقصودة.

ساقية المطابع

* معدرت عن مكتبة مدبولى دراسة هامــة لكاظم جــهاد تصت عندوان داوييس منتصلا » وهى دراسـة في الاستحواذ الأدبى وارتبالية الترجمة. تقا الدراسة في ١٣٠٠ صفحة من القطع المتسط، وتضع في القسم الأول تعريفا للتناص حيث تصدد أحكام السرقة لدى ويضم القسم الثانى عدة مباحث هامة تشير إلى انتحال الشعراء، وتعرض إلى وانتحال. بين تناص وانتحال. بين تناص وانتحال. بينما يطرح القسم الثالث الديس مترجما لبونقوا ويدلل على الانجماء الناجماء عن انعدام الدقة في القراءة.

ويضع كاظم جهاد في القسم الرابع إحدى عشرة نقطة في تفكك أدونيس.

*مسلورة عن دار السراة للكتب والدراسات والنشر بلندن ثلاثة دواوین: لنورى المراح «كاس سوداء ولینا الطیبی فی «مسورة شخصییة» وامجد نامس «سرً من راك»

* في عدد متميز من مجلة فعنول صدر الجزء الأول من «ألف ليلة وليلة». والعدد مصهدي إلى سهير القلماوي رائدة دراستات «الف ليلة

وليلة. شصول يرأس تصريرها د. هابر عصفور،

* «عـزُلة الأنقباض» ديوان جديد للشاعر شـريف رزق، يقدم الشاعر تجربته معتـماعلى ومضعة السطر الشـمعـرى وتقطيع النص إلى لحظات مكثفة

*..هاجب جسلالة الموت» نصوص بالعامية المصرية للشباعد أشرف القرائي، يقع الديوان في ٦٦ صفحة من القطع الصغير ويضم ١٤ قصيدة.

* دبينهما ..يصدا الوقت» الديوان الأول للشنافيعي. الديوان للشناعيات الديوان منافرين الإيداعيات الإيداعي. الإيداعي،

* «انتحار التماثيل» أوراق لم تعد شخصية للكاتب رياض صحبارو، يقدمها الشاعر/ سميع القاسم بأنها كتابةيت شابك شيهاالضاص بالعام ويعتبرها من جنس الكولاج المقرود.

* «على حافة النهار» رواية جديدة للكاتب عبد الفتاح مرسى، وقد سبق للكاتب أن أمسدر «سخرية القدر» مجموعة قصصية كما كتب للمسرح عدة مسرحيات قصيرة

* «إستئناس الفراغ» هو الديران الأول للشاعر كريم عبد السلام معادر عن سلسلة أنب الجماهير ويضعم الديوان ستقصائد، يقدم الشاعر من خلالها تجربته الخاصة.

« دقبلة على جبين الوطن، ديوان للشاعر مصدق السرطارى يقع في ١٣٢ صفحة ريضم ٢٤ قصيدة.

* دهسداقة الربع، ديران جسديد





والتشهى»،

ديتصدر الديوان أبيات لأمل دنقل، استعداد اللولوج في عالم الشاعر الديوان يقع في ١٧٢ صنف عند من القطع المعفير يضم تجربة الشاعر فيقول في واحدة من قصائده:

ما غباته السنون العجاف من الشوق والعزن/ والبين- حتما- يجيىء فنحن على موعد كل يوم لكى نفترق.

* عسن دار شرقیات صدر للقاص یوسف المدیمید « رجیفی آثرابهم البیض » والکتابة عند یوسف المدیمید تمتلك القدرة علی حذف مالاطائل فیه » كما تعتمد تجربت علی ترك مساحات یبدعها القاری « ریشار که من خلالها فی الحدس والسؤال.

وتتبلور المسافة التي لاتطرح في النصوص كموضوع للتأمل وإعادة النظر والفهم.

السفر الثاني من الأحاديث
 يقدمه الشاعر أحمد الشهاري عن

للشاعر محمد القيسى، والقصيدة عند القيسى، والقصيدة عند القنيسى يلتقى فيها الإحساس باهمية اللفظة بإيقاعها القصوت وسباها النقسى في القارئ مع الصورة والأحسام التي تشبه النبوءات.

* دأفنية الولد الفوضوى» ديوان
 للشاعر محمود مغربي يقدم تجربة
 طازجة من محافظة قنا، ويقول:

نهر پخرچ من شرفة مینیك یحشد حولی

> معقصافا یتزین بهجاده صبح

• «افتضاهات» هن الكتاب الرابع لعبد المنعم الباز صدر على نفسقة المؤلف ليسرمسد من خلاله مسايشسيسه المذكرات المميمة التي يتقاطع فيها مع الأخسرين، ليسجسعل من الذات المسبطة محدود اللكون تلتف صولها المفردات التي تحلم بها وتبتعد.

* مسدر للشياعين أيمن الشجات، ديسوانيه الأول «من تجليبات البيدم

امجدناصر

نسڙ من رآك

البييراة

الهيئة المصرية العامة للكتاب.

وكان الشهاوى قد قدم لكتبة الشعر «ركعتان للعشق» ووالأهاديث السقر الأول» و«كتاب العشق».

* والنهر يلبس الأقنعة.. ديبران للشاعر الكبير محمد عقيقي مطر مسدرتطبسعة جسديدة منهعندار «الملتقي» يقع الديوان في أربعة أجزاء أسماها الشاعر «الوشم»..ليواصل من خلالهم ترسيخ رؤيته الإبداعية المتميزة ليقول:

أنا جسد يسكن الصنوت أعضاءه وأنا الصبوت أسكن في جنسند الشعب

* دبراویز الأنثی * اشعار مصریة یقدمها الشاعر ماجد یوسف فی بناء شعری یه مهار وحرکة الصور و تراسل العلاقات وقصائد الدیوان کتبها الشاعب فی الفسترة من ۱۹۹۰ إلی ۱۹۹۲ . فیقول ماجد یوسف:

كتلة من الشوق الغبى والحلم والرحمة يضحك لها الحرف الصبى



بشقتين قحمه

* في تجربة متميزة تقدم الشاعرة والفنانة التحكيليسة ميسون صقر القاسمي كتابها للأطفال «مكان آغر» وذلك على استداد ٤٢ صفحة من القطع الكبير تقدم من خلالها تجربتها الخاصة في المزج بين الشعر واللوحة.

* عن اللجنة الدولية للصليب الأهمر مدرت مطبوعة أني قدة بمنوان « من الكوة التاريخ العربي الإسلامي»، قدم الفكرة الجراف يكية واغتار المادة المصررة والتصميم بالفنان معين اللياد، والكتاب يقسم بعض مداف والتقاليد المربية التي تمت صياغتها فيما بعد في قوانين المليب الأحمروم عاهدات حقق وإلانسان وساتير الأم المتحدة.

و جريد النخل العالىء مجموعة قصصية للقاص زكريا عبد الفتى يقدم من خلالها ۱۲ قصة قصيرة. وكان القاص قد قدم عام ۱۹۹۲ مجموعت الأولى دوإذا الموءودة سئلت »، والجدير بالذكر أن الجموعتين قد فازتا بجائزة «إحسان

عبد القدوس عامى ١٩٩٠ و١٩٢٦.

- * «المقاعد الشاغرة فى الثقافة العربية » يقدمها تبيل فرج ليعرض لعددوافر من رموز الحركة الثقافية المربية منذ عصر النهضة فى القرن الماضي حتى لحظتنا الراهنة.

ويصدد الكاتب رؤيت، لهذه الرموز من خسلال دورها في تجسديد التسرات القومي والحوار مع الثقافات الأجنبية.

و السلطنة و يقدمها دخليل حسن خليل حسن خليل حسن والوسية و والوارثون عصيث تتناول الفترة من وفاة عبد الناصر ١٩٧٠ حتى وفاة السادات ١٩٨١، ليناقش التطورات التي حدثت لشعب مصر في هذه الفترة من خلال المزج بين الواقع والخيال.

ه د العبث والواقع، في مسرح محمد سلماري، أعسده نبيل فرج عارضا من خلاله الكتابات التي تناولت الممال محمد سلماري في محاولة لجمعها خامسة أن المشاركين في هذا العسمل مثلون مختلفا لاتماهات التقدية

* أصدر الدكتور ورق حسن عبد النبى دراست عن «المسرح التعليمي للأطفال» وذلك من خلال مسرحة المناهج التعليمية تضم الدراسة ثمانية فصول لتطرح العالمة المتابية المراما والمنهج كنشاط تعليمي من أجل اكتساب المعرفة والواقع التعليمي.

* القبار أن إقامة الشاعر قوق الأرض»

دين أن جديد للشاعس عبد المتعم رمضان صدر عن الهيئة المسرية العامة

للكتباب أعدالتصميم الجرافيكي والغلاف الفنان محمود الهندي. يقول عبد المنعم رمضان:

مساذا إذا جلست في ركن من القي، الأركان، أثقع الدهان من أثقى، وردهن الوقت بما يليق به وأكترى نولا يميع أن يمير غابة.

القطيعة» رواية خليل النعيمى مدرت عن دار الثقافة الجديدة وسبق أن مسدر للمسؤلف، الرجل الذي يماكل نقسه. ودالشيء» ودالشعاء» تقع الرواية في سستة أجزاء مستحدا على السيرد المتناوب، في الراي لايكف عن الكلام حتى وهو في حيالة من المسمت المطبق.

« من الهيئة المصرية العامة للكتاب أمدر ماهر البطوطي دراست، عن دلوركا.. شاهر الاندلس: حيث يقدم شرحا مقصمالاللوقائع التي أدت إلى مصرح لوركا غداة الصرب الأهلية في أسبانيا.

كما يقدم نماذج كاملة لأشعار لوركا وعرضا وافيا لمسرحياته وكتبه.

* عبن دار شرقيات صدرت ترجمة عبد العميد الدواخلي لرواية «الأحمر والاسود» لستاندال، وذلك بالتعاون، مع البعثة الفرنسية للإبحاث والتعاون معم الغلاف محيى الدين اللباد.

ه شدم الدكتور طحه وادي الطبعة الشهطاوي، الثبالثية لديوان وقاعة الطهطاوي، يحتوي الديوان على مسبعة في مسول تتناول رهلة وفاعة الطهطاوي في مستقلة الطوار حياته مشيسرا إلى المكونات الشقافية المطاوي كذلك

المحاور الأدبية لشعره.

* «وردة القيظ» ديوان جديد يقدمه الشاعر قريد أبو سعدة لينضعه إلى أعماله السابقة والسفر إلى مثابت الأنهار» «وردة للطواسين» «القرّالة تقفر في النار»، وكتبت قصائد «وردة القيظه في الفترة من ١٩٨٧-١٩٩٢.

يقرل قريد أبو سعدة:

فنجائي

ممتنىء بالأمسشاب وبالسلن الغرقى

مزدهم بالأجساد النافرة من البن للحروق

متی ستجیء

* عن سلسلة أصوات أدبية صدر ديران وبعض الوقت لدهشة صغيرة» للشاعر وليد مثير الذي يقول:

لماذا كل شيء غامض كالبرتقال وغائب كالبحر

تبليء ولها كما

للياسمين شذا خفيف لايطول * ضمن سلسلة المسرح العربي صدر للكاتب مبلاح عيد السيد مسرحيته

«ياآل عيس».

* «مدارج الليلة الموعودة» رواية للوليم العسروسي مسدرت في الدار الصفياء.

* عن الهيئة المصرية العامة للكتاب مسدر ديوان «أغنية غارج السرب» لمسيى الدين اللانقساني، الشاعر السورى والمشرف على القسم الشقافي بجريدة والشرق الأرسطي

«دشهریار فاطنب» مجموعة قصمنية يقدمها مبينا الرامي على نفقته الخاصة.

 «نهاية الشيوعية؛ حالية الماركسية ، ترجمة واثل غالى لأوراق ندوة دعت إليها جامعة السريون.

خالد حریب

في العدد القادم

ملف خاص عن كاتبتنا الكبيرة

د. لطعفة التربات

أخر الكتابة

فى تحية «المحبّ»الجميل

فريدة النقاش

لأن الأحزان تتنادى، والألم يجر الألم فإننى أود من كل قلبى أن تكرنُ تحيتى لعبد الفتاح الجمل مفعمة بالفرح رغم الحزن العميق.

وسنوف تدهشون لأننى لاأستعبيد صورة «عيد القتاح الجمل» إلا مقهقها وحبيتها أقول لنقسى لملا؟ إنني بعد إستئذانه أسمح لنفسى أن أعيش لحظات معفيرة في ضحكته الكبيرة تلك. وحتى لاأكذب فإننى قد رأيته حزينا ذات مرة حرثاء ميتا ..كانت الدركة الطلابية التقدمية في أوجها بداية عام ١٩٧٢، وتنادينا مجموعة من النقاد والروائيين والشعراء محيى الأدب ولم يكن «أمل دنقل» قد كتب بعد «أغنية » الكعكة الصجسرية، ولعله بدأ كستابتها في تلك الليلة مين ضرجنا جساعة من نقابة المتحقيين نحيى اعتصام طلاب جامعة القاهرة في ميكان التحرير في ليلة قارسة البرد،

أصدرنابياناقدويافي مساندة الطلاب وعبرناعن وفضيا المدرى للطلاب وعبر المدادات يحل بها للطويقة التي أخذ السادات يحل بها القضية الوطنية، وكانت بوادر التنازل

تلوج في الأفق وفي المعارسات.

ذهب وقد منا إلى أحدى الشخميات الثقافية التقدمية الكبيرة يطلب إليه أن يرأس مسؤتمرنا لكنه اعتقد بعد أن انهالت التهديدات الحكومية بينما المركة الطلابية تتصاعد وجنين صركة عمالية ينمو.

اعتصم الطلاب في الميدان وفي ذلك الفجر البارد من يناير جاءت الشاهنات السوداء لتحسر في بها أجمل الأولاد والبنات وتتسوالي هم مسلات الاجامعة. يومها رأيته حزينا، كنت كثيرا ما رأيته غاهبا لكن الحزن الذي كان حزنا عظيما، كان هو الحزن الذي المقت حتبعده بوابات الألم وأغذت الانهبارات تتوالى.

لا أنسس ذلك أبدا .. لكتنى أحب أن تبقى لى مسحكت القوية التي طالما رأيت فيها مافية مثل ضحكات الفلاحين في دمعه، فلتيق فذه الضحكة فينا إلى الإبد إشارة لعنادنا .. فيطلع فينا عبد الفتاح الجمل كل يرم.

مصرللطيران



رصلة جديدة .. وخط جديد إلى العسائ

سبدولة الإمارات العررسية مباشرة كل بيوم خميس إعتبارًا من ٧ أبربيل القادم بأحدث طائرانا البوينج ٧٦٧

القاهق العايت البوظيم القاهرة

احًا بالاضاف " السب

> رجلة إفتيّاجية القاهرة / العين الأيباء • ٣ مارس

مصم للطمان

أههاولك معسنا

